

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- Ne pas supprimer l'attribution Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

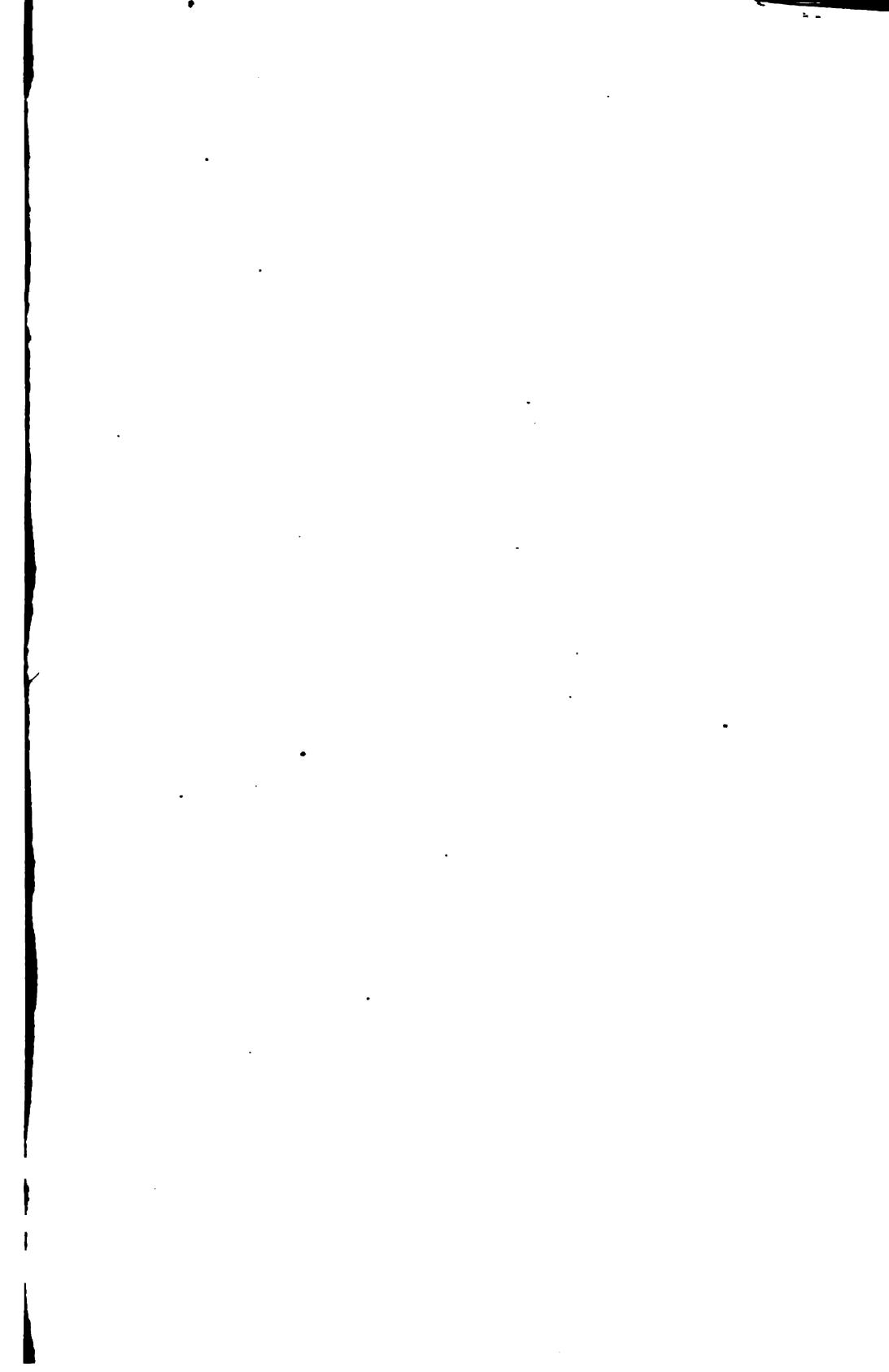
En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse http://books.google.com

Fc. 29

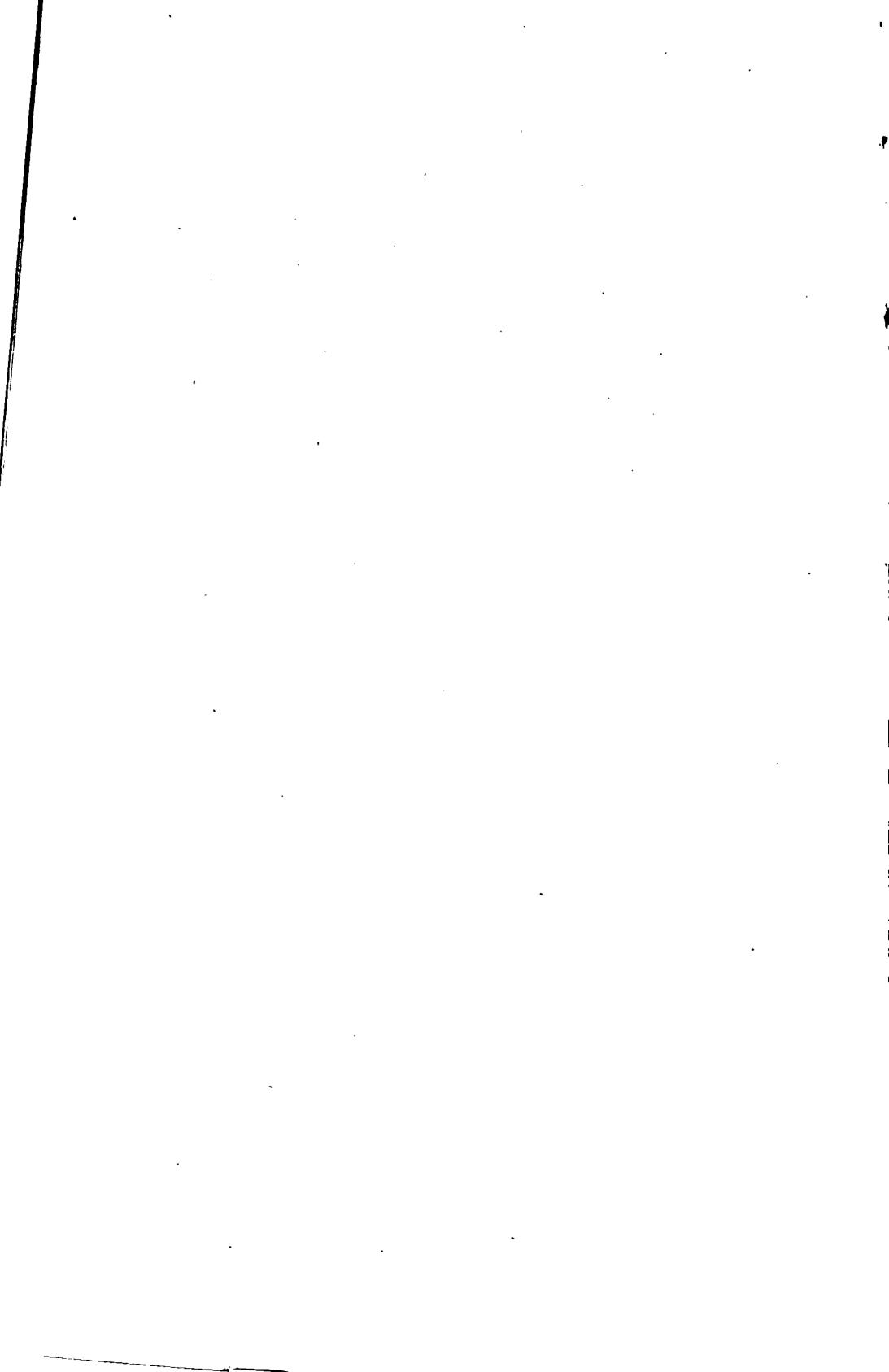
•

•					
•					
		•			
-					
-				•	
•					
_					
=					
·					
•					
A					
	•				
•					
•	•				
•					
	•				
					•
			•		•
			•		•
			•		
• :			•		
•			•		
• :			•		
•			•		
•			•		
•			•		
•			•		
•					
•			•		
•					
•			•		
•					
•					
•					
•					
•					
•					
•					
•					
•					
•					
•					





	·			-
		•		
		•		
	•	•		
				•
		•		
			•	
	•			
			•	
		~		
			,	
			•	
		•		
		•		
	•	•		
,			-	
		•		
		•		
		ı		



ESSAI HISTORIQUE

SUR

L'ABBAYE DE CAVA

D'APRÈS DES DOCUMENTS INÉDITS

PAR

PAUL GUILLAUME

Professeur d'histoire à l'abbaye de Cava

Auteur de la Description historique et artistique du Mont-Cassin.

OUVRAGE HONORÉ DE LA HAUTE APPROBATION DU MINISTRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE, DES CULTES ET DES BEAUX-ARTS DE FRANCE

Pulchriora latent.



CAVA DEI TIRRENI ABBAYE DES RR. PÈRÈS BÉNÉDICTINS 1877.

Tous droits réservés.

HARVARD UNIVERSITY LIBRARY

Nº progressif /2/

Tout exemplaire non revêtu de la signature de l'auteur sera réputé contrefait.

A

SAINT BENOÎT

AU JOUR PROCHAIN DE SON QUATORZIÈME CENTENAIRE

A SES DIGNES ENFANTS

DISPERSÉS EN TOUTES LES PARTIES DU MONDE

ET

PARTICULIÈREMENT

AUX BÉNÉDICTINS D'ITALIE

QUI

DEPUIS PLUSIEURS ANNÉES

VEULENT BIEN M'ACCORDER UNE HOSPITALITÉ FRATERNELLE

HOMMAGE

DE

RESPECTUEUSE GRATITUDE



INTRODUCTION

Les belles contrées qui entourent le golfe de Naples et le golfe de Salerne, sont séparées entre elles par une suite de montagnes qui se détachent des Apennins tout près de San-Severino, dans la Principauté Citérieure, et se prolongent, en forme de presqu'île, jusqu'au promontoire de Minerve, aujourd'hui cap Campanella. A la base de ces montagnes, sur les bords de la mer, on trouve successivement, d'un côté: Pompéï, Castellamare-di-Stabia, Sorrente; et de l'autre: Amalfi, Maïori, Minori et Vietri-sul-mare, villes toute très-connues, parcequ'à chacune d'elles se rattache un grand nombre de souvenirs mythologiques et historiques.

Entre Pompéi et Vietri 1), la montagne s'abaisse, presque jusqu'au

1) Vietri, le port le plus sûr et le plus fréquenté du golfe de Salerne, occupe l'emplacement de l'antique ville de Marcina, que les Thyrrhènes fondèrent, au moins 1600 ans avant J.-C., pour s'y abriter contre les tempêtes de cette partie de la Méditerranée: Inter Sirenusas vero et Pestum Marcina est, Tyrrhenorum opus. Strab. Geog. I. V. p. 251. Paris, 1620. Marcina fut successivement occupée par les Grecs (VII° S.), les Samnites (422), les Lucaniens (339), les Romains (307), et les Picentins (268). Elle était surtout célèbre dans l'antiquité par son temple de Junon Argive (Cf. Pline, Hist. III. 5). Sous les Romains, une partie de son territoire fut probablement habité par quelque membre de la fameuse gens Metella, d'où le nom de Mitilianum ou Metellianum donné alors à la vallée actuelle de Cava. (Cod. Dipl. Cav. t. I. in Synop. p. lxv. n. A. et Dipl. an. 897, Ibid. p. 137; Dipl. an. 942, p. 219. etc.) Selon l'opinion la plus commune et la plus probable, Marcina fut détruite, vers l'an 466 de J.-C., par Genséric et ses féroces Vandales, qui, chaque année, partaient des rivages d'Afrique pour venir faire leur moisson en Italie (Cf. Ughelli, Ital. Sac. I. 607.; GIUSTINIANI, Diz. Geog. Rag. del Reg. di Nap. III. 403). Il ne reste de cette florissante cité qu' un faible souvenir dans le nom de Vielri-sul-mare, au moyen âge: Velere qu Beteri-corruption de Urbs vetus-que l'on rencontre, dès le VIIIe

niveau de la mer, pour reparaître ensuite majestueusement dans le Monte Finestra 1) et le Sant'Angelo 2), les points les plus élevés de toute la chaîne, formant ainsi une sorte d'isthme, ou mieux une magnifique vallée, longue d'environ 25 Kilomètres qui, à partir de Pompéï et du Vésuve, va en se rétrécissant jusqu'à Vietri 3), et dont la ville de Cava-dei-Tirreni, avec ses innombrables villages 1),

S., soit dans les chroniques, (Anonym. Saler. c. xxiii.) soit dans les parchemins de la Trinité. (An. 963, in Cod. Dipl. Cav. II. p. 12, etc.). Le souvenir des premiers habitants de Marcina fut renouvelé, en 1862, quand on donna à la ville de Cava l'appellation de Cava-des-Tyrrhènes, Cava dei Tirreni. Voici, en effet, ce qu'on lit, à ce propos, dans le Registre des délibérations communales de la Ville de Cava de l'année 1861-62, fol. 265 a 1°, sous la date du 27 août 1862: Sulla considerazione interessante che dalla uniforme tradizione istorica risulta evidente che questa città, la quale faceva parte dell'antica Marcina, venne edificata dai Tirreni, (il consiglio comunale) ha unanimamente deliberato che.... possa quind' innanzi questa città chiamarsi Cava dei Tirreni. — Pour plus de détails, cfr. Carraturo, Ricer. stor. crit. sulla città di Cava, ouvrage important, encore MS., en trois vol. in-4°, et propriété de MM. les chanoines de la Cathédrale de Cava, qui, en Octobre 1873, ont eu la bonté de me permettre de l'observer durant deux heures. Voy. aussi Polverino, Descriz. ist. della Cava, Nap. 1716-17, in-16; Casaburi, Notiz. stor. top. sulla città di Marcina, 1829, in-8°; Adinolfi, Stor. della Cava, Saler. 1846, in-8°, etc.

- ¹) Le Monte Finestra (1370 m. d'élévation) tire son nom d'une ouverture, en forme de fenêtre, qui existe entre ses deux cimes les plus élevées et que l'on aperçoit distinctement du milieu de la vallée de Cava, surtout du village de San-t'Arcangelo. Cf. Cod. dipl. Cav. Synop. p. vii.
- ²) Le Sant'Angelo a tre pizzi Saint Ange à trois pics ou pointes (1430 m.) domine la ville de Castellamare de Stabies. Il est fameux par la résistance désespérée qu'y fit aux légions romaines le gladiateur Spartacus (73. av. J.-C.). Il ne faut pas cependant le confondre avec le Piccolo Sant' Angelo, autre mont de la même chaîne, situé au-dessus de Nocera-dei-Pagani, non loin du Monte Finestra.
- 3) Hinc [Marcina] per Nuceriam ad Pompeios usque isthmus est centum vigenti hand amplius stadiorum (Strab. loc. cit.). En comptant 185 mèt. par stade, d'après Strabon, il y aurait de Vietri à Pompéï 22 Kilom. En suivant la ligne du Chemin de fer de Naples à Salerne, on trouve un peu plus, soit 25 Kilom., chiffre que nous avons adopté.
- 4) C'était jadis un dicton populaire que les villages de Cava étaient aussi nombreux que les jours de l'année (Napoli e sue Vicin. II. p. 536). Les Registres communaux en portent actuellement le nombre à 136. Dans ce nombre toutesois

ses tourelles pittoresques ') et son territoire fertile, occupe la partie culminante.

Cette position particulière, au milieu des montagnes et non loin

ne sont pas compris les villages de la commune de Vietri, qui fut détachée de Cava en 1806, ni ceux de la commune de Cetara, formée en 1833.— Selon l'Annuario statistico della provincia di Salerno per l'anno 1866, p. 121 et s., la population de Cava-des-Tyrrhènes serait de 19480 personnes; celle de Vietri, de 8307, et celle de Cetara de 2210: soit 30 mille habitants pour tout l'ancien territoire de Marcina, puis Metellianum et enfin Cava.

¹) Ces tourelles, appelées à Cava Bolieri (du grec βάλλω, je lance?), sont construites sur presque toutes les éminences qui s'élèvent dans la valléc. Elles sont destinées à supporter d'habiles frondeurs, qui, en automne, lors du passage des palombes ou pigeons sauvages, lancent vers eux des pierres blanchies au lait de chaux, et cela avec tant d'adresse, qu'ils les forcent à abaisser leur vol et à descendre jusqu'à la portée de grands filets, obliquement disposés, qui leur tombent bientôt dessus et les retiennent prisonniers en grand nombre. — La chasse des palombes, giuochi dei palombi, est un des plus agréables et des plus aimés passe-temps de Cava. Toute la valléc est alors en fête. Quand les pigeons arrivent, des cris de joie prolongés s'élèvent depuis le Vésuve jusqu' à Vietri. Souvent les sons divers des cors de chasse indiquent les dissérentes directions prises par le bataillon voyageur, et de nouveaux cris, longtemps répétés, de buona, buona, font ensuite connaître le succès, plus ou moins heureux, du coup de filet.—Cette chasse est fort ancienne à Cava. Elle remonte au temps des Lombards. Le hasard lui donna, dit-on, naissance. Tandis qu' une compagnie de palombes passait près de lui, un maçon qui travaillait au village de San-Pietro leur lança une pierre recouverte de chaux, la première qui lui tomba sous la main. Les palombes, pliant les ailes, sans doute par un motif de crainte, s'abaissèrent aussitôt vers la terre. L'effet des pierres blanchies était trouvé. Les Lombards, instinctivement grands chasseurs (Cf. Murat. Ant. Ital. II. 296 et s. Milan. 1739.), en firent l'application, à Cava, sur vaste échelle. On trouve effectivement cette chasse indiquée dans un grand nombre de documents de la S. Trinité (Parchemins de 980, 1009, 1062, etc.; comme aussi dans le Regestum de l'ab. Balsamo, an. 1225, et dans celui de l'ab. Maynérius, an. 1363.). Le lieu de la chasse y est marqué par le mot bersatoria; celui de plagæ désigne les filets, et fiondæ, les frondes. (Cf. Polver. op. cit. I. p. 64; Adinol. p. 111.)—Dans les Pyrénées Françaises, on fait aux palombes une chasse à peu près semblable. Seulement une poutre fort élevée, à la cime de laquelle est assis un chasseur, sert de tourelle ou boliere, et une planchette blanchie, retenue par une corde, remplace la fronde et les pierres enduites de chaux. (Cf. Journal de la Chasse illustrée. Paris, Didot. Oct. 1867).

de la mer, fait de Cava un des plus beaux sites de l'Italie, et, n'étaient les productions des pays méridionaux: oliviers, figuiers, orangers, etc., on s'y croirait volontiers dans une des vallées de la Savoie ou du Dauphiné, avec quelque lac bleu dans le lointain. Aussi est-ce là que, pendant toute l'année, mais surtout en été et en automne, se donnent rendez-vous de nombreux étrangers et l'élite de la société napolitaine.

C'est dans une gorge reculée de cette vallée enchanteresse, à environ deux Kilom. de la ville de Cava et à huit, de celle de Salerne, au sein des bois qui couvrent la base orientale du Monte-Finestra, que, sous une immense grotte ') formée par un haut rocher calcaire proéminent, se cache l'Abbaye bénédictine de la Très-Sainte Trinité de Cava 2).

Toutefois ce n'est qu'après avoir gravi, en suivant une agréable route accessible aux voitures, le flanc méridional de la vallée, et

- 1) Cette grotte, dans le diplôme des deux Guaimar, de l'an 1025, (Arc. Mag. A. 19), est appelée Crypta arsicza ou arsicia; mots qui semblent pouvoir s'expliquer: grotte aride, sèche; et cela, parce que la partie la plus interne de cette grotte, bien qu'à proximité du Selano, est tout à fait exempte d'umidité. Plus communément cependant cette grotte reçoit, au Moyen Age, le nom de Cavea ou Cava Metelliani (V. Dipl. de 1058, Arc. mag. A. 38; de 1086, Ibid. C. 8, etc.), du village voisin de Metellianum, aujourd'hui San-Cesario.—Cf. p. 1, n. 1.
- 2) C'est précisément de la grotte ou crypte (Cava) au sein de laquelle il est construit que le monastère de la Sainte-Trinité tire son nom: « In ipsius urbis [Salernitanæ] finibus, quinto ferè lapide, mons supra montes excelsissimus eminet, qui Fenestra vocatur, quique terminus est inter Amalphitanos atque Cavenses. Ad huius radices in orientali plaga vallis iacet amœnissima, quam vulgo Metelliani Cavam nuncupant, ob adiacentem Concavam Cryptam immanissimam, quam Veteres Arsiciam appellarunt. In huius vallis gremio Cavense Cœnobium, nimis profecto notum, absconditur. » Rodulfi, Hist. Sac. Mon. Cav. Ms. Cart. n.º 61, fol. 3. — De son côté l'illustre Baronius confirme cette étymologie: a Cavense monasterium ita dictum a loco, nempe a Cava Metelliani, quæ quinto lapide a Salernitana distat civitate, versus Amalphitanos. » Ann. Eccles. an. 1050. XV. Cf. Pertz, Mon. Germ. SS. XX, 75; Muratori, Rev. It. SS. VI, 201; Ughelli, Ital. Sac. VII, 367. Ed. Ven.; etc. — Du monastère bénédictin l'appellation de Cava s'étendit peu à peu, au xiii.º et xiv.º S., à toute la vallée de Metellianum: « Cava civitas ab heremo sub cava montis constructo nomen sumpsit in quo viri sanctissimi tenuere, tenentque incolatum. » Mar. Freccia, De Subf. bar. ap. Adinol. op. cit. p. 241; Polver. op. cit. I. 55, Carraturo, etc.

avoir tourné les antiques murailles du Corpo di Cava 1), que l'on parvient a découvrir le célèbre monastère; encore n'en voit-on qu'une petite partie, et seulement le frontispice de l'Église, placé au beau milieu des appartements de l'Abbé, avec un clocher sans flèche à droite et la porte d'entrée à gauche.

Pour jouir d'un coup d'œil d'ensemble de toute l'Abbaye, il faut se pencher sur le bord de la terrasse qui précède la porte d'entrée. De ce point, la vue étonnée s'étend sur une longue suite de bâtiments, qui se prolongent, en forme de demi-cercle, sur une étendue de plus de 300 mètres, et s'élèvent généralement les uns au-dessus des autres, en s'appuyant contre le rocher de la grotte. On découvre alors, en tout ou en partie, les principales constructions dont se compose le monastère: le Séminaire diocésain, la Salle capitulaire, le Réfectoire, la Pinacothèque, le Collége, le Noviciat, les dortoirs des

1) Le Corpo di Cava, comme on le verra bientôt, fut fondé, vers 1081, par S. Pierre, troisième abbé de la Sainte Trinité, et il s'accrut tellement, qu'il mérita d'être honoré, en 1394, du titre de Ville. Son nom lui vient de ce que c'est là que fut réuni le Corps des magistrats et des administrateurs de toute la vallée de Cava: « Petrus eam civitatem Cavam Cavarum vocavit, ibique accivit Corpus, sive regimen vel magistratus civitatis ita, ut etiam nunc Corpo della Cava dicatur.» Matric. MS. in f.º max. Arch. Casinen. fol. 238.—L'historien Polverino, (Op. cit. I, 132), confirme cette interprétation: « Ed ecco il terzo quartiere [di Cava] col nome antico di Corpo di Cava, la di cui etimologia o vero significato suona lo stesso che luogo, e borgo in cui convenivano gli uomini tutti dei dispersi casali del territorio cavese, ad unirsi per i loro negozi ed affari; siccome appunto si costuma al presente nel Borgo grande dei Scazaventi, che riceve in ogni dì, quasi tutti i cittadini all'oggetto già diviso. Quivi si congregavano, perchè ivi residevano i Gentiluomini, e la maggior parte dei primi cittadini Cavesi; ma specialmente quelli che rappresentavano il publico della Università; ove pur anco stava destinata la casa del Reggimento, come si legge in istromento del 1405. » — Le docte Mabillon (Iler. Ital. p. 117. Paris, 1687), donne une étymologie un peu différente: « Progressis paulo post, occurrit oppidum Corpus Cavæ appellatum, quasi quoddam cænobii munimentum, ab illis scilicet inhabitatum qui homines de Corpore in monasteriis nostris dicebantur. » Mais la première explication nous semble préférable, d'autant plus qu'on trouve ailleurs des dénominations identiques, prises dans le sens que nous embrassons. Il y a, par exemple, à Naples, un vaste quartier, le Corpo di Napoli, qui est ainsi nommé de l'usage qu'avaient les magistrats de s'y réunir. (Cf. Napoli e sue Vicin.; Summonte, Stor. di Napoli; etc.)

frères convers, les cellules des religieux, etc. L'Église, la Bibliothèque et les fameuses Archives de l'Abbaye sont situées au centre, dans la partie la plus noble et la plus sûre, loin des regards des profanes... Le tout est dominé par des restes imposants de la vieille enceinte du Corpo di Cava et par quelques maisonnettes modernes. Au pied des murs de l'Abbaye coule un ruisseau, le Selano, dont les eaux, profondément encaissées, après avoir animé une modeste usine, où l'on carde de vieux chiffons de drap, et un petit moulin, — naguère à l'usage du monastère, — vont se perdre, près de Vietri, dans le golfe de Salerne. Enfin des masses grandioses de rochers, couverts pour la plupart de châtaigniers touffus, s'élèvent, par degrès, dans le fond de la gorge, comme aussi en face de la grotte, et complètent le tableau.

Or dans ce séjour solitaire qui semble avoir été formé tout exprès pour la contemplation et l'étude, de nombreuses générations de pieux et savants religieux se sont succédées, sans interruption, depuis bientôt dix siècles. L'envie de connaître leur histoire m'a porté à lire, dans les Archives de leur monastère, les documents manuscrits, presque tous inédits, qui la contiennent). Le désir de faire partager à d'autres le plaisir que j'ai éprouvé en parcourant ces vénérables restes de l'antiquité, que le grand et bon Muratori ne touchait jamais sans se sentir ému ²), et aussi l'espoir de contribuer, selon mes faibles forces, à sauver de l'oubli bien des détails intéressants, m'encouragent à publier aujourd'hui ces pages, tout imparfaites qu'elles sont . . .

... Forsan et hæc olim meminisse juvabit! 3)

Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava-dei-Tirreni, 21 mars 1875.

P. GUILLAUME

¹⁾ V., à l'Appendice, Let. A, parmi les MSS. de la Sainte-Trinité, la liste des MSS. consultés.

²⁾ Cf. Ant. Ital. Tom. III, pag. 86, A. Milan. 1740.

³⁾ Virg. Énéid. Liv. I. 203.

DIVISION DE L'OUVRAGE

L'histoire de l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, depuis son origine jusqu'à nos jours, se divise d'abord et tout naturellement en deux grandes parties:

La première, pendant laquelle la Sainte-Trinité de Cava fut à la tête d'une congrégation bénédictine indépendante, la Congrégation DE CAVA (1011-1497);

La seconde, pendant laquelle cette Abbaye fut incorporée à la Congrégation de Sainte Justine de Padoue, puis Cassinienne, dite aussi Congrégation d'Italie (1497-1875).

L'une et l'autre de ces deux parties ou époques peuvent ensuite se subdiviser en quatre périodes bien distinctes, dont la durée moyenne est, pour chacune, d'environ un siècle. — De là, la division de cet Essai historique en huit livres:

1er livre. De l'origine de l'Abbaye à la mort de S. Constable, ou Histoire des Saints Pères (1011-1124).

2^{me} livre. De la mort de S. Constable à celle du Bienh. Léonard, ou Histoire des sept premiers Abbés Bienheureux (1124-1255).

3me livre. De la mort du Bienh. Léonard à l'érection de l'Abbaye en évêché, ou Histoire des derniers Abbés à vie (1255-1394).

4^{me} livre. De l'érection de l'Abbaye en évêché à la réunion de la Congrégation de Cava à celle de Sainte Justine, ou Histoire des Abbés évêques et des Abbés commendataires (1394-1497).

5me livre. De la réunion de l'Abbaye à la Congrégation de Sainte Justine, à l'élévation de Dom Manso à l'évêché de Castellamare, ou Histoire de l'Abbaye au XVI Siècle (1497-1598).

6me livre. De l'élévation de Dom Manso à l'évêché de Castellamare à la mort de l'Abbé Pierre Campanile, ou Histoire de l'Abbaye au XVII^e Siècle (1598-1699).

7^{me} livre. De la mort de l'Abbé Pierre Campanile à l'avénement de Dom Charles Mazzacane, ou *Histoire de l'Abbaye au XVIIIe* Siècle (1699-1801).

8^{me} livre. De l'avénement de Dom Charles Mazzacane au moment présent, ou *Histoire de l'Abbaye de Cava au XIX*^e Siècle (1801-1875).

Telle est la route, longue, encore peu connue, mais intéressante, que nous devons parcourir. Mettons-nous en marche, si du moins le lecteur vent bien nous suivre.

PREMIÈRE PARTIE

L'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava est à la tête d'une congrégation indépendante:

La Congrégation de Cava.

1011 - 1497

•		•	·	<i>1</i>		•	·	
	,			,		•		
	•							
								1
						•		•
				- `				
								•
•								
	•	,						
			•					
							•	
						•		
			•					
	•							
					•			

-· • • • • • .

				•
	,			
	,			
·				
		«·		
		·	•	

1. Sceau ancien de l'Abbaye (1226) 2. Sceau secret de l'Abbé (1299) 3. Sceau de Dom Raynald (1299) 4. Sceau des moines (1299) 5. Sceau de l'abbé Maynérius (4343)

	,					
			•			
			•			
				•		
		•				
•						
•						
						•
						•

PREMIER LIVRE

DE L'ORIGINE DE L'ABBAYE À LA MORT DE S. CONSTABLE

OU

HISTOIRE DES SAINTS PÈRES

1011-1124

L'origine de l'abbaye de la Trinité de Cava remonte au commencement du XI° Siècle. Un saint religieux, né à Salerne et formé à Cluny, du nom d'Adelfère ou plus généralement Alfère (Alserius), en suit le vrai fondateur et le premier abbé (1011). Toutesois, avant lui, de pieux solitaires avaient déjà habité le lieu où devait sleurir le sameux monastère bénédictin qui nous occupe. Avant donc de parler de l'abbé Alsère et de ses trois saints successeurs, connus, tous quatre, sous le nom générique de Saints Pères de Cava,—Sancti Patres Cavenses, — deux mots sur Liutius et ses compagnons, leurs prédécesseurs.

CHAPITRE Ier

PREMIERS GERMES DU MONASTÈRE DE CAVA. 988-1011.

Manson abbé du Mont-Cassin. — Pèlerinage de Liutius à Jérusalem. — Il s'arrête dans la grotte de Metellianum. — Son retour au Mont-Cassin. — Fondation de l'Albaneta.

C'est de l'abbaye du Mont-Cassin, la plus ancienne maison de l'ordre bénédictin 1), que semblent être partis les premiers habitants de la Cava ou grotte de Metellianum 2). Suivant l'Anonyme Cassinien et

- 1) L'abbaye du Mont-Cassin fut fondée, en l'an 529, par S. Benoît, le patriarche des moines d'Occident. Voy. Mabillon, Ann. Ord. S. Ben. I. 50; Tosti, Stor. di Monte-Cassino, I. p. 76, etc.
- ²) Cependant s'il faut en croire le Chronicon Cavense, publié, pour la première sois, en 1753, par Pratilli (Hist. Princ. Lang. IV. 381-451), c'est aux incursions dévastatrices des Sarrasins que la Sainte-Trinité de Cava devrait son origine. Dans une descente de l'an 966, ils détruisirent, au delà du Silarus ou Sele, non loin de Pes-

l'exact Léon d'Ostie, quand mourut le vénérable abbé Aligerne, les princes de Capoue, abusant de leur influence souveraine, malgré l'opposition et les cris des religieux, placèrent sur le siége abbatial du Mont-Cassin un de leurs parents, appelé Manson, qui avait été jusqu'alors prévôt du monastère de S. Magne, près de Fondi (986) 1). Les meilleurs d'entre les religieux Cassiniens aimèrent mieux abandonner le tombeau de S. Benoît que de vivre sous un abbé intrus. C'est ce que firent Jean de Bénévent, qui devint, en 997, abbé du Mont-Cassin même; le célèbre Théobald de Théane, qui le fut à son tour, en 1022; Liutius, que le chroniqueur caractérise comme un des premiers et des plus pieux religieux de la communaulé; enfin cinq autres dont les noms n'ont point été conservés. Les trois premiers, savoir: Jean, Théobald et Liutius, partirent immédiatement pour Jérusalem²).

tum, le petit monastère de S. Maur in Centulis (ou Cellulis?), qui dépendait de celui de S. Benoît de Salerne. Les quelques religieux qui purent échapper au massacre, se résugièrent dans les bois et les montagnes. Erméric, leur prieur, du consentement de l'abbé de S. Benoît et du prince de Salerne Gisulfe ler (933-77), se retira au pied du Monte-Finestra, dans la grotte de Metellianum, et y construisit une cellule ou monastère: « A. 966. . . . Ermericus Praep. Cellae S. Mauri in Centulis a « Saracenis destructae Cellam prope Salernum ad latus Fenestellae Montis fecit cum « Gisulfi, et Abbatis nostri consensu. » (Op. cit. p. 415. Cf. De Blasi, Chron. an. 966; Adinolfi, Stor. della Cava, p. 217, etc.) — Ces détails toutefois ne nous semblent devoir être acceptés qu'avec une extrême réserve, sinon entièrement rejetés. Le Chronicon Cavense de Pratilli, fort prisé par le Duc d'Aquaro (Tavola Cronolog. Napoli, 1762, in-f°, passim); porté aux nues par De Meo (Ann. Crit. Dipl. III. p. 185, etc.), sous le nom d'Annaliste Salernitain, du lieu où il paraît avoir été composé; à la suite de nombreux doutes soulevés par le docte D. Sauveur-Marie De Blasi (Lett. famil. al Rosini, Napoli. 1786, in-f°, pp. 33, 47, 57, 72, 78, 94, etc.); le Chronicon Cavense, disons-nous, a été attaqué comme apocryphe et comme faux; en Allemagne, par Koepke (Archiv. Ant. hist. German., IX), ct par Pertz (Monum. German histor. SS. V. préf. 1843); et, en Italie, par BART. CAPASSO (Chron. Napol. di Ubaldo, 1855. p. xxxiii, not. a, et Atti della R. Accad. di Arch. etc. 1872. VI. par. I. p. 2). Ce dernier cependant admet que le Chronicon Cavense « faux quant à la forme, est généralement vrai quant au fond. » Pour ce dernier motif, et à l'exemple du RR. P. Abbé Morcaldi (Cod. dipl. Cav. Synop. etc.), nous nous appuierons quelquefois sur son autorité, surtout quand ce qu'il raconte est confirmé par les documents contemporains des Archives de la Sainte-Trinité de Cava ou d'ailleurs.

- *) « 986. Hoc anno defunctus est D. Aligernus Ven. Abbas, id est indictione 14, et Manso in loco ejus constitutus est abbate, nobis invitis, ab Aloara Principissa cum filio suo (Landenulfo), adhuc puer princeps. » Ex. Cod. Casinen., n° 334, ap. GATTUL. Access. ad Hist. Cas. II. 838.
- 2) « Iste (Manso) consobrinus fuit Pandulfi principis; qui cum eo tempore quo Aligernus abbas defunctus est, monasterio sancti Magni iuxta Fundanam civitatem posito

Au retour de son pèlerinage en Palestine, vers 988, 1) Liutius, dit Léon d'Ostie, s'arrêta, non loin, de Salerne, dans un désert, appelé La Cava, précisément à l'endroit où est actuellement construit le monastère de la Sainte-Trinité. C'est là que Guaimar III, alors prince de Salerne (989-1027), connut les vertus et les mérites du pieux solitaire, et sut les apprécier à leur juste valeur; il l'entoura de la plus profonde vénération et sit de lui son père spirituel et son ami le plus intime 2).

Liutius cependant ne fixa pas définitivement sa demeure dans la Grotte de Metellianum. Attiré plus tard (vers 1009) par le doux souvenir de son premier Monastère, il retourna sur la montagne du Cassin. Il ne s'arrêta pourtant pas longtemps dans la célèbre maison de S. Benoît; car, en 1011, nous le retrouvons occupé à fonder, tout près du Mont-Cassin, dans le vallon de l'Albaneta³), ce fameux Monastère de S^{te} Marie de l'Albaneta, qui, à diverses époques, a reçu dans ses murs S. Thomas d'Aquin et S. Ignace de Loyola⁴).

præesset, propinquorum principum solacio fretus, non autem monachorum consensu, cænobii huius (Casinensis) abbatiam indeptus est. Unde factum est, ut nonnulli de prioribus ac melioribus huius monasterii fratribus potius hinc egredi quam manere sub illo eligerent. E quibus domnus Johannes Beneventanus, qui postmodum abbas extitit, unus fuit; alter vero, domnus Theobaldus, nichilominus postmodum abbas effectus; domnus etiam Liutius, de religiosioribus ac prioribus loci huius monachis unus; nec non et quinque alii, quorum nomina non recoluntur. Et tres quidem Jerusolimam profecti sunt.» Leo Ostiens. Chron. Cas. lib. II, c. xii, ap. Pertz, Mon. Germ. SS. VII, 636.

- 1) Suivant Léon d'Ostie (Op. cit. II. xxii) Jean de Bénévent resta six ans entiers sur le mont Sinaï et demeura, quelque temps encore, sur le Mont Agionoros, en Grèce, avant d'être fait prévôt, puis abbé du Mont-Cassin, en 997. Quant à Théobald et à Liutius, ils retournèrent de Palestine peu après leur pèlerinage, vers 988, époque que nous adoptons, comme fixant aussi, très-probablement, la venue de Liutius à Cava. Observons en outre que cette venue de Liutius à Cava, toujours suivant Léon d'Ostie (Liv. II. c. xii), eut lieu après, et non point avant le pèlerinage en Palestine, ainsi que le dit le Chronicon Cavense (ap. Pratil. p. 422.) et, après lui, De Blasi, Chron. ad An. 987; Adinolfi, Op. cit. p. 217; Carraturo, etc.
- 2) Domnus Liutius, quem superius hinc egressum, Jerusolimam perrexisse retulimus, primo apud Salernum in quadam heremo, ubi nunc monasterium sanctæ Trinitatis constructum est, quod nuncupatur Ad cavam, aliquandiu mansit; ubi a Guaimario principe agnitus, atque in maxima est reverentia habitus, etc. » Ostiens. II. xxx. ap. Pertz. Op. cit. 646.
- 3) « Circa haec tempora reversus domnus Liutius in monte hoc, loco Albaneta vocabulo, usque ad suum est obitum religiosissime conversatus ». Ostiens. loc. cit.
- 4) S. Thomas d'Aquin étudia, à l'Albaneta, comme novice bénédictin, la Grammaire et la Philosophie (1231-39). (V. S. Tom. d'Aq. e la Bad. di M. Cas. per D. CAR.-MAR. DE VERA. M. Cas. 1858, opuscule in-8° de 15 p.) S. Ignace de Loyola, durantune

Une fois Liutius abandonna sa nouvelle retraite; ce fut pour se rendre, à Salerne, auprès de Guaimar III, qui, dit encore le chroniqueur, l'affectionnait depuis longtemps au-dessus de tous. Liutius obtint alors du prince lombard de grands secours pour son monastère naissant de l'Albaneta, de nombreux ornements sacrés, des manuscrits précieux, etc. Il est plus que probable que l'ancien anachorète de la Cava, en traversant la délicieuse vallée Métellienne, ait voulu revoir la cellule où il avait vécu tant d'années (988-1009), et qui avait été, depuis son départ pour le Mont-Cassin, occupée par un personnage, jouissant alors d'une grande réputation de saintelé dans tous les pays environnants... Mais n'anticipons point. Liutius ne tarda pas à regagner l'Albaneta, et c'est là qu'il mourut à un âge fort avancé, du temps de Richer, abbé du Mont-Cassin (1038-55) 1).

retraite de près de deux mois, qu' il y sit, en 1538, en compagnie de Pierre Ortiz, ambassadeur de Charles-Quint auprès du S. Siège, y composa sa Règle des Jésuites et même ses sameux Exercices spirituels, en s'inspirant d'ouvrages que l'on conserve encore dans les Archives du Mont-Cassin (Cf. Caibtan, De Relig. S. Ignat. Instit. Venise, 1641. p. 25; Gravina, Vox turturis, par. II. c. 32; Bartoli, Della Vita e dell' Istit. di S. Ignaz. l. IV. c. 21; Gattula, Hist. Cass. II. 667, etc.). L'antique monastère de l'Albaneta est aujourd'hui converti en écurie!... Pudet, s'écrie, avec douleur, le P. abbé Tosti (Bibl. Cas. 1874. I. proleg. p. viii), pudet tantorum virorum domum hanc honestatam praesentia, pluribus ab hinc annis iam a Casinatibus amissam, temporis injuria fatiscentem et pecudum stabulo soede sordescentem invisere!

**Regressus igitur (Liutius) ad principem Guaimarium, cui dudum et pater spiritualis et familiaris super omnes extiterat, multa ab eo et diversa ornamenta ecclesiastica et codices nonnullos, nec non et aliam ad fratrum usus non modicam suppellectilem adquisivit; libentissime illo ac liberaliter cuncta quæ vellet accipere concedente...... Richerii abbatis tempore in monasterio isto defunctus atque sepultus ». (Leo Ost. II. c. xxxi, ap. Pertz p. 647. — Cf. Pierre Diacre, De Ort. et Vita Just. Cas. c. 30; Mabillon, Ann. bened. Lucae. 1739, IV. 292, et Act. SS. O. B. Venise, VIII. 97; etc.)

CHAPITRE II.

S. ALFÈRE FONDE L'ABBAYE DE CAVA.

1011-50

Origine de S. Alfère.— Son ambassade auprès d'Otton III.— Il prend l'habit de S. Benoît à Cluny. — Son retour à Salerne, — Sa venue à Cava. — Ses premiers disciples.—Construction de l'Église de la Sainte-Trinité.— Donations diverses. — Le pape Victor III disciple d'Alfère. — La Congrégation de Cava. — Mort de S. Alfère. — Son tombeau. — Sa canonisation.

S. Alfère, le successeur de Liutius dans la Grotte de Metellianum et le vrai fondateur de l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, appartient à l'illustre famille des Pappacarbons de Salerne, dont l'origine se confond avec celle des princes Lombards qui gouvernaient alors cette ville 1). Suivant les calculs les plus probables, il naquit en 931.

De bonne heure Alfère se distingua parmi les seigneurs qui fréquentaient la cour des princes de Salerne, ses parents. Il y brillait surtout par la variété de ses connaissances et spécialement par sa science des lois. Aussi Jean II, dit de Lambert (983-99), et Guaimar III, qui partageait avec son père le pouvoir, firent-ils grand cas d'Alfère. Souvent ils l'employèrent à traiter les affaires les plus délicates de leur principauté. Une fois, entre autres, ils l'envoyèrent, comme apocrysiaire ou ambassadeur, en France 2), avec mission de passer de là à la cour de l'empereur d'Allemagne Othon III (983-1002). L'historien Hugues, Abbé de Venouse, ne nous fait point cependant connaître quel était le but de l'ambassade 2).

- 4) Hoc autem Cavense Cœnobium.... a Sanctissimo Patre Alferio Abbate fundatum est, qui ex Salernitana civitate oriundus, clarissimis secundum sæculi dignitatem ortus natalihus, ex spectabili scilicet Pappacarbonum familia, quæ a Langobardorum sanguine ducebat originem, et longe clarior præstantia meritorum, cum honnis polleret moribus, litterarumque scientia apprime eruditus enitesceret, serenissimo eiusdem civitatis Principi in primis charus, eique in magna familiaritate coniunctus, inter sui Palatij Proceres ingenti cum honore degebat. » Rodulphi Hist. Ms. n° 61, p. 5.— Cf. Pratilli, Hist. Princ. Lang. V. p. 18, not. a; Ughelli, Ital. Sac. VII. 367. etc.
- ²) Probablement auprès du roi de Bourgogne Rodolphe III dit Le Pieux (993-1032), ou du roi de France Hugues-Capet (987-996).
- 3) Quodam vero tempore cum res exigeret ut a prefato (Guaimario) principe ad Regem Germanie nuntij mitterentur, probitatis sue merito Vir venerandus eligitur et in

Alfère partit donc pour la France. Mais il avait à peine fait la moitié de la route qu'il tomba dangereusement malade. Il se trouvait alors, dans les Alpes Cottiennes, au monastère de S. Michel de Cluse '). En peu de jours son état empira tellement que, épouvanté par l'imminence de la mort, il sit vœu, s'il recouvrait la santé, de se saire religieux. Il guérit et maintint sa promesse.

S. Odilon, le fameux abbé de Cluny (994-1048) qui institua la fête de la commémoraison des morts, se trouvait pour lors à S. Michel. Alfère le pria de lui donner l'habit de son ordre. Odilon accueillit favorablement sa demande et, l'ayant conduit avec lui en Bourgogne, il le revêtit, dans la célèbre abbaye de Cluny, de l'habit noir de S. Benoît (995)²).

Alfère porta dans la vie cénobitique cette activité ardente qui l'avait tant distingué dans la pratique des affaires temporelles. Aussi fitil en peu de temps, d'extraordinaires progrès dans la perfection monastique et devint-il bientôt grandement cher à l'abbé et aux religieux de Cluny. 3) C'est là, certes, un beau titre de gloire pour Alfère; sur-

Gallias pro perficiendis principalibus negotijs apochrisarius destinatur. » Venusin. Vit. SS. Pat. Cavens. MS. memb. n° 24, f° 2, vel ap. Mabillon, Acta SS. Ord. Ben. VIII. 640. Cf. Rodul. loc. cit.; De Blasi, Chron. an. 990.

- 1) Ce monastère intéressant est situé au pied du Mont Pyrchirien, près de ces fameuses gorges ou Clusae, que Didier, le dernier roi des Lombards, tenta vainement de fermer à Charlemagne, quand celui-ci envahit l'Italie, en 773. Selon l'opinion la plus commune et la plus probable, il avait été fondé en 966, par Hugues Marin, puissant seigneur d'Auvergne, au retour d'un pèlerinage à Rome. Cf. Mabillon, op. cit. IX. 696; Ughelli, Ital., Sac. IV. 1435.
- 2) De Blasi, loc. cit., a sixé à l'année 990 l'ambassade d'Alsère et à l'année suivante, son voyage à Cluny; et cela, pour pouvoir expliquer la présence du saint religieux à Salerne, en 992, comme le veut le Chronicon Cavense de Pratilli, p. 423: « A. 992.... Alserius Princ. consanguineus sit Monachus in nostro Mon.» Mais tout cela est inexact; car S. Odilon, bien qu'honoré du titre d'Abbé de Cluny dès 993, ne sut vraiment abbé de Cluny qu'après la mort de S. Maseul (11 mai 994), ainsi que l'a démontré Mabillon (Act. SS. Ord. Ben. VIII. 558). D'ailleurs Othon III ne vint, en Italie, qu'au printemps de l'an 996 et il y resta jusqu'à sa mort (1002). Le voyage d'Alsère, en France, doit donc, ce me semble, être placé entre ces deux époques, soit en 995, comme déjà je l'ai observé ailleurs (Vita di Sant'Alserio, Napoli, marzo 1875, pag. 14, not. 5.)
- 8) «Ubi ad ecclesiam beati Michaelis de Clusa venit (Alferius), gravem corporis valetudinem incurrit: qua impellente, legationem mutare placuit, et negotia hominum imperfecta relinquere, ut ad divina servitia perfectus et integer pertingere meruisset. Mortis ergo, ut putatur, festinatione perterritus, seculo renunciare proposuit, et id quod restabat vite, in omnipotentis Dei servitio consummare. Vir autem valde Venerabilis Odilo, Cluniacensis Abbas, forte tunc ad idem cenobium venerat: quem cum

tout si l'on songe à la rigoureuse discipline qui présidait alors à Cluny, aux longues heures que l'on y employait à la psalmodie, au silence presque continuel qui s'y observait, à la frugalité de la table, enfin à l'obéissance que la Règle de S. Benoît et les Constitutions particulières de Cluny exigeaient de chaque religieux 1). Les sublimes efforts du noble Salernitain reçurent dès lors leur récompense. Peu après sa profession religieuse, Alfère, à Cluny même, fut élevé à la dignité sacerdotale 2).

Plusieurs années cependant s'étaient écoulées; et Guaimar III, resté, par la mort de Jean II, son père (999), seul prince de Salerne, entendait chaque jour faire de nouveaux éloges de son ancien ambassadeur. Il voulut à la fin le ravoir près de lui. *Liutius*, en qui il avait jusque-là mis toute sa confiance, venait de regagner les hauteurs du Mont-Cassin (1009) 3). Guaimar demanda aussitôt à S. Odilon le retour d'Alfère, sans doute, pour en faire son père spirituel 4). Ses sollicitations devinrent tellement pressantes que l'Abbé de Cluny, malgré la peine qu'il éprouvait de se séparer de son cher disciple, consentit enfin à le laisser partir pour Salerne (1010).

A peine Alfère fut-il arrivé auprès du prince, son cousin, qu'il se vit, plus encore que par le passé, comblé de prévenances et d'égards. Guaimar III lui soumit alors, pour les gouverner selon les règles qu'il

plurima rogaret, ut habitum sihi sancte religionis imponeret, Cluniacum deductus est, ibique quod pie postulavit obtinere promeruit. Vir ergo sanctus, postquam religionis habitum sumpsit, omnem illam strenuitatem seculi ad divina studia convertit. Cepit enim magnis desiderijs superna querere, qui solebat ingenti studio strenuus pro temporalibus apparere. Seculum igitur tota intentione fugiens, in brevi tempore adeo profecit, ut ad Sancte Conversationis Arcem pertingeret, et culmen perfectionis magnis laborum meritis optineret. Qui cum plurimum temporis in secretiori claustri conversatione perageret, licet valde esset acceptus fratribus, quamquam patri monasterij satis carus, tamen memorato Salerni principe optinente remittitur, et eiusdem Civitatis fere omnia monasteria ei regenda committuntur. » Venus. f°. 3. vel ap. Mabll. p. 641.

- 4) V. Consuet. Mon. Cluniac. recueillies, au XI S., par le moine ULRIC de Ratisbonne, et publiées par D. MARQUART ERGOTTE: Ancien. discipl. Monast. 1726.
- 2) D'après Hugues de Venouse (V. la note ci-dessus), Alfère sit certainement à Cluny sa prosession religieuse, durant le long laps de temps, plurimum temporis, qu'il y demeura (995-1010); et, comme le même biographe nous assure que, au dernier jour de sa vie, Alsère célébra la messe (s. 6, a t.), nous en avons conclu que c'est à Cluny qu'il su ordonné prêtre, n'ayant pas pu raisonnablement l'être durant le peu de temps qu'il demeura plus tard à Salerne.
 - ³) V. ci-dessus p. 13.
 - 4) Cf. le Dipl. des Guaimar, an. 1025, (Arc. Mag. A. 19).

avait si bien apprises à Cluny, presque tous les monastères de Salerne et des environs, au nombre desquels nous pensons qu'il faut mettre celui de S. Maxime, fondé jadis par le prince Gisulfe le, et celui de S. Benoît. Le vertueux disciple de S. Odilon s'acquitta, durant quelque temps, de sa nouvelle tâche à la satisfaction générale.

Cependant par goût Alfère était porté vers la retraite, dont l'éloignait chaque jour davantage le soin des affaires extérieures. Il songea donc à se dérober au tracas de Salerne. Sachant qu'il trouverait dans la grotte, alors déserte, de Metellianum, cette paix tant désirée, à laquelle il aspirait, il s'enfuit un jour secrètement de son monastère, et vint se cacher dans la partie la plus profonde de l'immense grotte (1011) 1). C'est ainsi, dit Hugues de Venouse, qu'Alfère fut le premier à faire de la Cava métellienne une demeure stable de religieux 2).

Mais tandis que le pieux anachorète fuit la gloire du monde, dans toutes les villes circonvoisines, les langues se remuent pour faire son éloge, et de nombreuses personnes, la plupart d'un rang distingué, viennent le prier de les recevoir sous sa direction. Parmi les premiers disciples d'Alfère, nous ne citerons ici que le seul Léon de Lucques, qui gouverna, à la mort du saint abbé, le monastère de Cava 3).

Par suite de ce concours, les habitants de la grotte Arsicia, se trouvèrent bientôt trop à l'étroit. D'ailleurs, eu égard à la nature du lieu, il était bien difficile d'étendre davantage les cellules des religieux. Il

- 1) Cette date, si intéressante, nous est fournie par la Chronique de S. Vincent du Vulturne. A la fin du liv. IV (ap. Murat. SS. I part. II. p. 494. c.), après avoir dit que l'abbé Maraldus (1008-11) mourut en 1011, le Chroniste ajoute: Hoc tempore monasterium sanctæ Trinitatis apud Salernum a tribus Eremitis inhabitari cæpit.—Mabill. (Ann. ben. IV. p. 293) consirme cette opinion: Non ergo ante initium sæculi undecimi construi cæptum videtur Cavense Monasterium, nec multo ante datum diploma Waimariorum principum. Muratori, (SS. R. J. VI. 201) est du même avis. Le Chron. Cavense de Pratilli, et, après lui, De Meo, Carraturo, De Blasi, et autres, se trompent donc en fixant à l'an 1006 la venue de S. Alfère à Cava.
- 2) « Sed vir sanctus interne quietis splendorihus assuetus, exteriorum negotiorum tenebris diu prepediri noluit. Dimissa quippe civitate (Salernitana), longe in excelsi montis latere, cui Fenestra vocabulum est, quietis sue locum subijt, primusque pre omnibus Metelliani Cavam monachorum mansionem fecit, et, ut aperte iam cernitur, omnis nostre multitudinis seminarium fuit. » Venus. f° 3 a t°, et ap. Mabil. p. 641. Un disciple d'Alfère, le pape Victor III (1086-87), dit de son côté: « Alferius abbas monasterii Sanctæ Trinitatis ab ipso in latere montis ædificati quod inter Salernitanam et Amalfitanam civitatem præeminet mari, exstitit.» Victor. III. Dialog. lib. III. p. 155, Rome. 1651.
- 3) « Ibi itaque ingentis et terribilis spelunce secretis repositus, solus soli Deo vacans, solique placere desiderans, dum mundi gloriam fugit, ad laudis sue preconium

fut en conséquence décidé de bâtir, dans un endroit plus convenable, une nouvelle habitation. Alfère choisit, à cet effet, le mont voisin de S. Élie, situé au delà du Selano, du sommet duquel la vue étonnée s'étend sur toute la vallée métellienne, et sur une grande partie des délicieuses contrées qui bordent le golfe de Salerne. Mais, suivant une constante tradition et au témoignage de l'historien Rodulphe 1), les murs que l'on élevait le jour se trouvaient détruits le lendemain. L'homme de Dieu pensa dès lors que le Ciel n'approuvait point l'emplacement qu'il avait fixé, et, comme en face du mont S. Élie, dans le fond de la grotte qu'il avait résolu de quitter, il vit à plusieurs reprises, durant les ténèbres de la nuit, une lumière resplendissante, partagée en trois rayons différents, il prit cette apparition pour une manifestation de la volonté divine et se détermina à construire son monastère, malgré les difficultés que ce projet présentait, autour des cellules déjà existantes 2).

Les soins d'Alfère furent avant tout employés à remplacer le modeste oratoire de la grotte *) par une église convenable. Les travaux commencèrent dès 1012 *), aux frais particuliers d'Alfère même *), et se continuèrent sans interruption durant plusieurs années. La bénédiction solennelle de l'Église eut lieu vers 1019 *). Tout le monastère, dans cette occasion, fut mis sous la protection de la Sainte Trinité, qui avait bien voulu, Elle-même, en déterminer naguère l'emplacement,

vicinarum urbium fere omnium linguas movit. Cepit itaque nomen sanctitatis ejus haberi celebre et tante opinionis sama longe lateque dilatari. Et quia sanctorum persectio maior est meritis, quam ore hominum reserri possit; Pater Sanctus non solum sortia exercuit, sed etiam miraculis coruscavit: ut quos sama alliceret, miracula solidarent. Ceperunt ergo nonnulli seculum relinquere, et eiusdem se magisterio subiugare. Inter quos et vir venerabilis Leo Lucensis.» etc. Venus. in MS. s. a t. — Mabill. loc. cit.

- 1) Vita de'S. P. Cav. ms. 65 (°. 7. Hist. ms. 61, p. 6.
- 2) MABILL. Act. SS. VIII. 639. (ex quodam MS. S. Pauli Romæ) C'est d'ailleurs ce que rappella un distique, qui, au commencement du XVIIIº S. existait au-dessous d'un tableau ancien de la chapelle des S. Pères, représentant S. Alfère au moment où la Ste Trinité lui apparaît, dans la grotte Arsicia, sous forme de lumière partagée en trois rayons. Le voici, d'après Polverino, Desc. ist. della Cava, II. 75:

Alferius trino hic Trinum sub lumine Numen Vidit et hæc Trino condidit antra Deo.

- 3) Suivant la tradition, cet oratoire était élevé au-dessus des cellules des religieux, lesquelles étaient situées au fond de la gorge, près du Selanus.
 - 4) Nous empruntons cette date à la Chronique de PRATILLI, p. 430.
 - 5) C'est ce qu'atteste le diplôme, déjà cité, des deux Guaimar, an. 1025.
 - 6) Chr. Cav. ap. PRAT. p. 432.

et dès lors on ne le désigna plus que sous le nom de Monastère de la Sainte-Trinité de la Cava 1).

Cet événement, si important pour l'histoire de l'Abbaye, est le point de départ d'une infinité de donations, que nous attestent encore plusieurs milliers de diplômes et de parchemins, conservés avec amour dans les Archives célèbres du monastère et publiés, en ce moment (1875), par les soins du R.^{mo} P. Abbé D. Michel Morcaldi et de ses infatigables confrères: D. Maur Schiani et D. Sylvain De Stefano. Mentionnons ici quelques unes des donations les plus intéressantes.

Au mois de mars 1025, Guaimar III et son fils Guaimar IV, associé depuis peu (1018) au trône princier de Salerne, concèdent à S. Alfère l'absolue propriété de la grotte Arsicia et une grande partie du territoire environnant. Voici de quelle manière commence leur diplôme: « Au nom de notre Seigneur Jésus-Christ, Nous, Guaimar et Guaimar, père et fils, par la grâce de la clémence divine, princes de la nation des Lombards, à la prière de la sérénissime et glorieuse princesse Gaïtelgrime, notre épouse et mère bien-aimée, et aussi pour le rachat de nos âmes et le salut de notre patrie; nous te concédons, Vénérable Seigneur Alfère, notre père spirituel et notre orateur, l'illustre grotte, dans laquelle tu as fait construire, à tes dépens, sur une nouvelle base, l'église de la sainte et indivisible Trinité; grotte, appelée Arsicza, laquelle est située en dehors de cette ville de Salerne, dans les dépendances de Mitilianum. Nous te donnons, en outre, tout ce qui est au-dessus et au-dessous de la grotte et de l'Église susdites: terres, vignes, bois, landes et rochers, contenus dans les limites suivantes, etc.» Par le même diplôme les mêmes princes soumettent à l'abbé Alsère et à ses successeurs les hommes qui se trouvent sur les terres concédées, et ils les déclarent en conséquence libres de tout hommage et obéissance à leur égard. Ils donnent ensuite à l'Abbé de la Sainle-Trinité le privilége de se choisir un successeur avant sa mort, et, en cas qu'il ne le fasse pas, ils accordent à la congrégation des religieux la faculté d'élire qui ils voudront. Enfin ils déclarent que les biens de ceux qui mourront sans héritiers seront dévolus au Monastère de la Sainte-Trinité 2).

⁴⁾ Le plus ancien document qui nous l'assure est le diplôme des Guaimar, plusieurs fois cité.

²) Ce beau diplôme, — publié, en partie, par Mabillon (Ann. Ben. a. 1025. IV. p. 293.); en entier par Muratori (SS. VI. 201), par Adinolfi (St. di Cava. 283.); et que l'on pourra lire aussi bientôt dans le IVe ou Ve vol. du Cod. Cav. Dipl., — est accompagné d'un sceau en cire et de son contre-scel réunis ensemble, particularité

Quelques années après la concession de ce diplôme si explicite, Guaimar IV, demeuré, par la mort de son père (1027), seul possesseur de la Principauté de Salerne, octroya à S. Alfère une marque non moins intéressante de son affection. Par un nouveau parchemin 1), qui porte la date de juillet 1035, Guaimar IV donne à l'abbé de Cava, l'église de S. Michel de Tuscianum, située un peu au delà de Salerne, avec tous ses biens-fonds, fort considérables, tous ses ornements et vases sacrés, et plusieurs manuscrits, au nombre desquels, il faut, selon nous, compter la Bible, si précieuse du VIII° ou IX° siècle, que l'on conserve encore dans la Bibliothèque de l'Abbaye 2).

que Mabillon (Iter. Ital. 118) n'avait jamais observée ailleurs, mais dont le P. De Blasi (Ser. Prin. Lang. Prés.) rapporte cinq exemples dissérents. Le docte bénédictin français reproduit dans ses Annales dejà citées, p. 292, ce sceau intéressant. On y voit d'un côté le buste de Guaimar ayant le sceptre dans la main droite et une couronne sermée sur la tête, avec cette légende: Waimarius Princeps. De l'autre côté se trouve une main ouverte, dont le doigt majeur va se réunir avec le pouce. Une légende semblable à la précédente se trouve tout autour. (Cf. Trinchera, Gli Arch. Napol. p. 140. et suiv.)

- 1) Voici la partie principale de ce précieux diplôme: « Waimarius divina protegente clementia, Langobardorum gentis Princeps, pro amore omnipotentis Dei et pro salute nostræ animæ, nostræque Patriæ salvatione concedimus in monasterio sanctæ et individuæ Trinitatis, quod sitnm est in crypta, quæ est in pertinentia Mitilianensi, in qua Domnus Adelferius venerabilis Abbas et spirituales Pater et Orator noster præest, Ecclesiam Sancti Archangeli, quæ constructa est ultra fluvium Tuscianum, cum codicibus et omni ornamento ipsius ecclesiæ, cum vineis et terris vacuis per has fines, » etc. Ex dipl. Orig. Arc. Mag. A. 21. MURATORI (Antiq. Ital. I. 994.) assigne, par erreur, ce document au Mont-Cassin.
- 2) Quant à la Bible latine, si célèbre, dont il est ici question, elle forme un fort volume in-4°, de 303 feuillets, en parchemin très-fin. On compte, dans ce MS., cinq genres différents d'écriture, d'une perfection admirable. Le copiste, ainsi qu' on peut le lire au commencement du livre d'Ezéchiel, en fut un certain Danila ou Daniel: Danila scriptor. C'est là un des exemplaires les plus parfaits de la version dite Italique. On y rencontre de nombreuses variantes et un psaume de plus que dans la Vulgate, celui qui commence par ces mots: Pusillus eram inter fratres meos. Il y a aussi le fameux passage: Tres sunt qui testimonium dant in cœlo: Pater, Verbum et Spiritus Sanctus: et hi tres unum sunt, avec cette postille en marge: Audiat hoc Arrianus et cæteri. Le patient abbé De Rossi, en 1831, fit de ce MS. plusieurs copies remarquables, celle, entre autres, qui est au Vatican. Il est à souhaiter que l'on en donne bientot une édition exacte. — On trouve, sur cette Bible, des observations fort intéressantes dans l'Abbé De Rozan: Lett. au Bibl. re de la Bibl. que de Naples, 1822, p. 78; dans CHAMPOLLION-FIGEAC, Paléographie Univers. Paris, 1842. III. part.; et surtout, dans le travail, si consciencieux que le R.me P. D. Bernard Gaetani d'Aragona, actuellement abbé de S. Pierre de Pérouse, fait des MSS. de la Sainte-Trinité (Cod. dipl. Cav. T. I. in fine).

Les années suivantes sont marquées par de nouvelles donations. En 1044, Mattre Vital et sa femme Grima, de Lucérie, s'offrent au monastère de la Sainte-Trinité avec tous leurs biens; de leur côté Jean Plosarus et Altrude, son épouse, également de Lucérie, en font autant. En 1049, les comtes palatins Landon, Iaquintus et Didier, fils, tous trois, du comte Didier, donnent à Alfère le prieuré de Sto Marie et de S. Nicolas de Mercatello, près d'Eboli, qu'ils venaient alors de fonder. Cette même année (1049) Pierre de Vito, de Capaccio, fait donation de l'Église de S. Matthieu et de ses nombreux biens, situés dans le territoire même de Capaccio, près de Pestum. Enfin, en 1050, le noble Salpert, Maréchal de Gisulfe II. prince de Salerne 1) et beau-père de Jean Ferrand, stratigot de Nocera et connétable de Roger, duc et prince de Calabre, d'Italie et de Sicile 2), en recevant l'habit religieux du vénérable, et plus que centenaire abbé Alfère, lui offrit le fief du village de Mitilianum, celui du château de S. Adjutorius et celui du petit port d'Albola 3).

C'est à l'époque où nous sommes arrivés qu'ils convient de placer la venue et le séjour à Cava d'un personnage fameux, de celui qui fut, au Mont-Cassin, l'Abbé Didier, et, sur le siège de S. Pierre, le Pape Victor III. — On l'appelait alors *Dauférius*.

Dausérius était né, vers 1027, à Bénévent, de parents illustres. Léon d'Ostie, son biographe, ne nous a pas conservé le nom de son père. Il nous assure toutesois qu'il descendait du sang des princes de Bénévent *). Suivant les conjectures du docte Camille Pellegrino, il était petit-fils de Landulse V (1014-33) *). Quoiqu'il en soit, Dausérius montra, dès ses premières années, un ardent désir d'embrasser la vie religieuse, au grand déplaisir de ses parents, dont il était fils unique et qui voulaient lui faire contracter une alliance digne de sa naissance. Il avait à peine atteint ses vingt ans, quand son père mourut en

- 4) Gisulse avait été associé par son père Guaimar IV au trône princier de Salerne en avril 1042. Cs. De Blass, Series Prin. Lang. Salern. p. 128. Napoli, 1785. in-f.
- 2) Dipl. du duc Roger, de mai 1087. (Arc. Mag. C. 12). Cf. DE BLASI. Lett. fam. al Rosini p. 10. Napoli, 1786. in-f.
- 3) V. Index Chronol. Arch. Cav. Ad An. 1044, etc. DE BLASI, Chron. MS. Ann. 1044, 1049 et 1050; Rodulphi, Hist. Mon. Cav. MS. 61, p. 8, etc.
- 4) « Desiderius igitur ex nobilissima Beneventanorum Principum origine sanguinis lineam ducens. » etc. Ostiens. Chron. Casin. III. cap. i, p. 316. Paris, 1668.
- 5) Il était par suite proche parent, « consanguinitate propinquum, » comme dit Léon d'ostie (Op. cit. III. iv, ap. Pertz, Mon. Germ. VII. 700), de Guaimar IV, Prince de Salerne, qui avait épousé Gaïtelgrime, sœur de Pandulfe V. Cf. Cam. Pellegrin. Hist. Princ. Lang., ap. Murat. Script. R. J. II. 331.

combattant contre ces vaillants Normands, qui remplissaient alors le sud de l'Italie du bruit de leurs exploits. Ce fut pour Dauférius l'occasion d'exécuter son dessein et de recevoir l'habit monastique des mains d'un pieux ermite appelé Jaquintus ou Hyacinthe. A la première nouvelle, qu'elle en a, sa mère le fait enlever à main armée. On déchire son nouvel habillement et on le revêt d'un costume militaire. Accoutré de telle façon, Dauférius est gardé à vue durant un an. Au bout de ce temps, sa mère, croyant l'avoir emporté, lui accorde un peu plus de liberté. Mais l'indomptable jeune homme en prosite pour sortir, pendant la nuit, de Bénévent, et partir, à cheval, pour Salerne, en compagnie de Siconolfe, le prévôt du monastère célèbre de Sainte-Sophie de Bénévent. A peine arrivé près de Guaimar IV, son parent, il lui expose son dessein de se retirer, dans la grotte Arsicia, auprès d'Alfère. Le prince, touché des sentiments de ferveur ardente de Dauférius, et connaissant bien d'ailleurs la sainteté du pieux solitaire de Cava, peu de jours après, tout en lui promettant qu'il protégera ses nobles aspirations, conduit lui même, à Cava, son cousin, et le recommande tout spécialement au vénéré vieillard (1047) 1). Mais il n'était pas besoin de tant de précautions. Alfère comprit bien vite tout ce que valait et serait un jour le jeune prince de Bénévent, et, sans plus de retard, dit l'historien Rodulphe 2), il l'admit au nombre de ses novices. Dauférius qui avait enfin trouvé ce qu'il cherchait, sous la conduite d'un tel maître, sit en fort peu de temps de grands progrès dans la perfection religieuse. Aussi le vénérable abbé l'affectionnait-il tendrement. De son côté le disciple conçut pour son maître un amour

^{4) •} Mox Desiderius ad Principem Guaimarium consanguinitate sibi propinquum accedit: adventus causam ostendit; orat, ut quoniam in patria vivere monachus parentum pertinacia non auderet, quiete apud illum Deo sibi servire liceret... Ejus igitur adventu nimium exhylaratus Guaimarius, et vehementer admiratus tantum in tantillo adolescente fervorem, annuit postulatis; eumque secum per dies aliquot retinens, nullique se contra votum reddendum fidissime pollicens, demum ad monasterium sanctæ Trinitatis quod ad Cavam nuncupatur, non longe a Salerno situm, eodem petente trasmisit » Leo Ost. loc. cit. — Cf. Venus. f°. 5; vel ap. Mabill. Act. SS. O. B. VIII. 642.

^{2) «} Pius Princeps admiratus tâm firmæ mentis propositum, annuit postulatis, spoponditque sese virilem exhibiturum auxiliarem: unde eum ad Cavense Monasterium post pancos dies perduxit, Beato Viro Alferio offert, ac pluribus commendat. Qui illum intuens cûm ex eius frugalissima indole, intima sui spiritus acie non potuerit non perspicere, et qualis esset, et qualis etiam, quantusque olim futurus esset; charitatis visceribus affluens, ipsum libenter in Congregatione suscipit, ac cum Novitijs (ut minirûm Adolescentem decebat) collocat.» Rodul. Hist. MS. 62. lib. I. cap. 22.

non moins ardent, comme nous le prouvent les paroles, que, plus tard, le pape Victor III, dans ses Dialogues 1), consacra à S. Alfère.

Cependant la mère et les parents de Dauférius, à l'annonce que celui-ci, du consentement du prince Guaimar, s'était retiré à Cava, envoient plaintes sur plaintes à Salerne. Bientôt y ils ajoutent les prières, même les menaces. Mais Guaimar, fidèle à sa promesse, est sourd aux unes, comme aux autres. La pauvre mère, folle de douleur, expédie enfin le prince de Bénévent lui-même, Landulfe VI (1038-76), à Salerne, pour redemander son fils. Seulement alors Guaimar IV se laisse fléchir. Les deux princes se rendent ensemble à Cava et exhortent le jeune novice à retourner à Bénévent²). Celui-ci consent au retour, mais à la condition expresse de pouvoir continuer à vivre en moine dans l'Abbaye de Sainte-Sophie. Dauserius peu après était, en effet, accueilli à Bénévent par l'Abbé Grégoire et, parce qu'il était l'objet de désirs des tous, il reçut alors le nom de Désiré ou Didier (1048)⁵)—Nous ne suivrons point le novice de Cava dans ses nombreuses pérégrinations aux îles de Diomède (dans l'Adriatique), sur le Mont-Maiella, et puis encore à Bénévent et à Salerne, à Florence et au Mont-Cassin⁴). Nous ne dirons rien de son gouvernement au Mont-Cassin (1059-86), justement considéré par le R.me P. Abbé Tosti 5), comme l'âge d'or de cette illustre Abbaye. Plus tard nous aurons occasion d'ajouter quelques mots sur son court, mais glorieux pontificat (1086-87). Revenons maintenant au monastère de Cava.

- 4) Lib. III. p. 155. Rome, 1651; vel ap. MABILL. Act. SS. VI. 467.
- 2) « Quod propinqui persentientes magnis ac frequentibus precibus Desiderium sibi reddi Guaimarium interpellant. Sed principe in promissione quam Desiderio fecerat permanente, per semetipsum Landulfus Beneventanus princeps, matris ac propinquorum orationibus fatigatus, Salernum venit et Desiderium reddi deposuit. Tali igitur tandem aliquandiu conditione ut Beneventum redeat impetratur, etc.» Leo Ostien. 111. iv.
- 3) La Chronique de Pratilli (p. 430) fixe à l'année 1012 la venue de S. Alfère à Cava. Mais, comme déjà nous l'avons observé ailleurs (Vita di S. Alferio. p. 21. note), si l'on tient compte du récit de Hugues de Venouse et de Léon dOstie, on devra conclure que cela n'eut point lieu avant 1038, mais bien vers 1047 ou 1048, quand déjà la réputation de S. Alfère s'était répandue dans toutes les Principautés Lombardes de Salerne, de Capoue et de Bénévent (Venus. f. 3); quand Didier pouvait avoir 21 an (Ostiens. III. ii; Pellegrin. loc. cit.); quand Landulfe VI était prince de Bénévent (1038-77); quand surtout Siconolfe et Grégoire étaient, l'un prévôt et l'autre Abbé de S. Sophie de Bénévent (Cf. Ostiens. III. iii et iv, et spécialement la Bulle de Léon IX, de 1053, dans Ughelli. Il. Sac. X. 490-91).
- 4) Cf. Léon d'Ostie, III. passim; Gattula, Hist. Abbat. Casin. I. 163. Venetiis. 1733.
 - 5) Stor. della Badia di Monte-Cassino. T. l. p. 310 et siuv.

Comme on vient de le voir, presque dès sa naissance, l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava était devenue le rendez-vous d'un grand nombre de personnes, de tout rang et de toute condition, qui si elles n'étaient pas entièrement parfaites, aspiraient du moins ardemment à le devenir sous la conduite d'Alfère. Il est vrai que ce saint Abbé n'avait d'abord voulu admettre auprès de lui que quelques disciples, douze dit l'Abbé de Venouse 1), et cela dans la crainte que la stérilité du sol environant ne pût en nourrir davantage. Mais quand les donations dont nous avons parlé plus haut, et celles que nous n'avons pas le loisir de rapporter ici, eurent assuré l'existence d'un plus grand nombre d'individus, le vénérable Abbé ne mit plus de limites. Il prédit même dès lors qu'une multitude innombrable de religieux se réunirait bientôt dans le monastère de la Ste Trinité, et c'est avec un grand étonnement, disait, vers 11402), Hugues de Venouse, que nous voyons l'accomplissement de ces paroles 3). Il est en effet certain que de toutes les parties des principautés de Salerne, de Capoue, et de Bénévent on accourait alors à Cava, pour y demander l'habit de S. Benoît.

Alfère ne cessait cependant de s'appliquer à faire fleurir la discipline parmi ses nombreux moines. Le souvenir de la fervente observance des Règles, qu'il avait jadis admirée et si bien pratiquée, en Bourgogne, sous S. Odilon, lui était d'un grand secours: il faisait observer à Cava, la Règle de S. Benoît, suivant les Constitutions de Cluny. C'est là ce qui a porté quelques auteurs, d'ailleurs respectables, à considérer, bien à tort cependant, la Sainte-Trinité de Cava, comme un monastère dépendant de l'illustre Congrégation Française. L'Abbaye de Cava conserva toujours, il est vrai, d'étroites relations avec Cluny, ainsi que nous aurons bien souvent occasion de le remarquer; mais elle n'en relevait en aucune façon, pas plus qu'elle ne dépendait, en Italie, du Mont-Cassin ou de toute autre maison de l'ordre bénédictin. L'Abbaye de Cava fut, dès son origine, tout à fait indépendante, et forma, dans l'ordre de S. Benoît, une Congrégation à part, la Congrégation de la Sainte-Trinité de Cava 4).

Au milieu du XIe siècle le nombre des monastères appartenant à la

¹⁾ VENUS. f. 5; MABILL. Act. SS. O. B. VIII. p. 642.

²⁾ MURATORI, SS. Rer. Ital. VI. 203; Vita di Sant' Alferio, prefaz. p. 8.

³⁾ VENUS. fo 5 a to; MABILL. loc. cit.

^{*)} RODUL. Hist. Sac. Mon. Cav. MS. 61. f. 141; DANTIER, les Monast. bénédict. d'Italie. T. II. p. 297. Paris, 1866; (Hélyot), Ist. degli Ord. Monast. e Relig. Tradott. dal Fontana, T. V. p. 295. Lucca, 1738; Moreri, Diction. ait. Cave; Migne, Dict. des Ord. Relig. art. Cave, etc.

Congrégation de Cava est encore restreint, comme on peut facilement le comprendre par ce qui précède. Mais il ne faudra pas même cinquante ans pour que la Cava devienne le chef-lieu d'une des plus florissantes congrégations bénédictines. Partout, dans le sud de l'Italie, à Salerne, à Naples, à Bari, à Tarente, à Rome, comme aussi en Sicile et jusques en Palestine, nous trouverons des abbayes, des prieurés, des monastères, des églises ou granges, qui se diront, avec orgueil, de la Congrégation de Cava. Qu'il nous suffise, dès à présent, de noter que l'Abbé de la Sainte-Trinité, au XIIe et au XIIIe S., gouvernait au delà de 340 églises 1), plus de 90 prieurés, et au moins 29 abbayes 2). Aussi était - il honoré du titre de grand abbé de Cava, Magnus Abbas Cavensis. De son côté le prieur de Cava s'appelait magnus prior. Enfin l'Église de la Sainte-Trinité était regardée comme l'Église mère de l'ordre, Mater vel matrix ecclesia ordinis Cavensis » 3).

L'Abbé Alfère, que nous avons vu naître en l'an 931, aller à Cluny en 995, et se retirer dans la grotte Arsicia vers 1011; était alors arrivé à une extraordinaire vieillesse. En 1050, époque de sa mort 4), il était âgé de 120 ans!... 5) C'était au mois d'avril et l'on solennisait

- 4) MURATORI (SS. VI. p. 203) en porte même le nombre à 400.
- ² V. à l'Appendice, Lett. B, la liste des Monastères, Églises, etc. dépendant de Cava.
 - 3) UGHELLI, Ital. Sac. VII. p. 370; Cod. dipl. Cav. T. I. Synop. p. xiii.
- 4) « 1050. Leo papa ordinatus est. Et domnus Adelferius, Abbas monasterii sanciæ Trinitatis, obiit. » Beda, de Temp., seu Ann. Cav. ap. Perz. Mon. Ger. Hist. III. p. 189, vel ap. Murat. SS. Rer. It. VII. 209; Bolland. Tom. II Apr. 102; Baron Ann. Eccl. 1050. n. 15; Ughelli, Ital. Sac. VII. 372; Bucelini, Menol. Bened. p. 268; De Blasi, Chron. MS. 1050. etc. etc. Le Chronicon de Pratilli, (p. 439,) se trompe donc en faisant mourir S. Alfère en 1049.
- 5) « Obiit autem vir vite valde venerabilis senex et plenus dierum, cum sere centum viginti esset annorum. » Venus s. 6, vel ap. Mabill. Act. SS. O. B. VIII. 643. De son côté Jean de Capoue, dans le petit poëme qu'il adjoignit, vers 1295, aux Vies de Hugues de Venouse, (sol. 36 a t°) s'exprime ainsi:

Abbas Alferius primus virtute coruscus. Anno centeno bis deno vixit in orbe.

Le Chronicon de Pratilli se trompe donc encore en n'assignant que 109 ans d'existence à S. Alfère. — S. Alfère du reste n'est point à Cava, le seul exemple d'une longévité si merveilleuse. Dans un document du XVIe siècle on lit: Leonardus Juvanis habitator de Passiano, cœcus, et senex, et annorum 110; dans un autre: Ferdinandus Tagliaferro annorum 127. Ailleurs on trouve que Charles de Palmerio mourut à 110 ans, Bernardin di Adinolfi à 125, etc. Cf. Adinolfi, Stor. della Cava. p. 279. not. 7.

les fêtes de la Semaine Sainte. • Dans la matinée du Jeudi Saint, le vénérable Alfère célébra encore la grand' messe, lava les pieds aux frères, fit de nombreuses largesses aux pauvres, adressa une touchante exhortation à ses religieux, en les assurant qu'il serait toujours en esprit au milieu d'eux. Puis il se donna pour successeur l'humble et pieux Léon de Lucques •). Le nouvel abbé et ses religieux, à la prière d'Alfère, qui voulut encore jeûner ce jour là, allèrent au réfectoire prendre un peu de nourriture. Quant au saint viellard, il se retira dans sa cellule, et c'est là que, à l'insu de tous, il mourut en oraison » ²).

Son corps fut enseveli par ses disciples, proche de l'église, dans la crypte même qui lui avait servi de demeure durant tant d'années 3). Il y repose encore aujourd'hui, dans un riche tombeau en marbre, placé entre ceux de ses deux successeurs immédiats 4).

- *) En agissant ainsi S. Alfère suivait non seulement l'exemple de Cluny (Voy. Pagi ap. Baron. Ann. Eccles. an. 993, n. 8), mais il usait encore du privilége que lui avaient accordé, en 1025, les deux Guaimar. (Voy. p. 20).
- 2) Quo nimirum die (Cænæ Domini) veniente, implevisse fertur omnia, que ad tante solempnitatis ministerium debebantur. Nam missarum solempnia celebravit, fratrum pedes abluit, pauperibus donativa distribuit, et constituto discipulis Patre, Leone videlicet venerabili viro, cujus superiùs mentionem feci, solam diei cenam preterijt, Tunc quidem fratribus cum statuto eis patre ad refectionem dimissis, cellulam spelunce, in qua manere consueverat, intravit, se in orationem dedit, atque inter orationum verba in Redemptoris manus ultimum spiritum tradidit. » Venus. f. 6 a tet et sq. Mabill. Act. SS. O. B. VIII. 643. Cf. Mar. Ant. Scipio. Elog. in L. Heroas Bened. Placentiæ, 1636. f. F.
- 3) « Tollentes autem discipuli corpus eius in eodem specu, circa oratorium, quod idem vir Dei construxerat, condiderunt. » Venus. f. 8. De Blas. Chr. an. 1050.
- 4) Quand, en 1641, l'abbé D. Grégoire Lottieri sit orner, par Joseph Rappi, les tombeaux dont il s'agit ici, des belles mosaïques, dites de Florence, que l'on admire aujourd'hui; on mit sur celui de S. Alsère l'inscription ci-après de D. Camille Massaro, de Capoue, alors archiviste (Libro dei Ricordi, 11. s. 144. Cf. Polverino, Desc. della Cava, 11. 80, Mazza, De Reb. Salernit. p. 85):

SANCTVS ALPHERIVS

SALERNITANVS PATRITIVS

CAVENSIS COENOBII ABBAS I.

VICTORISQ. III. PONT. MAGISTER INCLYTVS

PRIMVS IN HOC SACRO PATER EST ALPHERIVS ANTRO

SIC RELIQVIS VITA CELSIOR VT TVMULO

HIC TVMVLVM INCOLVIT VIVENS VBI LVMINE TRINO

ADMONITVS TRIADI DEDICAT ECCLESIAM.

QVID MIRVM! EXANIMI VITAM SI REDDIDIT ORANS

QVI VALIDVS SEMPER VIXERAT IN TVMVLO!

FERIA V. IN COENA DOMINI

COELESTIS COENAE CONVIVA CONSCIVS EFFICITVR

AET. SUAE CXX. AN. CHRISTI ML.

Le nom d'Alfère, qui, de son vivant, avait été déjà si fameux dans les principautés lombardes de Salerne, de Capoue et de Bénévent, après sa mort, devint extrêmement populaire dans toute l'Italie méridionale. Émus par les miracles qui s'opéraient à son tombeau 1), les peuples l'invoquèrent bientôt comme saint. L'Église approuva leur décision. Le pape Victor III, qui avait connu jadis, à Cava même, toutes les vertus de son bon maître, à peine fut-il monté sur la chaire de S. Pierre, mit le nom d'Alfère dans le canon des Saints (1087) 2). On célèbre, à Cava, en grande pompe, la fête de S. Alfère, le 12 avril de chaque année 3).

A l'occasion de l'ouverture de la tombe de S. Pierre, dont il sera question plus tard (Chap. IV. fin), suivant l'autorisation qu' il en avait reçue du Rèv^{me} P. D. Jules de Ruggiero, abbé de la Sainte-Trinité, le R. P. D. Guillaume Sanfelice d'Acquavella, vicaire général du Diocèse nullius de la Sainte-Trinité de Cava, fit la reconnaissance des reliques de S. Alfère. Cette cérémonie eut lieu le 5 octobre 1874, en présence de diverses personnes. Le corps du saint abbé fut trouvé assez bien conservé, sans être cependant intact. Les bras et les jambes étaient remarquables par leur grandeur. (Voy. la Relation MS. du P. Sanfelice p. 2 et suiv.)

- 1) VENUS. f. 7-10; vel ap. MURAT. SS. Rer. It. VI, p, 208. VICTOR III, Dialog. lib. III. p. 155 et sq. Rome, 1651, vel ap. MABILL, Act. SS. O. B. VI. p. 467-68; et plus spécialement la Vita di Sant'Alferio que j'ai publiée, en Mars 1875.
- 2) C'est ce qu'affirme l'opuscule imprimé à Rome, en 1862, Typog. GENTILE: Racconto delle solenni cerimonie della Canonizzazione, p. 27.
- 3) Vite dei Santi Padri Cavensi, MS. n° 65 f. 5. Ce MS., petit in-8°, de 139 feuillets, contient une version en italien des Vies des 12 premiers abbés de la Sainte-Trinité, composées, vers 1582, par D. Alexandre Rodulphe. « Ed è questa versione una vera gemma di purismo, che per semplicità ed eleganza di stile ricorda gl'impareggiabili scrittori del trecento. » (D. Michel Morcaldi, Relaz. a S. E. il Minist. della Publ. Istr. 1872. p. 20.) Le Révme Père, dont je viens de citer les paroles, attribue à D. Séverin Boccia la traduction dont il est ici question. Toutefois, malgré le respect profond que j'ai pour ce bon et docte Abbé, je suis d'avis qu'elle appartient à D. Alexandre Rodulphe même. C'est ce que prouvent le titre de l'ouvrage, l'écriture de plusieurs passages du MS. (les préfaces surtout des pages 1 et 70 a t°), les notes (p. 73, 74 a t°, 84 a t°, 93 a t°, etc.) écrites au temps de l'abbé Boccia (1671-77), le témoignage de plusieurs auteurs, tels qu'Armelini (Bibl. Casin. p. 5.) et Polverino (Descriz. ist. della Cav. II. p. 65), enfin la postille du premier feuillet, qui est ainsi conçue: Est sacri monasterii Cavensis. Ad usum Di Alexandri. (Pour plus de détails sur ce MS. et l'auteur de cette belle version, voy. la Préface de la Vita di Sant'Alferio déjà citée.

CHAPITRE III.

S. LÉON DE LUCQUES

1050-1079

Élection et enlèvement de Léon. — Son amour pour les pauvres. — Ses relations avec Gisulfe II. — Il devient le défenseur des Amalitains. — Donations diverses. — Religieux remarquables. — Premières années de Pierre Pappacarbon. — Son voyage et son séjour à Cluny. — Il est nommé maître d'Oddon de Châtillon (Urbain II); puis évêque de Policastro, et enfin abbé de S. Ange de Monte-Corace. — Nouveaux dons de Gisulfe II. — Bulle remarquable de Grégoire VII. — Prédiction de Léon. — Robert Guiscard assiège et prend Salerne. — Normands et Lombards. — Rôle providentiel de l'Abbaye de la Sainte-Trinité. — Séjour d'Oddon de Châtillon à Cava. — Mort de l'abbé Léon.

L'abbé Léon 1er, était un religieux de mœurs pures et simples, d'une bonté et d'une prudence remarquables '). Dans un voyage qu'il sit, de Lucques, sa patrie, à Salerne, vers 1020, il entendit parler des vertus du pieux solitaire de la grotte métellienne. Il courut aussitôt se mettre sous sa direction. Léon devint dès lors l'un des plus utiles auxiliaires de S. Alfère, et celui-ci, comme nous l'avons dit, le choisit pour son successeur (12 avril 1050).

Il paraît que les premiers jours du gouvernement de Léon ne furent pas heureux. Un seigneur puissant, que l'histoire ne nomme pas, envahit, à main armée, le monastère de la Sainte-Trinité, et en enleva le nouvel Abbé. Celui-ci toutefois fut peu après rendu à la liberté ²).

Léon de Lucques se distinguait surtout par un grand amour pour les malheureux. Dans la biographie, si touchante, que nous a laissée de lui *Hugues de Venouse*, on lit que souvent, à l'insu de tous, il allait ramasser du bois sur la montagne voisine, le portait sur ses épaules à Salerne et du produit de la vente achetait du pain qu'il distribuait aux pauvres ³). Il arriva même qu'un jour, tandis qu'il partageait ainsi à plusieurs pauvres le pain qu'il s'était procuré en vendant son bois, le

1) Jean de Capoue, dans son petit poême déjà cité (MS. Memb. n.º 24. f° 36 a t°), après avoir fait l'éloge de S. Alfère, ajoute:

Quem Leo subsequitur, vir prudens atque benignus, Qui laudabiliter terdenis prefuit annis.

- 2) VENUS. Vit. S. Alf. f. 5 a to; Bolland; 12 April. p. 99. Ed. Venet.
- 3) VENUS. Vit. S. Leon. f. 10 a t°; Bolland; 12 Jul. p. 460.

prince de Salerne, Gisulfe II (1052-77), vint à passer. Léon lui offrit, ainsi qu'aux autres, le pain de ses sueurs. Le prince, comme offensé, s'éloigna d'abord. Mais les cavaliers de sa suite, lui ayant fait observer que, par son refus, il ne méprisait point tant le pain, que l'homme de Dieu qui le lui avait présenté, Gisulse rebroussa chemin et, recevant du saint une portion de ce pain béni, il le mangea. Dès ce jour, ajoute l'abbé de Venouse, Gisulfe conçut une grande estime pour le serviteur de Dieu et compensa le don d'un peu de pain par les plus grandes largesses. Outre le témoignage du véridique historien 1) plusieurs beaux parchemins des Archives de Cava nous l'attestent encore aujourd'hui. C'est ainsi que dans les diplômes de janvier et février 1058, par honneur pour l'auguste Trinité et par respect pour la sainteté de l'abbé Léon; par amour pour Alfère, qui fut son père spirituel, et dans l'espoir d'obtenir la rémission de ses péchés et de ceux de Gemma son épouse et de Guaimar son fils; le Prince de Salerne confirme toutes les donations faites précédemment à l'abbaye de la Cava, en particulier celles de Guaimar III et de Guaimar IV, celles de Salpert, son maréchal, etc. Puis il lui concède tout le territoire formant aujourd'hui les communes de Cava-dei-Tirreni et de Vietrisul-mare. Il ordonne enfin que les taxes et impositions perçues dans les ports de Cetara, Albola et Fonti soient versées dorénavant dans les caisses du monastère 2).

Gisulfe cependant, par caractère, était porté à la vengeance et à la cruauté. Il était depuis longtemps fort irrité contre ces siers Amalsitains, sur lesquels il avait jadis dominé, avec son père, durant plusieurs années (1039-45)³), et qui avaient eu l'audace non seulement de secouer le joug, mais même de tendre, de concert avec quelques seigneurs de Salerne, un guet-apens à son père Guaimar IV, et de l'assassiner, non loin de Salerne, sur les bords de la mer, en le perçant horriblement de trente-six coups de poignard (1052)³). Gisulse punit les coupables par les plus cruels tourments. Tous les Amalsitains en

⁴⁾ VENUS. loc. cit.; MURAT. Script Rev. It. t. VI. p. 214. Milan. 1725.

²⁾ Arc. Mag. Archiv. Cavens. Lit. A. n. 38 et 39; Dr Blasi, Chron. an. 1058; Cod. dipl. Cav. t. I. Synop. p. x; Adinolfi. Stor. della Cava, p. 285.

³⁾ AQUARO, Sag. di tavol. Cronol. p. 85. Napoli. 1762. in-f.

^{4) «} Hoc anno (1052, et non point 1051, comme dit Della Noce) Guaimarius Princeps conjuratione Amalphitanorum quos nimis indignè tractabat, nec non et cognatorum, ac Salernitanorum quorundam juxta ora maris Salernitani occisus est, triginta et sex plagis perfossus, » etc. Leo Ostiens. Chron. Casin. II. 85. p. 298. Ed. Paris 1668. — Le docte abbé D. Augustin Venereo, dans un petit MS. in-4°, malheureuse-

particulier qui lui tombaient sous la main étaient impitoyablement torturés, mutilés, mis à mort. «Seul Léon de Lucques osait alors résister au prince couroucé et s'opposer, avec une libre autorité, à ses instincts féroces, tantôt l'adoucissant par de pressantes prières, tantôt l'épouvantant par de terribles menaces. Aussi souvent le rendait-il si obéissant et si docile qu'il obtenait de lui tout ce qu'il désirait ». L'Abbé de Venouse que nous venons de traduire, donne la raison de cette noble audace du religieux de Cava. «Le saint homme, pauvre des biens de la terre, mais riche des trésors du Ciel, pouvait d'autant plus librement s'opposer aux puissants du Monde, qu'en les perdant, il n'avait absolument aucune peur de rien perdre » 4).

Parmi les nombreux exemples de dévoûment dont l'abbé Léon fit preuve envers les Amalfitains persécutés, nous nous contenterons de rappeler le suivant. Un jour, tandis que Léon était à table avec ses religieux, un messager arriva, en grande hâte, de Salerne à Cava, annonçant que Gisulfe avait ordonné d'arracher les yeux à trois hommes d'Amalfi. Courez, Père, s'écrie-t-il en s'adressant à l'abbé Léon, courez; car les malheureux sont déjà acheminés vers le lieu du supplice. L'homme de Dieu interrompt aussitôt son modeste repas; il vole vers Salerne et trouve les trois infortunés aux portes de la ville. Il commande alors, avec tant d'autorité, aux bourreaux de mettre leurs victi-

ment incomplet, de 22 feuillets, (dont s'est heaucoup servi De Blasi pour composer son bel onvrage: Series Princ. Lang. etc.), au f° 10 a t°, cite, d'après un parchemin de Cava, comme ayant pris part au meurtre de Guaimar IV, son neveu, le comte Éderrad. Voici les paroles de Venereo: « Patet Guaimarium occisum fuisse ab Ederrado comite, nepote suo, filio Landoarij Cavaselice comitis filij quondam Landulfi comilis, qui fuit frater istius Guaimarij. Ex Diplomale, quod incipit. In nomine santæ et individuæ Trinitatis. Gisulphus divina favente clementia, Langobardorum gentis princeps, per interventum Dominæ Gemmæ principis dilectæ genitricis nostræ, consirmamus tibi Melo filio Angeli totum, et integrum illud, quod ego, et gloriosæ memoriæ Dominus Guaimarius princeps, et Dux genitor noster dudum concessimus tibi, ut tu, et tui hæredes illud securiter habeatis, et faciatis ex eo quod volueritis; et concedimus tibi integram Turrim, quæ suit Ederradi silij quondam Landoarij, qui temerario ansu, suggerente inimico humani generis, interfuit occisioni supradicti Guaimarij sercnissimi principis, et Ducis genitoris nostri, et contra animam conciliatus est, et res eius confiscatæ sunt. Idcirco integram ipsam Turrim tibi concedimus, cum omnibus, quæ intra eam sunt, cunctisque eius pertinentijs, ut sit in potestate tua et hæredum tuorum, etc. Testum vero huius nostræ confirmationis, et concessionis scribere præcepimus te Truppoaldum Abbatem, et scribam nostri sacri palatij Salernitani, anno nobis à Deo concessi principatus undecimo, mense octobris, concurrente Ind. sexta. » (1053) Arc. Vet. 86, n. 278. (Arc. Nov. X. 53).

¹⁾ VENUS. loc. cit. — RIDOLFI, Vita del Beato Leone. MS. Cart. n. 65, f. 22, etc.

mes, en liberté, qu'il est immédiatement obéi; puis il se rend auprès de Gisulse et ose lui reprocher sa cruauté. Le prince, cette sois encore, accueillit avec soumission les salutaires avertissements de l'Abbé de Cava et s'adoucit temporairement, sans toutesois pouvoir se dépouiller de sa férocité naturelle 1). Ainsi, un jour, sur les hauteurs du Cassin, le sier Totila s'était adouci, pour un temps, lui aussi, devant la noble figure de S. Benoît.

L'abbaye de Cava cependant, de plus en plus prospère depuis les donations de Salpert et de Gisulfe, ne cessait de s'enrichir chaque jour davantage. À l'exemple du Prince Salernitain, les seigneurs de sa cour ou des pays voisins rivalisaient, pour ainsi dire, entre eux, afin de soumettre à Léon des monastères, des églises, des vassaux et des terres. C'est sinsi que nous voyons, dès 1053, le noble Luc Tromarchus et ses frères Pancrace, Nicolas et Candide, donner, par un beau diplôme grec, le monastère de S. André, qu'ils possédaient en Calabre et qui avait été détruit, peu auparavant, par les Francs ou Normands 2); puis, en 1059, le vicomte Vibus, gastald, de Salerne, fournir

- 1) VENUS. ib. f. 11 a t°; RIDOLFI. ib. f. 23; MURAT. SS. VI. p. 215.
- 2) Voici quelques mots de ce parchemin intéressant à tant de titres. C'est le plus ancien document ayant le nom de Cava, que nous ayons rencontré. Nous copions sidèlement le texte et nous ajoutons, en regard, la traduction latine du Chev. Trinchera:

. Εν ονοματι τοῦ πατρός καί τοῦ υιοῦ καὶ τοῦ ἀγίου πνεύματος. tus Sancti. Nos suprascripti Lucas, et Panήμεις οι πρώγεγραμμένοι λουχάς χαί πανχράτιος χαὶ νιχόλαος χαὶ χάνδιδος οι άυτάδελφοι. οι τὰ σίγνα του τιμίου σταυροῦ ϊδιοχειρί ποιήσαντες τὰ παραχατίοντα εντελλώμεθα. ἔχομεν μοναστίριον καὶ τόπον τινὰ εκ γονι- pimus. Monasterium habemus, et locum χής ήμων χληρονομείας είς την διακράτησιν της κάλαυρας. ὅπερ άμεληθόντες εν τὲς ημέραις ταῦταις τῶν pertinentiis Calabriæ: quod (monasterium), φράνχων καὶ πῶς κρατῶμεν αυτὸν derelictum hisce Francorum diebus, possiφράνχων χαὶ ελεύθερον χαὶ παντελός ήφανης θαι καὶ πυρίκαυστον γεγονεν· καὶ παντελος ἡρίμωται καὶ letum et exustum, et prorsus desertum atήφάνησθαι. και ή άγια τοῦ θεοῦ εκκλησία κεχάλασμικός έκειτο καὶ άλητούργητος. είδῶτης δὲ ἡμεῖς τὴν κα- eversum, divinoque cultu destitutum extaτάπτωσιν τοῦ τόπου. χαὶ φουούμενοδιά του θανάτου σοι το ευλαβεστάτω χαθειγουμένω λεοντίω τῆς μονῆς της άγίας τρίαδος της κάυας. καί tio præposito Monasterii Sanctæ Trinita-

. . . . In nomine Patris, et Filii et Spiricratius, et Nicolaus, et Candidus germani fratres, qui signa venerandæ crucis propria manu exaravimus, quæ seguuntur præciquemdam ex paterna nostra hereditate in demus immune et liberum, et omnino deque vastatum; sanctumque Dei templum bat. Nos autem, videntes loci vastationem, interitumque metuentes, tibi piissimo Leonà Léon les moyens nécessaires pour construire, dans Salerne même, l'église et le monastère de S. Nicolas de la Palme; en 1060, Amanda, petite fille de Léon l'Amalstain, lui accorder la belle terre de Metellianum, dite alors du Planum et aujourd' hui encore appelée Il piano della Camera; en 1063, le seigneur Golferius et Radoald, son père, ajouter à d'autres concessions, par eux antérieurement faites au Monastère de S. Magne du Cilento, qui dépendait de Cava, la donation de deux moulins situés sur le Lustra, petit cours d'eau qui se jette dans la mer Tyrrhénienne, non loin des ruines de Pestum; ensin, en 1071, Gemma, la mère même de Gisulfe II, accorder au monastère de Cava la propriété absolue de tout le Selano, — ce ruisseau qui baigne les pieds de l'Abbaye, — et un grand moulin qu'elle avait fait construire, non loin de la mer, à la Molina de Viétri 1).

Avec les donations, le nombre des religieux de la grotte métellienne s'accroissait également. La Chronique de Pratilli cite plusieurs noms et des plus illustres de l'époque: Guaimar, comte de Cornetum ou Cornuti, au diocèse de Capaccio (1053), Indulfe, prêtre de Salerne (1061), le vénitien Hugues, comte de Parentia (1065), le fils de Rédolfe, comte de Sarno (1078), etc. 2). Mais sans nous occuper davantage de la confiance qu'il faut donner à cette Chronique, nous nous contenterons de noter que l'abbé Léon donna certainement l'habit monastique à deux personnages, fameux depuis, et tous deux ses successeurs, aussi bien sur le trône abbatial que dans la sainteté: Pierre Pappacarbon et Constable Gentilcore 3). Comme la vie du premier se lie intimément à celle de l'abbé Léon, nous croyons devoir, dès à présent, le faire connaître plus particulièrement.

Pierre Pappacarbon était neveu de S. Alfère *). Le souvenir de son oncle et le désir d'imiter ses vertus, l'attirèrent de Salerne à Cava, vers 1057. Dès les premiers jours, il se sit remarquer par l'exacte ob-

τοῖς σοῖς διαχατοχοις, ίδει ἀπεντεύ- tis Cavensis et successoribus tuis iam hinc δεν παραδίδομεν καὶ αφιέρωμεν τὸ είρημένον μοναστίριον· λέγωμεν δεὶ τὴν μονὴν τοῦ αποστόλου ανδρέου σὸν πᾶση τη διαχρατήση ἀυτοῦ. χ.τ.λ. omnibus ejus pertinentiis, etc.

(Cf. Arch. Cav. Catal. perg. græc. n. 6. etc.; Trinchera Syll. graec. membr. N° XL. p. 49. Napoli, 1865. in-4°

- ⁴) Arc. Xl. n. 60, 114 et Arc. Mag. A. 41, B. 1. DE BLASI. Chron. ann. 1059, 1060, 1063, 1071, etc.
 - 2) PRATILLI, Hist. Prin. Lang. IV. p. 439 et suiv.
 - *) VENUS. f. 14 a t°, 28 a t°; MURAT. op. cit. p. 217 et 229.
 - 4) Annal. Cav. ap. Pertz, Mon. Germ. SS. III. 190; DE BLASI, Op. cit. an. 1122.

servance de la Règle, par un grand amour pour la contemplation et surtout par une austérité de vie peu communc¹). Afin de mieux suivre ses inclinations, souvent, durant le carême et du consentement de Léon, son abbé, Pierre se retirait sur le mont Saint-Élie, précisément à l'endroit où S. Alsère avait jadis tenté de fonder son monastère. Là il se livrait à toutes les pratiques des plus sévères anachorètes. Suivant Hugues de Venouse, quelques pains lui suffisaient pour tout un carême ²).

Excité, plus tard (1062), par la grande réputation dont jouissait l'abbaye de Cluny, Pierre, accompagné de quelques religieux de Cava, s' embarqua pour Gênes et passa de là en Bourgogne, où, en souvenir de son oncle Alfère, il fut reçu par Saint Hugues, l'abbé de Cluny (1049-1109), avec les marques de la plus tendre affection. Le religieux de Cava se distingua, à Cluny, par les mêmes vertus que ses frères de la grotte métellienne lui avaient connues. L'abbé Hugues sit surtout grand cas de lui et le chargea des plus importants offices de la sameuse communauté. Pierre en exerça avec zèle et grand honneur jusques à sept à la fois et même plus encore, passant de la sorte cinq ans dans la vie purement claustrale et trois ans dans la chapelle de l'abbé Hugues 3). C'est alors que Pierre connut le fameux Hildebrand et se lia avec lui de la plus étroite amitié. Aussi quand le futur adversaire de la Simonie et des Investitures, s'éloigna de Cluny, ne perdit-il point le souvenir du moine Salernitain, son ami, ni de tout ce qu'il avait appris de l'abbaye de Cava 4).

Peu après, vers 1069, Pierre fut chargé, à Cluny, de la direction des novices. C'est en cette qualité qu'il eut l'insigne honneur d'initier à la vie cénobitique Odon de Châtillon, jusque là archidiacre de l'église de Reims, et plus tard pape sous le nom d'Urbain II 1070) 5). Ce fait seul suffit pour nous donner la mesure de ses vertus et de son mérite.

Cependant Hildebrand, alors cardinal-archidiacre, au milieu des grandes préoccupations qui remplissaient son âme, savait que l'abbé de

⁴⁾ VENUS. f. 14; MURAT, op. cit. p. 217, etc. Cf. MABILL. Ann. Bened. V. 143. Ed. de Lucques.

²⁾ VENUS. f. 14 a t°; RIDOL. MS. n. 65. f. 7 et 29 a t°, vel Hist. MS. n. 61, f. 28.

⁸⁾ VENUS. f. 15; MURAT. SS. Rer. It. VI. p. 217.

⁴⁾ RODUL. Hist. S. Mon. Cav. MS. n. 62. lib. I, c. 52; vel MS. n. 61, f. 26.

⁵⁾ RUINART. Vie d'Urb. II, dans les Ouvrages posth. III. p. 11. Paris, 1724; Rohr-Bacher: Stor. Univ. della Chies. Catt. VII. 696. Torino, 1860; A. De Brimont, Un pape au Moy. Age. p. 97 et 151, Paris, 1862.

١

Cava, le vénérable Léon, désirait, à cause de son âge avancé, un successeur. Il s'intéressa en sa faveur, auprès de S. Hugues, et sa médiation fut si efficace qu'il obtint de la libéralité de l'abbé de Cluny, comme s'exprime l'historien de Venouse, le retour de Pierre Pappacarbon au monastère de Cava (1070) 1.

Le maître des novices de Cluny était à peine arrivé auprès de Léon, que le clergé et le peuple de Policastro, petite ville de la Lucanie, de concert avec le Prince de Salerne, Gisulfe II, le demandèrent à grands cris pour évêque, et, après bien des instances, finirent par l'obtenir. Mais, peu après son élection, le nouvel évêque, qui souffrait avec peine le tumulte des affaires extérieures, renonça à la dignité épiscopale et retourna à Cava 2).

L'abbé Léon craignant alors que quelque autre circonstance imprévue ne vint le priver d'un esprit si distingué, se le donna pour coadjuteur dans le gouvernement de l'Abbaye et le désigna pour son futur successeur. Quant à lui, il alla s'établir près de l'église de S. Léon de Vietri, qu'il avait construite peu d'années auparavant, vers 1064 3). Pierre prit dès lors en main la direction du monastère de la Sainte-Trinité. Mais, en voulant suivre et appliquer dans toute sa rigueur la Règle de S. Benoît, qu'il avait si bien apprise à Cluny, il excita les murmures d'un grand nombre de religieux, habitués, à moins de sévérité; et le bon Léon, prêtant trop facilement l'oreille aux critiques des mécontents, consentit à perdre une sois encore celui qu'il s'était donné pour aide et successeur. Le neveu de S. Alfère se retira alors (1070) dans le Cilento, au monastère S. Archange de Monte-Corace et, en peu de temps, au témoignage de l'abbé de Venouse 4), il porta ce monastère à un grand degré de prospérité, non seulement spirituelle, mais aussi matérielle. S'il en fallait du reste une autre preuve, nous la trouverions dans plusieurs parchemins accordés à l'abbé Pierre et contenant tous de grandes donations 5).

Aussi les religieux de Cava, revenus à de meilleurs sentiments, furent-ils les premiers à demander le retour de l'abbé Pierre. Celui-ci consentit à se rendre à leurs désirs; mais à l'expresse condition de di-

¹⁾ Bulle d'Urbain II. arc. mag. C. n. 32; cf. Venus. f. 15.

²⁾ VENUS. f. 15 a t; UGHELLI, Ital. Sacra. VII. col. 545; RODUL. Hist. L. I. c. 68. MS. 62.

³⁾ Adinolfi, Stor. della Cava. p. 175. Cf. De Blasi, Chron. ad an. 1067.

⁴⁾ VENUS. f. 15 a t. cf. Ughelli. loc. cit.

⁵⁾ Tel est le parchemin de Juillet 1071 (arc. XII. n. 97). Cf. DE BLASI, Chr. an. 1072.

riger dorénavant l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava selon la discipline de Cluny (1073). Personne dès lors ne lui fit plus opposition. C'est ainsi, pouvons-nous dire, que l'Abbaye fut confirmée dans l'observance de la Règle de Cluny, sans cependant être assujétie à la grande Congrégation Française 1).

Gisulfe II cependant, malgré les deux diplômes de l'an 1058, avait fini peu à peu par faire revivre sur la vallée Métellienne les droits dont il s'était jadis dépouillé. Hildebrand, qui le connaissait bien, ayant eu occasion de le voir de près, lors de la dédicace solennelle que le pape Alexandre II fit de la Basilique du Mont-Cassin, en l'an 1071²), finit par obtenir de lui, en sa faveur, la renonciation à tous les droits qu'il pouvait encore prétendre sur le monastère de la Sainte-Trinité de Cava et la vallée Métellienne, et peu après le fameux cardinal archidiacre accorda le tout à l'abbé Léon, son ami (1071)³).

C'est encore grâce aux conseils d'Hildebrand) que Gisulfe, en 1072 et en 1073, enrichit l'Abbaye de la Sainte-Trinité de la plus grande partie des terres et des églises qui forment, aujourd'hui même, la portion la plus importante de son Diocèse. On conserve à cet égard, dans les Archives de Cava, trois beaux diplômes. Par celui de 1072, Gisulfe donne à l'abbé Léon le territoire du Monte-Gulia on Mont de l'Aiguille, sur lequel l'abbé S. Constable fondera, dans la suite, la ville de Castellabate. Par ceux de 1073, il lui concède ou confirme les monastères de S. Nicolas de Serramezzana, de S. Fabien de Casacastra, de S. Matthieu ad duo flumina, et les églises de S. Blaise de Butrano, de S. Jean de Terrisino, de S. Archange de Monte-Corace, de S. Zacharie de Lauris, et autres; avec les terres dépendantes et les hommes ou vassaux qui les habitaient 5).

Le grand Hildebrand cependant, malgré lui, était proclamé pape, sous le nom de Grégoire VII (21 avril 1073). Par ordre de l'abbé Léon,

¹⁾ Cf. Dantier, Les monastères bénéd. d'Italie, tom. II. p. 263. Paris. 1866.

²⁾ Cette supposition est confirmée par Léon d'Ostie (Chr. Cass. III. 30). D'ailleurs la Bulle d'Alexandre II, où toute la cérémonie est décrite et qui existe originale au Mont-Cassin, contient, parmi les signatures du pape et des cardinaux, celles d'Hildebrand et de Gisulfe II. (Cf. ma Descript. du Mont-Cassin. p. 218. Mont-Cas. 1874). De Blasi conjecture que l'entrevue eut lieu à Capoue, sans en apporter aucune preuve (Chron. an. 1071).

³⁾ C'est ce qu'affirme la Bulle, déjà citée, d'Urbain II. Arc. mag. C. n. 32. Cf. Rodul. Hist. 1. I. c. 52 du MS. 62.

⁴⁾ DE BLASI, Lettere al Rosini. p. 12. Napoli. 1786. in-f.

⁵⁾ Arc. Mag. B. n. 5, 9 et 10. — Cf. Murat. Ant. Ital. V. col. 790.

Pierre Pappacarbon, depuis peu de retour du Cilento, partit alors pour Rome; tant pour féliciter le nouveau pontife et le remercier des faveurs qu'il avait naguère obtenues à son monastère, que pour lui offrir les services de ses amis de Cava. Pierre descendit, à Rome, à l'abbaye fameuse de S. Paul hors des murs ') dont Hildebrand avait été quelque temps Abbé (1059)²). Bien que le grand Muratori soit d'un avis contraire³) et aussi le docte chevalier Trinchera⁴), nous pensons que ce fut à l'époque du séjour de l'abbé Pierre à Rome que Grégoire VII lui accorda la bulle remarquable que l'on admire de ce pontife à Cava; bulle, que quelques uns considèrent encore comme inédite 5), mais que Muratori, au moins, a déjà publiée 6). Par cette bulle, qui est malheureusement sans date, le grand Pontise consirme à l'abbé Pierre (comme coadjuteur de Léon), toutes les donations de Gisulfe II; puis il déclare prendre le monastère de la Sainte-Trinité de Cava sous sa défense et la protection du Siége Apostolique; ensin il l'exempte à l'avenir de toute espèce de juridiction de la part des Archevêques de Salerne. Telle est en substance cette bulle, la première accordée par les Papes à la Sainte Trinité, et celle qui constitua définitivement la Congrégation de Cava 7). À cause de son importance, nous reproduisons en entier cette bulle à l'Appendice ⁸).

À partir de ce jour Grégoire VII ne cessa de montrer la plus tendre affection pour l'abbaye et les religieux de la Cava. En voici, parmi bien d'autres, un remarquable exemple. Dans une de ses lettres au

¹⁾ C'est ce qu'atteste un document de Juillet 1073, 31° année de Gisulse, ainsi cité par De Rlasi, Chron. an. 1073: « Erat hoc anno Romæ Petrus abbas prædictus S. Trinitatis, et inde S. Archangeli abbas. Indolsus enim, et Gisenolsus, et Joannes, et Durantus germani silii Siconi ajunt: Conspirati sumus pro divina providentia, et perreximus Romam ad orationem S. Petri Apostoli ad plangenda peccata nostra, et pervenimus ad Monasterium S. Pauli Apostoli, et invenimus ibi Dominum Petrum abbatem S. Trinitatis de Cava qui magnum honorem nobis fecit, et consessiones ab illo de nostris sacinoribus accepimus, et nimium onus pro nobis suscepit, et in societate et beneficio Sancti Monasterij S. Trinitatis nos, et nostros parentes recepit.» (Cs. le Dipl. même, Arc. XII, n. 96).

²⁾ MABILL. Act. SS. O. Ben. t. IX. 412, n. 13.

^{· 8)} Antig. Ital. t. V. 480.

⁴⁾ Gli Archiv. Napolit. p. 142. Napoli 1872, in-4.

⁵⁾ Deux mots sur l'abbaye de Cava (de D. Guillaume de Cornè) opuscule de 21 p. in-16, sans date; Trinchera, loc. cit. etc.

⁶⁾ MURATORI, loc. cit.

⁷⁾ Cf. Rodul. Hist. S. Mon. Cav. MS. 62. Titulum libri primi.

⁸⁾ Voy. Lett. C.

Prince de Salerne, il salue plusieurs fois l'abbé Léon et ses autres amis de la Sainte-Trinité. Puis, il se recommande à leurs prières et les conjure de lui obtenir du Ciel la grâce de pouvoir diriger, avec toute la prudence nécessaire, le gouvernail de l'Église, qu'il n'avait reçu, ajoute-t-il, que malgré lui 1).

Une grande révolution cependant s'accomplissait dans l'Italie méridionale. Elle se lie étroitement à l'histoire de l'Abbaye de la Sainte-Trinité. Aussi nous y arrêterons-nous quelques instants. — Le prince Gisulfe II, malgré les bons conseils de l'abbé Léon, malgré ses menaces réitérées, continuait à sévir cruellement sur les Amalfitains, coupables, selon lui, de trop aimer leur liberté: « Une fois que le Prince méprisait, encore avec plus d'arrogance que de coûtume, les avertissements salutaires de l'Homme de Dieu: Gisulfe, s'écria ce dernier d'un ton prophétique, à cause de ton orgueil et de ta férocité, dans peu de temps tu seras privé d'un pouvoir que tu es indigne d'exercer! Et aussitôt Léon se retira dans sa solitude de la Cava » 2).

Peu après, en effet, le célèbre Robert Guiscard, qui semblait devoir être le défenseur fidèle de Gisulfe, dont il avait naguère épousé la sœur Gattelgrime; non plus sans doute par compassion, comme l'abbé Léon, mais plutôt par ambition; Robert, disons-nous, se déclara le protecteur de la petite république d'Amalfi, qui peu auparavant s'était donnée à lui 3). Ce fut là l'occasion d'une rupture entre l'orgueilleux prince Lombard et le rusé duc Normand. Celui-ci, sous prétexte de venger les Amalfitains, ses alliés, vint mettre le siège devant Salerne (1076), et cerna si bien cette ville, alors très-opulente 4), que les habitans, au bout de peu de mois, furent réduits à la dernière extrémité. Ils en vinrent même à manger la viande des chevaux, des chiens, des ânes et des rats. Le foie d'un chien, dit Léon d'Ostie 5), se vendait dix

- 4) RODULPHI. Hist. S. Mon. Cav. MS. n. 61. p. 26.
- 2) VENUS. fol. 11 a t°; MURAT. Script. Rev. 1t. VI. p. 215.
- 3) a Tota Malfa illi (Roberto) subjugata hæreditabiliter fæderatur, dit Malater. 1. III. c. 3. ap. Murat. Script. Rer It. SS. V. p. 575.
- 4) Voici ce que Guillaume de Pouille, dans son poëme De Rebus Norman. gestis ap. Murat. Op. cit. V. p. 267), dit de Salerne:

Urbs Latii non est hac deliciosior urbe; Frugibus, arboribus, vinoque redundat, et unda; Non ibi poma, nuces, non pulchra palatia desunt; Non species muliebris abest, probitasque virorum. Altera planitiem pars obtinet, altera montem, Et quodcumque velis, terrave, marive ministrant.

5) Chron. Casin, III. c. xlv. p. 386. Paris. 1668.

taris; celui d'une poule, neuf taris; un œuf, un tari; sept figues, deux deniers; enfin un muid de farine, quarante quatre besants 1). Après plus de huit mois d'une résistance désesperée, la ville dut se rendre. Gisulfe fut fait prisonnier et privé de sa Principauté (1077) 1). La prédiction du solitaire de Cava s'était avérée!... C'est ainsi qu'en moins de soixante ans (1016-77), un petit nombre de chevaliers hardis et entreprenants avaient renversé toutes les principautés lombardes, tous les petits duchés grecs, qui se disputaient, depuis plus de cinq siècles, le sud de l'Italie (571-1077). Salerne, le dernier boulevard des Lombards, comme Capoue et Bénévent, Naples et Amalfi, est enfin tombé au pouvoir de l'avisé fils de Tancrède. Dès lors conmence pour Salerne, et aussi la vallée voisine de Metellianum, une période beaucoup plus paisible et bien plus fortunée: celle de la Domination Normande, qui doit durer 117 ans (1077-1194).

L'abbaye de Cava, dans ces circonstance, joua un grand rôle. Comme providentiellement, elle avait été fondée dans un lieu reculé et presque inaccessible³), sur la limite des petites républiques ou princi-

Le lari de Salerne était d'une valeur égale à celui d'Amalfi (Morcaldi, Cod. dipl. Caven. Synop. p. liii). Or, suivant les conjectures du docte Mat. Camera (Importante scoperta del famoso Tarèno di Amalfi, Opuscule in-8° de 38 pag. Napoli, 1872, spécial p. 18 e 21) le tari valait au moins 2 f. 50 de notre monnaie. Il se subdivisait en trois deniers, correspondant chacun à environ 0,85 centimes. D'ailleurs le besant équivaudrait, suivant Zanneti (ap. Mat. Camera, op. cit. p. 16, n. 3), à 26 paoli romains, soit 13 f. 83. Cela posé, durant le siége de Salerne, le foie d'un chien coûtait 25 fr.; celui d'une poule 22,50; un œuf, 2,50; sept figues, 1,70; enfin un muid, de farine 608, 80. Tout cela n'aura rien d'invraisemblable, si l'on songe au dernier siége de Paris (1870), durant lequel se renouvelèrent de semblables horreurs.

²⁾ Cet événement important arriva: en 1072, selon le Catalogue des Princes de Salerne (ap. Pratilli, V. 14); — en 1075, suivant la Chronique de S. Sophie de Bénévent (ibid. IV. 373), le Chronicon Cavense (ibid. IV. 446), De Meo (Ann. crit. dipl. VIII. an. 1075) et plusieurs autres; — en 1076, d'après l'Anonyme du Mont-Cassin (ap. Gattul. Acces. ad Hist. Cas. II. 827) et Romuald, Archev. de Salerne (Chron. ap. Murat. Rer. Ital. SS. VIII. 172); — ensin en 1077, si l'on en croit Loup Protospata (ap. Pratil. IV. 44), Guillaume de Pouille (ap. Murat., SS. V. 267), la Chronique d'Amalfi (ap. Murat. Ant. It. I. 214), etc. Cette dernière date, adoptée par le docte Muratori (Ann. d'Ital. ad an. 1077) et désendue par De Blasi (Series Princ. Lang. p. 127; Lett. famil. p. 55, etc.), est la seule qui s'harmonise avec les documents contemporains des Archives de la Sainte-Trinité. Bien plus, de l'étude de ces documents, il faut conclure que la prise de Salerne arriva entre le mois de mars et celui de Juin de L'an 1077 (Voy. les Parchemins de l'Arc. XIII. n. 35 à 51. Cs. Cod. Dipl. Cav. t. I. Tabul. Blasiana, p. xxiv, etc.)

^{3) «} Ille vero locus extrinsecus inaccessibilis est, et nemo illuc nisi per unum adi-

pautés de Salerne, d'Amalfi, de Sorrente, de Naples, de Capoue et de Bénévent. D'ailleurs les populations de tous ces petits états, indépendemment de leur origine latine on grecque, lombarde on normande, avaient toutes une grande vénération pour la tombe de S. Alfère, dont les miracles se répétaient alors de bouche en bouche. C'étaient là tout autant de motifs qui mettaient cette Abbaye à l'abri de toute atteinte, et en faisaient, au milieu de tant des guerres, comme un asile inviolable, respecté par les vainqueurs et entouré de l'amour des vaincus. Aussi de tous les pays environnants, accourait-on déposer à Cava ce que l'on avait de plus précieux, les titres en particuliers, qui assuraient à chacun la possession paisible de sa propriété '). De là l'origine de bon nombre de ces milliers de diplômes ou parchemins, monuments historiques d'un prix infini, qui se conservent avec tant de soin et d'amour dans les Archives de la Sainte-Trinité de Cava 2).

L'abbé Léon continuait à gouverner avec gloire son monastère et tous les autres, déjà fort nombreux, qui en dépendaient *). Il était en cela admirablement secondé par Pierre Pappacarbon, qui faisait alors suivre aux religieux de Cava cette forme et institution de vie, basée sur les Constitutions de Cluny, qu'ils avaient naguère rejetée comme trop pesante *). L'arrivée à Cava, d'un illustre moine de Cluny, con-

tum ingredi potest, ideoque monasterium istud Cavea præsagialiter appellatum est.» (ORDERIC. VITAL. Hist. Eccles. ap. Pertz. Monum. German. SS. XXII. p. 75; Hannov. 1868.).

- ¹) De Meo, App. cronol. pref. Napoli 1785; Hüber-Saladin, Discours sur les Archiv. de Cava, dans le Verandlung. des internat. Congr. für Alterthumskunde, etc. zu Bonn. 1868 p. 73; Morcaldi. Cod. dipl. Cav. Synop. p. xxxiii.
- 2) Selon l'Index chronologicus des Parchemins de la Sainte-Trinité de Cava, en 7 gros vol. MS., le nombre de ces parchemins, tous latins, s'élève à 13500, allant de l'an 793 à l'an 1834. Ainsi que déjà nous l'avons remarqué, ils se publient actuellement par les soins des RR. PP. Morcaldi, De Stefano et Schiani. A ce trésor incomparable, il faut ajouter une collection de 105 parchemins grecs, de l'an 1005 à 1273, publiés, en 1865, par le Chev. Trinchera dans son Syllabus Græcarum membranarum, et une autre collection, plus belle encore de 757 diplômes pontificaux et princiers, de l'an 840 à 1776. Après cela, on aura une faible idée de ces fameuses archives de Cava, ainsi que les appelle De Meo (loc. cit.) que Mabillon considère, avec raison, comme immaculées (Iter Italic. p. 117, Paris, 1686), que Muratori ne cesse d'appeler illustres, célèbres, insignes, etc. (Antiq. Ital. I. 180, 182. II. 40, 1034, etc.), dont enfin Gaétan Troyli fait le bel éloge suivant: « L'archivio della SS. Trinità di Cava il più sacrosanto ed illibato tra i più celebri d'Italia e il più ricco di documenti Longobardi e Normanni dei Principi di Salerno.» (Risposta ad una scritt. per la Rocchetta. Mag. 1756.)
 - 3) Cf. à l'Appendice, lettre B., la liste des monastères de Cava.
 - 4) Voy. plus haut, p. 35, et Cf. Venus. f. 15 a t"; Rodul. Hist. MS, 61, p. 30.

tribua encore à consolider cet heureux résultat. Il s'agit de la venue et du séjour à Cava d'Odon de Châtillon.

Grégoire VII, au milieu de ses luttes gigantesques contre la Simonie et les Investitures, si bien protégées par l'empereur d'Allemagne Henri IV, se voyant presque seul à combattre, avait demandé des auxiliaires à Cluny 1). L'abbé Hugues, parmi plusieurs autres religieux distingués, lui envoya alors l'ancien disciple de Pierre Pappacarbon, qui depuis deux ans remplissait, à Cluny, les fonctions importantes de prieur claustral 2). Odon fut reçu à Rome avec les marques de la plus vive affection. Hildebrand fit de lui son conseiller et son ami le plus intime. Odon cependant, qui conservait le plus doux souvenir de son ancien maître, se voyant si proche de lui, se rendit, peu après, à l'abbaye de Cava, le seul monastère, dans le sud d'Italie, qui, à cette époque, fut en relation avec Cluny 2). Il vécu alors (1078) dans l'abbaye de la Sainte-Trinité, en grande intimité avec son vénérable maître 4), et c'est alors aussi, comme il est de tradition à Cava et comme

- 1) Voigt. Hist. de Grég. VII. Trad. de Jager, t. II. Paris 1839; A. DE BRIMONT. Un pape au Moy. Age, p. 102.
- 2) A. DE BRIMONT (loc. cit.) pense qu'Odon de Châtillon vint en Italie en compagnie de son ancien maître, en 1078. D'après ce que nous avons dit pag. 35, cela semble inexact. Dès 1070, Pierre était de retour à Cava.
- 2) Ce ne sut que longtemps après que Cluny acquit, dans les Deux-Siciles, un monastère à lui entièrement soumis. D'après une lettre de Pierre le Vénérable, abbé de Cluny, à Roger, premier roi de Sicile, on voit qu'à cette époque (1131), Cluny n'avait encore qu'une seule maison de son ordre, un tout petit monastère, dans ce royaume:

 « Filium nostrum Gausridum . . . vobis cum his litteris remittimus, atque tam ipsum quam commissum ei monasteriolum, quod solum adhuc in Regno Italiæ vestra Cluniacus habet, regiæ clementiæ commendamus. » (Ap. J. B. Carusium. Bibl. Hist. Regn. Sicil. II. 978. Panorm. 1723.)
- *) La supposition faite par Ruinart (Ouvr. posth. III. p. 16. Paris, 1724) de la venue d'Odon de Châtillon à Cava, en 1078, tout seul, et non point en compagnie de son ancien maître; bien que contraire au récit de l'abbé Rodulphe (Hist. S. Mon. Cav. lib. I, c. 86; Vite dei SS. Pad. Cav. MS. 65, fol. 35, 113, 131), à celui de Venereo (Ap. Rodul. Hist. MS. 61, p. 45), comme aussi au Breve Chronicon Cavense d'Ughe lli (Ital. Sac. VII. 367. Venise 1721), est cependant la seule qui puisse s'harmoniser avec les parchemins de l'époque, cités plus haut, p. 35 not. 5. Quant à admettre que Odon soit venu en Italie en 1070, avec Pierre Pappacarbon, puis retourné en France et enfin revenu en Italie, en 1078; cela est contraire à toutes les données historiques (Ruinart, op. cit. p. 14, 15). Il suit de là que le séjour d'Odon à Cava, comme novice de l'abbé Pierre, est inadmissible, et que les assersions de Ciacconio, Vilæ et gesta Roman. Pont. (I. p. 877, Rome, 1678), d'Ughelli (op. cit. VII. 367), de Séraphin Tansi (Hist. Chronol. Montis Caveosi, p. 28, Napol. 1746) et autres, sont également

semble l'indiquer une bulle postérieure, que Pierre annonça à Odon sa future élévation sur la chaire de S. Pierre 1).

Toutesois Odon ne demeura pas longtemps à Cava. Bientôt Grégoire VII le rappela à Rome, et comme, après la mort du légat Gérard ou Gérald, Henri IV voulait mettre sur le siège épiscopal d'Ostie une de ses créatures, du nom de Jean, le grand Hildebrand s'empressa de donner cet évêché à Odon de Châtillon (1078). Celui-ci dès lors devint l'aide le plus utile de Grégoire VII et, durant quatre années, ne se détacha plus de ses côtés 2). Plus tard nous aurons occasion de reparler d'Odon. Revenons maintenant à l'abbaye de Cava.

Léon de Lucques était arrivé à une extrême vieillesse. Il avait, depuis la mort de S. Alfère, gouverné l'Abbaye pendant presque trente ans (1050-79). Il s'endormit enfin heureusement dans la paix du Seigneur, le 12 juillet 1079 3). Son corps fut déposé dans la Crypte Arsinexactes. Odon de Châtillon, plus tard Urbain II, fut disciple de Pierre Pappacarbon à Cluny, en 1070, et son hôte à Cava, en 1078.

- ⁴) « In eodem loco, qui Mitilianj Cava vulgariter numcupatur Basilicam dedicavimus, die nonarum Septembris, indulgentes eidem Monasterio contemplatione cuiusdam prerogative specialis charitatis, quam experti fuimus in eodem Cenobio, ymmo potius perfectam Religionis observantiam dum adhuc essemus in minoribus ordinibus constituti. » Ex Bull. Urbani II. an. 1092, arc. mag. C. 32, vel ap. Cocquelines, Bull. Rom. II. 74. Romæ, 1739. — Les dernières paroles d'Urbain II, de prime abord, semblent indiquer son séjour à Cava, tandis qu'il était fort jeune encore et n'avait que les ordres mineurs: C'est le sens embrassé par Rodulphe, Venereo, Ciaconio, Ughelli et autres; sens qui a porté tous ces auteurs à saire venir à Cava Odon de Châtillon en compagnie de Rierre Pappacarbon, vers 1070. Cependant si l'on résléchit à la valeur de l'expression latine: dum adhuc essemus in minoribus ordinibus constituti, on conviendra que c'est là une allusion au temps où le pape était encore simple particulier, même simple religieux, comme en 1078, sans toutefois n'avoir alors che les ordres mineurs. C'est ce que confirme le passage suivant de l'office de S. Rudésinde qui se célèbre le 1er mars: « Claruit S. Rudesindus A. D. 930 et sequentibus, quem Cælestinus tertius, dum in minoribus esset, a terra levavit, deinde Pontifex factus in sanctorum catalogum retulit, anno salutis 1196. » (Offic. SS. Dioec. S. Trinit. Cavens. p. 46, Napoli, 1831. — Cf. DE BLASI, Lett. famil. al Rosini, p. 12.
- 2) Aussi Bennon, pseudo-cardinal, l'ennemi le plus acharné du Pape et de l'Église romaine, l'appelait-il le page de Grégoire, Gregorii pedisequum. A. DE BRIMONT. p. 106. RUINART, p. 16. ORDÉRIC VITAL, ap. Pertz, SS. XX. etc.
- 3) « 1079.Leo abbas Sanctae Trinitatis obiit.» Beda de Temp. MS. n. 3 f. 125 a t°, vel Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. 190. « IV. Id. (Julii) obiit Leo Abbas Cavensis. » Emortuale Casin. ap. Gattul. Acces. p. 841.— Le Chron. Cavens. de Pratilli (p.448) se trompe encore en disant: « Mortuus est cum omnium dolore, et tristicia B. Leo abbas Mon. nostri valde senex in prid. Idus Jul. etc. » Il en est de même de De Blasi (Chron. ad an. 1079) et autres.

cia, à côté de celui de son prédécesseur 1). Les miracles qu'il opéra de son vivant et après sa mort le firent dès lors honorer comme Saint et, sa fête, approuvée par l'Église, se célèbre annuellement, à Cava, le 12 juillet 2).

1)Rodul. Vite de'SS. Pad. Cav. p. 26 a t°. du MS. 65; DE Blasi, Chron. ad an. 1079.—Quand, en 1641, l'abbé Grégoire Lottieri fit le tombeau actuel de S. Léon, on retrouva son corps revêtu d'habits sacerdotaux, où se distinguait la couleur rouge (Ricordi II. f. 144). L'archiviste de Cava, D. Camille Massaro, de Capoue, composa alors, pour la tombe de S. Léon l'inscription suivante, qui rappelle les principaux miracles du Saint et que Polverino nous a conservée (Descr. ist. della Cava, II. 80):

Est Leo, quem claudo: normas Alferius illi
Præbuit; insigni præfuit arte suis.
Ligna ferens humero, famem reparabat egeni;
Christiparæ meruit sæpius ore frui.
Occidit precibus quem non potuere draconem
Vulnera; carnales horruit ille faces.
Non igitur mirum si flamma accensa Leonis
Nil cremat exanimis, quem super illa cadit.

On préséra cependant à ces distiques l'épigraphe de D. Flaminius, religieux de S. Séverin de Naples (Ricordi.II. 6° 143), que Polverino a déjà publiée, mais sort inexactement, en 1717 (Op. cit. II. p. 83) en l'attribuant saussement à D. Camille Massaro. Nous la reproduisons ici, comme on la lit aujourd'hui sur le tombeau du Saint:

HORRESCIS CVM AVDIS SVB SPECV LEONEM?
PROPERA, NE PAVEAS.

EST FERVS FERIS. HINC TERRIBILE MONSTRVM PEREMIT.

CABTERUM LENIS EST LEO. HINC PAVPERES, VINCTOS, GRAVATOS,

ALVIT, SOLVIT, ERRXIT.

TORPENS IGNIS ATER FORIS NON VSSIT,

QUEM COELESTIS FLAMMA INTVS ACCENDIT.

QUID MIRARIS PROPÈ VIRGINEM SIDEREV (SIC) LEONEM?

OBTVPESCE MAGIS HVNC VIRGINIS DEIPARAE CREBRO DIGNATUM ASPECTU.

PLORVIT ANNO DOMINI MLXXIX.

2) Au mois d'octobre 1874, le R. P. D. Guillaume Sanselice, comme déjà nous l'avons remarqué ailleurs (pag. 28 not.), observa les tombes des Saints Pères de Cava. Voici ce que, dans sa relation manuscrite, au se 3, il dit à propos de S. Léon: « Il giorno 6 ottobre dell'anno 1874 verso le ore due pomeridiane, entrato nella grotta dei SS. Padri e satto pure entrare il muratore Giuseppe de Sanctis dietro la tomba di S. Leone, e messa la candela accesa nel vuoto della montagna, che corrisponde alla base di detta tomba si vide una cassa di sabbrica, lunga quanto la tomba, che poggia sospesa ed in contrasto colla montagna e colla tomba. Al lato di dietro ed al di sotto vi è un vuoto Salito il muratore sulla cassa di sabbrica, facilmente staccò un pezzo del coverchio, ed era di marmo, come tutto il coverchio è di marmo, meno la parte dei piedi. In seguito al detto pezzo, su sollevato un altro pezzo, ed era marmo porsido in sorma di mitra. Di sotto al quale rotto la volta di mattoni comparve in una stretta nicchia di fabbrica l'intero corpo di S. Leone, poggiando la testa sul cuscinetto di fabbrica, col bastone nella mano sinistra fermato sul petto, ed i sandali a' piedi. Presi la sa-

CHAPITRE IV.

S. PIERRE PAPPACARBON

1079-1122.

L'age d'or de l'Abbaye. — Nombre prodigieux des moines de Cava. — Disciples remarquables de l'abbé Pierre. — Donations et donateurs infinis. — Le Duc Roger et ses largesses. — Gratitude des religieux. — Amour de Pierre pour les pauvres. — Protection accordée aux artistes. — Constructions diverses. — Pierre est honoré de la mitre. — Bulle intéressante d'Urbain II. — La Pietra Santa. — Dédicace de l'église de la Sainte-Trinité. — Nouvelles faveurs d'Urbaiu II et du Duc Roger, — Le Corpo di Cava. — Le pape Pascal II et l'antipape Théodorie (Sylvestre III). — Monastères nombreux soumis à l'abbé Pierre. — Les religieux de Cava et les oiseaux du Ciel. — Autres donations. — Revenus de l'Abbaye. — Les Hospitaliers de S. Jean de Jérusalem sous la direction des religieux de Cava. — La Navire du Monastère, —Élection de S. Constable. — Mort de l'abbé Pierre. — Son tombeau.

Le gouvernement de l'abbé Pierre Pappacarbon est une période de gloire pour la Sainte-Trinité de Cava; l'on peut même ajouter que c'est l'age d'or de cette illustre Abbaye. Voilà pourquoi un chroniqueur contemporain, ne songeant plus au vénérable S. Alfère, ni au vertueux S. Léon, appelle Pierre le constructeur et l'instituteur du monastère de la Sainte-Trinité 1). Pour le même motif, le copiste Jean de Capoue caractérise cet abbé comme l'instituteur de l'Ordre ou Congrégation de Cava 2). De son côté Hugues de Venouse confirme le tout, quand il dit que l'abbé Pierre, égala ses prédécesseurs par sa grande sainteté, mais qu'il les surpassa de beaucoup par l'augmentation des biens temporels 2).

cra testa tra le mie mani, e; dopo di averla assai venerata, volli estrarne la prima mola della mascella superiore che aveva tutti i denti, e la estirpai con fatica, lasciando una macchia di sangue sulla mola, come si vede nel reliquario. Presi pure il bastone (alla cui punta di ferro si conserva ancora una reliquia della calza), un pezzo del teschio ed i due sandali, per conservare il tutto come care reliquie. Feci subito chiudere la nicchia con i due pezzi di marmo, e fabbricare dai due lati della tomba. — Tanto affermo essere vero io Guglielmo Sanfelice. O. S. B. Vicario Generale. »

- 1) « Domnus Petrus venerabilis abbas, constructor atque institutor huius monasterii sanctae Trinitatis, » etc. Ann. Cav. ap. Pertz, Mon. Germ. SS. III. 191.
- 2) Ordinis instructor post, Petrus tertius abbas. (MS. 24, f. 36 a t^o, ou bien Vita di Sant' Alferio, p. 32.)
- 3) Cavense cenobium ut aperte claresceret; quia prosectus sui incrementa ex divina dispositione meruisset, hoc omnipotens Deus per viros venerabiles semper rexit, at-

Nous ne répéterons point ici ce que nous avons dit, dans le chapitre précédent, sur l'origine et les premières années de Pierre, sur son séjour de huit ans à Cluny (1062-70), sur son élévation au siége épiscopal de Policastro (1070), et enfin sur son élection à la dignité abbatiale de la Sainte-Trinité de Cava, en qualité de coadjuteur de S. Léon (1073). Qu'il nous suffise d'observer qu'à la mort de l'abbé Léon (12 juillet 1079), grâce à la sage direction de Pierre Pappacarbon et à cause de la stricte observance de la Règle de S. Benoît et des Constitutions de Cluny, le monastère de la Sainte-Trinité était devenu un parfait modèle de vie cénobitique. Aussi accourait-on de tout côté se ranger sous la discipline du neveu de S. Alfère: « Comme la réputation du vénerable Abbé se répandait partout avec une grande véhémence, de nobles seigneurs, de puissants personnages abandonnèrent le monde et se soumirent à son magistère, afin d'être conduits par lui dans les sentiers de la céleste perfection. Quant aux simples et aux sages qui se placèrent sous sa direction, la multitude en fut si grande qu'il semble qu'alors se soit accomplie l'antique promesse: Je te ferai père d'un grand peuple. L'abbé Hugues, que nous venons de traduire, raconte à ce propos le fait suivant, qui donne une idée bien exacte du nombre prodigieux des religieux de Cava à cette époque: «Un jour, dit-il, qu'il était plus joyeux que de coutume, l'abbé Pierre, dans une effusion d'intimité, assura qu'il avait donné l'habit monastique à plus de trois mille hommes... Or Pierre, après cet aveu, vécut longtemps encore et reçut dans son monastère grand nombre d'autres personnes • 1).

Parmi la multitude de religieux qui vivaient à Cava du temps de l'abbé Pierre I^{er}, plusieurs ont leur place bien marquée dans l'histoire religieuse, politique on littéraire de l'Italie. La plupart d'entre eux ce-

que ad eius administrationem accedere pastores reprobos non permisit. Nam reverendissimo valde viro Alferio virum eque venerabilem Leonem substituit; buic autem Petrum subrogavit, qui patres eximios sanctitate redderet, lucro superaret. » Venusin. f. 14. Cf. Murat. SS. VI. 217. Rodul. MS. 65, f.29.

biles, multi seculi divites ac potentes seculum deserere, atque ei se in superne conversationis magisterio subiugare. Sed sapientium atque simplicium tanto ad eum multitudo convenit, ut ei promissio illa divina facta fuisse videretur, qua dicitur: Faciam te in gentem magnam. Nam, ut quidam religiosus paterfamilias ab eius ore se audivisse testatur, quadam die cum pater venerabilis esset bylarior, quadam dilectionis necessitate coactus, plusquam tribus millibus virorum habitum sancte conversationis se imposuisse testatus est, licet postea supervixerit et plures in monasterio receperit. » Venus. f. 16. Cf. Murat. p. 218; Rodul. Hist. MS. 61. p. 30.

pendant sont peu connus, ou même tout à fait ignorés. Aussi le lecteur, j'en suis sûr, me saura gré de lui citer quelques noms. La liste en sera fort incomplète, j'en conviens; mais quand la grande collection du Codex diplomaticus Cavensis sera plus avancée, il sera facile de l'accroître. Voici en attendant cette liste, telle que j'ai pu la former: Didier, qui, vers 1080, passa de l'abbaye de Cava à l'évêché de Lacedogna, l'antique Aquilonie, en Pouille, et qui donna, en 1085, à son ancien abbé le monastère de Sainte-Marie de Juncarico, tout proche de Rocchetta di Puglia, avec toutes les églises, terres, etc., de sa dépendance '); — Ranger, archevêque de Reggio, en Calabre, et cardinal de la Sainte Église, l'ami et le confident du pape Urbain II, qu'il ne cessa d'accompagner dans ses pérégrinations en France et en Italie 2); — Jean, de Marsique, en Basilicate, qui, en 1095, sut élevé sur le siége épiscopal de Marsique, sa patrie, et peu après créé cardinal par Urbain II *); — Élie, archevêque de Bari et de Canosa (1089-1105), l'un des prélats les plus doctes et les plus vertueux du temps, qui construisit, à Bari, le fameux temple de S. Nicolas, en l'honneur de l'évêque de Myre de ce nom, dont le corps avait été, peu aupara-

- 1) Desiderius prædictus, qui fuit ex Cavensi Monacho Laquedonensis Episcopus, obtulit Ecclesiam S. Mariæ de Juncarico. Rodul. Hist. p. 42. Voy. le diplôme original de donation; Mai 1085. Arc. Mag. B. 35. Ughelli (It. Sac. VII. 375. c.), qui énumére Didier parmi les hommes illustres de l'Abhaye de Cava, ne le met point dans la série des évêques de Lacedogna (Op. cit. VI. 839).
- 2) «Rangerius ex Cavensi Monacho Episcopus Regitanus, et S.R. E. Cardinalis. Claruit temporibus Papae Urbani II, cum quo Basilicae Cavensis consecrationi interfuit » etc. Venereo Dict. Arch. Cav. MS. IV. f. 145. Dans la relation de la consécration de l'Église de Saint-Majeur, près de Tours, on lit, sur le cardinal Ranger, ces remarquables paroles: An. MXCV. Urbanus II confirmavit... privilegia libertatis et immunitatis, quæ ipse papa nobis et cænobio nostro per manus Reverendorum fratrum nostrorum domni Bernardi Remensis cognomento Pontii, tunc prioris nostri, dominique Rangerii, qui postea presbyter Cardinalis Sanctæ Romanæ ecclesiæ ac deinde Regiensis Archiepiscopus fuit et in præfato concilio (Claramontano) ut Archiepiscopus et Cardinalis sedit, ab urbe Roma miserat. » Ruinart, Ouvrag. Posth. III. 387. Cf. Ughelli, loc. cit.
- 3) « Ioannes alter Marsicanus ex Cavensi monacho Marsici Episcopus huius nominis primus, et S. R. E. Cardinalis. Floruit circa annum Domini 1095. » Venereo, Dict. III. f. 30. Cf. Ughelli, loc. cit. et aussi p. 497, Série des Evéques de Marsique, où on lit. « In monumentis Cænobii Cavensis habetur Joannem hunc fuisse in numerum cardinalium cooptatum ... Se suscripsit in privilegio, (ab ipso) Petro Cavensi abbati concesso, in erectione S. Jacobi de Burgentia. » Voy. Diplôme d'août 1095. Arc. Mag. D. 5; Rodul. Hist. MS. 61, p. 42, etc.

vant (1087), porté de l'Asie-Mineure en Pouille 1); — Gisulfe, fils du comte Manson da lo Riufo, dit de bonne mémoire, qui fit d'abord de grandes donations au monastère de Cava et voulut ensuite y embrasser la vie religieuse 2); — Landoarius, fils du comte Lambert, qui offrit à l'abbé Pierre, en recevant de lui l'habit monastique (1093), l'église de S. Nicolas de Gallocanta, située entre Cava et Salerne 2); — Guaimar, dit le vieux, seigneur de Jusoni ou Gissoni, non loin de Pestum, et petit-fils par son père Gui, comte de Sorrente (1031-40), de Guaimar III, prince de Salerne 4). Ce riche et puissant seigneur

4) • Helias S. Benedicti monachus et ecclesiæ S. Nicolai Barensis abbas ex Cavensi Monasterio assumptus, magni nominis vir, ac plane divinus ac singularis, Ursonis in locum legitimis suffragiis Barensem, Canusinamque obtinuit Ecclesias, anno 1089, eademque anno. die 9 octobris ab Urbano II Pontefice, cuius fuerat in monastica disciplina apud Cavense Monasterium maxima familiaritate conjunctissimus in Cathedrali archiepiscopus ordinatus est. Ughelli, op. cit. VII. 608 et suiv. Cf. Baronius, Ann. Eccl. 1089. Ruinart, Ouvrag. Posth, III. 66. — Voici, d'après Rodulphe (Hist. MS. 62, 1. III, c. 2), la magnifique inscription qui se lit encore aujourd'hui, à Bari, sur la tombe de cet illustre fils de Cava:

Orbis honor multus, jacet hic in pace sepultus;
Orbati Reges Patre. sunt Judice leges.

Decidit, ò Barum, Rerum diadema tuarum;
Te viguisse scias, viguit dum Præsul Elias.

Clauditur hoc pulchro Pater inclytus ille Sepulchro,
Qui bene te rexit, qui te secus Æthera vexit.

In Commune Bonus fuit ipse Patronus,
Notis, Ignotis, Vicinis, atque Remotis.

Sensus laude boni, Fabricæ quoque par Salomoni;
Vitæ more piæ, Sancto similandus Eliæ.

Hoc templum struxit, quasi Lampas et aurea luxit;
Hic obdormivit, cum Spiritus Astra petivit.

- 2) « Ex discipulis vero suis (Petri videlicet), qui ad nostram notitiam pervenere, præ cæteris notatu dignus est Gisulfus, sive Gisolfus, filius bonæ memoriæ Mansonis Comitis, qui dictus est Da lo Riufo, qui, ut reperimus, ante annum Domini MXCIII in ipso fuit Cavensi Monasterio tumulatus. Hic una cum patre, id quod frater eius Landulfus nomine confirmavit, (obtulerunt) omnium bonorum suorum quartam partem, quæ ad ipsum Mansonem Comitem pertinebant, in Aquabella, Licosa, Terrismo et Stayno, tam in montibus, quam in planicie; quartam quoque partem Monasteriorum S. Georgij ad duo flumina et S. Zachariæ de Lauris, in Lucaniæ finibus, bonorumque omnium ad ea spectantium. » Rodul. Hist. MS. 61 p. 30. Cf. Vener. Dict. MS. t. IV. p. 73; UGHELLI, VII, 375.
- 3) Landoarius Lamberti Comitis silius, qui fuit Cavensis Monachus, obtulit Ecclesiam S. Nicolai de Gallocanta. Rodul. ibid. p. 40. Voy. Dipl. de Juin 1093. Arc. Mag. C. 41.
- 4) « Guaymarius Jufuni dominus, Guidonis Ducis Surrenti filius, et filius eius eiusdem nominis Guaymarius obtulerunt casale Selefonum cum suis iuribus et pertinen-

Lombard, entre autres donations, accorda, en 1091, huit églises ou monastères à l'abbé Pierre I^{er 1}). Il ne persévéra pas pourtant dans le cloître; car, suivant les conjectures de *Pratilii*, en 1106, il ne s'y trouvait plus ²); — Guaimar le jeune, fils du précédent, qui se retira à Cava en même-temps que son père, vers 1092. Il vivait encore en 1124, car il fit alors, dans son testament, de nouvelles donations à Cava ²); Léon de Bari, qui, vers les dernières années du gouvernement de l'abbé Pierre et sous S. Constable, fut chargé de commander les hommes, auxquels était alors confiée la garde du château de Saint-Adjutorius, le point le plus fort de toute la vallée Métellienne 4);—S i m é o n que sa bonté et sa prudence firent, plus tard, placer sur le siège abbatial de Cava (1124-41); — Falcon, qui, lui aussi, devra bien plus à ses vertus qu'à son éloquence de parvenir au même honneur (1141-46) ³); — S e r g i u s, l'armarius ou archiviste de la Sainte-Trinité au

tijs, casale S. Matthæi ad duo flumina, et casale Massanovæ videlicet in Cilento. Ibidem ius lictoris et portus, ius lignandi et pasculandi. In Tusciano, Balnearia, Masciano et Barbuti terras plurimas. Maiora scilicet viri optimi oblaturi, nam tandem ambo se ipsos Monachos in Cavensi Cænobio obtulerunt. » Rodul. Hist. MS. 61, p. 34, Cf. Vener. Dict. IV. 73.

- 1) « Supradicti quoque ambo Guaymarij, priusquam sese Monasticæ vitæ ascriberent, octo ecclesias Cavensis Monasterij ditioni subiecerunt: Ecclesiam S. Michaelis Archangeli, S. Georgij et S. Liberatoris de Gifono; S. Matthæi ad duo flumina in Cilento, cum vineis ibi plurimis, vastoque territorio suis finibus designato; S. Mariæ de Domno, cuius quædam portio spectans ad Astulfum, filium Joannis Comitis, eò quod a Sichelgayta uxore Joannis Principis Salerni proavi sui constructa esset, etiam oblata est; Monasteria S. Mariæ de Lama, id est partem ad eos pertinentem, S. Andreæ de Lama et S. Maximi, cuius quædam partio spectans ad Astulfum filium Gisulfi Comitis et Guidonem nepotem ab ijsdem concessa est. Rodul. op. cit. p. 38.
 - 2) PRATILLI, op. cit. V. 18. Cf. Venereo. Dict. II, 223, Ughelli, VII. 374, etc.
- 3) Dipl. de Jan. 1124 (Arc. Mag. F. 28). Ce fait cependant semble indiquer que, comme son père, Guaimar le jeune abandonna le monastère.—Cf. d'ailleurs; pour les donations si nombreuses de ces deux princes, les diplômes d'oct. 1091, de Jan. 1096, de mars 1097, de mai et avril 1110, etc. (Arc. Mag. C, 29; D, 9 et 13; E, 10 et 13).
- 4) Venus f. 28. Cf. Rodul. MS. 61, p. 71. Suivant une note marginale du MS. n, 3: Beda de temporibus, l'abbé Pierre acheta le château de S. Adjutorius, en février 1111, (et non en 1110, comme a lu Pertz, III, 191), au prix de 1500 sclifati on schifati (Le schifatus était une monnaie concave, en or, valant environ 20 fr.): 1111. Domnus abbas Petrus Sanctæ Trinitatis Cavensis emit Castrum Sancti Adiutoris mille et 500 sclifatis de mense Frevuario. Le vendeur fut très-probablement le duc Roger, dont il sera question plus loin, qui donna alors à l'abbé Pierre un diplôme pour lui confirmer la possession de ce château (Dipl. de Fév. 1111. Arc. Mag. E. 17).
 - 5) Rodul. MS. cit. p. 87 et suiv. Voy. aussi, ci-après, liv. II. ch. 1er. et IIe.

temps de l'abbé Pierre, de l'abbé Constable, et du Bienh. Siméon ');
— un chevalier anonyme, d'origine française ou mieux normande,
qui se distingua dans le cloître par son humilité, autant que dans le
monde, par ses exploits militaires 2); — enfin H u g u e s, le fameux
abbé de Venouse, si longtemps anonyme, auquel on doit les Vies des
quatre premiers abbés de la Cava, si souvent citées dans ces pages 3).

Nous pourrions encore grossir cette liste des noms d'une multitude d'autres religieux, aux vertus desquels l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava doit en grande partie sa réputation. Mais nous préférons renvoyer le lecteur, désireux de plus de détails, aux Vies de Hugues de Venouse, aux Chroniques de Rodulphe et de De Blasi, et au grand Dictionnaire de Venereo. Nous ne passerons pas outre toutefois sans remarquer que le monastère de Cava, moins de soixante ans après sa naissance, est devenu le refuge non seulement d'un nombre prodigieux de simples et humbles religieux, mais aussi d'une infinité de personnes distinguées, d'un grand nombre d'esprits d'élite. Observons en particulier que c'est dans cette retraite que les descendants des princes lombards de Salerne viennent se consoler de la perte de leur grandeur passée et souvent aussi y donner le baiser de réconciliation et de paix à leurs vainqueurs les Normands 4).

Tous ces personnages cependant, en prenant l'habit religieux, ainsi qu'on l'aura déjà noté, accroissaient par leurs offrandes les richesses ses considérables que possédait dès lors l'Abbaye. Et ces richesses ne cessaient de s'augmenter encore chaque jour davantage, grâce aux largesses faites à l'envie par toutes les classes de la société. On ne peut s'empêcher d'éprouver un sentiment de profonde admiration, quand, dans les Archives de la Sainte-Trinité, on est en présence de tant de parchemins de cette époque, qui ne contiennent que privilé-

Abbatem meum Symeonem venit. • Venus f. 26. — Bien que le Rme P. Abbé Morcaldi (L'archivio del monum. della Bad. Caven. Napoli, 1872, p. 3) soit d'avis que le moine Girbert ou Guibert a été le premier Armarius de la Sainte-Trinité et par suite le fondateur des Archives de Cava, pour les raisons déjà dites (V. pag. 12, note), je pense que c'est à Sergius, qu'il faut donner l'honneur d'avoir été le premier Archiviste de Cava. C'est du moins le plus ancien Armarius certainement connu.

^{2) •} Miles enim quidam, Gallus genere, in monasterio conversus est, etc. » Venus. f° 24 a t°.

³⁾ Voy. Vita di Sant'Alferio, Prefaz. p. 6 et suiv., et le liv. II, Ch. 1er ci-après.

^{4) «} Cum Robertus Guiscardus salernitani principatus potiri machinaretur, Guaima-

ges, concessions, legs ou donations; largesses toutes de la plus grande importance et du plus grand prix. Les donations (pour nous restreindre ici à ce seul objet) consistent surtout en terres, vignes, forêts, montagnes, églises, monastères, châteaux, villages, et quelquesois en vastes régions. Tout cela est situé, pour l'ordinaire, dans le lieu où réside le donateur et par suite en cent endroits divers de l'Italie méridionale. Telle est cependant l'origine de l'immense étendue du domaine temporel de l'Abbaye; tel est aussi le principe du Diocèse de la Sainte-Trinité de Cava, que nous verrons bientôt se constituer désinitivement, en 1089.

Nous voudrions pouvoir entrer ici dans le détail des donations. Mais les bienfaiteurs de Cava, au temps de l'abbé Pierre Ier, on peut le dire hardiment, sont sans nombre; tellement que l'esprit, en présence de tant de largesses, ne sait par où commencer. Aussi dans l'impossibilité d'être complet, nous contenterons-nous de citer les noms de quelques uns des donateurs qui vécurent de l'an 1079, époque de l'avénement de l'abbé Pierre, à l'an 1100. Avant tout, mentionnons R o b e r t Guiscard, le plus fameux et le plus puissant prince de l'époque, qui accorda à l'abbé de Cava, la majeure partie de la Rocca S. Cirici, aujourd'hui Roccapiemonte (1079), lui confirma toutes le possessions du Cilento (1080) et lui soumit la grande abbaye de S. Benoît de Tarente, avec ses nombreuses dépendances (1081) 1). Viennent ensuite: Jourdain, prince de Capoue et duc de Gaële. qui concède à Cava une infinité de terres, situées à Nocera, Angri, Roccapiemonte, Maddaloni et autres lieux 2); — Gaïtelgrime, sille de Guaimar IV et sœur de Gisulfe II, alors épouse du comte Alfrid (1082), puis comtesse de Sarno (1091), que nous trouvons plus tard (1104) princesse de Capoue et mariée à Hugues de Faïda 3); — Robert de Torpo, seigneur de Lacedogna; - G o f f r i d, comte de Lecce; - S i c h e l gaïte, autre fille de Guaimar IV et femme de Robert-Guiscard; — Henri comte du Monte-Gargano; — Grégoire, petit-fils, par

rius princeps, Amalphiae Dux cognomento Balbus, Guaimarius Corniti Comes Balbi nepos e fratre, Gisulphus Mansonis principis filius, aliique e primoribus langobardis, civili bello et adversae fortunae casibus in Cavensi Coenobio remedium quaesiverunt. » Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. x.

⁴⁾ Diplômes de Juil. 1079, août 1080 et mai 1081, etc. (Arc. Mag. B. 11, 13, 16). Cf. MURAT. Ant. Ital. V. 785; et Voy., à l'Appendice, Lett. D.

²⁾ Avril 1081, Janv. 1086 (Arc. Mag. B. 14, 36).

³⁾ Mai 1082, Juin 1091, Nov. 1104 (Ibid. B. 24, C. 27, D. 48, 49).

son père Pandulfe, de Guaimar III; — Jour dan, seigneur de Cornitum ou Corneto, non loin de Pestum; — H e n r i comte du Mont-Saint-Ange et de Lucérie; — Richard, châtelain de Laura; — Astulf e, fils du comte Gisulfe; — G i l b e r t, fils du normand Osmond; le vicomte Vibus et Romana, sa femme; — Roger, fils du seigneur Guillaume Trincanote; — la comtesse Emma de Ala, chàtelaine d'Eboli; — le comte R i c h a r d, surnommé le sénéchal, fils de Drogon, le grand comte, seigneur de Mottola et de Castellaneto; — Guillaume de Trebino et Théodora, sa femme, seigneurs de Rustiliano; — Gisulfe, fils de Jean, comte de Natione; — Alfan fils d'Alfan, comte de Nocera; — Raynolfe Bricton, seigneur de la ville de Sainte-Agathe; — Johel, fils du précédent; — Goffrid, comte de Satriano; — Sylvain, fils de Turgisius, comte de Saint-Séverin, et frère de ce Roger, que nous verrons se faire religieux à Cava; — Altruda, comtesse de Monte-Aperto (Castellum apertum); — U b o, seigneur d'Atripaldi; — G u illa u m e, seigneur de Saponaria et de Burgentia; — Guillaume, frère d'Henri, comte du Monte-Gargano, etc. 1).

Mais celui qui surpassa alors, par ses libéralités, tous les donateurs cités et un grand nombre d'autres, que nous n'avons point le loisir de de nommer ici, c'est sans contredit le célèbre duc R o g e r, un des fils de Robert Guiscard (mort, en 1085, dans l'île de Céphalonie), et son successeur sur le trône princier de Salerne, d'Amalfi, de Sorrente, de Pouille, de Calabre, de Sicile et même d'Italie, comme porte un parchemin de 1091²). Ce prince, durant l'espace de vingt-six ans (1085-1111), accorda à l'abbé Pierre et à son monastère une telle quantité de diplômes, qu'il en existe encore actuellement, dans les Archives de Cava, au moins vingt-sept! . . . ³). C'est ainsi que, dans la seule année 1086, nous trouvons le duc Roger: en janvier, occupé à donner à l'abbé Pierre le monastère de S. Etienne de Juncarico, avec l'entière bourgade voisine et les vassaux qui l'habitaient;—en mai, lui accorder le port de Vietri-sul-mare, avec le droit de pêche et l'exemption de diverses taxes d'entrée ou de sortie; — en août, lui soumettre le mo-

¹⁾ Voyez les 98 Diplômes de l'an 1079 à l'an 1100 (Arc. Mag. Lettres B, C, D.). comme aussi les 7 Parchemins grecs et les 396 Parchemins latins de l'époque correspondante (Arc. XIII-XVII. — TRINCHERA, Syll. Græc. Memb, pag. 64 et suiv.)

²) Dipl. du mois d'Août 1091. (Arc. Mag., C. 28).

³⁾ MURATORI (Ant. Ital. V. col. 786-790) en enumère et en résume vingt-deux. — Cf. Vener. Dict. IV, p. 206-232, qui en transcrit vingt et un.

nastère de la Sainte-Trinité de Bari, avec les églises, terres et vassaux qui en dépendaient; — en octobre, lui consirmer la possession de la vallée actuelle de Cava, lui donner la célèbre abbaye de S. Maxime de Salerne et lui concéder de nouvelles églises et d'autres monastères du Cilento. L'année suivante (1087), nous retrouvons Roger, qui consirme à l'abbé Pierre les largesses faites précédemment, lui accorde la faculté de recevoir l'hommage de la part des vassaux dépendant de l'Abbaye et de les juger librement dans le tribunal du Monastère, ensin lui donne le droit de patronage sur quinze églises diverses. En 1088, le duc Roger concède à Pierre l'abbaye de S. Adrien de Rossano, en Calabre, avec les églises, prieurés, monastères et vassaux qui lui étaient soumis; — en 1089, il lui offre l'église de S. Matthieu de Tusciano, avec de nouveaux vassaux et de nouvelles terres à Dupino, Tusciano, Batipalea, etc.; — en 1090, il lui donne, ou mieux confirme les hommes de Mitilianum, Pascianum et autres quartiers de la vallée de Cava. — C'est en 1092, que se place le diplôme inséré dans la bulle du pape Urbain II, dont il sera question plus loin, est aussi celui par lequel il accorde à l'Abbaye de vastes terres domaniales, situées à Sarno; avec quelques autres vassaux. Il faut ensuite assigner à l'an 1094 le beau diplôme, qui investit l'abbé Pierre du château de Stregola, près de Cassano, en Calabre, avec tous ses vassaux, tant Chrétiens que Sarrasins, Mentionnons, en outre, parmi bon nombre d'autres, le diplôme de 1100, qui accorde aux hommes du monastère l'exemption de toute gabelle sur les places de Salerne; celui de 1106, qui donne le village de Fabrica, en Pouille 1); ceux de 1110, surtout celui de mars, par lequel Roger se dessaisit, en faveur de l'Abbaye, de tous ses droits sur l'église de S. Marie de Domno, de Salerne, et celui de juin, par lequel il confirme de nouveau tous les biens de la Sainte-Trinité. Rappelons enfin le diplôme de février 1111, par lequel le duc Roger concède à l'abbé Pierre l'absolue propriété du château de Sant' Adjutore, avec pleine et entière juridiction sur les vassaux qui habitaient aux environs 2). Le lecteur voudra bien nous faire grâce du reste.

¹⁾ D'après l'annotateur du MS. n. 3 (Beda, de temp. f. 126 a t°) cette donation ne serait qu'apparente; car Pierre aurait acheté, en 1106 même, le village de Fabrica, pour le prix de onze cents schifatis: « 1106, Petrus abbas Sanctæ Trinitatis Cavensis, emit Casalem in Apulia, qui dicitur Frabica, mille et centum sclifatis.». — Cf. Pertz, loc. cit.

²⁾ Voy. cependant la note 4 de la pag. 48. — Cf., à l'Appendice, la lett. E.

Rien d'étonnant, après cela, si nous voyons les religieux de Cava, à toutes les époques de leur histoire, montrer la plus vive reconnaissance envers le généreux fils de Robert Guiscard, célébrer ses largesses dans leurs écrits 1), le représenter dans plusieurs peintures 2), enfin, tous les jours, dans leurs offices, tout en priant pour leurs autres biensaiteurs, faire une mention toute spéciale du duc Roger. « Ses largesses, disait l'abbé Rodulphe, vers 1582, sont si grandes et si nombreuses qu'il n'est pas facile de les exprimer toutes, et c'est avec raison que, dans les offices quotidiens que l'on célèbre à Cava, on a fait toujours et que nous faisons encore une commémoraison spéciale pour son âme 3). » Aujourd'hui même, bien que l'Abbaye ait été dépouillée de tous ses biens, ce pieux hommage de gratitude se continue toujours; et ce n'est point sans une vive émotion que souvent nous avons entendu les quelques religieux de Cava, qui ont pu survivre au naufrage de leur monastère, prier, chaque jour, à l'issue des complies, pour le repos de l'âme du duc Roger.

L'abbé Pierre cependant sut faire un noble usage des immenses richesses qui s'accumulaient dans ses mains. Non seulement il s'en servit pour pourvoir, selon les prescriptions de la Règle, aux besoins de ses nombreux disciples, mais il en fit largement part à tous les indigents des alentours. « De notre temps, disait, vers 1140, Hugues de Venouse, il serait bien difficile de trouver une autre personne qui puisse être comparée au vénérable abbé Pierre pour le soin qu'il prenait des malheureux. Il les pourvoyait habituellement et en très-grand nombre de vêtements et de nourriture; et cela, avec tant d'amour et de zèle, que, pour les trouver, il s'en allait lui-même parcourant les villes voisines » 4).

Une autre portion des oblations faites à l'abbé de Cava et à son mo-

¹⁾ RODUL. Hist. MS. 61, p. 56; VENER. Dict. IV. 73; De Blasi, Chron. ad. an. 1086 etc.; Morcaldi, Cod. dipt. Cav. Synop. pag. xiii, etc.

²⁾ Nous ne citerons ici que le grand tableau du XVIIe S. qui est situé dans le chœur de l'Eglise, du côté de l' Evangile et où l'on voit le duc Roger, en présence du pape Urbain II, et d'une foule de seigneurs, chevaliers, etc., tendre un diplôme à l'abbé Pierre; allusion aux donations de l'an 1092.

^{3) «} Sed etiam tot alia permulta contulit (Rogerius), quot non facile possint exprimi; ut meritò in Sacro Cavensi Monasterio usque ad nostra tempora in quotidianis, que recitantur Officijs, pro ipsius anima specialiter de ipso fiat commemoratio. » MS-63, f. 27.

^{4) «} Viri quoque seculi potentes ceperunt magna liberalitate atque pietate ad substen-

nastère fut employée à protéger efficacement les artistes qui vivaient, en ce temps, dans les environs. L'abbaye de la Sainte-Trinité leur fut ouverte, et leurs travaux, généreusement récompensés.

Les religieux de la grotte Métellienne, comme nous l'avons vu, étaient devenus, à la fin du XIe siècle, extrêmement nombreux. Les murs du monastère construit par S. Alfère étaient désormais incapables de les contenir. Pierre en prit occasion pour tout renouveler '). Il sut vaincre les graves difficultés que lui opposait la situation particulière des lieux; il fit élever de nouveaux dortoirs, aggrandit le chapitre, créa un nouveau cimetière, reconstruisit l'église, à partir des fondements, et employa ensuite tous ses soins à la décorer digne-

tandos Dei samulos predia et possessiones habundanter osserre. Omnipotens enim Deus ita eorum corda ad opus pietatis aperuit, ut tanta monasterio ferrent, ut non solum collecta illic fratrum multitudo viveret, sed etiam ex eorum plenitudine effundi pauperibus multa potuisset. Quod et pater venerabilis nobiliter exhibuit, quia ex datis sibi copijs non solum fratres monasterij regulariter procuravit, sed etiam innumorabilem censum inopibus erogavit. Sed quid eum erogasse tantum dicimus, cum etiam statuerit unde semper erogetur? Nam nostris temporibus invenire difficile est qui in cura egenorum ei similis aut equalis habeatur: quos nimirum catervatim pascere ac vestire consueverat, ac vestiendos et alendos tanto studio querere, ut etiam pro inveniendis eis civitates exploraret. Revera, ut Scripture eum laudibus prosequamur, pater orphanorum et videarum, non iudex, sed procurator fuit. Quorum curam ita sapienter disposuit, ut clam eis unde substentarentur transmitteret, quatenus et illi sine rubore perciperent, et ipse quod pro cterna vita impendebat, occultaret. Quare et divine misericordie largitatem ita promeruit, ut, cum in substentatione pauperum tanta effunderet, semper sibi suppeteret unde dare abundanter potuisset. Propositum namque saucti viri licet omnino niteretur, occultari non potuit; atque ut tante gratie mererentur esse participes, non solum viri, sed etiam mulieres ut valebant, manus auxilium ministrabant. > Venus. f. 16, vel ap. Murat. Op. cit. 219.

1) Le Chronicon Cavense de Pratelli, p. 449, attribue, au contraire, ces restaurations à une inondation: A. 1081... Aquarum inundatio per tres dies vix aliquando interrupta a Non. Novembr. multa dapna fecit Mon. nostro et partem Ecclesiae conquassavit: sed statim dapnum reparatum est, et novi parietes aggerati ad desensionem... Mais nous présérons suivre l'autorité de Hugues de Venouse comme plus consorme à la vérité: Tunc vir Domini ut se necessarijs sumptibus ad perficiendum paratum vidit, dilatare monasterium, atque tante multitudini aptum habitaculum parare disposuit. Quod, nimirum divina gratia cooperante, in quantum loci angustia passa est, tam decenter explevit, ut mirari eiusdem operis dispositio possit, sere extimari non possit. Nam cum ex uno latere scrupea rupe, ex alio pendula sumi, ut cum soris locus cernitur mirabile omnino sit prescrutantibus quod tanta intus spatia contineantur. Petc. Venus s. 16 a t°.

ment 1). Les embellissements que le fameux abbé Didier avait faits naguère au Mont-Cassin (1066-71) allumèrent, paraît-il, une louable rivalité entre les deux illustres abbayes bénédictines; et Pierre voulait que son monastère égalât, sinon surpassât celui du Cassin 2). Il appela donc auprès de lui les artistes les plus en renom des pays voisins, surtout de Naples, d'Amalsi et de Salerne 3). En fort peu de temps les murailles de l'église de la Sainte-Trinité se couvrirent de belles fresques; l'ancien pavé en briques fut remplacé par des marbres d'un grand prix; les autels et même leurs colonnes s'ornèrent de mosaïques délicates et aux couleurs variées. Malheureusement tous ces travaux, si intéressants pour l'histoire de l'Art à cette époque, ne nous sont point parvenus. Les restaurations postérieures, surtout celles du XVIIIe siècle, ont presque tout fait disparaître. C'est à peine s'il reste maintenant quelques lambeaux des peintures, dans la Crypte Arsicia. Ces peintures, de style byzantin, représentent l'archange Saint Michel au milieu de deux saints abbés (très-probablement S. Alfère et S. Léon) et d'un groupe d'anges '); circonstance qui a souvent sait appeler cette crypte la Grotte ou Chapelle des Anges 5). C'en est assez toutesois pour servir de commentaire aux rares allusions faites par les Chroniqueurs à ces travaux artistiques ⁶).

L'église de la Sainte-Trinité fut enfin terminée en 1092. Cette même

- 4) « Celle illius (Cavensis) cuncta vestibula ita disposita sunt, ut singula fere orationis, lectionis, psalmodie proprijs officijs deputentur... Opera namque mira atque ingentia sunt, que testimonium perhibent de eo, tanti constructi monasterij, tanta elegantia ab eo fundate edes, » etc. Venus, f. 17, vel ap. Murat. p. 220. Cela est du reste confirmé par la Chronique de Pratilli, loc. cit.: « A. 1082. Abbas noster voluit praefatam Ecclesiam intus renovare, et eam multis picturis, et musivis ornavit, et novum fecit pavimentum opere grecanico (scil. tesselato), » etc.
 - 2) Cf. Léon d'Ostie ou mieux Pierre Diacre, son continuateur, liv. Ill. ch. xi, etc.
- 3) Chacun sait que, vers cette époque, furent construites: la cathédrale de S. André d'Amalfi, (XI S.), la remarquable église de Ravello (1086) et surtout l'admirable basilique de S. Matthieu de Salerne (1084-99).
 - 4) Guida del monum. di Cava dei Tirreni, etc. 1868, p. 8.
- 5) Ces peintures sont assurément du temps de l'abbé Pierre. C'est ce que d'ailleurs indiquent les paroles suivantes d'un contemporain: « Obijt ergo senex venerabilis (Petrus) maturus evo, sed probitate maturior; sepultusque est in spelunca, que de cella venerandi patris Alpherij, in oratorium Beati Michaelis Archangeli mutata est. » VENUS. f. 26 vel ap. MURAT. p. 227.
- 6) « Pater igitur venerandus omnem illum Tabernaculi decorem ad mentium discipulorum ornatum traxit. etc. » Venus f. 17. Voy. aussi les autres passages du même auteur déjà cités.

année, l'abbé Pierre eut la satisfaction de la voir solennellement consacrer, et (ce qui dut être une bien douce consolation pour lui) précisément par son ancien disciple Odon de Châtillon, alors pape, sous le nom d'Urbain II ¹).

Après son élévation au cardinalat (1078), Odon, ainsi que déjà nous l'avons dit plus haut, était devenu un des grands soutiens de Grégoire VII. Il l'avait surtout beaucoup aidé dans la lutte engagée contre les prétentions de l'empereur Henri IV. Aussi quand Hildebrand, obligé de s'exiler de Rome, se mourait, pour la justice, à Salerne, le cardinal Odon fut-il désigné par lui, avec l'abbé du Mont-Cassin et l'archevêque de Lyon, comme digne d'occuper la chaire de S. Pierre (25 mai 1085). L'abbé Didier, malgré ses résistances prolongées, fut cependant élu pape (1086). Le disciple de S. Alfère prit alors le nom de Victor III. Malheureusement il ne gouverna pas longtemps l'Église. Peu de mois après son couronnement, il terminait ses jours dans sa chère abbaye du Mont-Cassin (16 sept. 1087). Les cardinaux, réunis à Terracine, lui donnèrent, quelque temps après (12 mai 1088), pour successeur, l'évêque d'Ostie, Odon de Châtillon.

Le nouveau pontife, qui avait vu mourir loin de Rome ses deux saints prédécesseurs: Grégoire VII, de la peste, à Salerne, et Victor III, avec tous les symptômes d'un empoisonnement, au Mont-Cassin, ne crut pas prudent, après son couronnement, de se rendre dans la Ville Éternelle, où l'empereur de Germanie, plus puissant que jamais, avait rétabli l'antipape Guibert ou Clément III (1080-1100). Il pensa ne pouvoir mieux faire que de se confier à la bravoure des fils de Robert Guiscard: Roger et Bohémond. Urbain II vint donc se fixer auprès des gentilshommes normands et fit de la petite ville de Melfi, en Basilicate, sa demeure ordinaire. C'est là qu'il célèbra plusieurs conciles, où il soutint énergiquement les droits du Saint-Siége. Dans un de ces conciles, celui de Septembre 1089, où l'abbé de Cava intervint, arriva un incident d'un grand intérêt pour l'histoire de ce monastère.

A. 1085. Ecclesia Mon. nostri cum compleretur per Petrum abbatem hujus Caenovii. (consecratur) in die Dominico ante Kl. Majas per manus Gregorii Pape cum interventu quatuor archiepiscoporum » etc. En supposant même cette narration exacte, il est évident qu'il s'agit là de la consécration, par Grégoire VII, de l'église de S. Benoît de Salerne, (où parait écrire le Chroniquer et qui dépendait de Cava), et non point de la dédicace de l'église de la Sainte-Trinité de Cava. — Cf. De Blasi, Chron. not. 1. ad an. 1085, Adinol. op. cit. p. 227, not. 11.

Bien que Pierre Pappacarbon eût été jadis évêque de Policastro (1070) il n'avait été cependant appelé au concile que comme simple abbé. Aussi était-il assis auprès des autres pères la tête découverte. En l'apercevant, le pape, mû par un sentiment plein de délicatesse, ôta luimême la mitre dont sa tête était ornée et l'envoya au vénérable abbé de la Sainte-Trinité: « Il n'est point juste, dit-il? que l'élève reste couvert en présence des cheveux blancs, tout nus, de son maître » 1). Ce fait, s'il ne prouve pas que les abbés réguliers n'avaient point encore le privilége de porter la mitre, comme quelques auteurs l'ont prétendu 2); sert du moins à démontrer que les abbés de Cava n'avaient pas eu jusque-là la permission d'en faire usage. Il eut été étrange, en effet, que l'abbé Pierre, jadis élu évêque de Policastro, n'ornât point sa tête de la mitre, dans un concile, s'il avait été permis auparavant aux abbés de Cava de le faire. Toujours est-il que, dès lors, ces mêmes abbés n'ont plus cessé de porter la mitre; et nous verrons ce privilége leur être souvent consirmé, notamment par Alexandre III (1168).

Peu de jours après le concile de Melsi, Urbain II se rendit à Venouse, et y donna à l'abbé Pierre, son confrère et coreligieux 3), une bul-

⁴⁾ In synodo ei (Petro) more suo nudo capite residenti sancte memorie papa Urbanus pontificalem infulam misit, quam utique vir Domini et pro summi pontificis reverentia venerabiliter recepit et officiosissime salutavit, et tamen eiusdem sacerdotalis mitre usum etiam rogante papa (præ humilitate) contempsit. » Venus f. 25. Cf. Rodul. Hist. MS. 61, p. 45. — Malgré la grave autorité de Rodulphe (loc. cit.) et des Bollan-DISTES (Tom. I Mars, p. 329 et p. 334, note d) etc., qui veulent que cette événement ait eu lieu à Troïa, en, 1091 (ou mieux en 1093, vraie époque du concile de Troïa. V. LABBE, Conc. X); malgré l'autorité non moins sérieuse de Baronius (Ann. Eccl. ad. an. 1091, n. 1 p. 619, de Mabillon (Act. SS. O. B. sæcul. VI. p. xiii), et autres, qui soutiennent que cela eut lieu à Bénévent, en 1091; nous croyons avec Ruinart, (Ouv. post. 111, p. 65), Ad. de Brinont, (Un pape au Moy. age. p.153), et la Légende de l'office de S. Pierre (VIe leçon), que c'est au concile de Melfi, vers le 10 Septembre 1089, que ce fait arriva. En effet, d'après la Chronique de Ste Sophie de Bénévent (ap. PRATIL. IV. 375), d'après le MS. du Vatican n. 4939 (ap. PERTZ, SS. III. 182), et d'après Loup Protospata (ap. Perz, V. 62), ce concile se tint certainement en Seplembre 1089, et non point en 1091, comme l'ont prétendu Ughelli (Ital. Sac. VII, 372) et plusieurs autres encore. Or la bulle accordée par Urbain II à l'abbé de Cava, à Venouse le 21 Septembre 1089 (Arc. Mag. C. 21), nous assure que Pierre se trouvait à Cette époque près du pape. Cet abbé put douc recevoir à Melfi, mieux que partout ailleurs, l'insigne honneur dont il est ici question.

²⁾ GAVANTI, Comment. ad cærim. Part. II. Tit. I; UGHELLI, VII. 372. MORCALDI, Cod. dipl. Cav. Synop. p. xii, etc.

³⁾ De Blass (Chron. an. 1089), après avoir cité ces mots, fait une réflexion sort ju-

le fort importante. Elle porte la date du 21 Septembre 1089, et fut rédigée par le célèbre Jean de Gaëte, alors cardinal-diacre de la Sainte Église et plus tard pape, sous le nom de Gélase II (1118-19). Par cette bulle, le grand pontife prend sous sa tutelle et protection particulière le monastère de Cava, qu'il déclare immédiatement et uniquement soumis au Saint-Siège; il énumère ensuite et confirme les abbayes, prieurés et églises principales, qui dépendaient alors de la Sainte-Trinité; il consirme également tous les biens, bourgades, châteaux qui lui avaient été donnés jusqu'à ce jour, ou qui lui seraient donnés à l'avenir, et plus particulièrement le Corpo de Cava, qui était alors en pleine construction; il accorde à l'abbé Pierre et à ses successeurs la faculté de recevoir, de l'archevêque d'Amalfi ou de tout autre prélat en communion avec Rome, les consécrations sacrées (consécration des églises et des autels, consection du saint chrême et des saintes huiles, collation des ordres majeurs); il reconnaît aux religieux le droit exclusif, à la mort de leur Abbé, de s'en choisir un autre, qui devra toutesois être consacré par le Souverain Pontise; il excommunie tous ceux qui s'empareraient ou retiendraient injustement les biens du Monastère; il exhorte les religieux de la grotte Métellienne à mener de plus en plus une vie mortifiée et régulière; ensin il décrète que, comme marque de la liberté que le Monastère, l'Abbé et les religieux de Cava viennent d'obtenir de l'Eglise Romaine, ils devront dorénavant payer une redevance annuelle de trois sous d'or au Palais apostolique de Latran 1). Telle est en substance cette bulle si intéressante, fort peu connue encore, qui donne cependant une si juste idée de l'extention de la Congrégation

dicieuse et qui nous consirme dans notre opinion, qu' Urbain II ne sut jamais religieux de Cava, mais simplement son hôte, quelque temps, en 1078: « Confrater et Commonachus suit Petri (Urbanus) in Mon. Cluniacensi, non in Cavensi. »

1) On lit, à ce propos, dans le Liber censuum Rom. Ecclesiæ a Centio Camerario compositus, Anno 1192. (ap. Murat. Ant. Ital. V. 858), les paroles suivantes: « In archiepiscopatu Salernitano, Cavense Cænobium, III Solidos auri, ex Regesto Urbani II. Anno II. » L'abbaye de Cava paya cette redevance au moins jusqu'en 1366, car on trouve dans le Catalogus Chartarum Archivi S. R. Eccl. confectus anno MCCC-LXVI. (ap. Murat. Op. cit. VI. 154. c.), cet autre passage: « In archiepiscopatu Salernitano Cavense Cænobium tres solidos auri. »— Le sou d'or valait quatre taris de Salerne ou d'Amalsi (Morcaldi, Cod. dipl. Cav. synop. p. liii) et chaque tari (en tenant compte de la valeur de l'argent à cette époque) équivalait au moins à 2 sr. 50 (Voyez, ci-dessus, pag. 39, not. 1). D'où il suit que l'abbaye de Cava, chaque année, offrait au Saint-Siége environ 30 srancs.

de Cava à cette époque et qui marque (chose passée inobservée jusqu'ici) le commencement du diocèse abbatial de la Sainte-Trinité 1).

Après diverses pérégrinations dans le sud de l'Italie, Urbain II, en 1092, se rendit à Salerne, suivi d'un grand nombre de cardinaux 2). L'abbé Pierre s'empressa d'aller offrir de nouveau ses hommages au Pontife et de le prier de vouloir bien se transporter jusqu'à son monastère pour en consacrer l'église. Le pape y consentit d'autant plus volontiers qu'il avait ainsi le plaisir de revoir cette chère solitude où il avait naguère reçu une si cordiale hospitalité et, par suite, une nouvelle occasion de manifester l'estime et l'amour dont il ne cessait d'entourer son vénérable maître. En conséquence, le 4 Septembre 1092, malgré l'opposition de l'archevêque Alfan II (1085-1121)³), Urbain sortit de Salerne, accompagné du duc Roger, de seize cardinaux, d'un grand nombre de prélats et de princes, de clercs et d'hommes d'armes, que suivait encore une foule immense, venue de tous les environs, surtout des pays soumis à l'Abbaye. L'ascension de la colline, qui va aboutir au vallon où se cache l'abbaye de Cava, se sit en grande pompe. Quand on arriva sur une éminence, située à environ 500 mètres de cette abbaye, au point où la vue embrasse toute la vallée Métellienne, le golfe de Salerne et la plaine de Pestum, tandis que plusieurs s'arrêtaient un moment pour admirer ce beau spectacle, le Souverain Pontife, plein de respect et d'amour pour les lieux habités naguère par S. Alsère et S. Léon, se tourne vers le Duc Roger: « La terre que nous foulons, dit-il, est sainte; il serait étrange que nous, pêcheurs, fissions, à cheval, un sentier que tant de saints ont parcouru piedsnus. • Ce disant, Urbain II descendit de sa monture, en présence de Roger, surpris de tant d'humilité. Toute la suite du pape cependant imita bientôt son exemple et le pieux cortége continua ainsi sa marche vers le Monastère 4).

¹⁾ Voy. le texte de cette bulle, à l'Appendice, Let. F.

^{2) «} A. 1092. Urbanus papa venit Salernum cum multis cardinalibus. » Annal. Beneventani, seu Chr. S. Soph. ap. Pertz. SS. III. 182, vel ap. Pratil. IV. 376.

³⁾ Alfan prévoyait que la démarche du pape le priverait du reste de juridiction exercée par lui et ses prédécesseurs sur le monastère de Cava. Cf. Rodul. MS. 61. p. 46; MABILL. Ann. Ben. an. 1092, tom. V. p. 275. Ed. Lucques.

^{4) •} Pridie igitur quam statuta dies Dedicationis adesset, Urbanus Pontifex, sexdecim illustrissimorum cardinalium senatu circumdatus, una cum serenissimo duce Rogerio, religuoque antedicto comitatu, quorum altera pars præibat, altera sequebatur, e Sa-

A un jet de pierre plus loin, Urbain rencontra le vénérable abbé de Cava, entouré de tous ses moines. Il embrassa l'un et donna avec ef-

lernitana civitate Cavense monasterium petiturus, egreditur. Et cum ad locum quemdam non longe a Monasterio pervenisset, stetit tantisper, atque ad Rogerium ducem, aliosque qui aderant, Pontificia maiestate conversus, hæc veneranda verba locutus est: Indignum est, inquit, Filij, locum illum quem Cælitum vitam agentes incolunt, quaque nudis plantis pergunt, nos peccatores, aliter quam pedestres adire. His dictis. in terram ex equo desiliens Monasterium versus cœpit pedester ire. Idipsum Rogerius dux illico, cæterique omnes maxima cum devotione fecerunt. In cuius præclari facinoris monumentum, ædicula postmodum in eodem loco constructa est, quæ iuxta iter usque hodie a transeuntibus cernitur, factique refert imaginem. » Rodul. Hist. MS. 61. f. 47.—La chapelle primitive, qui renferm ait la pierre sur laquelle le pape Urhain II posa les pieds en descendant de sa monture et où se trouvait, suivant Rodulphe, un tableau représentant ce fait, fut remplacée, en 1616, par la petite église actuelle, qui, en souvenir de cet accident, s'appelle toujours la Pietra Santa. Voici, en effet, ce qu'on lit dans un MS., plein de détails intéressants, composé, à la sin du XVIIe S., par le chanoine Michel Salsano, alors curé du Corpo di Cava (1687-1725) et possédé aujourd'hui par D. Joseph Guariglia, neveu du susdit chanoine et curé actuel du même village: « Nella distanza di un quarto di miglia in circa (del Corpo di Cava) trovasi la Chiesa detta Santa Maria della Pietra Santa, edificata nel luogo ove per antica tradizione haveasi, che fusse scavalcato il Pontesice Bto Urbano Secondo, quando venne a consegrare la Chiesa della SS. Trinità, onde in memoria di ciò si conserva poco discosta dal supedaneo dell'altare la Pietra, ove dicesi che fusse scavalcato. Ampliata poi, nel 1616, con le oblationi dei fedeli che alla sacra imagine offerirono per le molte gratie impetrate... È quella edificata con tre cappelle, e proprio in quella che risguarda la porta verso Oriente, fu nel 1652 trasferita la sacra imagine della Bma Vergine depinta in muro, che prima stava accosto la suddetta Pietra, » etc. (Voy. f. 12 et Cf. f. 104) — Aujourd'hui, près de l'autel de la Pietra Santa, il y a encore deux statues du XVIIe S. représentant: celle du côte de l'Épître, S. Pierre, et celle du côté de l'Évangile, le pape Urhain II. Sous la première on lit l'inscription suivante : S. Petrus, abbas III. — Sacri Monasterii Cavensis — S. Alferii abb. I. ex carne nepos — Trium millium monachor. pater — Castriq. Corporis Cavæ const.r — Beato Urbano II. cui in cæ nob.o — Præfuit, extra illud, suorum — Cænobitarum stipatus corona — Ut præsul max.o in hac. petra-Reverentissime occurrit-Anno a nativitate Dni MXCII mense sept. Voici l'inscription, presque illisible, qui se trouve au-dessous de la statue d'Urbain II: Beatus Urbanus II Pont. Max.—SS. Trinitatis Cavensis monasterium.—Cuius sanctitatem cum in minoribus esset — Erat expertus, suis manibus consecraturus adveniens — S. R. E. Cardinalium 16, piique ducis — Rogerii seqela (sic) in terram conscend. — S. Petro abb. eius magistro — Sibi occurrente, huic petre — Suis S. pedibus primo adhæsit — Anno a nativitate Domini MXCII, mense Septembris. — Quand, en 1831, on restaura le réfectoire d'observance du Monastère de la Sainte-Trinité, le chevalier Morani, sans trop tenir compte de la tradition historique exposée ci-dessus, représenta, dans la fresque qui est au fond de ce réfectoire, Urbain II, non pas au moment où il descend de cheval, mais tandis qu'il se fait ôter sa chausfusion sa bénédiction aux autres. Puis tous ensemble, chantant alternativement des psaumes, ils parcoururent la distance qui les séparait encore de l'Abbaye 1). Le reste de cette journée fut rempli, ainsi qu'une partie de la nuit suivante, par la récitation des offices choraux, auxquels le pape voulut intervenir. Il occupa, dit-on, au chœur la place même qui lui avait été assignée, jadis, quand il vint à Cava, n'étant encore que simple religieux 2).

La cérémonie solennelle de la consécration de l'église eut lieu le lendemain, 5 Septembre 1092 3), en présence des cardinaux suivants : Ubald, cardinal-évêque de Sabine; Odon, cardinal-évêque d'Albano; Bernard, cardinal-évêque de Préneste; Jean, cardinal-évêque de Tusculum; Bruno, cardinal-évêque de Ségni; Ranger, cardinal-évêque de Reggio; Gérard, cardinal-évêque de Troïa; Jean, cardinal-évêque de Rapolla; Herman, cardinal-prêtre du titre des Quatre-Saints-Couronnés; Grégoire, cardinal-prêtre du titre de S. Vital; Benoît, cardinal-prêtre du titre de Ste Suzanne; Grégoire, cardinal-diacre du titre de Ste Marie in via lata; Jean, cardinal-diacre du titre de Ste Marie in schola græca; Pierre, cardinal-diacre du titre de S. Adrien; Jacques, cardinal-diacre du titre de S. Eustache, et Teution, cardinal-diacre du titre de S. Georges ad velum aureum; comme aussi en présence du duc Roger et de cette multitude innombrable de princes, comtes et autres personnages, clercs ou la ques, Lombards ou Normands, dont il a été plus haut question *). « Jamais, dit fort judicieusement à ce propos Moréri 3), jamais, on n'avait vu, hors de Rome, une fonction plus célèbre, où il y eut assemblés dans le cortége du

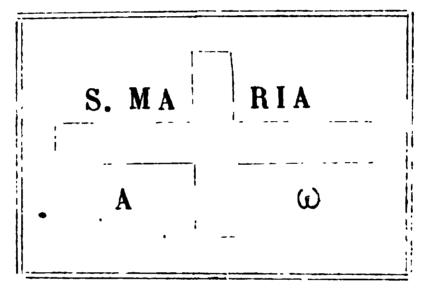
sure et semble dire au duc Roger: « La terre où nous sommes est sainte; ce n'est que nu-pieds qu'il convient de la fouler. » Ce sujet, mal conçu, fut plus mal exécuté encore. Il est vrai qu'il marque les débuts de l'artiste; l'on doit, par suite, être indulgent envers lui.

- ⁴) Rodul. loc. cit. Cf. Ughelli. It. Sac. VII. 368; Murat. Scrip. R. I. VI. 238. Morcaldi, loc. cit. etc.
- 2) Il est encore de tradition qu'Urbain II passa le reste de la nuit dans la vaste salle, convertie plus tard en dépense, qui est située au-dessous du Petit Réfectoire, et où l'on voit aujourd'hui deux fresques du XVIe siècle, représentant : l'une Notre-Dame du Rosaire, et l'autre S. Alfère et Urbain II, en habit de cardinal, prosternés devant la Saint-Trinité.
- 3) « 1092. Ecclesia sanctæ Trinitatis de Cava dedicata est ab Urbano secundo papa nonis septembris. » Ann. Cav. in MS. n. 3. f. 126, vel ap. Pertz. SS. III. 190.
 - 4) Voy. p. 59 et Cf. Rodul. MS. 61. p. 49. Murat. VI. p. 238, etc.
 - 5) Diction. histor. art. Cava, t. V. p. 340. Paris, 1743.

pape, tant de cardinaux, d'archevêques, d'évêques, de ducs et de princes séculiers. » Urbain II oignit alors personnellement de l'huile sainte les murailles de la splendide basilique. Par son ordre et comme souvenir de cette mémorable dédicace, une inscription lapidaire fut placée dans l'Église; on peut l'y voir encore dans une nes latérale, celle de gauche en entrant 1).

Dans cette circonstance, si importante pour l'histoire de la Sainte-Trinité, Urbain II accorda à ce monastère, à l'abbé Pierre et à ses successeurs, de nombreux et grands priviléges. Par sa bulle du 14 Septembre 1092²), il exempta l'Abbaye de toute espèce de juridiction séculière ou ecclésiastique, autre que celle du Saint-Siège; éleva l'abbé de Cava à la dignité d'ordinaire diocésain, lui concédant tous les droits et pouvoirs des évêques, à l'exception toutefois de la collation des ordres majeurs, de la confection de saint chrême et de la consécration

•) Cette inscription, composée de deux parties, est ainsi conçue:



Puis, au-dessous, sur une pierre, le quart à peine de la précédente :

D. O. M.

CRUCEM, HOC IN LAPIDE SCULPTAM, QUAM CERNIS
SANCTISSIMUS URBANUS II. PONTIFEX MAXIMUS
IN SACRA HUIUS ECCLESIÆ CONSECRATIONE
PROPRIIS MANIBUS, IN SACRÆ REI SIGNUM, OLEO SANCTO LINIVIT
ANNO SALUTIS MXCII. NON. SEPT. INDICT. XV.

2) Je n' ignore pas de combien d'attaques cette bulle a été l'objet de la part de Morin, Cestari et De Meo. Cependant, pour des raisons qui ne peuvent avoir ici leur place, mais qui pourront l'avoir ailleurs, je l'admets comme authentique, ainsi que l'on fait Ughelli, Baronius, Mabillon, Pagi, Muratori, De Blasi et cent autres. On peut lire cette bulle tout entière dans Margarini, Bull. Casin. I. 9-12; Baronius, Ann. Eccl. an. 1092, n. 16-28; Ughelli, Ital. Sac. I. col. 607-611 et dans le Bull. Roman. de Cocquelings, t. II, p. 74. etc. — Quant à la bulle originale, elle se trouve exposée au public dans les Archives de l'abbaye de Cava.

des églises et des autels; lui donna la faculté de juger les vassaux du monastère et d'excommunier les détenteurs de ses biens; accorda à tous ceux qui visiteraient l'église de la Sainte-Trinité, le jour anniversaire de sa dédicace ou bien le jeudi et le vendredi de la semaine sainte, l'avantage de gagner les mêmes indulgences qu'ils auraient méritées en allant à Saint-Jacques de Compostelle '); déclara enfin que toutes les personnes qui voudraient être ensevelies dans le cimetière de l'Abbaye, pourvu qu'elles fussent Chrétiennes et Catholiques, seraient libres de choisir ce lieu pour leur sépulture.

De son côté le duc Roger, qui avait sait déjà, ainsi que nous l'avons vu, des donations considérables à la Sainte-Trinité, mit alors le comble à ses largesses, en lui octroyant 2) un grand nombre de saveurs nouvelles. Entre les autres, nous mentionnerons les suivantes: 1. Exemption, dans ses états, de tous droits d'entrée et de sortie; — 2. Propriété de la dixième partie des poissons pris dans la mer de Viétri 3); — 3. Faculté de créer des juges et des notaires publics 4); — 4. Pouvoir de rendre toute espèce de sentence, à l'exception seulement de la peine capitale 5); — 5. Droit pour l'Abbé et ses successeurs, en pas-

- 4) On accourut des lors en foule au monastère de Cava pour gagner ces indulgences. C'est ce que prouve le passage suivant d'un contemporain: « In sancta preteres die parasceve cum de diversis partibus multitudo virorum ac mulierum, sicut mos est christiane religionis sanctum diem illum discalceatis pedibus et cum lacrimis sacra loca visitando celebrare, contigit quod multi ad hunc sanctum locum venerunt. » etc. Venus. f. 35 a t. C'est encore ce qui eut lieu en 1352, 1428, 1470, etc. Cf. De Blasi, lett. fam. p. 15.
 - 2) Par son diplôme inséré dans la Bulle d'Urbain II déjà citée.
- 2) Cette portion du golse de Salerne s'étend au pied de la montagne où est située l'Abbaye, depuis le petit vallon de Gallocanta, non loin de Salerne, jusqu'au ruisseau de Cetara, vers Amals; environ 12 kilom. de long, sur 9 kilom. de large à partir de la côte (V. Baronius. Ann. Eccl. 1792, n. 22). Le monastère de Cava jouit très-longtemps de ce privilège. Il le conserva même après qu'il eut cédé aux évêques de Cava sa juridiction spirituelle sur Viétri (1513). C'est ainsi qu'en 1696, il afferma la dîme des poissons pris dans la mer de Viétri pour 150 ducats annuels, environ 640 fr. (V. Libro dei Ricordi, MS. II. f. 169).
- 4) « Ce privilège est fort remarquable: « Notarios autem creare, uti nunc, ita olim ad Regem, aut ad regalium jurium participes spectabat. » dit MURATORI, Ant. Ital. I. 659. Il fut souvent confirmé aux abbés de Cava, par exemple, en 1444, par Alphonse 1er (Arc. Mag. P. 31).
- 5) « Dès 1087, le duc Roger, ainsi que nous l'avons vu (p. 52) avait accordé à l'abbé de Cava un droit à peu près semblable. Cependant, suivant le docte De Blass (Lett. fam. p. 24), celui-ci l'exerça rarement.

sant sur les terres ducales, de délivrer les criminels condamnés à mort ou à d'autres peines 1).

A leur départ les deux grands bienfaiteurs de l'Abbaye, ajoutèrent un souvenir plus intime aux marques, déjà si grandes, de leur affection: Roger sit don au monastère de Cava du riche et brillant manteau qu'il portait au jour de la consécration de l'Église 2), et Urbain II lui laissa sa croix pastorale, en siligrane d'or, qui se conserve encore dans le trésor de la Sainte-Trinité 3).

L'abbé Pierre, pénétré de reconnaissance envers ses nobles hôtes, voulut, à leur retour, les accompagner à Salerne. Là encore l'ancien maître de novices de Cluny reçut de son illustre disciple de nouveaux témoignages d'amour. Le Pontife fit don à l'abbé de Cava de différentes reliques précieuses. Parmi le nombre se trouvait la tête de S^{te} Félicité ⁴), illustre matrone romaine, martyrisée, avec ses sept fils, durant la persécution de Marc-Aurèle (150). Le monastère de Cava, comme aussi la vallée Métellienne, se plaça, dès lors (1092), sous la protection spéciale de cette Sainte et tous la reconnurent comme leur patronne et souveraine ⁸). La sête de S^{te} Félicité se célèbre, dans l'Ab-

- *) Trinchera (Gli Arch. Napol. p. 142) dit, en parlant des faveurs du duc Roger envers la Cava: «Fra queste sue generose largizioni avvi lo strano ptivilegio che l'abbate Pietro e suoi successori potessero a loro piacimento liberare da morte,» etc. Qu'il me soit permis, à ce propos, de rapporter quelques mots dela Relation du Rme P. abbé Morcaldi au Ministre de l'Instruction publique d'Italie, en 1872, p. 20: «Nè voglio del tutto tacere, che fra i feudali privilegii, di cui abbondano i diplomi cavensi, non ebbi a rinvenirne di quelli che in leggerli l'animo abbrividisce. Che se a taluno potrà sembrare ruinoso al saldo mantenimento della giustizia il privilegio conceduto all'Abate Cavense da' Principi di Salerno, per lo quale aveva facoltà di campare da pena capitale un uomo menato al patibolo, dovrà pure costui ricordare che quel privilegio era come un omaggio al sentimento della pietà e del perdono, che i ministri della Chiesa di G. C. abborenti dal sangue e dalle civili fazioni, consigliavano ai principi. Erano questi talune volte più che da giustizia, governati da irosi sospetti; e la più efferata vendetta talora disfogavano nel decretare le pene. »
- 2) L'abbé Maynérius, vers le milieu du XIVe siècle, convertit ce manteau en ornement d'église et y sit mettre ses armes.
 - 3) Guida del monum. di Cava dei Tirreni. etc. 1872. p. 8.
- 4) Ad Conobium demum regredi disponenti, Caput Sanctæ Christi Martyris Fælicitatis Matris septem Fratrum et complures alias venerandas Reliquias argenteis Thecis reconditas ei Pontiscx largitus est. Rodul. MS. 61 p. 58.
- 5) Les habitants de Cava donnèrent en conséquence jusqu'à la fin du XVIIIe siècle, une redevance annuelle de 25 ducats, soit 106 fr. 25. V. Libro dei Ricordi, MS. II. f. 116 a t.

baye, en grande pompe, le 10 Juillet de chaque année 1). On porte alors solennellement, en procession, la relique de la Sainte, enfermée dans un demi-buste en lame d'argent battu et ciselé. C'est là certainement un des plus remarquables monuments de l'art au XIe siècle 2).

Plusieurs fois déjà il a été question, dans ce récit, du Corpo di Cava. Le moment est venu d'en dire quelques mots. — Le Corpo di Cava est pittoresquement situé au sein des bois, sur la proéminence du Monte-Finestra qui, en s'avançant dans la gorge au fond de laquelle coule le Selano, forme l'immense grotte, où se trouve la Sainte-Trinité. Il a la gloire d'avoir eu pour fondateurs; les fondateurs mêmes de la célèbre Abbaye. Dès 1012, paraît-il, S. Alsère sit construire sur son emplacement une hôtellerie pour les pauvres et les pèlerins. Telle est du moins la narration du chroniqueur, dont Pratilli a publié le travail 3). Plus tard, vers 1081, l'abbé Pierre 1er, trouvant cette hôtellerie beaucoup trop étroite pour recevoir les nombreux personnages qui, de tous côtés, et jusque de la France *), venaient continuellement le visiter, en augmenta considérablement les proportions. Il lui adjoignit en outre, en 1082, un hospice pour les indigents et les insirmes 5). Bientôt, autour de ces différents édifices, se fixèrent, avec leurs familles, tous ceux qui, en grand nombre et à des titres divers, avaient un emploi dans l'abbaye bénédictine, ou qui recevaient journellement leur subsistance de sa générosité. L'abbé Pierre dota alors le village naissant d'une belle église ogivale, à trois ness, dont les voûtes étaient sontenues par des colonnes en marbre, et les murs ornés de peintures remarquables 6). Cette église fut solennellement consacrée par le car-

- 1) Pourvu que ce soit un dimanche. En cas contraire, cette fête se célèbre le dimanche infra octavam.
 - 2) Guida del monumento, etc. 1872, p. 8.
 - 3) Hist. Princ. Lang. t. IV. p. 430.
- 4) Il est même de tradition à Cava, ainsi que le confirme le MS. du chanoine Michel Salsano, f. 1, que quand S. Pierre Pappacarbon revint de Cluny (1070) plusieurs personnes, qui s'étaient en France affectionnées à lui, l'accompagnèrent et se fixèrent au Corpo di Cava. De là l'origine des familles Parisii, Gagliardi, etc. ?...
 - 5) Chron. Cav. ap. Pratilli, op. cit. p. 459.
- 6) Tout cela sut barbarement mutilé dans le courant du XVIIIe siècle. En 1760, les colonnes surent ensermées dans la maçonnerie des pilastres actuels (Note marginale du MS. de Mich. Salsano. s. 5). Quand on plaça l'orgue, au-dessus de la porte de l'église, on dégrada les peintures à sresque qui s'y trouvaient, si bien qu'il n'en reste rien; et cependant, vers 1720, elles étaient encore sort bien conservées: « Il fondatore della nostra collegiata e parrocchiale chiesa di Santa Maria maggiore, antiqui-

dinal Ranger, sous le vocable de Sainte Marie de la Terre, en 1092, précisément quand Urbain II sit la dédicace de la Basilique de la Sainte-Trinité. Vers cette même époque, asin de mettre ses habitants à l'abri de toute attaque, l'abbé Pierre entoura la ville naissante de hautes et fortes murailles, percées de trois portes et flanquées de huit grosses tours 1); et c'est dans cette enceinte que furent réunis les différentes branches de l'administration des dépendances de l'Abbaye, le tribunal du Monastère, ensin le corps des magistrats: juges, notaires, etc, qui relevaient de lui; particularité d'où est venu, ainsi que déjà nous l'avons remarqué 2), le nom même du Corpo di Cava. Là encore, l'Abbé de la Sainte-Trinité, Baron et Seigneur de la ville, exerça longtemps ses droits, à la fois temporels et spirituels. Toutes ces circonstances rendirent le Corpo di Cava extrêmement cher aux religieux de la Sainte-Trinité, et, grâce à eux, il augmenta tellement en richesses et en population, qu'il forma au XIVe siècle, un des plus florissants districts du territoire entier alors appelé Cava. Il atteignit même un tel degré de supériorité sur les trois autres: Pasciano, Vietri et Sant' Adjutore, qu'en 1394, le pape Boniface IX l'honora du titre flatteur de Ville, et que Léon X, en 1513, érigea son église en Cathédrale du nouveau diocèse de Cava. - Le Corpo di Cava, à diverses époques, eut beaucoup à soussrir des guerres, qui, trop souvent, désolèrent le royaume de Naples. En 1266, Manfred abattit ses murailles; le roi Ladislas les releva en 1390; on les restaura encore en 1528. Mais par suite de la tranquillité plus grande dont ont ensin joui les contrées méridionales de l'Italie au XVIIe et XVIIIe siècle, elles ont fini par tomber en ruines sur plusieurs points. En plusieurs autres cependant, elles sont parfaitement conservées encore, et forment, au milieu des arbres et de la belle nature environnante, un effet enchanteur, que bien souvent le pinceau des artistes s'est efforcé de reproduire et la plume des touristes de décrire 3).

tus detta Santa Maria della Terra, fù S. Pietro... la di cui figura in memoria di ciò ancor hoggi dì si vede sotto della sacra imagine della Vergine SS.* detta della Terra, depinta nel muro sopra della porta maggiore della predetta nostra chiesa.
MS. cit. f. 1°).

^{4) «} Castrum seu villulam Corporis Cavæ, cum Ecclesia parochiali Sanctæ Mariæ de Terra nuncupata (Abbas Petrus ædificavit), circa annum 1088. » VENEREO, Dict. Arch. Cav. t. IV. p. 72. Adinol. Stor. della Cava, p. 246. etc.

²⁾ V. ci-dessus, page 5, note 1.

³⁾ Cf. Pertz, SS. III. 194; Adinol. Op. cit, p. 245; le MS. de D. Michel Salsa-

Cependant le XI^c siècle touchait à sa fin. Urbain II, le promoteur des Croisades ¹) et le grand protecteur de l'abbaye de Cava, après onze ans d'un règne marqué au rude cachet des persécutions et caractérisé par un incessant et ferme amour de la justice, finissait sa vie militante. • Le 29 juillet 1099, des cris de douleur retentirent dans Rome; la grande cité se couvrit de deuil; l'Église venait de perdre son pontife suprême, les Romains leur roi; les malheureux pleuraient leur père, les persécutés un protecteur dévoué » ²).

Pascal II (1099-1118), le nouveau pape, qui appartenait, comme son prédécesseur à la Congrégation de Cluny, se sit remarquer, comme lui, par son grand amour envers la Congrégation de Cava, unie depuis longtemps à celle de France par les liens les plus étroits. Dès les premiers jours de son pontificat, il en donna une preuve éclatante. Par sa bulle du mois de Septembre 1100, il approuva toutes celles qui avaient été concédées précédemment à la Sainte-Trinité par Grégoire VII et Urbain II; il reconnut la complète indépendance de cette Abbaye de toute juridition épiscopale; lui confirma les églises, terres et autres biens qu'elle possédait alors; renouvela à l'Abbé de Cava le privilège de pouvoir s'adresser, pour les consécrations sacrées (consécration des églises et des autels, confection du saint chrême, collation des ordres majeurs), à l'évêque qu'il lui plairait de choisir; décréta que personne, à l'exception du Souverain Pontife, n'aurait le droit d'excommunier les religieux de Cava; décida enfin que quiconque aurait des griefs contre le monastère de la Sainte-Trinité, s'il ne voulait s'en rapporter au tri-

NO, déjà cité, passim, et surtout un autre MS., plus ancien que celui-ci, composé, au XVIIe siècle, par l'abbé Venereo (c'est du moins ce que semblent démontrer l'écriture et d'autres arguments); augmenté de nombreuses notes, au commencement de ce siècle, par D. Hyacinthe Guariglia, alors chancelier de Mgr Granito, évêque de Cava; et possédé actuellement par M. l'avocat Célestin Guariglia, neveu du susdit abbé, qui a eu la bonté de me permettre de le consulter. à plusieurs reprises, particulièrement en Septembre 1872 et en Octobre 1874.

¹⁾ Chacun le sait, c'est au concile de Clermont, en France, que le pape Urbain II prêcha la première croisade (1095). Suivant Bucelini (Menol. Bened. p. 169. Ed. 1655) et quelques autres, l'abbé Pierre aurait assisté à ce concile, et toujours, d'après eux, c'est là qu'il aurait reçu d'Urbain II l'honneur de la mitre, dont il a été question plus haut. Le premier fait peut être vrai; le second me semble peu probable (Voy. pag. 57).

²⁾ DE BRIMONT, Op. cit. p. 373.

bunal même du Monastère, pourrait seulement en résérer au Saint-Siége ou à ses légats 1).

Toutefois, malgré sa bonté et ses mérites, Pascal II, ne fut point universellement reconnu comme pontife légitime. Les partisans de l'antipape Guibert, mort vers cette époque à Civita-Vecchia (1100) étaient toujours puissants, grâce surtout à la protection de l'empereur Henri IV. Aussi opposèrent-ils à Pascal, dans Rome même, jusques à trois faux pontifes. Richard, comte de Capoue, sit d'abord élire le cardinal Albert d'Atella, alors évêque de Sabine. Sa consécration eut lieu dans la basilique des Saints-Apôtres. Mais le jour même de cette cérémonie, Albert fut pris par les soldats du pape, déposé et envoyé dans l'abbaye de Saint-Laurent d'Aversa, où il prit l'habit monastique 2). Les fauteurs du schisme, ainsi trompés dans leurs espérances, jetèrent immédiatemente les yeux sur un autre partisan d'Henri IV, que Guibert avait naguère consacré évêque et nommé cardinal de Sainte-Rufine³). Ils le conduisirent dans la basilique de Saint-Pierre et là, en grand secret, durant la nuit, ils l'élurent, le consacrèrent et le placèrent sur le siège apostolique. Théodoric prit alors le nom de Sylvestre III (1101) 4). Le nouvel antipape n'osa pourtant pas demeurer longtemps dans Rome, où Pascal II avait de nombreux adhérents; il sortit de la Ville Éternelle, pour se rendre auprès du roi de Germanie. Mais, cent-cinq jours après son élection, il fut pris par les sidèles amis de Pascal et reconduit à Rome. Le Souverain Pontife, dit un annaliste, témoin oculaire de cet événement, envoya aussitôt l'antipape Théodoric en Apulie 5),

⁴⁾ Arc. Mag. D. 26 - Cf. DE BLASI. Chron. an. 1100

^{2) «} Alter vero, scilicet episcopus Savinensis, elegerunt eum in basilica Apostolorum... Non multo post (Paschalis) misit eum in Apulea, aput monasterium Sancti Laurentii, quod situm est in Adversa. Ibique monachus effectus est. » Annal. Rom. ap. Pertz. SS. V. 477. — Cf. Rodul. MS. 61 p. 54; le MS. de M. Célestin Guarigtia, f° 73; etc.

³⁾ CIACONIO, Vit. Pontif. p. 341, Rome, 1601.

^{*)} L'abhé Rodulphe (MS. 61, p. 54) attribue l'élection de Théodoric aux habitants de Cava: « Cavenses quoque une post Anne, mali exempli turpiter sœdati contagio, Theodoricum Romanum Pseudopapam constituerunt, qui cum paucos stetisset menses, cecidit tandem infelix, et sacerdotio usque privatus, in Cavensi Monasterio compulsus est Monasticam vitam ducere. » — Observons, avec Ciaconio (Op. cit. p. 376), qu'il ne s'agit point ici des bons habitants de Cava-dei-Tirreni, mais de ceux de Cava, au diocèse de Préneste.

⁵⁾ Toute l'Italie méridionale, pour les Romains, s'appelait alors Apulie ou Pouille.

dans le monastère de la Sainte-Trinité, qui est situé à Cava '). C'était bien choisir. Aucun lieu n'était plus convenable pour porter le faux pontife à faire pénitence de ses erreurs. La solitude du monastère, la ferveur de la communauté, le zèle dévorant de l'abbé: tout conduisait à ce but. Aussi, en peu de temps, Théodoric rentra-t-il dans le vrai chemin et devint-il, comme nous l'assure encore l'annaliste Romain déjà cité, religieux de Cava. Ce fait ne doit point trop nous étonner. Qui ent pu résister à l'ardente charité d'un homme tel que l'abbé Pierre, qui avait un jour adressé à un autre obstiné ces sublimes paroles: Quand même tu ne le voudrais point, je te tirerai au Ciel avec une chaîne?.... 2). Bien que Platina et plusieurs autres soient d'un avis

- A) a De Pontificibus quos sub tempore Paschalis helecti fuerunt. In hac civitate Romana tres pontifices helecti ac consecrati fuerunt, a clero et populo qui ex parte Clementis pontifici fuerunt: videlicet episcopus sancte Rufine, in basilica beati Petri clam noctis tempore helegerunt et consecraverunt et in sede posuerunt, set non fuit ausus manere in civitate; egressus de hac urbe, ut pergeret ad regem, a fidelibus pontifici Paschalis compreensus, eum ei Romam miserunt; qui statim eum in Apuleam misit, aput monasterium sancte Trinitatis, quod situm est in Cava; ibique monachus effectus est. » etc. Annal. Rom. ap. Pertz. loc. cit. a Alter post alterum duo statim deliguntur antipapæ. Et unus quidem eodem, alter post centesimum quintum electionis suæ diem a fidelibus captus; qui Albertus vocabatur, apud sanctum Laurentium retrudi, et qui Theodericus, apud sanctam Trinitatem in Cava heremiticam vitam addiscere, Patrum judicio adjudicati sunt, sicque dejecit eos Dominus dum allevarentur.» Pandulph. Pisan. in Vit. Pasch. II. ap. Murat. SS. Rer. It. III. 355. c. Cf. Rodul. MS. 63. f° 43 a t°.
- 2) Voici en entier le passage de Hugues de Venouse. Il nous fera connaître l'abbé Pierre et les moyens dont il se servait pour convertir les esprits les plus rebelles, mieux que tout ce que je saurais en dire: « Quedam etiam vite eius exempla producere debemus, quamquam de forma ministerij sui dictum sufficere credimus: quia leo superbis, et irreligiosis religiosus, et mitibus agnus fuit. Nemo enim umquam immites et contumaces subditos fortius domuit; nemo humiles et sanctos benignius honoravit. In istis namque magisterij sui vigorem nesciebat, quos sepe quasi minor patronos suos, pro se ut dominum rogarent, rogare consueverat. Illos vero et verbis, et regularibus correctionibus comprimebat, ut negligentiam suarum torporem desererent, atque in celesti conversatione ferventes deinceps esse debuissent. Obstinatis et improbis, post discipline regularis morsus, mitigatoria illa sue consuetudinis ingerere solebat, quibus et operis et intentionis sue bonum luce clarius ostendebat : Cum catena, inquiens, nolentem te ducam ad celum. Quo verbo sapientibus satis indicabat districtionis sue severitatem qua intentione sui, quo corrigendorum fructu, qua interne pietatis dulcedine exhiberet. Vere medicus animarum fuit, quarum lucris nulla preposuit. » etc. Venus. f. 24 a t°; Murat. VI. 225 et suiv. — Voilà, si je ne me trompe, la vrai raison qui porta les papes, à cette époque, à choisir la Cava pour pénitentier apostolique, « Car-

contraire '), il est certain que Théodoric ne vécut pas longtemps dans l'abbaye de la Sainte-Trinité. Il eut du moins la consolation de s'y endormir dans le sein de l'Église et *la paix* du Seigneur (1102). C'est ce que nous atteste encore aujourd'hui, dans les souterrains de l'Abbaye (qui servaient alors de sépulture), la simple pierre qui marque son tombeau ²).

La réclusion de l'antipape Théodoric et sa fin pénitente peuvent nous donner une idée de la ferveur qui régnait à Cava au commencement du XIIe siècle. Le passage suivant de Hugues de Venouse nous confirmera encore dans cette opinion: Partout où vous allez, dans le monastère, dit cet historien, vous rencontrez des religieux qui prient, qui psalmodient, qui chantent ou qui lisent 3). Mais ce qui peut-être, plus que tout autre motif, doit nous convaincre de la grande régularité qui s'observait alors dans l'Abbaye, ce sont les monastères sans nombre soumis à l'abbé Pierre et à ses religieux. Déjà nous en avons donné quelques exemples, en parlant de Robert Guiscard, du duc Roger. des deux Guaimar de Gifoni, etc. Citons-en encore quelques autres, pris au hasard, entre mille. En 1081, Richard, le fils de Drogon, dit le Grand-Comte, donne à la Cava les trois monastères de S. Ange de Mottola, de S. Vitus de Casalrutto et de Ste Lucie de Massafra. La même année Gilbert, fils du Normand Osmond, accorde aux religieux de Cava le monastère de S. Jean de Roccapiemonte. En 1083, le comte H e n r i, seigneur du Mont-Saint-Michel, leur concède le monastère de S. Michel de Lucérie, et le comte G off r i d, seigneur de Satriano, celui de S. Blaise de Satriano, dans la vallée de l'antique Dianum. En 1086, nous trouvons successivement: Ray nolfe Bricton qui leur donne, outre une infinité d'églises, le monastère de S. Pierre d'Olivella; A s c l i t i n u s, comte de Siciniano et seigneur de Polla, le monastère de S. Pierre de Polla; Hugues de Avena, les mo-

CER DOMNI PAPE, a ainsi que l'appelle l'annaliste Théodore de Palith. (Ann. Palidens. ap. Pertz. SS. XVI. 76).

^{4) «} Sacerdotio privatus (Theodoricus) in Monasterium S. Trinitatis traditur, ubi monachus factus, anachoreticam vitam diu duxit. » Platina, In vit. Summ. Pontif. f. 466 — Cf. Dantier, Les monast. bénéd. d'Italie. t. II. p. 278.

²⁾ L'inscription, en forme de croix, est ainsi conçue: — Theodoricvs—IN—PA—CE—. OB. M. C. II.— (Voy. Cod. dipl. Cav. t. I.p. lxviii. Cf. Pagi. ap. Baron. Ann. Eccl. ad an. 1100. no 4; Fleury. Hist. Eccles. t. XIV. p. 11. Bruxelles. 1722).

^{3) «} Quocumque pergitur orantes, psallentes, canentes aut legentes occurrunt. » Venus. f. 17 a t°.

nastères de S. Jean de Layta, près de Noïa, de S. Nicolas de la Padula et de S. Siméon de Monte-Sano; Henri, comte du Mont-Gargan, le célèbre monastère de S. Ægidius du Mont-Gargan; Jour dain, seigneur de Corneto, le monastère de Ste Vénéra de Rescigno, en Lucanie. De son côté, Richard, le sils de Drogon déjà nommé, leur soumet, en 1090, le monastère de S. Jean de Teresino, et en 1095, celui de S. Pierre de la Main, de Castellaneta. En 1097, Altruda comtesse de Monte-Aperto, leur offre le monastère de S. Nicolas de Cibariis. En 1098, Guillaume, seigneur de Brienza et de Saponaria, du consentement de Jean, évêque de Marsique, leur accorde, celui de S. Jacques de Brienza, et U b o, seigneur d'Atripaldi, celui de Ste Marie des Morts d'Atripaldi. En 1100, Rao, seigneur du château d'Athana, de l'agrément d' Alfan, évêque de Pestum et de l'abbé Macaire, leur donne S. Pierre d'Athana. En 1104, Guillaume de Magnaleur concède S. Maur et Ste Barbara de Novi. En 1108, Jaquintus, évêque de Lacédogna, leur soumet S. Nicolas de Lacédogna. En 1110, Valcausus, évêque de Mottola, leur accorde S. Ange de Casalrutto. En 1116, le duc Guillaum e (1111-27), fils du duc Roger, le grand bienfaiteur de Cava, leur donne le monastère de S. Zacharie de Laura, avec une infinité de terres, situées à Aquabella, Licosa, Teresino, Stayno et autres lieux du Cilento 1). N'oublions pas non plus de dire que ce fut aux religieux de Cava que le pape Urbain II confia, en 1096, le soin de réformer la célèbre abbaye de Saint-Paul sur la voie d'Ostie, à Rome 2).

Mais pour peupler tant d'abbayes, tant de monastères, et pouvoir déservir les innombrables églises de leur dépendance, quel ne devait point être le nombre des religieux à cette époque? Déjà nous avons vu qu'ils étaient certainement au delà de trois mille. Les fréquentes allusions que l'abbé Hugues de Venouse sait à la multitude des membres

¹⁾ Voy. les 197 diplômes des années 1079-1122 (Arc. Mag. Lett. B, C, D, E, F). — Cf. DB BLASI, Chron. passim, et, à l'Appendice, la lettre B.

^{2) « 1096...} Gens multa Normannorum atque Italorum mare transierunt. Ecclesiam sancti Pauli dedit Urbanus papa Petro, abbati sancte Trinitatis de Cava. Antiochia capta est. » Ann. Cav. ap. Pertz. III. 190. — L'abbé Pierre ne conserva pas cependant l'Abbaye de S. Paul. Il s'en désaisit, en 1103, après en avoir sans doute oppéré la réforme: « 1103. Quando domnus abbas Petrus dimisit ecclesiam sancti Pauli. » Ann. Cav. ib. p. 191. — Cf. Murat. SS. VII. 923; Morcaldi Cod. Dipl. Cav. Syn. p. lxv. c. (qui ont lu 1097, au lieu de 1096, et 1104, au lieu de 1103) et mieux encore le MS. original, mem. n° 3, f° 126

de la Congrégation de Cava 1), nous permettent de croire légitimement qu'ils dépassèrent, et de plusieurs milliers encore, le chiffre précédent. C'est du reste ce qui ressort d'un dicton populaire, presque ridicule, mais fort expressif, qui se répétait alors de bouche en bouche. Les peuples de l'Italie méridionale accoutumés à voir partout, dans les villes et les campagnes, des moines de Cava, finirent par les comparer aux oiseaux du ciel et dire que l'on trouvait partout des religieux de Cava, comme partout on trouvait des passereaux et des soliveaux 2).

Les donations affluaient de plus en plus entre les mains du vénérable abbé Pierre. Déjà nous avons cité les noms des principaux bienfaiteurs de la Sainte-Trinité, durant les vingt premières années de son gouvernement; ajoutons encore ici les noms de ceux qui se signalèrent le plus par leurs largesses durant les vingt autres années de ce même gouvernement (1100-1122). On peut dire, sans crainte de se tromper, qu'on trouvera dans cette sèche nomenclature, comme dans la précédente, l'énumération de toute la noblesse lombarde ou normande de l'Italie méridionale à cette époque. Qu'on en juge; je copie les premiers mots de milliers de parchemins et de diplômes: Goffrid, comte de Cannes et de Melfi; — Je an, seigneur de Capaccio et de Corneto; — A m u r i s, évêque de Mottola et de Castellaneta; — T u rgisius, seigneur de Saint-Séverin et du Mont-des-soldats, (Mons militum, aujourd'hui Montemileto); — Angérius, frère du précédent et chef de la célèbre famille Filangieri; — Richard, fils de Johel Bricton, connétable ducal et seigneur de la ville de Sainte-Agathe; — Altruda, épouse du comte Richard, seigneur de Mottola; — Pandulfe et ses frères, fils du prince Guaimar; — Guillaume de Magna, seigneur de Novi; — Altruda, femme du précédent; — Richard II, prince de Capoue; — Turgisius, fils du défunt Turgisius, seigneur de Saint-Séverin; — Delecta, sœur du précédent et nièce du seigneur Angérius; — le prince Hugues

ı

^{4) •} Venerabilium Patrum, Alferij videlicet, Leonis, Petri, atque Constabilis, Abbatum Cavensium, et item quorumdam religiosorum fratrum eiusdem Monasterij, vitas atque miracula scribere proposui; ut, quia Auctore Dei idem Cavense Canobium magne religionis est, jamque eiusdem religionis ordo longe, lateque diffunditur, hij, qui eorum sequuntur institutionem, exemplis atque miraculis accendantur. » Venus. f. 1° a t. Voy. aussi f. 5 a t., f. 16, etc., vel ap. Murat. op. cit. p. 206, 209, 218, etc.; Uchelli, t. VII. p. 369; Bolland. t. I Mart. p. 330; etc.

^{2) •} Esse ubique Assercs et Cavenses et Passeres. • Ropul. Hist. MS. 61. p. 154.

de Faida; — Jourdan, fils de Jourdan, prince de Capoue; — la duchesse Hala, épouse du duc Guillaume; — Richard, comte de Sarno; - Landulfe, fils du comte Alibert; - la comtesse Rigalis; — Guillaume, seigneur de Lucérie; — Manson, sils du défunt comte Jean; — Mabilla, fille de Guaimar, seigneur de Gifoni; — Guillaume de Principato, fils du comte Robert; — Albérada, châtelaine de Colubrari et de Pollicori; — Guillaum e, seigneur de Gésualdo, fils du duc et prince Roger; — Alfan, fils du comte Adémar, qui fut surnommé le Roux; — E t i e n n e, évêque de Minori; — Robert, fils du défunt Erbert, dit Tête-d'ane; — Pierre de San-Severino, fils de Raynulfe, seigneur de San-Severino; — Sichelgaïte, fille du comte de Théane et veuve de Grégoire, comte de Capaccio; - Goffred ou Juffrid, fils du défunt Robert, seigneur de Rocchetta; — Guillaume Grantmanil sils de la comtesse Mabilla; — Robert, Guillaume et Humfrid, fils de Guillaume, seigneur de Cacciano; — U b o de Claromonte, seigneur de Noïa; — Guillaume, Alexandre et Richard de Claromonte, frères du précédent, etc. etc. 1).

On ne s'étonnera point, après cela, si les revenus de l'abbaye de la Sainte-Trinité, indépendamment de ceux de la Congrégation dont elle était le chef, atteignaient alors une valeur presque fabuleuse: Outre les biens innombrables dont le Monastère jouissait directement, dit l'abbé Rodulphe, nous savons, par tradition, qu'il possédait encore un revenu journalier d'une livre d'or pur, et qu'il continua à l'avoir, dans la suite, pendant le cours de plusieurs siècles 2). Ce qui devra plutôt étonner, ce me semble, c'est que l'abbé Pierre et ses deux prédécesseurs, aient pu acquérir tant de richesses. Mais qu'on prenne la peine de dérouler, au hasard, quelques uns des diplômes ou parchemins, auxquels nous avons fait déjà allusion, et bientôt, même les plus

¹⁾ Voy. les 104 diplômes de 1100 à 1122, qui se trouvent dans l'Arc. Mag. (Lett. D. E. F.); les 13 parchemins grecs (n. 18 et suiv.), et les 577 parchemins latins, de l'époque correspondante (Arc. XVII-XXI.) — Cf. Rodul. Ibid. p. 32; DE BLASI, Chron. an. 1100-22; passim; Trinchera, Syll. graec. memb. p. 93-122, etc.

^{2) •} Divinæ misericordiæ largitatem promeruit, ut cum in pauperum subventione tam multa dissunderet, semper tandem sibi superesset, ex quo posset iugiter erogare. Si quidem (ut ex vulgari traditione accipitur) præter innumera alia, quibus Cavense Cænobium circa illa tempora fruebatur, singulis quibusque diebus unius libræ pondus ex auro purissimo in quotidianum censum legitime possidebat. Sicut et per multa Annorum curricula pacifice postmodum possedit. • Hist. MS. 61. p. 43.

prévenus, verront combien légitime et sainte est l'origine du pouvoir temporel de l'abbaye de Cava...Jamais, dit encore Rodulphe, jamais Pierre ne sut mendier les richesses qui affluaient dans ses mains. Il ne les recevait, au contraire, que pour en faire part aux pauvres et aux mendiants 1). Et, en effet, ainsi qu'on l'a vu, outre ce qui était nécessaire à l'entretien d'une nombreuse communauté, et ce qui était employé à récompenser les artistes qui embellissaient le Monastère et ses dépendances 2), une très-large part des revenus était affectée au soulagement des malades, dans des hôpitaux particuliers 3), et à la nourriture de troupes d'infirmes et d'indigents, qui, alors, comme aujourd'hui, formaient une classe, hélas! beaucoup trop nombreuse, de la société..... Mais continuons notre récit.

Les Hospitaliers de Saint Jean de Jérusalem venaient de prendre naissance en Palestine (1104). De pieux marchands d'Amalfi avaient d'abord fondé, en 1084), du consentement du calife d'Egypte, à un jet de pierre du Saint-Sépulcre, un monastère, connu sous le nom de Sainte-Marie de la Latine, ainsi qu'un hospice ou asile pour recevoir les pauvres pèlerins. Afin de déservir l'un et l'autre, comme l'atteste Guillaume de Tyr, ils transférèrent de leur pays à Jérusalem des moines et leur abbé 5). Ces moines, suivant Jacques de Vitriac, portaient

- 4) « Et certé ingens miraculum, animadversione dignum censendum puto, unum Eremi cultorem Hominem, (etiam non mendicans, sed mendicos undique perquirens) tot Bona à Gentibus valdé procul positis acquisivisse. » Hist. MS. 63. f. 30.
- 2) Comme constructions remarquables du temps de l'Abbé Pierre, outre le Corpo di Cava, dont il a été question, nous citerons le Monastère de S. Ange de Crypta; dans le territoire de Nocera-dei-Pagani (1080); celui de S. Ægide sur le Mont-Gargan; (1096) et celui de S. Jean de Teresino, en Lucanie (1110). Venereo. Dict. t. IV. p. 72. Cf. Morcaldi, in Synop. Cod. Dipl. Cav. p. xi.
- Borgo (di Cava), poco discosto dal fiumicello e fontana detta di Gegnulo, è da antichissimo tempo fondata un' altra cappella detta della SS. Annunziata de Gegnulo; ove anticamente v'era l'ospedale, e fù concesso l'amministrazione del detto ospedale alli fratelli seu confrati (dello Spirito Santo) dal vescovo Sagax de Comitibus, nell'anno 1422, come dalla Bolla, copia della quale trovasi presentata nel processo della Rev. Corte Vescovile sopra delle precedenze delle Confraternite nel f. 14 ». MS. de D. Michel Salsano, f. 8. « A. 1082. Abas noster . . . fecit . . . et Hospitale Peregrinorum ». Chron. Cav. ap. Pratilli, IV, p. 449.
 - 4) SICARD. CREMON. Chron. p. 586. c.
- 5) « Inter eos autem qui negotiationis obtentu, de Occidentalibus per illa sæcula prædicta (Orientis loca) adire tentaverunt viri de Italia, qui ab urbe quam incolunt

l'habit noir 1). Ils suivaient, en outre, la Règle de Saint Benoît selon les constitutions de Cluny; ce qui leur valut, de la part de l'abbé de Cluny, Pierre le Vénérable (1123-56), des lettres de félicitation 2). Or qui ne distinguerait, à tous ces traits, les religieux de Cava? Les hardis navigateurs amalfitains, qui parcouraient à cette époque la Méditerranée et faisaient avec l'Orient un commerce si actif, savaient fort bien quels étaient les mérites des disciples de S. Alfère Pappacarbon, dont la demeure principale n'était qu'à quelques heures de leur pays natal, et qui, sur les côtes nième d'Amalfi, avaient dès lors plusieurs églises et prieurés 3). Aussi quand ils eurent sini de construire le monastère et l'hospice de Sainte-Marie de la Latine, s'adressèrent-ils, ainsi qu'il est de tradition à Cava, à l'abbé Pierre, le priant de vouloir bien prendre la direction de leur institut. Que chacun s'imagine avec quelle bienveillance fut accueillie leur proposition et de quelle douce joie dut être inondée l'âme ardente du saint Abbé le jour qu'il expédia en Palestine, près du tombeau de Jésus-Christ, une colonie bénédictine de Cava 4).

Ce n'est pas tout cependant. Toujours suivant Guillaume de Tyr, quand les Croisés s'emparèrent de Jérusalem (1099), ils trouvèrent dans l'hospice annexé au monastère de Sainte-Marie de la Latine, un saint

dicuntur Amalphitani... Ante ianuam ecclesiæ Dominicæ resurrectionis quantum vix lapidis iactus est, Monasterium erigunt, in honorem sanctæ et gloriosæ dei genitricis, perpetuæque virginis Mariæ, simul cum et iis officinis quæ ad usus monachorum et suæ gentis hospitum susceptionem, poterant aliquam præstare commoditatem. Quo facto, de partibus suis, tam Monachos quam Abbatem transferentes, locum regulariter instituunt et domino consecratione sancta reddunt placabilem. Et quoniam viri Latini erant, qui locum fundaverant et qui religionem conservabant, ideirco ab ea die, usque ad præsens, locus ille Monasterium de Latina dicitur. » Bell. Sacr. Hist. lib. XVIII, c. iv. etc. p. 427. Båle, 1549.

- 1) « In Ecclesiis seu Monasteriis de Latina et Valle Josaphat sont Abbates cum Monachis nigris secundum regulam beati Benedicti Domino servientes. » Hist. Occid. c. 28
 - 2) Epist. lib. III. 44. Cf. Mabill. Ann. O. B. t. V. 429.
- 3) L'abbaye de Cava posséda, soit à Amalfi, soit dans des environs, au delà de dixsept églises ou monastères. Plusieurs, parmi ce nombre, furent donnés à l'Abbé Pierre. (1079-1122). Voy., à l'Appendice, la Liste des Monastères.
- 4) Gattola, dans son Histoire de l'Abbaye du Mont-Cassin (t. I. p. 491), assure que ce sont les religieux Cassiniens, qui furent chargés du soin de S. Marie de la Latine. Mais il n'en donne aucune preuve, lui, qui d'ordinaire prouve si bien tout ce qu'il avance......

homme, appelé Gérard, qui, durant le temps des hostilités, par ordre de l'abbé et des moines, servait humblement les pauvres 1); ce qu'il continua du reste de faire jusqu'à sa mort (1121). Le successeur de Gérard, Raymond du Puy, modifia un peu l'ordre naissant et, asin de venir plus efficacement en aide aux pèlerins, arma les frères de l'hôpital. De là l'origine à la fois religieuse et militaire des Hospitaliers de S. Jean de Jérusalem, plus connus cependant, à cause des lieux qu'ils habitèrent ensuite, sous le nom de Chevaliers de Rhodes ou Chevaliers de Malte. Sans vouloir nous occuper ici de la question, fort débaltue, de savoir si Gérard, surnommé Tom, est originaire du village de Scala, au-dessus d'Amalfi, ou des Martigues, en Provence; notons qu'il est universellement regardé comme le fondateur et le premier grand-maître des Frères Hospitaliers de S. Jean. Or comme ce fut par ordre de l'abbé et des moines d'un monastère dépendant de Cava, que Gérard commença sa sainte et noble mission, n'est-il pas permis de conclure, avec un des plus doctes enfants de Cava, l'abbé Dom Victorin Manso (1541-1611)²), avec l'historien Rodulphe³) et bien d'autres encore 4), que c'est aux religieux mêmes de Cava, que la Chrétienté est redevable de l'institution des Chevaliers de Malte?

- 4) « . . Et in xenodochia similiter (postquam Civitas fuit capta), repertus est Gerardus vir probatæ conversationis, qui pauperibus in eodem tempore hostilitatis, de mandato Abbatis et Monachorum, multo tempore devote servierat: cui postea successit Raymundus, etc. » Guliel. Tyr. op. cit, p. 429.
- 2) « Alterum, quo probatur Monachos Cavenses fuisse horum militum institutores, est testimonium R. P. D. Victorini Mansi ab Aversa, abhatis nunc S. Severini Neapolis, tunc vero monasterii Cavensis, qui, in Catalogo sanctorum sui Monasterii ad me transmissi, sic de S. Petro abbate tertio loquitur: S. Petrus Salernitanus abbas III dicti Monasterii, Urbani II. Pont. Max. Instructor, et Militum Hierosolymitanorum institutor fuit. » Arn. Wion, Lig. Vit. p. 468. Edit. de 1595.
- Milites candidæ Crucis stemmate muniti pectore prodiere; qui nusquam tutum ad Christi Sepulchrum iter Christicolis pio gladio reserarunt; quique capta Rhodo, ubi postea sibi straverant incolatum, nunc Melitam Insulam habitant, et inde Melitensium Equitum eorum Religio appellatur. Ea vero Hospitalia profectò Amalphitanorum ea tempestate valde florentium præcipua opera orta sunt, et aucta; ibidemque Monialium quoque Templum extruxere. Omnia nimirum (ingenue fateor) sub Cavensium cura Monachorum, qui cum essent Amalphitanis ut pote finitimis satis cogniti (erant enim eo præsertim in Orbe celeberrimi) nemo iuficere gratis audeat Amalphitanos illuc non alios, quam Cavenses Monachos introduxisse: vix enim aliorum Religiosorum dabatur copia. ». Rodul. Hist. MS. 61. p. 53-54.
 - 4) Dans le MS. de M. Célestin Guariglia, déjà cité, au f. 76, on lit cette note expli-

Dès lors il partit continuellement du port de Vietri, pour Jérusalem, des religieux bénédictins de Cava, qui allaient prendre soin de Sainte-Marie de la Latine et de l'hospice des pèlerins qui en dépendait. C'est là, selon nous, le vrai motif, qui détermina l'abbé Pierre Pappacarbon à faire construire un navire pour le compte de son monastère. — Le Navire du monastère de Cava faisait fréquemment le voyage d'Orient 1). Dans ses courses, lointaines pour l'époque, il était ordinairement placé sous les ordres d'un religieux, assisté d'un ou de plusieurs frères convers 2). Tout en portant en Palestine les religieux qui devaient diriger les Hospitaliers de S. Jean, ce navire y conduisait encore une foule de pèlerins, désireux de vénérer les Lieux-Saints. Puis, malgré les périls d'une mer alors peu connue et d'ailleurs continuellement infestée par les pirateries des Sarrasins 3), il entretenait un commerce actif avec les ports de l'Afrique et du Levant, tels que Tunis, Alexandrie, Tyr, Sidon, S. Jean-d'Acre, etc. En allant, il se chargeait souvent, comme les navires amalfitains, de ces marchandises inconnues jusque-là à l'Orient *); et il rapportait, au retour, outre d'autres produits nécessaires aux besoins des religieux 5), de l'encens, des parfums, des pierres fines pour composer les mosaïques dont s'ornait l'église du

- cite: « Dei Mercanti di Amalfi avendo edificato in Geresolima, col consenso del Califo di Egitto, una chiesa alla madre di Dio, detta santa Maria della latina, la diedero ai Monaci di S. Benedetto. Questi Monaci furono pigliati dal Monasterio della SS. Trinità della Cava, che allora vivevano in stretta osservanza.
- 1) « Et navem quoque huc, illucque transfretantem tunc circiter temporis, ex privilegio Balduini infra citando, Cavenses Monachos habuisse comperimus. » Rodul. loc. cit. (Voy. liv. II. ch. iv, ci-après).
- 2) Pro necessitatibus fratrum navis monasterij navigabat ad Africam, cui lohannes tunc monachus, nunc etiam abbas S. Benedicti, preerat atque in eius obsequio, Petrus quidam famulus deputatus erat, » etc. Venus. MS. memb. n. 24. f. 32 a t.
- 3) « Ait enim (Petrus Monachus) quia in eodem itinere duas piratarum naves offenderint, qui primo impetu contra navem monasterij concitatis equoribus venientes, etc. » Ip.f. 34.
- *) « Huius regionis (Amalphitanæ) habitatores ut prædiximus, primi merces peregrinas, et quas Oriens prius non noverat, ad supradictas partes (Syriam, Aegyptum) lucri faciendi gratia inferre tentaverunt, » Guil. Tyr. Bell Sac. lib. XVIII. cap. 4. pag. 427.
- 5) « Rex quidem eiusdem (Africanæ) civitatis, comperto quod ad expugnandam Africam navalis exercitus mitteretur, omnes christianos qui illic erant retinuit, nec redire ad propria sinebatur. Prefatus igitur frater monasterij (loannes) in magna angustia positus, quia, ut volebat, cum emptis mercibus redire non poterat, memorati patris (Constabilis) non dissimile auxilium sensit. » etc. Venus. f. 33.

Monastère, des tissus de lin, et surtout de soie, ceux en particulier dans lesquels nous trouvons encore enroulés les parchemins et les diplômes de cette époque 1). Bien souvent aussi, sur ce navire, partout respecté 2), de pauvres Chrétiens, faits prisonniers par les infidèles, retournaient en Europe, après avoir vu tomber leurs chaînes devant la générosité des religieux de Cava, auxquels était confié le soin de le présider. Tels étaient alors les services rendus à l'humanité, au commerce et même à la science 3), par ces moines qu'on dépouille aujourd'hui avec tant d'ingratitude...

L'abbé Pierre cependant était plein de gloire, mais chargé d'ans. D'ailleurs les grandes austérités dont il ne cessait de crucifier son corps '), l'avaient depuis longtemps fort affaibli. Hugues de Venouse, à ce propos, nous a conservé quelques détails bien significatifs et qui nous confirment de plus en plus l'union étroite qui existait entre Pierre et Urbain II. Par ses mortifications continuelles l'ancien maître des novices de Cluny avait complètement délabré son estomac et perdu presque entièrement la voix. Ce ne fut qu'à grand peine que le pape Urbain, de bonne mémoire, put le résoudre à faire usage d'un peu de vin!... 5). Grâce à cette filiale injonction, le trop vertueux abbé re-

- 1) Ce navire apporta encore, de la Palestine, de la terre, qui fut alors répandue dans le cimetière du monastère: «Quando un vivo commercio tenevano le navi della Badia con i porti d'Oriente, una pietosa mano raccolse della terra de'luoghi Santi e ne coperse gli strati di questo cimitero, perchè agli estinti ancora, nella polvere del sepolcro, arrivasse il benefizio della immortal Redenzione. » Guida del Monum. di Cava de' Tirreni, p. 14, Napoli. 1868.
 - ²) Venus. f. 33; Rodul. Hist. MS. 61, p. 82; Adinolfi. Op. cit. p. 228, etc.
- 3) Il existe encore, dans les Archives de l'Abbaye, (exposée au public) une carte nautique du milieu du XIVe S., qui dut servir longtemps, car elle est tout usée et même cousue en plusieurs endroits. C'est la carte du navire du Monastère de Cava. Le bassin de la Méditerranée y est exactement décrit et tous ses ports y sont minutieusement indiqués, ainsi qu'une grande partie de l'Europe, de l'Asie et de l'Afrique. Parmi les 32 roses des vents qu'elle renferme, il en est une, (chose fort remarquable et digne de la méditation des savants), qui contient, parfaitement déssinée, une aiguille aimantée. Les Bénédictins du monastère de Cava furent les auteurs de cette carte ou portulan. Tel est, du moins, l'avis du docte géographe Joseph de Luca (Carte nautiche del Med. Evo, disseg. in Italia. p. 7. Napoli. 1866, in 4.°)
- 4) Loricam subtus ad Carnes occultam induit, quousque putresceret et ab eius corpore rupta cecidisset » etc. Venus. f. 17. a t°.
- vix a bone memorie papa Urhano ad eius quamvis modicum usum reduci potuisset. » Venus. loc. cit. Cf. De Brimont, oper. cit. p. 154.

prit ses forces premières et put longtemps encore gouverner par luimême son monastère et tous les autres, si nombreux, dont se composait désormais la Congrégation de Cava. Mais, dit un annotateur contemporain, « le neuf du mois de Juin 1118, l'abbé Pierre, tandis qu'il s'était rendu, comme d'habitude, au Chapitre, fut soudainement ravi en extase, de telle façon qu'on le crut mort. Toutefois, grâce à Dieu, il revint à lui. Peu après il se donna pour successeur Dom Constable qui fut ordonné ou élu le 17 Octobre de la même année 1). » Nous parlerons dans le chapitre suivant, de l'abbé Constable Gentilcore. Disons seulement ici qu'il ne prit point dès lors, comme on l'a pensé, d'après Rodulphe et De Blasi 2), la direction exclusive du Monastère. Le vénérable Pierre continua encore plusieurs années à être l'abbé effectif de Cava. Constable ne fut que son aide et son coadjuteur, ou mieux l'abbé constitué pour lui succéder. C'est ce que prouvent un grand nombre de parchemins des années 1118 à 1122, où Pierre continue, comme abbé de Cava, à recevoir des donations, à souscrire des contrats d'achat ou de vente, et à faire d'autres actes d'administration 3).

L'abbé Pierre mourut enfin le 4 Mars 1122 1), ayant au delà de qua-

- 4) « 1118. Obiit domnus papa Paschalis, et Johannes cancellarius in papam Pelagius hordinatur. Et nono die stante mense Junio domnus Petrus Abbas, dum ad Capitulum secundum consuetudinem veniret, subito in extasi factus est, ita ut putaretur defunctus esse; et statim Deo ad mentem rediit. Et domnus Constabilis ad ipsum hordinatus est abbas 17° die intrante mense Octobri. » Ann. Cav. ap. Pertz. III. 191.
 - 2) RODUL. Hist. MS. 61. p. 77; DE BLASI, Chron. MS. ad an. 1118 in fine et 1119.
- 3) a Ainsi on trouve en Décembre 1121, Indict. XV, une promesse d'achat: a Promissio emptionis... facta in monasterio S. Sophiæ Salerni per Dnum Constabilem Abbatem Cavensem Constitutum, et ubi Dnus Petrus Abbas præest a (Arch. Cav. Arc. XXI. 60) Il est sûr cependant que Pierre, après l'élection de son coadjuteur, se retira, pour quelque temps, en Cilento, dans le monastère de S. Archange de Perdifumo, et c'est là, qu'il donna, en 1119, l'habit religieux au comte Alfan, dit le Roux, qui offrit, en cette occasion, au monastère de Cava l'église de S. Sauveur de Nuce (V. De Blasi. Chron. ad an. 1119. Rodul. loc. cit. etc.). Mais ce sut pour peu de temps, comme le prouve le parchemin cité plus haut.
- 4) « IIII Nonis (Martii). Depositio domni Petri abbatis primi. » Ex MS. Cav. memb. n. 19.—IV non. (Martii). Obiit Petrus abbas Cavensis. » Ex MS. Cas. n. 334, ap. Gattul. Acces. ad Hist. II. 840. « 1122. Domnus Petrus venerabilis abbas, constructor atque institutor huius monasterii sanctæ Trinitatis, cum eo perenniter regnaturus migravit ad Dominum. » Adnot. Bedae de Temp. f. 126 a t. vel ap. Pertz. Mon. Germ. Hist. SS. III. 191; Cf. De Blasi, Chron. ad an. 1122. Rodulphe (Hist. MS. 61. p. 69), se trompe donc en fixant la mort de l'Abbé Pierre en 1123.

tre-vingts ans 1). Plus de quarante avaient été employés à gouverner le monastère de Cava 2). Son corps fut déposé, à côté de ceux de S. Alfère et de S. Léon, dans la grotte Arsicia, depuis peu convertie en Chapelle des Anges, ainsi que déjà nous l'avons observé 3). Il y repose encore, dans un tombeau en marbre, orné de riches mosaïques 4). Ses contemporains eurent de sa sainteté une grande opinion, comme

MURATORI (SS. VII. 923) et PRATILLI (IV. 453) errèrent également en l'assignant à l'an 1120. Enfin Mabillon (Ann. liv. 73. n. 61) et Bucelini (Menol. p. 169) sont encore plus loin de la vérité, en plaçant cet événement, le premier, en 1118, et le second, en 1137.

- 1) « Sanctitatis gloria clarus, octogenarius vita defunctus est (Petrus) nonis (exactement: IV non.) Martii, anno salutis millesimo centesimo vigesimo tertio. (mieux: secundo) » Ex VI. lect. Off. S. Petri, p. 52, Off. SS. Dioec. Cav. Napoli, 1831.
 - Ordinis instructor post Petrus tertius abbas.

 Ipse quaterdenis est loris fortius usus.

 (Jean de Capoue ap. Venus, f 36 a t. vel Vita Sant'Alfer. p. 32.
- 3) V. pag. 55. Cf. Rodul. Hist. 61. p. 69; DE Blasi, Chr. 1122; Bolland. Act. SS. t. 1. Mart. p. 334. Ed. Venet.
- 4) Ces mosaïques, comme celles des tombes voisines de S. Alfère et de S. Léon, furent exécutées, en 1641, par Joseph Rappi « maestro statuario eccellente di lavoro intertiato di pietra fina. » Sur le devant du tombeau on plaça l'inscription suivante, composée par Dom Hippolyte, de Bisceglia, religieux de S. Séverin de Naples (Libro dei Ricordi. II. f. 143):

HAC TEGIT. PETRA PETRVS ABB. III
ALPHERII NEPOS ET HAERES SANCTITATIS.

FACTA MAIORIS VIDIT ET INVIDIT. ILLE COENOBIVM EREXIT: ISTE EVEXIT.
PRIMVS LEGIBVS SVOS ONERAVIT: HIC DIGNITATIBVS HONORAVIT.
ILLE PRIMVS HONORIBVS PRAEFVIT: HIC PRIMVS HONORIBVS PROFVIT.
ABBATES NAMQVE MITRA CVMVLAVIT PRIMVS.
TRIA MILLIA NEPOTVM ALPHERIO PRO VVO REDDIDIT.
HOMINES ADHVC INVITOS PERREA CATENA AD COELVM TRAHEBAT.
MIRARIS HOC?
PRAEMISERAT AD COELI IANVAS VRBANVM II. DISCIPVLVM.

PRAEMISERAT AD COELI IANVAS VRBANVM II. DISCIPVLVM FLOR: ANN: DNI MCXXIII.

Nous donnons ici, d'après Mazza (Hist. Epit. de Reb. Salern. p. 86. Naples. 1681) une autre inscription, plus courte, mais non moin belle que la précédente, qui se lisait encore au XVII^e siècle, dans le cloître de l'Abbaye, sous la sigure de S. Pierre Pappacarbon. Elle résume admirablement la vie de cet illustre abbé: Sanctus Petrus, patritius Salernitanus nobilissimus, sancti Alferii nepos, Coenobii Cavensis abbas III. episcopus Policastrensis, trium millium monachorum pater, sanctissimi Urbani Pont. Max. institutor, et Corporis Cavae constructor, vilae austeritate, atque miraculorum virtute conspicuus. — On peut encore lire une autre inscription, en l'honneur de S. Pierre, dans Polyerino, Descr. ist. della Cava, t. II. p. 78.

on peut facilement l'imaginer d'après le peu que nous en avons dit. Les nombreux miracles qui s'opérèrent, après sa mort, par son intercession, le firent dès, lors regarder comme saint et honorer comme tel ⁴).

CHAPITRE V.

S. CONSTABLE GENTILCORE

1122-1124

Origine et vertus de S. Constable.— Il devient coadjuteur de S. Pierre. — Réclusion à Cava de l'antipape Bourdin (Grégoire VIII).—Le Cardinal Rosseman prieur de S. Constable. — Roger Sanseverino moine de Cava. — Donation de Constance princesse d'Antioche. — Fondation de Castellabate. — Mort de S. Constable. — Culte légitime rendu aux quatre premiers abbés de Cava.

Le gouvernement de l'abbé Constable, bien que fort court, — il ne dura pas même deux ans (4 Mars 1122-17 Février 1124),— est cependant très-remarquable.

Constable naquit, vers 1070, en Lucanie, au village de S. Jean della Redita, ou mieux de Tresino, situé tout proche d'Agropoli, et non loin

4) Sa fête se célèbre le 4 Mars. Rodul. MS. 65. f. 29; Bolland. Op. cit. p. 385; Uchelli, It. Sac. VII. 543, et suiv.

Dans les Chroniques du Monastère de Cava, il ne m'est pas arrivé de rencontrer que le tombeau de S. Pierre Pappacarbon ait jamais été ouvert. Le R. P. D. Guillaume Sanfelice, qui fut chargé, en Octobre 1874, de retirer, de ce tombeau, des reliques pour la Cathédrale de Policastro, est probablemeet le seul qui ait vu, depuis sa mort, le corps du Saint abbé. C'est ce qui m'engage à transcrire ici, en entier, la Relation si intéressante du P. Sanfelice: «Il giorno 7 ottobre dell'anno 1874, dopo grandi ricerche e stenti dietro la tomba di S. Pietro, III abate e vescovo di Policastro, tosto il terrapieno, che era dietro la tomba, fu trovato al livello della base della tomba e giusto nel mezzo un marmo bianco doppio quasi due palmi e lungo assai: era il coverchio della nicchia, ove è il corpo di S. Pietro. Fu necessità aprire un foro sotto di detto marmo ed era un altro pezzo di marmo sottoposto, che si dovette rompere, quivi intromessa la candela, si osservò una nicchia, nel cui fondo era disteso il corpo di S. Pietro, vestito degli ahiti monacali, colla testa sopra una grossa tegola (il capo era scostato dalla tegola, lasciandovi sopra la sua impressione), il hastone tra le mani. Feci. prendere un grosso pezzo del cranio, due pezzi del hastone (fragile e consumato) ed un guanto, che conservansi nel reliquiario. Chiusi l'urna, feci fabbricare fino a sopra le baje della tomba, ove prima era terrapieno, e sono quasi quattro o cinque palmi di fabbrica. Tanto attesto innanzi a Dio esser vero, di cui sono stato io sottoscritto testides ruines de l'antique cité de *Pestum* 1). Suivant plusieurs auteurs sérieux, il appartenait à la famille *Gentilcore*, l'une des plus nobles de la Lucanie 2). Encore enfant, à l'âge d'environ sept ans 3), il fut offert par ses parents au vénérable S. Léon de Lucques 4). Il se distingua dès lors par ses goûts simples et ses mœurs pures. *Toujours*, dit un de ses historiens, il se montra l'imitateur des justes et l'ami des pécheurs. Il prenait surtout un grand soin de défendre ses confrères et de dissimuler leurs défauts ou leurs faiblesses. Aussi cette conduite le fit-il surnommer le bouclier des religieux 5) et le rendit-il bientôt l'idole de tous, cunctis amabilis 6).

Durant la longue administration de l'abbé Pierre(1079-1122), Constable fut souvent employé à traiter les affaires les plus importantes de son monastère. On le trouve surtout fréquemment mentionné dans les parchemins du commencement du XIIe siècle. C'est ainsi, pour n'en citer qu'un seul exemple, que nous le voyons occupé, en 1113, à re-

monio oculare. Dalla badia di Cava dei Tirreni 3, dico tre novembre mille ottocento sessanta quattro. D. Guglielmo Sanfelice, Cassinese, vicario generale. » (Relaz. fol° 4 et 5)—Je détached'une lettre que me sit l'honneur de m'écrire Mgr Joseph-Marie Cione, évêque de Policastro, le 28 Avril 1875, le passage ci-après: « Domenica scorsa (25 Avril) abbiamo qui solennizzata la Traslazione delle venerate reliquie di S. Pietro Pappacarbone in questa sua antica Cattedrale. L'entusiasmo è stato grande, ed anche maggiore il prositto spirituale. Sia lodato Iddio e ringraziata la gentilezza di cotesti R.mi P. Abate e Vicario, che mi hanno sornito così prezioso tesoro. »

- 1) « Nelle sue vicinanze (di Agropoli) vi furono altri luoghi in oggi disabitati come Sangiovanni della Redita, chiamato Tresino, o sinus trium Syrenarum, patria di S. Costabile, quarto Abbate del Monistero della Trinità della Cava. » L. Giustiniani, Diz. Geog. Rag. del Reg. di Nap., t. I. p. 62, Napoli 1797.
 - 2) Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. lxxiii; Adinol. Stor. della Cava, p. 230.
 - 3) « Saltem septenarius oblatus est ». Rodul. Hist. MS. 61. p. 77.
- 4) « Hic itaque Lucania provincia exortus, ab ipsomet pueritie sue tempore viro Dei Leoni abbati erudiendus a parentibus traditus fuerat. Qui licet sub venerandi senis huius institutione proficeret, tamen a viro eque laudabili Petro abbate monastici ordinis disciplina plenius instructus, » etc. Venus. f. 28 a t. Murat. SS. VI. 229.
- 5) « In eodem vero prelationis sue culmine tante virtutis splendore claruit, ut cum superior esset ordine, gestu et officio minor omnibus appareret. Sed et misericordie viscera illa habuit, quibus pro voto aliquem numquam lesit, nullum contristavit; et ut illud insigne virtutis eius extollam, justorum cultor et peccatorum amicus fuit. Tanta quidem negligentibus fratribus henevolentia iungebatur, ut fere nullus ei conscientie reatus tegeret, nullus suas negligentias occultaret. Hunc quippe venerabilem Patrem pro mirabili illo sue caritatis assectu, quo tegere culpas delinquentium solebat, Operimentum Fratrum vocare consueverant. » Id. 6° 30. Murat. Ibid. pag. 230.

⁶⁾ DE BLASI. Chron. ad an. 1124.

cevoir, au nom de son Abbé, cinq vassaux du village de Cétara 1). Il déploya, en toutes circonstances, tant de tact et d'intelligence, que ce fut précisément sur lui, ainsi que nous l'avons vu à la fin du chapitre précédent, que l'abbé Pierre jeta les yeux, quand il voulut se donner un coadjuteur (1118) 2). Dès ce moment, il ne se fit p!us rien dans le Monastère, sans que Constable n'y eût une large part. Son rôle fut même si considérable que plusieurs écrivains 2), malgré le témoignage formel des documents contemporains 4), l'ont considéré, comme l'abbé de Cava, de l'an 1118 à l'an 1122, époque de la mort de S. Pierre 5). La vérité est que Pierre fut encore à cette époque abbé de Cava, mais ce fut Constable qui prit le principal souci de cette dignité.

C'est surtout par suite de ces réflexions que nous sommes conduit à placer ici la réclusion, à Cava, de l'antipape Bourdin ou Grégoire VIII (1121-22). Maurice Bourdin 6) naquit dans le Limousin, en France. Il prit, jeune encore, dans le monastère d'Uzerche, qui dépendait de la Congrégation de Cluny, l'habit de S. Benoît 7). C'est là qu'il se trouvait, quand Bernard, archevêque de Tolède l'en retira pour le conduire en Espagne, en 1095. « Bernard, dit Fleury 8), le sit premierement son archidiacre, puis évêque de Conimbe (Combre). Mau-

- 1) Dipl. de Juin 1113. Arc. Mag. Lett. E. 25.
- 2) V. pag. 79. « Quem nimirum cum non solum magnis pollere virtutibus, verum ctiam in earum affectu solidam anime habitum fixisse vir venerabilis Petrus abbas cogno sceret, senio iam defectus, evo maturus, consensu comuni omnium fratrum, labores suos ei credidit atque eum eisdem fratribus loco sui preposuit. » Venus f 30.
 - 3) DE BLASI. Chron. an. 1119. Morcaldi Synop. Cod. Dipl. Cav. p. Ixxiii
 - 4) Parchemins de Déc. 1121. arc. XXI, n. 60. n. 62. etc. V. Not. 3, p. 79.
- 5) Il est certain que l'abbé Pierre mourut le 4 Mars 1122 et non pas le 4 Mars 1123, comme on le croit généralement. Ce qui le prouve (outre les arguments donnés à la pag. 79, not. 4.) c'est le diplôme du duc Guillaume, accordé à l'abbé Constable, au mois de Février 1123, tère indiction, 12ème année de geuvernement du duc, où on lit, entre autre choses: « Confirmamus in monasterio sancte Trinitatis, quod construtum est foris hac nostra, a Deo concessa, Salernitana civitate, in loco Metiliano, cui nunc dominus Constabilis Dei gratia venerabilis abbas preest, de rehus stabilibus quas olim Guaimarius, qui fuit filius Guaimarij filij domni Guidonis (donavit) in loco Tusciano, ultra fluvium, qui Tuscianus dicitur. » Arc. Mag. F. 23,
- snomento Burdinus, apud ipsum apostolicum de nigromancia accusatus suit et convictus... Burdinum, sic cognominatum ingentes propter asinos in Hispania habundantes, quem (imperator Heinricus) Gregorium appellavit; sicque scisma, (Paschalis) excommunicavit. Ann. Palidens. ap. Pertz. XVI, p. 76.
 - 7) BALUZ. Vit. Maur. Burd. in Miscell. I. p. 138. Luccæ. 1761, in f.
 - *) Hist. Eccles. liv. 66 n. 49. t. XIV. p. 228 et suiv. Bruxell. 1722.

rice sit le voïage de Jerusalem vers l'an 1108, et passa à Constantinople, où il sut cheri des grands et de l'empereur Alexis: après avoir emploré trois ans à ce voïage il revint en Portugal, où saint Geraud archevêque de Brague étant mort, il sut élû pour lui succeder l'an 1110. Pour faire confirmer sa translation et recevoir le pallium, il alla à Rome où le papa Pascal II. lui accorda l'un et l'autre, moïennant un present considerable. Maurice soutint vigoureusement la dignité de son siege contre Bernard archevêque de Tolede, qui voulait l'assujettir à sa nouvelle primatie confirmée par le pape Pascal II; et qui se prévaloit contre lui de son autorité de legat en Espagne. Maurice alla à Rome en 1115. implorer le secours du pape, qui après avoir plusieurs sois averti Bernard de cesser ses vexations: lui declara ensin qu'il le déchargeait de sa legation sur la province de Brague, asin que Maurice y pût exercer plus librement sa jurisdiction. La lettre est dattée d'Anagnia le troisiéme de Novembre.

- « Maurice demeura long-tems en Italie à la poursuite de cette affaire; et le pape Pascal connoissant sa capacité, le fit son legat pour traiter la paix avec l'empereur Henri, que Maurice en cette qualité, couronna en l'absence du pape, comme il a été dit: mais le pape le trouva mauvais, et excommunia Maurice au concile de Benevent. Il demeura donc auprès de l'empereur, qui se tenant offensé que Jean de Gaëte se fût fait sacrer sans son consentement, fit élire pape celui-ci sous le nom de Gregoire VIII. le quatorzième de Mars 1118.
- « Le pape Gelase était encore à Gaëte quand il apprit cette nouvelle; et aussi-tôt il écrivit au clergé et aux fidéles de Gaule. . . . Maurice Bourdin était cependant à Rome, où il demeura tout le reste de l'année; et le jour de la Pentecôte il couronna comme pape l'empereur Henri, qui se retira quelque temps après en Ligurie, et de là en Allemagne. Bourdin envoïoit des bulles de tous côtés en qualité de pape Gregoire; et fut reconnu en quelques lieux, comme en Allemagne, par Herman évêque d'Augsbourg, et en Angleterre par quelques-uns qui tenaient Gelase pour antipape; et d'autres ne reconnoissoient ni Gelase ni Gregoire; toutefois la France et la plùpart de la chrêtienté reconnut Gelase. »

Gélase II, ne pouvant chasser de Rome son puissant adversaire, se retira alors en France, et mourut, quelque temps après, de douleur, à Cluny (1119). Les cardinaux lui donnèrent, pour successeur, Gui, le cinquième fils de Guillaume Tète-hardie, comte de Bourgogne, alors archevêque de Vienne, en Dauphiné, qui prit le nom de Calixte II (1119-24). L'année qui suivit son élection, Calixte passa les Alpes.

- « La nouvelle de son arrivée, dit encore le docte abbé Fleury 1), étant venuë à Rome, toute la ville en eut une grande joie et un grand desir de le recevoir: ce qui épouvanta les schismatiques qui y tenaient le parti de l'empereur; et l'antipape Bourdin ne se trouvant plus en sûreté, s'enfuit à Sutri qu'il avait ôtée à Pierre de Leon, et s'enferma dans la forteresse, attendant le secours de ce prince. . . .
- « Cependant le pape Calliste aïant celebré à Rome les fêtes de Pâques, envoia à Sutri une grande armée avec Jean de Creme, cardinal de saint Crhysogone, et le suivit de près. Les habitants de Sutri, voïant battre leurs murailles, prirent l'antipape Bourdin et le livrerent aux soldats de Calliste: qui après l'avoir chargé d'injures, le firent monter sur un chameau à rebours, lui faisant tenir la queuë au lieu de bride, et lui mirent sur le dos une peau de mouton toute sanglante: voulant par cette dérision representer le pape vêtu d'une chape d'écarlate et monté sur un grand cheval. Ils firent entrer Bourdin dans Rome, pour intimider par cet exemple, ceux qui oseraient à l'avenir usurper le saint siege; et le peuple l'aurait fait mourir, si le pape Calliste ne l'eût délivré de leurs mains, et envoté au monastère de Cava pour faire penitence » ²).

Un historien anglais contemporain, Ordéric Vital (1075-1150), parlant de la réclusion de Bourdin à Cava, fait de ce monastère la description suivante, qui nous donne une idée assez éxacte de la réputation immense dont il jouissait alors, des richesses qu'il possédait déjà et du rôle tout particulier de pénitentier apostolique qu'il semble avoir joué durant le XIIe siècle: «Bourdin, dit-il, le faux pape, qui exerçait, à Sutri, sa tyrannie contre l'Église, fut pris par Calixte et enfermé dans le monastère nommé Cavea, afin que désormais il ne troublât, en aucune façon, la paix des Catholiques. Là, habitent des moines pieux, qui,

⁴⁾ Oper. cit. p. 281 et surtout p. 295 et suiv.

²⁾ Voici ce que dit, à ce propos, un témoin oculaire: • Non multo post perrexit (Calixtus) cum magno exercitu ad civitatem Sutrinam, ubi dictus Gregorius qui dicebatur Burdinus manebat. Octavo vero die illius obsidionis dicti Sutrini dederunt eum in potestate Calixti pape et Romanorum Postquam vero in eorum venit potestate, expoliaverunt eum vestimentis suis, et induerunt eum duas versas ovinas ulcas, et posuerunt eum super camilum qui ferebat caldarie pontifici Calixty, et ceperunt sic reverti Romae. Ita ludibriatus et verberatus. Postea vero posuerunt eum super unum vilissimum equum, et miserunt illum ad castrum Passarani. Indeque eum extraxerunt mandaverunt eum in Apulea aput monasterium sancte Trinitatis. Mansit autem a tempore ordinationis sue usque ad diem quo captus fuit in pontificatu annos tres et menses duo, minus dies octo. • (Ann. Romani, ap. Pertz, SS. V. 479).

selon les dispositions de leur règle, ont abondance de vivres et affluence de tout ce dont la nature humaine a besoin. Ce lieu est extérieurement inaccésible, et l'on ne peut s'y introduire que par un seul chemin; aussi ce monastère a-t-il été prophétiquement appelé Cavea. En effet, de même que les lions, les ours et autres bêtes indomptées, sont enfermées dans des fosses, pour qu'elles ne puissent errer, selon leur caprice, et exercer leur cruauté sur les hommes et les troupeaux; ainsi les esprits altiers et indisciplinés, qui, à l'exemple des habitants du désert, s'en vont porter partout la ruine et la désolation, sont contraints de vivre régulièrement, sous le joug de Dieu, dans cette école de Cavea • 1).

La chute de Bourdin, son envoi à Cava, la pénitence enfin qu'il dut y faire, eurent un retentissement extraordinaire et, eu égard aux régions alors connues, l'on peut dire mondial. Nous en trouvons la preuve dans les historiens, chroniqueurs, annalistes de l'époque. Tous, à quelque nationalité qu'ils appartiennent; qu'ils soient Anglais, Français, Allemands ou Italiens, tous registrent unanimement ces faits. Tels sont, entre autres. Guillaume de Malmesbury, Honorius d'Autun, l'Annaliste de Rosenveld, Landulfe de S. Paul, les Annalistes du Mont-Cassin, Romuald Guarna de Salerne, Otton de Frésingue, l'Annaliste Saxon, Ekkehard, Pandulfe de Pise, Falcon de Bénévent, etc., etc. ²) — C'est ainsi que cet antipape célèbre, fut obligé de re-

- *) *Burdinum, pseudo-papam Sutriæ tirannidem contra ecclesiam exercentem comprehendit (Calixtus), et in cœnobio quod Cavea dicitur, ne contra Katholicorum pacem aliquo modo ganniret, intrusit. Ibi religiosorum habitatio est monachorum, quibus est secundum regularem ritum abundantia ciborum, et omnium, quibus indiget humana necessitas, affluentia rerum. Ille vero locus extrinsecus inaccessibilis est, et nemo illuc, nisi per unum aditum, ingredi potest, ideoque monasterium istud Cavea præsagialiter appellatum est. Sicut enim leones, vel ursi, aliæque indomitæ feræ in cavea coartantur, ne, pro libitu suo libere discurrentes, in homines, seu pecudes crudeliter grassentur; sic agrestes et indisciplinati, qui, sicut onagri solitudinis, per diversa lascivientes noxie vagantur, in hac scolari Cavea sub iugo Dei regulariter vivere coguntur. PORD. VITAL. Hist. Eccl. ap. Pertz. XX. 75.
- 2) « Tum autem captus (Braçarensis archiepiscopus) et monachus factus , in Caveam Monasterium ita vocant directus est. » Willel.Malmesb. Gest. reg. Angl. ap. Pertz. X. 483. « Defuncto Gelasio, Kalistus subrogatur, a quo Heinricus cum suo papa excommunicatur. Burdinus a Calisto capitur, monasterio, cui nomen est Cavea, intruditur. » Honorii Augustodun. Summa. Ibid. X. p. 131. « 1121. Burdinus a Kalisto capitur et monasterio cui nomen est Cavea intruditur, et ipse in sedem Romanam ab omnibus honorifice excipitur.» Annal. Resenveldens. Ibid. XVI, 104. « April. 1121 . . Et ipse (Calixtus) cum Romanis Sutrim comprehendit Burdinum, papam dictum, et in loco, qui dicitur Cava, posuit comprehensum. » Landulp. de

prendre à Cava l'habit monastique dont il n'aurait jamais dû se dépouiller (1121) 1).

La plupart des auteurs auxquels nous venons de faire allusion, se taisent sur la fin de Bourdin. C'est probablement ce silence qui a porté plusieurs historiens postérieurs à croire qu'il termina sa vie à Cava 2),

- S. PAULO, Hist. Mediolan. Ibid. XX. p. 42 .- « 1121. Calixtus papa Burdinum apud Sutrum captum, apud Cavas custodiæ mancipavit.» Ann. Casinens. Ihid. XVIIII. p. 308.— Anni incarnati verbi 1121, Indictione 14. Calixtus papa cum multitudine armatorum obsedit Gregorium papam, cognomento Burdinum, qui secesserat in civitatem Sutri, nec ab obsidione Callistus papa destitit, donec Burdinum cepit, captumque direxit in monasterium Sancte Trinitatis de Cava.» Romuald. Salernit. Annal. Ibid. XVIIII. 417.— Ipse autem (Heinricus) procinctum contra Urbem movens Burdinum Hispanicum episcopum Romanæ sedi violenter imposuit, qui non multo post apud Sutrium, recedente imperatore, a Romanis captus, apud Cavam custodiæ mancipatur.» Отто Frisingens. Chron. Ibid. XX. 256. — Post plures vulgo sibi contumelias illatas vix a manibus eorum ab apostolico ereptum (Burdinum) et ob agendam penitentiam Monasterio cui nomen est Cavea intrusum. Ann. Saxo. Ibid. VI.756.et Ekkehardi Chron. op. cit. p. 256. — « Burdinum in Cavensi Coenobio trudi præcepit (Calixtus) » Pan-DULF. PISAN. Vit. Calixt. II. ap. MURAT. SS. III. 419. - Pontifex igitur Calixtus Deo et Petro apostolo gratias agens, gaudia magno repletus, Urbem triumphans ingressus est; deinde consilio inito ad Monasterium S. Trinitatis, quod Cavæ dicitur, illum delegavit.» Falco Benevent. Chron. Ibid. V. 97.—Joan. Saresber. ap. Baluz. op. cit. p. 147. etc.
- 4) Nicolaus enim secundus const ituerat ut si quis per seditionem aut quolibet ingenio electus aut etiam ordinatus seu inthronizatus fuerit, ab omni ecclesiastico gradu, in quocumque fuerat prius, sine retractatione deponatur, id est, ad illud vitæ institutum reducatur in quo existebat antequam gradus ecclesiasticos assequeretur. BALUZ. op. cit. p. 147.
- 2) Guillaume de Tyr écrivait, vers 1180, ce qui suit: « Hic (Calixtus) postmodum D. imperatoris Henrici, cuius consanguineus erat, consecutus gratiam et eius fretus auxilio, in Italiam, cum Cardinalibus et universa Curia discendens, apud Sutriam, urhem Romæ conterminam, et Mulim et hæresiarcham Burdinum violenter cepit: insuper et camelo impositum, pelle indutum ursina, ad Cavense comobium, quod iuxta Salernum esse dignoscitur, cum multa misit ignominia: ubi usque ad supremum senium, vitam compulsus est, legi loci, ducere cænobiticam. Et ita sopitam est schisma, quod a tempore domini Gregorij septimi, per tempora domini Urbani, D. Paschalis, D. quoque Gelasij, prædecessorum eius, quasi per triginta annos ecclesiam incessanter fatigaverat. » (Bell. Sac. Hist. lib. XII. c. 8. p. 269. Båle. 1549). — De son côté Théo-DORE DE PALITH, qui composa vers 1200, ses Annales, trouvées, en 1824, dans la Bibliothèque de Gottingue (MS. nº 5), s'exprime de la façon suivante. (apud Pertz. XVI. 76): « Discendente igitur Cesare, Romani, penitentia ducti, Calixtum devote revocaverunt, captivantes Burdinum, qui confugerat Suderen (Sutri). Hunc itaque nudum imposuerunt ex adverso super camelum, quod animal est despectivum. Sed et pueri veluti dementia vexatum cum luto insequentes clamabant: Ecce papa! Ecce papa!

où l'on a même voulu retrouver son tombeau 1). Cependant, d'après les Annales Cassiniennes, il paratt que cet antipape ne resta guère au delà d'un an dans l'Abbaye de la Sainte-Trinité. Il fut, en 1122, transféré de Cava dans le château-fort, connu sous le nom de Rocca-Janula, qui domine la ville de San-Germano ou Cassino²). Nous ignorons quel fut le motif qui porta le pape Calixte à agir de la sorte. Ce fut peut-être la mort de l'abbé Pierre, survenue à cette époque (1122). Toujours est-il qu' Honorius II (1124-30) chargea Richard de Caleno, commandant des troupes pontificales, de le retirer de Rocca-Janula. En 1125, Bourdin sut transféré dans la citadelle de Fumone, 3) près d'Alatri, au pays des anciens Herniques, précisément dans la même tour où, plus tard, Boniface VIII jettera Célestin V,ce pape non moins célèbre par sa vertu que par son gran rifiuto. C' est là, et non point à Cava, qu'il aurait achevé ses jours. « Telle fut, dit encore Fleury *), la triste sin de Maurice Bourdin, qui porta trois ans le nom de pape, et ne laissoit pas d'avoir son merite.»—Baluze, de son côté porte, un semblable jugement: « Qu'il nous soit permis, dit-il, de déplorer la mort de ce grand et excellent homme, que, suivant Guillaume de Malmesbury, chacun devrait entourer de vénération et presque adorer,

Est autem quedam abbacia, que dicitur Cavea in montanis, ubi sol aditum non habet, Carcer domni pape, artus videlicet locus, unde nullus egredi possit nisi permissus, In hanc igitur Caveam missus et Burdinus, et ibi mansit ad tempus Lotharii, quem in expedicione in Siciliam videre Innocentius permisit.. Ce dernier événemen, d'après Pertz. (Op. cit. note 47) aurait en lieu au mois d'Août 1137. Le même écrivain, qui visita la Cava, en 1822 (ainsi qu'il nous l'apprend lui-même, dans la tab. 4 du t. IV Legum de sa grande collection, si souvent citée par nous: Monum. Germ. Hist.) redresse, de la façon suivante, une petite inexactitude de l'Annaliste de Palith. Monasterium La Cava supra Salernum soli per aliquam dei partem propter montes imminentes haud accessum. (Ibid. not. 46).— Enfin dans la Vie de Catixte II, écrite, vers 1356, par Nicolas Roselli, dit le Cardinal d'Aragon (ap. Murat. SS. III. 420. d.), on lit encore: Postmodum verd Burdinum fecit (Calixtus) in arce Fumonis retrudi et inde ad Monasterium Cavense transferri, ubi perseverans in sua rebellione vitam finivit.

- 1) Cf. Adinol. Op. cit. p. 233; Guida del Monum. di Cav. p. 9. Nap. 1872.
- 2) « 1122. Idem papa (Calixtus) eumdem Burdinum de Cava extractum in Janula. custodiendum tradidit. » Ann. Casin. ap. Pertz. XVIIII. p. 308; GATTUL. Access 828; MURAT. V. 61; PRATIL. IV. 85.
- 3) 1125. Ricchardus de Caleno terram sancti Benedicti hostiliter ingressus, castella eius incendit, predictum papam Burdinum de Ianula tractum in Fumonem relegavit. Ann. Casin. ap. Pertz, loc. cit. Cf. Baluz. loc. cit. Pagi, ap. Baron. Ann. Eccles. an. 1121. n. 4.

⁴⁾ Hist, Ecclés. t. XIV. p. 296.

à cause de son vif et puissant génie; s'il n'avait pas préséré s'illustrer par des crimes fameux » 1).

Les antipapes Bourdin et Théodoric ne sont point d'ailleurs les seuls exemples, qui nous montrent que l'Abbaye de Cava était alors un lieu tout spécial de pénitence pour les coupables ecclésiastiques. En voici une nouvelle preuve.

Quand, en 1121, Gui, abbé de Farfa (1119-25) 2), voulut réduire à l'obéissance du Saint-Siége un grand nombre de ses moines, qui tenaient, avec trop d'attachement, le parti de l'empereur Henri V, malgré tous ses efforts, il ne put jamais y parvenir. Il menaça alors les religieux récalcitrants de les envoyer tous en exil à Cava. . . . Cette menace produisit un tel effet, que les rebelles sortirent aussitôt de l'Abbaye et se dispersèrent dans divers monastères, où ils continuèrent cependant à vivre sous Bérard, l'abbé intrus de Farfa 3).

Après la mort du vénérable Pierre Pappacarbon (4 Mars 1122), l'un des premiers actes de Constable, son successeur, fut de se donner un aide dans l'administration de l'Abbaye et de la Congrégation de Cava. Il choisit, à cet effet, un enfant même du monastère de la Sainte-Trinité, le vertueux et intelligent Rosseman, et le nomma grand prieur (1122). Pour donner une idée des mérites de ce religieux, qu'il nous suffise de dire qu'il devint, dans la suite, abbé de Pausitanum, aujourd'hui Positano, petite ville située à l'ouest d'Amalsi 4), et qu'il

- 1) « Liceat deplorare miseram sortem magni excellentisque viri, quem multum quislibet revereri, ut Willelmus Malmesburiensis ait, et pene adorare pro viva et magna industriæ specie debuisset, nisi tam famoso facinore enitescere maluisset. » Op. cit. p. 148.
- 2) a Anno 1119, Berlandus obiit, et Guido factus est abbas usque ad annos sex. Anno 1125, Adenoisus Farfensis factus abbas. » Hist. Farfens. ap. Pertz, XI. 589.
- vero maximæ amaritudinis felle Guido commotus, cum aliter nos dispergere minime se quivere posset vel speraret, a quibusdam nostrorum et præcipuis equitibus consiliatur, ut pape Calixti adhuc adversarii imperatoris sustragium acquireret, et hanc Abbatiam de imperiali patrocinio subtraheret, et si nos illi in hoc non faveremus, in Cawe exilium omnes transmitteret, parvipendens sacramentum fidelitatis a se factum in primordio suæ execrabilis electionis. Quo nos cognito, cum maxima et maior pars congregationis nollet a patrocinio imperiali discedere, nec alterius electionem vellet favere aut in papati curiam transire cuncti pene a monasterio discessimus et sub Berardi prædicti cura regiminis per diversa Abbatiæ loca degere cæpimus. » Gregorii Catinens. Opera, ap. Pertz. XI. 581.
- 4) L'abbaye de Positano a existé jusqu'à la suppression de 1807. Elle avait un abbé, nommé par le pape, qui jouissait du privilége d'officier pontificalement. C'est à Positano que naquit, dit-on, Flavio Gioia. Cf. Giustiniani, Diz. t. VII. p. 282; M. Camera, Ist. di Amalfi. p. 414. Napoli, 1836.

obtint même, en 1128, l'insigne honneur d'être fait cardinal de la sainte Église 4).

Grâce à ces deux esprits d'élite, la discipline monastique fleurissait alors à Cava d'une façon toute particulière, le nombre des religieux allait croissant encore et les donations arrivaient plus nombreuses que jamais.

Parmi les religieux qui, sous l'abbé Constable, prirent l'habit de S. Benoît, dans le monastère de Cava, nous citerons le célèbre Roger Sanseverino, fils du normand Turgisius, seigneur de Sanseverino, de Montorio, de S. Georges, de Montemileto, etc., qui est généralement considéré comme le chef de la noble famille napolitaine des Sanseverino 2). Ce seigneur, dans les fastes de l'abbaye de Cava, est aussi fameux par ses largesses que par ses méchancetés. Voici, entre plusieurs autres, un fait qui nous fera connaître Roger Sanseverino et les mœurs de son époque: « Un jour, dit Hugues de Venouse 3), Roger eut envie de s' emparer d'un champ fertile, qui appartenait au monastère de la Sainte-Trinité. Il se prit donc à menacer les hommes qui l'ensemençaient et sinit par les chasser du champ. L'abbé Pierre ayant eu connaissance de tant d'audace, suivit, le matin d'après, les ouvriers au lieu de leur travail, tout en se faisant accompagner d'un certain nombre de ses religieux. Là, il se mit à psalmodier avec eux. Roger, de son côté, qui s'efforçait de l'emporter par sa méchanceté, se rendit au même endroit, avec une troupe considérable de soldats: il pensait que ceux qui, sans tenir compte de ses menaces, continuaient à ensemencer, ne seraient point revenus au champ, sans un puissant renfort de gens armés. Cependant, en arrivant au champ tant convoité, au lieu d'épées et de lances, il vit se dresser contre lui les

^{*)} a Illud quoque silendum non arbitror quod vir venerabilis Rossemannus, tunc monasterij prior, postea vero Pausitanensis abbas, referre solitus est. Quodam namque tempore, cum petenti pauperi femoralem lineum tribuisset, sequenti die, ut proposuerat pro veneratione eiusdem patris missas celebrare non potuit. Subito tunc affait qui ei suta femoralia detulit atque tanti patris obsequio aptum fecit. » Venus. in Vit. S. Constab. f. 32. — « Vir veneralis Rossemannus ex Cavensis Monasterij Priore Pausitanensis Abbas, et Cardinalis referre solitus erat, » etc. Rodul. Hist. MS. 61. p. 84; Morcal. Synop. Cod. Dipl. Cav. p. xv.

²⁾ Rogerius namque castri Sancti Severini dominus . . . tandem resipuit et in fine conversus in monasterio habitum religionis accepit. » Venus. f. 19 a t° — « Et Rogerius Castri S. Severini Dominus, qui ex Normannorum prosapia San-Severinæ familiæ stipes fuit . . . habitum suscepit. » Vener. Dict. t. IV. p. 73 — Cf. Rodul. Op. cit. p. 62.

³⁾ In Vit. S. Petri. f. 19 a to, vel ap. MURAT. t. VI. p. 222.

siches aigues de l'oraison. Ce cœur de pierre s'attendrit alors ; sa dureté s' amollit tout à coup. Il jeta les armes, descendit de cheval et, se prosternant aux pieds du vénérable abbé, lui demanda humblement pardon de sa témérité. » - Il paraît que, dès ce jour, celui qui était si avide des biens du monastère de Cava fut tellement changé, qu'il devint un de ses plus généreux bienfaiteurs. Un grand nombre de diplômes nous l'attestent encore. C'est ainsi que Roger, en 1081, accorde à l'abbaye de Cava l'église de Ste Marie de Roccapiemonte, avec les terres qui l'environnaient, et qu'il confirme un grand nombre de donations faites par ses soldats. Les années suivantes, jusqu'en 1121, sont presque toutes marquées par quelque nouvelle concession ou confirmation. Pour ne parler que de son dernier diplôme, celui de juin 1121, il fait alors don à l'abbé Pierre de six vastes terres et de l'église de Sainte-Lucie; le tout situé à Montorio 1). C'est encore alors, ou peu après, en 1122, ainsi que l'a pensé De Blasi, que le vieux Roger, songea enfin à faire pénitence de ses méchancetés et de ses crimes 2). La conversion à Cava de ce puissant seigneur me rappelle un passage de Mézerai, qui convient bien à la circonstance; qu'il me soit permis de le citer: « Je ne sçay point de temps, dit le vieil historien français, où l'on ait plus basty d'églises et d'abbayes qu'en celuy-ci. Il n'y a pas un seigneur qui ne se picquoit de cette gloire. Les plus méchans affectoient le titre de fondateurs: tandis qu'ils ruinoient les églises d'un côté, ils en bastissoient de l'autre » 3). Tel fut Roger Sanseverino.

Les donations, du temps de l'abbé Constable, sont aussi fréquentes que par le passé). Contentons-nous de rappeler celle de la princesse Constance. Constance était fille du roi de France, Philippe Ier. Après la mort de Hugues de Champagne, son premier mari, elle avait épousé le fils ainé du duc Roger, le célèbre Bohémond, duc de Tarente, qui s'illustra tant, durant la première croisade, et mérita d'être fait prince d'Antioche. Bohémond mourut, plein de gloire, en 1111. Quant à Constance elle vécut longtemps encore, seconda son jeune fils, appelé aussi Bohémond, dans l'administration de l'héritage paternel et

¹⁾ Nov. 1081 (Arc. Mag. B. 18), Juin 1121 (Ib. F. 18). Rodul. Op. cit. p. 62.

^{2) • 1122 . .} circa hunc annum Rogerius de S. Severino Castri S. Severini, aliarumque terrarum Dnus, qui ex Normannorum Ducum prosapia Sanseverinæ familiæ stipes suit in Sacrosanto Cavensi Monasterio Sanctae Religionis habitum suscepit. » Chron. ad. an. 1122, in fine.

³⁾ Abrég. chronol. de l' Hist. de France, II, ap. De Brimont. p. 246.

⁴⁾ Voy. De Blasi, Chron. ad an. 1122, 1123, 1124; Rodul. Op. cit. p. 76, etc.

montra toujours une grande affection pour les religieux de Cava. C'est en leur faveur qu'elle et son fils accordèrent, en 1123, au monastère de S. Benoît de Tarente, le droit de pêche dans la Petite Mer de Tarente, en face de la rivière appelée Cervano, sur une étendue de vingt pas de long et autant de large 1).

Mais le fait capital du gouvernement de l'abbé Constable est, sans contredit, la fondation de Castellabate, aujourd' hui métropole de tout le Cilento. Ce vaste pays, si riche en olives et sigues, est situé, ainsi que nous l'avons déjà observé, au delà du Silarus ou Sele, dans cette partie de la Lucanie, où fleurirent anciennement les villes de Pestum, de Vélie et de Pétilie²). Il avait été donné, presque en entier, en 1072, à l'abbaye de Cava par Gisulfe II, le dernier prince lombard de Salerne, et souvent confirmé, depuis, par Robert Guiscard, le duc Roger, le duc Guillaume et autres seigneurs normands de l'époque. Là, fleurissaient un grand nombre de monastères, tous dépendants de Cava, tels que S. Archange de Perdifumo, S. Ange de Montecorace S. Zacharie de Lauris, S. Marie de Gulia, S. Fabien de Casacastra, S. Nicolas de Serramezzana, S. Jean de Tresino ou Terrisino, S. Sauveur de Nuce, S. Blaise de Butrano, etc. 3). Là encore se trouvaient une infinité de terres, villages, bourgades, ports, châteaux, fort peuplés et fort riches, comme Abramulia, Aquabella, Santa-Barbara, Ca-

¹⁾ Voy., à l'Appendice, Lett. G.

²⁾ L'appellation de Cilento est fort ancienne; on la trouve dans un parchemin de Cava de l'an 963 (Cod. dipl. Cav. t. II. p. 13). Elle semble dériver de la position de ce pays autour de l'Alentum, « quasi circum Alentum; » c'est du moins l'opinion d'Antonini (Lucania, p. 278). Cf. Giustiniani, Dizion. geog. t. IV. p. 28.

³⁾ Ces monastères étaient administrés chacun par un prieur. Voici, en esset, ce qu'on lit dans un parchemin de 1100: « 🧩 In nomine Domini Dei eterni et Salvatoris nostri Jesu Christi. Anno ab incarnatione eius millesimo centesimo, temporibus Domini nostri Rogerii gloriosi ducis, mense maio, octaba Indictione. Dum intra Castellum, quod Agropoli dicitur, coram presentia domini Alfani gratia Dei Episcopi Sancte sedis Pestani Episcopatus essem ego Joannes Judex, aliique complures homines; tunc in eadem presentia iussu Domini Petri venerabilis Abbatis Monasterii sancte et individue Trinitatis, quod situm est in loco Metiliano, venit Joannes Monachus dum una cum eo adessent alii monachi Priores Monasteriorum in Lucanis finibus constructis pertinentium cum omnibus rebus eorum ipsi Monasterio Sancte Trinitatis, videlicet Abalsamus Prior Monasterii S. Magni, Joannes Prior Monasterii Sancti Archangeli, Jarnion Prior Monasterii Saucti Joannis de Terresino, Joannes Prior monasterii Sancti Angeli de Monte Coraci, Mirandus Prior Monasterii sancte semperque Virginis dei Genitricis Marie de Gulia, Joannes Prior Monasterii Sancti Nicolai de Serramediana, ad faciendum finem cum ipso Domino Episcopo de terris de ipsis Lucanis finibus ubi a lu Botrano et a li Barbuti dicitur. » etc. (Arc. Mag. D. 27).

mella, Cannicolo, Capograsso, Casalicola ou Casalicchio, Castaneto, Celso, Duliarola, Fiumicello, San-Giorgio, Gualdo, Ioha, Santa-Lucia, Maritima, Massanova, Matonti, S. Matteo ad duo flumina, San-Mauro, Novella, Olearola, Palearia, Pietrafocaria, Gli Pluppi, Pollica, Pragenito, Quarrata, Risale, Stabiano, Terricello, San-Teodulo, Veterale, Gli Zoppi, etc. etc. 1). Tous ces pays cependant étaient alors fréquemment dévastés par les Sarrasins d'Afrique 2). L'abbé Constable voulut y porter remède et songea à construire un château-fort où, au besoin, les habitants de la côte pussent se réfugier. Il choisit, à cet effet, près du promontoire de Licosa, la petite montagne de l'Aiquille, « Monte-Gulia, » qui dominait à la fois la terre et la mer, et, du consentement du duc Guillaume 3), il commença à édifier la forteresse, « Castellum, » qui prit, dès lors (1123), le nom de Castellum Abbatis, d'où, par corruption, celui de Castellabate *). Les habitants du voisinage accoururent bientôt sous sa protection; ils gronpèrent leurs demeures au pied de ses murailles, formant ainsi, en très-peu de temps, un des centres les plus populeux de toute cette côte maritime. Les princes de l'époque sirent à la ville naissante des concessions considérables, De leur côté les abbés de la Sainte-Trinité de Cava ne cessèrent d'entourer leur œuvre de toute leur affection. Aussi Castellabate joue-t-il désormais un rôle important dans l'histoire de l'Abbaye, comme nous le verrons bien souvent dans le cours de ce récit 5).

- 1) VENTIMIGLIA. Notiz. Ist. del Castello dell'Abbate e de' suoi Casali nella Lucania p. 32 et suiv. Napoli, 1827, in-4.°
- ²) 1113. Saraceni ab Africa venientes Lucaniam depopulantur, Salernum applicaverunt: auctore Deo Salernitani, Amalfitani, et Neapolitani ceperunt eos, et interfecerunt in mari. » Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. 191, et ap. Murat. SS. VII. 923.
 - 3) Voy., à l' Appendice, Lett. H.
- *) * 1123. Anno ab incarnatione domini Jesu Christi 1123. Indictione tertia, temporibus domni Wilielmi, magnifici ducis, atque religiosi abbatis nostri Constabilis, decimo die astantis mensis Octubris, Castellum nostrum sancti Angeli in Cilentum firmare cepimus. Gratias Deo et beatæ Mariæ semper virgini, beato Michaheli Archangelo et omnibus sanctis eius. Amen. » Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. 191. Cf. Ventim. Op. cit. p. 5 et suiv.
- Oue le lecteur me permette de transcrire ici un passage inédit de l'abbé Rodul-PHE: Augustissimo illo temporis spatio, quo iste Vir Beatus (Constabilis) Monasterio præsuit... in Cilenti regione, ubi tunc Cavense Monasterium universali sere Dominio potiebatur, nobilissimi illius Castri Fundator extitit, quod ab ipsius titulo Castrum Abbatis usque hodie nuncupatur. Nobile quidem consilium, ac virile ingenium, quo et Dei gloriam auxit, et Patriæ libertati consuluit. Nam quoties sue huius Castri lata regio a grassantium Piratarum incursibus depopulata, toties sub huius Castri

L'abbé Constable mourut jeune encore 1)—à l'âge d'environ 53 ans,— le 17 Février 1124 2), avec une réputation universelle de sainteté. Les prodiges opérés par son intercession, démontrèrent bientôt qu'il continuait, après sa mort, à faire tous le bien qu'il n'avait pas eu le temps d'accomplir de son vivant. Le Navire du monastère, en particulier, dans ses voyages en Orient et sur les rivages d'Afrique, eut

tegmine, et fures omnes, et sæviores quoque delusit hostes. Principes namque, Regulique finitimi, sui status Zelotypi, expedito Milite, omnique belli robore, eoque loci præsidijs addito, opportunis temporibus, et collectos servabant nusquam tutos Incolas, et Castrum (quod servari ducebant magis operæpretium) communiehant. Eius autem prima fixit fundamenta, existente Serenissimo Duce Guilielmo Rogerij Ducis filio, à quo nimirum facultatem prius struendæ molis obtinuit. Qui et privilegia multa illi concessit, et concessa à Guaymario filio Guaymarij Guidonis Ducis filij confirmavit. Per maritimas ergo excubijs signa dantibus, ex Vicis, Pagisque circumpositis properæ gentes, pavidæque sub eius umbra millies recuperarunt. Nova post hæc eorum soboles decursu temporis, ut tutiora sibi, et silijs loca legerent, propiùs, nempe circa ipsum, Domos ædificarunt. Atque in tantum excrevit circumposita Terra molem, crevitque incola populus, ut totius ferè Cilenti illa nunc Metropolis habeatur. Porrò eius ridet undique situs amænitate; Aequori namque de præcipiti Montis vertice penè tota imminet, ita ut illum dum cogito, simul meditor, suis posse lapidibus pueros numerosam hostium Classem obruere. Inde copiosæ fruges, dulces inde ficus feliciter veniunt, et veniunt felicius Uvæ. Plena quoque divitijs; Etenim Cives habet plures Vaxallorum Dominos, Baronesque Civilique Viros nutrit decoros indole. Estque nostro Cavensi Monasterio cum decem ferè alijs vicinis Terris, universaque Lucana Diœcesi in spiritualibus plenè subiecta, quæ aliquando nobis etiam in temporalibus subiectæ erant. Ibi universalis Matris Ecclesia sub titulo Beatissimæ Assumptæ Virginis erecta est, digneque collegiata. Ubi Archipresbyter, qui à nobis ad nutum amovendus (si placuerit) eligitur, cum multis prærogativis; superstite tamen in omnibus nostro Vicario, Clerum omnem in Ecclesia moderatur. Rebus autem circumquaque paratis, nunc quia, vel inermis Italia terret hostes, silet Castrum istud, pacis quondam Auctor in sinu pacis; inutile quidem modo, sed antiquæ servans vestigia utilitatis. » Hist. MS. n. 61. p. 75 et suiv.

- 1) Quartus Constabilis, puer inclitus et venerandus, Ecclesiam rexit uno feliciter anno. (Joan. Capuan. loc. cit.)
- 2) « Omitto bona quamplurima, quae a varijs hominibus empta hic Vir Beatus Monasterio addidit: Meritoque ex ipsius solertia et strenuitate sperari poterat quòd Beatissimo Petro prædecessori suo in angenda Cavensis Monasterij substantia, et dignitate, æquari debuisset, nisi ad æternæ vitæ statum transiturus, tam citò fuisset sublatus è medio: Nam ne per Annum quidem vixit post sui prædecessoris obitum. Ab electionis verò sex Annis præfuit. Consummatoque laboriosæ istius vitæ curriculo, xiii calendas Martij Anno MCXXIV, ad æterna migravit gaudia; cum vixisset supra quinquaginta Annos, si ab Anno enumeres B. Leonis ultimo, quo ei (ut ab Anonymo Auctore scribitur) saltem septenarius oblatus est. Quo enim invenis depingatur, immaturæque Adolescentiæ, in suæ factum puto signum puritatis. » Rodul. MS. 61. p. 77.

bien souvent occasion d'éprouver son influente protection. Une sois, entre autres, tandis qu'il se trouvait entre l'Afrique et la Sicile; il s'éleva une si surieuse tempête que les matelots désespéraient de se sauver. De son côté, le moine Jean, plus tard abbé de S. Benoît de Salerne, qui commendait alors le navire de Cava, accablé de satigue et de douleur, avait sini par succomber au sommeil. Tandis qu'il dormait, il vit apparaître l'abbé Constable. Jean le supplie de l'arracher à un nausrage imminent. Courage, lui répond le Saint, d'une voix rassurante, courage, ne craignez point; je sauve le Navire et ne cesse pas de protèger le Monastère. Considite, et nolite timere; ego navem eripio et monasterium custodire non cesso. L'événement, dit Hugues de Venouse, le consirma bientôt après et l'a consirmé cent sois dans la suite 1).

Avec Constable Gentilcore se termine la série des abbés de Cava, auxquels leurs vertus ont mérité le nom de Saint et que les religieux de l'abbaye de la Sainte-Trinité appellent leurs Saints-Fondateurs ou Saints-Pères; à savoir: S. Alfère, S. Léon, S. Pierre et S. Constable. Leurs corps, comme nous l'avons déjà remarqué, reposent aujourd'hui dans la principale chapelle de l'Église du monastère, qui s'appelle, pour cela, la Chapelle des Saints-Pères. Elle occupe la partie supérieure de la crypte Arsicia. Le tombeau de S. Alfère est au centre; celui de S. Léon, à gauche, et celui de S. Pierre, à droite. Le corps de S. Constable se trouve sous l'autel de cette même chapelle, dans une simple fosse en briques, extérieurement revêtue de marbre 2).

- 4) Venus. f * 32 a t.; Rodul. op. cit. p. 81; Murat. p. 232, etc.
- 2) Les restes mortels de S. Constable ne furent pas d'abord déposés dans la crypte Arsicia. C'est ce que semblent faire entendre les paroles suivantes de Constable même au moine Jean: « Sed vade, et dic Symeoni abbati ut corpus meum levet atque in sepulchro meo, quod in ecclesia mihi paraverant, collocent. » Venus. loc. cit.) Ils restérent du moins, jusqu'en 1648, à l'entrée de la Chapelle des Saints-Pères, sous un autel, orné d'un beau portrait de S. Constable et d'une inscription latine, qui n'existent plus aujourd'hui. Voici ce qu'en disait, vers 1600, l'historien Rodulphe: « In altari quod Corpus integrum Beati huius Patris Constabilis modo contegit, ubi et quotidie sacra fiunt, et iugis ab exordio ante ipsum lampas accendebatur, pulchra superfixa Icona lacet, quæ satis notam eius refert adhuc iuvenis imaginem, stratum dæmonem, funeque ligium deferentem, eò quod Exorcistarum gratia creditur valuisse, ut clarius eiusdem Iconæ parergon connotat, quo ipsum iterum pingunt et iterum indutum lineis, stolaque sancto aspergine ab Energumenis fugare Dæmones. Parergon hodie, (novo superaddito exornatu) inde sublatum est: et in eius locum Carmen istud appositum cernitur:

CLAUDITUR ANGUSTA HAC SANCTI CONSTABILIS ARA CORPUS, OVANS CUIUS SPIRITUS ASTRA COLIT.

Icona verò sivè multum antiqua sit, sivè (ut reor) non multum, consuetudinem

S. Alfère est le seul qui ait été solennellement canonisé. Quant à ses trois successeurs, ils ne l'ont jamais été. Mais ils ont été déclarés saints par l'acclamation des peuples, dès les temps les plus reculés, comme le prouvent le Vies de l'abbé Hugues de Venouse, plusieurs calendriers fort anciens ²), leurs offices récités à Cava et ailleurs de temps immémorial ²), une infinité de parchemins, qui font continuellement hommage à leurs sainteté, plusieurs peintures antiques, qui les représentant la tête entourée d'un nimbe ³), enfin un très-grand

plane astruit, qua eum, ut Sanctum Cavensis late Ecclesia venerata est. » Rodul. MS 63, f. 64 a t. et Venereo, in MS. 61. p. 79. — Quand, en 1648, on restaura la Chapelle des Saints-Pères, comme le tombeau de S. Constable, situé à l'endroit où devait s'élever le pilastre de gauche en entrant, était d'un grand embarras; suivant l'autorisation qu'on en avait obtenue, depuis longtemps, du pape Clément VII; on transséra ce tombeau, integrum ut erat, sous l'autel de la susdite chapelle. Par la chute d'une petite partie du tombeau, on put voir alors les membres du saint, enveloppés dans un tissu noir, conservant l'ordre naturel, à l'exception de la tête, qui reposait sur le corps; « ce qui confirmerait, dit dom Camille Massaro, qui nous a conservé ces détails (Libro dei Ricordi n. II. f. 149), la translation faite sous l'abbé Siméon. » — Lorsque le P. D. Guillaume Sanfelice, le 3 Octobre 1874, ouvrit la tombe de S. Constable, j'arrivai, par basard, dans l'Église au moment même, et pus vérifier l'exactitude du récit de Massano. Voici, d'ailleurs, une partie du compterendu de la dernière ouverture de la tombe de S. Constable : « L'anno 1874, il mese di Ottobre, il giorno 3, verso le ore tre pomeridiane, io qui sottoscritto, per desiderio grandissimo, onde ardeva da molti anni di vedere i corpi dei sopradetti santi, per la facoltà ricevuta del R. Abate Ordinario di aprire una delle tre tombe per prenderne una reliquia, e come Vicario G. le della Diocesi e Vicario della Sacrestia, intrato nella Cappella dei SS. Padri, ed inginocchiatomi sotto l'altare del Sagramento osservai una nicchia di fabbrica di colore cassè, con bassa volta, lunga quanto è la distanza delle colonne fra di loro, che sono sopra l'altare. Nel piano di detta nicchia era disteso il corpo di S. Costabile, il quale avea la testa sopra un cuscinetto di fabbrica, le mani sul petto a croce, e intero il corpo dalla testa ai piedi . . . lo Guglielmo Sanfelice, Decano Cassinese e Vicario Generale. • etc. (f. 1 de la Relation MS.).

1) Dans l'Emortuale Casinense ou mieux Nécrologe de Venouse, ainsi que l'appelle Muratori (SS. Rer. It. VII, 947), qui se trouve dans le MS. du Mont-Cassin. n. 334 et qui a été soigneusement publié par Gattola (Access. ad Hist. Cas. II. 480), outre les noms des trois premiers abbés de Cava, on trouve les paroles suivantes: «XIII. Kal. (Martii), Depositio domni . . . monasterii Cavensis. Officium plenum. » Or ces paroles, qui ne peuvent s'appliquer qu'à S. Constable, ne laissent aucun doute sur l'antiquité du culte qu'il reçoit. — L'insertion des mêmes noms dans un Calendrier du XIII siècle, qui se trouve au commencement du MS. Memb. n. 19 de la Bibliothèque de Cava, conduit à la même conclusion (Voy. ce MS. 12 avril, 4 mars, 17 février, etc.)

²⁾ Rodul. Hist. MS. n. 61. p. 79.

³⁾ RODULPHE (loc. cit.) après avoir rappelé que de son temps on voyait encore, sous

nombre d'inscriptions 1). L'Église a consirmé cette manifestation spontanée des sidèles, soit en approuvant leurs offices et la célébration solennelle de leur sête au jour anniversaire de leur mort 2), soit en concédant la faculté de gagner diverses indulgences aux personnes qui seraient convenablement leurs dévotions dans la chapelle des Saints-Pères 3). • Il y a dans ces abbés, dit sort à propos le judicieux Muratori,

le principal cloître da monastère, les images de ces saints abbés, ayant la tête nimbée: • Sanctorum Patrum figuras videre est, habentes circum capita radios (vetustam sanctitatis notam,)— • ajoute: • Et passim alibi tum intra, tum extra Monasterij septa eorum cernuntur imagines sua portantes aurea Diademata. • C'est, du reste, ce que l'on peut observer dans les quatre petits tableaux de la Pinacothèque de l'Abbaye, portant les n.08 63, 64, 70 et 71, comme aussi dans plusieurs fresques plus récentes de l'Église.

- ⁴) Voy. pag. 27, 43, 80, 95, et aussi Polverin. Op. cit. t. II. p. 72 et suiv.
- 2) Dès le XVe siècle les sêtes des Saints Pères se célébraient, à Cava, avec autant de pompe que les plus solennelles de l'Église ou de l'ordre bénédictin. Cela est tellement vrai, que les fêtes de S. Pierre et de S. Constable furent choisies, avec celle de la Ste Trinité (la fête patronale du Monastère), celle de la Fête-Dieu et celle de S. Benoît, comme le temps, où les prêtres du Diocèse de la Sainte-Trinité de Cava devaient se présenter à l'obédience de l'abbé Ordinaire, tout comme cela a encore lieu, chaque année, au jour anniversaire de la consécration de l'Église, et comme je l'ai vu se pratiquer aujourd' hui-même, 5 Septembre 1875. C'est ce qui ressort des Décrets du Synode Diocésain du Sacré Monastère de Cava, célébré, en 1478, par le Cardinal Dom Jean d'Aragon, alors abbé commendataire de Cava. En voici un extrait: « Decernimus quod omnes Presbyteri et Clerici Cavensis Dioecesis debeant venire, et visitare sacrum Monasterium Cavense: Clerici quidem intra Dioecesim existentes, in festo SS. Patris nostri Benedicti, et alijs temporibus consuetis, quibus a praelato fuerint requisiti; Presbyteri vero et alij Clerici, extra districtum Monasterii per Regnum, compareant personaliter, aut, justa causa impediti, per procuratorem, in festo SS. Trinitalis, Abbatis Petri, Abbatis Constabilis et Corporis Christi anni cuiuslibet. Arc. 100, n. 2. car. 3 a t. . (Addition. ad Tabul. Cav. Indicem, t. 1. in art. S. Petri, in fine).
- 3) Voy. plus loin, liv. V, chap. v. Cf. Rodul. loc. cit.; Vener. Dict. I. 269, III. 117, IV. 73; Wion. Lig. Vit. p. 134; Bolland. t. II. April. p. 96, t. III. Juil. 458. etc. Je noterai, à ce propos, qu'il existe, au Mont-Cassin, un MS. in-4°, du XVIe siècle, portant le n° 158, alias 396, et ayant pour titre: Poemata Sacra Angeli Sangrini abbatis Casinensis (transcrit, en 1586, par l'aimable poete Dom Honore Fascitelli), qui contient, aux sol. 197-204, douze hymnes religieuses, fort belles et entièrement inédites, en l'honneur de trois Saints de Cava. Voici le premier vers de chacune de ces hymnes:

IN FESTO B. ALPHERII ABBATIS MON. SS. TRINITATIS CAVE Hymni 4:

I. In I. Vesp.: Dulcis Alpherii pater et Monarcha.

II. Ad nocturnos: Jesu Stellantis Lucifer.

III. Ad laudes: Grandis est virtus tua, Christe Jesu!

IV. Ad II vesp.: Mitis Alpherii huius antri.

un tel ensemble de religion, de probité et d'autres vertus, qu'il ne peut s'élever aucun doute sur leur sainteté. 1). Rien donc de plus légitime que le culte, dont les religieux de Cava entourent les qualre premiers abbés de leur monastère.

In pesto B. Leonis abbatis Mon. SS. Trinitatis Cave Hymni 4.

I. In I. Vesp.: O tribus Judæ Leo Christe Jesu!

II. Ad nocturnos: Mi Jesu, mi Unice!

III. Ad laudes: Christe Rex regum, Deus ante cunclos.

IV. In II. Vesp.: O Patris mater, Patris ante sæcla.

In FESTO B. CONSTABILIS ABBATIS MON. SS. TRINITATIS CAVE Hymni 4.

I. In I. Vesp.: Pastor Constabilis, tutor amabilis!

II. Ad nocturnos: Solemnis haec festivitas,

III. Ad laudes: Quam specus dignum, celebranda rupes

IV. In II. Vesp.: Antequam calum decoraret astris.

4) « Ceterum in hisce abbatibus ea Religionis, probitatis, aliarumque virtutum complexio elucet, ut nulla futura sit de eorum sanctitate dubitatio. » MURAT. SS. Rer. It. t. VI. p. 204. — BARONIUS avait déjà porté un jugement à peu près semblable. Après avoir dit qu'en 1050 mourut S. Alsère, il ajoute: « Successit in locum ipsius Leo eius discipulus et sanctitate proximus, post quem ad multos annos non desecit propago sanctorum eidem monasterio præsectorum. » (Ann. Eccl. ad an. 1050, n. XV, p. 56 du t. XV, édit. de Lucques. 1745).

DEUXIÈME LIVRE.

DE LA MORT DE S. CONSTABLE À CELLE DU BIENH. LÉONARD OU

HISTOIRE DES SEPT PREMIERS ABBÉS BIENHEUREUX

1124-1255

Après les Saints-Pères, pendant cent-trente ans, l'abbaye de Cava fut gouvernée par sept excellents religieux, qui tous ont mérité, à cause de leurs vertus, le titre de Bienheureux. Ce sont les abbés Siméon, Falcon, Marin, Bénincasa, Pierre II, Balsamus et Léonard 1). De leur temps la discipline monastique continue à fleurir, de nouvelles donations sont faites, d'autres monastères s'adjoignent à ceux qui composent déjà la Congrégation de Cava, les lettres enfin et les arts sont protégés efficacement. Aussi cette époque est-elle une seconde période de gloire pour le monastère de la Sainte-Trinité.

CHAPITRE Ier

LE BIENHEUREUX SIMÉON.

1124-1141.

Mérites de l'abbé Siméon. — Fin de la construction de Castellabate, — Le navire du monastère en Afrique. — Mort à Cava de Pons, septième abbé de Cluny. — Donations diverses du duc Guillaume. — Diplôme fameux du roi Roger. — Bienfaiteurs sans nombre. — Religieux remarquables. — Guaimar, comte de Capaccio. — Hugues, abbé de Venouse. — Mort de l'abbé Siméon.

- S. Constable, avant sa mort, n'avait pas eu le temps de se choisir un successeur. Les religieux de Cava, usant alors d'un de leurs priviléges, se donnèrent, pour Abbé, le moine Siméon que nous avons vu prendre l'habit de S. Benoît sous Pierre Pappacarbon et qu'un anno-
- 1) On parlera plus tard (Liv. III. ch. ii) de Léon II, huitième et dernier Abbé Bienheureux.

tateur contemporain caractérise du mot de vénérable 1). C'était le 4 Mars 1124 2). Du reste à une douceur, que Jean de Capoue compare à celle de l'agneau, Siméon unissait une grande prudence; qualités qui lui concilièrent l'affection de tous 3).

Durant un gouvernement de seize années, l'abbé Siméon s'appliqua surtout à perfectionner l'œuvre de son prédécesseur. Non seulement il termina la construction de Castellabate, mais il songea encore à en accroître l'importance. Il acheta à cet effet, en 1124 même, de Landolfe, comte d'Acerno, le petit port voisin de Lu Traversu et l'aggrandit tellement qu'il en fit un des plus sûrs du golfe de Salerne et de toute Lucanie). C'est ainsi que le monastère de Cava, après avoir pourvu à la défense et à la sécurité de ses vassaux, cherchait à favoriser leurs intérêts et les invitait au commerce. Il en donnait, d'ailleurs, lui-même l'exemple. Le Navire du monastère de Cava, comme on l'à déjà remarqué, voyageait précisément alors, dans ce but, sur les côtes d'Afrique, sous la conduite du moine Jean et du frère Pierre 5).

- 1) « 1124. Domnus Constabilis hujus monasterii sanctæ Trinitatis venerabilis abbas, obiit. Et domnus Symeon venerabilis abbas successit eum. » Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. 191.
- 2) « Utroque enim gaudere privilegio Monasterium Cavense reperimus; scilicet et quod Abbas sibi possit eligere successorem, et quod alioqui Monachi sibi eligere Abbatem possint. Hac igitur cum essent pariter intentione collecti... IV. Nonas Martias An: MCXXIV. pari voto omnes Beatum Virum Simeonem Abbatem dignissimum acclamarunt. » Rodul. Hist. MS. n. 61. p. 88.
 - Dilectus cunctis, prudens et mitis ut agnus
 Successit Symeon, sedecim qui prefuit annis (Joan. Capuan).
- benè cœpta opera perficere aggressus est, quæ morte præventus consummare nequiverat. Enimverò Castrum Abbatis, quod in Cilenti regione Beatus Pater Constabilis fundaverat, sedula sollicitudine perfici procuravit; et Monasterij censum, Dominiumque in eodem loco mirum in modum ampliavit. Portum etiam eiusdem Castri, quem Landolfus Acyrrentinus Comes, ut sibi integrè pertinentem legitimè possidebat, cum omnibus ad ipsum spectantibus, ah ipso Comite, dato pretio, comparavit. » Rodul. loc. cit. Le prix du port de Castellabate fut de « 15 solidi Tarenorum monete Salernitane, » comme on peut le lire dans le contrat d'achat (Nov. 1124. Arc. XXI. n.113.). Le sou d'or de Salerne se composait de quatre taris (Morcal. in Synop. Cod. dipl. Cav. p. liii) et chaque tari valait environ 2 fr. 50 (Voy. pag. 39, not. 1). Il suit de là que le port de Castellabate fut vendu pour 150 francs....
- 5) Toto denique sui regiminis tempore vix dici posset, quantum Dei domum cui præerat et temporalibus bonis auxerit, et spiritualibus muneribus exornaverit. Nam quod ad primum spectat. partim ex prædictis colligitur, partim ex eo quod cum iam ab ipsius B. Petri temporibus, Cavensis Monasterij opes, in tantum terra, marique

C'est aussi au temps de l'abbé Siméon qu'il convient de placer la venue, le séjour et la mort, à Cava, de l'abbé Pontius ou Pons, le successeur du grand Saint Hugues de Cluny. - Pons était fils du comte de Mergueil, et, suivant plusieurs auteurs, proche parent du pape Pascal Il 4). Il fut d'abord religieux de S. Pons de Tomiers. De là il passa à l'abbaye de Cluny, dont il devint le septième abbé, et, comme tel, il la gouverna paisiblement pendant douze ans (1109-22). Ses talents et son beau naturel le sirent bientôt remarquer et lui méritèrent d'être tour à tour employé par l'empereur d'Allemagne et le Souverain Pontife pour traiter la grande question des Investitures, qui se débattait alors entre eux, plus ardemment que jamais. C'est ainsi que, en 1116, quand Henri V envoya des députés à Pascal II, pour terminer les différents entre l'Église et l'Empire, l'abbé de Cluny fut le chef de la députation, et Pons, comme en convient Fleury, travailla à cette grande affaire avec beaucoup d'application 2). Trois ans après (1119), par ordre de Calixte II, le successeur de Pascal, l'abbé Pons, en compagnie de Guillaume de Champeaux, évêque de Châlons, se rendit à Strasbourg, auprès de l'empereur Henri, et y prépara la paix qui devait, quelques mois plus tard, se traiter à Reims et se conclure enfin à Worms en 1122³).

Malgré tant de services, Pons fut cependant en butte à de grandes et fréquentes critiques. Elles éclatèrent, dès 1119, dans le concile même de Reims: « L'archevêque de Lyon, dit encore le docte historien que nous venons de citer, se leva avec ses suffragans, et se plaignit au nom de l'évêque de Mascon, des entrepises de l'abbé de Clugni, contre lequel plusieurs autres moines et clercs formerent aussi des plaintes, et firent grand bruit. Quand on eut fait silence, Pons abbé de Clugni se leva avec une grande troupe de moines, et soutint qu'il

excrevissent, ut propriam navem in suum habuerit usum, ad relevanda varijs ex Orbis partibus necessaria; sic etiam Beati istius tempore habuisse compertum est. » RODUL. Op. cit. p. 91. — Cf. VENUS. f. 32-34 vel MURAT. SS. VI. 232-233.

¹⁾ Cf. Fleury, Hist. Ecclés. t. XIV. p. 204, Bruxelles, 1722.

²⁾ Loc. cit. — Dans le concile de Latran, qui se célébrait alors (1116), Pons voulut s'attribuer le titre d'Abbé des Abbés. « Sur quoi Jean de Gaëte chancelier de l'églisc Romaine, lui demanda si le Mont-Cassin avoit pris sa regle de Clugni, ou Clugni du Mont-Cassin. Pons répondit, que non seulement Clugni, mais tous les monasteres de l'église latine avoient reçû du Mont-Cassin la regle de S. Benoît; et le chancelier ajoûta: Si donc le Mont-Cassin est la source de la regle monastique, c'est avec justice que les papes ont accordé cette prérogative à l'abbé du Mont-Cassin, de porter seul le titre d'abbé des abbés. » Fleury. op. cit. p. 304; Chr. Cas. IV. 60.

³⁾ FLBURY. op. cit. p. 252, 264, etc.

n'avait fait tort à personne, et que toutes ces plaintes n'étaient fondées que sur le soin qu'il avait de conserver les biens et les privileges de son monastere. C'est, ajoûta-t-il, l'affaire du pape: il défendra, s'il lui platt, son église, et les biens qu'il m'a confiés » 1). Plus tard (1123) les récriminations se firent plus vives encore: « Tandis que Dom Pons, dit Robert du Mont, écrivain contemporain de ces faits 2), voulait parfaitement corriger les excès de table et d'habillement de quelques moines qui s'occupaient des affaires extérieures du Monastère, ceuxci se révoltèrent contre lui et leur duplicité crut à tel point, qu'ils l'accusérent, auprès du pape, de plusieurs crimes très-graves, mais entièrement faux. Pons ne daigna pas même leur répondre, ne se préoccupant, disait-il, ni de leurs accusations, ni de l'Abbaye; - il se flait tant à sa bonne conscience qu'à sa naissance, étant fils du comte de Mergueil. — Il abandonna toutefois son Abbaye et partit pour Jérusalem. Les moines cependant, persévérant dans leur malice, élurent, pour abbé, Hugues, prieur de Marcigny, qui mourut l'année même de son élection (1123). Ils le remplacèrent alors par Pierre, jeune homme plein de talent et de noblesse. Il répugne de dire comment Pons, de retour de Jérusalem (1125), voulut se mettre de nouveau à la tête de l'Abbaye à laquelle il avait renoncé, et comment il se produisit dans le Monastère un schisme, qui sit couler des slots de sang. Le gouvernement de Cluny resta à la fin au vénérable Pierre, qui continue encore à l'avoir, bien que trente-deux ans se soient écoulés depuis ce fait. Quant à Pons, il finit par aller mourir dans le monastère que l'on appelle Cava ». 3).

⁴⁾ Op. cit. p. 267.

²⁾ Robert de Torigny, plus connu sous le nom de Robert du Mont, de l'Abbaye du Mont S. Michel de Pericolo Maris, qu'il gouverna longtemps (1154-86), tandis qu'il n'était encore que prieur du Bec, son monastère, composa, vers 1150, la Chronique, extrêmement précieuse, que nous suivons ici (Cf. Pertz, Mon. Germ. SS. VI. 282 et suiv.).

^{3) •} Domnus Pontius abbas Cluniacensis cum vellet ad unguem corrigere excessus et in cibo et in vestitu quorumdam monachorum, qui exteriora eiusdem monasterii negotia tractabant: insurrexerunt in eum et, crescente simultate, accusaverunt eum in presentia Paschalis pape de quibusdam gravissimis capitulis, licet falsis. Quibus cum dedignaretur respondere, dicens nec de accusatione eorum se curare, nec de Abbatia — confidebat enim et in bona conscientia et in genere, ut pote filius comitis Mergulensis — invito papa Abbatiam relinquens, Jerosolimam perrexit. At illi durantes in malicia sua, elegerunt in abbatem Ugonem, priorem Marciniani. Quo defuncto infra primum annum sui regiminis, elegerunt quendam strenue nobilitatis iuvenem nomine Petrum. Quomodo autem predictus Pontius de Jerosolimis rediens, iterum

Suivant Ordéric Vital, autre historien de cette époque. Pons aurait été enfermé à Cava par ordre du pape Honorius II (1125) et y serait mort peu après consumé de chagrin (28 Décembre 1126), et — ce qui serait vraiment fort triste, si c'était en tous points exact, — quoique averti plusieurs fois par le pape, il ne voulut point faire pénitence de ses erreurs. Le pape cependant, dit Fleury, ne laissa pas de le faire enterrer honnétement en consideration du monastere de Clugni'). Toutefois Robert du Mont, qui pouvait beaucoup mieux encore qu'Ordéric connaître la vérité, ne dit rien de l'impénitence de l'abbé de Cluny. Son silence nous permet donc de croire que la fin de Pons, à Cava, fut digne de ses beaux commencements.

Vers la même époque (1127), le duc Guillaume terminait, lui aussi, ses jours à Salerne. Ce prince à l'exemple du duc Roger, son père, et de Robert Guiscard, son aïeul, s'était montré, toute sa vie, d'une libéralité incroyable envers l'abbaye de Cava. Déjà il avait accordé à S. Pierre Pappacarbon une infinité de diplômes, contenant des donations, des exemptions, des confirmations sans nombre ²). Il montra la même générosité, ainsi que nous l'avons dit en passant, envers S. Constable ³). Ajoutons qu'il continua, sous l'abbé Siméon, à enrichir le monastère Métellien de nouveaux bienfaits. D'abord, en Novembre 1124, il lui concéda le privilége de percevoir certains droits

abbatie, cui renuntiaverat, preesse voluit, et quomodo scismate facto in eodem monasterio multum humani sanguinis effusum est, pudet dicere. Remansit tamen venerabili Petro regimen Monasterii Cluniacensis, quod adhuc disponit, transactis exinde xxxii annis. Pontius vero in monasterio quod vocatur Cavea, ad ultimum mortuus est. » Roberti de Monte Chron. ap. Pertz. Op. cit. p. 485.

- 4) Fleury. Op. cit. p. 345. Cf. Order. VITAL. lib. II, ap. Pertz, SS. XX. 78.
- 2) En voici quelques exemples: Août 1111, confirmation des donations du duc Roger, et surtout de tout le territoire actuel de Cava; Décembre 1113, confirmation du château de Sant' Adjutore, du bourg de Fabrica et du droit de curie dans le monastère; Avril 1115, donation de plusieurs terres à l'église de S. Jacques de Luce, qui dépendait de la Sainte-Trinité. (Ce parchemin est remarquable par la mesure qu'il donne du pied normand: 333 millimètres. Un autre parchemin, de l'an 991, donne celle du pied lombard: 311 millimètres); Mars 1116, donation du bourg de Musandi et confirmation de diverses terres sises à Lucérie: Août 1116, confirmation des monastères de S. Georges ad duo flumina, de S. Zacharie de Lauris et des biens que l'Abhaye possédait à Aquabella, Stayno, Terresino, Licosa, etc.; Avril 1117, donation du port de Fonti, non loin d'Amalfi, et de la dîme des places de Salerne, appelées de Bussanola et du Cretazzo; Avril 1120, donation des villages de Cetara et de Saberani, près de Cava, ainsi que de la portion de mer correspondante, etc. (Voy. les Diplômes originaux Arc. Mag. lett. E. n. 19, 29, 40, 46, 50; lett. F. n. 2. 15).
 - 3) Voy. pag. 93 et Cf. Ventimiglia, Op. cit. p. xxviii de l' Append.

de gabelle, à Salerne, dans les quartiers de S. Laurent et de La Dragola. En Mai 1126, il lui confirma toutes les terres, bourgades et châteaux, qui étaient dispersés dans l'étendue de sa vaste principauté; lui donna, en toute propriété, les hommes ou vassaux qui les habitaient, comme aussi leurs épouses, leurs enfants et leurs biens, et reconnut, en particulier, comme valides toutes les donations de Sikelgaïte et de Gaïtelgrime, première et seconde femme de Guaimar, seigneur de Gifoni, celui même que nous avons vu naguère se faire religieux à Cava. Enfin, en Juillet 1127, « tandis qu'il était en proie à la maladie qui l'emporta, » par son testament, fait en présence d'Alfère, le Sénéchal; d'Adémar, fils d'Adémar, clerc et médecin; de Sergius, fils d'Alfan, égalemant clerc et médecin, etc., il accorda à l'abbaye de la Sainte-Trinité, toutes les terres qu'il possédait entre le Silarus et le Tuscianus, les deux plus importants cours d'eau qui se jettent dans le golfe de Salerne 1).

Le duc Guillaume n'avait point d'enfants. Aussi sa mort occasionna-t-elle, dans le sud de l'Italie, une nouvelle révolution politique. Le prince Roger II, fils de Roger Ier, le Grand Comte, déjà mattre de la Sicile (1101) et de la Calabre (1120), obtint alors (1127), en héritage, de son cousin, toutes les terres qui formaient les duchés de Pouille et d'Italie. Il y avait là les éléments suffisants pour constituer un vaste et puissant royaume. Le désir ne tarda pas à en nattre dans l'esprit si éveillé du comte Roger. Il craignait seulement, en se déclarant roi, de s'attirer la colère de l'empereur Lothaire II. Il voulut obtenir au moins l'assentiment des personnages les plus influents de ses domaines. C'est là le motif qui les porta, en 1130, à passer de Palerme, où il résidait habituellement, à Salerne, le chef-lieu des états de son cousin défunt. Il y convoqua le principaux du clergé et de la noblesse et, dans une assemblée nombreuse, il exposa son dessein de prendre la couronne royale. Tous l'approuvèrent et le saluèrent du nom de roi 2).

Cependant un schisme scandaleux divisait l'Église. A la mort d'Honorius II (14 Février 1130), plusieurs cardinaux avaient élu, pour pape, Grégoire, du titre de S. Ange, qui prit le nom d'Innocent II; plusieurs autres avaient porté leurs suffrages sur Pierre, cardinal de S. Calixte, qui reçut celui d'Anaclet II. Roger embrassa le parti de

¹⁾ Voy. Arc. Mag. lett. F. n. 30, 38, 40, et, à l'Appendice, la lett. I.

^{2) « 1130.} Rogerius Comes, qui multa loca debellaverat, in Salerno, Rex Italiæ honorificatus est a suis. » Chron. S. Soph. Ben. ap. Pratil. IV. 380.

ce dernier, bientôt considéré comme antipape, et, dans une entrevue qu' il eut avec lui, à Avellino, il obtint, en retour, une bulle qui confirmait son élévation au trône royal 1). Peu après, en effet, Roger était solennellement couronné, à Palerme, roi des Deux-Siciles, par le Cardinal Comte, légat de l'antipape. Cette cérémonie avait lieu le jour de Noël 1130. L'abbé de Cava, dont toutes les possessions étaient enclavées dans les états du nouveau roi, et qui avait d'ailleurs tant de motifs de gratitude envers sa famille, avait été, dans l'assemblée de Salerne, un des premiers à le reconnaître. Il fut, paraît-il, également présent au couronnement de Palerme. C'est à ces diverses circonstances que le monastère de Cava est aujourd'hui redevable du rare diplôme qu'il possède, dans ses Archives, de la première année du roi Roger et du Royaume des Deux-Siciles.

Dans ce parchemin précieux, qui porte la date de Palerme, Février 1430 ²), neuvième Indiction, Roger II prend le titre de roi de Sicile, d'Apulie et de Calabre et se déclare le défenseur et le bouclier des Chrétiens. Il y fait donation à l'abbé Siméon et à ses successeurs de l'église et du fief ou baronie de S. Michel de Pétralie, en Sicile ³), avec toutes leurs dépendances et tous leurs vassaux, tant Chrétiens que Sarrasins, qu'il énumère. Au bas du diplôme, on remarque surtout la signature autographe du roi, en caractères grecs ⁴), dont voici la traduction: Roger, en Jésus-Christ qui est Dieu, pieux et puissant roi, le secours des Chrétiens. Ce diplôme est d'ailleurs accompagné d'un sceau en or, le seul, en cette matière, que conserve l'Abbaye de Cava et peut-être aussi toute l'Italie méridionale ⁵). D'un côté, on voit la figure du Sauveur, avec cette légende grecque: Jésus-Christ. De l'autre côté, Roger est représenté debout, les cheveux flottants et par-

⁴⁾ Cf. Falcon. Benev. ap. Pratil. ibid. 88 et 222.

²⁾ Réellement 1131, comme le prouve l' Indiction du parchemin et aussi l'usage, alors suivi, de commencer l'année au mois de Mars.

³⁾ Dès 1124 au moins, l'abbaye de Cava avait, en Sicile, d'autres possessions. C'est ce que demontre le diplôme du comte Henri, fils du marquis Manfred, qui donna alors à l'abbé Siméon l'église de S. Nicolas des Lombards, près de Paternione ou Paterno avec toutes ses dépendances (Arc. Mag. F. 33).

^{4) «} Ρογέριος ἐν Χῷ τῷ Θῷ εὐσευὴς Κράταιος ρὴξ καὶ τῶν Χριστιανῶν βοηθος. »

⁵⁾ D'après le Chevalier TRINCHERA (Degli Archiv. Napolitani, pag. 274. Napoli, 1872, in-8°) il n'existe aucun sceau en or dans les Grandes Archives de Naples; le sceau de l'empereur Lothaire (1137), qui se trouve au Mont-Cassin, au lieu d'être en or, comme on le croyait, est en cuivre doré, « in lamina di ottone, non già di oro. »

tagés en deux sur le front; il est revêtu de la dalmatique 1) et tient un globe dans la main droite et une lance dans la main gauche. Tout autour il y a une inscription, également en grec, dont voici le sens: Roger, roi de Sicile, d'Apulie et de Calabre 2).

Le roi Roger ne borna point là les marques de son affection envers l'abbé Siméon et son monastère. Tandis qu'il était à Salerne, en Octobre 1133, il leur concéda un nouveau diplôme, où il confirmait tous les biens et priviléges que l'Abbaye de Cava avait reçus jusqu'alors, en particulier les donations de Guaimar IV, de Gisulfe II, de Robert Guiscard, du duc Roger, du duc Guillaume, d'Henri, comte du Mont-Gargan, du connétable Johel, et celles qu'il avait naguère faites luimême. Il y déclarait encore que si, par hasard, dans ces donations, il s'était introduit ou s'introduisait quelque abus au détriment de l'Abbaye, il fut considéré comme d'aucune valeur 3).

A l'exemple du duc Guillaume (1111-27) et du roi Roger (1130-54), les seigneurs et les prélats de l'époque rivalisaient entre eux pour enrichir encore l'Abbaye et la Congrégation de Cava de nouveaux biens, de nouvelles églises et de nouveaux monastères. Donnons-en seulement quelques exemples, en suivant, autant que nous le pourrons, l'ordre chronologique: en 1124, G a î t e l g r i m e, l'épouse de Guaimar de Gifoni, donne à l'abbé Siméon le quart de sa dot;—en 1125, le connétable R i c h a r d, seigneur de la ville de Sainte-Agathe, lui accorde plusieurs terres et lui confirme le bourg de Saint-Pierre d'Olivola;—la même année, R i c h a r d, comte de Sarno, du consentement de sa femme Agnès et de son fils Henri, lui cède un grand moulin, situé à Sarno même;—en 1127 et en 1129, P a g a n u s, fils du Normand Sylvain et seigneur de S. Georges, près de Nola, lui offre diverses terres, celle, entre autres, appelée Campus Rapestanus, située à Roccapiemonte;—en 1128, G u i l l a u m e, comte de Prin-

¹⁾ Guida del Monum. della Bad. Cav. p. 16. Napoli, 1872.—Cela consirmerait donc la vérité du sameux bres du pape Urbain II (Salerne, 5 Juillet 1098), qui nomme le comte Roger et ses successeurs, légats du Saint-Siège en Sicile et que plusieurs auteurs, tels que le P. Theiner, considèrent comme faux (V. De Brimont, Un pape au Moy. Age. p. 346 et 408.).

²⁾ Voy., à l'Appendice, la lettre J.

³⁾ Arc. Mag. N. n. 30. Ridol. MS. 65. for 72 — Ce dernier auteur parle même d'une bulle du pape *Innocent II*, confirmant toutes les concessions des papes, ses prédécesseurs (1141). Il paraît que cette bulle n'existe plus à Cava; du moins nous n'avons pas su l'y retrouver. Les bulles postérieures d'Eugène III, d'Alexandre III, etc., prouvent cependant qu'elle sut certainement accordée à l'abbé Siméon.

cipato et seigneur d'Eboli, lui donne tout un immense sief, s'étendant du Silarus au Tuscianus; -en 1129 et années suivantes, Nicolas, fils du précédent, soumet à Cava de vastes possessions, sises à Auletta 1) et à Tusciano, et puis d'autres terres éparpillées à Satriano, à Serramezzana, à Pertosa, à Salviano et autres lieux de la Lucanie. — Toujours en 1129, Robert, archevêque de Conza, exempte l'église de S. Pierre d'Auletta, offerte à l'abbé Siméon par Robert Beruarius.-En 1130, nous trouvons successivement: Guillaume, seigueur de Montescaglioso (Mons-Caveosus), de Polla et de Burgentia (Brienza), qui affranchit de tout tribut l'église et le bourg de S. Pierre de Polla; Pierre de San-Severino, fils du seigneur Arnon, qui ostre le sief, dit de Lanzara, sis à Roccapiemonte, et Todin, qui donne une terre et un moulin, situés en dehors de la Ville de Capaccio, au lieu appelé Pestum!.... En 1134, c'est Gui de Venosa, seigneur de Saint-Nicolas, qui accorde à Siméon l'église de Ste Marie de Siziro, tout proche de Bari; — Pandulfe, seigneur de Capaccio, qui donne une immense lande, appelée Joa; — G u i l l a u m e de Mannia, fils du précédent et seigneur usufruitier de Novi, qui ratifie les donations de son père défunt; - La mpus, seigneur de Fassanella, qui, du consentement d'Alfan, évêque de Pestum, donne l'église de S. Nicolas de Frasso ou de Frasco. — Viennent ensuite (1136) Roger, seigneur de Cacciano, qui enrichit de priviléges nombreux le monastère de Ste Marie de Pertosa, sujet à celui de Cava 2);

¹⁾ La donation du comte Nicolas (Octobre 1129) est faite per fustem. On trouve, en esset, dans son diplôme un petit bâton, sur lequel son gravés ces mots: Nicolaus comes P. N., et dans le diplôme même on lit ces paroles: « Hec concessi, donavi, atque confirmavi, et in manibus prefati Domini Romoaldi Presbyteri, et monachi per hunc vaculum, quod in ista carta situm est et N. littera ante me in eo facta est, tradidi intus Curie Siciniani ante presentiam meorum militum. » (Arc. Mag. F. 48. Cf. De Blasi, Chron. MS. an. 1129 note N; Trinchera, op. cit. p. 143.).

²⁾ Pertosa est situé dans le Val de Diano, à quelques kilomètres de Polla, vers les sources du Negro, l'antique Tanagre, qui sort, avec grand bruit, d'une caverne, appelée Pertosa (Pertius, trou); d'où est venu le nom même du pays. Il existe dans les Archives de Cava, un grand nombre de parchemins grecs du XIe, XIIe et XIIIe siècle se rapportant au monastère de S. Marie de Pertosa et à plusieurs autres du voisinage, dépendants tous de la Sainte-Trinité de Cava, tels que S. Marie de Cyr-Zosimo, S. Pierre de Bragalla, S. Georges de Piscopio, etc. C'est là, sans contredit, la confirmation la plus éclatante, que nous connaissions, de l'opinion émise par plusieurs écrivains: que la langue grecque, bien avant la prise de Constantinople par les Turcs, était communément parlée et écrite dans le sud de l'Italie. (Cf. Arch. Cav. Mem. Græc. n. 28, 37, 62, 71, 97, etc.; Tom. Semmola, Atti dell'Accadem. di Arch. etc., An. 1871-72. p. 190 et suiv.; Trinchera, Syl. græc. memb. passim).

Robert de Basinville, comte de Lorretello et de Cupersano, seigneur de la ville de Melfi, qui offre l'église de S. Martin de Melfi, tous les habitants de San-Primo, une infinité de terres, complantées d'oliviers, situées dans les environs de Melfi et de Matera; — Je an, évêque de Melfi, qui confirme les donations du précédent et qui en fait encore d'autres. — On rencontre, en 1137: le comte Jourdan, seigneur de Corneto et descendant, par son père Jean et son grand-père Pandulfe, du prince de Salerne Guaimar III, qui fait don à l'abbé Siméon de vastes terrains, situés à Fragina et à Aquabella, dans la Lucanie; - Robert, seigneur de Polla et de Montescaglioso, qui offre à l'église de S. Pierre de Polla, où repose son père, la terre de Carpino; - Robert II, prince de Capoue, qui soumet au monastère de Cava les hommes de S. Maur ad Casale et tous ceux du Campo Florano jusqu' à Coliti, etc. — L'année 1140 est marquée par la donation de l'église de S. Michel de Porta Monachorum, à Naples, faite à l'abbé de Cava par Sergius et Pierre de Patalario, par Robert de Gennaro et autres nobles napolitains. Enfin celle de 1141 se distingue par la soumission qu' H e n r i, fils de Bardon, fait à Siméon, de deux pêcheurs de Marano, aux environs de Naples 1). A la fin de cette nomenclature, que nous ne prolongeons pas, pour ne point trop ennuyer, nous n'ajouterons qu'un mot: « Que le lecteur (c' est Muratori qui parle), se fasse, par ce que nous venons de dire, une idée de la munificence dont le peuple chrétien usa autrefois envers l'insigne abbaye de Cava » 2).

Parmi l'armée de moines, ainsi que s'exprime Bucelini 3), qui vivaient, du temps de l'abbé Siméon, dans la solitude de Cava, il en est dont il ne faut point taire le nom. Tel est ce moine, appelé Jean, plus tard abbé de S. Benoît de Salerne, qui commendait alors le Navire du Monastère sur le côtes d'Afrique 4). Tel est encore ce Guaimar, petit-fils, par son père Pandolfe, du prince de Salerne Guaimar III, qui

⁴) Voy. les diplômes originaux (Arc. Mag. lett. F. n. 28-50, lett. G. n. 1-34), comme aussi les 440 parchemins de l'an 1124 à 1141 (Arc. XXI-XXVI). Cf. Murat. Ant. Ital. t. V. p. 775-794, Trinchera, op. cit. p. 134 et suiv.

²⁾ E pauculis hisce (documentis) intelligat lector quali munificentia Fidelium populus usus olim fuerit in celeberrima illa cœnobia. » Murat. op. cit. p. 768.

^{3) «} Quamvis acta (Simeonis) perierint, satis tamen, superque ad commendationem est, frequentissimo ac fertilissimo sanctorum monasterio, imo exercitui pene monachorum præfuisse, et eo quidem tempore quo toto terrarum orbe Cavense Cænobium ob sanctitatis famam longè celeberrimum habebatur. » Menol. Bened. p. 782.

⁴⁾ VENUSIN. fo 32 a to et suiv.; Murat. Script. Rev. Ital. VI. p. 232.

portait alors le titre de comte de Capaccio, à quelques kilomètres de l'antique Pestum. Ce puissant seigneur, l'un des derniers représentants de la famille Lombarde qui occupa si longtemps le trône princier de Salerne, ne se contenta point de donner au monastère de Cava tous le biens qu'il possédait au-dedans et au-dehors de la ville de Salerne (1137), il voulut à la fin s' y donner lui-même; ce qu'il exécuta vers la fin du gouvernement de l'abbé Siméon 1).

Mais il est un religieux de Cava, qui, plus que tous les autres, mérite de fixer, quelques instants, notre attention. C'est le fameux Hugues, abbé de Venouse, l'auteur des Vies des quatre premiers abbés de Cava, si longtemps A n o n y m e 2), et dont il nous a enfin été donné, croyons-nous, de découvrir le nom, malgré tout le soin qu'il avait mis à le cacher à la postérite 3). Hugues, ainsi que nous l'avons vu naguère, prit l'habit monastique, au temps de S. Pierre Pappacarbon. Sous l'abbé Siméon, il fut chargé de la direction de l'importante abbaye de la Sainte-Trinité de Venouse, un des nombreux monastères de la Congrégation de Cava 4), d'où lui est venu le surnom de Venousin, « V e n u s i n u s, » sous lequel il est généralement connu. C'est à Vé-

- 1) Ejus tempore (Falconis) Guaimarius Caputaquensium Dominus, Pater Guaimarij iunioris, fuit Monachus Cavensis et Sanctæ Religionis babitum ab ipso Domino Abbate suscepit in Monasterio Cavensi, cui universa bona sua donavit, Anno Domini 1137 Decembri. Venereo, Diction. Arch. Cav. MS. t. IV. p. 311. Cf. le dipl. de l'Arc. Mag. G. 29. Voy. Ughelli, Ital. Sac. VII. 375; Pratil. t. V. p. 18.
- 2) « Cæterum si quando alias, sub eius regimine Viri præcipua sanctitate, et eruditione conspicui, atque illustres genere, in Cavensi Cœnobio floruere. Inter quos non immeritò numeratur primus Reverendus ille Pater Anonymus, qui in Venusino S. Trinitatis Cœnobio (quod Cavensis Congregationis erat) Pater extitit Monachorum. Qui dum vitas Sanctorum Patrum prænarratorum conscriberet, in vita B. Petri Abbatis, Beatum Simeonem Abbatem suum appellat, et Venusini Monasterij cui præerat mensionem apertè facit. » Rodul. MS. 61, p. 91.
- 3) VENEREO (Dict. Arch. Cav. MS. t. V. f° 72 a t°), De Blasi (Chron. MS. ad an. 1090), Morcaldi (Cod. Dipl. Cav. Synop. p. xvii), et d'autres encore pensèrent que l'abbé de Venouse s'appelait Ours. Bucelini (Menol. Bened. p. 268) crut même qu'il se nommait Jean. Nous avons démontré ailleurs que tout cela est faux et que le vrai nom de l'abbé anonyme de Venouse est Hugues (Voy. Vita di Sant' Alferio, p. 6 et suiv. Napoli, Febbraio 1875, in-8°).
- *) « Sergius namque monachus . . ad venerabilem virum abbatem meum Symeonem venit. » (Venus. f° 26). « Joannes quidem Romanus, monachus eiusdem nostri monasterij (Cavensis), qui etiam ad hoc Venusinum monasterium mecum venit. » (Id. f° 27 a t°). « Me quoque quia hoc deceat nulli vestrum dubium est, qui de claustro illo (Cavensi), velut terra promissionis egresso; in longinqua regione, pascendos, multiplicandos suscepi greges. » (Id. f° 2.), etc.

nusie ou Venouse, au lieu qui vit naître le poëte Horace et où reposent Robert Guiscard, Guillaume fier à bras et d'autres héros Normands non moins célèbres, qu'il composa ces belles Vies, que nous avons si souvent citées jusqu'ici; ce que désormais nous ne pourrons malheureusement plus faire. Suivant ce que l'abbé de Venouse nous apprend de lui-même, le grand Muratori conjectura qu'il a dû écrire ses biographies, vers 1140 1). C'est cette date comparée à un parchemin grec de l'an 1139, qui se conserve dans les Grandes Archives de Naples et qui a été publié, pour la première fois, par le chevalier Trinchera, en 1865, qui nous conduisit surtout à dire que l'abbé de Venouse s'appelait Hugues. Voici, en effet, comment débute ce parchemin précieux: * Signum proprie manus Hugonis venusini abbatis²). — Le travail original de Hugues de Venouse ne nous est point parvenu. Il n'en reste qu'une copie, mais fort belle, faite, à la fin du siècle suivant, vers 1295, par D. Jean de Capoue 3). Le style du Venousin est très-clair, très-correct, et souvent ne manque pas de grâce et même d'élégance, comme le lecteur aura pu en juger par les nombreux extraits que nous en avons donnés, dans les notes du livre précédent. Ses Vies sont d'ailleurs remplies de détails intéressants, non seulement sur l'origine de l'abbaye de Cava, mais aussi sur l'histoire de l'Italie méridionale au XIe et au XIIe S., qui est encore si confuse et si peu connue. Aussi Mabillon et Muratori (pour ne citer que ces deux noms) en firent-ils le plus grand cas. Le premier n'eut pas le temps de les imprimer toutes '; il leur emprunta du moins l'épigraphe qu'il a placée au commencement d'un de ses admirables volumes ⁵). Le second, qui crut les publier, pour la première fois (1725), dans sa grande collection des Scriptores Rerum Italicarum 6), les trouvait si belles, qu'il terminait ainsi la préface qu'il leur consacre:

^{1)....}Jure conjicias, Vitas hasce circiter Annum 1140. literis traditas fuisse. » Script. Rev. Ital. t. Vl. p. 203.

²⁾ TRINCHERA, op. cit. p. 161. — Vita di Sant'Alferio. p. 8.

³⁾ C'est le n° 24 des MS. memb. des Archives de Cava, dont nous parlerons, plus au long, au livre suivant (ch. 11, in fine).

⁴⁾ Il ne publia que la Vie de S. Alfère. (Act. SS. O. B. t. VIII, p. 638-45. Edition de Venise.)

⁵⁾ Si juxta divinæ sententiam Veritatis, etc. p. xxiv Op. cit.

⁶⁾ Tom. VI. p. 198. — Les Vies du Venousin avaient été déjà publiées en entier: vers 1570, par Surius (Vit. Sanct. t. II. et IV. Ed de Bologne) et, en 1658, par les BollanDISTES (Act. Sanct. t. II Apr. 97-101; t. III Jul. 460-62; t. I Mart. 330-35, et t. III
Febr. 41-45. Ed Venet.); en partie: la Vie de S. Pierre, en 1644, par Ughelli (Ital.
Sac. t. VII, 544-53. Ed. Venet. et la Vie de S. Alfère, en 1668, par Mabillon (loc. cit.).

Plùt au Ciel que d'autres monastères, non moins illustres, nous eussent aussi conservé leur histoire! 1)

Quant à l'abbé Siméon, après un remarquable gouvernement de presque dix-sept années, il mourut le 16 Novembre 1141²). Son corps fut déposé dans la *Crypte Arsicia*, à côté de ceux de ses saints prédécesseurs et entouré, dès lors, d'une grande vénération. ³)

CHAPITRE II.

LE BIENHEUREUX FALCON.

1141-1146.

Falcon prieur de Cyr-Zosimo,—Son éloquence et sa sainteté. — Donations toujours croissantes. —Jean III évêque de Marsique et de Grumentum. — Origine de la Baronie de Tramutola. — Plaintes de l'abbé Rodulphe.— Der mières actions de Falcon.

L'abbé Falques ou mieux Falcon, le successeur du Bienheureux Siméon, avait pris l'habit de S. Benoît à Cava, au temps de S. Pierre Pappacarbon 1). Ses talents lui valurent d'être bientôt placé, comme prieur, à la tête de l'important monastère de Ste Marie de Cyr-Zosimo,

- *) Utinam cetera quoque illustriora monasteria suam nobis servassent Historiam. MURAT. op. cit. p. 204.
- 2) 1141. Domnus Simeon, huius monasterii sanctae Trinitatis venerabilis abbas, obiit et domnus Falco abbas successit ei. Ann. Cav. ap. Pertz, SS. III. 192. • XVI. Kal. (Decemb.) Depositio domni Symeonis abbatis. Calend. in MS. Memb. Cav. n° 19. Cf. De Blasi, Chron. MS. an. 1141; Ughelli, Ital. Sac. VII. 372. etc.
- 3) « Di questi adunque e d'altri molti cumuli di meriti ornato, questo Beato Padre, dopo d'haver retto il Monasterio anni sedici, mesi otto e giorni dodici santissimamente; si riposò felicemente nel Signore, a' sedici di Novembre, del Mille e cento quarant'uno ed il suo santo corpo fù dai Fratelli con riverenza sepolto nell'istessa Grotta, ove pria i sacratissimi Depositi de' Beatissimi Padri Alferio, Leone e Pietro erano stati collocati. » Ridolfi. MS. 65. f. 73. Puis d'une main différente (très-probablement de l'abbé D. Sévérin Boccia, d'Ascoli): « Il suo Santo Corpo con gli altri sette beati fu solennemente trasferito, nel luogo dove hora riposa, da D. Severino d'Ascoli, Abate e professo della Cava, a'dì xx ottobre 1675. » Par suite de cette translation, le corps du Bienh. Siméon et ceux des autres abbés bienheureux se trouvent aujourd'hui dans le Reliquaire de la Chapelle des Saints Pères.
- *) Hic ab infantia, et ab ipsius B. Petri Abbatis temporibus ad Dei servitium convolans sub eius magisterio de virtute in virtutem profecit adeo, ut ... adhuc vivens. mereretur sanctissimus appellari. * Rodul. MS. 61. p. 92.

aujourd'hui Cersosimo, en Basilicate, une des obédiences de Cava.). C'est en cette qualité qu'il obtint, en 1122, de la noble Alberada, châtelaine de Calubrari et de Pollicori, l'église de S. Nicolas de Peratico, avec plusieurs vassaux et tous les biens qui leur appartenaient 2).

Falcon, le sixième abbé de Cava, dans le petit poëme de Jean de Capoue, est caractérisé comme un élégant orateur:

Sextus adest Falco pulchro sermone refulgens 3).

Cependant il ne se sit pas remarquer par son éloquence seule; il se distinguait encore et surtout par la suavité de ses manières et la sainteté de sa vie. On en trouve la preuve dans la vénération qu'avaient pour lui ses contemporains, qui ne cessent de le qualisier, dans les diplômes qu'ils lui accordent, des beaux titres de vénérable, de trèspieux et de presque très-saint « ser sanctissimus » 4).

Mais ce qui frappe plus particuliérement, en lisant ces parchemins, c'est le nombre, de plus en plus considérable, de donations faites à l'Abbaye, par tous les membres de la société d'alors, bien souvent avec l'unique condition de participer aux prières des religieux, ou d'obtenir, en mourant, la sépulture dans leur crypte ⁵). Parmi les plus généreux bienfaiteurs de la Sainté-Trinité de Cava, à cette époque (1141-46), nous citerons d'abord Guillaume, seigneur de Gesualdo et de Paterno, aux environs d'Avellino. Guillaume descendait de cette

- Les parchemins grecs des Archives de Cava, qui se rapportent au Monastère de Cyr-Zosimo, sont fort nombreux aussi (n° 30, 45, 50, 92, 98, etc.) et d'un très-grand intérêt, non seulement historique, mais linguistique. On peut les lire dans Trinchera (Syll. graec. Mem. passim). Quant aux parchemins latins, ils sont pour ainsi dire infinis, comme le sont, en général, ceux qui regardent les autres monastères de la Congrégation de Cava. Pour s'en convaincre on n'a qu' à ouvrir l'un des six gros volumes du Dictionnaire des Archives de Cava de l'infatigable abbé Venergo.
- 2) « Hic obtinuit ab Alberada Colubrarij, Pollicorijque Domina Ecclesiam S. Nicolai Peratichi, cum Terris, Vassalis, et omnibus pertinentijs Anno 1122, cum adhuc Prior existeret in Monasterio S. Mariæ de Chirizosimo.» Vener. Op. cit. II. 74. Voy. le dipl. de Juil. 1122. (Arc. Mag. F. 22). Peut-être est ce aussi à Falcon que Grossus, fils de Ours, vendit, le 4 Mai 1118, pour 6 taris et 2 derniers (environ 16 fr. 70) un champ, à Noba (Memb. Graec. n° 22. ap. Trinchera. Op. cit. p. 111).
 - 3) ln MS. Memb. n. 24. f. 26 a to, Vita di Sant' Alf. p. 32.
 - 4) VENER. et Rodul. locis cit.; TRINCHERA. op. cit. p. 177, etc.
- 5) Jordanus filius quondam Willelmi de Angerio Domini Nuceriæ...iudicavit corpus suum sepeliri in Monasterio sanctæ et individuæ Trinitatis. » Parch. de Sept. 1143 (Arc. XXV. n. 77.) Voy. aussi Arc. XXIV. n. 41, Arc. XXVI. n. 116. etc.

famille de héros normands dont la gloire remplissait alors l'Italie et le monde connu tout entier. De concert avec son fils Élie, le chef de la famille Napolitaine des Gesualdi '), en Décembre 1141, il offrit à l'abbé Falcon. • pour le salut du duc Roger, son père et de Marie, sa mère, le monastère de S. Pierre et l'église de S. André de Paterno, avec le village de ce nom, les vassaux qui l'habitaient et un moulin, construit sur le Calore, un des affluents du Vulturne 2).

Après Guillaume et Élie de Gesualdo, viennent successivement: Guillaume, seigneur de Pestillon, qui, du consentement de Jean, évêque de Pestum, donne à l'abbaye de Cava (1142) le monastère de S. Ange de la Forêt-Noire, près de Contursi, « Sanctus Angelus ad casellas de Silva-Nigra; » — Aymond, fils de Raymond, seigneur de Castel-Cicala, qui lui accorde un grand nombre de terres (1143); — Richard, seigneur de Vico-Equense, qui, de l'agrément d'Amatus, évêque de cette ville, lui soumet le monastère de Ste Marie de Guardiola; - Hugues, fils de Ranérius, qui, de concert avec Ata, sa belle-fille et Roger, son fils, offre à l'abbaye de Cava et au prieuré de Ste Marie de Cyr-Zosimo, « suffragant de Cava, » le monastère de S. Georges de Piscopio; - Alfan, seigneur de Castellamare-della-Brucca, et puis chambellan du roi Guillaume Ier, qui donne l'église de S. Quirinus de Castellamare, avec tous ses biens (1144); — Côme, abbé de Ste Marie du Marais (de Pantano), qui concède le monastère de Ste Marine de Casal-Crasso; — Alfan, fils de Sergius, de Vietri, qui, en recevant l'habit monastique, à Cava, lui donne tous ses biens; — le chevalier Stabilis, qui, en se faisant aussi religieux, offre à l'abbé Siméon les vassaux et les terres qu'il possède, dans le Cilènto, à Novella, Celso, Duliarola, Flumicello, Monte-Corace, Nuce et Terresino, et de plus trois cents taris d'or; — enfin Jean II, évêque de Marsique et de Grumentum, en Lucanie, qui accorde, en toute propriété, à l'abbaye de Cava l'église et le monastère de S. Pierre de Tramutola 3).

Il ne saut point consondre l'évêque de Marsique et de Grumentum,

⁴⁾ SUMMONTE, Stor. di Napoli, t. I. p. 485. Napoli, 1675.

²⁾ c... Nos Guilielmus, Dominus de Gesualdo, silius quondam bone memorie Domini Rogerij gloriosi Ducis, et Helias, pater videlicet et silius... pro salute anime suprascripti Domini Ducis et Marie, genitricis et avie nostre, ac etiam pro remedio delictorum nostrorum et domine Alberade, conjugis et genitricis nostre... concedimus et osserimus etc. Ex dipl. Decem. 1141 (Arc. Mag. G. 35). Cf. Summonte, loc. cit.

³⁾ Diplômes de 1141-46 (Arc. Mag. lett. G. 35-50); Rodul. op. cit. p. 93-94; De Blasi, Chron. an. 1141-46; Trinchera, Syllabus etc. p. 177 et suiv; Murat. Ant. Ital. V. 790; Ventimiglia, Notizie del Castello dell' Abate, p. xxx de l'Append. etc.

dont nous venons de prononcer le nom 1), avec un autre religieux de Cava, également appelé Jean, qui devint aussi évêque des mêmes villes, sous le nom de Jean III. Ce dernier est une des plus belles sigures monastiques de la Sainte-Trinité de Cava. Il y florissait précisément sous l'abbé Falcon. Il convient donc que nous nous occupions ici un moment de lui. — Jean sut d'abord chapelain de Sylvestre, comte de Marsique, dont il obtint de grandes largesses. C'est ce qui lui permit de fonder, vers 1140, aux sources de l'Agri et près des ruines de l'antique Grumentum, en face du Vieux et du Nouveau Marsique, le monastère de S. Pierre de Tramutola, autour duquel prit dès lors naissance la petite ville ou Baronie de Tramutola 2). Frappé des grandes vertus, qui brillaient de son temps à Cava, Jean vint cependant, peu après (vers 1143), s'y faire religieux; et c'est très-probablement alors qu'il offrit à l'abbé Falcon le monastère de Tramutola, que nous avons vu offrir aussi ou mieux confirmer à l'abbaye de Cava par Jean II, évêque de Marsique, en 1144. Quoiqu'il en soit, grâce à son heureuse position et grâce surtout à l'amour que ne lui cessèrent de prodiguer les Abbés de la Sainte-Trinité de Cava, Tramutola acquit peu à peu de l'importance et une prééminence marquée sur tous les pays circonvoisins, de façon que sa population, à la fin du XVIe siècle était de près de dix-mille habitants 3). L'Abbé de Cava chargea alors un

¹⁾ Jean II vivait vers 1140-60. Voy. UGHELLI, Ital. Sac. VII. 498-501.

^{2) •} Fuit autem Illustris sui temporis (Falconis) Cavensis Monachus, scilicet circa Annum Domini MDXLII, qui usque ad B. Marini Abbatis tempora supervixit, Joannes Marsicanus Comitis Marsicensis hæres. Hic Casale S. Petri Tramutulæ condidit: Cavensi Monasterio usque adhuc pleno iure subiectum in Spiritualibus, et temporalibus, criminali tantum Iurisditione excepta.... Situm est hoc Casale in Valle Marsici ad Orientem. Et quia locus est undique delectabilis, utpoté aëris serenitate perspicuus, et aquis irriguus probatissimus, ideo suscepit ex tunc non exiguum incrementum, ita ut ferè decies millena Virorum capita nutriat, et octoginta Clericorum Diœcesi scateat. Hilari gaudet scæna situs vicini fluminis Agri, à quo Agrumentum, nunc Terra diruta, dicebatur. Hoc ex unius Montium erumpens gremio, qui Terræ prædictæ ad lævam contra utrumque Marsicum surgit, subiectam serpit planitiem, cæruleo semper lino comptam, et vitibus optimis propagatam, pisciumque reddit copiosa commoda proximis habitatoribus. Nam in eo solum, qui loci callent experientia, miro sciunt pisces ingenio decipere. Fluenta quoque per plurima Terram alluunt mediam, ab alto per declive, quæ pro Molendinis ad nostrum spectantia Monasterium, et pro universa Fullonum arte sunt prænimis utilia. . . . Degit autem eo loci Cavensium Monachorum Unus cum suis famulis, armataque familia, qui tanquam Terræ Antiquus Baro Vaxallis loci præest, nostrumque ibi habitat, etiam cum episcopali iurisdictione, Palatium.» etc. Rodu. MS. 61. p. 94 et suiv. Cf. Ughelli, Op. cit. p. 501.

⁸⁾ VENEREO. Dict. Arch. Cav. MS. III. 190

de ses religieux, sous le nom de Vicaire, de l'administrer au temporel, aussi bien qu'au spirituel. Il sit même construire, pour l'usage de ce dernier, un palais remarquable, appelé le Palais de la Vicairie 1). Dans la suite cependant nous verrons souvent les habitants de Tramu. tola tenter de secouer le joug abbatial; mais avec peu de succès. Ce pays est maintenant encore soumis spirituellement au Diocèse de la Sainte-Trinité de Cava, dont l'Abbé, parmi ses titres, prend celui de Baron de Tramutola²). — Quant à Jean de Marsique, le fondateur de Tramutola, il se distingua tellement, à Cava, par sa prudence et son savoir-faire, qu'il fut, peu après sa profession monastique, nommé chapelain de l'abbé Falcon et ensuite placé, comme prieur, à la tête d'une des plus importantes maisons de la Congrégation de Cava, celle de Burgentia, aujourd'hui Brienza, en Lucanie. C'est en cette qualité qu'il construisit encore, en 1145, l'église de S. Laurent 3). Plus tard nous retrouverons le prieur Jean chapelain de l'abbé Marin 4) et puis évêque de Marsique, sa patrie (..1166-79..), ainsi que nous l'avons déjà noté. Revenons maintenant à l'abbé Falcon.

Falcon fournit un gouvernement assez court, mais bien rempli. On peut facilement le comprendre par ce qui précède, et on le comprendrait mieux encore, s'il restait de lui quelque biographie, dans le genre des Vies, composées par Hugues de Venouse. Malheureusement il ne nous est rien parvenu de tel sur son compte. Aussi l'abbé Rodulphe se plaint-il de la négligence de ses prédécesseurs: « Nos ancêtres, dit-il, omirent de raconter les principales actions de ce saint homme. Pour moi, je ne composerai point à son sujet un récit imaginaire; car s'ils ont nui à la postérité par leur négligence, je ne veux certes pas lui en imposer par mes mensonges » 5).

Du moins les parchemins contemporains nous montrent-ils l'abbé Falcon d'une activité extraordinaire jusqu'à ses derniers moments.

¹⁾ Robul. note 2 de la page précédente.

²⁾ Voy. le Directorium ad divin. Offic. pro Monachis et univ. Dioec. SS. Trinit. Cavae Tyrrhenorum. p. 1. Nap. 1875, in-8°.

^{3) « 1145...} Hac tempestate Joannes Marsicensis Cavensis Monachus, qui inde Episcopus Marsicensis huius nominis III. fuit, dum Prior esset Burgentiæ, S. Laurentij Ecclesiam aedificavit. » De Blasi. Chron. an. 1145.

^{4) «} Hic (Joannis Marsicanus huius nominis 111) Tramutolam condidit. Fuerat autem Capellanus Beati Falconis Abbatis, et postea Beati Marini abbatis. » VENER. Dict. III. 30.

^{5) «} Omiserunt autem Prisci huius B. Viri, sicut et aliorum potiora gesta describere. Ego verò nihil componam pro libito, ne si illi negligentia, ego mendacijs osfendam posteritatem. » Op. cit. p. 97.

Ainsi, en 1144, on le trouve encore occupé de la construction de l'église de S. Jean de Minori, tout proche d'Amalsi, dont, peu après, il sit saire la consécration solennelle par Jean, l'évêque de Minori même, assisté d'Ours, évêque de Scala, et de Constantin, évêque de Ravello 1). Les années suivantes sont marquées par de nouvelles concessions ou donations, telles que celles de Jean, évêque d'Anglona, ville de la Basilicate, aujourd' hui détruite (1145), et celles de Roger, fils du chevalier Roger de Asclitino (1146), etc. 2).

A sa mort, qui arriva le 6 Juin 1146, l'abbé Falcon sut enseveli dans l'église de la Sainte-Trinité, « près de l'autel de Ste Catherine, dans un tombeau couvert d'une dalle en marbre, ornée d'orbes en porphyre » 3). Il y reposa jusqu'en 1675, époque où l'abbé Dom Séverin Boccia transséra ses restes dans la Chapelle des Saints Pères; c'est là qu'ils se trouvent actuellement 4).

CHAPITRE III.

LE BIENHEUREUX MARIN.

1146-1170.

Élection de Marin. — Son voyage à Rome, — Il acquiert le monastère de S. Laurent in Palisperna. — Bulle célèbre d' Eugène III. — Bonation du monastère de S. Grégoire de Naples.—Nouveaux bienfaiteurs de Cava.— Mospice des infirmes. — Embellissements de l'Église, — Ambon remarquable. — Tombeau de la reine Sibylle. — Le moine Christophe, pénitentier royal. — Faveurs du roi Guillaume I. — Jean III évêque de Marsique.—Bulles importantes d'Alexandre III.—Sépulture de l'abbé Marin.

Un mois après la mort du Bienheureux Falcon (9 Juillet 1146), les religieux de Cava, de commun accord, élurent, pour lui succéder, l'un d'entre eux, appelé *Marin*, qui s'était distingué jusque-là, com-

⁴⁾ Dipl. d' Août 1144 (Arc. Mag. G. 46), Rodul. ibid.

²⁾ Arc. Mag. H. 1. etc.; DE BLASI, Chron. an. 1145-46.

^{3) •} B. Falco Cavensis Monasterij Monachus, Alumnus et Abbas VI. claruit ab Anno Domini 1141 usque ad VIII Idus Junij 1146, quo die defunctus est, et in Cavensi Ecclesia in sepulchro quod marmorea tabula prophyreticis orbiculis exornata contextura, in pavimento iuxtà S. Catharinæ Aediculam cernitur, tumulatus. • Vener. Dict. II. 74. Cf. Ann. Cav. ap. Pertz. III. 192; Ughelli, Ital. Sac. VII. 373.

⁴⁾ RIDOLFI. Le Vite de Santi Padri, etc. MS. 65, for 74 a to, en note.

me un excellent administrateur, dans l'emploi de Vestararius du Monastère 1).

Quand tous les détails que nécessite ordinairement le changement d'un gouvernement, eurent été bien réglés, Marin se rendit à Rome, pour y recevoir, comme d'usage, la solennelle bénédiction du Souverain Pontise 2). La chaire de S. Pierre était alors occupée par Eugène III (1145-53), religieux de Citeaux et élève du grand S. Bernard. Le pape accueillit avec honneur l'abbé de Cava et lui donna diverses marques de son affection. Comme la discipline religieuse s'était beaucoup relachée dans le monastère de S. Laurent in Palisperna, à Rome, Eugène le céda à l'abbé Marin afin qu'il le reformât et le gouvernat désormais selon les Constitutions de Cava 3). Peu après (6 Mai 1149) par une bulle, donnée à Tusculum, par les mains du cardinal Gui, chancelier de la Sainte-Église, Eugène III, se rendant aux justes prières de son cher fils Marin, abbé du monastère de Cava, qui est situé près de Salerne, et marchant sur les traces des Pontifes Romains, ses prédécesseurs: Grégoire VII d'heureuse mémoire, Urbain II, Pascal II, Calixte II et Innocent II, reçoit, sous la protection de S. Pierre et la sienne, le monastère de Cava et le déclara libre du joug de toute sorte de personnes, tant ecclésiastiques que séculières,

- *) * 1146. Octavo Ydus Junii obiit domnus Falco, nostræ congregationis abbas et VII Ydus Julii Marinus vestararius loco eius successit. * Ann. Cav. ap. Pertz. III. 192. Le Vestararius, selon Du Cange, devait soigner les babits ou le trésor du monastère, * qui vestium vel thesauri curam habet. * Peut-être même remplissait-il une partie des fonctions de l'Archiviste, ainsi que semble l'indiquer un parchemin de 1323, dans lequel D. Philippe de Haya, abbé de Cava, ordonne de faire duo publica consimilia instrumenta. . . quorum, uno penes eumdem Thomasium ad cautelam suam tradito, aliud in Vestario dicti monasterii (Cavensis) conservandum mittere non tardetis (Ventim. Not. di Castellab. p. 15 et 53 du Glos.) Il ne faut point confondre, comme on l'a fait quelquefois, l'abbé Marin, avec D. Marin Capece, de Naples, qui vécut à Cava, vers la même époque: D. Marinus de Neapoli ex nobili familia Capece, aliàs Cacapece, gener gloriosi filij Pandulfi comitis, fuit Monachus Cavensis circa Annum Domini 1150. ex Arc. (vet.) 40. n. 69, 123 et ex Arc. (vet.) 82. n. 34. Venereo, Dict. III. 190; Rodul. MS. n. 7.
- 2) « Qua de re pro Apostolica benedictione Romam (ut tum Abbates consuevere) contendit. » Ropul. Hist. MS. 63. fo 78.
- 3) « Monasterium S. Laurentii in Paliperna, quemadmodum ipsum prædictus antecessor noster Eugenius PP. ad reformandam Religionem quæ ibi perierat, et per vos, et per successores vestros, perpetuis temporibus gubernandum Vobis concessit. » Ex bulla Alexandri 111 30 Jan. 1168, Arc. Mag. H. 50, vel ap. Margarin. Bull. Casin. t. II. p. 180. n° 2.

de façon qu'il ne soit soumis qu'au Saint-Siège. Le Pape énumère ensuite les abbayes, prieurés, monastères ou églises de majeure importance, appartenant à Cava, et consirme le tout à l'abbé Marin et à ses successeurs, comme il leur confirme encore les priviléges déjà connus: tels que le pouvoir de s'adresser, pour les consécrations sacrées, à n'importe quel évêque; l'avantage de n'être soumis qu' à la seule excommunication du Souverain Pontife; la faculté, pour les religieux, de choisir eux-mêmes leur Abbé, etc. Suivent les signatures autographes d'Eugène III et de douze cardinaux: Conrad, cardinalévêque de Sabine, N., cardinal-prêtre du titre de S. Calixte, Ubald, cardinal-prêtre du titre de Ste Praxède, Ubald, cardinal-prêtre du titre des SS. Jean et Paul, Sisilibert, cardinal-prêtre du titre de S. Marc, Gui, cardinal-prêtre des SS. Laurent et Damase, Hugues, cardinal-prêtre du titre de S. Laurent in Lucina, Jubus, cardinal-prêtre du titre de S. Marcel, Odon, cardinal-diacre de S. Georges ad velum aureum, Octavien, cardinal-diacre de S. Nicolas in Carcere Tulliano, Grégoire cardinal-diacre de S. Ange et Jean, cardinal-diacre de Ste Marie-la-Neuve 1). — Telle est cette bulle fameux qui a mérité à Eugène III d'être journellement nommé, comme le Duc Roger et quelques autres, dans les prières des religieux de Cava reconnaissants 2).

L'année suivante l'Abbaye de la Sainte-Trinité s'enrichit d'un autre monastère bien important, celui de S. Grégoire apud Sedile Turcilence, situé à Naples, près du Palais de la Vicairie, sur la place appelée alors Regionaria 3). Pierre de Domna Mira, Richard Cajetan, Barthélemy Lamperto, Jean Brancaccio et autres seigneurs napolitains le donnèrent à l'abbé Marin, avec toutes les églises qui lui étaient soumises, les maisons, terres et hommes qui en dépendaient 4).

Les largesses, du reste, ne s'arrêtèrent point là. Durant tout le cours du long gouvernement de Marin, d'autres terres, d'autres églises, et d'autres monastères s'ajoutèrent encore au domaine temporel, déjà si grand, que possédait l'Abbaye. Parmi les plus généreux bienfaiteurs

¹⁾ Le Bull. Rom. de Cocquelines et le Bull. Casin. de Margarini ne font point mention de cette Bulle importante. Pour ce motif, nous la reproduisons, à l'Appendice, lett. K.

^{2) «} Cuius beneficij memores, in quotidianæ nostræ servitutis officijs, pro Optimi Pontificis Anima iugis usque adhuc tempora nostra commemoratio facta est ». Rodul. Hist. MS. 61. p. 98.

³⁾ L'église paroissiale de S. Thomas de la Vicairie occupe aujourd'hui la place de et ancien prieuré de Cava. Cf. Venergo, Dict. Arch. Cav. t. II. f° 180.

⁴⁾ Dipl. de Juin 1150. Arc. Mag. H. 8. — Cf. Cod. dipl. Cav. I. Synop. p. xiv.

de Cava, à cette époque, nous citerons surtout: Pierre, archevêque de Bénévent (1147), Robert de Basinville, comte de Loretelli et de Cupersano (1148), Alexandre, seigneur de Marsique-le-Vieux (1151), Gilibert, seigneur de Rocchetta (1152), Alberada, fille de Goffrid, comte de Lecce et châtelaine de Lucérie (1152), Roger, abbé de S. te Marie de Bantium (1154), Ours, évêque de Gravina (1155), Robert, seigneur du château de Trinitaria, en Lucanie (1156), Albert, comte de Gravina, fils du défunt marquis Boniface (1157), Jean, évêque de Caserte (1158), Roger, comte de Bon-Herbage, Sergius Favarogna, archevêque d'Amalsi, Henri, archevêque de Bénévent, Serena, châtelaine de Castro-Sereno (1159), Ebulus, comte de Maliano et fils du comte Lambert (1161), Guillaume, seigneur de Pestillon, Richard, évêque de Mottola (1165), Guillaume, seigneur d'Atripaldi (1166), Emma de Mannia, fille du comte Pandulfe, Jourdan, prince de Capoue (1167), Guillaume, seigneur de San-Severino (1170), etc. etc. Les diplômes de tant de seigneurs, de tant d'évêques et autres personnages considérables, se retrouvent encore dans les tiroirs des Archives de l'Abbaye 1) et ne laissent pas que d'émouvoir, à la distance de plus de 700 ans, même les plus indifférents. Ces vénérables restes d'un autre âge, à désaut des actions de Marin, que personne n'a pris soin de nous transmettre, peuvent aussi nous faire comprendre, bien facilement, avec quelle sagacité et quel zèle, cet abbé sut gérer les intérêts de son monastère.

Marin fit d'ailleurs un excellent usage de toutes ces richesses. Il les divisa en deux parties: l'une fut consacrée au soulagement des pauvres, des infirmes, et même à l'ensevelissement des malades qui mouraient dans les hospices que les religieux desservaient, comme en fait foi le diplôme de Jean III, évêque de Cannes ²); l'autre fut employée à nourrir les religieux, à entretenir et à embellir le Monastère et particulièrement l'Église. — Les murailles de la basilique construite par l'abbé Pierre Pappacarbon étaient encore nues en grande partie. Marin les fit revêtir de travaux en marqueterie, où les marbres les plus précieux étaient mis à contribution. Les voûtes s'ornèrent ensuite de peintures excellentes; le pavé en briques fut remplacé par de belles mosaïques au dessin correct et aux couleurs variées. Malheureusement de tous ces travaux, comme de ceux du temps de Pierre Ie,

¹⁾ Voy. les 56 diplômes el les 840 parchemins du temps de l'abbé Marin (Arc. Mag. Lett. H. et J. Arc. n. XXVI-XXXIV, passim) — Cf. Murat. Ital. Sac. V. 790, Trinchera, Syl. græc. memb. p. 193 et suiv.

²) Mai 1167. Arc. Mag. H. 49. DE BLASI, Chron. ann. 1167.

il n'existe presque plus rien, si ce n'est un Ambon ou Jubé, qui doit nous faire déplorer vivement la perte de tout ce que le temps et l'incurie des hommes ont détruit 1). Ce jubé précieux, dont les parties principales sont aujourd'hui dispersées en plusieurs endroits de l'Abbaye, était soutenu par quatre colonnes torses en marbre blanc 2). Il était composé surtout de grandes tables de porphyre rouge antique, très-fin, sur lesquelles se déroulent, en orbes, des mosaïques étoilées du meilleur goût et du même style que celles des ambons que l'on admire dans la cathédrale de Salerne 3).

Il existe, à Cava, un autre monument fort ma remarquable de cette époque. C'est le tombeau de la reine Sibylle, la sœur du Duc de Bourgogne et la deuxième femme du roi Roger. Sibylle mourut en 1150, sans laisser d'enfants, et son corps fut solennellement enseveli à

est. Id quod cum Dei adiutorio decenter explevit. Eiusque parietes inter cætera marmoreis tabulis vermiculato opere elaboratis, multis in locis contexit, et picturis excellentibus exornavit. Mixtisque præterea vario colore lapillis mira arte compactis, pavimentum ferè omne constravit. Ex quibus multa quidem, temporum iniuria, diruta sunt, vix alto vestigio superstite; quædam vero ceu vetustatis nescia, nihil passa cernuntur; veluti sunt geminæ tabulæ (ut vocant) Museo affabrè factæ, quibus totus ille Chori exterior paries vestitur, qui Chorum ingredientibus obviam est, Auctorem suum his versibus indicantes:

Hoc opus est factum, te praecipiente Marine, Abbas, cui Christus det vitam sine fine.

RODUL. Hist. MS. 61. p. 106. — Cf. Morcaldi, Synop. Cod. Dipl. Cav. p. xvi.

- 2) Il serait très-facile de reconstituer en entier le bel ambon dont il s'agit ici. Les colonnes et la partie antérieure forment, dans le nouveau Réfectoire d'observance, les portes latérales de service et la chaire de lecture; les latéraux et le dessous ornent, dans l'Église, les autels du Crucifix, de la Vierge et de S. Benoît; enfin les rampes du petit escalier qui conduisait à l'ambon, auxquelles fait allusion l'abbé Rodulphe à la fin de la note précédente (ce qui reporte au delà du XVI° siècle la destruction de ce travail), sont placées, comme couvercle, sur la tombe de Constance Punzi, dans l'ancien cloître, et sur celle de la reine Sibylle, dans le vestibule de l'Église, où on lit précisément l'inscription citée par Rodulphe.
- 3) L'Archevêque de Salerne, Romuald Guarna (1153-81), le célèbre auteur de la Chronique qui porte son nom, sit exécuter, du temps de l'abbé Marin (1146-70) les deux ambons que l'on admire aujourd'hui, à Salerne, dans la cathédrale de S. Matthieu (Staibano, Guida del Duomo di Salerno, p. 30. Saler. 1874, in-8°). Le dessin de ces ambons est identiquement semblable à celui de Cava; ce qui nous porte à croire qu'ils sont, tous trois, du même artiste.— Quant à l'ambon de Ravello, près d'Amalfi, il est postérieur à ceux-ci, d'un siècle (1260). Il ne peut donc pas être cité, ainsi que quelqu'un l'a fait, comme contemporain de celui de Cava.

Cava 1). Le tombeau de cette reine se trouvait d'abord à l'entrée extérieure du chœur de l'Église 2); plus tard il fut transporté dans le vestibule qui la précède, et c'est là qu'on peut le voir encore, à droite en entrant. Il est formé d'un beau sarcophage en marbre blanc, ayant, sur le devant, dans une médaillon, le demi-buste de Sibylle. Au-dessus du tombeau, il y a, fixée au mur, une inscription mortuaire, qui rappelle à la fois la piété de la reine et la munificence du roi, son époux. Voici cette inscription:

REX HUIC DAT RUPI ROGERIUS ARVA SICLORUM DAT CONJUX CINERES MOESTA SIBYLLA SUAS 3).

Le roi Roger ne survécut que quatre ans à sa seconde femme. Il laissa, en mourant (1154), le trône de Sicile à son fils, Guillaume Ier, dit le Mauvais (1154-66). Celui-ci, malgré les travers qui lui ont valu son surnom, comme son père et ses aïeux, montra toujours un grand attachement pour la Congrégation de Cava et spécialement pour un docte et prudent religieux, appelé Christophe. Roger avait déjà fait de Dom Christophe son ami et son conseiller intime. Guillaume alla plus loin encore. Du consentement de l'abbé Marin, il l'appela à sa cour et le nomma son pénitentier royal 4).

- non multò post Salerni mortua est, et apud Caveam est sepulta. Romuald. Salern. Chron. ad an. 1150. ap. Murat. Scrip. Rer. It. t. VII, p. 193, d.— 1151 (pour 1150). Obiit Sibilla regina. Ann. Casin. ap. Pertz, t. XVIIII. p. 310. 1150. Depositio Dominæ Sibyllæ, illustris reginæ. Necrolog. Salernit. cité dans le MS. de M. Célestin Guariglia, f° 74, où on lit, en outre, les paroles suivantes: 1150. Obiit Sibylla regina... In monasterio Cavensi videtur sepultura dictæ reginæ in qua, annis præteritis, legebatur hæc inscriptio: In hoc tumulo jacet corpus Reginae Sibillae, uxoris quondam Rogerii, regis Siciliae. Cf. Mat. Camera, Ist. di Amalf.p.185.Napoli, 1836.— De Blasi (Chron. ad. an. 1152) et d'autres encore se tompent donc en fixant la mort de Sibylle à l'an 1152.
- ²) Lettre de l'abbé Mazzacane au marq. Villarosa (6 Fév. 1829) ap. Tarsia, Lett. di diversi uomini illustri, p. 250. Napoli, 1844.
 - 3) Cf. Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. xvii; Guida del monum. Cav. p. 6.
- 4) Vixit quoque usque ad huius B. Viri tempora D. Christoforus Cavensis Monachus, Vir virtutis eximiæ, qui sub B. Falconis primum, deinceps sub eius regimine tanto decore enituit, ut serenissimo utriusque Siciliæ Regi Rogerio in primis charus fuerit, atque ob singularis eruditionis et prudentiæ experimentum, ac spectatæ in eo sidei integritatem, Guilielmus I, Rogerij prædicti silius, eum in Regali Palatio secum habere omnem adhibuerit conatum. Id, quod obtinuit, eumque in Regium Pænitentiarum sibi elegit. Rodul. Hist. MS. 61. p. 101.— Cf. Ughelli. VII. 375. et, à l'Appendice, lettre L. le diplôme du roi Guillaume I.

Enhardi par ces bonnes dispositions envers un de ses religieux, partant surtout de la part d'un prince qui n'était pas des meilleurs, l'abbé de Cava se rendit à Palerme, où Guillaume le Mauvais tenait sa cour. Il lui soumit les principaux diplômes accordés jusqu'à ce jour à son Abbaye, et le pria de vouloir les confirmer. Guillaume, par amour pour Christophe, son pénitentier, et afin de ne point rester au-dessous de ses ancêtres, qui, à partir de Robert Guiscard jusqu'à son père Roger, avaient été si prodigues de faveurs envers l'abbaye de Cava, non seulement confirma tous les biens et priviléges de cette abbaye; mais la prit sous sa spéciale protection; l'exempta de toute sorte de charges ou taxes; donna à l'abbé Marin et à ses successeurs le pouvoir de nommer des juges et des notaires publics; lui accorda le privilége de créer des vassaux et de les appeler sous les armes; lui reconnut le droit de juger les hommes de sa dépendance, ne réservant pour lui que celui d'intervenir dans les affaires criminelles 1).

Outre Dom Christophe, le pénitentier des rois Roger et Guillaume Ier, du temps de l'abbé Marin, il florissait à Cava un autre religieux célèbre, dont déjà nous avons prononcé ailleurs le nom. Il s'agit de Dom Jean de Marsique, le fondateur de la petite ville de Tramutola. Dom Jean fut appelé de Cava à Marsique, sa patrie, pour succéder à Jean II, sur le siège épiscopal de cette ville, vers 1163²). Il reçut alors le nom de Jean III. En considération de ce fils distingué de Cava, les comtes de Marsique accordèrent, tant au monastère de la Sainte-Trinité qu'aux habitants de Tramutola, une infinité de concessions, priviléges et exemptions, que le lecteur voudra bien nous dispenser d'énumérer ici ³). Notons seulement que Jean III vivait encore en 1179, puisqu'il assista alors au concile que le pape Alexandre III réunit au palais de Latran ⁴), et tout porte à croire qu'il vécut encore longtemps après.

Cependant l'Italie était plus que jamais divisée en deux camps : celui des Allemands, commandés par Frédéric Barberousse, et celui de la fameuse Ligue Lombarde, ayant à sa tête le pape Alexandre III. Ce dernier, attaqué dans Rome même, chercha son salut dans la fuite (1167). Il trompa une nuit la vigilance des troupes impériales, et, grâ-

¹⁾ Voy. à l'Appendice, lettre L.

²⁾ Voy. ci-dessus, pag. 114.

³⁾ Voy. les diplômes de Mai 1153, de Nov. 1154, de Mai 1155 (Arc. Mag. H. 13, 17 et 19). Cf. Uchelli. VII. 499-503; Ventim. Difes. di Tramut. Napoli, 1801. passim.

^{4) «} Interfuit deinde Joannes Lateranensi Concilio sub Alexandro III anno 1179. » UCHELLI. Op. cit. 501. c.

ce à un travestissement, il put gagner la flotte du roi de Sicile, Guillaume II le Bon 1), qui l'attendait à l'embouchure du Tibre, et passer de là à Gaëte et puis à Bénévent. L'abbé de Cava, qui s'était toujours montré un des plus ardents soutiens de la bonne cause, se rendit, ainsi qu'une foule d'autres prélats et de seigneurs, auprès du Pontise sugitif, pour lui saire acte de sidélité et lui offrir les secours de son Monastère. Touché de cet acte de délicatesse, Alexandre III, à peu de temps d'intervalle, accorda à l'abbé Marin jusqu'à cinq bulles distinctes (1168). Le grand Pape accepte d'abord avec gratitude la redevance annuelle de trois sous d'or que déjà nous connaissons 2). Puis, à l'exemple de ses prédécesseurs Grégoire VII, Urbani II, Pascal II, Calixte II, Innocent II et Eugène III, il déclare que le Monastère de Cava n'est soumis qu'au Saint-Siége; il le prend sous sa protection spéciale; confirme toutes les donations qui lui ont été faites; accorde à l'Abbé le privilége de faire usage de tous les ornements pontificaux: mitre, crosse, anneau, sandales, gants, tunique, dalmatique, etc., spécialement dans les conciles, aux principales sêtes de l'année et aux obsèques des grands personnages 3); renouvelle le droit de faire ordonner les clercs du Monastère par n'importe quel évêque; ratisse celui qu'ont les religieux d'élire leur Abbé; consirme d'une façon particulière toutes les possessions du monastère de la Sainte-Trinité de Trani, qui dépendait de Cava; accorde enfin son approbation à toutes les concessions faites par les Pontifes, ses prédécesseurs, en faveur de l'Abbaye ou de la Congrégation de Cava 4).

L'abbé Marin ne survécut pas longtemps à tant de largesses. Après avoir fourni un gouvernement glorieux de vingt-quatre ans (1146-70)⁵), il mourut le 15 Décembre 1170 6). Son corps fut déposé non

¹⁾ Suivant les Annales de Cava, il avait succédé à son père en 1165, ou mieux en 1166: « 1165, obiit Guilielmus Rex, et filius Guilielmus Rex efficitur, » Ann. Cav. ap. Pertz, SS. III. 192.

²⁾ Voy. plus haut, page 58, et Cf. le dipl. de Janv. 1168. (Arc. Mag. H. 50).

³⁾ MARGARINI (Bull. Cas. I. 8) se trompe en attribuant cette bulle à Alexandre II (1066). Elle sut donnée par Alexandre III, à Bénévent, le 30 Janv. 1168. Voyez-en d'ailleurs le texte, à l'Appendice, lett. M.

⁴⁾ Trois bulles sont datées de Bénévent, 30 Janvier; la quatrième sut donnée à Ferentinum, le 15 Mai et la dernière à Anagni, le 28 Juillet (Voy. Arc. Mag. H. 50. 51. J. 1. 2. 3. — Cf. Margarini, op. cit. t. I p. 18-20 et mieux t. II, p. 180-183; Cocque-Lines, Bull. Rom. t. I. p. 394-96, etc.)

⁵⁾ C'est ce que rappelle Jean de Capoue, dans son petit poëme déjà cité:
Abbas Marinus, vir magno nomine pollens,
Prefuit ecclesie, viginti quatuor annis.

^{6) • 1170.} Domnus Marinus, abbas sanctæ Trinitatis, obiit XIX kal. Januarii. Ann.

loin de la porte d'entrée de la Chapelle des Saints-Pères, près du lieu où reposait déjà S. Constable. On mit au-dessus de son tombeau le distique suivant:

QUEM DEUS ÆTERNO CŒLI DITAVIT HONORE, HIC PIA DEVOTUS MEMBRA MARINUS HABET 4).

CHAPITRE IV.

LE BIENHEUREUX BÉNINCASA.

1171-1194.

Mérites de Bénineasa. — Guérison du roi Guillaume le Bon.— Les religieux de Cava appelés à fonder l'abbaye de Moniréal.—La règle du silence et Guillaume II. — Beau rôle des religieux de Cava en Sicile. — Voyage de Bénincasa dans cette ile.—Érection de Montréal en Archevêché.—Nouveaux bienfaiteurs de Cava — Diplôme célèbre de Baudoiu IV, roi de Jérusalem.—Prétentions des Salernitains. — L'antipape Landon à Cava. — Dom Agapit. — Bénincasa jugé par un contemporain.

Le monastère de Cava, à la mort de Marin, resta sans Abbé, pendant un mois et demi. Ensin, le 30 Janvier 1171, les suffrages unanimes des religieux électeurs portèrent sur le siège abbatial de la Sainte-Trinité un ensant de la vallée même de Cava, appelé Bénincasa²).

Benincasa, suivant le petit poëme de Jean de Capoue, sut un pasteur excellent, aussi prudent que pieux 3). De fait, son gouvernement de

Cav. ap. Pertz. — « Xviij (kal. Januarii). Depositio domini Marini abbatis. » Calend. in MS. Memb. Cav. n. 19.—Cf. De Blasi, Chron. an. 1170; Bucelini, Menol. p. 853. Le Breve Chron. Cav. d' Ughelli (Ital. Sac. VII. 373) se trompe donc en fixant la mort de l'abbé Marin en 1171.

- 4) « Ejus corpus iuxta Beati Patris Constabilis tumulum sepultum est, ubi pia fidelium devotione colitur » etc. Rodul. MS. 61. p. 107. Quand, en 1648, on refit la
 Chapelle des Sainte-Pères, on trouva les corps du Bienh. Marin enveloppé dans une
 chappe noire, avec un étole par-dessus; une crosse, en forme de T, longue de quatre
 palmes (1 mèt. 06) à ses côtés, et des sandales aux pieds. Des rameaux de laurier
 étaient répandus dans tout le tombeau. (Libro dei ricordi, n. II. f° 149 a t°).
- 2) 1171 (et non pas 1170, comme lisent quelques uns.) Domnus Benincasa eligitur abbas sanctæ Trinitatis, II. kal. Februarii. Ann. Cav. in MS. Memb. n. 3. f° 127, vel ap. Pertz, SS. III. 192. Cf. De Blasi, Chron. an. 1171.
 - Benincasa, pius, prudens et pastor opimus,
 Successit digne, fovit, rexitque benigne,
 Octavus residens vicenis et tribus annis
 Celica regna petens; fruitur nunc sedibus almis.

vingt-trois ans est presque aussi glorieux que celui de S. Pierre Pappacarbon, qui avait été, comme nous l'avons dit, l'âge d'or de l'Abbaye; que l'on en juge au reste.

Le royaume des Deux-Siciles avait alors, pour souverain, Guillaume II, dit le Bon (1166-89), fils et successeur de Guillaume le Mauvais. Ce prince, aussi magnifique que son père s'était montré avare, n'avait cependant point d'enfants. Asin de mériter du Ciel la grâce d'en obtenir, il sit construire, en l'honneur de la Ste Vierge, sur une pittoresque colline, qui domine la ville et le golfe de Palerme, le somptueux monastère de Montréal, de réputation Européenne (1174) 1). Quand ce splendide monument fut terminé Guillaume voulut le peupler de pieux et doctes religieux. Une circonstance, tenant du prodige, détermina son choix. Laissons parler ici un chroniqueur Sicilien: « Le roi Guillaume, dit-il²), se rendait de Capoue à Salerne, pour passer de là en Sicile. Mais il était à peine arrivé à Salerne, qu'il fut contraint de s'arrêter, à cause de la maladie de la pierre qui le tourmentait. Les douleurs devinrent telles, qu'on finit par désespérer de le sauver. En ces jours, Bénincasa, abbé de la Sainte-Trinité de Cava, monastère de l'ordre de S. Benoît, était fameux par sa sainteté. Guillaume le sit venir près de lui. L'homme de Dieu fortisia d'abord l'esprit du roi et rendit, peu après, à son corps la vigueur d'autrefois. » — Cela se passait en 1172 3).

Le monarque reconnaissant se souvint toujours, dès lors, du saint abbé de Cava et ce fut précisément à lui qu'il s'adressa afin d'obtenir des religieux pour son monastère de Montréal (1176): « Le roi Guil-

^{*) •} Considerans Rex ipse felicitatis suæ tempora à Domino accepisse, et quod eum absque liberis sors fecerat infelicem, cogitavit, ut sapiens sapienter placaret Dominum, ut fœcundam redderet, quam sterilem fecerat, cogitavit de thesauris suis ædificare sibi domum in monte Regali ad honorem gloriosæ Virginis Matris ejus, quam ditavit, compsit, et auxit. Ditavit possessionibus, compsit auri ornatu, auxit et musivo opere, lapidumque pretiosorum colore diverso, et talem ad finem usque perduxit, qualem nullus Regum, aut Principum in toto terrarum Orbe construxit temporibus nostris. Richardi de S. Germano Chron. ap. Murat. SS. VII. 969. — « Cum Monasterium in honorem Dei et memoriam B. Mariæ Dei Genitricis et Virginis, sicut non solum ex literis tuæ Celsitudinis, sed etiam aliorum certa relatione, non sine multo gaudio et lætitia cordis audivimus, super sanctam Kiriacam divinæ gratiæ inspiratione regalibus construere cæperis opibus, et largissimis et amplissimis possessionibus disposueris » etc. Ex Bulla Alexand. III ad Regem Guiliel. II. 14 Januar. 1175. ap. Cocquelin. Bull. Rom. t. II. p. 433.

²⁾ Cronica MS. du P. CATANIA, dans les Arch. des Bénédictins de Montréal.

³⁾ GRAVINA, Il duomo di Monr. illust. p. 8. note 2 et 3, Palerme, 1859, in-1º max°.

laume, dit l'historien Rodulphe 1), après avoir heureusement terminé le temple et le monastère de Montréal, désirait y introduire la plus parfaite régularité et la majeure observance qu'il lui fût possible. Il se persuada qu'il atteindrait ce but s'il y appelait des religieux de Cava. Il expédia donc, comme ambassadeurs, quelques uns des principaux personnages de sa cour au monastère de Cava, avec des présents et des lettres. Dans ces lettres, il priait l'abbé Bénincasa de

1) Rodulphe écrit aussi bien en italien qu' en latin. Que le lecteur en juge par ce passage, encore inédit: « Trà le più illustri opre ch' egli (Guglielmo il Buono) si trova haver fatte, la più segnalata e degna de la sua real magnificenza e pietà, fù l'haver da' fondamenti eretto, et edificato con mirabil' artificio, et inestimabil spesa quel nobilissimo, e per il Mondo tutto nominato e famoso Tempio e Monasterio di Monreale nel'Isola di Sicilia; con dotarlo di grossissima intrata, conforme alla sua grandezza reale. La qual'opra dopò ch'egli hebbe felicissimamente compita, desiderando d'introdurvi la maggior osservanza, e più santi istituti che gli fusse possibile; cciò d'avvenirgli à voto si persuase, se i Monaci dal Monasterio Cavense ivi conducesse, i quali secondo la norma del detto Monasterio, in quello l'osservanza regolare, e modo di vivere istituissino. Per il che alcuni dei principali de la sua Corte mandò suoi ambasciatori al Monasterio Cavense, con sue lettere e doni; pregando istantemente il Beato Benincasa che il Monasterio di Monreale sotto il governo della Congregation Cavense perpetuamente accettasse, e dal Monasterio Cavense vi mandasse i Monaci, i quali conforme al lor modo di vivere e monastici istituti ivi di continuo dimorassino al servitio del Signore. Venendo dunque li detti ambasciatori al Monasterio Cavense, e dal santo Padre con osseguiosa charità ricevuti, à lui le lettere e i doni del lor Rè fedelmente appresentarono; e con istanza humilmente il pregarono che al suo desiderio si degnasse di sodisfare; le quali cose udite il santo Padre non si può dire di quanta giocondità di spirito fusse ripieno. Si che verso il Rè con le viscere di carità abondanti, à coloro ch' in suo nome à lui venuti erano molte gratie rendendo, dopò che per alquanti giorni con esso lui ritenendogli, con molta humanità gli hebbe trattati; da quella santissima Congregatione de' suoi Monaci Cavensi in ogni santità e perfettione riguardevoli, et illustri, n' elesse cento, i quali sott' il governo di Theobaldo lor Padre, con esso loro in Sicilia al Rèn' andassero. I quali havuta dal Beato Padre la Benedittione, montando sù la real galea con gli ambasciatori del Rè, al'Isola di Sicilia navigarono; et al Rè appresentandosi, furono da lui, che con grandissimo desiderio aspettati gli havea, un per uno gratiosissimamente abbracciati, e con molta divotion' et allegrezza al Monasterio condotti; il quale con tutte le cose che per lor' uso e comodo preparate vi erano assegnandogli, e dal Padre Theobaldo, e da tutti gli altri licentiandosi à casa se ne ritornò. Ma Theobaldo con i suoi monaci nel Monasterio rimanendo, in tanta austerità di vita, e rigor d'osservanza si restrinsero, che da ciascuno che la lor conversatione riguardava, ogni humana consideratione con la lor santità avanzare, et esser più tosto Angeli che Huomini si giudicava; poiche ne l'amenità del luoco, ne la maravigliosa bellezza, e magnificenza delle stanze, nè le tante ricchezze e comodità, et altre cose tali, dal rigor del lor' istituto non gli potessino pure un punto rallentare. » Ridolfi, Vite de' SS. Pad. Cav. MS. 65. f. 87-88. — Cf. Vener. Dict. 111. 177.

daigner accepter le monastère de Montréal sous le gouvernement de la Congrégation de Cava et d'envoyer, en conséquence, à Montréal, des religieux pour y pratiquer désormais les institutions de leur Ordre. Les messagers du roi furent reçus avec une grande charité par le vertueux Abbé, auquel ils présentèrent fidèlement les lettres et les présents dont ils étaient porteurs, le suppliant, en même temps, humblement, mais instamment, de vouloir bien satisfaire les pieux désirs de leur souverain. On ne peut dire de quelle joie Bénincasa fut rempli en recevant une telle ambassade. Il adressa, le cœur surabondant d'une sainte allégresse, de vifs remerciments aux envoyés du prince. Il les retint même près de lui quelques jours et, durant ce temps, les traita avec les plus grands égards. — Cependant Bénincasa choisissait, parmi la multitude de ses religieux, ceux qu'il destinait à fonder la nouvelle Abbaye. Il en réunit ainsi cent des plus vertueux et, peu après, leur donna l'ordre de se rendre en Sicile, sous la conduite de Dom Théobald. Dès qu'ils eurent reçu la bénédiction de leur vénérable Abbé, tous ces religieux, en compagnie des ambassadeurs, montèrent sur la galère royale et firent voile vers Palerme 1). A leur arrivée dans l'île, (le 20 Mars 1176, veille de la fête de S. Benoît 2), le roi, qui les attendait avec anxiété, alla au-devant d'eux, les embrassa tendrement, les uns après les autres, et les conduisit ensuite lui-même, plein de dévotion et de joie au monastère qu'ils devaient habiter. Il leur assigna tout ce qu'il avait fait préparer pour leur usage ou leurs commodités 3);

¹⁾ Il est de tradition, à Cava, que Théobald était porteur d'une lettre, dans laquelle l'abbé Benincasa demandait excuse au roi de Sicile du petit nombre de religieux qu'il lui envoyait: Il n'en avait, disait-il, que trois mille!.... Cf. Rodul. MS. 61. p. 109, Bucelin. Menol. pag. 29 — Cela au reste s'accorde parsaitement avec le langage de la Bulle de Lucius III de !' an 1182: « Brevi tempore templum Domino multa dignum admiratione construxit (Guilielmus Rex), castris munitissimis, et redditibus ampliavit, libris, et sacris vestibus et argento decoravit, et auro: et tandem multitudinem Monachorum de Cavensi Ordine introduxit.» etc. Ap. Cocquel. Bull. Rom. t. III. p. 4.— Saivant ce que m'a assuré, en Octobre 1874, le Rme P. Prieur D. Dominique-Gaspar Lancia, de Palerme, (qui sut alors envoyé par Pie IX, à Cava, comme Visiteur Apostolique), on a conservé, à Montréal, jusqu'à la suppression de 1867, la Règle de Saint Benoît, selon les Constitutions de Cluny et les Usages de Cava, que l'abbé Théobald et ses consrères emportèrent avec eux de Cava en Sicile. Cette Règle, doit être aujour-d'hui encore dans la Bibliothèque Nationale de Palerme.

²⁾ Cf. Gravina, Il duomo di Monreale illustrato, p. 9.

^{3) •} L'intero fabbricato (di Monreale) allorchè da Guglielmo II su consegnato a Teobaldo, abate Cluniacense (1176), era formato, come lo è tuttora, presso a poco di un quadrato. Un ampio chiostro ne occupava il centro. Tre siancate erano circuite da

puis il prit congé d'eux et retourna à son palais. Quant à Théobald et à ses religieux, ils observèrent, dès le premier moment, une telle austérité de vie, une telle rigueur de discipline, que tous ceux qui les voyaient les prenaient plutôt pour des anges que pour des hommes. Ni l'aménité du lieu, ni la merveilleuse beauté et magnificence du monastère, ni les richesses infinies dont ils furent comblés ne purent jamais affaiblir la vigueur de leur ferveur première. »

Théobald, qui avait conduit à Montréal la colonie bénédictine de Cava, fut chargé, comme abbé 1), de la gouverner. Il le fit, sous la Règle de S. Benoît, selon l'observance et la discipline de Cava, ainsi que le prouvent un grand nombre de documents, tels que le diplôme du roi Guillaume le Bon, du mois d'Août 1176, et la bulle du pape Lucius III du 5 Février 1182²). Voici, du reste, un fait qui nous confirmera dans cette persuasion et nous donnera une idée de ces fameuses Constitutions de Cava, si peu connues aujourd' hui: • Un jour (c'est encore l'abbé Rodulphe qui parle), tandis que plusieurs religieux étaient occupés à un certain travail, le roi Guillaume, qui allait souvent au monastère de Montréal, soit pour y passer quelques instants avec les religieux, soit pour assister à leurs offices, s'y rendit, comme d'habitude, vers le soir, et se mit à se promener sous les clottres du monastère. Apercevant de loin les religieux qui travaillaient, le prince se dirigea vers eux, les salua avec affabilité et leur demanda je ne sais trop quel détail qu'il désirait connaître. A cause de la Règle, qui commandait alors le silence, aucun des religieux n'osa répondre au roi, mais tous, saluant humblement de la tête le monarque, passèrent outre, l'un après l'autre, et continuèrent à s'occuper silencieusement de leur travail. Cette manière d'agir déplut beaucoup au bon roi, qui l'attribua, non point à l'observation d'un article de la Règle, qu'il ignorait; mais bien à la grossièreté des religieux. Il se crut méprisé par ces moines qu'il aimait tant et auxquels il avait déjà donné tant de marques de son affection. Toutefois il ne

tre grandi corridoi, che costituivano la dimora dei monaci. La chiesa, dalla parte di tramontana, chiudea il quadrato sopradetto, prolungandosi alquanto verso l'oriente. Gravina, Oper. cit. pag. 24 et suiv.

⁴⁾ Et même comme Évêque, suivant Rodulphe (MS. figuré n° 7), Del Giudice (Sommario dei Privil. di Monreale, p. 16. Palermo. 1702) GRAVINA et autres.

^{2) «} Monasterium ad Ordinem Cavensis Monasterii et Beati Benedicti Regulam informandum, non longe a mænibus felicis Urbis nostræ Panormi, super sanctam Curiaciam (ou mieux S. Ciriacam, comme porte la Chronique de De Blasi), diligenti cura nostra et multa devotione fundatum, sanctæ et Gloriosæ, semperque Virginis Dei Ge-

montra extérieurement aucun trouble et dissimula son mécontentement sous une apparente sérénité. Peu après cependant, tandis qu'il se trouvait à discourir avec l'abbé Théobald d'autres affaires, il se mit à raconter, comme incidemment, ce qui lui était arrivé. Théobald reconnut bien vite sur le visage du roi tout le trouble qui agitait son esprit. Il lui fit alors doucement, comprendre que ce qu'il attribuait à l'inurbanité et au manque d'égards pour sa personne, provenait uniquement de l'observance exacte des Règles: Les Constitutions du Monastère de Cava, ajouta-t-il, sont si profondément gravées dans le cœur de ces religieux, qu'ils supporteraient volontiers les peines les plus grandes et la mort même, plutôt que de violer le Silence, aux heures qu'ils doivent l'observer. Ces paroles et d'autres semblables calmèrent le roi, qui, non seulement rendit aux religieux toute son estime, mais eut, dès lors, la plus haute opinion de leur vertu 1).

S' il fallait d'ailleurs d'autres preuves de l'amour du roi Guillaume II envers les religieux de Montréal, nous les trouverions dans les largesses qu'il ne cessa de leur prodiguer, durant tout le cours de son règne. Dans le diplôme du 15 Août 1176, comme dans celui qui a été cité plus haut, par amour pour les religieux de Cava, qui s'efforcent de civiliser les mœurs des Siciliens, au moyen de la probité de leur vie et par l'enseignement des sciences, ce prince accorda à Théobald et à ses successeurs d'immenses possessions, tant en Sicile qu'en Italie; telles que le château-fort de Corilion ou Carlion. les fiefs de Pace, de Calatrasi et de Bulchar, la ville épiscopale et le pays tout entier de Bitetto, en Pouille, cinq navires dans le port de Palerme, le droit de pêcher le thon autour de l'île de Fima, des églises et des terres sans nombre à Messine, à Rossano et ailleurs, enfin le privilège, pour l'Abbé, de rendre la justice aux hommes qui dépen-

nitricis Mariæ Titulo et sacrosancto nomini duximus consignandum. » Ex dipl. Guillielmi Regis, 28 Jan. 1176, ap. Margarin. Bul. Cas. t. II. p. 190. — « Statuimus in primis, ut ordo monasticus, qui secundum Dei timorem et beati Benedicti Regulam et Cavensis Monasterii observantias in eodem loco constitutus esse dignoscitur, perpetuis ibidem temporibus inviolabiliter observetur. » Ex Bulla Lucii III. 5 Feb. 1182. Ibid. p. 498, vel ap. Cocquelin. Bull. Rom. t. III. p. 4. — Cf. Vener. Dict. I. 170.

1) Die verò quadam cum Rex prædictus circa Vespertinam horam per Monasterij Claustra animi gratia deambularet; quo persæpè tum ut fratres inviseret, tum ut divinis laudibus interesset, venire consuevit: repperit ex Monachis quosdam (existimo) iuniores, quos eminus conspicatus, deinde propius ad eos accedens blandè salutavit ac de aliquo percontatus est. Cui nemo, ob silentij disciplinam quicquam respondere ausit, sed enm quidem resalutantes, unus post alium transierunt: pergentes, ut opus, quod tunc fortè præ manibus habebant, silentes, aut divina recitantes mysteria, perficerent.

daient du monastère de Montréal 1). Aussi l'abbaye de Montréal sutelle, à sa naissance, presque aussi riche que celle de la Sainte-Trinité de Cava, sa puissante et glorieuse mère.

Près de trois ans s'étaient écoulés depuis le départ de Théobald et de ses compagnons pour la Sicile. Bien qu' une correspondance épistolaire active les unit toujours avec Cava, l'abbé Benincasa brûlait cependant du désir de les revoir et de visiter leur nouvelle demeure, dont Théobald ne cessait de lui vanter la magnificence et les merveilles ²). Il monta donc sur le Navire du Monastère, alors ancré au port de Vietri, et fit mettre à la voile pour Palerme. A son arrivé dans la rade de cette ville, il fut accueilli par les gentilshommes du roi Guillaume, et conduit à la cour, où il reçut des marques extraordinaires d'honneur. Le monarque Sicilien n'oubliait point, qu'il devait, après Dieu, sa santé à l'Abbé de Cava. Aussi l'accompagna-t-il peu après, en grande pompe, jusqu'à Montréal (1178).

Bénincasa passa plusieurs semaines auprès de ses confrères de Monréal, et les édifia, durant tout ce temps, par l'exemple de ses vertus et la sagesse de ses conseils 3). Il se rendit ensuite aux monastères de

Porrò id Rex ægrè tulit, factum ascribens non Religionis observantiæ, quam non noverat, sed inurbanitati potiùs, eorumque morum rusticitati. Ratus se ab ijs, quos tantoperè diligebat, tantisque sibi devinxerat beneficijs, penè contemni. Vix turbatum Rex animum regia vultus serenitate aliquantisper abscondere potuit, quin ocyùs cum Patre Monasterij loquendi occasione captata, ei omnia per ordinem enarraret. At ille negotium subito suspicans, Regemque lenire satagens, gestam actionem fideliter interpretatus est. Regi (inquit) non ab aliud non responderunt, quem scio ab ipsis merito diligi, et quem omnes colimus, ac veneramur, nisi quia Cavensis Monasterij Institutio ipsos tàm arcto taciturnitatis vinculo colligat, ut facilius mortem ferè subeant, quam statutis horis Silentij leges audeant violare. » etc. Rodul. MS. 61. p. 111. — Cf. MS. 65. f. 89.

- 4) VENER. Dict. II. 271; DE BLASI, Chron. an. 1176; MORCALDI, Cod. dipl. Cav. I. Synop. xv; Fazell. Rer. Sicul. Decad. II. lib. 7. etc.
- 2) Voici ce qu'un auteur moderne dit de son cloître, modèle de grâce et de patience: « Il est formé de portiques à jour, liés par des ogives d'une courbe agréable, dont les retombés s'appuient sur des colonnes accouplées, au nombre de cent seize, toutes décorées de torsades, de rosaces, de losanges d'un riche dessin, d'une variété étonnante et incrustées de pierres précieuses et de marbres rares. Les chapiteaux sont exécutés avec une recherche et un soin remarquables; ils se composent de têtes d'animaux, de fleurs, de fruits. Le cloître est séparé en plusieurs divisions par ces élégants portiques. DE LASALLE, La Sicile, p. 82. Paris, 1835.— Que l'on consulte, du reste, la splendide publication de l'abbé GRAVINA, citée plus haut, où la chromolithographie est venue si heureusement en aide au talent du moine artiste.
 - 3) Suivant Del Giudice (Sommario dei Privileg. di Monr. p. 16. n. XV. Palerm.

S. Nicolas de Paternione et de S. Michel de Pétralie, qui relevaient, depuis longtemps, de l'abbaye de Cava 1). Après avoir mis ordre à tout ce qui pouvait les intéresser, il songea au retour et repassa par Palerme, tant pour prendre congé de Théobald que pour remercier Guillaume le Bon de l'accueil cordial qu'il lui avait fait naguère. Ce prince voulut alors mettre le comble à ses faveurs. Il octroya à Benincasa un beau diplôme, accompagné d'un sceau en or, dans lequel il confirmait toutes les concessions de ses prédécesseurs, prenait la Congrégation de Cava et en particulier l'Abbaye de la Sainte-Trinité sous sa protection royale, exemptait celle-ci de toute sorte de contributions ou servitudes, accordait à l'Abbé la faculté de créer des vassaux, etc. 2). C'est chargé de ces prérogatives précieuses que Bénincasa, retourna à son monastère de Cava (Nov. 1178).

Le roi Guillaume cependant était de plus en plus touché de la régularité et des vertus des religieux qu'il avait fait venir de Cava en Sicile. Il était surtout frappé vivement du bien que leurs bons exemples opéraient dans l'île entière. Afin d'accroître encore l'importance de Montréal, il sollicita auprès du Saint-Siège l'érection de l'église de ce monastère en Église métropolitaine, avec le titre d'Archevèque pour l'Abbé 3). Le pape Lucius III (1181-85), grand admirateur et protecteur, lui aussi, de la Congrégation de Cava 4), finit par condescendre à ses désirs, et, le 5 Février 1182, par sa bulle, donnée à Velletri, il éleva l'église de Montréal à l'honneur de Métropole et nomma, pour premier Archevêque de ce siège, l'abbé Guillaume, le successeur

1702), on trouve, dans un diplôme de Mars 1177, le nom de 26 religieux, des cent envoyés de Cava à Montréal.

- 1) Voy., ci-dessus, pag. 105, et Cf. Rodul. Hist. MS. 61. p. 113.
- ²) Il n'existe aujourd'hui de ce diplôme important qu'une copie, mais authentique, de l'an 1290 (Arc. Mag. N. 50).
 - 3) Cf. Richardi de S. Germano, Chron. loc. cit.; Gravina, etc.
- 4) Il y a encore à Cava au moins quatre bulles de Lucius III (1181-85). Par celle de Déc. 1181, il donne, du consentement des Cardinaux, le terrain sur lequel l'abbé Bénincasa fit, peu après, construire l'église de Ste Marie, au village de S. Jacques de Lucérie, en Pouille; par celle de Juil. 1182, il renouvelle la donation de l'année précédente et envoie de Rome, pour la nouvelle église, une pierre consacrée; enfin, par celles de Mars 1183, il confirme, d'un côté, les biens de l'Abbaye de Cava et approuve une transaction conclue entre elle et l'évêque de Capaccio, et, de l'autre, ordonne à l'Archevêque de Capoue de maintenir le monastère de la Sainte-Trinité de Capoue, dépendant de Cava, dans la liberté dont il jouit (Arc. Mag. 1. 31, 36, 42 et L. 1).

de Théobald, mort peu de temps auparavant¹). Puis afin qu' aucun lustre ne manquât au nouveau titulaire, il le revêtit du pallium. Le souverain Pontife, afin de prévenir désormais tout désordre, déclara encore qu' aucun prélat ne pourrait à l'avenir s'asseoir sur le trône archiépiscopal de Montréal, s' il n'avait été proposé par les religieux de ce monastère ou au moins par la majorité d'entre eux, et que, dans le cas où aucun des religieux de cette Abbaye ne serait trouvé capable de pouvoir être élu, ils choisiraient, dans une autre maison de l'Ordre, une personne capable de leur administrer le pain spirituel ²).

A l'exemple du roi Guillaume, qui, dit un parchemin de cette même année 1182, semblait chérir le monastère de Cava au dessus de tous les autres • 3), les grands du royaume furent prodigues envers lui de faveurs et de largesses. On n'en finirait point, si l'on voulait énumérer tous les documents qui en font foi. Il faudrait analyser des milliers de parchemins et de diplômes. Citons du moins, entre autres bienfaiteurs nouveaux de l'abbaye de Cava: Goffrid, comte d'Alisina et justicier royal (1173); — Guillaume, seigneur d'Atripaldi (1174); — Richard de Balbano, seigneur de Rocchetta et de Lacedogna; — Guillaume, évêque d'Avellino; — Robert de Bassanville, seigneur de Cupersano et de Melfi (1175); — Sergius, archevêque de Naples (1177); — Bertrand, archévêque de Trani; — Guillaume, seigneur de San-Severino, connétable, justicier royal et baron du Cilento, (1178) 4); — Théodora, comtesse de Gravina; — Robert comte

- 4) L'abbé Guillaume appartenait, comme Théobald, au monastère de Cava, il avait accompagné ce dernier en Sicile, en 1176, avec la qualité de Prieur. Rodul. MS. n. 7; UGHELLI, It. Sac. VII. 375; LELLO, Arciv., Abb. et Sign. di Monr. p. 9. etc.
- **2) ** 1183 (pour 1182), ... Lucius papa III apud Velletrum promovit Wuilielmum abbatem S. Mariæ Regalis de Panormo in Archiepiscopum Montis Regalis. ** Anon. Casin. ap. Gattul. Acces. II. 831. * Te itaque venerabilis in Christo Frater Guilielmo, in ejusdem loci Archiepiscopum nostris, tanquam Beati Petri manibus consecramus et Pallii dignitate statuimus decorandum ** etc. Ex bulla Lucii III. ap. Margarin. Bull. Cas. II. 197-99. Enfin ce qui prouvera toute l'importance de la nouvelle métropole, c'est que Lucius ** lui donna pour suffragans les évêques de Catane et de Syracuse. ** Fleury, Hist. Eccl. t. XV. p. 454. Bruxell. 1715.
- 3) « Quod Dominus gloriosissimus Rex fere præ alijs videtur diligere. » Dipl. Sibyllæ Comitissæ Alisinæ. Oct. 1182. Arc. Mag. F. 38. Cf. De Blasi, Chron. an. 1182.
- 4) Par le seul diplôme de Mars 1186, il concède ou confirme au monastère de Cava cinq ports du Cilento: Puzzillo, S. Marie de Gulia (au pied de Castellahate), S. Primo, Oliorola ou Ogliastro (non loin de Pestum) et S. Matthieu ad duo flumiua ou de Casalicchio. (Arc. Mag. L. 18.—Voy. aussi les diplômes de Janv. 1178, de Fév. 1183, et de Mars 1187. Ibid. I. 19 et 41, L. 21. Cf. Ventimiglia, Not. del Castel. dell'Abate, p. 11. et xxxii).

de Caserte; - Roger, seigneur Saint-Georges (1180); - les chevaliers Anférius, Robert et Barthélemy, de Roccapiemonte (1181); - Bernardin, évêque de Nole; - Sibylle, comtesse d'Alisina, femme du défunt comte Robert (1182); — T a n c r è d e, seigneur de Fasanella (1183); - Luc Guarna, seigneur du château de Mantra; — Um frid, évêque de Sarno; — Guillaume, fils de Robert, comte de Caserte; — Roger de Castello-Veteri, seigneur du château de Taurasio, non loin d'Avellino (1184); - Le chevalier Jérusalem, également de Taurasio; - Richard, comte d'Acerra; - Richard, seigneur de Candela (1185); - Gimond, seigneur de Rocca-Romana; - Gisulfe, seigneur de Castellammare-della-Brucca; — Guillaume, seigneur de Novi (1186); — Jourdan Filangieri, châtelain de Nocera-dei-Pagani (1187);—Turgisius, seigneur de Monte-Fulzone; - Goffrid Fallarinus, de Capoue; - Guillaume, seigneur du château du Fleuve-Froid, non loin de Salerne (1188); - Éli e et Dioméda, sa femme, seigneurs de Gésualdo; - Guillaume, comte de Marsique (1190); Margaritus, comte de Brindisi, de Malte et de Victoria, amiral de la flotte royale (1192), etc., etc. 1).

Mais voici une preuve, s'il est possible, plus intéressante encore que toutes les autres, des faveurs dont on comblait de partout les religieux de Cava. Comme on l'a vu plus haut 2), le navire de ce monastère parcourait alors les principaux ports de la Méditerranée. Par suite des relations qui existaient entre l'abbaye de la Sainte-Trinité et le monastère de Sainte-Marie de la Latine, il faisait surtout de fréquents voyages en Orient. Baudoin IV, sixième roi de Jérusalem 3), voulut reconnaître d'une façon éclatante les services de ce navire monastique. Par son diplôme de l'année 1181, il affranchit donc le Navire du monastère de Cava de tout droit d'ancrage, dans les échelles du Levant, et lui accorda pleine et entière liberté d'importer et d'exporter tout ce qui pourrait être nécessaire aux religieux, sans être

¹⁾ Les diplômes et parchemins originaux se trouvent: Arc. Mag. Lett. I. L. etc. Arc. n. XXIV-XXXIV. Ils sont au nombre de 1300 au moins. — Cf. d'ailleurs Rodul. MS. 61. p. 112-120; De Blasi, Chron. 1271-94, passim; Trinchera, Syllab. etc.

²⁾ Voy. pag. 77, 94 et 100. — Cf. VENER. Dict. IV. 1.

³⁾ Exactement Baudoin IV est le septième roi de Jérusalem. Mais, par respect pour Godefroy de Bouillon, qui ne voulut pas prendre une couronne d'or, au lieu où Jésus-Christ avait porté jadis une couronne d'épines, ses successeurs, dans leurs diplômes, ne le comptèrent point comme roi. Cf. Morcal. ap. Vener. Addit. ad Indic. Tabul. Caven. seu Collectaneae ex Tabul. Caven. decerptae. MS. n. 73. Art. Naves.

obligé de payer aucun droit d'entrée ou de sortie. Ce document, si précieux pour l'histoire des relations commerciales de l'Abbaye avec l'Orient, fut donné à Tyr, le 8 Novembre 1181. Il fut écrit et signé par le fameux archevêque de cette ville, plus connu sous le nom de Guillaume de Tyr, l'historien si attachant des premières croisades, qui était alors chancelier de Baudoin IV 1).

Les années suivantes, à part des donations presque journalières, ne sont marquées que par quelques contestations que l'Abbaye eut avec les habitants de Salerne et surtout avec Nicolas, archevêque de cette ville (1181-1225), qui s'était emparé, comme lui appartenant, du port de Vietri²). La question sut portée devant le roi Guillaume. Celui-ci, considérant que Vietri, dès le temps de son aïeul, le duc Roger, jusqu'à ce moment, avait toujours été tranquillement possédé par le monastère de Cava, le lui sit rendre, avec ordre à l'archevêque et aux Salernitains de ne plus oser désormais molester les religieux de la Sainte-Trinité (1182)³).

C'est aussi vers cette époque que fut envoyé dans le monastère de Cava Innocent III, plus connu cependant sous le nom de Landon, le quatrième et dernier antipape que le schisme opposa à Alexandre III 4). Quand, le 29 Août 1178, le faux pontife Jean de Strume sit sa soumission au pontife légitime, ses partisans n'en persistèrent pas moins dans leurs égarements: « Le vingt-neuvième Septembre, dit Fleury 5), quelques schismatiques élurent encore pour Antipape Lando Sitino de la famille des Frangipanes qu'ils nommèrent Innocent III. Un chevalier frère de l'antipape Octavien le prit sous sa protection en haine du pape Alexandre, et lui donna une forteresse qu'il avait près de Rome. - La forteresse où se retira Landon s'appelait Palombara. C' est là que Landon se maintint jusqu'en 1180: « Cette année 1180, continue le grand Fleury, le pape Alexandre réduisit l'Antipape Lando, qui se faisoit nommer Innocent III. Le pape, plus indigné contre ce rebelle que contre les précédents, qui avaient l'empereur pour eux et un parti considérable, tint conseil avec les Cardinaux, et de leur avis sit sa paix avec leurs confrères parents de l'Antipape Octavien, dont

¹⁾ Voy., à l'Appendice, la lettre N.

²⁾ Le port de Vietri, dès 1086, appartenait à l'abbaye de Cava (Voy. p. 51).

³⁾ Dipl. de Juil. 1182. Arc. Mag. J. 37; DE BLASI, Chron. 1182.

¹⁴⁾ Ces antipapes sont: Octavien ou Victor III (1159-64), Gui de Crème ou Pascal III (1164-68), Jean de Strume ou Calixte III (1168-78) et Landon Sitinus ou Innocent III (1178-80).

⁵⁾ Hist. Eccles. t. XV. p. 404. Bruxelles, 1715.

le frère était le protecteur de Lando: il acheta de lui pour une grosse somme le château de Palombara, qui était la retraite de cet Antipape; et le prit ainsi par l'industrie de Hugues Cardinal diacre autrement Hugucion de la famille de Pierre de Leon, qui le fit enfermer à Cava avec ses sectateurs. Mais il en avait si peu que la plûpart des historiens n'ont fait aucune mention de lui » 1). La réclusion de l'antipape Landon, à Cava fut cependant d'une grande importance; car, comme l'observe justement Fleury lui-même, elle mit un terme au schisme qui, depuis plus de vingt ans, divisait l'Église (1159-80). — Aucun écrivain ne nous fait connaître quelle fut la fin de Landon. Il est plus que probable cependant que, grâce aux paternelles exhortations de Bénincasa, et mieux encore grâce aux exemples de vertu que ce saint Abbé ne cessait de lui donner, Landon sit à Cava pénitence de ses erreurs, comme Maurice Bourdin, et qu'il y mourut en paix, comme Théodoric 2).

Parmi le grand nombre de religieux qui illustrèrent le monastère de Cava, au temps de Bénincasa, outre l'abbé T h é o b a l d et l'archevêque G u i l l a u m e, que nous connaissons déjà, nous citerons encore Dom A g a p i t, qui sut nommé, vers 1185, à l'évêché de Ferentino, dans l'antique Latium. Ce bon religieux, de loin, comme de près, montra toujours la plus tendre affection pour son ancienne Abbaye. Il en reste encore plusieurs indices dans les Archives de Cava. En Août 1189, par exemple, du consentement du clergé de son diocèse, il donna à Benincasa l'église de S. Barbatus, de Taurasio, qu'il possédait aux environs d'Arellino, et, en 1193, il lui confirma l'église de S. Cataldus, également située à Taurasio, qui dépendait déjà de la Congrégation de Cava 3).

Quant au vénérable abbé Bénincasa, il mourut le 10 Janvier 1194 4).

¹⁾ FLEURY. Op. cit. p. 423. — Voici cependant ce qu' on lit dans les Annales Ceccanenses, alias Fossæ Novæ Chronicon, ap. Pertz. SS. XVIIII. p. 287: « Mense Januarii eodem anno (1180) Speudo-Lando Sitinus, falso papa dictus, captus est ab Alexandro papa et inlaqueatus est, et apud Caveam cum complicibus suis in exilium ductus est.» — De son côté l' Anonyme Cassinien (ap. Gattul. Acces. II. p. 831), s'exprime ainsi, à l'année 1180: « Lando intrusus, qui est papa Innocentius dictus, apud Palombaram cum sociis captus, ad Cavas est in exilium deportatus. » Cf. Reuter, Vie d'Alexandre III. Berlin, 1846; Dantier. Les monast. Bénéd. d'Italie. II. 278, etc.

²⁾ Voy., ci-dessus, pag. 83 et 70.

³⁾ Arc. Mag. L. 33 et 36. — Cf. Rodul. MS. 62. liv. II. ch. 30; Ughelli VII. 375; MURAT. Ant. Ital. V. 790.

^{4) • 1194 (}et non point 1193, comme ont lu Muratori, Pratilli et Pertz). Quarto Ydus Jan. obiit Benencasa abbas sanctæ Trinitatis. • Ann. Cav. in MS. memb. n. 3.

Son nom fut célèbre parmi ses contemporains. Les innombrables donations qui de son temps furent faites à son monastère; les églises diverses qu'il édifia à Naples (1177), à Lucérie (1182) et à Sarno (1183); les diplômes multipliés que lui octroya le roi Guillaume II; les bulles si nombreuses d'Alexandre III et de Lucius III; la réclusion de l'antipape Landon, la fondation de l'abbaye de Montréal, et jusqu'aux priviléges accordés par Baudoin IV, en sont des preuves plus qu'évidentes. Voici du reste le témoignage d'une autorité compétente. R a yn a l d, archevêque de Bari, dans le diplôme par lequel il accorde à Cava, en 1179, l'église de Ste Marie-Madeleine de Bari, parle ainsi de l'impression qu'il éprouva en visitant l'abbé Benincasa et son monastère: « Je me suis convaincu, dit-il, par ma propre expérience, que votre monastère s'appuie sur les conseils et la sagesse d'un grand nombre, et que les vertus des prudents le gouvernent » 1).—Benincasa mérita, par la sainteté de sa vie, d'être enseveli, près de la tombe de S. Alfère, dans la crypte Arsicia²), et aussi d'être honoré, sur les autels, le 10 Janvier, avec le titre de Bienheureux 3).

- f. 127. Ce qui confirme que Benincasa mourut en Janv. 1194 et non en Janv. 1193, c'est l'autorité de deux parchemins, des mois de Mars et de Juin 1193, où il est question de l'abbé Bénincasa, comme étant encore vivant. Vener. Dict. I. 176, De Blass Chron. an. 1193, note N, et an. 1194.
- *) « Tanta enim de Monasterio vestro laudum preconia, et virtutum oracula rerum experientia, et propria facie contemplante didicimus, ut evidenter appareat prædictum Monasterium multis consiliis, multaque sapientia niti, virorumque prudentium virtutibus discretissime dispensari. » Ex dipl. Dec. 1177. (Arc. Mag. let. J. n. 23).
- 2) B. Benincasa sacri Cavensis Monasterij Monachus, Alumnus et Abbas VIII, in eadem prælatura floruit ab anno 1171, usque ad iiii Idus Januarii anni 1194, quo migravit e vita. Eius venerabile corpus in sacra Cavensi Cripta conditum requiescit. Vener. Dict. t. I. f° 176. Le corps de l'abbé Bénincasa, comme celui des autres Bienheureux, fut transféré dans le Reliquaire du Monastère, le 20 Octobre 1675. Ex Adnot. MS. 65. f° 93 a t°
 - 3) Bolland. Act. SS. t. I Jan. p. 627. Ed. Venet.; Bucklini. Men. Ben. p. 29. etc.

CHAPITRE V.

LE BIENHEUREUX PIERRE II.

1195-1208.

L'intrus Roger.— Éloge de l'abbé Pierre II.— Nouvelles plaintes de l'historien Rodulphe.— Les Hohenstaufen succèdent aux rois Normands. — Diplôme intéressant de l'empereur Henri VI. — Bienfaiteurs divers de l'Abbaye.— L'Hospice ou Obédience de Vietri. — Prétentions de l'archevêque de Salerne. — Perte du château de Sant'Adjutore.— Mort de Pierre II.

Il paraît qu'après la mort de l'abbé Bénincasa les moines électeurs de Cava se partagèrent sur le choix de son successeur. On trouve, en effet, dans plusieurs parchemins de l'an 1194, un certain Roger désigné comme abbé du monastère de Cava 1). Or, comme Pierre II, dont il va être maintenant question, est partout désigné, à partir de Février 1195 2), comme successeur de Bénincasa et regardé comme le neuvième abbé de la Sainte-Trinité, il faut en conclure, ce semble, que ce Roger, fut un faux-abbé, « p s e u d o a b b a s, » ainsi que s'exprime la Chronique de Dom Sauveur-Marie De Blasi, et un intrus qui usurpa le gouvernement de l'Abbaye, durant quelques mois de l'année 1194, et qui fut enfin déposé ou rejeté, vers la fin de cette même année, par la partie la plus saine et la plus sage des religieux 3).

- *De ejus autem successore quem non indigitant, ut moris est, Adnotationes ad Bedae Kalendarium, seu Chronicon illud Cavense ita a Muratorio appellatum, quod hic transcribere solemus, maxima etiam adest suspicio, quod votorum disparitas inter Monachos Electores orta fuerit; tria enim anni 1194 instrumenta invenio, quae Rogerium Cavensis Coenobij Abbatem innuunt, de quo nulla in posterum mentio, etc. De Blasi, Chron. an. 1193, note N.
- 2) . . . Monasterij Cavensis, in quo Dominus Petrus Dei gratia Venerabilis ac Religiosus Abbas electus praeest » etc. Memb. Febr. 1195. (Arc. XLIV. n. 5).
- 3) « Hic (Petrus) nonus Abbas communiter appellatur, ac proinde immediatus Benincasae Successor. Unde aut Pseudoabbas, et intrusus fuit Rogerius. . . vel statim ejectus. » De Blasi, an. 1194, N. Rodulphe cependant considère ce Roger comme un religieux d'une grande autorité, auquel les notaires, dans leurs actes, donnent, par honneur, le titre générique d'Abbé de Cava, quoique ne l'ayant pas de fait: « Re maturius examinata, probabilius fiet, si Rogerius iste de Cavensium Abbatum numero deleatur. Cur enim de isto solum facta tâm levis mentio reperitur? Aut cur tâm pauci

Quant à Pierre II, il est loué par Jean de Capoue, comme un abbé plein de mérites, aussi pieux que prudent, aussi doux que pacifique:

Vir pius atque bonus successit in ordine nonus Lingua veridicus Petrus abbas, mente pudicus. Prefuit hic annis denis et quatuor. Agnis Ipse magis mitis, inimicus et utique litis 1).

Du temps de Rodulphe, à la sin du XVIe siècle, il existait, dans l'Église de l'Abbaye, au-dessus de la porte d'entrée du chœur, « de belles peintures, dues au pinceau exercé de quelque artiste inconnu, qui représentaient les neuf premiers abbés de Cava.» Tous ces abbés étaient sigurés la tête entourée d'une auréole de gloire; marque évidente de leur sainteté. L'abbé Pierre II était le dernier 2).

Le gouvernement de Pierre est très-peu connu. Aucun écrivain n'a pris soin de nous faire le récit de ses actions, et c'est vraiment le cas de déplorer, avec l'historien de Cava que nous venons de nommer, la négligence de ses prédécesseurs 3). Une seule considération peut cependant nous les faire excuser, en partie du moins. C'est Mabillon qui nous la fournit: « Ces anciens moines, nos ancêtres, dit-il, plus occupés à bien faire qu'à écrire, pensaient fort peu à composer des histoires et à coordonner des annales » 4).

Du temps de l'abbé Pierre s'accomplit, dans le sud de l'Italie, la révolution nouvelle, qui fit passer le royaume des Deux-Siciles, des mains des rois normands (1130-94), dans celles des princes allemands de la maison des *Hohenstaufen* ou de *Souabe* (1194-1268). Henri VI,

contractus (quod illis temporibus vix accidebat) fuerunt sub eius nomine editi? Nequè verò propositum dubium solvere est perdifficile, si dicamus hunc Monachum non modicæ fuisse auctoritatis Virum, dignum, cui à suo Abbate negotia plenè committerentur; atque ob eam rem Notarium in stipulationis actu Ipsum Abbatem (nomine scilicet, ut fieri solet, generico) nuncupasse » etc. MS. 63. f. 94.

- 4) MS. Memb. n. 24. f. 36 a t. Murat. SS. VI. 239.
- 2) « Picturæ supra ingressum Chori, ubi (ut antediximus) novem Abbates cernimus pulchrè depictos, ac non ignavo penicillo expressos, habentes in sanctitatis notam radios circa facies, ad hunc (Petrum) ultimum terminantur. » MS. 61. p. 122.
- 3) « Cuius utinam facta Prisci descripsissent; nunc enim de ipso non sicco pede pertransiremus, sed ad communem ædificationem laté possemus sua exempla virtutum prodere! » Rodul. loc. cit.
- 4) « . . . Majores nostri, veteres illi, facere optima, quam scribere magis solliciti, de historia adornanda, digerendisque annalibus parum admodum cogitabant. » Ann. Ord. S. Bened. Praefat.

fils de Frédéric Barberousse, en épousant la princesse Constance, fille posthume du roi Roger et tante de Guillaume le Bon, pensait avoir acquis des droits au trône (1186). A la mort de Guillaume, décédé sans enfants (1189), il vint donc d'Allemagne en Italie, pour faire valoir ses prétentions contre celles de Tancrède, comte de Lecce, sils naturel ou petit-fils de Roger, que les Siciliens avaient proclamé roi (1190-94). Cependant les habitants de Salerne, auxquels Henri avait consié Constance, livrèrent cette princesse à Tancrède, qui eut la générosité de la renvoyer en Allemagne, accompagnée de riches présents. L'empereur, peu touché de cet acte de loyauté, se vengea des Salernitains d'une façon barbare 1): il sit piller et détruire leur ville (1194) 2). Il se comporta d'une façon plus révoltante encore envers Tancrède et sa famille: Tancrède venait de mourir de douleur, par suite de la perte de son fils Roger, Henri fit déterrer son cadavre et, de ses propres mains, lui arracha du front la couronne royale. Sibylle, femme de Tancrède, et ses trois enfants furent envoyés dans une forteresse du pays des Grisons: et, pour que tout espoir de restauration fut désormais enlevé, soit aux barons Siciliens mécontents, soit à la famille déchue, l'odieux empereur poussa la cruauté jusqu'à faire mutiler le jeune Guillaume III, unique fils de Tancrède (1195). Ainsi finit cette dynastie chevaleresque des Normands, venue en Italie vers les premiers jours de l'abbaye de Cava et à qui celle-ci devait, en grande partie, sa gloire et les immenses propriétés de son domaine temporel. Les religieux de Cava toutefois ne furent point ingrats. Ils ne cessèrent, dès lors, d'exalter la libéralité de leurs bienfaiteurs et mème, comme le dit ingénument l'abbé Rodulphe, de prier, jour et nuit, pour eux 3).

- 3) Cf. Riccardi de S. Germ. Chron. ap. Gattul. Acces. II. 773. etc.
- 2) a 1194. Hoc anno reversus est Imperator Henricus et misit ante se stolium in Siciliam, et ipse venit per terram super Salernum et obsedit eam et eadem die obsidionis suae Capta est Civitas, videlicet XV. Kal. Oct., quarto die ante festum S. Matthaei, et omnes fugerunt viri et mulieres, et Civitas depopulata est et dispoliata. Chron. seu Annal. Cav. ap. Murat. SS. VII. 926.
- vensis gloria, originem fermè sumpsit, et incrementum. Constantia vero puella dum oriretur, celeberrimus ille Ioachinus Abhas prophetavit Regni Siciliae venisse finem. Id quod Rogerius audiens, excogitato consilio, eam Panormi obtrusit in Monasterio. Ut ergo quam honestiori titulo Henricum Pontifex in Regnum mitteret prædictam Constantiam Sanctimonialem, loci Abbatissam, ævo satis maturam, erat enim Annerum ultra quinquagenta, è Monasterio excussit, eique in Matrimonio collocavit. Tancredus interim Primorum Regni fultus auxilijs, censuris astrictus, male adepto Diademate latè potiebatur. Sed anno MCXCV immaturam fi ij sui Rozerij cernens obitum,

On ne voit point, dans les Chroniques, que l'abbaye de Cava, pendant tous ces changements ait eu trop à souffrir. Sa position reculée au fond d'une gorge presque inaccessible, la vénération dont les poputions voisines l'entouraient, les ressources enfin dont elle disposait la mettaient à l'abri de tout danger. D'ailleurs la dynastie naissante, comme celle qui s'éleignait, sans doute par un principe de politique qui avait déjà inspiré plusieurs princes, fut pleine d'égards pour l'influente Congrégation de Cava. Henri VI lui-même, si dur, si cruel envers ses nouveaux sujets, voulut prendre le Monastère de la Sainte-Trinité sous sa protection impériale. Il en fit solennellement la promesse à l'abbé Pierre devant les principaux personnages de sa cour. C'est ce que nous atteste encore aujourd'hui son diplôme du mois de Septembre 1195. Par ce diplôme, Henri confirme, en outre, à Pierre tous les biens que possède le Monastère, tous les privilèges qui lui ont été octroyés, en particulier par les divins rois Roger, Guillaume Ier et Guillaume IIme. Ce diplôme divin est d'ailleurs d'un grand intérêt, à cause des noms historiques qu'il renferme, tels que ceux de l'empereur Henri; de Philippe, son frère, alors duc de Souabe et plus tard duc d'Étrurie; de Louis, comte de Wirtenbe (Wurtemberg?); d'Henri, maréchal de Kalendin; de Sigefroid, comte de Morle; d'Henri, évêque de Worms; de Gualtérius, évêque de Troïa; de Marquard, comte de Vérigen; de Robert de Durne; d'Hartimann de Butigen, etc. 1).

Aux faveurs, plus ou moins intéressées de l'empereur Henri VI envers l'abbaye Métellienne, il faudrait en joindre un grand nombre d'autres provenant des principaux membres de la noblesse contemporaine. Contentons-nous de citer, comme exemples, celles de Guil-

cui Irene Isacij Imperatoris filia nupserat, suum quoque paulo post ultimum clausit diem. Guilielmo eius filio superstite, et tribus feminis ex Sibilla uxore habitis.

Henricus verò, qui Neapolim frustra olim obsederat, post Tancredi obitum, maximo exercitu comparato, urbem sibi sine multa sanguinis essusione subegit. Misitque Tancredi silios, uxoremque captivos in Alemaniam. Sed ubi absens aliquando olsecisset Siciliæ Regnum ab Imperij sidelitate averti, eo surens accurrit, æribusque candentibus multis Baronibus disiecit oculos. Atque ut præsato Guilielmo successoris spem omnem adimeret, populumque sperantem frangeret, abscidi iussit misero genitalia. In quo Normandorum tota desecit linea, quæ à tot inclitis Principibus per lunga sæculorum volumina traduxit exordium. Quibus si pro collatis Cavensi Monasterio benesicijs non aliud retribuere possumus, praeter preces, quas pro illis coram Deo diu, noctuque fundimus (qualis qualis est) eorum faustissimam exaramus memoriam. » Rodul. MS. 61, p. 123 et suiv.

¹⁾ Voy., à l'Appendice, lett. O.

la u m e, comte de Principato et seigneur de Satriano, qui confirme les donations de son père Henri, et en fait de nouvelles (Avril 1195); de Sylvestre, connétable de Bitonto, seigneur de Lusiti, et sils du grand-justicier de Bitonto, qui offre à l'abbé Pierre, avec l'église de S. Valentin, fondée par son père, un grand nombre de vassaux et diverses terres, situées à Lama, Jungara et Gravina (Juil. 1195); de la noble M a g a l d a, femme de Thomas de Candela, qui lui donne le tiers d'une vaste propriété, sise à Candela (Sept. 1196); - de G o ffrid et Gilibert, fils de Roger de Bella, qui lui accordent une portion de leurs biens, au lieu appelé Sancinaria (Oct. 1197), etc. 1). Les personnes désireuses d'entrer dans plus de détails, pourront d'ailleurs, si bon leur semble, consulter les centaines de parchemins ou de diplômes qui remplissent les tiroirs des Archives de la Sainte-Trinité. Elles y trouveront de quoi méditer sur la libéralité des peuples, à la fin du XIIe siècle, envers un monastère que l'on su n'a que dépouiller au XIXº siècle!...

L'abbé Pierre II fit bénir sa mémoire par les religieux qui vécurent après lui à Cava, en faisant, en 1201, l'acquisition d'une propriété, délicieusement située au pied du Mont-San-Liberatore et sur le bords du golfe de Salerne, qui devint, sous le nom d'Hospice ou Obédience de Vietri, la maison de campagne de l'Abbaye. C'est là que les bons habitants de la grotte Métellienne iront désormais respirer l'air vivifiant de la mer et refaire leur santé délabrée 2). Là encore habitera le Grand-Cellèrier du Monastère, qui, étant chargé de la haute administration des affaires temporelles, se trouvera ainsi plus rapproché de Salerne et en général plus au centre des intérêts qu'il devra soigner3).

Les dernières année du gouvernement de Pierre II, qui sont aussi

¹⁾ Diplômes de l'Arc. Mag. L. 38, 39, 40, M. 1, 2; Arc. XLIV-XLVI. passim. — Cf. Vener. Dict. IV. 74; De Blasi, Chron. an 1195 et suiv. etc.

De Beatus verò Petrus ultrà prædicta multa suo tempore emit prædia, et multa oblatione fidelium acquisivit. Emitque præ cæteris a Catherina Petroni filia (pro unciis auri 35) terram, vineam, et domos Cavæ in casali Veteris, propè ripam Montis Sancti Liberatoris, ubi postea (nam hunc eundem esse locum puto) et ecclesia erecta est, et ædes dignè extructæ, dulces plantatæ arbores, et vinea latè propagata. Immò quia mira delectatione indè conspicitur proximum Salerni Mare, quod loci oras alluit, propterea in animi gratiam nostris a Monachis solet eligi. Rodul. MS. 63. f. 95. Cf De Blasi, Chron. an. 1201. — L'once d'or valait alors environ 60 francs.

³⁾ Cette belle propriété, connue encore sous le nom de Rettoria de Vietri, appartint aux religieux de Cava jusqu'au commencement de ce siècle (1807). Elle fut alors vendue, pour 30 mille ducats (127,500 fr.), au baron Belelli, aide de camp de Joachim Murat.

les premières du XIIIe siècle, se ressentirent des troubles qui accompagnèrent, dans le sud de l'Italie, la minorité du roi Frédéric II, le fils et successeur d'Henri VI (1197-1250). Non seulement les donations se firent alors plus rares, mais l'abbaye fut souvent exposée à perdre les meilleures de ses possessions. L'Archevêque de Salerne, Nicolas, n'ayant pu, au temps de l'abbé Benincasa, s'emparer du port de Vietri, tenta, vers 1199, de se rendre maître de l'importante église de Ste Marie de Domno, située dans Salerne même, qui avait été donnée jadis à S. Pierre par Guaimar de Gifoni et par d'autres seigneurs Lombards. Cette fois l'abbé de Cava en appela au Souverain Pontife. Pour mettre fin au litige, Innocent III décida que l'Abbaye serait tenue de payer dix Constantins d'or 1) à l'église de Salerne; mais que celle-ci n'aurait plus, après cela, rien à prétendre sur Ste Marie de Domno²). Pierre fut moins heureux, paraît-il, au sujet de ses domaines du Cilento et de Cava. Malgré ses protestations, les évêques de Capaccio, successeurs de ceux de Pestum, s'emparèrent de S. Nicolas du Mercatello et de plusieurs autres églises. Le château-fort de Sanl' Adjutore, situé non loin de l'Abbaye, au centre même de la vallée de Cava, lui fut également enlevé, vers 1204 3), probablement par le trop célèbre comte Diopuldus, châtelain de Rocca d'Arce, près d'Aquino, qui infestait alors les contrées situées entre Naples et Salerne *).

Le vénérable abbé Pierre ne survécut pas longtemps à ces tracasseries, qui affligeaient son âme. Il mourut le 13 Mars 1208, après un gouvernement de quatorze années. Son corps, comme celui de ses prédécesseurs, fut déposé dans la Crypte Arsicia. — Trois jours avant d'expirer, Pierre avait eu soin de désigner, pour lui succéder, le moine Balsamus 5). Très-probablement le souvenir de l'intrus Roger, qui avait jadis rempli d'amertume les premiers jours de son administration, le portèrent à agir de la sorte. Toujours est-il que les religieux de Cava confirmèrent son choix à l'unanimité.

⁴⁾ Le sou d'or, dit Constantin, valait à peu près 10 sr. de notre monnaie. — Cs. Du Cange, Glossar. Mediae et Inf. Latin. t. VII. p. 191. Paris. 1850.

²⁾ Voy., à l'Appendice, lett. P, la Bulle inédite d'Innocent III (Nov. 1199).

³⁾ Cf. Adinolfi. Stor. della Cava. p. 205, et le dipl. de 1210, Arc. Mag. M. 7.

⁴⁾ Cf. Richard de S. Germ. Chron. an. 1997-1211, ap. Murat. SS. VII. 976-983; PAESANO, Memor. della Chiesa Salernit. Seconda parte, p. 298-301. Saler. 1852.

^{5) • 1208.} Domnus Balsamus eligitur abbas Sanctae Trinitatis VI Ydus Mart., et post tertium diem obiit abbas Petrus secundus sanctae Trinitatis. • Ann. Cav. in MS. n. 3. f. 127 a t. Cf. Pertz. SS. III. 193 — « B. Petrus eius nominis II. Cavensis Monachus, Alumnus et Abbas IX claruit ab anno 1194 usque ad 3 Jdus Martij, anni 1208,

CHAPITRE VI.

LE BIENHEUREUX BALSAMUS.

1208-1232.

Intimité de Balsamus et de Frédéric-II. — Balsamus, est créé Juticier à vie. — Bulle d'Innocent III. — Recouvrement de diverses dépendances. — Nombreux diplômes de Frédéric II. — Le Monastère de Cava devient Chambre Impériale.—Perveur des religioux. — Les Patarins enfermés à Cava. — Regestum de Balsamus. — Benoît de Bari et son manuscrit De Septem Sigilie. — Domations diverses. — Mort et éloge de Balsamus.

Balsamus est sans contredit l'un des abbés les plus illustres de la Sainte-Trinité de Cava. Pendant vingt-quatre ans, il fit fleurir la discipline, administra admirablement les biens de son monastère, se montra le zélé protecteur des lettres, sut enfin s'attirer l'amour de tous ses contemporains, des papes, comme de l'empereur d'Allemagne, Frédéric II, qui montra constamment pour lui une affection des plus vives 4).

On pourra, peut-être, voir dans l'affection de Frédéric II pour Balsamus, l'effet d'une adroite politique. Frédéric, dira-t-on, connaissait l'étendue de la puissance de l'Abbé de Cava sur la Terre-ferme aussi bien qu'en Siçile; il voulait, par son intermédiaire et celui de ses nombreux religieux, se concilier les esprits des Italiens méridionaux, aigris naguère par les cruautés de son père; voilà pourquoi il comblait d'exemptions et de priviléges le chef de la Congrégation bénédictine de Cava. — Mais dans les diplômes de l'empereur d'Allemagne il nous semble retrouver plus que de la politique; nous y apercevons les preuves d'une vraie et sincère amitié. Malgré ses travers, Frédéric II était un prince d'un grand génie, qui se faisait gloire d'honorer le mérite partout où il le trouvait 2). Quand, après son élection au siége abbatial,

quo sanctis meritis onustum spiritum Deo reddidit, sepultusque est cum alijs SS. Patribus in sacra Crypta Cavensi. * Vener. loc. cit. Ughelli. Ital. Sac. VII. 372. — Les Bollandistes fixent donc à tort sa mort au 14 mai (T. I Jan. p. 627).

⁴) • Balsamo, cujus familiaritas cum Friderico Imperatore, a quo insignia pro Monasterio privilegia obtinuit, maxima erat » etc. De Blass, Chron. an 1233.

²⁾ DRIOUX. Ilist du Moy. Age. p. 242. Paris. 1860. 9. Ed.

Balsamus alla visiter, à Messine, le jeune roi des Deux-Siciles (1209), celui-ci fut vivement frappé des mérites et des vertus du religieux bénédictin; il s' en éprit et s'attacha, pour toute sa vie, à lui et à son monastère. — Frédéric donna, dès lors, une preuve singulière de cet amour. Par son diplôme du mois de Septembre 1209, il nomma l'abbé Balsamus Justicier à vie, avec juridiction pleine et entière sur toutes les terres et sur tous les vassaux soumis à son monastère '). Il déclara, en outre, par édit, que personne, autre que lui, ne pourrait exercer ou faire exercer cet important office. Enfin il concéda aux religieux de Cava le droit de pouvoir choisir, à la mort de l'abbé Balsamus, parmi les officiers royaux, celui qui leur plairait le plus pour Justicier de l'Abbaye 2).

Balsamus eut, quelques années après (1216), l'occasion d'exercer sa charge nouvelle sur un vassal de son monastère, justement accusé d'avoir commis un homicide. Le Stratigot ou gouverneur militaire de Salerne, qui le tenait dans les fers, l'envoya à l'Abbé de Cava, pour qu'il le jugeât, selon le droit qu'il en avait 3). La Chronique cependant ne fait point connaître quelle fut la sentence prononcée en cette occasion.

Le motif principal qui, dès les premiers jours de son administration, avait porté Balsamus à se rendre à la cour de Frédéric II, en Sicile, et peut-être à solliciter de ce prince la charge de Justicier, avait dû, croyons nous, provenir du désir, qui animait l'abbé de Cava, de faire rentrer son monastère dans les biens qu'il avait perdus durant les dernières années de Pierre II. Un motif semblable dut encore le pousser à se rendre, en 1210, auprès du pape Innocent III et à prier ce pontife de lui faciliter les moyens de ravoir les possessions aliénées. Innocent condescendit aux désirs de l'abbé Balsamus et lui donna, sous la date de Décembre 1210, une bulle qui l'autorisait à replacer sous la juridiction de son Abbaye, les terres, châteaux, églises ou mo-

¹⁾ Balsamns, en devenant Justicier, acquérait le droit de rendre la haute et la basse justice, c'est-à-dire qu'il avait même le pouvoir de condamner à mort.

²⁾ Voy., à l'Appendice, la lett. Q.

sterij (Cavensis), de homicidio inquisitum in vinculis detinebat, ad Abbatcm Balsamum judicandum remittit, utpote a Rege Frederico virtute privilegij anui 1209 supra relati Justitiarium in omnibus hominum, et bonorum suorum causis electum, quocumque alio Justitiario escluso. De Blasi. Chron. an. 1216. Huilland-Bréholles, Hist. Diplom. Frider. secundi. t. I. p. 152. note. Paris. 1852.

nastères qui en avaient été auparavant injustement détachés, et cela, sans que personne pût interjeter appel 1).

Grâce à la faveur dont il jouissait tant à la cour de Frédéric II qu'auprès du pape, et grâce encore et surtout à la justice de ses réclamations, Balsamus obtint peu à peu ce qu'il désirait. Vers 1218, l'évêque de Capaccio dut restituer les églises dont il s'était emparé 2). En 1220, après de longues fatigues, Balsamus prit de nouveau possession du château de Sant' Adjutore, etc. 3).

Frédéric II donna, en 1221, une nouvelle preuve de l'affection qu'il avait pour l'abbé Balsamus et son monastère. Après avoir reçu, à Rome, des mains d'Honorius III, le successeur d'Innocent III, la couronne impériale, il passa à Capoue. où il tint une assemblée fameuse, connue sous le nom de Cour Capouane. De là il se rendit à Salerne. L'abbé de Cava, comme on le pense bien, fut un des premiers à aller l'y visiter, et l'accueil que l'empereur lui fit, fut des plus honorables. En cette occasion, les biens, donations et priviléges concédés jusqu'alors à l'Abbaye furent solennellement confirmés; ses terres et châteaux, nominalement énumérés, furent libérés de toute espèce de servitude; ses vassaux exemptés, dans l'étendue du royaume des Deux-Siciles, de tous droits de douane; enfin le monastère de la Sainte-Trinité fut lui-même constitué en Chambre Impériale. Tel est, en substance, le diplôme célèbre accordé par l'empereur Frédéric II à l'Abbé Balsamus, au mois de Février 1221 4).

Ce n'est pas tout cependant. Au mois de Juillet de la même année, tandis qu'il se trouvait à Caltagirone, en Sicile, Frédéric confirme, tout de nouveau, les possessions de l'Abbaye de Cava. Puis en 1229, il accorde, à peu de jours d'intervalle, deux nouveaux diplômes à l'abbé Balsamus: dans le premier, donné au camp devant Sora bru-lée, le 30 Octobre, il prend le monastère de Cava sous sa protection

⁴⁾ Voy., à l' Appendice, la lett. R.

^{2) • 1218 . . .} Sententia preterito anno prolata ab Archiepiscopo Amalfitano, et Episcopo Minorensi contra Episcopum Caputaquensem favore Abhatis Cavensis, eiusque Dioecesis Clericorum, confirmatur per Antonium Archiepiscopum Surrentinum, et Joannem Surrentinum Archidiaconum. Sedis Apostolicae Delegatos, de consensu partium. • De Blasi, op. cit. — Voy. les dipl. de 1210, 1217 et 1218. Arc. Mag. M. 7, 9, 11.

^{3) • 1220 . . .} Eodem etiam anno recuperavimus castrum sancti Adiutoris, in vigilia scilicet Natalis Domini, domno Balsamo venerabili abbate multum proinde laborante. • Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. 193.

⁴⁾ Arc. Mag. M. 16.—Ce dipl. est trop long pour être rapporté à l'Appendice. Cf. MARGARINI, Bul. Cas. t. II. p. 252; Huilland-Bréholles, Op. cit. t. II. p. 118 et suiv.

toute spéciale; dans le second, qui porte la date de Décembre, il ordonne à tous ses sujets de ne molester en aucune façon les vassaux et les terres de ce monastère, qu'il considère comme sa Chambre spéciale. Enfin, comme si tout cela ne suffisait point encore, « en considération du culte très-honorable et de la louable religion qui s'observe dans l'Abbaye de Cava, » l'empereur Frédéric accorde aux vassaux dépendans de Cava, tant qu'ils seront fidèles à l'hommage-lige qu'ils doivent à ce monastère, le privilége considérable de ne payer à la Curie royale que la faible redevance annuelle de cent onces d'or, soit 6000 francs environ. Cette faveur, toute exceptionnelle, faite aux habitants des terres du monastère de Cava (Février 1231), fut concédée à Foggia, en Capitanate, « par égard pour l'Abbé Balsamus, » qui y était allé, tout exprès, implorer la compassion de l'empereur envers les terres de l'Abbaye, souvent désolées par les guerres de l'époque ').

Par suite de la bonne harmonie, qui, durant plus de vingt-ans, ne cessa de régner entre l'abbé Balsamus et l'empereur Frédéric II, la Congrégation et surtout le Monastère de Cava, à l'encontre de l'abbaye du Mont-Cassin, qui était alors prise et reprise, souvent militairement occupée et quelquesois horriblement saccagée ²). le monastère de Cava, disons-nous, jouit d'une tranquillité relativement prosonde. Balsamus prosita de ce précieux biensait, pour saire observer exactement les règles monastiques, dans toutes les maisons de son Ordre. Aussi trouvet-on, dans quelques documents de cette époque, que la piété et la discipline sleurirent alors, à Cava comme aux jours de S. Alsère, de S. Pierre Pappacarbon et de Bénincasa ³).

C'est assurément ce dernier motif, qui porta plusieurs papes du XIIIe siècle, en particulier Grégoire IX, à choisir l'abbaye de Cava pour ramener à la vérité un grand nombre d'hérétiques de ce temps: « Des bulles de Grégoire IX, dit Dantier), attestent que le monastère de Cava servait de prison aux hérétiques qui, condamnés par l'inquisition, mais non livrés au bras séculier, étaient admis à faire pénitence de leurs erreurs. » L'historien contemporain Richard de San-Germano nous fournit une preuve de ce fait: « Au mois de Février 1231, dit-il 5),

¹) Arc. Mag. M. 17, 22, 23, 29. — Cf. Huilland-Bréh. Op. cit. t. II. p. 196. t. III. p. 168, 259, etc. Voy., à l'Appendice, la lett. S.

²⁾ RICC. DE S.GERM. Chron. an. 1230. etc. Tosti, Stor. della Bad. di M. Cas. II. 250.

³⁾ Dipl. cités et autres de cette époque. Cf. Rodul. MS. 61. p. 125. etc.

⁴⁾ Les Monast. bénéd. d' Italie, t. II. p. 278.

^{5) «} Eodem mense (Febr. 1231) nonnulli Patarenorum in Urbe inventi sunt, quorum alii sunt igne cremati, cum inconvertibiles essent, alii, donec pæniteant, sunt ad Casi-

quelques Patarins ont été trouvés dans Rome; on a brûlé plusieurs d'entre eux, comme incapables de conversion; d'autres sont dirigés, jusqu'à ce qu'ils se repentent, vers l'église du Cassin et vers Cava. » L'abbaye de la Sainte-Trinité, ainsi que nous l'avons souvent vu, continue donc toujours à jouer son rôle de Pénitentier Apostolique. Certainement l'abbé Balsamus, si bon pour ses moines et pour ses vassaux, sul trouver encore, dans son cœur, des paroles d'amour pour les pauvres Patarins qu'on lui envoyait de Rome et d'ailleurs, et tout, dans sa vie, nous prouve qu'il sut pour eux moins un geôlier qu'un père....

Balsamus ne se distingua pas seulement comme père. Il est célèbre aussi comme administrateur. Par ses soins les biens et les revenus de son monasière furent exactement décrits dans un petit Registre ou Livre de comptes, en parchemin, qui existe encore et que l'on appelle toujours le Registre de l'Abbé Balsamus 1). Les notions variées que renferme ce précieux manuscrit, sont du plus grand intérêt, non seulement pour l'histoire intime de l'Abbaye, mais surfout pour la connaissance des usages, institutions et conjumes de l'époque. Citons-en un seul exemple. Comme le lecteur l'aura sans doute noté, le monastère de Cava possédait à cette époque un grand nombre de ports de mer, surtout autour du golfe de Salerne, tels que Fonti, Albola, Vietri, Puzzillo, Castellabate, Ogliastro, San-Primo, Casalicchio, etc., où, alors comme aujourd'hui, il se faisait un commerce fort actif, particulièrement d'exportation. Par les règlements que sit l'abbé Balsamus pour la perception des droits d'ancrage, nous voyons que le seul port de Vietri était alors fréquenté par des navires de Sicile, de Calabre, d'Amalfi, de Naples, de Rome, de Gênes et de la France même, qui tous venaient s'y charger des produits de la contrée 2), ou bien y vendre leurs diverses marchandises. Chacun de ces navires payait au

nensem ecclesiam et aput Cavas directi. » etc. Ricc. DE S. GERM. Chron. ap. PERTZ. SS. XVIIII, 363.

¹⁾ Ce MS., petit in-4°, de 20 feuillets. malheureusement incomplets, sut composé durant les années 1222, 1223 et 1225. Il est écrit en caractères lombards, noirs et rouges: ll est extérieurement ainsi signé: Regestrum D. ne Balsami Ab. Puis: Magna Arca. I. XXXVII., et au-dessous: N. 18.

²⁾ Ces produits consistaient, comme ceux d'aujourd'hui, en noisettes, châtaignes, pommes, figues, citrons, oranges, huiles, et surtout bois de construction, etc.: « De Narigiis quae honorentur mercimoniis ab ipsa aqua (Cytharae) usque Veterim, et emunt nucellas, castaneas, lignamina, poma vel alia per Casalia Monasterij, debent dare eidem Monasterio Solid. tarenorum VII. » Reg. Bals. f. 18, vel. in Cod. dipl. Cav. Synop. p. lxxvi.

Monastère de Cava un droit, qui variait de un tari à sept sous (soit de 2 fr. 50 à 60 fr. environ.) 1).

Mais ce qui fait grand honneur à Balsamus, c'est la protection qu'il accorda, dans son Abbaye, aux sciences et aux lettres. Il en reste, dans la Bibliothèque de Cava, des preuves intéressantes. C'est surtout un gros manuscrit, en parchemin, contenant un docte traité, encore inédit, sur les difficultés et les mystères de l'Écriture Sainte. Il a pour titre: De Septem Sigillis. L'auteur de ce traité fut un religieux de Cava, appelé B e n o î t, de la ville de Bari, qui est caractérisé, dans le Dictionnaire de l'abbé V e n e r e o, comme un « homme insigne, » et dans un manuscrit anonyme de la Bibliothèque Brancacciana, de Naples, comme un « homme intègre » 2). Benoît de Bari, en effet, fait preuve

1) Voici les seize articles de l'intéressant Règlement de Port, fait par l'abbé Balsamus, au commencement du XIII^e Siècle; ils s'appliquèrent longtemps à toute la côte située entre Veteri (Vietri) et Cythara (Cetara):

situee entre veteri (vietri) et Gythara (Cetara):	
1. Tout navire, allant ou venant, doit au Monastère de Cava 4 to	ris.
2. Chaque Sagitta (sièche) de Gaëte, Salerne, Naples, Sorrente et Amalfi 2 to	ris.
3. Tout navire se chargeant des produits du pays. (Voy. n. 2, p. 147) 7 s.	ous.
4. Tout navire du Royaume de Naples ou de Sicile	ris.
5. Chaque petit navire, quel qu'il soit, qui achète sa charge, par once 1 t	ari.
6. Tout navire de Gaële ou d'Ischia, 1 tari par once, ou bien en tout 12 to	ris.
7. Tout navire qui veut décharger et vendre sa charge, s'il est Napolitain . 10 to	ris.
8. Id. Id. Id. s'il est de Sorrento ou d'Amatfi 9 ta	ris.
9. Id. Id. Id. s'il est de Gaëte	ris.
10. Id. Id. Id. s'il est de Pise, Gênes ou étranger,	
pourvu qu'il jauge plus de sept collis (sorte de mesure) 6 se	us.
11. Id. Id. Id. s'il est Romain 6 s	ous.
12. Chaque petit navire, au-dessous de six collis, pour chaque colli 2 to	ris.
13. Tout navire de Scala ou de Ravello, qui veut décharger, par colli 2 to	
14. Toute charge de mulet, d' ane ou de cheval (Sumerio, somaro), prove-	
nant de Pouille, pour être embarquée	ari.
15. Tout navire de Sicile ou de Calabre, allant ou venant, pour le Falangage. 2 to	
16. Tout navire qui vend sa charge, en partant doit	
Reg. Balsami, fol. 18-19 - Pour la valeur du tari et du sou, voy. pag. 39, not	
30 taris ou 7 sous et demi sormaient une once. — Voy., à l'Appendice, la lett. T.	

2) « Eius tempore (Balsami) Benedictus de Bario, Monachus Cavensis, vir insignis, Inbrum qui de Septem Sigillis inscribitur composuit, eidemque B. Balsamo Abbati suo dicavit, ut ex codem libro apparet in Cavensi Bibliotheca MS. servato. » Vener. Dict. t. I. p. 148. Cf. Uguelli. Ital. Sac. VII. 375. — « Benedictus Barensis, vir integer, floruit circa 1220.» MS. Bibl. Brancac. 3. H. 7. f. 348. — Voici le titre qu'on lit sur le premier feuillet du MS. Il est d'une date ancienne, quoique postèrieure à celle du MS: «De Septem Sigillis. Liber Aureus Venerabilis atque eruditissimi viri Domni Benedicti Barensis, Monachi Sancti Monasterii Sanctae Trinitatis Cavensis nullius

d'une grande science dans tout son ouvrage. Il résout les questions les plus abstruses de l'Apocalypse avec une remarquable lucidité. Il écrit d'ailleurs avec grâce et souvent même avec élégance 1). Je laisse à d'autres, plus experts que moi, le soin de juger si Benoît de Bari, dans ce traité, s'inspira des écrits, sur la même matière, du fameux Abbé Joachim, qui vivait en Calabre, un peu avant cette époque (1130-1202) 2). — L'ouvrage de Benoît de Bari est dédié à Balsamus 2). Dans une miniature, qui ne manque pas d'originalité, l'auteur s'est représenté aux pieds de son Abbé, au moment où il lui présente son livre; et pour signifier que c'est le fruit du travail de toute sa vie, il s'est figuré avec deux têtes superposées: l'une ayant le visage d'un jeune et vigoureux religieux, l'autre celui d'un vieillard aux cheveux blancs, tout pâle et amaigri. Cette miniature est précieuse encore pour la connaissance des vêtements des bénédictins de Cava au XIIIe siècle.

Diœcesis, Ordinis S. Benedicti. Opus quod De Septem Sigillis inscribitur Ad Reverendissimum Domnum Balsamum Abhatem Cavensem Filialis devotionis ergo. — Anno Salutis nostrae MCCXXVII.

- 1) Spiritualibus quoque effulsit bonis Monasterium suo tempore, et eruditissimis Viris floruit. Quis enim Venerabilis illius Viri Benedicti Barensis Cavensis Monachi laudes explicet? Qua fuerit sanctitate, quave eruditione sacræ paginæ scientia præditus? Nam quo suavi eloquio eius abstrusam intelligentiam, facilemque, planamque reddiderit, ex suo volumine De Septem Sigillis inscripto disces, et miraberis. Rodul. MS. 61. p. 130. L'ouvrage de Benoît de Bari, grand in-4°, contient 311 feuillets simples, ou 622 pages. Il est fort hien écrit et orné de quelques gracieuses enluminures. Il commence par ces mots: Incipit prologus in libro de Septem Sigillis edito a quodam Caven. Monacho Ben., et se divise en cinq livres, qui sont subdivisés en 362 chapitres. Le 1er livre a pour titre: De Incarnatione Christi (ch. 1—163); le 2me· De Circumcisione et Baptismo (ch. 164—203); le 3me: De Passione et Morte (ch. 204—315); le 4me: De Resurrectione (ch. 316—339); le 5me enfin: De Ascentione et Adventu Christi (ch. 340—362). Viennent ensuite un Index des chapitres, fort bien sait, et quelques notes intéressantes, dont nous parlerons dans la suite.
 - 2) FLEURY. Hist. Eccl. t. XV. p. 521 et suiv. Bruxelles, 1715.
- 3) Voici les vers, si suaves, que le moine auteur adresse à son Abbé; ils sont écrits, en rouge, vers la fin du MS. n. 18, f° 300 a t°:

O PATER, O VENA, VENIE DULCEDINE PLENA,
BALSAME, SALVERIS, PONS QUI PIETATIS HABERIS.
BARENSIS DICTUS, MONACHUS TUUS BENEDICTUS
ANTE MEUM FUNUS, A ME, ROGO, SUSCIPE MUNUS.
HOC OLUS EX ORTO PATRUM PLORENS TIBI PORTO.
AD FRATRUM MENTES SATIANDAS ESURIENTES.
EST OPUS INSIGNE, QUOD SUSCIPE POSCO BENIGNE.
GRATIA VESTRA RATUM FACIAT, ROGO, NEC REPROBATUM.
TE SINE DICTAVI, CRIMEN QUASI GRANDE PATRAVI,
UNDE PIA MENTE CHRISTO MIHI PARCE JUBENTE.

L'abbé Balsamus est assis sur un trône entouré de têtes de lion ¹), et porte une tunique violette, avec la cuculle noire par-dessus ²); il a le bâton pastoral à la main et une mitre, peu élevée, sur la tête. Benott de Bari est habillé d'une tunique noire, à grandes manches, et coiffé d'un ample capuchon pointu de même couleur. Au-dessus de l'abbé on lit: Dominus Abbas Balsamus, et au-dessous du religieux: D. Benedictus Barensis, Auctor libri.

Nous ne dirons plus qu'un mot sur le compte de Balsamus. Cet illustre abbé ne jouit pas seulement, comme nous l'avons vu, des faveurs de l'empereur Frédéric II; il se concilia encore l'estime et l'affection de toute la noblesse de son temps: « Celle-ci, dit l'abbé Rodulphe, fut attirée vers la Cava par l'odeur de la saintelé qui y florissait » 3). Aussi, comme sous les abbés précédents, fut-elle envers l'Abbaye, d'une libéralité qui ne peut être égalée que par la rapacité de notre époque. Parmi les donateurs et bienfaiteurs de ce temps, citons seulement: Matthieu Gentile, comte d'Alisina, capitaine-général et mattre-justicier de Pouille et de Terre-de-Labour (1219); — R ichard seigneur de Claramonte (1221); — Magalda, femme du défunt Gilbert de Balbano, seigneur de Rocchetta et de Lacedogna; -Barthélemy, évêque de Lucérie (1225); -Raynald de Lavareta, comte de Gésualdo; — Marc, évêque de Castellaneta (1226); - Galganus, soldat de San-Severino (1227); - Rao, fils du chevalier Jean, de Salerne (1228); — Nicolas, comte de Principato (1229); -P a n d u l f e, seigneur de Fassanella (1231); -T h é odora, châtelaine de Polla; - Philippe de Acurio, seigneur du

¹⁾ Cette circonstance n'est pas indifférente. Etre assis entre les lions, sedere inter leones, était considéré alors comme un grand honneur (R. me P. Ab. Morcaldi).

²⁾ Voilà, je crois, l'explication de cette fameuse Cappa Clausa, chape ou mante au fermé, dont il est si souvent fait mention dans les documents des Archives de Cava; comme, par exemple, dans le passage suivant, qui servira, en outre, à montrer que, même au XIV. Siècle, les draps de France étaient en honneur, en Italie et parmi les moines: « Eodem die (7 Jan. 1352) ibidem (Neapoli) solute sunt Fratri Ramulo Drapperio, pro pretio cannarum 10, palmi 4, de panno nigro de Burgio, pro faciendis cappis clausis pro Cappellanis domini Abbatis Cavensis, ad rationem de tar. 13, gran. 10, per cannam: Unc. 4, tar. 16, gran. 10. » (Reg. II. abb. Mayner. 60) — Voy. d'ailleurs, pour la valeur de ce drap et sa mesure, à l'Appendice, la lett. T.—On voudra bien aussi, désormais, consulter ce même endroit, toutes les fois que l'on rencontrera des monnaies, mesures et poids anciens, en usage dans les environs de l'Abbage de Cava, et qu'il s'agira de les comparer avec notre Système métrique moderne. Cela soit dit une fois pour toutes.

^{3) «} Cavensis sanctitatis odore illecti Reges, et Principes, largissima ei (Balsamo) munera contulerentur, » etc. MS. 61. p. 125.

château d'Atina; — Guillaume, seigneur d'Atripaldi; — Guillaume, évêque d'Avellino; — Cécide, fille de Philippe, dit le Prince de Salerne, etc. 1).

C'est entouré de l'estime générale que l'abbé Balsamus termina ses jours. Il mourut le 24 Novembre 1232 ²). Pendant son long gouvernement il avait beaucoup augmenté le prestige, déja grand, de son monastère et de la Congrégation de Cava. Son corps fut déposé dans un mur de l'Église, près des tombeaux des Saints-Pères ³), et son nom passa à la postérité avec le titre de Bienheureux. Le poème de Jean de Capoue contient à son sujet le bel éloge suivant:

Succedens decimus bene vixit in ordine digne Balsamus. In cunctis tractavit cuncta benigne; Gemma sacerdotum, prelatorumque monile Lustris quinque Dei bene rexit et auxit ovile.

CHAPITRE VII.

LE BIENHEUREUX LÉONARD.

1232-1255.

Vers à la louange de Léonard. — Origine des donations faites à Cava. — Nou veaux diplômes de Frédéric II. — Les familiers de co prince. — Restitutions diverses. — Déposition de l'empereur au concile de Lyon. — Ambassade de l'abbé Léonard en faveur de Frédéric à Lyon. — Destruction de Bénévent. — Le corps de l'apôtre S. Barthélemy à Cava. — Bulles nombreuses d'Innocent IV et d'Alexandre IV. — Gui Filangieri et son fils Roger. — Fin de cette seconde période.

Après dix-neuf jours de vacance, les religieux de Cava élurent à l'unanimité, pour leur abbé, Dom Léonard, qui avait été jusque-là (13

- 4) Arc. Mag. lett. M. passim; Arc. XLVI-XLIX. Cf. d'ailleurs Rodulphe et De Blasi, op. et loc. citatis.
- 2) Balsamus... Sacri Cavensis Monasterij Alumnus et Abbas X. claruit ab anno Domini 1208 usque ad VIII Calendas Decembris 1232, quo obiit. Cuius Beati viri corpus humatum fuit intra Ecclesiae parietem prope Aram sacelli olim titulo Domini Crucifixi, nunc sanctorum Patrum sacræ adiacet Cryptae, ibique post parietem Crux porphyretica defixa est. » Vener. Dict. I. 147.
- 3) 1282 (et non 1231, comme ont lu Ughelli, Muratori, Pratilli, et beaucoup d'autres), Octavo Kal. Decembris obiit Balsamus nostræ Congregationis abbas. » Ann. Cav. ap. Pertz. III. 193.

Décembre 1232) Vestararius du monastére 1). C'est le onzième abbé de la Sainte-Trinité:

Ad bona non tardus surrexit post hos Leonardus, Abbas undenus, virtutum dogmate plenus. Hic meritis magnis bis denis et tribus annis, Corde quidem docto, rexit cum mensibus octo 2).

Les premières années du gouvernement de Léonard ne sont guère remarquables que par une série, à peu près continue, de donations. Nous n'en ferons pas cependant l'énumération, craignant d'ennuyer le lecteur par une longue liste de noms propres, plus ou moins intéressants. Notons toutefois soigneusement le motif qui portait alors les populations à se montrer si prodigues envers l'Abbaye de Cava; c'est M u r a t o r i qui nous le fournit: Dans ces siècles, dit-il, les moines étaient assurément en grande estime et traités avec honneur. Mais cela avait lieu surtout pour ces monastères où florissait l'observance des Règles et où l'on rivalisait de vertu 3). D'après ce principe et indépendemment d'autres témoignages, si nous considérons les diplômes et parchemins de cette époque, qui remplissent aujourd'hui encore les tiroirs des Archives de l'Abbaye 4), quelle belle idée ne nous est-il pas permis de concevoir de la Congrégation de Cava et des Monastères qui en dépendaient ?......

Cependant la lutte qui avait éclaté, quelques années auparavant. entre le Saint-Siège et l'empereur d'Allemagne, était alors plus vive que jamais. Les provinces méridionales de l'Italie, plus spécialement soumises à Frédéric II, étaient agitées et affligées d'une façon toute particulière. Les biens de l'Abbaye en souffrirent, comme tout le reste. Plusieurs furent alors perdus sans retour. D'autres, après beaucoup de peines et de longs procès, retournèrent à leurs légitimes possesseurs.

- 4) a 1232... Domnus Leonardus vestararius abbas eligitur ydibus Decembris. Ann. Cav. ap. Pertz. loc. cit. De Blasi (Chron. not. ad an. 1232) dit fort justement, à ce propos: a Haec licet in Muratorij editione ad autecedentem annum 1231, relata sint, ad hunc annum transtulimus, tum quia in originali membranaceo Annotationum ad Kalendarium Bedae ad latus anni 1232 scripta sunt, tum maxime quia Leonardus Vestararius, qui Abbas effectus est, mense Junij huius anni adhuc Vestararius erat (ex sententia Henrici de Morra, magnæ Imperialis curiæ Magistro Justitiario, mense Junii 1232). — Cf., sur l'emploi du Vestararius, la note 1 de la pag. 117.
 - 2) Jean de Capoue (MS. memb. 24 f. 27, vel ap. MURAT. SS. VI. 239).
- 3) « Certé Sæculis iis summa in honore ac æstimatione erant Monachi, sed potissimum qui Monasteria incolebant, ubi Regularis observantia et æmulatio virtutum essore-bat. » Antiq. Ital. t. V. p. 388.
 - 4) Voy. les 600 parchemins contenus dans les Arc. n. XLIX-LIV.

Ce qui contribua surtout à faire atteindre ce dernier résultat, c'est l'amour de Frédéric II pour le monastère de Cava. L'empereur d'Allemagne avait reporté sur l'abbé Léonard toute l'affection dont il avait élé naguère si prodigue envers l'abbé Balsamus. Comme preuves de cette affection nous citerons d'abord le diplôme donné à Bari, le 25 Janvier 1234, par lequel Frèdéric ordonne à ses Stratigots de Salerne de payer ponctuellement à l'abbé Léonard les dimes, dites de Bailliage, que Salerne avait coutume de donner au Monastère. — Peu après (4 Mai 1234), par ordre de l'Empereur, Thomas de Montenegro, justicier des provinces de Principauté et de Bénévent, déclare que les vassaux possédés par l'Abbaye à Roccapiemonte et à Nocera-dei-Pagani sont exempts de toute espèce de subvention. — Enfin, le 30 Mars 1235, tandis que Frédéric II se trouvait, avec toute sa cour, à Foggia, dans la Capitanate, l'abbè Léonard alla l'y trouver, et obtint de lui un nouveau diplôme, confirmant une nouvelle sentence de Thomas de Montenegro en faveur du Monastère de Cava, contre Théodora, châtelaine de Polla, qui aurait voulu soumettre à son autorité les hommes de S. Pierre de Polla, depuis longtemps uniquement sujets à l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava 1).

Cette même année (1235) Frédéric II fut obligé de s'éloigner de ses domaines de Sicile, pour aller combattre, en Allemagne, Henri, son propre fils, qui s'était rèvolté, et ensuite, dans la Haute-Italie, les villes Guelfes, liguées contre lui (1236-37). Les archevêques de Capoue et de Palerme, ainsi que l'évêque de Ravello, furent alors chargés de gouverner, au nom de l'empereur, le royaume des Deux-Siciles 2). Les actes de l'administration de ces trois familiers de Frédéric sont fort rares. C'est à peine si l'infatigable Huillard-Bréholles, dans son Histoire diplomatique de Frédéric second, a pu en citer un seul exemple. Il l'a tiré des Archives de Cava. Ce document si intéressant, comme ceux que nous avons précédemment analysés, se rapporte à une usurpation des biens de l'Abbaye. Le Justicier Ange de Marra, « par ordre des familiers de l'empereur », ordonne aux juges de Nocera de ne point molester les religieux de la Sainte-Trinité au sujet de leur église de S. Laurent de Rostineta, près de Nocera (1237) 3).

A l'autorité impériale s'unit alors l'autorité ecclésiastique pour faire

¹) Arc. Mag. M. 31, 32, 34, etc. Arc. XL-L. passim. Cf. Huil-Bréh. Op. cit. t. IV. p. 519, 467, 533, etc.

²⁾ Cf. Rich. de S. Germ. Chron. ap. Murat. t. VII. p. 1037. E.

⁸) Arc. L. n. 79. Huil. Bréh. t. V. p. 105.

rendre à l'abbaye de Cava les biens dont on la dépouillait un peu de partout. Ainsi, en 1237 même, suivant la délégation qu'il en avait reçue du pape Grégoire IX (1227-41), Pierre, archevêque de Naples, fait restituer à l'abbé Léonard l'église de S. Barbatus de Taurasio, usurpée naguère par l'archiprêtre Roffrid. Puis, en 1238, Jean, évêque de Mottola, qui prétendait des droits sur les églises et monastères de S. Ange et de Ste Marie de Casal-Rutto, de l'assentiment de son clergé et du chapitre de sa cathédrale, renonce solennellement à toutes ses prétentions 1), etc.

et années suivantes, d'un calme relativement profond, tandis que partout, en Italie, l'agitation était au comble. L'abbé Léonard qui, au témoignage de Jean de Capoue, était plein de vertus, avait su en arriver à ce bon résultat. Et, en effet, cet abbé, si remarquable et malheureusement si peu connu, s'était toujours comporté si sagement qu'il était tout aussi bien vu à la cour Romaine qu'auprès de l'Empereur. C'est, croyons-nous, à cette circonstance qu'il faut attribuer le choix que fit de l'Abbé de Cava Frédéric II, quand, en 1246, il envoya solennellement une ambassade, à Lyon, auprès du pape Innocent IV.

Chacun sait que l'empereur Frédéric, déjà excommunié, en 1228, à cause de ses lenteurs à partir pour la croisade qu'il avait promis d'entreprendre, vers les dernières années de son long règne, par suite de ses excès et de son despotisme, avait été de nouveau frappé des foudres de l'Église (1240): « Frédéric en appela à un concile général; Grégoire le convoqua à Rome. L'empereur arrêta les évêques allemands et français qui s'y rendaient, les jeta en prison et mit le siége devant la ville éternelle. Le digne pontife, presque centenaire, mourut inébranlable au milieu de ces nombreux périls (1241). Célestin IV fut élu après la mort de Grégoire IX, mais il n'occupa le Saint-Siège que dix-huit jours. L'empereur, par ses intrigues, rendit impossible pendant près de deux ans l'élection d'un nouveau pape; enfin les cardinaux donnèrent leurs suffrages à l'un d'eux, Sinibald Fiesci, qui prit le nom d'Innocent IV, et qui était l'ami de Frédéric (1243). Celui-ci applaudit à cette élection, mais non sans de sombres pressentiments: il connaissait assez Innocent pour savoir qu'il n'était pas d'un caractère à composer avec ses devoirs. En effet ses prévisions ne tardèrent

⁴⁾ Arc Mag. M. 35. 36. Cf. Rodul. MS. 61. p. 133.

pas à se réaliser. Le courageux pontife ayant vainement essayé de le faire renoncer à ses usurpations, partit de Rome et se rendit à Lyon en passant par Gênes, sa patrie (1244). Se trouvant dans une ville libre, située entre l'Allemagne, l'Italie et la France, il y convoqua un concile œcuménique et somma Frédéric d'y comparaître. Le prince refusa de s'y rendre en personne et s'y sit représenter par son chancelier Pierre Desvignes et par Thadée de Suesse, qui se constitua son désenseur. Sa cause était trop mauvaise pour être gagnée devant un tribunal si équitable. Innocent et le concile œcuménique le déposèrent d'une voix unanime, et engagèrent les princes de l'Empire à choisir un autre souverain (1245) » 1).

Frédéric, à l'annonce de sa déposition, s'était fait apporter sa couronne, et en la plaçant sur sa tête il s'était écrié d'une voix terrible :

* La voilà, cette couronne; avant qu'elle ne me soit arrachée, mes ennemis connaîtront la terreur de mes armes! • Toutesois, avant d'exécuter ses menaces Frédéric songea encore à se disculper des griess dont on le chargeait. Il choisit, parmi les hommes les plus recommendables de l'Église d'Italie, ceux qui, par leurs vertus ou leurs talents, pouvaient faire le plus d'impression sur l'esprit du Souverain Pontise et les envoya en France pour prendre sa désense. Cette ambassade, ainsi que nous l'apprend une Bulle d'Innocent IV, était composée de l'archevêque de Palerme, de l'évêque de Pavie, des abbés du Mont-Cassin, de Cava et de Casanova, ensin de Roland et de Nicolas de l'ordre des Frères-Prêcheurs. Les envoyés de Frédéric surent d'abord entendus par trois cardinaux et puis par le pape lui-même 2). Mais, malgré tous leurs efforts ils n'obtinrent, à Lyon, aucun résul-

⁴⁾ DRIOUX, Hist. du Moy. Age. p. 243, Paris, 1860, 9e édit.

imperatorem, ex manifestis et rationabilibus causis, privationis ab imperio et regnis quibus se indignum reddiderat ac in ipsum et omnes illos qui ei ex nunc, tamquam imperatori vel regi, praestarent auxilium seu favorem, excommunicationis sententias, nuper idem Fredericus Archiepiscopum Panormitanum et Papiensem episcopum ac Cassinensem, Cavensem, et Casenove abhates, nec non fratres Rolandium et Nicolaum ordinis predicatorum ad Sedem Apostolicam destinarit. • etc. Ex bulla Innocent. 1V, an 1146, ap. Huil-Bréh. t. VI. p. 426 et sq., vel ap. Raynald. Ann. Eccl. an. 1246. §. 18. — Plusieurs parchemins de Cava confirment d'ailleurs l'ambassade de l'abbé Léonard en faveur de Frédéric II à Lyon. Ainsi dans celui qui fut donné à Bari, le 20 Mai 1246, on lit ces mots remarquables: « Si conventus predicti monasterii Cavensis, pro eo quod abbas abest servicii imperialis causa, contentus fuerit censu quod idem Andreas de Casale Rupto praedicto eidem monasterio solvere tenebatur, • etc. Arc. LII. n. 32, vel ap. Huil-Bréh. t. VI. p. 420.

tat 1).—Frédéric II fit alors éclater sa colère et ne mit plus de bornes à ses désirs de vengeance. Tous les partisans du pape furent cruellement persécutés, les possessions du Saint-Siége, dans le sud de l'Italie, mises au pillage. Quant à l'abbaye de Cava et à ses biens ils furent parfaitement respectés. Bien plus, le monastère de la Sainte-Trinité devint alors un asile sacré contre les brutalités traditionnelles de la soldatesque allemande et les bandes de Sarrasins que Frédéric II n'avait pas rougi d'appeler d'Afrique à son secours. Ainsi, pour ne citer que ce seul exemple, quand en 1249, la ville pontificale de Bénévent fut prise et détruite, les habitants de cette malheureuse cité consièrent tout ce qu'ils avaient de plus cher, en particulier le corps de S. Barthélemy, leur patron, à l'abbé Léonard, qui transporta le precieux dépôt dans son monastère 2). Il y fut parfaitement en sûreté. Le monastère de Cava, nous l'avons déjà dit, était partout vénéré; d'ailleurs il était presque inaccessible et bien défendu par les fortifications du Corpo di Cava; enfin il était, comme nous l'avons vu, le siége d'une Chambre réservée; et qui eût osé molester la Chambre spéciale de l'Empereur? — Après que la ville de Bénévent eut été délivrée de la présence des troupes de Frédéric, l'abbé Léonard renvoya aux Bénéventins les reliques et autres objets consiés à sa garde. Ceux-ci, par gratitude, lui firent don d'une portion de la tête de S. Barthélemy, qui fut respectueusement enfermée dans un beau reliquaire en argent 3).

Frédéric II ne survécut guère à la ruine de Bénévent. Abandonné par la Fortune et rongé de chagrins, il mourut, en 1250, à Castel-Fiorentino, près de Foggia. Triste sin d'un règne commencé jadis sous d'heureux auspices!..

Les dernières années de Léonard sont marquées par de nouvelles restitutions et donations 4), et aussi par un grand nombre de conces-

¹⁾ Pour plus de détails, voy. Fleury, Hist. Eccl. t. XVII. p. 328 et suiv.

^{2) • 1249.} In hoc anno destructa est civitas Beneventana, et translatum est corpus beati Bartholomaei et alia multa corpora sanctorum et reliquiarum a Domno Leonardo abbate in Monasterio Cavensi, videlicet XIX kal. Febr. Et in sequenti anno (1250) mortuus est Fredericus imperator in partibus Apuliae in Castello Florentini. • Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. 194.

^{3) •} Ut igitur grati animi vices rependerent (Beneventani), nonnullas ex eisdem sacris reliquijs in Cavensi Monasterio relinquerunt; ac præsertim de ipsius B. Apostoli capite portionem effatu dignam. Hanc Vir Beatus quasi cælestem thesaurum gratanter accepit, et argenteis thecis reconditum reposuit in Sacrario, ubi usque ad nostra tempora, religiosa devotione colitur. • Rodul. MS. 61. p. 134.

⁴⁾ Voy. les dipl. de 1246 et années suivantes, soit dans Huilland-Bréholles (t.

sions papales. D'I n n o c e n t IV seulement (1243-54), il existe encore, à Cava, huit bulles, presque toutes inédites. Dans ces bulles Innocent déclare que le monastère de Cava ne peut être tenu à fournir des pensions ou des bénéfices ecclésiastiques, sans une expresse autorisation du Saint-Siège (17 Déc. 1252); consie à l'archevêque de Salerne et à l'abbé de Cava le soin d'investir André de Ducenta, de Capoue, d'un canonicat de l'Église de Salerne (Sept. 1253); — accorde au religieux de Cava la faculté de pouvoir hériter, comme s'ils étaient dans le monde (Nov. 1253); - confirme la possession du port de Fonti, les donations du Duc Guillaume, de l'an 1117, etc. (Nov. 1254); - décide que l'Abbé de Cava ne pourra point être cité en jugement hors du Diocèse de Salerne (Id.); - décrète qu'aucun légat ou autre ministre du Saint-Siège n'aura le droit de porter l'excommunication, la suspension ou l'interdit contre les religieux de Cava, sans une spéciale autorisation du Souverain Pontife, qui fasse expressément mention de ce privilége (Id.); - décide que les terres et châteaux de S. Jacques de Lucérie, de Cyr-Zosimo, de Fabrica et de Casal-Rutto, aliénés naguère, par crainte des courtisans de Frédéric II, retourneront au Monastère (Id.); - confirme la donation du port de Vietri, autrefois faite à l'abbé Pierre par le duc Roger (Id.); — enfin enjoint à l'évêque de Ravello de faire rendre aux religieux de Cava les dépendances des ports de Fonti et de Vietri, non encore restituées (3 Déc. 1254) 1).

De son côlé le pape A l e x a n d r e IV (1254-61) ne se montre pas moins bien disposé en faveur de l'abbé Léonard et de son monastère. Durant la seule année 1255, il leur accorde quatre bulles diverses: en Janvier, il consirme tous les biens et privilèges de l'Abbaye, ceux surtout accordés par l'empereur Frédéric II, « avant, comme après sa déposition; »— en Juillet, il renouvelle l'ordre concernant les dépendance des ports de Fonti et de Vietri,—et déclare de nouveau que les religieux de Cava ne seront désormais soumis aux censures d'aucun légat apostolique, mais seulement, en cas de nécessité, à celles du Souverain Pontise; — ensin, en Septembre, il répète encore les mêmes déclarations, vu que les bulles précédentes, par suite de la malice des temps, n'étaient point toutes parvenues à leur destination 2).

VI. p. 434, 443, 474, 571, etc), soit dans les Archives de Cava (Arc. Mag. M. 38, 39, etc).

Arc. Mag. M. 41-52. DE BLASI, Chron. ann. 1254, et, à l'Appendice, la lett. U.

²⁾ Arc. Mag. N. 1, 2, 3; De Blass, Ibid. an. 1255. — Dans la première de ces Bulles Alexandre IV prend le titre, fort remarquable, de « suprême dominateur du Royaume de Sicile. » Cf. Trinchera, Gli Arch. Napol. p. 143.

Cette année (1255) est marquée encore par une donation intéressante: celle du noble G u i F i l a n g i e r i, baron de San-Marzano et de Corte-in-Piano, près de Nocera-dei-Pagani. Ce seigneur descendait par Jourdan. son père, d'Angérius, le vaillant chevalier normand, que nous avons cité naguère, comme un des plus généreux biensaiteurs de l'Abbaye. Gui se distingua lui-même beaucoup, du temps de Fréderic II, qui lui donna la baronie de Nocera et celle de Gifoni 1). En 1255, il eut la douleur de perdre son fils Roger, dont le corps sut enseveli dans les souterrains de l'abbaye de Cava. Dans cette circonstance Gui Filangieri sit don aux religieux de la Sainte-Trinité de quatre vastes terres, sises à Nocera, aux lieux appelés Arca et Filittini, mais « à la condition qu'ils chanteraient solennellement, chaque semaine, une messe pour le repos de l'âme de son père Jourdan, pour celle de sa mère Olympias et surtout pour remédier aux délits de son fils Roger » 2).

¹⁾ Discorso geneal. della famiglia Filangieri, Albero geneal. 1. tab. in fol.

^{2) • 1255. . .} Nobilis Dominus Guido Filangerius, filius quondam egregij Viri Domini Jordani Filangerij, pro anima patris et matris suae, et praesertim pro remedio delictorum Domini Rogerij, Domini Nuceriae, olim filij sui, et pro quatuor uncijs auri, quas in obitu dicti filij sui, cujus cadaver in Monasterio Cavensi tumulatum est, eidem Monasterio tribuere promisit, offert eidem Monasterio quatuor terras in Nuceria, ubi ad Arcam, et Filittini dicitur, sub onere canendi Missam qualibet hebdomada pro anima dicti filij sui. » De Blasi loc. cit. Cf. Vener. Dict. t. I. p. 179; Discorso general. della famil. Filang. p. 50-54, Napoli, 1863, in-4°, etc.

^{3) •} XV. Kal. (Septembris). Depositio Domini Leonardi Abbatis. • Ex MS. Memb. Cav. n° 19, mense Augusti. — • Cumque per annos viginti tres paterna sollicitudine præfuisset, perque Menses octo, et dies quinque, demum Anno Domini MCCLVI (mieux 1255), xv. Kal: septembris carnis et regiminis onere absolutus, et ad cœlestis præmij retributionem vocatus, in Domino obdormivit, et appositus est ad Patres. • Rodul. MS. 61. p. 134. Cf. Ann. Cav. loc. cit.

⁴⁾ Que l'on nous permette de citer, à ce propos, un autre passage inédit de Rodulphe. C'est son Proemium aux Vies des Abbés Bienheureux de Cava. Il pourra
servir aussi de résumé à ce Second Livre et, pour nous, de justification, si l'on était
tenté de nous accuser de n'avoir point su donner plus de détails sur l'histoire de
l'abbaye de Cava: « Non est putandnm (candide Lector) sequentium octo Beatorum

Avec Léonard se termine le seconde période de l'histoire de l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava et aussi la série, — non interrompue durant le cours de deux siècles et demi (1011-1255), — des abbés que leurs vertus ont fait placer sur les autels: les quatre premiers, comme Saints; les sept autres, comme Bienheureux. Un seul désormais obtiendra ce dernier titre!.... Réflexion qui arrache des soupirs au bon abbé Rodulphe 1) et qui est bien digne de la méditation de ses successeurs.

Abbatum Cavensium sanctitatem virtutibus et Miraculis non claruisse, si ea hic enarrare non possumus. Luce enim clarius patet eos certé fuisse Viros prudentia et bonitate conspicuos, in commisso pastorali munere fidelissimos, et in rebus gerendis supra humanas vires strenuos, quorum actiones omni memoria dignæ forent. Et tamen nihil ferè habemus, quod de ipsorum saltem moribus dicere valeamus. Etenim hoc Veterum ignaviæ (cui vix parco) adscribas, quibus cum operepretium esse debuissent et posteritati satagere, et literarum monumentis antiquitatis reparare oblivionem, nihilominus satis oscitanter torpuerunt: adeò ut nobis, quamquam indesinenter perquirentibus, ac sedulò veteres paginas scrutantibus vix pauca (pro meritis) occurrerint, quæ iuxta propositum nostrum veraci testimonio, et authoritate subnixa (non enim intendimus somnia Ciceroniano calamo, oratorioque colore depingere) nostræ huic Historiæ inseri meruissent. Brevitas ergo nostri sermonis, nec à nostra quidem diligentia, nec ab eorum demit factis egregijs; prolixitas vero tantum abest, ut esset futura laudabilis, quin potius ampliora foveret mendacia. Hæc igitur pauca accipite, et Deo mecum multas gratias agite à quo omne datum optimum, donumque perfectum tanquam à Patre luminum profiscicitur.» MS. 61. p. 86-87. Cf. MS. 65, f° 70 a to.

4) MS. 61. p. 142.

•		•		•	
				•	
	•				
	•				

TROISIÈME LIVRE.

DE LA MORT DU BIENH. LÉONARD À L'ÉRECTION DE L'ABBAYE EN ÉVÊCHÉ

OU

HISTOIRE DES DERNIERS ABBÉS A VIE.

1255-1394.

Nous allons parcourir une période, dont le commencement et la sin ont quelques taches, mais dont le milieu eut de brillantes phases, surtout durant le long gouvernement du Bienh. Léon II (1268-95) et sous les abbés Philippe de Haya, Guttard et Maynérius (1316-66). Cette période nouvelle, longue de cent-quarante années, durera d'ailleurs presque autant que la dynastie des Angevins, qui occupait contemporainement le royaume de Naples et dont l'abbaye de Cava reçut de grandes faveurs (1266-1435). Telle est, en résumé, l'Histoire des derniers abbés perpétuels ou à vie.

CHAPITRE I

LES TROIS PRÉDÉCESSEURS DU BIENH. LÉON II.

1255-1268.

- 11. L'abbé T h o m a s.—Son inventaire et son Registre. Il fonde un hôpital et une infirmerie. Donations diverses. Acquisition du fameux Codex Legum Langobardarum. II. Dom J a c q u e s. Ses actes simoniaques. Il recouvre le port de Vietri. Le roi Manfred occupe et saccage Cava. Avénement des Angevins. Déposition de Jacques. III. Le Cassinien A m le u s. Ses efforts pour recouvrer les biens perdus. Lettres de Charles d'Anjou. Rétablissement de la discipline monastique. Mort soudaine de l'abbé Amicus.
- I.—Le Bienh. Léonard, l'ami et le désenseur de Frédéric II, eut pour successeur à Cava, Dom Thomas, qui avait rempli, jusqu'alors (18 Août 1255), les sonctions importantes de Grand-prieur claustral du Monastère 1).
 - 1) 1255. Octavo decimo die intrante mense Augusti obiit Leonardus Cavensis ab-

ł

Dès que Thomas eut pris en main le gouvernement de l'abbaye de la Sainte-Trinité, il s'appliqua à bien en administrer les biens et les revenus. Dans ce but, il fit faire, en parchemin, un *Inventaire des possessions de son monastère*, ainsi que de celles de la Congrégation de Cava qu'il était appelé à présider. Cet Inventaire, qui malheureusement n'est pas complet, fut composé, en 1261-62, par *Frère Goffrid*, trésorier du Monastère, et par *Barthélemy de Mastala*; il est connu sous le nom de *Livre des Revenus* 1).

Thomas eut soin encore d'enregistrer soigneusement les principaux actes de son administration dans un volume en gros papier de coton (l'un des plus anciens qui existent, dans toute l'Europe, en cette matière); c'est le célèbre Registre de l'Abbé Thomas (1259-64)²). Grâce à ces sages mesures les ressources dont pouvait disposer le Monastère s'élevèrent bientôt à des sommes considérables. Thomas en fit un noble usage: il les employa à l'érection d'un hôpital pour les indigents et les voyageurs, et à la construction d'une infirmerie pour les religieux (1262)³).

has; et domnus Thomas, prior magnus claustralis, eligitur abbas. » Ann. Cav. ap. Pertz. III. 194.—Comme déjà nous l'avons dit (pag. 26), on donnait au prieur de Cava le titre de Grand Prieur, afin de le distinguer des autres prieurs, qui, en grand nombre, dépendaient directement de cette Abbaye et étaient répandus dans les Monastères de la Congrégation de Cava. — Cf. à l'Appendice, la lett. B.

- Liber Reddituum terrarum et Ecclesiarum Cavae D. Thomae Abbs. Ce MS. petit in-4°, de 31 feuillets, porte le N° 21 (Mag. Arc. I. n. 38). Il commence par ces mots: Anno domini Millesimo ducentesimo sexagesimo primo. Indict. quinta, de Mense Septemb. Ego frater Goffridus Vestararius feci hoc extalium de Nucellis. Au f° 15, on lit encore: Anno millesimo ducentesimo sexagesima sccundo, Indict. quinta, de mandato domni Thome venerabilis Abbatis Cavensis monasterii, quaternus iste factus est per memoriam Bartholomei de Mastala de Censu Casalis Cavee, Mitiliani. et Passiani, quem debet recipere Cappella domni Abbatis.
- 2) Regestrum P. D. ní Thomae Abb., in-4, de 30 feuillets, N° 22 (Mag. Arc. I. n. 39). Ce MS. est plein de détails intéressants pour la connaissance des usages de l'époque. Ainsi, au fol° 18 a t°, on lit une curiense Note des armes dont les religieux de Cava fournirent Castellabate en 1264: Arma Castri Abbatis pro militibus custodix et Castellani: « baliste ad duos pedes IV, baliste ad unum pedem IV, baldinaria IV, spate II, tubetta I, cappellini VIII, elmi XIII, scuta XIV, cornua de stagno II. » etc. On trouve d'ailleurs dans ce MS. l'énumération des dépenses journalières du Monastère de Cava, l'indication de 28 Prieurés, 36 Églises, 14 Bénéfices, 34 Bourgades, et d'un nombre considérable de terres, métairies et autres biens soumis à l'abbaye de Cava.
- 8) « Construxitque (D. Thomas) in eodem Monasterio Hospitale pro suscipiendis in eo pauperibus et peregrinis, cum Valetudinario pro infirmis. » Rodul. MS. 61. p. 135.

Mais ce qui contribua à hâter l'achèvement de ces deux fondations si utiles, c'est le grand nombre de donations faites à l'abbé Thomas ou à son monastère. Comme plus intéressantes nous mentionnerons celle de Marie, veuve d'Ours Branca, de Joya, qui offre à Thomas tous ses biens (1256); celle de du prêtre Guillaume de Grusa. qui, en recevant l'habit de S. Benoît, donne le vignoble de Frascina. aux environs de Capaccio (1257); celle de Matthieu. dit Capograsso, qui accorde diverses terres, situées à Serramediana, aujourd' hui Serramezzana, en Cilento (1258); celle d' A n g e de Vallone, de Cava, qui s'offre avec tout ce qu'il possède (1260); celle de Ventura, veuve de Pierre Scannapiecu, également de Cava, qui donne la châtaigneraie de Casancini (1261); celle du prêtre Guill a u me de Fuscaldo, qui s'offre au monastère de Cava avec tous ses biens (1262); enfin n'omettons point le curieux diplôme de Richard Filangieri, comte de Marsique et seigneur de Nocera, qui exempte le monastère de S. Étienne de Juncarico, dépendant de Cava, de la prestation annuelle de deux génisses (1263); etc. 1).

Il est cependant une autre donation que nous devons encore noter avec soin: c'est celle que fit, en 1263 même, E u s t a c h e, archiprêtre de Casal-Rutto, près de de Mottola, en Terre d'Otrante. Entre un grand nombre d'objets que ce bon ecclésiastique consigne à Dom Alebrandin et à Dom Goffrid, l'un archiviste (armarius), l'autre trésorier (vestararius) de l'Abbaye, « afin d'être conservés fidèlement, à Cava, pour les besoins du Monastère », on trouve marqués plusieurs manuscrits précieux, dont l'un n'est rien moins que le fameux Codex Legum Langobardarum 2, qui se publie soigneusement, en ce moment même (Octobre 1875), à la fin du troisième volume de la grande Collection diplomatique de Cava. C'est au Registre de l'abbé Thomas que nous devons cette notice intéressante. Le manuscrit des Lois Lombardes y est désigné sous ce titre: Orago Longobardorum 2). De Blasi

Cf. De Blasi, Chron. an. 1262 et la Convention passée entre l'abbé Thomas et maître Jean Scalzo, au mois de Juin, 6e Ind. (Reg. Thom. Abb. fol. 15 a t.°)

¹⁾ Voy. Arc. Mag. let. N. n. 7; Arc. n. LIV·LXV, passim; le Regestrum Thom. Abb. fol. 17, 20, 26, etc., enfin De Blasi, Chron. an. 1256-63.

²⁾ Voici ce qu'on lit, à ce propos, dans la Chronique de De Blasi: « 1263. . . Dominus Eustasius Archipresbyter Casalis Rupti tradit Domino Gossrido Vestarario Cavensis Monasterij, et Domino Alebrandino Armario ejusdem bona Ecclesiastica mobilia Ecclesiae S. Angeli de Casali Rupto ad opus et sidelitatem Cavensis Monasterij conservanda. Die Dominico, 11 Feb. 6° ind. »

^{2) «} Die dominico, undecimo februarii, VIe Inde, Dopnus Eustasius archipresbyter

pense, avec raison, qu'il faut lire Origo Langobardorum, non seulement parce que le manuscrit en question contient, à partir de son origine, les lois du peuple Lombard; mais surtout parce qu'il commence par ces mots: In nomine Domini Jesu Christi incipit horigo gentis nostre Langobardorum, etc. 1). Quoiqu'il en soit, ce recueil, écrit vers l'an 1005, aux environs de Bénévent 2), constitue aujourd'hui l'une des plus grandes richesses des Archives de Cava, qui en renferment tant.... C'est, en effet, la plus complète, sinon la plus ancienne collection des lois lombardes. Ce manuscrit est surtout de la plus grande autorité pour les lois postérieures au roi Luitprand (712-714); tel est le sentiment de Bluhme, juge si compétent en cette matière 3). Le Codex Legum Langobardarum est d'ailleurs orné de nombreuses miniatures; grossières, il est vrai, mais d'un grand intérêt pour la connaissance des usages, coutumes, habillements et autres détails de la

Casalis ructi, assignavit dopno Goffrido vestarario Cavensis Monasterii et dopno Alebrandino Armario eiusdem monasterii bona ecclesiastica ecclesie sancti Angeli de Casali ructo, per eos detenta, ad opus et fidelitatem dicti monasterii conservanda. Videlicet: crucem unam argenti magnam, et duas cruces argenteas parvas deauratas, calicem unum et patenam de argento deaurato. Librum unum evangeliorum, cuius tabula una est argentea deaurata. Candilerios duos de loctone. Thuribulum unum argenteum. Camissas duos cum amictis, stolis, manipulis et cingulis oportunis. Planetam unam de catassamito rubeo. Item planetam unam de seta in qua sunt depicte aves. Item planetam unam de seta que vocatur de panno scaraficto. Item planetam unam de purpura fracti. Item pluviale unum de panno scaraficto. Item dalmaticam unam de seta. Item planetam unam de seta fracti. Item planetam unam de seta nigra, tunicam unam de seta. Item pannum unum de purpura rotata pro altari. Sindones duos. Tobalias duas listatas. Item tobalias duas. Item librum unum biblie de duobus voluminibus. Planetas de lino quinque et de seta tres, et de fustano. Camissas de lino novem. Cortinas duas. Omelias tres. Justales tres. Graniles duos. Messale unum. Eplanpaule unum. Eptaticum unum, in quo continetur prophetarum flos evangelicorum. Intefanarios duos. Nocturnale unum et alterum diei psalterium unum. Oratinale unum de dopno Tudichi. Manuale de Archipresbytero unum. Oratinale unum. Preceptores duos. Breviarium unum. Vita patrum. Dialogum Sancti Gregorii. Manuale unum. Orago Longobardorum. Manuale de Dopno Ysaya. » Regest. Thom. Abb. fol. 23.

- 1) « Praeter alia supellectilia extant plures libri, inter quos Orago Longobardorum, quod puto scribendum Origo et esse librum seu rarum illud Codicem Legum Langobardorum, qui ex eorum origine incipit.»—Cf. la note MS^{to} du même De Blasi, au dernier fol^o du Codex Legum Langobardarum, publice par Pertz: Monum. German. Hist. t. IV Legum, p. xxx etc.
- 2) « Scriptum esse in partibus Beneventi, circa annum 1005, non solum ex historicis libri partibus coniicere licet, sed etiam ex Beneventanis legibus Edicto adiectis, litterarumque formis.» etc. Bluhme, ap. Pertz. op. cit. p. xxx. Cf. p. 652. n. 27.
 - 3) « Maxima ejus auctoritas est in legibus post Luitprandum latis. » Ib. pag. xxx iii.

vie des Lombards 1). Voilà pourquoi tant d'écrivains fameux ont, si souvent, étudié et parlé avec éloge de ce précieux manuscrit, « un des plus rares que possède l'Italie » 2). Qu'on me permette de citer ici quelques noms, entre mille. En 1642, Camille Pellegrini passa tout une nuit à l'examiner et à en faire des extraits 3); Mabillon ne put que l'admirer, durant le court séjour qu'il fit à Cava, en 1685 4); Giannone, suivant ce qu'il nous apprend lui-même s), le consulta souvent (1723); Muratori reproduisit, d'après Pellegrini, plusieurs opuscules extraits de ce manuscrit (1725)); Pratilli en fit autant, quelques années après (1750) 7); Gaétan Filangieri, s'inspira fréquemment de lui, alors qu'il composait, à Cava 8), son immortel ouvrage de la Science de la législation (1780); l'abbé De Roz a n, grand-vicaire de diocèse de Luçon, obligé par la Révolution de s' exiler de France, en donna, en 1800, une description des plus complètes); Bluhme, (Décembre 1821), en fit quelque temps, à Cava même, l'objet de ses études 10); Pertz, en 1822, l'étudia plus soigneusement encore, prit d'exacts fac-simile de ses miniatures, qu'il a reproduits récemment, dans sa gigantesque collection des Monuments historiques d'Allemagne "); Charles Troya le copia en

- ⁴) Voy. les fol. 1. 15. 68. 160. 193. 207. 233. 245. etc.
- 2) DE Rozan, Lett. à M. le Bill. re de la Bibl. que du Roi de Napl. p. 74, Napl. 1822.
- s) « In quas (leges) anxia lectione cum ruerem, inclinataque jam dies operi non daret locum, prece obnixa obtinui ut per imminentem noctem mecum haberem, diligentiusque rimari nulli nunc usui librum illum liceret. Et jam insomnis in multas cum perseverassem horas, sex ista aliis antehac, certè mihi, iucomperta antiqua opuscula quamfestinatissimè inde excepi, postquam volucri simul visu omnes percurreram membranas literis haud inconditas exaratas, etc. Cam. Pelleg. Hist. Princ. Lang. in Append. lib. I. p. 300.
 - 4) Iter Italicum, p. 118. Paris. 1687, in-4°.
 - 5) Ist. civ. del Reg. di Nap. lib. IV. c. 6. 10, lib. V. §. 1. c. 1. 3. lib. VI. c. 3.
- 6) Script. Rer. Ital. t. II. p. 333-342. A cette dernière page, on lit: « Hactenus isthaec opuscula e MS. excerpa Cod. Cavensi.»
 - 7) Hist. Princ. Lang. t. III. p. 183-241, t. V. p. 30 et suiv. Nap. 1750.
- ³) Je dois ce détail si intéressant à l'obbligeance de M^{mo} la Duchesse Di Cardinale, petite-fille de l'éminent écrivain, qui a la bonté de m'honorer de sa bienveillance.— Cf. d'ailleurs: Guida del Monum. di Cava dei Tirreni, p. 5. Ed. 1872.
 - 2) Let. à M. le Bibl. re de la Bibl. que du Roi de Naples, p. 68-78.
- 10) « Cum mense Decembri anni 1821 paucis horis in Monasterio commemorarer, ipsum codicem aspicere potius quam evolvere tunc mihi licuit,» dit Bluhme, ap. PERTZ, 1. IV Leg. p. xxxiii, not. 23. Cf. aussi son Iter Ital. t. IV. p. 65. Halle, 1836, in-16.
- Plusieurs fac-simile du Codex Legum Langobardarum (ceux des fol. 17, 90, 252); au bas d'un d'entre eux, on lit ces mols: G. H. PERTZ SCRIPSIT CAVAE 1822.

entier, en 1835, et le publia, plus tard (1852), dans son Histoire des Lombards 1); M a s m a n n, en 1845, en fit une nouvelle copie et fournit à Bluhme et à Pertz les moyens de donner, en 1868, une édition
complète des Lois lombardes 2); le jurisconsulte M e r k e l, en 1845,
lui consacra un de ses plus intéressant articles 3). Si le temps et l'espace nous le permettaient, nous devrions encore citer cent autres des plus
doctes écrivains de toutes les parties du monde, qui, chaque jour,
viennent admirer ou consulter, à Cava, ce rare recueil d'une législation qui eut une si grande influence sur l'Europe entière, qui gouverna, pour plusieurs siècles, l'Italie méridionale et qui, pour l'histoire
des Lombards, est d'une capitale importance. Mais le R^{me} Abbé Dom
Bernard Gaetani d'Aragona le saura faire beaucoup mieux que nous 4).
Reprenons donc notre modeste narration.

L'abbé Thomas mourut, après un gouvernement d'environ neuf années, le 24 Mars 1264 5).

II. — Les lois de la vie humaine sont telles, qu'il est bien difficile de progresser dans le bien; mais il faut peu d'efforts pour s'avancer rapidement dans la voie du mal. Grâce à des intrigues, plus ou moins légitimes, Dom Jacques, alors abbé de S. Benoît de Salerne, parvint à se placer sur le trône quasi-épiscopal de la Sainte-Trinité de Cava (Avril 1264). Tel est du moins le récit de l'abbé Rodulphe, qui va même jusqu'à soupçonner Dom Jacques d'avoir été coupable d'intrusion 6). De Blasi toutesois est d'un avis fort opposé: « Comme les religieux électeurs, dit-il, ne savaient point s'entendre sur le choix du nouvel abbé, Dom Jacques leur sur directement imposé par le pape Urbain IV » 7). Cette narration est parsaitement d'accord avec l'an-

¹⁾ Codice diplomatico Longobardico dal 568 al 774 con note istoriche, osservazioni e dissertazioni di Carlo Troya. Napoli. 1852-55, t. VI.

²⁾ Archiv. Mon. Germ. t. X. p. 359; PERTZ. Op. cit. p. XXXiv.

³⁾ Biblioth. Casinensis. t. I, Proleg. p. XCVI de l'Append. M. Cas., 1873, in-f°.

^{*)} Voy., pour plus de détails, le III vol. du Cod. dipl. Cav. déjà cité.

⁵⁾ a 1264. VIII (lisex: IX) Kal. April. obiit Thomas Abbas Cavensis. DE Blasi, Chr.

^{•) •} Verum ea est humanarum rerum conditio, ut in melius proficere sit difficile, in deterius labi facile. Successit enim D. Jacobus Abbas XIII, qui cum in S. Benedicti Monasterio Salerni sito Abbatis numere fungeretur, in Cavensem Abbatem ascitus est. Postulatusne à Cavensibus Monachis au intrusus, ipsomet procurante nescimus. MS. 61. p. 135.

⁷⁾ a 1264. (Thoma) defuncto, ac Ecclesiasticis ritibus sepulto, (quod forte de novi Abbatis electione Monachi non convenerant) successorem Jacobum ex monasterio S. Benedicti de Salerno Urbanus Papa constituit.» Chron. anno cit.

notateur du manuscrit du Vén. Bède, appelé aussi Annaliste de Cava 1); elle doit par suite être considérée comme la plus conforme à la vérité.

Quoiqu'il en soit cependant de son éléction, l'abbé Jacques ne resta guère plus de deux ans à la tête du monastère et de la Congrégation de Cava (1264-66) et, durant tout ce temps, il ne se distingua que par des actes de la plus honteuse simonie, vendant au plus offrant, à l'exemple de Simon-le-Magicien, les biens spirituels de son Abbaye 2). On dit cependant que l'intérêt de son monastère, ou mieux le sien, l'enflamma, une fois, d'un certain zèle. Manfred ou Mainfroi, fils naturel de Frédéric II, qui avait naguère usurpé la couronne des Deux-Siciles, au détriment de l'infortuné Conradin, son neveu (1254-66), prévoyant la tempête qui, du côté de Rome, s'amoncelait contre lui, songeait aux moyens de la dissiper. A ce effet il lui fallait de l'argent et, pour en avoir, il s'avisa de faire occuper tous les ports de l'Italie méridionale, dans le but de s'emparer de leurs revenus. Le port de Vietri, qui appartenait au monastère de Cava, subit le sort commun. Il fut saisi, au nom du roi, par le noble Ours Rufolo, sécrétaire royal des douanes et maître des questeurs. L'abbé Jacques partit aussitôt pour Naples, chargé des parchemins qui devaient appuyer ses réclamations. Il se présenta hardiment devant le roi et lui déclara qu'il ne se retirerait de sa présence que quand l'on aurait fait droit à ses justes demandes. Manfred, à la vue des documents que lui étalait Dom Jacques, reconnut bientôt que le port de Vietri était en effet la propriété de l'abbaye de Cava et, par son diplôme du mois d'Avril 1265, il le lui fit immédiatement restituer 3).

^{*) • 1264.} Nono Kal. April. obiit Thomas abbas Cavensis, et Jacobus abbas Sancti. Benedicti de Salerno ex mandato Urbani papæ IIII. effectus est abbas Cavensis. » Ann. Cav. in MS. memb. n. 3. fol. 128, vel ap. Pertz. SS. III. 194.

^{2) «} Jacobus, ob simoniam depositus.» Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. lxxiii.—
Rodulphe (loc. cit.) résume ainsi la vie de l'abbé Jacques: « Hic primus Cavensis
Cænobij sanctitatis splendorem suorum nubibus scelerum obscuravit.»

mandato (qui eo quod se Coradini diceret successorem, hoc regnum carpserat) Ursus Rufulus, quæstorum magister, portus quoslibet eiusdem Regni quorumcunque Comitum vel Baronum ad manus regiæ Çuriæ revocavit. Revocavitque inter cæteros portum Veteris ad Cavense Monasterium pertinentem. Id quod Abhas iste iniquo tulit animo, et cartis onustus, privilegijsque, quibus portus illius dominium adstruebatur, concitus regiam Aulam adijt, protestatus ibi (nisi iustè à se petitis Rex benignè annueret), se indè minimè recessurum. Rex autem tandem exoratus patentes literas ad Ursonem prædictum dedit, quibus ab eodem Abbate exhibitis, portus ipse incontinenti Cavensi fuit monasterio] restitutus. » MS. 63. f° 102 a t°. Cf. le dipl. du 10 Avril 1265 (Arc.

Celle bourrasque était à peine apaisée qu'il en éclata une seconde sur un autre point. Charles d'Anjou (1264-85), appelé de France par le pape Urbain IV, s'avançait à grands pas vers Naples. Or, soit que le besoin d'argent se fit toujours sentir parmi les partisans de Manfred, soit que les habitants de Cava se montrassent plus favorables à l' Angevin qu' à son rival, voilà qu' à l' improviste les troupes de celui qui s'appelle le roi Manfred se précipitent sur la terre de Cava, la mettent au pillage, en détruisent les principaux villages et se fortifient dans le château de Sant' Adjutore et dans l'enceinte du Corpo di Cava (7 Octobre 1265). Les habitants épouvantés, aussi bien que les religieux de la Sainte-Trinité, cherchent alors leur salut dans la fuite et gagnent les montagnes ou les villes voisines. Ce ne fut qu'après la mémorable journée de Bénévent, où Mansred succomba (26 Février 1266), que les fugitifs regagnèrent leurs demeures 1). Il ne paratt pas que l'Abbaye ait eu trop à souffrir de cette guerre, qui causa cependant tant de mal à ses possessions; du moins les Annales de Cava se taissent à cet égard. On sait seulement que les troupes de Manfred, en abandonnant le Corpo di Cava, en abattirent les murailles 2).

Quant à l'abbé Jacques, il fut peu, après ces divers événements, juridiquement convaincu du crime de Simonie et par suite déposé, par sentence du comte Radulfe ou Rodolphe, cardinal-évêque d'Albano et légat du pape Clément IV dans le royaume de Naples, le 1er Juillet 1266 3).

Mag. let. N. n. 12, et ap. Vener. Dict. III. 160-162). — Peu après (16 Juin) l'abbé Jacques recouvra encore les vastes et riches domaines de S. Archange et de S. Matthieu de Tusciano, près de Pestum, « dont le comte Galvan Lancia avait dépouillé le Monastère. » (Arc. LX. n. 68; De Blass, Chron. an. 1266).

- In hoc anno (1265) Carolus comes Provinciæ intravit Romam, XIII Kal. Junii, et Senator essectus est. Nonis Decembri, Mansridus, qui vocatur rex, destruxit terram Cavee et depopulavit. In die sancte epyphanie per voluntatem sanctæ ecclesiæ Carolus coronatus est rex, et venit cum exercitu magno, et in purisicatione sanctæ Mariæ intravit regnum, et VIII die cepit Sanctum Germanum per vim, et expugnavit exercitum Mansridi. Tunc Mansridus sugit de Capua, et rex Carolus persecutus est eum usque Beneventum; et III die stante mense Februarii pugnavit cum eo, et cecidit exercitum Mansridi; et mortuus est Mansridus et totum Regnum obedivit Carolo regi, et omnes homines reversi sunt in terra Cave.» Ann. Cav. loc. cit.
- ²) Polverin. Descr. della Cava, I. 145; Adinol. Stor. della Cava. p. 246.—C' est le roi Ladislas, qui, vers 1390, ordonna de réédifier les tours et les murs du Corpo di Cava, dont la majeure partie existent encore (Voy. p. 66).
- *) 1266. Kalendis Julii depositus est Jacobus abbas Cavensis de abbacia sententialiter per domnum Radulfum Cardinalem, sedis apostolicae legatum. » Ann. Cav. ap.

III. — Les moines électeurs de Cava, cette fois encore, semble-t-il, ne s'entendirent point sur le choix du successeur à donner à l'abbé simoniaque. Ce dissentiment porta le pape Clément IV à nommer luimème, pour abbé de la Sainte-Trinité, un religieux de l'abbaye du Mont-Cassin que l'on trouve différemment appelé Américus ou bien et plus généralement Amicus 1).

Amicus était un véritable disciple de S. Benoît, tout animé du désir de bien faire. Son premier soin, après sa nomination, fut d'aller recevoir, à Melfi, la bénédiction du légat pontifical (25 Juillet 1266). De là il se rendit à Cava et y sit solennellement son entrée, au milieu de la joi e de ses religieux, le 1er Août suivant 2).

Durant les troubles des années précédentes, l'abbaye de la Sainte-Trinité avait perdu un grand nombre de terres et de châteaux. Amicus s' occupa dès lors du soin de les recouvrer. Ainsi (et cet exemple suffira pour tous les autres que nous n'avons pas le loisir de citer), en 1265, les officiers du comte Galvan Lancia (l'un des plus ardents partisans de Manfred et, plus tard, de Conradin, dont il partagea le malheureux sort), s'étaient emparé d'Auletta et avaient fait main-basse sur le village et le monastère voisins de Ste Marie de Pertosa, qui appartenaient à Cava³). L'abbé Amicus porta ses plaintes devant Charles d'Anjou, qui, selon son habitude, résidait alors au château de Nocera dei-Pagani. Charles, après avoir soigneusement examiné les réclamations de l'abbé de Cava, par ses lettres patentes, en date de Nocera (26 Septembre 1267), ordonna à ses officiers des provinces des Principautés, de Terre-de-Labour et des Abruzzes, de remettre les choses dans leur ancien état, et de ne prétendre des habitants de Pertosa que les impôts qu'ils avaient habituellement payés par le passé 4).

Pertz.—Ces mots, qui n'existent pas dans les éditions de Muratori et de Pratilli, se trouvent dans le MS. memb. n. 3. au f° 128. Cf. De Blasi, Chron. an. 1266. not. N. — Ce dernier écrivain fait ici une observation digne de remarque: « Causa huius depositionis, et novae creationis Abbatis Amici ignoratur; nec depositio ipsa in Indicibus sive Dictionariis Abbatis Venerei indicatur. De turbis, et contentionibus inter Monachos electores dubito, dum et antecedentium Abbatum, et his subsequentium electio a Monachis, non a Pontefice facta invenitur. » — Mais tout doute touchant cette déposition disparaîtra, si ce que nous avons rapporté plus haut, pag. 167, n.º 2, est exact.

- 1) Voy. la note précédente et la suivante. Cf. Rodul. MS. n.º 35, De D. Jacobo.
- 2) a 1266... A domno papa Clemente IIII missus est frater Amicus Monachus Casinensis, et a predicto legato aput Melfiam consecratus est abbas, in die sancti Jacobi apostoli, et primo Kalendarum augusti intravit in Monasterium Cavense. » Ann. Cav.
 - 3) DE BLASI, Chron. an. 1267. Cf. la not. 2, de la pag. 107.
 - 4) Liber Primus Transumpt. MS., fo 77, Vener. Dict. I. 208.

Mais les plus grands efforts de l'abbé Amicus furent employés à ramener ses religieux à l'observance des Règles monastiques, dont les scandales de Dom Jacques et tant de guerres les avaient peu à peu éloignés. Il prêcha beaucoup plus par ses exemples que par ses paroles. Aussi, au bout de deux ans à peine, tout était-il vivisé dans l'abbaye de la Sainte-Trinité et les monastères si nombreux de sa dépendance. Le digne Abbé n'eut malheureusement pas le temps de poursuivre l'œuvre si bien commencée: « Tandis qu'il se trouvait à Naples, au monastère de l'archange S. Michel, dit de la Porte-des-Moines, tout occupé des affaires de son ministère pastoral, il mourut subitement, le 23 Janvier 1268 » ¹). Ses religieux, qui l'aimaient comme un père, firent, le même jour, transporter son corps de Naples à Cava, et l'y ensevelirent, le lendemain, en grande pompe ²).

CHAPITRE II.

LE BIENHEUREUX LÉON II.

1268-1295.

Élection de Léon II.— Son éloge. — Faveurs de Charles d'Anjou.—Oblations diverses. — Léon II au concile général de Lyon. — Bulles nombreuses de Grégoire X, de Nicolas III, de Nicolas IV, et de S. Célestin V.—Constitutions d'Honorius IV.— Les Aragonnis occupent les possessions de l'Abbaye en Sicile.—Ils surprennent Castellabate—Goûts de Léon pour les arts et les lettres. — L'église et le cimetière de Saint-Germain. — Le petit cloître. — Le copiste Dom Jean de Capoue. — Le Cardinal Pierre de Marsique et son Dictionarium in artem concionandi — Sainteté de Léon II. — Sa mort.

Les religieux de Cava avaient ensin compris, par un double exemple, que leurs divisions au sujet de l'élection de l'Abbé sinissaient par tourner à leur détriment et que le Saint-Siége, s'ils persistaient dans une voie si pernicieuse, continuerait à leur imposer des sujets de son choix. Deux jours à peine après la mort de Dom Amicus, ils

- 4) « Sed citò hunc Abbatem mors avida rapuit, scilicet post biennium. Existens enim in Monasterio S. Archangeli Portamonachorum, Cavensis tunc ditionis, curis actus pastoralibus, morbo inauspicato correptus interijt, X Calendas Februarias. » etc. Rodul. MS. 61, p. 136. et suiv.
- 2) a 1268, Hoc anno, xxiii Januarii, mortuus est frater Amicus, abbas Cavensis Monasterii, Neapoli, et eodem die delatum est corpus eius ad ipsum monasterium, et sequenti die traditum sepulturae. » Ann. Cav. ap. Pertz, SS. III. p. 195.

se hâtèrent donc de se réunir dans la salle capitulaire du Monastère et là, sans discution, à l'unanimité entière, ils proclamèrent Abbé l'un d'entre eux, du nom de Léon (25 Janvier 1268). Cette élection fut, peu après, consirmée par le Cardinal Radulfe, qui appela le nouvel abbé à Bénévent et lui accorda la bénédiction apostolique d'usage, le 5 Février de la même année ').

L'abbé Léon avait pris, très-jeune encore, à Cava, l'habit de S. Benott, des mains du Bienh. Léonard. Il marcha dès lors, dit Rodulphe, dans le sentier des vertus monastiques avec tant d'ardeur qu'il atteignit presque le sommet de la perfection?). — Les traits distinctifs du caractère de Léon étaient la douceur, l'affabilité et surtout une grande prudence, unie à une grande fermeté. Il était d'ailleurs très-versé dans l'étude des sciences ecclésiastiques. Aussi, le Cassinien Amicus, à son arrivée à Cava, le distingua-t-il bien vite entre les autres religieux. Il lui accorda aussitôt toute sa confiance, s'attacha à lui par la plus intime amitié et le nomma son grand trésorier, « C a mera r i u s, » l'un des plus importants offices de l'Abbaye ou mieux le plus important de tous à cette époque. Léon s'acquitta de cet emploi, si délicat, à la grande satisfaction de son Abbé et de ses confrères en religion. C'était là plus qu'il n'en fallait pour fixer le choix des moines électeurs, quand il s'agit de remplacer Amicus.

Le long gouvernement de l'abbé Léon — au delà d'un quart de siècle (1268-95) — est marqué, au dedans, par une administration sage et toute paternelle ³); au dehors, par d'importants événements politi-

- 1) 1268. . . Altero vero die, scilicet festo conversionis beati Pauli Apostoli, congregato collegio ipsius monasterii in unum, unanimi voluntate fratrem Leonem, monachum nutritum et camerarium eiusdem monasterii, elegerunt in abbatem eorum et monasterii supradicti, et post paucos dies idem electus per dominum Radulfum, episcopum Albanensem, Apostolicæ sedis legatum, fuit aput Beneventum vocatus, et ibi confirmatus per eum, et ab eo ibi munus benedictionis accepit, V Februarii. Ann. Cav. loc. cit.
- 2) « Et quidem à B. Leonardi Abbatis tempore, quo Monasticum suscepit habitum, de virtute in virtutem profecit adcò, quod religiosæ perfectionis apicem penè attigit. » MS. 61. p. 137.
- 3) Voici le bel éloge que fait, de l'abbé Léon, Dom Jean de Capoue, qui le connaissait bien, puisqu'il vivait, à Cava, de son temps (Voy. MS. Mem. N. 24, f° 37):

Hic Leo, vir mundus, bona fecit multa secundus, Abbas qui fixit hic cor cum corpore. Vixit Annis septenis, simul annis bis quoque denis, Mensibus his junctis septem. Pateat fore cunctis Quem faciat regno Dominus gaudere superno. Semper fulgebit domus hec et nube carebit Quam Leo, vir mundus, abbas per lustra secundus Quinque, duobus in his junctis feliciter annis Et medio rexit, curamque suam bono gessit.

ques, qui eurent une grande influence sur les affaires de l'Abbaye. Entrons dans quelques détails.

Pendant les guerres nombreuses qui accompagnèrent la chute des Hohenstaufen et l'avénement des Angevins (1264-68), plusieurs parties du domaine temporel de l'Abbaye, comme nous l'avons déjà dit en passant, avaient été occupées, soit par les ennemis du Monastère et ceux qui, en ces temps de trouble, cherchaient à s'enrichir aux dépens des faibles, soit par les troupes mêmes des belligérents, celles en particulier de Charles d'Anjou, qui, sans trop de scrupule, faisaient main-basse sur tout ce qui était à leur convenance. Les religieux de Cava portèrent, de rechef, leurs plaintes jusqu'à la cour du nouveau roi. Charles d'Anjou, comme tous les princes qui l'avaient précédé sur le trône de Naples, tenait à vivre en bonne harmonie avec la Congrégation de Cava, dont la puissance avait des ramisscations sur tant de points de l'Italie méridionale: à Salerne, à Naples, à Capoue, à Bari, à Tarente et jusqu'en Sicile, depuis surtout qu'elle y avait expédié la colonie de Montréal. Il ordonna donc, par lettres secrètes, à ses officiers de justice de s'assurer si les réclamations des Pères de la Sainte-Trinité étaient fondées, et, dans l'affirmative, d'y faire promptement droit; prescrivant, en outre, de ne point molester à l'avenir le Monastère, dans ses biens et priviléges (2 Juillet 1270) 1). En vertu de ces ordres royaux, l'Abhaye rentra peu à peu en possession de presque tout ce qu'elle avait perdu: en 1274, du village et du fief de S. Pierre de Polla, dont s'était emparé le seigneur Angaraïmus, châtelain de Polla; en 1282, de l'église de S. Archange de Pétralie, en Sicile que l'Archevêque de Palerme avait voulu revendiquer comme sienne; en 1283, des églises de S. Jacques et de S. Barnabas, et du château de S. Jacques de Lucérie-des-Sarrasins, occupés naguère par les troupes royales; en 1284, de S. Matthieu de Castellaneta, qui fut alors rendu par Jean, évêque de cette ville, etc. 2).

Cependant les oblations, si rares sous les trois abbés précédents, recommençaient à affluer à Cava. Elles sont pour nous une preuve indirecte, mais puissante, de l'estime et de la vénération que sut s'attirer l'abbé Léon II. Comme exemple, nous mentionnerons ici les do-

⁴⁾ Voy. Arc. Mag. N. 19. — Cf. aussi les no 22 (1272), 31 (1279), 38 (1283), 41. (1284), etc.; Rodul. MS. 61. p. 138; Vener. Dict. I. 203-205; De Blasi, Chron. annis cit.

²⁾ Outre les diplômes cités dans la note précédente, voy. Rodul. loc. cit.; De Blass, Chron. passim. et, à l'Appendice, la lett. V.

nations de divers seigneurs de Roccapiemonte. Ainsi, en 1275, la noble G é s u a l d a, veuve du seigneur Richard, de Roccapiemonte, offre au monastère de la Sainte-Trinité tous les biens qu'elle possède à Roccapiemonte, Sarno et autres lieux. La même année, Richard, fils des précédents, lui accorde, en une seule fois, cinquante-sept terres différentes, situées à Roccapiemonte même, avec les maisons, villas, métairies, vassaux, etc., qu'elles renfermaient. De son côté Constance, fille du seigneur Matthieu Guarna, de Salerne, et semme de Richard, de Roccapiemonte, du consentement de son époux, fait don à l'abbé Léon et au monastère de Cava de tous ses biens, meubles et immeubles, en quelque lieu qu'ils existent, à l'exception seulement de ceux qu'elle possède à Salerne (1284). - Les lecteurs désireux de plus de détails pourront trouver d'autres exemples de donations importantes, dans les parchemins de Marin, évêque de Capoue (1274); d'Ange, de Monte-Corvino (1274); de Guida, de Saint-Mayne (1277); de Gualtérius, surnommé le Cardinal (1285); d'Ange, évêque de Melfi (1287); de Nicolas, de la noble famille De Magna, seigneur de Terranova, qui se fit alors (1292) religieux à Cava 1); de Jean, dit Biscontus ou le Vicomte (1294), d'O d o n de Sohat de Beaujeu, seigneur de Beaujeu et de Castellaneta, de Massafra et de Ginuse (1293); de Je a n de Campanie et de sa femme Rose; de Guillaum e, dit le Grec, de S. Archange de Perdifumo; du français Guillaum e du Congé, fils de Jean, de Nocéra-des-Chrétiens, etc. 2). Nous aurons plus tard occasion de remarquer le bel usage que Léon II sut faire des biens donnés à son Abbaye. Disons maintenant quelques mots de son voyage en France.

La chaire de S. Pierre était, à cette époque (1271-76), occupée par Grégoire X, le successeur de Clément IV. Ce pontife, avant son élection, avait beaucoup voyagé en Orient. Touché de l'état d'abandon où se trouvait le Saint-Sépulcre et surtout de l'affligeante condition des Chrétiens de la Palestine, il voulut y porter remède. Il convoqua donc, dans la ville de Lyon, un concile général, où furent appelés tous les évêques de la Chrétienté. Bon nombre de prélats et de docteurs italiens s'y rendirent également. Le grand S. Thomas d'Aquin,

Manniæ, Monachus Cavensis, habitum sanctæ religionis accepit à beato Leone abb. ann. 1292. mense Martij ex Arc. 63. n. 676. » Vener. Diction. t. IV. p. 15.

²⁾ Voy. les 500 documents de 1268-95 (Arc. Mag. let. N.; Arc. LVI-LX). Cf. VE-NER. Dict. t. III. 118, De Blasi. Op. cit. passim, Rodul. MS. 61. p. 142 et suiv.

qui y fut invité, comme docteur pontifical, mourut en route, dans le monastère cistercien de Fossanova, près de Frosinone. S. Bonaventure de l'ordre des Franciscains, alla le remplacer au concile. Léon II, l'abbé de Cava, s'empressa, de son côté, d'obéir à la voix du père suprême des fidèles ¹). A son arrivée en France (1274), il fut reçu par les religieux de Cluny, avec les marques de la plus vive tendresse. Les Pères de cette illustre abbaye, désireux de continuer les traditions qui, depuis S. Alfère et S. Pierre Ier, unissaient leur maison à celle des bénédictins de Cava, comblèrent Léon d'égards, et obtinrent de lui que, partout où il passerait, il s'arrêterait dans les monastères de leur ordre ²). Léon se rendit, peu après, de Cluny à Lyon et siégea au Concile « avec le plus grand éloge, » ainsi que s'exprime Bucelini ³).

Le pape Grégoire X témoigna à l'abbé Léon II, durant son séjour à Lyon, une affection toute particulière, comme le prouve une bulle, fort précieuse pour les religieux de Cava, que ce pontife accorda, à Lyon même, au mois de Mai 1274, et dans laquelle il confirma la liberté et les privilèges accordés par ses prédécesseurs au monastère de la Sainte-Trinité !). C'est muni de ce précieux document de la munificense apostotique que le saint abbé regagna, peu après, sa chère solitude de Métellianum.

La bulle de Grégoire X n'est point, au reste, la seule marque de bienveillance que Léon obtint des papes de son temps. Il existe encore,

- 4) 1275 (mieux 1274). Hoc anno factum est concilium apud Lugdunum per quondam dominum papam Gregorium X., in quo concilio affuit abbas Leo secundus. » Ann. Cav. loc. cit.
- 2) « Adfuit et Catholicorum Patrum non mediocris numerus, ex varijs Orbis partibus, præcipueque ex Italia, inter quos Beatus iste Leo concilium ipsum adijt. Qui præter vitæ sanctitatem Pontificiæque dignitatis Cavensis prærogativam, erat etiam sacrarum literarum scientia eruditus. Huic iter peragenti in nonnulis Cluniacensis Congregationis contigit hospitari Cænobijs. Ad quæ libenter ipse divertebat, et summa benevolentia excipiebatur, eo quod Monasterium Cavense eiusdem nobilissimum germen esset, quod à Cluniacensibus Monachis SS. Alferio ac Petro, et originem et institutionem initia traverat, ac bonorum spiritualium, et temporalium collationem acceperat. » etc. Rodul. MS. 63. f° 106.
- *) « Interfuitque (Leo) summa cum laude Concilio Lugdunensi sub Gregorio X Pont. Max. celebrato. » Menol. Bened. p. 578.
- 4) « Lugdunum ergò pervenit incolumis, seditque cum cæteris in celebrato Concilio, ac tam sereno vultu eum respexit Pontifex, quod quicquid petijsset, ab eo certè fuisset impetraturus. Privilegiumque illi concessit, quo omnia Monasterij Privilegia, Jura, Libertatesque confirmat. Datum Lugduni Anno MCCLXXIIII. Pontificatus eius Anno tertio. » Rodul. loc. cit. Voy., à l'Appendice, la lett. X.

dans les Archives de l'Abbaye, un grand nombre de bulles de cette époque. — Telles sont les bulles: 1° de Nicolas III, qui enjoint à l'évêque d'Acerra, de continuer à donner, comme par le passé, trente onces d'or (environ 1800 fr.) au monastère de Cava, qui les emploiera à l'usage de l'infirmerie de S. Ange de la Crypte, près de Nocera (Octobre 1279); — 2° de Nicolas IV, qui approuve les priviléges accordés, en 1221, à l'abbé Balsamus par l'empereur Frédéric II, bien que ces priviléges eussent été concédés tandis que Frédéric était sous le poids d'une excommunication (Janvier 1292); — 3° de Célestin V, ce pape aussi célèbre par son gran rifiuto, que par sa grande sainteté, qui, en Août 1294, unit le bénéfice de S. Marie ad Paum, aux environs de Nocéra, au monastère de la Sainte-Trinité de Cava, afin qu'il serve désormais aux besoins de l'hospice de S. Ange de la Crypte, dont il a été question tout à l'heure, etc. ¹).

Cependant la tempête qui s'était déchaînée sur la Sicile et avait abouti aux lugubres Vèpres Siciliennes (1282), menaçait de passer en deçà du Phare²). Les lourdes impositions qui pesaient sur les Napolitains et les vexations que les Angevins leur faisaient subir, avaient excité, dans ces têtes méridionales, si promptes à s'échauffer, une sourde agitation. Déjà Charles Ier et son fils Robert, qui remplissait les fonctions de vicaire général du royaume, avaient fait plusieurs constitutions pour délivrer le peuple des principales charges qui avaient occasionné la rebellion de Sicile. Afin de mjeux calmer encore les esprits, les princes Angevins s'adressèrent au Saint-Siége, dont ils reconnaissaient le haut domaine, et le prièrent de s'occuper du meilleur moyen de soulager les « fidèles de son règne » et de les débarrasser des poids qui les grevaient. Honorius IV, auquel il importait autant qu'aux Angevins, de rétablir le calme dans un état qu'il considérait comme sien, « in suum feudum, » fit donc deux Constitutions pour le bien de la Sicile. Elles furent données à Tivoli, le 17 Septembre 1285, et se conservent originales dans les Archives de Cava, à la garde de qui le pape voulut bien les confier. Ces deux documents sont du plus haut intérêt historique et servent beaucoup pour la connaissance des dernières années de Charles d'Anjou. Le premier contient vingt articles, ayant tous un but de conciliation. Le second est la confir-

¹⁾ Voy. Arc. Mag. lett. N. 32, 51, O. 1, et, à l'Appendice, la lett. Y.

²⁾ a Anno dominice incarnationis millesimo ducentesimo octogesino primo (pour secundo), die Lune II. stante mense Marcio, Civitas Panormitana occidit omnes Francos, quos invenire potuerunt in dicta civitate, et exinde rebellata est tota Sicilia. » Ann. Cav. ap. Pertz. SS. III. p. 195.

mation des règlements que Robert, le sils ainé de Charles, avait faits naguère pour le bien des églises, « pro bono ecclesiarum » 1).

L'abbaye de Cava, toute angevine par sentiment, eut, comme on se l'imagine bien, beaucoup à souffrir, durant les troubles, sans cesse renaissants, qui agitaient alors le sud de l'Italie. D'abord, à l'époque de la défection de la Sicile au profit des Aragonais (1282), elle perdit toutes les propriétés qu'elle avait dans cette île, surtout à Paternione et à Pétralie. Plus tard (1286), Jacques, fils de Pierre III d'Aragon, qui régnait en Sicile, tandis qu'il allait, avec une flotte nombreuse mettre le siège devant Gaëte, fit une descente sur les côtes de la Lucanie, et Castellabate, avec toutes ses dépendances, tomba en son pouvoir²). Ce fut à grand'peine que la reine Constance, fille de Manfred et mère de Jacques, dont les sentiments, comme tous ceux de sa race, étaient tout à fait sympathiques pour l'Abbaye, put obtenir de son fils une compensation annuelle, en blé, pour les pertes que le monastère de Cava avait éprouvées dans cette circonstance (1292) 3). Quant aux possessions de Sicile, malgré tous les efforts de Léon, on ne parvint pas à les ravoir. Ne pouvant faire mieux, Léon chargea alors le noble chevalier Squarcia De Riso, de Messine, de faire valoir sur elles les droits de l'Abbaye. Il lui en céda (1289) tous les revenus pendant vingtneuf ans, à la condition cependant de donner, en retour, à la Sainte-Trinité, chaque année, vingt quintaux (ou mieux Cantari) de fro $mage^{4}$).

L'abbé Léon, au milieu de ces vicissitudes, ne perdit point courage. Il maintint dans le devoir les vassaux indécis. Il sut même, grâce à la vénération qu'inspirait sa sainteté, éloigner de son monastère les bandes de pillards qui détruisirent alors tant de richesses artistiques

¹⁾ Arc. Mag. lett. N. n. 43. 44. — Voy., à l' Appendice, la lett. Z.

²⁾ Murat. Ann. d'Ital. an. 1286; Dom. Tomacelli, Storia del Reame di Nap. p. 231.

³⁾ Voy. la Bulle du pape Nicolas IV. qui, en 1292, confirme cette transaction (Arc. Mag. N. 53.)

^{4) « 1289.} Stante adhuc belli furore in Siciliae Insula, quae a Carolo Andegavensi ejusque filio Rege ad Petrum Aragoniae defecerat, anno 1282, celebre illo Vespere siculo, satis apud historicos noto, bona omnia, quae ibi Cavense Monasterium possidebat, occupata fuerant. Quare cum nobili Squarcia De Riso Milite de Messana conventum est, ut suis ipse sumptibus bona ipsa, Ecclesias nempe S. Nicolai de Lombardis in Paternione, et S. Archangeli de Petralia, earumque Prioratus, et tenimenta omnia recuperaret, ac recuperata ad 29. annos teneret, curans ut S. Nicolai Ecclesia debitis officiis, et illuminationibus divinum cultum exerceret, et sese obligans singulis annis Cavensi Monasterio 20. casei cantaros subministrare. » (Mense Julij, 2. ind.). De Blasi, Chron.

ou littéraires... Bien plus, et chose fort digne de remarque, tandis qu'ailleurs on ruinait et détruisait, Léon édifiait, cultivait les arts, protégeait les lettres... Ainsi, vers 1280, il fit construire, dans l'intérieur des murs de son Abbaye, à côté du célèbre cimetière lombard, que nous connaissons déjà, l'Eglise de Saint-Germain'). Il la fit orner de marbres, de sculptures et surtout de peintures, que la Chronique du Monastère appelle « excellentes, magnifiques, somptueuses » 2), dont la plupart existent encore et qui, si elles ne sont pas de Giotto, comme ou l'avait d'abord prétendu, offrent du moins aux connaisseurs tous les caractères de son école³).

Parmi ces peintures Giottesques, nous mentionnerons d'abord, comme plus remarquables, celles qui ornent l'arcade faisant face à l'Autel du Purgatoire. Sur la voûte, légèrement ogivale, dans des médaillons, il y a les bustes des quatre Evangélistes et, au centre, celui du Sauveur. Au-dessous, sur les murs, on voit, d'un côté: la Sie Vierge tenant l'Enfant Jésus, entre S. Benoît et un Saint inconnu, et de l'autre: un admirable Crucifix, dont voici la description. Le Père-Éternel tient, dans ses mains, les bras de la croix sur laquelle son Fils est atlaché. A droite et à gauche, deux personnages, qui semblent être S. Jean-Baptiste et S. Pierre, sont debout et dans une profonde

^{&#}x27;) S. Germain, dit l'Auxerrois,—d'Auxerre, sa patrie, dont il sut évêque (418-448), —était fort en honneur dans la Congrégation de Cluny. L'abbé Léon en importa le culte à Cava, à l'époque de son voyage en France, en 1274 (Voy. la note suivante).

^{2) «} Soluto demum Concilio, ad propria remeans Monastici status quietem tranquillissimam sectari cœpit. Et circa Divinarum rerum studium Ecclesiæque suæ ornamentum delectabiliter occupari. Præcipuè verò sanctissimi Præsulis Germani Altisiodorensis Ædem, quam ipse iam antè Annos aliquot construxerat in eodem Monasterio, Marmorum Sculptorum, Picturarumque excellentium varietate exornavit, eiusque ministerio speciales Ministros et Cappellanos addixit. Cuius nimirum Devotio, et annua festivitas in Cluniacensis Congregationis Cœnobijs peculiaris habetur. Unde eorum exemplo, ac imitatione in Cavensis etiam Monasterij Congregatione celebrari consuevit. Sed
et multa divinum cultum, eiusdemque ecclesiæ ornatum concernentia magnificè ac sumptuosè complevit, quæ et temporum diuturnitas, et Prælatorum diversa propensio pro
arbitrio immutavit. » Rodul. MS. 61, p. 142.

Dova aedificia condere, vetera expolire. Quapropter Claustrum absolvit, quod, fornicum et epistyliorum structura, et columnis, capitulisque forma et varietate pulcherrimis, decimi tertii saeculi architectonicum opus exhibet. Suppositam claustro aedem S. Germani construxit, et marmoreis sculpturis, picturisque ornandam curavit. Quae inter artis miracula, cui Giotto nomen fecit, recensenda videntur, quippe divini illius artificis pingendi modum praeseferunt. » Morcaldi. Synop. Cod. dipl. Cav. p. xvi.

méditation du mystère qui s'opère. Au pied de la Croix, un crane humain; un peu à gauche, un Abbé, couvert de la cuculle noire, qui prie à genoux; plus bas, quatre dévots, de proportions très-restreintes; pieusement agenouillés, eux aussi, deux d'un côté et deux de l'autre. Le dessin de cette fresque est pur; le coloris, assez vif encore; l'effet saisissant et sublime.

Les peintures qui se trouvent sous l'arcade voisine ne sont point indignes des précédentes. Cette arcade, dite de S. Nicolas de Bari, et qui paraît avoir servi d'entrée à l' Eglise de S. Germain, est fort curieuse. Il y a, intérieurement, d'un côté, un beau Calvaire : la Ste Vierge, à genoux, embrasse la croix où est cloué son divin Fils; S. Jean l'Evangéliste se tient debout, près de la croix du mauvais laron; Ste Marie Madeleine est droite aussi près, de celle du bon laron.— En face de cette fresque, dans une série de petits tableaux, on voit représentées les principales actions de la vie de S. Germain l'Auxerrois. Extérieurement, cette arcade est décorée d'un arc trilobé, que deux colonnettes peintes soutiennent et qu'une voussure encadre en partie. Tout autour se développent de gracieuses arabesques, des méandres délicats, dont une portion fort bien conservée. Au milieu de ces derniers ornements, on observe trois écussons, dont l'un est blanc et semble inachevé, et les deux autres portent : une double bande de sable sur champ d'argent, avec deux fleurs de lis, une en chef et l'autre en pointe. C'est entre ces arabesques et une des colonnettes susdites que se trouve le beau S. Nicolas de Bari, qui a donné son nom à cette arcade. Ce saint est debout, en habits pontificaux. Il est entouré de divers dévots, dont l'un soutenant un écusson.

Les murs qui entourent l'autel du Purgatoire étaient également couverts de fresques qui devaient représenter des sujets analogues au titre de l'autel. Au XVI° siècle, — époque où furent faites d'autres peintures, dont on parlera plus tard, — cette église souterraine reçut le nom de Chapelle de la Piété 1). Ce nom, qui est aujourd'hui remplacé par l'ancienne appellation d'Eglise de Saint-Germain, paraît être dérivé de l'inscription gothique, malheureusement fort dégradée, qui se trouve au bas du Calvaire décrit plus haut et dont nous n'avons pu dèchiffrer que ces quelques mots:

Hoc opus pietat..... abbas fecit ad honorem scte trinitatis beate..... anno domini millesimo vocabulo est facta hec cappella

¹⁾ Cf. Rodul. MS. n° 35: Descriptio situs et structuræ omnis Sacræ Basilicæ et Monasterii Cavensis.

				- was a sure of the second
				•
			•	
			•	
•				
				,
	1			
	•			
		•		
				•
			•	
			•	
	•	•		
	•			
	•			
		-		
				,
	•			
	•			
			•	
	•	•		
		•		
				•
				•
	•			1

	•				
	•				
	,				
	•				
			•		
		•			
			,		
				,	
•					
			•	: 	

Deux prêtres séculiers furent, en 1283, chargés du service de l'église de Saint-Germain. Léon leur assigna, ainsi qu'à leurs successeurs, une pension perpétuelle, prise sur les revenus de l'Abbaye 1). Ces deux ecclésiastiques avaient surtout pour principale obligation de célébrer l'office divin pour l'âme de ceux dont le corps reposait dans le cimetière contigu. Comme on l'a dit souvent, un grand nombre de personnages distingués des pays voisins et même de contrées lointaines, dès les premiers jours du Monastère, avaient voulu être enterrés dans ce lieu, sanctissé par la demeure et les prières de tant de Saints. Parmi les seigneurs Lombards et Normands qui, à l'exemple de l'antipape Théodoric et de la reine Sibylle, choisirent, à Cava, pour leur sépulture, un de ces humbles loculi, ou simples fosses en maçonnerie, que l'on peut voir encore, nous citerons, d'après les documents des Archives de l'Abbaye: Richard, comte de Campagna (1082); Lodo istus, fils du Duc Roger et d'Itala, sa seconde femme (1091); A ngérius, le chef de la famille Filangieri (1104); Guaimar, seigneur de Gifoni (1111); Le père de Richard comte de Sarno (1114); Sichelgaïte, femme du comte Grimoald (1118); Guillaume, fils d'Angérius, baron de Corte-in-Piano, près de Nocéra (1135); P a ndulfe et Bagélard, comtes de Capaccio (1138); le chevalier Jean, de Nocera (1143); Jourdan, fils de Guillaume d'Angérius et seigneur de Nocera (1149); le noble chevalier Jean, dit de Monticello (1152); Guillaume, seigneur d'Atripalda (1174); les familles des comtes de Tricarico et de Guillaume, comte de Caserta (1178); Henri San-Severino, comte de Marsique (1184); le chevalier Serg i u s Barboctus, fils d'Adémar(1181); R o b e r t, seigneur de San-Giorgio (1182); les parents de Roger, seigneur de Taurasio (1184); Roger Filangieri, seigneur de Nocera (1255), etc. etc. 2).

C'est encore l'abbé. Léon qui sit élever au-dessus du cimitière, dont nous venons de parler, ce charmant petit clottre quadrangulaire qui, par sa forme, la beauté et la variété de ses colonnes géminées, l'élégance de ses chapiteaux, etc., nous offre un exemple remarquable de l'architecture, vers la sin du XIII^e siècle ³). Ce clottre était intérieure-

^{4) 41283.} Ecclesiae S. Germani, quam intus Cavense Monasterium in Magno ejusdem Palatio construxerat Leo Abbas, duos seculares Presbyteros ipse perpetuos constituit assignata eis pensione super introitibus Cappellae Dni Abbatis. > DE BLASI, Chron.

²⁾ V. Cod. dipl. Cav. t. I. Synop. p. 1xvi et suiv. note E; Guida del Monum. Cav. p. 12: Ed. 1872; Albero geneal. della fam. Filangieri, tav. 1. etc.

³⁾ Ce clottre, si poétique, a été décrit dernièrement par le chevalier Démètre Sa-LAZARO (Studi sui monum. dell' Italia merid. dal IV. al XIII. secolo, p. 39-40, Na-

ment décoré de peintures qui existaient encore au temps de l'abbé Rodulphe, à la fin du XVIe siècle, et qui représentaient les abbés de la Sainte-Trinité, à partir de S. Alfère jusqu'au Bienh. Pierre II (1011-1268), ainsi que différents autres saints personnages. Il ne reste plus, malheureusement, de ces peintures que quelques lambeaux informes, sous l'arcade qui éclaire l'entrée de l'église de San-Germano. On a cru y voir l'empereur Charlemagne,—ce qui peut être,—et S. Louis, fils de Charles II d'Anjou et évêque de Toulouse, — ce qui me semble peu problable — 1).

L'abbé Léon trouva, en outre, moyen d'occuper ses religieux d'études sérieuses, comme le prouvent divers manuscrits de son temps, qui se conservent dans la Bibliothèque du Monastère. Ainsi, par son ordre, le moine Dom Jean, de Capoue, l'un des plus habiles copistes connus, transcrivit, vers 1295, en caractères lombards très-élégants, le livre précieux de l'abbé Hugues de Venouse ayant pour titre: De Vitis SS. Patrum Cavensium, que nous avons naguère si souvent suivi et cité. C'est ce que rappellent les vers ci-après, qui contiennent, à l'adresse de Léon, des louanges méritées.

Huius scriptoris Capuani vita Johannis
Sit multis annis, quem ditet celicus annis.
Qui monachus fidus lucet, quasi nobile sydus,
In Christo nitidus, virtutum cui placet ydus.
Quod jussit fieri scrutatrix sedula veri,
Plena Dei donis, abbatis cura Leonis.
Cenobio felix elucet abbas crimine mundus,
Et post in celis Leo militet iste secundus²).

Mabillon faisait le plus grand cas de ce manuscrit. Il le considérait comme la dernière manifestation, en Europe, de l'écriture lombarde, qui fut presque la seule usitée, surtout en Italie, durant plu-

poli, 1871-73. in-f. max.). L'éminent critique l'a même reproduit dans une belle photographie (tab. XIII). Mais il se trompe, en l'assignant au XIe siècle. D'après les documents cités, il est de deux siècles plus récent et de l'an 1280 environ, comme l'est pareillement la grande Salle Capitulaire attenante, si remarquable par la grâce de ses voûtes à ogive. — Parmi le grand nombre d'artistes, dont le pinceau s'est efforcé de rendre l'ancien clottre de Cava, je ne citerai que l'aimable M. Achille Guerra, qui, pour bien copier son modèle, passa les mois d'Août et de Septembre 1875 au monastère même de Cava. Aussi a-t-il fait un chef-d'œuvre d'exactitude, que l'art photographique s'est empressé de divulguer.

¹⁾ Cf. Rodul. MS. 61. p. 122; Morcaldi. loc. cit.; Guida etc. p. 12. etc.

^{· 2)} MS. memb. n. 24, f. 37, vel ap. MURAT. SS. VI. 239.

sieurs siècles du Moyen Age ¹). Ughelli, les Bollandistes, Muratori et une infinité d'autres savants, dans leurs doctes appréciations, ont également accordé au travail de Dom Jean de Capoue tous les éloges qu'il mérite ²).

C'est aussi Dom Jean de Capoue qui, selon nous, copia le beau manuscrit N. 19, contenant un Calendrier remarquable, ou l'on trouve les noms de la plupart des abbés de Cava jusqu'au Bienh. Léonard, les Quatre Évangiles, l'Apocalypse, la Ire Epître de S. Jean et enfin la Règle de S. Benoît: « Ce manuscrit, dit l'abbé De Rozan, ne peut être antérieur à l'année 1280, comme le démontre la date du Kalendrier... et ensemble l'écriture Lombarde. Car ce manuscrit est en caractères Lombards brisés, semblables à ceux du précédent » 3).

Le copiste Jean de Capoue transcrivit certainement encore d'autres manuscrits qui ne nous sont point parvenus, ou dont il ne reste que des fragments. De ce nombre devait être cette Bible in-folio, qui fut, dans la suite, condamnée à relier des méchants livres de compte et dont il existe actuellement deux feuillets, contenant une partie de l'histoire de Tobie. Ils recouvrent aujourd'hui encore un Inventaire des biens que le Monastère possédait à Pasciano, dans la vallée de Cava. L'écriture de ces deux pages, les décors qui en ornent les majuscules, etc., tout est identique à ce que l'on voit dans le manuscrit contenant les Vies des S. Pères de Cava.

Contemporainement à Jean de Capoue il existait à Cava un autre fameux religieux, Pierre de Marsique, qui fut successivement évêque et cardinal. Il est surtout célèbre, dans les Annales de l'Abbaye, pour avoir composé une sorte de Dictionnaire théologique des prédicateurs, intitulé: Dictionarium in artem concionandi⁵). Cet ouvrage

- 4) Mabillon, Iter Italicum, p. 118. Paris, 1687.
- 2) UGHELLI, Ital. Sac. VII. 372; BOLLAND. Act. SS. t. II. Apr. 97, etc.; MURAT. Op. cit. p. 204. etc.
 - 3) DE ROZAN, Lettre au Bibl. re de la Bibl que de Naples. p. 62.
 - 4) Voy. le MS. n. 11, dans l'armoire, au-dessous de l'Arc. XXXII.
- 5) Petrus ex Cavensi Monacho S. R. E. Cardinalis auctor Dictionarij Theologici in artem concionandi, quod langobardis characteribus exaratum iu Cavensis Monasterij Bibliotheca seu Archivio servatur. Ex eodem libro sub initio, ubi dicitur: A Magistro Petro in scholis inchoatum et postmodum ab eodem S. R. E. Cardinali licet indigno, correcto ipso principio, consummatum. Vener. Addit. ad tab. Cav. Dict. t. I. n.º 73, in Verb. Petrus. Cf. Dict. IV. 74. Quod opus (Benedicti Barensis) manuscriptum usque adhuc in Cavensi Bibliotheca servatur, simul cum Dictionario Theologico, liber in artem concionandi, et doctrina pretiosus, et Authoris dignitate excellens, quem lucubravit Petrus Cavensis Monachus, qui postea supremi fuit ordinis

si intéressant et que l'on croyait avoir malheureusement péri, dans le courant du XVIII^e siècle, lors de la chute d'un rocher sur les Archives de l'Abbaye '), se conserve religieusement encore, dans ces mêmes Archives, mais non plus sous l'ancien titre de: Dictionarium in artem concionandi, mais sous celui, plus nouveau, mais peut être moins exact de: Alphabetum magistri Petri Scholastici ²).

L'abbé Léon, qui sut inspirer des travaux si dignes des enfants de S. Benoît, se distingua d'ailleurs durant toute sa vie, par une grande sainteté. Aussi fut-il, de son vivant, honoré non seulement de l'estime, mais de la vénération des plus recommendables personnages de son temps. Nous en trouvons une preuve palpable dans un diplôme de l'année 1287. Philippe de Capoue, alors archevêque de Salerne (1281-97), ne l'appelle rien moins qu'homme d'une grande sainteté «magnæ sanctitatis virum » 3). Pour ce motif, quand Léon mourut, le 19 août 1295 4), à l'âge encore peu avancé de 56 ans 5), dont plus de la moitié avait été employée à gouverner admirablement le Monastère de Cava, son corps fut-il entouré des plus grands honneurs. Il fut d'abord exposè, durant cinq jours, au culte pieux des fidèles et inhumé ensuite, en grande pompe, devant le maître-autel de l'Église, un peu du côté de l'Évangile. Sur la dalle, en pierre de touche, de son tombeau, on grava cette simple, mais touchante inscription:

HIC REQUIESCIT CORPUS ABBATIS LEONIS SECUNDI CUJUS ANIMA CUM SANCTIS GAUDEAT IN FINE MUNDI. *\(\frac{4}{6}\)).

Antistes et Cardinalis; alijsque simul libris. » Rodul. MS. 61. p. 130.—Cf. Ughelli. VII, 375; Moréri. Diction. Hist. V. 342; etc.

- 4) Cf. Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. xxiii.
- 2) C'est le n.º 16 du Catalogue sait en 1866; in-f°, d'au moins 800 pag.
- 3) Hunc denique (Leonem) adhuc viventem Philippus Capuanus Salerni Archiepiscopus magnæ sanctitatis virum appellat, in eius Bulla Anni 1287, mense Octobris, eius sigillo cereo ac suæ manus subscriptione roborata, quae servatur originaliter in Arm. I. E. » etc. Vener. Dict. t. III, p. 118 Cf. Rodul. MS. 61. p. 137; De Blasi, Chron. an. 1294.
- 4) Venereo et De Blasi (loc. cit.) placent, en 1294, la mort de l'abbé Léon II; Rodulphe (Op. cit. p. 143) la fixe en 1296; Le Chronicon Cavense de Muratori la met aussi en 1296. Enfin Pertz (Ann. Cav.) est incertain entre 1295 et 1296. De l'étude des documents contemporains il ressort que Léon vivait encore le 20 Mai 1295, et que Raynald, son successeur, était déjà abbé en Octobre 1295. La mort de Léon II a donc dû arriver en Août 1295 (Voy. Arc. LX. n. 37 et 50).
 - 8) RODUL. Vite dei SS. PP. Cav. MS. 65. fo 111 a to.
- 6) RODUL. MS. 61. p. 143. Dans le MS. 65 (loc. cit.) on lit cette note, sur la translation du corps du Bienh. Léon, faite, en 1675, par l'abbé D. Severino Boccia:

CHAPITRE III.

VINGT ANNÉES DE TROUBLES.

1295-1316.

Douleur du Chroniste. — I. L'abbé Raynald. — Hommages qui lui sont rendus. — Diplômes de Charles II d'Anjou. — Malheurs causés par la guerre.—Boniface VIII dépose l'abbé de Cava. — II, Dom Robort.—Castellabate pris et repris. — Jean d'Eboli. — Condoléances de Charles II. — Perte du Monastère de S. Laurent de Rome. — Mort de Robert. — II. Election de Frère Bornard, prieur du Mont-Serrat. — Jean XXII annule cette élection. — Cinq années de vacance. — Diplôme de Robert d'Anjon.

- Bien que l'abbaye de Cava, depuis cette époque, n'ait point manqué d'hommes insignes, de savants distingués, si je songe cependant aux siècles antérieurs, je ne puis m'empêcher de dire que la gloire de Cava s'est évanouie. Dès que cette couronne de sainteté, qui entourait le front de tant d'abbés, fut tombée de la tête de leurs successeurs, la vénération des peuples envers eux disparut, et avec elle tout ce qui en était naguère la conséquence: donations magnifiques, religieux illustres, etc. » Tel est le jugement qu'un abbé de Cava même, Dom Alexandre Rodulphe, porte sur les temps qu'il nous reste à parcourir 1).
 - I. Après la mort de Léon II, les religieux présents à Cava, contre
- » Il suo sacro corpo, il quale non riposava sotto la suddetta pietra Paragona, ma sotto l'arco del corno dell'Evangelio dell'altar maggiore, ritrovato con molte fatiche, fu con gli altri sette beati solennemente trasferito nel luogo dove hora riposa da D. Severino d'Ascoli abbate e professo della Cava, a XX 8bre 1675, il quale D. Severino, per ispecial suo protettore et avocato prese il suddetto B. Leone 2° il giorno sopra accennato ».
- quanquam in Cavensi Cathedra Viri ex hoc tempore nunquam desuerint insignes, et singulares, electissimis imbuti literis et nobilissimis sati natalibus: si tamen præcedentia tempora cogito, absque discrimine dicere ingenuè potero, modò Cavensem gloriam evanuisse. Nam post Abbates antedictos, ceciderunt consueta illa Diademata sanctitatis: semper serè ea tempestate parata Cavensis Ecclesiæ Præsuli; ullusque deinceps meruit haberi Sanctus. Cessarunt cum sanctitate opes illæ magnisicæ, Alumnique illustres illi protinus periere. Id quod consequenter profectò accidit: nam Cavensis Religio sanctitate obstetricante orta, eademquè educante srugaliter adulta; claret quod si cecidit, solius Malitiæ insidijs senuit, cæpitque mori: propter quod spes nulla mibi superest amissa recuperandi, quam si antiqua sanctimonia restauretur: continget enim procul dubio ijsdem causis, quibus genita est, regenerari. » MS. 63. f. 108.

l'habitude et par faveur, attendirent quelques jours, les religieux absents. Raynald cependant, le grand prieur claustral du Monastère, ne perdit pas son temps. Il sollicita, brigua même les suffrages de ses confrères. Aussi le jour de l'élection fut-il unanimement acclamé Abbé de Cava (25 Août 1295). Il se rendit, peu après, à Monte-Vergine, auprès de Landolfe Brancaccio, cardinal-diacre, du titre de Saint-Ange et légat apostolique dans le royaume de Naples (1294-1313). Raynald obtint facilement la confirmation désirée. Toutefois, comme il était, à ce qu'il semble, sous le poids de quelque empêchement canonique inconnu, sa consécration fut pour lors différée. Elle n'eut lieu que plus tard (28 Octobre 1295) à Rapolla, dans la Pouille 1). Le nouvel élu s'empressa alors de prendre possession de son abbaye et y fit son entrée en grande pompe. De partout il reçut des marques de respect et de soumission. Les hommes du Cilento, ceux surtout de la terre de Cava lui expédièrent des délégues, avec de riches présents, pour lui faire hommage de fidélité et serment de vasselage 2). De son côté Charles II, fils et successeur de Charles d'Anjou (1285-1309), témoigna à Raynald et à son monastère un grand intérêt. Par le diplôme qui porte la date du 10 Mars 1296, il défend à ses sujets de molester le monastère de Cava et tout ce qui lui apppartient, « car son intention n'est point d'opprimer, mais de relever ce qui est opprimé et de favoriser la liberté et le droit des églises . Dans un autre diplôme, donné trois jours après, ce même prince renouvelle encore les mêmes ordres: « Rien, ajoute-t-il, rien ne me cause plus d'amertume et n'offense d'avantage l'affection de mon cœur que le mal que, par malice ou par erreur, on fait aux vénérables églises et aux communautés religieuses • 3).

Toutesois, malgré cette royale protection, les possessions de l'Ab-

^{4) • 1295} Hoc anno XIV kal. Septembris mortuus est Leo huius nostre Congregationis, et de gratia, non de consuetudine, exspectaverunt, fratres presentes absentes, qui commode potuerunt venire, et nono kal. Septembris concorditer elegerunt fratrem Raynaldum, monachum et propositum eiusdem monasterii, in abbatem ipsius monasterii, cuius electio per venerabilem patrem dominum L. sancti Angeli diaconum cardinalem, apostolicæ sedis legatum, fecit confirmata IV Idus Septembris in hospitali Montis Virginis et XIV kal. Octobris, aput Rapollam, fuit consecratus in abbatem. > Ann. Cav. ap. Pertz, p. 196. — Sur le Cardinal Légat, Cf. Moreri, Dict. art. Brancaccio.

^{2) • 1395.} Raynaldo jam Cavensi Abbatiæ potito, fidelitatis, homagij et vassalagij juramentum præstant homines, et Universitas Çavae et S. Adjutoris, donativo addito unciarum auri 100. (Mense Octobris). DE BLASI, Chron. an. 1395. etc.

³⁾ Voy. les dipl. originaux: Arc. Mag. O. 4 et 5. — Cf. De Blasi, Op. cit.

baye eurent beaucoup à souffrir de la guerre qui s'était allumée entre les princes Angevins de Naples et les souverains Aragonais de Sicile. Le Cilento, en particulier, fut alors, plus que jamais, en proie aux incursions dévastatrices des Aragonais. En 1299, par exemple, Castellabate sut pillé et réduit à tel point, que cinq années après, l'on y comptait à peine deux-cent-six familles; tandis qu'avant la guerre il y avait plus de mille feux distincts!.... Le même sort était échu, quelque temps auparavant (1297), à Saint-Pierre de Polla et à presque toutes les terres de la Sainte-Trinité de Cava, situées en delà du Silarus ou Sele, surtout aux environs d' Eboli 1). L'abbé Raynald se vit alors impuissant, à les défendre. C'est ce qui le porta à céder, en 1299, pour dix années, le château et la ville de Castellabate au noble Jean de Montfort, comte de Squilace et de Monte-Caveoso, qui remplissait, près du roi Charles II, les fonctions de Grand-Chambellan. Raynald ne se réserva, sur Castellabate, que la seule juridiction spirituelle 2).

A ces malheurs extérieurs, il s'en ajouta, paratt-il, d'autres intérieurs, bien plus tristes encore: Raynald ne suivit point le sentier de sainteté et de vertu que ses prédécesseurs lui avaient tracé. Aussi pour certains excès énormes... que l'Annaliste contemporain que nous suivons ne nous fait point connaître 3), Raynald fut-il cité par B on i f a c e VIII (1294-1303) en cour de Rome, afin d'y rendre compte de sa conduite. Le pasteur infidèle, prévoyant l'orage qui s'amoncelait sur sa tête, crut prudent de renoncer aussitôt à la dignité abbatiale. C'est ce qu'il fit, le 10 Septembre 1300. Quatre mois après (10 Janvier 1301), par ordre du Souverain Pontife le vénérable frère Robert, abbé de S. Benoît de Salerne, monastère qui dépendait de

Abbatis ab inimicis, cum Casalibus dicti Castri, que sunt dicti Monasterii, videlicet Trisinum, Perdifumum, S. Magnus, S. Lucia, S. Georgius, Aquabella, Casalichum, Lipuppli, S. Maurus, Serramezzana, S. Primus et Casacastra, utique duodecim numero, quibus Collectas imponi impossibile est, quia totaliter sunt destructa, que Casalia habebant circa focolaria mille, ante eorum destructionem, unde expediatur ei provisio. Ex Archiv. Cameræ Neapol. ap. Franc. Ventim. Memor. del Princip. di Saler. Par. I. p. 329. — Voy. d'ailleurs les dipl. de Juil. 1297, (Arc. Mag. O. n. 6), d'Avril 1304 (n. 15), d'Avril 1307 (n. 16), d'Octobre 1310 (n. 18), etc. Cf. De Blasi. Chron. Annis cit.

²⁾ Membr. 26 Oct. 1299. (Arc. LXI. n. 46.), DE BLASI. Chron. Ann. eod.

³⁾ La cession de Castellabate, dont il vient d'être question, sut sans doute un de ces motifs et peut-être le principal. C'était, en esset, une excès énorme que de se dépouiller ainsi de ce château-sort et de ses dépendances. On verra, du reste, que les

celui du Mont-Cassin 1), fut transféré sur le siège de la Sainte-Trinité de Cava 2).

II. — L'abbé Robert (1301-11) suivit, en politique, la ligne de conduite de ses prédécesseurs: il prit constamment parti pour les Angevins contre les Aragonais. Ceux-ci s' en vengèrent bien cruellement. Depuis plusieurs années déjà, ainsi que nous l'avons dit, ils avaient occupé, sur le golfe de Salerne, la forte position de Castellabate. Ils s' y maintinrent quelque temps encore au grand détriment des terres circonvoisines que, dans leurs incursions, ils dévastèrent complètement. Les troupes de Charles II cependant parvinrent, en 1301, à se rendre maîtresses de ce point si important de la Lucanie. Le roi de Naples, en cette occasion, envoya à l'abbé de Cava une lettre pressante. Dans cette lettre, qui est datée de Naples (4 janvier 1302), Charles II d'Anjou, exhorte vivement Dom Robert à pourvoir du nécessaire les dix hommes d'armes qu'il avait laissés, avec les trente du Monastère, à la garde de Castellabate 3). C'est ce que l'abbé de Cava s'empressa de faire.

Toutesois le siéau de la guerre continuait ses ravages sur d'autres points. Un troupe de pillards, sous la conduite du trop célèbre Jean d'Eboli, se mit à parcourir, dans tous les sens, les terres que l'Abbaye possédait près de Pestum, dans la vallée de Dianum, etc. Partout où elle passa, la désolation sut complète. Charles II s'en émut vivement: « Au milieu de tant d'ennuis, écrivait-il, le 23 juillet 1302, à ses officiers de justice, il n'y a rien qui me fasse tant soussér que les maux causés aux églises et aux pieuses communautés » 4). Il

abbés postérieurs et même les rois de Naples considérèrent cette concession comme non avenue (Cf. De Blasi. Chron. an. 1302).

- 4) C'est ce qu'affirme Rodulphe (MS. 61. p. 145), Gattola (Hist. Abb. Cas. t. I, p. 219). Adinolfi se trompe donc (Stor. della Cavá. p. 221) en croyant que le siège abbatial de S. Benoît avait été transféré à Cava, en 1011, et incorporé alors à cette abbaye. La méprise est née de la fausse Chronique de Cava, publiée par Pratilli, qui nous a jadis également induit en erreur (p. 18).
- 2) « 1300 (et non 1299, comme a lu Pertz). Hoc anno predictus abbas Raynaldus III kal. Julii citatus a domno Bonifacio papa octavo ad Curiam Romanam pro quibus-dam suis enormibus excessibus, de mandato predicti domni summi Pontificis renunciavit abbatie predicti Monasterii, IV ldus Septembris. Et eodem anno quarto (Idus Januarii) venerabilis frater Robertus, abbas monasterii Sancti Benedicti de Salerno, de mandato eiusdem domni summi pontificis translatus est in abbatem monasterii Cavensis. » Ann. Cav. MS. 3. f. 128 a t. vel ap. Pertz. loc. cit. Notons que ce passage manque entièrement dans les éditions de Muratori et de Pratilli.
 - 3) Arc. Mag. O. 10. Voy., à l'Appendice, lett. AA.

⁴⁾ Arc. Mag. 0.11.

diminua, en conséquence, les redevances que les terres du monastère de Cava étaient tenues de payer annuellement au trésor royal (1304). C'est ainsi que Castellabate et les douze bourgades qui l'environnent, au lieu de verser dans les mains des collecteurs du roi la somme de soixante-onces et demi d'or (environ 3630 fr.), n'eurent plus qu'à leur donner douze onces (720 fr.); ce qui se pratiqua de 1304 à 1309 1).

Grâce à un peu de répit, qui, par suite de ces divers ordres royaux, se produisit dans le monastère de Cava, Dom Robert put, un moment, s'occuper de soins plus conformes à ses inclinations douces et paisibles. Ainsi, en 1304 même, il sit fondre la plus grosse des quatre cloches de son église, comme le rappellent les vers suivants:

Est mensis majus, Indictio fitque secunda Millenis tercentis junctis quatuor annis. Hanc fieri fecit pius, ingenuusque Robertus Abbas campanam; sit salvus ubique repertus²).

Robert avait même tenté, en Novembre 1303, de recouvrer le monastère de S. Laurent in Palisperna, à Rome, que le pape Eugène III avait autrefois (1149) soumis à Cava et que Boniface VIII, au commencement du XIV° siècle, avait accordé à l'église de Latran. Mais tous ses efforts auprès du pape Benoît XI (1303-1305) furent, paraît-il, parfaitement inutiles, et ce monastère si important fut dès lors (1303) à jamais perdu pour la Congrégation de Cava 3).

La guerre continuait cependant son cours furieux. Dès 1309, l'Abbaye avait de nouveau perdu toutes ses possessions de Sicile 4). Les vastes propriétés du *Cilento* subirent également le même sort. Les troupes Angevines les occupèrent militairement (1309). Castellabate fut choisi pour être le centre de leurs opérations. Une nombreuse gar-

¹⁾ a 1304. . . Idem (Carolus II Rex) praescripsit Justitiario Principatus citra Serras Montorij, pro modificatione taxae Castri Abbatis et duodecim eius Casalium, videlicet: Trisini, Perdifumi, S. Magni, S. Luciae, S. Georgii, Aquabellae, Casalicola, Li pluppi, S. Mauri, Serremezzanae, S. Primi, et Casacastri. De Blasi, Chron. — Cf. le Dipl. du 27 Novembre 1304, contenu dans un autre de 1309. (Arc. Mag. 0. 18).

²⁾ DE BLASI, Chron. an. 1304, in fine.

^{*)} In. ib. an. 1303. — Cf. la pag. 117.

⁴⁾ Maître Pandolfe Marchesano, de Salerne, s'étant alors offert pour recouvrer ces possessions, l'abbé Robert lui en céda tous les revenus. Pandolfe, en retour, s'engagea à donner au monastère de Cava douze quintaux (ou mieux cantari) de fromage par an (Memb. Arc. LXVI. n. 77).

nison y sut établie en permanence, et l'on trouve que, pour la commander, le roi Robert nomma alors le noble Richard d'Eboli 1).

Sur ces entresaites le pape Bordelais C lé men, t V, si connu sous le nom du Bertrand de Goth (1305-14), avait convoqué le sameux concile général de Vienne, en Dauphiné, où les Templiers surent abolis. Tous les prélats du royaume de Naples eurent ordre de s'y rendre. L'abbé de Cava, dont la science, surtout en Écriture-Sainte, saist autorité 2), y sut tout spécialement invité. Il partit donc pour la France; mais il tomba, pendant le voyage, dans une grave maladie de langueur et mourut, à Marseille, le 20 Octobre 1311 3).

III. — A peine la nouvelle du trépas de l'abbé Robert fut-elle connue à Cava, qu'elle excita, dans tous les cœurs, la plus vive douleur. Cependant le désir de mettre à la tête du Monastère un abbé aussi capable que celui que l'on venait de perdre, enflamma l'esprit des religieux. Mais, comme ils jugeaient qu'aucun d'eux, surtout en ces temps de troubles, n'était digne de succéder à l'abbé défunt, du conseil du légat apostolique, qui était allé les visiter, ils élurent frère Bernard, prieur du fameux monastère de S. Marie du Mont-Serrat, en Espagne (Novembre 1311). Malheureusement les bénédictins de la Sainte-Trinité surent trompés dans leurs espérances: frère Bernard, quoique élu du consentement de tous les religieux et ardemment appelé de leurs vœux, ne sit, dit Rodulphe, aucun cas de leur élection 4), en sorte qu'après un long laps de temps — au-delà de cinq années — cette élection fut annulée par le pape Jean XXII (Novembre 1316) 5). Un docte écrivain postérieur, l'abbé De Blasi, donne cependant de ce fait une autre explication fort plausible: « Dès que Bernard, dit-il, eut été élu par les moines, il se donna, pour procureur et vicaire-général, Dom Jean de Laya, ou de Haya, chambellan du roi Robert et son maître portier, qui était également régent du

¹⁾ Regest. Serenis. Reg. Caroli II. an. 1309. fol. 350 a t. (Grand. Arch. de Nap.).

^{2) «} Multumque hic Abbas scientia et auctoritate valuit. » dit Rodul. MS. 61. p. 145.

^{3) • 1311.} Hoc anno factum est Concilium apud Viennam per dominum Clementem papam quintum; in quo cum praelati de Regno de mandato dicti summi pontificis affuissent, frater Robertus, huius monasterii venerabilis abbas, in ipso itinere, apud Marsiliam, graviter infirmatus, XX oct. diem clausit extremum. » Ann. Cav. loc. cit.

^{4) «} Electione ipsa ab ipso (Bernardo) spreta, » etc. MS. 61. p. 145, in fine.

^{5) « 1311....} Ipsius Monasterii Monachi in unum more solito congregati, fratrem Bernardum, priorem sanctæ Mariæ Montis Serrati, concorditer elegerunt; cuius electio per quinque annorum curricula prorogata, per dominum Joannem papam XXII tandem extitit annullata » etc. Ann. Cav. loc. cit.

tribunal de la Vicairie et conseiller royal. Tous ces divers offices procuraient à Dom Jean une grande influence, surtout à la cour. Les menées de ce dernier auprès du roi, et, mieux encore, auprès du pape, furent probablement la vraie cause du refus qu'apporta Jean XXII de valider l'élection des moines de Cava. Ce qui confirme pleinement cette opinion, c'est que Jean XXII nomma aussitôt après, pour abbé de Cava, Dom Philippe de Haya, le frère même du procureur intrigant (Décembre 1316) 1).

Quoiqu'il en soit de cette question, toujours est-il que, pendant les cinq années que le siége abbatial de Cava demeura vacant (1311-16), ce monastère recouvra en partie son calme habituel et rentra en possession d'un grand nombre de biens aliénés naguère. Dès 1311, « à l'instance de Frère Bernard, l'abbé élu du monastère de Cava, • le roi Robert d'Anjou, dit le Sage (1309-43), enjoignit au Justicier de la Principauté Citérieure de faire rendre à Cava, sans tapage judiciaire, les biens que cette Abbaye possédait légitimement à S. Pierre de Polla, S. Georges, S. Arsène, Aquabella et autres lieux occupés par les laïques 2). De son côté, le pape Clément V, par sa bulle, donnée à Avignon, le 16 Janvier 1314, approuve la cession que Vital, cardinal-prêtre du titre de S. Martin-des-Monts, moyennant « deux cents florins d'or par an, sa vie durant, » fait au monastère de Cava, du fief de S. Jean de Fabrica, en Pouille, autrefois propriété de ce même monastère et accordé, durant les troubles du commencement de ce siècle, au cardinal Landolfe Brancaccio, dont il a été déjà question 3). L'année 1315 est marquée par le recouvrement des droits séculaires, dont jouissait le Monastère, d'exiger divers péages sur la place de Sa-Ierne, dite Lo Cretazzo 1), etc. — Castellabate toutefois et ses dépendances continuèrent à être occupées par les troupes du roi Robert, qui

^{4) «} Usque ad mensem Novembris 15. ind. huius anni (1316) Bernardus dicitur Abbas electus in concordia dicti Monasterij, eiusque generalis Vicarius, et Procurator erat Dominus Johannes de Laya, Regius Cambellanus, Magister Hostiarius, et Curiam Vicariae Regni Regens, ut in istrumento huius anni et mensis, Arc. 27. n. 82 (Arc. LXV. n. 77). Suspicio autem oritur num huius Procuratoris ope et industria factum sit, ut concors Bernardi Abbatis electio a Pontifice post quenquennium non confirmaretur, sed nova abbatis electio per eundem Pontificem fieret in persona Philippi de Laya, fratris eiusdem Joannis. » De Blasi, Chron. not. ad an. 1316.

²) Dipl. du 4 Déc. 1311. Arc. Mag. O. 19.

³⁾ Voy. les bulles de Clément V. Arc. cit. n. 20, 21, 22, et, à l'Appendice, lett. BB Cf. aussi De Blasi. Chron. 1313-14.

⁴⁾ Arc. LXV. n. 57 et 58 — Cf. De Blasi. Chron. an. 1315.

nomma, pour les commander, après Richard d'Eboli (1309-14), le capitaine Goffrid de Castellabate (1314-21)¹).

CHAPITRE IV.

DEUX ABBÉS CONSEILLERS ROYAUX.

1316-1341.

- I. Origine de l'abbé Philippe de Haya. Faveurs qu'il reçoit du roi Robert d'Anjou. Son amour pour les arts et les lettres. Le copiste Gui et ses différents travaux. Construction de l'aqueduc de La Molina. Le maitre-autel de l'Eglise. Donations diverses. Frère François, châtelain de Sant' Adjutore. HI. Dom Guttar det Robert d'Anjou. L'Abbaye recouvre Casiellabate. Le copiste Raynald et sa Bible. Le Manuscrit Cavense de l'Imitation de Jésus-Christ qui se conserve à Paris. La Starza, Le chevalier Goffrid et Constance Punzi. Guttard à la cour de Naples. Constitution de Renoit XII pour le bon état des moines noirs. Testament de Guttard.
- I. L'abbé Philippe de Laya ou de Haya (1346-31) appartenait à la noble famille des comtes de Célano ²). Il avait été jusqu' alors abbé de l'important monastère de S. Jean in Venere, au diocèse de Lanciano, dans les Abruzzes ³), et ce fut probablement à la faveur de Jean de Haya, son frère, le chambellan du roi Robert que nous connaissons déjà, qu'il dut son élévation sur le siège abbatial de Cava. Ce qui est certain, du moins, c'est que Dom Philippe fut, lui aussi, uni au roi Robert, par les liens de la plus étroite amitié. Il reçut de ce prince les titres de familier et de conseiller royal a la tere, ainsi qu'on peut le voir dans un grand nombre de parchemins contemporains, à partir de l'an 1317 ⁴).

L'abbé Philippe se fit surtout remarquer, à Cava, par son amour pour les lettres et les beaux-arts. Par son ordre, un de ses moines, du

¹⁾ Ex Regest. Serenis. Reg. Roberti, an. 1313-14. fol. 173. (Grand. Arch. de Naples). — Ventim. Notiz. del Cast. dell' Abate p. 14, etc.

^{2) « 1316 . . .} Hoc anno de voluntate Joannis XXII Pontificis ad hujus Cœnohij regimen Philippus de Haya, sive de Laya, ex illustri comitum Cœlani prosapia ex Abbate Monasterij S. Johannis in Venere assumitur. » De Blasi, Chron. an. cit.; Vener. Dict. IV. 84.

³⁾ MURATOR. Antiq. Ital. t. V. col. 455. Ed. Milan.

^{*)} Lett. du 8 Avr. 1317, du 7 Sept. 1320 (Abb. Cav. Epist. MS. f. 50, 37, etc.).

nom de Gui, aussi bon copiste que miniaturiste distingué, transcrivit, en gros caractères gothiques, la Bible toute entière 1).

Le travail de ce patient religieux se conserve actuellement encore dans la Bibliothèque de l'Abbaye. Ce qui frappe particulièrement l'observateur qui ouvre, au hasard, cette Bible, c'est la richesse des décors qui encadrent le texte sacré. Il n'est pas une page, qui ne soit enguirlandée de gracieux dessins, ornée de miniatures délicates, où sont traités les sujets les plus divers et où la nature entière est mise à contribution. C'est un ensemble d'oiseaux, d'animaux, de fruits, de fleurs, de plantes sans nombre, qui jamais ne se ressemblent et qui cependant sont toujours d'un fini achevé, d'une fratcheur de coloris étonnant; aussi ne se lasserait-on jamais de regarder et d'admirer. Par amour pour son Abbé et comme marque continuelle de son affection envers lui, le moine artiste répète presque à chaque page, au milieu des plus belles enluminures, les armes de la famille de Haya²).

4) C'est ce qui ressort de deux vers hexamètres, passés inobservés jusqu'ici, que l'on trouve, dans la MS. n. 33, à la fin de l'Apocalypse:

FINITO LIBRO SIT LAUS ET GLORIA CHRISTO.

QUI ME SCRIBEBAT HIC GUIDO NOMEN HABEBAT.

2) D'argent, coupé d'une fasce d'azur, avec trois roses de gueules en chef.— Nous observerons que cette Bible si remarquable est à deux colonnes. Elle commence par un Prologue de S. Jérône sur les livres de l'Ancien et du Nouveau Testament. La page 12 est ornée de belles miniatures, représentant, dans une série de sept médaillons, l'Arbre de Jessé et le Crucifiement. A la sin du MS. on trouve un Dictionnaire des noms hébreux qui se recontrent dans la Vulgate. Ce Dictionnaire, comme toutes les autres parties de l'ouvrage, est écrit avec beaucoup de soin. Il occupe 70 pages. La première page est enguirlandée d'enluminures excentriques, mais dignes d'étude, surtout pour la connaissance des us et coutumes du XIV° siècle. Voici une idée de ces miniatures, qui pourraient bien représenter les sept péchés capitaux, du moins dans l'esprit de leur auteur. Un vieux fat, ayant des plumes pour habit et les pieds d'oiseau, s'efforce de saisir une femme et, dans ce mouvement, détermine la lettre A, qui commence le Dictionnaire. Sur le côté gauche, divers saltimbanques se tiennent les uns les autres, dans les positions les plus comiques. Dans le haut, des chasseurs, armés d'arcs et d'épées, combattent un sanglier. A droite, une main symbolique fait la figue à une sorte de charlatan, en grande robe rouge, debout sur le dos d'un individu perché sur un arbre et plié en deux, dont un démon ailé reçoit les excréments dans un hassin... Dans le bas, d'un côté, un porc et de l'autre, un lion; au milieu, un cavalier chevauchant un beau cheval blanc. Ces trois animaux sont chacun dans un cercle. Entre les cercles, une femme qui lève un bâton contre un adulateur trop indiscret, et plusieurs polichinelles fort drôles, dont un coiffé d'un long bonnet pointu, multicolore. Enfin, au-dessus du cheval blanc, entre les deux colonnes du texte, deux hercules, l'un portant l'autre, et celui-ci soutenant un bel oiseau à longue queue, du plus gracieux esfet. — Cette page, comme les précédentes, se termine par un écuson aux armes de l'abbé De Haya.

Je ne saurais dire si le Miroir Historique de Vincent de Beauvais, et la Chronique de Hugues de Fleury, qui furent également copiés sous l'abbé de Haya et par son ordre (1320), sont aussi le fruit du travail patient de Dom Gui. La ressemblance de l'écriture, l'autorité de l'abbé Rodulphe, et du R^{me} P. abbé Morcaldi 1), comme aussi quelques autres arguments, semblent cependant le démontrer. Ces ouvrages sont contenus dans deux gros volumes in-folio, en velin ou parchemin très-fin, et, sous le rapport artistique, ils ne sont pas moins admirables que le volume précédent. C'est partout la même profusion de miniatures, d'arabesques et de décors. Les lettres initiales des principaux chapitres sont surtout traitées avec un soin particulier. Dans le champ de chacune d'elles on voit, d'ordinaire, sur fond d'or, la représentation du sujet dont s'occupe le chapitre qui suit. Au premier feuillet, il y a, en outre, en neufs petits tableaux, surmontés de l'écusson Angevin aux lis de France, toute l'histoire de la Création et de la Rédemption. Immédiatement au-dessous, on lit ces paroles importantes: • Incipit speculum ystoriale compositum per fratem Vincentium de ordine fratrum predicatorum. Quod scribi fecit frater Phylippus de Haya, Abbas Monaterij Cavensis: sub anno domini Millesimo trecentesimo vicesimo, quarte Indictionis. » Enfin au bas du même feuillet, on remarque les armes de l'abbé de Haya écartelées avec celles des Courtenai 2). Les armes seules de l'Abbé se répètent ensuite, comme dans la Bible, sur plusieurs pages des deux énormes volumes.

En se rendant de Cava-dei-Tirreni à Salerne, un peu avant d'arriver à Vietri-sul-mare, on rencontre, à droite de la route, dans le fond du vallon où coule la Bunea, ou Boneia 3), l'industrieux village de

^{1) •} Eius autem tempore (D. Philippi de Haya), Cavensis quidam Monachus, scriptor eximius Sacra Biblia et Vincentij Historiale Speculum tribus in voluminibus concinnè conscripsit, Minioque opere exornavit. Eaque nostra ætate, villoso rubei coloris serico tecta, argenteisque nexibus clausa, in Cavensis Cænobij Bibliotheca servantur cum non paucis quibusdam alijs manuscriptis longobardo caractere exaractis, qui ex insigni illa veteri Bibliotheca (reliquiæ desiderabiles) remanserunt. • Rodul. MS. 61. p. 146. — Cf. Morcaldi, Synop. Cod. dipl. Cav. p. xvii.

²⁾ Les armes des Courtenai sont: d'or à trois tourteaux de gueules posés 2 et 1; celles du MS. n° 25: de sable à trois tourteaux d'or posés 2 et 1.

³⁾ C'est ce même ruisseau, qui, sous le nom de Selano, passe au pied des murs de l'Abbaye de la Sainte-Trinité (Voy. p. 6). De Boneia est venu le nom de Transboneia et par corruption Tragonege (aujourd'hui Dragonea) à ce pittoresque district de Cava, qui domine Vietri et d'où la vue s'étend à la fois, d'un côté, sur presque tout le golfe de Salerne et, de l'autre, vers le Vésuve, jusqu'au château de Caserte (Cf. le parch. de l'an 952. Cod. dipl. Cav. t. I. p. 236).

La Molina, ainsi appelé des nombreux moulins qui le composent et qui avait pris naissance, au XI. S., autour de l'église fondée alors par S. Léon de Lucques 1). A environ cent mètres au delà de ce village, on trouve une série de vingt-neuf arcades très-élancées, destinées à supporter un aqueduc qui conduit, au travers du vallon jusqu'à Vietri, les eaux de la montagne Traverse, au sommet de laquelle s'élèvent les nombreux hameaux de Dragonea. Malgré la tradition populaire qui attribue la construction de cet aqueduc à l'art magique d' un fameux alchimiste de Salerne, du nom de Pierre Barliario, qui vivait au XII siècle 2); et aussi malgré l'opinion de Rodulphe, qui croit que l'abbé Maynérius le fit faire, vers 1350 3), il est certain que c'est à Dom Philippe de Haya qu' on doit ce curieux monument, d'ailleurs si utile pour Vietri et ses habitants. Cela ressort de plusieurs documents de l' an 1320, qui se conservent dans les Archives de l'Abbaye 4).

L'abbé De Haya, outre plusieurs autres constructions, sit encore élever ou restaurer, dans l'église de son monastère, un beau maîtreautel, qui subsista jusqu'en 1796. Il sut alors ruiné par la chute d'un rocher et remplacé, ensuite, par l'autel actuel. Du temps de l'abbé De Blasi, vers 1780, on lisait encore, sur une table de marbre qui recouvrait l'autel primitif, l'inscription ci-après:

Frater Philippus de Haya Abbas huius Monasterii Cavensis Ad honorem Dei fieri fecit Tabulam istam 3).

Dans le but de réunir, autant que possible, les biens fort morcelés de l'Abbaye, Dom Philippe sit, à diverses époques de son long gouvernement, un grand nombre de permutations. Mais la période des oblations et des donations est à peu près sinie. C'est à peine désormais si on en remarque de loin en loin quelques exemples. Du temps de l'abbé Philippe nous trouvons cependant encore les donations de clerc Macziotta Ceras o et de sa mère Claridia, de Nocera (1320); du prêtre Nicolas Guczo, de Novi (1323); du prêtre Simon Cafaro, du village de Sant'Adjutore, de Cava (1326); du chevalier Gosfrid, sils de Matthieu, de Castellabate (1327); de Landone, de Salerne (1331) 6). Toutesois, ces donations

^{•)} Voy., plus haut, pag. 35, et Adinolfi, St. della Cava, p. 175.

²) Cf. De Meo, Ann. Dipl. t. X. p. 167.

^{3,} Rodul. Hist. MS. 61. p. 149.

⁴⁾ Arc. LXVI, passim, arc. LXXXIV. 95. — Cf. Adinol. op. cit. p. 165.

⁵⁾ DE BLASI, Chron. ad an. 1320.

⁶⁾ In. ib. passim. Voy. les 390 parchemins des Arc. LXVI-LXIX.

quant à leur importance, ne peuvent pas se comparer à celles qu'avaient reçues naguère les Saints Pères (1011-1124) et les Abbés Bienheureux (1124-1255).

Notons ici que le château de Sant' Adjutore appartenait encore, à cette époque, à l'abbaye de Cava et, par suite, que les assertions d'Adénolfi et d'autres auteurs, qui assurent que ce château-fort fut perdu pour l'Abbaye, durant le cours du XIII^e siècle ¹), sont inéxactes. Une lettre de l'abbé Philippe de Haya, datée du monastère de la Sainte-Trinité, le 1^{er} Mai 1327, ne laisse aucun doute à cet égard. Voici le commencement de cette lettre intéressante: « Frère Philippe, par la grâce de Dieu, humble Abbé du Monastère de Cava, à nos chers frères en Jésus-Christ: Frère Raynald, prieur claustral; Frère Matthieu, prévôt; Frère François, maître (ou châtelain) de notre château de Sant' Adjutore, tous trois religieux de notre monastère de Cava, salut et affection de paternelle dilection, » etc. ²).

Voilà tout ce qu'il nous a été donné de connaître sur le gouvernement de Dom Philippe de Haya, dont la mort semble être survenue durant les derniers mois de l'année 13313).

II. — Un religieux de la Sainte-Trinité, appelé, dans les parchemins du temps, des noms divers de Guttardus, Guiczardus, Guichardus, Viczardus et Ricchardus, hérita, après Dom Philippe de Haya, de la dignité abbatiale de Cava et des faveurs du roi Robert d'Anjou. Ce prince accorda au nouvel élu toute son amitié. Il le combla des titres les plus flatteurs, des dignités les plus honorables, comme déjà il l'avait fait à l'égard de son prédécésseur. C'est ainsi qu'il le nomma successivement son chapelain et son conseiller a latere, puis vice-chancelier du Royaume de Naples, et enfin grand-chambellan royal 4).

¹⁾ Adinol. St. della Cava, p. 206.

^{2) «} Frater Philippus dei gratia Cavensis Monasterij humilis Abbas Dilectis in Christo Fratri Raynaldo Priori Claustrali, Fratri Mattheo præposito, et Fratri Francisco, Magistro Castri nostri S. Adjutoris, nostri Monasterij Monachis, salutem, et Paternæ dilectionis affectum. Ut inter subjectos nostros et subditos Terrae nostrae Cave et pertinentiarum eius, nec non et loca alia, quae Monasterium nostrum habet Territorio seu Tenimento Terrae iam dictae tollatur causa dissidii et materia jurgiorum non solum per ordinaria juris remedia sed per summarium processum exinde faciendum nostrum id officium impartimur, » etc. Abb. Cav. Epist. MS. 72 f. 76 a t. — Bien plus, la magistrature de Sant'Adjutore fut louée, en 1352 et 1353, par l'abbé Maynerius, pour vingt onces d'or (environ 1200 fr.). Ex Reg. II. Mag. Ab. f, 7. 30. 31 et 111. f. 9. 84.

³⁾ Rodul. MS. 61. p, 146; DE Blasi, Chron. an. 1332.

⁴⁾ DE BLASI, loc. cit.; Rodul. MS. 62. lib. II. cap. 57. Ughelli, Ital. Sac. VII. 373.

Grâce à ces faveurs de Robert, dès les premiers jours de son administration (Mai 1332), l'abbé Guttard put rentrer en possesion du château-fort de Castellabate et de ses dépendances, que les troupes aragonaises et angevines occupaient, abandonnaient, réoccupaient tour à tour, depuis plus de quarante années (1286-1332). Non seulement le château, ses tours et ses fortins, mais aussi les armes, les munitions et tout l'appareil de guerre qui y était contenu, furent alors remis dans les mains des hommes du Monastère¹). Ce fut le cousin de l'Abbé, le noble Siméon de Martériac, qui fut délégué pour représenter le monastère de Cava, au jour de cette prise de possession²). — Désormais la garde de Castellabate se fera soigneusement par les hommes du Monastère et à ses frais particuliers. Ainsi trouve-t-on, dans les Registres de l'Abbé Maynérius, à l'an 1343, que le Monastère dépensa alors, pour cet objet, la somme de 20 onces d'or, environ 1200 francs ³).

Sous l'abbé Guttard florissait spécialement à Cava Dom Raynald, ce religieux que nous avons mentionné plus haut, comme prieur claustral, mais qui est bien plus célèbre, dans les fastes de l'Abbaye, comme copiste émérite. Raynald est surtout connu pour avoir transcrit, avec grand luxe, une Bible, ornée dans la suite de belles miniatures, qui, malheureusement, ne nous est point parvenue et qui semble avoir péri, avec d'autres précieux ouvrages, lors de la chute d'un rocher sur la Bibliothèque du Monastère, au XVIIIe siècle .

C'est très-probablement aussi à un autre religieux de Cava, du nom de Pierre (comme nous le verons plus loin), sinon à Dom Raynald ou à son confrère Dom Gui, — ce moine artiste, dont il a été naguère question,—qu'il convient d'attribuer le fameux manuscrit de l'Imitation de Jésus-Christ, qui se conserve aujourd'hui, à Paris, dans la Bibliothèque Nationale, sous le N° 13599, avec cette rubrique particulière: « Livre de l'Imitation, XV Ms. de la Cava, vient de la Bibl. de s. Germain d. P. + al. n° 1558.»— Ce manuscrit, écrit-on de Paris au R^{me} P. Abbé Morcaldi, à la bonté duquel je dois une partie de ces détails, « est du commencement du XIV e siècle. Il vient de la bibliothèque de Saint-Germain des Près, et fut probablement envoyé d'Italie

⁴⁾ Voy. le diplôme de Robert, à l'Appendice, lett. CC.

²⁾ Abbat. Caven. Epistolae, MS. f. 45.

³⁾ Regest. I. Abb. Mayner. année 1343. f. 2-15.

^{4) •} Item soluti sunt pro subjectis rebus emptis et positis pro miniatione Biblie, que fuit quondam Fratris Raynaldi, ligate in duobus voluminibus, que alias ligata extitit in uno volumine, tareni novem. • Reg. II. Abb. May. an. 1352. 6 60 — Cf. Morcaldi, Synop. Cod. Dipl. Cav. p. xvii, et xxiii.

pour le débat sur l'auteur Thomas a-Kempis. Il a 118 millimètres de long, 90 de large et 20 d'épaisseur. Sur le dos, il porte ce titre: De Imitatione Christiet, au-dessous, une fleur de lis. • Il se compose de 101 feuillets simples, soit 202 pages, en parchemin; plus deux gardes en papier. Sur le premier feuillet on lit ces paroles: « Hic liber S. Germani a Pratis Libellus est Congregationis Cassinensis; • et puis ces autres, bien plus intéressantes pour nous, car elles révèlent la provenance du Manuscrit: « Hic liber est sacri Monasterii S. Trinitatis Cavensis. »

Au verso de la première page, au-dessus de quelques enluminures coloriées, se trouve une miniature, la seule qui existe dans tout le manuscrit. En voici la description exacte, d'après une photographie que M. le comte de Circourt a envoyée de Paris. Son importance, surtout pour nous fixer sur le véritable auteur du livre de l' Imitation, n'échappera à personne.-Dans un ovale, qu'un rectangle à fond d'or encadre, on voit, de profil, la belle et intelligente figure d'un religieux bénédiclin. Sa tête, tournée à droite, est à moitié recouverte du capuchon pointu, et, de ses épaules, tombe le scapulaire traditionnel, au-dessous duquel se dessine une ample tunique; le tout en noir. Les regards du religieux sont fixes sur une grande croix, qu'il tient devant lui et qu'une main céléste, entourée de gloire, semble venir de lui donner. Tout autour, entre les deux lignes qui décrivent l'ovale, il y a cette légende intéressante: Joannes Gersen de Canabaco Abbas S. Steph. Vercell. ORDINIS S. BENEDICTI. CLARUIT AN. 1220. Ces autres paroles, qui ont évidemment inspiré l'artiste et prouvent que l'auteur de l'Imitation fut un religieux, se lisent au-bas de la susdite photographie: « Suscepi de manu tua Crucem; portabo eam usque ad mortem, sicut imposuisti mihi. Verè vita boni Monachi Crux est, sed dux Paradisi. Lib. 3. c. 56. De Imit. Et immédiatement au-dessous: Ex Cod. MS. Monast. Cavensis.

Quant au corps du Manuscrit Cavense du livre de l'Imitation, il n'offre rien de particulier, à l'exception de l'écriture, qui « est très-fine et précieuse ». Le texte est généralement semblable à celui que l'on peut lire dans l'une des mille éditions que l'on a faites jusqu'ici de ce livre divin. Nous remarquerons seulement qu'il se termine par ces sigles mystérieux: D. PETR. IIS. XI., soit: Domnus Petrus. mots qui pourraient bien indiquer le copiste du manuscrit.

Comme chacun le sait, l' *Imitation de Jésus-Christ* s'attribue communément, tantôt à *Jean Gerson*, chancellier de l'Université de Paris, qui naquit en 1363 et mourut en 1429; tantôt à *Thomas a Kempis*, re-

ligieux du Mont-Sainte-Agnès, près de Zwoll, en Hollande, qui naquit 1380 et mourut en 1471. Mais c'est bien à tort, comme l'a démontré le Chev. G. de Grégory, après avoir découvert à Paris, le 4 Août 1830, le célèbre manuscrit, dit des Avogadro ou Avocatis, reconnu du XIII^e siècle¹): « Le livre de l'Imitation, dit ce savant critique, se trouvait dans les mains des dévots, en Italie, bien avant la naissance de Gerson et d'A-Kempis²). Le manuscrit de Cava, qui est reconnu pour être une copie de celui des Avocatis, fournit uue preuve sans réplique de cette assertion et aussi la confirmation, la plus éclatante, que l'auteur de l'Imitation de Jésus-Christ n'est autre que l'abbé bénédictin de Verceil, Dom Jean Gersen (1220-40)³).

Parmi les nombreux achats de terres, vignes, bois, monts et autres biens-fonds, qui remplissent presque exlusivement les parchemins de cette époque, nous signalerons sculement ici l'acquisition, faite en 1335, d'une partie de cette grande et belle métairie, dite aujourd'hui encore de la Starza, située dans l'ancien distric de Sant'Adjutore, non loin du délicieux village de Preggiato, que le Monastère a possédée jusqu'à la suppression de 1807.

Le cimetière de l'Abbaye continuait toujours à servir de sépulture à d'illustes personnages. Entre tous ceux qui, à l'époque de Dom Guttard, voulurent être enterrés à Cava nous mentionnerons le chevalier Goffrid et le noble Constance Punzi. G offrid, qui s'était déjà

- 1) Dans un Journal, trouvé parmi les papiers de la famille Avogadro di Cerione et tenu par Giuseppe Avogadro de 1345 à 1350, on voit la note suivante (15 Févr. 1349):

 Post divisionem factam cum fratre meo Vicentio qui Ceridorici abitat, in signum fraterni amoris, quod hoc temporalibus tantum impulsus negotis, dono illi preciosum Codicem De Imitatione Christi, quod hoc ab agnatibus meis longa manu teneo, nam nonnulli antenates mei hujus jam recordarunt. » Voy. De Grécory, Hist. du liv. de l' Imit. et de son véritable auteur. 2 vol. Paris. 1843. Cf. aussi l'intéressant seuilleton du Journal de Florence: De la controverse Gersénienne (29 Juil. 1875 et jours suiv.).
- 2) « Videas ergo, quo loco sint habendi Gersoniani atque Kempenses fautores omnes duobus abhinc seculis disputantes. Nam Joannes Gerson, Cancellarius ille Parisiensis, an. 1363 natus, et Thomas a Kempis, Canonicus regularis, an. 1380 ortus, nondum in vivis erant tunc, cum libellus de Imit. Chr. jam in nostra Italia devotorum manibus volveretur. » De Grégory, 1. re Edition du MS. des Avocatis. Paris. 1833.
- 3) Voy, les lettres du comte Adolphe de CIRCOURT et du Commandeur Hüber-Sala-DIN au R. P. Abbé Morcaldi, des mois de Juillet, Août et Septembre 1875.
- 4) Cette propriété sut vendue par le juge Philippe de Juliis et ses neveux Richard, Nicolas et Baudoin, pour la somme de onze onces d'or (669 sr.). Arc. LXX. n. 17.—Cf. De Blasi, Chron. an. 1335.

distingué par ses largesses envers l'Abbaye, en 1327, et qui avait été, durant plusieurs années, châtelain de Castellabate, fut enseveli dans la Crypta Arsicia, en 1336¹). Quant à Constance Punzi, il est fameux par les emplois divers qu'il a remplis à la cour de Naples, soit comme conseiller royal, soit surtout comme trésorier de Robert d'Anjou²). Il était originaire de Cava, ou sa famille subsiste encore; durant toute sa vie il combla son pays de bienfaits; aussi à sa mort (1338), son corps fut-il transporté en triomphe, par ses concitoyens reconnaissants, dans le monastère de la Sainte-Trinité. Il y repose encore dans un beau tombeau en marbre, que l'on peut voir, sous le clottre du XIIIe siècle, à gauche de la porte qui conduit à l'église de San-Germano³).

Guttard cependant vivait l'oin de son Abbaye, dont il laissait tout le soin à ses vicaires, chapelains et prévôts; tels que Frère Jacques de Montella, Frère Citello de Cava, Frère Hugues, Frère Philippe, etc. Il résidait le plus souvent à Naples, à la cour de Robert-le-Sage. Les charges nombreuses de chapelain ou confesseur royal, de conseiller a latere, de vice-chancelier et de grand-chambellan, en étaient la cause ⁵). Voilà sans doute l'explication du peu de détails que les archives de Cava nous fournissent sur le compte de cet abbé.

Avant toutesois de terminer ce que nous avons à dire sur Guttard, nous observerons qu'il existe, de son temps, à Cava, une bulle originale du pape Benoît XII. Cette bulle, qui porte la date du 5 Décembre 1340, est d'un grand intérêt pour l'histoire de l'ordre bénédictin, en Italie, avant la formation, au XV° siècle, de la sameuse Congrégation de Sainte-Justine de Padoue. C'est une Constitution pour le bon et salutaire état des moines noirs. Entre autres dispositions, Benoît XII y décide que les visiteurs de l'ordre seront tenus à payer toutes les dépenses faites par eux dans les monastères ou autres lieux visités; que les prélats et les abbés devront, de droit, être convoqués aux chapitres généraux; que les moines seront envoyés, à leurs frais, dans des maisons déterminées, pour y saire leurs études en commun; que les

¹⁾ Voy. le testament de Goffrid de Castellabate (arc. LXX n. 42) et De Blasi. Ib. 1336.

²⁾ Cf. le MS., déjà cité (p. 60), de D. Michel Salsano, f. 5, 105, etc.

³⁾ Sur le devant de ce tombeau on lit l'inscription suivante: * ** Dvs. Costan.
Punzi de Cava mil. Reg. tes.—Ob. an. Mcccxxxvii. Puis au dessous, on voit les armes de Punzi: D'argent, à la bande de sable accostée de deux sleurs de lis, l'une en chef et l'autre en pointe.

⁴⁾ C'est ce qui ressort des lettres adressées, de Naples, par Guttard à ces divers religieux, en 1832-36. (Abb. Cav. Epis. f. 2, 15, 31, 45, 63, 69, 80, 86, 88).

locations des immeubles ne devront pas excéder l'espace de trois ans; enfin que les femmes ne seront point admises dans l'intérieur des monastères 1).

Dom Guttard mourut vers la fin de Septembre 1341. Il avait eu soin, de son vivant, de faire son testament, et l'on trouve que, pour exécuteurs, il institua: Guillaume, archevêque de Brindisi; Robert de Pontiaco, professeur de droit civil, maître comptable de la grand cour royale et régent de la Vicairie du royaume; enfin Guillaume de San-Germano, « prêtre-cardinal de la majeure église de Naples. » Suivant son désir, il fut enseveli en son abbaye de Cava, dans la chapelle de Sainte-Catherine pour la dotation et les peintures de laquelle il laissait, dans son testament, cent onces d'or, soit 6000 francs environ. 2)

CHAPITRE V.

L'ABBÉ MAYNÉRIUS

1341-1366.

Election de Maynérius. — Son origine française. — Ses emplois divers. — Son voyage à Avignon. — Il devient Grand-Chancelier du Royaume de Naples. — Faveurs des rois et des papes contemporains. — Ecole de Copistes et de Miniaturistes. — Maître Jacques de Pistoie, Maître Nuncio et Maître Cicco de Sienne. — Leurs Guvres. — Première invasion de l'abbaye de Cava. — Nicolas de Vulturo s'empare de Maynérius. — Seconde et plus terrible invasion de l'Abbaye. — Incendie du Monastère. — Douleur et mort de Maynérius. — Son Inventaire et ses Registres. — Constructions-diverses. — Mérites per sonnels de l'abbé Maynérius.

L'abbé Maynérius, le successeur de dom Guttard, durant les vingtsix années de son gouvernement (1341-66), se trouva mêlé à une foule d'événements, aussi variés, aussi extraordinaires et violents, que ceux dont la cour de Jeanne 1^{re} était contemporainement agitée (1343-82). En voici un rapide résumé.

Maynérius était uni par les liens du sang aux plus illustres familles de l'époque, telles que celles des De Lanay et De Montaur 3). Jeune

⁴⁾ Arc. Mag. lett. O. n. 32.

²⁾ Voy. les parch. du 7-20 Nov. 1341 (Arc. LXXI n. 34-37) et DE BLASI, Ib. an. 1340.

³⁾ Parmi les membres connus de la famille de Maynérius, nous mentionnerons: 1° Le Seigneur Gui, « frère de Dom Maynérius, abbé de Cava,» (Reg. II. f° 101 a t.); — 2° Le Seigneur Jean de Montaur, « seigneur du château d' Atina, » et Jeanne de

encore, il avait fait, à Cava, sa profession religieuse. Il se distingua dès lors par la vivacité de son esprit et la variété de ses talents. Aussi fut-il bien vite et dans un âge fort peu avancé, chargé des emplois les plus délicats. C'est ainsi que nous trouvons Maynérius, en 1314, Maître du grenier de l'Abbaye de Cava 1; en 1315, Prieur de Saint Georges de Naples 2) et, en 1317, Prieur de Sainte Marie-de-Domno, de Salerno 3). L'année d'après (1518), Maynérius adjoint à ce dernier titre celui de Sindic et de procureur de l'abbé Philippe de Haya 4) Enfin, en 1319, il devient abbé du célèbre monastère de S. Benoît de Salerne, qui ne dépendait alors que du Saint-Siége 5). C'est là précisément que vinrent le chercher les vœux et les acclamations de ses confrères de la Grotte Métellienne.

L'élu des religieux de Cava était, depuis vingt-deux ans, abbé du monastère de S. Benoît de Salerne, et la grande réputation de bon administrateur qu'il s'y était acquise avait décidé les religieux de Cava dans leur choix (2 Octobre 1341) 6). Peu après Maynérius se rendit

Capoue, sa femme, « neveu et nièce de Maynérius » (Ibid. f. 83 et 88 a t.); — 3° les Seigneurs Dalmasius de Lanay et Jean de Lanay, « autres neveux de Maynérius » (Ibid. 84).— Les familles des De Lanay et De Montaur, d'origine évidemment française, vinrent sans doute en Italie à la suite de Charles d'Anjon, vers 1264. (Cf. Vener. Addit. ad tabularii Cavensis Dictionarium 1. Nepotes Dⁿⁱ. Maynérii).

- 1) « Maynerius monachus et Magister horrearius. » VENER. Add. I. Horreales.
- 2) C'est ce qui ressort d'un document du 5 Septembre 1315, dont nous donnons ici le résumé d'après l'Index Chronologicus Membranarum Mon. Cav. MS. t. V. n. 7707: « Procuratio in personas Fratris Rogerii Camerarii, Fratris Matthæi Præpositi, Fratris Maynerii Prioris Ecclesiæ S. Giorgii de Neapoli, Monachorum Cavensium, facta a Conventu dicti Monasterii, ut se conferant ad sacram Regiam Majestatem, ut dignetur aliquod donum ipsis concedere, Monasterium defendere et protegere, nec permittere ut bonis et juribus suis spolietur. » (Arc. LXV. 62.).
- 3) « Frater Maynerius Monachus Monasterii Cavensis et Prior Ecclesie Sancte Marie de Domno de Salerno, » etc. (Ex Docum. anni 1317, cit. a Vener. Addit. I. Mayner.).
- 4) « Ad requisitionem et preces religiosi et honesti viri Fratris Maynerii Monachi Cavensis et Prioris Sancte Marie de Domno de Salerno ac Monachi, Sindici et Procuratoris Domini Philippi Dei gratia abbatis monasterii Cavensis. » (Ex docum. 15 Oct. 1318. Arc. LXVI. n. 21).
 - 5) Voy. Vener. Addit. Abbat. S. Bened. Saler. et, la note ci-dessous.
- 6) « Postquam per annos 22. Monasterio S. Benedicti de Salerno praesuerat ad obitum Guiczardi Abbatis Monasterij SS. Trinitatis Cavae, communi Monachorum consensu, et electione ad istud regendum advocatur Maynerius, 6 Nonas Octobris 1341, qui Regius suit Collateralis Consiliarius, Regnique Magnus Cancellarius. De Blasi, Chron. 1341. Un religieux de Cava, frère Barthèlemy, prieur de Ste Marie de

à la cour d'Avignon, en France, pour y recevoir, du pape Benoît XII, la confirmation d'usage 1). Les trois cardinaux d'Ostie, de Périgord et de Mota, furent chargés d'examiner son élection, qu'ils trouvèrent vicieuse; Maynérius fut par suite obligé de renoncer à la mitre abbatiale de Cava. Toutefois, par une grâce spéciale du Souverain Pontife, celle-ci lui fut conservée (12 Nov.). Maynérius se montra reconnaissant d'une pareille faveur. A peine fut-il de retour dans sa nouvelle abbaye, — cinq mois après qu'il en était parti, —qu'il transmit à Avignon mille florins d'or (12000 francs environ), pour l'expédition des bulles, et vingt-huit onces d'or (1680 fr.), pour les serviteurs du Seigneur Pape et des Cardinaux. On trouve encore, dans le Journal de cet Abbé, que son voyage en France, pour lui et sa suite, coûta au Monastère de la Sainte-Trinité mille onces d'or (soit 60,000 fr.), somme énorme pour l'époque 2): « Le faste extérieur, dit le bon Rodulphe, al-

Domno et de S. Maxime de Salerne, par volonté du pape Clément VI, succéda, cinq ans après (1346), à Maynérius dans le gouvernement de S. Benoît. Voy. Rodul. MS. 61. p. 147; Vener. Dict. III. 224, etc.

- 1) Maynérius, au moment de son départ, fit dresser, par un notaire, acte de son élection et de son projet de se rendre à Avignon. Voici le principal passage de ce curieux document: « Presenti scripto publico notum facimus et testamur, quod constituti in presentia venerabilis et religiosi viri Domini Fratris Maynerii, Dei et Apostolice Sedis gratia abbatis monasterii S. Benedicti Salernitani ad Romanam Ecclesiam nullo medio pertinentis, ac electi in concordia in Abbatem monasterii Cavensis Sancte et Individue Trinitatis; asseruit prefatus Dominus Abbas se profecturum ad Curiam Romanam ad Dominum nostrum Pontificem, qui in Avinione dicitur residere ad prosequendam coram prefato Domino Summo Pontifice causam electionis sue.... Et statim illico in nostri presentia prefatus Dominus Abbas, paratus etaccinctus, ascendit equum et equitavit cum sua familia, similiter parata et accincta, ascendente equos et equitante, cum ejus arnisiis, et recessit de dicto monasterio S. Benedicti, iturus versus partes Provincie, ad ipsius partes Provincie iturus, ut dixit, ad civitatem Avenionensem, ad presentiam Domini Summi Pontificis et alibi, ubi eum invenerit ad prosequendum causam sue electionis predicte. » etc. (Doc. du 5 Nov. 1341. IX. Ind. Arc. LXXI. n. 15. Cf. Vener. Addit. I. Maynerius).
- 2) « Die 2. mensjs Octobris 9. Ind. fuimus electi Nos predictus Abhas (Maynerius) in concordia in Monasterio Cavensi in Abhatem, cum essemus Abhas Monasterij S. Benedicti de Salerno, in quo quidem Monasterio S. Benedicti prefuimus annis 22 vel citra. Et pro consequenda dicta electione Cavensi, arripuimus iter, die 5 mensis Novembris, einsdem 9. Ind., et applicuimus Avenionem, in qua erat Dominus noster, Dominus Papa Benedictus, cum tota Curia Romana. Qui dictus dominus Papa commisit causam electionis nostre tribus Cardinalibus; videlicet Dvo Ostiensi, Dvo Petragoricensi, et Dvo de Mota, qui diligenter examinaverunt decretum nostrum, in quo decreto invenerunt multos defectus, et propter istos defectus oportuit nos renuntiare dictam electionem. Et quia sine licentia Pape non audebamus recedere, oportuit nos trahere ibi

lait croissant et la sainteté des anciens jours diminuait en proportion; aussi les peuples mépriseront-ils bientôt l'autorité de l'Abbé de Cava, dont ils ne verront plus briller l'auréole de vertu » 1).

Cependant le vieux roi de Naples, Robert d'Anjou, comblait encore Maynérius de ses faveurs. A peine ce dernier avait-il pris possession de son Abbaye, qu'il le nommait, comme ses deux prédécesseurs, conseiller royal a la tere (1342). Peu après il le revêtait encore de l'importante charge de Grand-Chancellier du royaume. Robert mourut l'année suivante. Un des premiers actes de Jeanne 1^{re}, sa nièce, qui hérita de la couronne après lui, fut de confirmer Maynérius dans ses diverses dignités. Jeanne fit plus encore: elle nomma l'Abbé de Cava son chambellan, et son chapelain particulier²). Puis, comme si tout cela ne suffisait point, dès le mois de Juin 1343, Jeanne adresse à ses Justiciers une lettre circulaire, où elle déclare prendre le Monastère de Cava sous sa protection spéciale et ordonne de pourvoir, en cas de besoin, à sa défense²).

De leur côté, les papes Avignonais continuaient à s'intéresser vivement aux affaires de l'abbaye de Cava. Les bulles de Clément VI,

moram, multo tempore, et postea sicut Domine placuit, die 12 mensis Novembris, predictus Dominus Papa, de gratia speciali, concessit nobis dictam Abhatiam Cavensem; et a predicto 12 die fuimus in dicta Romana Curia per totum mensem Decembris, et ab inde arripuimus iter et venimus Marsiliam, et ibi stetimus per duos menses, propter defectum galearum et ab inde recessimus, et venimus Niciam, et ibi stetimus per aliquos dies, et ab inde arripuimus iter per mare et applicuimus Gajetam, ultimo Martii, et 5. vel 6. die intrante Aprili applicuimus Neapolim. Et in predicto tempore eundo, stando et redeundo expendimus pro nobis, Monachis et familia nostra, et alijs expensis necessarijs florenorum quinque millia, qui sunt in summa unciae mille. Item postquam applicuimus hic solvimus, pro debito servitio, florenos mille, qui sunt in summa unciae ducente, et pro delatura, seu portatura dictae pecuniae ad eamdem Curiam Romanam uncias decem. Et pro palafrenerijs Dni nostri Papae et servientibus Dominorum Cardinalium uncias vigintiocto. » Ex Regest. 1 abb. Mayn. 6° 1. Cf. Rodul., Vener. et De Blasi, locis cit.

- 4) « Irreligioso itaque fastu extrinsecus crescente, desicienteque illa prisci sæculi sanctitate, quæ sicuti neminem latere poterat, sic omnium benè assiciebat animos, reliquum suit, ut Cavensis Abbatis, cuius ut olim non elucebat sanctitas, etiam contemnetur auctoritas ». Rodul. MS. 61. p. 148.
- 2) « D. Maynerius, Abbas XX. D. Guttardi successor. Vir quidem sua ætate insignis, Regius Collateralis Consiliarius, Regnique Cambellanus, Reginæque Joannæ Cappellanus, ac valde familiaris et intimus. » Rodul. p. 147. Cf. Abb. Cav. Epist. MS. f. 46; Vener. III. 223; Morcaldi, Synop. Cod. dip. Cav. I. p. xvii; Ughelli, Ital. sac. VII. 373; etc. Le sceau de l'abbé Maynérius se conserve dans l'Arc. LXXI. n. 56.
 3) Arc. Mag. O. 37. Vener. III. 21.

le successeur de Benoît XII, nous en fournissent la preuve. Nous n'en citerons ici qu'une seule: celle du mois de Décembre 1345. Dans cette bulle, Clément VI enjoint au primicier de l'Église de Naples, à l'abbé de Saint-Séverin et à l'archevêque de Salerne, de contraindre par les peines ecclésiastiques et même, si besoin en est, par le bras séculiers, tout détenteur des biens du monastère de Cava, à les rendre immédiatement et sans interjeter appel, pourvu que le fait de l'injuste possession soit avéré!).

Grâce à ces puissantes protections l'abbé Maynérius recouvra, en 1345 même, le monastère de S. Ange de la Crypte, près de Noceradei-Pagani, et l'année d'après, l'église et les biens de S. Jean de Riparia, à Salerne, qui avaient été perdus durant les troubles des années précédentes²). Castellabate, qui, en Juin 1343, avait dû de nouveau être livré au noble Roger Sanseverino, comte de Milet et maréchal du Royaume de Naples, sut également rendu par Jeanne Ire (Décembre 1349). Le monastère de Cava en consia alors la garde à ses hommes d'armes et, chose curieuse, mais non point rare à cette époque, ce sut un religieux, armé de l'épée et de la cotte de mailles, qui sut chargé de les commander. . . 3).

Dom Maynérius toutesois, au milleu des peines qu'il se donnait pour faire rendre à son monastère les biens perdus ou enlevés, ne négligeait point le noble culte des arts et des lettres, dont ses deux illustres prédécesseurs Dom Philippe de Haya et Dom Guttard lui avaient donné naguère de si beaux exemples. Maynérius, précisément à cette époque (1351-53), formait, dans son Abbaye, une véritable École de copistes et de miniaturistes, qui s'appliquaient patiemment à écrire et à enluminer de précieux manuscrits. Il avait appelé, dans ce but, de la Toscane à Cava, des maîtres fameux et très-versés dans leur art, tels que Maître Jacques de Pistoie, Maître Nuncio et surtout Maitre Cicco ou François de Sienne. Ces artistes et d'autres encore, sous le modeste nom de relieurs de livres, couvraient des plus délicates miniatures les principaux manuscrits de la Bibliothèque de Cava. Ainsi, dans un des Registres de l'Abbé Maynérius, trouvons-nous qu'ils ornèrent, en 1252 et en 1253, la fameuse Bible de Frère Raynald, le Traité sur la Sainte Trinité de S. Augustin et certains au-

⁴⁾ Arc. Mag. O. 38. VENER. 1. 259-261.

²⁾ Ex Bullis Clementis VI. Oct. 1346, Mai 1350 (Arc. Mag. O. 41, P. 1). De Blast, Chron. ann. cit.

³⁾ Cf. les dipl. de Jeanne Ire de 1343, et de 1349 (Arc. Mag. O. 36 et 44).

tres livres, dont les titres ne sont point indiqués¹). Malheureusement ces manuscrits, si intéressants, n'existent plus à Cava, où leur perte semble désormais irréparable ²).

Cette même époque est marquée par la concession de nouveaux diplômes de la part des princes de Naples au monastère Métellien. Il en est surtout deux, d'un véritable intérêt historique, qui méritent d'être au moins mentionnés ici. Le premier est de Robert, empereur de Constantinople, despote de Roumanie, prince d'Acaïe et de Turente, et capitaine général du Royaume de Sicile 3), qui confirme à l'abbaye de Cava le fief de Casal-Rutto, près de Mottola, dans la principauté de Tarente (27 Avril 1347). Le second est de Jeanne Ire et de Louis de Tarente, son époux. Ces deux princes, « mus par une affection singulière envers le monastère de Cava et l'abbé Maynérius, leur dévot et fidèle chapelain et conseiller, qu'ils ont toujours trouvé constant et préparé selon leurs désirs, » déclarent prendre l'abbaye de Cava sous leur immédiate protection et menacent de leur courroux royal quiconque oserait molester l'abbé Maynérius (15 Août 1352) 4).

Toutefois, malgré ces magnifiques et si élogieux diplômes, les guerres continuelles, qui ensanglantaient le sud de l'Italie, à cette épo-

¹⁾ a Soluti sunt Mag istro Francisco de Senis, ligatori Librorum, pro ligatura certorum librorum per eum in Monasterio, tareni sex. » (Reg. Abb. May. II. 6° 56). — a Soluti sunt Cicco de Senis, miniatori minianti Bibliam que fuit quondam Fratris Raynaldi tareni 18 » (Ibid. 6° 57).— a Soluti sunt Magistro Nuncio, ligatori librorum, pro ligatura Biblie, que fuit quondam Fratris Rainaldi, tareni sex » (Ibid. 6° 58 a t°).— a Solute sunt Jacobo de Pistorio pro chartis et scriptura quaterniorum decem libri S. Augustini: de Trinitate, unc. una, tar. duo, grana decem. » (Ibid. 6° 62).— a Item Cicco, ligatori librorum, pro ligatura certorum librorum, quos ligavit in Monasterio, tar. sex. » (Ibid. 6° 109).— a Item soluti sunt Cicco, miniatori librorum, pro miniatura libri de Trinitate, tar. duo, grana quatuor » (Ib. 6° 39 a t°, an. 1353). etc.— Cf. Vener. Addit. ad tabularii Cavensis Dictionarium t. 1. in verb. Biblioth. Antiq. Sac. Mon. Cav.

²⁾ Je n'ai trouvé nulle part mentionnée la perte du traité de S. Augustin, dont il s'agit ici. Quant à la Bible de Frère Raynald, voyez pag. 195.

³⁾ Robert était petit-sils, par Philippe, son père, de Charles II, dit le Sage, et par Catherine de Valois, sa mère, de Catherine de Courtenai, dont il hérita des droits sur le trône de Constantinople, sans cependant pouvoir jamais les saire valoir (1332-64) — Observons ici que la semme de l'Empereur Robert vint, avec sa suite, gagner à Cava, le 5 septembre 1352, les indulgences accordées par Urbain II au jour anniversaire de la Consécration de l'Église (De Blasi, Lett sam p. 15).

^{*)} Arc. Mag. O. 42. — Cf. VENER. Dict. IV. 183.

que, n'épargnaient point le monastère de la Sainte-Trinité et ses vastes dépendances. Dans leur laconisme expressif, quelques mots des parchemins contemporains et des chroniqueurs de l'Abbaye nous le font suffisamment connaître: « En ce temps-là, dit un document du mois de Mai 1353, le monastère de Cava fut envahi, saccagé et mis au pillage par les malandrins et rivaux qui guerroyaient dans le royaume de Naples • ¹). Et ailleurs: « Au mois de Mai 1353, sac du monastère de Cava!.... • ²).

L'Abbaye appela alors aux armes la plupart de ses vassaux. Ceux de la terre de Cava furent chargés de la défense du château de Sant Adjutore, qui par sa position, domine la vallée Métellienne 3); ceux de Castellabate furent pourvus d'armes offensives et défensives 4); d'autres enfin furent dispersés sur différents autres points des dépendances de l'Abbaye. Puis, pour mieux animer tous ces hommes à bien combattre, on leur adjoignit plusieurs moines, armés, eux aussi, du sabre et de l'épée... 5). Mais, paraît-il, la victoire ne fut point du côté des troupes abbatiales; car l'audace des ennemis du monastère bénédictin alla toujours croissant, à tel point que, « le 1er Mars 1357, l'abbé Maynérius fut pris par le seigneur Nicolas de Vulturo, de Rocca Cilenti, et avec une injustice inouie et une extrême violence, il fut

^{1) • 1353....} His temporibus Cavense Monasterium a malandrinis et aemulis in Regno militantibns fuit invasum et depopulatum, et datum in praedam. • Ex memb. an 1353, mense maii (Arc. Vet. 60, n. 805) citata a Vener (in Addit. t. I. f. 117. V. Praeda) et a De Blasi (Chron. an. 1353).

²⁾ VENER. t. II. Addit. V. Depredatio et Invasio; DE BLASI. loc. cit.

^{3) « 1355.} Vassalli Monasterij Cavensis in Castro S. Adjutoris tenentur servire in dicto Castello, sicut expresse declaratur in concessione terrae facta Nicolao Celentano in dicti Castri Territorio. Reg. III. Maynerii, cart. 84. » Vener. Dict. I. 41; De Blasi. Chron. an. 1355.

⁴⁾ Dans le Reg. I. Maynerii, f. 12 a t., on lit, en esset, que l'abbé de Cava, euvoya, en 1353, aux hommes chargés de désendre Castellabate, les armes suivantes: « Cornu unum magnum. Paria de plactis cooperta de cannobiczio quindecim. Item dardi quinquaginta, cultelli seritorii decem, assignata suerunt familiaribus. Item paria plactarum quae habuerunt Gallici quatuor. Gorgeriae quatuor. Item Baciletti ad caballum guatuor. Item Gargae quatuor. Item paria de braczaletis tria. Item paria de guantis quatuor. » etc. — Cf. Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. Ixv.

^{5) « ...} Infrascripti enses assignati suerunt notatis samiliaribus et monachis, videlicet Fratri Thomasio de Neapoli spata una, Fratri Petro spata una, Fratri Riccardo spata una, Magistro Francisco spata una, Jovanni Biscardo spata una, Colae Biscardo spata una, D. Antonio de Bancolo spata una, Fratri Guilielmo de Fisone spata una. * e1c. (Reg. I. May. f. 13 a t.)

jeté en prison et tenu, ainsi enfermé, jusqu'au 8 Juillet de l'année 1358 » 1).

Durant sa captivité Maynérius fut contraint de faire à ses ennemis de nombreuses donations de biens meubles et immeubles, des concessions et quittances de toute sorte, qu'il dut, bon gré mal gré, se résoudre à valider de son sceau et de sa signature. Ce n'est qu'à ce prix qu'il put recouvrer sa liberté.... Les efforts des vassaux et ceux nième des troupes royales avaient été impuissants à briser ses chaînes!.... Triste exemple des conditions misérables où était alors tombé le royaume de Naples.

Dès que Maynérius eut été rendu à lui-même, un de ses premiers actes fut d'annuler, devant témoins, en présence du juge et du notaire. tout ce qu'il avait souscrit en prison, comme ne l'ayant point fait de sa pleine et entière liberté, mais sous la pression de la violence. Toutefois, par un puissant motif de crainte, bien expressif cependant, il n'osa pas révoquer la cession de la châtellénie, qu'il avait donnée au terrible seigneur Nicolas de Vulturo 2).

Peut-être est-ce aux mêmes bandits et à la rage qu'il durent éprouver, en se voyant frustrés d'une proie tant désirée et qu'ils croyaient déjà avoir dans leurs mains, qu'il faut attribuer une deuxième et plus violente invasion de l'Abbaye: celle de l'an 1364. Je suis ici, mot pour mot, un annotateur contemporain, qui est encore inédit: « Cette année les chevaliers Calvarinus de Tisono, et Richard Tramontana de Cava, Henri d'Ambrosio, Jean de Nocera, Vinellus de Nocera, Henri de Nocera, Vincellus le marbrier, le notaire Guillaume d'Ambrosio, Bérard de Perucia, Tardullus de Salvato, Jean Villanus et un grand nombre d'autres, de la Terre de Cava et d'ailleurs, mettant de côté toute crainte de Dieu et jetant au loin tout respect pour le monastère de Cava, s'en vinrent, conduits par l'esprit du mal et accompagnés d'une troupe de malandrins et d'autres hommes pervers, assaillir le monastère lui-même. Après en avoir enfoncé les portes, ils se précipitèrent dans les appartements du seigneur abbé Maynérius. et, brisant les meubles qui les renfermaient, il s'emparèrent violem. ment d'une mitre enrichie d'or, de perles et de pierres précieuses, de la crosse abbatiale en argent, des calices et d'autres orne-

⁴⁾ a 1358. A Kalendis Martij praeteriti anni decimae Indictionis per totum octavum diem proxime praeteriti mensis Iulij, 11 Indictionis hujus anni, a Domino Nicolao de Vulturo de Rocca Cilenti summa cum violentia et injuria in ejus carcere mancipatus Maynerius Abbas » etc. De Blasi. Chron. an. 1358, in fine.

²⁾ Voy le parch. du 29 Août 1358 (Arc. LXXIII. n. 105.) et DE BLASI, loc. cit.

ments destinés au culte divin, comme aussi d'un service de table en argent, d'un bocal également en argent, valant dix onces, et d'autres objets du monastère, dont la valeur était de beaucoup supérieure à mille onces. Bien plus, ils se saisirent du dit seigneur abbé Maynérius et des religieux, et les jetèrent en prison. Enfin, par mépris pour le monastère et au grand détriment de leurs âmes, en se retirant, ils mirent le feu au monastère, qui fut brûlé, et se dispersèrent ensuite pour aller encore incendier les maisons qui lui appartenaient.... » 1).

Il ne paraît pas que, dans l'incendie allumé par ces forcenés, les Archives de l'Abbaye aient trop soussert. Les chroniques du moins et les écrivains postérieurs se taisent à cet égard. Ce sut, certes, un grand bonheur; car la perte de tant de milliers de documents historiques, d'un prix infini, eût été à jamais irréparable.

L'annotateur du manuscrit de Beda ne dit rien, non plus, sur la manière dont l'abbé Maynérius et ses religieux furent rendus à la liberté, ni sur la douloureuse impression qu'ils durent éprouver, en retournant à la Sainte-Trinité, à la vue de leur monastère devenu la proie des flammes. Il ajoute seulement ces quelques mots: « Tous ceux qui avaient participé à cette expédition infernale furent excommuniés et leurs noms publiés dans toutes les églises de la Congrégation de Cava. Quelques uns de ces incendiaires, comme un certain Tucius Longo, eurent leurs maisons démolies. Le seigneur Abbé lui-même

*) • 1364. Hoc anno Calvarinus de Tisono, Riccardus Tramontanus de Cava Milites, Henricus de Ambrosio, Joannes Nucerinus, Vinellus Nucerinus, Henricus Nucerinus, Vincellus Marmorarius, Notarius Willelmus de Ambrosio, Berardus de Perucia, Taidullus de Salvato, Joannes Villanus, et alij quamplures de Terra Cavae, et aliunde, Dei timore postposito, et reverentia Monasterij Cavensis procul ejecta, ducti spiritu nequam, accedentes ad Monasterium, Malandrinorum et aliorum malorum hominum illicita comitiva, Monasterium ipsum et Cameram Domini Abbatis Maynerij frangere non veriti fuerunt; Mitram cum perlis, et auro, et lapidibus pretiosis, chrochiam de argento, calices, et alia ornamenta ad divinum cultum spectantia, et coclearia de argento, Bocale unum de argento unciarum auri decem, cultras quinque, et res alias Monasterij ad valorem ultra mille uncias, fractis scriniis, captis et aliis vasis, ubi erant repositae res praedictae, per violentiam abstulerunt, et portaverunt pro eorum libito voluntatis. Nec non dictum Dominum Abbatem Maynerium; et Monachos dicti Monasterij carceri mancipaverunt. Nec non dictum Monasterium et domos eius ignis incendio concremaverunt in eorum animarum periculum, et dicti Monasterij contemptum, et damnum satis grande » Ex MS. n. 3, Beda de temporibus, seu Ann. Cav. in lib. II. Addit. abb. Venerei, V. Praeda, f. 72 a t. et ap. DE BLASI, Chron. an. 1364. vel in Addit. MS. II. Depred. et Invas. Mon. Cav.

fit transporter au monastère les tuiles, les planches, les poutres et toutes les autres boiseries qui pouvaient servir à sa reconstruction. Enfin, par ordre de Maynérius on confisqua les biens-fonds de ces téméraires, qui avaient osé envahir violemment le Monastère, le voler, l'incendier et incarcérer l'Abbé et les religieux • 1). — Le bon Rodulphe, qui confirme en tous points le récit précédent, ajoute que les principaux chefs de la triste équipée, par sentence juridique, furent soumis à des rigueurs telles, que la plume se refuse de les décrire, la langue de les raconter 2).

Telle est la relation de cette invasion de 1364, la plus terrible que l'Abbaye ait eu à souffrir, durant son existence neuf fois séculaire. On pouvait la lire jadis, telle que nous l'avons donnée, sur les marges du précieux manuscrit intitulé: Beda, De temporibus, à la suite des notes publiées par Muratori et par Pratilli, sous le nom de Chronicon Cavense, et par Pertz, sous celui d'Annales Cavenses.

- 4) « Qui omnes, supra citati, excommunicati, et publicati fuerunt per omnes Ecclesias Cavenses. Inter quos incendiarios fuit quidam nomine Tucius Longus. A querum dominibus auferri, et elevari fecit ipse Dominus Abbas trabes, pinces, et imbrices, et alia lignamina opportuna, et deportari iussit ad Monasterium predictum pro reparatione ipsius, ac capi fecit omnia bona stabilia ipsorum praedictorum temere accedentium ad dictum Monasterium, et per violentiam intrantium, et disrobantium bona praedicta, ac dictum Monasterium ignis incendio concremantium, et carceri mancipantium dictum Abbatem, et Monachos, prout supra. » Ann. Cav, locis cit.—Cf. Vener. Dict. III. 224-225.
- 2) Eorum quoque Domos in perennem ignominiam auctoritate prætoria iussa sunt solo æquari, ac penitus demoliri. Quorumdam vero tecta confrigi, trabesque projici et igne comburi, domosque desertas, atque inhabitabiles in posterum memoriam formidabilem derelinqui. Aliaque huiusmodi tanto digna crimine perpetrata sunt, quæ calamus exhorret et lingua. » MS. 61. p. 148. — Un passage du Reg. IV. ab. May. (f° 16. a t°.) en date du 27 Décembre 1365, tout en confirmant l'incendie du monastère de Cava, nous donne une belle preuve de la générosité de l'Abbé Maynérius envers ses ennemis. Voici ce passage, d'après DE BLASI (Chron. an. 1365): « Plura bona Tuccij Longo capta, et arrestata fuerant a Cavensi Monasterio de mandato Abbatis, tum propter census non solutos per longum tempus, tum pro damnis Monasterio illatis a dicto Tuccio, tempore quo fuit Monasterium ipsum combustum. Quia vero dictus Abbas audivit, quod Domina Cecca, relicta quondam Magistri Bernardi de S. Paulo, pro dotibus dandis Bannellae, filiae dicti quondam Domini Tuccij, ca vendiderat pro unciis 20, in praejudicium privilegiorum Monasterij, etsi opponi posset, advertens vero quod in matrimoniis contrahendis potius dandum est auxilium, quam ipsum aliquo modo impedire, declarat quod pecunia ipsa venditionis dictorum stabilium convertatur in subsidium maritaggij Bannellae praedictae, pecuniam ipsam cidem vuluntarie condonando.

4

Mais, au temps où on envoya à Muratori la copie de ces notes, les feuillets du manuscrit, sur lesquels existait cette relation, avaient été grattés, sans doute par une main intéressée à faire disparaître ces tristes détails. La relation susdite existait cependant encore au temps de l'abbé Rodulphe, qui s'est évidemment inspiré d'elle pour composer son Histoire, vers 1582, et à l'époque de Dom Augustin Venereo (vers 1630) qui nous en a conservé la copie exacte dans ses Annotations 1).

Dès que Jeanne I^{re} eut appris le nouveau malheur qui venait de frapper le monastère de la Sainte-Trinité, elle s'empressa d'envoyer à ses officiers de justice, surtout aux *Stratigots* de Salerne, l'ordre de réprimer, même à main armée, quiconque oserait molester la célèbre Abbaye, qu'elle entoure d'une pieuse et particulière affection ²). C'était de belles condoléances; mais qui ne remédiaient guère aux maux soufferts.

Maynérius cependant se mit à l'œuvre avec une ardeur toute nouvelle et bien digne des premières années de son gouvernement. Il releva les murailles abattues, refit les toitures dévorées par les flammes, répara de son mieux les dégâts de tout genre causés par l'incendie et le pillage (1364-66). Toutefois les peines, qu'il éprouvait à la vue des ruines de son cher monastère, de cette Abbaye pour laquelle il s'était tant sacrifié, pendant un quart de siècle, et en faveur de qui il avait souffert naguère une longue année de prison, finirent par donner le dernier coup à son corps déjà affaibli par l'âge. Aussi, deux ans à peine après la funeste invasion, vers Septembre 1366, cessait-il de vivre 3).

Il reste de l'abbé Maynérius, dans les archives de Cava, outre un grand nombre de parchemins, un gros Inventaire de tous les biens et revenus que monastère de Cava possédait au milieu du XIV siècle. Il fut dressé, avec grand soin, durant les anées 1341-59. Ce manuscrit, si intéressant, est en parchemin. Il donne une grande idée de l'activité admnistrative de Maynérius et de l'importance de l'Abbaye à son époque. — Il existe encore du même abbé quatre volumes de comp-

⁴⁾ Voy. De Blasi. Chron. an. 1364. note N. et Vener. Dict. III. 225. — Du reste, aujourd'hui encore, sur les marges du MS. memb. N° 3, ſ° 128 a t°, on remarque fort bien encore les traces de l'écriture primitive de l'Annotateur. On y lit même distinctement plusieurs mots, qui se retrouvent dans Venereo et Rodulphe, comme concremantium.... trabes.... etc.

²⁾ Dipl. du 24 Oct. 1364 (Arc. Mag. P. 12. Vener. ibid. 24).

³⁾ DE BLASI. Chron. an. 1366.

⁴⁾ Ce Manuscrit, relié en bois, a pour titre: Inventarium Abbatis Maynerii. Il est

tes, en papier, connus sous le nom de Registres de l'abbé Maynérius. On y trouve notées, jour par jour, durant près de 25 ans, et avec une exactitude remarquable, les recettes et les dépenses de l'Abbaye, les permutations, locations, ventes ou achats journaliers, le détail des sommes payées à la Cour de Rome et à celle de Naples à titre d'impositions, les mille particularités de la vie quotidienne du grand Monastère et des églises ou prieurés, dont se composait alors la Congrégation de Cava 1).

Durant les premières années de son gouvernement, Maynérius s'était appliqué, avec ardeur, à embellir son monastère. Le clocher que l'abbé Pierre ler avait fait élever à la fin du XIe siècle, n'était point en harmonie avec la beauté de l'Eglise. Dès 1350, Maynérius s'occupa de le restaurer. Toutes les églises de la Congrégation prirent part à la dépense, et la nouvelle construction surpassa bientôt l'ancienne, surtout par sa grandeur, et sa magnificence 2).

Diverses restaurations importantes furent également faites à l'église, en 1352; et cette fois encore le clergé du *Diocèse Abbatial* fournit une grande partie des fonds nécessaires³). Plusieurs prieurés, tels

in-folio, d'écriture gothique. Il se compose de 164 feuillets; les derniers manquent toutefois. Il contient surtout l'énumération des revenus que l'Abbaye tirait de la vallée de Cava, (f. 1-135), de Castellabate (f. 135), de S. Mango, Ste Lucie, S. Primo, etc. (f. 140), des navires qui fréquentaient les ports de Vietri et du Cilento (f. 160), etc. Ces revenus se payaient, soit en argent, soit en nature: comme grains, vins, noisettes, figues, cire, etc.—On trouve, au commencement et à la fin de ce même Inventaire, des feuillets de MSS. plus anciens (du XI-XIIes.), qui servent de gardes, et contiennent des hymnes de la fête de Pâques, notées à la manière antique, et des fragments de discours de S. Augustin, avec de belles miniatures. Cf. De Blasi. Chron. an. 1359.

- ¹) Trois de ces Regesta ou Registres sont in-ſ°. Le Ierporte le N° 6 (anc. Arc. I. n. xxxii); il contient 35 feuillets et fut composé en 1341-52. Le IIme porte le N° 17 (anc. Arc. I. n. xxxiii); il contient 113 feuillets et fut composé en 1351-52. Le IIIme porte le N° 16 (anc. Arc. I. n. xxxiv); il contient 131 feuillets et fut composé en 1344-67.—Enfin le IVme qui a pour titre: Registrum Contractuum Notarii Laurentij de Marchesio de Cava, n'a que 16 feuillets, in-1°, mais d'un grand intérêt. Il fut composé en 1364-65, années dont il restète toute l'agitation.
- 2) Ce beau clocher s'écroula, durant le cours du XVI. siècle, et du temps de Venereo il n'en restait plus que des vestiges: « Hic (Maynerius) anno 1350, ædificavit Turrim Campanariam Ecclesiæ Monasterij Cavensis miræ magnitudinis, cuius hodie vix quædam conspiciuntur vestigia, nam pridem à fundamentis corruisse seniores nostri testati sunt. Ex Reg. II eiusdem abhatis, car. 31-95. » Vener. Dict. III. 224; Polver. Desc. della Cava. t. I. p. 150. etc.

³⁾ VENER. lib. I. Addit. f. 117; DE BLASI, Chron. 1352.

que S. Ange de Nocera-dei-Pagani, Ste Marie de Cyr-Zosimo, Ste Trinité de Capoue, S. Lucie de Cannes, en Pouille, S. Grégoire de Portamonachorum à Naples, S. Jacques de Lucèrie, en Pouille, S. Marie-la-Neuve de Gravina, etc., reçurent, eux aussi, surtout en 1350-53, de grands embellissements 1). Enfin, vers la même époque, une grande usine pour l'exploitation du fer, située sur le Selano, non loin de Vietri, qui était fermée depuis longtemps, fut restaurée et rétablie, et, grâce aux soins de Maynérius, exemptée par Jeanne Ire de toute espèce de taxes ou impositions 2).

Citons, en terminant, un fait, entre mille, qui nous donnera une i-dée du caractère de Maynérius. Cet abbé, en 1365,—l'année même qui suit l'incendie de l' Abbaye, — notifie au seigneur Marin, archevêque d'Amalfi, que, en vertu des Bulles d'Urbain II et d'Alexandre III, il peut, après une admonition canonique, excommunier tous ceux qui portent atteinte aux droits de l'Abbaye. Il ajoute qu' André De Menis, de Maiori, retient, depuis plusieurs années, l'église de S. Pierre de Monte-Primaro de Maiori, sujette au monastère de Cava, sans lui offrir les redevances annuelles, comme il était obligé de le faire. Il requiert, en conséquence, sous peine d'excommunication, l'archevêque d'Amalfi, de citer le susdit André De Menis à comparaître devant l'Abbé de Cava, pour lui donner la satisfaction convenable! . . . Aucun détail ne saurait mieux peindre l'ardent Maynérius 3).

Maynérius est, en effet, l'un des abbés les plus zélés et les plus laborieux qu'ait jamais eus le monastère de Cava. Toujours il travailla à bien en administrer les biens, à en désendre les intérêts et les prérogatives⁴), à en augmenter la gloire⁵). Aussi, si parsois il ne réussit point, si même, à son époque, l'histoire de l'Abbaye, contient des pages lu-

⁴⁾ Ex docum. Arc. LXXIII. passim; Reg. 11 Ab. May. f. 10-13. Vener. III. 275, etc.

²⁾ VENER. ib. 224; DE BLASI. Chron. an. 1350 et 1354.

³⁾ Epist. Abb. Cav. MS. f. 84-86; DE BLASI. op. cit. an. 1365.

⁴⁾ Cf. les diplômes: 1. de Thomas de San-Severino, qui lui confirme la Baronie de Castellabate, six ports du Cilento et toutes les possessions de la Lucanie (Avril 1343); — 2. de Martucia, châtelaine de Gésualdo, qui lui confirme le village et les hommes de S. Pierre de Paterno (Juin 1354); — 3. de Thomas, évêque de Capaccio, qui lui rend et confirme au delà de 28 églises ou monastères, dont il avait voulu s'approprier (Sept. 1360 et Juil. 1362), etc. (Arc. Mag. O. 35, P. 3, 6, 10).

⁵⁾ Plus de 27 diplômes et au delà de 476 parchemins sont là pour l'attester. (Voy. Arc. Mag. O. 34-44, P. 1-17 et Arc. LXXI-LXXV). De Jeanne 1^{re} seulement il y a encore dans les archives de Cava au moins huit diplômes ou lettres patentes (Voy. VE - NER. III. 21-26).

gubres, il faut plutôt, croyons-nous, l'attribuer au temps malheureux durant lesquels il vécut, qu'accuser la rectitude de ses intentions.

CHAPITRE VI.

LES TROIS DERNIERS ABBÉS PERPÉTUELS.

1366-1394

- I. Dom Golférius. Ses contestations avec Guillaume, archevêque de Salerne Il recouvre temporairement les prieurés de S. Nicolas de Paternione et de S. Michel de Pétralie II. Dom Antoine. Conversion du condottiere Nicolas de Vulturo. Antoine reçoit les hommages de ses vassaux de Tramulola et de Sant' Arsenio—Mort violente de Jeanne 1. III. Dom Ligorini. L'Abbaye entre de nouveau en possession de ses dépendances de Sicile. Lettre intéressante de Boniface IX. L'Université de Cava. Dom Ligorius favorise la maison de Duras. Son éléction à l'archevêché de Salerne. L'Abbaye de Cava devient Evêché. Fin de la trosième période.
- I. Le successeur de Dom Maynérius fut l'abbé Golférius¹) dont le gouvernement (1366-74) est en général peu connu. On sait toutesois que de son temps il s'éleva de graves contestations entre le Monastère de Cava et les archevêques de Salerne. Ces derniers prétendaient étendre et exercer leur juridiction sur plusieurs prieurés de l'Abbaye, situés dans Salerne ou aux environs, tels que Ste Marie de Domno, S. Maxime, dit de Salerne, S. Matthieu prope Fossum, S. Pierre ad Columnellum, etc. Ils portaient même leurs convoitises jusque sur les églises et les biens de la vallée de Cava, comme S. Pierre ad Sepim, près du château de Sant' Adjutore, que les Abbés de la Sainte-Trinité avaient constamment possédés et administrés en paix, depuis les donations des Guaimar et de Gisulse II, au XIe siècle²).

Déjà, du vivant de l'abbé Maynérius, le seigneur archevêque Guillaume Sanseverino (1264-78) n'avait pas craint d'afficher ses prétentions sur les riches domaines de l'Abbaye de Cava. On en trou-

¹⁾ Nous n'avons trouvé nulle part l'époque exacte de la mort de l'abbé Maynérius et celle de l'élection de Dom Gualférius ou Golférius. Toutefois, d'après les parchemins contemporains, Maynérius vivait encore le 18 Juillet 1366 (Arc. LXXV. 31) et Golférius était déjà abbé le 2 Janvier 1367 (lh. 39).

²⁾ DE BLASI. Chron. an. 1367. — Arc. LXXV. n. 42. etc.

ve la preuve dans un des Registres de Maynérius même: « Le 8 Juillet (1365), y est-il dit, pendant que Frère Barthélemy de Montella, religieux et prieur claustral du Monastère de Cava, se trouvait, avec quelques autres moines (devant la Sacristie), au lieu appelé Galilée, le seigneur Guillaume, archevêque de Salerne'), se présenta au susdit monastère. Le prieur, allant à sa rencontre, lui demanda s'il venait comme ami du Monastère et de son Abbé.— Je vien s répondit l'archevêque, comme ami du Monastère et de son Abbé.— Je vien s répondit l'archevêque, comme ami du Monastère et de l'abbé de Cava et non pas autrement. — Le prieur le fit alors entrer, en protestant cependant que son arrivée ne pourrait en rien porter préjudice aux droits de l'Abbaye » 2).

Le litige existant entre l'Archevêque de Salerne et l'Abbé de Cava, de l'agrément des deux parties, sut soumis à l'arbitrage d'un docte ecclésiastique, le seigneur Palma de Juvenatio, diacre de l'églisc majeure de Naples (19 Nov. 1367) 3). La sentence, comme on pouvait s'y attendre, sut toute en faveur de l'Abbé de Cava, qui, dès lors, déclare solennellement, dans ses lettres et autres actes d'administration, n'être soumis qu'au Saint-Siège: « Frère Golférius, par la permis-

^{&#}x27;) Dom De Blasi se trompe quand il assure (Voy. la note suivante) que Thomas ètait, en 1365, archevêque de Salerne. — Lorsque l'archevêque Bertrand (1349-64) fut transféré, par Ur bain V, le 1 Février 1364, du siège de Salerne, sur celui de la petite, mais illustre ville d' Embrun, en France, — où il ne fit d'ailleurs que passer (Uchelli, It. Sac. VII. 432; A. Sauret, Essai hist. sur la ville d' Embrun, p. 150. Gap. 1860. in-8°), — ce fut Guillaume Sanseverino, et non point Thomas, qui succéda à Bertrand. C'est ce qu'affirment: un Regeste d'Urbain V, cité par Ughelli (Ibid.), qui se conserve au V a t i c a n; un très-grand nombre de documents des Archives de Cava des années 1364-67, que l'on pourra voir indiqués dans le Liber I. familiarum de Dom Augustin Venergo, à l'article Archiep. Salern., et aussi le Regeste IV de l'abbé Maynérius même (1°6), où on ne lit pas le nom de Thomas, mais bien ces mots « Dūs. G. Archieps. Salers. » mots qui se rapportent évidemment à l'archevêque Guillaume Sanseverino (1364-78).

^{2) « 1365....} Notatu dignum demum videtur, quod die 8. Julij dum essent in Galilea Monasterij Cavensis Frater Bartholomaeus de Montella, Monachus et Prior Claustralis eiusdem, una cum nonnulis aliis Monachis, et Dominus Thomas, Archiepiscopus Salernitanus, veniret ad Monasterium supradictum, ipse Prior interrogavit, et dixit: Domine Archiepiscope, venistis ad Monasterium istud sicut Amicus Domini nostri Cavensis Abbatis? Et ipse respondit: Ego venio ad ipsum Monasterium et ad eumdem Dominum Abbatem tamquam Amicus ipsius Domini Abbatis et non alio modo; et Prior protestatus fuit, quod adventus ipsius praejudicare non possit in aliquo juribus praedicti Monasterij. Reg. IV. Maynerij, car. 6. » DE BLASI. Chron. an. 1365.

³⁾ Arc. LXXV. n. 52. DE BLASI. Chron. an. cit.

sion divine, vénérable abbé du monastère de Cava, qui appartient, sans aucun intermédiaire, à la Sainte Église Romaine . 1).

Sous l'abbé Golférius et grâce à lui, le Monastère de Cava rentra temporairement en possession de ses propriétés de Sicile, et d'abord du célèbre prieuré de S. Nicolas des Lombards, de Paternione, (1371). Les évêques de Catane administraient ce prieuré, depuis bientôt quarante ans. Martial, l'un d'entre eux, reconnaissant cependant qu'il appartenait légitimement, avec tous les biens de sa dépendance, au monastère de Cava, du consentement de son chapitre et de son clergé, le lui sit solennellement rendre, le 7 Août 1371²) et Dom Golférius chargea, peu après (1372), Frère Blaise de Monte-Corvino d'aller le gouverner 3). L'année d'après (1373), ce fut le tour du prieuré de S. Archange de Pétralie. Le comte François de Ventimiglia l'avait naguère occupé; Dom Golférius l'obtint de lui et envoya, pour le réorganiser, sept religieux et trois frères convers⁴). C'est là la dernière action importante de l'abbé Golférius. Il mourut au commencement de 1374⁵) et fut remplacé, sur le siège abbatial, par Dom Antoine, religieux de Cava, lui aussi.

- II. Les premiers jours du gouvernement de l'abbé Antoin e (1374-83) sont marqués par la conversion d'un personnage célèbre et que nous connaissons déjà: le condottiere Nicolas de Vulturo de Rocca-Cilento, celui-même qui, naguère, durant plus d'une année, avait tenu l'abbé Maynérius enfermé dans un cachot!... C'est un parchemin de 1374 qui nous l'assure. Bien plus, en prenant l'habit de S. Benoît, le terrible seigneur De Vulturo fit donation à l'abbaye de Cava de tous les biens qu'il possédait 6).
- 4) Nos Frater Golferius, permissione Divina Venerabilis Abbas Monasterii Cavensis ad S. Romanam Matrem Ecclesiam nullo medio pertinentis, Mandamus tibi Alexandro Mariæ Jacobi, Vassallo nostro, ac Bajulo in Terra nostra Castri Abbatis, etc.... Datum in dicto nostro Monasterio die 8 Mensis Octobris. 13 Ind. (1374). ** Abb. Caven. Epist. MS. 72. f° 5 a t° et suiv.
 - 2) Arc. Mag. lett. P. n. 20; VENER. Dict. Arc. Cav. III. 192.
 - 3) Arc. LXXV. n. 115; DE BLASI. Chron. an. 1372.
- 4) « 1373.... Septem Monachis et tribus secularibus mandatur a Monasterio Cavensi cura recuperandi, regendi, et possidenti, nomine eiusdem Monasterii, Prioratum S. Archangeli de Petralia in Sicilia, cum molendino et aliis bonis suis occupatis a Francisco Comite de Vigintimiliis. » DE BLASI. Ib. Cf. Arc. LXXVI. n. 2.
- 5) Il vivait encore en Janvier 1374, comme le prouve la concession d'une terre, dite à la Petzella, faite alors à « Palermo de Aurilia de Castro S. Adjutoris Vassallo Cavensis Monasterii, pro granis decem annualibus. » (Ant. Arc. LXXXVIII n. 200).
 - 6) 30 Nov. 1374 (Arc. LXXVI. n. 27); VENER. Dict. I. 117; DE BLASI, Chron. 1374.

Le reste du gouvernement de Dom Antoine, -autant que nous pouvons en juger d'après les parchemins contemporains, qui, seuls, parlent de lui, - est de peu d'intérêt. Le fait le plus saillant que nous trouvions c'est que, en 1381 et en 1382, la plupart des vassaux du Monastère firent à l'Abbé hommage de sidélité. Les hommes de l'Université de S. Pierre de Polla et de S. Arsène, députèrent alors Thomas Ferrari et Ciron de Galgano, leurs syndies, pour assurer à l'abbé Antoine, que, toujours et partout, ils se conduiraient en vassaux soumis et dévoués; qu'ils seraient, eux et leurs héritiers fidèles au seigneur Abbé et à son monastère contre n'importe qui, à l'exception seulement de leur reine et souveraine Madame Jeanne, et de ses héritiers, etc'). De leur côté, tandis que l'abbé A n to in e était assis sur son tribunal, les vassaux du Cilento, ceux, en particulier, de Castellabate, San-Magno, Santa-Lucia, Casalicchio, Serramezzana, Capograssi, Perdifumo, Trisino, Matonti, Casacastri et Fornelli, dont les noms sont énumérés tout au long dans les parchemins de l'époque, lui jurèrent également fidélité et le reconnurent comme leur seigneur et suzerain 2).

- Domino Abbati et eius Monasterio supradicto contra omnem hominem, excepta praesata Domina Regina (Johanna) et haeredibus suis, et numquam scienter erunt in consilio, auxilio, vel sacto, per quod vel propter quod idem Dominus Abbas amittat vitam, vel membrum aliquod, vel recipiat in persona aliquam laesionem, injuriam, vel contumeliam per quod amittat aliquam honorem, quem nunc habet, vel in antea possidebit. Et si sciverint, vel audierint de aliquo qui velit aliquod eorundem contra eundem Dominum Abbatem et Monasterium jam dictum pertractare pro posse eius, ut non stat, impedimentum praestabunt, et si impedimentum praestare nequeunt, quamcito poterunt eidem Domino Abbati, vel suis Officialibus nuntiabunt. Et si contingat dictum Dominum Abbatem et suum Monasterium rem aliquam, quam nunc habent, vel in antea possidebunt remissam, recuparare juvabunt, et recuperatam omni tempore tenere, et nunquam aliquid sacient scienter quod pertineat ad ipsius Domini Abbatis et eius Monasterij supradicti injuriam vel contumeliam. (19 Mai 1381) Arc. LXXVI. n. 114. Cf. aussi: Arc. LXXVII. n. 5; Vener. Dict. V. 25 a t°; De Blasi. Chron. 1381-82.
- 2) Nous pensons être agréable au lecteur en lui donnant ici la Formule du Serment de Fidélité usitée dans cette circonstance: « Ipsi siquidem (vassalli) sponte et voluntarie, non vi, non metu coacti, nec suasione, seu dolo aliquo circumventi eidem Domino Abbati pro Tribunali sedenti, eiusque Monasterio praestiterunt corporaliter Fidelitatis debitum juramentum tenoris et continentiæ subsequentis: Ego Talis ab hac hora in antea fidelis ero venerabilis viro Domino meo Domino Antonio Dei et Apostolicæ sedis gratia Abbati Monasterii Cavensis, ipsique Monasterio et non ero nec in consilio nec in facto, ut vitam perdat, aut membrum, vel quod capiatur mala captione; consilium quod mihi aut per se, aut per litteras, aut per nuncium manifestabit,

Cette même année (1382) est marquée par la mort violente de Jeanne Iⁿ, qui naguère s'était montrée si généreuse de protection et de diplômes envers le monastère de Cava. Son cousin, Charles de Duras, la fit étouffer sans pitié. Avec elle se termine la première maison d'Anjou (1266-1382). Alors aussi commence la rivalité entre la seconde maison d'Anjou (1382-1442) et celle de Duras (1382-1435), rivalité funeste, qui devait occassionner tant de troubles à l'Italie méridionale, tant de maux à l'Abbaye de Cava et à ses possessions!...

III. — Dom Antoine mourut probablement durant le cours de l'année 1383; du moins les parchemins ne parlent plus de lui après cette époque¹). Il eut pour successeur un religieux appartenant à Cava par sa profession monastique et à Naples par sa naissance; il s'agit de Dom Ligorius Maiorini ou de Maiorinis, frère du Seigneur Pierre de Maiorinis, stratigot ou gouverneur militaire de Salerne, sous la reine Jeanne Ire ²), dont les actions sont également fort peu connues (1383-94).

Les biens que l'évêque de Catane avait naguère rendus à l'abbé Golférius (1371) avaient été, paraît-il, perdus de nouveau peu après. Ligorius mit beaucoup d'ardeur à les recouvrer et réussit parfaitement. En 1388, Simon, alors évêque de Catane, rendit définitivement S. Nicolas des Lombards, de Paternione, et les biens de sa dépendance³).

Cependant Charles III de Duras, qui avait fait périr naguère Madame Jeanne, était mort, lui aussi, en 1386. Son jeune fils, Ladis la s (1386-1414), était loin d'être partout reconnu comme roi. Les Italiens méridionaux suivaient généralement le parti de son rival Louis II d'Anjou (1389-1417). Mais dès que Boniface IX, de la noble famille Napolitaine des Tomacelli, toute dévouée à la maison de Duras, se fut assis sur la chaire de S. Pierre (11 Nov. 1379), les affaires de Ladislas changèrent de face. L'année même de son exaltation, le nouveau pape adressa une lettre à l'Université de la Terre de Cava pour lui annoncer qu'il avait résolu de nommer Ladis-

ad ipsius Domini Abbatis, eiusque Monasterij damnum nulli pandam. Abbatiam vero dicti Monasterii ero ad defendendum et protegendum. Vocatus vero ab ipso Domino Abbate vel ab Officialibus eius, nisi praepeditus fuero canonica praepeditione, accedam. Sic Deus me adjuvet et haec sancta Dei Evangelia. Ex Docum. 25 Apr. 1382, Arc. LXXVII n. 2. — Cf. Vener. Addit. V. Fidelit.

⁴⁾ Cf. DE BLASI. Chr. an. 1383; Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. Ixxiii.

²⁾ UGHELLI, Ital. Sac. t. VII. col. 433. B. Ed. de Venise.

³⁾ Arc. Mag. P. 21. — VENER. Dict. IV. 301; DE BLASI. au. 1388.

las roi en deça du Phare el que bientôt, de ses propres mains, il lui ceindrait le front du diadème royal. Le Pontife exhorte ensuite les hommes de Cava à recevoir le jeune prince avec joie, à l'honorer comme leur souverain, à lui être sidèles, enfin à obéir à ses ministres'). — L'abbé L i g o r i u s seconda parfaitement, à Cava, les désirs de Boniface IV. Grâce à lui, toute l'antique vallée Métellienne se rangea bientôt du côté de Ladislas. L i g o r i u s sut largement récompensé de tant d'empressement, en apparence du moins: le pape Tomacelli le créa (7 Août 1394) archevêque de Salerne et sit de son Abbaye un êvéché!....

Dom Ligorius Maiorini est le dernier des vingt-trois Abbés bénédictins perpétuels ou à vie, qui, après S. Alfère, gouvernèrent le Monastère et la Congrégation de Cava. Avec lui finit également la troisième période de cette histoire (1255-1294), période de gloire, sans doute; mais aussi période de revers et, incontestablement, de moins de sainteté que les deux précédentes.

- 1) Voici, en entier, d'après Venereo (Dict. I. 186-187), ce document intéressant:
- · Bonifacius Episcopus servus servorum Dei. Dilectis filijs Universitati terræ Cavæ Salernitanæ Diœcesis salutem et apo-STOLICAM BENEDICTIONEM. Postquam Divina Clementia ad summi nos Apostolatus apicem licet immeritos assumpsit, ex debito pastoralis officij contemplati sumus ac quotidie oculis contemplamur divisiones et calamitates innumeras, quibus celeberrimum et opulentissimum Regnum nostrum Siciliæ citra farum, peccatis exigentibus, etiam ab exteris nationibus undique præmebatur et præmatur indesinenter. Nos quin eliam et progenitores nostri ab antiquo de ipso Regno et egregia Civitate Neapolitana originem duximus, affectu paterno cordiali cogitationis cura vexabat, qualiter et unde Regnum et Terra ipsa undique enormiter lacessita et in damnosas partes divisa reintegrare et reunire possent et ad optatam tranquillitatem ac splendorem pristinum revocare. Propter quod super ijs cum venerabilibus fratribus nostris S. R. E. Cardinalibus et nonnullis alijs viris probis et Deum timentibus, pacisque ac boni status Reipublicæ fervidis zelatoribus maturum consilium et investigationem solertem multiplicatis vicibus curavimus adhibere. Tandem vero, licet semper in idem communis sententia conveniret, gratia sancti Spiritus faciente, cum sæpius in considerationem venisset, quod ex claræ memoriæ præpotentissimis Regibus Siciliæ, sub quorum iustissimo et prædulci regimine et ultra viventium recordationem

idem Regnum et Terra cum larga Dei benedictione floruerunt moribus, nobilitate, divitijs et, ob Dei gratiam, cæteris charismatibus innumerabilibus eiusdem regalis prosapiæ principibus et proceribus veniens charissimus in Christo silius noster Ladislaus Rex, qui ex successione melioris sexus remanserat sola digna et inclyta proles, et ad efficiendum commune desiderium, prout expedit in præmissis, attenta præsertim personæ puritate, quam quilibet tam bonus et gravis, quam etiam discolus in veneratione habere consuevit, ac indolis celeberrimæ insigni spectabilitate in ipso aspectu multa de se felicia promittat, dictus Ladislaus cum divino favore, quantum fragilitas humana nosse sinat, unica spes et causa potens esse videtur. In nomine Domini ac de fratrum consilio unanimi eundem Ladislaum in Regem Siciliæ sublimare decrevimus ac duximus auctoritate Apostolica sublimandum, eumque post brevem temporis decursum deliberavimus regali diademale coronare cum summa lætitia Ecclesiæ universalis. Quamobrem vestræ devotioni præmissa ad vestram iucunditatem et exultationem nuntiantes, illam instanter et attenter requirimus, vobis nihilominus districtius iniungentes, quatenus sicut convenit, cupitis et etiam reputatis de præmissis prius Altissimo et eius Ecclesiæ Sacrosanctæ devotas et humiles gratias agentes, Regem hunc communi lætitia recipiatis et præcipua veneratione colatis, et pro eius salute et conservatione, prout expedierit, non formidelis exponere iugiter vos et vestra quælibet quibuscumque periculis non parcendo, et sibi nihilominus eiusque regijs Ossicialibus sidelitatem et obedientiam debitas exhibendo, et illa præstando quæ vos, vestraque omnia alijs Regibus, qui fuerunt pro tempore præstare consuevistis seu etiam consueverunt. Nec omittatis quin charissimam in Christo filiam nostram Margaritam eius illustrem genitricem, tutricem et baliam, et dilectam in Christo sliam nobilem mulierem Joannam, germanam dicti Regis, debita reverentia et obsequijs fidelibus celebrare et colere studeatis. Sperantes in Deo, quod ipse, qui hunc desideratum Regem ad Regni fastigium evexit, illum proteget, diesque sibi concedet longos et felices, iuvabit subditos et adversarios ad eius obedientiam vel reducet, aut si fuerint obstinati super illos triumphare concedet. Quod ipse præstare dignetur, qui est benedictus in sæcula. Cæterum nos quantum poterimus eidem Ladislao Regi assistemus essicaciter et potenter. — Datum Romæ apud S. Petrum, Idibus Januarij, Pontificatus nostri anno Primo.

QUATRIÈME LIVRE.

DE L'ÉRECTION DE L'ABBAYE EN ÉVÊCHÉ À LA RÉUNION DE LA CONGRÉGATION DE CAVA À CELLE DE SAINTE-JUSTINE DE PADOUE

ΛI

HISTOIRE DES ABBÉS ÉVÊQUES ET DES ABBÉS COMMENDATAIRES

1394-1497.

Après l'élévation de Dom Ligorius Maiorini sur le trône archiépiscopal de Salerne, l'Abbaye de Cava fut gouvernée, pendant un siècle environ, d'abord par trois évêques résidants, et ensuite par quatre cardinaux commendataires absents. Les premiers agissent par euxmêmes; les seconds font généralement administrer la Commende par des Vicaires-généraux, qui, trop souvent, cherchent plus leurs intérêts que ceux de l'Abbaye. Aussi cette quatrième période, bien que très-belle, en apparence, est, en réalité, fort triste, surtout sous les Abbés commendataires. C'est l'époque de la décadence et ruine de la célèbre Congrégation de Cava!..

CHAPITRE Ier

ÉRECTION DE L'ABBAYE EN ÉVECHÉ.

7 Août 1394.

Coup-d'œil rétrospectif. — Protection continue accordée à la Sainte-Trinité de Cava par les papes et les princes.—Étendue du domaine spirituel et temporel de l'Abbaye.—État florissant de la Terre de Cava. — Bulle de Boniface IX. — Dom Ligorius Maiorini devient archevêque de Salerne et le chanoine François de Aiello, abbé-évêque de Cava. — Observation importante.

Afin de ne point nous méprendre sur les véritables intentions du pape Boniface IX, et les motifs qui le portèrent à transformer en évêché l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, il nous semble néces-

saire de jeter, avant tout, un rapide coup-d'œil sur l'état où se trouvait le Monastère et la Congrégation de Cava, à la fin du XIVe siècle.

Comme on a pu le voir par ce qui précède, durant les quatre siècles de son existence, la Sainte-Trinité de Cava avait été gouvernée, à part deux ou trois exceptions, par des hommes d'une grande vertu et d'un mérite plus qu'ordinaire. Il suffira, pour enlever toute espèce de doute à cet égard, de rappeler les noms d'Alfère Pappacarbon, Léon de Lucques. Pierre Ier, Constable Gentilcore, Siméon, Falcon, Marin, Bénincasa, Pierre II, Balsamus, Léonard, Thomas, Léon II, Robert, Philippe de Haya, Guttard et Maynérius - Pendant ces quatre cents ans (1011-1394), l'Abbaye n'avait point cessé d'accroitre continuellement sa réputation et sa puissance. Constamment elle avait été enrichie de faveurs spirituelles et de priviléges par les Souverains Pontises; de concessions et de titres honorisiques, par les empereurs, les rois et les princes; de donations innombrables, dans chaque point de l'Italie, par toutes les classes de la société. Le lecteur, sans doute, n'a gas oublié l'amour tout particulier manifesté envers le monastère de Cava par les papes Grégoire VII, Urbain II, Pascal II, Calixte II, Innocent II, Eugène III, Alexandre III, Lucius III, Innocent III, Innocent IV, Alexandre IV, Grégoire X, Nicolas III, Honorius IV, Nicolas IV, Célestin V, Boniface VIII, Clément V, Benoît XII et Clément VI; plus de 200 bulles, presque toutes originales, accompagnées des marques désirables de la plus parfaite authenticité, sont encore là d'ailleurs pour nous l'altester. Quant à la protection généreuse que les princes, rois et empereurs montrèrent toujours pour l'Abbaye de Cava, il suffit pour la comprendre de citer, comme exemple, les noms suivants: Guaimar III, Guaimar IV, Gisulfe II, Robert Guiscard, le duc Roger, le duc Guillaume, Roger II, Guillaume I, Guillaume II, Henri VI, Frédéric II, Manfred, Charles d'Anjou, Charles II, Robert le Sage, Jeanne I, Louis de Tarente, Robert, empereur de Constantinople. Je ne m'arrêterai point à énumérer les noms des évêques, archevêques, ducs, comtes, barons et seigneurs, qui s'honorèrent plus qu'ils n'honorèrent le Monastère de Cava, en le comblant de leurs largesses. Je ne citerai pas même les églises, monastères, prieurés, abbayes, bourgades, villes, ports, ou châteaux, qu'ils lui accordèrent avec tant de libéralité. J'en ai dit suffisemment déjà, je crois, à cet égard.

Par suite d'un tel état de choses, et malgré qu'elle eût eu beaucoup à souffrir, durant les guerres qui désolèrent la Péninsule, à la sin du XIV siècle, l'Abbaye de Cava, était alors toute puissante. Son nom

était fameux dans le royaume de Naples, dans l'Italie, et même, on peut le dire, dans le monde connu tout entier. Près de cent cinquante monastères, au delà de trois cents églises étaient sous sa dépendance et formaient la Congrégation de Cava, dont elle était le chef 1). Puis environ quatre-vingt-dix vastes agglomérations de maisons, sous le nom de villes, châteaux, bourgades ou villages (Casalia) lui étaient soumises et constituaient, au milieu d'immenses terres, de vastes centres populeux, qui souvent luttaient, et par la quantité des richesses et par le nombre des habitants, avec les plus florissantes cités des Deux-Siciles. Tels étaient, par exemple, la Terre de Cava, Roccapiemonte, Castellabate, Casalicchio, Matonti, Polla, Casal-Rutto, Tramutola, Sant'Egidio, Abramulia, Acquabella, Santa-Barbara de Capaccio, Santa-Barbara au val de Novi, S. Blaise près Salvia, S. Blaise de Satriano, Camella, Capograssi, Casa-Amabile, Casa-Custra, Castagneta, Celso, Cetara, Cyr-Zosimo, Crasso di Novi, Dugliarolo ou Ogliastro, Fabrica de Pouille, Flumicello, Fonti, San-Giorgio, Gualdo, S. Jacques de Lucérie, Ioha, Santa-Lucia, San-Magno, Mangala-Vita de Calabre, Santa-Marina du Cilento, Santa-Marina de Crasso, Maritima, San-Marzano de Diano, Massanova. San-Mattia de Tusciano, San-Mauro de Capoue, Il Monaco di Sicile, Monte-Corace, Musando de Pouille, Saint-Nicolas de Capaccio, S. Nicolas de Mercatello, Novella, Noce. San-Pietro ou Olivola en Pouille, Palearia, Perdifumo, Pertosa, Pietrafocaria, S. Pietro al Colonnello, S. Pietro de Paterno, S. Pietro de Polla, Gli Ptuppi, Pollica, Pragenito, Quarrata, Risale, Rota, Sclefone, Serramezzana, Spinaccio. Stabiano, S. Étienne de Juncarico, Terricello, Trisino, San-Teodolo, Trentenaria, Veterale, et autres lieux des provinces de Naples, Principauté-Citérieure, Principauté-Ultérieure, Capitanate, Basilicate, Calabre. Terre-de-Bari, Terre-d'Otrante, Terre-de-Labour, Ile de Sicile, etc. 2) Pour ne parler ici que de la Terre de Cava, on trouvait dans ses villages, « aussi nombreux, disait-on, que les jours de l'année, » 8) une

population compacte, industrieuse, intelligent et adonnée au commerce

¹⁾ Voy., à l'Appendice, lett. B. et cf. la p. 26

²⁾ Cf. Vener. Dict. IV. 35-36, Morcaldi, Cod. dipl. Cav. I. p. lxvi; Ventimiglia, Not. del Cart. dell' Abate, passim. Voy. enfin, à l'Appendice, lett. DD.

Sparsim Vaxallis permultis Monasterium Cavense dominabatur, habebatque ius in eos spirituale simul et temporale. Sed et Terra Cavæ pari modo subdita, per tot pagos se dilataverat, quot sunt (inquiunt) Anni dies, suaque per suburbia tot

ou à la culture de fertiles campagnes 1). Cette population, qui peut être évaluée, avec raison, à vingt mille habitants 2), était, à l'ombre du monastère bénédictin, exempte de toute espèce de grosses charges. Aussi était-elle parvenue à un haut dégré de prospérité et de bien-être matériel 3).

L'idée de voir élever la Terre de Cava à l'honneur de Cité et l'Ab-

hominum capita produxerat, quod quasi examen Apum in dies erumperent, ita ut per nullas Urbes Italiæ præcipuas, suos non haberet cives. • Kodul. MS. 61. p. 153. — Cf. la not. 4. p. 2.

- 1) « I Cavesi, dit sort justement le docte et vénérable M. Jean-Alphonse Adinolpi, l'historien même de Cava, sono per indole industriosi, meccanici ed applicati, di un carattere socievole e cordiali, vigorosi di corpo, e pronti di spirito . . . Pricipal capo d'industria era negli andati tempi l'arte della seta, ed i nostri drappi, arazzi, broccati e damaschi erano in gran rinomanza per la perfezione, eleganza e fortezza; col tratto del tempo incominciò ad abbandonarsi, e nel principio del corrente secolo già lo era del tutto Il suolo Cavese è scarso di acque, ma quelle poche che à, e specialmente del flumicello Bunea, in tutti i tempi si è saputo utilizzarle, esse servono a diversi opifici, ed animano molte macchine; le cartiere soprattutto son rinomate; più antiche poi sono le fabbriche di stoviglie, e de' suoi vasi di creta appunto fu principalmente composto il carico dei finti mercatanti, che nell'839 si portarono in Taranto per liberare il principe Siconolfo. La quantità de' boschi e selve cedue alimenta pure un ramo principale del traffico. Tutta particolare poi è la coltura della pianta nicoziana, ed i coloni sono espertissimi nella cura della sua foglia, lo chè à occasionato lo stabilimento di una fabbrica del tabacco detto Erba-Santa. » Stor. della Cav. p. 279 et suiv. — J'ajouterai que, d'après un Registre des Grandes Archives de Naples, de l'an 1493, cité par Bianchini (Stor. delle Finanze, t. II. p. 143. Nap. 1834), les fournisseurs de la Maison du roi Ferdinand ler d'Aragon payèrent alors: la toile de Cava, 23 et 30 grains la Canna; celle de Calabre, 12 gr.; la Bettagna corata, 50 gr.; la Francese sottile, 56 gr.; enfin la toile de Hollande, 1 ducat, 80 gr. (Chaque Canna valait environ 2 metres 11).
- 2) Le Corpo di Cava, dit-on, comptait alors, à lui seul, six-mille personnes. Ce n'était plus, en effet, la « Villula Cavæ, » comme l'appelait, en 1100, le Duc Roger (Dipl. de Nov. Arc. Mag. D. 33), mais bien une vraie cité « Civitas, » dans le sens le plus exact du mot, ainsi que nous allons le voir blentôt.
- 3) « Itaque muniti præsertim exemptionibus, et Privilegijs ipsis Cavensibus in nostri gratiam concessis à retrò Regibus, et Principibus, tam sæliciter per Urbes sese dedere commercijs, ut Ligures Mercatores, alioque valde industres existimantur non sine gloria æmulati. Divitias proindè conquisierant plurimas: hominesque habebant in armis, et literis tantæ expectationis, tantæque indolis, quod ex eis postea toto huic Regno præsici meruere, quod equidem ad multos annos optimis auspicijs gubernarunt; ut est familia de David, ex qua etiam titulati viri egressi sunt, familia quoque de Curtis aliæque multæ, ex quibus, seu Causarum Patroni facundissimi, seu Judices, et Consiliarij Neapolitanam Curiam suo rexere nutu, Patriamque mirabiliter illustrarunt. » Rodul. Hist. Sac. Mon. Cav. MS. 61. p. 154.

bé de la Sainte-Trinité, à la dignité épiscopale sourit donc bientôt à tous : aux habitants de la Terre, dont la vanité était grandement flattée par l'espoir d'appartenir à une Ville, qui aurait désormais ses armes particulières; aux religieux bénédictins, qui, pensaient-ils, verraient augmenter encore le prestige de leur monastère en en faisant la résidence habituelle d'un Évêque. Quelques personnages influents, tels que Pierre de Maiorinis, le frère de l'abbé de Cava, alors Stratigot de Salerne, les membres de la noble famille Perrelli, qui possédait de vastes domaines à Cava 1), et d'autres encore, parlèrent donc au pape Boniface IX, de l'opportunité de créer à Cava un évêché. Boniface, qui appartenait à la famille Tomacelli, de Naples, intimément unie à celle des Perrelli, et qu' une tradition populaire fait même nattre au Corpo di Cava 2), se montra tout à fait disposé à condescendre à ces désirs multiples. En conséquence, par sa bulle du 7 Août 1394, il érigea la Terre de Cava en Cité, l'église de la Sainte-Trinité en Cathédrale et les Abbés de ce monastère en Évêques 3). Que l'on nous permette de rapporter ici les principaux passages de cette bulle si importante dans les fastes de l'Abbaye:

« La Terre de Cava, dit Boniface, grâce aux bénédictions du Ciel, tant à cause du nombre de ses habitants que par d'autres fayeurs divines, ainsi que le prouve la notoriété des faits, est plus féconde qu'un grand nombre de villes circonvoisines. Elle possède un assez vaste territoire que l'on désigne sous le nom de territoire du Monastère de la Sainte-Trinité de Cava, de l'ordre de S. Benoît, appartenant sans

4) On voit encore, dans l'Église du Corpo di Cava, la chapelle de la famille Perrelli, c'est celle qui est au fond de la nef de droite en entrant. On peut y lire l'inscription suivante:

VETUSTAM FAMILIAREM PERRELLIORUM ÆDICULAM — AB ANDREA PERRELLIO ANNO MCCCCXIX — CONSTRUCTAM — DEIN A SUSANNA SCANNAPIECO FRANCISCI PERRELLII CONJUGE — ANNO MCCCCLXXXV ORNATAM — DEMUM VETUSTATE COLLAPSAM — FRANCISCUS ANTONIUS PERRELLIUS MONASTERACENSIUM DUX — S. CLARÆ SENATUS XXIV-VIR — RESTITUIT — ANNO MDCCLVI.

- 2) C'est ce que m'ont assuré plusieurs personnes, en particulier M. le Chanoine Joseph Guariglia; j'ignore sur quels sondements s'appuie levr opinion.
- 3) Il importe de relever ici une erreur que l'autorité d'UGHELLI a fort acréditée. D'après cet auteur, l'évèché de la Sainte-Trinité de Cava aurait été érigé à la suite de la Commende: « Diù huic (Cavensi) monasterio suus pristinus splendor stetit; sed cum postea ex injuria Commendatoriorum monastica observantia exolevisset, Bonifacius IX abbatiam censuit erigendam in cathedralem. » Ital. Sac. I. 611. b. La Commende fut, au contraire, une conséquence de cette érection, comme on le verra bientôt. UGHELLI lui-même en convient du reste dans un autre endroit (VII. 370. d.).

intermédiaire à l'Église Romaine. Dans ce territoire, qui nourrit une multitude de personnes des deux sexes, se trouve le château de Sant' Adiutore. D' ailleurs l' Abbé qui gouverne pro tempore et nos chers fils qui forment la communauté du monastère de Cava exercent, ensemble ou séparément, sur la dite Terre, son territoire, ses habitants et tout ce qui s'y trouve, sous le rapport spirituel, la juridiction ordinaire diocésaine, et, sous le rapport temporel, la juridiction séculière dans toute sa plénitude, de telle sorte qu'ils peuvent nommer des ossiciers et des administrateurs compétents. Par suite, bien que le monastère, la terre et le territoire de Cava soient dans le diocèse de Salerne, cependant l'Abbé, les religieux, les habitants, le Monastère, la Terre et le territoire susdits, ne sont en aucune façon soumis à l'archevêque de Salerne, à son chapitre ou à son Église, à l'exception seulement d'un certain petit cens annuel. En outre, le Monastère même, grâce à la protection divine, est plus opulent qu'un grand nombre d'églises cathédrales de ces régions et orné de distinctions de toute sorte. Enfin ses revenus, ses biens et ses droits, comme il est notoire appartiennent en commun et indistinctement à l'Abbé et aux religieux; mais l'Abbé seul les administre ordinairement. En conséquence, si la Terre de Cava est érigée en Cité et l'Église du Monastère, en Cathédrale, cet acte pourra être justement considéré comme digne, fort louable, très-utile et fort-agréable, tant aux habitants de la Terre qu'aux religieux du Monastère. Ils auront ainsi un évêque perpétuel et ne seront point désormais tenus à s'adresser à d'autres évêques pour recevoir le sacrement de confirmation, les ordres sacrés, les saintes huiles et en général tout ce qui n'appartient qu'au ministère épiscopal. Nous donc, après avoir mûrement résléchi à ce projet, que nous désirons effectuer, et avoir déterminé notre volonté par les susdits arguments et d'autres motifs raisonnables encore, agissant de science certaine, du conseil de nos frères les Cardinaux, en vertu de la plénitude du pouvoir apostolique, à la louange et gloire de la Sainte-Trinité, Père, Fils et Saint-Esprit, pour l'accroissement du culte divin de la Sainte-Église et le salut des âmes, Nous érigeons la Terre de Cava en Cité, Nous la décorons du titre et des insignes de Ville) et, en sou-

¹⁾ Les Armoiries accordées alors par Bonisace IX à la Ville de Cava sont celles mêmes du Monastère de la Sainte-Trinité, à part la différence des émaux ou couleurs. L'écu du monastère bénédictin porte quatre fasces de sable et quatre d'argent, avec les lettres S. T. C. et la crosse abbatiale. Celui de la ville de Cava se compose de quatre fasces de gueules et de quatre d'argent seulement (Cf. Adinol. Stor. della Cava. p. 278).

venir de ce que nous venons de faire, Nous voulons qu'elle s'appelle à tout jamais Ville de Cava. Nous érigeons, en outre, semblablement l'Église du Monastère de la Sainte-Trinité, qui est présentement sans Abbé, en Église cathédrale, et lui constituons, en vertu du conseil et des pouvoirs sus-énoncés, un époux capable, qui, par la grâce de Dieu et le choix du Saint-Siége, jouisse de la plénitude du pouvoir épiscopal pour bien la gouverner et lui être utile » 1).

Le Pontise sit plus encore. Asin de témoigner plus particulièrement à l'abbé Dom Ligorius Maiorini son contentement pour les bons offices qu'il en avait reçus, lors de l'élection du roi Ladislas, il le créa Archevêque de Salerne, et plaça, en retour, sur le nouveau Siége épiscopal de l'Abbaye de Cava, le noble et docte François de Aiello, chanoine de l'église même de Salerne. Le Diocèse abbatial de la Sainte-Trinité de Cava avait désormais un É v è q u e; mais on peut dire aussi que le Monastère de Cava était sans A b b é!....

Avant d'aller plus loin nous noterons, une fois pour toutes, qu'il n'est rien de moins connu que cette quatrième et dernière période de l'histoire de la Congrégation de Cava. A grand' peine peut-on établir exactement les dates de l'avénement et de la fin de chaque Abbé — Évêque. — Nous réunirons du moins ici, aussi exactement que possible, les rares détails authentiques que nous avons pu recueillir sur le compte de chacun d'eux.

CHAPITRE II.

LES ABBÉS — ÉVÊQUES.

1394-1431.

- I. Mgr François d'Aiello. Bulles diverses de Boniface IX. Le concile de Florence. Bocuments de cette époque. II. Mgr François Mormilis. Le Grand schisme d'Occident. Charles Malatesta et Grégoire XII. Perte définitive du fief de Castellabate et de presque toutes les possessions du Cilento. Réclamations inutiles auprès du roi Ladislas. Douleur et mort de Mgr Mormilis. III. Mgr Sagax de Comitibus et son vicaire, Dom Albert de Bonoch ristiano. Sagax devient évêque de Carpentras et ensuite de Spolète. IV. Mgr Angelet de Fuscis. Ses mérites. II est créé cardinal. Conséquences de ce fait.
- I. A peine fut-il consacré, Monseigneur François d'Agello ou d'Aiello se hâta de se rendre au Monastère de la Sainte-Trinité de Ca-

⁴⁾ Voy. la bulle même de Boniface IX (Arc. Mag. P. 23. Ughelli. I. 612-614).

va. Comme on le voit, un chanoine séculier prenait la place occupée, depuis des siècles, par des réguliers. C'était une grande nouveauté dans les traditions et l'histoire de l'Abbaye.

Pour couronner son œuvre, Boniface IX donna, dès le 7 Août 1394, un grand nombre de bulles, où il exhortait: le nouvel Abbé-Évêque à administrer avec soin et prudence son vaste diocèse; le Chapitre des moines à rendre à leur prélat l'obéissance et les services qu'il était en droit d'attendre d'eux; le Clergé de la ville de Cava à recevoir avec empressement les conseils et les avertissements de leur évêque; la Population de Cava à accueillir, comme un père, le directeur spirituel qu'il leur envoyait; les Vassaux de tout le Diocèse du Sacré Monastère de Cava à rendre à leur Seigneur évêque les hommages et services accoûtumés; enfin le roi Ladislas à accorder sa protection et ses faveurs à la nouvelle Ville, à sa Cathédrale et à son Évêque 1).

Mgr François d' Aiello gouverna, pendant treize années l'Église et le Diocèse de Cava (1394-1407), et il le fit avec une prudence et une sainteté qui lui méritèrent d'être transséré ensuite (20 Octobre 1407), par le pape Grégoire XII, au siége épiscopal de Todi, dans le duché de Spolète, en Ombrie 2), et, plus tard (19 Janvier 1425) par Martin V, à l'archevêché de Bari, en Pouille, qu'il gouverna d'une manière sort remarquable jusqu'en 1453. C'est en cette dernière qualité qu'il assista (1439) au sameux concile œcumunique de Florence, où l'on traita la réunion de l'Église grecque à l'Église latine. On trouve, dans les actes de ce concile, sa signature ainsi sormulée: * Ego Agellus Episcopus Barensis me subscripsi 3).

Les documents qui, dans les archives de Cava, se rapportent à Mgr d'Aiello sont assez rares. Il en est un de 1396, qui contient la collation du bénéfice de S. Pierre de Judice de Salerne. Un autre, de 1399, renferme celle du prieuré, de l'église et du château de S^{te} Marie de Rota, en Calabre, à Dom Sanduccius de Amodeo, de Cava, religieux de la Sainte-Trinité. Un troisième enfin, de 1400, se rapporte à la collation du bénéfice de l'église de S^{te} Catherine de Polla 4).

¹⁾ On peut lire ces cinq bulles dans Venereo, Dict. I. 188 — Cf. Arc. Mag. P. 23.

^{2) «} Creatus igitur D. Franciscus de Ayello Cavensis Ecclesiæ Abbas et Cavæ Civitatis Episcopus, VII. Idus Augusti, eam omni rexit prudentia et sanctitate. Ostenditque se maiori dignum munere. Quapropter quartodecimo post Anno Gregorius XII. Pontifex Maximus eum, ut altius decoraret, ad Tudertinæ Ecclesiæ Sedem transtulit. » Rodul. MS. 61 p. 155.

³⁾ Polverino, Desc. di Cava. II, 18, Ughelli, It. Sac. I. 614, VII. 647.

⁴⁾ Arc. LXXVIII. passim. — Cf. De Blasi, Chron. an. 1396-1400.

II. — François d' Aiello eut pour successeur, à Cava, Mgr François Mormilis, de Naples, qui avait été précédemment évêque de Sienne, en Toscane (1392-96), et puis (1396-1407) de Sarno '). L'élévation de ce prélat sur le siège épiscopal de l'Abbaye de Cava (30 Décembre 1407) fut accompagnée, comme celle de son prédécesseur, des lettres papales de Grégoire XII (1406-9) au chapitre canonial des religieux, au clergé du Diocèse, aux habitants de la cité de Cava, à tous les sujets spirituels du nouvel évêque, aux hommes ou vassaux de l'Abbaye, enfin au roi Ladislas 2).

Cependant le Grand Schisme d'Occident (1378-1417), qui désolait l'Église depuis bientôt trente ans, durait toujours. Bien plus, depuis la déposition du pape Grégoire XII, de l'antipape Benoît XIII et l'élection d'Alexandre V, au concile de Pise (1409), la confusion était partout au comble: au lieu d'un pape, la Chrétienté en comptait trois! Grégoire XII, pour combattre ses rivaux, avait pris à sa solde les bandes de Charles Malatesta, seigneur de Rimini, et, pour les payer, avait emprunté, au roi Ladislas, soixante mille florins d'or (soit 720.000 fr. environ). Toutefois, malgré le secours du célèbre condottiere, Grégoire XII sut contraint de suir de Rome et de se réfugier à Gaëte, où il devint presque le prisonnier de Ladislas. Celui-ci, pour recouvrer la somme prêtée naguère, contraignit (15 Nov. 1410) ³) Grégoire à lui céder la majeure partie des biens et propriétés qui appartenaient aux églises et aux communautés religieuses du Royaume de Naples, et dont Grégoire se prétendait suzerain. Alors fut perdu, pour toujours, le riche sief de Castellabate et de ses innombrables dépendances. Grégoire XII céda le tout à Ladislas pour

1) Cette petite ville, si industrieuse, est située, non loin de Cava, au pied du Vésuve, sur le Sarnus, ce petit cours d'eau chanté par VIRGILE (Enéid. VII. 738):

Serrastes populos et quæ rigat æquora Sarnus.

Elle sut sondée dit-on, par les Pélasges, au XIVe siècle av. J.-C. C'est près de là que Téia, le dernier roi des Ostrogoths en Italie, sut vaincu, pris et mis à mort par l'eunuque Narsès (553), et que le roi de Naples, Ferdinand d'Aragon, sut battu par Jean d'Anjou (1460). Sarno compte actuellement 15,341 habitants. — Alexandre II l'érigea en évêché en 1066. Son titre épiscopal est aujourd'hui réuni à celui même de Cava. —Voy. UGHELLI. VII. 560, DE MEO, Ann. Dipl. VIII. 62, et surtout Nic.-Ant. Siani, Mem. Stor. crit. sulla città di Sarno, Napoli, 1816, in-8°, passim.

²) Ces bulles sont rapportées par Venereo, Dict. II. 182-183. Cf. De Blasi, Chron.

³⁾ Et non point 1409, comme dit DE Blasi, dans sa Chronique, ni 1412, ainsi que l'assure Giustiniani, dans son Dizion. Geogr. Rag. del Regno di Napoli. III. 332.

— Yoy. Ventiniglia. Not. del Cast. dell' Ab. p. 15-16.

la mesquine somme de 4200 florins (50.400 fr.) 1). On aura une idée de la perle que sit alors l'Abbaye, si l'on songe que, moins de 40 ans auparavant, de 1349 à 1367, Castellabate, avec ses riches villages environnants, rapportait annuellement l'énorme somme de 1648 ducats d'or, soit près de 20.000 francs!... 2). Dès lors Perdisumo, San-Mango, San-Mauro, Acquabella, Casalicchio, Serramezzana, San-Giorgio, Santa-Lucia, San-Primo, Li Pluppi, Casacastra, Massanova, Terrisino et autres terres, situées autour de Castellabate, et sormant, selon l'exact Dom Augustin Venereo 3), un total de quarante-trois villages (Casalia), passèrent dans le Domaine royal, qui en perçut les gros revenus. Il ne resta plus à l'Abbé de la Sainte-Trinité sur ces vastes régions de la Lucanie, ou, comme l'on disait alors et comme l'on dit encore, du Cilento, que la juridiction spirituelle, qu'il continue toujours à avoir.

L'Abbé-évêque et ses moines adressèrent cependant de vives et éloquentes protestations à la cour de Naples, comme aussi au vieux pape ou mieux antipape Grégoire XII. Elles furent sans aucu n résultat. Bien plus, le roi La dislass'empara alors des possessions que le monastère conservait encore dans la vallée de Cava. Le château de Sant' Adjutore et les fortifications du Corpo di Cava furent militairement occupées par ses soldats et, bon gré mal gré, l'abbé-èvêque dut leur fournir, chaque mois, la somme de onze onces

¹⁾ Voy. la Bulle d' E u g è n e IV, du 10 Fév. 1446 (Arc. Mag. P. 33)—Vener. Dict. 1. 227, II. 41, Moreri, Le Grand Dict. hist. V. 342. Ed. de 1743.

²⁾ VENER. oper. cit. I. 228, VENTIM. op. cit. p. 18.

B) « Castrum ipsum quod de Abbate dicitur, in Cilento situm est, in Lucanis finibus cum Arce pervalida, Turribus et gyronibus, alijsque propugnaculis communita.... Huic Castro sive Terræ omnia circumjacentia Castra tamquam ab eo protecta subjiciebantur, præsertim quadraginta tria..... Quæ una cum Castro sive Terra Castri Abbatis in spiritualibus ac temporalibus ad Cavense Monasterium pleno iure spectabant.... Alienata fuit hæc Terra Castri Abbatis, ut supradictum est, ac vendita Ladislao Regi anno 1409. pro florenis quatuor mille ducentis, mediantibus literis Apostolicis Summi Pontificis Gregorij XII. per vim et metum surreptis.... Antequam venderetur, ab anno 1349. usque 1367, Castrum ipsum sive Terra, absque casalibus, annuatim reddebat Monasterio plus quam mille aureos... Insuper Castra supradicta sive casalia quadraginta tria, maiorem sine dubio redditum probabiliter attulisse, quam terra ipsa Castri Abbatis, nemo est qui ambiget. Inveni tamen duodecim tantum ex his casalibus locata fuisse iisdem temporibus annuis ducatis sexcentis quadraginta octo.... Verumtamen conjici ex redditu horum duodecim verisimiliter potest quid reliqui reddiderint. Immo verò certa de eis sententia proferri quod minus duorum millium ducatorum annuatim simul omnia quadraginta tria Casalia asterre non potuerint. » Vener. ibid.

d'or...). Telle était la situation de l'Abbaye en 1410 et années suivantes. Aussi à la mort du roi Ladislas (1414) et de Grégoire XII (1417), ne restait-il au Monastère de Cava aucune espérance de recouvrer ses domaines perdus. Mgr Mormilis cependant s'affecta tellement d'un tel état de choses qu'il ne survécut guère à ses spoliateurs: il mourut dans son cher monastère épiscopal de la Sainte-Trinité, vers la fin de 1419, après avoir fourni une sage administration de onze années (1407-19). Son corps fut déposé dans l'église de l'Abbaye 2).

III. — Martin V, l'élu du concile de Constance (1417-31), choisit pour succéder à l'évêque désunt, un jeune patricien romain, appelé Sagax de Comitibus ou de' Conti, qui descendait d'une illustre samille d'Anagni et qui était alors (13 Nov. 1419) abbé commendataire du sameux monastère de Subiaco, celui même que S. Benoît, le grand patriarche des moines d'Occident, avait sondé avant de se rendre au Mont-Cassin, en 529. Le nouveau prélat, qui dut obtenir du pape, pour être consacré, une dispense d'âge, arriva dans son évêché, accompagné des lettres habituelles de recommandation aux religieux, au clergé, aux sidèles du Diocèse Abbatial, aux vassaux du Monastère et à la reine Jeanne II, qui, en 1414, avait remplacé son frère Ladislas sur le trône de Naples ²).

Sagax de Comitibus resta sept ans à peine à la tête de l'Abbaye et du Diocèse de la Sainte-Trinité. Il en laissa d'ailleurs presque tout le soin à son vicaire-général, Dom Albert de Bonochristiano, dont il existe quelques actes, surtout des années 1420 et 1421, et qui, par suite, mérite ici un souvenir ⁴). Quant à Sagax, il fut transféré, le 21 Mai 1426, par Martin V, du siège de Cava à celui de Carpentras, en Provence. Il revint plus tard (1446) en Italie et fut alors nommé à l'important évêché de Spolète, qu'il gouverna jusqu'à sa mort (1448) ⁵).

IV. — Angelot Fosco ou de Fuscis, qui, par ordre de Martin V, remplaça Sagax sur le siége épiscopal du Monastère de Cava, avait été,

Episcopus provideret in parte grandibus necessitatibus Ecclesiae supradictae: nam oportet eumdem Dominum Episcopum varia onera sustinere, et maxime pro custodia Fortellitiorum et Castrorum Cavae et S. Adjutoris, quae detinentur per regalem Majestatem, et provisum est solvi de iuribus dictae ecclesiae pro custodia ipsorum mense quolibet uncias undecim. » Ex docum. ann. 1409. ap. Vener. Addit. Castell.

²⁾ DE BLASI, Chron. 1419; UGHELLI. It. Sac. I. 614, VII. 374; POLVER. Desc. II. 19.

³⁾ En tout six bulles, que l'on peut lire dans VENER. III. 194-197.

^{*)} Arc. LXXIX, passim. — Cf. Polverin. II. 19 et 52, Arc. LXXXII. 117.

⁵) DE BLASI, Chron. 1419-26, UGHELLI. I. 615 et 1268, VII. 370 et 374.

durant plusieurs années chanoine de S. Jean de Latran et puis (1418-26) évêque d'Anagni '). Il accepta pourtant, avec le plus vif plaisir, l'évêché de Cava. Cela, à défaut d'autres arguments. peut nous donner une idée de l'importance qu'avait encore l'Abbaye et son Diocèse à cette époque.

Mgr Angelot, qui avait été précédé des lettres de recommandation ordinaires ²), fut reçu à Cava (1426) avec les marques de la plus vive affection. Dès qu'il eut pris en main le gouvernement des affaires, il s'occupa à bien les administrer. Le pape E u g è n e IV (1431-47) qui, tandis qu'il n'était encore que le cardinal Gabriel Condulmerio, avait été très-intimément uni d'amitié avec lui, sut apprécier à leur juste valeur les talents de l'évêque du Monastère de Cava. L'ayant appelé à Rome, lors de la première promotion de cardinaux qu'il fit (19 Nov. 1431), il le créa, avec son propre neveu, François Condulmerio, cardinal-prêtre du titre de Saint-Marc ³).

Mais ce qui était un grand honneur pour l'évêque de Cava, fut, pour le monastère de la Sainte-Trinité, un immense malheur. Le cardinal Angelot de Fuscis, obligé, à cause de sa nouvelle position, de vivre loin de son Abbaye, ne voulut point cependant y renoncer, et, selon l'abus de son temps, il la retint en commende, Ainsi commença, pour l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, cette époque funeste des Abbés-Commendataires, qui bouleversa, de fond en comble, l'observance monastique et détermina la ruine de la Congrégation de Cava.

¹⁾ Ughelli, oper. cit. I. 320.

²⁾ Elles sont au nombre de six. On peut les lire dans Vener. III. 197-199.

S) « Familiarissimè usus est (Angelottus) Card. Condulmerio, qui cum ad summam Apostolicam sedem evasisset, sub nomine Eugenii IV., Angelottum, in prima promotione Cardinalem creavit tit. S. Marci. » UGHELLI. loc. cit. — MORERI. V. 198; VENER. Dict. I. 110.

CHAPITRE III.

TROIS CARDINAUX COMMENDATAIRES.

1431-1485.

Décadence de la Congrégation de Cava. — I. Le cardinal Angelot de Fuscu. — Diplômes nombreux du roi Aiphonse Ist.—Mort horrible d'Angelot.—Ses vicaires généraux. — Le cardinal Louis Scarampa. — Ses dignités diverses. — Eugène III. donne inutilement l'ordre de restituer Castellabate. — Dipiômes nouveaux des rois de Naples. — Nicolas Forteguerra et Louis Boncempagni — Le tombeau de Scarampa et les voleurs nocturnes. — III. Le cardinal Jean d'Aragon. — Son amour pour la discipline monastique. — Ses cinq Registres ou Inventaires.—Ses travaux sur l'histoire de l'Église. — L'Hospice de Cava. — S. François de Paule et N.-D. de l'Ormeau. — Vicaires nombreux de Jean d'Aragon. — Manuscrits intéressants de cette époque. — Mort du Cardinal d'Aragon.

I.—L' Italie méridionale avait été jusque-là déchirée par les prétentions, sans cesse renaissantes, des Angevins et des Aragonais. Quand mourut Je anne II (1435), Alphonse I^{er} d'Aragon, déjà maître de la Sicile, s'empara encore du Royaume de Naples, et, pour la seconde fois, les Deux-Siciles furent gouvernées par un même sceptre, quoique pour peu de temps (1435-58). Or, à l'imitation de ses prédécesseurs, Alphonse le fut prodigue de concessions en faveur d'Angelot de Fuscis et de son Abbaye. Par son diplôme du 5 Mai 1441, il confirma les donations et privilèges du duc Roger, contenus dans la fameuse bulle d'Urbain II, de l'an 1092; sanctionna,

¹⁾ Tosts. Stor. della Bad. di M. Cas. III. 166 Cf. MURAT. Ant. Ital. III. 73.

en particulier, la faculté qu'avaient les religieux de pouvoir exiger la dime des poissons qui seraient pris dans la mer de Vietri, à partir du vallon de Gallocanta, vers Salerne, jusqu'au ruisseau de Cetara, près d'Amalfi; accorda, en outre, dans la haute mer, trois mille pas pour complèter les cinq mille que le Monastère possédait déjà, en comptant depuis la côte 1). Trois années après (16 Fév. 1444), A 1phonse ler roi d'Aragon et de Sicile en deçà et en delà du Phare, • renouvela les confirmations et concessions de ses prédécesseurs, surtout celles de Guillaume-le-Mauvais, de 1154, et déclara, en particulier: que le Monastère de Cava était toujours chambre royale ou tribunal royal; qu'il avait la faculté de créer des juges et des notaires publics; qu'il pouvait appeler sous les armes tous ses vassaux; que ses biens ne sauraient être aliénés autrement que par la prescription centenaire; qu'il était exempt, dans toute l'étendue du Royaume, de tous droits de gabelle, péage, douane, service militaire, et autres prestations de ce genre; enfin que ses hommes et ses biens étaient indépendants de toute autorité royale ou étrangère 2).

L'année même de la concession de ce diplôme si important, le cardinal Commendataire de Cava mourut victime d'une crime atroce. Son domestique, un misérable qu'il avait élevé et nourri dès l'enfance, désireux de s'emparer des grosses sommes que l'avarice de son maître avait, dit-on, amassées, entra dans sa chambre, la main armée d'un de ces lourds râteaux, dont les paysans se servent pour briser les mottes de terre, et l'assomma, dans son lit, au moment où il y pensait le moins, le 4 Septembre 1444.... 3). L'assassin subit, peu après, le châtiment qu'il méritait. Quant au corps du Cardinal, il fut enseveli, en grande pompe, dans l'église de La Minerve, à Rome 4).

¹⁾ Environ 15 Kilom. de long sur 12 de large. — Voy., à l' Appendice, lett. EE.

²⁾ Arc. Mag. P. 31. VENER. Dict. I. 80-82.

sordibus suit inquinatus, si ulla Garimberto sides, purpurataque sortuna haud indignus, quae cum illum ad huiusmodi dignstatis gradum subvexisset, ut etiam in tribus Legatis, qui ab Eugenio ad Concilium destinabantur, numeraretur, mutata ex more, repentina volubilitate, facie, eundem cum vita omnibus exuit dignitatibus. Aulicus quippe, quem a puero educaverat, rastro armatus, quo rustici homines confringendis glebis utuntur, nil tale cogitantem illum occidit. UGHELLI. I. 320. — Cela, du rește, s'accorde parsaitement avec ce qu' on lisait autresois sur les marges du MS. de Cava n. 3. s. 130 a t.: « 1444. Hoc anno Angelottus Cardinalis de Fuscis, Episcopus et Commendatarius Abbas Cavensis, ab intimo cubiculi sui custode confossus occumbit pridie nonas Septembris. » Ann. Cav. ap. De Blasi Chron. an. 1444.

⁴⁾ Malgré cela, vers la sin du XVI e siècle, on éleva au cardinal Angelot un cénotaphe,

Durant le temps que le cardinal Angelot de Fuscis sut absent de l'abbaye de la Saint-Trinité de Cava, celle-ci sut administrée d'abord (1441) par le napolitain Jean, qui portait alors le titre d'évêque de Vesta, aujourd'hui Bestis, petite ville située sur la mer Adriatique au pied du Mont Gargan (); ensin (1444) par Nicolas Solimele, célèbre docteur en droit, archiprêtre de l'église de Salerne, sa patrie, qui devint plus tard (1436-57) évêque d'Acerno et puis (1457-59 (de Venusie ou Venouse, où il mourut²).

II.—L'abbaye de la Cava cependant, pour des causes déjà indiquées, était bien déchue de son antique splendeur. La discipline monastique ne s'observait plus; le nombre des religieux était fort restreint; une partie des biens était devenue la proie de la violence, comme déjà nous l'avons remarqué, et l'autre était gaspillée par des administrateurs subalternes, dont le plus grand souci consistait à s'enrichir au détriment de la commende; les priviléges étaient alors ou méprisés ou tournés en ridicule; tous les biens envahis, tous les droits chancelants.... 3).

E u gène IV, peu au courant de ce qui se passait dans le Monastère Métellien, en donna. pour la seconde fois (1444), la commende au fameux Louis Scarampa, dit Mazzarotta, de Padoue, cardinal-prêtre du titre de S. Laurent in Damaso, patriarche d'Aquilée, évêque d'Albano, archevêque de Florence, camérier du Saint-Siége, qui peu après devint également abbé commendataire du Mont-Cassin et de Monte-Vergine, (1454-65), etc. Le cardinal Scarampa avait naguère rendu

en marbre, dans l'église de S. Bernard ad Columnam Trojanam, à Rome. Voici l'inscription qu'on peut y lire encore:

CHRISTO SALVATORI. ANGELOTTO FUSCO, PATRITIO ROMANO OB SINGVLARES EIVS ANIMI DOTES AB EUGENIO IV. PONT. MAX. IN CARDINALIUM NUMERUM ASCITO LATERANENSIS ECCLESIAE ARCHIPRESBYTERO. HORATIUS FUSCUS. SEN. POP. ROMANI SCRIBA GENTILI SUO MEMORIA CAUSA POSUIT MDLXXXVIII. (Cf. UGHELLI. I. 320).

- 4) Arc. LXXXI. n. 63. UGHELLI. VII. 867.
- 2) Polver. Desc. II. 20 et 53; Ughelli. VII. 173 et 448.
- viva primordia incipiehant mori. Susceptisque infulis dignioribus, nigroque Pileo in viridem commutato, quia tamen contabuerant eius primitiæ spiritus et pristina illa vivendi norma delirarat, ob id eius semper olim fulgida gloria emarcuerat. Bonorum suorum spontanea fiebat, seu violenta distractio. Quare Ladislao Regi regnandi cupido Castrum Abbatis venumdatum fuerat, fraudata prætio ultra dimidium, et pontificio assensu per vim ancupato. Antiqua sua amplissima privilegia parvifiebant, vel in extrancum contorta sensum deludebantur. Suum omne jus perierat, omnis eius possessio, quantumvis prius firma, nutabat, » etc. Rodul. MS. 61. p. 156. Cf. Notargiacomo, Memor. ist. polit. sulla città della Cava, p. 52, Napoli, 1831, in-8°.

de grands services au Souverain pontife: il était particulièrement l'auteur de la paix conclue, en 1443, entre Alphonse Ier d'Aragon et Eugène IV; l'abbaye de Cava avait été la recompense de ces services!....¹).

Dès que le roi Alphonse eut connaissance de la nouvelle dignilé de Louis Scarampa, « son ami très-spécial, » il s'empressa de lui adresser un diplôme, où entre autres concessions, il lui accordait la haute et basse justice, « merum et mixtum imperium, » l'office de Capitaneatus, ou de gouverneur général, avec le pouvoir du glaive, sur toute la ville de Cava (1445)²).

Je son côté, le pape E u g è n e IV, qui avait fait partie naguère des cardinaux de G r é g o i r e XII à Gaëte et était, pour ce motif, bien informé de la manière, dont Castellabate avait été détaché du domaine de l'Abbaye, révoqua les lettres apostoliques données au roi Ladislas, le 15 Novembre 1410, comme ayant été extorquées par la violence et la crainte, qui purent bien pénétrer dans le cœur d'un homme constant, et aussi pour la raison que la vente de Castellabate avait été alors faite pour la moitié à peine du juste prix. Il déclara, en conséquence, cette vente nulle et sans effet et ordonna que Castellabate rentrât dans le domaine de l'Abbaye (13 Fév. 1446) 3). Toutefois, malgré cette bulle si explicite, l'Abbaye ne recouvra jamais plus le Château de l'Abbé. La possession lui en fut disputée, dans de longs et fréquents procès, durant le cours du XVe et du XVIe S., par la puissante maison des Sanseverino 4).

Outre la bulle d' E u g è n e IV, dont nons venons de parler, on en conserve, dans les archives de Cava, une autre de la même époque et du même pape: E u g è n e IV y consirme et concède de nouveau à l'abbé Scarampa et à son monastère tous les priviléges qui ont été octroyés tant par les pontifes, ses prédécesseurs, que par les empereurs, les rois, les princes, ou n'importe quelles autres personnes 5).

A toutes ces faveurs du roi Alphonse I^{er} et du pape Eugèn e IV envers le monastère de Cava, ou mieux envers le Cardinal Commendataire, il s'en joignit d'autres, qu'il serait fastidieux de vouloir énumérer tout au long. Des mois de *Juin*, Août et Octobre 1457 seu-

¹⁾ Ex Adnot. MS., Bedæ, seu Ann. Cav. ap. Vener. Dict. III. 147. Cf. Gattula, Hist. Abb. Casin. p. 566. Venise, 1733, in-f.; Ughelli, I. 615. VII. 371.

²⁾ DE BLASI. Chron. an. 1445.

³⁾ Arc. Mag. P. 33. VENTIM. Not. del Cast. dell' Ab. p. 17 et LI de l' Append.

⁴⁾ VENBR. Dict. I. 224.

⁵⁾ Arc. Mag. P. 32. Cf. VENER. Op. cit. II. 41.

lement, il existe actuellement cinq diplômes d'Alphonse 1rd. Ils contiennent des concessions, des confirmations de priviléges, des ordres de restitution, enfin la faculté, pour le cardinal commendataire, en sa qualité de Baron du Royaume, de pouvoir créer des juges, des jurés et des camerlingues ou gouverneurs des villes et châteaux de l'Abbaye. ⁴)

Alphonse 1^{ex} cessa de vivre en 1458 et son fils, F e r d i n a n d 1^{ex} lui succéda sur le trône royal de Naples (1458-94). Ce prince voulut, lui aussi, dès la première année de son règne, montrer tout le cas qu'il faisait de la Congrégation et du Monastère de Cava. Par son diplôme du 29 Juillet 1458, « considérant que le monastère de la Cava est l'œuvre de ses ancêtres et aussi c h a m b r e r o y a le toute spéciale, « il en confirme tous les biens et privilèges, particulièrement ceux accordés par Guillaume 1^{ex} et Alphonse 1^{ex}, son père; renouvelle la faculté de pouvoir appeler les vassaux sous les armes; enfin reçoit le monastère, son abbé, et tous les religieux sous sa protection ²).

Cependant le cardinal Scarampa, comme son prédécesseur, vivait loin de son Abbaye: il employait, au reste, utilement les grandes facultes de son âme ardente, qu'il consacrait entièrement à la désense des intérêts de l'Église. Il ne la servait pas seulement par la parole, mais par les armes, surtout dans les guerres contre les Turcs. Tout le monde sait que les farouches sectateurs de Mahomet s'étaient emparés, en 1453, de Constantinople. De là ils menaçaient toute la Chrétienté. L'abbé commendataire de Cava sut un des plus heureux champions de la cause de l'Église et de la civilitation. Nouveau C h a r l e s M a r t e l, il eut la gloire d'arrêter, en grande partie, l'invasion des Turcs et de les battre en plusieurs lieux, notamment à Belgrade et à Rhodes (1456)³).

Durant tout ce temps l'Abbaye de Cava sut gouvernée directement par divers procureurs, tels que Jean-Pierre de Burso ou de Borsis (1445) et Alexis des comtes de Vivigniano, d'Arezzo (1448)); mais surtout par plusieurs vicaires-généraux, ayant tous le caractère épiscopal. Nous citerons ici Nicolas de Forteguerra et Louis Boncompagni. Mgr Nicolas de Forteguerra se trouvait à Cava en 1459, et portait

¹⁾ Arc. Mag. P. 41, Q 1, 2, 3, 4. Cf. Rodul. MS. 61. p. 157.

²⁾ Arc. Mag. Q. 3; Transumptorum lib. I. f. 84; VENER. Dict. II. 75.

⁷ Tosti, Stor. della Bad. di Monte-Cassino III. 164.

⁴⁾ Voy. les parchemins du 12 Août 1445, du 1er Juil. 1446, du 29 Avril 1448, etc. (Arc. LXXXI. 103, LXXXII. 10 et 22)

alors le titre d'évêque de Téano, non loin de Capoue '). Il appartenait à une illustre famille de Pistoie et avait rempli, sous Nicolas V et Calix te III, plusieurs importantes missions. Ce fut Pie II qui le nomma à l'évêché de Téano (1459). L'année suivante, il fut honoré du chapeau de Cardinal, avec le titre de Saint-Cécile. Il mourut légat de Viterbe, en 1473, à l'âge peu avancé de 54 ans. C'est lui qui a fondé à Pistoie, pour l'instruction de la jeunesse, le collége fameux appelé la Sapienza de Fortiguerra 2). Son successeur, à Cava, Mgr Louis Boncompagni, fut nommé, en 1459 même, vicaire-général du Cardinal Scarampa. Il était encore dans l'Abbaye en Mars 1463 3). C'est tout ce qu'il nous a été donner de trouver sur son compte.

Quant à l'abbé commendataire de Cava, il mourut le 26 Mars 1465. Il fut enseveli à Rome, en l'église de S. Laurent in Damaso, dans un splendide tombeau en marbre, revêtu de tous les insignes cardinalices. Leur richesse excita, dit-on, la cupidité de quelques personnes qui assistaient aux funérailles. Elles se rendirent la nuit suivante à l'église de S. Laurent, avec l'intention de s'emparer de la mitre, de la crosse et des anneaux du prélat défunt. Mais à peine les voleurs avaient-ils commencé leur besogne, qu'ils furent saisis d'épouvante, à la vue des yeux étincelants du cardinal, et ils s'enfuirent, laissant son tombeau entr'ouvert.... 4).

III. — Après Louis Scarampa, la Commende de Cava fut donnée (1465), par le pape P a u l II, à Jean d'Aragon, fils du roi de Naples F e r d i n a n d ler, qui était encore enfant. C'est ainsi cependant que commença la série des titres et dignités de jeune prince aragonais, que nous trouvons ensuite successivement: protonotaire apostolique et lieutenant du royaume de Naples (1469), abbé commendataire de Monte-Vergine et du Mont-Cassin (1471), de S. Marie de Pomposa et de S. Barthélemy in Gualdo, de S. Laurent d'Aversa et de la Ste Trinité de Mileto, de S. Laurent in Lucina, à Rome, et des Monastères de S. Georges, de S. Benoît et de S. Léonard de Salerne, etc.; puis archevêque de Salerne même (1472) et de Tarente (1478), de Cosenza (1481) et de Strigonie; ensuite cardinal-diacre du titre de S. Adrien (1477), et bientôt cardinal-prêtre du titre de Ste Sabine, et de S. Lau-

¹⁾ Arc. LXXXIII. n. 63; Polver. II. 53.

²⁾ UGHELLI. It. Sac. VI. 572.

³⁾ Arc. LXXXIII n. 83. 114.115. VENER. V. 6. a t.; DE BLASI. Chron. 1.59.

⁴⁾ PLATINA; Vita Pauli II, Venise. 1479. Cf. Polver (II. 20-21), et GATTULA (Hist. Abb. Cas. p. 568), qui rapportent diverses inscriptions, mises sur le tombeau du cardinal Scarampa.

rent in Lucina; enfin légat du Saint-Siége en Pologne et en Hongrie (1482), etc. 1)

Jean d'Aragon, quoique vivant habituellement loin de son Abbaye de Cava, s'occupa toutesois d'elle avec une prédilection bien marquée et dont ou retrouve aujourd'hui une infinité de preuves dans les Archives de la Sainte-Trinité. Aussi ce que le savant Dom Érasme Gattola observe de lui, à propos du Mont-Cassin, est bien plus vrai encore si on l'applique à Cava: « Jean d'Aragon, dit-il, avait des goûts sort prononcés pour l'observance monastique; il visitait fréquemment les religieux; il leur enjoignit d'observer en tous points la Règle de S. Benoît, de pratiquer l'hospitalité traditionnelle et de distribuer des aumônes » 2). Le cardinal d'Aragon donnait au reste lui-même l'exemple, surtout de cette dernière vertu. Ainsi, en 1476, un de ses amis intimes et son propre chapelain, Dom Nicolas Marcherio, était chargé, à Cava, de la distribution des aumônes 3).

Asin de se rendre un compte exact des revenus de l'Abbaye et de lui faire restituer les biens qui lui avaient été enlevés par le passé, Jean d'Aragon, demanda, en 1473, au roi Ferdinand, son père, l'autorisation de pouvoir faire dresser des Inventaires publics des biens et des droits du Monastère de Cava, avec faculté d'unir au domaine temporel, que ce monastère avait alors, toutes les possessions, qui, pour un motif quelconque, lui étaient dévolues *). Fe rd in and ler consentit volontiers au légitime désir de son fils. Le travail de l'Inventaire commença donc peu après (1474), et se poursuivit, avec plus au moins de régularité, jusqu'en 1485. Il existe encore, en très-grande partie, dans les Archives, où il est connu sous le nom générique de Registre du Cardinal d'Aragon. Ce travail forme une collection de cinq gros volumes manuscrits. Il n'est pas difficile de se rendre compte de son importance, tant pour l'histoire particulière de l'Abbaye, que pour celle du royaume de Naples, vers la fin du XVe siècle. Ajoutons que ces cinq volumes contiennent de précieux détails sur les conditions commerciales, agricoles et industrielles de l'Italie

⁴) Ann. Cav. ap. Vener. Dict. I. 30, Addit. I, passim; Rodul. MS. 61. p. 158; De Blasi. Chron, an. 1465; Ughelli, It. Sac. I. 615, VII. 371, 436; CIACCON. Vitae S. Pont. III. 69. etc.

²) « Cuius (observantiae monasticae) cum ipse (Joannes) studiosissimus esset, pluries monachos visitavit, jussitque S. Benedicti Regulam adamussim servarent, hospitalitatem pro more colerent, ac eleemosynas impartirent. » GATTUL. op. cit. p. 569.

³⁾ Reg. III. Card. Joan de Arag. f. 51. VENER. Add. I. Eleemosyn.

⁴⁾ DE BLASI. Chron. an. 1473.

De tels soins cependant était bien dignes du noble et docte cardinal Jean d'Aragon, de celui qui eut l'insigne gloire d'être le précurseur de Baronius, de Raynald et du Père Theiner. Qu' on me permette, à la louange de l'Abbé Commendataire de Cava, de traduire ici ce que l'un d'eux, dans ses Annales Ecclésiastiques, dit précisément de lui à ce propos: « Le cardinal Jean d'Aragon, (ainsi s'exprime R a ynald), grâce à un labeur insigne, recueillit les plus importants monuments de l'Église Romaine. Ce travail a été d'un grand secours, tant à moi qu'au cardinal Baronius, pour la composition de nos Annales » 2).

Ou trouve, dans la chronique de *De Blasi*, que le cardinal d'Aragon sit au Monastère de la Sainte-Trinité diverses réparations et quelques embellissements ³) et que, par son ordre, en 1482, dans la vallée de

- 4) Voici les titres, numéros, nombre des seuillets et dates de ces cinq Registres, tous grand in-4°: 1° Primum Regest. et Invent. dⁿⁱ Jois de Aragonia Abb. Commend. Caven. n. 1, alias XL, composé de 181 s. (1478-82); 2. Regest. Secundum, etc. oblong, sans n°, de 197 s. (1482-83);—3. Regest. Tertium, etc. n. 3, al. XLII, de 239 s. (1469-83); 4. Regest. Quartum, etc. n. 4, al. XLIII. de 48 s. (1478-84); 5. Regest. Quintum, etc. n. 24, al XLIV, de 88 s. (1483-85).— Ils se trouvent tous dans les Archives de l'Abbaye, au-dessous des Arc. XXXII et XL.
- ²) « Is (Joannes) insigni labore monumenta praestantissima Romanae Ecclesiae collegit. Hujus opus in conscribendis Annalibus, tum Cardinali Baronio, tum mihi magno usui fuit. » RAYNALD. Ann. Eccl. an. 1477. n. 10
- soins, au reste, étaient bien dignes de celui qui, peu après (1483), fit orner, par maître Barthélemy de Ser Antoni de Florence, le chœur de l'Église du Mont-Cassin de stalles qui malheureusement n'existent plus: « Chorus ecclesiæ sacri monasterii Montis Casini fabrefactus an. 1483. sub Joanne Cardinali de Aragonia Commendatario, Regis Ferdinandi I. filio, eiusque locumtenente Generali, per Magistrum Bartholomaeum de Ser Antoni de Florentia, Fabrum lignarium, ad rationem carolenorum 15. pro qualibet sede perfecté operata et completa, ex documentis Reg. IV eiusdem Cardinalis, car. 32 » (Vener. Add. I. Chorus). De Blasi (ibid.) assure que ce Chœur, si intéressant, fut renouvelé en 1696-1700. Le beau pupitre du Chœur de la nuit, qui, seul, existe au Mont-Cassin, du temps de Jean d'Aragon, fut probablement aussi l'œuvre de Maî-

Cava, au lieu, alors à peu près sans importance et couvert de broussailles, que l'on appelait de Scazzaventulis et puis Borgo de Scacciaventi, mais qui, aujourd'hui, est honoré du titre, mérité du reste, de Cité et de Ville, on commença la construction d'un grand palais pour recevoir les étrangers, les pauvres et les visiteurs, palais qui fut connu, dès lors et pour quelque temps, sous le nom d'Hospice des Pèlerins, « Hospitium peregrinorum » 1).

L'année prédédente (1481), S. François de Paule, le fondateur des Minimes et le grand thaumaturge de son siècle, passa par la vallée de Cava; il se rendait en France, auprès du roi Louis XI, qui espérait obtenir de lui la santé. François de Paule, qui connaissait bien les religieux de Cava, puisqu'ils avaient depuis longtemps un prieuré et diverses églises, soit à Paola même, le lieu de sa naissance, soit dans les environs, à Renda, Foscaldo, Consenza, Rota, etc. 2), s'arrêta quelques jours auprès d'eux et, à leur prière comme à celle des habitants, bénit alors, au bourg naissant de Scacciaventi, près de l'Hospice du Monastère, la première pierre de la gracieuse église de Notre-Dame de l'Ormeau, « la Madonna dell'Olmo, » ainsi appelée d'une image miraculeuse et fort belle de la Sainte-Vierge, découverte par des bergers, en cet endroit, dans le creux d'un ormeau, au temps de l'abbé S. Pierre Pappacarbon, vers la fin du XI siècle 3). Cent ans plus tard (1682), les enfants de S. François de Paule implantèrent à côté de cette même église une maison de leur ordre, qui devint bientôt florissante et a fourni un grand nombre d'hommes distingués 4). Le gouvernement italien l'a supprimée, en 1866, comme toutes les autres fondations de ce genre.

tre Barthélemy de Ser Antoni (Cf. ma Descript. hist. et artist. du Mont-Cas. p. 153, Mont-Cass. 1874, in-16.).

- 4) Hoc etiam anno (1482) aedificatum est hospitium magnum, alias Palatium in suburbijs Civitatis Cavae, in loco Scazaventulorum, a Cardinali de Aragonia Commendatario. De Blasi. ibid. Ex Reg. 11. D. M. Joan. f. 188-193: Vener. Dict. 1. 235.
- 2) Nous citerons, entre autres églises, celle de S. Pantaléon de Paula, qui en 1365 rapportait 2 onces d'or, 13 taris et 2 livres de cire (Reg. IV May. 1° 8), celle de S. Pierre et celle de S. Paul de Renda, appartenant à Cava au moins dès 1100 (Voy. la bulle de Pascal II. Arc. Mag. D. 26) et qui étaient encore sous sa juridiction en 1550 (Vener. Dict. IV. 69). Bien plus, sous le Cardinal d'Aragon même, en 1478, le Prieuré de Paula fut loué par le Monastère de Cava pour 66 ducats annuels (Reg. I. f. 4. et 151 a t°).
- 3) Polverino, Memorie ist. della Invenzione e Mirac. di Santa Mar. dell'Olmo passim. Desc. I, 126; Adinolpi, Stor. p. 254 et suiv.

⁴⁾ ADINOLFI, op, cit. p. 256.

Le cardinal Jean d'Aragon cependant, ainsi que ses prédécesseurs faisait administrer le Diocèse de la Sainte-Trinité de Cava par divers évêques résidents, ayant, eux aussi, le titre de vicaires-généraux. Parmi les plus connus, nous citerons: en 1477-78, Mgr L o u i s, évêque d'Aquila; — en 1478-80, Mgr Pierre R a n z a n o, évêque de Lucérie et aussi conseiller royal, confesseur du cardinal commendataire, son secrétaire particulier, etc.; — en 1480, Mgr Scipion P i s cice el l i, évêque de Troia; — en 1481, Mgr B e n o 1 t, évêque d'Isola; — en 1483-84, Mgr B è r a r d i n, évêque de Catane; — en lin, en 1484, Mgr B a p t i s t e De Ventura, évêque d'Avellino 1).

N' oublions pas d' observer ici qu'il existe de cette époque, dans les Archives de Cava, plusieurs manuscrits intéressants. Tels sont particulièrement: 1º Les Règles, statuts et chapitres de l'Ordre de l'Arminio, sous le patronage de l'Archange S. Michel, composé de vingt-sept chevaliers, élus à la pluralité des voix, en chapitre, avec la devise Decorum, et institué au Château-Neuf, à Naples, le 29 Septembre 1465 ²); — 2º La Quittance donnée par le roi Ferdinand d'Aragon à Antonello de Petruciis, au sujet de l'administration du grand sceau de l'État, le 13 Mars 1467 ³); — 3º Les Homélies de S. Césaire d'Arles ¹); — 4º Le Dictionnaire de droit canon composé par frère Barthélemy de Saint-Concorde, de Pise, de l'ordre des Frères-Prêcheurs ³); — 5º La collection si précieuse et si complète des Épîtres

⁴⁾ Regest. D.n. Joan. de Arag. III. 6° 66, 88, 201; V. 6, 29, 41, 73; POLVER. Desc. II. 52-55; UGHELLI. It. Sac. passim.

²) Ce MS. intéressant a été illustré par le R^{me} P. Abbé Morcaldi et publié, en 1875, par M. Crollalanza dans le Giornale arald. geneal. dipl. n° 10, Pisa.

³⁾ Quietantia et absolutio rationum dati et accepti Antonelli de Petrucijs consiliarij et secretarij Ferdinandi Regis 13 martij 1467 facta per eumdem Dominum
Regem. — Ce MS., n° 42, contient 122 pages, in-ſ°, d'écriture romaine très-lisible,
On y trouve surtout un longue énumération de personnages qui fréquentaient la cour
de Naples à cette époque. La signature du roi Ferdinand se trouve au dernier seuillet
a t° — Quant à Antonello de Petruciis, après un long procès, dont on conserve également l'original dans les Archives de Cava (n° 26 des MSS. Cartac.), il sinit par mourir misérablement sur l'échasaud, en 1481 (V. Tristan. Caracciolo, De Variet. fortunæ, ap. Murat. SS. XXII. 88 et suiv.).

⁴⁾ Ce MS, petit in-12, d'écriture gothique très-fine à deux colonnes, porte le n° 55.

^{**)} A la fin de ce MS., il y a une précieuse liste des Abréviations usitées, dans l'ouvrage, ainsi que les Règles de droit formulées par Boniface VIII, en 1298, et formant le sixième livre des Décrétales ou Sexte: • De Regulis iuris — Bonifacius VIII in Sexto — Datum Rome apud S. Petrum, V Nonas Martii, M. cc. xcviij, Pontificatus anno quarto. •

de Cicèron 1); — 6º Le gracieux Petit office de la Sainte-Vierge, orné des plus délicates miniatures de l'école de Fra Angelico 2); etc.

- 1) On trouve, dit-on, dans ce MS. in-8°, n° 36, un grand nombre de variantes et même quelques épîtres qui n'existent pas dans les éditions ordinaires. Le temps nous manque pour vérisser cette assertion. L'écriture romano-gothique en est belle et très-lisible; on y rencontre quelques initiales miniècs, d'un goût très-pur. A la sin on lit cette note intéressante: Laurentius frenasti grudetti transcripsit, anno 1461.
- 2) On admire dans ce MS., qui n'excède pas le format d'un in-32, une série de dixneuf tableaux d'un fini étonnant. D'après les armes des Vettori, de Florence, qui se trouvent au premier feuillet, on doit conclure, ce semble, que ce MS. fut fait pour un des membres de cette famille. Telle est du moins l'opinion que nous avons entendu émettre plusieurs fois, en particulier par M. le Duc Prota, de Naples. Ainsi qu'on peut le lire à la fin du Calendrier, ce MS. date de 1482: « E sapi che questo anno meccelxaxij coremo X (concorrente) incomensando l'anno dal primo iorno del mese di marso e finiando l'ultimo iorno di februario, » etc.
- *) Episcopatum Cavensem tenuit in Commendam usque ad obitus sui diem 17. Kalendas Novembris 1485. Vener. Dict. III. 245. Cf. l' Emortuale Casinense ap. Gattul. Acces. ad Hist. Cas. II. 859; Ughelli. I. 615, VI. 147. VII. 371 et 374; Nico-dem. Add. alla Bibl. Napol. del Toppi, 189.—De Blasi (Chron. an. 1484) et d'autres se trompent donc en fixant la mort du Cardinal Jean d'Aragon à l'an 1484.
 - 4) « Romae pestis morbo infectus periit. » Rodul. MS. 61. p. 138.
 - 5) « Mori in Roma per mangiar fonghi. » Polver. Desc. II. 22.
- 6) « Juvenis, non enim vigesimum secundum aetatis suae annum expleverat, e vita migravit. » Aug. Oldoino. Aleneo Romano. p. 382. Perugia. 1676, in-4.
- 7) Romae excessit Presb. Card. S. Sabinae anno 1485, die 16 Octob. 7 noctis hora, sepultus sub paside tituli sui juxta altare majus in lateritio tumulo, sub cubiculis Honorii papae IV. » UGHELLI, VII. 436.
- 8) On peut voir les Armes du Cardinal Jean d'Aragon, dans les Archives de Cava, sur la couverture du Reg. IV. Card. de Arag., ou mieux dans le précieux MS. de D. Augustin Venereo: Quod diplomata cruce signata sint authentica, f° 18.

CHAPITRE IV.

FIN DE LA CONGRÉGATION DE CAVA.

1485-1497.

Olivier Carafa dernier abbé commendataire. — Bulles d'Innocent VIII. — Pitoyable état du Monastère de Cava. — Projet du Cardinal-Abbé. — Louis Barbo et la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue.—Premiers religieux de cette congrégation à Cava. — Convention de 1493. — Dom Bessarion de Chypre et ses compagnons. — Leurs Guvres. — Conversion de deux hébreux. — Instances du roi Frédéric II et des Hommes de la ville de Cava. — Alexandre VI incorpore définitivement l'abbaye de Cava à la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue. — Note intéressante et inédite sur le cardinal Carafa et l'élection du pape Alexandre VI.

Trois jours à peine après la mort de Jean d'Aragon le pape Innocent VIII donna l'abbaye de Cava au cardinal Olivier Carrafa, ou bien Caraffa ou mieux Carafa (19 Octobre 1485). Le nouvel abbé commendataire descendait d'une des plus illustres familles de Naples. Il était né en 1430 et, grâce à son génie, il avait été, fort jeune encore, créé archevêque de Naples (1458), président du Sacré conseil Capouan (1465), cardinal-prêtre du titre de S. Marcellin (1467); puis évêque d'Albano (1477), de Sabine (1479) et d'Ostie (1503), Abbé commendataire de Monte-Vergine (1486) et de S. Laurent extra muros, à Rome, enfin doyen du Sacré-Collége 1).

Le Souverain Pontise accorda, en cette circonstance, diverses bulles, tant au cardinal commendataire qu' à l'abbaye de Cava. Parmi le nombre, il en est une où Innocent désend expressément d'alièner les biens du monastère de la Sainte-Trinité et les objets précieux qu' il renserme 2). Olivier Carasa était trop intègre pour que cette bulle s'adressât à lui. Elle était plutôt dirigée contre les administrateurs de l'Abbaye et même, il saut bien le dire, contre plusieurs des religieux qui l'habitaient encore et qui ne songeaient à rien moins qu'à observer les lois de la discipline monastique: « La Règle de S. Benoît, dit un historien 2),

⁴⁾ VENER. Dict. IV. 30, DE BLASI, Chron. an. 1485, NICODEMO, Addit. alla Bibl. del Toppi, p. 189, Ughelli, It. Sac. VI, 147, VII, 374, Luigi Parascandolo, Memor. della Chiesa di Napoli, t. IV. p. 46-51, Nap. 1851. Moréri, Dict. V. Caraffa, etc.

²⁾ Dipl. du 19 Nov. 1485 (Arc. Mag. Q. 12, Vener. Dict. III. 13); De Blast, loc. cit.

³⁾ Notargiacomo, Memor. ist. polit. sulla città della Cava, p. 52. 66. etc.

élait tombée peu à peu en décadence; chaque moine revêtait l'habit qui lui plaisait; un certain nombre se faisaient remarquer par leur vie dissolue; l'ignorance enfin était généralement telle, que l'on rencontrait alors même des prieurs, qui ne savaient plus ni lire ni écrire et qui étaient obligés de signer leur nom avec une croix, ainsi qu'en font foi divers documents. » — L'abbé Rodulphe lui-même, quoique avec des expressions voilées, convient de ces désordres, tout en nous en donnant l'explication: « Le monastère de Cava, dit-il en soupirant, naguère un paradis terrestre, qui répandait habituellement les plus suaves parfums de saintelé et produisait les fruits de vie éternelle, était, à cette époque, converti en caverne de voleurs et en demeure de dragons. Les pasteurs ou prélats dėjà nommės, quoiqu' ils fussent des hommes éminents, vivant cependant loin du Monastère, que pouvaient-ils pour étouffer les mauvaises mœurs grandissantes? Ils y envoyaient bien quelques évêques, leurs familiers, pour remplir les fonctions épiscopales; mais quelle autorité, quel zèle ceux-ci pouvaient-ils avoir pour mettre un frein aux passions déchaînées des hommes? Quant au prieur claustral ou préfet (peu importe le nom qu' on voudra lui donner), il élait encore, je pense, élu par les moines; mais tel, probablement, que s'il trouvait quelque chose à reprendre, il était forcé de se taire ou de dissimuler, comme n'ayant rien vu. On en vint à un tel point de perversité, que les bons, témoins d'une semblable manière de vivre, n' eurent plus aucune ardeur pour prendre l' habit monastique; et ceux qui le recevaient étaient des hommes sans aveu, le rebut du genre humain, qui n'élaient animés par aucun souffle de l'Esprit Saint, ainsi qu' on le vit par les fruits. Bien plus, il arriva que les novices à la fin ne furent même plus admis. De là la perte de cette ferveur ardente, qui non seulement anime maintenant nos novices, mais encore produit, parmi les profès les plus âgés, un si grand accroissement de charité. On vit alors des hommes à gages, la lie de la société, des ombres enfin, satisfaire, tant bien que mal, pour de l'argent, aux obligations des religieux et vivre dans l'illustre monastère de Cava, uniquement pour faire nombre.....). Tel

^{1) «} Terrestris olim Paradisus Cavense Cænobium, solitum sanctitate præcipua redolere, fructusque æternæ vitæ progignere, erat hoc tempore in speluncam latronum conversum, et Draconum evaserat cubile. Pastores enim, Præsulesque prænominati, licet viri fuere eximij, absentes tamen à Monasterio quid facerent ut pravos pullulantes mores præfocarent? Etenim suos quosdam ad ipsum mittebant familiares Episcopos, qui Episcopalia obirent munia. Attamen quanta eorum erat anctoritas, quan-

était l'état du monastère de Cava, au jour de l'élection du cardinal Olivier Carasa, le nouvel abbé commendataire !....

L'éminent cardinal cependant était vivement touché d'une pareille désolation et, « pour satisfaire à la délicatesse de sa conscience, » ainsi que s'exprime *Moréri* 1), il résolut d'y porter remède et de réformer l'Abbaye de la Sainte-Trinité di Cava.

La Congrégation de Sainte-Justine de Padoue était alors dans toute la vigueur de sa ferveur première. Dom Louis Barbo en avait jeté les solides fondements au commencement du XVe siècle. Cet illustre résormateur de l'ordre des Bénédictins, en Italie, appartenait, à une noble famille patricienne de Venise. Il avait été successivement chanoine régulier et puis prieur du Monastère de Saint-Georges de Alga, de Venise. Cédant aux instances du cardinal Antoine Corario (1408-45), neveu du pape Grégoire XII, il avait entrepris, en 1408, de faire revivre, dans l'abbaye de Sainte-Justine de Padoue, la règle et l'esprit de S. Benoît, dans toute leur pureté d'autrefois. Le succès le plus complet couronna ses essorts (1409): « Dès les premiers jours de son existence, dit Armellini, la nouvelle Congrégation grandit, se fortifia et répandit au loin et au large l'odeur et les fruits de ses bonnes œuvres, en sorte qu'elle s'attira bientôt l'amour et l'admiration non seulement de tous les hommes pieux, mais aussi des papes, des rois et des princes catholiques » 2). Bientôt tous les

tusque zelus ut effrenatas hominum libidines possent compescere? Claustralis autem Præpositus (vel quocunque nomine Præfectus appelletur) Monachorum, reor, votis eligebatur; fortasse talis, qui si quid reprehensibile irreperet, aut silere cogeretur, aut sua sponte non vidisse dissimularet. Proindè eò malitiæ deventum est, ut probos Juvenes, huius generis vivendi conscios, ad eorum habitum suscipiendum, per ea tempora nullus unquam fervor adegerit. Viri autem quique perditi assumebantur, genus autem hominum ignobile, et (ut ex fructibus arbores noscebantur) nulla freti Sancti impulsu Spiritus. Quid ergò proficerent? Quisvè eos regeret? Immò neque tandem Novitij admittebantur, unde fervida illa disciplina perierat, quæ nunc à nostris præcipuè observata Novitiis, charitatis affert Professis provectioribus non mediocre incentivum. Sed conductitij homines, hominumque fæces et umbra, qui annuo accepto stipendio, faciebant suo muneri utcunque satis, in clarissimo Cavæ Cænobio degebant, non aliud quàm numerum completuri. Quare sol suæ dignitatis, instabilitatis, stultitiæque luna interposita, Eclypsim profectò teterrimam nunc passus est. » Rodul. MS. 61. p. 158 et suiv.

⁴) Le Grand. Dict. hist. t. V. p. 341. Paris. 1743.

²⁾ ARMELL. Bibl. Casin. Pars Prima, Præs. Assisii, 1731, in-s. — Dans un petit MS. du XV^o S. en parchemin (Archives de Cava, n. 46), on trouve l'Histoire des premières années de la Congrégation de S. Justine de Padoue, composée par Dom Louis

principaux monastères bénédictins d'Italie embrassèrent la nouvelle réforme: S. Nicolas du Bosquet, près de Gênes, en 1415; S. Benoît de Polirone, aux environs de Mantoue, en 1419; S. Paul, sur la route d'Ostie, à Rome, en 1425; S. Georges-Majeur, de Venise, en 1429; S. Pierre, de Modène, en 1434; S^{to} Marie, de Florence, en 1436; S. Pierre, de Pérouse, en 1436 aussi; S. Séverin, de Naples, en 1438; S. Colomban, de Bobbio, en 1449; S^{te} Marie du Mont, près Césène, en 1453; S^{to} Flore, d'Arezzo, en 1474; S. Jean l'Évangéliste, de Parme, en 1477; S. Archange, de Monte-Scaglioso, en 1484; S^{to} Marie de Pomposa, près Ferrare, en 1492, etc., etc. 1)

Ce fut donc sur la florissante Congrégation de Sainte-Justine de Padoue que le cardinal Carafa jeta les yeux pour opérer la réforme si nécessaire et si désirée du Monastère de Cava. Il sit d'abord faire l'inventaire général des meubles et des documents qui s'y trouvaient (1492), et s'adressa aussitôt après à Dom Siméon de Pavie, président de la Congrégation susdite, le priant de vouloir bien lui envoyer, sans retard, des religieux capables de conduire à bonne sin l'œuvre projetée. Le digne Cardinal s'engageait à les maintenir, à Cava, aux frais de la commende et à leur sournir tout ce dont ils pourraient avoir besoin. Il conserverait cependant encore, disait-il, la commende;

Barbo même, comme il ressort d'une note que nous transcrivons ici: a Compilatus et completus suit iste liber in die commemorationis sancti Pauli apostoli, ultimo die mensis Junii, anno Nativitatis Domini nostri Jesu Christi millesimo quadringentesimo quadragesimo per Reverendissimum in Christo patrem Dominum Lodovicum Barbo de Venetiis, prius Abbatem monasterij sancte Justine de Padua ac sunditorem congregationis monachorum de observantia sancte Justine seu unitatis, ordinis sancti Benedicti, et postea episcopum civitatis Tarvisii, qui seliciter ex hac vita migravit ad Dominum die vigesimo mensis septembris anno nativitatis Domini Mccccxliij, cuius corpus quiescit in capitulo presati monasterij sancte Justine de Padua. — A la sin de ce même MS. on lit encore ces vers intéressants:

Tarvisii presul nunc Ludovicus et abbas
Olim cenobij Paduani virginis alme
Justine, monachos per vana vagantes
Ad mandata Patris pro posse reducens
Hunc librum scribens, operum fuit ipse peractor.
Hic sua gesta refert, alius velut esse putetur.
Lucrari cupiens, animal vult spernere pompas.
Excitet ut monachos trepidos intrare novellam
Militiam, monstrat divino numine ceptam.
Hic celeber venetus civis cognomine Barbo.

¹⁾ Album Casin. editum post Capit. Gen. Celebr. Perus. an. 1858. p. 1-3.

mais, s'il était satisfait de la tentative, il unirait immédiatement l'ab-, baye de Cava à la Congrégation de Sainte-Justine 1).

Dom Siméon de Pavie accueillit avec empressement une telle proposition: la Congrégation qu'il présidait allait, pensait-il, s'adjoindre la Congrégation de Cava, jadis si florissante, et aujourd'hui encore puissante, malgré sa décadence, et, par suite, étendre son influence bienfaisante sur toute l'Italie méridionale et peut-être aussi jusqu'en Sicile, où l'on ne comptait pas moins de dix grands monastères Bénédictins. Il envoya donc à Cava le Père Dom Ignace et quelques autres religieux, qui, le 22 Mars 1492, au nom de la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue, prirent solennellement possession du monastère de la Sainte-Trinité de Cava ²).

Quelque temps après (10 Février 1493), une convention fut passée entre le cardinal Carafa et Dom Timothée de Florence, abbé de S. Séverin de Naples, agissant au nom de la Congrégation de Sainte-Justine. Voici les principaux articles de cette convention: « 1º Les Pères de la Congrégation de Sainte-Justine s'obligent à gouverner spirituellement le monastère de Cava, à y tenir au moins autant de religieux qu'il y en a présentement, et qui soient capables de sussire à tous les besoins; — 2º Ceux-ci vivront, à Cava, selon les règles de leur Congrégation, jouiront de ses priviléges et ne seront soumis qu'au Cardinal seul, en tant que commendataire; - 3º Aucun des anciens moines, ni l'évêque, les usufruitiers et les séculiers ne pourront rester dans le monastère, mais il leur sera assigné pour demeure libre un autre Monastère; — 4º Les nouveaux religieux recevront, pour leur nourriture et entretien, pour les frais du culte, d'hospitalité ou d'aumônes, une somme égale à celle qui fut autrefois assignée par le cardinal d'Aragon aux religieux de Cava, de façon cependant que cette somme formera un total de 100 onces de carlins napolitains (6000 fr.); — 5° Ensin toutes les oblations, de quelque côté qu'elles viennent, pourront être converties à l'usage des nouveaux religieux3).

En vertu de cette convention, quinze religieux de l'antique monastère de Saints-Séverin, de Naples, sous la conduite de Dom Bessarion de Chypre, se rendirent, au commencement de 1494, à l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, et y remplacèrent les quelques religieux Cavenses, qui y vivaient encore et qui, conformément aux condi-

⁴⁾ DE BLASI, Chron. MS. an. 1292-93.

²⁾ Ex Invent. Contract. Notarii Pet.-Paul. Troisii MS. 5 et 22 mars 1492.

³⁾ Cf. Vener. Dict. I. 197; De Blass, Chron. an. 1493.

tions précedentes, furent dispersés dans diverses autres maisons de l'Ordre 1).

Bessarion et ses consrères se mirent aussitôt à l'œuvre. Dès le premier jour la Règle de S. Benoît sut scrupuleusement observée; le Lieu-Saint, laissé en grand abandon, reçut de nombreuses réparations; la sacristie sut sournie d'ornements sacrés; ensin les diverses parties du monastère, qui, en plusieurs endroits, tombaient en ruines, surent restaurées. Les religieux avaient emprunté, à cet effet, du cardinal C a r a f a, la somme de 500 Ducats (6000 fr.) 2).

La réforme, si bien conduite, porta, en peu de temps, les plus heureux fruits et les peuples entourèrent de nouveau de respect et de vénération la vieille Abbaye, aujourd'hui animée de nouvelles forces. La Congrégation de Cava, comme un arbre gigantesque, dépouillé de ses branches mortes et vermoulues, allait s'embellir encore d'une parure de feuilles verdoyantes, de fleurs suaves et de fruits délicieux: Succisa virescit!... Comme indices de cette transformation, on peut citer le baptême solennellement administré, dans l'église de la Sainte-Trinité, par le prieur Antoine, à deux riches hébreux, récemment convertis: Amadius et Gabriel, qui firent précisément alors (9 Mars 1494) diverses donations au monastère de Cava 3).

Ces beaux résultats cependant impressionnaient vivement la grande ame du cardinal Olivier Carafa. D'ailleurs les vives instances de Frédéric II d'Aragon, le nouveau roi de Naples (1496-1501), et les supplications des Hommes de la ville de Cava, qui réclamaient, eux aussi, l'union projetée, se faisaient de plus en plus pressantes 4). Oli-

^{1) «} Pius hic præsul (Oliverius), quæ circa Religionis Cavensis instaurationem mente conceperat, explere posse ratus, Anno MCCCCXCIV, Congregationis prædictæ Patres eximios, singulari bonitate præstantes accersivit, teterrimisque illis Hominibus expulsis, instabat ut iuxta eorum optima instituta Cavensem Religionem instaurarent. Missus est autem D. Bessarion Cyprius pluribus fratribus comitatus. » etc. Rodul. MS. 61. p. 160. — Cf. De Blasi, Chron. an. 1493-94 et surtout la Procuration faite à D. Bessarion de Chypre et à D. Sylvestre, célérier de S. Paul de Rome, en Mars 1495 (Arc. Mag. Q. 17).

²⁾ VENER. Dict. IV. 30; DE BLASI, Chron. 1494.

³⁾ Arc. ant. LI. n. 72. Cf. DE BLASI, loc. cit.

^{4) • 1497.} Fridericus idem Rex per epistolam ad dominum Cardinalem Neapolitanum, seu Oliverium Carafa, memorato prius olim Patris sui Regis (Ferdinandi), et fratris etiam sui (Alphonsi II) desiderio, ut perficeretur incepta unio Cavensis Monasterij cum S. Justinae Congregatione, eum enixe precatur ut, iuxta Capitula inter ipsum Cardinalem et deputatos Congregationis inita, quam citius ad finem eam perducat; maxime cum Congregatio quicquid Cardinalis ipse voluerit factura sit. Ipse vero

vier se décida enfin à réaliser les promesses qu'il avait faites précédemment. Il remit, en conséquence, la Commende de l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava entre les mains du pape Alexandre VI (1492-1503), « afin qu'elle fût réunie à la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue; mais à la condition que la dignité épiscopale de Cava serait abolie à sa mort et qu'il recevrait, sa vie durant, une pension annuelle de 2400 écus d'or de Camera (26.400 fr.), à prendre sur les revenus du monastère de Cava » 1). Alexandre VI acacepta la renonciation aux conditions susdites, et, par sa bulle datée de Rome, le 10 Avril 1497, il incorpora définitivement l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, avec tout ce qui en dépendait sous le nom de Congrégation Cavensis, à la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue, qui ne tardera pas longtemps à s'appeler aussi et plus généralement Congrégation du Mont-Cassin ou d'Italie, noms sous lesquels elle est aujourd'hui connue 2).

Quant au Cardinal Carafa, alors doyen du Sacré-Collége, il vécut plusieurs années encore,—jusqu'au 20 Janvier 1511³),—se montrant grand et généreux, comme toujours, se faisant surtout le protecteur éclairé des savants et des lettrés de son temps 4). Pendant tout ce

Rex, ob venerationem erga Monasterium et benevolentiam erga Civitatem id maximo opere cupit. Eodem die aliam mittit epistolam Universitati Cavensi, quae eamdem unionem desiderahat, dicens, se legisse quae scripserant eius homines, et audivisse quae coram ei retulerat Notarius Basile eorum sindicus. • etc. De Blasi, Op. cit. an. 1497.— Cf. les lettres royales, datées du Château-Neuf, de Naples, le 4 Avril 1497. Arm. ant. III. R. 56. V. 73.

- 4) « Tertio vero post anno eorum profectibus incitatus, Monasterium ipsum cum omnibus ad illud spectantibus Congregationi præfatæ Sanctæ Justinæ perpetud uniendum in manibus Alexandri papæ VI renunciavit, pensione tantum sibi in eo annua, quoad viveret, reservata Ducatorum auri de Camera duorum millium quadringentorum ». Rodul. MS. 61. p. 160. Cf. Vener. Dict. I. 242-244.
- ²) Voy. la Bulle originale, Arc. Mag. Q. 21, et confr. aussi celle qui est adressée aux Religieux de Cava (ibid. Q. 18). MARGARINI (Bull. Casin. t. II. p. 415) a déjà publié la première; nous donnons la seconde, à l'Appendice, lett. FF.
- 8) Sur son tombeau, dans l'Église de la Minerve, à Rome, on lit cette inscription : OLIVERII CARRAFÆ Neapolitani Ordinis prædicatorim Protectoris rari exempli Depositum Qui vixit annos Lxxx Menses x. dies x. Sacri Senatus ornamentum Obiit xiii. Kal. Februarii religiosissime intrepideque magno sui desiderio relicto.
- Cf. Oldoin. Aten. Rom. 514, Nicodem. Addit. al Toppi. 190, Ughelli, VI. 150, Polver. II. 24, Brevil. Verginian. 111. Napoli. 1777, etc.
- 4) Aussi un grand nombre d'auteurs lui dédièrent-ils leurs œuvres. On peut en voir la liste dans Bartolomeo Chioccarelli, De Epis. et Arch. Neapol. p. 299-302.

temps (1497-1511), it reçul ponctuellement les 2400 écus d'or de sa pension annuelle et ne cessa de porter le titre d'Abbé protecteur de l'abbaye de la Saint-Trinité de Cava; titre nouveau, mais bien plus beau que celui d'Abbé Commendataire, qu'il fut, fort heureusement, le dernier à avoir à Cava.

Avant de terminer ce chapitre, le lecteur me saura gré, j'en suis sur, de lui transcrire ici un passage intéressant d'un manuscrit des Archives de Cava. Ce passage, inconnu et inédit, nous donnera une idée de la valeur du cardinal Carafa et servira aussi, quoique indirectement, à nous faire apprécier l'importance de la réforme, qui, grâce à cet illustre cardinal, s'accomplissait alors dans l'antique maison de S. Alfère. Laissons parler l'Annotateur de Cava, écrivain contemporain des faits qu'il raconte: « En l'année du Seigneur 1492, X° Indic-- tion, le Jeudi, dernier jour du mois de Juillet, mourut le pape Innocent VIII
 La division se mit parmi les cardinaux, surtout α entre le cardinal de S. Pierre-ès-liens²) et le Vice-Chancelier³), qui en vinrent, dans le concistoire, à des altercations. Après les funérailles du susdit éminentissime seigneur Innocent, les cardinaux « se réunirent en conclave pendant sept jours. Le Révme cardinal de Naples, seigneur Olivier Carapha, obtint quinze voix; mais comme « le Sacré-Collège était composé de vingt-trois cardinaux, on doutait dans cette assemblée si Olivier était élu pape, oui ou non. Dans cette • incertitude il fut décidé de soumettre le doute lui-même à la Rote apo-« stolique; ce qui eut lieu. On revit ensuite dans le conclave le doute déjà jugé par la Rote, et il fut déclaré qu'il manquait au cardinal de Naples une voix. Le Vice-Chancelier cependant, qui aspirait à deve-« nir pape, faisait semblant de venir en aide au cardinal napolitain. · Aussi lorsque les susdits cardinaux rentrèrent en conclave, après le · Saint Sacrement, se traitèrent-ils comme frères. Pour ce motif, le « cardinal de Naples, confiant dans le Vice-Chancelier, n'étant pas d'ailleurs assez fort, ou bien espérant avoir en celui-ci une autre • voix, lui remit les quinze voix qu'il avait obtenues naguère. Le Vice-• Chancellier eut ces quinze voix, et en obtint deux autres; aussi fut-il

¹) CIACONIO (Vitae Pont. II. 1312. Ed. 1630), Fleury (Hist. Eccl. XXIV. 137. Bruxel. 1726) et d'autres encore sixent la mort d'Innocent au 25 Juillet; l'Annaliste contemporain Barthélemy Senaresca (De Reb. Genuens. ap. Murat. SS. XXIV. 532) la met même en Novembre. Tous se tromperaient cependant, d'après l'Annotateur de Cava, qui devait être bien informé des faits qu'il raconte.

²⁾ Julien de la Rovere, plus tard pape, sous le nom de Jules II (1503-13).

³⁾ Rodéric Lenzoli-Borgia, créé cardinal, en 1456, par Calixte III, son oncle.

- « fait pape. Il reçut le nom d'Alexandre VI. Quant à Olivier, il retour-
- « na à Naples, le samedi, à six heures de nuit. Le lendemain, diman-
- · che, notre sérénissime roi Ferdinand entendit, en l'Église Archi-
- · épiscopale de Naples, la messe solennelle, que l'évêque de Muro,
- c'est-à-dire le seigneur Nicolas-Antoine De Piscibus, évêque de la
- dite ville et vicaire de Cava 1) chanta de la part du Révme seigneur
- « Cardinal de Naples sus-nommé. »

Telle est la narration que l'on peut lire encore, quoique avec peine, sur la dernière page du MS. De Septem Sigillis, qui se conserve à Cava, sous le N° 18. 2)

Plût au ciel, pour le bien de l'Église et la gloire de l'abbaye de Cava, que le Cardinal Carafa eût été alors élevé sur le siège de S. Pierre, au lieu d'Alexandre VI, de si triste mémoire! • Si les

- 1) Mgr de Piscibus, le vicaire du cardinal Carafa à Cava, était de Bénévent. Il fut évêque de Muro, en Basilicate, jusqu' en 1517 (UGHELLI. VI. 849). Il existe, à Cava, quelques documents de son administration (Parch. de 1493, Arc. ant. 101, n. 28.). Avant lui, mais toujours sous le cardinal Olivier Carafa, Mgr Alexandre Carafa, frère jumeau du cardinal, à qui il succéda sur le siège archiépiscopale de Naples, avait administré quelques temps (1487-89) la Commende de Cava (Arc. LXXXVI. n. 46 et 67) Cf. le MS. de M. Célest. Guariglia, f° 159; Ughelli. VI. 150; Toppi, Bibl. Neap.
- 2) « In anno domini M° cccc lxxxxij de mense julij, X° indictionis, in die jovis, die ultimo dicti mensis, Innocentius papa octavus mortuus est, et scisma inter cardinales orta est, precipue inter cardinalem sancti Petri ad vincula et vicem cancellarium, qui ad invicem altercati sunt in concistorio. Et post sunerales dicti summissimi domini Innocentii, steterunt in conclavo cardinales per septem dies et Rev. mus dominus Oliverius Carapha, cardinalis Neapolitanus, habuit in ipso conclavo, quindecim voces; et quoniam in collegio erant viginti tres cardinales dubitabatur per collegium utrum per dictas quindecim voces esset effectus papa ita vel ne. Et stantibus predictis decreverunt mictere dubium ipsum rote apostolice; quod et factum est: tandem revisum est dubium decisum, in dicto conclavo ad ista rota, per quod declarabatur quod dictus cardinalis Neapolitanus egebat alia voce. Et quoniam vice cancellarius ipse pretendehat effici papa, simulabat tamen prestare auxilium ipsi cardinali Neapolitano. Qua de re suprascripti, quum intrarent in conclavo, secerunt se ad invicem fratres...... subsequentes cor-. pus domini. Quapropter cardinalis Neapolitanus, considens in ipso vice cancellario, dum non valeret, seu speraret habere ipsam aliam vocem, remisit ipsi vice cancellario omnes quindecim voces; et dum ipsas habuit, optinuit alias duas, et effectus est papa. Predictus nomen Alexander sextus vocatus est. Et venit noviter (Oliverius) Neapolim, die sabati, hora sexta noctis. Et serenissimus Rex noster Ferdinandus, die dominico sequenti, audivit misam solempnem in archiepiscopatu Neapolitano, quam cantavit episcopus Murensis, scilicet dominus Nicolaus Antonius de Piscibus, episcopus predicte civitatis, vicarius Cavensis, pro parte Rev. mi Domini cardinalis Neapolitani predicti. » (Ex MS°, originali memb. Cav. n° 18, f° ult°.)

- « Cardinaux, dit Fleury 1), eussent sçû prositer de l'avis qui leur sut
- donné par Leonelli, lorsqu'il fit l'oraison funebre d'Innocent VIII,
- en plein concistoire, et qu'il les exhorta à élire un Pape qui eut vêcu
- « sans tâche, qui comme Leon I. eut passé toute sa vie dans la prati-
- que des vertus, qui meritat son élevation par ses travaux et par l'in-
- · legrilé de ses mœurs, qui sût sans ambition, sçavant, saint, et tel
- « que doit être un Vicaire de Jesus-Christ pour le gouvernement de
- · l' Église; ils n'auraient pas merité tant de reproches sur leur élec-
- « tion. Mais les Cardinaux sans aucun égard à des avis si judicieux
- · élurent un sujet sur lequel presque tous les historiens ont exercé
- « leur plume pour en dire tout le mal possible. »

CHAPITRE V.

COUP D'ŒIL RÉTROSPECTIF SUR LA CONGRÉGATION DE CAVA

1011-1497

Idée d'ensemble. — I. Nature de la Congrégation de Cava. — Son origine. — Son existence. — Les Institutions de Cava. — II. L'Abbé. — Priviléges de l'Abbé et des moines. — Les officiers et dignitaires de Cava. — La Famille de l'Abbé, III. Occupations des religieux. — Leurs repas. — Leurs vêtements. — Fétes particulières de l'Abbaye. — Le Code de Justinien. — La curie abbatiale. — L'investiture des biens. — Le bail emphythéotique. — IV. Redevances et revenus du monastère de Cava. — Chiffres intéressants. — Les dons obligatoires. — Dépenses des religieux. — Entretien du Monastère. — La part des pauvres. — V. Les arts et les artistes à Cava. — Artistes divers. — Rôle providentiel des religieux de Cava. — Aveu d'un apostat. — Conclusion de cette première partie.

Avant de passer outre et de résumer l'histoire des quatre derniers siècles qu'il nous reste à parcourir (1497-1876), jetons un coup d'œil en arrière, pour nous faire une idée d'ensemble de la Congrégation de Cava et nous rendre compte, autant que faire se peut: soit de sa nature et de son organisation; soit de ses usages, priviléges ou dignités; soit de ses revenus et de leur emploi; soit enfin de son influence immense, surtout sous le point de vue artistique et littéraire, politique et religieux. Sujet vaste, sujet complexe, que nous ne pou-

⁴⁾ Hist. Eccl. XXIV. p. 140. Ed. cit.

vons qu'essleurer; mais que nous traitons d'autant plus volontiers, qu'il n'a jamais été, que nous sachions, traité par aucun autre.

I. — Par Congrégation de Cava, ainsi que l'a fort bien défini l'infatigable Dom Augustin Venereo et comme l'aura du reste parfaitement compris déjà le lecteur, on entend la réunion des religieux de tous les monastères et églises, au nombre de plus de quatre cents, qui, de 1011 à 1497, servirent Dieu, sous divers abbés, prieurs ou prévôts, mais sous une seule et même Règle: celle de S. Benoît, un peu modifiée d'après les constitutions de Cluny et les observances de Cava, et sous la conduite d'un unique chef: l'abbé de la Sainte-Trinité de Cava ').

La Congrégation de Cava, déjà nous l'avons dit, est fille de la Congrégation de Cluny. Elle doit, en effet, son origine à deux nobles · Salernitains, tous deux formés à Cluny: S. A l fère et S. Pierre. C'est de Cluny que ces deux saints, les vrais auteurs, l'un de la grandeur spirituelle, l'autre de la puissance temporelle de Cava, portèrent au fond de l'Italie, dans une grotte des gorges de Metellianum, les germes de ces constitutions célèbres qui fleurirent surtout au Xl°, XII°, XIII°, et XIV° siècle, et embaumèrent de leur célestes parfums le royaume des Deux-Siciles. C'est à Cluny que le Bienh. Lé on II prit le culte de divers saints, tels que S. Germain, et le transplanta, comme on l'a vu, dans la vallée de Cava. — Aussi toujours et partout les religieux de Cava aimèrent-ils à reconnaître les liens d'étroite parenté qui les rattachaient à l'illustre Congrégation française 2). De leur côté un grand nombre d'auteurs ne cessèrent de proclamer que les religieux de Cava vivaient d'après le Coutumes de Cluny 3).

Mais, nous le répétons, la Congrégation de Cava ne dépendait en

^{*) *} Congregatio Cavensis, collectio scilicet Monachorum diversorum coenobiorum, supra numerum nongentorum, qui sub diversis tamen Abbatihus, Prioribus et Praepositis; sub una tamen Regula et constitutione Cavensi: ab uno supremo moderatore Abbate Cavensi constitutis, altissimo Domino militabant. * Vener. Addit. ad tab. Cav. Indicem. I. Cf. Polver. Desc. II. 57. — Observons cependant que, dans son Dictionnaire (III. 243), Venereo fixe le nombre des Églises et Monastères de Cava, non point à 900, mais à plus de 400: « Supra numerum quadringentorum; » ce qui semble beaucoup plus exact, comme on peut le voir par la Liste des Monastères que nous donnons à l'Appendice.—Cf. Murat. Rer. It. Script. VI. 203, Ughelli. VII. 369. etc.

²⁾ Voy. plus haut, pag. 25, 36, 40, 174, etc.

^{3) •} Instituti itaque fuerunt hoc secolo (XI°) Monaci Cavenses in Regno Neapolitano, sectantes consuetudines Cluniacentium. • Lorenzo Berti, Brev. dell' ist. eccles. Sez. XI. c. vi. — Cf. Baron. Ann. Eccl. an. 1050. n. xv, Gravina, Il Duomo di Monreale, p. 9.

rien de celle de Cluny. Elle ne releva jamais que du Saint-Siège, comme le proclament aujourd' hui encore les bulles de Grégoire VII, d'Urbain II, de Pascal II, d'Eugène III, d'Alexandre III et d'un grand nombre d'autres papes 1).

C' est vrai, dira-t-on peut-être, que l'abbaye de Cava fut, à une époque, très-florissante, même indépendante; mais elle n'a jamais été le chef d'aucun Ordre, la métropole d'aucune Congrégation particulière, telle, par exemple, qu'était autrefois, en France, la Congrégation de Cluny, et telle qu'est encore, en Italie, la Congrégation du Mont-Cassin ou Cassinienne. — Cette objection n'est pas sérieuse. L'existence de la Congrégation de Cava est indubitable; elle est attestée par une série de documents nombreux, allant du XI au XV siècle. Qu'on nous permette d'en indiquer quelques uns: en 1085, D i d i e r, évêque de Lacedogna, donne à Cava le monastère de St Marie de Juncarico, « pour qu' il soit régénéré par les frères de cette si sainte Congrégation; » en 1110, Valcaus us, évêque de Mottola, se recommande beaucoup « aux prières de l'abbé Pierre et à celles de sa Congrégation; » — en 1120, Juffrid de Torpo, seigneur de Sant' Antimo, en Pouille, ossre une église au même abbé « pour qu'elle soit gouvernée par la Sainte Congrégation des frères de Cava; • - en 1136, Roger, seigneur de Cajano, « s'il manque à ses promesses, se soumet à l'excommunication de l'abbé Siméon et de tous les moines de la Sainte Religion de Cava; • - en 1158, Je a n, évêque de Caserte, « excité par la bonne odeur de la Congrégation voisine de Cava, lui donne la paroisse de San-Marzano ou S. Martial, près de Maddaloni; - en

¹⁾ Sans citer ici d'autres documents que l'on pourra lire ailleurs (pag. 37, 59, 117 et, à l'Appendice, lett. C. F. K. etc.), je donnerai seulement un extrait d'une Bulle inédite de l'antipape Anaclet II, confirmant la liberté dont jouit l'abbaye de Cava: • Quapropter, dilecte in Domino fili Simeon, Venerabilis Cœnobii Cavensis Abbas, tuam et commisse tibi Congregationis religionem, que longe, lateque, per Dei gratiam prefulgere dignoscitur attendentes, preces tuas clementius exaudimus. Tibi itaque et predicto Cavensi Monasterio tuo concedimus libertatem hujusmodi, ut nec Salernitano Archiepiscopo, nec ulle omnino persone sit licitum decimarum, seu oblationum vivorum vel defunctorum occasione, ab ecclesiis, villanis, prediis, seu rebus aliis in prefati monasterii possessione, que infrascriptis terminis includitur, existentibus, aliquod anferre vel quodlibet modo exigere, videlicet a super Biforcle et Gallocanta et Veteri et Fonte et Cetara et Transbonea et Mitiliano et Passiano et Dupino et Balneara. Adjicimus etiam ut Castellum Sancti Adiutoris cum territoriis et pertinentiis suis in eadem prorsus libertate permaneat. » (Ex transumpto auth. ann. 1366. ap. Vener. Dict. I. 99.) — Cette bulle, sans date, a dû être accordée peu de temps après l'élection d'Anaclet et quand il n'était point encore considéré comme antipape (Voy. p. 104).

1232, l'Annaliste de Cava, marque la mort de Balsamus, • abbé de notre Congrégation; » - en 1274, Marin Filomarino, archevêque de Capoue, donne plusieurs terres « au seigneur Léon, vénérable abbé de l'Abbaye de la Sainte-Trinité, surnommée de la Cava, et à toute la Congrégation de ses moines; • - en 1304, le roi Charles II. restitue Casal-Rutto, comme « appartenant à l'Ordre de Cava; » en 1306, c'est Robert, fils du précédent, qui s'adressant au frère Pierre, l'appelle « prieur de l'Ordre de Cava; » etc. etc.) Nous ne dirons rien, après cela, des témoignages si formels de l'abbé Huques de Venouse²) ni de l'argument de fait, à savoir que plus de 29 abbayes, 90 prieurés ou monastères, et 340 églises ne cessaient de se dire de la Congrégation de Cava. Nous préférons renvoyer le lecteur qui ne serait point encore convaincu, aux arguments de Venereo, d'Ughelli, de Muratori et de cent autres écrivains éminents, qui ont traité cette question *), ainsi qu'à la liste que nous dressons, à l'Appendice, des dépendances de l'abbaye de Cava; liste, qui donnera, d'ailleurs, une idée exacte de la diffusion si rapide et de l'étendue étonnante de la Congrégation de Cava, dans le sud de l'Italie, en Sicile, à Rome et jusqu' en Palestine 4).

Tous les monastères de la Congrégation de Cava suivaient la Règle de S. Benoît et les Constitutions de Cluny, mais modifiées d'après certaines observances, coutumes et usages, propres à l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava. Les diplômes des rois, les bulles des papes, l'autorité d'une infinité de parchemins, enfin les témoignages de divers auteurs sérieux ne laissent aucun doute à ce sujet. Guillaum ele-Bon, par exemple, en 1176, déclare avoir fondé l'abbaye de Montréal, d'après la Règle de S. Benoît et l'Ordre du monastère de Cava. Peu après (1182), Lucius III décrète que l'Ordre monastique,

⁴⁾ Voy. les diplômes de l'Arc. Mag. B. 35. E. 15. F. 17. G. 18. H. 31. N. 25. O. 15. etc. — Cf. aussi Ann. Cav. ap. Pertz. Monum. Germ. hist. III. 193. 196. ad an. 1232 et 1295, Vener. Dict. III. 244.

^{2) •} Ego igitur tam his et hujusmodi territus quam etiam audientium profectibus invitatus venerabilium Patrum, Alferij videlicet, Leonis, Petri, atque Constabilis Abbatum Cavensium et item quorumdam religiosorum fratrum eiusdem Monasterij vitas atque miracula scribere proposui, ut quia Auctore Deo idem Cavense Cenobium magne religionis est; jamque eiusdem religionis Ordo longe lateque diffunditur, hij qui eorum sequuntur institutionem exemplis atque miraculis accendantur. Venus. MS.24. f. 1° a t.

⁸⁾ VENER. Dict. I. 267, et Addit. I. Art. Congreg.; Ughelli, Ital. Sac. VII. 369; Mu. RAT. Script. Rev. Ital. VI. 203; MARGAR. Bull. Cas. passim, etc.

⁴⁾ Voy., à l' Appendice, la Liste de Monastères et Cf. Rodul. MS. 63. fin.

ctabli à Montréal, selon la crainte de Dieu, la Règle de S. Benoît et les Observances du monastère de Cava, s'observera inviolablement dans tous les temps. De son côté le cardinal Gérard Allucingoli, « légat du Saint-Siége et bailli du royaume de Sicile pour le compte du Seigneur Pape, » dans les lettres qu'il adressait, en 1208, aux religieux de Montréal, s'exprimait ainsi: Nous vous avertissons, nous vous exhortons, nous vous ordonnons d'observer avec zèle et de tout votre cœur la Règle de S. Benoît et l'institution du Monas t è r e de Cava, suivant lesquelles vous avez fait profession, et d'avoir entre vous le lien de paix et de charité 1). — Malheureusement il n'existe plus, à Cava, aucun exemplaire de ces fameuses Constitiones Cavenses, qui eurent tant d'influence, au Moyen Age, sur une grande partie de la péninsule italique. Nous sommes d'ailleurs dans l'impossibilité de consulter le précieux manuscrit que l'abbé Théobald porta en Sicile, en 1176, et qui paraît les contenir, comme nous l'avons observé naguère 2). Voici, du moins, un court résumé des Constitutions, coutumes, usages et privilèges de l'Abbaye et de la Congrégation de Cava, d'après l'idée que nous en ont donnée les documents existants dans les Archives de la Sainte-Trinité même.

La Congrégation de Cava n'avait, après le Souverain Pontife, d'autre supérieur ou chef que l'Abbé de la Sainte-Trinité. C'était de lui, uniquement, que relevaient les autres abbés et les prieurs, prévôts, recteurs et autres officiers de l'Ordre. C'était lui qui, de l'avis du chapitre des religieux 3), les chargeait de la conduite des divers monastères de la Congrégation, qui les changeait ou les révoquait, qui approuvait ou blàmait les actes de leur administration. Aussi l'appelait-on le Grand Abbé, « Magnus Abbas Cavensis. » Cela ressort de tous les documents cités jusqu'ici et de bien d'autres que nous pourrions citer encore 4).

¹⁾ Voy., ci-dessus, pag. 128, not. 2.— Praeterea monemus Fraternitatem vestram, hortamur attentius, et mandamus quatenus Beati Benedicti Regulam et Institutionem Cavensis Monasterii, secundum quod estis professi, toto studio et tota mente servantes, vinculum pacis et charitatis inter vos invicem habeatis. Ex dipl. Jul. 1208. Panormi. (Arc. Mag. P. 35.) Cf. Venus. MS. 24. f° 15 a 1°,25 a 1°, Vener. Addit. I. Ordo. etc.

²⁾ Pag. 127, not. 1. — Cf. GRAVINA, Il duomo di Monreale illust. p. 9.

^{3) •} Ob amorem igitur Regis cœlestis, consilio tamen Fratrum eiusdem Monasterii, per lioc nostræ concessionis privilegium concedimus. • etc. (Dipl. abb. Simeonis, an. 1138, in Abb. Cav. Epist. MS. [29.)

⁴⁾ Cf. VENER. Dict. 111. 243, UGHELLI. VII. 370.

L'Abbé de Cava était souvent élu ou désigné par l'Abbé précédent. Plus généralement cependant il l'était par les religieux. Dans tous les cas, le Saint-Siège devait consirmer cette élection. Il arrivait même quelquesois que le Souverain Pontise imposait directement l'Abbé aux religieux, surtout quands ils ne savaient point s'entendre entre eux').

Les prérogatives de l'Abbé étaient infinies, comme le prouvent les bulles et les diplômes analysés jusqu'ici. Ces prérogatives étaient spirituelles ou temporelles. — Sous le rapport spirituel, l'Abbé de Cava. comme nous l'avons dit, administrait son monastère, les prieurés de sa dépendance et, en général, toutes les églises de la Congrégation et du Diocèse de Cava, avec une entière liberté et sans autre contrôle que celui du Pape. Il jouissait, par suite de l'entière juridiction épiscopale: réunissait des synodes diocésains, édictait des règlements, érigeait de nouvelles paroisses, fulminait les censures ecclésiastiques, donnait ou ôtait les bénéfices et les dignités ecclésiastiques, accordait ou refusait les dispenses matrimoniales; avait, en somme, tous les pouvoirs des évêques ordinaires, à l'exception seulement de la collation des ordres majeurs, de la confection des saintes-huiles et de la consécration des églises; pouvoirs qui exigent le caractère épiscopal, que l'abbé de Cava n'eut que dans les derniers temps. — Sous le rapport temporel, l'Abbé de la Sainte-Trinité de Cava était un véritable Baron et un Seigneur féodal, dans le sens le plus strict de ces mots. Il était le souverain absolu d'un vaste domaine, une sorte d'État dans l'État, morcelé, c'est vrai, mais comprenant au delà de quatrevingt-dix villes, châteaux et villages 2), sur lesquels les rois de Naples euxmêmes n'avaient à peu près rien à prétendre. Aussi vantait-il une autorité illimitée, que d'ordinaire l'on comprend sous les mots de merum et mixtum imperium. L'Abbé de Cava, en conséquence: 1º rendait directement la haute, moyenne et basse justice, ou bien la faisait rendre par ses stratigots, baillis, camerlingues et autres juges; - 2º élevait ses vassaux à l'honneur de la milice, les appelait aux armes et les faisait conduire au combat par ses capitaines; — 3º nommait des vicaires temporels, des maîtres de fort, des châtelains pour gouverner et commander ses terres et châteaux; — 4º créait ses propres vassaux, et par suite déclarait libres de toute autre autorité, les hommes du domaine royal ou appartenant à d'autres seigneurs, pourvu qu'ils eussent manitesté un tel désir; — 5° établissait et exigeait

¹⁾ On peut voir des exemples de cela pag. 166, 169, 185, etc.

²⁾ Voy., à l'Appendice, lett. DD.

les taxes, tailles et impôts, de nature très-diverse, connus généralement sous les noms de: Terraticum ou impôt soncier, Plateaticum ou droit de douane sur les marchés publics, Aquaticum ou impôt sur les cours d'eau, Ancoraticum et Portaticum ou droit d'ancrage dans les ports, Forestaticum ou impôt sur le forêts, Herbaticum ou impôt sur les pâturages, Piscaticum ou droit de pêche, en un mot, toute cette interminable série d'Angariæ et Perangariæ, qui remplissent les parchemins de l'Abbaye et les volumes de Venereo; — 6°. confisquait les biens de ses vassaux rebelles ou qui, contre son agrément et sans motif légitime, abandonnaient ses domaines; — 7º Unissait à la mense abbatiale les bénéfices vacants; — 8º pouvait délivrer de la mort, en quelque lieu de la Principauté de Salerne qu'il se trouvât, tous ceux qui étaient condamnés au dernier supplice, etc. etc.; sans parler de tant d'autres priviléges déjà énumérés ça et là dans les pages précédentes et qui ne sont plus aujourd' hui qu' un glorieux souvenir.

De leur côté, les Religieux de Cava jouissaient individuellement de certaines prérogatives intéressantes. Ainsi ils étaient placés sous la protection spéciale des Papes, des rois de Naples et des empereurs d'Allemagne; ils formaient le conseil et le chapitre de l'abbé quasi-évêque du Diocèse de la Sainte-Trinité de Cava; avaient le droit d'élire leur propre Abbé; ne pouvaient être excommuniés que par le Souverain Pontife ou d'après son ordre bien exprès; ne pouvaient être obligés à prêter serment; avaient la faculté d'hériter, tout comme s'ils eussent vécu dans le monde, etc. etc. 1).

Les principaux officiers ou dignitaires du Monastère de Cava, après l'Abbé, étaient: le Grand-Prieur Claustral, qui devait remplacer l'Abbé en cas d'absence et prendre soin de la discipline intérieure du monastère ²); — 2° le Prévôt, chargé des affaires extérieures et particulièrement de la haute surveillance du domaine temporel de l'Abbaye ³); —3° le Maître des Novices, dont le titre indique suffisam-

¹⁾ Outre les documents cités dans le cours de ce travail, on peut voir, sur cette matière, Venereo. Dict. I. 1-32, III. 70-112, IV. 235-270, et aussi ses Addit. aux mots : Abbas Cavensis, Monachi Cavenses. f. 2-19.

²⁾ Prior Monasterii Cavensis Magnus Prior appellatus, quia nimirum cetetos Cavensis Congregationis Priores ordine antecedebat et dignitate. Vener. Add. I.—Les Grands Prieurs de Cava connus sont: en 1100, Raon; en 1122, Rosseman; en 1255, Thomas, plus tard Abbé; en 1264, Raynon; en 1282, Jules; en 1285, Philippe. (Id. ib. f. 627).

³⁾ Voici, d'après Venereo (Ib. 610), la Liste des Prévôts de Cava: S. Léon, 1046;

ment l'emploi et les devoirs '); — 4° le Maître d'École, occupé de la direction des études des novices '); — 5° l'Armarius ou Bibliothécaire, chargé de la garde des livres, des manuscrits et en général des Archives '); — 6° le Vestararius, officier très-important, qui devait, comme son nom l'indique, prendre soin du vestiaire, du trésor et quelquesois aussi des Archives '); — 7° le Maître de la Sacristie, à qui incombait le soin des choses du culte '); — 8° L'Infirmarius ou Maître de l'Infirmerie qui devait présider le service des malades, des pauvres et généralement de tous ceux qui entraient dans l'Hospice du Monastère '); — 9° le Cellérier, sorte d'économe, qui devait s'occuper de la dépense, des provisions de bouche et particulièrement de la

Salpert, 1058; Lupin, 1062; Jean, 1078; Gui, 1091-93; Jean, 1093; Alibon, 1104; Jean, 1126-27; Ours, 1127; Ligorius, 1128; Pierre, 1137-46; Jean, 1144; Ligorius 1148; Robert, 1150-69; Landulfe, 1175; Bajalard, 1176-78; Jean, 1178-79; Jourdan, 1180; Girard, 1180; Pierre, 1181-87; Martin, 1178; Baron, 1188-89; Alibon, 1190-92; Guillaume, 1193; Guidiletus, 1194; Pierre, 1196; Sassus, 1199; César, 1207-19; Mathieu de Nocera, 1221-22; Thomas, 1225; Wuillaume, 1228; Jean, 1236-48; Séhastien, 1254-55; Goffrid, 1257; Matthieu, 1261-64; Alebrandin, 1266; Maur, 1266; Luc, 1276; Matthieu, 1281-82; Raynald, 1292; Adémar, 1297-99; Benoît, 1305; Matthieu de Civiso, 1315; François d' Eboli, 1337; François, 1349; Vincent de Marinis, de Cava, 1474; Collella de Antonino, 1474, époque où fut abolie cette dignilé. — En 1230, elle rapportait au Monastère de Cava, 129 m od i i de provisions de bouche (victualia), 6 m od i i de noix et 70 de châtaignes (Arc. ant. 73. n. 90) et, en 1349, elle donnait un revenu annuel de 20 onces d'or, 20 livres de cire et 108 charges de vin (Reg. III, May. 1°4).

- 4) Venereo ne donne aucun exemple de cet emploi si important.
- 2) Magistri Scholæ: Barthélemy, 1257, Nicolas, 1269 (VENER. Add. I. 512)
- 8) Les Armarii connus sont: Girbert, 1085 (?); Sergius, vers 1100 (Voy. p. 48); Marin Capece, 1170 (?), Léonard, 1232; Alebrandinus, 1263-64; André, 1269; Marchisius, 1281; Thomas, 1297-99. (Cf. Cod. dipl. Cav. I. p. xxII; Reg. dni Thom. f 23; Vener. op. cit. 100). Dès lors les Vestararii remplacèrent les Armarii.
- 4) Les Vestararii, dont Venereo n'eut pas le temps de s'occuper et que nous avons pu connaître, sont les suivants: 1154, Jean (Dipl. de Sept. 1154. Arc. Mag. II. 15); 1232, le bienh. Léon ard (Voy. p. 152); 1254, Guillaume (Lett. Abb. Cav. f° 76); 1259-61, Paul (ibid. f° 74 a t° et suiv.); 1233, Goffrid (Reg. Dni Thom. f° 23); 1274, Pierre (Lett. Abb. Cav. f° 74); 1284, Caloctus (Vener. Add. II. Abb. S. Pauli) 1356, Philippe (Lett. f° 69 a t°); 1346, Bartucius (De Blasi. Chron. an. 1359); 1362, Nicolas de Diano (Lett. f° 75).
- *) Tels furent: Matthieu, 1256-77; Alexandre, 1281; Jacques 1297-99; Nicolas de Naples, 1328; Nicolas d' Eboli, 1340-52; Georges de Origlia 1428; Colella de Rogerio 1447; Boniface, 1482; (Vener. Add. I. Mag. Sacr. 501).
- 6) Les seuls connus sont: Benoît, 1257; Matthieu, 1297; Goffrid, 1289-91 (ID ib. Mag. Infir. 502).

cave 1); — 10° l' Horrearius, préposé à la garde du grenier 2); — 11° le Maître du Réfectoire, qui devait veiller au bon ordre de la salle à manger, aux lectures qui s'y faisaient, etc. 3); — 12° le Caminatarius, chargé de la direction du chœur et du chant, suivant V e n e r e o, ou de la surveillance de la boulangerie, d'après D e B l a s i 4); — 13° le Camerarius, dans les mains de qui se concentraient les revenus du Monastère 5); etc.

A ces dignitaires divers, qui portaient tous l'habit religieux, et résidaient habituellement dans l'intérieur du Monastère, il faut en joindre un grand nombre d'autres, qui vivaient fréquemment en dehors de ses murs et ne faisaient pas toujours la profession monastique; tels étaient: 1° les Stratigots, Baillis, Justiciers et Juges du Monastère, tous chargés de rendre la justice, soit dans la Curie abbatiale, au Corpo di Cava, soit dans les principales bourgades soumises au Monastère (°); — 2° les Vicaires spirituels de l'Abbé, désignés, surtout vers

- 1) Cellériers connus: Maynérius, 1257; Grégoire, 1269; Nicolas, 1281 (ID. ib. 255 a t.)
- 2) Horearii ou Magistri Horreales: Nicolas, 1257; Gosfrid, 1289-91; Thomas, 1297 Maynérius, 1314-15; Nicolas d' Eboli 1340; Alexandre 1352 (In. ib. 449 a t.)
 - 3) Magistri Refectorarii: Calocta, 1269; Alfanus, 1299 (In. ib. 501 a t.)
- 4) Caminatarii: Jean, 1106; Roger, 1163; Guarnérius, 1182; Jean, 1250-59; Jean 1261-64; Léon, 1268; Jean, 1296; Saül, 1299; Thomas Franczus, d' Eboli, 1315.16 (In. ib. 235).
- 5) Camerarii: Pierre, 1181; Goffrid, 1268; Guillaume, 1286; Goffrid, 1297; Nicolas d' Aquabella, 1297; Pandulfe d' Eboli, 1302-1305; Mazziottus, 1309; Roger, 1314-17; François, 1328; Guillaume de Nocera, 1340; Placide, 1345. (Id. ib.)—En 1347, l'office dit de Camerariatus, rapportait au Monastère de Cava: 20 onces d'or, 100 livres de cire; 6 cantari de viande salée, 50 charges de charbon, 240 œufs (Ex Reg. Mayner. II. f. 1. III. f. 4). Cet office était tellement important que l'on dut créer un Vice-camerarius (Vener. op. cit. 233).
- ces divers magistrats avaient tous le devoir de rendre la justice. Cela ressort avec évidence, d'un document de Juillet 1211, dont voici un extrait: « Dum Domnus noster Robertus, Dei et Imperiali gratia Casertae comes, intus hoc castellum Montoris adesset, Petrus monachus et prior, qui dicitur Caputus, ipsi domino Comiti supplicavit, ut justitiam sibi sieri faceret de Roberto, qui dicitur Faber. Ideo ipse Dominus noster Comes Rogerio de Spina, Bajulo suo, precepit, ut ad justitiam faciendam, secundum sententiam Judicum, ipsum Robertum constringeret. Ipse vero Stratigotus ipsius domni Comitis mandato Curiam congregavit et coram nobis Willelmo, Falcone et Bartholomæo judicibus » etc. (Arc. XLVI. n. 45.) Voici maintenant les noms des Stratigots, Baillis, etc. du Monastère de Cava: Ours, 1144; Alexandre de Montorio, 1188; Matthieu de Jannaci, 1206; Jean Abbate, 1209; Matthieu de Nocera, 1209-11; Alsère de Corbella, 1223; Martin de Todo, 1225-26; Matthieu de Controno, 1226-32;

les derniers temps de la Congrégation, pour administrer le Diocèse de la Sainte-Trinité de Cava 1); — 3° les Vicaires temporels ou Capitaines de l'Abbé, nommés pour gouverner les pays formant le domaine de l'Abbaye 2); — 4° Les Gabarettes ou châtelains des forts et citadelles relevant du Monastère 3); — les Nonces ou messagers de l'Abbé 4); — 6° les Missi ou collecteurs des dimes et autres revenus 5); — 7° les Gouverneurs, Prévôts, Recteurs et Gardiens des diverses terres, paroisses et églises du diocèse abbatial 6); — 8° les Primiciers ou Archiprètres du Corpo di Cava 7); — 9° les Procureurs généraux

Alexandre, 1238; Richard de Jannone, 1242; Petrus de la Rocca, 1242; Nicolas de Felice, 1250; Ferrus, 1257; Jacques de Accepto, 1262; Constantiu, 1263; Pierre di Baralferio, 1263; Bonaventure, 1272; Jean de Mallono, 1277; Jean Pinto, 1284; Pierre Calbanensis et Petrucio Siginufus, 1295; Matthieu Spavaldus, 1309; Abiusiu, 1317; Matthieu de Amantia, 1321; Goffrid de Castello, 1322; Simon de Ambrosio, 1324; Petrucio de Rocca, 1362; Jean de Facio, 1363; (Add. 6° 128).

- 1) Nous en avons donné les noms, pag. 229, 233, 235, 240.
- 2) Le seuls exemples qu' en donne Venereo sont: Gabriel de Risio, en 1502, et Ce sarini de Perrisinis, en 1507. N' oublions point toutefois Frère Richard de Cassano que nous trouvons, en 1354, tenant en main le drapeau des rois de Naples: « Et in nostri presentia dictus Vicarius, tenens in suis manibus vexillum regium, coram codem Justitiario et nobis ostendit et publice legi fecit quasdam patentes regias et reginales litteras, eorum magnis sigillis pendentibus communitas concessas Domino Abbati Cavensi, suoque Monasterio per Dominos (Ludovicum et Joannam) ipsos. » etc. (Arc. Mag. P. 2). Voy., à l'Appendice, lett. GG.
- 3) Gabarettes et Châtelains. 1°) de Sant' Adjutore; Léon de Bari, vers 1124; Jean, 1144; Gui, 1172-83; Russus, 1185-91; Agnellus, 1191; Jean de Marsique, 1192; Matthias, 1192-96; Constantin, 1199-1103; Pierre de Trani, 1204-37; Jean, 1255-57; Guillaume, 1261; Amalfitanus, 1289; Saül, 1294; Jacques de Juliis, 1299; Jean de Ragno, 1301-1307; Pierre d'Eboli, 1315; Thomas, 1328, François, 1328.—2°) de S. Ange du Cilento ou Castellabate: Ours, 1133; Tipaldus, 1136-38; Roger, 1140-41; Constantin, 1161-68; Léon de Polla, 1172-73; Gaudaletus, 1178-89; Léon, 1189-90; Pérégrinus, 1192; Siméon, 1221; Etienne, 1248; Contus, 1258; Maur, 1261; Benott, 1271; Pierre, 1277; Deumeludede, 1299; Jean de Venouse, 1300; Jacques de S. Amantio, 1302; Nicolas d'Aquabella, 1304; Jean de Protojudice, 1306; Matthieu d'Eboli, 1311; Goffrid de Castello, 1322; Jean de Bosso, 1333; Guillaume de Cadeneto, 1343; Hugues de Brosio, 1347; Roger de San Severino, 1349-50; Thomas Longo de Cava, 1350; Jacques de Castello, 1350; Nicolas de Batolla, 1353; Henri de Batolla, 1359; Gentil Longo, 1363; Tomas de Salerne, 1365; etc, (Add. I. f. 429, 207 et 244 a t.)
- 4) Nonces de l'abbé de Cava: Sergius, 1221; Maynérius, 1318; Richard de Ambrosio de Salerne, 1365. (Ibid. f. 577 a t.)
- 5) Venereo (Add. I. Missus) cite divers exemples des années 1037, 1057, 1111, 1166, 1226, etc.
 - 6) On peut en voir les longues listes dans Venereo (Op. cit. Gubern. etc.)
 - 7) Deodat, 1257; Richard, 1281-97; Nicolas de Naples, 1352-54; Guillaume de Nu-

du Monastère 1); — 10° les Vestararii des provinces de la Principauté Citérieure, de Pouille, de Terre de-Labour, etc. 2); — 11° les Maîtres du Navire du Monastère 3); — 12° les Portulanii ou surintendants des ports de mer, tels que Vietri, Fonti et autres, appartenant à l'Abbaye 4); — 13° les Aumôniers du monastère de Cava, chargés de la distribution des aumônes 5);—14° les Chapelains de l'Abbé, personnages d'abord fort respectables, qui dégénérèrent ensuite de leur noble emploi 6); etc.

Il est encore une catégorie de personnages, dont il faut dire un mot. Il s'agit de toute cette pléiade de gens à gages qui, dans les derniers temps de la Congrégation de Cava, constituaient les officiers d'honneur et la famille de l'Abbé; gens sans vocation religieuse, qui ne contribuèrent pas peu à la ruine de la discipline monastique. Tels étaient les chambellans de l'Abbé, ses camériers, ses familiers ou amis intimes, ses écuyers, ses bouteillers, ses valets, ses demi-valets, ses muletiers, ses maréchaux, ses cuisiniers, etc. etc. 7).

Durant les beaux siècles de l'Abbaye, la récitation de l'office monastique, tant pendant le jour que durant la nuit, fut l'occupation

sco, 1409; Luc de Curte, 1413-14; Petrellus de Rogerio, 1425-57; Pierre Coloparius, 1468; Vincent de Marinis, 1469; Colella de Antonino de Cuccaro, 1470-1513; etc.

- 1) Nous ne citerons que Maynérius (1318), qui fut ensuite Abbé de Cava.
- 2) On en trouvera divers exemples, dans le Reg. Dni Thom. fo 2.16 a to, etc.
- *) Tel fut le moine Jean (vers 1140) plus tard (1141-58) abbé de S. Benoît de Salerne (Venus. MS. 24 f° 32 a t°, Vener. Add. f. 29 a t., et la Vit. de Sant'Alf. Napoii, 1875, p. 7).
 - 4) Voy. Vener. Add. I. Magister et Portus. 499 a to, 602 et 605 a t.o.
- ⁵) Citons seulement: Pierre, 1226-27; Thomas, 1269; Thomas, 1339-52; Nicolas Marcherius, 1476 (Id. ib. *Eleemos.*) 385 a t°).
- 6) Les principaux sont: Jean, 1135; Amatus, 1141; Jean de Marsique, 1144-55; Thomas et Peregrinus, 1183; Pierre de Spoleto, Jean de Salerne, Guillaume, Francus et Léon de Polla, 1190; Benoît et Pierre de S. Germano, Roger de Salerne et autres, 1192; Barthélemy, 1231; Guillaume, 1240-52; Pierre, 1256; Jannocarus, 1257; Jean, 1257-64; Matthieu, 1264; Guillaume, 1328; Hugues, 1336.—Sous l'abbé Maynérius ou ne compte pas moins de dix chapelains, et plus de vingt-quatre du temps du cardinal Jean d'Aragon. (Cf. Vener. Add. I. Cappel. f. 229 a t.).
- 7) Le lecteur voudra bien nous faire grâce des autres détails qu'il nous serait facile d'accumuler ici sur les dignitaires, officiers, familiers et autres personnages de ce genre, qui vécurent dans le monastère de la Sainte-Trinité, au temps de la Congrégation de Cava. On pourra les lire, tout au long, dans les Additiones ad tabularii Cavensis Indices de l'abbé Venereo, aux articles: Cambellani, Camerarii, Familiares, Scutiferi, Valletti, Dimidii-Valletti, etc., etc., et dans les derniers volumes du Codex diplomaticus Cavensis, qui, paraît-il, s'en occuperont particulièrement.

principale des religieux ¹). La lecture de l'Écriture Sainte et des Pères prenait encore une bonne partie de leur temps. N'oublions pas que les religieux de Cava étaient adonnés aux soins du ministère pastoral et que dans un grand nombre de localités ils remplissaient en tous points le rôle de nos curés actuels ²). Plusieurs de ces religieux devaient, en outre, s'appliquer à l'administration des immenses domaines temporels de l'Abbaye.

Les religieux de Cava faisaient ordinairement un seul repas par jour, et cela vers midi, avec une légère colation le soir. Le repas de midi, prandium, selon la Règle de S. Benoît, se composait de deux plats, duo pulmentaria, toujours maigres. Quelquesois et par extraordinaire il s' y ajoutait un troisième plat, comme à la S. Pierre, à la S. Martin et à la Noël. Ce troisième plat était habituellement sourni par les colons des terres du Monastère 3). Le vin était permis, mais en petite quantité; la viande, toujours désendue. 4) Les repas, comme les offices choraux, étaient communs 5).

L'habit pour tous était noir, comme à Cluny et au Mont-Cassin; c'est ce qui ressort du traité De Septem Sigillis de Benoît de Bari, de la Bible du copiste Gui et des Inventaires de l'abbé Mainérius. Cet habit pouvait varier, quant au détails; mais pour le fond, il ne changeait jamais. Il se composait surtout d'une ample tunique, d'un long scapulaire et d'un grand capuchon. On y ajoutait, au chœur, la Coule ou Cuculle, appelée aussi Cappa Clausa ou Floccus, comme à Cluny 6). En vertu des privilèges d'Urbain II et d'Alexandre III,

⁴) C' est ce qui ressort des inventaires des divers monastères de la Congrégation de Cava faits sous l'abbé Thomas (1260-64), où l'on trouve continuellement ces expressions: Antiphonarium diurnum, antiphonarum nocturnum, Breviarum pro officio nocturno, etc. (Reg. Dⁿⁱ Thom. f° 27. 28, etc.)

²⁾ Voy., à l' Appendice, lett. HH., la liste de ces Paroisses.

^{3) «} Predicta Ecclesia Sancti Petri (de Paterno) debet reddere Monasterio omni anno.... In festo S. Petri unum tertium ferculum de quatuor unciis pro conventu.... Debet etiam ipsa ecclesia sancti Johannis (de Gualdo) omni anno supra redditum predicte uncie reddere unum tertium ferculum pro conventu de quatuor unciis auris (Reg. Dom. Balsam. an. 1223, f° 14). Ce troisième plat de quatre onces d'or valait 240 francs environ!... On peut de là argumenter le nombre des religieux formant alors la communauté de Cava.

⁴⁾ VENUS. MS. 24. f. 34 a t°, 21 a t°; Reg. May. II. 41-45, III. 5. etc.

⁵⁾ Cf. VENUS. f. 7, Reg. Bals. f. 14, Reg. Thom. f. 4 a to, Reg. May. II. 36-113, passim. III. 2, etc,

⁶⁾ VENUS. f. 19, Reg. May. II. 60, VENER. Add. I. Cappa: A. DE BRIMONT. Un pape au Moy. Age. p. 72. note.

l'Abbé, quand il officiait pontificalement, prenaît tous les insignes épiscopaux: la mitre, la crosse, l'anneau, les sandales, les gants, la tunique et la dalmatique; comme le prouvent les manuscrits cités plus haut et les reliques diverses trouvées par le R. P. Sanfelice dans le tombeau des Saints-Pères 1). Les habits pontificaux de l'Abbé, comme les autres ornements d'église, étaient généralement d'une grande richesse, souvent même ornés des images des saints, des armes des rois de Naples et des abbés de Cava 2). Détail curieux, mais authentique, à l'exemple du grand prêtre chez les Hébreux, l'Abbé de Cava, dans les grandes solennités, revêtait des aubes et des étoles bordées, dans le bas, par une multitude de clochettes en argent doré. . . . 3).

- 4) Voici la relation que le R. P. SANFELICE a bien voulu me communiquer à ce sujet: « Nell' ottobre del 1874, nel fare la ricognizione dei quattro Santi Fondatori della Badia, rinvenni il corpo di S. Pietro, III Abate, vestito coll'abito monastico, che sotto al tatto si disfaceva; aveva i guanti Pontificali alle mani, e tra queste un bastone, che doveva essere la ferula abbaziale. Presi uno dei detti guanti, e lo riposi nel Reliquiario. Esso guanto, henchè dopo otto secoli, si conserva bene, meno le estreme falangi delle dita, che mancano; è di seta ritorta lavorata a maglie di color monachile (Maron); sul dorso vi è una borchia di forma ovale, vuota degli ornamenti e lavori, che vi potevano essere; sinisce con grosso gallone tessuto a trama di oro.— Nella tomba di S. L e o n e presi il lungo e pesante bastone, che aveva tra le mani, e chiusolo in un cilindro di cristallo, lo riposi nel Reliquiario. Esso pure si conserva benissimo; di color nero, levigato, e finisce con piuolo di ferro, il quale, roso dal tempo e dall'umido, è coverto da una schiuma di ruggine, ove è attaccato un pezzo del!a calze, di cui è visibile la trama, poiche il bastone colla punta poggiava sul piede. Anche i sandali del detto Santo furono da me riposti nel reliquario. La loro grandezza è più del piede ordinario, e siniscono in punta acuminata; essi sono di sughero, e lungo i bordi sono traforati con piccoli buchi, ove sono ancora attaccati alcuni residui della lista di pelle, che formava il tomaio, del quale avanza una piccola reliquia. - Nell'urna infine del B. Marino, Abate VII, rinvenni la croce pettorale di lamina di argento, incisa d'una semplice linea, che la percorre dall'una e dall'altra parte: vi era pure l'anelletto pel laccio, ma si è staccato. D. Guglielmo Sanfelice Cassinese. Vicario Generale. 17 Febbraro 1876. - Voy. pag. 57, 123, 150, et, à l'Appendice, la lett. M.
- 2) Camisum unum cum imaginibus apostolorum in pede circumdatam. Reg. May. I. f. 8. • Item cortine quinque de zendato celestrino, cum rosis albis et rubeis, et in medio arma regia, cum armis etiam quondam abbatis Guicziardi et Cave, de quibus ornatur ecclesia. Ibid. f. 10. • Item solute sunt magistre Nicolao de Corsica, pro auro et seta pro laboratura unius frisi, pro quondam pluviali pro Domino ad images sanctorum et arma Hierusalem et Sicilie atque Domini: in quo posita fuerunt certa follagia, que fuerunt de tunicali quondam bone memorie Domini (Rogerii) Ducis Calabrie, uncie quatuor, tareni quindecim. Reg. May. II. f. 58. Voy. plus haut. p. 64. • Item pannum unum de altare cum regiis aureis. Reg. Card. de Aray. I. an. 1479, f°-86 a t°. etc. etc.
 - 3) « Camisum...unum cum campanellis de argento deauratis viginti octo et uno pome-

Outre les fêtes du Calendrier Romain, celles de la S. Trinité, de S. Benoît et des Saints-Pères étaient célébrées avec une grande dévotion 1). On ne manquait pas non plus de fêter le jour anniversaire de la mort ou mieux de la sépulture (depositio) des Abbés Bienheureux²). Tous les jours, on récitait des prières particulières pour les bienfaiteurs de l'Ordre. L'on faisait encore chaque année, chaque cent jours, chaque mois, ou chaque semaine des services sunèbres pour le repos de l'âme des plus insignes donateurs 3). Mais il est deux solennités, particulières à Cava, que nous ne devons point oublier: la fête du Jeudi-Saint et l'anniversaire de la Dédicace de l'Église. La fête du Jeudi-Saint, Magnum Jovis præceptum, dont l'origine remonte à S. Alfère), attirait à l'Abbaye un concours extraordinaire. De tous les environs, surtout des principautés de Salerne, d'Avellino, de Bénévent, de Capoue, d'Amalsi et même de Naples, les peuples s' y rendaient en foule et souvent pieds-nus. Un fois l'église était si pleine que plusieurs personnes allèrent se percher sur l'ambon. Un enfant tomba et mourut sur le coup; mais les mérites de S. Constable lui rendirent la vie 5). Les fêtes qui se célébraient en Septembre, à l'occasion de la consécration de l'Église, étaient peut-être plus fréquentées encore. Ainsi l'on trouve que la femme de Robert, • Empereur de Constantinople, en Octobre 1352, s'y rendit en grande pompe, accompagnée d'une nombreuse suite. Peu après la Duchesse de Duras, en fit autant ⁶). Or, dans ces deux circonstances les vassaux du Monastère et surtout le clergé du diocèse abbatial allaient faire hommage de

to. - Stolae...cum imagine apostolorum, circumdatis eorum capitibus de perlis cum campanellis deauratis. - Reg. 1. May. 6° 8.—Cf. Polver. Desc. della Cava. II. p. 56.

¹⁾ Voy. p. 97, surtout la n. 2. Cf. Rodul. MS. 61. p. 79; Vener. Add. passim.

²) Cela ressort évidemment du calendrier qui se trouve dans le MS. Memb. n° 19.

^{3) «}Promisistis ministros ipsius Ecclesie (Cavensis) facturos mihi post obitum meum tertiale, septimum et trentale et centesimum et anniversarium omni anno. » Parch. de 1213. Arc. XLVI. n. 70. — On peut voir, dans Vener. (Add. art. Annale et Centesimum f° 808) d'autres exemples, de 1098, 1108, 1178, 1218, etc.

⁴⁾ Cf. MS. Memb. n°. 24, f° 7: Vita di Sant' Alferio, p. 24, et, plus haut, p. 27.

⁵⁾ MS. Memb. n° 24, f° 55 a t°. — « Nel giorno del Venerdì Santo, concorrendo secondo il solito, da diverse parti gran moltitudine d'uomini e donne, coi piedi nudi e con lagrime al Monasterio Cavense, per guadaguar l'indulgenze » etc. Rodul. MS. 65. f.° 68 a t°. etc.

^{6) «} Pro pretio porcorum duorum ponderis rotulorum CXII, emptorum ab eo ad rationem de rotulis octo pro quolibet tareno, et exeniatorum Domine Ducisse Duratij venientis ad Indulgentiam Monasterii, tareni XIV. » Reg. II. May. f. 46. Cf. De Blasi, Lett. familiar. p. 15. Napoli. 1786. in-f.

sidélilé à l'Abbé '). Les hommes de Cava en particulier s' y rendaient en grand nombre et souvent pour y traiter des assaires de l'*Université* ou *Commune de Cava*, comme nous dirions aujourd' hui ²).

Dans leurs relations avec les populations circonvoisines les religieux de Cava ne suivaient pas ordinairement la législation des Lombards ou des Normands, des Allemands ou des Angevins, qui se succédèrent si rapidement dans le royaume de Naples; ils ne reconnaissaient que l'autorité de la loi Romaine, le Code de Justinien, et dans les contestations avec les comtes ou barons, princes ou seigneurs de l'époque, chaque religieux, on peut le dire, eût volontiers répété le fameux : Cives romanus sum³).

Suivant les usages alors reçus et les privilèges dont il jouissait, l'Abbé de Cava rendait la justice à ses vassaux; tantôt directement et par lui-même, comme le prouvent: le diplôme accordé, en Février 1138, par le Bienh. Simé on aux hommes du château de S. Ange du Cilento (Castellabate); le jugement de Dom Philippe de Haya au sujet d'une terre située à Sant' Adjutore de Cava (1327), et la sentence de l'Abbé Maynérius contre les rebelles de Cava, en 1365); tantôt et plus généralement par l'entremise de ses officiers de justice: stratigots, justiciers, baillis, et autres juges. La cour ou

- **) * Tantum omni anno ipse Robertus et eius heredes dent et persolvant... in mense Septembris, videlicet in die Indulgentiae Monasterii Cavensis, censum de cera libras tres et nihil aliud. * (4 Mart. 1359. Arc. LXXIII, n. 116) * Pro censu libre unius cere laborate solvendo annis singulis et in perpetuum in festo Indulgentie ipsius monasterii Cavensis, videlicet in die 5. mensis septembris. * (28 Apr. 1428. Arc. ant. 27. n. 58).— * Redditus ducatorum 25 de carolenis argenti.... in festo Indulgentie Dedicationis Ecclesie S. Trinitatis Cavae, 4 et 5 Septembris anni cuiuslibet. * (4 Sept. 1470. Arc. LXXXIV. n. 99). * Redditus ducatorum 24..... videlicet uncias duas in die Jovis Sancti et alias uncias duas in mense septembris et tempore Indulgentiae dicti nostri Monasterii Cavensis. * (1 Sept. 1477. Reg. III. Card. de Arag. f. 83). etc.
- 2) « Item per le spese che si fanno l'anno, in due volte, nelli giorni dell' Indulgenze alli supervenienti et per cortigiare due volte l'anno, dove si congregano li Cittadini de la Cava al Monasterio, secondo l'antiqua consuetudine, ad proponenda et pertractanda negotia publica » etc. (Reg. I. Card. de Arag. an. 1478. f. 152 a l°).
- 3) Ipsum scriptum eorum irritum esse, secundum Romanam legem, qua ipsum Monasterium et supradicti fratres vivunt, quoniam, in libro Institutionum, Justinianus ila censuit. Masculo igitur usque ad quatuordecim annos substitui potest, feminæ usque ad duodecim annos et si hoc tempus excesserit, substitutio evanescit. (Ex doc. anni 1085, Arc. ant. 85. n. 40)

⁴⁾ Arc. XXVI. n. 61. Abbat. Cav. Epist. MS. f. 77: Reg. 1V. May. f. 45 a to. De. Blasi, Chron. an. cit. etc.

Curie de l'Abbé avait son siège principal dans l'enceinte du Corpodi-Cava, et un grand nombre de sucursales à Roccapiemonte, Castellabate, Capaccio, Perdifumo, San-Mango, Tramutola, Polla, etc. 1).

Quand le Monastère recevait ou faisait quelque donation de biensfonds, la prise de possession ou tradition avait ordinairement lieu
d'une façon matérielle et par un de ces moyens: 1° per virgam, par
la verge, comme en 1058, 1185; — 2° per fustem, par la baguette,
comme en 1086, 1124, 1306, 1342; — 3° per baculum, par le bâton,
comme en 1087, 1120, 1129, 1144, 1155, etc.; — 4° per librum, par
le livre, comme en 1100, 1104, 1131, etc.; — 5° per gambettam, par
l'aspersoir (?), comme en 1136; — 6° per cultellum, par le capuchon,
comme en 1170, 1238, 1231; — 7° per capucium, par le capuchon,
comme en 1300; — 8° per annulum, par l'anneau, comme en 1321;
— 9° per pedum positionem et manuum apprehensionem, par la position des pieds et l'appréhension des mains, comme en 1413, etc. 2).

Mais comme les propriétés de la Congrégation étaient devenues, en peu de temps, d'une étendue immense et d'un nombre infini, pour ne point les laisser tomber en friche, on dut bientôt les donner à cultiver. Le mode de concession de plus ordinaire était le bail emphytéotique, par lequel on transferait au colon la jouissance à long terme d'un terrain déterminé, à la charge d'y faire des améliorations et de payer annuellement certaines redevances. Le monastère de Cava se réservait toujours le domaine des biens qu'il concédait. C'est ainsi cependant que fut accordé, aux propriétaires actuels, presque tout le territoire de Cava-dei-Tirreni et des pays environants: Vietri, Cetara, etc.; comme aussi la majeure partie de ces vastes régions de la Lucanie, que l'on appelle Cilento³). Généralment il était d'usage de renouveler ces contrats emphythéotique toutes les 29 années ⁴).

Les redevances que la Congrégation de Cava retirait de ses proprié-

⁴⁾ Voy. p. 259, et cf. Vener. Addit, f. 128.

²⁾ VENER. op. cit. Possessio, fº 633-635.

³⁾ C'est ce que prouvent des milliers de parchemins que l'on pourra bientôt lire dans le Codex dipl. Cav., et aussi le Reg. D. Balsami tout entier. Comme nous l'observerons à la page suivante, dans la vallée de Cava seulement il y avait plus de 1200 colons emphithéotiques. — Cf. d'ailleurs Vener. Addid. Cava, à la fin, et surtout Concession. Emph. factae a Mon. Cav. f° 164.

^{4) •} Concedimus benignius, locamus, damus et arrendamus in emphiteusim libellario nomine et ad renovandum singulis vigintinovem annis, secundum morem dicti nostri monasterii Cavensis. • etc. Reg, III. Card. de Arag. f.º 113. — Cf. Vener. Addit. f.º 287 a 1.

tés étaient relativement fort légères; mais leur grand nombre finissait par produire un total considérable. Ces redevances, connues générale ment sous le nom de: extalles ou tailles, constituaient la source principale des revenus fixes de Cava. Afin d'en donner une idée un peu claire, nons allons rapidement passer en revue les divers Livres de Compte des abbés Balsamus, Thomas, Maynérius et du Cardinal Jean d'Aragon et déterminer ainsi la somme approximative des Revenus annuels de l'abbaye de Cava.

Les revenus fixes de l'abbaye de Cava étaient en argent et en nature. D'après le Registre de l'abbé Balsamus de 1222-25, la seule vallée de Cava fournissait annuellement un revenu de 1048 taris. Les possessions de Roccapiemonte rapportaient 81 taris, 2 livres de cire, 2 livres d'encens, et 200 œufs ; celles de Nocera, 36 taris, 10 livres de cire et 50 œufs; celles de Castellammare di Stabia, 7 taris de Salerne; celles de Graniano, 22 taris; celles de Sarno, 5 taris. Les immenses propriétés de Salerne et de Bosanula rendaient 528 sous d'or, sans compter « beaucoup de possessions que le Monastère administrait directement. • Les propriétés de S. Pierre de Paterno et de S. Jean de Galdo étaient louées pour 4 onces d'or ; celles de Cicala, pour 6 ; celles d'Atripalda, pour 1; celles de S. Léonard d' Avellino, pour 3; celles de S. Marie de Pao, pour 2; etc. 1). Ce qui donnait enfin. pour les seuls revenus en argent, un total d'au moins 25 onces d'or, 550 sous d'or, 1140 taris d'or, ou de Salerne, soit au delà de 8000 francs de notre monnaie. Et notons soigneusement que les revenus de beaucoup de terres, maisons, village, etc. ne sont pas évalués dans le Registre de l'abbé Balsamus et que ce Registre, fort incomplet, ne parle point des revenus du Cilento, de Pouille, de Sicile, et autres lieux.

Suivant le Livre des revenus des terres et des églises de Cava, de l'abbé Thomas (1261-62), on sait que 154 colons des villages de Corpo di Cava, Ste Lucie et Priato fournissaient annuellement au monastère la redevance totale de 1418 tomoli de noi set tes; que 425 autres colons des villages de Dragonea, Porta-Gignoli, Capilla, Vallone de Cerro, Bannara, Caprilia, lui donnaient au moins 2874 tomoli de châtaignes; que 283 colons des villages de Mitiliano,

¹⁾ Ces derniers revenus étaient affectés à la grande solennité de Jeudi-Saint:

1 De omnibus autem istis redditibus predictis, interventu sancti conventus, statuit dominus Abbas in capitulo, ut domno Vestarario debeant persolvi et assignari spetialiter pro magno mandato quod facimus in die Sancto Jovis; et sub pena excomunicationis ordinavit, ut nec in vita, nec in morte, ordinatio ista debeat modo quolibet violari.

Regest. D. Bals. abb. f. 14 a t.

Pasciano, Vielri et Dragonea, lui payaient la somme de 17 onces d'or, 7 taris et 9 grains; puis que 292 colons de Pasciano, Dragonea, Vietri, Mitiliano, etc., étaient encore tenus à donner au Monastère une énorme quantité de Saluts ou impôts annuels de nature diverse, consistant surtout en volaille, œufs, vins doux, raisins, figues sèches, etc., désignés généralement par ces mots: saputæ cum palmentatis '); que les six é glises de Mitiliano, Priato, Pasciano, Dupino et des Traverses payaient 1 once et 1 tari; enfin que les oliviers de Vietri et de Dragonea donnaient 33 quarantani d'huile 2).

Le Registre de l'abbé Thomas, des années 1259-64, fournit également quelques données intéressantes. Ainsi l'on sait que le monastère de Cava retirait annuellement 36 onces d'or de ses propriétés de Trani; 9 de celles de Molfetta; 40 de celles de Bari, et 2 de celles de Tarante. Massafra rendait 2 onces; Castellaneta, 1 once; Juncarico 6 onces; Melfi, 20 taris et Cannes 30 taris. Gravina produisait 23 livres de cire; les églises de S. Pierre et S. Paul de Renda, 2 onces; Rota en Calabre, 10 onces; S. Georges de Nole et la Sainte-Trinité de Cicala, 6 onces; S. Cataldus de Taurasio, 1 augustale. S. Pantaléon de Fuscalde, 3 augustales; S, Jean de Viétri 7 augustales; S. Nicolas de Serramezzana, 24 robas magnas de céréales « pour ensemenser

^{*,} C' est ce que prouvent les extraits suivants : « Saputam unam et Palmentaticum unum, secundum consuetudinem loci, dare teneatur omni anno, amodo et in perpetuum, et nihil aliud, non obstante si dictum manasterium alias salutes sive saputas de dictis terris annualiter habere consuevit ». (Cava, 1291, Arc. LIX. 89). — « Et in nativitate D. N. J. C. dent ei salutem tarenos duos et in Pascha Resurrectionis eius et omni anno salutes gallinam unam ». (Roccapiem. 1125. Arc. XXI. 115), — « Et ducant vel dirigant omni anno ipsorum annorum partibus supradicti monasterii quatuor salutes: vedelicet in festo S. Martini unam gallinam, in Nativitate D. N. J. C. salmam de vignis, et in Carnislevamine (Carnaval) unam aliam gallinam, et in Paschate Dominice Resurrectionis triginta ova ». (Jan. 1205. Arc. XLV. 54). — « Et annualiter demus eis palmentatica sicut consuetudo est, scilicet duo paria de pullis bonis (Avril 1042. Arc. ant. 73. n. 109). — « Et palmentatica omni anno per vendemias eis dent unam gallinam et unum parium de focaciis bonis ». (Fév. 1067. Arc. ant. 101. n. 366). • Et omni anno Pulmentatica et Airetica ad ipsum Missum (Domini Abbatis) demus, secundum consuctudinem de ipso loco. Et per omnes annos tempore Aire, dum ibi steterit ipse Missus pro recipiendo ipso Terratico, uos illum nutriamus ». (Avr.1046. Arc. ant. 31. n. 87). — Cf. Vener. Addit. f. 120 a t, 642 et 726.

²⁾ Nous n'avons pu déterminer la valeur de cette mesure, si usitée au XIII. et XIV. S. surtout pour évaluer les huiles. Peur-être est-ce la même mesure que la Quarella employée alors pour mesurer les grains, et valant la douzième partie du tomolo, soit 4 litres 61 (V. Vener. Add. Mensura Quarantini, Mensura Quarellæ, 6° 536 a 1° et suiv.)

les terres de Licosa; » S. Nicolas de Mercatello, 80 modii de grains divers, etc. etc. 1) Nous terminerons cette aride nomenclature par un détail intéressant, croyons nous, sous divers rapports: En 1259, le roi Manfred accorda à l'abbé de Cava et à ses religieux la permission d'extraire, sans être molestés, de leurs terres de S. Matthieu ad duo flumina, de Castellabate, de Santa-Barbara, de S. Nicolas de Mercatello et de Tusciano, et de transporter, par mer, sur de petits vaisseaux, jusqu' au monastère de Cava, pour l'usage des religieux, l'énorme quantité de mille modii de céréales 2).

Plus tard, du temps de l'abbé Maynérius (1341-66) et sous le cardinal Jean d'Aragon (1465-85), les revenus annuels du Monastère étaient fort considérables aussi, et consistaient également en argent et surtout en nature: céréales, cire, châtaignes, noisettes, vin grec et vin latin, huiles, poulains, génisses, etc. Afin que le lecteur puisse avoir une idée de ces revenus et établir quelques points de comparaison, nous lui en donnons, ci-dessous, une liste, d'après les Registres de Maynérius et du Cardinal d'Aragon. Nous y ajouterons, en outre, les chiffres que Venereo, dans son Dictionnaire, nous fournit comme fixant les revenus de l'Abbaye à son époque (1590-1620). Cette liste, très-incomplète, bien que longue, aura, de plus, l'avantage de nous faire connaître l'Étendue de la Congrégation de Cava au XIVe, XVe et XVIe siècle, et celui de nous permettre d'évaluer, pour ainsi dire, mathématiquement, l'importance d'un grand nombre de Monastères soumis à la Sainte-Trinité de Cava.

1) Voy., à l'Appendice, lett II	l, ce de	ocume	nt cui	ieu x c	t inédi	t.	
2) Redditus, sive census Eccles	iæ S.	Trinit	atis d	e Tran	10 .	. 9	unciæ.
Redditus Molsetæ						. 40	unciæ.
Redditus Bari	•					. 36	unciæ.
Redditus Gravinæ						. 23	libr. ceræ.
Redditus Canni							•
Redditus Tarenti						. 9	unciæ.
Redditus S. Luciæ de Massa							
Redditus S. Sabini de Caste	llan et e	•				. 1	uncia.
Redditus S. Viti de Casal-Ri							
Redditus S. Mariæ de Junca	rico			•		. 3	unciæ.
Redditus <i>Melf</i> i	• •					. 20) tareni, etc.
(VENER. Summar. Reg. D. Th	om. f.	3 . —	Cf. st	irtout	le f. 14	i de ce	même Regest).

LISTE

des principaux revenus annuels de l' Abbaye de Cava.

		REVENUS SOUS				
MONASTÈRES DIVERS	PROVINCES	MAYNÉRIUS 1341 66		J. D'AR. 1465-85	VENERS) 1590-1620	
		Onces	Livres de cire	Ducats	Ducats	
S. Ange et S. Marie de Casal Rutto.	Terre-d' Otrante	30	30	32	17	
S. Ange de la Foret-Noire	Principauté-Cit.			2	14	
S. Ange de Nocera-dei-Pagani.	Īd.	35	ı	100		
S. Ange de Terresino.	Id.	20	} .			
S. Antimo de Rocchetta.	Capitanate.			170		
S. Archange de Perdifumo	Principauté-Cit.	13				
S. Arch. de la Porte des-Moines.	Naples	64^{a}		20		
S. Archange de Tusciano	Principauté-Cit.	,	ĺ		100	
S. Arsène de Dianum	Id.	10	10	102		
S. Barbara de Capaccio	Id.	44 6)		58	90	
S. Barbara de la Brucca ou de Novi		8		24		
S. Barbatus de Taurasio	Principauté-Ult.				18	
S. Benoît d' Ollano, près Oppido .	Calabre-Ult.				6	
S. Blaise de Salvia	Principauté-Cit.	11	11	20		
S. Egide du Mont-Gargan	Capitanate.	60		266	150	
S. Etienne et S. Marie de Juncarico	Id.	26		270	760 °)	
S. Fabien de Casacastra	Principauté-Cit.	4	4		1	
5. Pélicité de Palma	Terre de Labour		'	Ì	3 0	
S. Georges de Nole	Id.	14	14d			
S. Grég. de Regionaria, à Naples.	Naples	40	40		382	
S. Jacques de Brienza	Principauté-Cit.	66	11 °)	25	22	
S. Jean de Fabrica, ou le Rond.	Capitanate.	131	, i	266	150	
S. Jean de Gualdo, a Montella	Principauté-Ult.	2	5			
S. Jean-Baptisto de Roccapiemonte	Principauté-Cit.	10	10 ()	100	407	
S. Jean Baptiste de Terresino	Id.	20	Í			
S. Laurent de Rustineto, à Nocera.	Id.	15	24			
S. Leonard d' Avellino	Principauté-Ult.	4	3		12	
S. Lucie de Cannes	Terre-de-Bari	1	1			
S. Lucie de Massafra	Terre d'Otrante	-			9	
S. Magne du Cilento	Principauté-Cit.	20		İ	t	
S. Marie de Cervina	Terre de Labour		10	Ì	6	
S. Marie de Cyr-Zosimo	Basilicate	8				
S. Marie de Domno, de Salerne	Principauté-Cit.	93		117		
	Terre-de-Bari			6	33	

a) Y compris les revenus des maisons de Naples et de Resina.

b) Plus 3 poulains, 2 génisses, et 50 dizaines de Caciocavalli (Equicaseorum) ou fromage. (III. 14).

c) Plus 30 tumuli de froment. (VENER. IV 316.)

d) Ou bien 19 modii de noisettes. (II. 18 a t., 31).

e) Plus 3 cantari de fromage. (DE BLASI Chron 1358, fin).

¹⁾ Plus 100 salmes ou onera (charges) de vin (III. 13).

		REVENUS SOUS			
MONASTÈRES DIVERS	PROVINCES			J. D'AR' 1465-85	VENEREO 1590-1620
		Onces	Livres de Cire	Ducats	Ducats
S. Marie de Gulia, de Castellabate. S. Marie-de-Herchia, près Amalfi.	Principauté-Cit. Id.	95 ^a)	16 b)	7	6
S. Marie de Pertosa	Principauté-Ult. Principauté-Cit.	12 20	12	22	
S. Marie-de-Pao, de Nocera S. Marie-de Rota, près Reggio	Id. Calabre-Ult.	11 10			
S. Marie-du-Secours, de Longobuco S. Marie-Madeleine, de Bari	Terre-de Bari	2	2	60 24	55
S. Martial de Cervina, à Maddaloni		,	10	24 2 34	103 6
	Terre-de Bari Principauté-Cit.		15 32 °)		40
 S. Matt. de Tusciano, près Eboli S. Maxime de Salerne S. Nicde-Cibariis, près Mont'Aper. 	Principauté-Cit. Id. Principauté-Illt			100 e)	450 f) 24
S. Nicolas-de-Flasco, à Fassanella. S. Nicdes-Lombards, à Paternione	Principauté-Cit.	4			23 205
S. Nicdu-Mercatello, près Capac. S. Nicdu-Marais, du Mont-Gargan	Principautė-Cit.	8 50			200
S. Nicolas de Serramezzana. S. Pantaléon de Paula.	. Principauté-Cit.	1 -	2	66	3
S. Pancrace et S. Pierre de Alana S. Pierre de Bragalla, près Noia.	. Principaute-Cit			25 9	23
S. Pierre ad Columnellum, à Eboli S. Pierre de Dragonea, à Cava.	. Principauté-Cit	1	14	62 62	43 43
S. Pierre de Olivola, à Vico Aquidio S. Pierre de Paterno	. Principauté-Ult	_	12	6	250
S. Pierre de Scalea	B.	. 8	4	25	3
S. Pierre de Tramutola			15	42 72	
S. Trinité de Capoue	. Terre de Labou	rl 12	12	6	150

Cette somme se formait des revenus suivants: Terragium, 30 onces, Dîme du vin, 17 onces, Rectoria, 8 onces, Fida animalium, 22 onces, Droits divers, 18 onces (Reg. D. Mayner. III. 123).

b) Plus 24 umblata, ou hien 2 quarantani d'eau de rose et 12 de Citron (II. 18).

c) Plus 12 tumuli de grains (III. 22 a t.)

d) Plus l'énorme quantité de 200 modii ou 2400 tumuli de grains (II. 12. 30. III. 14). Sous le Cardinal d'Aragon, Tusciano rapportait 1404 tumuli: 933 de froment et 471 d'orge. (II. 29. 160. Vener, Dict. III. 209).

e) Plus 238 tumuli de grains. (VENER. Dict. III. 306).

¹⁾ Plus 115 tumuli de froment, 56 d'orge, 62 de séves, et 8 de seigle. (Id. 1b. 223).

	1	REVENUS DIVERS				
MONASTÈRES DIVERS	PROVINCES	maynérius 1361–66		J. D'AR. 1465-85	VENEREO 1590-1620	
		Onces	Livres de Cire	Ducats	Ducats	
S. Trinité de Trani	Principauté-Cit. Terre de-Bari	195 7 6	166 a)	687 12 48	250	
S. Valentin de Bitonto	Id. Principauté Cit.			$2 \mid$	23	

a) Détail des principaux revenus que l'Abbaye retirait annuellement, sous Maynérius, de la Vallée de Cava et de ses dépendances:

SOURCE DES REVENUS	Onces Taris	Livres de Cire	REVENUS DIVERS
Office dit Camerariatus Office dit Praeposituratus Office de Châtelain, de Sant' Adjutore Chambre de l'Abbé (Camera Abbatis)	20 — 30 —	20	etc. (Voy. pag. 258, n.).
Droits de Dragonea	12 - 10 - 4 -		ou bien 144 modii, 9 tumuli, 3 quaran tani de noisettes (II. 2). et 40 salmes de vin (II. 7 a t.) et 10 cantari de fer.
Moulins de Vietri	8 22 2 14 4 6 8 10	_	35 sal, de vin et 4 quarant, d'huile.
Oliviers de l'Obédience de Vietri Terres du Piano della Camera Terres du Domaine de Cava Terres, dites dei Gualli Terres de Castagnetta et droits divers	$\begin{vmatrix} -8 & -15 \\ 8 & 15 \\ -30 & -1 \end{vmatrix}$	- 8 - 24	130 quarantani d'huile. 6 sal. de vin latin et 35 de vin grec.
Total		166	

(Pour la valeur des monnaies, poids, et mesures dont il est question ci-dessus, voyez, à l'Appendice, lett. T.)

Il est encore un genre de revenus, que nous appellerons variables, dont nous devons dire quelques mots. Tels étaient les revenus des ports de mer, comme Vietri, Fonti, Cetara, etc., qui se percevaient d'après le tarif déjà connu¹). Tels étaient encore ces droits et ces cadeaux, obligatoires, connus sous le nom de: Umbula, Umblata ou Oblata, Coronæ, Laudeniæ, Exemiæ, Bucellata, Salutes, etc.²), que les Églises du diocèse de la Sainte-Trinité,

⁴⁾ Voy. p. 148, n. 1. — Cf. l'Invent. D. May. f. 160 et le Reg. III. Card. de Arag. f. 39.

²⁾ Voici ce que dit Venereo sur chacun de ces mots: 1° * Umbula fuit quaedam species panis, a bolo dicta, ex farina constans, melle et aromatibus adiectis, vel, ut alii malunt, genus monetae antiquissimum, ex annotationibus in lib. Inv. May. f. 160. Aliqui verò dicunt umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. III. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138, 307) — 2° Umbulam fuisse panem et farina et rubo ovorum confectum » (Dict. IIII. 26, 138,

les vassaux du Monastère, les colons de ses vastes terres et autres, devaient faire à certaines époques de l'année, par exemple, à la S. Martin, à la Noël, à Pâques, etc. '). La valeur et le nombre de ces dons étaient bien plus considérables qu'on ne se l'imaginerait d'abord; il en est question à chaque instant, dans les documents des Archives de l'Abbaye 2).

Si l'on réfléchit maintenant à tout ce qui vient d'être dit; si l'on observe d'ailleurs qu'il est impossible, en quelques pages, d'énumérer tous les revenus de l'abbaye de Cava, soit parce qu'ils ne sont pas marqués clairement dans les Registres cités, soit à cause de la grande difficulté de les trouver dans ces vieux manuscrits, souvent illisibles; enfin si l'on se souvient que la valeur de l'argent, au Moyen Age, était au moins quadruple de celle d'aujourd'hui), on conviendra que les revenus de Cava devaient atteindre un chiffre énorme et dépasser certainement un million de francs par an, soit près de 3000 fr. par jour. Ces nombres sont considérables, sans doute; mais ils sont pro-

blata on Oblata, « species panis duodecim unciarum » (ib. f. 138)— 3° Corona species « panis, forma rotunda ad coronae similitudinem, vel pecunia » (ib. 173) — 4° Laudemia est recognitio quaedam directi dominii trium vel quatuor ducatorum pro centenario valoris fundi, quae fit directo Domino à novo possessore fundi quotiescumque emphytheuta alienat fundum cum assensu directi Domini, alias alienatio nulla foret et fundus ad directum Dominum devolveretur. » (ib. 114)—5. Exenia, « munera directo Domino praestari solita singulis annis ab emphyteuta. » (Addit. I. 369) — 6. « Bucellata idem ac umblata» (Dict. III. 313)— Salutes sive dona (Abb. Cav. Epis. f. 30; Morcaldi. Syn. p. xlix — Cf. aussi la p. 268).

- Telles étaient encore les redevances dues au Monastère pour la Chasse des pigeons ou palombes, dont déjà nous avons dit un mot (p. 3. n. 1). Voici, d'après le Registre du bienh. Balsamus, de l'an 1222, f. 1, la Liste des Jeux de Palombes (Plagaria) et des revenus qu'en retirait le Monastère de Cava: « REDDITUS DE UNIVERSIS « PLAGARIIS. De plagariis de Veteri.... De plagariis de Cordusis..... De plagariis de « Staphiro et vacuiis, tari XII. De plagariis de Tyrrento, in festo sancti Martini, « tari C. et paria de palumbis nonaginta. De plagariis de Fucicala, in festo sancti « Martini, tari XCIIII. De plagariis de Vallone, ubi Perinellu dicitur, et de plagariis « de Casaburi, Ceccarese, Goffrido de...., Petrus de Silvestro, in festo Sancti Martini, tari XXXIIII. De arbusto Angeli Magri, in nativitate Domini, pro censu, tari « VI, et de plagariis tari XL. » etc. Cf. Adinolfi. St. della Cava. p. 111).
- 2) Ainsi, au temps de l'Abbé Maynérius, S. Jean d'Amalsi devait donner à l'Abbaye 40 Umbulae par an; S. Jean de Raparo de Cava, 14 umblatae; S. Marie du Corpo-di-Cava, 6 taris et 6 bucellata; Ste Marie-de-Vetranto, 24 umblata, ou bien 12 bucellata; S. Matthieu le petit, de Salerne, 12 coronae et 3 paniers de raisin sec; S. Nicolas de Pregiato, 12 oblata, etc. etc. (Ex Reg. III. May. passim).
- 3) BIANCHINI, Storia delle Finanze nel reg. di Napoli, I. 149, Napoli. 1834; MAT. CAMERA, Import. scoperta del famoso tarèno di Amalfi, p. 18. Napoli, 1872.

portionnés aux immenses domaines possédés par l'Abbaye. C'est, du reste, ce qui ressort clairement des traditions qui se conservaient encore à Cava même, au temps de l'abbé Rodulphe et que nous ne rapporterons plus ici 1). Disons seulement, ainsi qu'il est de notoriété publique, que l'Abbaye de Cava, avant la suppression de 1807, possédait une rente annuelle de soixantemille ducats, c'est-à-dire plus de 255 COO francs; rente qui devait être au moins double, sinon triple, du temps de la Congrégation de Cava, avant la perte du domaine temporel du Cilento et la formation violente du nouveau diocèse de la ville de Cava-dei-Tirreni, dont nous parlerons bientôt.

Mais, demandera-t-on peut-être, quel usage faisait la Congrégation de Cava de ses immenses revenus? — Il n'est point difficile de répondre à une semblable question. Et d'abord, une grande partie des revenus, surtout ceux en nature, comme les grains de Tusciano, les huiles du Cilento, de la Pouille et de Vietri, les châtaignes et les noisettes de Montorio et de la vallée de Cava, les vins de Nocera, de Roccapiemonte, de Sarno et de Castellabate, etc., étaient employés généralement à la nourriture et à l'usage des religieux. C' est dans ce but unique que le roi Manfred permit à l'abbé Dom Thomas, en 1259, d'extraire, librement et sans taxes, de ses propriétés, l'énorme quantité de mille muids de grains, soit au delà de 6650 hectolitres!.. Chiffre qui suppose d'ailleurs plusieurs centaines de religieux à Cava ou dans les monastères de sa dépendance et qui confirme ce que déjà nous avons observé à cet égard 2).

De très-fortes sommes étaient, en outre, affectées à l'entretien de ces mêmes religieux, comme le prouvent les comptes que l'on peut lire tout au long dans les Registres de l'Abbé Maynérius, sous les diverses rubriques de : Vestariæ, Caligariæ, Butticulariæ, Specieriæ, etc., etc. Ainsi, pour en donner un exemple, chaque religieux, sous Maynérius, recevait annuellement trois onces d'or pour habillement, chaussures, médecin et médecines; le prieur en avait six 3). Or, en supposant cent religieux seulement à Cava, c'était, par an, 306 onces ou 18360 fr., employés pour cette seule catégorie de dépenses....

N' oublions pas que, chaque année, des sommes fort considérables

¹⁾ Voy. p. 73, surtout la note 2.

²⁾ Voy. p. 71, 108 et VENER. Dict. III. 243, et, à l'Appendice, lett. II.

^{*) •} Expensae vestiariae Monachorum in pecunia, quae dahatur a Domino Abbate, in anno 1352, videlicet unicuique unciae 3 annuatim, pro indumentis, calciamentis, medico et rebus medicinalibus; sed P. Priori dabantur 6 unciae. • Vener. Repert. Reg. 11. May. Abb. f. 4. — Cf. ce même Registre, f. 96.

étaient encore affectées aux besoins de l'indigence et à l'entretien soit de l'Infirmerie et de l'Hospice du Monastère, soit des Hospices de Naples, de Nocera, de Vietri, de Paula, de Scalea, de Trani, de Tarente et autres lieux. Ces divers établissements, à peu près seuls dans leur genre à cette époque, remplissaient à la fois le rôle de nos hôpitaux et de nos hôtelleries modernes; mais avec cette dissérence que l'entrée des Hospices de la Congrégation de Cava était gratuite, tandis que celle de nos hòpitaux l'est rarement, et celle des hòtelleries ne l'est jamais. Aussi les Hospices de la Congrégation de Cava s'appelaientils indifféremment: Hospitale, Infirmeria, Foresteria, et Hospitium Peregrinorum 1). Puis, comme si les soins donnés à l'humanité souffrante dans ces diverses maisons ne suffisaient point encore, il y avait toujours, dans les monastères de Cava, un ou plusieurs religieux qui, sous le nom d'Aumôniers « Eleemosynarii, » allaient chercher à domicile les pauvres, les malades et les insirmes, et leur distribuaient des secours: argent, habits, vivres, médecines, etc. 2).

ll n'est malheureusement que trop vrai que, durant les derniers temps de son existence, les revenus de la Congrégation de Cava, n'avaient plus une aussi sainte destination. Ils furent alors misérablement gaspillés, surtout pour satisfaire l'avidité de cette nuée de familiers, chambellans, chapelains, écuyers, valets, demi-valets, et autres personnages de la maison (familia) de l'abbé de Cava, que déjà nous connaissons; et ce fut bien pis encore, sous les Abbés commendataires, alors que les sommes prélevées pour le Cardinal-Abbé, ses vicaires et leur entourage absorbaient tous les revenus. . . . Mais de ces excès mêmes devra sortir la restauration de la discipline monastique.

Durant les beaux jours de la Congrégation de Cava, la manutention des immenses constructions de l'Abbaye et surtout celle des innombrables monastères, églises, châteaux, maisons, fermes et métairies de sa dépendance devaient exiger aussi des sommes fort grosses. C'est, du reste, ce que l'on trouve dans les Livres de compte.— La construc-

¹⁾ Hospitium Monasterii Cavensis Neapoli, in platea Nidi, iuxta domos magnifici viri domini Joannis de Laya. (Ex doc. an. 1326. arc. LXVIII. 19). — Item diversis asinariis pro deserendis lapidibus de Hospitali veteri ad locum Campanili. (Reg. May. II. 91 a t.) — Voy. d'ailleurs les diplômes du duc Roger, de 1087 (Arc. Mag. C. 12), du duc Guillaume, de 1117 (Ibid. F. 2.), la bulle d'Eugène III (Appendice, lett. K.), le Reg. D. Thom. f. 16, le Reg. Card. Aray. II. f. 188-192., et aussi le pag. 74, 119, 162.

²⁾ Cf. Venus. MS 24. f. 16 a 1°; Reg. May. II. 108-109, et; plus haut, pag. 53.

tion de l'Hospice du Monastère, en 1262, demanda 20 onces d'or; celle du Clocher de l'Église, en 1350, au delà de 82 onces, etc. etc. 1);

Enfin la rétribution que les abbés de Cava donnaient largement et généreusement aux artistes qui embellissaient le Monastère de leurs œuvres, ne doit point être passée ici sous silence. Ces œuvres n'existent plus toutes malheureusement; mais il y en reste encore assez pour nous prouver qu'un jour des sculpteurs habiles, des mosaites exercés, des peintres de goût vécurent longtemps à Cava... Et qu'on le remarque bien, c'est aux gros revenus des abbayes bénédictines que l'Europe et en particulier l'Italie sont redevables des précieux objets d'art qu'elles possèdent aujourd'hui du Moyen-Age. Cette observation n'échappera à aucun de ceux qui voudront bien lire attentivement les belles Études sur l'Art dans les provinces méridionales d'Italie du IVe au XIIIe siècle, du Chevalier Démétrius Salazaro, l'éminent surveillant de la Galerie des tableaux du Musée de Naples. Parmi les monuments que le savant critique a si bien illustrés et souvent sauvés de l'oubli, ceux des abbayes du Mont-Cassin, de S. Angein-Formis, près Capoue, de Monte-Vergine et de cent autres monastères bénédictins tiennent la première place. Quant à ceux de la Congrégation de Cava, si je ne me trompe, ils sont au poste d'honneur dans cette œuvre grandiose et de bon goût : tout un chapitre est consacré à l'abbaye de Cava; un autre traite de l'abbaye de Sie Marie d'Ogliara, près Amalfi, qui dépendait de Cava, etc. 2). Et c'était vraiment justice. Que le lecteur qui le peut, vienne passer quelques heures seulement dans les murs de l'antique Abbaye Métellienne et, dans ce sanctuaire de la piété, qui est aussi celui des arts et des lettres, il pourra encore, tout à son aise, admirer les restes des monuments que les abbés de Cava firent autrefois élever. Il y verra le simple, mais gracieux baptistère de l'église de S. Alfère 3); les belles fresques byzantines de S. Léon ou de son successeur; les colonnes précieuses et les élégants chapiteaux de S. Pierre; les Vies des premiers abbés de Cava, composées sous le B. Siméon; l'ambon aux délicates mosaïques du B. Marin; les manuscrits du temps du B. Balsamus, le fameux Code des lois lombardes acquis par D. Thomas; le mystérieux cloître, l'église, plus mystérieuse encore, et les rares manuscrits

¹⁾ Reg. Thom. f. 16; Reg. May. II. 31-94.

²⁾ Studii sui monum. dell' Italia Merid. dal IV° al XIII° S. Napoli. 1871-74, in-f° max°, passim. Voy. surtout les pag. 12, 39, 40.

³⁾ Il orne actuellement l'atrium qui précède le réfectoire de l'Abbaye.

du temps du B. Léon II; les enluminures admirables que surent inspirer les abbés Philippe de Haya, Guttard et Maynérius; cent autres témoignages enfin de la protection que l'abbaye de Cava, dans tous les siècles, accorda aux arts, aux sciences et aux lettres '). — Sans même venir à Cava, on pourra encore se rendre compte des nobles goûts de cette Abbaye, en demandant à voir les parchemins grecs et latins qui lui appartinrent un jour et qui existent aux Grandes Archives de Naples; le fameux manuscrit d'Anastase-le-Bibliothécaire, qui se trouve au Vatican et dont une copie est à l'Ambroisienne de Milan; les fac-simile de la précieuse Bible du VIIIe siècle, qui sont à Rome et à Catane; les copies du Code des lois Lombardes, que l'on conserve à Turin, à Paris et à Berlin; enfin, et ce n'est pas une petite gloire, le manuscrit de l'Imitation de Jésus-Christ, jadis à Cava et maintenant dans la plus importante bibliothèque de la France 2).

Que ne puis-je parler ici des autres monuments artistiques inspirés par les abbés et les religieux de Cava et dont les restes existent encore, m'assure-t-on, dans les anciens monastères et les vieilles églises Cavenses du Cilento, de la Pouille, de la Terre d'Otrante, de la Calabre et de la Sicile '). Hélas! dépourvu des moyens nécessaires et absorbé par le soin de nombreuses classes à faire, il ne m'est point donné d'aller, à quelques kilomètres seulement, contempler et admirer ces précieux trophées, élevés par les religieux de Cava. Puisse, du moins, quelque paysan stupide, depuis surtout qu'une barbare loi les lui a en partie livrés, ne point dégrader ou détruire sans pitié ces vénérables restes d'un autre âge!...

Déjà le lecteur l'a entrevu, l'influence de Cava fut grande, tant sous le rapport artistique, que sous le point de vue scientifique et littéraire. Pendant toute la durée de la Congrégation de Cava, des hommes de talent vinrent s'inspirer près d'elle. Depuis ce peintre anonyme, délivré du malin esprit sur le tombeau de S. Alfère et qui, par gra-

¹⁾ Cf., plus haut, les pag. 55, 109, 120, 138, 148, 163, 177, 191, 203, etc.

²⁾ Cf. Trinchera, Syll. Graec. Memb. Proleg.; Murat. Rev. 1t. Script. 111. 272. n. 17. Pertz, Mon. Germ. hist. t. IV, Leg. xxx, et, ci-dessus, les pag. 165, 195, etc.

^{*)} Je ne veux citer ici que les peintures de l'antique prieuré de S. Nicolas del Bosco-di-Capograsso, que l'on dit être fort anciennes et très-remarquables; celles de S. Ange de Nocera, surtout ce S. Michel, dont Rodulphe ne pouvait détacher ses regards: « . . . Iconom autem prædicti S. Angeli, quae tanto artificio expressa est, ut semper velles vultum depicti cælestis Militis intueri, » etc. (MS. 61, f. 167).

titude, orna l'antique Église de ses travaux, jusqu'aux différents artistes qui embellissaient le monastère de Cava, sous le cardinal Jean d'Aragon, à toutes les époques, au temps des Annalistes de Cava, d'Hugues de Venouse, de Benoît de Bari et de Pierre de Marsique; du vivant des copistes Jean de Capoue, Dom Gui et Dom Raynald; au siècle des miniaturistes Nuncio, Cicco de Sienne et Jacques de Pistoie, etc.; toujours et partout, le feu sacré de l'Art embrasa les cœurs à Cava) et, de là, se répandit, comme un vaste incendie, dans les provinces environnantes, jusque dans les régions les plus reculées de l'Italie et de la Sicile, et sur les lointains rivages de l'Afrique et de l'Asie 2).

Mais il est une plus sainte et bien plus salutaire influence encore que nous rougirions de passer sous silence, bien que, de nos jours, ou semble ne savoir ou ne vouloir plus la comprendre: c'est l'influence, à la fois religieuse et civilisatrice, des moines de Cava. Qu'on ne s'y méprenne point, S. Alfère et ses innombrables disciples, par l'exemple de leurs vertus, remuaient profondément les princes et les peuples de leur temps; ils les portaient au bien.... Dans ces siècles où la force et la violence, trop souvent, primaient le droit, même le cœurs les plus farouches et jusqu'aux plus durs seigneurs Lombards ou Normands, s'amollissaient en présence de la cuculle du religieux de Cava: Guaimar IV vénérait, comme un père, S. Alfère; Gisulfe II s'adoucissait devant Léon de Lucques; Robert Guiscard et le duc Roger étaient pénétrés du plus profond respect pour Pierre Pappacarbon; le cruel Roger San-Severino, tout transformé, demandait l'habit monastique à Constable Gentilcore; le roi Roger faisait le plus grand cas du vertueux Siméon; son sils, Guillaume-le-Mau-

¹⁾ Cf. Guidobaldi, Sul Cod. dipl. Cavese, p. 10. Opuscule extrait de la Scienza e la fede, fasc. 457. Napoli, 20 Mars 1870.

²⁾ Cette dernière assertion, déjà parsaitement établie par le saits racontés plus haut (pag. 77, 94, 100, 130, 133, etc.), et même par la simple observation de la Carte ou Portulan du Navire du Monastère de Cava (Voy. p. 78, n. 3), sera, nous n'en doutons pas, de plus en plus confirmée par l'étude d'un manuscrit, en papier, du XIII-XIVe S., entièrement écrit en arabe, qui a pour titre: Comptes du Navire du Monastère de Cava. Ce MS. intéressant et « non encore interprété, » comme s'exprime le Catalogus Codicum Chartac. Biblioth. SS. Trinitatis Cavensis, porte le n° 89. Il forme un très-gros volume, grand in-4°, d'au moins 1400 pages. L'écriture paraît très-claire. La couverture est en parchemin. Il est à souhaiter qu'un observateur intelligent et connaissant bien l'arabe vienne bientôt tirer parti de ce précieux MS., tant dans l'intérêt des relations des bénédictins de Cava avec l'Orient, qu'au prosit général de l'histoire du commerce au Moyen Age.

vais, avait pris à Cava Dom Christophe, son pénitentier royal; Guil-laume-le-Bon y demandait les fondateurs de l'abbaye de Montréal; le vendicatif Henri VI s'inclinait devant l'humble Pierre II; l'empereur Frédéric II avait fait de Balsamus et de Léonard, ses amis les plus intimes; tous les Angevins comblèrent de bienfaits les abbés et les religieux de Cava, souvent même ils les chargèrent des plus nobles emplois; les Aragonais les imitèrent, bien plus ils crurent s'honorer en donnant un abbé de leur sang à Cava. Ajoutons que toujours les Papes surent apprécier et récompenser les vertus des moines Cavenses.

Or que le lecteur s'imagine, s'il le peut, les sentiments des populations à la vue de tant d'hommages prodigués par les plus grands princes, par les plus saints pontifes? Avec quelle docilité, quel respect, les instructions, les conseils des moines de Cava ne devaient-ils point être écoutés, mis en pratique? Que d'excellents fruits ne devaient pas en naître pour la morale publique, pour le bon ordre de la société? Oui, les moines de Cava furent, pour le sud de l'Italie, les auteurs de grands biensaits. Ils ont civilisé l'Italie, ainsi qu'est forcé d'en convenir le Chevalier Trinchera, ce prêtre apostat, qui fut, de 1860 à 1874, Directeur des Grandes-Archives de Naples, avec surveillance sur celles du Mont-Cassin et de Cava, et qui, par suite, eut tout le loisir de bien les connaître et de formuler un jugement: « Le monastère de Cava, disait Trinchera dans la Relation par lui adressée au Ministre de l'Instruction publique d'Italie, à l'occasion de l'Exposition Universelle de Vienne, le monastère de Cava devint, au X et au XI siècle, un des plus sûrs et des plus tranquilles asiles des connaissances humaines. C'est de là que brilla ensuite la première lumière qui dissipa les ténèbres de l'ignorance en Italie et qui mit celle-ci sur la route de la civilisation moderne • 1).

Pour moi, j'ajouterais volontiers que les religieux de Cava ont sanctifié l'Italie ou tout au moins le sud de l'Italie, et contribué puissamment à lui conserver, avec la couronne des arts, celle de la religion catholique, qui est et sera toujours son plus bel ornement et sa gloire la plus pure.

^{4) «} Il monastero della Cava divenne nel X. ed XI. secolo uno dei più sicuri e tranquilli asili delle umane cognizioni, donde poscia spuntò la prima luce che sgombrò le tenebre dell' ignoranza in Italia, avviandola per le nuove vie della civiltà moderna. » (Trinchera, Cli Archiv. Napol. p. 139. Napoli, 1872).

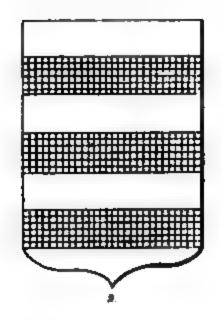
DEUXIÈME PARTIE

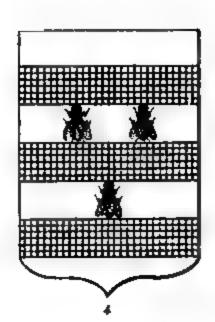
L'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava est unie à la Congrégation de S^{to} Justine de Padoue puis Congrégation Cassinienne ou Congrégation d'Italie.

1497 - 1876

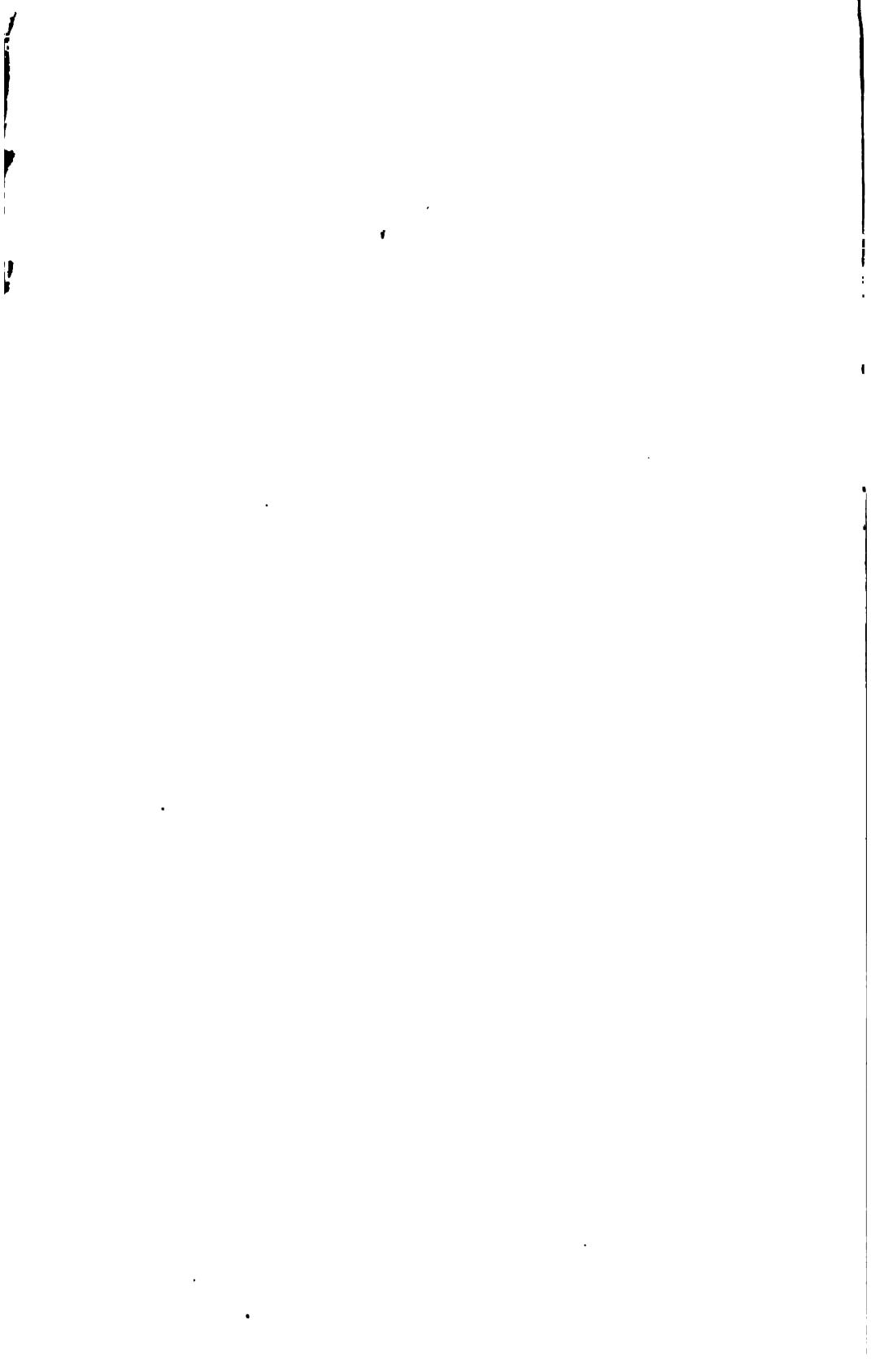
•	
—	
• ·	
•	
•	
•	

SCEAUX ET ARMOIRIES DE L'ABBAYE DE CAVA Tab. IV au temps de la l'ongrégation Cassinienne





1. Armoiries de la Congrégation Cussinienne (1497) 2 Armoiries anciennes de l'abbaye de Caral 1515)
3. Sceau ancien de l'Archiviste de Cave (1612) 4. Sceau récent de l'Archiviste (1627)
5. Armoiries actuelles de l'Abbaye.



OBSERVATIONS PRÉLIMINAIRES

L'incorporation du Monastère de Cava et de ses nombreuses annexes à la Congrégation de Sainte-Justine-de Padoue, dite ensuite Congrégation Cassinienne, commence pour ce Monastère une ère toute nouvelle. Dès lors l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava cesse d'être le chef-lieu d'une grande congrégation bénédictine indépendante, pour entrer, comme membre, et membre des plus importants, dans cette vaste fédération, qui embrassera bientôt tous les monastères d'Italie. Désormais l'antique maison de S. Alfère ne limitera plus ses efforts et son influence bienfaisante au royaume des Deux-Siciles; mais, comme fille dévouée, elle va travailler à la gloire d'une immense congrégation, que l'Italie elle-même sera, plus d'une fois, incapable de contenir.

De plus, la dignité épiscopale qui, pendant un siècle environ, avait été exercée, dans l'Abbaye de Cava, par les Abbés-évêques et les Abbés-commendataires, selon la promesse faite au cardinal Carafa, fut, peu après, définivement abolie. Toutefois les abbés de Cava, en perdant le caractère épiscopal, continueront à conserver et à exercer, sur un diocèse assez considérable, la pleine et entière juridiction d'évêque. Comme les évêques, ils porteront la crosse, la mitre, l'anneau, la croix pectorale, etc. Comme eux, ils pourront donner le sacrement de confirmation, conférer la tonsure et les ordres mineurs, célébrer solennellement les offices pontificaux, etc.

Un autre changement bien important à noter, c'est que l'Abbé de Cava ne sera plus perpétuel ou à vie, ni élu par les religieux, comme par le passé. Il sera, au contraire, fréquemment renouvelé: quelquefois directement par le Souverain Pontife; mais le plus souvent, au gré du Chapitre général de la Congrégation Cassinienne et selon les Constitutions qui la gouvernent, d'abord presque tous les ans, puis tous les deux ans, ensuite tous les trois ans, enfin tous les six ans 1).

1) En 1660, dans l'assemblée de l'Ordre, il fut décidé que le Chapitre général de la Congrégation Cassinienne se réunirait tous les deux ans; en 1680, dans l'assemblée de Venise, on statua qu'il aurait lieu tous les trois ans; enfin, en 1852, dans l'assemblée du Mont-Cassin, on définit qu'il se convoquerait tous les six ans. Par suite, les Présidents de la Congrégation et les Abbés Cassiniens, aux époques correspondantes, furent

A cause de ces mutations rapides et continuelles des Abbés, — qui, à Cava, en 379 années, sont au delà de cent-dix '), — vouloir s'occuper des faits et gestes de chacun d'eux en particulier, deviendrait pour le lecteur une chose fastidieuse. D'ailleurs, bien souvent, il serait même impossible de l'exécuter, tant sont rares les détails biographiques que les chroniqueurs et les historiens nous ont transmis sur leur compte!...

Cependant, ainsi que l'observe fort justement un annotateur de Cava même, « comme tout vieillit, dans ce monde, et que si on ne renouvelle la mémoire des anciens événements, il ne s'en transmet aucun souvenir à la postérité » 2); afin que le souvenir des choses mémorables de l'abbaye de Cava, presque toutes manuscrites et dispersées en vingt endroits divers, ne finisse peu à peu par se perdre; dorénavant, comme par le passé, je noterai soigneusement, tout ce qui, de près ou de loin, me semblera devoir intéresser ceux qui ont à cœur l'histoire d'une des plus célèbres abbayes d'Italie et même du monde entier 3). Puisse ma bonne intention me mériter l'indulgence des lecteurs, et la difficulté du travail, me servir d'excuse pour le désordre qui va suivre....

Le temps qu'il nous reste à parcourir — temps qui embrasse un peu moins de quatre cents ans (1497-1876), — peut se partager, ainsi que celui de la *Première Partie*, en quatre périodes, dont chacune dure environ un siècle. De là encore la division de cette Seconde Partie en QUATRE LIVRES.

généralement bisannuels, trisannuels, sexannuels (Voy. Album Casinense, p. 12 et suiv. Rome, 1860. in-4.) De plus, comme ces Chapitres généraux étaient presque toujours célébrés au mois de Mai, le gouvernement des Abbés Cassiniens commençait et finissait habituellement en Mai aussi (Cf. Gattula, Hist. Cas. II. 630).

- 1) Voy., à la fin de l'Appendice, la Liste chronologique des Abbés de Cava.
- 2) « Omnia in hoc mundo senescunt et ob vetustatem, aut renovari aut penitus eorum memoriam oportet deperdi; ni renovantur, de veteribus nulla deinceps ad posteros transmittitur relatio. » Ricordi dal 1521 al 1699. MS. in-4. f. 173 et dernier.
- Sacrum Cavense monasterium in Italia, etsi non antiquitate originis, certe celebritate nominis cum praeclarissimis quibusque italicis, si Casinense excipias, certare de praestantia potest. » Muratori, Rer. Ital. Script. VI. 201. Milan. 1725. « L'Abbaye de la Trinité de Cava est, après le Mont Cassin, le Monastère le plus célèbre du Royaume de Naples et même on peut ajouter de toute l'Italie. » Dantier. Les monast. bénéd. d'Italie. II. 258. Paris. 1866.

CINQUIÈME LIVRE

DE LA RÉUNION DE L'ABBAYE À LA CONGRÉGATION DE SAINTE-JUSTINE, A L'ÉLÉVATION DE DOM MANSO À L'ÉVÊCHÉ DE CASTELLAMARE

OT

HISTOIRE DE L'ABBAYE DE CAVA AU XVI° SIÈCLE.

1497-1598.

L'histoire de l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, durant le cours du XVI^o siècle, est surtout marquée: par la division du domaine spirituel et temporel de cette abbaye en deux diocèses distincts; par des contestations fréquentes avec les nouveaux évêques de la ville de Cava; par un mouvement artistique et littéraire bien prononcé, spécialement sous les abbés Guevara, Dall' Erre, Ange Sangrino et Manso; enfin et surtout par la renaissance de la discipline monastique. Aussi avons-nous généralement à décrire une nouvelle période de gloire pour l'Abbaye de Cava.

CHAPITRE Ier.

DIVISION DU DOMAINE DE L'ABBAYE EN DEUX DIOCÈSES.

1497-1513.

Appréhensions des habitants de Cava. — Promesses et violences. — Annulation des promesses. — Effervescence croissante. — Invasion de l'Abbaye. — Les religieux à S. Ange de Nocera. — Indignation de Ferdinand-le-Catholique et de Jules II. — Excommunication des auteurs de l'invasion. — Interposition de Jeanne IV, La triste Reine. — Le cierge expiatoire du jour des Cendres. — Revirement d'oplnion. — Condescendance de Dom Chrysostome de Alessandro. — Bulles nombreuses de Léon X. — Les deux diocèses et leur étendue. — Mécontentement des religieux de la Sainte-Trinité de Cava.

Olivier Carafa, le dernier cardinal commendataire, comme on l'a vu, avait renoncé à l'Abbaye de Cava à la condition que la dignité épis-

copale serait éteinte à sa mort ¹). Ce fut là précisément la source de grands troubles et de sérieux embarras pour la Congrégation de Sie Justine de Padoue en général, et pour les religieux de la Sainte-Trinité en particulier.

Les habitants de Cava étaient siers du nom de Cité, accordé jadis par le pape Grégoire IX à leur Terre; mais ils l'étaient plus encore d'avoir parmi eux un Évêque, et c'était avec une satisfaction marquée qu'ils donnaient à leur ville le titre pompeux de Ville de l'évêché de Cava, « Urbs episcopatûs Cavensis » 2). Aussi, à peine l'acte de renonciation du Cardinal Carafa sut-il connu dans tous ses détails, ils s'agitèrent vivement, prétextant qu'il était de l'honneur de leur ville de conserver le titre d'évêché et qu'en le perdant ils perdraient même celui de Ville, qui lui était uni 3). Ils entrèrent donc en pourparlers avec les religieux cassiniens de la Sainte-Trinité et sirent auprès d'eux des instances réitérées pour mitiger la condition imposée par le dernier Cardinal-Abbé et obtenir la conservation de l'Évêché: « Si votre Abbé, disaient-ils, ne peut plus être notre évêque, désignez, du moins, au Souverain Pontise quelque prêtre, régulier ou séculier, qu'il puisse placer sur le siège épiscopal de notre ville» 4).

Passant ensuite de ces demandes, tout à fait raisonnables, à d'autres beaucoup plus exigeantes, bon nombre de personnes prétendirent que, à la mort du cardinal *Carafa*, tout le territoire de Cava devait se séparer du Monastère bénédictin, au temporel aussi bien qu'au spirituel, et que par suite, supprimant la Cathédrale de la Sainte-Trinité, il fallait en créer une nouvelle dans leur ville, au *Corpo de Cava*, avec des revenus spéciaux, détachés de ceux de l'Abbaye.

C'est dans ces sentiments que les habitants de Cava se présentèrent, en 1497 même, devant Dom Arsène de Terracine, premier abbé de la Congrégation de S^{te} Justine envoyé au Monastère de la

¹⁾ Voy. p. 248. Cf. VENER. Dict. MS. IV. 30; UGHELLI, Ital. Sac. I. 615, c.

^{2) •} Electi itaque civitatis Cavae, Universitatis nomine, die 4 mensis Martis (1503) petunt quod. . . . Urbs Episcopatus Cavensis debeat appellari. • Ex Capitulis Not. Laurentii, ap. De Blass. Chron. MS, 1503.

amitteret titulum Civitatis, pro novæ Cathedralis erectione ac dotis præstatione, Monasterio nimium infesti erant. » Uchelli. VII. 371.

⁴⁾ Cf. les auteurs cités plus haut, et Rodui. MS. 61. p. 162.

S. Trinité. Sous prétexte d'obtenir de lui la confirmation de leurs priviléges, — ce qui avait habituellement lieu à l'arrivée de chaque nouveau Baron bénédictin, — ils sirent tant par adresse ou par force que l'abbé Arsèné, peu au courant de la question et aussi pour ne point irriter les esprits, dès son entrée en charge, sinit par condescendre à leurs désirs et leur promit l'érection prochaine d'un évêché, avec une pension annuelle, pour le nouvel évêque, de trois cents ducats d'or ').

Les religieux cependant ne tardèrent pas à se repentir des promesses faites par leur Abbé. Ils considéraient, et avec raison, qu'un évêque à quelques pas de leur monastère, jouissant d'une autorité au moins égale, sinon supérieure, à celle de leur propre prélat, deviendrait une source de discordes et de contestations mutuelles. Puis il leur était dur de perdre, d'un seul coup, la partie la plus belle de leur domaine, et surtout les riches revenus qui y étaient attachés. Ils différèrent donc l'accomplissement de leurs promesses.

De leur côté, les habitants de Cava murmuraient du retard mis à ériger le nouvel évêché. Des murmures il passèrent aux menaces et finirent par vouloir obtenir de force ce qu'ils ne pouvaient avoir de bon gré. Dès 1503, ils firent une démonstration armée contre les religieux. Ils se rendirent tumultuairement au Monastère, pénétrèrent dans son intérieur et, trouvant l'abbé Dom Justin de Argenta, deuxième successeur de Dom Arsène de Terracine, et la plupart de ses religieux, devant la Sacristie, au lieu appelé alors Galilea, soit par leur menaces réitérées, soit par la présentation d'une lettre du « Grand Capitaine, » Gonzalve de Cordoue²), ils les intimidèrent tellement, qu'ils obtinrent d'eux la confirmation des promesses faites six ans auparavant (28 Décembre 1503)²).

- 4) Ex capitulis Not. Petri-Pauli de Troysio mensis Jul. 1497, ap. De Blasi, Chron.
 Notargiacomo (Memor. 70) et adinolfi (St. di Cava, 231) prétendent que D. Arsène de Terracine obtint de la Congrégation de Ste Justine de Padoue, réunie en chapitre général dans le monastère de S. Benoît de Polyrone, au diocèse de Mantoue, l'approbation de créer une cathédrale dans la ville de Cava. De Blasi cepedant, Rodulphe et autres chroniqueurs de la Sainte-Trinité, ne parlent pas de cette approbation. De Blasi dit, au contraire, que la Congrégation de Ste Justine, ignorant le contenue des conventions passées entre l'Université de Cava et l'abbé de la Sainte-Trinité, chargea le notaire Liberato Manzella, successeur de Troysio, (mort à cette époque) de résumer et de lui adresser les conventions susdites.
- 2) Gonzalve, comme nous le verrons plus tard, était favorable aux habitants de Cava, parce que les religieux de la Sainte-Trinité tenaient alors pour le parti français.
 - *) « Deinde (1503) insurrexit tota ipsa Universitas conventa in Sacre Consilio, et

L'Abbé Dom Michel de Tarsia, qui gouverna le Monastère après Dom Justin de Argenta (1504-1506), attaqua la validité de pareilles concessions. Ils soutint qu'elles avaient été extorquées par la violence et qu'elles étaient uniquement le fruit de la crainte. Le Conseil royal de Naples, auquel l'affaire fut portée, lui donna raison: il annula tout ce qui avait été fait précédemment, en particulier sous D. Arsène de Terracine et D. Justin de Argenta, et décida que les choses devaient être remises sur l'ancien pied (20 Déc. 1504). Le pape Jules II, dans une bulle du 29 Janvier 1505, annula et révoqua pareillement toute concession, aliénation ou distraction, faite « illicitemment, » au détriment des droits et de la juridiction du Monastère de la Sainte-Trinité de Cava 1).

Ces diverses sentences produisirent dans la ville et dans toute la vallée de Cava une effervescence extraordinaire. Les têtes s'échauffèrent encore à propos de futiles questions de pâturages et de forêts, dans lesquelles les Cavesi eurent le dessous et furent condamnés à payer, pour dommages, au monastère bénédictin, une forte somme. L'animosité crut enfin à tel point que, pour en donner une idée, il suffira de dire que les plus exaltés, dans une assemblée tumultuaire, en vinrent jusqu'à décréter que « quiconque parlerait de réconciliation avec les religieux de la Trinité serait assommé et écorché, comme S. Barthélemy!... » 2).

accesserunt ad Illustrissimum Magnum Capitaneum Hispanum Sindici et electi ipsius Universitatis, videlicet Andreas Longus et Thomas Longus, filii Domini Gentilis Longi, et Notarius Antonius de Priato, et nonnulli alii de civitate Cavae, quia tunc temporis inerat bellum contra Gallos, a quo obtinuerunt directas Abbati Monasterii predicti, ne aliquid eis innovaretur, nec etiam aliquid molestie inferretur eis tam de montaneis, quam de aliis gravaminibus. Qui sindici revertentes compellerunt metu et minis dictum Abbatem sub expulsionis minis, ut una cum conventu permitteret, seu de novo concederet quedam Capitula contra immunitatem ipsius Monasterii, ut nullo tempore contra dictam Universitatem posset uti privilegiis ipsius Monasterii. Qui Dominus Abbas, ne in dedecus religionis una cum Monachis expelletur de Monasterio, concessit genuslexus ante Reginam cœli; se protestando coram eis qualiter coacte renunciabat sanguini D. N. J. C. Quo facto Dominus Thomas, filius Gentilis Longi, domum suam revertens a Domino correctus, de perpetrata iniquitate venia petita a Monasterio, infirmatus ad mortem migravit ex hac vita, relinquens corpus suum sepeliri in coemeterio fratrum dicti Monasterii; et non post multum tempus Judex Antonius de Priato morti traditus fuit. Ac etiam quidam alius Thomas Longus inimicus etiam Monasterii migravit e vita. » Ann. Caven. ap. Vener. Add. II. Depredat. f. 903; De Blasi. Chron. 1503.

⁴⁾ Arc. Mag. Q. 28; DE BLASI. loc. cit.

²⁾ Notargiacomo, Mem. ist. pol. sulla città della Cava, p. 77.

La tempête éclata bientôt après. Le jour des Cendres, 6 Mars 1507), deux mille personnes environ, ayant à leur tê!e, quelques forcenés, parmi lesquels se faisait surtout remarquer un certain Duc de la Ferrandine, appelé Ferdinand Castriot, originaire d'Albanie, se présentèrent en criant devant le Monastère, en brisèrent les portes, s' introduisirent jusque dans les cellules des moines et les appartements de l'Abbé, Dom Benoît de Vicence (1506-7), les accablèrent de coups et les chassèrent ensin tous de l'Abbaye, qui sut mise au pillage!... 2).

Cependant quelques personnages influents usèrent de leur autorité pour mettre un terme à de pareilles horreurs. Par leurs conseils, dix prêtres séculiers furent installés dans l'antique maison de S. Alsère pour veiller à sa conservation et célébrer les offices publics 3). Quant à l'Abbé et à ses religieux, ils se retirèrent à Nocera-dei-Pagani, au prieuré de S. Ange-de-la-Crypte, qui servait alors d'Hospice 4).

La nouvelle de l'expulsion des bénédictins de la Sainte-Trinité parvint rapidement à Naples et à Rome. Ferdinand-le-Catholique, qui se trouvait à Naples dès le 1^{er} Novembre 1506 et qui dominait alors, sans rivaux, sur presque toute la Péninsule, se montra très-irrité de

- 1) Notargiacomo (loc. cit.) prétend que cet événement arriva en 1508. C'est aussi ce qu'affirme le MS. de M. Célestin Guariglia (f° 138-143). Cependant Rodulphe, Venereo, De Blasi, Ughelli et autres le mettent tous en 1507.
- 2) VENER. Add. II. Depredat. f. 903-904; Rodul. MS. 61. p. 166. Cf. Cenno stor. sulla SS. Trinità di Cava, 40. Nap. 1833, in-4°, et Voy., à l'Appendice, lett. JJ.
 - 3) MS. Guariglia, f. 139 a t.; Notargiacomo, Op. cit. p. 77-78.
- 4) On ne lira pas sans intérêt les détails suivants, encore inédits, que D. ALEXAN-DRE RODULPHE donne sur le Prieuré de S. Ange-de-la-Crypte: « Est nobis in civitate Nuceriæ locus sæpė dictus Prioratus S. Angeli de Crypta; ubi et nostri erant Vaxalli in utroque foro subjecti; qui Nucerino Episcopo à nobis postea spontè concessi, illi modo in spiritualibus tantum subjiciuntur : nam de reliquo etiam nunc (præter multa alia) nostra in ipsis civilis et mixta Jurisdictio perseverat. Præ cæteris autem (jucundum scitu) in S. Angeli apparitionis festo die tenentur floribus gestare virgas (quod alacriter per familias quotannis præstant), iisque compositis intra Ecclesiam circa oblongam trabem; eam mille florum replicato perizomate circumornatam, in odorem erigunt Angelicæ puritati. Inter missarum verò solemnia, Cancellario notante, vocati, accedunt singuli signum obedientiæ Priori celebranti exhibituri. Ea vero ecclesia de Crypta dicitur, eo quod immensum illi adjacet vacuum, quod vasto contectum fornice nullo excito artificio, sed naturæ viribus expresso, antrum immane confingit. Eratque locus iste ex proximioribus Cavensi Cœnobio multitudini excipiendæ commodior; nam et cellas habebat plurimas et aquas essossas optimas; habebatque pro claustris pomarium pulchrè concinnum, et cedrorum floribus odoriferum. Ad hunc locum expulsi Monachi commigrarunt. » MS. 61. p. 167.

ce qui s'était passé dans la Vallée Métellienne, et pour montrer son déplaisir envers les Cavesi, le 30 Mai 1507, il accorda aux religieux de la Sainte-Trinité un beau diplôme, où il confirmait tous les priviléges de leur monastère, en particulier ceux concédés par ses prédécesseurs, le duc Roger, Guillaume Ier (1154), Alphonse Ier (1444), Ferdinand Ier (1458) et autres souverains Napolitains 1). De son côté le pape Jules II s' empressa d'envoyer à Cava son légat de Naples, le Cardinal Nicolas de Flisco. Celui-ci, après avoir minutieusement pris connaissance de tous les faits enjoignit aux habitants de Cava de payer une forte amende, excommunia les auteurs de l'invasion et fit rentrer les religieux dans leur Abbaye 2).

Cependant les gens bien pensant, qui formaient, dans la ville de Cava, l'immense majorité, tentaient de faire lever la terrible anathème. Pour mieux réussir, ils s'adressèrent à Jeanne IV, sille de Ferdinand I^{er} d'Aragon et de Jeanne III.

Cette princesse est fort connue, dans l'histoire, surtout parce que, ayant perdu Ferdinand II, son mari, peu après son mariage (1496), elle avait l'habitude de signer: « La Triste Reine » 3). Quand-Ferdinand-le-Catholique s' empara du royaume de Naples, Jeanne IV perdit Altamura et quelques autres villes de la Pouille, qui formaient sa dot maternelle. Elle reçut alors (1507), en retour, pour en jouir sa vie durant, outre Lucérie, Taverna, Castrovillari et Maratea, la ville et le territoire de Cava, dont Ferdinand s'était également rendu maître, malgré les réclamations des religieux 4). Ce sut donc comme à leur souveraine directe, que les habitants de Cava s'adressèrent à La Triste Reine. Grâce à sa médiation influente, l'excommunication fut levée dès le 1er Juillet 1507; à la condition toutefois que, chaque année, le jour des Cendres, les habitants de Cava porteraient, au nom de la ville, à l'Abbaye de la Sainte-Trinité, un cierge expiatoire. « Le cierge, dit l'historien Dom Alexandre Rodulphe, offert par eux, au jour de l'absolution, s'est conservé, devant la maître autel de l'Église, jusqu'à mon époque » 5).

⁴⁾ Arc. Mag. Q. 30.

²) • Qui (Julius II) statim facti acerbitate audita, legatum eò misit, apostolica præditum auctoritate. Ille autem, causa cognita, Cavensibus non exiguum argenti pondus juhet pro illatis damnis persolvere, eosque formidabili Anathemate irretivit » etc. Rodul. Ibid. p. 168.— Voy. le Mandatum Card. de Flisco, Arc. LXXXVIII. n. 85.

³⁾ Notangiac. Memor. p. 78-80. Adinol, Stor. p. 276. not. 3.

⁴⁾ L. GIUSTINIANI. Diz. geog. rag. 111. 411; GIANNONE, Ist. Civ. del Reg. di Napoli liv. XXXIII. c. V. p. 372.

^{*) «} Illi (Cavenses) agnitam culpam ultro confitentes, veniam, absolutionemque ea

A Dom Benoît de Vicence succéda l'abbé Dom Paul de Milan (1507-12), ardent et adroit défenseur des prérogatives de son monastère, qui, même après la mort d'Olivier Carafa, « le cardinal protecteur de l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, » (20 Janvier 1511), n' accorda point l'érection, tant désirée, de l'évêché. Il sut, au contraire, si bien s'insinuer dans l'esprit et le cœur des gens de la ville de Cava, que ceux-ci semblèrent avoir changé de sentiments. Le 22 Janvier 1511, cinquante-six prêtres, réunis dans l'église de S. Sébastien, au commencent du bourg de Scazaventulis, décidèrent solennellement que, malgré les désirs contraires de quelques particuliers, ils ne voulaient pas d'évêque à Cava, mais uniquement le monastère de la Sainte-Trinité et son prélat pour leur supérieur. » Peu après (14 Fév.) Nicolas Marino-Franco et quatre autres procureurs sont encore envoyés, au nom du Clergé et de la communauté de Cava, à La Triste Reine et au Souverain Pontife, pour protester contre les projets d'élection d'un nouvel évêque et déclarer qu'ils désirent et entendent vivre désormais sous le gouvernement de l'Abbaye bénédictine de la SainteTrinité 1). - Profitant de ces dispositions favorables, Dom Paul de Milan sollicita et obtint, en date du 30 Août 1511, une nouvelle bulle du pape Jules II, confirmant, en particulier, tous les articles de l'union de l'Abbaye et Congrégation de Cava à la Congrégation de Sainte Justine de Padoue, alors devenue Congrégation du Mont-Cassin ou Cassinienne 2).

Dom Chrysostome de Alessandro, de Naples, qui remplaça, sur ces entrefaites, Paul de Milan sur le siége abbatial de Cava (1512-17), fut beaucoup plus accommodant que ses prédécesseurs. Persuadé, mais bien à tort, comme on le verra par la suite, que le seul moyen de rétablir la bonne harmonie entre les religieux de la Trinité et les habitants de Cava, était de donner satisfaction aux désirs d'un grand nombre d'entre eux; par acte du 15 Mars 1513, passé entre lui, comme représentant de la Congrégation Cassinienne, et le Cardinal Louis

tandem conditione impetrarunt, ut quotannis in die Cinerum ad Missam in Monasterio præsto essent, Monachis et Abbati in Capitulo congregatis, post publicam humiliatæ animæ satisfactionem, cereum, Civitatis nomine, oblaturi. Id quod in ipso primum absolutionis actu ab ipsis fleri cæpit; ac oblatus cereus in posteritatis fidele monimentum in Ecclesia ante Altare Maius usque ad mea tempora perseveravit. » Rodul. loc. cit.

¹⁾ Arm. ant. III. R. n. 37, et Arc. ant. 47. n. 76, ap. De Blasi, Chron, 1511.

²) Arc. Mag. Q, 31.— L'abbaye du Mont-Cassin s'unit à la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue le 22 Nov. 1504. Dès lors et par ordre du pape Jules II, cette Congrégation s'appela Congrégation du Mont-Cassin ou Cassinienne.

d'Aragon, protecteur des habitants de Cava et remplissant le rôle de légat apostolique, Dom Chrysostome, disons-nous, consentit à l'érection de la Cathédrale, tant souhaitée. Il renonça, en faveur du futur évêque, à la juridiction spirituelle et temporelle que l'Abbaye exerçait, depuis des siècles, sur la ville de Cava, (dont le siège était alors au village actuel du Corpo di Cava), et sur toute l'immense vallée métellienne; enfin, au lieu de trois-cents ducats d'or de Camera, qui avaient été d'abord demandés pour la mense épiscopale, il accorda mille quatre-cents ducats, à percevoir annuellement 1). Cette dernière concession, fut, paraît-il, la plus funeste, car la somme accordée, eu égard aux revenus de l'Abbaye, était beaucoup trop forte; aussi, pour la former, celle-ci, fut-elle obligée de se dépouiller de ses meilleures propriétés. Alors, par exemple, fut aliené, pour peu de chose, le port de Vietri sul-mare, que le Monastère possédait depuis plus de quatre siècles. Alors encore Sant' Arsenio, dans le Val de Dianum, et ses riches domaines furent détachés de ceux de la Trinité²). L'abbé Chrysostome crut trouver une compensation à ces pertes, en réunissant à l'Abbaye de Cava, celle de S. Laurent d'Averse, dont les revenus étaient estimés de mille ducats d'or de Camera par an. Mais le contrat d'annexion fut fait si légèrement que la Congrégation Cassinienne et non point l'Abbaye de la Sainte-Trinité, en eut tout le profit 3).

Léon X cependant, qui le 7 Mars 1513, avait remplacé Jules II sur le siége apostolique, dans un concistoire secret, tenu à S. Pierre de Rome, approuvait peu de jours après (22 Mars), le contrat signé par Louis d'Aragon, son légat, et Dom Chrysostome, l'abbé Cassinien; il supprimait l'ancien évêché de Cava, érigé dans le Monastère de la Sainte-Trinité par Boniface IX, et en créait un nouveau, avec des revenus particuliers pris sur ceux de l'Abbaye; déclarait toutefois que celle-ci, jouirait, comme par le passé, de la juridiction ordinaire sur tous les autres pays de sa dépendance et qu'elle aurait, dans les limites mêmes de la ville et diocèse de Cava, un territoire propre et séparé; imposait un silence perpétuel touchant la discorde qui s'était élevée entre les habitants de Cava et le monastère métellien, etc. 4).

⁴⁾ On peut lire dam Adinolfi (St. della Cava. p. 297) le texte de la Convention. — Cf. aussi le parchemin de l'Arc. LXXXIX. n. 39.

²⁾ Adinolfi. p. 298; Rodul. MS. 61. p. 170. Morcaldi Synop., p. Ixxvii.

^{3) •} Et utinam contractus suisset cauté stipulatus: saltem enim illud (Monasterium S. Laurentii) non immediate toti Congregationi, sed peculiariter, ut par erat, Cavensis Monasterii jurisdictioni subesset. • Rodul. MS. 61. p. 171.

⁴⁾ Voy les bulles originales de Léon X (Arc. Mag. Q. 32. 33. Cf. VENER. Dict. III,

Ainsi sut consommée la division du domaine de l'antique Abbaye bénédictine. Comme on le voit, ce domaine, malgré toutes ses pertes passées, était encore, au commencement du XVIe siècle, si considérable, qu'il put alors former deux diocèses bien distincts: le Diocèse de l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava et le Diocèse de la ville de Cava-dei-Tirreni. L'un et l'autre eurent, dès lors, une juridiction particulière, un territoire propre. L'un se composa de vastes régions situées en Lucanie, dans la Terre-de-Labour, en Capitanate, en Pouille, en Terre-d'Otrante, en Basilicate, en Calabre, en Sicile, etc., et eut pour centre l'Abbaye de la Sainte-Trinité. L'autre, à l'exception du Monastère bénédictin et de quelques prieurés dispersés aux environs, embrassa en entier l'antique Vallée Métellienne, soit tout le territoire qui forme actuellement les communes de Cava-dei-Tirreni, de Vietri-sul-mare et de Cetara; comme aussi les importantes possessions de Sant' Arsenio, au val de Dianum. Par suite de cet état de choses, le chef-lieu du premier diocèse fut enclavé dans le second; la cathédrale de celui-là se trouva située à cinquante pas à peine de l'église principale de celui-ci... Malheureuses circonstances, d'où naîtront souvent de graves désordres 1).

Rien d'étonnant, après cela, si le gouvernement de Dom Chrysostome de Alessandro sut, dès lors, considéré comme l'un des plus sunestes pour l'Abbaye: « Cet abbé, dit Rodulphe, entra dans la cathé-

120-131; Uchelli. I, 616). — C'est à cette consirmation que sait allusion la mordante inscription que l'on trouve en allant de la Sainte-Trinité au Corpo-di-Cava:

- © D. O. M. Magni quondam territorii. Pontificali beneficentia Sacro Cavensi perantiquo Cœnobio attributi Minimam quam possidet partem—Lapis hic monstrat et finit. Viator Utriusque diminutionem ne mireris Sublunarium omnium lex est. non pæna, perire Tu ex ungue metire leonem Abi sospes. » (Cf. Moreri. Le Grand Dict. V. 341.)
- 4) Le monastère de Cava, par suite de son union à la Congrégation Cassinienne tous les quinze ans, était tenu de verser dans le trésor du Siège Apostolique une somme, appelée pour cela Quindennium, qui s'élevait à mille florins (environ 12000 fr.). Lé on X, eu égard à la division dont il vient d'être question, dès 1513, décida que le Quindennium de l'abbaye de Cava ne serait plus désormais que de 534 florins; mais que le nouveau diocèse de la Ville de Cava devrait payer les 466 florins complémentaires (VENER. Dict. III. 124). Cette décision peut nous donner une idée de la perte subie alors par l'Abbaye; car naturellement ses propriétés et ses revenus durent éprouver alors une diminution proportionnelle. Or, comme déjà nous l'avons dit (p. 274), les revenus de l'Abbaye de Cava, au XVIIIe siècle, étaient d'environ 60,000 ducats d'or Avant 1513, ils étaient donc de 112 570 ducats d'or, soit plus de 1 350.000 francs; chiffres qui confirment, et au delà, ceux que nous avons adoptés naguère, comme représentant approximativement les revenus annuels de la Congrégation de Cava.

drale de Cava sous de malheureux auspices; il diminua le domaine acquis par les sueurs des saints, ébranla la juridiction obtenue par nos ancêtres au prix de tant de prudence et de tant de peines • ¹). Le même écrivain, dans un autre endroit, se montre plus indigné encore: « Le susdit De Alessandro, s'écrie-t-il, gouverna pour la ruine du Monastère. Plût au Ciel que l'auteur et la racine de tant de maux n'eût jamais existé! . . . ²). De son côlé Venereo n'est pas moins sévère: Dom Chrysostome de Alessandro, dit-il, dégénéra de ses prédécesseurs; il céda honteusement à ses adversaires • ¹). Les parchemins et documents postérieurs sont également remplis d'exc!amations amères à son adresse. Un religieux l'appelle: « Homo natus ad perniciem; « un autre ne peut s'empêcher de s'écrier: » Utinam non pracfuisset! » Il s'en trouve même un, qui, dans son indignation, l'apostrophe, comme Fils de perdition, et Fils du Diable, « Filius Perditionis et Filius Diaboli! . . . ²)

CHAPITRE II.

ÉVÉNEMENTS INTÉRESSANTS

1513-1528.

Sympathies et antipathies.— Exploits divers des Cavesi.— Charles VIII et le lis d'or de France.— Louis XII.— La Triste Reine.— Rapide succession des abbés.— Le Grand Synode du Jeudi-Saint. — Roger II Sanseverino et Tramutola.— Copie des diplômes.— Professions nombreuses.— Paveurs de Jules II et de Ferdinand-le-Catholique.— Restauration du Réfectoire d'observance.— Le manuscrit d'Anastase-le-Bibliothécaire.— Décors et peintures de l'Église.— Le peintre Jérôme de Salerne.— Le miniaturiste Maitre Thomas.—Les livres choraux de l'Abbaye de Cava.—Jean et François Boccardo.— Dom Raphael Cunigiani.— La Salle Capitulaire.— Vaudemont et Honsur Lautrech.— Charles-Quint à Cava.— Ravages de la peste.— Descente des Tures.

Pendant que l'abbaye de Cava était si fortement troublée par les contestations que soulevait l'érection du nouvel évêché, il se passait,

- 1) « Hic Abbas infausto nimis auspicio Cavensem ascendit Cathedram, cujus imminuit censum, Sanctorum laboribus acquisitum; cujus Jurisdictionem tanta Priscorum nostrorum prudentia adeptam, labefactavit. Scio quia non mentior, nam scripturarum tuba ipsa concinit. » etc. Rodul. MS. 61. p. 170.
- 2) « Utinam nunquam fuisset tantorum malorum author et radix! » Rodul. MS. 35. D. Chrys. de Neap. (1° loc.).
- 3) « A suis prædecessoribus degenerans, turpiter adversariis, cessit. » VENER. Dict. III. 245; UGHELLI, VII, 371.
 - 4) Arc. ant. 40. n. 155; DE BLASI, Chron. passim.

dans le royaume de Naples, des événements importants, ayant une relation intime avec l'histoire même de cette abbaye et qui, pour ce-la, méritent d'être brièvement racontés. Nous les accompagnerons de quelques particularités, intéressantes et peu connues, sur la ville de Cava et son illustre monastère.

Ainsi que chacun le sait, l'Italie méridionale, au commencement du XVI° siècle, était devenue le champ de bataille des Français et des Espagnols, qui se disputaient une couronne dont les uns et les autres se montraient souvent peu dignes; les premiers, comme héritiers des Angevins; les seconds, comme représentants des prétentions des Aragonais. Les religieux de la Sainte-Trinité de Cava, jadis comblés de faveurs par la maison d'Anjou, furent naturellement et par reconnaissance, les partisans de la France. Par contre, les habitants de la ville de Cava, désireux de se soustraire à l'autorité du Monastère bénédictin, devinrent les ardents défenseurs du parti Espagnol.

Ces derniers, au reste, avaient depuis longtemps manifesté des sentiments d'attachement envers la dynastie Aragonaise; souvent même par des actes d'un courage admirable. Ainsi c'était un jeune Cavese, le noble Aniello Ferrara, qui, en 1442, avait audacieusement pénétré dans Naples, par un aqueduc, en avait ouvert les portes aux soldats d'Alphonse Ier et chassé les troupes de René d'Anjou, mettant ainsi fin pour lors à la guerre 1). C'était encore une troupe de cinq cents hommes de Cava, guidés par Josué et Marin Longo, qui, en 1460, après la bataille de Sarno, avaient fourni à Ferdinand Ier l'occasion de s'échapper des mains des princes de Rossano et de Tarente, révoltés en faveur de Jean d'Anjou, fils de René 2). Ce fut enfin Grandinetto d'Aulisio, de Cava, qui, en 1485, délivra le jeune Frédéric, se-

¹⁾ Ex proc. orig. Reg. Cam. ap. Polver. Descriz. I. 8; Adenol. Stor. 272.

²⁾ Cette action d'éclat mérita aux habitants de Cava un diplome en blanc. En le leur donnant Ferdinand 1er s'engagea à leur accorder tout ce qu'ils y auraient demandé: E pensando che cosa a' vostri meriti vi potessimo concedere, non avemo visto alcuna cosa (quantunque fosse grande) che ve concedessemo, che degnamente potesse satisfare a' vostri meriti, excepto fare e concederve un privilegio in bianco, subscritto di nostra propria mano e sigillato con tutte solennità si richiedano; e cossi l'avemo fatto spacciare e ve lo mandamo per lo detto magnifico Honofrio (Scannapiecu), costretto da Noi che in quello privilegio ci facciate scrivere a vostra volontà tutte quelle gratie che per un Rè gratissimo si potessero concedere a' suoi vassalli fidelissimi et carissimi .. Datum in Castronovo Neapolis 4. Sept. 1460. Rex Ferdinandus.» (Cf. Polver. 1. 22-25; Adenol. 273). — Aujourd' hui encore dans les Archives municipales de lo ville de Cava on peut voir le curieux Diplòme en blanc du prince Aragonais.

cond fils du roi Ferdinand, de la tour ou l'avait enfermé Antonello Sanseverino, prince de Salerne 1).

Quand ce dernier seigneur conspira avec les autres barons du royaume contre les Aragonais et appela le roi de France, C h a r l e s VIII, en Italie, l'amour des habitants de Cava pour le parti espagnol se manifesta alors plus ouvertement que jamais. A peine Charles VIII eut-il fait son entrée solennelle à Naples (21 Fév. 1495), qu'il connut combien les Cavesi étaient dévoués à ses ennemis. Il chercha donc à s'attacher ces hommes si valeureux par des largesses. Dès 1495, il leur octroya un magnifique diplôme, qui malheureusement n'existe plus dans les archives municipales de Cava 2). Dans ce document intéressant le roi de France promettait aux habitants de Cava de « conserver perpétuellement leur ville dans le domaine royal, » leur accordait « la faculté d'établir une foire annuelle, » enfin leur donnait le privilège flatteur « de superposer à leurs armes 3) un lis d'or de France couronné » 4). — Les habitants de Cava d'abord se montrè-

- 1) Polver. I. p. 10; Mazza. De Reb. Saler. p. 32; Cam. Porzio. Cong. de Baroni. p. 63. Ed. Gravier. Le tombeau de Grandinetto existe encore dans l'église de S. Pierre de Cetara. On y lit une inscription qui rappelle les exploits de ce héros et que Polverino (p. 12) et d'autres ont déjà publiée.
 - 2) C'est du moins ce que m'a assuré M. l'Archiviste de la ville de Cava.
- *) Anciennement les armes de la ville de Cava, à part la couleur, étaient semblables à celles de l'abbaye de la Sainte-Trinité (Voy. p. 224. n. 1.).

À la suite des exploits décrits plus haut, le roi Ferdinand accorda (1460) à Cava le privilège d'unir à ses armes, non point quatre pals, comme on l'a dit cent sois, à tort. (Adinol. p. 278); mais bien deux pals de la maison d'Aragon, l'un d'or et l'autre de gueules: «Universitati Civitatis nostræ Cavæ concedimus et authoritatem tribuimus, quod deinceps et omni suturo tempore possint et valeant, tamquam nostri et sidelissimi benemerentes, in scuto, in quo erunt depicta vel relata arma ipsius Civitatis Cavæ, depingere vel sculpere a parte dextera duas barras, auream et rubram domus nostræ regiæ Aragoniæ, nec non et supra scutum coronam nostram regiam. » (Ex Adnotat. MS. D. Celest. Guariglia, f'5). — Ce sont là précisément les armoiries actuelles de la Ville de Cava-dei-Tirreni.

*) * Pervenuto il Regno nel dominio del Rè Carlo ottavo di Francia, ancor questi volle onorar la gran virtù de i Cavesi colla dispensa di varie grazie in un privilegio spedito nell'anno 1495, promettendo fra le altre tener la Città della Cava in perpetuo demanio regio; concedendoli la fiera in ogni anno nella medema; e nelle arme antiche della stessa volle aggiugnere un giglio delle arme regali coronato. Ma questo perduto il Regno, la Città ne mai godè lo favore e 'l benefizio della Fiera conceduta, ne pure pratticò mai l'uso del giglio, inquartando solamente le antiche sue, colle arme d'Aragona alla destra; benche nella porta del Corpo della Cava, in un marmo, vi sono nelle arme della Città anco i gigli, ne gli anni 1496. Polver. I. 66-67.— « Stemmi

rent fort sensibles à ces faveurs; on en retrouve la preuve dans un écusson, de l'an 1496, portant le lis de France couronné, que l'on a pu voir, jusqu'en 1869, au-dessus de la porte principale du Corpo di Cava, alors le chef-lieu de la ville de Cava 1). Mais ces dispositions envers le parti français disparurent bien vite. Durant la lutte qui, en 1501, éclata entre Ferdinand-le-Catholique et Louis XII, les gens de Cava passèrent de nouveau du côté des Espagnols. Aussi, comme nous l'avons vu, eurent-ils Gonzalve-de Cordoue, pour soutien, dans leurs contestations avec les bénédictins de la Sainte-Trinité.

Dans la division que les deux rivaux se firent du royaume de Naples, au détriment du roi Frédéric II, la vallée de Cava, sans trop d'égards pour les droits séculaires de l'Abbaye, sit part du lot qui échut à Louis XII²). Celui-ci toutesois ne la conserva pas longtemps. Tandis que l'on s'occupait de sixer les bornes des possessions respec-

col giglio di Francia pochi ve ne furon, ed uno se ne vede incastrato nel muro su di una porta del Casale del Corpo di Cava. » Adinol. 278. n. 5. — Dans le MS. de M. l'avocat Célestin Guariglia déjà cité (f. 1°) on voit un bel exemple des armoiries de la ville de Cava portant, au centre, un petit écu ayant un lis d'or de France couronné en champ d'azur.

4) Ce précieux monument historique n'existe plus! Il fut détruit, sans pitié, la nuit du 3 Août 1869..... Aussi, dans un mouvement de juste indignation M. le professeur CAPUTO s' écrit-il avec douleur : « Sino a pochi anni fa, in questo punto da cui oggi si accede (al Corpo di Cava) esisteva ancora l'arco della porta, ornato in cima dello stemma municipale composto di 4 fasce vermiglie e 4 di argento con due pali d'oro e due vermigli, portando il giglio d'oro di Francia donato nel 1495 da Carlo VIII e le armi aragonese concesse per privilegio di Ferdinando I nel 1460. Ma l'ignoranza di un vice-sindaco, il cui nome merita di passare a' posteri ad eterno ricordo di tanta barbarie, Gaspare Mango, nel 1861 (1869), sece abbatere quel prezioso avanzo di un' epoca gloriosa, e ciò in onta alle proteste di tutti gl'intelligenti e - vergogna nostra!—di alcune signore americane che fuggirono inorridite da Corpo di Cava, ricordando il celebre Quod non fecerunt Barbari, fecerunt Barberini. > (Voy. Giornale di Napoli. Anno XVI. n. 202. Lunedì 26 Luglio 1875. p. 2. col. 4). - J'ajouterai que tous les habitants du Corpo di Cava « sachant lire et écrire, » et les Pères bénédictins de la Sainte-Trinité, d'après l'initiative du contre-amiral anglais R. Yelverton dont la flotte était mouillée dans les eaux de Salerne, signèrent, en 1865, une pétition ardente en faveur d'un des plus intéressants monuments de la vallée de Cava et de l'Italie. Ce fut en vain!... Aujourd'hui (1876) les antiques armes de Cava gisent, renversées et sans gloire, dans la basse-cour du Vice-Sindic!!...

2) Dans les Archives de l'Abbaye il existe un grand nombre de documents donnés au nom de Louis XII, ce bon roi qui a mérité d'être surnommé le Père du peuple; tels sont les documents du 19 Jany. 1502, 1^{ro} année de Louis, roi de Naples; d'Octobre 1502, 2^{me} année, etc.; du 27 Jany. 1503, 3^{me} année, etc. (Arc. LXXXVII. 91. 97. 100).

tives des deux compétiteurs, la guerre se ralluma tout à coup. Les Cavesi se jettent une autre fois dans le parti espagnol et le soutiennent, durant toute la campagne, par leurs armes et par de grosses sommes d'argent (1503).

Quelque temps après (1507) la ville de Cava et son territoire, comme si les droits de l'Abbaye de Cava n'existaient plus, passèrent, ainsi que nous l'avons dit, sous la domination particulière de Jeanne IV, « La Triste Reine, » qui en jouit tranquillement jusqu'à sa mort (28 Août 1518 1).

A partir du jour où les Espagnols devinrent prépondérants dans le Royaume de Naples, les sentiments de présérence, que les religieux de la Trinité avaient montrés pour la France, se turent, sans cependant s'éleindre. Les abbés de la Congrégation Cassinienne, tout en se succédant avec une rapidité qui nous empêche de les suivre, — on en compte cinquante et plus en cent ans seulement,-eurent presque tous, dès lors, une seule et même pensée: faire refleurir la discipline cénobitique, conserver les priviléges acquis par le passé, recouvrer les droits et les biens aliénés ou perdus, restaurer les bonnes études et l'amour des arts et des lettres, autant du moins que le permettait le malheur des temps. De là le rétablissement (1501) par l'abbé Vincent de Riso, de Naples 2) du Grand Synode du Jeudi-Saint, qui, chaque année, attirait dans la Basilique de l'Abbaye un concours immense de peuple et d'ecclésiastiques, tant du Diocèse de la Sainte-Trinité, que des contrées environnantes: Cava, Nocera, Amalfi, Salerne, Avellino, Nole, Naples, etc. 3); — de là la restitution faite par le

^{4) «} Anno 1518. 28 Augusti, obiit Joanna quarta, filia Joannae tertiae praedictae, die Sabbati. » Lupi Protosp. Chron. ap. Pratil. IV. 64 — Cf. Notargiac. p. 79. etc.

²⁾ Cet abbé était un homme de grand talent: « D. Vincentius a Neapoli ex nobili gente Risia, monachus celebris monasterii S. Severini et Sosii, probatae vitae monachus fuit et regidioris disciplinæ monasticae apud nos custos, cænobium nostrum aedificiis auxit, atque habitu monastico induit D. Angelum Sangrinum, D. Honoratum Fascitellum, ac D. Bernardum Aversanum, qui viri deinde clarissimi fuere... pluraque alia diligentissime gubernavit... atque Congregationis nostrae Praesidens renunciatus est. » Gattul. Hist. Cas.p.633.—De son côté Venergo énumère tout au long les nombreux services rendus par cette abbé au monastère de Cava (Dict. V. 63).

Noy., plus haut, p. 264 et Rodul. MS. 35. Vincent a Neap. — Quand, en 1849, le Rme P. abbé Granata établit dans la cathédrale de son abbaye la fête des Quarante heures, les sidèles s'y portaient en soule: « Vous nous faites revoir le Jeudi-Saint, » lui disaient alors les anciens religieux D. Gabriel Morcaldi et D Louis Marincola, qui avaient professé à la sin du XVIII S., au temps où se perpétuaient encore les beaux jours qui suivirent l'introduction des Cassiniens à Cava.

prince de Salerne, Robert II Sanseverino, des droits de l'Abbaye sur la baronnie de Tramutola, près de Marsique, en Basilicate (1502)¹);— de là le soin que mit l'Abbé Dom Michel de Tarsia à faire transcrire sur parchemin et authentiquer ensuite par la Grand' cour Royale de Naples (1503-6), les bulles et diplômes les plus importants de son monastère, afin de ne point les détériorer en les transportant continuellement au dehors 2); de là enfin le nombre, chaque jour croissant à Cava, des professions monastiques d'hommes intelligents, tels que Nicolas de Punzo, de Cava (1502), Alférius de Miro, de Naples (1503), Placide de Parisis, de Cava (1510), et vingt autres que nous retrouverons dans la suite 3).

Cependant le pape Jules II, comme marques de son affection envers le monastère de Cava, ne cessait d'accorder à ses Abbés des bulles intéressantes. Ainsi, en Février 1505, il en donnait une à D. Michel de Tarsia pour contraindre à la restitution les détenteurs des biens de l'Abbaye; en Mars 1506, il en octroyait une autre à D. Benoît de Vicence pour l'autoriser, ainsi que ses successeurs, à élire, parmi les membres du haut clergé, le personnage qui plairait le plus pour conservateur des biens et droits de la Sainte-Trinité, etc. 4).

De son côlé Ferdinandele Catholique, soit par sympathie, soit par politique, entourait alors de ses faveurs le monastère de Cava. Outre le diplôme de 1507, que déjà nous connaissons, il permettait encore, en 1512, à D. Chrysostome de Alessandro de prendre annuellement et sans payer aucun droit, dans le dépôt royal de Salerne, vingt modii, soit au delà de 133 hectolitres de sel 5). Peu après, du

Le diplòme de Robert Il Sanseverino commence ainsi: « In nomine Domini nostri Jesu Christi, Amen. Anno a Nativitate eiusdem 1502, Regnante Magestate Christianissimo Ludovicho Dei gratia Rege Franchorum et Sicilie, Jerusalem et Hungarie, ac Duce Mediolani, et in hoc Regno Sicilie anno primo feliciter amen, die 7° presentis mensis Junii, instantis anni Vo Indictionis. Apud Casalem Tramutole Provincie Basilicate, etc. »—Il se termine par ces autres mots: « Dominus Antonius Malve sinus de Fontana, et Saracinus Sancte Agate de Goctis, et Dopnus Andreas Costarus de Tramutola, Milites Christianissimi Domini Regis Franchorum. » (Arc. Mag. Q. 25).

²⁾ Voici le titre de ce MS. important: Transumptorum Sacri Monasterij Cavensis Liber primus. Arc. n° 4. continens 55 Privilegia seu Diplomata transumptata anno 1504. Il forme un volume, petit in-ſ°, de 193 feuillets en parchemin, bien écrits. Il se termine par la signature de seize notaires et par deux sceaux royaux.

³⁾ Voy. la Matricula Major Mon. Cav. MS. Chart. nº 29, fº 311 et suiv.

⁴⁾ Arc. Mag. Q. 28; Arc. LXXXVIII. 29; VENER. Dict. III. 61. etc.

^{5) «} Literas (D. Chrysostomus) obtinuit à Ferdinando Rege Catholico, que mag no

fond de l'Espagne, il écrivait à son ministre résidant à Rome, Dom Jérôme de Victa, « de faire en sorte que le pape ne donnât point audience aux prières de l'Université de Cava qui demandait un Évêque; qu'il ne s'agissait que de vaines contestations, et que le tout tendait à la ruine et à la dévastation du monastère de Cava. • Ensin, ayant su que, « par suite de l'intervention de la sérénissime reine de Naples, sa sœur, » on en était venu, dans la Vallée de Cava, à un accord, par une nouvelle lettre en espagnol, datée de Valladolid le 25 Août 1514, Ferdinand recommandait à son lieutenant général à Naples de faire promptement mettre le monastère de Cava et la Congrégation Cassinienne en possession de l'abbaye de S. Laurent d'Aversa 1).

Grâce à la tranquilité acquise par ces hautes protections, grâce surtout à la paix dont jouit le Monastère durant les années qui suivirent l'érection de l'évêché de Cava, les Abbés de la Sainte-Trinité purent enfin s'occuper de soins plus conformes à leurs nobles inclinations. D'abord l'abbé De Alessandro, qui déjà s'était tant occupé de l'embellissement du Mont-Cassin, fit refaire. à Cava, en 1515, les boiseries du Réfectoire d'observance et placer, sur les murailles, des sentences tirées de S. Jérôme, de S. Jean Chrysostome, de S. Bernard, des Proverbes et de l'Ecclésiaste 2). L'année suivante, par l'intermédiaire de Mgr Nicolas-Antoine de Piscibus, — le dernier administrateur de la Commende de Cava, — ce même abbé, put faire restituer aux Archives de son monastère « l'insigne manuscrit d'Anastase-le-Bibliothécaire, autrefois de la Sainte-Trinité, qui naguère avait eu le malheur de le perdre » 3). En 1518, Dom Vincent Capriano, de

cernuntur sigillo cereo communitæ, quibus annuos viginti salis modios ex Salerni fundico Monasterio elargitur, anno MDXII. » Rodul. MS. 61. p.[169.— Le muid valait douze tomoli: « Modius mensuræ generis ex duodecim tuminis, tumulis vel tumbulis constans. » Vener. Addit. V. modius. D'ailleurs le tomolo ancien correspond à 55 litres, 3189. Luvini. Arist. p. 296. — Cette grande quantité de sel servait surtout pour les nombreux troupeaux de hœufs et de moutons que l'Abhaye avait dans ses possessions de Lucanie, de Pouille, etc. (Cf. Vener. Addit. ad Dict. I. 135).

- 1) De Blasi. Chron. an. 1513 et 1514.
- 2) Ricordi dal 1521 all'anno 1699. MS. 6 173. Voici, comme exemple, la sentence tirée de S. Jean Chrysostome: Nihil salutem, nihil sic sensuum acumen operatur, nihil sic aegretudinem fugat, sicut moderata refectio. — Cf. aussi Gattul. Hist. Casin. II. p. 633.
- B) « Hic insignis liber (Anastasii Bibliothecarii: Vilæ Romanorum Pontificum a B. Petro apostolo ad Nicolaum I) per multos annos deperditus ex Monasterio Sanctissimae Trinitatis fuit. Tandem Reverendo Domino Nicolao Antonio Murensi Episcopo procurante, Sacro Cavensi Coenobio restitutus fuit, tempore quo

Mantoue, qui, peu après (1520), fut fait évêque par Léon X 1), restaura le Chœur de l'Église et l'adapta aux besoins des religieux, qui, chaque jour de plus en plus nombreux, s'y réunissaient pour la récitation de l'office monastique 2). Puis, en 1514-20, l'abbé De Alessandro et Dom Luc de Verceil faisaient orner la Sainte-Trinité, par le peintre • Maître Jérôme de Salerne, » de divers tableaux, qui, selon toutes les apparences, n'existent plus 3). Enfin notons soigneusement qu'à cette même époque (1520) le miniaturiste • Maître Thomas » s'occupait à embellir les Livres choraux de Cava, livres qui font aujour-d'hui l'admiration de tous ceux qui les observent 4).

Dominus Pater Chrisostomus de Neapoli, ejusdem Sacri Monasterii Abbas existebat; Regiminis vero sui anno V. videlicet an. Salutis MDXVI. die VIII Novembris. « (Murator. Rer. Ital. Script. t. III. p. 272). L'a insigne manuscrit » n'est plus à Cava; pour la seconde sois il a été perdu!.... Il se trouve aujourd'hui dans les Archives du Vatican, où il porte le n° 3764. — Comme l'édition d'Anastase-le-Bibliothécaire, dite du Vatican, saite par Blanchini, en 1718, est exactement semblable à une copie du manuscrit de Cava saite par ordre du cardinal Frédéric Borromeo, qui so trouvait, en 1725, dans la Bibliothèque Ambrosienne de Milan (Murat. op.cit.p. VII), il semble qu'on pourrait en conclure que le Manuscrit de Cava sut envoyé de Cava à Rome, au commencement du XVIII. s., pour l'édition de Blanchini. — Muratori sait grand cas de l'autorité du Manuscrit de Cava: il le cite continuellement dans son édition, en l'indiquant, pour abréger, par la lettre D.

- 1) Suivant Venereo, D. Vincent Capriano appartenait à la famille des ducs de Mantoue « Vincentius de Mantou, Cavensis Monasterii Abbas et alumnus, Germanus Serenissimi Ducis Mantoue, in eius regimini praesuit ab anno 1518 usque ad mensem Sept. an. 1520, quò a Leone X Summo Pont. Episcopus creatus, suit Episcopatu donatus. » (Dict. V. 63 a t°). Cs. Rodul. MS. 61. p. 174.
 - 2) Ricordi dal 1521 al 1699. MS. (* 173.
- *) « 16 Septembre 1514. A mastro hieronimo pintore, ducati 3, tarì 4, quali li ha contato parte d. Alphonso et parte d. Laurenzo, et sono inclusi in lo Instrumento de la Cona nova che ha da fare.... tar. 19 » (Giornale del 1513-21, MS. in-f., 6 30).
- 4 Febbraio 1515. A mastro hieronimo soprascripto tari 3, quali li ho contati io D. Laurenzo, in Monasterio, presente Franceschello de Napoli, ponitore de oro, in parte de la Cona » (Ibid. f° 54).
- * 4 Luglio 1516. A mastro hieronimo pintore ducato 1 d'oro a lui contato, tar. 5. gr. 15 » (Ibid. f° 97).
- A di 24 Septembre 1520. Ind. 9...... ad mastro Hieronimo de Salerno pintor, duc. 7. tar. 2, a luy contati per ultimo di final pagamento de la Incona de lo Altare majore, como apare per sua polisa posta a la capseta sua; Vanno per capso et rupto ogni instret polisa si trovassero pro et contra. In credito alla capsa, onc. 1. tar. 4. > (Ibid. § 235).
- « 3 Junio 1521. Ad mastro Hieron° pintore, duc. 1, tarl 3, gr. 10, contati in parte de ducati 10 per la pictura della Celleraria, tar. 8. gr. 10» (Ibid. f° 251), etc. »
 - 4) A di ultimo Augusto (1519). A mastro Thomaso miniatore in Napoli ducati 7.

Les Livres choraux de Cava forment actuellement une série de 16 gros volumes in-folio maximo, tous en parchemin. Ils ont généralement 68 centimètres de long et 53 de large. La reliure, qui devait autrefois être fort remarquable, est en cuir avec des armures en fer et de longs clous en cuivre. L'écriture en est gothique, avec de nombreuses abréviations; elle est assez grosse pour être lue commodément à une certaine distance. On trouve, dans ces manuscrit, le Psautier tout entier, les antiennes et les messes de l'office bénédictin. La notation est celle du plain-chant grégorien. Cette notation correspond généralement en tous points à celle que l'on trouve, sans clef ni portée, dans les manuscrits du IX° et X° siècle; ce qui fournit le moyen d'entendre ces anciens signes musicaux, par eux-mêmes si peu intelligibles 1). Il y a généralement dans chaque volume un grand luxe de marges et de miniatures. Les premières lettres des psaumes, des an-

- tar. 1. gr., 10 contati a luj et a suo nepote per lo P. D. Hieronimo in più volte, e sonno in parte della Cantoria, quale ha pigliata a miniare luj e lo suo nepote con pacti facti con lo p. D. Cierono procuratore, in conto a la capsa, unc. 1. tar. 6. grana 10. (Giornale cit. 1º 208).
- « 1 Novembre 1519. A mastro Thomaso miniatore duc. 3. tar. 3. gr. 10, per compire pagamento de la miniatura facta del libro de la Cantoria, secome appare per una poleza posta a la cassetta de le polezze, tar. 18. gr. 10 » (Ibid. f° 216).
- A di 15 di Febraro (1520). A mastro Thomaso miniatore per avanzo ducati 3, carlini 3, grana 5, contati allui per mezo del P. D. Gieron de Napolj in vista de la miniatura de la Cantoria.... in ordine alla capsa tari 18, gr. 5. (Ibid. f. 219).
- 4 15 Aprile 1820. A mastro Thomaso miniatore duc. 2. tar. 2. gr. 10, allui contati a bon conto in ordine ut supra tar. 12. gr. 10 » (Ibid. f. 221) — etc. etc.
- 1) Il existe à Cava un MS. du XI. S. (N° 5. Lectiones, Hymni et officium SS.) qui contient diverses particularités d'un grand intérêt pour l'histoire de la musique vocale, particularités qui obligeront peut-être les savants à modifier leurs idées sur la manière de noter anciennement le chant. Ainsi l'on croit généralement que c'est Jean de Meurs, de Paris, qui en 1350, substitua aux points inventés par Gui d'Arezzo les notes actuelles. Dans un grand nombre de passages du MS. susdit, bien antérieur au XIV. siècle, on voit cependant des notes qui, à part les dimensions, sont identiques à celles qui s' usent aujourd' hui. Puis, au commencement de chaque ligne musicale, il y a une clef figurée par un F majuscule. De portée ou réunion de quatre lignes pour déterminer la position des notes, il n'en existe nulle part. Suivant le Rév. me P. Mon-CALDI (Relaz. sur la Bibl. Cav. p. 15. 1872) ce MS. serait entièrement l'œuvre des religieux de Cava. Cependant eu égard à l'office qu'on y trouve de S. Loup, évêque de Troyes et compagnon de S. Germain l'Auxerrois, dont le culte fut introduit à Cava par le Bienh. Léon 11, vers 1274 (voy. p. 177), il semble plus que probable que ce MS. fut alors apporté par cet abbé de France en Italie et, par suite, qu'il est l'œuvre des religieux de Cluny, auprès desquels S. Loup était en grand honneur (Cf. DE Ro-ZAN. Lett. à M. le Bibl. re du roi de Naples. p. 104 et 182. Naples. 1822).

tiennes et des messes sont surtout remarquables par les ornements qui les décorent. Ce sont des feuilles, des fleurs, des fruits, des arabesques, des pierreres, des animaux réels ou fantastiques, au milieu desquels sont bien souvent représentés les paysages les plus gracieux. diverses scènes de l'Écriture-Sainte, des figures de Saints, le sujet de la fête que l'on célèbre, etc. Parmi les livres choraux de Cava les plus intéressants, nous citerons celui qui est marqué de la lettre K. Ce précieux manuscrit contient les Messes du commun des Saints. Chaque messe commence par une lettre d'un luxe, d'un fini indicibles. Souvent cette Initiale est accompagnée d'arabesques délicates qui se prolongent sur toute la marge voisine. Dans les 97 feuillets ou 194 pages dont se compose le manuscrit, on ne compte pas moins de 238 lettres ainsi traitées: 24 sont fort grandes, 115 moyennes et 99 plus petites; toutes cependant admirables et parfaites. Comme exemple, nous mentionnerons les quelques initiales suivantes: le T du fo 1º (Terribilis est), formé par une double arcade, reposant sur une colonne centrale. Jacob est endormi au pied de cette colonne; à côté divers anges montent quatre à quatre les échellons de l'Échelle mystérieure, à la cime de laquelle se trouve, dans une couronne d'autres anges, le Père Éternel; un beau paysage sert de fond à la scène; l'E du fo 8 (Ego autem), où l'on voit, dans un médaillon, un pèlerin, la tête ombragée d'un large chapeau, les épaules couvertes d'un gracieux mantelet, la gourde au côté, qui, d'une main, s'appuie sur un long bâton et, de l'autre, soutient un gros livre, délicatement relié (peut-être l'artiste qui minia ce manuscrit);—le m du fo 10 à to (Mihi autem), dans le champ duquel il y a une profusion de feuilles et de fleurs, de filets délicats, disposés symétriquement, et des plus belles couleurs en vert, bleu, orange, rouge, or, etc., qui, par leur ensemble, produisent le meilleur effet; — le P du fo 22 (Protexisti), où l'on aperçoit un arbre symbolique, au bas et dans le feuillage duquel se trouvent divers animaux: un loup qui poursuit un lièvre, une autruche, deux perroquets, un chien aux aguets, un singe perché à la cime de l'arbre et gravement armé d'un bâton; — l' du fo 27 (Intra in conspectum), formé par une bouquet d'arbres, au-dessous desquels il y a: d'une côté, le pape S. Siste II, revêtu d'ornements pontificaux fort riches, tenant un livre dans une main et un palme dans l'autre; du côté opposé, S. Sébastien expirant sous les flèches qui le percent de toutes parts; — le L du so 29 (Loquetur Dominus) d'un bel esset: au centre une sigure, qui semble vouloir parler; à côté, deux bustes qui écoulent; au-dessous, une corbeille remplie de fleurs délicates, d'où

s'étendent, à droite et à gauche, deux draperies, ornées, elles aussi, de fleurs délicates, sur lesquelles divers petits oiseaux prennent leurs ébats; — le G du fo 32 (Gaudeamus omnes) accompagné d'ornements marginaux remarquables. La courbe supérieure du G se termine par un masque barbu, vers la bouche duquel un magnifique oiseau aquatique, qui est perché sur la courbe inférieure de cette lettre, tourne la tête, comme pour la becqueter. Dans le champ de la lettre on remarque: un jeune homme qui offre des fleurs à une femme; entre ces deux personnages, un petit chien admirablement rendu; dans le haut, le plus mignon des génies, à cheval sur les branches d'un arbre; ensin dans l'angle inférieur du tableau, une paysanne assise, qui joue avec des fleurs; — le S du f° 51 à t° (Statuit Dominus testamentum) est d'une délicatesse toute particulière : sur la première courbe de la lettre, trois bergers jouent de la flûte, du haut-bois et de la cornemuse (Zampogna); dans la seconde, des perdrix au milieu d'un riche feuillage; à l'angle inférieur de droite, un jeune prince (peut-être Charles-Quint), revêtu du riche costume de l'époque, qui tient le sceptre en main; — le S du fo 52 (Sacerdotes Dei benedicite Domino), représente un artiste qui chante, en s'accompagnant du violon, et deux déesses: l'une tenant une corne d'abondance et l'autre ayant les mains chargés de fruits et la tête couronné de fleurs; — le 🝱 du 6 75 (Milit autem), dans le champ duquel est S. François d'Assise, reconnaissable à ses stigmates, qui, les mains jointes et à genoux, prie avec ferveur; — le G du fo 77 à to (Gaudeamus), sans ressembler à celui du f° 32, contient cependaut, comme lui, une scène d'amour; le D du f° 80 à t° (Dilexisti justitiam), où l'on voit Ste Lucie, qui, d'une main, offre à Dieu dans un plat ses deux yeux, et, de l'autre, étreint la palme du martyre, etc.

Nous n'en finirions plus si nous voulions ainsi passer en revue toutes les miniatures de ce manuscrit précieux et des autres livres choraux de Cava, tels que ceux marqués des lettres M, N, etc. La pureté du dessin, la richesse des décors, la fraîcheur des couleurs la délicatesse des sujets, l'expression des physionomies, tout enfin fait de ces miniatures autant de petits chefs-d'œuvres. Pour donner une idée de leur perfection, nous rappellerons ici qu'afin de copier une seule initiale, la lettre C du f° 32, un artiste anglais, en 1863, travaillant plus de trois heures par jour, employa trois mois et plus encore!..

Outre le miniaturiste maître Thomas, plus haut cité, dont il nous a été donné de découvrir le nom, il est de tradition, dans l'Abbaye, que le célèbre Jean Boccardo, dit Boccardino, de Florence, et son fils

François Boccardo travaillèrent également aux livres choraux de Cava. Malgré bien des recherches, nous n'avons pu découvrir aucun document qui confirmât cette tradition. Nous observerons toutefois que les livres choraux de Cava ne sont en rien inférieurs, en mérité, à ceux du Mont-Cassin et de Pérouse, qui sont certainement des deux Boccardo 1). Enfin, suivant les conjectures du docte et bon Père Caravita, que la mort a récemment ravi à la science et à notre affection, un autre artiste fameux, Dom Raphaël Canigiani, religieux de l'Abbaye de S. Marie de Florence, aurait également travaillé à l'ornementation des livres choraux de Cava, où précisément il termina ses jours 2).

Sous l'Abbé Dom Julien de Gènes (1523-24) la Salle capitulaire du Monastère, — cette vaste et belle salle à voûtes ogivales, aujourd'hui abandonnée, qui est à côté de l'ancien cloître, — fut restaurée, ornée de peintures et décorée d'une inscription faisant admirablement connaître l'usage de ce lieu 3).

La guerre cependant s'était rallumée entre Français et Espagnols. Les habitants de Cava embrassèrent encore avec ardeur le parti de ces derniers. L'un deux, Jean-Baptiste Cataldo, s'illustra beaucoup, en 1525, à la bataille de l'avie, où, il s'empara, dit-on, du manipule de François I^{er 4}). Peu après (1527), quand le seigneur Vaudemont, qui

- ⁴) Caravita, I codici e le arti a Monte Cassino, t. I. p. 442 et suiv. Monte Cas., 1869; Manari, Cenno storico ed artist. della Basil. di S. Pietro di Perugia. dans l'Apologetico Period. Relig. Fasc. 12. 23. etc. Perugia, 1865-66.
- 2) Il Canigiani da Firenze, professo nel 1497, scrisse e di bellissime miniature ornò i libri contenenti il salterio e le antisone (della storica Badia di Santa Maria di Firenze). Essendo morto nel monastero della Santissima Trinità della Cava, credo poter congetturare che alcuni corali di questa Badia sossero stati da lui miniati. CARAVITA, op. cit. p. 484.
- 3) Cette inscription intéressante n'existe plus que sur un feuille volante d'un MS. (Ricordi, etc. f° 173). Nous la reproduisons ici asin d'en conserver le souvenir:

Sacer est hic, quem cernis, et cunctis coenobii præstat locis. Hic divinas audituri leges et sui scita praesidis conveniunt Monachi. Hic communi consilio, parique uoto quaeque res monasterii tractantur ardua.

HIC PUBLICAS CULPAS ET DELICTA CONFESSI, OPTATA POTIUNTUR VENIA.
HIC ALTER ALTERIUS CHRISTI EXEMPLO PEDES LAVAT ET EXTERGIT.

Deniq; a capite quo coenobio Caput, hunc esse noveris, jure nomen sibi vindicavit. Laus Deo. A. D. 1523.

4) « Militò sotto Carlo V, nella famosa battaglia di Pavia, dove acquistò la Manopola di ferro del Re di Francia Francesco I, che su fatto prigioniero, e l'aggiunse alle sue armi. » Notargiacomo, Memor. p. 108.

commandait les troupes de la ligue formée contre Charles-Quint par le Saint-Siège, la France et les républiques de Venise et de Gènes, vint attaquer le royaume de Naples et s'emparer de la ville de Salerne, les hommes de Cava, au nombre de plus de cinq cents, s'armèrent à leurs frais, sirent la guerre pour le compte de l'Empereur, délivrèrent Salerne, repoussèrent enfin Vaudemont et ses soldats 1). Prévoyant que François ler chercherait à venger cet échec au dépens de Cava même, le conseil décurional de cette ville, au commencement de 1528, sit restaurer, en grande hâte, les antiques forts de Sant'Adjutore et du Corpo di Cava; il pourvut chacun d'eux de canons (Sbrigli) 2) qui ont existé, dit-on, jusqu'au commencement de ce siècle et dont on peut encore aujourd'hui voir la place en plusieurs endroits des murailles du Corpo di Cava. Les Français, en esset, ne se sirent pas attendre longtemps: au printemps de 1528 même, le terrible Monsur Lautrec, qui était campé près de Naples, sur les hauteurs de Capodimonte, somme le syndic et les élus de la ville de Cava de payer au capitaine Ardians trois mille écus, qu'ils étaient tenus de compter à l'espagnol Étienne Unganès 3). Sur leur refus, Lautrec fait une descente dans le golfe de Salerne, occupe militairement toute la vallée de Cava et la fait beaucoup souffrir; ainsi du moins que s'en vantaient, sept ans après, les Cavesi, quand ils reçurent en triomphe Charles-Quint de retour de son expédition contre Tunis et lui offrirent, dans un bassin en or, aux armes de la Ville et de l'Empereur, deux clefs, l'une d'or, l'autre d'argent, avec une belle somme de doublons, que Sa Gracieuse Majesté voulut bien accepter 4).

¹⁾ VENER. Addit. Classis Veneta; Polver. I. 13-16; Notarg. 56; Murat. Ann. d' I-tal. an. 1527, et surtout les lettres du Sacré Conseil Royal de Naples en date du 27 Fév. et du 14 Mai 1527 (Arc. ant. 65. n. 34).

²) « Item che la Citta spenda ducati duicento per reparatione delle sortezze del Corpo della Cava e S. Aijtore, cioè duc. 100 per ciascheduna. — Item si deputino pezzi diece di sbrigli al castello di S. Aijtore, e pezzi dicedotto al Corpo della Cava delli 28 pezzi che tiene la Città. » (Ex Lib. Conclusionum Civ. Cavae, 23 febr. 1528. in MS. Celest. Guarig!ia, 1° 130).

^{3) •} Monsur Lautrech, generalis dux exercitus Francorum supra Neapolim castrametatus, mandat civitati Cavensi, sindico et electis ejus, ut scuta tria millia, que Stephano Unganes Hispano solvere tenebantur, capitano Ardians Gallo persolvant. • Ex mandato Cavensibus notificato sub die 25 Apr. 1528, in protocollo Notarii Tholomaei David Cav. 6° 127. Cf. Vener. Addit. Lautrech. f, 491.

⁴⁾ RODUL MS. 61. p. 171-172; POLVER. I, 16-29. Cf. MURAT. Ann. 1528; GIANNONF, Ist. civ. del Reg. di Cap. lib. XXXI. c. 4; GIUSTINIANI. Diz. Geog. III. 410, etc.

Durant toutes ces guerres l'Abbaye de la Sainte-Trinité, cachée, comme elle est, au fond d'une gorge reculée et au milieu de montagnes boisées, n' eut point trop à souffrir, et en fut quitte, ordinairement, pour la peur. Souvent même elle servit de refuge aux malheureux habitants de la vallée et abrita dans son sein leurs personnes, leurs provisions et leurs meubles les plus précieux 1). Mais les possessions du Monastère, surtout celles de Vietri-sul-mare et de Salerne, par suite des incursions continuelles des troupes rivales, furent souvent aussi pillées et saccagées, ainsi que le prouvent divers documents de l'époque 2).

Puis aux malheurs de la guerre s'ajoutent la famine et la peste. Ce dernier fléau importé, dès 1526, de Naples à Cava, causa, daus toute la vallée, pendant trois ans, des ravages épouvantables; des villages presque entiers furent alors dépeuplés. Le monastère bénédictin, grâce encore à sa position toute exceptionnelle, n'eut point trop à souffrir. Il perdit toutesois deux religieux et diverses personnes de service 3).

Et comme si tout cela ne suffisait point, les Turcs surviennent peu après, qui, par de fréquentes descentes sur !e littoral voisin, jettent l'épouvante dans les esprits. Le 21 Mai 1534, le juif Sidam, à la tête de deux galères turques, débarque à l'improviste à Cetara, petit port situé entre Vietri et Amalfi, et repart, quelques heures après, avec un riche butin et conduisant en esclavage trente-huit personnes '). Ces descentes, paraît-il, se renouvelèrent encore en 1538, 1539 et même en 1552, car on trouve que, en prévision de nouvelles attaques des Turcs, des ordres furent donnés à ces diverses époques pour tenir armés les forts de Sant'Adjutore et du Corpo di Cava 5). Mais revenons à l'histoire intime de l'Abbaye.

^{1) •} Che la cascia delli Privilegij e scritture della Città riportino a custodire nel monastero della Trinità, die 23 martij 1528 — A 24 de marzo 1528.... Che del grano del partito che si trova in Vietri se ne scegliano tumola duemila nel monasterio della Trinità e tumola 1000 nel castello di S. Aijtore. • (Ex lib. Conclus. Civ. Cavae, in MS. Guariglia, for 130 a to), etc.

²⁾ Arc. XCI. 44. etc.

^{3) «} Che s'habbia da spendere tutto quello serà di bisogno per cura delli infermi di peste. » (Ex Libr. Concl. Civ. Cavae. 9 sept. 1827. in MS. cit. f' 129), etc.

⁴⁾ NOTARGIAC. Mem. p. 98. GIANNONE, op. cit. lib. XXXII. c. 2.

⁵⁾ GIANNONE, ibid. c. 6; ADINOLFI, St. p. 208. Cf. Vener. Addit. passim.

CHAPITRE III.

BEAUX JOURS DE L'ABBAYE

1528-1552.

I. Jérôme Guevara. — Son origine et ses godts. — Son quadruple gouvernement. — André de Salerne et ses œuvres à Cava. Son Jugement dernier. — Bominique de Naples et ses statues. — Perte de Roccapiemonte. — Bulle importante de Paul III. — Embellissement de la grotte Arsicza. — Boiseries fameuses. — II. Nicolas De Punzo. — Son éloge. — Contestations vexantes. — Acquisition du Fosso dell'Arena. — Construction du Galeone. — L'horloge du Monastère. — III. Pérégrinus Dall' Erre. — Torquato Tasso enfant. — Amour du Tasse pour les religieux de Cava. — Origine de la Gerusalemme Liberata. — Description de Cava faite par Le Tasse. — Dernier gouvernement de l'abbé Guevara. — Il recouvre Roccapiemonte. — Son abdication.

Malgré les nuages qui assombrirent son lever, le milieu du XVI^c siècle brilla, à Cava. d'une splendide lumière, grâce surtout aux abbés Guevara, De Punzo et Dall'Erre, dont nous allons décrire les principales actions, autant du moins que les rares détails des annotateurs nous le permettront.

I. — Jérôme Ghevara ou Guevara était fils du comte de Potenza '). Jeune encore il revêtit l'habit de Benoît. En 1507, il fit sa profession religieuse à Naples, dans l'antique monastère de S. Séverin 2), et l'on trouve que dès lors il se fit remarquer par ses goûts pour l'étude et surtout pour les beaux arts, dont il devint bientôt un des plus ardents et intelligents protecteurs. Guevara se distinguait d'ailleurs par une solide piété et un grand amour pour l'observance des Règles monastiques; aussi fut-il honoré, pendant sa longue vie, des principales dignités de son Ordre: il fut, par exemple, nommé quatre fois abbé de la Sainte-Trinité de Cava (de 1528 à 1528).

Durant son quadruple gouvernement l'illustre prélat ne sut occupé que du bien et de l'embellissement de son monastère. Ainsi, dès les premiers jours de sa venue à Cava, Guevara appela près de lui le célèbre André Sabatino, plus communément dit André de Salerne, du lieu de sa naissance, qui est généralement considéré comme le plus

^{1) «} Hieronimus de Neapoli ex illustri familia de Ghevara comitis Potentiæ filius Sacri Monasterii Cavensis abbas. » etc. Vener. Dict. II. 297.

²⁾ Matricul. Maj. Cav. MS. n° 29, f. 157.

intelligent et le premier de tous le disciples du divin Raphaël, sans excepter Jules Romain lui-même 1). Le Sabatino à la mort de son père (1513) était retourné de Rome à Salerne, où il résidait dès lors habituellement, et d'où il ne s'éloignait que pour aller exécuter quelque chef-d'œuvre, à Naples, à Gaëte, au Mont-Cassin, à Nole et surtout à Cava 2). Il est de tradition qu'il avait une particulière affection pour l'abbaye solitaire de Metellianum. S'il en fallait d'ailleurs un plus solide argument, nous le trouverions dans la quantité considérable de tableaux d' André de Salerne, dont est aujourd' hui si justement sière la Pinacothèque de Cava. A Cava, et là seulement, toutes le manières du grand artiste Salernitain se trouvent representées. Comme exemple de sa 1^{re} manière, nous citerons: le nº 73, Martyre de S. Julien; le nº 107, Étude pour un S, Jean-Baptiste, etc. A sa 2de manière appartiennent: le n° 116, Jugement de S. Benoît; le n° 120, La Sainte-Vierge avec l'Enfant Jésus dans les bras, soutenue sur les nuages par des Anges et des Séraphins, et le nº 123, Le baptème de Jesus-Christ sur les rives du Jourdain. Ces deux derniers tableaux, tous deux à détrempe, sont remarquables par la beauté du dessin et la grâce particulière de la composition: ils rappellent surtout Raphaël, son style et ses charmes 3).

André Sabatino sut spécialement chargé par l'abbé Guevara d'orner l'église souterraine de Saint-Germain, que nous connaissons déjà. Le disciple de Rapaël s'acquitta en maître de cette noble mission.

¹⁾ André de Salerne naquit en 1480 et mourut, dit-on, vers 1545. Le P. CARAVITA cependant, d'après le testament du Sabbatini qui se conserve au Mont-Cassin, pense que sa mort dut arriver en 1530. (1 Cod. e le Arti a Mont. Cas. III. 26. Mont. Cas. 1871. in-8°).

²⁾ Guida Caven. p. 22. Ed. 1872; CARAVIT. Op. cit. 18 et suiv.

^{3,} Parmi les tableaux de la Pinacothèque de Cava, attribués à André de Salerne, nous citerons encore le n° 97: S. Grégoire le Grand; le n. 100: S. Pierre délivré de prison (copie de Raphaël); et le n. 103: S. Pierre en prison (Idem) — Quant aux tableaux de l'École d'André de Salerne, ils sont également fort nombreux; tels sont les N° 36. Jésus-Christ entre S. Jérôme et S. Benoît; 47. S. Bernard qui embrasse les instruments de la Passion (de César Turco, 1510-60); 52, S. Benoît (Id.); 57. autre S. Benoît; 58. L'adoration des mages; 61. S. Paul; 68. S. Pierre; 72. S. Jean; 74. S. Paul; 85. Ste Scholastique; 88. S. Grégoire-le-Grand; 98. Ste Justine; 99. Ste Scholastique; 109. S. Paul; 110. S. Maur, Ste Scholastique et Ste Marie Madaleine; 112. La fuite en Egypte; 113. Ste Justine et Ste Scholastique; 117. Le Père Éternelle entre quatre apôtres; 118. S. Placide et S. Maur; 124. S. Pierre; 125. S. Placide, Ste Justine et Ste Flavie. — Tous ces tableaux ornaient naguère l'Église ou les appartements de l'Abbé.

Il couvrit de grandes et belles fresques les murs du sanctuaire où tant de religieux et de grands personnages avaient ou devaient avoir leur sépulture. Malheureusement ces travaux si dignes d'intérêt n'existent plus tous: le temps, l'incurie et le zèle maladroit des réformateurs du XVIIIe siècle les ont en partie détruits. Nous mentionnerons, comme moins dégradé, le magnifique Jugement dernier qui occupe toute la paroi du maître autel. Jésus-Christ, entouré d'Anges et de Saints, est au centre; à ses côlés, les âmes des justes montent vers le Ciel, et divers groupes de démons entraînent les damnés en Enfer; enfin dans le bas, l'inévitable Caron, debout sur sa fatale barque. Le vieux nocher est représenté avec tant de vie et d'expression, dit le Rme P. Abbé Morcaldi, qu'en le considérant l'on pense involontairement à ces vers du D ant e:

Ed ecco verso noi venir per nave
Un vecchio, bianco per antico pelo,
Gridando: Guai a voi, anime prave!
Non isperate mai veder lo Cielo;
Io vegno per menarvi all' altra riva
Nelle tenebre eterne, in caldo e in gielo....!)

1) Inserno, III. 82. Cs. Morcaldi. Cod. Dipl. Cav. I. xx. — Sur les murs de cette église souterraine ou remarque, en outre, les traces de diverses inscriptions sunèbres, sort belles, en latin et en italien. Voici celle qui est le mieux conservée:

Morte, che sai? - Nol vedi? Mieto. - Et che?

- -L'humana vita. Et non risguardi a chi?
- Non: chè Colui che m' ha mandato qui Volse ch' io perdonasse mancho a se.
- Dhe! dime, anchor cossi farai di me?
 - Stolto, dubiti tu? Ben sai che si.
 - Donque non saperò l'hora ne'l di?
 - Non, perchè tal secreto in Dio sol'e.
- Chi t'ha fatta si cruda? El mio Signore.
 Per qual caggion? Per castigar chi erra.
 Et dar la palma a chi gli ha dato il core.
- Volendo haver vittoria in tanta guerra, Che deb' io far? — Lassar l'antico errore Per chui l'eterno ben se chiude et serra.

Hor che sei vivo in terra Prendi le cose et lassa star le spene, Che savio e sol colui che pensa e bene.

Au-dessous du Calvaire et de l'Inscription gothique, dont nous avons parlé déjà (pag. 177 et 178), on lit encore les trois vers ci-après:

Negar certo non posso che l'affanno Che vien a te al morir non doglia forte, Ma più la tema dello eterno danno. C'est encore à cette même époque que, par ordre de l'Abbé Guevara, l'on construisit, à grands frais, pour les malades, les nombreuses cellules et les diverses dépendances de l'Infirmerie du Monastère, (alors située sur l'emplacement du Collège actuel), et qu'un excellent artiste Napolitain, du nom de Dominique, modela en terre cuite, divers groupes, représentant la Sainte Trinité et la Déposition de la Croix. Ces statues furent placées en face l'une de l'autre, dans deux chapelles de l'ancienne église adjacentes au transept et connues sous le nom de Chapelles de la Sainte-Trinité et de la Piété (Pietà): Elles sont si parfaitement exécutées, dit l'Abbé Rodulphe, qu'elles saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande dévotion de la voice de la saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande dévotion de la voice de la saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande dévotion de la voice de la saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande dévotion de la voice de la saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande dévotion de la voice de la saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande dévotion de la voice de la saisissent l'âme du spectateur et la remplissent d'une grande devotion de la voice de la

Après Dom André de Miro, de Naples (1533-35) qui, pour un revenu annuel de cent-dix ducats (500 fr. environ), vendit la juridiction civile et criminelle de Roccapiemonte à Ferdinand Spinola, duc de Castrovillari (1534) 2), et Dom Zacharie Bagarotti de Plaisance qui mourut peu de mois après son élection (30 Mai 1536); l'Abbé Guevara reçut, pour la seconde fois, le gouvernement du la Sainte Trinité de Cava (1536-38); et ce ne fut point sans utilité pour ce Monastère et même pour toute la Congrégation Cassinienne, comme on va le voir. Le 5 Novembre 1537, Guevara obtint du pape Paul III une bulle très-importante, où sont énumérés et confirmés les priviléges accordés jusqu'alors à l'Abbaye de Cava, soit par les souverains pontifes, surtout par Urbain II; soit par les empereurs, rois,

^{2) •} D. Hieronymus de Neapoli, cognomento de Guevara, Comitis Potentiæ filius, Cavensis Monasterij Abbas electus fuit post obitum D. Hilarionis de Mediolano, in Comitijs Anni Domini 1528. Is cum sanguinis claritate animi quoque præstantiam ac generositatem coniunctam præ se ferens; præter sacras Imagines Trinitatis ac Pietatis ex cocti lateris materia a Dominico Parthenopeo, excellenti eiusmodi operum artifice affabrè factas et ad vivum expressas, ad eo ut intuentium animos admiratione repleant ac devotione, quas in Cavensi Ecclesia collocavit; Infirmorum etiam cellas, omnesque Valetudinarij officinas, maximo sumptu, commodoque paravit. Præfuit autem usque ad Annum Domini 1513. » Rodul. MS. 35. — Cf. Vener. Dict. II. 297.

^{2) «} Sequenti vero biennio D. Andreas a Neapoli, Monasterij S. Severini Professus ad Cavense Monasterium Abbas præficitur. Hic hono (ut reor) animo, videlicet, ut lites derimeret, quæ diu inter Monasterium et Vaxallos Roccæpimontis exarserant; ipsos cum omnimoda civili et mixta iurisdictione Ferdinando Spinello, Duci Castrovillarum vendidit, pro annuis ducatis centum et decem super iure plateatico plateæ Camarellarum, et ducatis insuper centum semel stipulationis tempore persolutis; iurisdictione spirituali, Ecclesijsque, alijsque in ea bonis et introytibus Monasterij reservatis. » etc. Rodul. MS. 61. p. 176.

princes et autres personnages. Dans cette même bulle, Paul III déclare que désormais l'entière Congrégation du Mont-Cassin jouira de toutes les prérogatives qu'avait autresois possédées l'illustre Congrégation de Cava. Inutile d'insister sur une pareille concession et de faire ressortir tous les avantages que vont en retirer les innombrables monastères Cassiniens dispersés par toute l'Italie ').

Le troisième gouvernement de Guevara (1540-43) n'est pas moins remarquable que les précédents. Parmi beaucoup d'autres, nous rappellerons seulement les faits suivants: En 1541, il sit diverses réparations à l'antique Grotte Arsicza, sur le frontispice de laquelle on plaça l'inscription suivante:

Sum specus, ac Triadis, trina sum luce repertus. Aedes et ara fui; pignora sacra tego 2).

C'est à cette même époque encore que furent sculptées pour le Trésor de l'Église, ou Sacrarium, alors situé au-dessous du Chapitre actuel, les magnifiques boiseries en noyer, qui ornent actuellement plusieurs parties de l'Abbaye moderne, surtout les belles portes du Reliquaire et celles non moins admirables de la nouvelle Sacristie, du vestibule qui la précède, de la Salle du Chapitre et de l'entrée du grand orgue 3). La plupart de ces boiseries sont cisélées et découpées à jour, d'après un dessin si pur, si élégant qu'on a cru y découvrir l'inspiration de Raphël lui-même 4). Nous pensons que tous ces travaux délicats furent plutôt exécutés d'après les dessins d'André de Salerne, qui, mieux que personne autre, pouvait à Cava rappeler le genre de son illustre maître. Toujours est-il que les boiseries du temps de l'Abbé Guevara sont à Cava et même dans tous les environs une des plus belles choses que l'on puisse voir.

RUSTICA OLIM RUPES, TRINO NUNC LUMINE CLARA COELITUS EMISSO, PIGNORA SACRA TEGO.

⁴) Arc. Mag. R. 6; Liber IV Trans. f. 94-101; VENER. Dict. IV. 52. MARGARINI, Bull. Casin. I. 155-156.

²) Cf. Polverino, Descr. ist. della Cava. II. 79. — L'inscription qu'on lit aujourd'hui est un peu différente; la voici:

^{*) •} Sacrarium, quod usque hodiè in Ecclesia cernitur, in formam redegit nobiliorem; eiusque Armaria ad sanctorum reliquias recondendas, sacrasque vestes, vasa, et
utensilia asservanda, nuceis tabulis, mira excellentium sculptorum arte vermiculatis
circumquaque contexuit et exornavit. • Rodul. MS. 61. p. 177. — Ricordi. MS. II.
6 173. an. 1540.

⁴⁾ Guida del monumento di Cava de' Tirreni, p. 9. Ed. de 1868.

II. — En 1544, le trône abbatial de la Sainte-Trinité fut occupé par Dom Nicolas Punzi ou de Punzo originaire d'une antique famille de Cava, qui, comme nous l'avons dit naguère, avait fait sa profession religieuse entre les mains de Vincent de Risis. C'était la première fois, depuis la réunion du monastère Métellien à la Congrégation Cassinienne, que l'Abbaye allait être gouvernée par un de ses enfants.

Dom Nicolas de Punzo, dit un chroniqueur, était un religieux d'une intégrité exemplaire, d'une prudence consommée, qui avait déjà administré plusieurs monastère de la Congrégation, avec les plus grands éloges et même avait été l'un des définiteurs du Chapitre général de l'Ordre » 4).

Pendant les cinq années de son gouvernement (1544-49), l'Abbé De Punzo soutint avec ardeur les droits de son Monastère contre les prétentions de Mgr Thomas Sanfelice, alors évêque de Cava, qui fut longtemps (1529-50), par ses injustes vexations, le tourment des religieux ²). Ce prélat impétueux qui, au concile de Trente, s'attira une réclusion de quatre années ³), voulait sans cesse revenir, à son profit, sur les conventions de 1513. La différent fut porté à la Cour Romaine, et par trois fois l'intrigant évêque de Cava y fut condamné. Aussi, bon gré mal gré, dut-il abandonner ses projets par trop vexants ⁴).

L'Abbé De Punzo se livra dès lors (1546) à des soins plus conformes à ses goûts pacifiques. Asin de procurer à ses religieux un lieu d'innocente recréation et de soulagement contre les grandes chaleurs de l'été, il sit l'acquisition, au sein des montagnes voisines, d'une petite vallée reculée, inaccessible aux regards des curieux, comme aux rayons du soleil, et qui toujours est rafraîchie et réjouie par les eaux du Selano, tombant en cascade du haut des rochers. Ce lieu solitaire et enchanté s'appelait alors La Falanga; il se nomme aujour-d'hui le Fosso dell' Arena ⁵).

^{*) •} Primus, qui post Cavensis Monasterij cum S. Justinae Congregatione unionem ex alumnis eiusdem Coenobij ei regendo praesiceretur, suit Nicolaus Puntius de Cava, vir sane summae prudentiae et integritatis, qui plura alia Congregationis Monasteria antea summa cum laude gubernaverat, unusque ex Capituli Generalis Definitoribus suerat. • De Blasi. Chron. 1544. Cs. Vener. Dict. IV. 16.

^{2)} Et nos non modice vexavit. » dit Rodulphe, MS. 61. p. 172.

³⁾ Dans le seu de l'argumentation il s'était emporté jusqu'à donner un sousset à un évêque grec, qui combattait une de ses propositions. Il sut pour cela, et par ordre du pape Paul IV, ensermé dans le Château Saint-Ange. (Cf. Notarg. Memor. p. 88).

^{*)} VENER. Dict. I. 283; DE BLASI. Chron. 1546.

⁵⁾ e Et præter multa alia Vallem emit, ubi Phalanga dicitur, quæ inaccessa in soli-

- C' est encore Dom Nicolas De Punzo qui fit construire, dans la partie la plus éloignée de l'église, cette longue suite de cellules, qui forment le beau corps de bâtiment, à trois étages, connu vulgairement, au XVIe siècle, sous le nom de Galcone 1). Cette portion de l'Abbaye fut dès lors spécialement affectée à l'habitation des religieux]: la partie supérieure, pour les Pères; la partie inférieure pour les novices et les frères convers. Puis, à quelques pas de cette élégante construction, sur un des angles de la grande terrasse de San-Germano, au centre de l'Abbaye, s'éleva une tourelle gracieuse, au sommet de laquelle fut placée l'horloge du Monastère (1548) 2). C'est durant ce travail de restauration que De Punzo fut surpris par la mort, le 12 Avril 1549.
- III. L'Abbé De Punzo eut pour successeur Dom Péregrinus Dall' Erre, bon et vénérable vieillard, originaire de Modène, qui ne gouverna pas même deux années la Sainte-Trinité de Cava (Mai 1549-Déc. 1550) et dont nous ne saurions absolument rien, si un grand et infortuné poëte n'avait pris soin de nous fournir sur son compte quelques détails brefs, mais bien intéressants.....

Dans une de ses lettres, Torquato Tasso raconte, avec une douce satisfaction, que dans son enfance, quand il était encore tout petit et à peine agé de six ou sept ans, son père, alors secrétaire du prince Sanseverino, par suite de ses occupations, le conduisait souvent avec lui, tantôt à Salerne et à Sorrente, tantôt à Cava, où il contracta une grande intimité avec les religieux du Monastère de la Sainte-Trinité et « où, bien souvent, il fut beaucoup caressé par le Père Dom Pellegrino Da L'Erre, qui y était Abbé, et par son successeur, qui était des comtes de Potenza » 3).

tudine sita est. Et quia pervia est copiosis aquis fluentibus ab alto Montium assurgentium contra Cœnobium ad meridiem, ed libenter monachi interdum mane pransuri adeunt. Nimirum valde æstivo tempore, neque enim alias præ nimis algore loci, illuc adire licet. Ibique æstum paulisper temperant et longe a commercio sæcularium solvunt animum. » etc. Rodul. MS. 61. p. 178.

- *) * Ejus opera Dormitorii Novi nuncupati, quod ab Ecclesia remotius est, ingens moles et structura omnis fundata et erecta fuit; in quo cellarum non exiguus numerus et Officinæ multæ, maximo quidem sumptu ac labore, sed longe maiori commodo, ornamentoque constructa fuere. Rodul. MS. 35. D. Nicol. de Cava.— Hic dormitorium, vulgo dictum Galeone, a fundamentis erexit. Matr. Moj. Cav. f. 311. Cf. Cod. dipl. Cav. Synop. p. xx.
- 2) En ce même temps l'on fit aussi diverses cloches pour appeler les religieux aux offices du Chœur, au Chapitre, etc. Voy. VENER. Dict. I. 194. DE BLASI, Chron. 1548, etc.
 - 3) Le lecteur, j' en suis sûr, ne sera pas saché de lire ici, en entier la lettre du

Or dans ces lieux historiques de Cava, où tout rappelle la mémoire d'Urbain II, que de fois l'Abbé Dall' Erre et l'Abbé Guevara, en caressant l'enfant poëte ou bien en le conduisant avec eux, vers la pittoresque Pietra Santa, ne durent-ils pas lui parler de ce grand pontife, qui était venu à Cava visiter son ancien maître des novices; qui, plus tard, ayant été créé pape, s'était rendu, en grande pompe, de Salerne à la Sainte-Trinité, pour en consacrer l'Eglise; qui était allé enfin au concile de Clermont prêcher la première croisade et exciter l' Europe Catholique à la délivrance de Jérusalem?..... Idées toutes que l'on retrouve dans les œuvres du Tasse. Aussi est-ce à bon droit que l'on peut conjecturer que c'est dans les murs mêmes de l'Abbaye de Cava que Le Tasse reçut les premiers germes de ses poëmes immortels: la Jérusalem Délivrée et la Jérusalem Conquise ').

En cette opinion est d'autant plus probable que dans ce second poëme que le Tasse espérait, quoique à tort, devoir être son plus grand titre de gloire, il décrit à dessein la vallée de Cava et le site de la fameuse abbaye bénédictin²). En rappelant les événements qui sont

Tasse. C'est la seconde adressée au P. Dom Ange Grillo, ce bon ct docte religieux de S. Benoît de Mantoue, auquel le malheureux poëte se recommandait, dans la suite, pour obtenir les faveurs d'un prince qui lui donnait une prison pour récompense de la Jérusalem Délivréel... Voici la lettre:

• A don Angelo Grillo. — Brescia. « Io ho conosciuta Vostra Paternità reverendissima ne la sua cortesissima lettera, a quasi in una viva imagine de l'amor suo; e benchè ogni parte mi sia grandemente e piacciuta, l'affezione, nondimeno, che mostra di portarmi, oltre tutte l'altre m'è « stata cara. Però, non contento di questa prima cognizione, desidero di conoscerla di presenza; e la prego che supplichi il Signore Iddio con tutto il cuore, che tosto ce • ne conceda occasione. Fra tanto le mando la risposla a' due sonetti co' quali m' ha onorato: e mi conservi ne la sua grazia ed in quella del reverendo padre abbate « Guidi, e del reverendo padre D. Girolamo Troiano, e di tutti i padri de la sua Congregazione, a' quali sono affezionato per l'antica ed intrinseca dimestichezza « ch' io ebbi con molti di loro nel monastero de la Cava; dove, essendo fanciulletto, • fui spesse volte accarezzato dal padre don Pellegrino da l'Erre, che v' era abbate, e e poi dal suo successore, che fu de' conti di Potenza: la qual memoria ora è rino-« vata da me tanto più volentieri, quanto ho maggiore speranza di non trovar per • l' avvenire minor cortesia ne la sua Religione. E le bacio le mani. Da le mie stanze a di Ferrara, 25 di marzo 1584. »

(Lettere di Torquato Tasso disposte per ordine di tempo ed illustrate da CESARE GUASTI. Napoli, 1856, tom. II. p. 194, lettera n° 274.)

- 1) Cf. Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. xxi.
- 2) Andrò a vedere un giorno questi padri di san Benedetto e dirò loro ch'io son l'amico del padre don Angelo Grillo, che per suo amore ho fatto menzione particolare

historiés sur les parois de la riche tente, où Godefroy de Bouillon reçoit Alete et Argant, parmi divers personnages, il montre Urbain II,
qui fuit dans l'humble grotte de Cava, le monde et ses soins trompeurs; et puis, dans une tableau, resplendissant de lumière, il représente ce vieillard honnête demandant l'hospitalité à cette abbaye
solitaire, qui se cache au milieu des rochers à pic et des montagnes qui touchent les nuages....:

Non lunge in prezioso aureo contesto,
Di color variato e di figure,
Si scorge in umil Cava un vecchio onesto
Fuggir il mondo e sue fallaci cure;
E le nubi toccar quel monte e questo
E cader l'ombre nelle valli oscure;
E il sacro albergo in solitari e cupi
Luoghi celarsi in fra pendenti rupi 1).

L'affection que Dom Peregrinus Dall'Erre avait su inspirer au Tasse enfant, l'abbé Jérôme Guevara, qui venait d'être élevé pour la quatrième fois sur le siége de Cava, sut se l'attirer également, comme le chantre de Godefroy lui-même nous l'apprend dans sa lettre déjà citée. Et ces relations d'amitié entre Torquato Tasso et les religieux Cassiniens se conservèrent toujours dès lors, comme on peut le voir dans cent autres passages de la correspondance du poête, surtout dans ses nombreuses lettres à Dom Ange Grillo 2).

L'abbé Guevara, durant son dernier gouvernement, d'ailleurs trèscourt (1550-52), employa tous ses soins à faire rentrer dans le domaine temporel de son monastère la ville de Roccapiemonte, aliénée naguère, comme nous l'avons vu, au grand déplaisir des religieux et même des habitants de ce pays, qui, dès 1534, s'étaient constamment efforcés de retourner sous la protection paternelle de l'Abbé de Cava.

di papa Urbano e del monastero de la Cava ove egli si tornò Monaco e etc. (Lettera n° 1064 t. IV. p. 138). — Ce passage, qui de prime abord semble détruire notre opinion, la confirme, au contraire, de plus en plus. Comment Le Tasse, pour être agréable à son ami, eût-il pu songer à parler de Cava et d'Urbain II, s'il n'avait entendu, dans son enfance, à Cava même, raconter la vie d'Urbain II. et affirmer sa profession monastique dans ce monastère (ove egli si tornò monaco)? Ce dernier détail, aujourd'hui rejeté comme contraire à la verité, commençait alors à circuler à Cava, grâce à quelques mots mal entendus d'une bulle d'Urbain II (Voy. pag. 42. not. 1): et là seulement Le Tasse pouvait l'avoir pris.

- 4) Gerusal. Conquistata. Cant. III. Stanz. 4.
- 2) Dans le recueil cité, on peut en lire plus de 100 adressées à ce seul religieux.

Guevara eut ensin la joie de voir ses démarches couronnées de succès, et, en 1552, par sentence désinitive de la Cour royale de Naples, Roccapiemonte sut soustraite au duc de Castrovillari et rendue à la Sainte Trinité 1).

Cependant l'abbé Guevara était arrivé à une extrême vieillesse. Accablé par l'âge et sentant ses forces l'abandonner, dans l'assemblée générale de 1552 même, il renonça à une dignité, dont il croyait ne pouvoir plus fructueusement s'acquitter. Il vécut quelque temps encore, adonné entièrement aux œuvres de piété et de tous vénéré comme le restaurateur du monastère de Cava et la gloire de la Congrégation Cassinienne ²).

CHAPITRE IV.

RAPIDE SUCCESSION DES ABBÉS.

1552-1588.

I. Ange Sangrino. — II est appelé au Concile de Trente. — Ses poëmes sur les saints de Cava. — III. Bernard De Adamo — Contestation et Contributions diverses. — III. Bernard Ferraiolo. — S. Charles Borromée demande des religienx de Cava pour l'abbaye de La Follina. — IV. Didier De Hippolytis. — Son triple gouvernement. — Philippe II prive Cava de divers privilèges. — Perte de Sainte Sophie de Salerne. — Bulle de Grégoire XIII. — V. Nicolas De Patie. — Tentatives pour établir un système unique de poids et de mesures dans les terres de l'Abbaye. — Décision de Rome touchant les démélés avec les évêques de Cava. — Profession de Pierre Mangrella. — VI. Philippe Scannasorce. — Sa douceur. — Nouvelle Bulle de Grégoire XIII. — Dime des poissons de la mer de Victri. — Réformation des Cisterciens de Florence.

Durant la seconde moitié du XVI° S. les abbés de la Congrégation Cassinienne se succédèrent à Cava, avec une grande rapidité. Ainsi de 1552 à 1588, époque de l'élection de Dom Victorin Manso, c'est-à-

- *) Post annos quindecim Roccæ prædictæ cives, nostram, qua regebantur, olim paternam manum recogitantes, experti quoque brachium sæculare, decreverunt nullis impensis parcere, ut se redimerent. Sed multorum prius Abbatum tempora transicrunt...... Quarta tandem vice Hieronymus prædictus eligitur et Vaxallos Roccæpiemontis recuperavit, Enim vero deffinitiva sententia ipso procurante per Sacrum Regium Consilium lata est, quod Isabella Caracciola, Castrovillarum Dux, Roccam prædictam, una cum vaxallorum pristina Jurisdictione, alijsque iuribus Cavensi Monasterio redderet ac protinus relaxaret. Robul. MS. 61. p. 177 et 178.
 - 2) Cf. DB BLASI. Chron. 1552.

dire en moins de trente-six ans, on compte vingt et plus gouvernements dissérents. Par suite, bon nombre de ces abbés n'eurent pas le loisir de faire des actions remarquables. Parmi ceux dont le nom mérite d'être particulièrement conservé, nous citerons les suivants:

- I. Dom Ange De Faggio, surnommé Le Sangrino du lieu de sa naissance: Castel-di-Sangro, dans les Abruzzes, qui fut trois fois abbé du Mont-Cassin et deux fois abbé de Cava (en 1552-55 et en 1575). C'était un religieux d'un ardent amour pour l'étude, aussi bon poëte latin qu'orateur distingué, qui était profondément versé dans la connaissance du grec, de l'hébreu et des Saintes Écritures. Pour ce motif Le Sangrino fut vivement désiré au Concile de Trente 1), où il ne put pas cependant intervenir²). Ce docte abbé, dans sa jeunesse (1538), avait vécu familièrement avec S. Ignace de Loyola. Plus tard (1562), il accueillit au Mont-Cassin S. Charles Borromée et e lui enseigna, durant plusieurs jours, les voies du Seigneur et les sentiers de la justice » 3). Ses mérites éminents le sirent ensuite (1568) nommer président de la Congrégation Cassinienne. Quatre mois après sa seconde élection à l'abbaye de Cava il renonça à cette charge, pour se retirer au Mont-Cassin, dans la tranquilité de la prière et de l'étude. (Sept. 1575). Il mit alors la dernière main à un grand nombre d'ouvrages intéressants, en prose et en vers, imprimés en partie et la plupart inédits. Nous ne rappellerons ici que ses quatres poemes sur les Saints-Pères de Cava; celui qui se rapporte à S. Pierre Pappacarbon
- 1) C'est ce qui résulte d'une lettre de divers théologiens apostoliques, adressée de Trente, le 8 Décembre 1561, à Dom Pérégrinus Dall'Erre, alors président de la Congrégation Cassinienne (le même qui à, Cava, prodigua au Tasse enfant tant de caresses): « Molti di questi Signori più grandi sanno che Sua Santità (Pio IV) ha richiesto che venghi al Concilio il R. di Monte Cassino, e spesso ci domandano quando noi lo aspettiamo et è molto desiderato da loro...... Noi rispondiamo, che aspettiamo l'Abbate di Monte Cassino, il cui nome solo è qui in tanta riputazione, che chiude la bocca a tutti. Et quando lo vedranno, siamo certi, che restaranno ancor più sodisfatti, et della Congregatione, et di esso Padre, quale per tutte le sue qualità avrà qui pochi pari, et in pochi giorni farà molti servizii » etc. (Armellini. Bibl. Bened. Cas. I. 29). Cf. Marc-Ant. Scipio, Elog. Abb. Casin. p. 77. Ed. 1643.
 - ²) Tosti. Stor. della Badia di Monte Cassino. III. 290.
- 3) « Idem quoque tradit Constant inus Cajet de Religiosa S. Ignatii etc. Institutione: Ven. 1641. apud Christophorum Thomasin. in Præsat. circa sinem, pag. 25, narrans, S. Carolum Borromæum ad altiora currentem, montemque Casinum adeuntem, exceptum ah Angelo Sangrino illius S. Cænobii Abbate an. repar. sal. 1562, ab eoque plures dies vias Domini et semitas justitiæ edoctum, et in eximiæ Sanctitatis virum eruditum, sicut antea adhuc Monachus una cum Benedicto Canophilo, et Gregorio de Pi-

a été publié par *Ughelli* 1); les autres sont encore inédits dans les Archives du Mont-Cassin 2). Le *Sangrino* mourut au Mont-Cassin même, le 17 Mars 1593 : il y avait revêtu l'habit de S. Benoît le 14 Avril 1518, 78 ans auparavant !.... 3).

II. — Dom Bernard De Adamo, d'Averse, également religieux du Mont-Cassin, fut trois fois abbé de Cava (de 1555 à 1571). « Ce fut, dit Gattola, un homme savant et pieux, qui s'efforça toujours de conserver ces mêmes vertus parmi ses moines » 4). Tandis qu'il se trouvait à Cava et à sa prière, Pie IV accorda à tous les abbés de la Congrégation Cassinienne le pouvoir de bénir les pierres sacrées des autels (1663). De son temps, comme aujourd' hui, les habitants de Cava célébraient en grande pompe la procession de la Fête-Dieu *). Tout le clergé de la vallée, les pénitents d'un nombre infini de confréries, revêtus de leurs sacs aux couleurs variées, enfin une foule immense de peuple prennent part à cette solennelle procession. Il était autrefois d'usage que l'Abbé de la Sainte-Trinité y intervint avec tous ses religieux. Cependant Mgr Jean-Thomas Caselli, de l'ordre des Frères Prêcheurs, alors évêque de Cava, se fondant sur certains décrets du Concile de Trente, décida non seulement que les religieux de la Trinité devaient, après la formation de l'Évêché de la Ville de Cava, comme par le passé, assister à cette procession; mais il sixa encore la place qu'ils auraient occupée: l'Abbé bénédictin devait avoir la première place après l'Évêque et avant le chapitre de la cathédrale; mais ses religieux étaient relégués après le clergé de la ville de Cava (1563). Cette décision mécontenta les religieux, qui appartenaient alors à un autre Diocèse, et fut encore la source de vives contesta-

- 1) Ital. Sac. VII. 553-560. Cf. Bolland. Act. Sanct. t. II Apr. p. 97, Ed. Ven; GATTULA, Hist. Cas. II. 677 et 683; Murat. Rev. It. Script. VI. 68.
 - 2) Ils se trouvent dans le MS. nº 158 alias 396.
- 3) Ipse Sangrinus Monasticum habitum in Cœnobio Casinense induit anno 1518, die 14 Aprilis » etc. (Ex Indicibus Codic. Casin. in MS° n° 158).
- *) « Vis fuit doctus, ac pius, quas virtutes suis in monachis conservare obnixe studuit. » GATTULA, Hist. Cas, II. 634.
- 5) Cette fête avait été instituée à Cava, au temps d'Urbain IV (1261-45), comme il ressort d'une bulle donnée par Nicolas V au Cardinal Louis Scarampa, abbé Commendataire de Cava, le 30 Déc. 1454 (Arc. Mag. P. 39).

sonibus, S. Ignatium de Loyola, duos fere menses apud S. Mariam de Albaneta an. 1538, instituendum susceperat; quæ omnia Constantinus juvenis Casini degens ab eodem Angelo Sangrino jam nonagenario, aliisque ejus Cænobii Senioribus sæpe sæpius se audivisse affirmat. (Arnell. Addit. Bibl. Prim. Part. p. 7.)

tions, sur lesquelles nous croyons cependant inutile de nous arrêter plus longuement 1).

A cette époque la Chrétienté et surtout l'Italie étaient menacées par les Turcs qui, dès 1453, comme chacun le sait, s'étaient emparés de Constantinople. La France était d'ailleurs ensanglantée par les guerres de religion. Afin de défendre les côtes de l'Adriatique contre les attaques des Musulmans et de venir en aide au roi très-Chrétien Charles IX, P i e V demanda et obtint de la Congrégation bénédictine d'Italie, d'abord en 1567, trente mille écus d'or, puis, en 1570, une nouvelle somme de quatre vingt mille écus. Chaque fois l'abbaye de Cava contribua pour sa large part ²). Peu après (Février 1571), l'abbé De Adamo mourut subitement à Cesena, de la peste, tandis qu'ils retournait de l'assemblée générale de l'Ordre ³).

III. — Après Dom Jérôme Caracciolo, de l'illustre famille napolitaine de ce nom, — homme intelligent, dont malheureusement le gouvernement à Cava ne fut que de quelques mois 4), — le trône abbatial fut occupé par Dom Bernard Ferraiolo, également de Naples, qui avait fait, en 1536, sa profession religieuse dans cette splendide abbaye de San-Severino, aujourd'hui convertie en un vaste dépôt d'archives 5). L'abbé Ferraiolo arriva à Cava avec une réputation d'homme de grand talent. Il fit, en effet, fleurir dans ce monastère la discipline cénobitique et les bonnes études durant toutes les trois années de son gouvernement (1572-73).

Comme déjà le lecteur l'aura remarqué, dès le jour de son incorporation à la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue, l'Abbaye de Cava était sortie peu à peu de l'abime où les cardinaux commendataires l'avaient laissée tomber. Aussi, sous Dom Bernard Ferraiolo,

- 1) Voy., pour plus détails, Rodul. MS. 61. p. 182; DE Blasi, Chron. 1563.
- 2) DE BLASI, op. cit. 1567; GATTULA. Hist. Cas. II. 634.
- 3) Repentino morbo præoccupatus decessit in mense febr. 1571. Robul. MS. 35.
- 4) Un écrivain contemporain fait de lui le bel éloge suivant: « Hieronymus, patria Neapolitanus ex nobili et illustri Caracciolorum familia oriundus, Monachus ab adolescentia factus est sub Hieronymo de Monte Rubeo (1538). Vir humilitate summus, castitate pudicus, prudentia, animi magnitudine, morum gravitate ac religionis conversatione insignis; nobilis carne, sed nobilior spiritu; humanis et divinis literis sufficienter instructus. Floruit temporibus nostris et adhuc vivit, abbasque titularis extitit. Petrucci, De Vir. Ill. Casin. Suppl. c. 16, ap. Murat. Rer. It. Script. VI. 72. « Fuitque abbas insignis Monasterii SS. Trinitatis Cavæ, ac paulo post magistratu sese omnino abdicavit. » Gattula. op. cit. 682.
- 5) Il s'agit des «Grandes Archives de Naples, » dont on peut lire la description dans TRINCHERA. Gli Arch. Napolit. p. 40 Nap. 1872.

avait-elle reconquis, en Italie, l'estime dont elle fut entourée durant les trois premiers siècles de son existence. C'est là ce qui nous explique la conduite de S. Charles Borromée à cette époque. Le grand archevêque de Milan, voulant instituer une collégiale de douze religieux dans l'abbaye de La Follina, au diocèse de Ceneda, dans le Frioul, adressait, le 16 Avril 1572, à l'abbé de Cava, une belle lettre, où il lui exposait son projet, l'exhortait à y penser afin de pouvoir prendre, lors du Chapitre général de la Congrégation, une résolution, et arriver ensin, de concert avec lui, à l'exécution de cette fondation 1).

Quant à Dom Ferraiolo, il fut honoré, dans la suite, des principales dignités de son Ordre: ainsi nous le trouvons, en 1577, abbé du Mont-Cassin et, en 1584, président de la Congrégation Cassinienne. Il mourut enfin, le 5 Février 1587, par suite d'une violente colique 2).

IV. — Dom Didier De Hippolytis, de Brescia, qui avait professé au Mont-Cassin, en 1532, fut placé trois fois par le synode général de l'Ordre sur le siége abbatial de Cava (de 1568 à 1577). Durant son premier gouvernement, par ordre de Philippe II, roi d'Espagne et des Deux-Siciles, le monastère de Cava fut dépouillé (1570) du droit, qu'il possédait depuis cinq siècles, de créer des notaires publics et des juges pour les contrats (ad contractus). Ce droit, comme nous l'avons vu, avait été accordé à S. Pierre Pappacarbon par le duc Roger (1092)

- 1) Voici la lettre de S. Charles Borromée. Très-probablement elle est inédite; mais certainement fort intéressante, ne serait-ce que comme autographe de l'illustre Cardinal. Le texte original est exposé à l'entrée de la Bibliothèque de Cava:
- « Molto Rdi Padri. Io hò una Badia nel Friuli detta della Follina in luogo di ■ buoniss aere sotto la diocesi di Ceneda, la quale intendo che anticamte era dei Mo-
- a naci della vostra Congregatione. Et hora per aumento del culto divino in quella
- « Chiesa, io haverei gran desiderio d'instituirvi una mensa di detti Monaci sino al
- a numero di XII, tra Monaci et conversi, ò altre simili persone necessarie per li servi-
- « tij di casa, che tutti attendessino ivi al servitio di Dio et vi mantenessino la debita
- osservanza, col darli io ciò che fosse conveniente per loro sostentatione. Il che tut-
- « to hò voluto significarvi per la presente, acciocchè siate contenti farci sopra una con-
- « sideratione, et risolutione in questo prossimo Capitolo et secondo quella mandar poi
- a a trattar meco per venir all'esecutione del negotio se sarà possibile. Che è quanto mi
- · occorre, et mi vi raccomando.
 - Di Milano a' xvj d'Aprile 1572
- Carissimo frattello « Il Cardinale Borromeo.
- 2) GATTULA, Hist. Cas. II. 635; Album Casin. edit. an. 1858. p. 10.

et souvent consirmé depuis, surtout par Guillaume Ier (1154), Alphonse Ier (1444) et Ferdinand le Catholique (1507) 1).

Pendant le second gouvernement de Didier De Hippolytis, l'Abbaye de Cava perdit pour toujours le monastère de Sainte-Sophie, de Salerne. Ce monastère célèbre avait été fondé, vers 1038, par Guaiferius et Gemma, sœur de Guaimar IV, et donné plus tard (1100) à l'Abbaye de Cava par Jean, comte de Capaccio et de Corneto, leur petit-fils. Il avait été d'abord gouverné, au XIe S., par des Abbés particuliers et puis, au XIIe S., par des prieurs dépendant de Cava. Au XIIIe siècle, il fut donné à des religieuses bénédictines qui vivaient sous la direction des Abbés de la Sainte Trinité, (dont ils recevaient annuellement une aumône de cent modii de froment et douze d'orge). Dans la suite, on soumit à ces religieuses divers autres monastères de femmes, tels que celui de San-Liberatore, situé presque au sommet de la montagne de même nom et dont on distingue fort bien encore aujourd'hui les murailles de fort loin, surtout de la ville de Salerne. Les archevêques de Salerne cependant convoitaient depuis longtemps le monastère de Sainte-Sophie et ses riches dépendances. Pour mettre un terme à tous les désagréments qui en résultaient pour l'Abbaye de Cava, Dom Didier De Hippolytis céda ce monastère au pape Grégoire XIII, qui le soumit aussitôt après à l'Archevêque de Salerne. Mais cette innovation ne fut pas heureuse, car Sainte-Sophie cessa peu après d'exister 2).

Tandis que Didier de Hippolytis était Abbé de Cava pour la troisième sois (1575-77), il demanda au pape Grégoire XIII et obtint de lui, comme une sorte de compensation pour les pertes que la Cava avait saites sous son gouvernement, que tout prêtre, tant régulier que séculier, qui dirait la messe à l'autel de la Chapelle des Anges ou des Saints Pères pourrait délivrer une âme du Purgatoire, tout comme si ce prêtre célébrait les saints mystères en l'église de Saint-Grégoire, à Rome 3).

V. — Dom Nicolas de Pavie, qu'un annotateur caractérise comme un défenseur très-ardent des droits du Monastère de Cava et un

¹⁾ Dès 1555, la Chambre Royale de Naples avait beaucoup restreint ce privilège Elle avait alors déclaré que l'Abbé de Cava ne pourrait nommer des juges et des notaires, excepté pour les antiques vassaux nes sur les terres mêmes du Monastère (Voy. De Blasi. Lett. famil. p. 27, et Chron. MS. 1570).

²⁾ VENER. Dict. III. 318; Addit. f. 24, 384, 655, 678 a t°; RODUL. MS. 61. p. 180

³⁾ DE BLASI. Chron. 1577.

vengeur acharné de ses libertés » 1), eut un gouvernement assez remarquable de quatre années (1578-82). Il obtint d'abord de la cour de Naples la faculté de pouvoir établir, dans toute l'étendue des possessions de l'Abbaye, un système uniforme de poids et de mesures 2). Puis il recut du Souverain Pontife le privilége d'avoir le nonce apostolique de Naples pour consulteur perpétuel de son Monastère *). La Congrégation du Concile de Trente rendit ensuite en sa faveur un décret déclarant que les religieux de la Sainte-Trinité n'étaient point tenus d'assister aux processions de la ville de Cava, décret que l'historien Rodulphe, dans sa joie, eût voulu voir « gravé en lettres d'or dans le manuscrit du cœur et de la mémoire, » en forme d'inscription dont il donne le modèle 4). Enfin l'abbé Nicolas eut la satisfaction de recevoir au nombre de ses religieux le Docteur Jean-Pierre Mangrella, bel esprit de l'époque, renommé pour son éloquence, qui, en recevant l'habit de S. Benoît, sit don à son Monastère de trente mille ecus d'or 5).

- VI. Dom Philippe Scannasorce, originaire de Cava et religieux de la Sainte-Trinité, fut nommé deux fois Abbé de ce Monastère. Toujours il se distingua par son incomparable douceur. Son premier gouvernement fut très-court et dura à peine un an (1573-74): ses religieux, sans égard pour sa bonté, le forcèrent à se relirer en Sicile. Rappelé peu après à Cava par ceux mêmes qui l'avaient contraint de
- ⁴) Jurium Monasterii Cavensis strenuissimus propugnator, ejusque libertatis assertor acerrimus. (Mat. Maj. Cav. MS. 71. f. 313).
- ²) DE BLASI. Chron. 1579. Les Bénédictins, comme on le voit, ne furent jamais étrangers à aucun genre de progrès.
- 3) Obtinuit quoque a Cregorio XIII. Pontifice Maximo concessionem perpetui Consultoris, seu conservatoris privilegiorum, Jurium et bonorum Monasterii, in personam Nuntij Neapolitani pro tempore existentis. » (Rodul. MS. 61. p. 184).
- 4) « Decretum, juris ordine observato, reportavit (D. Nicolaus de Papia), aureis litteris in cordis et memoriæ codice imprimendum in hac formalia verba (MS. 35):

DIE XIII AUGUSTI 1579

Congregatio Generalis (Cardinalium) censuit hos monachos Monasterii SS. Trinitatis non posse, ex decreto Concilii sess. 25. cap. 13. De Recularibus. cugi ad processiones: tum quia nullius; tum quia non possunt dici exempti qui nunquam subditi puerunt. Item propter pactum confirmatum a sede apostolica, quod non tollitur cap. 20.

DE REGULARIBUS.

S) RODULPHE (MS. 61. p. 184) le caractérise ainsi: « Excellens Doctor Joannes Petrus Mangrella, civis Cavensis, summus vir eloquentiæ, in scommatum genere expeditissimus, conviciisque impenetrabilis. »

s'en éloigner, il sut si bien disposer les esprits en sa faveur que sa seconde élection fut saluée par d'universelles acclamations de joie (1582). Il obtint dès lors de Grégoire XIII une bulle qui permettait aux religieux en voyage de dire la messe dès minuit; de manger de la viande au réfectoire, mais en silence; de gagner enfin l'indulgence plénière de leurs péchés, le jour de la sête de S. Benoît. Le même pontife, en 1585, par l'intermédiaire de son nonce apostolique de Naples, Mgr Lucius Sabello, archevêque de Rossano, condamna l'évèque de Cava, Mgr César Lamagna de Cardona, à payer au Monastère de la Sainte-Trinité la dime des poissons pris dans la mer de Vietri et à lui donner, en outre, tous les poissons royaux dont on parviendrait à s'emparer; ce qui s'exécuta désormais sidèlement, comme le prouvent les mémoires postérieurs. L'Abbé Scannasorce mourut à un âge avancé, vers la fin de 1586. • Il fut constamment, dit un annotateur, le père de ses moines et leur bon pasteur » 1). Voici, au reste, un fait qui nous donnera la mesure de ses mérites et de ses vertus. En 1572, tandis qu'il était Abbé de Sainte-Marie de Florence, il sut choisi, par le pape Pie V, avec le Cardinal Ferdinand De Médicis (celui même qui devint ensuite (1587-1609) grand duc de Toscane) pour travailler à la résorme des Cisterciens de Florence, et comme il cherchait à se débarasser de cette charge délicate, elle lui fut de nouveau imposée en vertu du précepte d'obéissance 2).

Les successeurs de Dom Philippe Scannasorce: l'abbé Michel Abriani, de Concordia (1586), et l'abbé Tiburce, de Brescia (1586-88), ne sont connus par aucun fait intéressant. Il n'en est point ainsi de Dom Victorin Manso.

^{1) «} Vir verus monachorum pater et bonus pastor, qui senio et languore confectus discessit an. 1586. » Rodul. MS. 35.

²⁾ C'est ce qui ressort d'une belle lettre du Cardinal Ferdinand de Médicis à son frère Dom Philippe de la Cava, abbé de l'Abbaye de Florence, en date de Rome, 10 Novembre 1572, que l'on peut lire dans Armellini (Catal. Ref. p. 21. Assisi.1733).

CHAPITRE V.

GLORIEUX GOUVERNEMENT DE L'ABBÉ MANSO

1588-1598.

Mérites de Dom Victorin Manso. — Il est chargé de réformer les moines basilions d'Épidaure. — Jugement d'Egger. — Restaurations et constructions diverses. — La Bibliothèque de la Sainte-Trinité de Cava. — Les éditions Princeps et les Incunables. — Renouvellement de l'orgue. — Le culte des Saints-Pères. — Contestations nouvelles avec les évêques de Cava. — Bulles de Grégoire XIV à ce sujet. — Donation de Dom Civitella. — État prospère de l'Abbaye. — Travaux littéraires de Manso. — Théophile de Mantoue et sa mort mystérieuse. — Ambroise Rastellini et le vice-roi Don Jean de Zuniga. — Election de Manso à l'évêché de Castellamare. — Mot de Clément VIII. — Dernières années de Mgr Manso.

Le gouvernement de l'abbé Dom Victorin Mansus ou Manso clot dignement le XVI^o siècle et forme aussi une des pages remarquables de l'histoire de la Sainte-Trinité de Cava.

Jeune encore Victorin abandonna Averse, sa patrie, et vint revêtir à Cava l'habit de S. Benoît. Sa profession monastique eut lieu le 5 Octobre 1561. Il se distingua de bonne heure par un amour extraordinaire pour l'étude, surtout pour l'étude des sciences ecclésiastiques; aussi fit-il en peu de temps des progrès rapides et tels qu'il fut honoré du titre de Docteur et bientôt envoyé, comme professeur de philosophie et de théologie, dans les plus illustres maisons de la Congrégation; il remplit avec éloge ce noble emploi durant vingt ans ').

Quand la Congrégation Cassinienne fut chargée par le Saint Siège du soin de réformer les moines basiliens de la Congrégation Melitensis ou de Medela, qui vivaient à Epidaure, dans le district de Raguse, en Dalmatie, Dom Victorin Manso fut délégé pour remplir cette délicate mission. Sans se laisser effrayer par la longueur du voyage et l'ignorance de la langue du pays, et surtout par l'opposition des basiliens, Manso partit et sut si bien se conduire qu'il retourna, deux ans après, avec la gloire d'avoir fait aboutir cette réforme importante. Dès

^{4) «} Philosophiæ, Theologiæ, Juris etiam utriusque scientia, ac Sacris Literis percelebris evasit; viginti enim annorum spatio scholasticas disciplinas præcipuis in Congregationis nostræ monasteriis insignis doctrinæ fama docuit, et postmodum abbatis dignitate iisdem præfuit.» Armellini, Catal. Episcop. p. 54. Assisii. 1733. — « Filosofo e Teologo famosissimo. » Toppi, Bibl. Napolit. p. 311.

lors les Basiliens d'Epidaure revêtirent le costume complet des Bénédictins 1). Ce seul fait peut suffire, ce me semble, pour nous donner une idée de la régularité des religieux de Cava à la sin du XIVe siècle et aussi des mérites particuliers de Dom Manso.

Désormais, dit Egger, le nom de Victorin d'Averse était trop grand pour pouvoir être contenu dans les limites d'un seul endroit: aussi l'ampleur de sa vertu et de sa science remplit-elle bien vite les trois plus célèbres monastères de son Ordre: celui de Cava, celui de S. Séverin et celui du Mont-Cassin. » 2).

Dès que Manso eut pris, comme Abbé, la direction de la Sainte-Trinité de Cava (1588), il s'occupa de son embellissement. Sur les ruines du Vieux Dortoir, dont le plan et la vétusté n'inspiraient que du dégoût, et qui pouvait à grand' peine contenir dix moines, il fit élever une série de cellules agréables et commodes, capables de pouvoir loger plus de vingt religieux 3). Puis il construisit le gigantesque édifice de l'Infirmerie nouvelle; donna une forme plus décente à la Chapelle de la Sainte Trinité et à plusieurs autres parties de l'Église; embellit les salles des Archives, et les disposa admirablement pour la conservation des parchemins et la facilité des recherches; restaura surtout la Bibliothèque de l'Abbaye et la fournit de livres nombreux et variés: « Il est plus facile de voir que de décrire la multitude d'ouvrages en tout genre, dont Manso remplit la nouvelle Bibliothèque, » dit avec admiration un écrivain contemporain 4).

La création de la Bibliothèque de la Sainte-Trinité de Cava est assurément un des faits les plus intéressants de cette abbaye. Il mérite d'être noté comme une nouvelle preuve du soin que, dans tous les temps, les Bénédictins surent apporter à la conservation des œuvres de l'esprit humain. Sans doute dès les premiers jours de l'invention de l'imprimerie les religieux de Cava avaient recherché avec ardeu r

¹⁾ RODUL. Hist. MS. 61. p. 185; ARMELL. Bibl. Cas. p. 9, Catal. Ref. p. 25.

^{2) «}Victorinus de Aversa, qui cum major esset, quam et unius loci ambitu contineretur, nominis sui, virtutis ac eruditionis amplitudine implevit tria inprimis Monasteria longe celeberrima: Cavense scilicet, S. Severini apud Napolim, et Casinense.» EGGER, Idea ordin. S. Benedict. p. 282.

³⁾ Le nouveau dortoir et l'Insirmerie coûtèrent 10 000 ducats (Vener. Dict. III. 253).

^{4) «} Quam egregiè perfecerit, quo ordine cellas omnes, officinasque construxerit quanta ad inhabitantium commodum proportione et ad intuentium delectationem specie cuncta perfecerit, non est nostræ facultatis edicere. Nam (ut cætera sileamus). Dormitorium quod Vetus dicebatur, olim et schemate et vetustate fædissimum, adèo ut brutorum potiùs stabulum, quam servorum Dei habitaculum esse videretur; Ipse novo

327

les bons livres et les belles éditions '); mais ces ouvrages précieux n' étaient point encore séparés des documents des Archives. Ce ne fut que sous l'abbé Manso que l'on songea à les disposer dans un local distinct et à former une Bibliothèque. On en trouve la preuve dans la bulle du pape Clément VIII, datée de Rome, le 27 Juillet 1595 : · A la prière de l'Abbé de Cava et de ses religieux qui ont fondé dans leur monastère une bibliothèque de divers livres très-anciens, tant manuscrits qu'imprimés, où sont en abondance les ouvrages de toutes les sciences et de toutes les facultés; afin de veiller à la garde de ces livres et de les conserver pour l'éternité, » le Souverain Pontife, défend, sous peine d'excommunication, d'extraire n'importe quel livre de la Bibliothèque de Cava, sans la permission de l'Abbé et de la plupart des religieux 2). C'est grâce à cette extrême esprit de conservation que l'on peut aujourd' hui encore admirer à Cava une des plus riches collections d'incunables et d'éditions princeps du sud de l'Italie. Ces restes précieux des premiers jours de l'imprimerie forment un total de 600 volumes se rapportant à 217 ouvrages distincts. Le plus ancien livre imprimé de la Bibliothèque de Cava est un Recueil de divers traités de Gerson, de S. Augustin, (Ulrich Zel de Hanau, Mayence, 1467). Viennent ensuite: les Epîtres d'Enée-Silvius Piccolomini, (Arnold de Bruxelles, Naples, 1473); — la Bible, dite de Hailbrun, (Venise, 1476); — l'Histoire ecclésiastique d'Eusèbe de Césarée, (Philippe de Lignanime de Messine, Rome, 1476); etc. Ces derniers ouvrages sont imprimés en caractères romains. La plupart de ceux qui suivent sont, au contraire, en écriture gothique: ils forment

schemate ad magis iucundum spectaculum et commodiorem usum, ampliorem reddidit, ut ubi decem tantum maximo cum incommodo Monachi morabantur, nunc viginti et amplius maxime (ut diximus) iucunditati et commodo aptissimum videatur. Sed et Bibliothecam præsertim, ac Scripturarum Archivium in quam excellentem formam instauravit, quanta librorum in facultates omnes multitudine ac varietate illam repleverit; istud vero quanto ordine ad asservanda privilegiorum et scripturarum monumenta disposuerit; experientia melius percipitur, quam sermone explicatur. Ipsum denique Templum pro loci ac temporis angustia quo ad eius fieri potuit multis in rebus acommodatius reddidit; in quo præcipuè sacrosantæ Trinitatis ædem incompositam prius ac rudem, in pulcherrimam formam instauravit et excoluit; nobilissimisque sericis ornamentis, variisque argenteis vasis in sacrarum rerum usum ac Dei cultum locupletissime decoravit et auxit, etc. » Rodul. MS. 35. D. Victorinus.

¹⁾ On en trouve la preuve dans les livres de compte du temps, comme dans celui de 1515, où on lit, au f° 88: « A la libreria, per tutte le opere di S. Gregorio comperate per ordine del R^{*}. P. Abbate, etc.

²⁾ Voy., à l'Appendice, lett. KK.

une collection spéciale de 400 volumes, d'un intérêt tout particulier pour l'histoire du caractère gothique du XVe au XVII siècle 1).

Le gouvernement de l'abbé Mansus est marqué par d'autres faits intéressants. Par une convention en date du 12 Mars 1588, deux organistes de Naples, maître Fabrice Scoppa et maître Charles de Sale s'obligèrent à faire un orgue neuf pour l'église de la Sainte-Trinité de Cava, « selon la forme de l'orgue du palais du vice-roi de Naples, » avec neuf registres, deux grands tuyaux cachés et neuf castelletti. Les boiseries devaient être d'une hauteur de dix palmes (2 mèt. 60), dorées et ciselées « comme celles de l'orgue du monastère de Cava, mais d'une façon un peu plus moderne, » Pour leurs fatigues, les artistes susdits recevraient 170 ducats²). Telle est l'origine de l'orgue qui a précédé celui que l'on admire aujourd' hui à Cava.

Le culte des quatre premiers abbés de la Sainte-Trinité: S. Alfère, S. Léon, S. Pierre I^{er} et S. Constable, comme nous l'avons dit naguère, était depuis longtemps professé dans l'Abbaye. Cependant, à l'exception de celui de S. Alfère, rien encore, si ce n'est l'usage, ne l'autorisait. L'abbé Manso le premier, obtint, en 1589, du pape Sixte-Quint la permission de leur rendre un tribut public d'hommages, et de la Congrégation Cassinienne, l'autorisation de célébrer leur fête sous le rit double 3). Manso correspondait ainsi, en partie, aux désirs de son maître et de son ami, le bon et docte Ange Sangrino qui, loin de son ancienne abbaye de la Sainte-Trinité, sur les hauteurs du Mont-Cassin, charmait ses loisirs par d'admirables poésies sur les Saints Pères de Cava 4).

Cependant l'évêque de la ville de Cava, Mgr Lamagna de Cardona, tantôt sous un prétexte, tantôt sous un autre, continuait à molester les bénédictins de la grotte métellienne et à vouloir les dépouiller de leurs prérogatives. Dom Manso s'en plaignit vivement à Rome, où il reçut enfin, en 1589, de vive voix, du pape Sixte-Quint, puis (1590) par écrit de son successeur, Grégoire XIV, « la confirmation de l'antique liberté de son monastère » et de tous les autres privilèges alors contestés; à savoir : que les Abbés de la Sainte-Trinité de Cava ne sont soumis qu'au Saint Siège, dont ils relèvent immédiatement;

¹⁾ Nous donnons, à l'Appendice, lett. LL, la Liste des Incunables du XVe S.

²¹ Ricordi dal 1521 al 1699. MS. f. 82.

³⁾ DE BLASI. Chron. 1589; A. WION, Lign. Vit. p. 132; BOLLAND. Act. Sanct. t. II April. p. 96; etc. — Cf., plus haut les pag. 97 et 264.

⁴⁾ Voy. pag. 97. n. 3. pag. 319 et, à l'Appendice, lett. MM.

qu'ils ont la pleine et entière juridiction épiscopale; qu'ils possèdent un territoire propre et bien distinct, formant un diocèse particulier; qu'ils jouissent de la faculté de convoquer des synodes diocésains, d'administrer le sacrement de confirmation à toutes les personnes qui se présenteront pour le recevoir, même d'un autre diocèse; de donner les ordres mineurs à leurs sujets et de les remettre, pour les majeurs, à l'évêque qu'il leur plairait de choisir, etc. La bulle de Grégoire XIV à l'abbé de Cava se termine par une injonction faite à l'Archevêque de Salerne, à l'Évêque de Nocera et à l'Archidiacre d'Aversa de veiller à l'exécution des décisions prises et de venir en aide aux religieux de la Sainte-Trinité de Cava, toutes les fois qu'ils en seront par eux requis ').

Les oblations, depuis longtemps si rares, sous l'abbé Manso recommencèrent à affluer à Cava. Comme exemple, citons celle de François-Antoine Civitella, qui en recevant l'habit religieux à la Sainte-Trinité, lui fit donation d'une vaste propriété, située près de Naples, sur la colline enchantée de Pausilippe (1592). Dom Manso y fit peu après élever une splendide habitation qui devint pour le monastère la source de gros revenus ²).

L'abbaye de Cava, depuis des siècles, n'avait jamais été si florissante qu'à cette époque. Les religieux, en particulier, avaient beaucoup augmenté, et ils se distinguaient, entre tous les membres de la
Congrégation d'Italie, par leur vie exemplaire, par l'observance des
règles, par la distribution assidue des aumônes et par leur goût pour
les fortes et saines études. Telle est du moins l'idée que l'on a de la
Sainte-Trinité de Cava en lisant les actes du Synode Diocésain célébré sous la présidence de Dom Victorin Manso, en 15903), et surtout
l'élogieux témoignage rendu par le syndic de la ville de Cava, les élus
et les députés du peuple en faveur de cet abbé, à la fin de son gouvernement).

Manso, en effet, était alors pour tous un grand modèle; il vivifiait tout: discipline, arts, sciences et lettres. Ainsi, pour ne parler que

¹⁾ Voyez les deux bulles de Grégoire XIV, du 8 Décembre 1590 (Arc. Mag. R. 12 et 13; MARGARINI, Bull. Casin. I. 257-258, et Ragionamento dell'avvocato L. Aponte p. 52. Napoli, 1873).

²⁾ DE BLASI. Chron. 1592. — C'est encore Dom Manso qui fit revivre, en saveur de l'abbé de Cava, le droit de porter la Mosette, droit antique, qui peu à peu était tombé en désuétude. (Rodul. MS. 35. loc. cit.).

³⁾ Ces actes furent imprimés. Cf. d'ailleurs Moreri, Le grand dict. V. 342.

⁴⁾ On peut le lire dans DE BLASI, Chron. 1592.

des nombreux écrits de cet abbé, qu'un annotateur caractérise du seul mot de « Doctissimus, » très-savant; on trouve qu'il composa successivément: 1º un traité, rempli de pensées morales, intitulé: De vanitate mundi, deque solida hominis felicitate ¹); — 2º l'ouvrage si suave, connu sous le nom de: Harmonia theologica Patrum et Scholasticorum ²); — 3º un docte travail sur le droit canon: Præclara institutio modi procedendi in causis regularium omnium ³); — 4º un autre ouvrage très-remarquable, qu'il dédia au pape Paul V: De ecclesiasticis magistratibus, eorumque munere ac potestate ¹); — 5º un traité De Sacramentis in genere ³); — 6º une Chronique de Cava, sur le modèle de la Chronique du Mont-Cassin, que Toppi, dans sa Bibliothèque, appelle fameuse et qui ne nous est point connue ³); — 7º le Catalogue des Saints de Cava, dont s' est servi Arnold Wion, etc. ¹).

Parmi les personnages remarquables qui se trouvaient réunis autour de l'abbé Manso à Cava, nous mentionnerons: Dom Placide Pugliese, de Salerne, dont la profession monastique eut lieu en 1564. Ce docte religieux écrivit sur les Constitutions Cassiniennes un volume qui est encore manuscrit dans les archives de Cava *). N'oublions point non plus « l'excellent Docteur en Droit » Nicolas-Antoine Quaranta, de Cava, qui ne fut point religieux de la Sainte Trinité, mais qui, jusqu'à sa mort (1598), rendit à ce monastère de très-grands services, comme « auditeur général » *).

L'abbé Manso, en 1592, fut transféré de Cava sur le siège de Saint-Séverin de Naples, où il déploya encore une admirable activité. Ainsi c'est lui qui fit construire le beau réfectoire de ce monastère, aujour-

- 4) Ce traité, composé par Manso à Florence, tandis qu'il y était prieur, et publié à la suite des pressantes sollicitations du Cardinal Stanislas Osio, qui le vit par hasard à Subiaco, est dédié au Cardinal Antoine Carafa. Il sut imprimé à Florence, en 1580, Bibliot. Sarmelliana, in-4°, et, la même année, à Cologne, chez Cholin. in-12.
- 2) Imprimé à Naples, en 1594, par Horace Salviati, in-4°, et par Jacques Carlino et Antoine Pace, même année.
 - 3) Imprimé à Venise, en 1595, par François de Franciscis.
 - 4) Imprimé à Rome en 1608, Charles Vallicto, in-4°.
 - 5) C'est ce qu'affirme Ughelli, It. Sacr. VI. 663 et 813.
 - 6) TOPPI, Bibl. Napol. p. 311; ARMELLINI, Bibl. Cas. II. lett. V. 11.
- 7) ARN. WION. Lig. Vit. p. 468. Cf. encore, sur les travaux littéraires de l'Abbé Manso, outre les auteurs cités: Rodul. MS. 35. D. Victor.; MAR. ANT. Scipio, Elog. Abb. Cas. p. 246; Nicodem. Addit. Bibl. Toppi, p. 249; etc.
 - 8) C'est le n° 31 des MS. chart. Cf. Matric. Maj. Caven. MS. n° 29, f° 311.
 - 9) VENER. Addit. ad Tabul. Caven. Diction. MS. nº 73. f° 98 a t°.

d'hui converti en Salle diplomatique des grandes Archives de Naples. Il fut remplacé à Cava par Dom Théophile de Mantoue, qui mourut subitement et mystérieusement à Tramutola, tandis qu'il s'y trouvait en visite pastorale '). Ce qu'il a de plus curieux, c'est que Dom Justin Guidizzolo, qui l'accompagnait, comme chancelier, mourut en même temps que lui. Ils furent tous deux ensevelis dans un même tombeau en l'église de la Sainte-Trinité de Tramutola 2).

L'abbaye de Cava resta dès lors privée d'Abbé jusqu'en 1593. Durant ce temps Dom Manso la gouverna avec le titre d'Administrateur 3). Enfin l'assemblée générale de 1593 envoya Dom Ambroise Rastellini, profès d'Arezzo, pour gouverner les religieux de la Sainte-Trinité; ce qu'il fit, sans gloire, comme sans reproches, durant près de quatre ans (1593-97). Nous rappellerons seulement ici que le vendredi, 27 Mai 1594, il reçut dans son Abbaye le vice-roi de Naples, Don Jean de Zuniga, comte de Miranda, qui était accompapagné de sa femme, de ses enfants et d'un grand nombre de hauts personnages. Après avoir entendu la messe, le vice-roi avec toute sa suite, visita la Sacristie, l'Église, le Cimetière et les tombes des Saints-Pères • 4).

Dom Victorin Manso cependant gouvernait le Mont-Cassin et s'y distinguait par les vertus qu'il avait fait briller à Cava et à Naples. Don Henri de Guzman, successeur du vice-roi De Zunica, qui connaissait bien ses mérites, le proposa, en 1598, pour l'évêché de Castellamare-di-Stabia. On raconte que tandis que l'abbé Manso subissait son

- 1) Il ne faut point consondre, comme on l'a sait (Relaz. sulla Bibl. Caven. p. 21), ce Théophile de Mantoue, avec Théophile Folengo, également de Mantoue, le joyeux poēte connu sous le nom de Merlin Coccaio, l'auteur de La Palermitana et de l'Agiomachia, dont il existe, à Cava, une copie manuscrite de l'an 1596 (n° 5 et n° 10 des MS. Chart.). Ce dernier était mort dès 1544. (Armell. Bibl. Cas. II. 189-194).
 - 2) RODULPHE (MS. 35) nous a conservé l'inscription placée sur leur tombeau:

QVIESCVNT IN HOC SARCOPHAGO — REVERENDISSIMVS PRÆSVL D. THEOPHILVS MANTVANVS — ABBAS SACRI MONASTERII CAVENSIS — VTILIS DOMINVS ET ORDINARIVS LOCI HVIVS — ET — D. JVSTINVS A GVIDIZZOLO, MONACHVS ET CANCELLABIVS EIVS — QVI — SICVT IN VITA SE INVICEM DILEXÈRE — ITA ET IN MORTE NON SVNT SEPARATI. — VNA SIQVIDEM AMBOS FEBRIS INVASIT. VNA MORS RAPVIT. VNA ARCA TEXIT. — SEPTIMO CALENDAS DECEMBRIS MILLESIMO QVINGENTESIMO NONAGESIMO SECVIDO.

- 3) Rodul. MS. 35. loc. cit.; Matr. Maj. Cav. Ser. Abb. Cav. 308.
- 4) A son départ du Monastère le vice-roi Zuniga, reçut divers cadeaux « in cose da magnare, satte molto delicatamente da monache da Salerno, poi uno presente de cose sceroppate, scatole granite di consettione venute aposta da Napoli » etc. (Ricordi dal 1521 al 1699. f° 100).

examen épiscopal, en présence de Clément VIII, ce pontife plein d'admiration pour la profonde doctrine et la sagesse des réponses du candidat, se tourna vers les assistants: « Il enseigne plutôt qu'il ne répond, dit-il; nous avons fort bien pourvu au siège de Castellamare, mais sans grands égards pour les mérites du docte prélat » 1).

Mgr Manso resta à peine deux années à Castellamare. En 1599, il fut transféré à l'évêché d'Ariane, non loin de Bénévent. Plus tard (1608) le pape Paul V le nomma « assistant au trône pontifical, » et Philippe III, roi d'Espagne et des Deux-Siciles, «conseiller collatéral » 2). Il mourut à Naples, à l'âge de 67 ans, le 3 Avril 1611 3). Après son élévation à l'épiscopat, Dom Victorin Manso ne cessa d'entretenir les plus étroites relations avec son cher monastère de Cava: on peut même dire que tous les abbés qui se succédèrent dans cette abbaye jusqu'en 1611, ne se conduisirent que par les conseils de Mgr Manso. En mourant cet illustre enfant de Cava léga par testament à son monastère plusieurs grands palais, situés dans les meilleurs quartiers de Naples, et une somme de plus de cinq mille ducats (30 000 fr.) dont cependant les religieux de la Sainte-Trinité purent à peine obtenir une portion, le Saint Siège ayant annulé une telle donation 4). Du moins le souvenir des vertus de Dom Victorin Manso fut pour ce monastère un héritage bien plus beau et plus profitable : nous en verrons bientôt les heureux résultats.

VICTORINO MANSO AVERSANO I. V. D. ABBATI CASIN. EPISCOPO ET REGIO A LATERE CONSILIARIO. DOCTRINA PERCELEBRI, MORIBVS INCORRVPTIS ITA PROBATO, VT MERERETVR A CLEMENTE VIII PRIVS STABIENSIVM, DEINDE ARIANENSIVM ANTISTES RENVNCIARI, DEMVM A PAVLO V INTER ASSISTENTES EPISCOPOS MERITO COOPTARI. QVI OBIIT TERTIA APRILIS, DIE RESVRECTIONIS DOMINI, AN. 1611, AETATIS SVAE LXVII. (Armell. Cat. Epis. p. 54).

⁴⁾ ARMELL. Bibl. Cass. lett V. p. 9: UGHELLI. III. 813. VII. 376.

²⁾ UGHELLI, Epis. Stabien. VI. 663, Epis. Arian. VIII. 313.

³⁾ D. Manso fut enseveli dans l'Église de Saint-Séverin de Naples. Sur son tombeau on plaça cette inscription de Dom Antoine Toson, son Vicaire général:

⁴⁾ VENER. Dict. Arch. Cav. MS. III. 116, V. 62; DE BLASI, Chron. 1592.

SIXIÈME LIVRE

DE L'ÉLÉVATION DE DOM MANSO À L'ÉVÉCHÉ DE CASTELLAMARE À LA MORT DE L'ABBÉ PIERRE CAMPANILE

OI

HISTOIRE DE L'ABBAYE DE CAVA AU XVIIe SIÈCLE

1598-1699.

Durant le XVIIe siècle, le monastère de la Sainte-Trinité de Cava brilla d'abord d'un grand éclat, grâce aux abbés Rodulphe et Venereo et à la laborieuse école qu'ils surent former; puis il déclina peu à peu, jusqu'au point de perdre son titre d'Abbaye, sous Dom Thomas Cesarano, de Naples; il refleurit ensuite par les soins des abbés Boccia, De Amicis et Jovita-Messina; de sorte qu'à l'aurore du XVIIIe siècle l'illustre abbaye Métellienne promettait de nouveaux fruits de science et de vertu.

CHAPITRE Ier

INFLUENCE DE MGR MANSO.

1600-1611.

H. Grégoire Casamatta — Contestations au sujet du trône pontifical. — Dignités diverses de l'abbé Casamatta. — HI. Alphonse Villagaut. — Sa science et ses publications. — HI devient Président de la Congrégation Cassimienne. — HII. Ignace De Turturicio. — Son avarice. — Sa fuite mystérieuse. — IV. Alexandre De Pochipannis. — Ses acquisitions. — Restauration du Palais des princes lombards de Salerne. — V. Gouvernement éphémère de Bernard Serafini. — Activité de Laurent Pacificus. — La nouvelle sacristle. — Les entrepôts de Vietri. — Le vivier de La Parata. — Zèle déployé en faveur du Dioeèse abbatial. — Dom Pacificus est nommé Définiteur de la Congrégation Cassinienne.

Tant que vécut Mgr Manso, un grand nombre d'abbés se succèdèrent dans le gouvernement du monastère de Cava. Toutesois, par suite de l'influence de ce bon et digne prélat 1), généralement il s'ac-

4) Comme nouvel indice de l'amour que Mgr Manso conserva toujours pour l'abbaye de Cava nous mentionnerons la villégiature qu'il y fit en automne 1602, durant la quelle eut lieu une ordination de nombreux clercs (Vener. Addit. II. f. 197 bis a t.).

quittèrent tous avec éloge de leurs devoirs. Un mot seulement sur le compte de chacun d'eux.

- I. Sous Dom Grégoire Casamatta, de Castel-Aretino (1600-1602) s'établit l'usage de laisser dans l'église le trône pontifical de l'Abbé continuellement dressé (1601). Les évêques de Cava et même les archevêques de Salerne tentèrent, pendant longtemps, de s'opposer à ce que les abbés de la Sainte-Trinité reçussent une marque d'honneur qu'ils regardaient comme exclusivement due à eux. Mais la Cour de Rome, dans la suite, surtout en 1618 et eu 1624, confirma ce privilège aux abbés bénédictins de Cava et imposa un silence perpétuel à leurs adversaires 1). Quant à l'abbé Casamatta, il mourut en 1608, après avoir été honoré des premières dignites de son Ordre : ainsi il était, à cette époque, abbé du Mont-Cassin, visiteur apostolique de la Congrégation Melitensis et président de la Congrégation d'Italie 2).
- II. Dom Alphonse Villagut on Villagut, de Naples (1602-1603) est non seulement connu par l'intégrité de sa vie, mais encore par sa profonde science, surtout en droit canon. Parmi les ouvrages qu'on lui attribue, on cite spécialement son Guide et trésor des affligés 3) et un traité Des restitutions 4). Malheureusement le monastère de Cava ne profita pas longtemps d'un homme qui, par la rigueur de ses principes et par son grand amour pour la justice, eût pu l'empêcher de tomber dans les désordres que nous allons signaler. Cinq mois après son élection, Villagaut renonça à la dignité abbatiale et ne s' occupa plus que d'études jusqu'en 1608, époque où il succèda à Dom Grégoire Casamatta, comme président de la Congrégation du Mont-Cassin 5).
- III. Le nom de l'abbé Ignace De Turturicio (Mai-Déc. 1603) se rattache à un incident aussi singulier que peu connu. Quelques mois après son élection, cet abbé convoqua un synode diocésain, dont il sit lui-même solennellement l'ouverture 6). Puis, au beau milieu des ses-

¹⁾ DE BLASI, Chron. an. 1601 et 1624. — De cette époque (13 Avril 1601) est encore la sentence prononcée par la Cour Apostolique, contre Mgr Lamagna, déclarant que l'on peut être enterré dans l'église de la Sainte-Trinité de Cava et que les corps de ceux qui ont voulu y être enseveli et ne l'on point été, doivent être déterrés et transportés dans cette église (MARGARINI, Bull. Casin. II. 521-523).

²⁾ M. A. Scipio. Elog. Abb. Cas. p. 249; Armell. Cat. Refor. p. 11.

³⁾ Guida e Tesoro dei Tribulati. Venezia. Gio. Batt. Somasco 1587, in-12.

⁴⁾ Allegationes in Jure seu Tractatulus perutilis de rebus ecclesiæ male alienatis restituendis una cum fructibus inde perceptis. Neap., apud J. B. Sottile. 1606, in-4°.

⁵⁾ Album Casin. an. 1858. p. 11.—Cf. Rodue. MS. 61. p. 189; Toppi. Bibl. p. 10.

⁶⁾ VENER. Dict. III. 6; DE BLASI, Chron. 1603. — Cf. Moreri, Dict. V. 342.

- IV. L'abbé Alexandre De Pochipannis, qui gouverna l'Abbaye, à partir de la diète de Décembre 1603 jusqu'au mois de Mai 1606, époque de l'assemblée générale de la Congrégation, au monastère de Sainte-Justine de Padoue, était originaire de Brixen, dans le Tyrol, et profès de l'illustre monastère de S. Pierre de Pérouse. Il se distingua à Cava par l'acquisition de nombreux vases sacrés, et par diverses réparations faites soit à l'Abbaye, soit à ses dépendances. Il fit surtout restaurer avec soin l'antique Palais des princes lombards de Salerne, appelé alors Cour Royale, « Aula Regia ». Ce palais appartenait depuis longtemps à l'abbaye de Cava, et, par suite de sa grande antiquité, il tombait en ruines de tous côtés. L'abbé Alexandre sut le faire remettre en bon état (1604) et l'on trouve, dans les Livres de compte du temps, que l'antique demeure des Guaimar et des Gisulfe fut, dans la suite, louée par le monastère de Cava, pour la somme de 45 et de 50 ducats annuels (300 fr. environ) 2).
- V. Après Dom Bernard Serafini, de Pérouse, qui, durant les six mois de son gouvernement (1606), se distingua par l'affabilité de ses manières et la virilité avec laquelle il parvint à terminer certaines
- homo, seu tunc subditis præesset avarioribus, Monachis visus est vix necessaria ministrare. Unde perspectis eorum concitatis animis, noctu (aiunt) aufugisse, ac in parvis Comitijs regimen cessit vel cedere compulsus est. Rodul. MS. 63, f° 148. Post modicum temporis, talem se agnoscens qui a nemine amaretur, suamque exinde suspicatus deiectionem, antequam parva comitia, quibus dimotus est, agerentur, collectis sarcinulis, noctu, nemine id sciente, discessit, circa Kafendas Decembris eiusdem anni 1603; sicque factum est ut quem nimium turbatum rexerat locum, valde quietum discedendo reliquerit. Vener. loc. cit. Cf. De Blasi, Chron. 1603.
- 2) a Palatium Salerni quondam Langobardorum Principum, quod Aula Regia, sive Sacrum Palatium vocabatur, ad Ecclesiam S. Maximi spectans, ex omni parte collapsum, locatur a Cavensi Monasterio Domino Matthæo Granito Episcopo Cavensi pro annuis ducatis 25, in reparationem eiusdem convertendis. » etc. De Blasi, Chron. 1604, 1624, 1628. Cf. Lib. Locationum, MS. f. 110; Vener. Dict. IV. 38.

questions dont son monastère était agité '), l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava et son Diocèse furent consiés à la sollicitude de Dom Laurent Pacificus, d'Averse (1606-11). On ne pouvait choisir un homme d'une habilité et d'une activité plus grandes. Le monastère de Cava, en effet, fut redevable à cet abbé d'une nouvelle sacristie, d'entrepôts spatieux, situés à Vietri-sul-mare, d'un vaste vivier, alimenté par les eaux du Sélano, au lieu dit La Parata, tout proche de l'Abbaye, etc. 2). Mais ce fut le Diocèse surtout qui jouit des bienfaits de son administration. Rien n'échappa à son œil clairvoyant : les abus que la rapide succession de ses prédécesseurs avait laissé se glisser dans quelques paroisses, furent notés et extirpés; les prébendes et les bénésices ne furent accordés qu'au mérite et après des examens ou des concours sérieux ; l'instruction du clergé abbatial fut l'objet de soins tout spéciaux et l'on trouve que l'abbé Pacificus surveillait lui-même attentivement les progrès que ses jeunes clercs faisaient dans leurs études 3). Aussi la Congrégation Cassinienne sut-elle apprécier justement la valeur d'un sujet si distingué, et dans l'assemblée générale, tenue à Padoue en 1607, elle nomma Dom Laurent Pacificus « Désiniteur de la Province Napolitaine, » la plus importante de toutes celles qui, en Italie, forment la Congrégation Cassinienne 4).

¹⁾ J'ignore quelles sont les questions auxquelles sait allusion Rodulphe (MS. 61. p. 189.).

²⁾ VENER. Dict. III. 116; DE BLASI, Chron. 1606 et suiv.

³⁾ DE BLASI. loc. cit.

⁴⁾ a Silentio tamen præterire non condecet quod, cum Patres Comitiorum, Patavij congregati, iuxta Summi Pontificiis Pauli V Rescriptum, Definitorio instaurando incumberent, ac propterea pro numero septem Provinciarum, in quas tota divisa est Congregatio, septem ex omnibus abbatis præstantiores, magisque idoneos studerent elicere, communi consensu in ipsum (D. Laurentium Pacificum) concurrentes, eumdem in Neapolitana Provincia Definitorem præcipuè delegerint, 17 Kal. Junii 1607. » Vener. III. 116. — Les sept provinces qui formèrent, durant longtemps, la Congrégation Cassinien ne sont les suivantes: Romaine, Étrusque, Piémontaise, Lombarde, Vénitienne, Napolitaine et Sicilienne (Voy. Alb. Casin. an. 1858. passim).

CHAPITRE II.

MOUVEMENT SCIENTIFIQUE REMARQUABLE

1611-1613

Objet de ce mouvement — I. L'Abbé Alexandre Ridolf ou Rodulphe. — Son origine. — Son Histoire du monastère de Cava. — Ses autres travaux. — Son administration. — Ses dernières années. — II. Dom Augustlu Venereo. — Ses mérites éminents. — Tribulations sans nombre. — Organisation des Archives de Cava. — Le Dictionnaire du monastère de Cava. — Les Additions. — Le Livre des familles. — Autres ouvrages intéressants. — Venereo est nommé abbé de Perdifumo. — Armoiries de l'Archiviste. — Urbain VIII lui donne le titre de Protonotaire Apostolique. — Eloge de Venereo par un contemporain. — Jugement de Dom De Blasi.

Cependant, dès la fin du siècle précédent, sous l'impulsion et grâce à l'exemple de Mgr Manso, un mouvement scientifique et littéraire très-accentué, s'était produit dans l'abbaye de Cava. Ce mouvement se portait surtout vers la connaissance des inestimables trésors des archives de la Sainte-Trinité. Les diplômes et parchemins que les siècles y avaient accumulés étaient encore peu ou point connus. Aucun observateur intelligent ne s'en était jusqu'alors sérieusement occupé. On comprit toutefois bien vite que là, et là seulement, existaient les plus solides matériaux pour élever l'histoire du monastère métellien et même, on peut l'affirmer avec les meilleurs juges en pareille matière, pour documenter l'histoire de toutes le provinces Napolitaines 1). Il en résulta donc une étude longue, sérieuse et aussi pleine d'amour de la part de deux grands travailleurs : l'élégant et docte abbé Rodulphe, l'humble et infatigable Dom Augustin Venereo.

Princ. Lang. I. xviii. Napl. 1749; Muratori, Rev. It. Script. VI. 204; Ant. Ital. 1. 180. 182. 216. II. 12. 40. 789. 1034. III. 77. IV. 65. V. 480. 657; Ughelli, Ital. Sac. I. passim; De Meo, App. Cronol. Pref.; Moreri, Le Grand Dict. V. 342; Giustiniani. Diz. geog. rag. III. 409; Ventimiglia, Not. del Cast. dell'abbate, Monum.; Trinchera, Syll. graec. memb. passim; Dantier, Les Mon. bénéd. d'Italie; II. 265; Pertz. Monum. hist. Germ. III. 185; Huillard-Bréholles, Hist. dipl. Fred. secundi, passim; Bluhme, Iter Italic. p. 65, Halle, 1836; Morcaldi, Archiv. del Mon. della badia di Cava, p. 4. Nap. 1872; Synop. Cod. dipl. Cav. I. V. etc.

I. — Dom Alexandre Ridolfi ou Rodulphe, ainsi qu'il nous l'apprend lui-même, était né à Naples, mais de l'illustre famille des Marquis Ridolfi, de Florence 1). Ses parents, pensons-nous, avaient du venir de Florence à Naples à la suite du Cardinal Nicolas Rodulphe. d'abord (1524-31) archevêque de Florence et puis (1533-48) archevêque de Salerne 2). Ce qui est certain, c'est qu'Alexandre Rodulphe reçut, jeune encore, l'habit de S. Benoît, à Cava, où il sit ensin sa profession solennelle, le 20 Mai 1576 3).

Il s'éprit dès lors d'un amour ardent pour son monastère et, pendant toute sa vie, il n'eut en vue que les moyens d'en accroître la gloire. C'est ce noble sentiment qui le détermina à en étudier profondément l'histoire. Comme fruit de ces précoces études, il reste maintenant le manuscrit que nous avons souvent cité sous le nom de Chronique de Rodulphe. Cette chronique contient la biographie des douze premiers abbés de Cava et une liste chronologique des autres abbés jusqu'au commencement du XVIIe siècle 4). La première et la plus importante partie de ce travail fut terminée « le jour de l'Assomption de l'an 1582 » 5).

- 1) Denique tanquam Abortivus, omniumque novissimus ego D. Alexander a Neapoli ex Rodulphorum familia Florentiæ, Sacri Cavensis Cœnobij indignus Monachus et Alumnus » etc. MS. 35. Ser. Viror. Illust. Mon. Cav. an. 1394. Cf. Armell. Bibl. Cas. 4; Puccinello, De Illist. Abb. Florentiæ viris, p. 81. Mediol. 1645; etc.
 - ²) Cf. Ughelli, Ital. Sac. III. 186, VII. 437.
- 3) « D. Alexander Rodulfus a Neapoli (professus) 20 Maij 1576, author Chronicon, obiit Abbas, Cavæ. » Mat. Maj. Cav. MS. 29. f. 312 a t°; ARMELL. loc. cit.
- 4) Voici le titre exact de cette Chronique: (anciennement: Arc. 110, N° 34; aujourd'hui N° 35): « Historicus Sermo de Origine seu fundatione, Rebusque alijs memorabilibus Sacri Monasterij Cavensis; Deque eius Basilicæ Consecratione. Quò (inter cætera) Sanctorum Alferij, Leonis, Petri, atque Constabilis, Primorum Cavensium Patrum, Vita describitur. Nec non Gregorij 7, Victoris 3 et Urbani 2i, Romanorum Pontificum. Itemque Catalogus Prælatorum omnium qui eidem Sacro Cœnobio post eosdem Sanctos Patros usque ad nostra tempora præfuere. Et Virorum aliquot Illustrium Cavensium Monachorum, quorum Nomina ob præclara Gesta, Dignitatis prærogativam. Sanctitatis, Eruditionis, Aliarumque Virtutum merita, et Sanguinis Nobilitatem, ex oblivionis barathro et ignorantiæ tenebit eruta, ad Posteritatis memoriam et exemplum in lucem vendicantur. Opera R. P. D. Alexandri Rodulphi, ipsius Sacri Cœnobij Cavensis Alumni, sub Sacra Congregatione Casinensi, alias Sanctæ Justinæ Monachorum Nigrorum Ordinis S. P. Benedicti. »
- 5) « Sermoni huic Historico supremam manum imposui, et manu mea conscripsi ego D. Alexander Rodulfus a Neapoli Sacri Cavensis Monasterij Alumnus, in ipsius Deiparæ Virginis Sacræ Assumptionis die, Anno Salutis 1582. » (MS. 35. Vita S. Const. in

Dans la suite Rodulphe retoucha et augmenta ce premier jet et en composa l'ouvrage dont nous avons si largement profilé jusqu'ici et qui a pour titre: Histoire du monastère de Cava. Ce travail important, le seul en son genre qui existe sur l'abbaye de la Sainte-Trinité, embrasse les principaux événements qui se sont passés dans cette abbaye depuis S. Alfère jusqu'en 1611, époque de l'élévation de Rodulphe sur le siége abbatial de Cava; il se partage en trois livres: le premier contient la vie et les miracles des Saints Pères; le second traite des autres abbés perpétuels, des évêques et des commendataires ; le troisième s'occupe rapidement des abbés de la Congrégation Cassinienne. L'ouvrage est écrit dans la langue de Cicéron, avec une élégance que peut-être le grand orateur n'eût point méprisée. Tout ce qu'on pourrait lui reprocher, c'est de manquer quelquefois d'ordre chronologique. Ainsi qu'il se le proposait, Rodulphe n'eut pas le temps de faire imprimer son travail, et aujourd'hui même ce travail précieux, que tant d'écrivains ont loué, vu et consulté, est encore inédit! 1)

fine). — Ce travail mérita à son auteur diverses poésies très-délicates que l'on peut lire au commencement du MS. En voici une, comme exemple (f° 11):

Ad R. P. D. Alexandrum Rodulphum res a sui Monasterii Patribus gestas describentem, Julii-Antonii Rodulphi Epigramma:

Nominis æternos Magni dum quærit honores
Lethali Macedo fulminat ense minax.
Fulminat, et largo cæsorum depluit imbre
Sanguis: sic Magnus sanguine surgit honos.
Vivere, Alexander, tu das, quos mergier olim
Mors fera lethæo jusserat amne Patres.
Magnus erat, letho potuit qui mergere; mersis
Qui potis es Vitam reddere, quantus eris?

1) « Historia Sacri Monasterii Capensis, în qua eius origo, consecratio et ampliatio universa describitur, ex probatissimis Authoribus, Authenticisque Scripturatum monumentis et constanti Maiorum Traditione collecta et conscripta. Opera R. P. D. Alexandri Rodulphi Neapolitani, eiusdem Monasterij alumni, et Abbatis. « Ce MS. écrit avec heaucoup d'élégance, est malheureusement tronqué en plusieurs endroits. Il contient 160 feuillets, in-4°, et se termine par trois tables: 1º Index (Alphabeticus) rerum notabilium; 2º Tabula bonorum, iurisdictionum et iurium Cavensis Monasterii; 3º Tabula Ecclesiarum Cavensis Monasterii. C' est le n° 63 du Catalogue des MSS. en papier. — Il existe, dans les Archives de Cava, plusieurs copies de ce travail; mais avec quelques variantes (MS. n° 62, 76, 78). — L'espoir de publier l'Histoire de l'abbé Rodulphe m'a longtemps souri; j' ai même fait quelques études à ce sujet. Puisse la Providence me donner la force et les moyens nécessaires pour réaliser mon projet, dans l'intérêt des sciences historiques et à l'honneur de l'abbaye de Cava!....

A Dom Alexandre Rodulphe appartient également la belle traduction italienne des Vies des douze premiers abbés de Cava. Cette traduction, d'après les juges le plus compétents, est d'une pureté de langage et d'un charme de diction incomparables 1). Enfin, dans les Archives de l'Abbaye, il existe du même auteur un recueil de Poésies sacrées, en Italien, de rithmes divers, mais d'une grande beauté 2).

Quand Rodulphe, par ordre de l'assemblée générale de Padoue (1611), abandonna l'abbaye de Ste Flore et Ste Lucille d'Arezzo pour monter sur le siège de Cava, en fils dévoué, il s'occupa d'en défendre les droits et même de les augmenter. Ainsi il obtint du chapitre de l'Ordre que, dans leur monastère, les abbés de Cava précèderaient les Visiteurs, à l'exception seulement du moment de la visite; obligea, d'abord en les excommuniant, puis en leur pardonnant, les habitants de Tramutola révoltés, à rentrer dans le devoir; résista aux prétentions de plus en plus vives des évêques de Cava; contraignit les archevêques de Salerne à se dépouiller de la juridiction qu'ils s'étaient arrogée sur Roccapiemonte, etc. 2)

- ¹) Les Vies de S. Alfère et de S. Léon de Lucques, grâce à la générosité d'un prêtre vénérable et d'un illustre évêque, ont déjà été imprimées, à Naples, en 1875 et en 1876; les autres, je l'espère, pourront l'être prochainement (Cf. d'ailleurs, sur ce MS. la n. 3 de la pag, 28, et sur son auteur, la Prefaz. alla Vita di S. Alferio).
- 2) MS. n° 55, de 140 pages, in-8°. Parmi les sujets les mieux traités, nous citerons: Ma confession, Cava, La grotte des S. Pères, Le Sélano. Monte-Finestra, La vie nouvelle, Le Jeudi Saint, Le signe de la Croix, Lazare résuscité, Le Printemps, Les larmes de Pierre, La solitude de Cava, Le petit jardin des Novices. La cloche de Matines, etc. Voici, comme exemple, le sonnet sur Le Monastère de Cava et les S. Pères (p. 128):

Hor che dal vulgo errante a Voi ritorno, Vaghe contrade a' miei desiri amiche, Per trovar posa a l'alte mie fatiche Et viver de' miei di questo, alcun giorno;

S' Anime Dive in si bel luogo adorno (Come già volser le memorie antiche) Regnano ancor, ne son schive ò nemiche C' huom mortal venga al lor sagro soggiorno;

Fatemi insieme voi d'habitar degno Gli alberghi vostri, et come qui m'appaga Lo star, d'havermi a voi non sia discaro,

Rendendo co' bei studi al mondo segno Ch'ancor in parte da lui remota et vaga, Si può nome acquistar famoso et chiaro.

3) MS. 63. f. 135, 139 a t°; VENER. Dict. I. 56; DelBlasi, Chron. 1612.

Cependant les soins d'une vaste administration, spirituelle et temporelle à la fois, et plus encore une vie d'éludes continues avaient peu à peu affaibli un corps naturellemunt débile. Dom Alexandre Rodulphe renonça donc à la dignité abbatiale (1613), et dès qu'il eut reçu un successeur, en la personne de l'abbé Fabien De Lena, de Matera, il se retira à Vietri, à l'hospice ou · Obédience » de son monastère. Il espérait y rétablir sa santé délabrée. Le docte et pieux bénédictin y vécut deux ans encore, mais continuellement souffrant et maladif. Il mourut enfin le 18 Décembre 1615. Les religieux de la Sainte-Trinité transportèrent son corps en grande pompe dans leur église, où il repose encore 1).

II. L'Abbé Rodulphe fut beaucoup secondé dans ses études historiques sur l'Abbaye de Cava et bientôt après grandement dépassé par un autre illustre moine: Dom Augustin Venereo, de Naples.

Venereo avait été attiré à Cava, au temps de l'abbé Manso. Il y fit, peu après (12 Sept. 1595), sa profession religieuse entre les mains de Dom Ambroise Rastellini. Comme Rodulphe et à son exemple, Venereo s'enflamma d'un ardent amour pour les trésors diplomatiques et historiques contenus dans les Archives de son monastère, et toujours il travailla avec bonheur à l'illustration de ces vénérables restes d'un autre âge. Qui pourrait dire aujourd'hui les peines, les fatigues que ce bon et saint religieux s'imposa pour lire, résumer et classer cet amas immense de chartes, si dissiciles par elles-mêmes à déchissrer? Les lumières personnelles de l'expert bénédictin souvent ne suffisaient pas! Venereo avait alors recours aux moyens surnaturels. On lit, en effet, dans une note marginale d'un manuscrit contenant la liste de tous les religieux de la Congrégation Cassinienne, qu'il demandait à la prière et au jeune l'interprétation de tant d'écrilures hieroglyphiques: • Dom Augustin Venereo, religieux de sainte « mémoire, auquel le monastère de Cava a de grandes obligations, à « cause de l'organisation des Archives et de l'interprétation de ses

[•] écritures, obtenues au moyen du jeûne et de l'oraison » 2).

¹⁾ ARMELLINI. Op. cit. p. 5. — Le Trésor de l'Abbaye de Cava est redevable à Dom Alexandre Rodulphe d'un grand nombre de reliques, procurées surtout tandis qu'il était prieur de Subiaco. On peut en lire la longue liste dans le MS. 35, f° 22, et dans Polverino, Desc. ist. della Cava, II. 61.

^{2) .} D. Augustinus Venerius a Neapoli (professus) 12 Sept. 1595, cui multum sacrum Cavense conobium debet ob Archivii cohordinationem et scripturarum illius interpretationem oratione ac ieiunio habitas, recolendæ memoriæ ac sanctitatis, Abbas titularis ex Brev. Urbani VIII. » (MS. 29, f° 313).

Par suite d'une application si amoureuse, Dom Augustin Venereo acquit bientôt une facilité et une aptitude toutes particulières. Il n'y avait pas à Cava, parmi les milliers de documents du VIIIe au XVIIe siècle, un seul diplôme, un seul parchemin, lombard au normand, grec ou arabe, latin ou italien, qui n'eût en Venereo un interprète assuré 1). Malheureusement un si beau talent, de son vivant, ne fut presque jamais apprécié, ni secondé. Continuellement Venereo fut distrait de ses études de prédilection, soit par divers emplois monastiques, soit même, chose triste à registrer, par la persécution! Aussi, dans ses ouvrages, tous manuscrits et presque tous inachevés, le bon religieux se plaint-il souvent amèrement de la détestable inertie de ceux qui, connaissant ses goûts et aussi les riches trésors historiques que ses fatigues eussent pu illustrer et publier, ne lui accordèrent ni aide, ni loisir²). D'abord, durant près de trente ans, il dut, en qualité de cellérier, s'occuper des recettes et des dépenses de son monastère; aussi, de 1603 à 1630, tous les gros livres de compte de Cava sont-ils écrits de la main même de Venereo, et cela avec un soin, un ordre, une élégance plus faciles à admirer qu'à décrire. Puis il fut chargé de la direction des novices. Ajoutous que souvent il dut interrompre ces travaux et se rendre: soit à Tramutola, au milieu des Apennins, comme vicaire de ce pays; soit à Rome, comme compagnon d'un certain Dom Jovita, qui fut plus tard Abbé de Subiaco 3);

- 1) « Maximo labore Cavense Tabularium celeberrim um ordinavit, disposuit, ac usu facillimum reddidit, eiusque monumentorum exoticos, exoletosque characteres, Gothicos, Arabicos sive Saracenicos, Græcos, Turcicos, Langohardicos, Normannicos diligentissime est interpretatus, quod tamen non sine superni luminis auxilio eum peregisse creditum est. » Armell. Cat. Viror. Sanct. illust. p. 12.
- 2) a Queror siquidem et graviter queror de omnibus, qui huic me vivente Monasterio præfuerunt: ut qui scientes scripturas Archivij huius plurimum valere, ita ut eorum usu et auctoritate cuncta, quæ Monasterium possidet tueantur, mihi qui in ijs legendis exercitatus omnes calleo, quas olim Langohardi, aliique populi a nobis remotissimi stylo scripsere, notis ac elementis a nostratibus forma, et charactere adeo alienis, ut inintelligibilis vocarentur, mihi, inquam, magnam habenti ad eas interpetrandas, quæ fere innumerabiles sunt, elaborandi propensionem, non adiutorium, non otium dederunt. Quinimo gravibus negotijs semper occupatum me esse voluerunt. etc. Vener. Dict. MS. I. 140.
- 3) Dans cette circonstance, D. Augustin Venereo réorganisa les Archives que la Congrégation Cassinienne possédait à Rome: « Ut eius (D. Jovitæ) obsequerer imperio, iussisque obtemperarem, totis Congregationis nostræ Archivum Romæ, incultum nimis et inordinatum, in ordinem adduxi, et colui. » (Dict. loc. cit.). Venereo se fatigua tellement dans ce travail qu'il tomba gravement malade et dut retourner à Cava, où il resta tout un hiver à se soigner. (Ibid.)

puis à Monte-Scaglioso, au fond de la Lucanie, pour supputer les revenus de ce monastère, etc., etc. Bien plus, ce bon et docte religieux, au témoignage d'écrivains sérieux, eut à soussir, quoique très-innocemment, de nombreuses, de graves tribulations et persécutions, surtout de la part de l'abbé Turturicio, de si triste mémoire, que nous connaissons déjà, et de l'abbé Coppola, que nous retrouverons bientôt 1). Comme exemple, citons l'ignoble accusation portée contre Venereo, d'avoir soustrait à son profit une partie des sonds qu'il devait administrer étant cellérier. Les clameurs devenant de jour en jour plus sortes, Dom Gabriel De Puppio, prieur de l'abbaye de Varra, près Naples, sut chargé de vérister les comptes du moine prévaricateur. Mais, après un long et minutieux examen, Venereo eut la douce satisfaction d'entendre son innocence proclamée. Bien plus, grâce à lui, les 20,000 ducats de dettes de l'Abbaye, à l'inçu de tous, avaient été réduits de plus de 2000!... 2)

Malgré tant d'ennuis et de distractions, Dom Augustin Venereo durant sa vie, accomplit des travaux gigantesques et qui lui ont mérité et lui mériteront à jamais l'admiration et la reconnaissance des personnes intelligentes. Avant tout, citons I organisation faite par lui des Archives de Cava et la classification de tous les documents qui s'n trouvent. Ces documents sont ou en parchemin, ou en papier. Le nombre de ces derniers n'est point exactement connu encore. Quant aux diplômes et parchemins, d'après les calculs les plus rigoureux et les plus authentiques, ils sont au delà de quinze mille 3). Après les avoir tous déchiffrés et souvent élégamment transcrits, Venereo sit de chacun un sommaire en latin, court et clair, qu'il copia lui-même, en gros caractères romains, bien lisibles, au dos de chaque document, avec les notes chronologiques de ce document et l'indication de l'endroit où il devait être situé. Les diplômes furent ensuite disposés, par ordre alphabétique des noms des donataires, dans une triple armoire, partagée en 24 tiroirs. Quant aux parchemins, ils surent placés, d'après l'ordre topographique des lieux auxquels ils se rapportaient, en divers groupes, tous contenus en cent vingt arches ou grands tiroirs 4).

^{4) «} Qui utinam numquam advenisset! » (Dict. III. 210). « Ni insestum valde habuissem Navicularium. » (1bid. 253). — Cf. Armell. loc. cit.

²⁾ Dict. III. 254. Cf. les Livres de compte. E. 197, 294, F, 87, 187, G, 84, etc.

³⁾ Voy. la n. 2 de la p. 40 et Cf. Morcaldi, L' Archivio. etc. p. 24.

⁴⁾ Voy., à l'Appendice, lett. NN, La division des Archives de Cava.

Cependant, tandis qu'il déchiffrait, résumait et classait ainsi les documents de Cava, Venereo notait soigneusement tout ce qu'ils contenaient d'intéressant: les priviléges, concessions, donations, titres de possession, ventes, achats, permutations, jugements, contrats, etc. se rapportant surtout à son monastère; les noms, surnoms et qualités des personnages dont il était question; les villes, châteaux, bourgades, villages et autres lieux marqués dans ces documents; les expressions lombardes, normandes, grecques, arabes ou latines, obscures et non encore interprétées; les usages, habitudes, coutumes diverses et peu connues; tous les détails ensin qui fixaient plus particulière ment son attention et pouvaient être à l'avenir de quelque utilité.

Comme fruit de tant d'application et de tant de soins, on conserve encore religieusement à Cava les manuscrits suivants:

1º Un Dictionnaire ou Index alphabétique, contenant sommairement les priviléges et les autres innombrables monuments des illustres archives de Cava. Cet ouvrage incomparable, digne, suivant l'expression de De Blasi, de bois de cèdre, fut transcrit par Dom Camille Massaro, dont nous parlerons bientôt. Il est précédé d'une préface, où l'auteur par modestie, n'a pas même mis son nom. Il se compose de six gros volumes in-folio, en beau papier, à double colonne, d'environ 400 pages chacun 1). Ce travail précieux, qui, seul, peut rendre possible les recherches dans les Archives de Cava, contient çà et là la copie entière de 800 diplômes ou parchemins intéressants et l'indication exacte des autres documents, d'après la classification plus haut décrite.

2º Les Additions du Dictionnaire du Monastère de Cava. Ce travail qui sorme un volume, in-4º, de 405 seuillets, est peut-être plus intéressant encore que le Dictionnaire lui-même. Il est rempli d'une érudition immense, se rapportant surtout: aux droits de l'Abbaye; à l'interprétation des expressions antiques et obscures; au formulaire des actes au Moyen-âge; à la valeur des monnaies, poids et mesures; aux divers monastères dépendant autresois de Cava, etc., etc. L'importance de cet admirable travail n'échappa point à l'œil observateur de Dom Sauveur de Blasi qui, en 1782, en a fait une bonne copie, avec quelques adjonctions ²).

^{4) «} Sex cedro dignis maximis voluminibus. » DE BLASI. Series. Princ. 57.—Cf. Ma-Billon, Iter. Ital. 118. Paris, 1687; Bluhme, Iter. Ital. p. 65.

²⁾ Cette copie, que nous avons presque toujours suivie jusqu'ici, se compose de deux volumes, petit in-f, de 994 feuillets, soit près de 2000 pages.

- 3º Les Commentaires des familles illustres, en dix-huit livres. Ce vaste travail qui, quoique incomplet, est cependant très-avancé et pourrait être assez facilement continué et publié, se termine par un Appendice, aujourd'hui célèbre, ayant pour titre: Véritable série des Princes Salernitains, qui n'est autre que le Series Principum qui Langobardarum aetate Salerni imperarunt, par De Blasi, imprimé, à Naples, en 1785, en un volume infolio. Le Livre des Familles se compose de trois gros volumes infolio, d'un millier de feuillets chacun, et d'une quantité considérable de cahiers in-4º, en caractères microscopiques, pourtant assez lisibles, grâce à l'élégante écriture de l'auteur.
- 4º Un Dictionnaire géographique, en deux volumes in-folio, où Venereo se proposait de décrire les noms de tous les pays dont les documents de Cava font mention, et dont il n'existe, ce semble, qu'une copie fort peu avancé.
- 5° Une série chronologique des peuples, rois, princes et autres souverains qui ont dominé en Italie, à partir de Romulus jusqu'en 1621, mais particulièrement au Moyenage, ouvrage qui, dans sa briéveté, vaut tout un grand volume et que l'auteur, dans son ardent patriotisme, a inutilé: De la servitude d'Italie.
- 6º Diverses dissertations sur les Donations des Princes de Salerne; sur quelques points controversés de diplomatique, comme par exemple, la belle dissertation tendant à prouver, par l'autorité des parchemins de Cava, que Les documents marqués sculement d'une croix sont authentiques.
- 7° Une copie précieuse de l'Histoire du monastère de Cava par Rodulphe, corrigée, augmentée et mise en harmonie avec le Dictionnaire diplomatique, que l'auteur venait de terminer (1630), etc. 1).

Cependant le pape Urbain VIII, auquel les travaux de Dom Augustin Venereo n'étaient pas inconnus, surtout depuis que ce docte religieux avait réorganisé les Archives de la Congrégation Cassinienne, à Rome, rendait justice à ses mérites d'une façon à la fois délicate et éclatante. En 1627, tandis que Venereo se trouvait à Rome, un de ses amis, Dom Benoît de Castellis, le présenta au Cardinal François Barberini, neveu du pape. Ce dernier fut si charmé de l'immense science de l'archiviste de Cava, qu'il parla aussitôt de lui au Souverain Pontife. Urbain VIII, de son propre mouvement et dérogeant aux usages reçus dans la Congrégation, par une bulle très-élogieuse, qui se

⁴⁾ Voy., à l'Appendice, lett. 00, les titres exacts de ces ouvrages, etc.

conserve originale à Cava, le nomma immédiatement abbé titulaire de S. Archange de *Perdifumo*, dans le *Cilento* 1). De son côté, le cardinal *Barberini*, en considération des mérites de l'éminent archiviste de Cava, lui accorda, ainsi qu'à ses successeurs, le privilège flatteur de pouvoir désormais superposer aux armes de l'abbaye de Cava, les armoiries de sa famille 2). N'oublions point enfin que le même pontife Urbain VIII, peu auparavant (1624), toujours par égard pour le bon et laborieux *Venereo*, avait concédé à l'Abbé de Cava la faculté de créer un de ses religieux archiviste, dignité qui importait avec elle le titre et les prérogatives de *Protonotaire Apostolique*, ainsi que l'appellation de *Monseigneur* 3).

Toutefois l'humble Venereo prisait fort peu tout ces titres pompeux. Désormais, comme par le passé, il se sit noter par un tel ensemble de patience, d'abnégation, de piété et de mortification, qu'Armellini n'a point hésité à mettre son nom parmi ceux des religieux Cassiniens remarquables par leur Sainteté. Tous ceux qui ont parlé de Venereo ont également loué sa science et sa grande vertu. Cela, du reste, ne surprendra nullement, après tout ce que nous avons dit de l'abbé Venereo et surtout si l'on résléchit bien au bel éloge que nous a laissé de lui un de ses contemporains: « Le Père Dom Augustin de Naples, « dit Dom Camille Massaro, sur d'une patience singulière, ayant sup« porté beaucoup de tribulations innocemment. Il sut d'une abstinence

^{4) «} Urbanus VIII. habita incidenter relatione Religiosi zeli, doctrinae, aliarumque non vulgarium virtutum Domini Augustini Venereo de Neapoli, Monachi Coenobij SSac Trinitatis Cavae, et eruditissimi eiusdem Archivistae, qui innumeras eiusdem membranaceas et vetustissimas chartas, alteri cuilibet omnimo impervias et inintelligibiles collegit, legit, miro ordine disposuit, alphabetico indice sex magnis voluminibus distincto indigitavit, plurimaque alia ad obscurorum temporum consuetudines et historiam dilucidandam, et præsertim ad ipsius insignis Monasterij decus et vicissitudines spectantia, dictus, inquam, Pontifex Definitoribus Capituli Generalis Congregationis Cassinensis in Civitate sua Perusina propediem celebrandi congregatis, per suum Breve sub annulo Piscatoris, mandavit ut eumdem, etiamsi qualitates iuxta Ordinis et Congregationis Constitutiones Apostolica auctoritate confirmatas, necessarias et requisitas non habeat, in Abbatem titularem Monasterij S. Archangeli de Cilento, a dicto SSac Trinitatis Monasterio dependentis eligere et deputare possint etc. De Blass. Chron. MS. an. 1627.— Cf. la Bulle originale (Arc. Mag. R.17) et Vener. Dict. III. 248. V. 71.

^{2) «} Trois abeilles d' or posées 2 et 1. » — Plusieurs ouvrages des archives de Cava, le Dictionnaire de Venereo, par exemple, sont ornés des armoiries des Barberini. De même beaucoup de documents du XVIII^e s. sont authentiqués par un sceau portant des armes à peu près semblables (Voy. MS. 37. f° 36 et 37).

³⁾ Arc. Mag. R. 21; Morcaldi, Synop. p. xvii. etc.

- e telle, qu'il jeunait des années entières avec du pain noir et de l'eau.
- « Il fut si zélé des intérêts spirituels et temporels de son monastère,
- qu'il aurait donné sa propre vie pour les défendre. Il fut solitaire et
- « retiré, autant que le pouvait être un ermite d' Égypte. Il fut inter-
- « prète des écritures des Archives, qui ont une si grande variété de
- « caractères, comme goths, sarrasins, grecs, turcs, lombards et nor-
- mands, à tel point qu'il n'a pas eu d'égal au monde. L'utilité de
- « ses travaux sur les Archives ne recevra jamais assez d'éloges. Il
- mourut saintement, comme il avait vécu, et on espère qu'il ne soit
- envolé vers le Ciel; car, dans toutes les charges qu'il eut, il vécut
- « toujours en excellent religieux » 1).

Dom Augustin Venereo mourut, en 1638, à l'âge de 65 ans environ 2). Un de ses successeurs dans les Archives de Cava, qui connut parfaitement ses travaux divers et sut les apprécier, dans une lettre à l'abbé Pasca, en 1785, disait de lui ces paroles pleines de vérité: « Vous n'ignorez point, Illustrissime et Révérendissime Abbé, tous les extraits que les anciens religieux de ce monastère firent des documents, si difficiles à lire, des Archives de Cava et surtout les admirables travaux que Dom Augustin Venereo, cet homme incomparable, le plus docte de tous, nous a laissés, au commencement du siècle passé. Plût au Ciel qu'il eût mis la dernière main à ces immenses volumes et publié tout ce qui était prêt! Certainement il aurait par là acquis à son monastère et à lui-même une immortelle gloire et peut-être aussi ravi la palme à tous ceux qui, au siècle dernier et dans le siècle présent, ont prodigué leurs sueurs sur l'Art Diplomatique et l'Histoire du Moyen âge » 3).

- 1) a Fù il P. D. Agostino di Napoli singolare nella patienza, havendo tolerato molte tribolazio ni innocentemente. Fù astinente, a segno che gli anni intieri digiunava in pane nero et acqua. Fù zelante delli beni spirituali et temporali del suo Monastero a segno che haverebbe posta la propria vita per la loro difesa. Fù solitario e ritirato, quanto poteva essere un Romito dell' Egitto. Fù interprete di scritture dell' Archivio in tanta varietà di caratteri, videlicet, Gothi, Saraceni, greci, turcheschi, longobardi e normanni, che non hà havuto pari al mondo. L'utilità delle sue varie fatiche fatte nell' Archivio, non haveranno mai sufficiente encomio. Mori, conformemente visse, et si spera che se ne sia volato al Cielo, mentre in tutti li carichi, che hebbe, visse da ottimo Religioso. D. Camillo de Capua. Ricordi. MS. f' 150.
 - 2) ell P. D. Agostino morì nell'anno 1538 d'età sua di 65 in circa.» Ibid. f° 151 a t°.
- 3) Te equidem non latuerat, quæ, quantaque veteres Monasterii huius Ascetæ ex membranarum earumdem lectu difficillimarum rubigine notatu dignissima excerpserint, quæque doctissimus præ cæteris et incomparabilis Vir Augustinus Venereus Abbas immensa ac spissa adversariorium volumina, sub præteriti sæculi initium reliquerit;

CHAPITRE III.

ABBÉS DIVERS ET RELIGIEUX CÉLÈBRES

1613-1640.

1. Synode de 1614.—Les reliques de Grégoire VII,—La route du monastère.—
L'Abbé de Cava est temporairement privé de la faculté de donner les ordres mineurs. — La nouvelle Bibliothèque et le Clocher actuel. — La cloche de Sania-Felicita. — Synode de 1628. — La Salle du Chapitre. — Eruption du Vésuve de 1631. — Vol audacieux. — Gouvernement réparateur de l'abbé Fusco. — II. Le copiste Camille Massaro.—D. Honorius Tolu; ses travaux philosophiques et oratoires. — Le prieur De Notariis. — D. Vincent De Tuccis. — Sainteté de Benoît Zitello. — Héroisme de D. Zacharie Capograsso. — D. Urbain Carrara et le poéte Canale. — D. Léon Matina. — Ses éloges des doges de Venise. — Ses autres travaux.

Après l'abbé Alexandre Rodulphe, l'historien de la Sainte-Trinité, tandis que Dom Augustin Venereo travaillait à l'organisation et à l'illustration des Archives de Cava, le gouvernement de ce monastère et du diocèse qui en dépend passait successivement dans les mains d'un très-grand nombre d'abbés, et divers religieux, à l'exemple de Rodulphe et de Venereo, s'adonnaient à l'observance des Règles et aux nobles travaux de l'intelligence. Il convient donc de dire brièvement quelques mots des uns et des autres. Et d'abord des abbés.

I. Dom Fabien De Lena est surtout connu à Cava, pour avoir présidé, en 1614, un synode diocésain, dont les statuts firent longtemps autorité '), et pour avoir obtenu de Lucius Sanseverino, archevêque de Salerne, une relique insigne du corps de S. Grégoire VII, dont la translation venait d'avoir lieu 2). Cet abbé mourut à Pérouse, durant l'assemblée générale de l'Ordre (Avril 1614). Il était alors visiteur de la Congrégation Cassinienne 2).

Dom Séverin Pagano naquit dans le Cilento, mais d'une noble famille de Nocera. Il sit sa profession religieuse dans l'illustre monas-

quibus utinam postremam manum dedisset, quæque prælo parata erant, vulgasset! Sibi certe, suoque huic Cœnobio immortale decus apud eruditos quæsiviset, et forte iis qui Diplomaticæ Arti, historiæque Medii Ævi præterito ac presenti seculo insudarunt, palmam præripuisset. » (De Blasi, Series Princ. Lett. dedic.).

- 1) Moreri, Le grand Diction. V. 342.
- 2) Cela ressort du diplôme de Lucius Sanseverino (Fév. 1614, Arc. Mag. R. 14),
- 3) VENER. Dict. 11. 70.

tère de S. Séverin de Naples, en 1577, et occupa dès lors divers emplois importants. En Mai 1614, il fut transféré de l'abbaye d'Arezzo à celle de Cava, et, durant dix-huit mois, s'y distingua par sa piété et sa grande activivité. Ainsi il orna la chapelle des Saints-Pères de beaux travaux en stuc, fit restaurer ou mieux refaire la route qui du monastère métellien conduit à la ville actuelle de Cava 1), etc. Il termina enfin heureusement ses jours, à Cava, au retour d'une visite pastorale de son diocèse, le 31 Décembre 1616 2).

Dom Ignace Coppola (1617-21) est aussi fameux par sa simplicité que par son entêtement. Ne sachant point de quel droit les Abbés de la Sainte-Trinité conféraient à leurs clercs la tonsure et les ordres mineurs, malgré les éclaircissements que s'efforçait de lui donner Venereo, il consulta à ce sujet la Cour de Rome. Celle-ci, frappée d'une telle ignorance, décréta qu'à l'avenir les Abbés de Cava auraient à s'abstenir de la collation de ces ordres et qu'ils pourraient seulement donner des lettres démissoriales 3). Ce fut un coup de foudre pour cet abbé imprudent et surtout pour ses religieux, qui considéraient le pouvoir de conférer les ordres mineurs, comme un des plus grands privilèges de leur monastère. Il se mirent donc à l'œuvre pour le recouvrer. Mais il leur en coûta trente années de fatigues et d'énormes dépenses, car ce décret malencontreux ne fut révoqué que sous Innocent X 4).

Dom Pierre-Paul De Mauro, d'Averse, ne sit que passer à Cava (1621-22)⁵). Quant à son successeur, Dom Joseph Vulpi-cella, de Sarno (1622-27), il a un gouvernement un peu plus re-

- Nous pensons qu'il s'agit ici de la route délicieuse, dite de La Pietra Santa et non point de celle qu'on appelle Strada del Ponte ou de San Cesario: « Viam quoque publicam, quæ ab ipso Sacro Monasterio ad Civitatis suburbia protenditur, quod nimis esset lutulenta, restauravit, atque in altiorem locum transtulit, quam quidem illimem reddidit, licet ascensu subdifficilem. » Vener. Dict, IV. 289.
 - 2) VENER. loc. cit.; Mat. Maj. Cav. fo 159 a to; Contin. Anony. Rodulphi. MS. 35.
 - 3) Bulle du 23 Oct. 1620, Arc. Mag. R. 15; MARGAR. Bul. Cas. I. 300.
- 4) D. Ignatius Coppula professus Aversæ, Monasterio Cavensi præfuit ab anno 1616 usque ad annum 1621. Hic Abbas nesciens quo iure Abbates cavenses minores conferrent ordines subditis suis imprudenter sacram Congregationem consuluit, quæ decrevit ut ab eorumdem ordinum collatione abstineret, quod decretum, post magnos labores, nec non plurimos sumptus revocatum fuit, tempore Innocentij X Pontificiis. MS. 35 cit. Cf. Vener. Dict. III. 6; De Blasi. Chron. 1620.
- 5) « D. Petrus Paulus de Mauro Aversanus Monasterium Cavense rexit ab anno 1621 usque ad capitulum generale 1622, quo anno, cum ex præsatis Comitijs ad cænobium reverteretur, Mutinæ decumbens, ibidem occubuit. » MS. 35.

marquable. Il fit construire, à côté des Archives, la salle spatieuse de la Bibliothèque (1624) 1); éleva, près de la porte d'entrée de l'ancienne église, le Clocher actuel de l'Abbaye 2); puis comme la grosse cloche que l'abbé Robert avait faite, en 1304, s'était brisée, il la fit refondre, tout en lui conservant son nom de Sainte-Félicité 3); enfin il obtint que la prestation de 144 tomoli de froment et 12 d'orge que l'Abbaye de Cava donnait annuellement aux religieuses bénédictines de S. Georges, de Salerne, serait réduite de moitié (1627) 4).

Dom Ange Grasso, de Fundi (1527-30) présida, à Cava, en 1628, un synode, que Gattola appelle célèbre, dont les constitutions furent imprimées, à Naples, l'année d'après 5). Durant son gouvernement de graves discordes éclatèrent dans l'Abbaye. L'Annotateur, que nous suivons, ne fait pas connaître à quel propos; il ajoute seulement qu'elles furent la source d'un grand nombre de maux 6). L'abbé Grasso mourut d'un accès de goûte, au Mont-Cassin, le 18 Déc. 1631, dans un grande pauvreté 7).

Les maux que l'annotateur cité vient de déplorer furent un moment

- 4) « Nurc autem anno 1626, sub ipsum ferme anni principium, restaurare cœpta est a fundamentis (Bibliotheca): angusta enim illa, priori sede mutata, ampliorem, aptioremque sibi locum cooptavit, in superioris Dormitorii parte, Archivio contermina. Prælati illius industria tribuendem, cuius opera ac studio inchoatum opus est et absolvetur. » Vener. Dict. I. 178. Anciennement la Bibliothèque de Cava était située près des appartements de l'Abbé, sur une des nefs de l'Église: « Bibliothèca illa nobilis Cavensis Monasterij super Ecclesiæ navem posita est, tanta librorum multitudine ac varietate in facultates omnes referta, ut merito Thesaurus incomparabilis appelletur. » Rodul. MS. 35. f° 19 a t°.
- 2) Les frères convers élevèrent à leurs frais une partie de ce clocher, aujourd' bui si rustique: il se privèrent, dit-on, à cet effet, durant un certain temps, des œufs qu'ils recevaient pour leur nourriture. Cf. DE BLASI. Chron. 1624.
 - 3) Voici l'inscription que porte cette belle cloche:

AHENUM HOC, QUOD ANNO 1304. PRAESUL ROBERTUS FIERI FECIT, CASU FRACTUM JOSEPH SARNENSIS ABBAS ITERUM FUNDI JUSSIT, BENEDIXIT, DEO, MARIAE MATRI, BENEDICTO, CONSTABILI, AC JOSEPH DEDICAVIT, ANNO 1624. REGIMINIS SUI III. ET URBANI OCTAVI I. AMBROSIUS NEAPOLITANUS PRAEFUIT, COMPOSUIT I AUGUSTI, VOCATUR SANCTA FELICITAS.

- 4) VENER. Add. ad Dict. fo 772.
- 5) « Dum abhas Cavensis esset, celebrem illam Synodum an. 1628 habuit, eruditis probatissimam, atque editam Neapoli an. 1629, typis Dominici Maccarani. » GATTULA, Hist. Cas. II. 708. Cf. MIGNE, Dict. des Ord. relig. Cave.
- 6) « Hoc sub præsule multæ discordiæ exortæ fuerunt, quæ plurimorum extitere seminaria malorum. » MS. 35.
 - 7) PETRUCCI, ap. Gattul. op. cit. p. 708.

interrompus sous Dom Jules Vecchione, religieux du monastère de Subiaco, « bon vieillard qui gouverna pacifiquement et utilement l'abbaye de Cava,» pendant trois ans (1630-33), et qui plus tard (1635-36) fut nommé Président de la Congrégation Cassinienne). C'est lui qui restaura l'actuelle Salle du Chapitre, l'orna de peintures diverses) et de boisiries d'un dessin très-pur, avec des colonnettes corinthiennes fort élégantes 3). De son temps (1634), eut lieu une terrible éruption du Vésuve, dont les effets désastreux se firent sentir jusqu'à Cava. Pendant plusieurs jours toute la vallée fut obscurcie par une épaisse pluie de cendres et de lapilli 4).

Après la très-courte administration de Dom Zacharie Cioccarelli, de Naples 5), l'abbaye fut gouvernée par Dom Sylvestre Civi-

- 4) « Bonus senex, qui pacifice domum rexit, » MS. 35. Cf. Alb. Cas. p. 12.
- ²) Ces peintures à fresque représentent, sous l'emblème de 15 personnages en costumes particuliers, les divers ordres religieux ou chevaleresque qui suivirent la Règle de S. Benoît.
- 3) C'est ce que rappelle une inscription située à droite du siège abbatial, où on lit cette date: MDCXXXII.
- 4) VENEREO (Addit. 6° 510-511) a fait une description saisissante de cette éruption: « An. 1631. ipsa die Martis 16. mensis Decembris noctu, circa horam septimam, Mons Vesuvius cepit ignem evomere, cineremque subnigrum metallorum liquore admixtum, qui dehinc in altum elatus, et a ventis impulsus Calabriam usque et Apuliam coatendit. Linguae quoque igneae, lapidesque et arbores ignitae ex eadem montis voragine erumpentes mirum in modum cum segetum devastatione, arborumque, et ædificiorum ruina, atque hominum etiam, et animalium nece, per finitima quaeque loca discurrentes usque ad remotissimas regiones se protulerunt. Praeter terraemotus pervalidos, qui per circumadjacentes urbes, praesertim vero Neapolim, horribiliter grassantes vicinae mortis metum jugiter afferebant. Ruit autem pene totum illud Oppidum, quod Turris octava, aliàs Herculea, vel Herculanum, vulgo Torre del Greco, dicebatur aliaque suburbana, nonnulis etiam habitantibus extinctis. Denique aqua fluminis Sarni, a quo civitas ipsa Sarnensis nomen accepit, quae ex eiusdem montis utero deriva bat, ostio cunicuti, quo fluvius affluebat, a liquoris colluvione occluso, deinceps ex adverso montis latere scatens in praeceps ad vicinum mare recto itinere dilapsa est. Perseveravit autem clades ipsa usque ad diem quintum, hoc est usque ad diem sabbati 21. am eiusdem mensis Decembris. • etc., etc.
- 5) Dans les Archives du Mont-Cassin (Arc. Caven.), il existe une lettre circulaire faite par cet abbé à l'occasion de son élection. Nous traduisons le commencement, pour donner une idée de la puissance de l'Abbé de Cava à cette époque: Dom Zacharie de Naples, humble abbé du sacré monastère de la Sainte-Trinité de Cava; Ordinaire du diocèse de même nom, avec juridiction sur les terres de Tramutola, Roccapiemonte, Castellabate, Perdifumo, San-Mango, Capograsso, Serramezzana, Matonti, Casalicchio, Santa-Lucia, Castagnetta, dans le Cilento; sur celles de Santa-Barbara, Gli Grassi, Vallenova, Pertosa, San-Pietro extra Pollam, Santa-Trinità intra Pol-

tella (1634-36), sous lequel d'audacieux voleurs s'emparèrent d'une somme fort considérable. Une nuit, et très-probablemente de connivence avec le domestique de l'Abbé, ils s'introduisirent, par une fenêtre, dans les appartements abbatiaux et les dévalisèrent complètement. Les auteurs du vol furent plus tard sévèrement punis; mais l'argent enlevé ne fut point rendu; de là malaise du monastère et mécontentement des moines 1).

L'abbé Séverin Fusco, de Castel-Forte, près de Gaëte (1636-40) arriva fort à propos à Cava pour réparer ce dernier malheur: « C'était, dit Gattola, un homme de grand talent, de beaucoup de science et d'une dextérité remarquable, qui avait naguère heureusement rempli, à Madrid, près de Philippe IV, une ambassade délicate » 2). Il sut d'abord gagner l'affection de ses religieux et les faire tous concourir au bien de l'abbaye. Une sage économie rendit bien vile au trésor du monastère, ce que les voleurs lui avaient enlevé. Nous trouvons la preuve non équivoque de ce fait, dans les nombreuses restaurations et constructions qui furent alors exécutées; dans l'acquisition de la belle et grande croix en argent, dite la Croix de l'Abbé; dans la rénovation du maître-autel de la Basilique abbatiale, qui fut orné de divers marbres précieux, aux couleurs variées, que l'on peut encore admirer en partie aujourd' hui 3). Mais l'action la plus glorieuse et la plus utile, sans aucun doute, que l'abbé Fusco ait faite à Cava, c'est la généreuse protection, qu'il eut le bon sens d'accorder, non point, hélas! à l'abbé Venerco, — il venait de mourir consumé par ses immenses travaux paléographiques (1638), — mais à Dom Camille Massaro, son digne successeur dans les Archives de Cava.

II. — Massaro était originaire de Capoue. Il avait fait à Cava sa profession religieuse sous l'abbé Vulpicella, le 17 Nov. 1624. Dom Séve-

lam, au val de Dianum, etc.; Seigneur utile de Tramutola « in civilibus, criminalibus et mixtis, » et de Roccapiemonte « in civilibus et mixtis. » etc.

⁴⁾ Ex MS. 35.—Dom Sylvestre Civitella, à l'époque de sa profession (4 Mars 1593), avait donné à l'abbaye de Cava une riche propriété, située près du fort Sant'Elmo, à Naples, qui fut vendue, dans la suite, à la Duchesse de Gravina et dont le prix servit à acheter la juridiction criminelle de Tramutola. C'est lui aussi qui rétablit à Cava l'usage de la Cappa Magna. (Vener. Dict. IV. 322).

²⁾ GATTULA. Hist. Cas. II. 709.

^{3) •} Sub hoc digno Præsule, Crux magna argentea conflata fuit, altare maius Marmoreis tabulis variis coloribus, ut cernitur, depictis exornatur, ac multa alia, tum ad Ecclesiam, tum ad domus decorem constructa fuerunt. • MS. 35.—Cf. Vener. Dict. IV. 289.

rin Fusco, qui sut en apprécier les talents, le chargea de transcrire le grand Dictionnaire du Monastère de Cava, de l'abbé Venereo. Vers la fin du IVe volume de cet ouvrage admirable, où l'habileté du copiste rivalise avec la science profonde du compilateur, à l'article Severin Fusco, on lit, en esset, ces mots inspirés par la gratitude:

- « C'est grâce à la faveur intelligente de ce Mécène que se poursuit le
- présent travail, intitulé Dictionnaire de Cava, tout rempli de veil-
- « les, de fatigues et de sueurs, mais appelé à rendre à la postérité
- « des services insignes. Le très-intelligent abbé de S. Archange, Dom
- « Augustin de Naples, d'impérissable souvenir, commença ce travail;
- Dom Camille de Capoue compte, avec l'aide de Dieu, lui donner la
- « dernière main » 1).

L'importance de la peine que Massaro se donna pour transcrire le Dictionnaire de Venereo n'a pas plus échappé à ses contemporains qu'à la postérité. Chacun sait que le docte Camille Pellegrino se rendit souvent à Cava, pour y prendre les nombreux documents sur lesquels il a fondé son Histoire des Lombards²). Or, dans une page toute consacrée à Cava et à ses Archives, Pellegrino rend admirablement justice au talent de l'intelligent copiste. Il raconte, avec bonheur, que durant plusieurs jours du mois d'Octobre 1642, il put, tout à son aise, scruter les parchemins de Cava, dont les tiroirs lui furent généreusement ouverts par « Dom Camille de Capoue, leur très-docte gardien,

- « qui a professé la Règle de S. Benoît dans cette sainte maison et
- dont la main laborieuse copie, avec une élégance non pareille et
- « une non moindre fidélité, presque tous les anciens documents de
- « ces Archives, et puis les dispose par ordre chronologique et par
- « classes distinctes dans de nombreux registres, au grand avanta-
- ge des savants du jour et à la plus grande utilité de la postérité »).

^{4) «} Huius Mæcenatis gratia ac solertia, opus hoc, vigiliis, laboribus, sudoribusque refertum, non modicum commodum, utilitatemque eximiam posteritati allaturum (Cavense Dictionarium nuncupatum) Camillus a Capua, ipsius Cænobij Alumnus, Archivarius et Apostolicus Prothonotarius, manus, ingeniique labore prosequitur, ultimam (Deo Dante) Operi impositurus manum, cui solertissimus recolendæ memoriæ Augustinus a Neapoli, Sancti Archangeli Abbas, primam imposuit. » (Ap. Vener. loc. cit.).

²) Du seul Code des lois lombardes Pellegrino a extrait six opuscules du plus grand intérêt, savoir : 1° le capitulaire d'Aréchise, prince de Bénévent, de 774; 2° le pacte entre Aréchise et les Napolitains; 3° le capitulaire de Sicard, prince de Benévent, de 836; 4° le capitulaire de Radelchise, de 851; 5° le capitulaire d'Adelchise; 6° la série des princes de Capoue, etc. (Voy. Murat. Rer. II. Script. II. 332-342).

³⁾ Eas itaque (chartulas Cavenses) dum sedulus per biduum fere illic manens essem

Tandis que Massaro travaillait ainsi avec courage et bonheur à l'illustration des Archives confiées à sa garde, d'autres doctes et saints religieux concourraient également à la gloire de l'abbaye de Cava. Entre beaucoup d'autres, nous citerons surtout: D. Honorius De Totu, D. Constantin De Notariis, D. Vincent De Tuciis, D. Benoît Zitello, D. Zacharie Capograsso, D. Urbain Carrara et D. Léon Matina.

Dom Honorius Thotus ou De Totu, de Cava sit sa profession à la Sainte-Trinité, le 10 Juillet 1609 et y mourut vers 1668. Il se distingua par la lucidité avec laquelle il résolvait les plus difficiles questions de Métaphysique et de Théologie. Il s'acquit surtout une grande réputation comme professeur de Philosophie, dont il était docteur, et comme prédicateur émérite. De tous les environs, de Salerne surtout et même de Naples, on accourait à Cava pour assister à ses leçons ou pour entendre ses discours. Il existe de lui, dans les Archives de Cava : 1° un vaste recueil de passages de l'Écriture Sainte et des Pères de l'Église, en deux volumes manuscrits (nº 44 et 45), ayant pour titre: Silva prædicabilis, un vrai trésor pour l'orateur sacré; 2º une Histoire du Monastère de S. Laurent d'Aversa, avec des documents d'une grande valeur, en 37 fascicules in-4° (n° 34). De Totu composa encore: 1º des Commentaires sur le livre des Proverbes et sur l'Ecclésiaste, dédiés au pape Grégoire XV; 2º un Cours de Philosophie; 3º un traité sur La primauté de S. Pierre, prince des apôtres; 4º un cours de Sermons pour le carême; 5° un autre cours de Sermons pour toute l'année; 6° Un Répertoire des archives de S. Laurent d'Averse; 7° un Catalogue des Archives de S. Ange de Gaëte, qui fut élégamment transcrit par Cornélius Rossetti, de Naples, religieux du Mont-Cassin, et d'autres ouvrages, qui suivant Armellini, en 1731, étaient encore manuscrits dans les Archives de Cava, où cependant nous n'avons pu les retrouver. Parmi les travaux de De Totu. qui furent imprimés, nous citerons : 1° le Synode Cassinien, célébré au Mont-Cassin, sous l'abbé Simplice Caffarelli, et publié à Rome, en

scrutatus, scrinia mihi reserante vigilantissimo, cultissimoque ipsorum custode D. Camillo e Capua, in eadem sacra æde monasticam D. Benedicti regulam professo. cuius laboriosam, eruditamque diligentiam, summo nitori, nec minori fidei adjunctam in describendis sua manu omnibus propemodum ejusce archivi vetustis tabulis, descriptisque in plura Regesta per tempora, perque classes digerendis, habent præsentes, habebunt posteri multiplici cum utilitate acceptissimam; dum, inquam nulla tum mihi, nisi de messe, quam collegendam animo destinaveram, fuisset mens vel cura » etc. (CAM. PELLEGR. Hist. Princ. Long. Append. libri I. t. V. p. 29. Ed. Pratil.).

1626; — 2º la Brève Chronique de Cava, publiée, pour la première fois, par Ug h e l l i, dans son Italia Sacra, en 1644, puis rééditée en 1721, dont nous avons souvent faite usage; — enfin et surtout le piquant et curieux ouvrage philosophique, intitulé: Novi Aristotelis sensus recunditi Paraphrasis, Explanatio, Coordinatio, summique eius artificii detectio, in Acroamaticis. Cet ouvrage qui coûta, dit-on, à son auteur trente années de travail, fut publié, à Naples, en 1636, par Dominique Montanari, en trois volumes, petit in-4º, avec diverses figures pour les démonstrations de physique. Il est dédié au roi d'Espagne, Philippe IV¹).

Dom Constantin De Notariis, de Nole, religieux de S. Séverin, de Naples, fut longtemps prieur claustral de l'abbaye de Cava, où il composa la plupart de ses nombreux ouvrages en italien et en latin, presque tous imprimés à Venise: 1º Il duello dell' Ignoranza e della Scienza, 1610; 2º Del mondo picciolo ammirabile, 1611; 3º Compendium Clavis Regiæ D. Gregorii Sayri, 1613; 4º Del mondo grande, 1617; 5º Il cittadino del Cielo, Napoli, 1622, etc.; « ouvrages, dit Toppi, qu'il mit au jour, aux grands applaudissements des gens de lettres » ²).

Dom Vincent De Tuciis, de Gravina, sit sa profession religieuse à Cava, le 22 Août 1609, sous l'abbé Laurent Pacificus, obtint ensuite le grade de Docteur en Théologie, puis devint prieur titulaire, et composa quelques ouvrages, comme l'Elogium gaudio et dolore permixtum, imprimé, sans date, à l'occasion de la mort de l'abbé Dom Jerôme Bendandi³).

Dom Benoît Citello ou Zitello, de Cava, professa la Règle de S. Benoît à la Sainte-Trinité, sous l'abbé Casamatta (26 Déc. 1602) et mourut en 1648. Il fut, toute sa vie, un modèle de perfection monastique. « Il était, dit Dom Massaro, innocent, pauvre, charitable, zélé du salut des âmes, tout adonné à la prédication. Au détriment de ses propres vêtements, il parvint à faire imprimer divers opuscules de très-dévotes prières, qu'il distribuait gratuitement . Il était

¹⁾ ARMELL. Bibl. Casin. I. 235; Toppi, Bibl. Napol. 181. Ed. 1688. etc.

²⁾ Op. cit. p. 68. — Cf. ARMELL. 136-137.

³⁾ ARMELL. II. part. Bibl. lett. V. p. 24; Add. II, p. 93; Matric. Casin.

⁴⁾ Les principaux sont: 1° Manuale di varie orazioni per le anime desiderose di piacere a Dio; 2° Breve esortazione alla perfezione christiana ed alla frequenza del SS. Sacramento; 3° Sette meditazioni utilissime per li sette giorni della settimana; tous imprimés à Naples, par Camille Cavalli, en 1642, in-12 (Cf. Armell. Bibl. 11. part. p. 33, Cat. Sanct. p. 26; Toppi, p. 141).

tellement et si universellement considéré comme un saint, qu' à sa mort tous les habitants de la ville de Cava assistèrent à ses funérailles et se disputèrent l'honneur de toucher ses habits, d'en avoir quelque parcelle, comme reliques » 1).

Dom Zacharie Capograsso, de Salerne est moins renommé par la noblesse de sa naissance que par la sainteté de sa vie et sa charité sans bornes. Un seul trait nous le peindra. Etant allé voir malgré les observations contraires des médecins, un pauvre insirme qui avait un apostème contagieux, il prit son mal, tandis qu'il l'exhortait à patience. Il mourut, huit jours après, à l'âge de 35 ans seulement, quand il faisait concevoir les plus belles espérances, à cause de sa science philosophique et théologique (1633). Il avait professé à Cava le 25 Juillet 1618 ²).

Dom Urbain Carrara, de Sulmone, — la patrie d'Ovide, — fit ses vœux solennels de religion, à Cava, le 6 Octobre 1624, devint prieur de Gênes, en 1654, et fut dans la suite (1674) honoré du titre d'abbé. Il est surtout connu par ses talents littéraires. Tandis qu'il se trouvait à Gênes, le poëte Jean Canale lui adressa diverses odes, que l'on peut lire dans le recueil de poésies de Canale, publié à Naples, en 1694. Carrara en composa lui-même un grand nombre, qui se trouvent imprimées dans le même recueil 3).

Ensin Dom Léon Matina, de Naples, profès de l'abbaye de Cava (30 Novembre 1628), est fameux comme savant et surtout comme épigraphiste. Dans sa jeunesse il sit des études prosondes d'Écriture Sainte et de Théologie, dont il devint bientôt docteur. Son élocution était élégante et soignée, soit qu'il écrivit en italien, soit qu'il composât en latin. Sa réputation était telle, qu'il sut demandé par la République de Venise et créé par elle Premier professeur d'Écriture Sainte à l'Université de Padoue. C'est pendant son séjour dans cette dernière ville que Matina composa, en l'honneur des Doges de Venise, scs épigraphes célèbres, connues sous le titre de: Ducalis Reglæ Lararium, Sive Screnissimae Reipublicae Venetae Principum omnium Icones et Elogia). Cet ouvrage, que l'on a si souvent cité comme un modèle du genre 5), valut à son auteur le titre stateur

¹⁾ Voy. la Relazione brevissima de D. CAM. MASSARO (Ricordi MS. f. 150 a t.).

²⁾ Mat. Cav. f. 313 a t. Ricordi. MS. f. 151; ARMELL. Bibl. II part. p. 33.

³⁾ Mat. Cav. f. 314; ARMELL. op. cit. p. 201 et Addit. II part. p. 94.

⁴⁾ Padoue, Hertz, 1659, in-f., avec de nombreuses gravures.

^{5) «} Matina Elogiastes, imitandus in genere laudativo, materia gravi, ad finem serium. » Boldoni, Epigraphica Elogiaca, Inscriptionesque pangendi ratio. p. 797. Perugia. 1660.

de Citoyen de la République de Venise. • Le Sénat Sérénissime, dit Toppi, le lui accorda spontanément » 1).

Parmi le grand nombre d'autres ouvrages remarquables composés et imprimés par Dom Léon Matina, nous citerons encore les suivants: 1º Unguis Elogiorum D. Leonis Parthenopaei, (Pavie, chez André Magri, 1645, in-4°), qui fut publié, à l'insu de l'auteur par le comte André Cambarana, son ami; — 2º L'Angelo, discours académique, publié en l'honneur d'Ange Cornaro, Podestà de Brescia (Brescia, Turlini, 1649); — 3º Declamationes habitae in Patavino Licaeo (Venise, Combi et La Noù, 1669); — 4º Elogia Heroum sive Sanctorum Pontificum, Caesarum, Regum, Principum, Cardinalium, Divum, Heroumque Musaeum, autre travail fort beau, dans le genre du Lararium (Padoue, Frambotti, 1674, in fo); - 50 Dissertationes in libros Regum habitae in Patavino Gymnasio, en deux volumes, dediés au Prince Frédéric de Brunswick (Padoue, Pasquati, 1675, in 4°); — Il Ballo, Discours académique fort curieux (Venise, Cestare, 1669, in-16), etc. — Matina composa, en outre, divers Panégyriques de saints et des Éloges d'illustres religieux, qui étaient encore manuscrits à Cava au commencement du XVIIIe siècle 2). — Ce docte enfant de Cava mourut, avec le titre d'abbé honoraire, au monastère de Sainte Justine de Padoue, le 11 Février 1678 3).

^{*) «} Leone Matina sacræ paginæ professore, Veneta Civitate donato, proprio motu Serenissimi Senatus. » Toppi, Bibl. Nap. 364. — Cf. Morcaldi. Cod. dipl. Cav. Synop. p. xxiii.

²⁾ ARMELL. Bibl. Il part. 73-74; Addit. p. 67; Toppi. p. 364; Morcaldi, p. Lxxi.

³⁾ Et non en 1650, comme on l'a dit (Voy. ARMELL. loc cit.). — « Abbas titularis ex decreto; lector sacræ scripturæ celeberrimns in Gymnasio P avino » Mat. Car f. 314.

CHAPITRE IV

JOIES ET TRISTESSES.

1640-1665.

D. Grégoire Lottieri.—Chute d'un rocher. — Tombeaux en mosaique des trois premiers abhés. — Achat de vastes terres aux environs de Rome. —D. Vietorin Schrilli et D. Alexandre Cardito. — Révolution de Masaniello. — Le Prince Thomas de Savoie saccage Vietri. — Peste et famine de 1648. —D. Joseph Lomellino. — La chapelle des S. Pères. — Translation du corps de S. Constable. — Fondation à Cava de l'Académie des Occultes. — Acquisition de la prévôté de S. Laurent de Salerne. — Incendie des bois du monastère. — L'abhé Lomellino devient évêque d'Aleria, puis de Bisceglia. — D. Ignace Bartilotto recouvre la faculté de donner les ordres mineurs.—Peste terrible de 1656.— Suppression de l'Abbaye. — Administration du prieur D. Joseph Pino. — Le titre d'Abbaye est rendu aujMonastère de Cava. — Beau gouvernement de l'abbé Cesarini. — Un mot de Gattola.

Dom Grégoire Lantieri ou Lottieri, le successeur de l'illustre abbé Séverin Fusco, est fort connu dans la Congrégation Cassinienne, parce que, en 1633, tandis qu'il était Procureur Général de l'Ordre, le premier, il fut honoré du titre de « Révérendissime. » Il était originaire de Pérouse et profès de la Sainte-Trinité de Cava 1). Bien que rongé par une cruelle maladie qui, au bout de deux ans de gouvernement (1640-42), devait le conduire au tombeau, il se distingua, à Cava, par une activité administrative tout à fait extraordinaire. Il fit faire les armoires et étagères de la Bibliothèque; enrichit l'Église de nombreux vases sacrés en argent, répara les dégâts considérables qu'occasionna un rocher en tombant, le lundi 19 Mars 1640, sur la Chapelle de Sainte Félicité 2); enfin — et c'est pour lui un grand titre de gloire — Dom Lottieri orna les tombeaux des trois premiers abbés de la Sainte-Trinité: S. Alfère, S. Léon et S. Pierre, de ces marbres précieux, qui sous le nom de Mosaïques de Florence, nous offrent un des plus remarquables exemples des travaux en marquèterie du XVIIe siècle. Joseph Rapi, « maître statuaire excellent, beau-frère de l'insigne sculpteur Cosimo, » fut l'artiste qui, en l'an 1641, exécuta ces admirables tombeaux. L'archiviste Dom Camille Massaro, Dom Flaminius Altomari, religieux de S. Séverin de Naples, et Dom Hippo-

⁴⁾ Mat. Maj. Cav. 1° 830 a t° et 313 a t°; Album Cas. de 1858, p. 22.

²⁾ Camille Massaro, Ricordi dal 1521 al 1699, 6 145.

lyte Berarducci, qui devint plus tard évêque de Caserte, composèrent à cette occasion, pour les tombes des Saints-Pères, les inscriptions déjà connues 1). Quand l'abbé Lottieri mourut, les finances de son monastère avaient été par lui si bien remises en ordre, que le prieur de Cava, peu de jours après son décès, put acheter, dans les montagnes situées aux environs de Rome, une immense étendue de terrain, donnant à l'Abbaye un revenu annuel de deux mille écus romains, au cinq pour cent. Mais les abbés qui suivirent ne surent pas conserver une si belle propriété, et au bout de dix ans tout était de nouveau revendu 2).

C'est probablement à cette imprévoyance qu'un annotateur anonyme fait allusion, quand, à propos du successeur de Dom Lottieri, l'abbé Victorin Schirilli, de Naples (1642-46), il dit que son gouvernement fut agité de diverses calamités, dont il ne croit pas prudent de parler 3). Ailleurs cependant on trouve un peu moins de sévé-

- 1) « Notamento di quello successe nella Cappella dei SS. Padri Cavensi nella Catedral Chiesa della SSma Trinità della Cava, quando nell'anno 1641, dal Rmo P. D. Gregorio di Perugia, abbate Professo del Sacro Monasterio Cavense furon fatti fare li nuovi tumuli di Iavoro intersiato di pietre fine, per mano del Sigr Gioseppe Rapi, maestro statuario eccellente, cognato del Cavaliere Cosimo, insigne scultore, alli tre Santi Padri Cavensi, videlicet, S. Alferio, S. Leone et S. Pietro, con li suoi elogii in pietra di paragone in lettere d'oro: notando che i compositori di detti elogii furono Monaci della Congregne Cassinense, non ostante, che fusse fatta prima diligenza nella Città di Napoli sei mesi prima con haverli fatti comporre da valenti huomini, quali poi non piacquero, si che surono fatti in poco tempo, e con maggior sodisfatione dalli infrascritti Padri, videlicet l'elogio, seu Epitaffio nel tumulo di S. Alferio, 1º Abbe del Sacro Monio Cavense, è stato composto da me, D. Camillo di Capua, Monaco Professo dello stesso monio; l'elogio nel tumulo di S. Leone, 2º Abbe del med. monio fu composto da D. Flaminio di Napoli, Mono professo di d. luogo; l'elogio nel tumulo di S. Pietro, 3º Abb. Cavense, su composto dal P. D. Hippolito di Bisceglia Monaco Cassinense et Profo del Monio di S. Severino di Napoli. » Ricordi cit. fo 143. - Cf. le docum. existant dans la Salle des Protocoles. (C. IX. fasc. 7. n. 10).
- 2) D. Gregorius à Perusio professus Cavensis, præsuit Monast^o ab anno 1640, usque ad annum 1642, ægra semper laborans valetudine, demum morbi vi impellente vita desunctus est eodem 1644. Multa tamen egregia patravit opera; sanctorum quippe Patrum tumulos, eorumque sacellum pulcherrimis marmoribus, opere segmentato, exornavit; Bibliothecæ Armaria lignea, multaque argentea vasa sieri curavit, et post eius mortem Monasterium acquisivit Romæ locos viginti novem montium, quorum quidam reddebant annuum censum ad rationem quinque pro centenario, alii vero ad rationem quatuor cum dimidio; qui loci ut supra imprudentissime à successoribus, nonnullis contradicentibus monachis, venditi suere. MS. 35.
- 3) D. Victorinus Schirillus Neapolitanus, professus Cavensis, rexit sacram hanc domum ab anno 1642, usque ad annum 1646, quo tempore, et ipse, et cœnobium, quampluri-

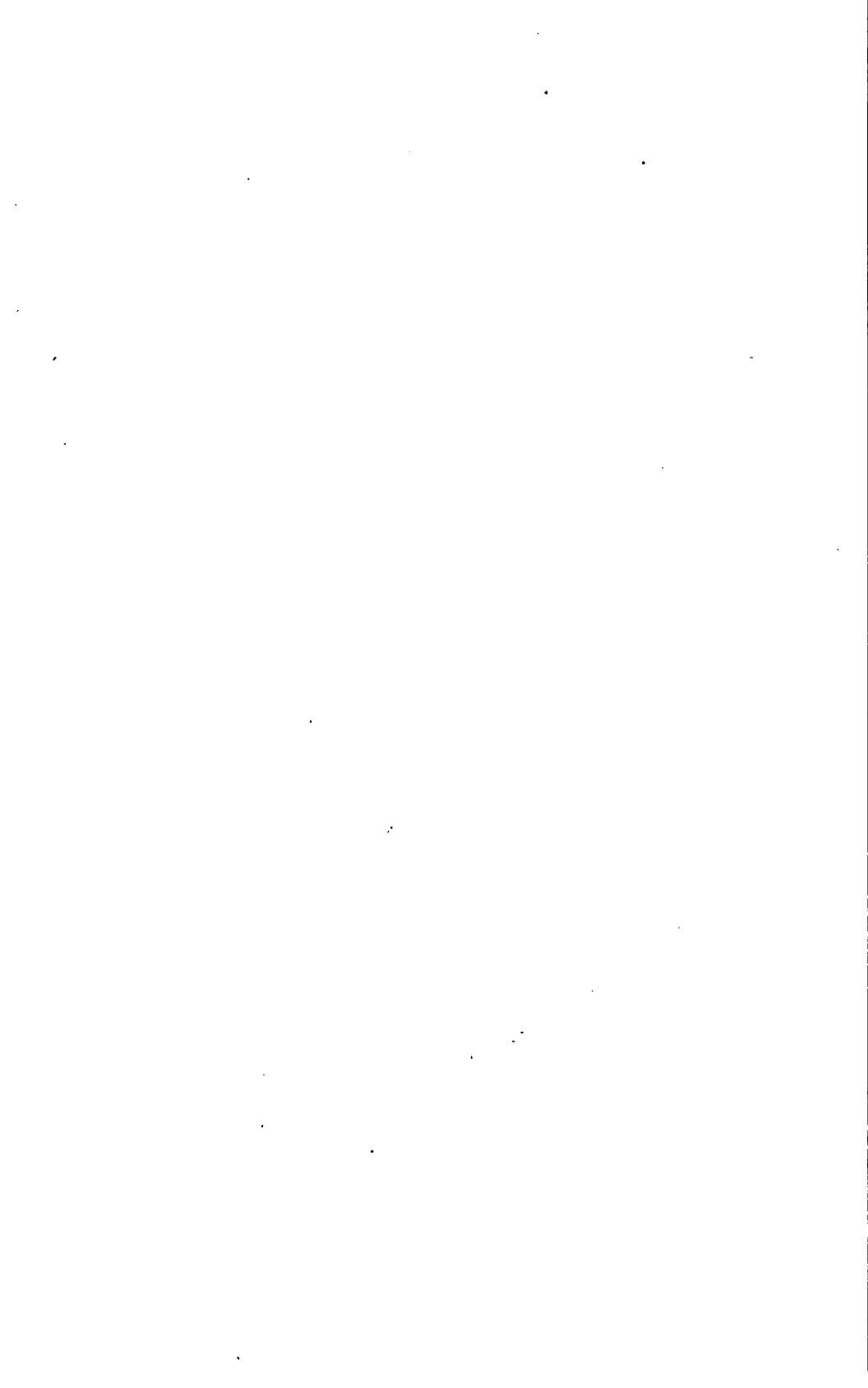
rité sur cet abbé et l'archiviste Dom Camille Massaro le loue d'avoir su obtenir, pour la Terre de Tramutola, le titre de « Chambre réservée; » de s'être opposé aux usurpatious du Marquis de Pestillon et du duc de Sicignano, qui voulaient s'approprier une portion des biens que le Monastère possédait à S. Ange de la Forêt-Noire; enfin d'avoir enrichi l'église de nombreux et précieux ornements sacrés, qui furent employés aux solennités de la Fête-Dieu et de Ste Félicité de l'an 1645 1).

Durant le gouvernement de Dom Alexandre Cardito, (1647-48) éclata, à Naples, contre les Espagnols, la fameuse révolte de Thomas Aniello, plus connu sous le nom de Masaniello (7 Juillet 1647). Presque tous le royaume suivit alors l'exemple de la capitale, et les bénédictins de la Trinité eux-mêmes se déclarèrent pour le Vendeur de poissons. Par contre, les habitants de Cava, ceux de Vietri et ceux de Salerne tinrent pour le parti espagnol. Après la mort misérable de Masaniello (16 Juillet 1647), par ordre du Duc de Guise, « le Protecteur de la Sérénissime République de Naples, » le Prince Thomas de Savoie, à la tête de vingt-cinq vaisseaux français vint soutenir les révoltés et soumettre par la force, comme il en avait l'ordre, tous ceux qui ne voulaient point reconnaître la nouvelle république. Salerne tomba, par trahison, au pouvoir du Prince Thomas. Mais Vietri et Cava opposèrent de la résistance. Un capitaine de vaisseau fut tué d'un coup de fusil, dit « rayé, » tandis qu'il commandait le débarquement sur la plage de Vietri (11 Août 1648). Le prince de Savoie en fut tellement irrité qu'il sit livrer la ville au pillage 2). Malgré les res-

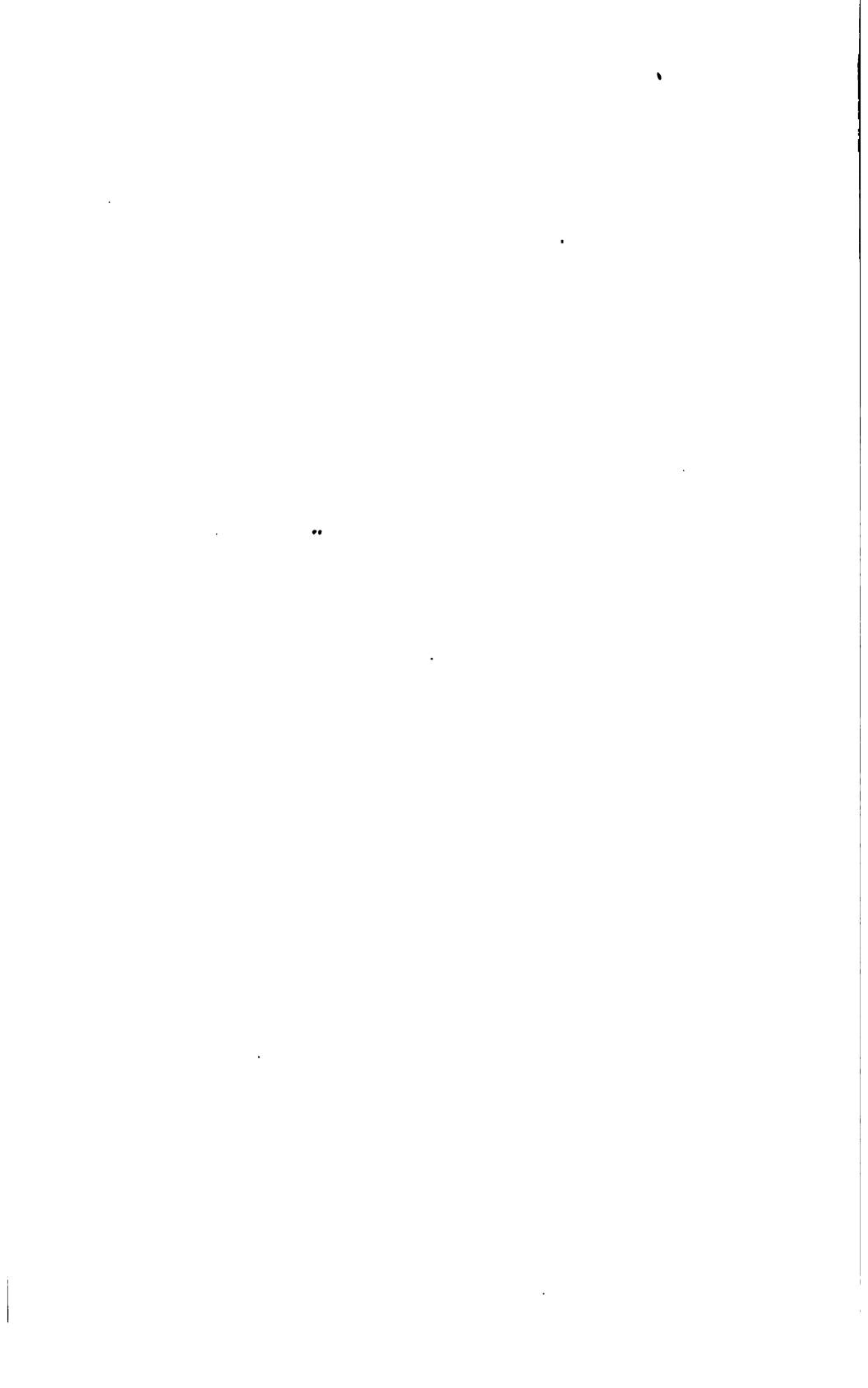
hus exagitatum est calamitatihus, quam silentio præterire prudenter censeo. Hic Abbas ex viginti novem locis montium, quos Monasto Romæ possidebat vendidit novem, ut ex libris apparet; imprudenter quidem, nam Monasterium annuas taxas Romæ singulis annis transmittere tenetur. MS. 35.

- 1) Ricordi dell'anno 1521 al 1699, MS. fo 115 et suiv.
- 2) D. Alexander Carditus patria neapolitanus et professione monastica, præsuit ab anno 1646 ad annum 1647. Hoc anno Neapolitana plehs, coniuratione sacta a Rege catholico desuit, cujus exemplum pene totum Regnum secutum suit. MS. 35. • Nel giorno nove agosto dell'anno 1648, venne nella marina di Vietri l'armata Francese guidata dal Principe Tommaso di Savoja (sostenitore del Duca di Guisa, introdotto in Napoli nella rivoluzione di Tommaso Aniello, o sia Masaniello), composta tale armata di 25 Vascelli, ed il giorno di S. Lorenza diede battaglia a Salerno, che su preso da Francesi per tradimento dei Pastenesi, e verso la sera cominciò la battaglia alla Marina di Vietri, ed agli undici detto mese scesero le truppe in terra, e presero Marina e Vietri sino alla via di Salerno. Fecero un terribile saccheggio di arredi sagrì nella chiesa di





Richter & C. Autoriello pm



sources extérieures qu'elle reçut, la révolution de Masaniello finit aussi vite qu'elle avait commencé. A la sin de 1648, le royaume de Naples était déjà retombé sous le joug espagnol, le monastère des bénédictins comme tout le reste.

Aux malheurs inévitables d'une invasion s'ajouta la peste, qui, en peu de temps, fit mourir, à Cava, plusieurs milliers de personnes, et aussi la famine avec toutes ses horreurs: « Dix-sept onces de pain coûtaient un carlin et un tomolo de maïs se payait cinq ducats » 1).

C'est dans ces circonstances qu'arriva à la Sainte-Trinité l'abbé Joseph Lomellino (1648-51). Dom Lomellino appartenait à une noble famille de Gênes; mais il était né à Naples, où il avait pris l'habit de S. Benoît et fait sa profession religieuse, le 9 Octobre 1615. Quelque temps après, pour des motifs inconnus, il se rendit en Espagne, où il fut nommé, à Salamanque, docteur en Théologie. De retour en Italie, il parcourut tous les degrès de la hiérarchie cénobitique et fut enfin créé abbé de S. Séverin, de Naples, son propre monastère. Peu après, il passait à Cava avec la même dignité ²).

Durant les cinq ans de son gouvernement, Joseph Lomellino sit preuve d'un grand zèle pour l'observance des règles monastiques, la restauration de son abbaye et le culte des arts et des lettres. D'abord il employa une partie des sonds que sournissait la vente des montagnes romaines, dont nous avons parlé plus haut, à la réédification et au décor de la sameuse Chapelle des Saints Pères de Cava. Comme le tombeau de S. Constable, quatrième abbé de la Sainte-Trinité, situé juste à l'entrée, était alors d'un grand embarras, suivant l'autorisation qu'on en avait obtenue de Rome, depuis 1589, on transporta alors (20 Juin 1648) le tombeau du saint, tout en bloc, sous l'autel de la Chapelle des Saints-Pères, où il repose encore 3).

Porto Salvo, e nella notte del tredici se ne parti dett'armata. » (Libro dei morti della Chiesa di S. Pietro di Dragonea; ap. Notarg. Memor. p. 104, Napoli, 1831). Ce dernier auteur ajoute ensuite: « Per certa tradizione si sa che i Cavesi armati secero molta resistenza nella marina di Vietri, e vi su uno, che con un sucile detto rigato, da dietro al Molinello, sacendo un tiro straordinario ammazzò un Capitano, che da sopra un Vascello comandava lo sbarco, e su sepolto nella chiesa di S. Antonio, e porciò il Principe Tommaso ordinò il saccheggio » (Ibid. p. 105).

- 1) 459 grammes de pain coûtaient environ 0, 45 cent., et 55, 32 litres de mais se payaient 23 fr.— Voy. Libro dei morti della Chiesa di Dragonea, ap. Notarg. p. 105.
 - 2) Mat. Cav. f. 308 a to; MS. 35. D. Joseph; ARMELL. Cat. Epis. p. 31.
- 3) « Ad posterorum memoriam. Cum pro elegantiori forma sacelli SS. PP. huius sacri Monasterii Cavensis necessaria omnino fuisset translatio sepulchri S. Constabilis Abb.

Peu après Dom Joseph Lomellino jeta, dans son abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, les fondements d'une institution qui nous fournit une preuve puissante du mouvement intellectuel déjà noté dans les chapitres précèdents. Il s'agit de la célèbre Açadémie de s Ocoultes, ainsi appelée du lieu caché et mieux encore des vertus des humbles religieux qui la composaient. Dom Lomellino, pour armoiries, donna à l'Académie naissante l'Aurore, et pour devise, le mot: « Pulchriora latent » 1). Voici les beaux vers que le poëte Jean Canale adressait à cette occasion à son ami Dom Urbain Carrara, l'un des membres de la nouvelle Académie:

Dal Lomellino sol, che in manlo nero Riluce el'patrio Giano illustra, e onora, Nel virtuoso e lucido sereno Ecco spinta, ecco spunta oggi l'Aurora, Che questi monti indora D'accademico stuolo alba novella L'aria Cavense fa serena e bella 2).

Nous noterons encore que sous l'abbé Lomellino (27 Juillet 1650), du consentement du pape Innocent X et par acte de Pierre-Antoine De' Grifi, notaire de Naples, la prévôtée de S. Laurent de Salerne ful vendue par l'abbaye du Mont-Cassin à celle de Cava 3); puis qu'au

4 huius sacri Cœnohii, quod importune nimis extabat ubi ad presens adest ingressus sacelli prædicti, prope tumulum B. Marini ad meridiem; ideo prævia facultate iam a felic. Record. Clemente Papa VIII vivæ vocis oraculo obtenta ab Rmo Dno h. m. Cardinali Alexandro Farnesio nostræ Congregationis Protectore de anno 1589, amotum fuit prædictum S. Constabilis sepulchrum, integrum ut erat, et collocatum sub altari sacelli prædicti, maxima tunc adhibita diligentia artificum, ne per frusta laberetur, cum non undequaque lapideum, sed ex parte marmoreum, ex parte rudi cemento compositum esset. » etc. (Ex protocol. Jo. Ferd. Costa, in MS. Ricordi cit. f. 149. Cf. la note de la p. 96).—C'est aussi à la même époque, que, pour la première fois, fut déplacé le tombeau de la reine S i b y l l e et transporté à l'entrée du chœur de l'Eglise. (Cf. p. 121): Nostris vero temporibus, dum patres monasterii praedicti (Cavensis) in pulchriorem formam reddere vellent Cappellam sanctorum Patrum Alferii, Leonis, Petri et aliorum in eo quiescentium, prope quam erat tumulum prædictum (Reginæ Sibyllæ), fait s loco praedicto sublatum et translatum contra. » etc. (MS. Cel. Guariglia. f. 65) Ce tombeau était autresois situé à droite de la crypte des Saints-Pères (Voy. le Plan de l'ancienne Eglise de Cava: Salle des Protocol. Let. I. plut. vii).

¹⁾ ARMELL. Bibl. pars. sec. p. 201; Cat. Episcop. p. 32.

²⁾ CANALE, Poem. p. 309. Napoli, 1694; ARMELL. Cat. Epis loc. cit.

³⁾ GATTULA, Hist. Cas. t. I. p. 222. Venise, 1733.

mois d'août de cette même année un vaste incendie s'alluma dans les bois voisins, appartenant au monastère. Favorisé par les chaleurs d'été et par une longue sécheresse, il fit, pendant plusieurs jours, des dégâts considérables, remplissant d'une sumée insupportable et d'épouvante toute la vallée de Cava. Le fléau cessa enfin subitement et comme par miracle, à la suite d'une procession solennelle saite à l'autel de S¹ Félicité ¹).

Quant à Dom Joseph Lomellino, obéissant plus tard aux désirs du cardinal Lomellino, son cousin, il renonça à la charge de Visiteur général des Cassiniens, et consentit à être nommé par Innocent X à l'évêché d'Aleria, en Corse. Peu après cependant (26 Août 1652), il fut transféré sur le siége épiscopal de Bisceglia, dans la Pouille. C'est là qu'il mourut, le 25 Août 1657 2).

Après le second gouvernement de l'Abbé Schirilli (1651-52) qui ne fut pas plus heureux que le premier 3), la Sainte Trinité eut l'avantage d'avoir à sa tête Dom Ignace Bartilotto. Cet abbé restaurateur appartenait à Cava par sa naissance et par sa profession religieuse. Durant les trois ans de son administration (1652-55), il enrichit l'Église de nouveaux vases sacrés et d'ornements « élégamment travaillés; » fit orner l'autel de la Chapelle des Saints-Pères de belles colonnes et de marbres d'un grand prix, que l'on peut y admirer encore; ensin,— et ceci est noté par les religieux de Cava comme une chose fort importante, — par sentence de la Cour Romaine, prononcée le 31 Août 1654, il recouvra pour lui et ses successeurs la faculté de conférer les ordres mineurs; privilège dont jadis, sous l'imprudent Ignace Coppola, les abbés de Cava avaient été dépouillés 4). Mais, hélas! le

- 1) Ricordi dal 1521 al 1799, fo 152.
- 2) Voici l'inscription qu' on lit sur son tombeau (UGHELLI, It. Sac. VII. 950):
- D. O. M. Joseph LOMELLINUS Janvensis ex d. Benedicti familia congregationis Casinensis, in qua per bis novem annos Abbatis munere functus est, ab Innocentio X. Summo Pontifice ad Aleriensem Episcopatum assumptus est, ab eodem ad hunc Vigiliensem deinde translatus, dum vivens mortem meditaretur, sibi hunc tumulum posuit, an. Dom. MDCLVI.
- 3) « D. Victorinus Schirillus secondo monast. moderavit, nec selicioribus auspiciis ab anno 1651 usque ad annum 1652. MS. 35.
- 4) D. Ignatius Bartilottus, genere et professione monastica Cavensis, Monasterium gubernavit ab anno 1652, usque ad annum 1655, quo anno die scilicet 13 Decembris, ex visitatione Cilenti revertens, gravi oppressus languore, interiit. Hic præsul, regiminis tempore, vasa sex argentea, cum sex argenteis ramis perpulchè elaboratis, fieri curavit. Altare privilegiatum sacelli Sanctorum Patrum columnis, atque marmoribus exornavit et, quod maius est, facultatem conferendi ordines minore s secularibus cleri-

monastère de la Sainte-Trinité, à cette époque, ne sortait, ce semble, d'une difficulté que pour retomber dans une autre!..

Sous l'abbé Flaminius Altomari (1655-61), la peste reparut dans le royaume de Naples et y porta la désolation. L'année 1656 surtout fut marquée par une mortalité effrayante. Suivant le Registre de S. Pierre de Dragonea déjà cité, il mourut à Cava, en quelques mois, « plus de huit mille personnes » 1). La tradition prétend même que Corpo di Cava fut alors tellement éprouvé qu'il n'y survécut que dix habitants, et deux seulement au village de San Cesario.... Grâce à sa situation particulière au milieu des bois et à l'air pur des montagnes, ou bien, comme l'affirme un annotateur, grâce à la protection de sa patronne, Ste Félicité, le monastère de la Sainte-Trinité n'eut point trop à souffrir: aucun des Pères ne fut atteint par le terrible siéau; toutesois trois frères convers et deux domestiques moururent 2).

Mais la peste n'avait pas terminé ses ravages que l'Abbaye fut exposée à un mal plus pernicieux encore. Lorsque l'abbé Thomas C es arano, de Naples, entra en exercice de sa dignité (19 Mai 1661), il trouva le Monastère grevé de dettes. Ces dettes avaient été faites précédemment, soit pour la construction de trois vastes magasins à Vietri, — ils occasionnèrent, pour la seule année 1659, une dépense de 1552 ducats —, soit surtout pour obtenir la révocation de la sentence touchant la collation des ordres mineurs. L'abbé Cesarano, homme d'une assez grande perfection, mais d'une conscience excessivement scrupuleuse, crut devoir informer de l'état des choses la Congrégation des évêques réguliers et, dans sa relation, il eut l'imprudence de dire que les revenus de l'abbaye de Cava étaient insuffisants à payer même l'intérêt des dettes. A cette nouvelle la susdite congrégation fulmina un décret qui supprimait l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava et remplaçait les religieux bénédictins par des prêtres séculiers 3).

cis, per iuridicam sententiam, obtinuit, regnante Innocentio X summo Pontifice; sicque factum est, ut facultas quæ sub prædecessore Ignatio Coppula a Monasterio adempla fuerat, sub successore Ignatio eidem Cænobio restitueretur. • MS. 35.

- 1) Ap. Notargiac. Memor. p. 105.
- 2) D. Flaminius Altomare, Neapolitanus, et professus Cavensis, a parvis comitiis anni 1655, monasterium moderatus est, usque ad capitulum generale anni 1661. Eius regiminis tempore, anno scilicet 1656, crudelissima pestis per totum Neapolitanum Regnum grassata, Monasterium invasit; at, sanctæ Felicitatis patrocinante auxilio, monachorum nullus interiit; periere tamen commissi tres, ac duo familii. MS. 35.
- 3) D. Thomas Cesaranus, Neapolitanus patria et professione, Monasterium rexit ab anno 1661 usque ad annum 1662 Quam infelix sucrit eius gubernium, non quidem

Qu'on juge de l'impression qu'un pareil décret dut produire sur les moines de Cava!.....

A peine revenus de leur consternation première, ces derniers travaillèrent activement à détourner l'orage. Après bien des peines, ils obtinrent que le monastère ne passerait point en des mains étrangères; mais il leur fallut dévorer l'humiliation de le voir privé de l'antique et noble titre d'Abbaye.

La Congrégation Cassinienne cependant était vivement irritée contre les religieux de Cava. Elle contraignit la plupart de ceux qui, en petit nombre, y vivaient alors, à abandonner cette maison pour entrer dans d'autres monastères de l'Ordre. Six pères seulement restèrent à Cava, pour y vaquer à la célébration des offices divins. Dom Joseph Pinus ou Pino, de Ravenne, fut mis à leur tête, avec le titre de Prieur, et chargé de l'administration des biens de l'ancienne Abbaye. 1).

Le prieur administrateur se mit aussitôt à travailler, avec une dévouement sans bornes, à l'œuvre de restauration qui lui avait été consiée. Aussi le succès couronna-t-il les efforts de son zèle. Deux années à peine s'étaient écoulées depuis que l'Abbaye n'existait plus, quand la Congrégation des évêques réguliers, connaissant les bons résultats obtenus par le vigilant prieur et aussi l'ardeur avec laquelle les religieux de Cava concouraient, chacun selon ses forces, à la restauration du monastère déchu, songea à révoquer son décret de suppression. Le 4 Mai 1663, en effet, par un nouveau décret, elle rendait solennellement à la Sainte-Trinité son illustre titre d'Abbaye 2).

Un bon religieux du Mont-Cassin, Dom Maur Cesarani, de Nole, fut alors placé par l'assemblée générale de l'Ordre sur le siége abba-

præsulis vitio (erat siquidem summa præditus persectione) sed temporis iniuria, eiusque (ut verum satear) aliqua imprudentia, omnes norunt; nec sine magno cordis dolore reserri potest. Cum enim sacrum hoc cœnobium multo ære alieno gravatum reperiretur, præsatus Abbas, hoc ipsum ab re et importune satis Sacræ Romanæ Congregationi aperuit, addens Monasterii redditus, interusuriis solvendo non esse; quapropter prædicta S. Congregatio Abbatiam Cavensem supprimendam esse decrevit, et ne secularibus Preshyteris, amotis inde monachis, traderetur, valde laboratum suit. • MS. 35.

1) • D. Ioseph Pinus à Ravenna, professus S. Vitalis de Ravenna, Prior et Administrator, (suppresso scilicet Abbatiæ Cavensis titulo), monasterium gubernavit, à Diæta Capitulari anni 1662, usque ad Capitulum generale anni 1663, quo tempore, ad alia monasteria mutatis monachis in hoc S. Cænobio sex tantum monachi, qui missarum oneribus et choro utcumque facerent satis, relicti fuere. Quod, quot damna sacræ intulerit huic domni, subsequentia tempora docuerunt. • MS. 35.

²⁾ Voy. la note suivante.

tial, si ébranlé, de Cava. Durant les deux années de son gouvernement (1663-65), il appliqua ses efforts à continuer l'œuvre du prieur Joseph Pino et à détruire les causes qui avaient failli ruiner pour jamais la maison de S. Alfère. Il vendit, à cet effet, plusieurs immeubles, situés à Vietri, à Salerne et ailleurs, et avec le prix qu'il en retira, il put délivrer les autres biens de son monastère des servitudes qui les grevaient ¹). Ainsi, grâce surtout à Dom Césarani fut presque terminé cet incident malheureux qui avait conduit l'abbaye de Cava si proche de sa ruine. Aussi les religieux de la Sainte-Trinité, avec plus de raison encore que ceux du Mont-Cassin, peuvent-ils dire de lui ces mots de gratitude: «Jamais certainement sa mémoire ne s'éteindra parmi nous; toujours nous bénirons son nom! » ²).

CHAPITRE V.

LES ABBÉS RESTAURATEURS.

1665-1699.

D. Honorius Scaramuccia et D. Grégoire Ricciardetto.—D. Séverin Boccia.—Translation des abbés Bienheureux. — Le nouveau Bède. — Conversion de divers Calvinistes. — Travaux littéraires et hagiographiques de Boccia. — D. Augustin De Amicis et le due De Ravaschiero. — L'abbé De Quadra. — Mabillon à Cava. — Perte de la juridiction civile de Roccapiemonte. — Tremblements de terre. — D. Louis De Bonis.— La dime des poissons de la mer de Vietri. — Maladie de Charles II. — Grande éruption du Vésuve de 1698. — Fin du XVII. siècle.

La suppression transitoire de 1662 avait beaucoup ébranlé l'autorité morale de la Sainte-Trinité de Cava, tant auprès des nombreuses po-

- anni 1663, usque a Capitulum generale anno 1665 celebratum. Hic Abbas, Apothecas plures, vulgo Magazeni, in Castro Veteris, prope mare sitas, nec non vineas, simul ac portem oliveti, in eodem Castro, Domui monasterii contigui vendidit, quorum prælio census nonnullos passivos redemit. Vendidisset etiam Cauponam in eodem Castro existente, totumque olivetum nisi Monachi obstitissent. Vendidit insuper Curtem. S. Oliverii, prope Salernum, ac redimendis censibus pretium applicavit. Potuisset tamen vendere ea prædia, eosque census, qui a Monasterio longe sunt positi, pro quibus exigendis, et magnus labor, et impensæ multæ fieri solent. » MS. 35.
- 2) « Summa cum laude, ac comploratis pene eorum rebus, gubernavit cœnobia SS. Trinitatis Cavæ et S. Scholasticæ Sublaci, quæ pristino fere splendore restituit..... Ejus certe memoria nunquam apud nos interitura in benedictione semper erit.» GATTULA Hist. Abb. Casin. II. p. 712 et suiv.

pulations qui en dépendaient, qu'auprès de la Congrégation Cassinienne. Il ne fallut rien moins que les dignes personnages dont nous allons parler, pour rendre à ce monastère son éclat primitif, un moment éclipsé.

Dom Honorius Scaramuzza ou S c a r a m u c c i a, de Vénafre, arriva à Cava avec une réputation méritée de prudence, de sagacité et d'économie, qualités qu'il avait jusque-là admirablement révélées dans les gouvernement d'un grand nombre d'autres Monastères. Il fit briller ces mêmes qualités à Cava d'une façon si marquée et si heureuse, que, pour en donner une idée, il suffira de dire qu'à la fin de son administration (1665-67) il fut élu Président de la Congrégation du Mont-Cassin, charge qu'il conserva jusqu'à sa mort (22 Nov. 1668) '),

Après Dom Séverin Melazzo, de Bisceglia, dont le passage à Cava fut trop rapide pour y laisser de profondes traces, nous devons mentionner l'abbé Grégoire Ricciardetto, d'Arezzo (1668-70). Ce vieillard vénérable avait reçu du ciel le privilége heureux d'enflammer d'une grande ardeur pour le bien tous ceux qui l'approchaient. Déjà, en 1658, il en avait donné des preuves lumineuses, étant alors Président de la Congrégation Cassinienne. Malheureusement ses forces, déjà affaiblies par l'âge, s'épuisèrent rapidement dans l'œuvre de restauration qu'il contribua tant à avancer. Au bout de deux ans de gouvernement, il tomba dangereusement malade. Il se rendit alors à Naples, plein d'espoir de s'y délivrer de la cruelle maladie qui l'affigeait; mais, au lieu de la santé, il y trouva la mort, le 7 Décembre 1670 2).

L'illustre Séverin Boccia, d'Ascoli, en Pouille, qui monta six mois après sur le trône abbatial de Cava, sut dignement continuer l'œuvre de son prédécesseur. Dans l'espace de sept années (1671-77), il porta ce monastère à un degré de prospérité tel, qu'il eût fallu un œil bien exercé pour distinguer les vestiges des malaises passés.

Sans rapporter ici une foule de détails secondaires, que l'on pourra lire ailleurs ³), nous noterons seulement qu'en l'année du jubilé 1675, le 20 Octobre, l'abbé *Boccia* fit, en grande pompe, l'exhumation des huit *Abbés Bienheureux de Cava*: Siméon, Falcon, Marin, Béninca-

⁴) GATTULA. Hist. Abb. Cas. II. 778 et suiv.; Alb. Cas. de 1858, p. 14.

^{2) •} D. Gregorius Ricciardetus ab Aretio, professus Aretinus, a Diæta anni 1668, monasterium moderatur, usque ad annum 1670. quo anno, mense Decembris, die 7°-eiusdem, Neapoli, quo ut a morbo, eum affligente, liberaretur concesserat, fatis conces sit. • MS. 35. — Cf. Album Casin. p. 13.

³⁾ Surtout dans le MS. Ricordi dal 1521 al 1699, f. 157 et suiv.

sa, Pierre II, Balsamus, Léonard et Léon II, dont les corps étaient dispersés en divers lieux de l'église et de la crypte Arsicza, et qu'il procéda ensuite solennellement à leur translation dans un seul et même lieu, la tombe restaurée de l'abbé Marin'). Jusqu'au siècle dernier, au-dessus de la tombe commune de ces huit abbés et précisément sur l'arcade de la Chapelle des Saints Pères, on a pu lire l'inscription suivante:

- SS. ALFERIO ABBATE I. LEONE ABBATE II. PETRO ABBATE III.
- D. FELICI EORVM DOMIT. (?) SACRA SVB SPECV QVIESCENTIBVS.
- D. Constabile abbate IV. privilegiata svb ara recondito.

 Beati Marini abbate VII. exornato sepvlchro.

BEATORVM SIMEONIS ABBATIS V. FALCONIS ABBATIS VI.
BENINCASA ABBATIS VIII. PETRI ABBATIS IX. BALSAMI ABBATIS X.
LEONARDI ABBATIS XI. LEONIS II ABBATIS XV.

Corpora in hac Cathedrali Ecclesia sparsim tymvlata Abbas et Monachi, devotionis gratia, hvc transtvlere, Anno jybilei 1675.

Hospes,

En tibi inter innumera Benedictini cœli sydera Sanctitatis Zodiacus, semper propitius, semper beneficus, Sancte si rogaveris, supplex si adoraveris.

- D. SEVERINVS BOCCIA AB ASCVLO SCRIPSIT ANNO 1675 2).
- D. Séverin Boccia cependant est moins connu par son gouverne ment, que par la suavité de ses manières, la modestie de sa personne, l'élégance de sa diction et la variété de son immense savoir: «Religieux et laïques, dit le Rme P. Morcaldi, se sentaient invinciblement attirés vers lui, comme vers un nouveau Bède. Tous fréquentaient sa cellule, comme le sanctuaire de la science et de la vertu » 3). Voici d'ail-
- 1) Cela ressort des notes qui accompagnent chacune des Vies des Abbés Bienheureux de Rodulphe et qui, à en juger d'après l'écriture, sont de Boccia même. (Voy. MS. 65. f. 73. 74. 84. 93. 96. 101. 104. et 111). Voici, comme exemple, la note se rapportant au Bienh. Marin: « Il suo sacro corpo fù levato, et, adornato prima il sepolcro, fù con solenne processione, nella quale furono portati gli altri sette beati, riposti nel medesimo sepolcro, ove prima riposava, da D. Severino d'Ascoli, Abbe e professo della Cava, a' XX 8bre 1675. ». (Ibid. f. 81).
 - 2) Cf. Polverino, Desc. ist. della Cava. t. II. p. 81-82. Nap. 1716. in-16.
- 3) « Liceat nobis Severinum Boccia memorare, qui latinitatis studiis, philosophia et morali Theologia praestans, etruscae quoque linguae extitit scriptor expolitissimus, eamque præclaris commentariis illustravit. Hic, anno millesimo sexcentesimo septua-

leurs un fait qui confirmera pleinement le jugement du bon Abbé de Lérins. Tandis que Boccia était professeur de Philosophie au monastère de S. Benoît, près Mantoue, l'armée française, qui combattait alors dans la haute Italie, prit ses quartiers d'hiver aux environs de ce monastère. Le jeune professeur, par son affabilité et sa patience, sut si bien s'insinuer dans le cœur des officiers et des soldats, qu'il s'attira la vénération et l'amour de tous; préserva ainsi les biens du monastère des rapines et des incendies qui désolaient le voisinage, et — chose plus admirable encore—ramena, par sa doctrine et ses bons exemples, dans le sein de l'église catholique plusieurs Calvinistes de l'armée française 1). Ajoutons enfin que l'abbé Boccia était tellement modeste que presque toujours, dans ses ouvrages, il s'efforça de cacher son nom, tantôt sous le pseudonyme de Sincero Valdesio, tantôt sous celui de Sosio de urbe Lucana; anagrammes des mots Severino Boccia et D. Severino ab Asculo 2).

Comme fruit précieux des méditations et des fatigues de l'abbé Boccia, il existe aujourd'hui dans les Archives de Cava: 1° une Grammaire italienne, que le marquis Basilio Puoti, ce sage réformateur des études littéraires à Naples, prisait beaucoup et qui le porta à appeler Séverin Boccia: « Un des pères de la grammaire italienne » 3); — 2° un Vocabulaire italien, en cinq gros volumes, in-4°, autre ouvrage d'un très-grand mérite, où la signification de chaque mot est confirmée et expliquée par de nombreux extraits des meilleurs écrivains italiens, et qui n'a jamais été publié; — 3° un grand travail, en six volumes, in-4°, intitulé: Elogia Sanctorum Monachorum, travail également inédit, mais qui contient une foule de détails hagiographiques peu ou point connus; — 4° des dissertations sur l'Écriture Sainte, ayant pour titre: Praelectiones in Genesim.

Parmi les ouvrages de Boccia qui ont été imprimés, nous citerons

gesimo primo, abbas constitutus, tam iucundum omnibus regimen suum effecit, uti memoriae proditum sit, cum monachos, tum laicos, morum suavitatem, et selectam doctrinam, modestiae coniunctam, admirantes, illum uti novum Bedam coluisse, eiusque aulam, uti scientiarum et virtutum lyceum, frequentasse. » Synop. Cod. dipl. Cav. p. xxiii.

- 1) Armellini, Bibliot. Bened. Casin. Pars secunda. p. 174.
- 2) Armellini. loc. cit.
- 3) Cf. Morcaldi. Relaz. sulla Bibl. Cav. p. 20. Nap. 1872.— Dom Felix Roma, qui plus tard (1703) fut Procureur Général de la Congrégation Cassinienne, étant jeune encore, fit, à Farfa, où Boccia était abbé, un Résumé de cette grammaire, que posséda dans la suite le docte Armellini (Bibl. p. 175).

surtout: 1° les Éloges de plusieurs hommes illustres, particulièrement de quarante souverains pontifices de l'Ordre de S.Benoît (Rome, Moneta, 1671); 2° le Praelatus Casinensis ou formulaire des actes, lettres, circulaires, etc., en usage dans la Congrégation Cassinienne (Reggio-Emilia, Vedrotto, 1676, et Parme, J.—B. Pescatori, 1721, in-4°); — 3° Il Tasso piangente (Naples, Michel Monaco, 1682, in-8°), curieux ouvrage en vers, dont Crescimbeni fait de grands éloges °).

Enfin l'abbé Boccia, auquel rien n'échappait, composa encore un Traité de prosodie, qui ne nous est pas connu, et un Cours de Philosophie: « Philosophia secundum recentiorum placita. » Ce dernier ouvrage sut prêté à un savant, qui le prêta à son tour à un de ses amis, dont on ne put jamais plus le ravoir. « L'auteur, dit Armellini, n'eut pas le temps de dicter ce travail une seconde sois, et il sut perdu pour toujours » 2).

Dom Sévérin Boccia, après avoir gouverné avec gloire un grand nombre de maisons de son ordre, telles que Farfa, Messine, etc., mourut enfin, en 1696, dans l'abbaye de S^{te} Marie de Varra, à Naples, à l'âge de 76 ans ³).

Dom Augustin De Amicis, le successeur de l'abbé Boccia, était originaire de Naples et religieux du Mont-Cassin. Il gouverna heureusement le monastère de Cava pendant six ans (1677-83). Dans sa jeunesse et à plusieurs reprises il avait visité et habité la maison de S. Alfère; aussi, bien qu'il eût préféré devenir l'enfant du Cassin, s'était-il pris d'une grande affection pour Cava. Par suite, dès qu'il eut reçu la direction de cette abbaye, il s'employa de tout son cœur à en maintenir la dignité et la grandeur, comme aussi à prévenir le moindre préjudice qui eût pu lui arriver. Le noble Antoine De Ravaschiero, baron de Roccapiemonte, cherchait depuis longtemps à usurper les droits que les religieux bénédictins de la Sainte-Trinité possédaient sur Roccapiemonte. Tantôt il faisait, sans motif, mettre en prison les vassaux du monastère, tantôt il empêchait le tribunal abbatial de S. Jean de rendre, comme d'habitude, la justice. Ces excès lui avaient attiré, au temps de l'abbé Boccia, d'être nominalement excommunié

^{1) •} Ne di minor lode sarebbe stato degno Sincero Valdesio, se avesse condotto a fine la Trasformazione de' Canti del Tasso in pianti, e non si fosse contentato de' primi tre solamente, fatica non dimeno da non dispiacere a qualunque più delicato gusto. etc. (CRESCIMB. Stor. della poes. volg. lib. V. p. 34.).

²⁾ Cf. Armell. op. cit. p. 175; Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. lxxii.

³⁾ Ex adnot. in Mabillon. Iter. Italic. f. 1°, in Bibl. Caven.

(1671). D. Augustin De Amicis maintint rigoureusement la sentence prononcée par son prédécesseur 1).

Ce même prélat, grâce à une sage administration, augmenta considérablement les revenus de l'Abbaye. Aussi put-il (1679) orner la Chapelle des Saints Pères de Cava du pavé en marbre de Gênes et en brocatelle d'Espagne, qui existe aujourd' hui encore. L'année suivante, il enrichit la sacristie de nombreux ornements sacrés, resit en noyer les boiseries du résectoire, construisit un nouveau moulin, près du Monastère, un peu au-dessus de celui qui existait déjà; ensin il consacra des sommes considérables à éteindre toutes les dettes qui avaient naguère occasionné le suppression de l'Abbaye. Les religieux reconnaissants entourèrent alors leur abbé d'un ardent amour, et, quand, en 1683, il devait sortir de charge, ils sirent tant d'instances qu'il consentit à conserver encore durant six mois l'administration de l'Abbaye²).

L'abbé Dominique De Quadra, de Naples, développa, lui aussi, à Cava une grande activité pour le bien. Il renouvela presque tous les toits du monastère et dépensa à cet effet plus de deux mille cinq cents ducats, « Pour notre malheur, dit Dom Horace Pisano, de Naples. alors doyen et archiviste de Cava, le Père Abbé mourut à Rome, le 14 Septembre 1684, à son retour du chapitre général » 3).

Sous Dom Jovita-Messina, de Naples (1684-90), l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava sut visitée par Mabillon. Le docte bénédictin français s'y rendit, le 9 Novembre 1685, en compagnie de Dom Michel Germain et de son ami Valetta, avocat distingué de Naples. Mabillon, ainsi qu'il le raconte lui-même dans son Iter Italicum, sut reçu à Cava, avec beaucoup d'humanité, par le Révérendissime abbé

- 1) « Il R^{mo} P. D. Agostino de Amicis, Napoletano, Professo del S. Monasterio Casinense fu destinato al governo di questo S. Monasterio nel capitolo generale dell'Anno 1677, e ne prese felicemente possesso nel mese di Giugno, e lo resse felicemente per il continuato corso di Anni sei, sino a Maggio 1683, benchè restò pure Amministratore sino al seguente mese di Novembre. Detto R^{mo}, come molto partiale ed affettuoso di questa S. Casa, essendosi in essa tratenuto in alcuni anni della sua gioventù, e pratichissimo delle giurisdizioni e prerogative di essa, s'adoprò con tutto lo spirito nel mantener le di lei raggioni, dignità e grandezza; onde sin dal principio del governo havendo presentito che D. Antonio Ravaschiero procurava d'usurparsi la giurisdizione temporale della Rocca, se l'oppose con tanta fortezza, che non ostante le lettere Regie e chiamata in Napoli l'ha mantenuto per tutto il tempo scommunicato. » etc. Ricordi dal 1521 al 1699. MS. f. 158 et suiv.
 - 2) Ricordi cit. f. 158 et s. MS. 35. D. Augustinus, etc.
- *) Detto P. Ab. per nostro infortunio morl, in Roma all' 14 di 7bre 1684, nel ritorno che fece dal Capitolo generale. Ricordi. f. 160.

Jovita et par ses religieux. « Tandis que nous conversions ensemble, ajoute-t-il, un paysan s'approcha de nous, et, se jetant à genoux devant l'Abbé, il lui lui baisa les pieds. Ce brave homme, en guise de souliers, portait, roulées autour des pieds, des courroies de peau fraîche de bœuf; » chaussure alors, comme aujourd'hui, fort employée par les habitants pauvres du royaume de Naples.

Le lendemain de son arrivée, Mabillon et ses amis visitèrent les archives de l'Abbaye. Leur intégrité les frappa tout particulièrement. Ils admirèrent plusieurs parchemins très-rares, surtout celui des Guaimar, de 1025; celui du roi Roger, de 1130, etc. Mabillon nota encore quelques manuscrits: S. Hilaire, De Trinitate; un livre de Géographie (très-probablement: Bède, De temporibus); les Vies des Pères de Cava; Benoît de Bari: De septem sigillis; le précieux Code des lois lombardes. Malheureusement le séjour de Mabillon à Cava fut trop court pour lui permettre de tirer parti de toutes les richesses qui s'y trouvent accumulées 1).

C'est encore sous l'abbé Jovita-Messina que fut alienée, pour toujours, la juridiction civile que le monastère de Cava exerçait sur Roccapiemonte. Cette juridiction avait été accordée, en grande partie, du consentement de Robert-Guiscard, par Gilibert, fils du normand Osmond, à l'abbé Pierre Pappacarbon (1081). Elle avait été cédée, un moment (1534-52), au duc de Castrovillari. Enfin le duc Antoine De Ravaschiero, depuis plusieurs années, comme nous l'avons vu, ne cessait de molester, à son sujet, les religieux de la Sainte-Trinité. Pour en finir une fois pour toutes, l'abbé Jovita la lui céda définitivement, en 1689, à condition de recevoir, en retour, « trois mille ducats et, annuellement, treize ducats et treize poules » 2).

¹⁾ Cf. Mabillon, Iter Italicum, p. 117-118. Paris. 1687. — C' est sans doute à la requête de Mabillon que, peu après (1693), sut fait le Plan du monastère de Cava et de ses dépendances, que le docte bénédictin français a reproduit dans ses Annales (IV. 293. Lucques. 1739) et dont l'original, long de 1 mètre 75, large de 0.60, se conserve encore, à Cava, dans le Vestibule des appartements abbatiaux. Une note des Ricordi cités semble le prouver. Au f° 161 de ce MS., on lit, en esset: « Alli 15 Maggio 1693..... su fatta la pianta dal R°. tauolario Bernardino Buongiorno, e si hebbe per sue fatighe carlini 20. » Ce plan est d'autant plus intéressant, qu'il donne assez exactement la forme de l'Abbaye métellienne à la sin du XVII° siècle, avant qu'elle subît les transformations dont nous nous occuperons bientôt: il peut, par suite, aider beaucoup à comprendre la Description du monastère de Cava saite par Rodulphe, vers 1582 (MS. 35).

²⁾ Voy. le document des archives, let. C. Plut. 12. n. 44. et Cf. les notes marginales du Dictionnaire de Venereo. MS. t. IV. p. 202.

Le gouvernement de Dom Bernard Pasca, de Naples, mais religieux du Mont-Cassin (1690-96), comme aussi celui de son prédécesseur, fut affligé de fréquents tremblements de terre. L'annotateur de Cava, que nous suivons, a marqué ceux de 1685, et de 1688, comme ayant causé de grands dommages. Celui de 1694 fut terrible: « Il dura un bon Credo, » et causa de grands dégâts dans tout le royaume de Naples 1). Puis survinrent des tempêtes et des froids très-rudes qui firent périr, vers le même temps, dans le Cilento « plus de huit cents brebis, appartenant à l'Abbaye, » etc. 2). L'abbé Pasca cependant s' efforça de réparer tant de désastres en introduisant une sage économie dans toutes les branches de l'administration de son monastère. D'ailleurs sa piété, sa douceur, son grand esprit de pauvreté personnelle lui gagnaient tous les cœurs. Aussi, à sa mort, survenue à l'hospice de Vietri, le 24 Avril 1696, fut-il vivement pleuré par ses religieux reconnaissants. Il était alors âgé de 61 ans 3).

Dom Louis De Bonis (1696-98) appartenait par sa profession religieuse à l'abbaye de S. Séverin de Naples. Comme l'évêque de Cava, Mgr Jean-Baptiste Giberti, depuis plus de quatre ans, était relégué à Gaëte, à la prière des habitants du populeux village de Pasciano, l'abbé De Bonis, le 12 Août 1696, alla faire solennellement avec la crosse et la mitre, la bénédiction des cloches de leur paroisse 4). On trouve encore que cette même année (1696), la dîme des poissons pris dans la mer de Vietri, qui, depuis des siècles, appartenait au monastère de Cava, fut affermée pour la somme de 150 ducats;

- 1) A di 8 di 7 bre 1694, di mercordi, ad hore 18 (1 heure après midi) fù un terribile terremoto, che durò un buono credo, e fece molti danni in questa Città (di Cava), che ruinò buona parte del vescovado, e palazzo, et il convento di S. Francesco d'Assisi, e pochi casali furono esenti dalle ruine: solamente due frati del detto convento vi morirono; e questo monasterio per la Dio gratia e protectione di questi gloriosi santi non patì cosa alcuna. Per quasi tutto il Regno fece stragge grandi, come in dies ne vengono gli avisi, etc. Ricordi. f. 163 a t°. Cf. f° 174.
- 2) « Si nota come à di 11 Giugno 1694 fù una tempesta nel territorio della Polla, dove stavano le nostre pecore; venne una saetta e sossocò ed ammazzò una morra di pecore di n° 150 incirca, che erano riserbate per allievo, ed il Capraro su mezo brugiato; disgratie che per li nostri peccati, mandò Iddio per nostro castigo, mentre l'invernata passata, per li gran freddi et arsure morirono più di 800 pecore, molti animali grossi, come giumente, polledri e vacche. » Ricordi f° 162 a t°.
 - 3) MS. 35. D. Bernard.; GATTULA. Hist. Abb. Cas. 11. 781.
- 4) Ricordi, so 168 a to. Dans ce même endroit, on lit encore que le Monastère afferma, en 1696, pour 68 ducats, les moulins voisins de ses murs: « perchè la Città vuole introdurre l'arte della lana in Città. »

puis qu'en 1697 on fit, pour l'autel de la Chapelle des Saints-Pères, deux anges d'argent, du poids de onze livres; » enfin que de grandes réjouissances eurent lieu, dans toute la vallée de Cava, à la nouvelle de la guérison du roi Charles II: « Durant deux jours, des cavaliers, vêtus d'habits très-élégants, parcoururent la ville et ses innombrables bourgades, en jetant à la foule enthousiasmée des dragées et des cris de jubilation. » Tels sont les détails que nous a conservés de cette époque l'archiviste Dom Honoré Pisano, de Naples 1).

Quant à l'abbé Pierre Campanile, de Cava, il eut un gouvernement de deux ans environ (1698-99); mais qui est très-peu connu. Tout ce que l'on sait, c'est que de son temps éclatèrent de vives contestations avec Mgr Joseph-Marie Pignatelli, alors évêque de Cava (1696-1703), et qu'une nouvelle éruption du Vésuve vint désoler encore la vallée métellienne. Malgré la grande distance qui sépare le volcan de Cava, la cendre ne cessa de tomber durant deux jours, et avec une telle abondance, que la terre, le toit des maisons en furent tout converts ²).

L'abbé Campanile mourut au commencement de 1699, et avec lui finit la série des trente-six abbés de la Congrégation Cassinienne, qui, au XVII^e siècle, furent à la tête du monastère et du diocèse de la Sainte-Trinité de Cava.

¹⁾ Ricordi. f. 169. 170.

^{2) «} Nell'anno 1698 a di 5 Giugno piovè cenere in tanta copia che tutti li tetti erane coverti, e durò per due giorni, e questo fu causato dall'eructazione del Monte Vesuvio. » Ricordi, f. 171.

SEPTIÈME LIVRE

DE LA MORT DE L'ABBÉ PIERRE CAMPANILE À L'AVÉNEMENT DE DOM CHARLES MAZZACANE

10

HISTOIRE DE L'ABBAYE DE CAVA AU XVIIIE SIÈCLE

1699-1801.

Le XVIIIe siècle est, pour l'abbaye de Cava, une nouvelle période de gloire; car ce fut un temps de restaurations et d'embellissements, surtout de travaux littéraires et scientifiques, généralement d'un grand intérêt. D'ailleurs les Abbés Cassiniens se succèdent moins rapidement qu'auparavant; durant ce siècle on en compte à peine une vingtaine; aussi peuvent-ils laisser un souvenir plus durable de leur passage. Malheureusement la vie de la plupart d'entre eux, quoique fort rapprochée de nous, est fort peu connue, la seule chronique ou journal, qui eût pu nous renseigner, ayant disparu des archives du Monastère, lors des troubles de la dernière suppression.

CHAPITRE Ier

CINQ ABBÉS EN TRENTE ANS.

1699-1729

I. D. Archange Ragosa, — Contestations avec l'évêque de Marsique. —L'archiviste Pierre Orsino et ses travaux divers. — II. D. Jacques Navareita et Mgr Marin Carmignano. — III. D. Placide Del Balzo. —Ses mérites et ses œuvres. — IV. D. Jean-Baptiste Pennese. — La mer de Vietri et les poissons royaux. — V. D. Maxime Albritio. — L'archiviste Marin Albritio. — Ses nombreux travaux diplomatiques. — Consécration de la basilique du Mont-Cassin par Bemeit XIII.

Les cinq abbés qui, durant le premier quart du XVIIIe siècle, gouvernèrent le monastère de Cava, sans rien faire de fort éclatant, ont cependant bien mérité de la postérité, ne serait-ce que par le soin avec lequel ils favorisèrent la culture des sciences et des lettres.

I. — Dom Archange Ragosa, le premier d'entre eux (1699-1705), était originaire de Gaëte et avait fait ses vœux solennels au Mont-Cassin en 1666. Dès son arrivée à Cava, il s'occupa, avec un zèle intelligent, de ce monastère et du diocèse qui en dépend. En 1699 même, il envoya dans le Cilento deux vicaires généraux, qui devaient se partager l'administration de ce vaste pays. L'année suivante, il visita tout son diocèse, fit pour lui des décrets, remarquables par leur sagesse, et obtint de la Rote Romaine une décision importante contre les prétentions de l'évêque de Marsique. Plus tard (1702), il confia l'intéressante paroisse de Roccapiemonte à Dom Pierre Orsino, qui reçut alors aussi le titre de vicaire général 1).

Pierre Orsino est connu surtout par un remarquable travail intitulé: Memorie del ramo Orsino degli antichi conti di Sarno, qui fut publié, en 1696, à Naples, chez Bensus; par une Histoire de la ville et du Royaume de Naples, qui, dit Armellini, n'a jamais été imprimée et qui ne nous est point connue; ensin par d'autres ouvrages inachevés, comme les Recherches historiques sur la Vallée Métellienne et la grotte Arsiccia, les saints et les bienheureux de l'abbaye de Cava, la Basilique de la Sainte-Trinité et les restaurations qu'elle a subies, l'Ordre de Cava et les maisons de sa dépendance, la juridiction spirituelle et baronale de l'abbaye de Cava, les Abbés et les religieux cassiniens de ce monastère 2). Ce travail, qui n'est qu'ébauché, est malheureusement écrit de telle sorte qu'il est bien souvent illisible; aussi perd-il beaucoup de son mérite. Orsino le composa, tandis qu'il était Archiviste de Cava. Dans cette nouvelle position, il se rendit encore utile en faisant transcrire quelques manuscrits, tels que les Vies de Hugues de Venusie 3), et un grand nombre de parchemins. Sa grande humilité le tint toujours éloigné des splendeurs de la mitre abbatiale. C'est avec le modeste titre de Prieur, qu'il mourut, à l'âge de 63 ans, le 25 Juillet 1732, à la suite d'un coup de soleil, qu'il avait pris en allant de Cava à Monte Scaglioso 1).

¹⁾ Ricordi, MS. f. 172; GATTULA, Hist. Cas. II. 713 et 862; MORERI. V. 341.

²⁾ Le MS. original in-4°, de 324 pages, en cinq cahiers, a pour titre: « Sacra vallis metelliana et Chrypta SS. PP. antiquitus dicta Arsiccia.... divisa in Partes et Capita, Authore d. Petro Ursino à Neapoli Alumno eiusdem Cænobij ad presens Congregationis Casinensis, Vicario Generali Roccæpiemontis, Archivista dicti Sacri Monasterij, Lectore Sacrorum Canonum. Anno Domini 1706. » C'est le n°66 des MSS. en papier: Compendium Historiae Monasterii Cavensis.

³⁾ Vitae Abb. 4 Cav. MS. n. 37. de 37 f. in-4. (Anc. Arc. 1. n. 163).

⁴⁾ Cf. Armell. Bibl. Cas. II. 140; Addit. 79; Morcaldi, Cod. Dipl. Cav. p. 1xi.

- II. Le successeur de l'abbé Ragosa, Dom Jacques Perez Navar etta (1705-11), appartenait par sa naissance à la famille espagnole des marquis De Terza et par sa profession monastique à l'illustre abbaye du Mont-Cassin (11 Août 1695) 1). Son gouvernement n'est remarquable que par des contestations nouvelles avec les évêques de la ville de Cava, surtout avec Mgr Marin Carmignano, dont les prétentions étaient plus ardentes que jamais. Pour y mettre un terme, terme que la partie battue trouvait bientôt moyen d'éluder, la Cour Romaine, le 25 Juin 1708, décida que l'Abbé de la Sainte-Trinité avait un territoire particulier, parfaitement distinct de celui du diocèse de Cava, comprenant le Monastère et les autres lieux réservés dans les articles signés en 1513 et confirmés par les bulles du pape Léon X 2).
- III. Dom Placide Del Balzo (1711-16), de la famille des ducs de Caprigliano, de Capoue, avait reçu très-jeune l'habit de S. Benott, dans l'abbaye de S. Laurent d'Aversa. Il y avait fait sa profession solennelle, en 1659. «L'abbé Del Balzo, dit un écrivain contemporain, se distinguait par une grande bonté et par la noblesse de ses manières. C'était, en un mot, un très-digne prélat; on ne pouvait l'approcher sans l'aimer » 3). Cet abbé ne fut occupé à Cava que du bien de son monastère. Il lui consacra tous ses soins: « En 1713, il fit faire le pavé des grands corridors qui conduisaient aux appartements abbatiaux; en 1715, dans l'intérêt de la santé de ceux qui viendraient après lui, il fit cacher, dans la salle capitulaire, sous le siége du prieur, une certaine quantité d'huile pour former l'Huile de Sainte-Justine; en 1716, afin d'assainir l'église, il ferma la chapelle, de Sainte-Catherine, et situa en dehors, contre le mur, les tombeaux existant dans son inté-

[—] C'est à tort qu'on a attribué à Orsino le Breve Chronicon Cavense publié par Ughelli (Ital.Sac. Arch. Saler.). L'auteur en fut Dom Honorius de Totu (Voy. ci-dessus, pag. 355, et Cf. Armell. Bibl. I. 235).

^{*) •} D. Jacobus Navarreta Marchionis Tertiæ, Hispaniæ Magnatis, germanus frater inter Cassinenses alumnos adscriptus est die 11. Augusti, anno 1665. Deinde Abbas electus plura diversis temporibus rexit monasteria, inter quæ celeberrimum SSao Trinitatis Cavæ, ac illud S. Laurentii Aversæ, ubi sacramentis munitus, decessit die 16 Augusti 1727. • GATTULA, Hist. Cas. II. 862.

^{2) «} A rota romana contra episcopum Cavensem fuit decisum abbatem Cavensem babere particulare territorium, separatum, in Monasterio Cavensi et aliis locis reservatis in capitulis et bulla Leonis X. » Mat. Maj. Casin. MS. in f° max.°, f. 238. — Cf. Mo-RERI. V. 341.

²⁾ Polverini, Descr. ist. della Cava. II. 49. Napoli, 1717.

rieur, » etc. 1). C'est au milieu de ces occupations, que mourut l'abbé Del Balzo, à Cava même, le 9 août 1716, « jouissant d'une grande réputation de sainteté 2). »

IV. Dom Jean-Baptiste Pennese (1717-23), bien que né à Catane, en Sicile, avait fait sa profession monastique à Cava, en 1673. Après avoir été successivement : prieur de Pérouse (1708), chancelier de la Congrégation Cassinienne (1711), abbé de S. Pierre de Modène (1716), ce religieux distingué fut élevé, par le chapitre général de l'Ordre, à la première dignité de son propre monastère (24 Avril 1717). Son administration est peu connue ou du moins elle n'est marquée par au cun fait saillant. Notons ici que l'abbaye de Cava jouit jusqu'à son époque, sinon plus tard, du privilége accordé, en 1092, par le duc Roger, et bien souvent confirmé depuis, de s'approprier exclusivement tous les poissons royaux pris dans cette partie du golfe de Salerne, qu'on appelle la Mer de Vietri. On trouve, en effet, que « le 28 Mai 1718 dans la mer du monastère de Cava, à Vietri, on prit un esturgeon, du poids de trente-trois rotoli, et, selon l'ancien usage, les pêcheurs le portèrent au Monastère, où ils reçurent la gratification ordinaire de cinq grains par rotolo, un baril de vin, une mesure de farine de six rotoli, un morceau de fromage de six rotoli, et soixante panielli de pain blanc » 8).

V. L'abbé Maxime Albritio qui gouverna la Sainte-Trinité de Cava de 1723 à 1729, comme la plupart de ses prédécesseurs, était originaire de Naples et profès du Mont-Cassin. Cet abbé ne doit point se confondre avec un religieux de Cava, presque de même nom, Dom Marin Albritio, qui vivait également à cette époque. Ce dernier avait fait sa profession monastique, au temps de l'abbé Pasca, le 21 Décembre 1692, et avait vécu ensuite quelques années au Mont-Cassin (1696-1699)). Plus tard (1716-70) il remplaça Dom Pierre Orsino comme

¹⁾ Ricordi cit. f. 173.

²) « D. Placidus de Balzo a Capva, (professus S.Laurentii Aversæ) 17 Januarii 1659, Abbas obiit Cavæ cum fama sanctitatis. » Mat. Maj. Cav. f. 380 a t° — « Obiit Cavæ 9 Augusti 1716. » Ibid. f° 308 a t°.

^{3) «} A di 28 Maggio 1718, dentro il Mare del Monasterio Cavense in Vietri, si è preso un pesce storione di R.ª trentasei e secondo l'antico uso il Pescatore l'ha portato in Monasterio con esserli dato il costituto, cioè pagatoli a cinque grana il R.º, hà havuto un barilo de vino, una Pala di farina di R.ª sei, una pezza di Formaggio R.ª sei et sessanta panielli di pane bianco. » Ricordi, f. 173.—Voy. d'autres exemples aux f. 104 107, 108, et Cf. la Bulle de Léon X, de l'an 1513, dans Margarini, Bull. Casin. II, 440.

⁴⁾ Mat. Maj. Cav. f. 314 a to; DE BLASI, in Addit. Vener., Chorus.

archiviste de Cava. C'est en cette qualité que, aidé de Dom Félix Parisi, de Naples, et de Dom Roger Grillo, de Salerne, après de longues fatigues, il composa: 1º une Série chronologique des principaux événements de l'an 875 à l'an 1654, d'après les documents authentiques de Cava (1717); — 2º un Inventaire des Parchemins contenus dans chaque arche des Archives de Cava (1717-19)¹); — 3º un Index des procès pour et contre le monastère de la Sainte-Trinité (1720); — 4º presque tous les articles sur les religieux de Cava, publiés par Dom Marianus Armellini, dans sa Bibliotheca Benedictino-Cassinensis (1730)²); — 5º un Dictionnaire ou Index alphabétique de toutes les écritures de la Chancellerie du sacré et royal Monastère de Cava, ouvrage en deux gros volumes in-folio, compilé à l'imitation du Dictionnaire de Venereo (1745-49).

Quant à l'abbé Maxime Albritio, son gouvernement n'offre rien de remarquable. Tout ce que pouvons dire ici sur son compte, c'est qu' il fut un des quatre abbés qui, le 19 Mai 1727, jour de la consécration solennelle de la basilique du Mont-Cassin par Benoit XIII, portèrent processionellement « en chappes rouges et en mitres blanches » les reliques de divers saints 3); puis qu'il mourut, à Cava, le 16 Décembre 1729. Il avait embrassé la règle de S. Benoît, 43 ans auparavant, le 25 Novembre 1686 4).

- 1) « Dictionarium sive Inventarium ac Registratio scripturarum anno 1717 facta a P. D. Marino Albritio, partim ab ipsomet, partim a suis professis Felice Parisi de Napoli et Rogerio Grillo de Salerno. » Ce MS., petit in-fo, de 67 feuillets, donne une idée assez exacte de la disposition des Arches contenant les Diplômes de Cava au commencement du XVIII. S. Voy., à l'Appendice, lett. NN.
- 2) ARMELL. Bibliot. I. p. 68; Cat. Sanct. p. 12; Addit. p.17. etc.; Morcaldi, Cod. Dipl. Cav. Synop. p. lxx. et suiv,
 - 3) Tosti, Storia della Bad, di Monte Cassino, III, 310. Nap. 1843.
- 4) « D. Maximus Albritius Neapolitanus sex modo annis monasterii Cavensis Abbas, cœnobii nostri monachus evasit die 25 Novembris anno 1668. » GATTULA. II. 862.— « Obiit An. Domini 1729, 16 Decembris » Mat. Cav. f. 308 a t.

CHAPITRE II.

DOUBLE GOUVERNEMENT DE L'ABBÉ DE PACE.

1729-1749.

.Premières années de De Pace. — Ses succès à Rome. — Ses travaux critiques sur les Archives de Cava. — Documents fournis à Mabilion. — Séjour à Cava de Bacchini. — Origine des publications Cavenses faites par Muratori. — Travaux divers de De Pace. — Son zèle comme prieur. — Il devient abbé de Cava. — Construction du Chaur de la nuit. — Procès contre le nonce de Naples. — Perte du prieuré de Capoue, — D. Placide De Puzzo et D. Benoit De Ambrosio. — Pratilli à Cava. — Augmentation des livres de la Bibliothèque. — Acquisition de nombreux manuscrits. — Mort et portrait de De Pace.

L'abbé Dom Philippe-Marie De Pace est certainement l'un des hommes les plus illustres de l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, au moins pendant le cours du XVIII^e siècle.

De Pace appartenait à l'une des plus honorables familles de Naples. Il était né vers 1670. Son père, • le docteur Dom François, » comme l'appelle Polverino, l'envoya de bonne heure à Cava, dans le noviciat des pères Bénédictins, pour y perfectionner des études brillamment commencées dans la capitale des Deux-Siciles. Le séjour prolongé qu'il fit à la Sainte-Trinité, le porta à la fin à y demander l'habit de S. Benoît et, le 15 Janvier 1689, il y faisait sa profession solennelle entre les mains de l'abbé Jovita-Messina 1).

Plus tard, De Pace fut envoyé à Rome pour s'y perfectionner dans la théologie et le droit canon. Son application et ses succès le firent dès lors remarquer par les directeurs du célèbre collége bénédictin de S. Anselme, qui n' hésitèrent point à le laisser se présenter, quoique fort jeune, aux examens du doctorat. De retour à Cava, à l'exemple des archivistes Dom Honoré Pisano et Dom Pierre Orsino, l'ardent De Pace appliqua ses talents à l'illustration des plus anciens documents de son monastère. Comme fruit de ces précoces études diplomatiques, il reste aujourd'hui encore, dans les archives de la Sainte-Trinité, un précieux manuscrit, portant la date de 1705, et ayant pour titre: Observations critiques, historiques et chronologiques sur les

¹⁾ POLVER. I. 57; ARMELL. Bibl. II. 143.; Mat. Cav. MS. 29, f. 314 a t.

diplômes des pontifes et des princes, conservés dans les archives de Cava, depuis les temps les plus anciens jusqu'à l'an 1100 1). Peu après De Pace fit de ce travail intéressant une copie, à laquelle il unit une riche collection de documents, et par l'entremise de Dom Érasme Gattola, le fameux archiviste du Mont-Cassin, que nous avons si souvent cité jusqu'ici, il transmit le tout à Mabillon. Le docte bénédictin français reçut l'envoi de De Pace, tandis qu'il imprimait ses Annales de l'ordre de S. Benoît 2). Il ne put point malheureusement en tirer tout le parti possible, car la mort le surprit quelque temps après (1707).

C'est encore vers cette époque qu'il convient de placer la venue à Cava du fameux abbé Bacchini, qui, en Italie, égala presque la réputation que Mabillon s'était acquise en France. « Bacchini travailla longtemps dans les archives de Cava » 3), comme on peut facilement le conclure de son Voyage, de ses lettres à Magliabecchi et surtout des documents divers et inédits, qu'il fournit au grand Muratori, tels que les Vies de Saînts Pères de Cava, la Chronique de Cava et les diplômes si nombreux, résumés ou imprimés in-extenso dans les Antiquités italiques du Moyen age 4). Cette fois encore De Pace se mit entièrement à la disposition de Bacchini et l'aida à transcrire tous les extraits qu'il voulut bien faire des Archives de Cava.

Parmi les autres travaux qui ont rendu célèbre le nom de Philippe Marie De Pace, n'oublions pas le précieux Recueil des diverses formules employées au Moyen âge dans les actes publics et privés 5). Suivant Armellini, ce docte religieux aurait, en outre, annoté l'Agiomachie ou Combat des Saints du poëte Folengo; corrigé la Chronique du monastère de Cava, de l'abbé Rodulphe; composé des Notices

^{*)} C'est le n° 86 des MSS. en papier. Il est sormé de 340 pag. in-80.

^{2) «} Com fere ad hunc locum perducta esset hujusce voluminis editio, transmissa est ad me per D. Erasmum a Cajeta Priorem et Archivistam Sacri Monasterii Cassinensis collectio multorum instrumentorum Cavensis Monasterii, cum Notis Ilistoricis et Chronologicis D. Philippi de Pace, Monachi Cavensis, » etc. Mabillon, Ann. Bened. IV. p. 317. n. 83.

³⁾ DE BLASI, Lett. famil. al Rosini, p. 8. Nap. 1786. in-f.

⁴⁾ Voy. MURAT. Rer. It. Script. VI. 199-240. surtout la pag. 202; VII. 913-932; Ant. Ital. I. 180. 182. 188. 216. 218. 222. 755. 991. 993; V. 480. 657. 775. etc.

S) Collactanea ex Cavensi tabulario decerpta. C'est le n° 49 du Catalogue des MSS. en papier, fait en 1866, qui lui donne cet autre titre moins exact: Sui diplomi dell'Archivio Cavense. Ce MS. se compose de 308 pag. in-f.

biographiques sur tous les abbés de Cava'). Malgré toutes nos recherches dans les Archives de la Sainte-Trinité, il nous a été impossible de découvrir ces deux derniers ouvrages, qui, pour nous, auraient été d'un grand secours dans le cours de cet Essai.

Au temps de l'abbé Del Balzo, en 1711, De Pace avait été nommé prieur de son propre monastère. Il s'acquitta de cet emploi, avec un zèle inimitable, si bien qu'à la mort de Del Balzo (1716), « pressé par les instances des religieux et malgré la renonciation qu'il en fit plusieurs fois, il fut chargé de l'administration de la mense abbatiale du sacré et royal monastère de Cava. » Peu après (1717), le prieur De Pace fut envoyé, en la même qualité, à S. Pierre de Pérouse, puis (1721) à S. Laurent d'Averse et enfin (1725) à S. Séverin de Naples. C'est de là qu'il fut pris, en 1728, pour être placé sur le siège abbatial de Castrovillari, en Calabre. Mais il ne l'occupa pas même un an entier. A la mort de Dom Maxime Albritio, l'assemblée générale de l'Ordre, réunie à S. Benoît de Polirone, près Mantoue, désigna à l'unanimité De Pace pour lui succéder sur le trône de Cava (14 Mai 1729) 2).

Pendant les six années de son gouvernement l'abbé De Pace ne cessa de travailler au bien de son cher monastère de la Sainte-Trinité. D'abord, il construisit, pour faciliter la récitation de l'office monastique pendant les rigueurs de l'hiver, la salle connue sous le nom de Chœur de la nuit (1730) 3). Il s'appliqua ensuite à réparer les dégâts qu'un violent tremblement de terre venait de causer aux vastes édifices de l'Abbaye (1733) 4). La même année, on trouve De Pace occupé à soutenir un

¹⁾ ARMELL. Bibl. Bened. Cas. II. 143; Polver. I. 57.

²⁾ Polver. I. 57. — Cf. les nombreuses Matric. Cavens. MSS. nº 90-103. passim.

³⁾ On trouva alors un grand vase rempli de l'huile bienfaisante, dite de Sainte Justine, que l'abbé Scannasorce avait fait cacher 150 ans auparavant. Dans l'intérêt de ses successeurs, De Pace sit remplacer ce vase par un autre, plus grande encore, également plein d'huile, qui pourrait bien exister encore dans quelque recoin de l'Abbaye: «Philippus Mª De Pace P. Neapolitanus, Cavensis abbas CX, monachis suis commodiorem locum parans, ut nocturnas Deo laudes, debitumque pensum, una cum ipso, ad anime profectum persolverent, cum vas olei a centum quinquaginta annis in muro ab alio itidem Philippo Scannasorice a Cava, abbate LIX, absconditum reperisset, ut posteris etiam pro corporis medela, quod sibi et majoribus paratum suerat, successoribus restitueret, majorem oleo plenam latentem sub testudine reposuit diotam, anno 1730, Præsulatus sui anno secundo, orate pro eo. » Ricordi dal 1500 al 1539. Anc. MS. 33, oblong, f. 65 a t.

⁴⁾ Alors encore sut caché une nouvelle quantité d' Huile de Sainte Justine:
PHILIPPUS MARIA DE PACE. P. NEAPOLITANUS. — ALVENUS ET ABBAS. CX. CAVEN. —

grand procès contre le nonce apostolique de Naples, qui prétendait pouvoir exercer sa juridiction sur les religieux de Cava. De leur côté ces derniers faisaient hautement valoir leurs priviléges antiques, celui en particulier de ne relever que du Saint-Siége. De Pace porta l'affaire à Rome, qui lui donna raison 1).

L'abbé De Pace n'eut pas toujours le même bonheur; car son gouvernement est marqué par la perte que l'abbaye de Cava fit du prieuré de la Sainte-Trinité de Capoue 2). Ce monastère, qui dépendait de la Congrégation de Cava, au moins depuis 1177, était situé sur les bords du Vulturne, au nord de la ville actuelle de Capoue, entre l'église de S. Vincent et l'église de S. Jérôme. Malgré toutes les réclamations des religieux de Cava, la cour royale, moyennant une indemnité de 7222 ducats, s'en empara, en 1734, pour élever les fortifications actuelles de Capoue, dont Vauban avait naguère donné le plan 3).

Dom Philippe-Marie de Pace, en 1735, fut transféré sur le siège abbatial de S. Paul, près de Rome et puis (1740), sur celui d'Averse ') Il fut remplacé successivement, à Cava, par deux napolitains: Dom Placide De Puzzo (1735-40) ') et Dom Benoît De Ambrosio (1740-45), l'un profès de Subiaco et l'autre d'Averse, sur le compte desquel les annotateurs de la Sainte-Trinité n'ont rien à nous apprendre, à part une visite ad limina apostolorum, faite en 1743; la confirmation de « la plus grande exemption des payements des gabelles et

In familiae commodym — Refecto post damno Terremotys Monasterio — Scalam hanc — Apervit, stravit, ornavitque. — Posteris vero consulens — Dolivm librarym LXXVI olbi abscondit — Ut — His quoque beneficus esset — quibus commendatam ejus animam rogat. — Præsulatus sui anno V.— Dni vero MDCCXXXIII. (Ricordi del 1522 al 1699, fo ulto).

- 1) Documents des Archiv. du Mont-Casin. Arc. Caven. n. XXII.
- 2) PRATILLI. Hist. Lang. III. p. 182 et surtout la Carte topog. de Capoue, p. 173.
- 3) « Nota come questa Chiesa della SS.^{ma} Trinilà di Capua fù presa dalla Regia corte e devastata per la fortificazione delle fortezze di Capua, com'appare dal giornale del 1731, fol. 213. » etc. Ricordi. f. 164.
- 4) C'est dans ce dernier monastère que De Pace composa, en italien, le Mémoire à ajouter au Dictionnaire de Moreri qui se réimprimait alors à Venise. Ce Mémoire si intéressant, dont une copie de la main même de De Pace, en date d'Aversa, 16 Juillet 1743, existe à Cava (ant. arc. 68. n. 152) et forme un cahier de 20 pages, in-4°, fut assez mal traduit en français et publié plus mal encore dans le tome V° du Grand Dictionnaire historique (p. 340-342. chez. François Pitteri. Venise, 1743).
- 5) De son temps (1739) une lettre du Président de la Congrégation confirma l'avantage de l'Autel privilégié à la Chapelle des Saints Pères (Ant. Arc. 22, n. 42).

autres impôts » 1); enfin des contestations nouvelles avec les évêques de Cava et l'Université de cette ville 2).

En 1745, l'abbé De Pace sut placé, pour la seconde sois, sur le trône de S. Alsère. Durant les quatre années qu'il l'occupa, il s'appliqua avec la même ardeur qu'autresois à ses études de prédilection; c'est alors, par exemple, qu'il mit la dernière main à ses Observations sur les diplômes de Cava. Parmi les savants auxquels il se saisait un plaisir de communiquer ce travail, nous citerons ici Pratilli, qui fréquentait à cette époque les Archives de la Sainté-Trinité, ainsi qu'il nous l'apprend lui-même 3). Malheureusement cet historien, comme l'observe De Meo. « écrivit toujours, sans jamais réstèchir » 4).

Pendant son double gouvernement De Pace augmenta considérablement les livres de la Bibliotèque de la Sainte-Trinité. C'est lui qui la fournit de ces grands et précieux ouvrages, comme les Antiquités Italiques et les Rerum Italicarum scriptores de Muratori; les Annales bénédictines de Mabillon; la belle collection des Vies des Saints des Bollandistes; le Bullarium Romanum de Cocquelines; l'Histoire Byzantine de Du Fresne; la Collection des Conciles de Labbe; les Annales Ecclésiastiques de Baronius; les Œuvres de Sigonius; celles de

- 1) « L'état (du diocèse de la Sainte-Trinité de Cava) de l'année courante 1743 a été présenté dans les formes par l'Abbé d'aujourd'hui à Rome à la sacrée Congrégation de la Visite à l'occasion qu'il allait à la visite ad limina Apostolorum. Il fit cela en obeissance de la Bulle emanée du saint Pontife regnant Benoît XIV, qui oblige à la dite visite ad lamina non seulement les Evêques, mais aussi les Prélats de Territoire. leur propre, et séparé, comme il paroît par les memoires gardées dans la centième Arche du dit Archive. Dans la dernière convention faite avec la Cour de Rome (par le roi Charles III) l'Abbé de la Cave est distingué des autres Abbés nullius, comme Ordinaire de Territoire propre, et séparé autant que celui de Mont Cassin, ayant la plus grande exemption des payements des Gabelles, et autres impôts, et etant reconnu comme séparé tout à fait de la ville de Cave, comme on peut le voir des Actes de la Chambre Royale à la Relation du Président Marquis de Mauro. » (Moren, op. cit. p. 342).
 - 2) Ces contestations se rapportent surtout à la Gabelle de la farine, à laquelle on voulait soumettre l'Abbaye, « che a nessun pagamento di colletta e di bona tenenza è tenuta. » (Doc.du Mont-Cas., loc. cit.)
 - 3) Cf. Pratilli. Hist. Lang. t. IV. p. 451.
 - 4) Ap. De Blasi. Let. famil. p. 51. C'est là un des motifs qui expliquent pourquoi, le premier, Pratilli publia, en 1752, la fameuse Chronique de Cava, aujourd'hui considérée comme apocryphe: « Unum, quod inter eos (scriptores) locum sperare poterat, Chronicon Cavense a Pratillo Tom. IV novæ editionis Historiæ Principum Langobardarum anno 1753 evulgatum, ut adulterinum recentioris sæculi fælum prætermisi.» Pertz. Monum. German. historica. Scriptor. V. Prél. Hannover. 1844. Voy. aussi, ci-dessus, la note de la p. 12.

la plupart des Pères de l'Eglise, et de cent autres que nous avons cités dans le cours de ce travail, ou que l'on peut consulter aujourd' hui à Cava'). On retrouve un indice de l'ardeur que De Pace mettait à fournir de bons livres la Bibliothèque de son Abbaye, dans une lettre qu'il adressait, en 1733, à son intime ami, Dom Érasme Gattola, dont l'Histoire de l'abbaye du Mont-Cassin s' imprimait alors à Venise: « Veuillez, lui disait-il, avoir compassion de la pauvreté de cette Bibliothèque de Cava, pour qui votre Histoire sera un des plus beaux joyaux » 2).

C'est aussi à l'abbé De Pace que les Archives sont redevables de plusieurs manuscrits intéressants, tels que les Annales de la ville de Lucques, de Barthélemy B e v e r e i; la Chronique d'Italie, de Jules P a os a r o, allant de 1495 à 1515; l'Histoire des Abbés de Sainte-Justine de Padoue, de Lionetto C r o c e c a l l e; le traité de Nicolas C a r a v ita, ayant pour titre: Nullum jus Romani Pontificis super reges Neapolitanos; le Journal du duc d'O s s u n a (1617-20); le Diurnal du Royaume de Naples du duc de M o n t e l e o n e; un Traité de Physique, figuré et écrit avec beaucoup de soin, en deux gros volumes; etc. etc. 3).

C'est au milieu de ces soins si dignes d'un religieux de S. Benoît, que l'abbé Philippe-Marie De Pace mourut à Cave, le 13 Janvier 1749, à l'âge de 75 ans environ 4).

¹⁾ Tous ces ouvrages portent généralement ces quelques mots: « Est sacri Monasterii Cavensis ad usum Philippi Mariae de Pace. » Cf. Moncaldi. La Bibl. della Bad. di Cava, p. 4. Nap. 1872.

²⁾ Lett. orig. de De Pace (Archiv. du Mont-Cas. loc. cit.).

³⁾ Cela ressort des notes qui existent au commencement des MSS, susmentionnés.

^{4) «} Morto a' 13 Gennaro 1749 » Mat. Cav. MS. 29. f. 308 a to — Dans les appartements abbatiaux de Cava on voit un bon portrait de De Pace, autour duquel, en forme d'ovalc, il y a ces mots : « D. Philippus Maria De Pace ex ab: Caven: Ab: S. Pauli Romæ. Annorum LXII. » Puis, derrière la toile; ces autres: F. Dam: Carpentiers p. Romæ, 1736.

CHAPITRE III.

TRANSFORMATION MATÉRIELLE DE L'ABBAYE.

1750-1763.

D. Bernard Odierna. — Les soixante mille ducats de revenus. — L'abbé De Palma. — Ses mérites éminents. — État de l'Abbaye. — Le séminaire diocésain. — Réédification de l'Église. — Construction du Réfectoire d'Observance et du Noviciat, — Un tubleau de Paul De Matteis. — Inscription bien méritée. — Bulle de Clément XIII.—Intrigues déjouées. — De Palma devient Procureur général de l'Ordre. — Le Second Pierre Pappacarbon.

La seconde moitié du XVIII^e siècle fut pour la Sainte-Trinité de Cava un temps de grandes transformations. C'est alors, en effet, que cette Abbaye prit définitivement cette forme matérielle et extérieure qu'elle conserve aujourd'hui. Une pareille métamorphose fut opérée par l'abbé Dom Jules-André De Palma. Cependant le gouvernement si remarquable de cet abbé est annoncé et préparé par celui de Dom Bernard Odierna. Il convient donc de dire, avant tout, quelques mots sur le compte de ce dernier.

L'abbé Odierna appartenait à une très-honorable famille de Naples. Dès le siècle précédent, il avait fait, à Cava même, son éducation monastique. Sa profession solennelle avait eu lieu le 8 Décembre 1691. Plus tard (1728), nous le retrouvons avec la dignité de Prieur 1). Durant les six années de son séjour à Cava, en qualité d'Abbé (1750-56), Odierna administra si habilement les intérêts de ce monastère qu'il en doubla les revenus. Au lieu des trente mille ducats des années précédentes, de son temps, l'abbaye de Cava, comme il est de tradition, avait soixante mille ducats de revenus fixes chaque année. Depuis bien des siècles les finances de la Sainte-Trinité n'étaient arrivées à un tel degré de prospérité. L'abbé De Palma sut tirer bon parti de circonstances si heureuses.

Dom Jules-André De Palma était originaire de l'antique cité de Noie. Il y était né de parents illustres, en 1695, et avait fait sa profession monastique à S. Séverin de Naples, en 1711. C'était une âme grande, active, dévorée du besoin de faire le bien et du désir d'augmenter la gloire de son ordre.

¹⁾ Mat. Mat. Cav. MS. 29, f. 317 a 1°.

En arrivant dans l'abbaye de Cava, De Palma ne put s'empêcher d'en comparer les constructions lourdes, irrégulières et souvent mesquines, avec l'ampleur, la symétrie et l'élégance qu'il avait depuis longtemps l'habitude de voir au Mont-Cassin et dans son monastère de Naples. Mais il fut bien plus péniblement impressionné, quand, considérant de plus près cette longue série de bâtiments élevés et restaurés à diverses époques, sans ensemble et sans unité, il remarqua que, par suite de leur antiquité et surtout à cause des fréquents tremblements de terre du siècle précédent, la plupart des murailles, les principales voûtes, les plus importantes parties de l'abbaye menaçaient ruine 1). Persuadé, et avec raison, que les réparations, même les plus complètes, étaient désormais inutiles, il sit abattre en partie les vieilles constructions pour en élever de nouvelles. Sur ces ruines l'abbé De Palma jeta les fondements du grandiose corps de bâtiment qui sert actuellement de Séminaire Diocésain et au-dessus duquel se prolonge, en forme de corridor, long et large, cette immense galerie, éclairée par huit grandes fenêtres ou finestroni, connue sous le nom d'Androne, qui frappe d'admiration tous ceux qui, pour la première fois, entrent dans l'abbaye de la Sainte-Trinité. Peu après, à côté de cette galerie magnifique, sur les substructions de l'ancienne église et juste au-des-

1) Le Rme P. abbé Morcaldi (Cod. dipl. Cav. Synop. p. xxiii) attribue, au contraire les restaurations de De P a l m a à une inondation et à la chute d'un grand rocher (1756): « At, anno millesimo septingentesimo quinquagesimo sexto, Cavensium res hactenus prospera, inopinato eventu in maximum discrimen versa... subita aquarum inundatione, et immani saxo, imminentis supercilio rupis, delapso, Coenobii latus et bibliothecae aula, cum ingenti codicum voluminumque copia, diruuntur. Attamen D. Julius de Palma (1756-63), ne diem quidem cunctatus, tam eleganter diruta refecit, et tot novis structuris Claustra auxit, uti secundus Monasterii conditor merito vocaretur.» Ces accidents cependant semblent n'étre arrivés qu'en 1796, lorsque les constructions dont il s'agit étaient déjà terminées: « Nella sera poi del 31 dic. dello stesso anno (1796), cadde altro gran pezzo di rupe sull' estremita occidentale del dormitorio maggiore del monistero della SS. Trinità, e vi fece de' guasti significanti, e ciò oltre di quelli cogionati al tetto, ed alla tribuna dell'altare maggiore della sua Chiesa ed alla gran sala della biblioteca, nella vigilia del medesimo giorno di Natale del 1796, da un grosso torrente, che superato avendo gli argini e diviso in due rami, irruppe su due parti del medesimo monastero. » (ADINOL. St della Cava. p. 81. note). C'est également ce qu'affirme le Directorium ad divinum officium, publié, en 1874, par le R.me abbé DE Ruggiero, à la pag. 58: (Die 24 Dec.) « Cant. Te Deum pro gratiar. action. ob praeserv. Monaster. et Eccl. ab ingent. terrarum, saxorumque lapsu (Die seq. A. D. 1796). » Enfin tel est le récit des anciens religieux de Cava, du R.me P. abbé GRA-NATA en particulier, qui fit lui-même, vers 1832, restaurer le maître-autel de l'église, alors encore endommagé.

sous du rocher proéminent qui supporte le Corpo di Cava, se dressa la basilique actuelle. Cette vaste basilique, longue de 52 mètres et large de 23; malgré les défectuosités de son plan et le goût peu correct du siècle qui l'inspira, ne peut manquer d'exciter le plus vif étonnement; surtout si l'on songe aux obstacles que dut créer à l'architecte l'emplacement singulier, sur lequel elle est située. Elle a la forme d'un long parallélogramme, partagé, par une double série de quatre pilastres, en trois nefs. La grande nef centrale a son prolongement naturel dans le Sanctuaire et dans le Chœur, où les religieux se réunissent pour les offices et qui est situé juste au-dessus de l'antique église de S. Germain. La nef de droite, renfermant quatre autels 1), est terminée par la fameuse Chapelle des Saint Pères, qui ne fut point alors altérée. La nef de gauche, ayant un nombre égal d'autels 2), finit par la sacristie nouvelle. Enfin une coupole assez élancée s'élève au-dessus du maître-autel et donne à tout l'édifice un certain air de hardiesse 3).

L'Abbé De Palma ne s'arrêta point là. En ces jours, son activité et son entrain mettaient tout en mouvement dans le monastère de Ca va. Alors encore fut construit et orné de belles statues en marbre blanc le gracieux vestibule qui précède l'église 4). Puis, au-dessus de l'Androne dont on vient de parler, s'élevèrent les appartements de l'Abbé, ceux de son consulteur et de son secrétaire, la salle dite de la Chancellerie, etc. Plus loin, sur la vaste terrasse de l'antique Palais de Saint-Germain, vis-à-vis du grand réfectoire ogival du XIIIe siècle, froid et humide, fut construit le nouveau Réfectoire d'observance, qui peu après fut décoré d'un des plus remarquables tableaux de l'Abbaye: celui de Saint Benoît et Ste Scholastique, de Paul de Matteis (1662-1728), le meilleur élève de Luca Giordano 5). Enfin un noviciat spatieux, avec de nombreuses cellules et une vaste salle de conférences,

¹⁾ Ce sont les autels de Ste Félicité, de la Ste Vierge, de S. Maur et de S. Benoît.

²⁾ Ceux de l'apôtre S. Pierre, de Ste Scholastique, de S. Jean-Baptiste et du Crucifix.

^{3) •} D. Julius Andreas de Palma à Nola novam aedificavit ecclesiam Cavensem summo zelo, et constanti animi robore a fundamentis erexit. • MS. 29. f. 309. — Dans les Archives de Cava (Salle des Protoc. let. 1. n. VII.) parmi plusieurs autres plans de l'ancienne église, on en conserve un, fort beau, qui malheureusement n'a point été exécuté; il semble de style ogival, à trois ness, avec un vaste sanctuaire et 23 chapelles dans le pourtour. — Cf. encore les documents des années 1756, 1757, 1761: Protoc. XII. C. n. 45, 46, 47, 50. etc.

⁴⁾ Ces statues, au nombre de quatre, sont accompagnées des inscriptions suivantes.

S. MARIA D. LA GRA. — S. 108EPH. — SCA FELICITAS. — S. MATHEVS. Elles datent du' XVIII S. et semblent appartenir à l'école de Santacroce.

⁴⁾ Au bas de ce tableau on lit, en effet: Pavlvs De Matthæis Pinkit. 1727.

se dressa, comme pour les dominer tous, au centre des autres bâtiments, anciens et modernes, de l'Abbaye.

Et, qu'on le remarque bien, toutes ces grandioses constructions du Séminaire, de l'Église, du Réfectoire, du Noviciat, et cent restaurations des autres parties de l'antique maison de S. Alfère, furent à peu près terminées dans lè court espace de six années (1756-62) et sans contracter aucune dette; ce qui n'est pas un petit éloge pour l'abbé De Palma, si surtout l'on veut bien songer aux embarras financiers des siècles précédents. Indépendamment d'autres témoignages, ce fait nous est attesté aujourd'hui encore par une inscription, placée, dès 1759, au bas d'un portrait de De Palma: simple, mais touchante marque de gratitude des moines de cette époque. Voici l'inscription:

QVEM VIDES EST ABBAS D. JULIUS-ANDREAS DE PALMA QVI

CAVENSE ASCETERIVM SANCTITATE PERILLVSTRE VETVSTATE IAM FATISCENS

A FVNDAMENTIS

Templo Vestibulo Abbatis aede Seminario erectis Monachorum Novitiorumque contubernio Archivo Coenaculo aliisque

NVLLO CONTRACTO AERE ALIENO INSTAVRATIS ORNATIS AMPLIATIS

VICTA LOCI ASPERITATE NITORE AC SPLENDORE AEDIFICII
NVLLI REDDIDIT SECVNDVM

CAVENSES MONACHI PATRI OPTIME MERITO RVDEQVE DONANDO EXIGVVM MONVMENTVM HOC A. D. MDCCLVIIII.

P. P.

La nouvelle église était à peine finie, quand l'Abbé De Palma eut la joie de recevoir de Rome une bulle à la fois glorieuse pour son monastère et pour lui. Le pape Clément XIII, ayant en connaissance de tous les travaux qui s'accomplissaient à Cava, par un bref, en date du mois d'Août 1761, confirma les priviléges accordés à cette Abbaye par les pontifes, ses prédécesseurs, particulièrement les indulgences concédées par Urbain II, en 1092. Ces indulgences ne s'appliquaient qu' au Jeudi et au Vendredi de la Semaine-Sainte. Clément XIII les étendit au troisième jour après Pâques 1). C'est à cette concession nou-

¹⁾ Arc. Mag. R. 19.

velle que sait allusion l'inscription qui se trouve actuellement dans le vestibule de l'Église, à gauche en entrant:

Hospes

Hoc quod cernis templum
Olim Vrbanus II. sacravit
Amplissimisque ditavit indulgentiis
Eidem nouther ædificato
SS. D. N. P. Clemens XIII.
Easdem confirmavit ampliavitque
A. D. MDCCLXI.

A la fin de son gouvernement sexannuel, l'abbé De Palma fut en butte aux intrigues de quelques religieux, jaloux de la gloire dont s'entourait son nom, grâce aux embellissements qu'il opérait à Cava. Ils tentèrent de lui faire donner un successeur; et, pour mieux réussir, ils proposèrent Dom Bernard Odierna, qui, en vérité, ne se montra point trop sourd à leurs sollicitations 1). Mais le Gouvernement de la Régence de Naples, qui avait la plus grande estime pour De Palma, s'opposa résolument à leurs projets, comme on peut le voir par la dépêche du marquis Fregianni, un des régents du jeune roi Ferdinand IV, en date du 15 Mai 1762. Entre autres choses, on y lit que la volonté du Gouvernement de la Régence est que le Père De Palma ne soit point éloigné de l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, tant qu'il n'aura par complètement achevé les constructions commencées 2). Par suite de ces dispositions, partagées, du reste, par le Chapitre général de la Congrégation Cassinienne, l'abbé De Palma fut maintenu à Cava3).

Toutefois, l'année suivante (1763), comme les grands travaux commencés sept ans auparavant étaient finis, afin de donner à l'Abbé de Cava une récompense méritée et aussi pour utiliser, sur un plus vaste champ, ses talents hors ligne, il fut promu à la dignité importante de Procureur général de l'Ordre, avec résidence à Rome 4). Là encore De Palma remplit les devoirs de sa nouvelle charge, avec un zèle, une activité qui lui méritèrent les plus grands éloges (1763-59). Son souvenir cependant se conserva religieusement à Cava. Durant son gouver-

¹⁾ Ex documentis Archivi Montis Casini, arc. Caven.

²⁾ Ex. doc. cit.

³⁾ Quant à l'abbé Odierna, en égard surtout aux services qu'il avait naguère rendus à Cava, il reçut alors une pension annuelle de 1300 ducats (environ 1300 fr.) doc. cit.

⁴⁾ Album Casin. an 1858. p. 23. Rome. 1860. in-4.

nement, nous l'avons vu, ses moines lui avaient prouvé leur gratitude par un tableau et une inscription élogieuse. Après qu'ils l'eurent perdu, ils lui donnèrent à l'envie les titres de Réédificateur du monastère et de Second Pierre Pappacarbon. Puis à sa mort, qui arriva en Avril 1775, ils le pleurèrent comme un de leurs plus grands bienfaiteurs. De Palma avait alors 80 ans 1).

CHAPITRE IV.

LES SUCCESSEURS DE DE PALMA

1763-1781.

L'abbé Bersanti. — La route nouvelle — Gouvernement de De Rossi. — L'abbé Del Tufo. — Intrigues de cloitre. — Le Père Della Marra à Cava — Pèlerinages de De Meo aux archives de la Sainte-Trinité — Bulle de Clément XIV. — L'abbé Dattilo. — L'ouragan do 1778 et destruction de Casalonga. — Le frontispice actuel du monastère. — Le procès de l'adoha — Création d'une chaire de diplomatique à l'Université de Naples. — Dom Emmanuel Caputo, le premier, occupe cette chaire. — Sa bonté proverbiale.

Après l'abbé de Palma, pendant près de vingt ans, le monastère de Cava eut à sa tête cinq religieux cassiniens, dont le gouvernement, pour des motifs déjà expliqués, est assez peu connu. Voici, du moins, ce que nous avons pu trouver sur le compte de ces abbés et sur les événements arrivés de leur temps à Cava.

Dom Pierre Marie Bersanti (1763-65), qui succèda au laborieux De Palma, était originaire de Lucques; mais il avait fait jadis (1716) sa profession monastique à S. Séverin de Naples. Son gouvernement, à Cava, ne sut que de deux ans seulement, car il mourut dans le courant de 1765. Pendant ce court espace de temps, il sit exécuter la route si hardie, qui tourne les antiques murailles du Corpo di Cava et qui, grâce à un pont très-élevé, jeté sur un précipice de la vallée Arsicza, permet de se rendre en voiture de la ville de Cava au monastère de la Sainte Trinité²). Il reçut aussi dans son Monastère un certain nombre de nouveaux religieux, parmi lesquels nous citerons: D. Jules De Amato, de Tarente, D. Pierre Del Pezzo, de Salerne, et surtout

¹⁾ Libro de' morti di Cava. nº 1°, ann. cit.— Cf. pag. 55.

²⁾ Arc. CXIII. 20.

l'illustre Charles Mazzacane, dont nous retrouverons plus tard le nom glorieux 1).

Dom Ange-Marie $De\ R\ o\ s\ s\ i$, qui, par sa naissance et sa profession religieuse appartenait à la ville de Naples, remplaça à Cava l'abbé défunt. Son gouvernement de trois années (1765-68) n'est remarquable par aucun fait intéressant.

Dom Isidore Del Tufo, qui fut placé, par le chapitre général de Pérouse, sur le siège abbatial de Cava, en 1768, était issu d'une antique famille d'Averse. C'est dans l'Abbaye de cette ville qu'il avait en 1732, professé la règle de S. Benoît. Dès lors, il avait successivement occupé les principales charges de son monastère. Tandis qu'il y était abbé, il avait fait construire un splendide cloître qui existe encore.

Une année à peine après son arrivée à Cava, l'abbé Del Tufo fut exposé aux prétentions ambitieuses d'un religieux de ce monastère. Dom Gaétan Dattilo, qui n'aspirait à rien moins qu'à le remplacer. Ce dernier, depuis le jour de sa profession (1723), avait rempli, soit à la Sainte-Trinité, soit dans d'autres maisons de l'ordre, toutes les charges auxquelles un moine bénédictin peut être appelé. Il avait été se-crétaire de l'Abbé, chancelier, cellérier, maître des novices, prieur, caissier de la Congrégation au chapitre de Pérouse, office qui alors était considéré comme équivalent à la dignité d'Abbé. La cour royale de Naples cependant s'interposa dans cette petite guerre de cloître, et sut obtenir la confirmation de l'abbé Del Tufo sur le siège de Cava (16 Sept. 1769). Toutefois afin, de donner une satisfaction aux prétentions jusqu'à un certain point légitimes de Dattilo, on lui accorda l'abbaye de Castrovillari, en Calabre 2).

Plus tranquille désormais, Dom Isidore Del Tufo put entreprendre, en Juin 1770, la visite de son diocèse abbatial. Dans toutes les paroisses, surtout dans celles du Cilento, il fut accueilli « avec musique, guirlandes, arcs de triomphe et autres marques de jubilation. Durant son absence, le monastère de Cava reçut dans ses murs le Père Della Marra, alors archiviste du Mont-Cassin, auteur d'une bonne Description de cet illustre abbaye, qui, pendant son séjour à Cava, recueillit quelques précieuses inscriptions, que le lecteur a déjà rencontrées çà et là dans ce travail 3).

C'est encore à la même époque (1770), si non plus tôt, que com-

⁴) Matric. Maj. Cav. MS. 29. f. 315 a t, — Cf. MS. 35.

²⁾ Ex documentis Archivi Montis Casini, Arc. Cav.

³⁾ Ex docum. cit.—Voy. d'ailleurs les inscriptons, citées pag.27, 43, 80. etc.

mencèrent les fréquents pèlerinages à l'abbaye de Cava de De Meo. Ce critique fameux, « toutes les fois qu'il se rendait à la Sainte Trinité, s' y arrêtait plusieurs jours et y faisait chaque fois des études longues et non interrompues » 1). C'est des Archives de Cava que De Meo a extrait tant de documents dont il s'est servi pour composer ses Annales diplomatiques du Royaume de Naples; c'est de là encore qu'il a reçu les éléments de ses tables chronologiques des ducs et princes de Bénévent, des princes de Salerne, des ducs d'Amalfi, des ducs de Naples, des empereurs grecs qui ont dominé si longtemps au Moyen Age sur l'Italie méridionale, etc. 2). Je laisse à d'autres le soin de juger si De Meo a toujours bien rendu justice, dans ses ouvrages, aux prévenances dont il fut entouré de la part des religieux de Cava et si ses jugements sur certains documents des archives de Cava ont toujours été inspirés par les principes de la plus saine critique 3).

Avant de terminer ce qui se rapporte à l'abbé Del Tufo, je noterai qu'il obtint en 1771 du pape Clément XIV une bulle intéressante. Ce pontife y déclare que toutes les personnes qui, aux principales solennités de l'année et lors des fêtes des saints abbés: Alfère, Léon, l'ierre Ier et Constable, feront leurs dévotions dans la basilique de l'Abbaye, y gagneront les mêmes indulgences, que si elles se rendaient à S. Jacques de Compostelle, en Espagne 4).

L'abbé de Castrovillari, Dom Gaétan Dattilo eut enfin la satisfaction qu'il convoitait tant. En 1772, il fut appelé par le chapitre général de l'Ordre sur le siège quasi-épiscopal de la Sainte Trinité de Cava, où il sut se maintenir près de six ans (1772-78).

De son temps, un ouragan terrible détruisit entièrement le village, dit Dei Luonghi ou Casalonga, jadis habité par ces ardents Cavesi,

- 1) « So, che il P. Meo, sin dall'anno 1770, e forse prima cominciò a visitar questo Archivio. come da alcune lettere da lui fatte agli Archivarij di que' tempi, che qui conservansi, si ricava, sino a questi ultimi anni, ne' quali l'ho io servito; e che ogni volta che vi veniva, vi dimorava molti giorni e vi facea lunghi studi, e non interrotti. » etc. De Blasi, Lett. famil. p. 8, Nap. 1756, in-s.
- 2) « E mi trovo anche l'originale di quelle altre note degli anni de' Duchi e Principi di Benevento, anzi anche de' Duchi di Amalfi e di Napoli, e degli Imperatori Greci, che in vigore di quest' ultima sua richiesta e di altre posteriori, gli mandai cavate dalle pergamene di questo archivio. » DE BLASI. Op. cit. p. 39. Cf. encore la pag. 90 et s.
- 3) Cf. De Blasi. Op. cit. passim; Morcaldi, Una Bolla di Urbano II ed i suoi detrattori, dans le Giorn. arald. geneal. dipl. de Juil. 1876. publié à Pise par M. Crollalanza.

⁴⁾ Arc. Mag. R. 20. Cf. Divozione in onore di S. Felicita, p. 9. Salerne, 1855.

que nous trouvons presque toujours aux plus tristes pages de l'histoire de l'abbaye de la Sainte-Trinité. Le 11 Novembre 1773, jour de la Saint-Martin, vers deux heures de nuit, un torrent furieux, formé par des pluies continues, se précipita des hauteurs de Monte-Finestra sur le malheureux village, en renserva toutes les maisons, ensevelit sous les ruines cent soixante personnes, dont les cadavres furent transportés dans les campagnes voisines et jusqu'à Nocera-dei-Pagani 1).

L'abbé Dattilo est beaucoup connu à Cava pour avoir fait élever le frontispice actuel du monastère de la Sainte-Trinité. Ce frontispice qui frappe si agréablement les regards du visiteur, alors qu'il tourne la proéminence sur laquelle est assis le Corpo-di-Cava et entre dans la vallée Arsicza, bien qu'il se ressente du genre maniéré du XVIII siècle, est généralement d'ordre ionique. Il fut dessiné par l'ingémeur Jean Del Gaiso et exécuté par maître Janvier Pagano. Il précède immédiatement l'église et s'élève sur le vestibule construit peu auparavant par De Palma. Il s'appuie, à droite, au clocher édifié au siècle précédent par Dom Vulpicella, et, à gauche, aux appartements de l'Abbé, que Dattilo aggrandit et embellit beaucoup²) et au-dessous desquels il disposa, avec grâce, l'atrium du monastère et un vaste parloir. Une grande porte, en fer, flanquée de deux colonnes en marbre blanc, qui supportent un balcon à l'usage de l'Abbé, occupe le centre du frontispice. Une statue de S. Benoît, debout, en acte de bénir, est placée plus haut et semble, par son air de bonté, inviter à entrer dans l'illustre abbaye que ses enfants, bien en petit nombre, helas! habitent encore 3).

¹⁾ Voici la narration inédite d'un témoin oculaire: « Il controscritto casale della Luonghi, chiamato indi volgarmie Casalonga, nella sera delli 11 Nove 1773, giorno di S. Martino, verso le ore due della notte, con un'alluvione interamente distrutto, senza esservi pur rimasto un vestigio nelle case, e con mortalità di 160 persone. La stessa alluvione ha cagionato ancora nella Città uno immenso danno, coll'esterminio di tanti poderi, selve, boschi e case, che si computa il danno circa a 200000 e più docati, oltre il danno della rovina di tante strade pubbliche, che per comporte vi vuole una spesa immensa. Dei morti fino a venti furono dalla furia dell'acque sbalzati in fino a Nocera, dove ebbero sepoltura. Fiero e memorando accidente, che ha riempito di lutto e di costernazione la Città. » MS. CEL. Guariglia. f. 50.

²⁾ Les voûtes de ces appartements furent alors peintes, en style dit rococo, par Nicolas Malinconico, comme on peut le lire dans la grande Salle de réception ou Galleria: Nicolò Malinconico P. A. D. 1773.

^{3) «} Paulo post, abbas D. Alferius Dattilo (1772-78), in novo Ecclesiae prospectu faciendo, nec labori nec sumptui parcendum duxit, quo cultissimae aetatis memoria posteris traderetur. » Morcaldi, Synop. p. xxiii. — Un tableau, aujourd' hui dans les

Dattilo pour exécuter ces embellisements dépensa des sommes considérables. Durant plusieurs années tous les revenus de l'Abbaye furent, dit-on, assorbés par ce frontispice. Puis, vers la sin de son gouvernement, le monastère eut à soutenir un procès, qui sit alors beaucoup de bruit et occasionna encore de très-fortes dépenses. En 1776, l'avocat Thomas Galise sit, contre le monastère de la Cava, une dénonciation à la Chambre Royale ou administration des finances du royaume de Naples, afin de contraindre ce monastère à payer l'Adoha, sorte d'imposition se rapportant au service militaire, dont l'abbaye et ses dépendances avaient été jusqu'alors exemptes. Le monastère chargea de sa défense les avocats Jovannelli et Cianciulli. La partie contraire fut representée par l'avocat Andrissani. Les débats furent longs, acharnés. Ils durèrent pendant tout le gouvernement de Dattilo, sous celui de Dom Tibère Ortiz, son successeur (1778-81) et même plus longtemps encore. Enfin, au bout de dix années de luttes et de fortes dépenses, le monastère de Cava, comme toutes les autres communautés religieuses du royaume de Naples, dut se soumettre à l'Adoha (20 Juillet 1787)⁴).

Pendant que tous ces longs débats avaient lieu, un religieux de Cava, Dom Emmanuel Caputo, s'illustrait dans l'Université de Naples, comme Professeur de critique diplomatique. Cette chaire dont on sentait vivement le besoin dans le sud de l'Italie, sartout depuis que la science de la diplomatique avait fait tant de progrès en France, grâce à Mabillon, à Montfaucon et à toute le laborieuse école de Saint-Maur, cette chaire, disons-nous, avait été créée à Naples en 1777. Quant il s'agit de la pourvoir d'un sujet capable et instruit, le roi Ferdinand IV ne put trouver un homme plus apte que le moine de Cava, et c'est ainsi que Dom Emmanuel Caputo eut la gloire d'être le premier professeur de critique diplomatique de l'Université de Naples.

D'autres ont déjà dit avec quel profit pour la science et quels éloges Caputo s'acquitta, pendant longtemps, de son noble emploi 2). Pour

appartements de l'Abbé, représente DATTILO qui montre le frontispice du monastère de Cava, par lui construit.

¹⁾ Doc. Arch. Casin. Arc. Cav.; Adinolfi, Stor. della Cava. p. 264, note. etc.

²) « Giova notare che nello stesso secolo XVIII, a procacciare maggior riputazione agli Archivii (Napolitani), e a' loro Conservatori concorse la istituzione della Cattedra di Critica Diplomatica nel 1777. All' insegnamento di questa utilissima disciplina fu dal Real Governo chiamato dal Cenobio Benedettino di Cava l'Abate Emmanuele Caputo. Più d' uno a' di nostri facendo ne' suoi letterarii lavori menzione del primo Pro-

nous, il nous suffira d'ajouter que le « Premier professeur de diplomatique de l'Université de Naples » aimait à revenir souvent dans son cher monastère de Cava, soit pour s' y préparer à ses doctes cours de paléographie, soit pour s' y reposer de ses fatigues universitaires; et puis, qu'il se distingua toujours par son incomparable affabilité envers tout le monde et par sa bonté aujourd'hui encore proverbiale 1).

CHAPITRE V.

L'ABBÉ PASCA ET DOM DE BLASI.

1781-1787

Origine de l'abbé Raphaël Pasca. —Reconstruction et décors des Archives.—
Les armoires et les arches nouvelles.—Acroissement de la Bibliothèque —
Bom Roc Bovio et sa méridienne.— Bom Sauveur-Marie De Blasi. — Sa Lettre
sur les éditions du IV. S. — La Chronique de Cava.—Les Lettres des abbés de Cava.—Les
Formules du Moyen-âge. La Série des Princes lombards de Salerne. — Les Lettres familières. — Les Additions et les Miscellanées. — La Correspondance diplomatique. — Le
prieur Morra et l'helléniste Pascal Bass. — Leurs travaux sur les parchemins grecs de Cava. — Religieux divers. — Leur intimité avec le célèbre
Gaétan Filangieri. — L'abbé Pasca devient évêque de Teano.

Le gouvernement de l'abbé Pasca forme certainement une des plus belles pages de l'histoire de la Sainte-Trinité de Cava grâce surtout aux nobles travaux qu'il sut ou inspirer ou généreusement protéger.

fessore di Diplomatica presso di noi, errò nell'attribuire cotal gloria chi a Lorenzo Giustiniani, chi a Pietro Napoli-Signorelli. Ci gode l'animo di rivendicarla al Caputo e riportare sul proposito un brano dell' Elogio dell' illustre Benedettino recitato dopo la morte di lui nella Regia Università degli Studi del Canonico Nicola Ciampitti, dotto ed elegante Professore di Lettere Latine:.... At non diu fuit haesitandum, quisnam ex nostris potissimum ad artis criticae et diplomaticae tradendae munus defungendum deligeretur. Iam enim in civitate operae in eo doctrinarum genere locatae ab Emmanuele fama percrebuerat. Statim ergo in illum oculos Rex providentissimus coniecit, cathedraeque ab se recens constitutae primum moderatorem praeficiendum mandavit. Quae res ubi rumori prius per urbem, deinde certo nuntio dissipata est, incredibili doctos homines, qui illum probe norant, laetitia affecit. neque delatum honorem tam ipsi, quam universo nomini neapolitano gratulabantur, quod tandem studiosae iuventuti ad illa studia per eum aditum palefactum iri augurarentur. Qua autem ratione magisterio publico perfunctus ille fuerit, non opus est oratione mea aperire. Multi ex vobis recordari potestis, Auditores,.... Igitur mirari minime debemus, si nemo ad illum accederet, quin et doctoris, et doctrinae amore incensus discederet. » TRINCHERA. Degli Archivii Napolitani. Napoli. 1872. p. 202-204.

1) Nous n'avons pu trouver l'époque exacte de la mort de Caputo. Il est certain cependant qu'il vivait encore en 1803 (Lib. de' morti, n° 3. an, cit.).

Dom Raphaël Pasca était uni par le liens du sang aux Barons de Magliano, de Naples. Son frère, le docteur Xavier Pasca, mort à Naples, en 1787 1), était renommé par ses vastes connaissances. Dom Raphaël Pasca fit sa profession religieuse à Cava, le 3 Juin 1744, et occupa ensuite la plupart des emplois de son Ordre. Dès qu'il eut succédé à l'abbé Ortiz, il s'appliqua tout entier à soigner les intérêts de son monastère et ceux du diocèse qui lui est uni. D'abord il voulut visiter toutes les paroisses, même les plus reculées, confiées à sa sollicitude (1781). De retour de ses pérégrinations dans le Cilento et la Basilicate, il réédifia les Salles des Archives. Puis il appela près de lui divers artistes éminents pour les décorer. Ces artistes, dont nous n'avons pu découvrir les noms. ornèrent alors les voûtes des deux salles des Archives: la Salle diplomatique et la Salle des protocoles, de fresques délicates, dans la genre de celles que l'on découvrait, vers la même époque, à Herculanum et à Pompéi. Leur fraicheur et leur beauté sont encore aujourd' hui telles, qu'elles ne manquent jamais d'exciter l'admiration de tout ceux qui visitent l'Abbaye de Cava 2). Dans le même temps, l'abbé Pasca sit saire, à grand srais, ces armoires spatieuses et si élégantes, où se trouvent actuellement, disposés les parchemins et les autres documents anciens de Cava. Ces armoires couvrent les murailles des deux salles des archives: et se divisent en plus de trois cents Arches ou tiroirs en noyer. L'intérieur des tiroirs est d'ailleurs revêtu de cyprès, afin de préserver les documents qui s'y trouvent de l'atteinte des insectes et des vers. L'extérieur est orné de moulures et de ciselures gracieuses 3).

L'abbé Pasca ne s'arrêta point à ces embellisements. Il fournit la Bibliothèque d'un grand nombre de bons ouvrages de diplomatique, de divers travaux scientifiques de l'époque 4) et surtout des collections historiques se rapportent plus particulièrement au royaume de Naples 5). Voilà pourquoi les religieux de Cava reconnaissants sirent

¹⁾ Libro de' morti, nº 1. MS. in Arch. Cav. 19 Mai 1787.

²⁾ Alors sut également décorée la Salle de Paléographie, située non loin des Archives.

a) « Interea ut majori Monasterii eiusdem decori consuleres, tantoque ineundo, ac maturando labori (ordinationis scilicet Archivi) opportuniora commoda exhiberes, elegantiora, amplioraque conclavia, novaque lævigatissimis lignis egregiarum cælaturarum ornatu præditis plutea, quibus b'c membranorum thesaurus, qui humili prius loco jacebat, reconderetur, profusis sumptibus, parasti. De Blasi. Series Princip. Lit. Dedic. — Cf. Morcaldi, Synop. p. xxviii.

⁴⁾ Comme la fameuse Encylopédie du XVIIIe siècle en 214 volumes, in-4

^{5) «} Libros, si qui in hac satis diviti Bibliotheca desiderarentur, de Re Diplomatica,

placer plus tard le portrait de Dom Raphaël Pasca dans le site principal de leur Bibliothèque, où on peut le voir encore 1).

Cependant un humble moine, Dom Roc Bovio, dont les connaissances mathématiques et astronomiques étaient assez considérables, traçait, juste devant les archives, sur le dallage du vaste corridor qui les précède, une méridienne d'une perfection remarquable. C'était en 1783, comme on peut le lire à une des extrémités de cette méridienne.

Mais ce qu'il importe bien plus de noter, c'est que sous l'abbé Pasca et grâce à lui, florissait à Cava un autre religieux auquel les sciences historique en général el l'abbaye de la Sainte-Trinité en particulier ont de très-grandes obligations; nous voulons parler de Dom Sauveur-Marie De Blasi, que nous avons présenté au lecteur depuis longtemps. Ce travailleur infatiguable, dont la réputation à la fin du XVIII° siècle devint presque européenne, était originaire de Palerme. Il avait, trèsjeune, revêtu l'habit de S. Benoît, à S. Martin Della Scala, fameuse abbaye située non loin de la capitale de la Sicile, et c'est là qu'il fit sa profession monastique, le 12 Décembre 1737 ²).

A l'exemple de son frère ainé, Dom Jean-Evangéliste De Blasi, bénédictin lui aussi et l'un des plus féconds écrivains de son temps, (il mérita d'être honoré du titre d'historiographe du roi Ferdinand IV), l'ardent Sauveur De Blasi se lança, de bonne heure, dans le vaste champ des études historiques, diplomatiques el paléographiques; études qu'il ne cessa jamais de cultiver, dans les diverses phases de son existence et tout en remplissement les devoirs de professeur, de chancelier, de prieur et d'abbé, qui lui furent successivement imposés.

En 1765, De Blasi se sit connaître dans le monde savant par une très-remarquable dissertation ou Lettre sur plusieurs éditions des premiers jours de l'imprimerie; qu'il dédia à son ami, le chanoine Dominique Schiavo, de Palerme. Ces rares éditions avaient été en partie, procurées par De Blasi, lors d'un voyage qu'il sit à Naples, en 1764. C'est, croyons nons, à cette époque que l'intelligent bénédictin visita pour la première sois la Cava et résolut d'en étudier et illustrer les richesses 3).

anecdotorum instrumentorum, sive etiam Chronicorum, Diariorum, aliorumque sequioris aevi historiae praesertim Neapolitanae Fragmentorum collectionibus, comparasti. • DE BLASI. Series. loc. cit.

¹⁾ Ce portrait est entouré de l'inscription suivante : Reverendissimus P. D. Raphael Pascha abbas Cavensis ab anno DNI MDCCLXXXI. ad an: MDCCLXXXVII.

²⁾ Mat. Maj. Cav. f. 344 a t.; Elenchus Mon. O. S. B. Ed. an. 1778. p. 72.

³⁾ Lettere del Padre D. Salvadore M. De Blasi, Cassinese intorno ad alcuni libri

Plus tard, en effet, (vers 1770), il se rendit de Sicile à Cava. Il trouva, dans le milliers de parchemins de ce monastère, un aliment digne de son activité. Malgré les travaux de Rodulphe, de Venereo, de Massaro, de De Pace et de tant d'autres, la plupart de ces documents précieux étaient encore inconnus au public. De Blasi, qui, d'un coup d'œil, sut les apprécier, se proposa de les faire connaître en les imprimant. Il se mit donc à l'œuvre et, durant près de vingt ans, il s'appliqua avec autant d'ardeur que de ténacité à lire, classer et annoter soit les parchemins de Cava, soit les travaux dont ils avaient été l'objet de la part de ses devanciers, de Venereo surtout 1).

Le premier et le plus beau fruit des fatigues de De Blasi, nous osons l'affirmer, c'est la Chronique du Monastère de Cava, allant de la fondation de l'abbaye de S. Benoît de Salerne, en 793, à l'élévation de Dom Ange Grasso, de Fundi; sur le siège de Cava, en 1628. Ce travail de longue haleine, qui embrasse une période de 835 années, est fondé sur des documents authentiques et tout à fait inédits. Il comprend, année par année, non seulement l'histoire de l'Abbaye. mais celle d'un grand nombre de localités voisines, et incidemment celle des diverses maisons qui se sont succédées sur le trône de Naples 2).

di prima stampa del secolo XV. Messine, 1765. in-8. — Les livres décrits par DE BLA-SI sont: un Cicéron, De finibus, de 1471; Canfora, De Imort. Animae, de 1472, etc. etc. «... Acquisto da me fatto il passato anno in Napoli, in quel poco tempo che mi vi trattenni Di cui, come ben sapete, sono andato in cerca molti anni per impenguar maggiormente la copiosa raccolta che ne abbiamo nella Biblioteca del mio Gregogoriano monastero di San Martino delle Scalle. » (Ibid. p. 4).

- 1) « Is (De Blasi) sane mediae antiquitatis rimandae studiosissimus, perillustre Cavense sui Ordinis Tabularium, quod suas, ut ita inquam, delicias fecit (vidi enim, cum ihi aliquando diversarer, perdium fere ac pernoctem eum Archivo haerere), tam pertinaci labore excussit, pervolutavit, penitiusque vestigavit, ut ingentem qua Neapolitani Regni historia dehiscit, lacunam expleverit. » (Ex relat. Salvatoris Roger. ap. De Blasi, Series, in fine Pracf.).
- 2) Chronicon ex'tabularii SSmae Trinitatis Cavae priscis monumentis excerptum. Il existe actuellement deux exemplaires manuscrits de ce beau travail, encore inédit!!..... l'un, original de De Blasi, est contenu en 17 petits cahiers, grand in-4°, et porte, à la première page, la date 23 Mai 1780; l'autre, copie du précédent, se compose de 7 gros cahiers, in-se maxe. Ni l'un ni l'autre n'ont le nom de leur auteur. Mais il est très-facile de reconnaître à qui il faut attribuer cette Chronique, surtout en considérant l'écriture du premier MS. Voici d'ailleurs un passage du Cenno storico intorno al sacro real monastero e reale stabilimento della SS. Trinità di Cava. (Naples, 1833, in-4°, p. 5), qui enlevera toute espèce de doute à cet égard: «..... Cronaca « latina ricavata da documenti originali che in esso si conservano; e compilata dal
- · dottissimo abbate D. Salvadore De Blasi Palermitano, esperto in tali studi ed insa-

Vient ensuite le recueil des Lettres et circulaires des abbés de la Congrégation de Cava. Ce recueil précieux fut compilé d'après les documents originaux. Il s'étend de 1138 à 1380 et contient des détails très-intéressants sur les premiers siècles de l'Abbaye et sur les relations des moines de Cava avec les populations des environs 1).

Citons, en outre, la collection non moins intéressante des Formules usitées au Moyen-âge dans les actes publics et privés, dont les premiers éléments furent réunis par l'abbé De Pace; mais que De Blasi augmenta considérablement. C'est, croyons-nous, un des plus remarquables et des plus curieux travaux en ce genre 2).

Mais l'ouvrage qui a surtout fait connaître le nom de De Blasi et l'a rendu célèbre, c' est la Série des Princes qui, au temps des Lombards, dominèrent à Salerne 3). Comme nous l'avons dit, cet ouvrage avait été conçu et grandement avancé par Venerco; Dom De Blasi lui donna la dernière main, l'enrichit de nombreux documents inédits, et put le publier, grâce à la généreuse protection de l'abbé Pasca, auquel il le dédia par gratitude. Cet important travail, basé sur l'examen de deux mille parchemins 4), parfaitement authentiques, fut partout accueilli avec enthousiasme. Il produisit, en effet, une révolution dans l'histoire du sud de l'Italie. Désormais cet « ouvrage admirable » est devenu indispensable à tous ceux qui voulent se faire une connaissance un peu exacte de la domination des Lombards, des Normands et des Grecs dans l'ancien royaume de Naples 5).

- « ticabile nel frugare le vetuste pergamene per rintraciarne antiche notizie. » Ces deux MSS. ne sont pas indiqués dans les Catalogues dressés en 1866.
- 1) Abbatum Cavensium Epistolae ex Tabulario Cav. depromptae. MS. n° 72, petit in-ſ°, de 178 pages. On y trouve: 1 lettre du B. Siméon, 2 du B. Balsamus, 6 du B. Leonard, 10 de l'ab. Thomas, 13 du B. Léon II, 3 de Raynald, 16 de Robert, 24 de Philippe de Haya, 10 de Guttard, 26 de Maynérius, 1 de Golférius, etc.
 - 2) Collectanea ex Cavensi Tabulario decerpta. MS. n. 73, in-f^{*}, de 308 pages.
- 3) Voici le titre exact de cet ouvrage: Series principum qui Langobardorum aetate Salerni imperarunt, ex vetustis Sacri Regii Coenobii Trinitatis Cavae Tabularii membranis eruta, eorum annis ad Christianae aerae annos relatis, a vulgari anno DCCCXL. ad annum MLXXVII. per D. Salvatorem Mariam de Blasio Pankormitanum Casinatem, Eidem Archivo Praepositum. Neapoli, Typ. Itaymundiana. MDCCLXXXV. Il forme un volume in f°, de 128 pag. de texte, et 186 de documents, pour la plupart médits, avec plusieurs fac-simite. Voy, à l'Appendice, lett. PP.
- 4) « Qualora mi su d'uopo di tessere la mia Tavola cronologica, che reca da due mila pergamene in prova della mia Dissertazione, non sui giammai pago, sinchè non vidi cogli occhi miei » etc. DE BLASI. Lett. fam. p. 93.
 - 5) Je ne parlerai pas de D. Blasio, bénédictin, qui vient de publier un ouvrage ad-

Peu après (1786), pour répondre à quelques critiques outrées et surtout pour disculper la Série des Princes Lombards des violentes attaques dont elle était l'objet de la part de De Meo, l'archiviste De Blasi adressa à son ami D. Pierre-Marie Rosini, religieux de Monte-Oliveto à Naples, les doctes et spirituelles Lettres familières qui furent alors imprimées 1).

De Blasi cependant s' adonnait avec plus d' ardeur que jamais à la préparation d'un autre grand ouvrage: Les Additions du Dictionnaire de Venereo, qu'il se proposait également de publier. Dans ce but, ainsi que nous l'avons déjà dit, il composa, en s'aidant des travaux de Venereo, un long ouvrage, qui ne contient pas moins de 2000 pages, et qui lui coûta plusieurs années de travail ²). Durant le même temps, il compilait encore, d'après un plan à peu près semblable à celui adopté par Venereo, un Dictionnaire de Miscellanées, formé de tout ce qui lui tombait sous la main de plus intéressant et qui avait échappé à ses prédécesseurs ³).

La Congrégation Cassinienne sut reconnaître et apprécier les travaux de l'humble De Blasi. Dès 1784, le président de cette Congrégation, Dom Frédéric Stecchini, et les définiteurs de l'ordre chargèrent l'abbé de Cava de faire auprès du roi des Deux-Siciles les démarches nécessaires pour pouvoir honorer l'archiviste de Cava de la mitre abbatia-le ⁴). Ces démarches aboutirent enfin, vers 1787. Malheureusement el-

mirable sur les antiquités du Moyen âge, qui a pour titre: Series. » etc. (Voyage en Italie de La Lande. VI. 214. Genève 1790) — Cf. Regii Neapolit. Archivi Monumenta. I. xxviii, Neap. 1845; Bluhme, Sybel hist. zeitschrift. 390. Berlin. 1872, etc.

- ¹) Lettere familiari del P. D. Salvadore Maria De Blasi, Cassinese, Archivista del Monastero della SS. Trinità della Cava, al P. D. Pietro Maria Rosini, Olivetano, Archivista del Monastero di Monteoliveto della Città di Napoli, intorno ad alcune censure fatte alla Serie de' Principi langobardi di Salerno, etc. Napoli. Fratelli Raimondi, 1786, in-f°, de 108 pag.
- 2) Additiones ad Tabularii Cavensis Dictionarium. Ce travail forme deux volumes, petit in-f°, MSS., n. 82 et 83, l'un de XII-760 seuillets, l'autre de V-169; soit plus de 2000 pages (Cs. la pag. 344).
- 3) Indici Miscellanei MSS. Ce volume, in-f° max°, de 320 pages, sut commencé par l'archiviste D. Marin Albritio; mais tout son vrai mérite lui vient des précieuses notes, disposées par ordre alphabétique, que De Blasi y a entassées.
- *Nos D. Fridericus Stecchini a Venetijs Abbas, et Praeses Congregationis Benedictino-Casinensis, alias S. Justinae de Padua, et Definitores Capituli
- « GENERALIS. Cum tot, tantaque non modo probitatis, quam omnigenae eruditionis P.D.
- « Salvatoris de Blasio a Panormo Decani Regiminis testimonia luculentissima nobis
- praebeant litterariae elucubrationes tum jam typis editae, tum quas summo et num-
- « quam satis laudando labore ad rerum Italicarum Medij Ævi praesertim Neapolitani

les furent pour De Blasi l'occasion d'abandonner le monastère de Cava et d'interrompre ses nobles travaux. En 1788, il était déjà de retour en Sicile. Là il publia encore un bon livre, intitulé: Correspondance Diplomatique 1). C'est le dernier travail que nous connaissions de De Blasi 2). Ce docte religieux mourut peu après, en conservant le plus tendre souvenir de la Sainte-Trinité de Cava, qui, pendant longtemps, avait été son monastère d'adoption.

L'abbé Pasca cependant, tout en s'occupant des devoirs nombreux

- « Regni illustrandam Historiam ex Archivii Cavensis priscis monumentis auspicatus
- est, prout attestatione Reverend. rum Visitatorum, sub die 21 Januarij 1783, nobis
- « innotescit; eapropter, ut aliquod saltem honore Virum adeò de re litteraria beneme-
- · ritum, ut decet, cohonestemus, aliosque ad excolenda litterarum studia excitemus,
- · decrevimus ad Abbatiae Titularis gradum esse promovendum; atque ideò Rmo P.
- · Abbati Monasterij SS. ** Trinitatis Cavae committimus, ut, Congregationis nostrae
- « nomine, enixas preces porrigat Serenissimo Utriusque Siciliae Regi, ut Pontificia
- « ad id necessaria facultas impetrari possit, benigne permittere dignetur; et eo permit-
- « tente Rmo Procuratori Generali, ut a SS.mo D. N. PP. Pio VI. eam reapse et quam-
- e citius imploret, ut Rmus Praeses Congregationis extra hoc Generale Capitulum eum
- « cum effectu ad gradum hujusmodi Abbatiae Titularis promoveat.
- Datum in Patavino Congregationis Nostrae S. Justine Monasterio residentibus
 ibidem Comitijs Majoribus hodie 8 Maij 1784.
 - « D. Fridericus Stecchini Abbas et Praeses Congregationis.
 - D. Benedictus Felix Lovera Abbas et Definitor.
 - . D. Isidorus Del Tufo Abbas et Definitor.
 - « D. Gregorius Pizzelli Abhas, Definitor et Scriba Capituli.

Locus * Sigilli.

- 1) Carteggio storico diplomatico, Catania, 1788.
- 2) Les pages précédentes étaient déjà imprimées, lorsque, par un heureux hasard, il m'est arrive de connaître que l'humble et docte Sauveur de Blasi est encore le compilateur d'une vaste collection historique, ayant pour titre: Opuscoli di Autori Siciliani, en vingt volumes, in 4°, d'environ 450 pages chacun, qui fut publiée, à Palerme, sans nom d'auteur, de 1759 à 1778. Voici, en effet, ce que dit, à ce sujet, l'imprimeur, à la page XXVIII du tome XX: « D'un altro Bibliotecario è îl terzo opuscolo (di questo volume), cioè del P. D. Salvadore Ma di Blasi Casinese Palermi-« tano, Autore di Questa Raccolta, che vuol ora abbandonare. » (Cf. encore le t. XV. p. 51). Ces dernières paroles me portent à modifier la date de la venue de De Blasi à Cava, et à la sixer non pas vers 1770, comme je l'ai dit, pag. 399, mais en 1778. La collection susdite contient, d'ailleurs, un très-grand nombre d'opuscules variés et intéressants de De Blasi même (Voy. seulement l'Index du t. XX. p. 443). Elle nous apprend, en outre, que ce savant religieux est l'auteur d'une Chronique MS. de S. Martin delle scalle (t. XII. p. 13 note). Enfin elle nous révèle qu'il fut l'organisateur de la fameuse Bibliothèque et du Musée de ce monastère, dont il était d'abord le gardien et qu' il décrivit ensuite si heureusement (t. XI. p. 1-212 et t. XV. p. 45-82).

dont il était chargé, soit comme religieux, soit comme ordinaire Diocésain, ne cessait point de favoriser, par tous le moyens en son pouvoir, les travaux de De Blasi. Ce dernier désirait avoir pour aide le célèbre Emmanuel Caputo, qui enseignait alors, comme on l'a vu, la Diplomatique à Naples; il ne put point l'obtenir. Pasca lui donna, en retour, deux bons copistes pour partager la lourde besogne qu'il s'était imposée 1). Puis il confia, à plusieurs vaillants hellénistes, le soin de déchiffrer, de transcrire en caractères ordinaires et de traduire en latin, la précieuse collection des parchemins grecs, qui, au nombre de 105 environ, se conservent à Cava. D'abord (1784) le Prieur Morra en copia et traduisit un certain nombre 2). Un peu plus tard le fameux Pascal Baffi, à la prière de l'illustre prélat de Cava, voulut bien se charger de la dernière partie de ce rude travail; travail qui lui coûta plusieurs années de fatigues 3). C'est en interprétant ces précieux parchemins grecs, que Baff conçut le projet de les publier, avec ceux de S. Jean de Carbonara, à Naples, ceux du Mont-Cassin, etc. Malheureusement il périt victime des atroces immolations de 1799, sans avoir pu réaliser son projet 4).

- 1) « Amanuenses, qui gravis in partem oneris vocarentur, subsidioque essent, geminasti. » etc. De Blasi. Series. Lett. dedic.
- 2) Cela ressort d'une note ainsi conçue: « Le membrane Greche mandate al P. Priore Morra, in Vietri, a'3 7bre 1784, sono quattro: 1ª segnata Arc. 10. n. 202; 2ª, Arm. II. H. n. CXI; 3ª, anno mundi 6626. Ind. XI; 4ª, Gr. arc. 8, da tradursi. » DE BEASI, au reste, le confirme pleinement: Græca centum circiter instrumeuta barbaricis literis et nexibus involuta, ut communi nostrorum temporum alphabete, latinaque idiomate redderentur, curasti. » Series. log. cit.
- 3) Voici à ce sujet un document, qui n'est point sans intérêt: « Sono presso di me sottoscritto le Pergamene Greche dell'Archivio Cavense co' numeri 12. 21. 32. 33. 56. 69. 81. 82. 101, delle quali rimane a farsi la traduzione. Ed a cautela. Dal suddetto Archivio 3 Novembre. Pasquale Baffi. » (Ex orig. in Arch. Cav.).
- Les projet su exécuté. en 1865, par le Chev. Trinchera, qui dit à ce propos les remarquables paroles suivantes: « Neapoli vero saeculo proximè praeterito non desuit, qui consilium iniverit graenicas undequaque membranas eruendi et cum latina interpretatione in lucem emittendi. Fuit is videlicet Paschalis Bassus, pagina proxime superiori a nobis laudatus, qui, rogante Coenobii Cavensis Praesule, grave admodum subiit onus intrepretandi graecas chartulas, quae in ejusdem Benedictinae sodalitatis pluteis sepositae, iamdiu, sed frustra, interpretem desideraverant. Id muneris strenue, diligenterque obeuntem vehementior incendebat cupiditas obeundi muneris longe gravioris, scilicet contexendi, edendique Chartarium Graecum copia membranarum quanta maxima locupletatum. At inauspicato anno MDCCXCIX, saevientibus rerum civilium turbinibus, egregius hic Graecitatis nostrae vindex et explanator acerbo elatus est sunere, eoque interempto, spes occidit Chartarii quod impense omnes deposcebant. Trinch. Syll. Graec. Memb. p. xiv. Neapoli. 1865. Cs. Tom. Semmola. Atti dell'Accad. d'Arch. Ann. 1871-72. Nap. pag. 190 et 202.

Un autre fait intéressant, qui mérite d'être noté ici, c'est que l'abbé Pasca sut réunir autour de lui un grand nombre d'hommes distingués, animés de l'esprit de S. Benoît, qui formèrent la gloire de l'Abbaye de Cava, en temps de paix, et qui, plus tard, aux jours d'épreuve, en devinrent les plus fermes soutiens. Parmi le nombre, nous rappellerons seulement: D. François Pasca, qui fit sa profession en 1781, D. Raphaël D'Aquino, qui la fit en 1782, D. Alfère Toraldo, qui la fit en 1783, D. Joseph Cavaselice, qui la fit en 1784, etc. 1). Ces religieux et tous les autres qui habitaient alors l'abbaye de Cava, comme D. Sauveur De Blasi, D. Emmanuel Caputo, D. Pierre Del Pezzo, D. Jules De Amato, D. Maur De Cardona, etc., vivaient cependant en grande intimité avec un homme dont le nom est devenu très-fameux depuis: le publiciste Filangieri.

Gaétan Filangieri descendait d'Angérius, le célèbre héros normand que nous avons connu au temps de S. Pierre Pappacarbon. Il aimait beaucoup la vallée de Cava, qu'il habita longtemps. C'était avec une plaisir tout particulier qu'il laissait Naples et retournait vers « les délices du Picentinum. » Là il pouvait, tout à son aise, poursuivre son immortel ouvrage de La Science de la législation : la bibliothèque et les archives des bénédictius lui fournissaient les éléments que son génie savait ensuite féconder et produire au grand jour. Par suite de ces relations avec les religieux de la Sainte-Trinité, Gaétan Filangieri conçut, « pour la plus grande partie d'entre eux, des sentiments d'affection » qui ne se démentirent jamais, et qui, nous aimons à le contaster, se perpétuent dans sa noble famille ²).

¹⁾ Mat. Maj. Cav. f. 315 a t.

²⁾ A la première page de « La scienza della Legislazione del Cavalier GAETANO FI-LANGIERI. Edizione terza, Tom. I. in-8. Napoli. 1784. Stamp. Raimondiana, » on lit le document suivant; il nous dispense d'en citer d'autres:

[«] Memore Carlo Filangieri, figliuol di Gaetano, dell' affetto che il suo buon padre « nudriva per la maggior parte degl' individui della veneranda comunità Cassinese « della SS. Trinità di Cava, quali amichevoli sentimenti il sottoscritto costantamente

a à serbati per la stessa, fin dalla sua infanzia, si permette egli offrire a quella biblio-

[«] teca un esemplare della Scienza della Legislazione. — À egli preserito inviare di

[«] questa memoranda opera una copia della prima edizione che ne venne pubblicata in

[«] Napoli, perchè la stessa vide la luce mentre viveva ancora l'illustre suo autore, ra-

pito all'Italia ed ai suoi nella fresca età di 35 anni non compiuti. — Accolti bene-

[«] volmente dal monastero della SS. Trinità di Cava i doni successivamente fattigli « da' Fili-Angerj, fin dal principio del 12. secolo dell'era Cristiana, era per Carlo un

[«] debito di tramandare a'suoi figliuoli il convincimento di non essersi intiepidita la

rispettosa deserenza che quel santuario à destato in lui, e ne'loro antenati, sin dal-

Quant à l'abbé *Pasca*, il cessa de gouverner le monastère de Cava en 1787. Plus tard (1792), il reçut une récompense digne de ses mérites éminents. Sur la proposition du roi Ferdinand IV, le saint Pontife Pie VI le créa évêque de *Teano*, dans l'ancienne Campanie (1792). C'est là qu'il termina ses jours, en Juin 1796 ¹).

CHAPITRE VI

LE CALME QUI PRÉCÈDE L'ORAGE.

1787-1800.

I. Dom Alfère Mirano. — Prospérité de l'Abbaye. — Dom Charles Mazzacane. — Ses relations, à Rome, avec le Père Chiaramonte (Pie VII). — Il enseigne la Philosophie à Mantoue. — Il occupe la chaire de Physique à l'Université de Naples. — Franklin et le paratonnerre en Italie. — Les Lettres sur l'électricité. — Le Discours sur les lois du goût et du beau. — L'Histoire de Sicile. L'abbé Mirano devient Président de la Congrégation Siculo-Napolitaine. —II. Dom Thomas Capomazza. — Sa grande bonté. — Nombreuses professions monastiques. — Chute d'un rocher. — Dégâts Plus grands encore. — Le Te Deum annuel. — L'abbé De Rozan à Cava. — Ses observations sur les manuscrits et les éditions rares de la Bibliothèque de Cava. — Belle lettre du cardinal Maury à ce sujet. — Conclusion.

Les dernières années du XVIII^e siècle surent pour l'abbaye de Cava glorieuses et calmes, grâce à la sage administration des abbés *Mirano* et *Capomazza*. Malheureusement c'était le calme trompeur qui précède l'orage.

- I. D. Alfère *Mirano*, le successeur de Mgr *Pasca* (1787-93) était originaire de Naples, mais profès de la Sainte-Trinité de Cava. Au moment où il reçut le gouvernement de ce monastère, celui-ci se trouvait dans un grand état de prospérité. Non seulement les revenus matériels en étaient considérables, au delà de 60000 ducats, soit 258000 fr.; mais, ce qui importait bien davantage, la discipline monastique s'y observait ponctuellement. Les nombreux religieux qui y vivaient alors s'adonnaient avec une ardeur égale à la prière et à
- * l'anno 1104; e possano queste linee vergate di sua mano, più usa ad inbrandir la
 * spada che a maneggiar la penna, farne certi i di lui più tardi nepoti. Napoli 25.

 * maggio 1858. CARLO FILANGIERI del fu Gaetano, nato in Cava a' 10 maggio
- « maggio 1858. Carlo Filangieri del fu Gaetano, nato in Cava a' 10 maggio « del 1784. »
- 1) « Dom Raphael Pasca a Neapolii Professus Cavae (ejusque abbas, an.) 1781-87, dein Episcopus Theanensis. « Mat. Maj. Cav. f. 309. Cf. Ventimiglia. Notiz. del Cast. dell' Abbate. p. 79; Il libro dei morti. n. 2. MS. Juin 1796. etc.

l'étude. Ainsi, outre la messe chantée solennellement chaque jour à 11 heures, ils se rendaient, la nuit, au chœur, pour la récitation des offices. D'ailleurs plusieurs d'entre eux se distinguaient par leur savoir et leurs travaux. Déjà nous avons parlé de D. Emmanuel Caputo et de D. Sauveur De Blasi. Un mot maintenant sur D. Charles Mazzacane qui s'illustrait beaucoup, à cette époque, dans l'Université de Naples, comme professeur de sciences physiques.

Charles Mazzacane naquit à Salerne d' une famille patricienne, en 1740. Son père portait le titre de Prince d' Omignano et sa mère appartenait à la maison des Ducs de Simari 1). A l'âge de dix ans, il fut envoyé au noviciat de Cava pour y faire ses études. Comme il était d'un esprit vif, d' une intelligence pénétrante et que, d'ailleurs, il était dévoré du désir de connaître, en moins de six ans, il parcourut le cours complet des lettres et des sciences, et dans les examens publics, qu'il était alors d'usage de subir à la fin des études, il obtint les plus brillants succès.

Dès lors et pour toujours le jeune novice voulut s'attacher à la maison de S. Alfère qui l'avait accueilli dans ses murs. Ce fut le 17 Octobre 1765 qu' il fit à Cava sa profession monastique, dans l'église recemment renouvelée de ce monastère ²). Peu après il fut envoyé à Rome pour suivre, au Collége des Cassiniens, les cours de Théologie et de Droit Canon. *Mazzacane* eut alors l'honneur d'avoir pour précepteur le Père Dom Grégoire-Barnabas *Chiaramonte*, qui devint plus tard pape sous le nom célèbre de P i e VII ³). Cette circonstance fut non seulement d'un grand secours pour les études que faisait l'ardent religieux de Cava, mais servit surtout à faire nattre entre le maître et le disciple une affection réciproque, dont nous verrons dans la suite les heureux résultats.

Dès que ses études théologiques furent terminées, Mazzacane fut envoyé comme professeur de Philosophie au fameux monastère de S. Benoît de Mantoue. Il s'y fit grand honneur, surtout par la lucidité avec laquelle il expliquait les théories les plus abstruses d'Arristote. Mais ce qui accrut beaucoup sa réputation, ce furent diverses dissertations qu'il fit alors paraître en latin, sur les questions si ardues Des sensations et des idées innées !).

¹⁾ TARSIA, Lett. indiritte al March. di Villarosa. p. 237. Nap. 1844, in-8.

²⁾ Mat. Maj. Cav. MS. 29. f. 315. a t.

^{3) •} Ed ebbe per precettore il P. D. Gregorio Barnaba Chiaramonte assunto al Pontificato col nome di Pio VII. • Tarsia. loc. cit.

⁴⁾ VILLAROSA, Ritratti poetici con note biog. di alcuni uomini illustri del secolo XVIII, nati nel Reg. di Napoli. p. 137. Nap. 1842. in-8.

De Mantoue, où il jouissait de l'estime universelle, Dom Charles Mazzacane sut appelé à Naples, pour occuper dans l'Université de cette ville, la chaire de Physique. Là encore il eut de grands succès, grâce à la clarté de sa méthode et au charme de ses leçons. Franklin, le grand patriote américain, venait de saire ses précieuses découvertes sur l'électricité et le paratonnerre. Mazzacane sut un des premiers en Europe à en comprendre toute l'importance. Il s'en sit aussitôt le champion intelligent. Dans ses Lettres sur l'électricité, publiées, à Naples, en 1780, et dédiées au Marquis Andreani, de Mantoue, mais sans nom d'auteur, tant la modestie du religieux de Cava était grande! il développa les principes de Franklin avec une précision et des charmes tels, qu'il s'attira les applaudissements des savants d'Italie et les éloges de l'Académie des Sciences de Paris ').

Plus tard, Mazzacane, ayant été créé prieur de Cava, fut obligé d'interrompre ses cours scientisiques de Naples. Il se rendit utile d'une autre façon: en contribuant, surtout sous les abbés Pasca et Mirano, à accroître la prospérité de son Monastère. Mazzacane sut ensuite nommé Chancelier de la Congrégation Cassinienne, et c'est en cette qualité qu'il dut se rendre à l'assemblée de Palerme de l'an 1793. Dans cette circonstance, il fut admis à faire partie de l'Académie du bon goût et publia, à Palerme même, quelques Discours sur les lois du goût et du beau, où il prit pour règle de conduite l'Art poétique d'Horace. Vers la même époque l'actif bénédictin commença une Histoire de Sicile depuis les temps les plus anciens jusqu'en 1565, qu'il n'eut point le temps de terminer; car les troubles de l'époque le forcèrent de s'éloigner de l'île. Il se retira à Cava, dans le dessein d'y attendre des jours meilleurs. Laissons-l'y s'occuper de ses études favorites; nous le retrouverons au moment opportun²).

L'abbé Mirano cependant, accablé du poids des années,— il avait alors près de 80 ans, dont 61 de vie religieuse, — avait demandé et obtenu, dès 1793, un successeur, en la personne de Dom Thomas Capomazza. La Congrégation bénédictine d'Italie ne voulut point toutefois se priver de l'expérience et des conseils de ce vénérable vieillard; malgré son opposition prolongée pendant deux ans, elle se le donna pour Président. Mirano condescendit ensin à leurs désirs (1794). Seulement en 1798, eu égard aux graves événements qui

¹⁾ Morcaldi, Cod. Dipl. Cav. Synop. p. xxiv; Villarosa et Tarsia, loc. cit.

²⁾ Voy. les auteurs cités dans la note précédente.

occasionnèrent temporairement la suppression de la Congrégation, il échangea son titre de Président de la Congrégation Cassinienne, contre celui de Président de la Congrégation bénédictine Siculo-Napolitaine; titre qu'il conserva jusqu'à sa mort, arrivée, à Cava, en Juin 1803 1).

II. — Dom Thomas Capomazza, le dernier abbé de Cava au XVIII^e siècle, était originaire d'une antique famille de Pouzzoles, qui existe encore. Il avait professé la vie religieuse au Mont-Cassin, en 1759, et, dès lors, avait occupé toutes les dignités auxquelles peut être appelé un moine. Les cinq années durant lesquelles il fut abbé du Mont-Cassin (1788-93) sont célèbres dans l'histoire de cette illustre maison. Son gouvernement à Cava de près de huit années (1793-1801) ne l'est pas moins. A Cava, comme au Mont-Cassin, l'abbé Capomazza montra une affabilité, une douceur, une bonté, qui lui gagnèrent tous les cœurs, et c'est là, sans doute, un des motifs qui contribuèrent beaucoup à retenir, à Cava, un certain nombre de jeunes gens intelligents qui avaient sait naguère leurs études dans le noviciat de cette abbaye. Comme profès de cette époque, nous mentionnerons: D. Gabriel Morcaldi, de Naples (1795), D. Alfère Stendardo de Cava (1796), D. Thomas *Pelliccia*, de Troppea, en Calabre (1797) et D. Louis Marincola, de Catanzaro (1801), tous religieux excellents, dont nous aurons occasion de reparler à l'avenir.

Vers la fin de l'année 1796, le monastère de Cava fut grandement affligé. Ainsi que nous l'avons dit souvent, ce monastère est situé sous un haut rocher proémissent, sur lequel est bâti le village du Corpo di Cava. Or, tandis que les religieux étaient au Chœur, le soir du 31 Octobre, un bloc de ce rocher se détacha et renversa une partie de l'ancien dortoir construit par l'abbé Manso. Peu de jours après, le même accident se renouvela encore, mais dans des circonstances plus terribles. C'était la nuit de Noël. Les religieux se trouvaient tous occupés aux offices. En ce moment une énorme quantité de terre et d'arbres tombe de la montagne sur le chœur de l'Église et l'effondre; puis, quelques instants après, une autre vaste amas de terre se précipite encore sur la Bibliothèque de l'Abbaye et la ruine entièrement 2). Alors furent ensevelis dans la boue un grand

¹⁾ Libro de' morti. n. 3. MS. Cav. an. et mense cit. — Il existe, à Cava, dans les appartements de l'Abbé, un très-beau portrait de Mirano, sait par Gigante. Il porte cette inscription: Illmus et Rymus P. D. Adelferius Mirano ex Abbate Cavensi Praeses Congregationis Benedictino-Cassinen.-Siculo-Napolitanae. Anno 1795.

^{2) «} Nel dì 31 ottobre 1795 (ou mieux 1796, comme nous l'avons vu, pag. 385,

nombre de livres et même quelques manuscrits; circonstance qui explique, et au-delà, les grandes lacunes qui existent aujourd' hui dans certaines branches de la science, à peine représentées dans la Bibliothèque de Cava. Toutefois, et comme par miracle, aucun des habitants de l'Abbaye, ne périt en ces jours malheureux. Voilà pourquoi les religieux reconnaissants, chaque année, la veille de Noël, chantent solennellement un Te Deum, en action de grâces 1). L'abbé Capomazza cependant se mit aussitôt à l'œuvre pour réparer tant de désastres. Il appliqua surtout ses soins à refaire les voûtes du Chœur de l'Église et à relever les murailles de la Bibliothèque. (1796-1800).

C'est dans ces circonstances que le monastère de Cava fut visité par un docte prêtre français, l'abbé Jean De Rozan, docteur de la Sorbonne et vicaire général du diocèse de Luçon. Ce digne prêtre, en 1787, avait été appelé par le roi Louis XVI à faire partie de l'Assemblée provinciale du Poitou, comme il ressort, d'une lettre, portant la signature autographe de l'infortuné monarque 2).

L'abbé De Rozan, comme tant d'autres, fut chassé de France par la tourmente révolutionnaire (1792), après de longues pérégrinations dans le nord de Italie, il vint demander enfin un asile aux religieux de Cava. Cet asile lui fut généreusement accordé (1798-1804).

Durant son séjour à Cava, l'abbé De Rozan, esprit souple et obser-

note) circa le ore due e mezzo della notte, mentre erano i PP. nel coro, intesero un forte scottimento, ed indi cadde una scarpina dal monte verso settentrione, che atterò un fonte attiguo al quarto priorale. — Nel dì 24 Dicembre dello stesso anno, verso le ore due della notte cadde una quantità di terra e di alberi sulla volta del coro, dal monte che sovrasta la chiesa anche da settentrione, e dopo alquanti minuti si distaccò altra quantità di terreno e pietre, che rovinò totalmente la loro biblioteca. » Giustiniani. Dizion. Geog. Rag. del Reg. di Napoli. III. 405. Nap. 1797.

- 1) Cf. la note de la pag. 387, vers la fin.
- 2) Nous reproduisons ici la lettre du roi-martyr:
- « Mons. l' Abbé De Rozan.
- « Ayant confiance en votre sagesse et en votre zèle et affection à mon servi-
- ce, je vous ai choisi pour être du nombre des personnes qui doivent composer
- · l'Assemblée Provinciale du Poitou, et je vous fais cette lettre pour vous dire
- « que mon intention est que vous vous rendiez à Poitiers le 25 du mois d'Août
- * prochain, à l'effet d'assister à la dite Assemblée. Sur ce je prie Dieu qu'il
- « vous ait, Mons. l'Abbé de Rozan, en sa sainte garde.
 - « Ecrit à Versailles ce 20 Juillet 1787.
- « A Mons. l'Abbé de Rozan,

LOUIS

« Grand-Vicaire de Luçon, et Sous-Doyen. LE BAR. DE BRETUEIL (Voy. le Serment Constitionnel. publié par D. Gabriel MORGALDI, 1820, p. 133)

vateur prosond, écrivit ou termina plusieurs ouvrages, aussi variés qu'intéressants, tels que Le Serment constitutionnel décrété le 4 Septembre 1797; la célèbre Lettre à M^r le Bibliothécaire de la Bibliothèque du Roi à Naples sur divers livres et manuscrits de la Sainte-Trinité de Cava (1799); l'Entretien philosophique sur l'âme des bêtes (1801); les Essais de littérature et d'histoire naturelle (1802), etc.

Après le départ de l'abbé Jean De Rozan pour la France (1804), la plupart des ouvrages qu'il avait composés à Cava furent imprimés ou réimprimés, avec une bonne traduction italienne, par Dom Gabriel Morcaldi, qui les dédia aux principaux membres de la famille royale de Naples. Voici dans quel ordre: l'Entretien philosophique, 1805, dédié à la reine Marie-Caroline (294 pag.); le Serment Constitionnel, 1820, dédié au Duc de Calabre (134 pag.); la Lettre à M. le Bibliothécaire, 1822, dédié au roi Ferdinand IV (204 pag.); les Essais, 1823, dédiés à la Duchesse de Calabre (124 pag.). Ces quatre volumes, tous in-4°, furent publiés à Naples chez Vincent Orsino.

La Lettre à Mr le Bibliothécaire de la Bibliothèque du Roi à Naples fut imprimée, pour la première fois, en français, à Naples, en 1800 \(^1\)). Elle mérita à son auteur une réponse de la part du fameux cardinal Maury, alors évêque de Montefiascone. Cette réponse est trop belle pour que nous ne la reproduisions point ici. La voici donc en entier:

« J'ai enfin reçu, Monsieur, depuis très-peu de jours, la très-savan« le et très-intéressante lettre, que vous avez publiée sur les livres et
« sur les manuscrits de l' Abbaye de la Cave. Le premier sentiment
« que j'ai éprouvé en la lisant, je vous l'avoue, a été un mouvement
« d'envie. Je serois pourtant bien fâché de vous priver du bonheur
« de vivre avec de pareils livres, qui sont assurément préférables à
« la société des hommes: mais je voudrois le partager; et c'est la
« seule privation à laquelle mes anciennes habitudes littéraires ne
« peuvent pas s'accoulumer dans ma solitude. Les grandes Biblio« thèques sont les grandes villes de gens de lettres. Il me parott
« que vous avez fait un étude profonde de la Bibliographie. Vous en
« parlez avec autant de goût que d'érudition; et vous écrivez avec
« ce style substantiel et plein, que de vastes connaissances peuvent
« seules nourrir, mais qu'elles ne savent pas toujours rendre aussi
« agréable que le vôtre; parce qu'il est très-rare d'être savant avec

¹⁾ Cette édition, de 124 pag, iu-16, aujourd' hui très-rare, est sans nom d'auteur.

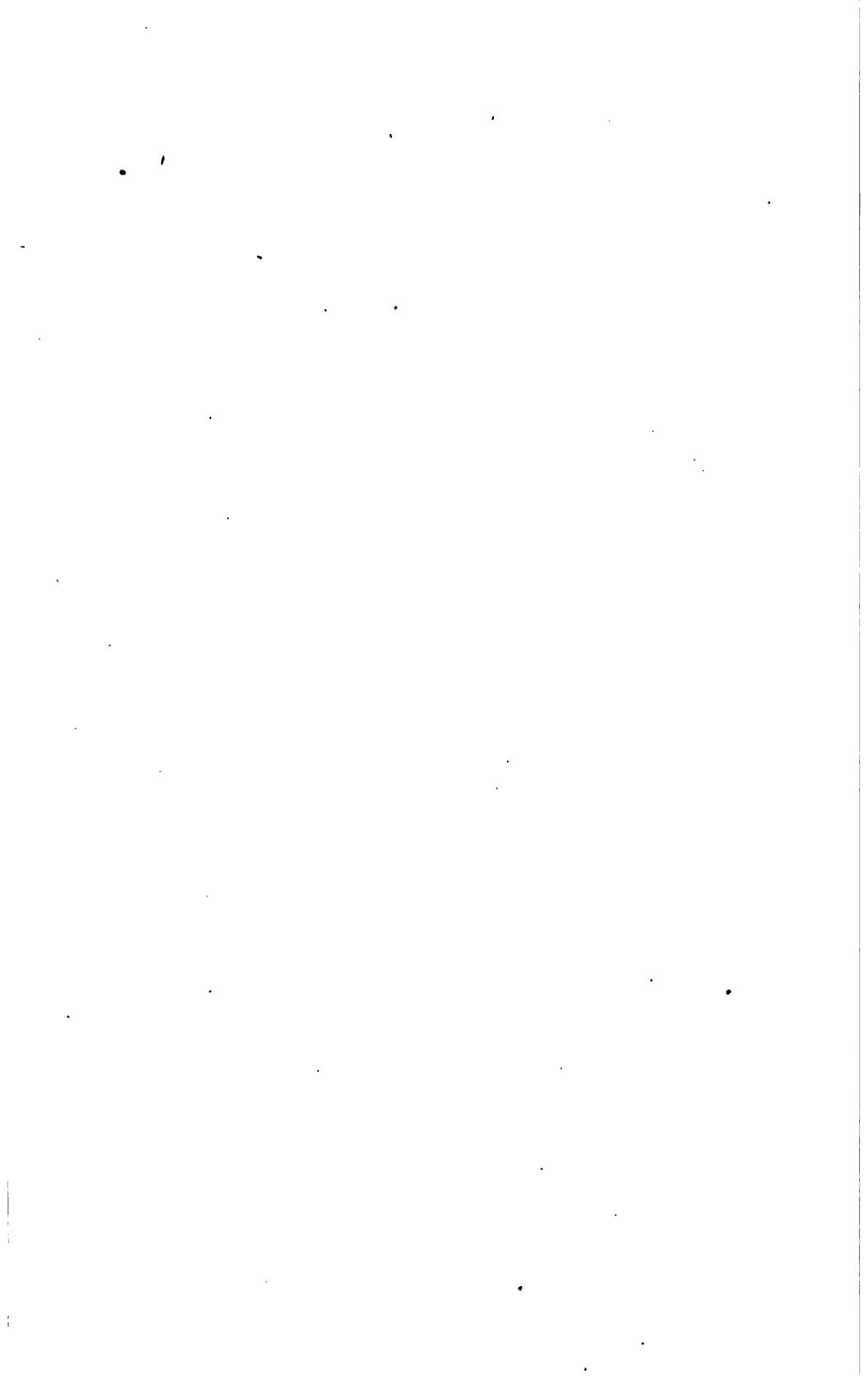
« esprit. Votre ouvrage prouve que l'histoire des livres est devenue · une véritable science. L'Abbaye de la Cave doit se féliciter d'avoir excercé envers vous une hospitalité que vous avez si noblement « acquitée. Votre nom fera époque dans cette maison, et en multiplie-« ra les trésors littéraires par l'échange des ouvrages doubles que lui • promet votre Catalogue raisonné; dès que nos contemporains, las de révolutions et dégoûtés de leurs orgies sanguinairement philoso-« phiques, vondront expier tous les crimes de l'esprit par des études • paisibles. Si vous aviez malheureusement publié votre écrit trois « ans plutôt, vous auriez appris à nos Vandales à connoître le chemin « et les richesses de la Cave, et le Sanctuaire des lettres eût été pro-« fané et dévasté par nos prétendus régénérateurs, qui abrutiront ra-« pidement l'espèce humaine partout où ils pourront la dominer. Je « me flatte que leur empire est fini en Italie, et que vous n'aurez · pas fourni un inventaire aux voleurs. Jouissez donc tranquillement « d'une si riche collection, et de l'honneur qu'elle vous fera en vous « associant aux Bibliothécaires les plus instruits de l' Europe. L'esti-« me que vous m'inspirez pour vos talens égale la considération avec « laquelle je vous suis attaché, Monsieur, plus parfaitement que je ne · puis vous l'exprimer.

« Monteflascone 26 Juin 1801.

• † Cardinal Maury. 1) >

Cependant la terrible Révolution qui avait chassé de la France l'abbé De Rozan et que le cardinal Maury anathématisait si énergiquement, faisait le tour de l'Europe et s'approchait de la solitaire vallée de Cava. L'abbaye de la Sainte-Trinité ne devait point être épargnée non plus. Mais réservons ces détails pour le livre suivant.

¹) Lettera dell'abate De Rozan su de' libri e MSS. preziosi conservati nella Bibliot. della SS.ma Trinità di Cava. etc. Tradotta dal francese dal lettor Cassinese D. Ga-BRIELE MORCALDI, p. 4-5, Napoli. 1822.



HUITIÈME LIVRE

DE L'AVÉNEMENT DE DOM CHARLES MAZZACANE AU MOMENT PRÉSENT

ou

HISTOIRE DE L'ABBAYE DE CAVA AU XIX° SIÈCLE

1801-1876.

Durant le cours du XIX^e siècle, l'abbaye de Cava a subi déjà une double suppression: l'une en 1807, qui dura environ dix ans; l'autre en 1867, dont Dieu seul connaît le terme. . . . Toutefois, pendant les trois quarts de siècle qu' il nous reste à parcourir, de belles pages ornent encore son histoire. Des hommes pieux et savants, tels que les abbés Mazzacane et Bovio, Villaraut et Marincola, Granata et Morcaldi, etc. ne cessent d'en accroître la gloire et de favoriser le mouvement vers le bien et le beau, qui lui fut imprimé au jour de sa fondation. Voilà, en partie, la raison du respect et de la considération, dont tous les gouvernements qui se succèdent en Italie, pendant ce siècle, entourent encore la vénérable maison de S. Alfère.

CHAPITRE Ier

L'ABBÉ MAZZACANE ET LA SUPPRESSION DÉCENNALE.

1801-1824

Premiers symptòmes de la tempête. — Élection de Mazzacane, — Incendie de 1802. — Suppression des ordres religieux. — L' Établissement de Cava. — Mazzacane directeur de l'Établissement. — Les maraudeurs subalpins. — Le général Charron. — Mazzacane et Joseph Bonaparte. — Joachim Murat. — Acquisition des manuscrits et des parchemins de La Padula. — Restauration de 1815. — Concordat de 1818. — Les archives de Cava deviennent section des Grandes Archives de Naples. — Les Pères et les Frères de cette époque. — Révolution de 1820. — Bluhme et Pertz à Cava. — Le cardinal Mai. — Autres travaux littéraires de Mazzacane, — Il renonce à la charge d'Abbé. — Son éloge par Villarosa. — Son portrait par Therner. — Inscription de Dom Granala.

Après l'abbé Capomazza, sous lequel parurent à Cava les premiers symptômes de la tempête qui devait bientôt éclater 1), le monastère

1) Quand les Républicains français envahirent le Royaume de Naples, en 1798, les

de la Sainte-Trinité fut gouverné par Dom Charles Mazzacane, que nous connaissons déjà et que la Providence semblait avoir préparé pour les jours d'épreuve.

Les premières années de son administration, malgré les guerres fameuses qui se succédaient ailleurs sans interruption, furent assez tranquilles. Les religieux de Cava, à l'exemple de leur digne prélat, se faisaient alors remarquer par la pratique des vertus cénobitiques; la prière et l'étude surtout. Tels étaient Dom Alfère Toraldo, Dom Gabriel Morcaldi, Dom Louis Marincola et tous les autres que nous retrouverons bien souvent. A part cela, il nous reste bien peu à dire sur les premiers jours du gouvernement de l'abbé Mazzacane (†1801-1807). Nous rappellerons cependant ici une circonstance qui eut pu avoir des conséquences désastreuses, spécialement à cause des richesses contenues dans les archives de l'Abbaye. Il s'agit d'un incendie qui éclata en 1802.

Le valet de chambre de Mazzacane ayant eu l'imprudence de déposer, sur la terrasse de San-Germano, au grand air, pour mieux l'allumer, un réchaud rempli de charbons ardents, un de ceux-ci roula et tomba, par une fenêtre, dans le bûcher voisin, où se trouvaient entassés plus de treize mille fagots à l'usage de la cuisine et du four du monastère. En un instant, plusieurs centaines de ces fagots s'embrasent et menacent de communiquer le seu à tout le voisinage, à la Bibliothèque et aux Archives situées deux étages au-dessus. Persuadé qu'aucune puissance humaine ne peut désormais arrêter les progrès de l'incendie, l'abbé Mazzacane a recours à la patronne de son monastère, à Ste Félicité. Il fait transporter son précieux buste en argent sur le lieu même occupé, peu auparavant, par le réchaud: « À vous maintenant, à protectrice de cette maison, à en prendre soin! » Il dit, et instantanément les flammes diminuent, le feu s'éteint de luimême. — En souvenir de cette prodigieuse conservation de l'Abbaye, les religieux de Cava font, chaque année, à Ste Félicité des prières de reconnaissance.

Quelques années après, sous prétexte que les convents n'étaient plus de saison, mais dans le but de s'emparer de leurs richesses 1),

habitants de Cava durent se soumettre, comme les autres. Mais bientôt ils forment une contre-révolution, mettent à mort quelques soldats français, taillent l'arbre de la liberté, planté au milieu du Bourg. Cela leur attira, le 27 Avril 1799, « un sac solennel, » ainsi que la mort de plusieurs bons citoyens, celle de divers ecclésiastiques, et une contribution de 15000 ducats, soit 63750 fr. Notarg. Memor. p. 64.

¹⁾ Cf. Colletta, Int. del Reame di Napoli, lib. VI. ch. 36.

Joseph Bonaparte, depuis peu roi de Naples, abolit les ordres religieux. Toutesois, « pénétré de respect envers ces lieux cétèbres qui, dans les temps barbares, conservèrent le seu sacré de la raison et le dépôt des connaissances humaines,» il sit, jusqu'à un certain point, une exception, en saveur de l'abbaye de Cava et de celles du Mont-Cassin et de Monte-Vergine. Il décréta (13 Fév. 1807) que ces trois sanctuaires de la prière et de la science seraient supprimés, comme maisons religieuses; mais conservés, comme « Archives du Royaume et dépôt de livres et de manuscrits » 1).

La Sainte-Trinité de Cava perdit dès lors son titre d'Abbaye et prit celui d'Établissement. La garde en fut consiée à vingt-cinq religieux qui, de la part du roi de Naples, durent se dépouiller de leur habit monastique. Dom Charles Mazzacane fut mis à leur tête comme Directeur de l'Établissement. Asin de subvenir au maintien de l'Établissement et à l'entretien de ses gardiens, il sut assigné à Mazzacane et à ses confrères une somme de quatre mille ducats annuels (environ 17 mille francs) avec les jardins environnants et la Villa de San Domenico. Quant aux immenses possessions de l'ex-abbaye, elles furent, en très-grande partie, vendues ou données en récompense aux soldats du nouveau roi de Naples.

Mazzacane cependant, tout en dirigeant l'établissement de Cava continuait à veiller aux affaires du Diocèse de la Sainte-Trinité, faisant le bien sans trop de bruit, mais avec beaucoup de profit pour ses ouailles; maintenant les religieux, qui ne l'avaient point abandonné, dans l'esprit de leur vocation; cherchant enfin, sans bassesse, à se rendre agréable aux membres du gouvernement, afin d'être utile, le plus possible, à son cher monastère, dont il prédisait souvent, dit-on, la restauration future ²). Mais tout cela ne s'accomplissait qu'au prix de grands sacrifices et même de grands dangers. Rappelons ici un épisode de cette époque.

Un soir, peu après la suppression de 1807, quatre soldats « Subalpins, » appartenant aux troupes cantonnées à Salerne et à Vietri, se présentent à la Sainte-Trinité et demandent impérieusement une forte somme d'argent. L'abbé Mazzacane leur observe que les ressources dont il dispose ne lui permettent point de les contenter. Ces misérables le menacent alors de lui faire expier son refus par la mort si, dans un quart d'heure, ils ne sont pas satisfaits. Mazzacane, sans se

¹⁾ Voy. le décret même et Cf. Tosti, Stor. di Monte Cas. III. 350.

²⁾ Cf. les documents de cette époque, conservés dans la Chancellerie de l'Abbaye.

décontenancer, temporise le plus qu'il peut, trompe leur avidité par son esprit et ses bons mots. Tout à coup survient un ancien garde forestier du Monastère (d'autres disent le frère même de Mazzacane) qu'un des religieux était allé aviser. Il trouve le vénérable abbé entouré de furieux qui, le sabre au poingt, son prêts à frapper. A la vue du danger, il décharge intrépidement un coup de feu sur le soldat qui paraissait être le chef de la troupe et l'étend raide mort. Les autres se troublent et veulent prendre la fuite; mais ils sont garrotés. On informe aussitôt de tout le général Charron, qui administrait, comme intendant, la province de Salerne. Ce dernier punit, peu après, les audacieux maraudeurs, comme ils le méritaient. Mazzacane eût voulu leur épargner la mort; ils écrivit à ce sujet diverses lettres suppliantes au général français; mais celui-ci les fit tous fusiller à Vietri.

Le général Charron savait toutefois apprécier les mérites de Dom Charles Mazzacane et, dans plusieurs circonstances, il lui donna des preuves de son estime. Lors de la suppression, le trésor de l'Église avait été entièrement privé de ses richesses. Mazzacane, quelques jours après, se présenta devant « l'Intendant de Salerne, » et lui parla avec tant d'insinuation et d'efficacité du misérable état de sa Cathédrale, qu'il obtint de lui la liberté de choisir, parmi les vases sacrés et les ornements que l'on avait entassés à Salerne en dépouillant les monastères des environs, tous ceux qu'il trouverait aptes au besoin du culte 1).

C'est encore vers cette même époque que l'abbé Mazzacane recouvra la magnifique propriété, dite du Piano della Camera, près de la Pietra Santa. Sachant que le roi Joseph Bonaparte se trouvait à Vietri, le zélé religieux alla l'y trouver. Il se présenta à lui en parlant français,—Mazzacane connaissant parfaitement cette langue.—Joseph Bonaparte en fut si content qu'il lui donna, à peine en eut-il été prié, la métairie susdite, afin de servir de Jardin à l'établissement de Cava.

Joachim Murat, le successeur de Joseph Bonaparte, durant le cours de son règne (1808-15), entoura également l'abbé Mazzacane et ses confrères de grandes marques d'estime et les laissa administrer, sans difficulté, le diocèse de la Sainte-Trinité de Cava.

C'est à cette époque, que les Archives de la Sainte-Trinité s'enrichirent encore de plusieurs manuscrits intéressants. Voici dans quelles circonstances. Dom Louis *Marincola*, peu après la suppression de

¹⁾ Ce fait, comme le précédent, m'a été cent fois raconté à Cava, en particulier par M. Adinolfi, le vénérable et docte historien de la ville de Cava, qui veut bien m'honorer de sa bienveillante amitié,

1807, à cause de ses vastes connaissances paléographiques, avait été nommé membre du Conservatoire des hypothèques de Salerne. Tandis qu'il passait, un matin, sur le marché public de cette ville, à son grand étonnement, il observa, sur un étalage, un ancien parchemin, du plus grand prix, « qui enveloppait du fromage. » Il s'enquit aussitôt de son origine et apprit qu'il faisait partie des documents de la chartreuse de S. Laurent de La Padula 1). Sans perdre un moment, Marincola se met à la recherche de ces documents précieux, trouve les charretiers qui venaient de les apporter de La Padula à Salerne, gagne leurs bonnes grâces par quelques largesses. s'entend enfin avec eux, et, la nuit suivante, « deux charretés de parchemins » arrivaient à la Sainte Trinité de Cava, où on les conserve aujourd'hui avec tout le soin qu'ils méritent 2).

Peu après la restauration des Bourbons sur le trône de Naples (7 Juin 1815), la vie sut rendue au célèbre monastère de Cava. Dès 1815, la plupart des anciens religieux se dépouillèrent de l'habit court qu'ils avaient porté jusque la et reprirent leur habit noir traditionnel. Puis, grâce à l'estime que l'on professait à la cour pour Dom Charles Mazzacane; grâce aussi à l'intimité existant entre ce dernier et Tommasi, « ministre de la justice et des affaires ecclésiastiques; » grâce ensin et surtout aux instances que le pape Pie VII ne cessait de saire auprès de Ferdinand IV en saveur de l'abbé Mazzacane, « son confrère et son cher ami, » le monastère de la Sainte-Trinité rentra en possession de tous les biens qui n'avaient point encore été aliénés. Mazzacane profita de ces bonnes dispositions pour travailler au bien des âmes consiées à sa sollicitude. Durant le cours de 1816 et de 1817 il visita entièrement les diverses paroisses de son diocèse et remédia

⁴) La chartreuse de La Padula, si remarquable par son ampleur, son admirable cloitre et ses nombreuses sculptures en marbre, fut fondée, en 1308, par Thomas Sanseverino, comte de Marsique, sur le tombeau duquel on lit les deux distiques suivants:

> Hoc claudor saxo, primus qui saxea fixi Fundamenta, domus chartusiana, tua; Marsicus ego comes Thomas ex Sanseverinis. Ad Dominum pro me fundito corde preces.

Cette chartreuse intéressante a été definitivement supprimée en 1867. (Cf. d'ailleurs l'Annuar. Statist. della Prov. di Salerno per l'anno 1866, p. 262).

2) Les parchemins de La Padula datent surtout du XII, XIII, XIV et XV siècle. Il sont d'un intérêt particulier pour l'histoire de la Basilicate et en général pour celle de toute l'antique Lucanie.—On peut voir, à l'Appendice, dans la Liste des MSS., ceux qui proviennent de La Padula.

de son mieux aux abus que dix années et plus de guerres et de désordre avaient fait naître 1).

L'année d'après (1818), par suite du concordat conclu entre le Saint-Siège et la cour de Naples, les ordres religieux surent officiellement restaurés dans le Royaume des Deux-Siciles. Bien plus, le 26 Août de la même année, Ferdinand IV décréta qu'on devait rétablir l'administration diocésaine de la Sainte-Trinité: selon l'article XVII du Concordat. Il nomma, en conséquence, Mazzacane président de cette administration, et lui accorda la faculté de se choisir, pour l'aider, deux des meilleurs sujets de son clergé 2). Puis. pour compenser les biens du monastère perdus ou aliénés dès 1807, il lui assigna une rente annuelle de 15307 ducats, 89, soit 65057 fr. 53 2). Ensin, dans le but qu'il ne manquât rien désormais au prestige de l'Abbaye restaurée, les archives de Cava surent déclarées Section des Grandes Archives de Naples 4).

Tous les soins de l'abbé Mazzacane surent dès lors employés à extirper les derniers restes des désordres, qu'une suppression de dix années avait sait se propager, à rappeler dans le monastère les religieux que le malheur des temps en avait éloignés, à saire resseurir sa règle de S. Benoît et les bonnes études. Il eut la douce consolation de réussir. Il était d'ailleurs puissamment aidé dans cette œuvre de restauration par les vénérables Pères dont avons parlé plus haut et par quelques autres, comme D. Ferdinand Villani, D Pierre Del Pezzo, D. Alsère Stendardo, D. Constable Marincola. etc. N'oublions point non plus quelques bons Frères convers, comme Fra Filippo, Fra Mauro, Fra Placido, Fra Domenico 5), qui rivalisaient alors d'ardeur avec les Pères pour rendre à la maison de S. Alsère son ancien lustre.

Les bons religieux de Cava furent un moment encore vivement émus par les troubles politiques de 1820 et surtout, en 1821, à la vue des travaux militaires que l'on faisait alors à Cava, pour y former une des trois principales lignes de défense contre les Autrichiens. — Ils

¹⁾ Voy. le Diction. Cancellar. Caven. MS. tm. II. f. ultimo.

²⁾ Atti emanati dopo il concordato del 1818. Part. II. p. 42. Nap. 1830, in-4°.

³⁾ Op. cit. p. 47.

⁴⁾ TRINCHERA, Gli Archivi Napolit. p. 138, Nap. 1872.

⁵⁾ J'aime à rappeler ici, d'une façon toute particulière, le nom de Fra Domenico, — dans le monde Nicolas Vuoto, né à Morano, en Calabre, en 1793, — de ce hon et vénérable vieillard, qui, lors de ma première visite à l'abbaye de la Sainte-Trinité en Octobre 1869, me reçut d'une manière si affectueuse, et qui, durant près de cinq ans, à été, pour moi, à Cava, un ami sincère et dévoué. Ce hon et cher Frère convers, pendant sa longue vie, a rendu à son Ordre et surtout à l'hospice du Mont-

ramenaient le vieux Ferdinand IV dans le royaume de Naples qui n'en voulait plus. — Mais ils en furent quittes pour la peur 1).

Peu après (Déc. 1821), les archives de l'Abbaye furent visitées par le fameux jurisconsulte allemand Frédéric Blühme, qui y sit quelques études et nota un grand nombre de particularités 2, dont surent prositer, peu après d'autres savants. Parmi ceux-ci, nous devons mentionner Georges-Henri Pertz, l'archiviste du roi de Hannovre et l'auteur de la grande collection des Monuments historiques d'Allemagne, que nous avons si souvent citée jusqu'ici 3. Pertz, ainsi que Blühme, sut reçu dans l'abbaye de Cava (Août 1822) par les vénérables religieux et surtout par Dom Louis Marincola, alors archiviste, avec une bienveillance, une « humanité », dont il aimait à se rappeler 46 ans après. Il étudia et transcrivit, avec le plus grand soin, les précieuses notes dont sont surchargées les marges du manuscrit du vénérable Bè de: De Temporibus 4); il copia également, en entier,

Cenis et à l'abbaye de Cava, de grands services, comme portier, surveillant de la dispense, domestique de l'Abbé, etc., services qui, tout humbles qu'ils sont, n'en ont cependant que plus de mérite. Fra Domenico vit encore anjourd'hui (1876), près d'un de ses neveux, à Naples, où, depuis quelques mois, le besoin et les infirmités l'ont obligé de se retirer.

- 1) COLLETTA, Ist. cit. lib. IX. p. 400; Notarg. Memor. p. 65.
- 2) Voy Bluhme, Iter Italicum, IV. 65. Halle. 1836. J'observerai que dans l'Album des Visiteurs de Cava, on lit l'autographe suivant: Federigo Bluhme, Dottore di leggi, d'Amburgo, Dottore leggente dell'Università di Gottinga, 14 Decembre 1821.
- ³) Cet admirable travail sut offert par l'auteur en don au R.^{me} P. Abbé *Tosti*, qui en Déc. 1874, voulut bien au Mont-Cassin me permettre de le consulter longuement.
- 4) Afin le donner au lecteur une idée de l'importance de ces notes, publiées par Pertz, sous le titre d'Annales Cavenses, je rapporterai ici, en entier, la Présace érudite qu'il leur consacre: « Extat in monasterio Santissima Trinità della Cava, in latere montis amoenissimi, prope Salernum et Amalfim sito, codex membranaceus permagnus, saeculo undecimo littera Langobardica exaratus, qui inter alia cyclos paschales ab a. 534 usque ad a. 1082, et inde ad annum 1538 usque continuatos continet. Margini notae historicae manibus saeculi undecimi medii et sequentium, charactere ut plurimum Langohardico, inde ab anno 1209 Romano intercurrente, adscriptae sunt, quas ab imperito quodam homine exceptas Muratorius Tomo SS. Ital. VII. p. 917. typis mandavit. Cuius editionem, cum mense Augusto anni 1822 in ipso monasterio positus et a viris reverendis, quos inter illustrissimum D. Luigi Marincola tabulario ditissimo et bibliothecae praesectum nominare juvat, summa cum humanitate habitus, cum authentico ipso conferrem, tot et tanta in eo vitia deprehendi, ut alia prorsus operis editione opus esse intelligerem; quam hic demum preponere licet. Opus est bipartitum. Quae annum 1304 praecedunt, aut ex diversis regum Langohardorum, Beneventi, Salerni et Capuae principum, imperatorum Graecorum, Sarracenorum, quales in Monasterii Casinensis membranis extant, catalogis rudi arte confecta, aut, quod po-

le fameux Code des lois Lombardes; enfin il fit de très-nombreux extraits des anciens documents des archives de l'Abbaye 1).

Deux années après (1824), le fameux Angelo Mai, alors Bibliothécaire du Vatican et plus tard Cardinal, fit de son côté, à Cava, des recherches, qui le conduisirent à la découverte d'un palimpseste du IVe siècle, contenant des matières purement ecclésiastiques 2).

L'abbé Mazzacane cependant s'occupait, lui-aussi, de divers travaux littéraires. Ainsi il fit une traduction des Martyrs de Châteaubriant, qu'il ne publia point toutefois, cela ayant été fait contemporainement par d'autres. Il composa ensuite un traité, « remarquable par les idées philosophiques qui le remplissent, » intitulé: De la fin de l'homme. Il écrivit encore des Observations sur divers mots italiens comparés à d'autres du dialecte napolitain 3). L'abbé Mazzacane se flatta même un moment de pouvoir faire, en latin, une Histoire de

tius crediderim, ex antiquiori quodam cyclorum codice excepta sunt, omissis scilicet notitiis compluribus, quas in annalibus Cavensibus brevioribus et in annalibus Casinensibus hodieque legimus. Reliqua per singulos annos adscripta, multo maioris habenda sunt. Nec tamen aliquotiens factum negaverim ut notae aliquo iam temporis spatio elapso, aut in margine aliis notitiis referta exaratae a vera temporum computatione paulipser recedant, nonnumquam etiam quae duobus annis contigerant una serie referantur. Anni initium annis 1075 et 1294 in ipso Natali Domini ponitur; anno 1066 et aliis, secundum calculum Salernitanum, inde mense Martio numerus communi maior scribitur. • (Mon. German. III, 185.) — Ailleurs (Op. cit. XVIIII 303), Pertz fait un tel cas du texte des Annales de Cava, qu' il pense que les Annales Cassiniennes sont en partie dérivées de lui — La publication de Pertz, comme celle de Muratori, ne s'étend pas au-delà da 1315. Grâce à la copie faite par Venereo, vers 1620, avant l'époque où plusieurs des notes postérieures furent raturées et effacées, copie que j' ai eu l' avantage de consulter, les Annales de Cava peuvent aujourd' hui s'étendre au moins jusqu'en 1507 (Voy. les notes des pag. 186. 207. 208. 232. 287. etc).

- Monasterium Cavense prope Salernum situm, chartarum Langobardicarum ditissimum, anno 1822, mense Augusto a me inhabitatum, praeter Annales Cavenses et Legum Langobardorum Codicem eximium, chartas evolvendas obtulit, quarum aliquas integras, reliquarum a D. Salvatore de Blasio, tabularii illius praeposito, excerpta legum Langobardorum editioni illustrandae exscripsi. Totum hunc apparatum, praeter Annales, a memetipso Scriptorum tomo tertio editos, a me Bluhmius, a Bluhmio Merkelius accepit; et collatio codicis editioni Edicti inserviit, sed excerpta Blasiana post Merkelii obitum frustra quaesita, fortasse inter chartas Merkelii relictas et inaccessas latent, et rei nostrae atque historiae iuris Langobardici per medium aevum detrimento hodieque desiderantur » (Pertz, Monum. Germ. tm. IV. Legum. p. viii. Hannov. 1868, in-f°.).
- 2) Bluhme, Iter. Ital. IV. p. 67. Dans ses Collectanea le cardinal Mai a publié pour la première sois une Cosmographie extraite du MS. n° 3. Beda, etc.
- 3) VILLAROSA, Ritrat. poet. p. 131; TARSIA. Lett. di div. uom. ill. p. 240.

l'Abbaye de la Sainte-Trinité de Cava, comme l'y exhortait vivement son intime ami, le Marquis De Villarosa. Il lut, dans ce but, l'Histoire romaine de Tite Live. Mais l'âge, les souffrances le détournèrent malheureusement d'exécuter un projet, dont, certes, il se fut acquitté mieux qu'aucun autre 1).

Après avoir fait une dernière fois la visite générale de son diocèse (1823), Mazzacane se rendit à l'assemblée de Pérouse, qui réunit, en Octobre 1824, « la fleur de l'ordre cassinien, » et là, il renonça à la lourde charge d'abbé ordinaire qu'il portait, depuis près d'un quart de siècle (1801-24). Il ne cessa point, au reste, de faire du bien à son cher monastère de Cava. Quoique affaibli par l'âge et les infirmités, il employa le restant de ses forces à enseigner, durant plusieurs années, la théologie à quelques novices de son ordre et à quelques clercs du diocèse de la Sainte-Trinité. Il mourut enfin à Cava, le 15 Mai 1830, regretté de tous ceux qui le connaissaient. Le Marquis De Villarosa, « qui depuis bien des années avait retiré de grands avantages de son commerce gai et instructif, » outre une Notice biographique de Mazzacane, que nous avons souvent mise à profit, nous a laissé, sur son compte, les vers suivants, où il fait parler Mazzacane lui-même:

Là, dove Alferio, su di alpestre monte Fondar gli piacque solitario ostello, Del Santo Anicio l'orme egregie e conte Seguii, prendendo sue virtù a modello. Non vissi in ozio; fur mie voglie pronte Di Natura scoprir il raro, e' l bello, E di matèsi ancor; ma il mio pensiero Rivolsi sempre all'Immutabil Vero²).

^{1) «} Questo buono infaticabile Archivista si fa un pregio di avervi servito; così polesse egli scrivere la Storia di questo Monistero, giacchè per me riesce impossibile. Io me ne lusingai quando me ne faceste la proposizione; anzi vi dirò che designando di scriverla latinamente mi lessi la Storia Romana di Livio, il più elegante scrittore latino: ma fin da quel tempo, benchè non fossi malato, mi ricordai del precetto d'Orazio: Sumile maleriam, etc. Ora poi che l'età ed i miei cronici mali mi presentano così vicina la morte, come intraprenderei un lavoro di molti anni e di moltissima fatica? Non eadem est aetas, non mens. I mali, e soprattutto i dolori, al dir di Lucrezio, mentem turbare solent corpore in ipso. Bello sarebbe ed a me sommamente onorevole, ed al mio Monistero sommamente utile, un simile lavoro; ma non è sperabile da un vecchio tanto acciaccato. » (Lett. di Mazzacane à Villarosa, 31 Août 1828. ap. Tarsia, op. cit. p. 247-248).

²⁾ VILLAROSA, Ritratti poetici, p. 41.

Douze années environ après la mort de l'illustre Abbé, les religieux de Cava pénétrés de reconnaissance envers ce grand cœur, auquel ils devaient presque uniquement la résurrection de leur monastère, firent faire, par Therner, le portrait qui existe actuellement de Mazzacane, dans les appartements abbatiaux (1842). On y ajouta une belle inscription composé par Dom Onuphre Granata, alors chancelier de la Congrégation Cassinienne, qui résume admirablement la vie et les vertus de cet abbé restaurateur. Comme cette inscription est inédite et que d'ailleurs elle sera bientôt illisible, par suite de l'altération des couleurs, nous la reproduisons ici, asin d'en conserver le souvenir:

CAROLO.MAZZACANE

ABBATI.MONASTERII.CAVENSIS.NULLIUS.DIOECESIS
PRAESULI.AMPLISSIMO

Una.et.altera.vice.Congregationis.Casinensis
Definitori.atque.Visitatori.vigilantissimo
De.Patria.de.Republica.de.Principe
Benemeritissimo

LITTERARUM.SCIENTIARUMQUE.EXIMIO.CULTORI AEQUE.AC.MAGISTRO

MANTUAE. PATAVII. PANORMI. CAVAE

THEOLOGIAE. PHILOSOPHIAE. MATHESEOSQUE, LECTORI. EXCULTISSIMO IN. NEAPOLITANO. ATHENEO. PHYSICES. PROFESSORI PERCELEBRIS. CAVENSIS. HUIUS. TABULARII. PRAEFECTO. ET. CUSTODI MONACHI. SODALES. UT. VIRI. TANTI. NON. PERIRET. MEMORIA

ORE.UNO.HANC.VOLUÊRE.DEPICTAM.EFFIGIEM
ANNO.MDCCCXLII

VIXIT.LXX.ANNOS.ET.AMPLIUS
DECESSIT.DIE.XV.MAII.MDCCCXXX
LUCTU.PUBLICO.PROSEQUUTUS

CHAPITRE II.

PROSPÉRITÉ NOUVELLE.

1824-1834.

I.— L'abbé De Amato. — Ses infirmités et ses mérites, — Ferdinand Capulo et Alfère Toraldo. — Religieux nouveaux. — L'aveugle et sou Benediclus. — III. L'abbé Bovio. — Son caractère. — Il est nommé président de la Congrégation Cassinienne — Abolition du Pachalat de Salerne. — Fra Luigi. — Dom Bovio, évêque de Melfi. — III. L'abbé ·Villaraut. — Prospérité du monastère. — Restaurations nombreuses. — La villa de S. Dominique. — Divers religieux Siciliens sont appelés à Cava. — Dom Ignace Rossi. — L'Index chrononologique des parchemins. — Nouvelle organisation des archives de Cava. — Fac-simile d'une Bible du VIII. siècle. — Grégoire XVI et l'abbé du Mont-Cenis. — De Corné et Le Catalogue de la Bibliothèque. — Une fresque de Morani.

Pendant dix ans, l'abbaye de Cava fut gouvernée par trois abbé, remarquables: De Amato, Bovio, et Villaraut. Ils continuèrent l'œuvre de restauration, si bien commencée par l'infatigable Mazzacane, dont les bons conseils ne leur firent, du reste, jamais défaut.

I. — L'abbé Jules-Marie De Amato (1824-28) appartenait à une illustre et riche famille de Tarente. Il avait fait sa profession religieuse à Cava, en 1764, et dès lors il avait rempli successivement les emplois divers de maître des novices, de cellérier, de prieur claustral et d'abbé, au Mont-Cassin et à Cava, à Averse et à Naples. Bien qu'il fut chargé d'ans et affligé par de graves infirmités, telles que la privation de la vue et d'une grande partie de l'ouie, le chapitre général de l'Ordre, réuni, en Octobre 1824, à Pérouse, tenant compte de ses vertus et de ses mérites éminents, crut pouvoir le nommer au poste que la renonciation de Mazzacane laissait vacant. Le vénérable vieillard accepta courageusement, et durant trois ans, il s'efforça de faire prospérer, autant que le permettait l'état renaissant du monastère, l'observance, l'administration, les études et même les lettres. Son affabilité lui applanissait la voie: il accueillait toutes les personnes qui l'approchaient avec une extrême bonté; mais il se traitait lui-même avec austérité; aussi l'aimait-on comme un père. Son zèle pour les intérêts de son abbaye n'était pas moindre. Ainsi, en 1825, il refusa énergiquement de payer à la Congrégation Cassinienne les redevances qu'elle recevait annuellement, avant la suppression de 1807, et cela, parce que, lors de la restauration de 1818, le monastère de Cava comme

celui du Mont-Cassin, avait reçu « une dotation exempte de toute sorte de grosses charges ».

La mort cependant faisait des vides parmi les quelques religieux, restes d'un autre âge, qui avaient survécu à la suppression décennale. Le 21 Mai 1827, succomba, à l'âgé de 84 ans. D. Ferdinand Caputo, qui avait rendu des services, comme vicaire général et comme prieur du monastère. Le 21 Janvier 1828, ce fut le tour du docte D. Alfère Toraldo, qui avait été longtemps professeur de philosophie, prieur, et qui, en mourant, était charge du modeste emploi de cellérier, où cependant, « à cause de la pénurie d'autres sujets, il avait été très-utile » ().

Afin de combler ces vides, l'abbé De Amato fit, de grands efforts pour seconder les vocations à l'état religieux, et c'est par ses conseils que l'illustre Mazzacane, comme nous l'avons vu, se mit alors à instruire dans les sciences ecclésiastiques les novices de Cava. Aussi eut-il la consolation de voir Dom Anselme Fava, d'Amanthée (1828), et Dom Isidore Del Tufo, d'Averse (1829), embrasser la vie monastique.

Toutesois, malgré son désir de faire le bien, les infirmités dont il sousserait, empéchaient De Amato de remplir certaines sonctions inhérentes à sa dignilé, d'administrer le sacrement de consirmation, par exemple. En 1828, il renonça donc volontairement au gouvernement de l'Abbaye et ne s'occupa plus que d'œuvres de piété. Quelquesois il sortait du monastère appuyé sur le bras de son domestique, asin de faire une courte promenade: « Il était alors, plus que jamais, l'objet de la vénération générale. » Il mourut ensin, le 29 Mars 1840, ågé de plus de 93 ans, « en chantant le Benedictus sur le septième ton » ²).

II. — Dom Louis Bovio, de Bitonto, le successent de De Amato, avait déjà donné, comme abbé du Mont-Cassin (1821-28), des preuves de son habileté administrative, de son économie bien entendue, de son caractère ferme et résolu. « Cétait un homme grand, sec, d'une volonté arrêtée, d'une activité dévorante, qui était partout, qui surveillait tout. » Voilà qui explique pourquoi Bovio, tout en étant abbé de Cava, fut également nommé Président de la Congrégation Cassinienne (1828-29).

A peine arrivé à Cava, l'abbé Bovio s'occupa de corriger quelques abus que les infirmités de De Amato, malgré lui. avaient laissé se produire; il introduisit un ordre admirable dans l'intérieur du monastère; rétablit l'usage de chanter, chaque jour, solennellement la messe, comme cela se pratiquait avant 1807; fit refleurir, dans son séminaire

¹⁾ Libro de' morti, nº 3. MS. an. cit.

²⁾ Bulletin mortuaire. — Récit des religieux contemporains. etc.

diocésain, l'amour des études sérieuses, allant souvent s'enquérir des progrès des élèves et les aiguillonnant par les paroles de feu qu'il savait leur dire. Jusque-là le monastère avait entretenu à Salerne un cellérier particulier, qui occasionnait de grosses dépenses. Bovio supprima cette charge onéreuse, qu'il appelait Le pachalik de Salerne. Souvent, à l'insu de tous, il visitait les dispenses, la cuisine, le réfectoire, pour savoir si tout y était en ordre: « Sans réfectoire, disait-il, point d'observance. » Quelquesois il allait frapper à la porte de la cellule de ses religieux, avec lesquels il aimait beaucoup à converser, et à la question usuelle en Italie: « Chi va là? » l'abbé Bovio répondait avec autant d'humilité que d'esprit: « Fra Luigi, » Frère Louis!...

Il y avait à peine deux ans que Dom Louis Bovio était à Cava, lorsque la réputation extraordinaire dont il jouissait, l'amour dont il était entouré, le bien que partout il opérait, décidèrent le roi de Naples, François I^{er}, à le présenter au Saint-Siége comme évêque de Melfi, en Basilicate. Le pape Léon XII, qui, de son côté, l'estimait beaucoup, s'empressa de ratifier ce choix, et dès lors (1829), Mgr Bovio gouverna l'église de Melfi. Là, comme à Cava, il fit un bien considérable, et sa mort (6 Nov. 1849) y fut accompagnée d'un deuil universel 1).

III. — Suivant les constitutions de la Congrégation Cassinienne, quand le président de la Congrégation vient à mourir, ou bien est promu à une dignité supérieure, comme celle d'évêque, le plus ancien des Visiteurs lui succède de droit à la présidence et peut, s'il le veut, prendre le gouvernement du monastère de son prédécesseur. C'est ce qui fit l'abbé Eugène-Marie Villaraut, de Salemi, province de Palerme.

L'abbé Villaraut était d'un cœur angélique et d'une piété solide et prosonde, souverainement charitable et tellement sensible que ses yeux se mouillaient de larmes lorsqu'il faisait l'aumône ou quelque autre bien au prochain. Son savoir était grand aussi, surtout en théologie, mathématiques et même sciences politiques. Aussi la Cour de Naples songea-t-elle plusieurs sois à l'honorer d'un siège épiscopal; toujours elle trouva dans le modeste bénédictin une opposition bien décidée.

Durant les cinq années du gouvernement de Villaraut (1829-34), l'abbaye et le diocèse de la Sainte-Trinité de Cava s'élevèrent à un haut degré de prospérité. L'administration des biens du monastère, en particulier, su beaucoup améliorée et portée à un point inconnu depuis

¹⁾ Mat. Maj. Cav. MS. 29. f. 309; Alb. Cas. p. 17; Bul. mort. etc.

les abbés Palma et Mirano. Aussi put-on alors restaurer les voûtes gigantesqués du beau vestibule et du corridor grandiose de l'entrée du monastère, qui étaient toutes lézardées et menaçaient ruine, comme aussi les salles de la Curie abbatiale, de la Chancellerie; refaire les immenses toitures qui les recouvrent; construire en grande partie l'infirmerie ou Hospice de Saint-Dominique, situé non loin de l'Abbaye, dans une des plus riantes positions de la vallée métellienne, où les religieux, depuis la perte de l'Obédience de Vietri, en 1807, allaient de temps en temps se remettre de leurs fatigues et les novices, prendre leurs vacances d'automne 1); refondre la grosse Cloche de Sainte-Félicité qui s'était brisée, pour la seconde fois; faire à l'orgue des adjonctions importantes, mais non suffissantes, comme nous le verrons bientôt; enrichir la Sacristie de beaux ornements et le Trésor de l'Égtise de vases précieux et travaillés avec art, etc.

Bien que Mazzacane et ses deux successeurs: De Amato et Borio, eussent fait beaucoup pour rappeler dans l'Abbaye les lettres et les sciences, d'où la Révolution les avait naguère obbligées de fuir; il y avait cependant beaucoup à faire encore. Villaraut procéda donc à une réorganisation complète des classes du noviciat et du séminaire. Dans le but de rendre plus accessibles à tous les bienfaits de l'instruction, il commença par réduire de 60 à 50 ducats la pension annuelle des séminaristes. Puis, afin de se procurer de bons professeurs et aussi pour augmenter le nombre des religieux, toujours assez restreint, il appela de Sicile: Dom Placide D'Ayala, qui fut nommé maître des novices; Dom Remi Bisignano, littérateur distingué et bon helléniste, auquel furent confiés les cours d'humanité; Dom Maur Granata, qui fut chargé des cours d'éloquence latine et d'éloquence italienne; Dom Onuphre Granata, frère du précédent, à qui fut remis tout le poids de l'administration des biens temporels, et qui reçut, en outre, le titre

PRAECLARO. HVMANITATIS. AMICO
EVGENIO. MARIAE. VILLARAVT. CAVEN. COBNOBII. ABBATI. ET. ORDINARIO
CONGREGATIONISQVE. BENEDICTINO. CASINENSIS. PRAESIDI
HOCCE. AEGRAE. VALETVDINIS. HOSPITIVM
RESTAVRANTI. AC. PENE. ABDIFICANTI
CAVENSES. MONACHI
IN. ANIMI. HAVD. INCRATI. PIGNVS
P. P.
AN. MDCCCXXXI.

¹⁾ Par gratitude envers leur Abbé les religieux de Cava firent placer à San-Domenico l'inscription suivante, que l'on peut y lire encore, et dont le R.me P. Granata. alors cellérier, fut l'auteur:

de Chancelier de la Congrégation Cassinienne, dont l'abbé Villaraut, comme on l'a vu, était Président.

Mais le plus grand bienfait, croyons-nous, que ce digne prélat ait procuré à l'abbaye de Cava, c'est d'avoir su mettre à profit les talent s de Dom Ignace Rossi, d'Augusta, qui était également venu de Melitello, en Sicile, à Cava, quelques années auparavant (1826). Rossi fut nommé à la fois prieur et archiviste du monastère. Les Archives de Cava, depuis quelque temps étaient très-fréquentées par les savants de toute l' Europe. Mais malgré tous les travaux faits jusqu'à ce jour, leur organisation et surtout la disposition des parchemins par ordre topographique laissait encore à désirer pour la facilité des recherches. Dom Ignace Rossi imagina, le premier, de les classer par ordre chronologique. Ce travailleur infatigable, passa plusieurs années de sa vie dans la Salle paléographique, seul, avec ses chers parchemins. « Il travaillait, en moyenne, de quinze à seize heures par jour. » Après des peines infinies, il sit, sur des feuilles volantes, le résumé de près de quatorze mille parchemins et achemina ainsi l'œuvre admirable et si nécessaire, qui, continuée ensuite par De Cornė, D' Aquino, Dom Benoît Cavaselice, Dom Bernard Gaetani, vient d'être enfin terminée par le R. me P. abbé Morcaldi. L'Index chronologique des parchemins de Cava forme actuellement huit gros volumes manuscrits, in-folio maxo, et présente à la fois: le nombre progressif, l'année, le mois, le jour, l'indiction, le nom et l'année du prince régnant, le genre de l'écriture, la nature du sceau, le résumé exact du parchemin, ensin l'indication de l'ancienne et de la nouvelle classification; indication qui forme une espèce de concordance entre le Dictionnaire célèbre de Venereo et le présent Index 1).

Un autre travail qui honorera toujours l'Archiviste Rossi, c'est l'admirable disposition, aussi simple que savante, qu'il donna aux parchemins latins par lui résumés. Il les réunit dans les 144 arches de la Salle diplomatique, en groupes de 120 parchemins, subdivisés en six fascicules de 20 parchemins. Chaque parchemin, roulé sur luimême et lié par un attache, porte un gros numéro d'ordre et le numéro de l'arche où il se trouve; le tout en relation avec l'Index chronologique dont nous avons parlé plus haut 2).

¹⁾ Voy. Ventimiglia, Notiz. del Cast. dell' Abbate, p. 57. note g. du Glossar. Nap. 1829. in-4°. Cf. Trinchera, Degli Archiv. Napol. p. 139.

^{2) «} In earum (arcarum) unaquaque centum et viginti latinas membranas, ordinis et arcae numerum ferentes, et in sex fasciculos recollectas, D. Ignatius Rossi Archivista mira patientia disposuit. » Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. p. xx vili.

N' oublions point, non plus, un autre monument de la patience et de l'habileté de Rossi: le fac-simile de la fameuse Bible de Cava, du VIIIe siècle 1), fait, en 1827, à la prière du Cardinal Mai: « Dom Igna-· ce Rossi, me disait un religieux, son contemporain, passait ses jour-« nées à copier minutieusement son modèle, à reproduire les diverses « écritures qu'il renferme et les ornements variés dont il est embelli. « Je l'ai vu souvent, armé de grandes lunettes et de loupes grossis-« santes, tracer d'une main sûre et souvent engourdie par le froid, « des caractères très-divers, qui me faisaient rester tout interdit, tant « ils ressemblaient à ceux de l'original. Il travaillait ainsi, du matin • jusqu' au soir, ne s' interrompant que pour prendre, tantôt une dra-« gée, tantôt une châtaigne, dont ses poches étaient toujours chargées.» Le cardinal Mai vint exprès, une seconde fois, à Cava, pour admirer le travail de Rossi, et, quand il fut terminé il voulut, lui-même, l'offrir au pape Léon XII pour la Bibliothèque du Vatican. Le Pontise sut tellement transporté par l'œuvre du patient copiste, que spontanément il le nomma abbé du monastère et de l'hospice du Mont-Cenis, lui sit don des œuvres de S. Éphrem en trois langues²) et de plusieurs milliers d'écus romains « pour payer le papier qu'il avait employé. • Le tout était accompagné des lettres les plus flatteuses 3).

Cependant, tandis que Rossi illustrait les Archives de Cava, un jeune novice mettait, de son côté, en ordre la Bibliothèque de cette abbaye. Cette bibliothèque, sans avoir l'importance des archives, offre toutefois de l'intérêt pour les ouvrages spéciaux, surtout de diplomatique, qui s'y trouvent. Dom Felix De Corné, qui peu après, en professant à Cava, prit le nom de Guillaume (2 Novembre 1830), en sit alors, pour la première fois, un assez bon catalogue *), qu'il dédia à Dom Ignace Rossi, par l'inscription ci-après:

¹⁾ Voy., plus haut, pag. 21, surtout la note 2.

²⁾ Six vol. in-f°. Rome, Typ. du Vatican, 1737-46. Sur chacun de ces beaux volumes, on lit ces mots: « Ignatio De Rossi, Cassinensi decano — et SS. Trinitatis de Cava Archivario — Leo XII Pontifex Maximus. — Munificentissime dedit — Anno 1828. Cf. Morcaldi, La Bibliot. Cav. p. 5. Ed. 1872.

³⁾ Cenno Stor. etc. (de D. MAUR GRANATA). in fine. Napoli. 1833, in-4°. — L'abbé Rossi mourut en Juillet 1837, à l'age de 73 ans (Bull. mort.).

⁴⁾ Librorum qui in Cavensi Bibliotheca asservantur Index ordine alphabeticus digestus opera et studio D. Felicis De Corné. MDCCCXXIX. MS. in-f.

ERUDITISSIMO SCIENTIARUM LIBERALIUM ARTIUM STUDIOSISSIMO CULTORI
OMNIGENA PRAEDITO VIRTUTE

IGNATIO DE ROSSI CASINENSI MONACIIO
CAVENSIS TABULARII VIGILANTISSIMO CUSTODI
HUNC QUI IN HAC PERCELEBRI ASSERVANTUR BIBLIOTIECA

LIBRORUM INDICEM
FELIX DE CORNÉ
LIBENS ULTROQUE
D. D.

Quant à l'abbé Villaraut, après avoir accompli diverses œuvres, fait faire par Morani la grande fresque qui orne l'ancien réfectoire du monastère et qui représente Urbain II à la Pietra Santa 1); racheté l'immense étendue des montagnes boisées qui entourent l'abbaye, etc., il fut remplacé, à Cava, en 1834, par Dom Joseph Cavaselice, dont nous allons parler dans le chapitre suivant.

CHAPITRE III.

CAVA ET L'AUSTRALIE.

1834-1849

- I.— L'abbé Cavaselice.— Son passé.— Démélés peu édifiants.— Charles Troya à Cava.— Première publication du MS. des Lois Lombardes.— III. L'abbé Marincola.— Mort de l'archiviste D'Aquino.— Dom Benoît Cavaselice et ses beaux projets.— Lettre de Troya à ce sujet.— Prise de possession originale.—Le Réfectoire antique.— Aquisition de livres.—Deux manuscrits intéressants.— Le grand orgue de Cava.— Parisi et Mercadante.— Travaux divers de Marincola.— IIII. L'abbé Candida.— Départ de Dom Serra et de Dom Salvado pour l'Australie.— Leur succès.— Leur élévation à l'épiscopat.— La colonie bénédictino-Australienne.— Les derniers religieux du XVIIIº siècle.
- I. Dom Joseph Cavaselice, de Salerne (1834-40), appartenait à une ancienne famille lombarde des marquis de même nom. Il naquit en 1769 et vint, jeune encore, à Cava; il y fit sa profession en 1784, fut créé professeur de morale à l'âge de 25 ans, et maître des novices, à 28; la suppression de 1807 le trouva cellérier du monastère. Après la restauration de 1818, il continua à exercer cet emploi jusqu'en 1821, époque où il devint prieur claustral. En 1830, il fut

¹⁾ Voy., ci-dessus, pag. 60, la dernière partie de la note.

nommé vice-trésorier de la Congrégation Cassinienne; enfin dans le chapitre général de 1834, il devint abbé de Cava et visiteur de la province napolitaine.

Sous l'abbé Cavaselice, le monastère jouit des fruits de la bonne administration du gouvernement précédent. Mais il fut vivement agité par une malheureuse contestation qui s'éleva entre l'Abbé de la Sainte-Trinité et l'Évêque de Cava, touchant l'administration du sacrement de confirmation, contestation qui avait pris naissance, quelque temps auparavant (1831) à l'occasion des Mémoires historiques sur Cava de Notargiacomo. Pendant plus de sept années, on publia, de part et d'autre, une série d'attaques et de défenses, où la charité ne fut point toujours respectée et dont nous nous croyons parfaitement en droit de ne pas nous occuper.

Un autre fait que nous registrons, avec beaucoup plus de plaisir, c'est qu'à la même époque l'abbaye de la Sainte-Trinité et surtout ses archives étaient fréquemment visitées par Charles Troya. Ce personnage célèbre,—qui cependant doit moins sa gloire au portefeuille de ministre qu'il eut pendant quelque temps, qu'à ses grands et savants travaux sur les Lombards,— s'était vivement épris des richesses du Moyen Age conservées à Cava; richesses qui lui furent toujours libératement prodiguées et dont il a su si largement profiter pour élever et embellir son Histoire d'Italie au Moyen Age. Outre des centaines de parchemins extraits des Archives de la Sainte-Trinité, qui ont admirarablement servi à documenter une des périodes les plus confuses et les moins connues de l'histoire d'Italie, Troya a encore eu l'honneur, le premier entre tous, de publier en entier le Code des lois lombardes, conservé à Cava, dont nous avons si souvent parlé déjà 1).

En 1840 l'abbé Cavaselice sut transséré de Cava sur le siège de S. Séverin, à Naples, qu'il occupa jusqu'à sa mort (14 Avril 1844). Son air noble, ses manières aisées, ses paroles enjouées lui attachaient les cœurs. Malheureusement une certaine légéreté de caractère lui sirent quelquesois commettre des erreurs.

II. — Dom Louis Marincola, que nous connaissons depuis longtemps, fut, à Cava, le successeur de Cavaselice (1840-44). Il avait été jusque-là abbé de S⁶ Scholastique de Subiaco. A son arrivée à la Sainte-Trinité, il demanda pour prieur Dom Onuphre Granata:

« Si vous ne me le donnez point, écrivait-il aux Pères qui formaient alors le chapitre de l'Ordre, veuillez reprendre la croix abbatiale. •

¹⁾ Codice diplomatico Longobardo dal 568 al 774 con note historiche, osservazioni e dissertazioni di Carlo Troya, Napoli 1852-55. VI. vol.

Le commencement de son gouvernement sut attristé par la mort de Dom Raphaël D' Aquino, esprit svelte et perspicace, qui, en qualité d'Archiviste, avait passé une partie de sa vie à travailler sur les parchemins de l'Abbaye et auquel, après Rossi, nous devons l' Index chronologique déjà décrit 1). D'Aquino était alors abbé honoraire ou sans gouvernement (11 Août 1840).

Dom Benoît Cavaselice, neveu de l'Abbé de même nom, qui avait remplacé D' Aquino, comme archiviste de Cava, (1840-44), conçut alors le beau projet d'imprimer la Chronique de Cava, de De Blasi, et celui, bien plus beau et plus grandiose, de publier les plus importants documents lombards, normands, sarrazins et grecs, dont est si riche l'abbaye de Cave. Charles Troya, dans une magnifique lettre, en date de Naples, 14 Janvier 1842, exhortait vivement l'archiviste de Cava à hâter son dessein, et conseillait, pour cela, d'établir une imprimerie dans le monastère même: « Courage, lui disait-il, « courage! Faites, en Italie, ce que la révolution a empêché les Bé-· nédictins de continuer en France.... Partout, en Europe, on re-« cherche, avec anxiété les restes des chartes des Bénédictins. La « splendide collection que Pertz publie, à Hannovre, des Monuments « d' Allemagne est une preuve nouvelle que l' Histoire du Moyen-âge « n' aurait pu se commencer et ne pourrait aujourd'hui subsister sans « les archives, naguère si calomniées, des Bénédictins et surtout sans • celles du Mont-Cassin et de La Cava. Aussi bon nombre des Monu-« ments de Pertz sont-ils tirés de ces deux dernières. Et j' ai le cœur « plein de joie en voyant que l'auteur rappelle, avec honneur, le nom « de votre Révérendissime abbé Marincola, comme ayant grandement · aidé Pertz dans ses recherches. — Sous les auspices d'un tel Abbé « vous ne manquerez point, mon cher Père Dom Benoît, de conduire « à bonne fin votre entreprise. La louage sera commune. Et, par suite, • puisse le Rme P. abbé Marincola établir, dans son Monastère, une · imprimerie pour la publication de tous les documents de Cava! « Alors votre Abbaye de la Sainte-Trinité n' aura rien à envier à celle « de S. Blaise de la Forêt-Noire et à celle de S. Ambroise des Cister-« ciens de Milan, d'où sont sortis des livres très-importants, grâce « surtout à l'abbé Fumagalli. — Mon respect au Rme P. abbé Marin-· cola, et à vous, mes plus sincères et cordiaux souhaits pour le bon « succès de votre entreprise. Courage! Je vous le répète, coura-

¹⁾ Voy., ci-desus. pag. 427, et Cf., à l'Appendice, let. NN.

a ge!!... • 1). — Malheureusement Dom Benoît Cavaselice, contrarié par quelques jaloux, tomba gravement malade, et les publications projetées furent, pour lors, dissérées.

L'abbé Marincola cependant s'appliquait à faire fleurir la discipline monastique, et, le premier, il l'observait scrupuleusement. Par exemple, au chœur, où il arrivait constamment avant les autres, « c'était toujours lui qui entonnait, et souvent il faisait essouffler les moines, tant il prenait haut. . . . » Son zèle à désendre les intérêts de son monastère n'était pas moindre. En voici une preuve très-originale. L'évêque de Nocera-dei-Pagani lui contestait une chapelle. Voulant sans doute joindre à ses droits celui de premier occupant, Marincola « en prit possession, en passant par une des fenêtres. Il établit, d'ailleurs, une sage économie dans les dépenses de la maison, dont, par sa sagacité, il augmenta considérablemet les revenus. L'antique Réfectoire, dont on avait commencé les réparations dès 1830, sut alors définitivement achevé, orné de belles boiseries et de délicates peintures, mis enfin dans l'état actuel. On en sit solennellement l'ouverture le jour de la Pentecôte de l'an 1841, en présence d'une dizaine d'abbés bénédictins, qui revenaient du chapitre général du Mont-Cassin, et d'une centaine de personnes : religieux, novices, séminaristes, etc. qui se trouvaient à cette époque dans l'Abbaye.

Dom Louis Marincola qui déjà avait fourni les archives de Cava des manuscrits et des parchemins de La Padula, l'enrichit encore d'un grand nombre de beaux ouvrages et de belles éditions, provenant, en partie de la Bibliothèque du pape Pie VII, et surtout de deux magnifiques Petits offices de la Sainte Vierge. Ces deux admirables manuscrits sont, l'un de l'école Flamande, et l'autre, de l'école Provençale ou française. Tous deux sont remplis d'enluminures et de miniatures du plus grand prix et de la plus parfaite délicatesse 2).

¹⁾ On peut lire cette admirable lettre, en entier, dans le Cod. dipl. Cav. Synop. p. lxxvii-lxxix.

²⁾ Le MS. flamand porte le n° 45, et se compose de 202 feuillets, de 12 centim. de long et de 8 seulement de large. Il commence par un calendrier en latin. Les principales miniatures représentent: l'Annonciation, la Visitation, la Naissance de J.-C., les Bergers, l'Adoration des Mages, la Circoncision, la Fuite en Egypte, l'Assomption de la Ste Vierge, J.-C. portant sa croix, la Descente du S. Esprit, David en prières, la Sépulture d'un moine, la Ste Vierge tenant l'Enfant Jésus, la Ste Vierge dans la gloire, S. Jérôme dans le désert le martyre de S. Sébastien, S. Christophe au milieu du fleuve, etc. Ce MS. date de 1582 (Voy. ci-dessus, p. 241. n. 2). — Le MS. provençal porte le n° 47, et se compose de 140 feuillets, de 17 centim. de long et de 12 de large. Il commence aussi par un calendrier, mais en français, où chaque

Mais la plus belle œuvre de Marincola, celle qui, croyons-nous, éternisera son nom à Cava, c'est la construction du Grand Orgue. dont la basilique de la Sainte-Trinité est ornée et dont les religieux de cette abbaye sont, à bon droit, si fiers. - Malgré les réparations faites, en 1830, à l'orgue du XVIe siècle, ce dernier était peu digne de la réputation de la Sainte-Trinité. Comme les revenus de ce monastère étaient alors considérables, grâce surtout à l'administration éclairée de Marincola et de son prieur Granata, qui avaient su les porter. de 13 à 30 mille ducats (de 55 250 à 127 500 fr.), on crut que le meilleur usage à faire de ces richesses était d'en employer une partie à l'embellissement de l'Abbaye. On consia donc, dès 1841, le soin de faire le nouvel orgue au chevalier Quirico Di Gennaro, de Lanciano, dans les Abruzzes. Après trois années de travail, cet artiste distingué. puissamment secondé par ses sils, termina cet admirable monument de l'art musical, qui rivalise, aujourd' hui encore, avec les plus fameuses orgues de l'Europe, soit par la variété de ses instruments, soit par le nombre infini de ces tuyaux, la beauté de ses accords et la perfection de ses sons.

Dans l'orgue de Cava, on ne compte pas moins de trois claviers, 84 registres et près de 6000 tuyaux; sans parler de divers instruments à percussion, qui ne manquent jamais d'impressionner beaucoup les oreilles du vulgaire. La dépense totale s'éleva à plus de dix mille ducats, environ 45 000 francs. L'inauguration de ce chef-d'œuvre eut lieu en 1844, en présence d'un concours immense de peuple, du maestro Parisi et du grand compositeur Mercadante, qui jugèrent le nouvel Orgue de Cava digne d'admiration sous tous les rapports. A la suite de cette appréciation flatteuse, le prieur Onuphre Granata composa alors l'inscription suivante qui se lit encore audessus du triple clavier de cet orgue monumental:

mois est orné d'une double vignette, figurant les signes du zodiaque et les travaux de la saison correspondante. Les principales miniatures représentent: le Baptême de J.-C., l'Arbre de Jessé, l'Annonciation, la Visitation, la Nativité, les Bergers, l'Adoration des Mages, la Circoncision, la Fuite en Égypte, le Couronnement de la Ste Vierge Suzanne au bain, le Crucisiement, la Descente du S. Esprit, la Résurrection de Lazare, la Ste Trinité, S. Michel luttant contre le démon, S. Jean-Baptiste, Ste Anne, Ste Marie-Madeleine, Ste Marguerite portée sur un poisson, Ste Catherine, etc. Ce MS., qui semble appartenir à la fin du XVe ou au commencement du XVIe siècle, se termine par diverses prières: une oraison très-dévote à la Vierge Marie, une antienne à notre dame, une oraison à madame S. Geneviesve, ensin une autre oraison à Mons. S. Benoist, prières qui sont toutesois d'une autre main.

HOCCE. ORGANUM

MODULATIONE. INSTRUMENTORUMQUE. MUSICES. OMNIUM. IMITATIONE PERCELEBRE. ATQUE. PRAECIPUUM.

FISTULIS. PROPE. SEX. MILLE. AUCTUM. AC. CLAVULIS. QUATUOR. SUPRA, OCTOGINTA. MODERATUM

ILCUSTRIUM. ARTIFICUM. QUIRICI. GENNARI. ET. FILIORUM. AB. ANXANO

OPERA. ET. INGENIO. REPARATUM

Delineationibus. ab. cl., viro. Germanico. Patrelli. decorius. factum. Miraculum. artis. unanimi. consensu

MERITO. CONCLAMATUM

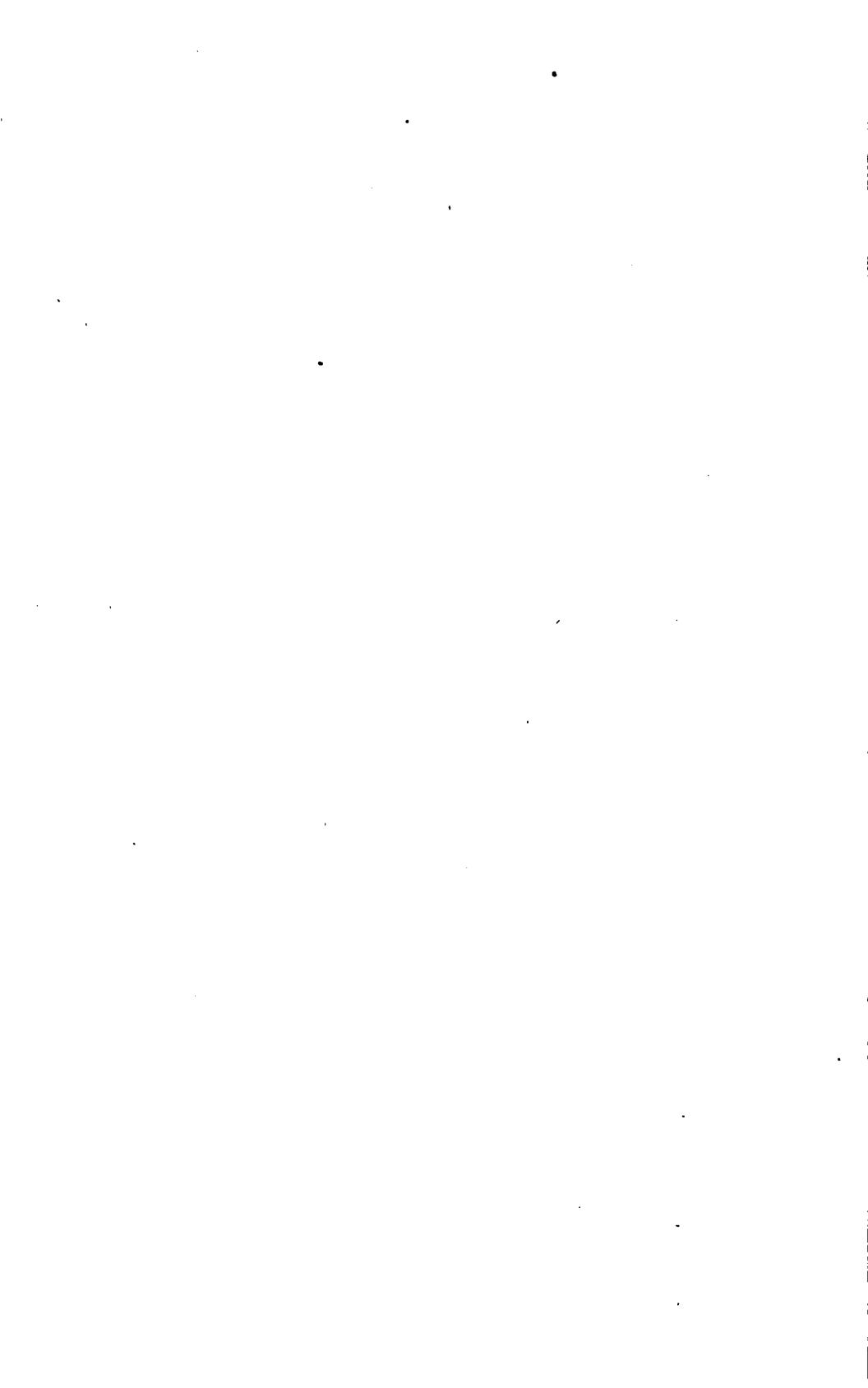
Abbas, D.mus Aloysius. Marincola. et. monachi, voti. compotes
In. unguem. nunc. absolutum. mirati
Annum. Domini. MDCCCXXXXIV. tanto opere. paustum
Signandum. curarunt 1).

D'autres travaux importants marquent encore le gouvernement de l'abbé Marincola, tels sont la restauration des stalles en noyer du chœur de l'Église, l'acquisition d'un grand nombre d'ornements et de vases sacrés, le renouvellement de ces immenses dallages que l'on voit dans l'Androne et le Séminaire, l'institution d'une pharmacie à l'usage des religieux et des indigents des villages voisins, l'installation d'un fourneau à vapeur dans la cuisine du monastère, l'embellissement de la Salle du Chapitre, dont la voûte fut alors ornée de peintures et de dorures plus brillantes que solides 2). N' oublions pas, non plus, le soin tout particulier que Marincola mit à imprimer un grand élan aux études classiques, qu'une jeunesse nombreuse suivait alors dans le séminaire de l'Abbaye. Ce digne prélat ne s'arrêta, à cet égard, devant aucune dépense. Il appela à la Sainte-Trinité de nombreux et savants professeurs, destinés à suppléer les religieux occupés à d'autres travaux. Puis, chaque année, il employa des sommes considérables pour donner une grande solennité aux examens publics qui couronnaient la fin des cours; et, pour procurer à ces examens plus d'éclat encore, il y invitait toujours l' Intendant de la province de Salerne, le Grand chapelain de la cour de Naples, le Visiteur de la Congrégation Cassinienne et même le Ministre de l'instruction publique.

¹⁾ L'orgue de Cava vient d'être heureusement restaurée par deux artistes distingués d'Alvito, en Terre-de-Labour: M. Pierre Sarracini et son fils Benoît. Ces deux ardents travailleurs, en quelques mois (Juin-Sept. 1876), ont renouvelé presque tout le mécanisme de l'orgue, perfectionné les instruments déjà existant et ajouté aux registres anciens huit registres nouveaux, à la grande satisfaction de toutes les personnes intelligentes.

²⁾ Le tout est aujourd' hui gravement endommagé à cause de la chute d'une partie des stucs de la voûte. Le R.me abbé Morcaldi s'occupe en ce momeut de réparer ces dégâts.

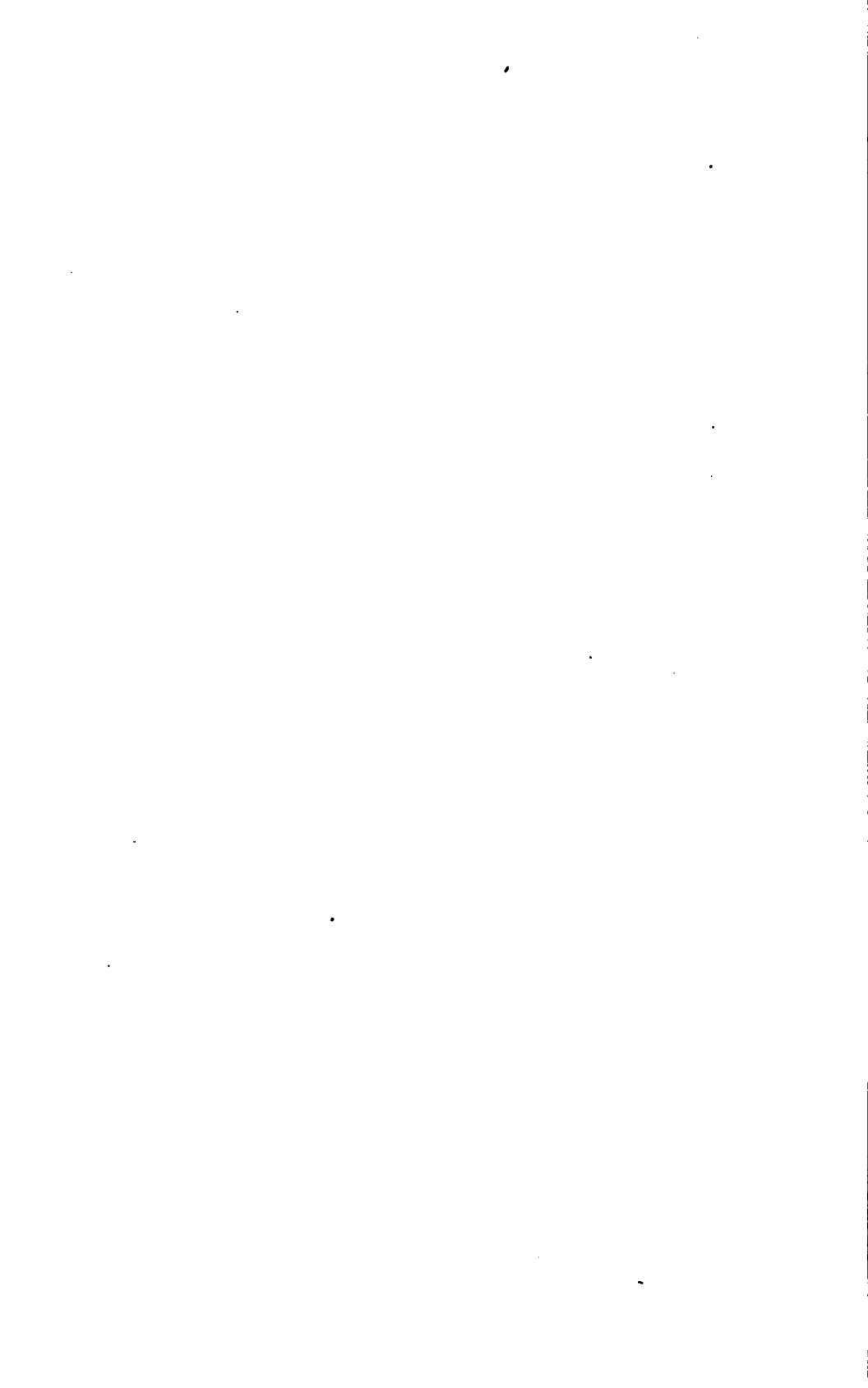




Lit. Richter & C. Naples

Eidèle Contures des

VUE EXTÉRIEURE DU GRAND ORGUE DE CAVA



A la fin de son gouvernement (Novembre 1844) Marincola fut remplacé à Cava par l'abbé Candida, de Lucérie. Il vécut plusieurs années encore; car sa mort n'arriva que le 21 Janvier 1851, tandis qu'il se trouvait à Naples 1).

III. — Dom Pierre *C a n d i d a*, le nouvel abbé de Cava, était un simple et bon religieux du Mont-Cassin, qui avait naguère rendu divers services à la Sainte-Trinité en qualité de cellérier et qui, comme abbé, lui en rendit de bien plus grands encore (1844-49).

Le commencement de son administration est marqué par le départ, pour les missions d'Australie, de deux religieux de Cava, tous deux évêques aujourd'hui, à savoir Mgr Dom Joseph Serra et Mgr Dom Rudésinde Salvado. Ces deux religieux étaient d'origine espagnole et appartenaient au monastère de S. Martin, à S. Jacques de Compostelle; le premier était né à Barcelone; le second, en la petite ville de Tudone. Chassés de leur patrie par la révolution, ils vinrent demander un asile à l'abbaye de Cava, qui s'empressa de les recevoir dans son sein. Peu après, ils sirent même partie de cette famille religieuse, à laquelle ils furent inscrits: Dom Serra, le 21 Décembre 1828 et Dom Salvado, le 25 Juillet 1830 2). Ils se rendirent, dès lors utiles, comme professeurs et directeurs du Séminaire diocésain. Dom Salvado en particulier se sit, à Cava, une grande réputation, comme musicien émérite. Quand, en 1844, le nouvel orgue fut terminé, on accourait de tous les environs, même de Naples, pour entendre les accords qu'il savait en tirer.

Cependant le zèle de ces deux grands cœurs demandait un plus vaste champ à cultiver. Il se sentaient animés de feu sacré qui embrasait les apôtres. Après en avoir obtenu l'autorisation du Dom Pierre Candida, leur abbé, et la bénédiction du pape Grégoire XVI, ils quittèrent l'Italie, vers la fin de 1844, se rendirent à Paris, et de là à Londres, où ils s'embarquèrent pour la colonie anglaise de la Rivière des Cygnes. Ils y arrivaient le 1er Janvier 1846. Comme autrefois Placide en Sicile, Maur en France, Augustin en Angleterre et Boniface en Allemagne, les deux missionnaires se mettent aussitôt à évangéliser les peuplades sauvages, les tribus anthropophages de ces régions lointaines. Les commencements cependant furent pénibles, bien pénibles. Le pain souvent fit défaut; comme S. Jean-Baptiste dans le désert, il fallut alors se nourrir de sauterelles.

En sin le succès couronna les essorts persévérants des deux bénédic-

¹⁾ Album. Casin., de 1858, p. 88.

²⁾ Album. Casin. cit. p. 44.

tins de Cava. Les Australiens finissent par se convertir, même en grand nombre. Peu à peu ils se dépouillent de leurs instincts féroces. Avec le baptême, ils reçoivent le germe de notre civilisation et, sous la conduite des deux bons missionnaires, ils commencent à cultiver ces immenses solitudes. Deux églises s'élèvent bientôt, de gracieuses maisonnettes se groupent tout autour et forment des villages qui sont aujourd'hui des villes florissantes 1). En souvenir de S. Benoît et de Cava, les deux missionaires donnent à l'une de leurs églises le nom de S. Benoît du Nouveau-Subiaco et à l'autre, celui de Sainte-Trinité de la Nouvelle-Nursie 2).

Vivement touché de ces heureux succès le souverain Pontife P i e IX, dès 1847, éleva Dom Joseph Serra à la sublime dignité d'évêque de Port-Victoria et lui confia l'administration de la ville de Perth, la capitale de toute la colonie de la Rivière des Cygnes. Deux années après, Mgr Serra, pour des motifs qui nous sont inconnus, renonça à son évêché. Dom Rudésinde Salvado sut alors désigné pour le remplacer (7 Août 1849). Le Saint Père fit plus encore: il donna à la colonie bénédictine naissante le titre d'abbaye nullius ou exempte de toute autre juridiction que celle de Rome. De son côté la Congrégation Cassinienne, lors du Chapitre général du Mont-Cassin, par décret du

- 1) Pour donner une idée des merveilles opérées en Australie par les deux bénédictins de Cava, je détache d'une lettre de Mgr Salvado, en date du 30 Octobre 1875, le passage où le bon évêque raconte si agréablement les progrès de ses élèves télégraphistes. La scène se passe en présence du gouverner de la Rivière des Cygnes: « La nostra nativa Telegrafista e diretrice della posta s' ammalò e fu obbligata a can-« giar d'aria. Nel mentre, due altre native disimpegnarono quell' incarichi. Venne qui « in quell' allora il Governatore di questa colonia (l'alter ego della Regina Vittoria), e e ne su altamente maravigliato nel vederle operare alla Telegrafia, avendo egli stes-« so scritto vari telegrammi col unico intendimento di vederle lavorare e credere agli « occhi suoi. Mi disse essere questo il fatto più raro che avesse veduto da che si trovava nell'Australia, e che probabilmente sarrebbero le uniche native nere telegrafiste fino « ad ora conosciute anche altrove. — Mel primo mio dispaccio a Londra, aggiunse, non « tralasciarò di comunicare al Ministro questo fenomeno. — Col Governatore si tro-« vava la Sigª Governatora e vari Signori che l'accompagnavano: tutti Protestanti, e « tutti furono qui dal venerdì 8 al lunedì 11 inclusive di questo mese. Il Governatore « chiamasi Robinson. »
- 2) Voy. Memorie storiche dell' Australia, particolarmente della missione benedeltina di Nuova-Norcia per Monsig. D. Rudesindo Salvado. O. S. B. vescovo di Porto-Vittoria. Napoli. 1852. in-8°. Ce travail si intéressant contient: 1° des notions préli minaires sur l' Australie; 2° divers détails, peu connus, sur son histoire naturelle et sur les colonies anglaises qui y sont établies; 3° l'origine et les progrès de la mission benedictino-Cavense; 4° une étude attachante sur les Australiens. Le tout est suivi d'un Dictionnaire des mots les plus employés par les canaibales évangelisés.

15 Mai 1858, peu après confirmé par Pie IX, décida que la nouvelle abbaye de la Nouvelle-Nursie et le monastère voisin du Nouveau-Subiaco seraient désormais réunis à la congrégation d'Italie et qu'ils formeraient la Province d'Australie 1).

Telles sont, bien en raccourci, les merveilles opérées, en peu d'années, par les deux bénédictins de Cava. En les considérant, involontairement se présente à mon esprit une inscription qu'on lisait autrefois, à Cava même, sous une statue de S. Benoît, et qui exprime, aujourd'hui, mieux que jamais, l'étendue immense des bienfaits de ses dignes enfants:

QVAERIS. HOSPES. QVIS. SIT. QVEM. STARE. VIDES
STATURA. PROCEREM. ET. CANIS. VENERABILEM?

EGO. EDISSERAM

EST. BENEDICTUS. ABBAS

CAETERA. TE. DOCEANT

GREGORIUS MAGNUS. HESPERIAE. ANTIPODES......²).

Quant à Dom Pierre Candida, après avoir fait le bien à Cava, il alla mourir dans son monastère du Mont-Cassin (15 Fév. 1850). De son temps, la Sainte-Trinité perdit plusieurs bons et vénérables religieux, tels que Dom Gabriel Morcaldi (5 Fév. 1846), Dom Alfère Stendardo (27 Fév. 1846), Dom Constable Marincola (5 Jan. 1847), Dom Maur Fattorost (28 Fév. 1849). C'étaient, pour la plupart, les derniers représentants à Cava des religieux du XVIIIe siècle.

¹⁾ Album Casin. cit., p. 45 et 80-85.

²⁾ Polverino, Desc. 1st. della Cava. II. 75.

CHAPITRE IV.

ABBÉS CONTEMPORAINS.

1849-1866.

Dom Onuphre Granala. — Son passé. — Pie IX le désigne pour abbé de Cava. — Trois procès fameux, — Une séance orageuse. — L'indulgence plénière perpétuelle. — Améliorations diverses. — L'antique tombeau de l'apôtre S. Matthieu. — Inscription qui s'y rapporte. — Décors et peintures de la Basilique de Cava. — Travaux de Morani. — Bourses pour les séminnristes pauvres. — Tremblement de terre et secours. — Dom Joseph Frisari. — Son gouvernement éphémère. — Dom Jules De Ruggiero. — Son origine. — Ses emplois divers. — Les dix-huit voûtes. — Le Théûtre Alfieri. — Evénements de 186). — L'abbé De Ruggiero à Rome. — Les écoles du soir. — Continuation des décors de l'église. — Suppression de 1866,

Dans ce chapitre sont résumés les principaux événements qui ont précédé la suppression de l'Abbaye, en 1866. Ces événements se sont passés durant le gouvernement des RRmes abbés Granata, Frisari et De Ruggiero, tous trois actuellement vivants. Pendant mon séjour au Mont-Cassin (Nov. 1868-Oct. 1870) et à Cava (1870-76), j' ai eu le bonheur de les connaître tous, et tous, j'aime à en faire ici l'aveu, ont bien voulu avoir pour moi de délicates attentions, dont mon cœur conserve le plus doux souvenir et une vive reconnaissance.

I. — L'abbé Onuphre Granata (1849-58) appartient à une noble famille de Messine, originaire d'Espagne. Il a fait sa profession monastique à S. Placide de Messine, le 25 Juin 1820. Le zèle ardent qu'il a toujours montré pour le bien et les talents divers dont il est orné, lui ont fait successivement obtenir les principales dignités de l'Ordre. Ainsi, en 1830, il fut donné à l'abbé Villaraut, alors président de la Congrégation Cassinienne, pour chancelier; en 1834, il fut nommé maître des novices de son propre monastère de Messine; en 1840, il devint à la fois prieur, cellérier, administrateur et vicaire général de Cava, qui lui est, en grande partie, redevable de tout ce qui se fit alors d'important; en 1844, il passa, également comme prieur, au fameux monastère de Montréal, près Palerme, où il ne contribua pas peu à l'embellissement de ce monument, déjà si beau par lui-même; enfin, en 1849, Pie IX le désigna spontanément pour remplacer, à Cava, l'abbé Candida.

Dès lors Dom Granata employa ses forces et toute son activité à

faire resplendir son Abbaye « aussi bien devant l'État qu'en face de l'Église. » Il n'épargna dans ce but aucune fatigue.

Parmi les contestations qu' il dut soutenir pour maintenir les droits du monastère de la Sainte-Trinité et du diocèse qui en dépend, nous citerons trois causes, qui, en leur temps, firent grand bruit et qui toutes furent gagnées: l'une, contre l'évêque de Capaccio, au sujet de la possession d'Agnone, petite paroisse à quelques kilomètres de l'antique Pestum; l'autre, contre la curie de Vallo-di-Lucania, à propos de l'église de S. Pierre, près Polla, réouverte alors au culte; la dernière, contre l'archevêque de Salerne, qui contestait la juridiction de l'Abbaye sur la paroisse de S. Marie de Domno ou delle donne, dont l'église venait d'être restaurée, après avoir été employée, depuis plus de quarante ans, à des usages profanes 1).

Ce qui peut donner encore une idée du zèle de l'abbé Granata, c'est l'ardeur avec laquelle, en 1850, il s'opposa, à Naples, dans le Palais de la Nonciature, aux projets de ceux qui voulaient démembrer le diocèse abbatial, lui enlever les paroisses de S. Pierre et de S. Trinité de Polla et plusieurs autres, afin d'en former, avec diverses terres sujettes aux évêques voisins, un diocèse nouveau. Rien ne put alors l'émouvoir, ni promesses, ni menaces. Aussi, après une session, qu'il appelle souvent lui-même « orageuse », eut-il la joie de n'avoir point laissé porter atteinte à l'héritage que lui avaient légué ses prédécesseurs.

Cette même année (1850) Dom Granata obtint du Souverain Pontife, en faveur de la basilique de la Sainte-Trinité, un privilége, qui, malgré de vives instances, n'avait jamais été accordé précédemment: l'Indulgence plénière à perpétuité, pour tous ceux qui visiteraient cette basilique, avec les dispositions convenables, un jour quelconque de l'année, à leur choix. C'est ce qui ressort du bref Ad augendum religionis, donné, à Rome, le 24 Septembre 1850.

Peu après, de grandes améliorations furent partout introduites, dans

1) L'église de Ste Marie de Domno avait été construite, avec un monastère, vers 989, par Sichelgatte, femme de Jean II, dit de Lambert, prince de Salerne (983-999); L'une et l'autre furent donnés à S. Pierre Pappacarbon par Guaimar, seigneur de Gifoni (1091), par Gisulfe, comte De Natione (1094), etc., et souvent confirmés ensuite aux religieux de la Sainte-Trinité de Cava, en 1199, par exemple, par le pape Innocent III. Ste Marie de Domno eut longtemps ses abhés particuliers; les plus connus sont: Domnellus, 989-93; Féri, 1022; Trupoaldus, 1030-47; Jean, 1078-95; Jean, fils de Pandolfe, 1102-30; Alfan, 1041-44. Cette abbaye, sous Maynérius, rapportait à Cava, 93 onces d'or, et sous le cardinal Jean d'Aragon, 117 ducats (Voy. p. 48, 142, 270, etc. Cf. Cod. dipl. Cav. II. 272; De Blasi, Addit. abb.).

le diocèse, comme dans l'Abbaye. Citons seulement ces quelques exemples: la création d'un collége de chanoines prébendés à *Tramutola* et à *Polla*; la reconstruction des églises paroissiales de *Roccapiemonte* et de *Casalicchio*; et surtout la restauration de l'antique et historique sanctuaire de S. Matthieu ad duo flumina, près de Casalicchio.

Un grand intérêt se rattache à ce sanctuaire qui s'élève aujourd'hui, presque seul, sur l'emplacement désert, où, malgré le sentiment contraire, fleurit, un jour, Elée ou Vélie, la patrie des philosophes Parménide et Zénon. C'est dans cette église, que, durant plusieurs siècles, se conserva le corps de l'apôtre et évangéliste S. Matthieu 1). C'est de là, qu'en 954, le précieux dépôt fut transporté à Salerne 2), où, plus tard (1077), Robert Guiscard lui fit élever un magnifique temple 3) que Grégoire VII consacra solennellement en 1085 4), et qui existe encore en partie aujourd'hui. Or, tandis que l'abbé Granata faisait, à Casalicchio, une visite pastorale, on lui montra l'endroit où avait autrefois réposé le corps du saint apôtre; ce qu'il reconnut, d'ailleurs, facilement lui-même, en observant, parmi les ruines de la primitive église, une sorte de tombeau ou loculus, en simple maçonnerie 5), et ce qui fut confirmé par une longue inscription, découverte peu après dans les décombres, que nous reproduisons ici:

- 1) Voici un passage, d'un écrivain du XII. siècle qui le confirme pleinement: Vir namque idem venerabilis (S. Petrus), cum Calabros fratres vellet invisere, ad ecclesiam beati apostoli et evangeliste Matthei, que, in Lucano litore, circa vetus eius se pulcrum sita est, declinare et missarum solempnnia celebrare proposuit; etc. (Venus. in vita S. Petri, MS. memb. 24. f. 20).
- 2) « In ipsis temporibus inventum est sacratissimum corpus Beati Matthaei in Lucaniae finibus. » Anon. Salern. ap. Pratikl. II. 188;—« Ann. Dom. 954. Ind. 12. Hoc anno corpus B. Matthæi Apostoli translatum est apud Salernum. » Ann. Caven. in MS. memb. n. 3. f. 124 a t. vel. ap. Murat. Rer. Ital. SS. VII. 920.—« DCCCCLIV. Ind. XII. Translatum est corpus sancti Matthæi in Salernum. » Chron. S. Soph. Benev. ap. Pratik. IV. 365.—Cf. Romual. Saler. in an. 954; Leon. Ostien. in an. 954.
 - 3) C'est ce que rappelle encore aujourd' hui l'inscription suivante:
 - M. A. ET EVANGELISTÆ PATRONO URBIS ROBERTUS DUX. R.

ÎMP. MAXIMUS TRIUMPHATOR DE ERARIO PECULIARI.

et cette autre:

A DUCE ROBERTO DONARIS APOSTOLE TEMPLO:

PRO MERITIS REGNI DONETUR IPSE SUPERNO.

- 4) ... Ivit (Gregorius) Salernum et dedicatum est ibi oratorium S. Matthæi. Chron. S. Soph. Benev. loc. cit.
- 5) Au XVIIIe siècle, ce tombeau était encore revêtu d'une arche en plomb, qui n'existe plus aujourd'hui: « Sacrum corpus Beati Apostoli et Evangelistae Matthaei,

DIVVS APOSTOLVS ET EVANGELISTA MATTHAEVS IN ETHIOPHIA PRAE-DICANS, JVSSV HIRTAI TYRANNI REGIS MARTYR EXSTITIT ET MONTIBVS IN PARTE SEPVLTVS, GAVINVS EQVES LVCANVS, VELIAE CIVIS, VALEN-TINI IMPERATORIS MILITIAE PRAEFECTVS GENERALIS, A BRITANNIA JAM EXPVGNATA, DIVI MATTHAEI APOSTOLI CORPVS HVC TRANSTVLIT, ANNO Domini 352. Anno vero Christi domini 412 a Barbaris invasis Lv-CANIS, ALIISQVE PROVINCIIS PENITVS DESTRUCTIS, HABITATORIBVS MOR-TVIS ET FYGATIS, IGNOTYM HOC IN LOCO CASALITII CORPYS DIVI APOSTOLI ANNOS SEXCENTOS REMANSIT; DONEC, ANNO CHRISTI 1050 1), AB EODEM APOSTOLO PELAGIA MULIERE, EIVSQUE FILIO ATHANASIO IN SOMMO ADMO-NITIS, HIC INTER VEPRES ET DIRVTA INVENITVR, A QVO JOANNES EPISCO-PVS TEMPLVM SVAE CATHEDRALIS CAPVTAQVENSIS TANTO THESAVRO DITAVIT MAXIMO. SALERNI PRINCEPS GISVLPHVS SVAM IN VRBEM TOT DI-VITIAS PENE CAELESTES TRIVMPHATOR INVEXIT. PLOREMVS IGITVR CVM ORBATA VELIA ET PESSVMDATO CAPVTATIO, DUM FELIX SALERNVM EXVL-TAT. HINC DISCE, VIATOR, TEMPORIS VICES ET PERGE 2).

Grâce à l'initiative de l'abbé de Cava, on se mit aussitôt à l'œuvre pour restaurer et même agrandir un monument qui rappelait tant de souvenirs; et, peu après (1856), tous ceux qui passaient dans la haute mer, en face des ruines de Vélie, pouvaient apercevoir la nouvelle église de S. Matthieu ad duo flumina ⁸).

Les embellissements qui se firent. à cette même époque, dans l'abbaye de la Sainte-Trinité ne sont pas mois remarquables. Sans parler de la construction du Chiericato, destiné au logement des jeunes religieux (clercs) qui faisaient leur profession monastique avant de recevoir les ordres sacrés; sans énumérer toutes les restaurations que subit le Noviciat, nous remarquerons, à la gloire de l'abbé Granata, que c'est par son impulsion que l'on entreprit les décors de la Basilique de Cava. Depuis sa construction, au temps de De Palma (1762), cette basilique « était restée vierge de tout ornement. » Le 21 Mars 1856, Dom Granata proposa à ses religieux de « consacrer une portion des revenus de l'Abbaye aux peintures de l'Église. » Il obtint sans peine leur assentiment. Le lendemain même les travaux préparatoires commencèrent. Au moyen de petits mines, on isola d'abord l'Église du rocher contre lequel elle était appuyée, afin de diminuer

quod loci incolae ibi in arca plumbea olim reconditum, inde sublatum, asserunt, relicta arca, quam adluc vacuam, in rei testimonium ostendunt. DE BLASI, Chron. 1054.

¹⁾ Exactement 954 (Voy. ci-dessus, p. 440, n. 2).

²⁾ Cf. Gius. Paesano, Memor. per la Chiesa Salern. Part. I. p. 65. Nap. 1846.

³⁾ Cette restauration mérita à l'abbé Granata un bref élogieux de la part de Pie IX.

l'humidité considérable qui en dérivait. L'année d'après, le chevalier Vincent *Morani* sut appelé de Rome pour en peindre à sresque les murailles et les voûtes.

Moraní avait déjà donné, à Cava, des preuves de son talent. Sans compler la Venue d'Urbain II, dont nous avons parlé plus haut, il avait fait, en 1852, La déposition de la Croix; en 1853, le beau tableau de S. Benoît qui envoie son disciple S. Placide en Sicile ou La première colonie de l'ordre bénédictin et, en 1856, Le martyre de Ste Félicité et de ses sept enfants. De l'agrément de tous les religieux, il se mit donc à l'œuvre en 1857. Il représenta, sur la voûte du chœur, la Sainte Trinité se manifestant à S. Alfère. Sur les voûtes du transept, du côté de l'Évangile, il figura l'Ascension du Sauveur, et du côté de l'Épître, le Trépas de S. Benoît. Dans la coupole, il plaça Les vingt-quatre vicillards de l'Apocalypse en adoration devant le trône de l'Éternel. Enfin sur les pendentifs et dans les lunettes, furent groupés divers sujets secondaires, tirés soit de l'Écriture Sainte, soit de l'Histoire de l'Ordre de S. Benoît.

En favorisant les arts, l'abbé Granata ne négligeait point les lettres. Il animait de ses conseils et de ses éloges les doctes travaux que Dom Bernard Gaetani faisait alors sur les manuscrits de la Sainte-Trinité 1) et qui se publient actuellement, en Appendice, à la fin de chaque volume du Codex diplomaticus Cavensis; il encourageait Dom Michel Morcaldi à terminer enfin le grand Index chronologique des parchemins de Cava que nous connaissons déjà; il établissait des fonds annuels pour l'achat de nouveaux livres et pour le maintien de ceux que renfermait déjà la Bibliothèque. C'est également Dom Granata qui institua, en faveur des populations voisines, la prédication dominicale de la Cathédrale de la Sainte-Trinité. Chaque religieux, à son tour, en devait occuper la chaire et traiter les grandes vérités de notre religion. Ainsi cependant se formèrent plusieurs Pères de Cava, en particulier le Père Morcaldi, dont la réputation oratoire devint telle, que la cour de Naples voulut l'avoir pour prédicateur du Carême (1859).

Mais l'instruction de la jeunesse sut surtout à cœur à Dom Onuphre Granata. Il cherchait par tous les moyens possibles à l'augmenter et à la varier. De là des concours fréquents entre les novices bénédictins et les séminaristes diocésains, des récompenses accordées généreusement au mérite, des examens publics, très-solennels, à la fin de l'année scolaire. De là encore la fondation de plusieurs bourses et

¹⁾ Voy., à l'Appendice, lett. QQ, la Liste des Manuscrits de Cava.

demi-bourses en faveur des séminaristes. Cette institution, faite sur les revenus de l'Abbaye et qui devait s'accroître par la générosité des fidèles, avait surtout pour but de venir en aide aux jeunes gens qui, faute de ressourses matérielles, ne peuvent cultiver les talents dont ils sont ornés (1852). Elle produisit, dès les premiers moments, les plus heureux résultats et valut à son auteur les éloges mérités du roi de Naples et du Souverain Pontife 1).

Vers la fin de son gouvernement, l'abbé Granata donna encore une preuve de son habileté administrative et de sa charité. C'était l'époque des fameux tremblements de terre qui firent tant de victimes et tant de ruines en Pouille, dans la Basilicate et particulièrement dans le diocèse de l'Abbaye (1857). Granata songea un des premiers à réparer de si grands malheurs. On le vit recueillir lui-même à Cava l'offrande de la générosité publique. A la somme qu'il put réunir, il ajouta tout ce qui put être pris sur les revenus de son monastère. Aussi eut-il la joie d'offrir aux victimes de la terrible catastrophe près de cinquante mille francs 2).

Nous n'en finirions plus, si nous voulions redire ici tout ce que l'on nous a raconté du bien opéré par le R^{me} abbé *Granata* et tout ce que nous-même directement avons vu et admiré en ce vénérable et bon vieillard que, pendant plusieurs années déjà, il nous a été donné d'approcher et d'aimer. Que de fois sa parole prudente et sage a conduit les âmes dans les sentiers de la vertu! Que de fois sa main s'est généreusement ouverte pour secourir l'indigence! Que de fois sa piété, sa ferveur, sa ponctualité nous ont ému et édifié! Que de fois enfin il a su animer, encourager, dans les circonstances difficiles qu'ils traversent, les quelques religieux demeurés près de la tombe de S. Alfère, à côté de laquelle ce saint vieillard veut lui-même mourir et reposer!.. Rien d'étonnant, après cela, si la Diète Capitulaire, réunie à Rome, en 1874, a nommé le R^{me} abbé Granata « Premier visiteur de la province de Sicile » ³).

II. — Quand, en 1858, Dom *Granata* finit de gouverner l'abbaye de Cavà, il fut remplacé par le R^{me} Joseph *Frisari*, de *Bisceglia*,

¹⁾ Voy. Fondazione delle Piazze franche sotto il titolo della SSma Trinità nel Seminario diocesano della Badia nullius di Cava. Napoli, Stamp. del Fibreno, 1854, 24 pag. in-4°.

²⁾ Poche parole sulla Badia Cavense (de D. Bernard Gaetani), p. 7. Napoli. 1861; opuscule in-8°, de 24 pag.

³⁾ Voy. Acta dielæ capit. ex speciali facultate S. Sedis Romæ habitæ diebus 23 Apr. et seq. an. 1874. MS. f 4.

en Pouille. Ce prudent et austère disciple de S. Benoît avait long-temps déjà (1841-49) gouverné l'abbaye du Mont-Cassin, à laquelle il appartient par sa profession, et aussi celle de Saint-Séverin, de Naples, (1455-58). Il ne fit malheureusement que de passer à Cava, car il n'y demeura guère plus d'un an (Juin 1858-Sept. 1859). Aussi, durant ce gouvernement éphémère, n'eut-il point le temps de laisser de profondes traces de son passage. Soit parce que l'air de Cava ne lui convenait point, soit pour d'autres motifs, l'abbé *Frisari* renonça volontairement au trône de la Sainte-Trinité et retourna sur les hauteurs du Cassin, où il continue à édifier tout ceux qui l'approchent par l'exemple des plus solides vertus.

III. Le souverain Pontise Pie IX, par son rescrit du 18 Novembre 1859, désigna directement, pour abbé de Cava, le R^{mo} Dom Jules De Ruggiero, qui gouverne encore actuellement.

Dom Jules De Ruggiero est le 150° abbé de la Sainte-Trinité de Cava 1). Il appartient à une antique famille de Salerne, d'origine normande, comme le nom de Ruggiero ou Roger le rappelle 2). Il vint, jeune encore, à Cava, où il fit de fortes études et embrassa la vie monastique (1836). Dès lors il fut nommé, tour à tour, maître des novices, recteur du séminaire, vicaire général de l'abbé Granata, chancelier de la Congrégation au chapitre de Pérouse (1858), etc.

Tandis que Dom Jules De Ruggiero était à la tête du séminaire diocésain, dont les appartements sont situés dans la partie inférieure de l'Abbaye, il s'aperçut que les voûtes et les pilastres, sur lesquels reposent le grand corridor d'entrée et l'Église, étaient fort peu solides et pouvaient être la cause de grands désastres. En homme intelligent, de concert avec l'abbé Granata, il fit restaurer tous les points faibles et qui inspiraient des craintes; il surveilla ces travaux avec soin durant plusieurs années, et à la fin, « il se trouva avoir fait renouveler en entier dix-huit grandes voûtes » Dans un de ces vastes espaces souterrains, Dom De Ruggiero ménagea, pour le divertissement de

¹⁾ Voy. à l'Appendice, lett. RR, la Liste chronologique des Abbés de Cava.

²⁾ Suivant Beltrano (Salerno, p. 175), ce serait la famille De Ruggiero qui aurait donné à Robert Guiscard l'emplacement où fut élevé, en 1077, le temple de S. Matthieu, dont nous avons parlé plus haut. Toujours est-il qu'on remarque dans ce temple fameux une chapelle, dite de Sainte-Marie des Anges (le nom même de l'église où en 954 fut déposé le corps du saint apôtre) et plus généralement Chapelle de la famille De Ruggiero. Sur un des riches tombeaux qui s'y trouvent, on lit ces mots: D. O. M. — Rugeriorum — E normannis ortæ dudim principibus — Nunc temporis — Salernitanae patriciae familiae Nicolas de Rugerii MDCCXXV. (Cf. Staibano, Guida del duomo di Salerno, p. 11 et 55-57.

ses séminaristes, en temps de carnaval, un local qu'il sut transformer en un joli théâtre, où les plus sveltes des jeunes gens confiés à sa sollicitude donnèrent bien souvent des représentations d'un grand succès. On nous a parlé de certaines pièces qui attiraient au Théâtre Alfieri la meilleure société de la ville de Cava, de Salerne et même de Naples.

Devenu abbé de son monastère, Dom Jules De Ruggiero témoigna beaucoup d'ardeur pour le bien; même trop, dit-on. Lors de la révolution politique qui fit passer le royaume de Naples dans les mains de Victor-Emmanuel (1860), il dut se retirer à Rome, où il resta, près de ses confrères de S. Paul hors-des-murs, durant plusieurs années, au détriment de l'abbaye et du diocèse de la Sainte-Trinité. Toutesois le mal eût été bien plus grand, sans la présence du Rme Granata qui, chassé par les événements, de son monastère de S. Placide de Messine, où il était abbé, vint, pour la quatrième fois, habiter la Cava. Ce prudent religieux sut alors maintenir parmi ses confrères le bon esprit dont ils étaient jadis animés. Aussi continua-t-on à bien faire, pendant assez longtemps. En 1860 même, on ouvrit gratuitement les classes du monastère à toute la jeunesse des environs; et plusieurs jeunes religieux, comme Dom Maur Schiani, Dom Benoît Bonazzi et Dom Silvain De Stefano, sous la conduite de Dom Gaétan Foresio, implantèrent au centre principal de la ville de Cava une École du soir, qui produisit de très-beaux résultats 1). Malgré le sombre avenir qui se préparait, on ne discontinua pas même alors les décors de l'Église 2). Morani ne cessa pas un seul moment d'en orner les voûtes de ses belles fresques et Ferdinand Bonocore, de ses brillantes dorures. On allait entreprendre la décoration de la grande nef, des bas-côtés et des piliers qui souliennent les voûtes 3), quand survint la suppression de 1866, qui força les religieux et les artistes à tout interrompre!...

¹⁾ Voy. l'opuscule cité: Poche Parole sulla Badia Cavense, p. 10 et suiv.

²⁾ En 1861 les embellissements de l'Église avaient déjà absorbé 10 984 ducats 82, soit au-delà de 46 685 fr. 50: « Grandi ristauri intrapresi fin dal 1853, e pei quali si sono erogati, fino a tutto il 1860, ducati 10 984. 82, e non si sta che al principio dell' opera. » (Opusc. cit. Statistica, à la fin).

³⁾ D'après l'initative de l'abhé Granata, on devait représenter sur ces piliers tous les papes (au moins 45) donnés à l'Église par l'ordre de S. Benoît, cha cun avec le costume particulier de son époque. Ce travail devait être splendide, à en juger par l'esquisse représentant Grégoire VII, qui se conserve dans les appartements de l'Abbé.

CHAPITRE V.

APRÈS LA SUPPRESSION.

1866-1876

L'abbaye de Cava devient monument national. — Départ de plusieurs religieux. — Religieux demeurés à Cava. — Leurs occupations diverses. — D. Guillaume Sanselice et son collège. — D. Benoit Bonazzi et ses travaux linguistiques. — Le R^{me} abbé Morcaldi et les gardiens du monument de Cava. — D. Isidore Del Tuso et D. Honorat Sanso — Les Catalogues de la Bibliothèque et les Index des documents en papier. — D. Silvain De Stefano et D. Maur Schiani. — Le Codex diplomaticus Cavensis. — Publications diverses du R^{me} P. Morcaldi. — Les visiteurs de la Sainte-Trinité. — Mgr D. Jules De Ruggiero. — Son zèle. — Procès divers. — Beau rôle du Rév^{me} abbé Granata. — Confiance et courage.

Chacun sait que le gouvernement de Victor-Emmanuel II, par la loi du 7 Juillet 1866, a violemment supprimé les corporations religieuses d'Italie et s'est emparé de tous leurs biens ¹). L'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava n' a point fait exception à cette loi inique ²).

Cependant, tout en dépouillant le monastère de Cava de ses riches domaines, le nouveau gouvernement ne pouvait méconnaître les services que ce monastère, depuis bientôt dix siècles, ne cesse de rendre aux sciences et à la civilisation; il ne pouvait ignorer le prix infini des trésors artistiques et surtout historiques qui sont accumulés dans ses murs; il ne pouvait se montrer totalement sourd aux pétitions ardentes qui, chaque jour, lui arrivaient de presque toutes les parties de l'Europe, en faveur d'un des plus intéressants monuments du Moyen-Age; il ne pouvait enfin oublier, lui qui prétendait ne pas toucher à l'organisation des diocèses, que le monastère de la Sainte-Trinité est le centre d'un diocèse assez important. Aussi par une nouvelle loi, en date du 7 Août 1867, décréta-t-il que l'abbaye de Cava, ainsi que celles du Mont-Cassin et de Monte-Vergine, serait supprimée comme maison monastique, mais conservée, comme « Monument national.....»

Dès lors, le R^{me} P. Dom Michel Morcaldi reçut le titre de

¹⁾ En 1861, les revenus bruts de l'abbaye de la Sainte-Trinité de Cava étaient de 19 144 ducats 65, soit 81 364 fr. 46; et les revenus nets, de 10879 ducats 36, soit 46 237 fr. 28. (Poche parole sulla Badia Cavense. Statist: cit.). En 1866, ces revenus étaient à peu près les mêmes.

²⁾ Voy. les lois italiennes du 7 Juil. 1866, du 15 Août 1867, du 29 Juil 1868, etc.

Surintendant du monument de Cava dei Tirreni. Quelques religieux lui furent adjoints en qualité de Gardiens. Enfin une somme de six mille fr. environ fut assignée pour l'entretien du monument et pour subvenir aux besoins des personnes préposées à sa conservation.

Ces diverses lois et surtout la liberté que le Souverain Pontife accorda aux membres des divers ordres supprimés déterminèrent, alors au peu après, plusieurs religieux à abandonner la Sainte-Trinité de Cava. Dom Urbain Foresio, qui avait professé en 1840, retourna à Tarente, sa patrie; Dom Gaétan Foresio, son cousin, alla habiter la Villa di San Domenico que le municipe de Vietri-sul-mare, qui en était devenu possesseur, mit à sa disposition pour y fonder une École d'agriculture; Dom Hildebrand Milano, se rendit à Naples; Dom Pierre De Rizo et son frère, Dom Antoine, se retirèrent à Catanzaro, le lieu de leur naissance 1); Dom Bernard Gaetani d'Aragona, interrompant, pour un moment, ses études sur les manuscrits de Cava, alla demander un asile à sa famille qui habite Gaëte 2); Dom Anselme Fava, naguère abbé de S. Séverin de Naples (1850-55 et 1858-60) se fixa définitivement à Naples même 3), etc.

Toutesois le plus grand nombre des bénédictins de Cava ne voulurent point, malgré l'orage, abandonner le tombeau de S. Alsère. Ils résolurent courageusement de persévérer dans l'esprit de leur vocation et de servir Dieu et leur pays, au lieu même où ils avaient solennellement juré de le faire. Et ces bons religieux, chacun selon ses forces, continuent encore aujourd'hui à prier, à instruire la jeunesse, à doter les lettres et les sciences de travaux dignes des sils de S. Benoît!....

Dès 1866, par les conseils du R^{mc} Granata et sous l'impulsion de son Abbé, le R. P. Dom Guillaume Sanfelice, de l'illustre et historique famille de ce nom, s'occupa de la fondation d'un collège larque dans le noviciat désert du monastère. Le projet du P. Sanfelice, appuyé des délibérations du conseil communal de la ville de Cava dei-Tirreni et de l'approbation de la préfecture de Salerne, fut favorablement accueilli par le Ministre de l'Instruction Publique d'Italie; et le Collège de la Sainte-Trinité de Cava, à la grande satisfaction du public, s'ouvrit en Novembre 1866. La plupart des anciens novices, échangeant le costume bénédictin pour un charmant petit uniforme 4),

¹⁾ Actuellement Dom Antoine De Riso est prieur et curé de la Basilique de S. Paul hors de Rome.

²⁾ Ce docte religieux, en 1874, à été créé abbé de S. Pierre de Pérouse.

³⁾ C'est là que la mort l'a surpris le 25 Avril 1874.

⁴⁾ Ce costume, les jours ordinaires, se compose d'un pantalon gris, d'une blouse de

formèrent le germe de la nouvelle institution. Grâce aux talents et au zèle du directeur Sanfelice et des professeurs distingués dont il sut s'entourer 1) le nombre des collégiens arriva, en peu de temps, à près de 50, qui, tous, appartiennent aux meilleures familles de Naples, de Salerne et des régions méridionales de l'Itatie. Les succès qu'obtinrent les élèves du collége de Cava, lors des examens publics gouvernementaux, méritèrent bien souvent au P. Sanfelice les éloges les plus flatteurs; ils portèrent même la municipalité de Cava-dei-Tirreni et le conseil scolaire de Salerne à faire, auprès du Ministre de l'Instruction Publique, des instances réitérées pour obtenir à ce collége le pareggiamento ou la faculté de pouvoir donner des certificats d'études, comme les autres colléges du gouvernement; mais jusqu'ici on n'a pu obtenir cet avantage. De son côté, le Souverain-Pontife encouragea et bénit bien souvent les essorts du digne religieux bénédictin, comme en font foi les autographes que Sa Sainteté, cinq ou six fois, a bien voulu lui accorder 2). Puisse le Collège de la Sainte-Trinité de Cava, béni tant de fois et entouré de tant de sympathies différentes, produire, de plus en plus, des fruits abondants de science et de vertu!

Parmi les religieux qui s'occupent encore, à Cava, de l'instruction de la jeunesse, nous mentionnerons, en outre, Dom Benoît Bonazzi, de Barlette, l'un des plus ardents champions de la restauration des études classiques en Italie. Ce jeune bénédictin, qui dirige actuellement, avec succès, le Séminaire diocésain de la Sainte-Trinité, est connu par un grand nombre d'ouvrages, plus au moins importants; tels sont: 1.º L'enseignement du grec en Italie et la grammaire de G. Curtius, (Naples, 1869, 80 pag. in-16), qui contribua beaucoup au réveil des fortes études et à l'introduction des méthodes rationnelles dans l'enseignement du grec; 2.º les Lectures grecques progressives, à l'usage des Gymnases et des Lycées (Naples, 1869, 60 pag. in-16), qui contient un recueil de morceaux grecs pour les commençants; 3º Un Cours d'analyse grammatico-radicale comparée, pour servir d'application à la grammaire de Curtius (Naples, 1870 et 1872, deux vol. in-8º, de 125 pages chacun), travail qui fut récom-

même couleur et d'une casquette en drap noir, avec galon d'argent et monogramme du collège sur le devant. Les jours de sête, le costume est le même, mais en drap noir sin, avec des lacets bleus sur la poitrine et les manches. Une ceinture, avec sermoir en argent, complète l'unisorme dans les deux cas.

¹⁾ Entre autres, nous, citerons M. Delli Franci, actuellement professeur au collège militaire de l'Anunziatella, à Naples.

²⁾ Le 13 Avr. 1868, le 14 Fév. et le 29 Mars 1870, le 6 Déc. 1875, etc.

pensé par le septième congrès pédagogique d'Italie, approuvé par les conseils provinciaux scolaires de Naples et de Salerne, etc.; 4º un Lexique radical comparé (Naples. 1872, 100 pag. in-8º), qui n'est que l'avant-coureur d'un grand Dictionnaire radical grec-italien et italien-grec, où chaque racine sera suivie de tous les mots qu'elle forme. — Ces divers ouvrages ont mérité à leur auteur les encouragements des premiers philologues modernes, de Curtius, en particulier, et le titre de professeur aggrégé de l'Université de Naples.

Mais ce qu'il nous importe bien plus de constater ici, ce sont les travaux de longue haleine que les Gardiens du monument de l'ex-abbaye de Cava ont accompli, ces dernières années surtout, dans les Archives. Sous la direction intelligente du R^{me} Dom Michel Morcal di, plusieurs d'entre eux, tels que Dom Isidore Del Tufo, Dom Honorat Sansò, Dom Silvain de Stefano et Dom Maur Schiani, dans un laps de temps relativemennt restreint, ont accompli des merveilles.

D'abord Dom Isidore Del Tufo et surtout Dom Honorat Sansò ont fait, avec soin, un triple Catalogue de tous les ouvrages contenus dans la Bibliothèque de Cava. Le catalogue bibliographique indique le numero progressif de chaque ouvrage, sa date, son titre, le nom de son auteur, celui de l'éditeur, le nombre des volumes, l'endroit où il se trouve dans la Bibiothèque; avec diverses observations sur son état de conservation, son mérite, etc. (1868-69). Le catalogue nominal, afin de faciliter les recherches, contient, par ordre alphabétique, le nom de chaque auteur et le titre de ses ouvrages; il est en harmonie avec le premier catalogue (1870). Le catalogue réel ou par ordre de matières est disposé de façon que chaque branche de la science est suivie de l'indication de tous les ouvrages de la Bibliothèque qui s'en occupent (1871)1). — Actuellement Dom Honorat Sansò travaille à la compilation du Catalogue topographique de tous les documents en papier qui existent dans les Archives de Cava. Ce catalogue, aussi intéressant que nécessaire pour pouvoir faire des recherches, n' avait jamais été entrepris jusqu'ici; il est maintenant fort avancé, et tout nous porte à croire que dans peu d'années, grâce à la constance du Père Sansò, les savants pourront profiter des précieux documents en papier de Cava, tout à fait inexplorés et qui s'élèvent, dit-on, au delà de quarante mille.

Cependant Dom Silvain De Stefano2) et Dom Maur Schia-

¹⁾ Ces ouvrages au nombre de 2900 forment un total de 5190 volumes.

²⁾ Le R. P. De Stefano, si célèbre par ses connaissances paléographiques, l'esten-

ni, de concert avec le Rme P. Abbé Dom Michel Morcaldi, lisent et transcrivent, avec une patience et une exactitude qui ne pourront jamais être assez admirées, les précieux parchemins du Moyen-Age, dont les originaux sont consiés à leur garde, et les publient ensuite sous le nom, aujourd'hui célèbre, de Codex diplomaticus Cavensis. La publication complète des parchemins de l'Abbaye de Cava, suivant l'expression si juste du Révme abbé Granata, réalise les désirs des siècles passés. Depuis Muratori jusqu' à Blühme, il n'est pas un savant en Europe qui n'ait appelé de ses vœux le jour où tant de monuments précieux pourraient voir le jour. S'il fallait, d'ailleurs une nouvelle preuve de cette assertion, nous la trouverions dans les noms des personnages augustes qui ont généreusement patronné, dès sa naissance, l'idée émise par le Révme Morcaldi, en 1869, de publier enfin le Codex diplomaticus Cavensis; tels sont le Roi d'Italie, le Prince Humbert, le Duc d'Aoste, l'Impératrice d'Allemagne, le grand-duc de Bade, le ministre de l'instruction publique d'Italie, le ministre des affaires étrangères, le conseil de la province de Salerne, le municipe de Cava-dei-Terreni, le président des affaires d'Angleterre, le Musée Britannique, l'académie Innertemple, le Marquis Gino Capponi, le prince Medicis, le prince de Moliterno, le prince Spinelli, le comte Giusso, la Comtesse De la Feld, le prince de Sant'Antimo, le prince Gaétan Filangieri, Mgr Salvado, tous actionnaires de l'œuvre; sans compter un nombre considérable de souscripteurs, représentant généralement les noms les plus connus de la science, les principaux municipes d'Italie et les plus fameuses institutions littéraires de l'étranger 1). Grâce à ces hautes protections et à l'ardeur des laborieux éditeurs, le Codex diplomaticus Cavensis se compose actuellement de trois beaux volumes, de format grand in-4°, d'environ 400 pages chacun, avec un très-grand

core davantage par ses talents de musicien et d'organiste. On peut, à cet égard, en croire Mercadante:

[«] Il signor Cavaliere Ftorimo sarà compiacente di fare osservare l'Archivio Musicale « di questo real Collegio (di San Pietro a Maiella) al distintissimo Padre De Stefa- « no, della Trinità di Cava, grande amatore della bell'arte.

Napoli 5 dicembre 1859.

[«] S. MERCADANTE. »

¹⁾ Les actionnaires ont versé, en une seule fois, la somme de 425 fr.; les souscripteurs, qui sont actuellement au-delà de 200, payent 30 fr. chaque volume, mais seulement quand il leur est consigné (Voy. les Prospectus du R^{me} P. Morcaldi, du I^{er} Juil. 1869, du 20 Mai 1872, du 20 Mai 1873).

nombre de fac-simile en chromolithographie, dessinés per Dom Maur Schiani et reproduits, à Naples, par la maison Richter. Le 1er volume, publié en 1873, contient : 1º un Résumé historico-diploma. lique du monastère et des archives de Cava, du Révme Abbé Morcaldi, que nous avons souvent mis à contribution dans cet Essai; 2º la Table chronologique des princes lombards de Salerne, de l'abbé De Blasi, en harmonie avec la nouvelle disposition des parchemins; 3° une Série de 210 documents de l'an 793 à l'an 960, imprimés en entier, avec des Index chronologiques et alphabétiques très-détaillés; 4º une dissertation savante de Dom Bernard Gaetani d'Aragona, sur la Bible du VIIIe siècle qui se conserve à Cava. -- Le 2ème volume, fait sur un plan à peu près semblable à celui du précédent, parut en 1875; il contient 248 documents allant de 960 à l'an 993 et deux dissertations : l'une sur le Livre de Job de S. Grégoire-le-Grand, du IXe S., et l'autre sur les Étymologies de S. Isidore de Séville, de la même époque. — Le 3ème volume vient d'être terminé (1876); il contient 77 documents de l'an 993 à l'an 1000 et la reproduction exacte de plus de la moitié du texte du sameux Code des lois Lombardes, que nous connaissons déjà 1). Les six ou sept volumes suivants contiendront un grand nombre d'autres documents du XIe et du XIIe S., ainsi que l'illustration des principaux manuscrits conservés à Cava. Comme on le voit, la complète publication du Codex diplomaticus Cavensis va demander encore bien des années de fatigue. Il est vivement à souhaiter que rien ne vienne interrompre ce travail intéressant, d'une importance capitale pour l'histoire, surtout de l'Italie, au temps des Lombards et des Normands.

Le Rév^{me} abbé *Morcaldi*, qui est l'âme de tout ce qui se fait de bien dans les Archives de Cava, est d'ailleurs avantageusement connu par divers opuscules, la plupart de circonstance, presque tous sans nom d'auteur, tant est grande la modestie de l'Abbé de Lérins!²). Outre le Résumé historico-diplomatique déjà cité, nous mentionnerons surtout: 1.º les divers Guides du monument de Cava dei Tirreni (Naples. 1768, 1870. 1872, 25 pag. environ, in-8°); 2º la Bibliothèque de l'Abbaye de Cava (1872. 30 pag. in-8°); 3º les Ar-

¹⁾ Voy., plus haut, pag. 163 et suiv.

²⁾ Le R^{mo} P. Morcaldi obtint ce titre honorifique en 1874. —Chacun sait que le monastère de S. Horonat de Lérins est situé sur les côtes de la Provence, en France. Ce monastère avait été réuni par Léon X, en 1516, à la Congrégation Cassinienne, qui continue à en donner le titre à quelqu'un de ses principaux membres.

chives de l'Abbaye de Cava (1872, 25 pag in-8°); 4° La Relation bibliographico-yéographique, publiée par les soins de M. le Ministre de l'Instruction publique d'Italie; 5° les Règles, Statuts et Chapitres de l'Ordre chevaleresque de l'Arminio 1); 6° L'importante dissertation critico-diplomatique intitulée: Une bulle d'Urbain II et ses détracteurs, qui se publie en ce moment même 2°). Mais ce qui a grandement accru dans toutes les parties du monde la réputation du Révme abbé Morcaldi, c'est la courtoisie, l'affabilité, l'empressement avec lesquels il sait faire les honneurs du Monument de Cava, dont depuis bientôt dix ans il a la surintendance. Parmi les milliers de visiteurs qui, chaque année, se rendent à l'abbaye de la Sainté-Trinité pour en admirer les richesses 3°), il n'en est pas un seul, s'il a eu l'avantage d'approcher ce bon et docte bénédictin, qui n'emporte de lui un doux souvenir et souvent ne lui accorde publiquement, dans ses écrits, des éloges bien mérités.

Tandis que dans les Archives de Cava s'accomplissent des travaux si dignes des fils de S. Benoît, Monseigneur Dom Jules De Ruggiero, qui, depuis environ dix-sept ans, est Abbé ordinaire de la Sainte-Trinité de Cava (1859-76), ne cesse point d'être le chef spirituel de ce monastère et du diocèse qui en dépend 4). Il veille aux

- 1) Dans le Giorn. arald. geneal. dipl. de M. CROLLALANZA (Pise, 1875. n. 10).
- 2) Giorn. arald. etc. (Juill. 1876 et mois suiv.).
- 3) Une des choses les plus curieuses de l'Abbaye de Cava, croyons-nous, c'est l'Album des Visiteurs, commencé en 1815, qui comprend actuellement trois volumes, petit in-folio. Parmi le grand nombre d'autographes, il en est qui présentent beaucoup d'intérêt, comme en général tout ce qui se rattache aux noms suivants: Le duc de Narbonne-Pelet, ambassadeur de France (1816); J. Russell (1817) Colletta (1819); François, empereur d'Autriche; prince de Metternich (1819); Christian-Frédéric, prince de Danemark (1820); François Bourbon, duc de Calabre (1823); Frédéric, prince des Pays-Bas (1824), Ferdinand, duc de Wurtemberg (1825); Frédéric-Auguste, duc de Saxe (1828); Hélène. grande duchesse de Russie (1829); Walter Scott (1832), Marie Christine de Savoie, reine de Naples (1834); Léopold Bourbon. comte de Syracuse (1837), Léopold, archiduc d'Autriche (1843); Ferdinand II, roi de Naples (1844), un très-grand nombre de Cardinaux (1849); Maximilien, comte de Werdensels: pseudonyme du roi de Bavière (1853); Ferdinand-Maximilien, archiduc d'Autriche (puis l'infortuné empereur de Mexique) (1854); Marie-Antoinette, grande duchesse de Toscane (1856); Verdi (1857); le cardinal Villecourt (1858); Minghetti (1865); Mercadante (1865); l'impératrice de Russie (1874) Giégorovius (1876) etc.
- 4) Ce diocèse, en 1873, comprenait une population de 24332 habitants, sormant seize paroisses distinctes (Voy. L. Aponte, Ragionam. per Mons. D. Giulio De Ruggiero, etc. Napoli, Testa, 1873, opus. in-8. pag. 6 et 68) J'ajouterai encore que lorsque s'ouvrit le concile œcuménique du Vatican, Mgr De Ruggiero se rendit à Rome et prit place parmi les membres de l'auguste assemblée. Toujours, dans les graves

besoins de sa cathédrale, prend les intérêts des diverses églises confiées à sa sollicitude, cherche à instruire et à édifier ses ouailles par des lettres pastorales substantielles, soutient, presque seul, le poids des affaires de la curie diocésaine. Son séminaire est surtout l'objet de son zèle. D'un œil attentif, il suit les progrès d'une trentaine de jeunes élèves, qui fréquentent journellement les leçons du collége dirigé par le R. P. Sanfelice. Lui-même se prend la peine d'instruire dans les sciences théologiques les rares jeunes gens qu'une dure loi n'empêche point de tendre vers l'état ecclésiastique.

Longtemps Mgr l'abbé De Ruggiero a surveillé, avec la plus vive sollicitude, plusieurs graves procès qu'il a fallu intenter aux diverses administrations du gouvernement actuel. Ces administrations, celle du Domaine surtout, refusaient de reconnaître l'Abbé de la Sainte-Trinité de Cava comme Ordinaire diocésain et, par conséquent, ne lui accordaient point le traitement assigné à tous ceux qui ont une juridiction épiscopale. Dès le 20 Septembre 1870, Mgr De Ruggiero obtint, des tribunaux civils, une sentence qui l'assimilait, et à bon droit, aux évêques ayant juridiction. Plus tard (26 Avril 1871) cette sentence fut confirmé par la Cour d'appel de Naples, qui reconnut l'Abbé de la Sainte-Trinité de Cava Ordinaire diocésain. Enfin, en Décembre 1873, la Cour de Cassation de Naples, malgré les réclamations du • Fondo del Culto e Demanio, » vivement soulenues par les fameux avocats Mancini et Tajani, a solennellement reconnu la justice des prétentions de l'Abbé diocésain de la Sainte-Trinité de Cava dei Tirreni 1).

On le voit les bénédictins de la Sainte-Trinité de Cava, quoique dépouillés de presque tous leurs biens temporels, peuvent cependant s'enorgueillir encore d'avoir conservé, autant que le malheur des temps le permet, l'héritage, bien plus beau, de science et de vertu qui leur fut légué en apanage par leurs prédécesseurs. D'ailleurs, en ces jours difficiles, le Révme abbé Ĝranata est pour eux d'un grand secours et les aide puissamment dans leur généreux dévouement. Ce vénérable vieillard, nouveau Mazzacane, est le bon ange des huit ou dix religieux actuellement réunis dans l'Abbaye, religieux qu'il a presque tous formés à la vie cénobitique. C'est lui qui les tient unis, qui les console dans leurs peines, qui les encourage à persévé-

questions qui s'y agitèrent, il donna son vote, comme Ordinaire diocésain. (Cf. le Certif. des Évêques et Réguliers du 14 Juin 1870. Opus. cit. pag. 64).

¹⁾ En vertu de ces sentences Mgr De Ruggiero, outre les sommes arriérées des années passées, a dès lors reçu une somme annuelle de 9000 fr. environ.

rer dans le droit chemin; tantôt leur faisant envisager des jours meilleurs; tantôt leur rappelant les promesses faites à leur monastère, à ce monastère que douze saints abbés soutiennent, comme autant de solides colonnes; leur redisant enfin souvent, en ces temps de violent orages, ce que S. Constable Gentilcore disait un jour au moine Jean, lorsque, sur les côtes d'Afrique, une horrible tempête semblait vouloir submerger le Navire du Monastère: • Confiance! Ne craignez point!...» 1).

1) a Pro necessitatibus fratrum navis monasterij navigabat ad Africam, cui Johannes, tunc monachus, nunc etiam abbas S. Benedicti (Salerni), preerat, atque in eius obsequio Petrus quidam famulus deputatus erat. Que profecta navis inter Siciliam et Africam gravissima tempestate correpta et vicinam sui resolutionem et omnium interitum minabatur, jam quippe naute colloborando defecerant et ingredientem aquam prohibere ne intraret aut que intraverat ejicere pre lassitudine non valebant. Cumque iam omnis spes salutis abesset, pre tedio dormitanti monacho vir sanctus (Constabilis) apparuit et, qui Salvatoris exemplo mundum vicerat, ipsius etiam verba exhortationis protulit, dicens: Confidite et nolite timere. Quem cum monachus cerneret, rogare videbatur ut navem sui monasterij et nautas de instantis naufragij periculo liberaret. Cui ille, ut erat benigni vultus et habitus respondit, dicem: Ego navem eripio et monasterium custodire non cesso; En iam tranquillitas temporis refundetur, venti silebunt, freta quiescent..... > (Venus. Vita S. Const. in MS. Memb. Arch. Cav. n° 24. fol. 32 a t. Cl. Le navi Cavensi nel Mediterraneo durante il Medio Evo, p. 26 et s. Napoli, 1876, in-8°).

APPENDICE

DE

L'Essai historique sur l'Abbaye de Cava

•				,		
	•					
	•					
		4				
			•			
				-		
					•	
	•					
•						
,						
		•	•			
		•				
	•					

APPENDICE

Observation. Afin de donner au Lecteur divers documents d'un haut intérêt historique, surtout pour l'abbaye de Cava, nous renvoyons un peu plus loin la Liste des Manuscrits et la Liste des Monastères, etc., qui devraient être ici.

A. (Pag. 20).

Guaimar III et Guaimar IV donnent à S. Alfère la grotte Arsicza et ses alentours.

SALERNE, Mars 1025, VIII. Ind. (Arc. Mag. A. 19).

* In nomine domini nostri Jesu Christi. Nos Guaimarius et Guaimarius, pater et filius, divina opitulante clementia Longobardorum gentis Principes, per postulationem Gaitelgrime, serenissime atque gloriose Principisse, dilecte conjugis et matris nostre, quam et pro redemptionis nostre et patrie nostre salvationis; Concedimus tibi, domino Adalferio, venerabili abbati et spirituali patri, oratori nostro, totam et inclitam ecclesiam illam cum inclita gripta, in qua ipsam ecclesiam, a novo fundamine, construere fecisti, cum tuo expendio, in nomine sancte et individue Trinitatis, foris hanc Salernitanam nostram civitatem in pertinentia Mililianense, et gripta ipsa vocatur Arsicza; cum rebus a supter et a super jam dictas gripta et ecclesia, qui sunt terris et vineis et arbustis et insites et castaneis et pomis et vacuum et rupis, totum uno tenentem per has fines: de una parte, quomodo descendit per medium vallonem qui dicitur Juniolum et conjungit se cum fluvio qui Selano vocatur; et de alia parte, quomodo descendit per medio ribus qui Saxo vivo dicitur, et conjungit se cum dicto fluvio Selano, et sicut descendit ipso fluvio Selano et conjungit se cum supradicto vallono Juniolu: desuper parte ad fine rebus predicte ecclesie conjuntum est, qualiter vadit de suprana pars a medio predicto vallone Juniolu, usque in medio predictus ribus qui Saxu vivu dicitur. Has vero omnibus supradictis rebus, per supradictas fines cum omnia intra se habentibus et suis pertinentiis et cum vice de viis et anditis suis, totum et inclitum illud tibi supradicto domino Adelferi

Abbati concessimus, ut amodo et semper in tua et de tuis successoribus, qui in ipsa ecclesia prefuerint, sint potestatis illud tenendum, dominandum, possidendum et omnia exinde faciendum quod volueritis. Et congregationem Monachorum quam in ipsa ecclesia agregare cepesti, si volueris ipsam congregationem augere, potestatem habeatis eam ampliare qualiter volueritis. Item si volueris vivente te vel ad diem obitus tuj alium abbatem ibidem ordinare, ad tuam sit potestatem qualiter volueris. Et sive tu nolente vel negligente ante tuam defunctionem abbas per te in predictum monasterium sancte Trinitatis ordinatus non fuerit, potestatem habeat ipsam congregationem monachorum, qui in ipso monasterio fuerint, abbatem inter se eligere et ordinare qualiter voluerint. Alio sic faciant semper per omnes vices, quando abbatem eorum mortuus fuerit: ita ut amodo et semper monasterium ipsum cum supradicta congregatione, abbates eorum, cum omnibus supradictis rebus et cum aliis rebus quas in supradicto Monasterio quomodocumque datum vel offertum fuerit, semper liberos, absolutos permaneat a pars reypublice in sua potestate et arbitrio; et non habeamus potestatem nec nos nec successoribus nostris exinde tollere nec pensionem, nec censum, nec platheaticum, nec qualiscumque servitium vel dationem. Iterum concedimus tibi, supradicti domno Adalferio Abbati, totis et integris albeis de predicto fluvio et de ipsis ribis et vallonibus, cum omnibus alijs albeis, fluminibus et aquarum qui ubicumque ad aliis rebus predicti Monasterii sint et fuerint conjunctos, ut semper potestates habeant pars predicti monasterij in ipsis albeis clusamina et antepositiones facere et habere, et in ripis earum fodere et ipsis aquis lebare et extorquere et portare pro ipsis rebus ipsius monasterij ubi aut qualiter voluerint, et molina et omnes suas utilitates exinde facere et habere qualiter pars predicti monasterij voluerint, absque omnibus contrarietatibus nostra, nostrorumque successorum, vel cuiquam hominum. Item concedimus tibi jam dicto domino Adelferi abbati omnibus liberis illis hominibus qui in omnibus supradictis rebus sunt vel fuerint habitantes, ut semper sint liberi absoluti a parte rey publice, et non habeamus potestatem nec nos, nec successores nostros eorum tollere aut facere tollere pensionem nec platheaticum, nec qualiscumque censu vel donationes, nec quodlibet servicium eoram tollere aut imponere vel exigere querantur. Sed semper a partibus reis publicis securis et liberis persistant sub defensione et proteptione, tuaque domino Adelseri abbati et de successoribus tuis qui in ipso Monasterio prefuerint. Pariterque concedimus tibi supradicto domno Adalseri abbati licentias habeatis per rebus nostri palatij vel successorum nostrorum vos et monachos et ipsis alijs vestris hominibus, per totis montanis, lignamina ascidere et tollere et portare ubi volueritis pro utilitatibus et que congrua sunt predicti monasterij faciendum, qualiter voluerint. Quam et concedimus tibi supradicto domno Adalseri abbati omnes res ex mortuorum et rebus nostri palatij qui infra et erga rebus ipsius Monasterij securiter illud habeat faciendum quod volue-

rint. Et si qualiscumque tempore acciderit pars predicti monasterij sacramenta dare de quacumque re, non possant vos et successores vestros, nos aut successores nostros, nec qualiscumque humana persona, abbates vel monachos ipsius Monasterij a sacramenta ipsa dapnnum provocare aut cogere aut illis molestare, sed per omnes vices illis laycis hominibus qui in ipso monasterio et in rebus ipsius monasterij sunt vel fuerint, quales ex illis pars ipsius monasterij voluerint sacramenta jurare faciant, qualiter-eis per legem judicatum fuerit, et semper firmum stabilemque permaneant. Has omnibus supradictis concessionibus qualiter supra legitur tu, supradicte domine Adalferius, et successores tuos qui ipso Monasterio sancte Trinitatis prefuerint illud habendum, dominandum, possidendum et omnia exinde faciendum quod volueritis. Et a nullo ex nostris judicibus, comitibus, subditis, castaldeis vel qualiscumque agentibus patiamini inde molestationes aut contrarietates; sed a modo et de inceps per hunc nostrum roboreum preceptum cunctas supradictas nostras concessiones securiter habeatis in predicta ratione. Quod vero preceptum concessionis ex jussionibus supradictorum gloriosorum principum scripsi ego Arceprandus clericus, in anno Trigesimo septimo principatus supradicti domini nostri Guaimarij, et septimo anno principatus supradicti dominj Guaimarij, eius filij, gloriosis principibus, de mense Martius, octave Indictionis.

Locus † Sigilli cerei

B. (Pag. 36)

I. Gisulfo II accorde diverses terres du Mont Gulia à S. Pierre, alors abbé de S. Michel de Lucanie.

SALERNE, Mai 1072, IX. Ind. (Arc. Mag. B. 5).

* In nomine Domini nostri Jesu Christi. Anno vero ab Incarnatione eius millesimo septuagesimo secundo, et tricesimo anno principatus Domini nostri Gisulfi gloriosi Principis, Mense Maio, nona indictione. Dum in sacro Salernitano Palatio coram presentia suprascripti Domini nostri serenissimi et a Deo conservati Principis essem ego Petrus iudex, et plures more solito circa eum essent fideles, inter quos aderat Dominus Petrus, gratia Dei Abbas Monasterij S. Archangeli Mychaelis, quod conditum est in finibus Lucanie pertinentiarum Cilenti; et ipse Dominus benignissimus Princeps, sicut ei placuit, sua voluntate, pro amore Domini et Salvatoris nostri Jesu Christi, et salute anime sue, et animi Domini Guaimarij invictissimi Principis et Ducis genitoris sui, et per obsecrationem supradicti Domini Abbatis, per hanc chartulam obtulit in Monasterio ipso S. Archangeli de terris pertinentibus sue Reipublice, que sunt in ipsis finibus Lucanie, ubi Gulia dicitur, terram per fines et mensuras iusto passu hominis mensuratam. A parte se-

ptentrionis finis res ecclesie S. Marie, que de Gulia dicitur, et recte mensusurati passus ducentos. A parte orientis finis suprascripti Domini Principis et passus trecentos viginti. A parte meridiei similiter finis ipsius Domini Principis et passus alios ducentos. A parte occidentis finis medio rivo qui discernit a rebus Ecclesie S. Martini, que ibi propinquo sita est, et recte prope eum intra ipsam terram mensuratos passus alios trecentos viginti. Cum omnibus, que intra ipsam terram per iam dictas fines et mensuras sunt, cunctisque suis pertinentijs et cum vice de via sua. Ea ratione ut semper sit in potestate iam dicti Domini Abbatis et successorem eius et partium suprascripti Monasterij, et liceat ipsum Dominum Abbatem et successores eius et partes predicti Monasterij de eo facere quod voluerint. Et per convenientiam ipse Dominus Princeps sua voluntate obligavit se et partes Reipublice semper defendere ipsi Domino Abbati et successoribus illius et partibus suprascripti Monasterij integrum illud, quod in ipso Monasterio, ut supra dictum est, obtulit, ab omnibus hominibus. Et ipse Dominus Princeps tribuit eidem Domino Abbati licentiam, ut quando ille et successores eius et pars ipsius Monasterij voluerint, potestatem habeant illud per se defendere, qualiter voluerint, cum omnibus muniminibus et rationibus. quas de eo ostenderint. Et si, sicut superius scriptum est, ipse Dominus Princeps et pars Reipublice ipsi Domino Abbati et successoribus illius et partibus suprascripti Monasterij non adimpleverint, et suprascripta vel ex eis quicquam removere aut contradicere presumpserint, per convenientiam ipse Dominus Princeps obligavit se et partes Reipublice componere ipsi Domino Abbati et successoribus illius et partibus suprascripti Monasterij centum auri solidos Constantinianos, et sicut superius scriptum est adimplere. Et taliter tibi Joanni Notario scribere precepi.

+ Ego qui supra Petrus iudex.

II. Gisulfe II donne à S. Léon l'église de S. Nicolas de Serramezzana

SALERNE, Mai 1073, X. Ind. (Arc. Mag. B. 10.)

MIN NOMINE DOMINI NOSTRI IESU CHRISTI. Anno vero ab incarnatione eius millesimo septuagesimo tertio et tricesimo primo anno principatus domini nostri Gisulfi gloriosi principis, mense maio, decima Indictione. Dum in sacro Salernitano palatio, coram presentia suprascripti Domini nostri serenissimi et a Deo conservati Principis, essem ego Petrus iudex et plures more solito circa eum essent fideles, tunc ipse dominus Princeps, inspirante sibi Deo, a quo bona cuncta procedunt, pro amore eiusdem domini et Redemptoris nostri Iesu Christi, et salutis anime sue et anime domini

Guaimarii invictissimi principis et ducis genitoris sui, et per intercessionem domini Leonis, venerabilis abbatis monasterii sancte et individue Trinitatis, quod conditum est foris hanc Salernitanam civitatem in loco Metiliano, spiritualis patris et oratoris sui, sicut ei placuit, sua bona voluntate, per hanc chartulam obtulit in ipso monasterio de rebus sue Reipublice pertinentibus in finibus Lucanie integram ecclesiam vocabulum S. Nicolai. que constructa est ubi Serremediana dicitur, cum omnibus stabilibus, in quibus ipsa ecclesia constructa est et eidem ecclesie pertinentes sunt; que sunt per fines quemadmodum Precepta ipsius ecclesie continent, videlicet de una parte, erga ipsi Staibani, quomodo serra discernit et pergit rectum in locum ubi dicitur Cerasu; de alia parte ascendente per vallonem qui dicitur Scuru, et rectum ascendente in serra que est in fine de terris, quas tenuit Leo, filius Constantini; et quomodo vadit per viam in aquam que dicitur de Terra. Cum omnibus, que intra ipsam ecclesiam et iam dictas res, per iam dictos fines sunt, cunctisque suis pertinentiis, et qualiter usque nunc rectores ipsius ecclesie easdem res tenuerunt, et cum vice de viis suis et cum omnibus muniminibus et rebus mobilibus ipsi ecclesie pertinentibus. En ratione ut semper sint in potestate ipsius domini abbatis et successorum eius et partium ipsius monasterii, et liceat ipsum dominum abbatem et successores eius et partes predicti monasterii de eis facere quod voluerint rationabiliter. Et per convenientiam ipse dominus Princeps de benignitate obligavit se et partes sue reipublice semper defendere ipsi domino abbati et successoribus illius et parti ipsius Monasterii integrum illud quod in ipso monasterio, sicut supra scriptum est, obtulit, ab omnibus hominibus; et ipse dominus Princeps tribuit ipsi domino Abbati licentiam ut, quando ille et successores eius et pars ipsius monasterii voluerint, potestatem babeant illud per se defendere qualiter voluerint, cum omnibus muniminibus et rationibus, quas de eo ostenderint. Et si, sicut superius scriptum est, ipse dominus Princeps et pars sue reipublice ipsi domino abbati et successori bus illius et parti ipsius Monasterii non adimpleverint, vel ex eis quicquam removere aut contradicere presumpserint per convenientiam, sua voluntate ipse Dominus Princeps obligavit se et pars sue reipublice componere ipsi domino abbati et successoribus eius et parti ipsius Monasterii trecentos auri solidos Constantinos, et sicut superius scriptum est adimplere. Et taliter tibi Joanni notario scribere precepi.

+ Ego qui supra Petrus iudex.

C. (Pag. 37)

Grégoire VII confirme à S. Pierre les possessions de son Abbaye.

ROME (?) 1073 environ (Arc. Mag. B. 8; MURAT. Ant. Ital. V. 479-480).

GREGORIUS EPISCOPUS, SERVUS SERVORUM DEI. OMNIBUS CHRISTI FIDELIBUS, CLERICIS AC LAICIS SALUTEM ET APOSTOLICAM BENEDICTIONEM. Notum esse volumus omnibus clericis et laicis, Deum pia, catholicaque fide colentibus, nos in Apostolice defensionis tutulam Cavense Monasterium suscepisse, quod apud Salernum in Sancte ac individue Trinitatis honore constructum esse dinoscitur; cui Monasterio nos quedam in Cilento Monte posita monasteria, videlicet Monasterium Sancte Marie de Gulia, Monasterium Sancti Nikolai, Sancti Archangeli, Sancti Magni, Sancti Fabiani, Sancti Georgii, Sancti Matthei ad duo flumina, et Ecclesiam Sancti Angeli de Monte Corice, Sancti Blasij de Butrano, Sancti Joannis de Terresino, Sancti Salvatoris de Nuce, Sancti Zacharie de Lauris, cum cellis eorum, jure perpetuo possidenda atque regenda, et secundum Deum ordinanda, venerabili Petro, Abbati eiusdem Monasterij, karissimo filio nostro Gisulfo Principe concedente, olim donavimus, et nunc eidem Abbati, eiusque successoribus ad regendum, corrigendum et procurandum ipsa committimus et auctoritate apostolica confirmamus. Interdicimus igitur, in nomine Domini nostri Jesu Christi, et ex auctoritate beati Petri Apostolorum principis, cuius vice sancte Romane Ecclesie presidemus, et omnimo prohibemus, ut nullus Archiepiscopus aut Episcopus, nullus Regum, Ducum, Principum, Comitum, nullus Clericorum, Laicorum, aut quelibet omnimo magna vel parva persona, prefato Sancte Trinitatis Cenobio in predictis Monasterijs vel ecclesijs, cunctisque ad ea pertinentibus, quocumque modo seu qualibet occasione, aliquid minuere, vel dolos, vel molestias, aut aliquam violenciam inferre, aut Dei servos inquietare punienda temeritate presumat, quatenus Romane soli Ecclesie idem Monasterium cum prefatis Ecclesijs pleno iure videatur esse subjectum. Tanto enim Religiosi Monachi, ibidem Deo servientes, sinceriori mente Divinum opus exequi devotissime poterunt, quanto nos eorum quieti nostra, immo beati Petri Apostolorum Principis auctoritate, per omnia providere studemus. Si quis vero adversus predictum Monasterium justam se putat habere querelam, et apud Cenobii Abbatem vel Monachos litem suam decidere ac definire noluerit, volumus atque edicto perpetuo statuimus, ut ante nos, vel legatos nostros querimonia deferatur, quatenus equitate judicii, sine personarum acceptione, sua unicuique justitia, Deo auctore servetur. Si quis autem contra hanc nostri decreti auctoritatem ire tentaverit, sciat se beati Petri Apostoli gratiam amissurum, et Apostolice indignationis ultione feriendum; obedientes vero el huius pagine precepta servantes, dignam a Deo retributionem accipiant, et Apostolicam benedictionem consequantur.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: GREGORII PAPAE VII; de l'autre côté, les bustes de S. Pierre et de S. Paul, et autour : * S. Paulus. S. Petrus.

D. (Pag. 50).

I. Robert Guiscard donne à S. Pierre l'église de S. Matthieu de Roccapiemonte.

SALERNE, Juillet 1079. 11e Ind. (Arc. Mag. B. 11; VENER. Dict. IV. 188)

In nomine sancte et individue Trinitatis. Robertus divina favente clementia Normannorum, Salernitanorum, Amalfitanorum, Surrentinorum, Apuliensium, Calabriensium atque Siculorum Dux. Nos ab omnium conditore dignas mercedes credimus accepturos, si sanctis ac venerabilibus locis curam et sollicitudinem impenderimus et quod ab eorum cultoribus postulati fuerimus in eisdem locis, prout possumus, adimpleamus. Idcirco amore et timore ipsius conditoris, ac nostri Redemptoris compulsus, qui pro salute nostra carnem sumere et patibulum crucis subire non dedignatus est, ut nos a morte liberaret et perpetuam vitam tribueret; et pro salute gentis ac patrie nostre, et per interventum Domine Sichelgayte Ducisse, dilecte coniugis nostre; concedimus in Monasterio Sancte et individue Trinitatis, quod constructum est foris hac nobis a Deo concessa Salernitana civitate, in loco Metiliano, cui videlicet Monasterio Domnus Petrus venerabilis Abbas preest, integram ecclesiam Beati Apostoli et Evangeliste Matthei, nobis pertinentem, que constructa est in plaga montis loci Nucerie, in cuius montis cacumine Rocca Sancti Cirici habetur, cum omnibus stabilibus et mobilibus ipsi Ecclesie pertinentibus in quibuscumque locis. Ea ratione ut hoc totum et integrum quod, ut dictum est, concedimus, semper sit in potestate prefati domini Abbatis, successorum eius et partium ipsius Monasterii, et ille et successores eius et pars ipsius Monasterii licentiam habeant de eo facere quod voluerint. Et concedimus etiam in eodem Monasterio ut si quis hominum nostre Terre cuiuscumque sexus, vel conditionis, pro salute anime sue, de rebus suis stabilibus vel mobilibus, in prefato Monasterio offerre seu alio modo largire voluerit, potestatem habeat, qualiter voluerit, omni publica requisitione et contradictione remota. Et si quislibet etiam homo Monachus fieri voluerit, licentiam habeat cum omnibus rebus suis in eodem sancto Monasterio offerre se et tradere, qualiter voluerit. Et quod in eodem Monasterio oblatum seu quolibet modo datum pervenerit, semper ipse Dominus Abbas, eiusque successores et pars istius Monasterii securiter habeant et ex eo, quod voluerint faciant et neque a nostris Judicibus, Comitibus, Gastaldeis, neque a quibuscumque auctoribus nostre Reipublice habeant ex hoc, quod in ipso Monasterio ceu superlegitur concedimus, ipse Dominus Abbas, eiusque successores et pars ipsius Monasterii, quolibet tempore aliquam contrarietatem sed in perpetuum securiter illud habeant et faciant ex eo quod voluerint. Hoc autem factum est tertio anno Regni Principatus Salerni Roberti Ducis. Textum vero huius nostre concessionis scribere precepimus tibi Ursoni nostro Notario, anno Dominice Incarnationis Millesimo Septuagesimo nono, Mense Julio, concurrente indictione secunda.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: la figure du Sauveur, avec l'épigraphe: IC. XC. (Jesus Chritus, et autour: EMMANVHA (Emmanuel); du coté opposé: la figure de Robert Guiscard, avec l'épigraphe: KEPO POVMHEPTW NWBEAAICIMW S AOVKI ITAAIAC KAAABPIAC S CIKEAIAC. (Domino Roberto nobilissimo et duci Italiae, Calabriae et Siciliab).

II. Robert Guiscard accorde à S. Pierre l'exemption absolue des vassaux de son Abbaye.

SALERNE, Août 1080. III. Ind. (Arc. Mag. B. 13; VENER. ibid.189.)

* In nomine sancte et individue Trinitatis. Robertus divina favente clementia Normannorum, Salernitanorum, Amalfitanorum, Apuliensium, Calabriensium atque Siculorum Dux. Nos ab omnium conditore dignas mercedes credimus accepturos, si sanctis ac venerabilibus locis curam et sollicitudinem impenderimus, et quod ab eorum cultoribus postulati fuerimus in eisdem locis, prout possumus, adimpleamus. Idcirco amore et timore ipsius Conditoris ac nostri Redemptoris compulsi, qui pro salute nostra carnem sumere et patibulum Crucis subire non dignatus est, ut nos a morte liberaret et perpetuam vitam tribueret, et pro salute gentis et patrie nostre et per interventum Domine Sichelgayte Ducisse, dilecte coniugis nostre, Concedimus in monasterio sancte et individue Trinitatis, quod constructum est foris hac a nobis a Deo concessa Salernitana civitate, in loco Metiliano, cui videlicet Monasterio Domnus Petrus venerabilis Abbas preest, securitatem et absolutionem in perpetuum, sicuti et babuit sub omnes Principes, nostri antecessores, omnibus hominibus eidem Monasterio foris hac nostra civitate et de intus pertinentibus eodem modo, et hominibus S. Archangeli et cœnobii S. Magni et S. Marie de Gulia, et omnibus cellis eisdem Monasterijs pertinentibus; ut remoto omni requisitione publica, vel conditione nostra fiscali in potestate sint semper prephati Domni Abbati et successorum eius et partium ipsius Monasterii. Et liceat ei et successoribus eius et partium ipsius Monasterii contra omnes, etiam et contra nos, nostrosque

heredes illos legaliter defendere et rationabiliter semper sub potestate predictis Monasteriis sunt habere. Et non liceat cuiquam de eius hominibus, sine voluntate predicti Domini Abbatis et successorum eius, de locis Monasteriorum, vel pertinentiis eius in locum alium, sub nostra potestate transire, vel transmutare; quod si aliquis presumpserit, liceat ipsi Domino Abbati et successorum eius et partium ipsius Monasterii per hanc concessionis nostre et confirmationis cartulam ubique eos requirere ed ad rem Monasteriorum revocare. Etenim a Deo concessis nobis filiis nostris, vel a vicecomitibus et auctoribus nostre Reipublice quolibet tempore de hac nostra concessione ulla contrarietas predictis Monasteriis inferatur. Quod si aliquis presumpserit detestando contra eos in malum nomen Domini Dei Omnipotentis et Beate Marie semper Virginis et apostolorum Petri et Pauli, sicut ipse contrarius huic nostre concessioni fuerit, sibi in hoc seculo et sue anime in futuro sint hec Beatorum personas, quas prenotavimus; quin etiam et in hoc seculo pro charitate Dei et anime nostre obligamus nos et nostros heredes decem libras auri pro tanta presumptione in recumpensatione peccati predicto Monasterio volumus pro anima nostra persolvere. Qui vero infestator extra nos, nostrosque, aut diminutor huius nostre concessionis fuerit et auri pena subiaceat. Et concessio nostra in perpetuum firma permaneat; de presumptoris damno due partes sint Monasterio predicto, tertia Camere nostre. Testamentum itaque huius donationis scribere precepimus tibi Ursoni, nostro Prothonotario. Pro confirmatione et conroboratione perpeti, ac stabilitate iugi iussimus illud bullari nostri typarii. Anno Dominice Incarnationis Millesimo octogesimo, mense Augusto, indictione tertia.

Locus + sigilli plumbei (ut supra).

III. Robert Guiscard donne à S. Pierre l'abbaye de S. Benoît de Tarente.

SALERNE (?) Mai 1081, IV. Ind. (Arc. Mag. B. 16; VENER. Ibid. 190).

In nomine sancte et individue Trinitatis. Robertus, divina favente clementia Dux. Si divinum cultum et sancte Ecclesie honorem atque utilitatem debita reverentia et ordine digno attendimus, profecto tota devotione circa sanctam Dei ecclesiam diligentissimam curam et solacium adhibere debemus, ut tanto nos superna pietas gratius protegat, quanto ferventius suam Ecclesiam pro viribus exaltare atque tueri satagimus. Idcirco pro amore omnipotentis Dei et domini nostri Jesu Christi, et sancte eius genitricis et virginis Marie, et salute anime nostre, nec non per assensum domni

Ursonis Abbatis, concedimus in Monasterio Sancte Trinitatis, quod constructum est in loco Mitiliano Principatus Salerni, cui Domnus Petrus gratia Dei Abbas preest, Monasterium Sancti Benedicti, quod intra a Deo nobis concessam civitatem Tarentum constructum est, cum aliis ecclesiis et obedientiis suis, et cum sylvis et aquis et cum omnibus ad eum pertinentibus mobilibus et immobilibus, cum omnibusque cartis bullatis, quas ab Imperatoribus et ab Apostolicis Romane Ecclesie in prephato Monasterio S. Benedicti tradite fuerunt, atque cum aliis omnibus muniminibus suis. Hec omnia predicto Monasterio Sancte Trinitatis et tibi, Domne Petre venerabilis Abbas, ita damus ut semper in tua potestate habeas et quod volueris tu, tuique successores de his omnibus faciatis; et neque a nobis, aut ab heredibus nostris, neque a quibuscumque auctoribus nostre Reipublice, seu ab aliis hominibus quolibet in tempore, ex hoc quod, ut dictum est, concedimus, aliquam contrarietatem habeatis. Quod si quis temerario ausu huius nostre concessionis violator extiterit, ex auctoritate Dei omnipotentis et beate, semperque Virginis genitricis Dei Marie, et Beati Petri principis Apostolorum, atque omnium Sanctorum sit anathematizatus, et pro tanta presumptione prefato Monasterio auri purissimi libras quingentas sciat se compositurum. Et hec concessio, ut superius legitur, semper firma et inconcussa permaneat. Testamentum itaque huius donationis scribere et bullari de nostro typario precepimus tibi Ursoni, nostro Protonotario. Anno Dominice Incarnationis millesimo octogesimo primo, mense Maio, indictione quarta.

Locus + sigilli plumbei (ut supra)

Comme exemple des chartes accordées à S. Pierre, le jour de la donation de S. Benoîl de Tarente, nous citerons la bulle inédite ci-après :

IV. Alexandre II confirme à l'abbé Urson le Monastère de S. Benoît de Tarente.

LATRAN. Mai 1071 (pour 1072), Ind. IX. (Arc. Mag. B. 3.)

ALEXANDER EPISCOPUS SERVUS SERVORUM DEI, Ursoni, venerabili Abbati Sancti Benedicti, siti in civitate Tarentina, iuxta portam Tarentinam, suisque successoribus regulariter futuris temporibus promotis in perpetuum. Quotiens ea a nobis petuntur, que a iustitie ratione non discrepant, libenter debemus annuere et concessionis atque confirmationis Apostolice auctoritatis talibus petitionibus impertiri suffragium. Unde inclinati devotis precibus tuis, quibus miserationis nostre clementiam humiliter supplicasti, quatinus prenominatum monasterium, quod quidam Leucius in sua proprie-

tate construxit et ab eodem in ipsa hereditate filio adoptato, ut ipse dicis, et ut eius etiam scripta testantur, sub tutela Apostolice protectionis susciperemus, quia postulatio iusta videtur, iam dictum monasterium sub munimine Apostolice defensionis suscipimus et confirmamus sibi quicquit nunc iuste habet, vel iuste deinceps acquisierit, tam in mobilibus, quam immobilibus, ecclesiis scilicet, castellis, villis, terris vel vineis, seu quibuslibet possessionibus. Ita ut non liceat cuiquam magne, parveque persone prenominatum locum inquietare, vel Abbatem ibi constituere, preter quem Congregatio secundum Regulam Sancti Benedicti elegerint, vel aliquid eorum, que sui iuris sunt, in aliud violenter transferre, salvo in omnibus huius sancte Romane Ecclesie privilegio et Matronalis Ecclesie Episcopii et proprii Episcopi iusta et canonica reverentia. Sin vero illius civitatis Archiepiscopus gratis consecrationem Ecclesiarum et ordinationem Clericorum voluerit impertiri, tunc liceat Abbati vel Monachis predicti Monasterii apud quemcumque catholicum Episcopum habere locum obtinendi hoc, ita tamen ut debitus honor et reverentia predicte Matronalis Ecclesie Episcopii et sui Episcopi in posterum non subtrahatur. Si quis autem temerario ausu huius nostri privilegij statutum infregerit et admonitus non emendaverit, sciat se Apostolice excommunicationis vinculo innodandum. At vero qui pio intuitu custos et observator extiterit, perpetue benedictionis abundantia repleatur. † Magnvs dominvs noster et magna vir-TUS BJUS + DEUS NOSTER REFUGIVM ET VIRTYS — BENE VALETE. — Datum Lateranis X Kalen. Aprilis, per manus Petri sancte Romane Ecclesie presbyteri Cardinalis, ac Bibliothecarii, anno X Pontificatus Domni Alexandri II pape, Dominice autem Incarnationis Millesimo Septuagesimo primo, Indictione IX.

Sur le sceau en plomb : une main céleste qui donne à S. Pierre une clef ; et autour : * QVOD NECTES NECTAM, QVOD SOLVES IPSE RESOLVAM.

V. Richard-le-Sénéchal, fils de Drogon, Le-Grand-Comte, donne à S. Pierre: trois monastères, divers vassaux, le droit de pêche, etc.

Mai 1081. IV. Indic. (Arc. Mag. B. 15. VENER. Dict. IV. 162.)

* In nomine sancte et individue Trinitatis. Ego Riccardus, Drogonis comitis filius, et Altiudis, conjux mea, per assensum Joannis, Mutulensis episcopi, offerimus et auctorizamus Monasterio sancte Trinitatis, quod constructum est in loco Mililiano Principatus Salerni, hec monasteria: sanctum videlicet Angelum et sanctam Catherinam et sanctum Vitum, que constructa sunt in terra Mutule, atque ecclesiam sancte Lucie, que constructa est in terra Masafri, cum omnibus eorum pertinentiis, tali tenore, ut hec tria prephata monasteria monasterio sancti Angeli sint subjecta. Insuper et dedimus tres villanos de Mutulo, cum omnibus eorum pertinentiis, ut sancto

Angelo serviant, et duos villanos de Masafro, cum eorum pertinentiis, ut sancte Lucie servitium faciant; et tertiam partem omnium piscium, quos habituri sumus de piscaria Patenusci. Concedimus preterea prephato monasterio sancte Trinitatis et tibi Domno Petro venerabili Abbati, tuisque successoribus, ut potestatem habeatis in piscaria illa, quot homines volueritis ad piscandum vobis ponere. Et quot homines adducere et ponere in terra predictorum monasteriorum ad habitandum volueritis, adducatis et ponatis; et nihil alicui persolvant, vel servitium faciant, nisi ipsorum monasteriorum parti et tantum de terra predictis monasteriis. Et vobis in matina dedimus ut satis pro duodecim aratris ad laborandum habeatis. Hec omnia monasterio sancte Trinitatis et tibi, Domne Petre venerabilis Abbas, ita damus, ut semper in tua potestate habeas, et quod volueris tu et successores tui de his homnibus faciatis, ut a nobis, vel a nostris heredibus, seu a nostris posterioribus, vel ab aliquibus hominibus nostre Terre, quolibet in tempore, ex hoc quod Monasterio tuo et tibi, tuisque successoribus damus, nulla contrarietas inferatur. Si quis autem monasterio sancte Trinitatis, cui Dei gratia prees, aut tibi vel successoribus tuis de his omnibus infestus extiterit, aut eorum quicquam minuere quolibet modo presumpserit, ex autoritate Dei omnipotentis et beate semper virginis genitricis Dei Marie et beati Petri principis apostolorum, atque omnium sanctorum, a consortio fidelium sit segregatus et anathematizatus, quin et in hoc seculo pena multetur ut quinquaginta libras auri, pro tanta presumptione prephato Monasterio cogatur exsolvere. Testamentum itaque huius donationis ego Urso Prothonotarius Ducis (Roberti Guiscardi) scripsi. Anno dominice incarnationis millesimo octogesimo primo, mense Maio, indictione quarta.

† Ego Joannes gratia Dei Episcopus Sancte Sedis Mutulensis consensi.

T Signum manus supradicti Richardi.

Locus + sigilli cerei.

E. (Pag. 52)

I. Le duc Roger donne à S. Pierre le port de Vietri.

SALERNE, Mai 1086, IX. Ind. (Arc. Mag. B. 39).

* In nomine sancte et indidue Trinitatis. Rogerius, divina favente clementia Dux, Ducis Roberti filius. Nos ab omnium conditore et gubernatore dignas credimus mercedes accepturi, si sanctis ac venerabilibus locis curam impenderimus; et quod dignum ab eorum cultoribus postulati fuerimus, libenter eis prevenimus. Idcircho per obsecrationem tuam, o Reverentissime Domne Petre, Abbas Monasterij Sancte et Individue Trinitatis,

quod conditum est, foris hanc a Deo nobis concessam Salernitanam Civitatem, in loco Metiliano, pro remedio anime domni Roberti, gloriosissimi Ducis genitoris nostri, et pro salute anime nostre; Concedimus in ipso Monasterio integrum Portum, qui vocatur Da Veteri, non multum longe ab hac civitate, cum omnibus suis pertinentijs et cum vice de vijs suis; ea ratione ut semper sit in potestate tua et successorum tuorum et pars suprascripti monasterij, et tu et successores tui et pars ipsius Monasterij licentiam habeatis ex eo facere quod volueritis et licentiam sit omnibus hominibus quos tu et successores tui et pars suprascripti Monasterij volueritis in eodem porto et in pertinentiis eius, in mare et in litore, atque in terra, cum navigijs et mercibus et alijs rebus, applicare et esse et piscare, et omnes suas utilitates facere et habere qualiter et quando volueritis; et quicquid nobis et reipublice dare, facere atque persolvere ipsi homines debuerint, totum tibi, tuisque successoribus et parti ipsius Monasterij faciant et dent, atque persolvant; remota contrarietate omnium hominum. Et illud quod ex eodem porto et pro eo parti ipsius Monasterij evenerit, in sumpto et necessitate infirmorum monachorum eiusdem monasterij procedat, in remedio anime eiusdem genitoris nostri et salute animarum nostrarum et domine Sikelgaite Ducisse, genitricis nostre; et neque a nobis, neque a nostris judicibus, comitibus, castaldeis, neque a quibuscumque auctoribus Reipublice, quolibet tempore, habeatis ex hoc quod in ipso monasterio concessimus aliquam contrarietatem; sed semper illud securiter habeatis et ex eo, ut dictum est, quod volueritis faciatis. Textum vero huius concessionis scribere precepimus tibi, Grimoaldo, notario nostro, Anno dominice Incarnationis Millesimo octogesimo sexto, ducatus autem nostri primo, mense Maio, Indictione nona: † Ego Rogerius Dux subscripsi; † Signum Boamundi filii Roberti Ducis; † Signum Riccardi Senescalci; † Signum Radulfi de Lauritello; + Signum Goffridi filij Corvi.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: S. Pierre (?) assis, avec l'épigraphe O METPOC; du côté opposé: ** ROG. DUX APVLIE CALABRIE ET SICILIE.

II. Le duc Roger donne à S. Pierre le monastère de la Sainte-Trinité de Bari.

PALERME, Août 1086. IX. Ind. (Arc. Mag. C. 5.)

* In nomine sancte et individus Trinitatis. Rogerius Divina favente clementia Dux, Ducis Roberti filius. Nos ab omnium conditore et gubernatore dignas credimus mercedes accepturi, si sanctis ac venerabilibus locis curam impenderimus, et, quod iuste ab eorum cultoribus postulati fuerimus, libenti amore preberimus. Idcircho, pro amore omnipotentis Dei et pro re-

demptione anime domini Roberti, gloriosissimi Ducis, genitoris nostri, et pro salute nostra, omniumque parentum nostrorum, concedimus in monasterio sancte Trinitatis de Cava Salernitana, quod constructum est in loco Metiliano, ubi nunc Dopnnus Petrus Venerabilis abbas preest, monasterium nostrum Sancte Trinitatis, quod constructum est infra nobis a Deo concessam Barisanam civitatem; ea ratione ut predictum monasterium, cum omnibus suis pertinentiis, sicut nobis pertinet, a modo semper sit in potestate prefati Monasterii et iam dicti abbatis et successorum eius et pro parte ipsius monasterii licere eis inde facere quod voluerint; et neque a nobis, neque a nostris Judicibus Comitibus, Catepanis, Turmarchis, Vicecomitibus, neque a quibuscumque auctoribus nostre Reipublice quolibet tempore habeant inde aliquam contrarietatem; sed, sicut supradictum est, securiter et firmiter, ut nobis pertinet predictum Monasterium cum suis pertinentiis, habeant, possideant, et faciant quod voluerint. Quod si quis forte huius nostre concessionis violator extiterit, sciat se compositurum auri purissimi libras centum, medietatem Camere nostre, et medietatem predicto Monasterio, eiusque Rectoribus; et semper hec concessio firma et inconcussa permaneat. Anno ab Incarnatione Domini Millesimo octogesimo sexto; ducatus autem nostri primo, mense Augusto, Indictione nona. Et ut hec concessio firma permaneat tibi Grimoaldo, nostro notario, scribere precepimus.

- † Ego Alcerius, Palermitanus Archiepiscopus vidi et testis sum.
- † Ego G.... Regiensis Archiepiscopus testificor et hoc actum et corroboratum fuisse in Palermitana Urbe.
 - † Ego Rogerius Dux me subscripsi.
 - † Signum Roberti filii Roberti Ducis.
 - † Signum Petronis comitis de Alesna.
 - † Signum Rogerii de Barnavilla.
 - † Signum Petri Bidonis Armerati Palermi.

Locus sigilli plumbei (ut supra).

A cette même époque l'abbaye de Cava acquit encore le document suivant, que nous croyons être inédit :

III. Bulle de Léon IX. à Marc, abbé de la Sainte-Trinité de Bari.

2 Septembre 1053. VI. Ind. (Arc. Mag. A. 34).

Leo Episcopus servus servorum Dei. Ecclesie et Monasterio Sancte et Individue Trinitatis intra Barensem civitatem constitute et per eam Abbati Marcho, nostro dilecto filio cunctisque ipsius successoribus canonice illuc

intrantibus in perpetuum. Omnium iustis petitionibus gratanter annuymus, quoniam iusta et pia rogata Deo semper noscuntur placita et amicabilia. Videntes igitur Ecclesie tibi commisse iustitiam de Sancti Nicolay Ecclesia quam prefate civitatis Nicolaus dictus Episcopus Ecclesie iam dicte Sancte Trinitatis voluntaria oblatione obtulit et in perpetuum confirmavit, nobis omnimo placuit, atque apostolica auctoritate ita in perpetuum valere nostra Decretalis institutio decrevit, et sicut a prefato Nicolao prenominato Episcopo predicta Sancti Nicolai Ecclesia cum omni beneficio et orto atque viridario et cum transitu et exitu suo Ecclesie Sancte Trinitatis stabiliter atque irrevocabiliter sub anathematis pena colligata; ita ut nec ipsi, neque alicui hominum cuiuscumque conditionis, seu dignitatis, vel potestatis liceat prefatam Sancti Nicolaj Ecclesiam cum omnibus secum concessis a prelibata Sancti Trinitatis Ecclesia vel Monasterio, quocumque modo seu ingenio subtrahere vel alienare, sic omnimo confirmamus, decernimus atque roboramus. Quicunque igitur huius nostri privilegij temptaverit refragari instituto, sit sub anathematis pena, donec resipiscat. Conservator vero, apostolica refertus benedictione a sancta et individua Trinitate perpetualiter eternam consequatur salutem. LEO. P. - Misericordia Domini plena est terra. -Bene valete. — Datum quarto Nonas Septembris, per manus Friderici Diaconi S. Romane Ecclesie Bibliotecarium et Cancellarium, Vice Domini Hermanni Archi Cancellarii et Coloniensis Archiepiscopi. Anno Domini Leonis noni Pape quinto, Indictione sexta.

Locus olim + sigilli plumbei.

IV. Le duc Roger donne à S. Pierre le monastère de S. Adrien de Rossano.

SALERNE, Août 1088, XI. Ind. (Arc. Mag. C. 15).

* In nomine sancte et individue Trinitatis. Rogerius divina providentia Dux, Ducis Roberti heres et filius. Nostras ad Deum tendere preces confidimus, si sanctis a venerabilibus locis curam et debito honore impenderimus. Ideirco pro amore et timore Dei compulsi, concedimus in Monasterio Religiosorum ac peritissimorum virorum sancte et inseparabilis Trinitatis dedicato nomine in loco, qui Mitilianus dicitur, pertinens nobis a Deo concesse Salernitatis civitatis, cui Domnus Petrus Reverentissimus Abbas preest, integrum monasterium nobis pertinentem, quod constructum est in pertinentiis nostre civitatis que Rossanum dicitur, ad honorem Beati Adriani Martyris, cum omnibus rebus stabilibus et mobilibus, seque etiam moventibus eidem Monasterio pertinentibus; et nominatim cum omnibus metochiis et eccle-

siis et villanis ipsi Monasterio ubicumque pertinentibus et cum omnibus muniminibus exinde continentibus; et cum omnibus intro habentibus, cunctisque eorum pertinentiis, et cum vice de viis et anditis suis; ea ratione ut semper sit in potestate ipsius Domni Petri abbatis et successorum eius et partium ipsius monasterii sancte Trinitatis. Et liceat illum et successores eius et partes eidem monasterii de eo facere quod voluerint. Et neque a nobis, neque a nostris judicibus, comitibus, castaldeis, neque a quibuscumque auctoribus Reipublice quolibet tempore habeant ex hoc quod in ipso monasterio, ut dictum est, concedimus, aliquam contrarietatem; sed semper illud totum securiter habeant et ex eo, ut dictum est, quod voluerint faciant. Textum vero huius nostre concessionis scribere precepimus tibi Grimoaldo notario nostro, Anno Dominice Incarnationis Millesimo octogesimo octavo, Ducatus autem nostri tertio, mense Augusto, Indictione undecima.

- † Ego Alfanus Archiepiscopus me subscripsi.
- + Ego Rogerius Dux me subscripsi.
- † Signum manus Amilini Magistri Ducis.

V. Le duc Roger donne à S. Pierre le château de Stregola, avec tous les vassaux, Chrétiens et Sarrasins, qui l'habitent.

SALERNE, Sept. 1094. III. Ind. (Arc.Mag. D. 2).

* In nomine sancte et individue Trinitatis. Rogerius divina favente clementia Dux, Domini Roberti Ducis heres et filius. Nos ab omnium Conditore dignas credimus mercedes accepturos, si sanctis et venerabilibus locis curam impenderimus, et circa eos nostram benivolentiam ostenderimus. Idcirco, per interventum Domine Adele dilecte coniugis nostre et una cum illa, pro amore Omnipotentis Dei et pro redemptione animarum parentum nostrorum et Lodoisi, dulcissimi filii nostri, in proximo defuncti, nec non pro salvatione nostre Reipublice; concedimus atque offerimus in monasterio sancte et individue Trinitatis, quod constructum est foris hac nobis a Deo concessa Salernitana Civitate in loco Metiliano, cui videlicet monasterio Domnus Petrus venerabilis Abbas ac Orator noster preest, totum et integrum Castrum nostre Reipublice pertinens, quod Stregola dicitur; cum omnibus pertinentiis suis et hominibus, tam Christianis quam Sarracenis, et rebus eorum, excepto hoc, quod Guidelmus de Brachala ibi habere videtur ea ratione ut semper sit iuris ac ditionis ipsius monasterii, et prephatus Domnus Abbas eiusque successores et pars ipsius Monasterii licentiam habeant de eo facere quod voluerint. Et neque a nobis, nostrisque successoribus, neque a nostris Judicibus, Comitibus, Castaldeis, vel a quibuscumque auctoribus Reipublice, ipse Domnus Abbas, eiusque successores et pars ipsius

Monasterii habeant ex eo quod, ut dictum est, in ipso monasterio concedimus, atque offerimus, quolibet tempore, aliquam contrarietatem; sed in perpetuum illud securiter habeant et faciant de eo, sicut dictum est, quod voluerint, omni publica requisitione ac contradictione remoța. Quod si quis forte temerario ausu huius nostre concessionis ac oblationis, quolibet tempore, violator extiterit, sciat se compositurum auri purissimi libras centum: medietatem Camere nostre et medietatem parti ipsius Monasterii. Et hec nostra concessio ac oblatio semper firma et inconcussa permaneat. Textum vero buius nostre concessionis ac oblationis scribere precepimus tibi Grimoaldo, nostro notario, et nostro typario plumbea bulla bullari iussimus. Anno Dominice Incarnationis Millesimo nonagesimo quarto, Ducatus autem nostri decimo, Mense Septembri, Indictione tertia. + Ego Rogerius Dux me subscripsi. † Ego Johannes Aversane Sedis Episcopus interfui. † Ego Petrus Judex. + Signum Roberti de Bohu. + Ego Ugones de Faio me subscripsi. † Signum Roberti, comitis de Principatu. † Signum Gottifridi filii Ibonis. † Signum Rogerii filii Trogisii. † Signum Fulcoy de Basongeriis.

Locus olim + sigilli plumbei.

VI. Le duc Roger donne au monastère de Cava la dîme des droits d'octroi de Salerne.

SALERNE, Novembre 1100, XIII. Ind. (Arc. Mag. D. 33)

Mentia dux, Roberti gloriosi ducis heres et filius. Nos ab omnium conditore et gubernatore dignas mercedes credimus accepturos, si sanctis ac venerabilibus locis curam impenderimus, et quod ab eorum cultoribus postulati fuerimus, bono et sincero animo prebuerimus. Ob amorem igitur regis celestis, per quem subsistimus et regnamus, nec non et pro salute corporis et anime nostre, concedimus in monasterio sancte et individue Trinitatis, quod constructum est foris hanc a Deo nobis concessam Salernitanam civitatem, in loco Metiliano, in quo nunc Dei gratia Domnus Simeon venerabilis abbas preest 1), integram decimam totius redditus plateatici, quod dehinc et usque in perpetuis temporibus exierit de plateis his duabus nostre reipublice pertinentibus, foris et prope hanc predictam civitatem; quarum una vocatur de Sancto Laurencio; altera dicitur de lu Dragola, atque de alijs

¹⁾ Saint Pierre Pappacarbon, en 1100, était certainement abbé de la Sainte-Trinité de Cava. Il suit de là, ce semble, qu'il y a ici erreur du notaire Jean, qui a écrit Siméon pour Pierre; ou bien que l'abbé Siméon gouvernait alors l'abbaye en qualité de coadjuteur de S. Pierre, tout comme le fera un peu plus tard S. Constable.

1

plateis, que tam per nos quam per nostros successores ordinabuntur et statuenter in ipsa civitate et eius pertinentijs. Ea videlitet ratione ut integra ipsa decima, qualiter superius legitur, semper sit iuris et dicionis predicti Monasterij Sancte Trinitatis, et partes eiusdem monasterij sancte Trinitatis licentiam et potestatem habeant predictam decimam de toto ipso redditu et plateatico quod, ut dictum est, de ipsis plateis factis et faciendis exierit, exigere, tollere, et habere et facere ixinde quicquid voluerint, omni nostra et heredum ac successorum nostrorum et partium suprascripte reipublice requisitione ac contradictione remota. Et neque a nobis, nostrisque heredibus vel successoribus, neque a stratigotis, neque a quibuslibet nostre reipuplice ordinatis seu ministris, neque a qualibet persona, aliquam contrarietatem habeat ipsum monasterium vel pars ipsius monasterij. Si quis autem huius nostre concessionis quocumque tempore violator extiterit, sciat se compositurum auri purissimi libras viginti: medietatem nostre Camere et medietatem predicto Monasterio. Et insuper hec nostra Concessio firma se mper et inconcussa permaneat. Textum vero huius nostre concessionis. Joanni nostro notario scribere precepimus, et nostro cum tipario plumbea bulla insigniri jussimus. Anno Dominice Incarnationis millesimo centesimo, Ducatus autem nostri anno quartodecimo, mense Novembri, tertia decima indictione.

+ Ego Rogerius dux subscripsi.

Sur le sceau en plomb, d'un côté le buste de S. Matthieu, avec l'épigraphe: S. MATTEVS; du côté opposé: † R. DVX CAL. ITAL. SIHEL.

VII. Le duc Roger donne à S. Pierre le fief de Fabrica, en Pouille, en échange du château de Stregula, et du monastère de S. Andrien de Rossano, qu'il avait repris.

SALERNE, Mars 1106, XIV. Ind. / Arc. Mag. E. 4/.

*In nomine sancte et individue Trinitatis. Rogerius divina favente clementia Dux, Roberti magnifici Ducis heres et filius. Convenit omnes in regimine constitutos dominicis obedire preceptis, atque ei per quem regnant colla subiicere, ut Regni illius mereantur esse participes, quod fine caret, quod semper sine merore, sina iactura durabit. Ob amorem igitur Regis celestis, per quem subsistimus atque regnamus; ob redemptionem etiam animarum predicti patris mei bone memorie et matris mee Sichegayte, salute quoque mea ac filiorum meorum; et per interventum Domine Ale dilecte coniugis nostre; et pro eo quod abstulimus a monasterio sancte et individue Trinitatis quod constructum est foris hanc nobis a Deo concessam Salernitanam civitatem in loco Mitiliano, cui Domnus Petrus venerabilis abbas preest, castellum quod dicitur de Stregula et monasterium de

Sancto Adriano; concedimus, et obtulimus in predicto Monasterio Sancte Trinitatis casalem nostrum in finibus Apulie, quod dicitur Fabrica; cum omnibus hominibus habitantibus et habitaturis in ipso casale, et cum terris et silvis et omnibus ipsi casali pertinentibus, per hos fines: Incipiens a vado de ecclesia Pietro Sclavi de Sandore, et exinde per directum vadit ad magnam arborem de Cervario, ad ipsum vadum ubi petra fixa est; et exinde per directum vadit ad quercum ubi crux in latere facta est; et exinde per directum in pede ripe Magistri Mauri; et per directum vadit subtus Camarelle; et exinde per directum vadit ad pontem que est in ipsa Cappella, et descendit per ipsam cappellam usque ad Angognam, que est supra sanctam Mariam de Calacgio, et exinde pervenit ad predictam Sanctam Mariam. Et exinde per directum ad vadum de Cervario, quod est supra sanctam Mariam de Bulfaniana et exinde per directum vadit ad quercum solam; et exinde per directum vadit ad Sandorem, et ascendit per ipsum Sandorem usque ad ipsum vadum ubi petra fixa est, que est prima finis. Ea enim ratione, ut integra ipsa concessio et oblatio, qualiter super legitur, semper sit in potestate suprascripti Domini Abbatis et successorum eius et partium suprascripti Monasterii, et ipse Domnus Abbas et successores eius et pars suprascripti Monasterii licentiam habeant de eo facere quod voluerint, omni nostra et heredum nostrorum, seu partium Reipublice requisitione ac contradictione remota; et neque a nobis, neque a nostris heredibus, vel successoribus, neque a nostris iudicibus, comitibus, seu a quibuscumque actoribus Reipublice contrarietatem, vel requisitionem habeant; sed in perpetuum illud, quemadmodum super legitur, habeant iure quieto. Si quis autem contentor iustitie ausu temerario hanc nostram cencessionem et oblationem aliquando in aliquo violare presumpserit, sciat se iram Dei, sancteque et individue Trinitatis habiturum, et compositurum auri purissimi libras centum: medietatem Camere nostre et medietatem predicto monasterio sancte Trinitalis et partibus ipsius Monasterii. Et hec'nostra concessio et oblatio semper firma et inconcussa permaneant. Textum vero huius nostre concessionis et oblationis tibi Landoni, notario nostro, scribere precepimus et nostro cum typario plumbea bulla iussimus sigillari. Anno Dominice Incarnationis Millesimo centesimo sexto, Ducatus autem nostri vicessimo primo, mense Martio, Indictione quartadecima.

- † Ego Rogerius dux me subscripsi.
- 🕆 Ego Guiscardus, filius predicti Rogerii, me subscripsi.

Locus olim + sigilli plumbei.

F (Pag. 59).

I. Bulle inédite d'Urbain II à l'abbé Pierre Ier.

VENUSIE, 21 Septembre 1089. (Arc. Mag. C. 21).

Urbanus Episcopus servus servorum Dei karissimo ac Reverendissimo fra-TRI PETRO CENOBII CAVENSIS ABBATI, EIUSQUE SUCCESSORIBUS CANONICE PROMO-VENDIS SALUTEM ET APOSTOLICAM BENEDICTIONEM IN PERPETUUM. Cum universis sancte ecclesie filijs pro sedis apostostolice auctoritate ac benivolencia debitores existamus; illis tamen locis atque personis que specialius ac familiarius romane adherent ecclesie, queque ampliori religionis gratia eminere noscuntur, propensiori nos convenit karitatis studio eminere. Qua propter ad honorem summe et individue Trinitatis, cuius honori ac nomini Cavense constat monasterium esse fundatum, justis tuis petitionibus annuentes, Karissime in Christo ac reverentissime Confrater et Commonache, Petre, idem cenobium, cui disponente Domino presidere cognosceris, in specialem apostolice sedis tutelam, protectionemque suscepimus. Tibi igitur tuisque legitimis successoribus, predictum sancte Trinitatis cenobium auctoritate apostolica confirmamus, cum omnibus que ei subiecta sunt Monanasterijs sive cellis, videlicet, in territorio Salernitano: cellam sancti Elie, sancti Leonis, sancti Johannis secus mare, sancti Martini; apud Nuceriam, monasterium sancti Angeli; apud Roccam apis montis, ecclesiam sancti Mathei; in eodem territorio, Monasterium sancti Johannis; apud oppidum Cicale, Monasterium sancti Georgij, cum cellis suis. Intra Salernum: Monasterium sancti Nicolai, ecclesiam sancti Maximi. In Tusciano: Monasteria sancti Archangeli, sancti Mathie et sancti Petri de Columnellis. In Cilentomonte: Monasteria sancti Archangeli cum cellis suis, sancti Magni cum cellis suis; Monasteria sancti Fabiani, sancti Georgij, sancti Zacharie. Monasteria sancti Angeli de monte Corici, sancte Marie de Gulia, sancti Nicolai de Serramediana, et Ecclesiam sancte Lucie. In Tirisino: Monasterium sancti Joannis. In Nobe: ecclesiam sancte Marine. In Discolia: Monasterium sancti Petri. In Mercuri: Monasterium sanctorum Quadraginta et ecclesiam sancti Joannis. In Calabria, territorio sancti Mauri, monasterium sancti Adriani cum cellis suis, monasterium sanctorum Cosme et Damiani. In Ollano, monasteria sancti Petri, sancte Marie de Rota et sancti Benedicti. In Noe, sancte Marie. Apud Varum, Monasterium sancte Trinitatis cum cellis suis, et ecclesiam sancti Joannis de Porfiro. In Mutula, monasterium sancti Angeli cum cellis suis. In Castellaneta, saucti Savini. In Tarento, ecclesiam sancti Laurentij et sancti Georgij cum alijs ecclesijs ad eam pertinentibus. In Licia, monasterium sancti Andree et ecclesiam sancti Nicolai. In Lucerio

Monte, monasterium sancti Jacobi. In Monte Gargano, sancti Egidij et sancti Paschasij. In Rocca Sancti Anthimj, monasteria sancte Marie de Juncarico et sancti Stephani. In territorio Sancte Agathes, monasterium sancti Petri de Oliva. In territorio Satrianensi, monasterium sancti Blasij. In Oleda, sancte Marie de Pertusa. In Polla, monasterium Sancti Petri. Per presentem igitur nostri privilegij paginam, apostolica auctoritate statuimus, ut quecumque hodie Cavense cenobium juste possidet, queque in crastinum, pontificum concessione, principum liberalitate, vel oblatione fidelium, juste atque canonice poterit adipisci, firma tibi tuisque successoribus, et illibata permaneant eorum, pro quorum substentatione ac gubernatione concessa sunt usibus profutura. Decernimus ergo ut nulli hominum omnimo liceat idem cenobium temere perturbare, aut eius possessiones auferre, minuere aut temerarijs vexationibus fatigare. Obeunte te, nunc eius loci abbate, vel tuorum quolibet successorum, nullus ibi quacumque subreptionis astutia preponatur, nisi quem fratres eiusdem cenobij communi consensu vel fratrum pars consilij sanioris regulariter cum Dei timore elegerint. Electus ad romanum pontificem consecrandus accedat. Chrisma, oleum sanctum, consecrationes altarium sive basilicarum, ordinationes monachorum Amalfitano archiepiscopo accipiant; si tamen communionem et gratiam apostolice sedis habuerit, et si ea gratis ac sine pravitate exhibere voluerit, omni exactione seposita; si autem aliquid horum obstiterit, liceat abbati vel fratribus catholicorum quem voluerint antistitem invitare et ab eo consecrationum instrumenta recipere, quatinus romane soli ecclesie vestrum cenobium subditum preter hanc nulli videatur esse subjectum. Casalem quoque quem juxta pre fatum cenobium tu, frater karissime, noviter incepisti, si eo usque domino donante processerit ut ibi baptismalem oporteat haberi ecclesiam, pro vestre religionis reverentia, eadem libertate donamus. De cellis autem quas in Cilento vestrum Cenobium possidet, quia nuper questio habita est, presentis pagine auctoritate decernimus, ut vobis ab omni hominum jugo libere maneant, nec in aliquo, preter consecrationes altarium sive basilicarum, ordinationesque monachorum, Pestano Episcopo videantur obnoxie; si tamen et Romane ecclesie gratiam habuerit et ea voluerit gratis ac sine pravitate prestare; alias liceat fratribus, a quo voluerint Catholico episcopo eadem obtinere. Preter hec vero nec cellis ipsis, nec cellarum familijs, earum hereditates incolentibus, aliqua exactionis molestia inferatur. Si quos tamen parochianos ecclesie Pestane possederint, decimarum pars quarta et helemosinarum quas pro mortius obtulerint pars tertia in usus cedat episcopi. Vos igitur, fratres dilectissimi, oportet regularis vite observationi largiente Domino arctius insudare, ut quanto ab secularibus tumultibus liberiores existitis, tanto vehementius placere Deo totius mentis etanime viribus anheletis. Ad judicium autem percepte huius a Romane ecclesie libertatis tres auri solidos per annos singulos Lateranensi palatio persolvetis. Sane hoc

nostre privilegium confirmationis si quis in crastinum archiepiscopus, aut episcopus, Imperator aut Rex, Princeps, Dux, Comes aut vice Comes, Marchio, Judex aut Vestararius, aut quelibet persona, magna vel parva, sciens, temerario ausu contra eam venire temptaverit et predicti Monasterij bona invadere, auferre, minuere vel suis usibus applicare presumpserit, secundo tertiove commonitus, si non satisfactione congrua emendavitur a Christi eum et ecclesie corpore, potestate auctoritatis apostolice, segregamus. Conservantibus autem pax a Deo et misericordia presentibus ac futuris seculis conservetur. Amen, amen, amen. — Benedictus Deus et pater domini nostri Jesu Christi. Amen. Sanctus Petrus. Sanctus Paulus. — Urbanus papa II. — BENE VALETE.—Datum Venusie, per manus Johannis sancte Romane ecclesie diaconi Cardinalis et presignatoris domini Urbani pape II. XI. Kal. Octobris anni Dominice Incarnationis Millesimo Octogesimo nono, Indictione tertiadecima. Anno pontificatus eiusdem dni. V. pape secundo.

II. Urbain II, au concile de Melfi, malgré les réclamations de l'évêque de Pæstum, confirme les dépendances du Cilento.

MELFI, Septembre 1089. (VENER. Dict. I. 314-315)

Urbanus Episcopus servus servorum Dei. Omnibus Clericis ac Laicis Salerni degentibus Salutem et Apostolicam benedictionem. Notum vobis fieri volumus quod residentibus nobis Melfie in generali Concilio cum Fratribus et Coepiscopis nostris, intra quos Alfanus Archiepiscopus Salernitanus aderat, Maraldus Pestanus Episcopus querimoniam fudit super Petrum, Abbatem Monasterii S. Trinitatis quod vulgo dicitur de Cava, quatenus in sui iuris Episcopatu Monasteria in Cilenti territorio posita, videlicet S. Archangeli, S. Magni, S. Fabiani, S. Georgii, S. Zachariæ, S. Angeli de Montecoraci, S. Marie de Gulia, S. Nicolai de Serramediana, S. Lucie et Cellis eorum iniuste retineret. Et quia prefatus Abbas presens aderat, placuit nobis, ipsius assensu recepto, causas utriusque partis in Camera nostra presentibus fratribus nostris et coepiscopis Romanis diligentissime examinare. Visis itaque, perlectis et subtiliter consideratis ambarum partium chartulis et rationibus, consilio et iudicio Fratrum fretri nostrorum, Ubaldi videlicet Episcopi Sabinensis, Joannis vero Tusculanensis, Petri quoque Albanensis, Brunonis etiam Segninis et aliorum multorum venerabilium Archiepiscoporum et Episcoporum, nec non Gregorii et Joannis S. R. E. Diaconorum, definivimus et super hoc irrevocabile iudicium dedimus, quatenus prefata Ecclesia S. Trinitatis, sicut ex precepto et concessione D. N. pie memorie sanctissimi Pape Gregorii, suprascripta Monasteria, absque omni molestia Episcopi Pestani tenuit ac pessedit, ita auctoritate nostra et om-

nium confratrum nostrorum Episcoporum, qui in presenti judicio aderant, nulla deinceps interveniente querela, firmiter teneret, et absque omni molestia possideret. Decrevimus etiam, quod de Decimis Defunctorum oblationibus idem videatur conqueri ut a locis premissorum Monasteriorum, seu ab his qui in hereditatibus eorum et per cellas locati sunt, tale quod nullatenus exigat; sed semper ab omnium hominum iugo in perpetuum libere maneant, nec in aliquo, preter consecrationes Altarium et Oleum, vel Chrisma, Pestano Episcopo videantur obnoxie, si tamen et Romane Ecclesie gratiam habuerit et ea voluerit gratis ac sine omni exactione prestare; alias liceat fratribus a quo voluerint Catholico Episcopo eadem obtinere. De Parochia vero predicti Episcopi in ipso Monasterio deinceps, aut in Cellis ipsis concedente episcopo data ab aliquo homine fuerit Decimarum pars quarta et Eleemosynarum que pro mortuis offeruntur pars tertia in usum cedat Episcopi, excepto si fratres regulariter in ipsa Ecclesia habitaverint et vixerint. Interdicimus igitur in nomine Domini Nostri Jesu Christi et ex auctoritate B. Petri Apostolorum Principis, cuius vice S. R. E. residemus, et omnimo prohibemus ut nullus Archiepiscopus et Episcopus, nullus Dux vel Princeps aut Comes, nullus Clericus vel Laicus, nulla magna vel parva persona prefato S. Trinitatis Cœnobio et in suprascriptis Monasteriis, cunctisque ad ea pertinentibus quocumque modo, seu qualibet occasione aliquid minuere vel molestias aut aliquam violentiam inferre, aut Dei servos inquietare punienda temeritate presumat. Tanto enim religiosi Monachi ibidem Deo servire cupientes sinceriori mente Divinum opus exequi devotissime poterunt, quanto nos eorum quieti, nostra, immo B. Petri Apostolorum Principis auctoritate per omnia providere studemus. Si quis autem contra hanc nostri decreti auctoritatem ire tentaverit, sciat se B. Petri Apostoli gratiam amissurum et apostolicæ indignationis ultione feriendum. Obedientes vero, et huius pagine precepta servantes dignam a Deo retributionem accipiant et apostolicam benedictionem consequantur.

Locus † Sigilli.

F bis. (Pag. 67).

Bulle inédite de Pascal II à l'abbé S. Pierre.

SALERNE, 30 Août 1100, VIII. Ind. (Arc. Mag. D. 26).

PASCHALIS EPISCOPUS SERVUS SERVORUM DEI. Carissimo ac Reverendissimo fratri *Petro*, abbati Cavensis Monasterii, quod secus Salernum, in honorem Sancte Trinitatis constructum est, eiusque successoribus regulariter substituendis in perpetuum, salutem et Apostolicam benedictionem. Cum univer-

sis sancte Ecclesie filiis pro Sedis Apostolice auctoritate et benevolentia debitores existamus, venerabilibus tamen locis atque personis, maxime que Apostolice Sedi semper specialius ac devotius adheserunt, queque amplioris religionis gratia eminent propensiori Nos convenit charitatis studio eminere. Quapropter, predecessorum nostrorum Apostolice memorie Gregorii Septimi et Urbani secundi vestigiis insistentes, Cavense Cenobium, cui disponente Domine presides, iuxta petitionem tuam, nos quoque presentis privilegii pagina communimus, et ab omni tam secularis, quam ecclesiastice persone iugo, ita omnino liberum manere decernimus, ut soli sancte et Apostolice Romane Ecclesie videatur esse subjectum. Cui nimirum Monasterio, et sancte Trinitatis nomine et religionis prerogativa venerabili, omnia illa monasteria et bona iure perpetuo possidenda firmamus, que supradictus predecessor nostre Gregorius septimus in Celenti monte, Gisulfo bone memorie Salernitano principe concedente, donavit et sui ipse decreti corroboratione confirmavit; videlicet Monasterium S. Angeli de Monte Corace, Mon. S. Marie de Gulia, Mon. S. Archangeli, S. Nicolai, S. Magni, S. Fabiani, S. Georgii, Ecclesiam S. Lucie, cum cellis eorum. Nec minus etiam tibi tuisque successoribus confirmamus Ecclesias, que circa ipsum Monaste. rium Sancte Trinitatis sunt, videlicet Ecclesiam S. Marie cum casali suo, quod a te edificatum est, Ec. S. Elie, S. Andree de Albola, S. Marie de Draconea, S. Leonis supra fluvium Veterem, S. Marie de Betrantu, S. Martini ad Formam, S. Angeli secus Nuceriam; apud Roccampimontis Ecclesias S. Matthei et S. Joannis; item Ec. S. Joannis qui dicitur de Vetere, S. Nicholai infra civitatem Salernitanam, S. Maximi, S. Sophie; item in Celento, Ec. S. Joannis de Terrisino, quam ipse fundasti, S. Blasii de Brutrano, S. Salvatoris de Nuce; apud Tuscianum, Ec. S. Archangeli, S. Matthie, S. Nicholai de Laneo; apud oppidum Cicale, Ec. S. Georgii; apud oppidum Geffuni, Ec. S. Michaelis Archangeli; in Luceria, Mon. S. Jacobi; in Pratogargano, Ec.S. Aegidii, Ec. S. Marie; et S. Stephani de Juncarico, prope Pastrum S. Antimi, S. Petri de Oligula in territorio S. Agathes, S. Blasii apud Satrianum, Ec. S. Marie apud Pertusiam, Mon. S. Petri apud Dioscaleam, S. Nicolai apud Oppidum Mercurii, S. Marie de Rota, S. Petri, S. Benedicti de Ollana, S. Pauli, et S. Petri de Renda; apud Oppidum S. Mauri. Ec. SS. Cosme et Damiani et Mon. S. Adriani cum cellis suis, S. Angeli in Mutula; Tarenti, Ec. S. Benedicti cum cellis suis. Preterea quecumque bona concessione Pontisicum, liberalitati Principum, vel oblatione sidelium, presatum Cenobium possidet vel in posterum iuste et canonice poterit adipisci, sirma tibi tuisque successoribus et illibate permaneant. Decernimus ergo ut nulli ommino hominum liceat idem cenobium temere perturbare, aut eius possessiones auferre, suisque usibus vendicare, minuere, vel temerariis vexationibus fatigare; sed omnia integra conserventur, eorum, pro quorum substentatione et gubernatione concessa sunt, usibus omnimodis profutura. Chrisma, Oleum sanctum, Consecrationes altarium sive Basilicarum, Ordinatio-

nes clericorum, tam in cenobio ipso, quam in adiacenti villula, a quocumque volueritis catholico accipere episcopo. Ad hec adicimus, ut nulli episcoporum facultas sit, sine Romani Pontifici licentia, loca vestra vel Monachos interdictioni vel excommunicationi subiicere. Obeunte te, nunc eius loci Abbate, vel tuorum quolibet successorum nullus ibi quavis surreptionis astutia seu violentia preponatur, nisi quem fratres communi consensu, vel fratrum pars consilii sanioris secundum Dei timorem et B. Benedicti Regulam elegerint; electus ad Romanum Pontificem ordinandus accedat. Si quis autem adversus predictum monasterium iustam se putat habere querelam, et apud eiusdem Cenobii Abbatem vel Monachos litem suam decidere ac deffinire voluerit, volumus atque statuimus, ut ante nos vel legatos nostros querimonia deferatur, quatinus equitate iudicii, sine personarum acceptione, sua cuique iustitia, Deo auctore, servetur. Si qua sane ecclesiastica, secularisve persona hanc nostre constitutionis paginam sciens contra eam temere venire temptaverit, secundo, tertiove commonita, si non satisfactione congrua emendaverit, potestatis, honorisque sui dignitate careat, reamque se divino iudicio existere de perpetrata iniquitate cognoscat, et a sacratissimo corpore et sanguine Domini nostri Redemptoris Jesu Christi aliena fiat atque in extremo examine districte ultioni subiaceat; cunctis autem eidem loco iusta servantibus sit pax Domini Jesu Christi, quatenus et hic fructum bone actionis percipiant et apud districtum Judicem premia eterne pacis inveniant. Amen. Amen. Bene valets.

- † Ego Paschalis catholice Ecclesie Episcopus subscripsi?
- Ego frater Oddo Hostiensis Ecclesie Episcopus subscripsi.
- † Ego Milo Prenestinus Episcopus subscripsi.
- † Ego Bruno Sancte Signine Ecclesie Episcopus suscripsi.
- † Ego Petrus cardinalis SS. Johannis et Pauli de titulo Pammachii subscripsi.
 - † Ego Robertus cardinalis de titulo Sancti Eusebii subscripsi.
- † Ego Paganus Diaconus Cardinalis S. R. E. de Diaconia S. Marie Nove subscripsi.

Datum Salerni, per manum Joannis S. R. E. Diaconi Cardinalis, III Kalend. Septembris, Indictione VIII^a, Incarnationis Dominice anno Millesimo Centesimo, Pontificatus autem domini Paschalis secundi Pape anno secundo.

Locus olim † sigilli plumbei.

+ Constancia.

G (Pag. 92).

Diplôme de Costance et de son fils Bohémond aux religieux de Cava.

TARENTE, Octobre 1123, I. Ind. (Arc. Mag. F. 25)

In nomine Patris et Filii et Spiritus Sancti. Nos Constantia Philippi REGIS FRANCORUM FILIA ET DOMINI BOAMUNDI PIÆ MEMORIÆ PRINCIPIS ANTIOCHE-NI QUONDAM UXOR, ET BOAMUNDUS FILIUS, HÆRESQUE PRÆSCRIPTORUM DOMINI BOAMUNDI ET DOMINÆ CONSTANTIÆ, MATER ET FILIUS. Clare facimus, quia inter eos qui præerant ecclesiæ S. Benedicti sitæ in Tarento, quæ obedientia esse noscitur S. Trinitatis de Cavis, et Ministros nostros qui iura nostra Maris parvi tenebant, multa sepe litigia et malevolentie erant, eò quod ipsi Priores iam dictæ S. Ecclesiæ ius piscandi ante fluvium, qui cognominatur Cervanus, in ipso Mari aiebant. Providimus ea omnia resecare, et ad statum congruum constituere, ut ulterius nulla inter eos discordia et calumnia propter id oriatur, nec nos peccatum inde consequeremur. Quamobrem pro Dei amore, et salute anime prænotati Domini nostri Boamundi bonæ memoriæ, et parentum nostrorum, et nostra, nec non et prece Domini Johannis venerabilis Prioris ipsius obedientiæ, per hoc sigillum concedimus, ac firmiter damus potestatem et licentiam præfatæ S. Ecclesiæ et his qui præsunt eidem Ecclesiæ piscandi in prænotato Mari parvo, recto tramite ipsius fluvii intus ad passus viginti, ab ore scilicet ipsius fluvii, et per latum tantum quantum ipsum flumen latum et amplum esse dinoscitur. Sic tamen ut pedibus ambulando, non aliqua navi vel barca ipsa piscatione fruantur. Hanc itaque potestatem piscandi, quam concessimus prænotatæ S. Ecclesiæ, et his qui rectores eius sunt et erunt, volumus eos semper firmiter habere, tenere ac possidere, absque omni nostra, nostrorumque omnium heredum, atque successorum, et omnium ordinatorum nostrorum molestia, contradictione et requisitione. Si vero, quod absit, aliquis nostrorum ordinatorum, vel ministrorum, vel aliorum hominum, diabolo instigante, hoc nostrum sigillum in parte, vel toto rumpere, violare, irritumve facere præsumpserit, prius nostrum perdat omnimo amorem, deinde centum auri solidos nostræ Cameræ et heredum nostrorum, totidemque ipsi S. Ecclesiæ, suisque Rectoribus componat, firmo post hæc permanente eo in perpetuum. Quod pro securitate ipsius S. Obedientiæ et Priorum eius scribere iussimus per manum Michaelis nostri Notarii, et plumbea bulla nostri soliti typarii bullare et eidem Ecclesiæ Dei et prænotato Priori dare. Anno Dominicæ incarnationis Millesimo Centesimo vigesimo tertio, Mense Octubris, Indictione Prima.

- + Signum manus meæ Boamundi filii et heredis domini Boamundi Antiocheni Principis qui supra.
 - + Signum manus meæ Michelis de Renda.
 - † Signum manus Guilielmi de Olranto.
 - † Signum manus Rogerij Presbyteri S. Angeli.
 - + Ego Ademarius advocator.

Sur le sceau en plomb: une femme, les bras étendus sur deux personnes plus petites, avec l'épigraphe: COS..... BO....

III (Pag. 93).

Le duc Guillaume permet à S. Constable la construction de Castellabate.

SALERNE, Septembre 1123. II. Ind. (Arc. Mag. F. 24).

* In nomine sancte et individue Trinitatis. Willielmus), divina favente clementia dux, Roggerii gloriosi ducis heres et filius. Nos ab omnium conditore et gubernatore dignas mercedes credimus accepturos, si sanctis ac venerabilibus locis curam impenderimus et, quod ab eorum cultoribus postulati fuerimus, bono et sincero animo prebuerimus. Ob amorem igitur regis celestis, per quem subsistimus et regnamus, propter etiam redemptionem animarum suprascripti patris mei et matris mee Hale, aliorumque parentum nostrorum, concedimus vobis, domino Constabili, Dei gratia venerabili abbati monasterii sancte et individue Trinitatis, quod constructum est foris hac nobis a Deo concessa Salernitana civitate, in loco Metiliano, ut vos. vestrique successores et partes suprascripti monasterii licentiam et potestatem habeatis Castellum construere atque edificare, facere et habere et girones et turres atque omnia alia edificia, que pro suprascripti construendi castelli tutela atque defensione necessaria sunt aut fuerint, ubicumque vobis opportunum visum fuerit, in monte ipsi monasterio pertinente; qui videlicet mons est foris hac predicta civitate, in finibus Lucanie; in cuius montis vertice ecclesia Sancti Angeli constructa est, que etiam ecclesia, cum omnibus ad eam pertinentibus, subiecta ac pertinens est ipso monasterio sancte Trinitatis; et est ipse mons a super ecclesiam Sancte Marie de Gulia, similiter cum omnibus rebus suis, eidem monasterio sancte Trinitatis pertinente. Et donec ipsum Castellum, ut dictum est, construi feceritis, nos defendamus vos, vestrosque successores et partes suprascripti monasterii et omnes alios homines, quos pro eiusdem Castelli constructione ibidem conduxeritis seu conducere feceritis, ab omnibus hominibus, qui exinde partibus iam dicti monasterii aliquam contrarietatem seu disturbium facere

tentaverint. Et dictum castellum postquam, ut dictum est, constructum fuerit, cum omnibus suis pertinentiis, in perpetuis temporibus, sit in potestate vestra et successorum vestrorum et partium suprascripti monasterii sancte Trinitatis, ad faciendum exinde quicquid volueritis, omni nostra ac heredum ac successorum nostrorum et partium nostre Reipuplice requisitione ac contradictione remota; et semper idem castellum, qualiter superlegitur, nos, nostrique heredes ac successores, et partes suprascripte nostre Reipuplice vobis, domino Constabili abbati, vestrisque successoribus et partibus suprascripti monasterii sancte Trinitatis, defendamus ab omnibus hominibus, qui illud vel ex eo quolibet modo auferre seu minuere temtaverint. Item per hoc nostre concessionis privilegium concedimus vobis, ut vos, vestrique successores et partes suprascripti monasterii licentiam et potestatem habeatis censiles, et homines eiusdem monasterii sancte Trinitatis infra emunitatem eiusdem castelli ad habitandum recipere, et iuri et dicioni suprascripti monasterii sancte Trinitatis subiectos semper habere securiter, absque contrarietate nostra et heredum et successorum nostrorum et partium suprascripte Reipuplice. Et neque a nobis, nostrisque heredibus vel successoribus, neque a stratigotis, vel quibuslibet nostre Reipuplice ordinatis, neque a qualibet magna vel parva persona, quolibet tempore, aliquam exinde contrarietatem habeatis; sed iure quieto semper illud habeatis et possideatis, et quod volueritis exinde faciatis. Si quis autem huius nostre concessionis quocumque tempore violator extiterit, sciat se compositurum auri purissimi libras quinquaginta: medietatem Camere nostre et medietatem ipsi predicto monasterio; et insuper hec nostra concessio firma semper et inconcussa permaneat. Textum vero huius nostre concessionis Johanni, nostro notario, scribere precepimus, et nostro cum tipario plumbea bulla insigniri jussimus. Anno Dominice Incarnationis millesimo centesimo vicesimo tertio, Ducatus autem nostri anno tertio decimo, mense Septembris, secunda Indictione.

+ Ego W(ilielmus) dux me subscripsi.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: le buste de S. Matthieu, ayant la tête nimbée et un livre à la main, avec l'épigraphe S. MATHEVS. Du côté opposé: * G. DVX. CAL. ITAL. SIKL.

I (Pag. 104).

Testament du Duc Guillaume en faveur du Monastère de Cava.

SALERNE, 8 Août 1127, V. Ind. (Arc. Mag. F. 40).

* In nomine domini Dei eterni et salvatoris nostri Jesu Christi. Anno ab incarnatione eius millesimo centesimo vicesimo septimo, octavo die intrante mense augusto, concurrente indictione quinta, ante Nos Ursum et

Johannem judices, venit Johannes monachus et prepositus monasterij sancte individue Trinitatis, quod constructum est foris hac Salernitana civitate, in loco Metiliano, in quo dominus Simeon Dei gratia venerabilis abbas preest; et cum eo venerunt testes, scilicet: Alferius, qui dicitur Senescalcus, pro quondam Adoaldi comitis, et Adomarius clericus et medicus, filius quondam Ademari, et Sergius, similiter clericus et medicus filius quondam Alfani clerici et medici. Qui videlicet testes testificati sunt ut olim, dum essent coram presentia quondam domini nostri Guilielmi principis et ducis; cum ipse dominus dux egritudine, qua defunctus est, detineretur; sane tamen mentis, recteque loquutionis existeret, ipse idem dominus princeps et dux, divina gratia inspiratus, pro salute anime sue, coram eis et alijs, presente etiam domina Gaytelgrima ducissa, olim eius coniuge; concessisset in eodem monasterio sancte Trinitatis totum et integrum, quantumcumque ipsi domino principi et duci, quolibet modo, habere pertinebat, in loco Tusciano et in omnibus pertinentijs eiusdem loci, a fluvio scilicet Tusciano et usque fluvium qui Siler dicitur; cum omnibus etiam hominibus suis in ipso loco Tusciano habitantibus et cum uxoribus et liberis et rebus eorum et totum qualiter illud ipsi domino principi et duci pertinere videbatur. Ea videlicet ratione ut, post obitum eiusdem domini principis et ducis, integra ipsa concessio, qualiter super legitur, semper esset juris et dicionis ipsius Monasterij, et partes eiusdem Monasterij licentiam et potestatem haberent de eadem concessione facere quod vellent; et, ut totaliter ipsi testificati sunt, singuli per convenientiam guadiam suprascripto preposito, pro parte jam dicti Monasterij dederunt; et fideiussores ei pro illius parte posuerunt se mectipsos, et per ipsam guadiam obligaverunt se, ut si quolibet tempore jam dictum eorum testimonium necesse fuerit firmari, et pulsati ex eo fuerint, tunc plicent se, et quod superius testificati sunt testificentur, et per sacramentum ad sancta Dei evangelia sibi parata illud sirment. Et si aliter secerint et se de ipso testimopio seu sacramento subtrahere quesierint, tunc ille vel illi qui talia agere presumpserint, singuli per eandem guadiam obligaverunt se componere partibus predicti monasterij quingentos auri solidi constantini; et quod superius testificati sunt testificari et per sacramentum ad sancta Dei evangelia sibi parata illud, ut dictum est, sirmare. Quod autem superius disturbatum est, legitur ducissa olim. Et taliter tibi Petro notario et advocato scribere precepimus.

- † Signum crucis proprie manus G(aytelgrimæ) ducisse.
- † Ego qui supra Johannes Judex.
- † Ego qui supra Ursus Judex.

Locus olim + sigilli plumbei.

I bis (Pag. 105.)

Le comte Henri donne au B. Siméon l'église de S. Nicolas des Lombards de Paternione.

PATERNIONE, 21 Avril 1124. Ind. (Arc. Mag. F. 33; VENER. Dict. II. 288.)

In nomine sanctæ, individuæque Trinitatis. Ego Henricus, Manfredi Marchionis filius, concedo et confirmo Ecclesiam Beati Nicolai cum terra, que est iuxta flumen Odolain, infra quam Terram est etiam quidam fons, etiam cum alia terra que est iuxta flumen, quod currit prope villam Paternionis, in qua est Ecclesia S. Joannis diruta, et cum vinea, et horto, et terra, que est iuxta Piscariam, et cum ceteris eiusdem suprafate Ecclesie appendicijs, Ecclesie S. Trinitatis Cavensis, Simeone existente Abbate, pro anima Domini Rogerij Comitis, qui hanc terram de profane gentis potestate auxilio divino liberavit, et pro anime redemptione Domine Comitisse Adalasie, et Comitis Simeonis, et pro meorum peccatorum, et omnium meorum parentum defunctorum absolutione et etiam pro anime redemptione Domini Comitis Rogerij, filij magni Rogerij Comitis. Hec autem Charta facta et confirmata est in Palatio Paternionis XI Kalendas Maij. Anno ab Incarnatione Domini nostri Jesu Christi millesimo centesimo vigesimo quarto, Indictione secunda.

- + Constantinus Saniscalco testis sum.
- + Ego Robertus Mazzone testis sum.
- + Ego Severano testifico.

J (Pag. 106).

Le roi Roger accorde au B. Siméon l'église et le fief de S. Michel de Pétralie en Sicile.

PALERME, Février 1130 (pour 1131). IX Ind. (Arc. Mag. F. 49.).

* In nomine Dei Æterni et salvatoris nostri Jesu Christi, anno ab incarnatione eius millesimo centesimo tricesimo, Indictione nona. Ego Rogerius, Dei gratia Sicilia, Apulie et Calabrie Rex, adiutor christianorum et clipeus, Rogerij magni comitis heres et filius. Ad hoc in regni regimine, Domino disponente, promoti conspicimur, ut religionem augere, locis venerabilibus necessitatem supplere per elemosinarum administrationem, ipso prestante,

debeamus. Ideoque, frater in Christo Karissime Symeon abbas de Cava, ob amorem Dei, sancteque Dei genitricis Marie; pro salute etiam anime patris nostri gloriose memorie Rogerij Comitis, matrisque nostre Adelaide Regine, et nostra; ecclesiam Sancti Archangeli, in pertinentia Petrelie sitam, a Radulfo Belbacense olim 'edificatam, tibi, tuisque successoribus et Cavensi monasterio jure perpetuo habendam, et possidendum donamus atque concedimus. Ea quoque ratione ut tam et tu quam et successores tui et jam dictum Cavense monasterium omnes possessiones eiusdem ecclesie Sancti Archangeli: silicet domos, vineas cum clausuris et arboribus, molendinum et aquarum ductus, terras cultas et incultas, villanos tam christianos quam sarracenos, ubicumque sint, sive Petrelie, vel alibi, quorum nomina subscripta sunt, et omnia que juri ecclesie pertinere noscuntur, salvo iure, id est obedientia et decimatione Messanensi ecclesie, habeatis et possideatis in perpetuum. Nomina villanorum Christianorum hec sunt: Duca, Nicolaus Jumentarius cum fratribus suis, Nicolaus filius Aflas, Basilius Cofmas, Leo filius Cafuri, Fadalis et frater eius in Panormo, Fadalis Epenfurmi, Fadalis Enpafallat, vidua que fuit cunjux Filippi, vidua Allam, quos cum omnibus tenimentis suis eis cedimus. Nomina Sarracenorum sunt hec: Meimun Epensanca, Muse Epensanca, Umur Epenfarme, Muchamut Epenrumie, Joseph Epenrumie, Munsur, Yales, Alis notarius, Pulchusenis, Vinad Epenseicca. Porro fines terrarum sancti Archangeli sunt per hos fines: a parte occidentis, incipiunt per medium vallonem qui dicitur Sancte Marie usque ad viam, et per mediam ipsam viam usque ad alium vallonem, et per medium hunc vallonem usque ad pantanum qui ibidem est, et per eundem pantanum usque ad Serram, et per mediam ipsam serram usque ad viam que dicitur de Faitu. A parte orientis, per mediam ipsam viam vadunt usque ad viam que ducit ad superscriptum sanctum Archangelum, et per mediam ipsam viam ad suprascriptum vallonem prioris finis. Finis vero aliarum terrarum que adiacent fluminj de Racca Suldani incipiunt ab eodem flumine et recto intuitu ad algara, que dicitur Cripta, vadunt; et inde ascendunt per serram ad montem qui dicitur Afritelcobor, et inde descendunt per vallem usque ad prescriptum flumen. Ab alia vero parte eiusdem fluminis, incipiunt a parte orientis a Turre, et vadunt per medium vallonem qui dicitur de Sale, et inde discendunt per vallonem predictum usque ad flumen, et ex inde per flumen ascendunt usque ad vallem de Saffarano in fronte iam dicte cripte. Et ab occidente, per prefatam vallem de Saffarano ascendunt usque in viam puplicam, et per eandem viam vadunt usque super locum qui dicitur Vinea, ubi, dimissa via, descendunt in locum iam dicte vinee, qui est in capite vallonis qui dicitur de Sale; et inde descendant ad prenotatam turrem. Si qua autem in posterum magna seu humilis persona huius nostre donationis paginam violare temptaverit, sciat se compositurum aurj libras tres palatio nostro, presensque privilegium pristinum robur optineat. Cunctis autem eidem ecclesie justa servantibus sit pax domini nostri Jesu Christi, ut in hoc seculo bone actionis fructum percipiant et apud districtum judicem premia eterne retributionis inveniant. Ad huius sane nostre donationis et concessionis judicium per manus *Michaelis* nostrj notarij scribi, nostroque cum typario aureo insigniri precepimus.

Dala Panormi, primo Anno regni nostri, mense Februario.

+ Ρογέριος ἐν Xῷ τῷ Θ ῷ ευσευής Kράταιος ρήξ καὶ τῶν Xριστιανῶν βοηθος ςς.

Locus + sigilli aurei.

K (Pag. 118).

Bulle inédite d'Eugène III à l'abbé Marin.

TUSCULUM, 6 Mai 1149 XI. Ind. (Arc. Mag. H. 7.).

Eugenius Episcopus servus servorum Dei dilecto filio Marino abbati Monasterii Cavensis quod secus Salernum situm est, eiusque fratibus tam presentibus quam futuris regularem vitam professis in perpetuum. Commisse nobis apostolice sedis nos ortatur auctoritas, ut locis et personis ipsius auxilium devotione debita implorantibus tuitionis presidium impendere debeamus, quia, sicut injusta poscentibus nullus est tribuendus effectus, sic legitima et justa desiderantium nulla est differenda petitio, presertim eorum qui cum honestate vite et laudabili morum compositione gaudent omnipotenti domino deservire. Ea propter, dilecti in Domino filij, vestris iustis postulationibus clementer annuimus et predecessorum nostrorum felicis memorie Gregorij VII, Urbani, Pascalis, Calixti et, Innocentii romanorum pontificum vestigijs inherentes; Cavense monasterium in quo divino mancipati estis obsequio, sub beati Petri et nostra protectione suscipimus et presentis scripti privilegio communimus atque ab omni, tam ecclesiastice quam secularis persone jugo ita omnimo liberum manere decernimus, ut soli sancte et apostolice romane ecclesie videatur esse subiectum. Statuimus quoque ut illa monasteria, ecclesie, sive celle, quas supradictus predecessor noster Gregorius VII in Celento monte, Gisulfo, bone memorie Salernitano principe, concedente, cenobio vestro donavit et sui decreti corroboratione sanccivit, firma vobis, vestrisque successoribus et illibata permaneant; videlicet mon. S. te Marie de Gulia, Mon. S. Archangeli, S. Nicholai, S. Magni, S. Fabiani, S. Georgij; Ecclesiam S. Lucie cum cellis eorum. Nec minus etiam vobis, vestrisque successoribus confirmamus Monasteria et Ecclesias, sive cellas que circa ipsum Cavense monasterium constitute sunt, id est: Ecclesiam S. Marie cum casali suo, quod a vobis edisticatum est; Ecclesiam sancti Elie, S. Andree de Albola, S. Marie de

Draconeia, S. Petri ad Traversam; Monasterium S. Leonis supra fluvium Veterem, Ecclesiam S. Marie de Vetrantu, Ecclesiam S. Marie de Stafilo, S. Nicholai de Gallocanta, Monasterium S. Liberatoris, Ecclesiam S. Johannis de Stafilo, Monasterium S. Johannis de Veteri, Castrum S. Adiutoris cum suis pertinentiis; Ecclesiam S. Marie in Mallonis, S. Martini ad Formam, S. Angeli secus Nuceriam, S. Marie ad Paum. In territorio apud Montis, Ecclesiam S. Mathei et ecclesiam S. Johannis. Item ecclesiam S. Salvatoris de Passiano, S. Archangeli ad Lapillam, S. Stephani. Intra civitatem Salerni, ecclesiam S. Nicholaj, S. Maximi, S. Sophie, S. Marie de Domno. Juxta Salernum, ecclesiam S. Martini de Carnara. In Reginnis Minoris, Monasterium S. Salvatoris et S. Iohannis. In Neapoli, S. Archangeli et Ecclesiam S. Felicis de porta Monachorum. Apud Tuscianum, Ecclesiam S. Archangeli, S. Mathie, S. Nicholaj de Lamu, S. Blasij. Apud opidum Gifunj, Ecclesiam S. Michahelis et S. Georgij. In territorio Capud Aquensi, Ecclesiam S. Barbare. Item in Cilento, Ecclesiam S. Iohannis de Terrisino, S. Blasij de Botranu, Ecclesiam S. Salvatoris ubi ad Nucem dicitur, Ecclesiam S. Angeli de Monte Corace, S. Zacharie in loco Lauri, S. Mathei apud duo flumina, S. Marine de Nove, Monasterium S. Barbare, ubi Cerasus dicitur. In Genestrosola, Monasterium S. Niccolaj, Monasterium S. Angelj ad Casellas, iuxta Silvam Nigram. Apud Olizam, Monasterium S. Marie de Pertusa, S. Petri apud Pollam, S. Petri de Atana, S. Marciani, S. Arsenij, S. Jacobi in Burgensa. Apud Satrianum Monasterium S. Blasij cum cellis et pertinentijs suis. Apud Marsicum, Ecclesiam S. Petri de Tramutule. In territorio Dianensi, Ecclesiam S. Nicholai et ecclesiam S. Marie de Casali, Ecclesiam S. Nocholai de Fasanella, Ecclesiam S. Symeonis in Laurino. Ecclesiam S. Andree in Olida. Apud Diascaleam Monasterium S. Petri et ecclesiam S. Marie cum hospitali. S. Nicholai apud opidum Mercurij. S. Marie de Rota, S. Petri et S. Benedicti de Ollano. S. Pauli et S. Petri de Renda. Apud oppidum S. Mauri Ecclesiam Sanctorum Cosme et Damiani. Apud Noe, Ecclesiam S. Marie de Kyrizosimo cum cellis et pertinentijs suis. S. Georgij de Piscopia. Monasterium S. Petri de Brachalla cum cellis et pertinentijs suis. Tarenti, ecclesiam S. Benedicti, S. Marie cum cellis suis, S. Angeli in Mutula, S. Viti cum cellis et pertinentiis suis, S. Savini, in territorio Castellanete. Apud oppidum Cicale, ecclesiam S. Georgij cum ecclesia S. Trinitatis una cum cellis et pertinentijs eorum. In Apulia secus Luceriam, Ecclesiam S. Jacobi. In Prato Gargano, Ecclesiam S. Egidij, Ecclesiam S. Marie et S. Stefani de Iuncareco, S. Angeli de Candela, S. Petri de Olivula, S. Nicholai de Cedonia. Monasterium S. Trinitatis cum casali vestro, quod Fabrica dicitur. Ecclesiam S. Martini de Melfetti. Apud Barum, Ecclesiam S. Marie Magdalene cum hospitali et pertinentijs suis. In Avellino Ecclesiam S. Leonardi, Ecclesiam S. Nicholai di Cibara, Ecclesiam S. Petri ad Paternum. In Sicilia, Ecclesiam S. Nicholai de Paterno, Ecclesiam S. Petri e Ecclesiam S. Archangeli de Petralia una cum cellis et pertinentijs eorum. Preterea quecunque bona, concessione Pontificum, liberalitate Principum

vel oblatione fidelium, vestrum hodie Cenobium legitime possidet, sive in futurum juste atque canonice poterit adipisci, vobis, vestrisque successoribus auctoritate apostolica nichilominus confirmamus. Decernimus ergo ut nulli omnino hominum liceat idem Cenobium temere perturbare, aut eius possessiones auferre, vel ablatas retinere, vel injuste datas suis usibus vendicare, minuere, vel temerarie vexationibus fatigare; sed omnia integra conserventur eorum, pro quorum substentatione et gubernatione concessa sunt usibus omnimodis profutura. Crisma, oleum sanctum, consecrationes altarium sive basilicarum, ordinationes clericorum, tam in cenobio ipso, quam in adjacenti villula a quocumque volueritis catholico accipietis episcopo.Ad hec adicimus ut nulli episcoporum facultas sit, sine Romani pontificis licentia loca vestra, vel monachos interdictioni vel excommunicationi subicere. Obeunte te nunc eius loci abbate vel tuorum quolibet successorum, nullus ibi, qualibet subreptionis astutia seu violentia preponatur; nisi quem fratres communi consensu, vel fratrum pars consilij sanioris, secundum Dei timorem et beati Benedicti regulam, elegerint. Electus vero ad Romanum pontificem ordinandus accedat. Si quis autem adversus predictum monasterium justam se putat habere querelam et apud eiusdem cenobij abbatem vel monachos litem suam decidere aut desinire noluerit, volumus atque statuimus ut ante nos, vel legatos nostros querimonia deferatur; quatinus equitate iudicij, sine personarum acceptione, sua cuique justitia Deo auctore servetur, Si qua sane ecclesiastica, secularisve persona hanc nostre constitutionis paginam sciens contra eam temere venire temptaverit, secundo tertiove commonita, si non satisfatione congrua emendaverit, potestatis honorisque sui dignitate careat, reamque se divino judicio existere de perpetrata iniquitate cognoscat, et a sacratissimo corpore et sanguine Dei et domini Redemptoris nostri Jesu Christi aliena fiat, atque in extremo examine districte ultioni subiaceat. Cunctis autem eidem loco justa servantibus, sit pax domini nostri Jesu Christi, quatinus et hic fructum bone actionis percipiant et apud districtum judicem premia eterne pacis inveniant. Amen. amen. amen.

†. SCS. PETRUS. SCS. PAULUS. EUGENIUS PP. III. †. FAC MECUM DOMINE SIGNUM IN BONUM — BENE VALETE.

- † Ego Eugenius Catholice Ecclesie Episcopus subscripsi.
- † Ego Conradus Sabinensis Eps. SS.
- † Ego G(regorius) tituli Calixti presbyter Cardinalis SS.
- † Ego Hubaldus presb. Card. tit. Sancte Praxedis SS.
- + Ego Hubaldus presb. card. tit. S. Johannis et Pauli SS.
- † Ego Gilibertus indignus sacerdos tit. Sancti Marci SS.
- † Ego Guido presb. Card. tit. Sanctorum Laurentij et Damasi. SS.
- † Ego Hugo tit. in Lucina presb. Card. SS.
- + Ego Jubus presb. Card. tit. Sancti Marcelli SS.
- + Ego Oddo diac. Card. Sancti Georgij ad velum aureum SS.
- † Ego Octavianus diac. Card. Sancti Nicholai in Carcere Tulliano SS.

- T Ego Johannes Paparo diacon. Cardinalis Sancti Adriani SS.
- T Ego Gregorius diac. Card. Sancti Angeli SS.
- + Ego Johannes diac. Card. Sancte Marie Nove SS.

Datum Tusculanj per manum Guidonis sancte Romane ecclesie diaconi Cardinalis et Cancellarij II. Non. Maij, Indictione undecima, Incarnationis dominice anno Millesimo Centesimo quadragesimo nono, Pontificatus vero domini EUGENII pape III. anno quinto.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: les têtes de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe \(\frac{1}{2}\). S. PA. S. PE.; du côté opposé: EVGENIVS \(\overline{PP}\). III.

L (Pag. 122).

Diplome fameux de Guillaume-le-Mauvais à l'abbé Marin.

PALERME, Avril 1154, II. Ind. (Arc. Mag. H. 14).

* In nomine Dei eterni et salvatoris nostri Jesu Cristi. W. divina favente clemencia Rex Sicilie, ducatus Apulie et principatus Capue. Beatitudinis munus promereri dinoscimur, laudis meritum optinere probamur, gloriam adeptos fore veridica voce extollimur, cum beate memorie dominj patris nostri gloriosi Regis ROG. felicia facta servamus, statuta sua illibata custodimus, sancta eius vestigia mistico gresso prosequimur. Nobis itaque residentibus in palacio nostro urbis Panormi, cum comitibus et magnatibus nostris, Marinus venerabilis abbas Cavensis monasterij, quod prope Salernum situm est, bonus et dilectus fidelis noster, attulit nobis privilegia dominorum dive memorie dompni Rogerij strenuissimi Ducis, bone memorie dompni Robberti biscardi Ducis atque predicti dominj patris nostri, eorum sigillis consuetis et veris munita. Ipsa itaque, reverendis oculis inspicientes, perpetuo valitura, digne censendo hoc presenti scripto nostro confirmanda, non minus juste quam pie ac digne duximus. Concedentes nicholimus de gratia speciali eidem abbati et successoribus eius, atque ipsi sacro monasterio, propter devocionem nimiam quam gerimus et habemus erga dopmnum Christoforum monachum eiusdem monasterij, nostrumque penitentiarum, ut in omnibus Castris, Casalibus, et alijs locis dicti monasterij, que nunc habet aut in antea habebit, libere et absolute in locis prefati monasterij et pertinenciarum eorumdem valeat ipse et successores eius Judicem et notarium publicum ordinare, nec non vassallum aut vassallos ipsius monasterij ad militiam promovere, nihil nobis in hominibus morantibus in locis ipsius monasterij, seu qui moraturi sunt, jurisdicionis vel honoris reservantes; set totam et integram potestatem ipsi abhati et successoribus suis atque ipsi monasterio super hominibus eorumdem locorum in perpetuum concedimus et confirmamus, adeo quod in nullo nobis et nostre reipublice teneantur, nisi in criminali judicio tantum, quod nobis et prefate nostre rei-

publice totaliter reservamus, sicut in suo privilegio dux Rogerius, noster proavus, constituit et mandavit. Insuper eciam confirmamus ipsi monasterio omnia alia privilegia eidem monasterio per alios duces et principes, atque per ceteros viros catholicos concessa, ut; juxta concessionem et exemptionem ipsorum dominorum, aliorumque Christi sidelium, nostreque presentis pagine confirmacionem et concessionem, perpetuam et inviolabilem obtineant firmitatem. Et quoniam in eodem monasterio divina misericordia pro salubri statu regio exoratur, iccirco ipsum ac bona sua tam habita quam habenda in protectionem nostram recipimus et ab omni jugo servitutis vel adoamentj perpetuo mandamus manere liberum et exemptum, tam in demanijs, quam feudalibus. Mandamus insuper ut homines de Casali Cave, qui per nomina in quodam alio privilegio prefati ducis eo quod erant regio fisco ad personale servicium ascripti continentur, nec non et alij, qui nunc morantur sive moraturi sunt in pertinencijs et tenimento eiusdem casalis, a flumine Sileris usque ad Skisatum et in ducatu Amalsie, plateaticum non solvant. Set idem sacrum cenobium ab omni pedagio, aquatico, atque quolibet fidagio, per totum jam dictum nostrum Sicilie regnum, totaliter sit immune. Statuimus preterea et confirmamus in quantum ad nos pertinet, ex eo quod dictum monasterium est opus progenitorum nostrorum et nostra Camera specialis, nec non nostrum et parentum nostrorum, pro peccatorum remedio apud Deum suffragium speciale, ut in occupandis bonis suis, tam stabilibus quam mobilibus non nisi centenaria currat prescriptio, sicut statuit Urbanus secundus felicis memorie Romanus pontifex in suo privilegio et memoratus Rex ROG. pater noster confirmavit per suum privilegium speciale. Cunctis nostris fidelibus expresse mandantes ut predicta omnia studeant et integre observare. Qui vero contra hanc nostram concessionem et confirmacionem venire temptaverit, sciat se indignacionem omnipotentis Dei incursurum nec non nostri camere libras decem auri purissimi soluturum, praedictaque omnia in sua remaneant sirmitate. Ad huius itaque nostre confirmacionis et corroboracionis memoriam ac inviolabile firmamentum, preseus privilegium per manus Gisolfi, nostri notarij, scribj et bulla aurea nostro regio tipario impressa insigniri, nostroque signaculo fecimus decorarj. Anno incarnacionis dominice millesimo Centesimo Quinquagesimo quarto, Mense Aprelis, Secunde Indictionis.

+ W (ilielmus) divina favente clemencia Rex sicilie. dvcatvs apvlie. et principatvs Capve. — + Dextera domini fecit virtvtem: Dextera domini exaltavit me.

Data in urbe *Panormi*, per manus *Maioni*s Cancellarij. Anno Regni predicti domini. W. dei gratia gloriosissimj Regis Sicilie, ducatus Apulie et principatus Capue quarto feliciter. Amen.

Locus olim + sigilli aurei.

M (Pag. 123).

I. Alexandre III accorde à l'abbé de Cava les insignes d'évêque.

BÉNÉVENT. 30 Janvier 1168 (Arc. Mag. 1.2.).

ALEXANDER EPISCOPUS SERVUS SERVORUM DEI, DILECTO FILIO. M. CAVENSI ABBATI SALUTEM ET APOSTOLICAM BENEDICTIONEM. Et bone opinionis et fame et vite integritas, et composita religio atque ordinata caritas, quibus monasterium tibi commissum ab antiquo et tempore tuo maxime redolere dinoscitur, hortantur nos multipliciter et invitant ad incrementum et conservationem ipsius sollicita et vigili meditatione intendere, et quodam speciali privilegio amoris et prerogativa dilectionis et gratie te et idem Monasterium decorare. Ut autem caritatis et desiderij affectum, quem circa personam tuam et prescriptum Monasterium gerimus, experientia operis valeas certius comprobare, tibi tuisque successoribus usum Mitre et Anuli, Sandaliorum quoque et cyrotecarum, Tunice vero atque dalmatice, in precipuis sollempnitatibus, in concilijs Romanorum Pontificum et in exequiis magnarum ecclesiasticarum personarum et Nobilium defunctorum, Auctoritate Apostolica concedimus. Obtantes ut de die in diem idem Monasterium in proposito Religionis proficere debeat et potiora semper suscipere incrementa virtutum.

Datum Beneventi tertio Kal. februarij.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: les têtes de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe † S. PA. S. PE.; du côté opposé: ALEXANDER. PP. III.

II. Alexandre III reçoit sous sa protection l'église de la Sainte-Trinité de Trani, sujette à Cava.

FÉRENTINUM, 15 Juin 1175 (Arc. Mag. I. 3, Cf. JAFFÉ. Reg. Pont. 763).

Alexander, Episcopus servus servorum Dei. Dilectis filiis... abbati et fratribus Cavensis monasterii, salutem et apostolicam benedictionem. Commisse nobis apostolice sedis nos hortatur auctoritas, ut locis et personis ipsius auxilium prona devotione implorantibus, tuitionis presidium impendere debeamus. Quia sicut iniusta poscentibus nullus est tribuendus effectus, sic legitima et iusta desideratium nulla est differenda petitio, presertim eorum qui cum honestate vite et laudabili morum compositione gaudent omnipotenti domino deservire. Eapropter, dilecti in domini filii, vestris iustis postulationibus clementer annuimus, et ecclesiam sanc te Trinitatis, quam habe-

tis Trani, cum omnibus que in presentiarum legitime possidet, aut in futurum iustis modis, Deo propitio, poterit adipisci, sub beati Petri et nostra protectione suscipimus, et presentis scripti patrocinio communimus. Crisma vero, oleum sanctum, consecrationes altarium, et ordinationes clericum ipsius ecclesie a Tranensi Archiepiscopo suscipietis, siquidem gratiam et communionem apostolice sedis habuerit, et ea gratis, absque ulla pravitate voluerit impertiri; alioquin liceat vobis quemcumque volueritis adire antistitem, qui, nostra fretus auctoritate, quod postulatur, indulgeat. Decernimus ergo, ut nulli omnimo hominum liceat hanc paginam nostre protectionis et institutionis infringere, vel ei aliquatenus contraire. Si quis autem hoc attemptare presumpserit, indignationem omnipotentis Dei, et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius, se noverit incursurum.

Datum Ferentini XVII. Kal. Julii.

Locus sigilli † plumbei (ut supra).

M bis (Pag. 131.)

Bulle de Lucius III au sujet de l'église de la Ste Trinité de Capoue.

VELLETRI, 14 Mars 1183. (Arc. Mag. L. 1; VENER. Dicl. III. 145.)

Lucius episcopus servus servus del venerabili fratri Mattheo Archiepiscopo el dilectis filiis capitulo Capuano. Salutem et apostolicam benedictionem. Pro dilectis filiis nostris B(enincasa) abbate et monachis Cavensibus
tanto affectuosius caritatem vestram rogamus, quanto sincerius eos sue religionis consideratione diligimus, et profectibus illorum et commodis per nos
et alios libenter debemus et volumus providere. Vos autem hylariter debetis,
ad preces nostras, implere quod efficere per nos ipsos, nobis etiam tacentibus, deberetis. Quapropter caritatem vestram per apostolica scripta rogamus, monemus attentius et mandamus, quatinus ecclesie illorum Sancte
Trinitalis in civitate vestra fundate eam libertatem pro reverentia beati Petri
et nostra donetis, quam in aliis episcopatibus alie ipsorum ecclesie de benignitate pontificum sunt adepte. Provideatis autem ut ita in hac parte peticionem apostolicam impleatis, quod certiores de vestre devotionis puritate
reddamur et peticiones vestras libentius debeamus et utilius exaudire.

Dala Velletri II Idus Martij.

N (pag. 134.)

Baudoin IV, roi de Jérusalem, exempte de tous droits le navire de l'abbaye de Cava.

TYR, 8 Novembre 1181. XV. Ind. (Arc. Mag. J. 30.)

* In nomine sancte et individue Trinitatis, Patris et Filii et Spiritu San-CTI, AMEN. Notum sit omnibus tam futuris quam presentibus quod ego Balduinus, per dei gratiam in sancta civitate Jerusalem, Latinorum Rex sextus, dono et remicto, pro remedio anime mee, et inclite recordationis predecessorum meorum, tibi B. venerabilis abbas Cavensis cenobij, et successoribus tuis et predicto monasterio in perpetuum Anchoralicum navis vestre, id est marcam unam argenti, quam naves accedentes de consuetudine dare solent. Dono etiam vobis et concedo nichilominus in perpetuum, ut liberum ad terram meam habeatis accessum et ex ea recessum; ita, quod accedentes de rebus monasterij, quas venales introduxeritis. nihil penitus alicuius occasione consuetudinis tribuatis; abeuntes vero de rebus, quas ad opus fratrum et monasterij usum vobiscum detuleritis, nullam penitus exactionem amodo reddere teneamini. Ut igitur huius donationis et concessionis mee pagina rata vobis teneatur in eternum et indissoluta, presentem cartam testibus subscriptis et sigillo meo muniri precepi. Factum et hoc anno ab incarnatione Domini Millesimo Centesimo octuagesimo Primo. Indictione quintadecima. Huius rei sunt testes Joscelinus, regis senescalcus; Rainaldus, Sydonis dominus; Raimundus de Scandaleone; Milo de Colovardino; Symon de Verunni, Tyri castellanus; Johannes Lombardus, Toronj castellanus. — Dala apud Tyrum, per manus Willelmi Tyri Archiepiscopi, Regisque Cancellarii, Sexto Idus Novembris 1).

Locus olim † sigilli

O (Pag. 140.)

L'empereur Henri VI confirme tous les priviléges, droits et biens du Monastère de Cava.

SALERNE. 1195 Septembre 24. XIII. Ind. (Arc. Mag. L. 40).

- In nomine sancte et individue Trinitatis. Henricus sextus divina favente clementia Romanorum Imperator et semper Augustus. Cum Ecclesias Dei et loca Deo mancipata, virosque religiosos in nostra protectione et defen-
- 4) On peut lire dans Muratori (Ant. Ital. Diss. 30. t. II. Col. 909) un diplôme de Baudoin aux Pisans de l'an 1182, dont le formulaire ressemble beaucoup au précedent.

sione manutenemus, eisque ipsorum iura et traditiones et donationes antiquas imperiali auctoritate confirmamus, ad presentis vite cursum felicem, et ad eterne vite retributionem id nobis profuturum non dubitamus. Itaque notum fieri volumus universis Imperii nostri fidelibus tam futuris, quam presentibus, quod nos, considerantes Religionem virorum venerabilium de Cava, Deo ibidem famulantium, ob spem divine remunerationis, omnia bona et possessiones et omnes res mobiles et immobiles, prememorato monasterio de Cava pertinentes, presato monasterio Imperiali auctoritate perpetuo corroboramus et confirmamus; omnia ea scilicet, que predictum monasterium a temporibus Regis Roggerij et Regis Wilielmi primi et Wilielmi secundi usque ad tempora nostra tenuisse dignoscitur. Hoc sancientes et precepto Imperiali firmantes, ut omnia privilegia sepe memerato monasterio a predictis predecessoribus nostris divis Regibus tradita, sive ab aliis quibuslibet concessa firmitudinem et robur habeant perpetuo valiturum; et ut nullus fidelium nostrorum ipsum monasterium et loca sibi pertinentia audeat aliquibus vexationibus, seu exactionibus quolibet modo de cetero perturbare. Statuim us etiam et presentis privilegij pagina districte precepimus, ut nulla omnino persona alta vel humilis, ecclesiastica vel secularis, contra hanc nostre confirmationis divalem paginam venire vel eam ausu temerario presumat violare. Quod qui facere attentaverit, nostre maiestatis iram et indignationem, et eterni ludicis ultionem se non dubitet incursurum, et pro pena centum libras auri se sciat persoluturum, mediam partem Camere nostre, reliquam partem iniuriam passis. Huius rei testes sunt Henricus Wormatus episcopus, Gualterius Troianus episcopus, Lodovvicus dux Bawarie, Philippus frater Domini Imperatoris, Lodovvicus comes de Wirtembe, Sifridus comes de Morle, Marquardus comes de Verigen, Robbertus de Durne, Hartimannus de Butigen, Henricus marescalcus de Kaledin et alij quamplures.

+ Signum domini Henrici Sexti Romanorum Imperatoris invictissimi.

Acta sunt hec Anno Domini M^o C^o X^o CV^o. Indictione XIII. Regnante Domino Henrico sexto Romanorum Imperatore gloriosissimo. Anno Regni eius vigesimo tertio. Imperii vero quarto.

Data Salerni per manus Alberti Imperialis aule Protonotarij, VIII Kalendas Octobris.

P (Pag. 142).

Bulle d'Innocent III à l'Archevêque de Salerne en faveur de l'église de S^{te} Marie (de Domno), sujette à l'abbaye de Cava.

LATRAN 13 Novembre 1199 (Arc. Mag. M. 3.)

Innocentius episcopus, servus servorum Dei. Venerabili fratri Archiepiscopo et dilectis filiis Capituli Salernitani, salutem et apostolicam benedictionem.

Exposita nobis dilectorum filiorum. Abbatis et fratrum Caven. conquestio patefecit quod, cum ex conventione olim inter bone memorie Wilielmum Salernitanum archiepiscopum et. Cavensem Abbatem habita et hactenus observata super ecclesia sancte Marie de Donno, teneantur ecclesie Salernitane decem aureos costantinos solvere annuatim; camerarius eiusdem Ecclesie ab eis quadraginta solidos nititur extorquere. Ideoque discretioni vestre, per apostolica scripta, mandamus, quatenus, vestro iure contenti, a fratribus ipsis, propter hoc, ultra conditionem approbatam nil exigi permittatis. Dalum Lalerani, Idus Novembris, Pontificatus nostri anno tertio.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: les figures de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe: † S PA S PE; du côté opposé: INNOCENTIVS. PP. III.

Q (Pag. 144)

Frédéric II nomme l'abbé Balsamus Justicier à vie

MESSINE, Décembre 1209, III Ind. (Ex trans. auth. an. 1216. Arc. Mag. M. 8.)

FREDERICUS DEI GRATIA REX SIGILIE, DUCATUS APULIE ET PRINCIPATUS CAPUE. Per presens scriptum notum facimus universis fidelibus nostris, tam presentibus quam futuris, quod, cum tu, Balsame, venerabilis Cavensis abbas, sidelis noster, ad nostrum nuper accesseris devotus presentiam et in humilitatis spiritu supplicaris, ut quia, propter diversos justitiarios qui per contratam constituuntur, homines Cavensis monasterii indebitis sepe fatigantur molestiis et eorum justitia leditur in plerisque, dignaremur tibi committere Justitiariatus officium super omnes homines ac terram monasterii tui. Nos, attendentes sinceritatem tue devotionis et sidei, et de honestate tua ac prudentia circumspecta laudabile testimonium ab omnibus audientes, de solita nostre benignitatis gratia, concedimus ac committimus tibi predicto abbati Justitiariatus officium super totam terram et homines monasterii tui; volentes et regali statuentes edicto, ut nullus deinceps justitiarius in terra Cavensis monasterii et de hominibus ejus potestatem habeat Justitiariatus officium exercendi vel eos ad faciendam seu recipiendam justitiam cohercendi; sed tibi tantum prenominato abbati, in vita tua, hujuscemodi permittatur officium in hominibus et terra monasterii tui libere ac sine contradicione qualibet exercere, sicut tibi est, in vita tua tantum, sub personali beneficio a nostra serenitate commissum. Post mortem vero tuam, hoc tantum tuis successoribus indulgemus, ut liceat eis quemcumque Justitiarium voluerint ex iis eligere, qui per curiam nostram constituti fuerint per contratam, et ipsumvocare ut de hominibus ac terra Cavensis monasterii cause, que emerserint ordine judiciario terminentur. Ad hujus autem nostre concessionis memoriam et robur perpetuo valiturum, presens scriptum sieri et sigillo nostro mandavimus communiri. Datum Messane. Anno dominice Incarnationis millesimo ducentesimo nono, Mense-Septembri, tertie decime Indictionis.

Locus olim + sigilli cerei rubei.

R (Pag. 145.)

Bulle inédite d'Innocent III à l'abbé Balsamus

SORA, 30 Juillet 1210 (Arc. Mag. M. 6.)

Innocentius Episcopus servus servorum Dei. Dilectis filiis, Abbati et Conventui Cavensi. Salutem et apostolicam benedictionem. Licet ex iniuncto nobis apostolatus officio ecclesiarum omnium curam et sollicitudinem gerere teneamur, illarum tamen indempnitatibus paterna tenemur sollicitudine specialiter precavere, que sedem apostolicam nullo respiciunt mediante, ac per prelatorum suorum insolentiam enorme noscuntur dispendium incurisse. Cum igitur quamplures ex possessionibus Monasterii vestri, quod juris et proprietatis est sedis apostolice speciale, per predecessores tuos, fili Abbas, sine consensu Conventus alienate sunt illicite ac distracte; Nos eidem paterno compatientes affectu, sic autoritate vobis presentium duximus indulgendum, quatinus possessiones illas, que a Monasterio vestro alienate sunt illicite vel distracte, liceat vobis ad jus et proprietatem ipsius, sublato appellationis obstaculo, legitime revocare. Nulli ergo omnino hominum licest hanc paginam nostre concessionis infringere, vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare presumpserit, indignationem omnipotentis Dei et beatorum Petri et Pauli, apostolorum ejus, se noverit incursurum. — Datum Sore II. Kalendas Augusti, Pontificatus nostri Anno XI.

Locus sigilli + plumbei (ut supra).

Non moins intéressant est le document suivant, également inédit:

Bulle d' Honorius IV à l'abbé Marin.

LATRAN, 12 Décembre 1218 (Arc. Mag. M. 12).

Honorius episcopus servus servorum Dei. Dilectis filiis. . abbati Cavensi et . . Priori sancte Marie de Dompno Salernitane. Salutem et apostolicam benedictionem. Querelam venerabilis fratris nostri, Salernitani Archiepiscopi, recepimus continentem quod presbyteri terre sancti Severini et quorum-

dam aliorum laicorum sue diecesis super decimis et rebus aliis iniuriantur eidem. Ideoque discretioni vestre per apostolica scripta mandamus, quatinus, partibus convocatis, audiatis eos, et appellatione remota, fine debito, terminetis; facientes quod decreveritis per censuram ecclesiasticam firmiter observari. Testes autem qui fuerint nominati, si se gratia, odio vel timore subtraxerint, per censuram eandem, appellatione cessante, cogatis veritati testimonium perhibere. Datum Laterani II. Nonas Decembris. Pontificatus nostri anno Tercio.

Sur le sceau en plomb, d'un côté les figures de S. Pierre et de S. Paul avec l'épigraphe : S PA. S PE.; du côté opposé : HONORIVS. PP. III.

IR bis (Pag. 145.)

Maigré l'assertion contraire (p. 145. n. 4), je transcris ici le document suivant:

Diplôme important de Frédéric II à l'abbé Balsamus

SALERNE, Février 1221. IX. Ind. (Arc. Mag. M. 16.)

In nomine Dei eterni et salvatoris nostri Jesu Christi Amen. Fridericus SECUNDUS DIVINA FAVENTE CLEMENCIA ROMANORUM IMPERATOR SEMPER AUGUSTUS ET REX SICILIE. Si regnantis gloriam dona clarificant que largitur, ea tamen sunt que perpetuitate temporis apud Regem Regum clariora redduntur, que pia consideracione impenduntur liheraliter ministris eius. Cum enim pia nostre mentis intencio opera nobis suadeat pietatis, et ad id precipue voti nostri summa se porrigat ut retribuamus aliquid domino pro omnibus que retribuit ipse nobis. Scire quippe volumus universos quod cum Tu, Balsame, Venerabilis Abbas Cavensis Monasterij, fidelis noster, ad nostram nuper accedens presenciam celsitudini nostre humiliter supplicares, ut Monasterium ipsum, Te, monachos et successores tuos, omniaque bona ipsius Monasterij sub nostra proteccione recipere dignaremur; Castrumque Cilenti cum omnibus suis casalibus, et Castrum Sancli Adiutoris, Terram Cavee cum suis suburbijs, vassallos quos habes in Rocca pimontis et pertinencijs eius, et in Nuceria Christianorum et pertinentijs eius, Casale sancti Petri de Paterno Casale sancti Petri de Olivola, Casale sancti Stephani et sancte Marie de Juncarico, Casale sancti Jacobi de Luceria, Casale sancti Egidij de Prato Gargano, Casale sancti Johannis de Fabrica, Casale Ruptum, Casale sancte Marie de Rota, Casale Churisosmi, Casale de Tramutolo, Casale sancti Blasij de Salvia, Casale sancti Marzani, Casale Sancti Arsenij, Casale sancti Petri de Polla, Casale sancte Marie de Pertusia, Casale sancte Barbare de Grasso, Casale Tusciani, Casale sancte Barbare de Capuacio, homines morantes in sancto Petro ad Columpnellum et in sancto Nicolao ad Mercatellum, Casale quod

dicitur de Monacho, situm in territorio Petralie, et omnia alia dona felicium Regum predecessorum nostrorum ac principum eidem monasterio collata, nec non dona et oblaciones aliorum Christianorum fidelium Concedere, Eximere et Confirmare de nostea liberalitate eidem monasterio dignaremur, sicut olim fecerat Rex Guillelmus secundus, felicis recordacionis consobrinus noster; Nos vero qui ad exequendum opera pietatis predecessorum nostrorum libenter inheremus exemplis, attendentes eciam vitam et conversacionem laudabilem, honesteque religiouis cultum, quibus floret et semper claruit Monasterium ipsum, nec non fidem puram et devocionem sinceram, quam Tu, Abbas, erga maiestatem nostram semper illibatam habuisti; Advertentes eciam grata satis et accepta servicia que dudum exhibuisti nostre celsitudini indefesse, et que in antea exhibere poteris gratiosa; Considerantes insuper quod Monasterium ipsum est opus progenitorum nostrorum et nostra Camera specialis; et ut Tuis ac fratrum tuorum sanctis apud Deum orationibus adjuvemur, nostre salutis intuitu et pro remedio animarum divorum Augustorum, parentum nostrorum; Tuis justis postulationibus benignum prebentes assensum; Te, monachos eiusdem monasterij, successores tuos, ac monasteriom ipsum, cum omnibus bonis suis, ecclesiasticis et mundanis, sub protectione nostra recipimus speciali; Confirmantes ipsi Cenobio in perpetuum omnia privilegia vel instrumenta felicium Regum ac principum predocessorum nostrorum, aliorumque Christianorum sidelium, omnes obediencias, Castra, Casalia omnia supradicta, possessiones, homines, redditus et universa alia bona stabilia et mobilia que idem monasterium largitionibus Regum ac principum predecessorum nostrorum, oblationibus vel donis sidelium et quibuscumque alijs justis titulis est adeptum, et que in futurum juste poterit adipisci; eximentes castra, casalia, et homines ipsius monasterij ab omni iugo servitutis vel adoamenti, sive de demanio, sive de pheudis fuerint; Homines quoque ipsorum locorum cum vassallis nostra demanij seu aliorum dominorum in nullo preterquam in generalibus subvencionibus communicent, et hoc dumtaxat in locis in quibus talia communiter solvere usi sunt, eudemque liberalitate et gratia perfruantur qua pociuntur alij in quorum territorijs moram trahunt. Si quis autem tam de demanio nostro quam aliunde, tuus vel dicti monasterij voluerit vassallus fierj, pro remedio anime nostre, parentumque nostrorum, concedimus ut facere hoc possit, absque cuiuslibet contradictione, cuiuscumque condicionis extiterit, nisi servus fuerit, seu alij ad personalia servicia astrictus. Et ut Tu, predicte Abbas, super hijs munificentie nostre gustes favorabilius ubertatem que in tui predicti Monasterij perpetuetur augmentum; de innata nobis clemencia confirmamus Tibi ed eidem Cavensi monasterio accipere liberum plateaticum in Castello tuo Cilenti et in portubus Fontis et Veteris ac in omnibus alijs portubus tuis, tam ab hominibus tuis, quam ab alijs, de hijs omnibus que vendi ibi contigerit vel emi. sicut in privilegijs donacionis ipisorum portuum facte plenius continetur,

que in nostra Curia Tu, Venerabilis Abbas, ut autentica, presentasti, et eidem monasterium taliter ipsos portus usque nunc pacifice possidere, tam per instrumenta predicta quam per testes ydoneos, nostre iam dicte Curie legitime constare fecisti. De habundantiori quoque nostra gratia, Concedimus et Confirmamus eidem monasterio Tibi et successoribus tuis, monachis et hominibus tuis in perpetuum, omnes dignitates, bonos usus et approbatas consuetudines, quibus predecessores tui, idem monasterium ac homines ipsius, temporibus ipsorum Regum felicium, usi sunt, et idem sacrum cenobium ab omni pateatico, portulatico, herbatico, ripatico atque ab omni exitura fundici seu doane perpetuo per totum predictum Regnum Sicilie penitus sit immune; Mandantes ut sibi super hijs nulle de cetero molestie vel gravamina inferantur. Si vero aliquis contra hanc nostram temere venire presum pserit libertatem, imperiali nostre camere uncias Auri Centum quinquaginta componere teneatur, prefata libertate nostra et gratia in suo nichilominus robore duratura. Ad huius ergo Concessionis, Exempcionis, protectionis et Confirmacionis nostre memoriam et robur perpetuo valiturum, presens privilegium per manus Jacobi de Cathania notarij et fidelis nostri scribi, et sigillo Maiestatis nostre jussimus communiri. Anno, mense et Indictione subscriptis. Dalum Salerni, post Curiam Capue Celebratam, anno dominice Incarnacionis Millesimo ducentesimo vicesimo Primo. Mense Februarii, Nona Indict. Regnante domino nostro Friderico Dei gratia Illustrissimo Romanorum imperatore semper Augusto et Rege Sicilie. Imperij eius anno primo, Regni vero Sicilie anno Terciodecimo feliciter, Amen.

Locus olim † sigilli rubei.

S (Pag. 146).

Diplôme de Frédéric II en faveur de l'abbé Balsamus et de son monastère.

AU CAMP DEVANT SORA BRÜLEE, 31 Octobre 1229. III. Ind. (Arc. Mag. M. 23).

FRIDERICUS DEI GRATIA ROMANORUM IMPERATOR SEMPER AUGUSTUS, JERUSA-LEM ET SIGILE Rex. Justicciariis, Camerariis, Castellanis, Baiulis, et universis per Regnum Sicilie constitutis fide!ibus suis, gratiam suam et bonam voluntatem. Cum Cavense Monasterium reputemus Cameram specialem et venerabilis Abbatis et Monachorum vita laudabilis et conversatio sancta ibidem Domino famulancium serenitati nostre grata resideat et accepta, tamquam eorum, qui maiestati nostre servaverunt illesam sue fidei puritatem; propter quod ipsum Abbatem, Monachos et Homines ipsius Monasterii, cum possessionibus, animalibus, et universis mobilibus eorumdem, sub specialj protectione culminis nostri recipimus et habemus; Universis et singulis vestrum sirmiter precipiendo mandamus, quatenus nullus sit, qui iam dictum Abbatem, Monachos et Homines Monasterii memorati, in prenominatis possessionibus, animalibus, et alijs rebus suis, morando, eundo et redeundo, ubique per Regnum nostrum, temere molestare, seu perturbare presumat. Quod qui presumpserit, indignationem nostram se noverit incursurum. Datum in Castris ante Soram combustam, ultimo Octubris III. Indictionis.

Locus olim † sigilli cerei.

T (Pag. 148).

Mesures et monnaies

autrefois en usage aux environs de Naples et de Salerne d'après les documents des Archives de Cava.

Le Système des mesures, poids et monnaies autresois en usage dans le sud de l'Italie, surtout aux environs de Naples et de Salerne, où tant de nations et de gouvernements divers se sont succédés depuis Charlemagne jusqu' à nos jours, présente, même aux plus experts, de très-grandes dissicultés et beaucoup d'incertitude. Cela provient spécialement du peu de données exactes que l'on possède sur les valeurs relatives de ces mesures, poids et monnaies et du petit nombre des monuments authentiques qui en existent. — En faisant, dans les Archives de Cava, des recherches, pour la composition de cet Essai, il m'est souvent arrivé de rencontrer de précieux documents, qui pourront beaucoup aider à éclaircir une matière si embrouillée et cependant si intéressante. Malgré leur longueur, j'ai cru devoir publier presque tous ces documents, en les disposant par groupes distincts.

ART. Ier MESURES

§ I. Mesures de longueur.

Pertica = 8 pieds et demi: — 1000. Modia quinquaginta per mensuratum modium ex omni latere in quatuor partibus pertice viginti, ad perticam justam et mensuratam manu bone juventutis hominis, pedes octo et semisem habentem. (Dipl. Oderisii comit., arm. ant. III. D. 4. ap. DE BLASI. Add. f. 520).

Passus = 5 pieds et demi: — 980. Et ipse passus habuit pedes quinque et medium, et ipsum pedem talem fuit quantum ista carta

est in capite lata (Arc. III. n. 76. Cf. DE BLASI. Misc. f. 137); 1164. Passus vero constat ex quinque pedibus et dimidio. Pes autem discernitur ab initio huius cartule usque visitur incisum, in quo crux facta est (XXXI. 74). — Autrefois le pas était marqué sur des colonnes en marbre ou déterminé par une mesure en ser conservée dans les églises: 984. Mensurata ad passum de columna sancti Matthei, 993. Totum mensuratum ad passum qui signatus est in columna marmorea ecclesie sancti Matthei de archiepiscopio Salernitano (DE BL. Add. 521.); 996. Ad passum qui signatus est in abside ecclesie sancti Marcelli, site ante ipsum castellum vetus Nucerie (IV. 116); 10... Mensura passus in ecclesia Staviana (Stabiana, auj. Castellamare-di-Stabia) (DE BL. Misc. 65); 1165. Ad mensuram modiorum duorum, mensurata ad passum ferreum sancte Neapolitane ecclesie. (XXXI. 114); 1185. Passus autem cum quo eadem terra mensurata est, tante longitudinis constat, quante latitudinis sunt janue majores episcopii Laquedonie. (Arc. Mag. L. 11); 1288. Mensurata ad passum ferreum sancte Neapolitane ecclesie (LIX.24).

Cubitus = 1 pied et demi (?): — 824. Mensura in latitudine passi duodecim et cubita duo (I. 14); 940. Latitudo passi decem et nobem, gubito unum (II. 41); 1067. Censu quatuor cubitorum cerei (XII. 48); 1093. Passus quindecim et cubitum (XV. 102); 1124. Passus quinquaginta septem, minus cubito. (XXI. 109).

Pes, unité de mesure = 4 palmes (?): — 984. Pedes quadtuordecim et summisse, totum mensuratum per manum meam qui supra abati, que est de latitudine quantum ista cartula in capite lata est. (III. 116); 1028. Totum mensuratum fuit ad talem pedem manu ominis, quantum cartula ipsa et ista est in capite lata. (VII. 63); 1123. Mensura autem pedis est quantum a capite huius cartule conspicitur usque ubi a latere incisa est et signum crucis. (XXI. 81); etc. Voici d'ailleurs, aussi exacte que j'ai pu la prendre, la mesure des divers pieds indiqués sur les parchemins cités et sur un très-grand nombre d'autres:

Date du Docum.		Indict.	Pays divers	Arche	N.	millimètres
Déc.	984	XIII.	Salerne	111.	116	0. 357
Mai	991	IV.	Salerne	IV.	60	0.342
Mai	991	IV.	Salerne	IV.	64	0.318
Déc.	992	VI.	Salerne	IV.	76	0. 356
Déc.	1028	XII.	Salerne	VII.	63	0. 346
Avril	1053	VI.	Salerne	X.	59	0.344
Jan.	1109	II.	Lucérie	XVIII.	87	0. 346
Mai	1110	III.	Lucérie ·	XVIII.	120	0. 343
Sept.	1110	IV.	Lucérie	XIX.	7	0. 346
Sept.	1110	IV.	Lucérie	XIX.	8	0.340
Mars	1114	VII.	Melfi et Vénusie	XIX.	106	0. 321
Avril	1115	VIII.	Lucérie	A. M.	E. 40	0. 336
Déc.	1121	XV.	Lucérie	XXI.	61	0. 347
Jan.	1123	I.	Olivola	XXI.	81	0. 335
Mai	1152	XV.	Lucérie	A.M.	H. 11	
Fév.	1164	XII.	Troia	XXXI.	74	0.341

Palmum = 4 travers de doigts ou le quart du pied (?): — 1087. Latitudinis palmorum nobem, ad iustum palmum. (XIV. 77); 1093. Passus viginti unum et palmum (Anc. arc. 41. n. 69, ap. DE BLASI, Misc. 63).

Uncia = un douzième du pied (?): — 900. Circa ipsa casa rebolbente in pars orientis, unum palmum et una uncia. (I. 107).

Canna = 8 palmes ou ampans (divers du palme du XI. S.): 1352. Pro cannis III. et palmi VI de mellato de Brusella, ad rationem de tarenis XXIV et granis X per cannam . . . unciae III, tar. I. gr. XVII. (Reg. May. I. 61); — Pro canna una et palmo medio de mellato rubeo de Burgio, de quo facta est cottardica una prodomino Joanne de Monteauro, tar. XV. gr. XVIII. (Ibid. 85).

Brachium = 4 palmes (?): — 1352. Pro brachiis LXX de panno cannapacio de quo factae sunt septem coopertae pro equis Domini, IV videlicet cum testeriis et III sine,.... tar. XIV. (Ibid. 70).

Palmus = 8 partie de la canne, valant 12 onces (?) — 1352. Angelo Confalone pro alia petia una de eodem mellato de Burgio cannarum XII et palmorum VI, ad rationem de tar. XII per cannam,.. unc. V. tar. III. (Ibid. 78); etc.

§ II. Mesures agraires et de superficie.

Modius = Carré de 20 perches de côté (Voy, plus haut, Pertica), ou bien de 30 pas de côté: —1085. Et iste terre de ista ecclesia (Nucerina) sunt modiorum duodecim, et omnis modius habet passus triginta de terra (XIV. 35). — Le passus de terra, dont il s'agit ici pourrait bien être le même que le passus cammisalis, dont est si souvent question au Xe et au XIe S.: 981. Passus cammisales quadraginta de longitudinem, et passos cammissales viginti de latitudinem (III.81); 1006. Et revolvente a partibus de Cetara passus cammisales tres et palmos tres justos per directum. (V.8); Déc. 1010. In caput passi vero cammisales sex, et in medio alii quinque, et in pede palmos quinque . . . et in ambobus lateribus passi cammisales triginta. (Ant. arc. 15. n. 56. ap. De Blasi Add. 316).

§. III. Mesures de capacité

a) Liquides.

Sauma = 3 exadia = 6 laguenae = 6 saiora ou says: — 1042. De quo vino mundo, sine aqua, impleamus eis unam buctem suam, quam ibi habent, capientem saumas quindecim, et aliam buctem suam de saumis duodecim, ad justum medium exadium de ipso loco (Nuceriae), habentem per saumam de ipsis duodecim saumis sex media exadia per saumam; habentes iste duodecim saume ana laguenas sex per saumam ad ipsum medium exadium qui andat per ipsum locum Nucerie. (VIII. 116): 932. Et ipse daret nobis quinque saumas de vino mundo ad palmentum; omnem vero

saumam ana saiorum sex ad justum saiorum. Et tempore vendemie dent nobis saumas de vino mundo quatuor; per omnem quoque saumam ana saiora sex ad justum sajorum (II. 26. ap. de Bl. Add. 748); 1111. Sex saume de vino. (XIX. 23); 1132. Monasterio sex saume vini (XXIII. 36); 1191. Quatuor saumata vini mundi et totidem de vino piczulo. (XLII. 112). 1035. Unum tractum de bonis lignis, sive unam saumam de bonis lignis, juste caricatam (VIII. 35); 1222. Et si deferunt ab Apulia cum sumeriis aliqua mercimonia et ea per mare a Veteri volunt transmittere, debent dare pro unoquoque sumerio tari I. (Reg. Bal. 19).—De ces deux derniers exemples il suit, ce semble, que la sauma équivalait à la charge d'un bête de somme: σάγμα, sarcina, charge.

Laguena, languena ou lagena = 20 minulatica: — 1085. Unam justam laguenam plenam de bono melle (XIV. 38); 1261. Die jovis, xxi octubris, IIII. Indict., datum est olivetum s. Archangeli de Cilento, hoc anno IIII Indict., ad extaleum dopmno Roberto, priori s. Archangeli, pro languenis LXXX de oleo, ana viginti minulaticas per mensuram Castelli mensuratis. ita quod oleum, quod dabitur, erit resisum per dies decem vel quindecim. (Reg. Thom. 13).—Aujourd'hui, à Castellabate et dans tout le Cilento, on mesure encore les liquides en langelle ou lagenae antiques, et chacune y vaut 10 Carafes.

Congius = 6 sétiers ou bien 12 hémines: — Bitonto 1205. Unius congiae olivarum (XL. 56); 1352. Neapoli receptae sunt a fratre Conrado de congiis aceti CXXX, venditis per eum ad rationem de granis VII per congium,... unc. I, tar. XXIII, gr. XVIII (Reg. May. II. 30); 1353. Pro pretio congiorum XXVIII vini albi empti ad rationem de granis X per congium,... tar. XIV. (Ibid. 44). — • Congius, mensura liquidi, sex continens sextaria; sextarius autem binas heminas capit. • (DE BLAS. Add. 264)

Quarantinus = 2 stai = 16 quarti: — 1240. Censum in extalium tres quarantinas de bono oleo, (LI. 38); 1263. De jardino quarantinos centum de puro et bono oleo, ad mensuram consuetam dictorum quarantinorum de Salerno (Reg. Thom. 20); 1349. Olei quarantinos tres et quartum (Reg. May. III. 99); 1350. Item quarantinum de aere pro oleo. Item media quarta de aere de oleo. (Ibid. 48); 1352. Fructus olivarum de Veteri concessi sunt eisdem cabellotis ad annuum redditum quarantinorum CXXX de oleo (Reg. May. II. 3).—Le Quarantin, très-usité encore à Cava et dans le Cilento, suit la subdivision adoptée. L'huile qu'il contient doit peser 20 rotoli et demi environ, et égaler près de 10 litres.

Miliare: 1156 ou mieux 1159. Octo uncias boni auri tarenorum Sicilie et unum miliare boni olei olivarum (XXX. 38. Cf. DE Bl. Misc. 64 a t.). J'ignore quelle était la valeur de cette mesure.

Candela: 992. Dando in partes ecclesie annualiter pro censu oleum unius candele parvule (IV. 76); 1034. Partibus ipsius ecclesie unam candelam de oleo mediocrem (VIII. 16.). — Peut-être cependant s'agit-il ici, non d'une mesure, mais de la quantité

d'huile nécessaire pour alimenter, durant une année, une lampe d'église. (Cf. Vener. Add. Blas. 896).

b) Matières sèches.

Modiolus ou Modius=4 minae, ou 12 tumuli:—1029. Nobe modiola de grano bonu ad modiolu justu domnicu (VII. 72); 1034. Quinque modiola de granum bonum, quale intraberit ad ipsum molendinum, ad modiolum Domini (Guaimarii IV) cum culma mensurata (VIII. 8); 1054. Modiola de granu bonum, mundum, ad modium domnicum, quod est plateaticum, culma mensurata (X. 85); 1243. Modios duodecim victualium, ad publicam mensuram domini nostri imperatoris Frederici secundi (LI. 97); 1347. Ad justum modium civitatis Salerni (Ant. Arc. 69. n. 319. ap. DE Bl. Add. 523); 1350. Victualium modios CC., videlicet frumenti modios CXXXIII, tumulos octo, et hordei modios LXVI, tumulos quatuor (Reg. May. II. 12); — De locis infrascriptis modii octo et tumuli quinque, videlicet de loco Abbatie, modii VII et medium et de terris que fuerunt Petri Margariti de Castro Abbatis, tumuli XI, qui sunt in summa modii VIII, tumuli V. (Ibid. 26). - Hordei modios VI, ad rationem de granis XII per tumulum,... unc. I. tar. XIII. gr. IV. (lbid. 71 a t.)

Mina ou Minula=3 tumuli:—1093. Minula fabarum (XV.70); 1237. Et modium unum, scilicet quattuor minas de ipsis castaneis siccis, partibus ipsius monasterii reddant (L. 91); 1250. In campo Licosae et pro colta, minulam frumenti unam (LII. 91); 1263. Seminatum est in startia de Cruce (Cavae): de frumento, minule XXXV; item in actu S. Mauri, de frumento minule novem; item de lino, tumuli tres. (Reg. Thom. 28 at.); 1359) Pro medio feudo Nicolai de Paulo, grana XV et minulam mediam. (Invent. May. 136 a t.) — Il pourrait se faire cependant que la minula fut différente de la mina, comme le fait soupçonner l'avant-dernier exemple, où, au lieu de minula una » on lit « tumuli tres. »

Tumulus, tumbulus, thuminus, etc., unité de mesure, = 12 quarellae: — 1261. Pro tumulis hordei VI et medium, tar. auri IV (Reg. Thom. 8); 1309. Ad generalem tuminum terre Castri Abbatis (LXIV. 89); 1321. Tumbulus de Castaneis (LXVI. 75); 1322. De nucellis timbulis decem ad justam mensuram curie mensuratis (LXVI. 110); 1352. Tuminus fabarum et de ciceribus. (Reg. May. II. 100); — Thuminus quoque de sale. (Ibid. 99); — Et pro thumulo uno de ligno uno et reparatura thumulorum trium necessariorum pro mensurando frumento, tar. II. gr. X. (Ibid. 34). — Cette mesure au temps des Aragonais était encore la même que sous les Normands (Ludov. Bianchini, Stor. delle finanze del Reg. di Nap. II. 76, Napoli. 1834).

Quarrella = un 12e de tumulus: — 1262. Quarrellas trecentas de fabis que sunt tumuli viginti quinque (Reg. Thom. 18 a t); 1352. Redditus nucellarum Terre Cave et partium eius ascendens ad modios centum quadraginta quatuor, tumulos novem et quarrellas tres. (Reg. May. II. 8).

Tertiaria = 2 quartaria ou quarta: — 999. Et omnem annum hana per singulos ipsi (duo) filii mei deant mihi dua quartaria de granum, et duo de germanu, et unu quartariu de legumina; quot fiant in simul quinque tertiaria (V. 25).

Quarta = un quart du tumulus ou 3 quarellae (?): — 1147. Sub censu duorum quartarum de fasiolis (XXVI. 84); 1191. Sex quartas de castaneis insecazzis (exsicatis) et totidem de castaneis palumbulis (XLII. 112).

Cupella (?): 1200. Et mille quadraginta cupellis nucellarum (XLIV. 108).

Roba (?): 1261. Et pro vita unius bubulci pro victualibus (an-nuis) robas novem. (Reg. Thom. 12); Bubulco ipsius campi de frumento robas quatuor, de hordeo robas quatuor, de legumine robam unam. (Ibid. 13).

S. IV. Poids.

Cantarium = 100 rotuli: — 1346. De carnibus salatis cantaria duo, et de lardo bono cantaria quatuor. (Reg. May. III. 3); 1352. Pro cantariis XIII de caseo ad rationem de tar. XIII per cantarium, unc. V. tar. XIX. (Ibid. II. 99). — « Cantarium, genus ponperis, rotulorum centum. » (Vener. Add. Blas. 207).

Rotulus = le tiers de cent onces, soit 33 onces un tiers; — 1352. Soluti sunt Jacobo Marchisio, pro pretio rotulorum XXVIII de lardo, empto ab eo, tar. V. gr. X. (Reg. May. II. 97). — « Rotulus genus ponderis, ex 33 unciis constans. » (Vener. MS. cit. 694).

Libra ou livre = 12 onces, comme la livre romaine: — 1133. Pro incensu (censu) duos tarenos aut libram unam de olibano. (XXIII. 66). 1352. Neapoli solute sunt Nicolao Custanielle campsori, pro pretio duorum napporum de argento deauratorum, ponderis unius libre et unciarum sex et medie, emptorum ab eo, ad rationem de uncia una et tarenis duodecim per libram, quorum unus donatus fuit per Dominum (Maynerium) episcopo Aversano in prima missa sua, et alius assignatus Camere Domini,... unc. II et tar. XIV. (Reg. May. II. 56). — Nota che alli 6 di Luglio 1693, si fecero li due giarroni d'ottone per l'altare maggiore, fatti in Napoli; pesano libre 99, a ragione di carlini 4 la libra, costano ducati 44, carl. 2. gr. 15 (Ricordi dal 1521 al 1699. f. 161).

Uncia = 30 tarpesii: - 1352. Pro uncia una perlarum in pondere donatarum per Dominum Joannelle de Capua, uxori Joannis de Monteauro, pro quadam interzatoria, unc. II et tareni XXI (Reg. May. II 57); - Pro duobus bacilibus de argento ponderis librarum duarum et tarpesiorum XX, ad retionem de unc. I et tar. X pro libra, qui assignati sunt in cappella Domini, unc. II. et tar. XX. (Ib.)

Tarpesius ou trappeso (quasi taripeso) = 20 grains ou acini: — 1352: Îtem pro argento Venetorum, posito in Agnus Dei eiusdem corrigie, ponderis unciarum duarum et tarpesiorum sexdecim, empto ad rationem de tar. III, gr. X per unciam, tar. VII. gr. XIV.

— Pro maneamento tarpesiorum VII et dimidii in ponderis, gr. XV (Reg. May. II. 56). — Cf. Bianchini, t. I. p. 152-153.

ART. II. MONNAIES.

Sou d'or de Bénévent, sou figuré, sou de Sicard, etc. = 3 tremisses: 801. Recepi pretium ego qui supra vinditor, a te emtore meo, auro figuratu solidi benebentani numero sex et tremisse uno (I. 4); 824. Auri figuratum solidi numero septe et duo tremissi, finitu exinde abeo totum pretiu;.... duplu pretiu nos vobis conponere promittunt, hoc sunt quindici solidi et uno tremisse (I. 14). 826. Auri figuratu solidi numero tres et duo tremissi; finitu exinde abeo totu pretiu.... aut sit forsitans, per colibet ingenium, retornare boluerimus duplo pretiu nos vovis componere promittimus, hoc sunt septe solidi et unu tremisse (I. 15); 855. Auri beneventant solidi beginti et uno veteri de domno sichardo.... aut si nos ipsis forsitans retornare quesierimus, duplum supra scripto pretium nos vobis componere esspondimus, oc sunt solidi quadraginta et duo (I. 41). — De ce dernier document il suit que le Sou d'or de Sicard était d'une valeur égale aux autres sous de Bénévent.

Tremisse, tremisse du prince, tremisse de Naples = 16 deniers: — 870. Quattuordecim tremissi de principis de moneta domni Arichis. (I. 67); 872. Tremissi septe de dinari, abas (ana, unusquisque) sidici (I. 72); 874. Sex trimissi ex dinari, ana sidecim dinarios per tremisse (I. 76); 923. Post meum transitum ibidem habeat supradicta nostra ecclesia pro luminariis, absque injuria, auri tremissem unum Neapolitanum. (II. 12).

Sou d'or de Salerne, sou de Guaiférius, sou de deniers neufs= 12 deniers seulement: — 880. Solidi dui aba duodecim dinarii pro solido ex moneta salernitana (I. 82); 880. Solidos quattuor aba duodecim dinarii pro solido ex moneta domni Waiferii (I. 81); 882. Decem solidos de dinarios nobos figuratos ex moneta Salernitana, hana duodecim dinari pro unusquisque solido (I. 84), etc. — Plus tard, ainsi que nous le verrons bientôt, le sou d'or de Salerne, comme celui d'Amalfi, valait 4 tareni ou taris.

Sou grec, dit Sclifatus, Schifatus ou Skifatus, etc.=8 tareni d'or:—842. Unum aureum sclifato vonum per caput (I. 20); 910. Septe aurei solidi constantini boni scifati per caput (I. 120.); 1071. Statutum pretium auri solidos sclifatos viginti. (XII. 86); 1078. Aureos solidos skifatos (XIII. 59); 1124. Debent mihi dare vel heredibus meis minus sclifatum unum quam aliis (XXI. 106); 1269. Schifatum unum auri, qui est tareni octo auri. (Je dois ce document si important à l'obligeant M. Matthieu Camera, le savant historien d'Amalfi); 1290. In episcopatu Casinensi, ecclesia sancta Maria de Cancellario, duos squisatos (Reg. May. I. 11).

Sou grec, dit Byzantin ou Besant: — 875. Recepi a te.... et uno solido besantio (I. 78); 927. Componemus tibi, tuisque heredibus auri solidos triginta sex bizantinos. (II. 20): 1099. De-

cem Vizanzios solidos aureos bonos (XVI. 93); 1178. Salvo incensu (censu) in ecclesia Churizisimi, videlicet Bisantiorum duorum (XXXVI. 7.) 1290. In episcopatu Syracusano Dominus Hospitalis S. Raynerii unum Bisantium (Reg. May. I. 17). — Le Besant, d'après Souquet. (Métrol. Française), valait 20 fr. 20.

Sons grecs, dits Constantin, scolicatus, sotericus, etc. = 12 miliarenses: — 892. Recepi a te, emptore meo, finitum prețium, unum solidum constantinum scolicatum et unum deithatum, ambo bonos (I. 99); 1029. Solidi constantini ex auro boni per caput seu solidi soterici (Graec. 8.); 958. Initum pretium auro constantino solidum unum et quattuor miliarensi (II. 71); 1012, Pro uno aureo solido constantino et sex miliarensis ex rame (VI. 30). — Cf. Bianchini. Op. cit. p. 151.

Miliarensis = 24 follaris: — 999. Sex miliarisi ex rame bona (V. 26); 1023. Pro triginta follaris (VII. 9); 1054. Pro sexaginta follaris (X. 92). — D'ailleurs la Romesine valait trois follaris (Voy. Ducat).

Tareni ou taris: taris Cassimini, taris d'Amalsi, taris minimes, taris de Salerne, taris de Sicile, taris Sarrasins, etc. = un quart du sou d'or: —911. Aurei solidi constantini boni scifati et uno tario (II. 1); 956. Aurei tari cassimini numero tredecem (II. 63); 957 Aurei tari boni cassimini quindecim (II. 67); 960. Statutum pretium, id est aurei tari boni numerum decem (II. 79); 980. Auri solidos de tari numerum octuaginta, ana quattuor auri tari per solidos (III. 76); 1047. Vigintaquattuor solidos de tari, quorum quisque habeat aureos tarenos bonos quatuor, ut per caput illos dare possimus (IX. 99); 1105. Auri solidos quinquaginta quatuor, quorum quisque habeat tarenos quattuor presentis monete istius civitatis (Salerni) (XVIII. 33); 1260. Pro emendis panibus, carnibus et assungia pro predictis Mattheo Padulano et Consta..... de Salerno, nunciis domni Ioanni de Procida, tar. I. grana III. (Reg. Thom. 8) - 996. Dare unum tari de scandole (IV. 113). -996. Unum aureum tari bonum de moneta pesante, et medium tari de dinari de moneta, quales illis diebus andaberit (1V.113).—1087. Dent ipsi Abbati pro parte suprascripte eccesie (Veteris) quatuor tarenos bonos de minimis ad faciendum ex eo quod voluerint (VE-NER. Add. Blas. 574); —1087. Auri solidos viginti tres de Amalfi de tari, ana quatuor tari per solidos (XIV. 69); 1112. Auri solidos, quorum quisque habeat quatuor auri tarenos bonos Amalfitane monete, in quibus crux efformata appareat (XIX. 31), et sic an. 1035. 62. 76. 81, 90, 93, 1110. 34, 48, 53, 66, 93, 1205. 28, 47, 94, 1304. 52. — Voy. l'article suiv. et la Vita di S. Costab. fin.

Once d'or = 30 taris d'or. — 1128. Ipse Massanus mutuavit ipsi Alferio tres uncias auri tarenorum veteris monete comitum Sicilie (XXII. 46); 1143. Quatuor uncias auri tarenorum Sarracenorum monete, qui dicuntur de lu conte (XXV. 84); 1148. Pro unciis. . . . auri tarenorum Saracene monete, que dicitur de lo conte. (XXVII. 9); 1156. Tres uncias auri tarenorum Sarracenorum monete Sicilie

(XXIX. 71); 1185. Uncias auri monete Sicilie bonas et juste ponderatas ad pondus Salerni (XL. 77); 1186. Et pro anima mea tres uncias aureas de schifatis habeat prior Chyrzosimi (XLI. 4); 1197. Auri monete Sicilie ad pondus Salerni et tarenos de Salerno duos (XLIV. 70) — Voy. plus loin: Augustale, Florin, Carlin, etc.

Livre d'or = 12 onces d'or: — 967. Insuper componere vobis deveat auri libra una bytiantea (III. 2); 1080. Decem libras auri (Arc. Mag. B. 13); 1086. Auri purissimi libras centum (*Ibid*. C. 5).

Livre d'argent.: — 957. Ille autem dare nobis duodecim libre argentei... recepimus a te, nominato Ligori, ipse duodecim libre argentei (Arc. Mag. A, 8). 1054. Daret libras argenti quinque (*Ibid*. A. 36).

Marca argenti: — 1181. Marcam unam argenti (Arc. Mag. I. 30). Suivant Cabrospino (ap. Murat. Ant. Ital. II. 783), la Marca argenti, vers 1356, valait 4 florins, et la livre d'argent (de 16 onces) deux marcs d'argent ou 8 florins.

Sou de derniers = 30 derniers de Henri II ou de Pavie: — 1112. Octo solidorum denariorum bonorum argenti Henrici monete, ana triginta denarios pro unoquoque solido (XIX. 51); 1112. Duas soldatas denariorum bonorum argenteorum Henrici monete, ana triginta denariis pro unoquoque solido (XIX. 59); 1113. Quinque soldate denariorum, ana triginta pro solido (XIX. 71); 1113. Unam soldatam et mediam denariorum, ana triginta pro solido (XIX. 93); 1130. Sex solidos denariorum bonorum Papiensium, per solidum denarios triginta (XXII. 105); 1132. Decem solidos denariorum bonorum papiensis monete, ana triginta denarios pro solido, in civitate S. Michaelis de Monte Gargano (XXIII. 32); 1133. Pro denariis sexaginta papiensibus (XXIII. 64).

Romani ou Romanati = 15 ducats de Roger: — 1129. Debemus Sassoni, filio Leonis, viginti millis bonorum romanorum (XXII. 75); 1164. Pro viginti septem solidos romanatos (XXX. 74). Voy. Provesine.

Sou de Ramasines = 105 ramasines ou grains: — 1136. Duos solidos ramenses, ana centum quinque pro uno quoque solido (XXIII. 113); 1137. Millia quinque de bonis ramensibus pro venditione terrarum in Tramutola (XXIV. 36); 1140. Solidos sex ramasinarum bone monete, ramasine centum quinque pro solido (XXIV: 105); 11.. Monasterium Cavense tenetur tradere solidos sex ramasinarum bone monete, et per solidum ramasinas centum quinque (Arc. ant. 50. n. 16, ap. De Blasi, Misc. 148).

Sou d'or du roi Roger ou Regalis = 10 ducats ou derniers de Pouille: — 1143. Quod si alterutra pars contra predicta venire tentaverit centum aureorum regalium numero, pene nomine, parti lese teneatur (Arc. Mag. G. 42); 1147. Pro solido uno regali (XXVI. 69); 1152. Centum regales de regia moneta. (XXVI. 18); 1157. Viginti auri solidos regales bonos (Arc. Mag. H. 29); 1160. Pro sex regalibus minus duobus ducalibus (XXX. 54), et sic. an.

1169, 88, 92, 97. 1222, 23. - Pour la valeur du sou d'or en ducats, Voy. Bianchini, I. 157.

Ducat du roi Roger ou denier de Pouille = 8 grains ou ramesines = 4 provesines: — 1146. Pro septuaginta ducalibus (XXVI. 50); 1158. Pro nongenta ducalibus novis (XXX. 6.); 1152. Pro beneficio autem ex parte monasterii tercentos ducatus recepimus... et ipse iam dictus Bulgarus, ex parte eiusdem monasterii pro benedictione centum recepit ducatus (Arc. Mag. H. 11); 1214. Sex solidos denariorum Apuliensium (XLVI. 83). - Voici, sur la valeur de ces monnaies, un passage important de Falcon de Bénévent:

- Monetam suam (Rogerius) introduxit unam, cui Ducatus nomen
- · imposuit, octo Romasinas valentem, quæ magis magisque æ-
- « nea, quam argentea probata tenebatur; induxit etiam tres Fo-
- · lares æneos Romasinam unam appretiatos. » (FALC. BENEV. an. 1140). Cf. Bianchini. I. 154. etc.

Provesine ou Privesine = 2 ramesines ou 2 grains : — 1163. Et pro hac mea venditione in presentiarum recipio a te domno priore (S. Ægidii) ducales centum de bonis provesinis; pro singulos, provenusinas quattuor; qui sunt romanati sex et ducales decem (XXXI. 17).

Denier de provesines = 3 provesines : — 1189. Recepi inde a te emptore, scilicet dompno Stefano, ad opus ecclesie predicte, Sancti Nycolay, de pecunia ecclesie, denarios trecentos, finitum pretium, ad provesinas tres per unumquemque denarium (XXXII. 34).

Perparus: - 1183. Judicavit (Dominus Paucoamatus de Montorio) quatenus viginti perpari eidem monasterio donarentur et quinque perpari essent dati ad faciendum convivium ipsis monachis eiusdem monasterii. Judicando etiam statuit ut quingentos perpari, quos dixit se signatos suo sigillo deposuisse apud Joannem Rubum, uno tamen perparo minus, deponantur apud predictum monasterium Cavee et serventur ad opus Judecte, filie sue, usquequo ad nubile tempus venerit, et super ipsis perparis addant, ut honorabiliter et parentabiliter maritari possit, • etc. (Ant. Arc. 19. n. 16, ap. De Blasi. Add. 672). - D'après Cibrario (Della Econom. polit. del Med. Evo. 111. 261. Torino, 1842) le perpari d'or de Constantinople valait, en 1366, la moitié du ducat d'or, soit 6 fr. 30.

Angivinus: — 1191. Et per hac nostra venditione (in S. Ægidio Montis Gargani) in presenti recepimus a te emptore libras viginti tres bonorum angivinorum, numerato pretio; dicimus illud apud nos habere totum (XLII. 103).

Sou impérial: - 1209. Solidorum imperialium sex (XLVI. 17); 1226. Solidos imperialium presentis monete decem (XLVIII.58); 1227. Solidos imperiales presentis monete duodecim (XLVIII.88).

Denier impérial: 1229. A priore S. Angeli solidos denariorum imperialium sex in omni deliberatione (XLIX.5); 1229. Solidos denariorium imperialium decem et octo (XLIX. 3). — Peut-être le sou impérial et le denier impérial étaient-ils la même chose que le sou royal et le denier royal des Normands.

Augustalis = un quart de l'once d'or, soit 7taris d'or et demi: — 1260. Actum de mense madii, III Ind., apud Castellum Cilenti. Dedimus die sabbati octava dicti mensis madii dopnno Allebrandino armario, pro questionibus movendis contra domnum Mi tilian., de auro agustales XXIIII, qui sunt uncie VI (Reg. Thom. 6; 1258. De tenimento sancti Johannis de Veteri.... tenemini reddere nobis et monasterio nostro omni anno ipsorum annorum, uncias auri tres et tarenos auri decem, quos ita annuatim persolvere debetis: videlicet tu, Thomas, in nativitate Domini, tres augustales, et in pasca resurrectionis dominice, augustales quatuor. Tu vero Palmerius, persolvere debes unciam auri unam et tarenos auri decem et septem et medium in pasca resurrectionis Domini. Nos autem non tenemur vobis dare aliquid (lbid. f. 19); et sic an. 1303. 23. 30. 47. 50. 59. et même en 1478: Item quod (presbyteri Cavenses Obedientiae) interesse debeant, de more, horae missae solemnis, sub excommunicationis poena et unius augustalis (VENER. Add. Blas. 592). — Comme on le voit, l'usage de l'Augustalis dura bien après 1266, malgré les assertions contraires de Chia-RITO, Esame di tre pergamene, p. LVIII. n. 1. Nap. 1778.

Granum ou Grain = la 20e partie du tari d'or et la 600e de l'once d'or: - Granum auri, alio nomine Acinus, pondus est et nummulus, vigesimam tarpesii aurei partem continens in valore et pondere. Est autem pondus grani triticei vel huiusmodi frugis, sexcentesimam partem unciae pendes, tantidemque valens in auro. Idem vero sunt pretio granum auri, et argenti, et aeris, vel alterius metalli; in pondere autem non sunt idem, disserunt enim, quantum metalla differunt inter se; quia sub nomine grani aurei attenditur pondus et valor grani aurei; nomine autem grani argentei, vel alterius metalli, non pondus, sed valor grani aurei computatur.... Ex instrumento an. 1409, ubi legitur: Dare pro transitura tarenos auri quindecim et pro censu annuo in festo NativitatisDomini grana decem in auro, vel argento. • etc. (VENER. Add. Blas. 434). — 1260. Dedimus Paulo de Cotono, pro emendis caseo et panibus pro calefatis, qui recalcant saggiccias nostras, tar. I. et grana XIII et medium (Reg. Thom. 6). Pro emendo panno pro camisiis et bracis pueri de coquina, tar. II. et grana VIII. (1bid. 7). Item pro hordeo, tar. III, grana XV. (Ibid. 10). 1353. Pro libra una de acutis pro clavandis postibus, pondere librarum quinque, grana XVII et medium (Reg. May. II. 38); 1409. Et pro censu annuo grana auri octo in auro vel argento... in argento, vel auro, aut alia specie usualis pecunie Regni Sicilie. (DE Bl. Miscel. 106).

Massimunnum (quasi maximus-nummus) = Ecu d'or di Camera: -1290. Ecclesia S. Marie de S. Leo, vel de Aqua Formosa, debet unum massimunnum (Ex bul. Nicolai IV, in Reg. May. I. 13. Cf. Morcaldi, Cod. dipl. Cav. Synop. lv).

Florin d'or = un 5 de l'once d'or ou 6 taris: 1303. — De quadraginta unciis auri in carolenis et florenis aureis, ad rationem de quatuor carolenis aureis et de quinque florenis aureis per unciam computatis (LXII. 57); 1341. Florenorum quinque

millia, qui sunt in summa unciae mille (V. p. 202. note); 1352. Florenis centum de auro, ad rationem de tarenis sex pro quolibet floreno, quia sic contat valere in eadem curia (romana) unciae viginti (Reg. May. 57) et sic an. 1321. 39, 40. 48. 56. et 1359: Domnus Abbas (Cavensis) confessus fuit recepisse ab eodem Roberto florenos quatuor Carolenorum argenti ponderis generalis (DE Bl. Add. 379).

Carlin d'or = un quart de l'once d'or, ou un augustale (V. Florin): -1301. In festo S. Martini, XVII tar. auri monete Sicilie in carolenis aureis vel florenis aureis boni auri et iusti ponderis (LXI. 113); 1352. In carolenis auri unciae II. tar. VII. gr. X (Reg. Mag. II. 21).

Carlin d'argent ou lilié = la moitié du tari, ou la 60° partie de l'once d'or, ou 10 grains d'or: 1299. Uncias centum et non plus in carolenis argenteis novis, ad rationem de sexaginta per unciam (LXI. 52); 1350. Pro parte magnifici et potentis Domni Domni comitis Mileti, in carolenis liliatis sexaginta per unciam computatis, uncias auri duodecim ponderis generalis (Reg. May. III. 129). 1452. Tareni quinque de carolenis argenti boni, justi et generalis ponderis, liliatis, et usualis monete huius regni Sicilie, sexaginta per unciam et duobus pro tareno quolibet computandis (Ant. arc. 75. n. 1), et sic an. 1300, 26, 45, 74, 1445, 54, 89, 1535, 65, 85.

Tornese ou petit denier = la 6º partie du grain: — 1438. Cum onere sive redditu suo, videlicet unius Torniensis solvendi anno quolibet Camere domini dicte terre Salvie (LXXXI. 27); 1516. Granorum auri trium et denariorum quatuor cum dimidio; 1518. Eidem monasterio et eius partibus, omni anno, in festo Natali Domini, tornensium unum; 1545. In festo Pentecostes grana auri duodecim et denarios quinque, etc. (Vener. Add. Blas. 436 et 527; Opuscol. di Ant. Sicil. t. XVI. 337).

Tornenses de argento ou gros tournois: 1344. Literas deserendi tres tornenses de argento dumtaxat singulis diebus. (Reg. May. I. 21). Cette monnaie, d'origine française, valait alors 98 cent. (Cibrario. op. cit. III. 258).

Ducat de Carlins = la 6e partie de l'once d'or, ou 10 carlins d'argent:—1477. Insuper tenearis nobis ad solutionem annue pensionis seu redditus ducatorum 24... videlicet uncias duas in mense septembris, die et tempore indulgentiae dicti monasterii Cavensis (Reg. Card. de Arag. I. 83); 1502. Exsolves uncias novem, id est 54 ducatos de carolenis argenti, decem carolenos pro quolibet ducato (Reg. Vinc. de Risis. I. 31); 1509. Pro transitura ducatorum 6 de carolonis argenti, ad rationem tarenorum 5 pro ducato quolibet et justi ponderis, 60 Carolenis per unciam et 2 pro tareno quolibet computatis. (LXXXVIII. 90).

Ducat d'or en or = 11 carlins: — 1513. Da Mastro Marcantonio de Alessandro de Napolì, a 9 Sept. dicti (anni), ducati cinquanta de oro in oro. Sono per tanti pigliati dal padre Ab. molto Revo D. Chri-

sostomo, de Diana, sua sorella, onc. 9. tar. 17, gr. 10 (Giorn. del 1513-21 f. 1.°). Dans ce cas particulier le ducat d'or en or ne vaut que 11 Carlins et demi. Cela provient du change (Cf. Adinol. St. della Cava. 257.)

Ducat d'or large = 11 carlins et demi: — 1518. Al Rev.º Ab. D. Thomaso de Allegra de Napoli, Abbate de S. Pietro de Eboli, ducati 20 d'oro larghi a lui improntati. Onc. 3, tar. 25. (Giorn. cit. 197); 1541. Pro annuis ducatis 25 aureis largis (Vener. Dict. Arch. Cav. MS. IV. 8).

Ducat d'or di camera ou simplement Ducat d'ore=11 carlins et un tiers:—1516. Al Padre D. Gregorio de Padua, procuratore della Congregatione, ducati d'oro di Camera, che fanno di moneta ducati di Carlini 34. a luy mandati... onc. 5, tar 20 (Gior. cit. 97). Quelquefois il ne valait que 11 Carlins: 1515. Ducati seycento d'oro di Cammera... Once 110. (Ibid. 61). Généralement cependant il était compté paur 11 carlins et demi, comme le ducat d'or large (V. ADINOL. loc. cit). =

Cella = la 20° partie du ducat de carlins: —1477. Promisit et convenit dare, solvere et assignare dicto exponenti ducatos centum de moneta, ad cellas viginti per ducatum (Dipl. Ferd. I. ap. Vener. Add. Blas. 835).

Bologninum = la 33° partie du ducat de carlins — 1477. Pro pretio ducatorum centum de moneta, ad rationem bologninorum trigintatrium pro quolibet ducato (Dipl. cit. Ibid. 482).

Observations importantes

Sans plus m'arrêter à entasser ici d'autres documents, désormais inutiles sous plusieurs rapports, je présère réunir, sous un seul coup d'œil, la Série des mesures et des monnaies usitées dans le sud de l'Italie depuis l'an 800 jusqu'en 1860, époque de l'introduction, dans le royaume des Deux-Siciles, du Système métrique décimal.

Toutes ces mesures et monnaies, — encore si peu connues, — sont évaluées, aussi approximativement qu'il m'a été possible de le faire, en valeurs correspondantes du Système métrique. Le lecteur reconnaîtra sans peine quelle a été, pour les mesures. la base d'évaluation employée. Quant aux monnaies, elles ont été, en définitive, comparées au fameux Florin d'or de Florence, dont la valeur, en métal, au commencement du XIV. S. variait entre 11 fr. 89 et 12 fr. 36, soit environ 12 francs (V. Cibrario. Della Econom. polit. del Med. Evo. III. 228-266, Torino 1842). Pour obtenir la valeur réelle de cette monnaie et de toutes les autres, au moins au XIII. XIV. et XV. S., suivant l'éminent économiste cité, (Ib. p.

268), on n'a qu'à multiplier la valeur métallique par le nombre fixe 1. 769. Ainsi, l'Augustale, qui, en métal, devrait être de 15 fr., en monnaie moderne équivaudrait à 26 fr. 535.

Je noterai, en outre, que les monnaies napolitaines, dès le XV S., allèrent toujours en perdant de leur valeur, soit à cause de la grande quantité de métaux précieux importés en Europe, depuis la découverte de l'Amérique; soit par suite de la diminution progressive des métaux employés à la fabrication d'une même monnaie; soit enfin pour d'autres motifs qui ne peuvent avoir leur place ici. Par exemple, le Carlin d'argent, de Naples, sous les Angevins, valait au moins 1 fr. de notre monnaie. Sous les Aragonais, il ne valut plus que 90 cent.; sous les Espagnols, 55 cent.; durant la domination française, 44 cent.; enfin aujourd'hui il ne compte que pour 42 cent. et demi. (Cf. Bianchini, Della Storia delle Finanze del Reg. di Napoli, 2 vol. in 8°, Napoli. 1834, passim, surtout t. II. p. 554).

ART. III. TABLEAU SYNOPTIQUE DES MESURES ET DES MONNAIES

I. Mesures

§. I. Mesures anciennes (800-1480).

1.º Mesures de longueur.

Siècle	Milliarium,	mille . valait	1000	pas et en mètres: 1	897. —
X - XI.	Pertica,	perche	8	pieds et demi	2.93 25
X - XV.	Passus,	pas n	5	pieds et demi . »	1.89 70
X - XII.	Cubitus,	coudée »	1	pied et demi . »	0.54 75
X - XIII.		ou ampan	4	palmes»	0.34 50
IX - XI.	Palmum,	palme »	3	onces »	0.0860
X - XI.	Uncia,	once »	120	partie du pied . »	0.02 70
XIV - XV.	Canna,	canne »	8	palmes nouveaux»	2.10 95
		bras n	4	palmes »	1.05 47
XIV - XV.	Palmum, pa	alme <i>ou</i> ampan	8•	partie de la canne »	0.26 36

2.º Mesures agraires et de superficie.

t . 3439.72 25
. 0400.74 60
» 3238.74 81
8.59 95
3.59 86
0.11 90
0.00 74
֝֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜֜

3.º Mesures de capacité.

a) Liquides

X - XII.	Buclis, botte, tonneau, valait 12	salmes, et en litres:	1047.20 88
X - XIII.	Sauma, soma, charge, » 3	exadia ou 6 lagen.	87.26 47
X - XI.	Exadium 2	saiora ou 2 lagen.	29.08 01
X - XIII.	Saiorum, says ou lagena n 20	minulatioa »	12.54 45
XIII.	Minulatica	de sauma»	0.72 74

XIII-XIV. Congius, conge valait 6 s	
? Sexlarius, setier, (staio?) » 2 he	mines » 0.54 0?
? Hemina, hémine » la 12° p	partie du conge » 0.27 0?
XIII - XIV. Quarantinus » pesant	20 2 ₁ 3 rototi . n 19.82 50
XIII - XIV. Quartus, quart, » la 16° pa	artie du quarant.» 1.23 91
XII - XIII. Miliare n	?
X-XI. Candela? »	? — —
b) Ma tières sèches	

XI - XV.	Modiolus ou Modius, il valait:	4 mines ou 12 tumuli,	
	•	et en lilres:	666.22 68
XI - XIV.	Mina ou Minula »	3 tumuli »	166.55 67
XII - XV.	Tumulus, tomolo »	4 quartes »	55.31 89
X - XI.	Terliaria »	2 quartaria, ou quarta	27.65 94
XII - XIII.	Quartaria ou Quarta»	3 quarrelles»	13.31 97
XII - XIV.	Quarrella »	12º partie du tomolo »	4.60 99
XII - XIII.	Cupella	· ?	
XIII - XIV	. Roba, ou Roba magna . »	?	_

4.º Mesures de poids.

XIV - XV.	Cantarium, cantaro, il valait	100 rotoli, et en gram.	89951.400
XIV - XV.	Rotulus, rotolo »	33 onces et un tiers »	899.514
X - XV.	Libra, livre »	12 onces	327.187
XI - XV.	Uncia, once»	30 tarpesii ou scrup.	27.26 55
	Tarpesius ou Scrupulus. »	20 grains ou acini. »	0.90 86
XI - XV.	Acinus ou granum, grain.»	600e partie de l'once. »	0.04 54

§. II. Mesures modernes (1480-1860)

1.º Mesures de longueur.

		avant 1840	aprės 1840
Miglio, mille valait			
	mes, et en mèlres:	1845. ^m —	1851. ^m 852
Perlica, perche »	10 palmes »	2.6367	2.6455
Canna, canne »	8, puis 10 palmes »	2.1093	2.0433
Passo, pas »	7 palmes 1 ₁ 3»	1.845	1.8518
Palmo palme ampan p	12 onces »	0.26367	0.26455
Oncia, once »	5 minutes »	0.02167	0.02204
Minulo, minute »	le 60° du palme »	0.00439	0.00441

2.º Mesures agraires et de superficie.

Moggio, de Naples, carré de		mq. 3364.8551	mq.
cannes de cô	té, et enmèl. car.	3364.8551	mq. 6 99.8684
Id. de Salerne . »	30 pas » . »	3677.7120	
Pertica, perche »	10 palmes . v . n	6.9521	6.9986
Canna, canne »	8, puis 10 palmes	4.4494	
Passo, pas	7 palmes 1 ₁ 3 . »	3.7387	3.7536
Palmo, palme»	12 onces » . »	. 0.0695	0.0699

3º Mesures de capacité.

a) S	oli	des
------	-----	-----

1, 200, 400	avant 1840	après 18 4 0
Canna, canne, cube de 8, puis de 10 palmes d'arête, en mèt. cub. Palmo, palme » 1 palme d'arête »	9.385385 0.018330	mc 18.515037 0.018515
b) Vins		
Carro, charretée, valait Botte, tonneau,	1048.1712 524.0856 87.3476 43.6738 41.9660 0.7268	1047.0006 523.5003 87.3500 43.6250 0.7270
c) Huiles (avant et après 1	840).	
Salma, charge, . pesant 165 113 rotoli, valait 16 s Staio, sétier n 10 113 rotoli . n 16 d Quarto, quart n 21 112 onces . n 6 n Misurello , n 3 113 onces . n la 96°	quarti » nisurelli »	158.6000 9.9125 0.6196 0.1032
d) Grains.		
	avant 1840	après 1840
Carro, charretée. valait Salma, charge n 2 tomoli	1991.12 110.61 55.3089 27.6544 13.8272 2.3045 0.5786	1999.6236 111.0902 55.5451 27.7725 13.8863 2.3144 0.5786

4º Poids (avant et après 1840).

a) En gros:

Cantaro ou Cantaio, valait Decima	25 decime ou 100 rototi; et en gram: 4 rotoli	89 099.722 3 563.998 890.997
Libbra, livre » Oncia, once » Dramma » Trappeso ou Scrupolo »	12 onces, ou 130 carats, ou 600 gr. 10 dramme ou 30 trappesi » 3 trappesi ou scrupoli » 20 grains ou acini »	320.759 26.729 2.672 0.891
	c) En orfévrerie:	
Caralo, carat » Grano ou Acino » Sedicesimo »	4 grains ,	0.205 0.051 0.031

II. Monnaies

§: 1. Monnaies anciennes (800-1130).

1º Sous les Lombards et les premiers Normands (800-1130).

IX	Sou d'or de Bénévent, valait 3	3 tremisses ou 48 deniers, et	. 40
IV V	Tromino	en francs	
IX-X	Tremisse	16 deniers	13.33
IX-X	Denarius, denier »	16e partie du tremisse et 12e du sou de Salerne	0.83
IX-XII	Sou d'or de Salerne, d' A-		
	malfi, etc »	12 deniers ou 4 taris »	10. —
IX-XIII	Sou grec, dit Skifatus »	8 taris d'or	20
IX-XIII	Id. id. Besant »	?	20.20
la XIII	Id. id. Constantin, »	12 miliarenses »	12. —
X-XI	Miliarensis	24 follaris	1. —
X-XI	Follari ou Fuls n	un tiers de ramesine »	0.042
X-XV	TARENUS ou tari d'or . »	40 partie du sou d'or ou	0.012
2K-2K V		20 grains d'or	2.50
$X \cdot XI$	Livre d' arg. (de 16 onc.). »	2 marcs d'ar. ou 8 Florins »	96. -
XII	Sou de deniers »		18. ?
		30 derniers de Henri II,	_
XII	Den. de Henri II oude Pavier	le 30° du sou précédent.	0.60
XII	Romanus ou Romanatus.	15 ducats du roi Roger . »	15. —
XI-XII	Livre d'or (de 12 onces).	12 onces d'or »	900. —
	2º Sous les rois Norr	nands (1130-1194).	
XII-XV	Once d' or valait	30 taris d'or ou 600 gr »	75. —
XII-XIII		105 rames. ou grains d'or »	13. 125
XII-XIII	Ramesine ou grain d'or	3 follaris	0. 125
XII-XIII	Sou de Roger ou Regalis »	10 duc. ou den. de Pouille »	10
XII-XIII	DUCAT de Roger »	8 ramesines ou gr. d'or»	1. —
XII	Privesine ou Provesines »	2 ramesines »	0. 25
			0. 75
XII	Denier de Provesines . »	3 provenises	48. —
XII	Marc d'argent (8 onces)	12 livre d'arg. ou 4Florins »	
XII	Perparus	?	
XII	Angivinus »	?	
	3° Sous les Hohensta	uffen (1194–1266).	
XIII	Sou impérial valait	un sou royal de Roger?	10
XIII	Denier impérial »	un dernier de Pouille?.	1
XII-XV	Once d'or»	4 augustales	60.—
XII-XV	AUGUSTALIS »	114 once d'or ou 7 taris 112 »	15. —
enna 4h T	Tari d'or »	la 30º partie de l'once d'orn	2.—
XII-XV	Grain d'or »	la 20e partie du tari d'or »	0.10
	4° Sous les Angev	rins (1266-1442).	
XIII-XIV			12.—
·	*	un 5e de l'once ou 6 tar.	15.—
XIII-XIV	Carlin d'or »	un Augustale ou 7 taris 112 u	10

XII-XV XII-XV XIV XII	CARLIN d'arg. ou lilié valait le 60e de l'once ou 10 gr. » Tornese ou petit denier » 6e partie du grain » Gros tournois » un carlin environ » Massimunnum » un écu d'or di Camera »	1.— 0.0166 0.98 11.—
	5° Sous les Aragonais (1442-1515)	
XV-XVI XV-XVI XV-XVI XV-XVI XV-XVI XV XV-XVI XV-XIX XV-XIX XV-XIX	Once d'or (de compte) valait 6 ducats de carlins	54.— 9.90 9.— 10.80 10.35 10.20 0.45 0.273 0.90 0.09 0.045 0.001
	§. II. Monnaies modernes (1515-1860).	
	6º Sous les Vice-rois Espagnols (1515-1734)	
Ducat de carrir	de compte)	32.766 5.461 1.092 0.546 0.055 0.027
	7° Sous les premiers Bourbons et les Français (1734-	1815).
Ducat	x ducats	26.40 4.40 0.88 0.44 0.044 0.022
Demnie di		9
Once de Si Colonnato Piastre Ducat Carlin nape Cinquina Pubblica . Grain Tornese	sei (ducati) 6 ducats de carlins 3 ducats de carlins	25. 50 12. 75 5. 32 5. 10 4. 25 0. 425 0. 106 0. 06 0. 0425 0. 0212 0. 0035

U (Pag. 157).

I. Innocent IV accorde aux religieux de Cava la faculté de pouvoir hériter.

NAPLES. 17 Novembre 1254. (Arc. Mag. M. 45).

INNOCENTIUS Episcopus servus servorum Dei Dilectis filijs Abbati et Conventui monasterij Cavensis ad romanam ecclesiam nullo medio pertinentis, ordinis sancti Benedicti, salutem et apostolicam benedictionem. Meritis vestre devotionis inducti, vobis auctoritate presentium indulgemus, ut bona fratrum ad monasterium vestrum volantium et professionem facientium in codem, sive sint bona mobilia seu stabilia, que, si in seculo remansissent, ratione successionis vel alio justo titulo contigissent eosdem et petere, percipere ac etiam retinere, exceptis rebus feudalibus, libere valeatis. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostre concessionis infringere vel ei, ausu temerario, contraire. Si quis autem hoc attentare presumpserit, indignationem omnipotentis dei et beatorum petri et pauli apostolorum eius se noverit incursurum. Datum Neapoli, xv. Kal. decembris, pontificatus nostri anno duodecimo.

Locus olim † sigilli plumbei.

11. Innocent IV confirme à l'abbaye de Cava les ports de Vietri, de Fonti, etc. ').

NAPLES, 3 Décembre 1254 (Arc. Mag. M. 48).

INNOCENTIUS Episcopus servus servorum Dei. Venerabili fratri... Episcopo Ravellensi salutem et apostolicam benedictionem. Cum olim clare memorie. R. et. W. Duces Salernitani quosdam portus non longe a monasterio Cavense positos, qui da Fonte et da Veleri vulgariter appellantur, spectantes ad ipsos, pro sua et antecessorum suorum salute, dicto monasterio pia et provida liberalitate concesserint, cum omnibus pertinentiis suis, prout in ipsorum ducum privilegijs plenius continetur; nosque concessionem huiusmodi obtentu dilectorum filiorum (Leonardi) abbatis et conventus eiusdem monasterij duxerimus per nostras literas confirmandam; fraternitati tue, per apostolica scripta mandamus, quatenus quicquid in preiudicium

¹⁾ Ce diplôme sut donné quatre jours avant la mort du pape Innocent IV. (7 Déc. 1254).

ipsius monasterij, subtractum inveneris de predictis portibus, vel et iam diminutum, ad jus et proprietatem eiusdem legitime revocans, dictos abbatem et conventum, non permittas super hijs, contra concessionem et confirmationem huiusmodi ab aliquibus indebite molestari. Molestatores huiusmodi per censuram ecclesiasticam, appellatione postposita, compescendo. Non obstante si aliquibus a sede apostolica sit indultum, quod excommunicare, suspendi vel interdri non possint per litteras apostolicas, non facientes plenam et expressam ac de verbo ad verbum de indulto huiusmodi mentionem. Datum Neapoli, III Non. decembris, Pontificatus nostri Anno duodecimo.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: les figures de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe † SPA SPE; du côté opposé: INNOCENTIVS. PP. IIII.

III. Alexander IV confirme au B. Léonard tous les priviléges de son monastère.

NAPLES, 28 Janvier 1255 (Arc. Mag. N.3).

ALEXANDER, Episcopus, servus servorum Dei. Dilectis filiis. . Abbati et Conventui Monasterii Cavensis, ordinis sancti Benedicti ad Romanam Ecclesiam nullo medio pertinentis, Salutem et Apostolicam benedictionem. Oblata nobis ex parte vestra peticio continebat quod felicis recordacionis Urbanus II et Alexander III, Romani Pontifices, predecessores nostri, per eorum privilegia specialia in favorem dicci vestri Monasterii, quasdam immunitates, exemptiones ac indulgencias, de benignitate apostolica et gracia speciali vobis et iam dicto monasterio concesserunt, de quibus propter longi temporis diuturnitatem atque adversariorum potenciam, quedam per abusum usurpata sunt et detracta, tam in preiudicium capitis, quam ecclesiarum, aliorumque membrorum Monasterii antedicti; adicientes, ut privilegia, instrumenta, vel quecumque alia munimenta concessa et indulta vobis per catholicos principes, duces, Reges, nec non per Fredericum, quondam Imperatorem, et quoscnmque alios cathol cos, dignaremur de benignitate apostolica confirmare. Nos vero, qui circa favorem et cultum religiosorum locorum, presertim eorum in quibus per operis evidenciam vigere sentimus sancte religionis observaciam, vestigiis predecessorum nostrorum inherentes, ac, ex officii nostri debito, paterna vobis sollicitudine providere volentes, in favorum et tranquillum statum religionis vestre, privilegia vobis et eidem Monasterio per predictos Romanos Pontifices, predecessores nostros, pie ac provide concessa, rata habentes et grata, sic ea vobis auctoritate apostolica confirmamus ac si tenorem ipsorum de verbo ad verbum presentibus fecissemus inserri ad cautelam. Confirmamus vobis et prefato Cenobio, ex nostra certa sciencia, omnia privilegia data vobis per quondam Gisulfum principem, aliosque principes; per quondam Rogerium ducem, et

per alios duces; per clare memorie Rogerium Regem, eiusque post eum in Regni regimine successores; per quondam Fredericum Imperatorem, tam ante, quam post ipsius deposicionem, omniaque alia privilegia per quoscumque catholicos vobis concessa, tam super burgensaticis, quam pheudalibus, que pheudalia libere vos posse, absque cuiusquam contrarietate, recipere declaramus, pariter et confirmamus, sicut Reges regni nostri Sicilie et iam dictus Fredericus post eos, in eorum privilegiis statuisse vidimus et confirmasse. Restituenses etiam dictum Monasterium et vos, ex nunc integre, ad tenorum et indulta omnium privilegiorum, instrumentorumque vestrorum vobis a quibuscumque concessorum, ita quod amodo in vestri atque iurium vestrorum defensione, munimine ac tutela in iudiciis, eo pociantur vigore iuris ac robore sirmitatis, quo valere poterant et debebant tempore concessionis, seu date ipsorum; usurpacione, invasione atque tocius retrohacti temporis prescriptione contra ipsa, seu unumquodque ipsorum, aut eorum clausulam divisim vel conjuntim aliquatenus non obstante. Indulgentes vobis et eidem Cenobio, propter pacificum et tranquillum statum vestrum, ut nullatenus possitis per generalem clausulam, quemadmodum alii, ex nunc ad iudicium coram quocumque iudice conveniri, nisi de presentibus de verbo ad verbum plenam et expressam fecerint mencionem. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostre confirmacionis et concessionis infringere, vel ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare presumpserit, indignacionem Omnipotentis Dei et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius se noverit incursurum. Datum Neapoli, V. Kalen. Februarii. Pontificatus nostri anno Primo.

Sur le sceau en plomb, d'un côté: les têtes de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe + SPA SPE; du côté opposé: ALEXANDER PP. IIII.

U bis (Pag. 169).

Lettre de Charles I^{er} en faveur de l'abbé Amicus et de son monastère.

NOCERA, 26 Septembre 1267. X. Ind. (VENER Dicl. MS. I. 203).

CAROLUS Dei Gratia Rex Siciliæ, etc. Secreto Principatus, Terræ Laboris et Aprutij, etc. Ex parte Religiosorum virorum Abbatis et Conventus Monasterij Cavensis fuit expositum coram nobis quod, cum homines Casalis S. Mariæ de Pertusia ad Monasterium ipsum spectantes consueverint ducere et duci facere et habere animalia eorum in territorio Castri de Olecta, tam in montibus videlicet, quam in planis, ad sumenda ibi pascua, Baiuli eiusdem Castri Aulectæ eo prætextu quod Officiales Galvani Lancæ, fautoris quondam Manfridi, olim Principis Tarentini, qui Castrum ipsum occupatum

tenebat, ab hominibus dicti Casalis præter ius quod ipsi homines ratione pascuorum huiusmodi solvere consueverant annuatim extorquevant, Assidantiæ nomine, quandam pecuniæ quantitatem, noviter homines ipsos in assidantijs ipsis præter solitum aggravare nituntur; propter quod suit nobis humiliter supplicatum, ut sibi super hoc providere de benignitate Regia dignaremur. Ideoque sidelitati tuæ præsentium tenore mandamus, quatenus si est ita, homines ipsos super ijs contra antiquam consuetudinem observatam in talibus, non obstante quod tempore dicti Galvani ultra debitum, ius extorquebatur ab eis, nec tu aggraves, nec patiaris a prædictis Baiulis, vel ab aliquibus alijs tuis subossicialibus aggravari. Datum Nuceriæ Vigesimo sexto Septembris X Indictionis. Regni nostri anno secundo.

V (Pag. 172).

Charles Ier ordonnant à ses officiers de rendre les possessions que l'abbaye de Cava possédait en Pouille.

2 Juillet 1270, XIII. Ind. (Ex trans auth. an. 1270. Arc. Mag. N. 19).

CAROLUS DEI GRATIA REX SICILIÆ etc. Goffrido de Saxo, etc. Pridem Secreto Apuliæ nostris didicimus dedisse literis in mandatis, ut Abbati et Conventui Monasterij Cavensis S. Johannis de Fabrica et S. Egidii de Pantano Ecclesias cum omnibus juribus et pertinentijs ipsarum restitueret, absque mora, et licet secretus ipse mandatum nostrum in hac parte, prout tenebatur et debuit, executioni mandasset, tu tamen, pro eo quod tenimentum predicte Ecclesie S. Johannis pro facienda massaria ad opus Curiæ olim tibi extitit assignatum, quanquam nulla massaria esse dicatur ibidem, procuratores Abbatis et Conventus huiusmodi, pro tue voluntatis arbitrio, impedis quominus valeant predicte Ecclesie tenimenta et iura prediorum ipsius pacifica possessione gaudere. Quare nobis humiliter supplicarunt, ut providere ipsis de benignitate Regia mandaremus. Ideoque fidelitati tue precipiendo mandamus, quatenus, predictarum nostrarum literarum ipsi Secreto directarum pro predicto negotio inspecto tenore, si tibi constiterit per easdem de nostro procedisse mandato, Ecclesiarum tenimentorum et iurum huiusmodi restitutionem fieri debere Abbati et Conventui supradictis et non obstante quod tenimenta pred cte Ecclesie S. Johannis ad faciendam inibi massariam pro parte Curle olim tibi extiteterint assignata, nisi alia rationabilis causa subsit de cetero, super possessione ipsius Ecclesie S. Johannis tenimentorum et iurium eius, predictos Abbatem et Conventum aliquatenus non molestes. Datum secundo Julii, XIII Indic., Regni nostri anno sexto.

X (pag. 171)

Bulle de Grégoire X à l'abbé Léon II.

LYON, 15 Mai 1274 / Arc. Mag. N. 26.)

GREGORIUS, EPISCOPUS, SERVUS SERVORUM Dei. Dilectis filiis Abbati et Conventui Monasterii Cavensis ad Romanam ecclesiam nullo medio pertinentis, ordinis sancti Benedicti, Salernitane diocesis, salutem et apostolicam benedictionem. Cum a nobis petitur quod iustum est et honestum, tam vigor equitatis, quam ordo exigit rationis, ut id per sollicitudinem officij nostri ad debitum perducatur effectum. Eapropter, dilecti in domino filii, vestris justis supplicationibus inclinati, omnes libertates et immunitates a predecessoribus nostris Romanis Pontificibus per privilegia vel alias indulgentias vobis vel monasterio vestro concessas, nec non libertates et exemptiones secularium exactionum a Regibus et Principibus et alijs Christi sidelibus rationabiliter vobis indultas, sicut eas juste ac pacifice obtinetis, vobis et per vos eidem monasterio anctoritate apostolica confirmamus et presentis scripti patrocinio communimus. Nulli ergo omnimo hominum liceat hanc paginam nostre confirmationis infringere, vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare presumpserit, indignationem omnipotentis Dei et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius se noverit incursurum. Datum Lugdunj, Idus Maij, Pontificatus nostri anno Tertio.

Locus olim + sigilli plumbei.

Y (Pag, 175).

Bulle de S. Célestin V aux religieux de Cava.

AQUILA, 30 Octobre 1294. (Arc. Mag. O. 1).

CELESTINUS Episcopus, servus servorum Dei. Dilectis filiis Abbati et Conventui Monasterii Cavensis ad Romanam ecclesiam nullo medio pertinentis, ordinis sancti Benedicti, Salernitane dioecesis, salutem et apostolicam benedictionem. Infirmorum consolatio de fonte caritatis scaturiens suis ministris premia multiplicat hereditatis eterne; propter quod copiosius sunt eorum multiplicanda solamina, ut amara ipsorum afflictio respirationis dulcedine foveatur. Porrecta siquidem nobis vestra petitio continebat, quod infirmarie vestri monastarij facultates adeo sunt tenues et exiles quod ex eis nequit egrotis necessitatum oportuna provisio provenire. Quare nos. velut compassionis filiis aperiri vobis in eisdem infirmis apostolice pietatis dexteram humiliter implorastis. Nos itaque attendentes quod vestra

pia petitio in hac parte dono exauditionis dinoscitur prosequenda; ut subventionis refocillatione gaudeant quos infirmitatis aculeus et egestatis affligit, ac propter hoc cupientes eosdem infirmos auxilio nostre gratic refovere, quod ecclesiam Sancte Marie ad Pao de Nuceria Christianorum predicte dioecesis ad vestram collationem spectantem dicte infirmarie in usus infirmorum perpetuos possitis libere retinere, auctoritate presentium, concedimus facultatem. Ita quod eiusdem ecclesie cedente vel decedente rectore ipsius possessionem nuncisci auctoritate vestra libere valeatis, proviso quod ecclesia ipsa debitis obsequiis non fraudetur. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostre concessionis infringere vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare presumpserit indignationem omnipotentis dei et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius se noverit incursurum. Datum Aquile, III Kal. Septembris, Pontificatus nostri anno Primo.

Sur le sceau en plomb, d'un côlé: les têles de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe † SPA SPE; du côlé opposé: CELESTINVS PP. V.

Z. (Pag. 176).

Constitution d' Honorius IV de l' an 1285.

Ne pouvant, à cause de sa longueur, reproduire en entier ce document important, nous en donnons ici le sommaire, d'après Venereo.

(Dict. Arch. Cav. II, 305).

« HONORII IV Pontificis diploma, sub datum Tybure, per manum Magistri Petri de Mediolano S. R. E. Vicecancellarij, 15. Kalendas Octobris 1285, Pontificatus vero sui Anno primo, 14 Indictione. De constitutionibus per eum editis ad tollenda gravamina huius Regni, præsertim: De collectis non imponendis, nisi in quatuor casibus. De Monetis non mutandis nisi semel in vita. De non exigendo, ab universitatibus in homicidiorum clandestinorum pænam. De nemine compellendo ad captivorum custodiam. De pecunia Univarsitatum Regi destinanda absque eorum periculo et expensis. De iure civili observando circa personas accusatas et circa destitutionem possessorum. De victualijs et animalibus libere contrahendis. De bonis naufragorum naufragis restituendis. De Matrimonijs liberè contrahendis et absque Regis licentia. De inquisitionibus per curiam faciendis. De Forestis in rebus privatorum non faciendis per regiam curiam. De Salinis liberis tam secularium, quam Ecclesiasticorum. De tarenis quatuor tantummodo pro literis gratiæ solvendis; pro literis vero Iustitiae nihil; pro privilegio autem infeudationis decem untiarum auri summa non excedentia. De animalibus Molendinorum non capiendis pro vectura. De non cogendis Baronibus ad

Vascella proprijs sumptibus construenda. De ordine succedendi in feudis. De Baronibus extra Regnum ad personale servitium non obligandis, et alijs. »

Nous observerons, en outre, que la Constitution d' Honorius IV eut force de loi, dans le Royaume de Naples, ainsi que le prouve la sentence, prononcée à Naples, le 17 Janvier 1294, par Jean de Muccula, docteur des Décrets, et Nicolas Rufolo, de Ravello, professeur de Droit Civil, dans le différent qui existait alors entre les hommes de Cava et l'Abbé de la Sainte-Trinité:

« Item quod predictus Dominus Abbas, nulla distinctione inter eos habiata, incarcerari mandat homines dicte Terre Cave, laudavimus, sententiavimus et ordinavimus quod hoc non fiat, nisi in casibus a jure permissis et iuxla capitula Domini Honorii Pape IV. Item licet per capitula Papalia et Regalia sit statutum ut Bajuli exerceant officium Magistre Iuratie et per eundem Dominum Abbatem Cavensem Bajulus sit statutus in perpetuum in terra predicta, petunt predictum Bajulum mutari anno quolibet ad dice ctum officium exequendum, laudavimus, sententiavimus et promulgavica mus ipsum mutari secundum capitula Domini Honorii Pape IV. »

AA (Pag. 186.)

Lettre de Charles II d'Anjou à l'abbé Dom Robert touchant la garde de Castellabate.

NAPLES, 4 Janvier 1302. VX. Ind. (Arc. Mag. O. 10.)

CAROLVS SECUNDUS DEI GRATIA REX JERUSALEM ET SICILIE, DUCATUS APULIE ET PRINCIPATUS CAPUE, PROVINCIE ET FOLCHARQUERIJ COMES. Venerabili Patri Abbati Monasterij Cavensis dilecto et devolo suo, salutem et sinceræ dilectionis affectum. Certa nobis suadente cautela consilij, quam vos nostis, nuper Jacobum de Sancto Amantio, Militem familiarem et fidelem nostrum Capitaneum Terrae Castris Abbatis ac Castellum eiusdem Castri duximus ordinandum. Unde cum vos in Curia nostra praesentes dixeritis quod ad expensas vestras, seu dicti Monasterij triginta in eodem Castro pro ipsius custodia tenuistis et nunc etiam retinetis, nosque decem servientes alios pro securiori et diligentiori custodia dicti Castri ad expensas nostrae Curiae duximus inibi deputandos. Paternitatem vestram requirimus et hortamur, quatenus in consideratione deducto, quod Castrum ipsum ex diligentis defectu custodiae dudum per hostiles captum insidias fuit, per hostes ipsos tempore multo detentum, per quod non solum ei, sed toti circumpositae Regioni secuta sunt damna plurima et iacturae, praedictos triginta servien-

tes ad expensas vestras, seu dicti Monasterij deinceps retinere curetis, prout ipsos iuxta vestram assertionem hinc hactenus tenuistis; alioquin de oportuno remedio curabimus providere. Datum Neapoli per Bartholomæum de Capua Militem Logothetam et Protonotarium Regni Siciliæ. Anno Domini Millesimo trecentesimo secundo. Die quarto Januarij, XV Indict. Regnorum nostrorum anno XVII.

Registrata in Cancellaria — Registrata penes Magnum Camerarium — Registrata penes Protonotarium.

BB (Pag. 189).

I. Clément V accorde au cardinal Vital Du Four le fief de Fabrica, en Pouille.

AVIGNON, 9 Janvier 1313, Ind. (Arc. Mag. O. 23).

CLEMENS episcopus servus servorum Dei. Dilecto filio fratri Vitali, tituli sancti Martini in Montibus presbytero Cardinali, salutem et apostolicam benedictionem. Eminentis tue fecunditate scientie, tuarumque virtutum precellentia digna nuper consideratione pensatis, te ad Cardinalatus preminentiam duximus assumendum. Quanto autem Romanam Ecclesiam civis nobile membrum existis, honoras plenius tuorum magnitudine meritorum tanto per eam attolli mereris favoris gratia potioris. Cum itaque nuper bone memorie Landulfo, sancti Angeli Diacono Cardinali apud sedem apostolicam, viam universe carnis ingresso, de Grangia seu Massaria de Fabrica ad monasterium Cavense ordinis sancti Benedicti Salernitane diocesis pertinente, quam idem Cardinalis dum viveret, ex concessione canonica, ut dicitur, obtinebat, ordinaverimus iuxta nostram providentiam salubriter disponendum, decernentes irritum et inane, si secus super hoc a quoquam quavis auctoritate scienter vel ignoranter a tempore obitus dicti Cardinalis attemptatum forsitan esset vel in antea contigeret attemptari; volentes personam tuam benivolentie nostre plenitudine prevenire, regimen et administrationem Grangie seu Massarie predicte ac omnium terrarum, possessionum, vinearum, bonorum, aliorumque iurium et pertinentiarum suorum presentium, tibi, auctoritate commictimus, per te vel alium seu alios quoad vixeris exercenda, tibi nihilominus omnes fructus, redditus, proventus et obventiones Grangie seu Massarie terrarum, possessionum, vinearum, bonorum, iurium et pertinentiarum eorumdem pro expensarum oneribus que te oportet subire continue facilius supportandis percipiendi et de illis prout comodis tuis expedire cognoveris disponendi, concedentes plenam et liberam facultatem, ac decernentes prout est irritum et inane si secus super hoc a quoquam quavis auctoritate scienter vel ignoranter attemptatum est hactenus vel contigerit imposterum attemptari. Non obstantibus quibuslibet Privilegijs, indulgentijs et litteris apostolicis dilectis filijs, Abbati et Conventui dicti monasterij sub quavis verborum forma concessis de quibus quorumcumque totis tenoribus debeat in presentibus fieri mentio specialis et per que huiusmodi nostre concessionis effectus impediri valeat quomodolibet vel differri. Volumus autem quod te cedente vel decedente seu Grangiam vel Massariam ipsam quomodolibet demictente, eadem Grangia seu Massaria ad prefatum monasterium et statum pristinum libere revertatur. Nulli ergo ommino hominum liceat hanc paginam nostre commissionis, concessionis, constitutionis et voluntatis infringere vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare presumpserit indignationem omnipotentis Dei et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius se noverit incursurum. Datum Avinion. V Id. Januarii Pontificatus nostri Anno Octavo.

II. Clément V ordonne de mettre le cardinal Vital Du Four en possession du fief de Fabrica.

AVIGNON, 9 Janvier 1313 (Arc. Mag. O. 21.

CLEMENS episcopus servus servorum dei. Dilectis filijs Archidiacono Xanclonensi, et Petro Brancatio Neapolitano, ac Thomasio de Agello Salernit ino Canonicis, salutem et Apostolicam benedictionem. Eminentis fecunditate scientie delecti sitij nostri fratris Vitalis, tituli sancti Martini in Montibus presbyteri Cardinalis, suarumque virtutum excellentia digna nuper consideratione pensatis, ipsum ad Cardinalatus preminentiam duximus assumendum. Quanto autem Romanam Ecclesiam civis ipse nobile membrum existit, honorat plenius suorum magnitudine meritorum, tanto per eam attolli meretur favoris gratia potioris. Cum itaque nuper bone memorie Landulfo sancti Angeli diacono Cardinali apud sedem apostolicam viam universe carnis ingresso, de Grangia seu massaria de fabrica ad monasterium Cavense.... etc. (Idem ut supra). Quocirca discretioni vestre per apostolica scripta mandamus quatinus vos, vel duo, aut tres vestrum, per vos, vel alium seu alios auctoritate nostra, predictum cardinalem vel procuratorem suum eius nomine in corporalem possessionem Grangie seu Massarie terrarum, possessionum, vincarum, bonorum, ac iurium et pertinentiarum predictorum vindicatis et defendatis inductum, etc.

Datum Avinion. V. Id. Ianuarii, Pontificatus nostro, Anno Octavo 1).

¹⁾ Environ un an après, le cardinal Vital du Four renonça au sief de Fabrica en faveur de l'abbaye de Cava. Clément V approuva cette cession par une nouvelle balle. en date du 16 janvier 1.114, qui est malheureusemeni sort endommagée en plusieure endroits (Arc. Mag. 0.22).

CC (Pag. 195).

Robert-le-Sage rend Castellabate à Dom Guttard.

NAPLES, 20 Auril 1332, XV Ind./Arc Mag. O. 82.)

ROBERTUS Dei gratia Jerusalem et Sicilie Rex. Goffrido de Castro Abbatis, Castellano Castri dicte Terre, fideli nostro, gratiam et bonam voluntatem. Ex certa causa, que nos movet, et quia de venerabili et religioso viro fratre Guiczardo Abbate monasterij Cavensis, Consiliario et devoto nostro, fiduciam gerimus specialem, volumus, et tibi de certa scientia nostra precipimus, quatenus statim Castrum ipsum, quod est dicti monasterij et pro parte nostre Curie hucusque custoditum, in manibus dicti Abbatis pro parte eiusdem monasterij studeas resignare, cum armis, munitionibus, victualibus, et rebus alijs sistentibus in eodem. Facturus exinde fieri tria instrumenta publica competentia, continentia quantitatem et qualitatem dictorum armorum, munitionum, victualium, atque rerum; quorum unum mittas in Archivium nostrum Neapolis, aliud dicto tradas Abbati, et reliquum tibi retineas pro cautela. Ipse quidem Abbas committet tibi per suas litteras Castellaniam seu custodiam dicti castri pro parte sua et monasterii memorati.

Datum Neapoli sub anulo nostro secreto die XX Aprilis, XV Indictionis.

Locus olim † sigilli cerei.

CC bis (Pag. 206)

Récit de la prise de l'abbé Maynérius à Castellabate, en 1357.

(Ex doc. an. 1362. - Ant. Arc. 61. n. 836, ap. DE BLASI. Misc. f. 40 a t.)

viens ad custodiam Castri Abbatis, diabolico instinctu in se notam proditionis assumens, tractatu, placito et consensu, cum quodam funiculo porrecto quibusdam malandrinis, quorum caput fuit Dominus Nicolaus Volturus, per quandam scalam funeam, ad navalem modum ascendentibus et intrantibus in dictum Castrum, dum in eo abbas Maynerius, cum suis familiaribus moraretur, per quos depraedatum fuit et perditum dictum Castrum, et per dictum Dominum Nicolaum Vulturum modo tyrannico, certo tempore, detentum; Nicolans, inquam, de Cornu cautionem dat de exeundo a dicto Castro, cum tota familia, neque illuc vel in locum alium monasterii Cavensis unquam reversurus, p etc.

IDID (Pag. 221).

Domaine temporel de l' Abbaye de Cava

ou

Liste alphabétique des Villes, Châteaux, Ports de mer, Bourgades et autres lieux, anciennement soumis à la Sainte-Trinité de Cava.

OBSERVATION. — V. signific Ville, C., Château, P., Port de mer, et B., Bourgade.

La ligne — indique la certitude du commencement ou de la fin de la possession,

et les points. . . l'incertitude.

Titre	Noms et situations diverses	Date de l'acquisition	Donateurs, fondateurs, citations, etc.	Année de la perte ou de la posses- sion
B. B. C. C. B. C. C. B. B. B.	s. Adjutor, Cava dei Tirreni Albola, près Cava s. André d'Auletta, Dianum. s. Ange, de Crypta Nocera — dei-Pag. Aquabella, Cilento s. Arch. de Tusc. ou Battipaglia s. Arsène, au val de Dianum Balnearia ou S. Lucie, près Cava s. Barb. de Capaccio, pr. Pestum s. Barb. de Crasso, val de Novi Batolla, près Agropoli s. Blaise de Salvia, Lucanie camella, Cilento Cannes (portion de) Pouille Cannicchio ou s. Prismo, Cilento Capograsso, Cilento Casamabile, près Sarno Casacastra ou s. Fabien, Lucan. Casalicchio, près l'antique Riée Casolla, près Agropoli Castaneta, Cilento Cava ou Metellianum, près Saler. Calsum ou Celso, Lucanie Cetara, près Cava Cornito (hom. de) près Capaccio	fév. 1111 mai 1058 sept. 1095 déc. 1085 mars 1125 mars 1089 — 1136 mai 1092 nov. 1104 — 1175 fév. 1135 sept. 1083 avr. 1070 avr. 1178 oct. 1136 1187 — 1081 1073 — 1175 1187 — 1123 août 1058 jan. 1130 avr. 1120 — 1223	Gisulfe II, prince de Salerne Raynolfe Bricton, normand, Jourdan, prince de Capoue Henri, seig. de Sanseverino Roger, prince de Salerne Sylv. Guarna, c. de Marsique Gisulfe II, pr. de Salerne Grégoire, seig. de Capaccio Guil. de Magna, seig. de Novi acheté du comte Guido Nicolas, comte de Principato Goffrid, Satrianum Gemma, fille d'Ademar Théodora, comt. de Gravine Rob. de Basunville c. de Loret (Vener. Dict. MS. I. 202) Richard, comte de Salerne Gisulfe II, prince de Salerne Gisulfe II, prince de Salerne acheté du comte Guido (Vener Dict. MS. I 218) construit par s. Constable Gisulfe II, prince de Salerne Todin, fr. de Grég. s. de Cap. Guillaume, prince de Salerne Guillaume, prince de Salerne	1513— 1231 1365 1410— 1610 1513— 1363 140— 1352 1363 1363 1410—

						
C	.	Crasso ou s. Marina, val de Novi	 	1086	(Vener. Dict. MS. II. 271).	1324
C.		Cyrzosimo ou S. Mar., près Noia	juil.	1122	Alberada, Châtel. de Colubrari	1348
B .		Danisi près Agropoli	_	1175	acheté du comte Guido.	1410
Ρ.		Duliarola ou Dugliara, Lucanie				1410-
B.		Dupino Cava	août	1058	Gisulfe II, prince de Salerne	1513-
C.	3	. Egide du Mont-Gargan. Pouille				1807
		. Etienne de Juncarico, Pouille				1357.
C.	•	Fabrica ou s. Jeun leRond Pouille	mars	1106	Roger, prince de Salerne	1807—
C.		Flumicello Lucanie	oct.	1113	Turgisius, seig. de Montemileto	1410-
Ρ.						1513-
B.					Jourdan, seig. de Corneto	1410—
C.	s.	Georges de Lucanie, Cilento	oct.	1086	Roger, prince de Salerne	1410-
C.		Gifoni (hommes de) pr. Capaccio				1807-
C.					acheté de Goffrid de Corbella.	
C.					Roger, roi de Sicile	1807
		Jacq. de Brienza, pr. Grumentum	août	1095	Jean, évêque de Marsique	1352 -
C.	ļs.	Jacq. de Lucerie, en Pouille	mars	1083	Henri, comte du Mont Gargan	1283
					Emma de Mannia f. de Pandol.	
В.		La Licosa, près Castellabate				1410-
					Guillaume, seig. d' Atripalda	1612
	3	Lucie du Cilento Lucanie			• • •	1410-
		Magne ou s. Mango, Cilento				1410-
C		Mangalavita, pr. Rota, Calabre				1542-
B.	s.	Marie de Campo Rubo?	sept.	1038	Guiselgard, relig, de Cava	1353
B	s.	Marie de Gualdo, pr. Maddaloni	avr.	1104	Gaytelg, princesse de Capoue.	
		Marie de Juncarico, Pouille				
		Marie des Morts, Atripalda				
P.	-	Maritima, près Agropoli				
B.	s.	Marzan ou s. Mart. Val de Novi				1362
C.	1				Guaimar, seig de Gifoni.	1410-
C.	ŀ				(Reg. May. III. 111. 130)	1410-
		Matth. ad duo flumina, près Elée				
		Matthias de Tuscianum				1807 —
		Maur ad casale, près Capoue				1275
		Maur de Lucanie, Cilento				1410-
B.					Guillaume, seig. de Sansever.	1186 -
C.		Monte-Corace ou s. Ange, Cil.				1410-
B.		Montorio (hom. de) près Avellino				1807—
C.		Musando, près Candela, Pouille	mars	1116	Guillaume, seig. de Gesualdo.	1807_
C.				_		1304.
C.	s.				Comtes Jaquintus, Didier, etc.	1465
C.	s.				comte Henri, fils de Manfred	
C.					Chev. Stab., fils de Zuri Boni	
C.			_		Chev. Stab., fils de Zuri Boni	
B.		Olearola ou Ogliastro, Lucanie	déc.	1113	Turgisius, seig. de Montemilet.	1410—
В.		Olivola ou S.Pierre, pr.Rocchetta				
B .		Palearia ou Pagliara, Cilento			acheté de Goffrid de Corbella	
B.					Sichelg. veuve de MarinCapec.	
B.		Perdifumo ou S. Arch. Cilento.		1073	Gisulfe II, prince de Salerne	1410
C. B.		Pertosa au val de Dianum		1136	Gayt. et Truda, fille de Berthe	
B.		Pestum (hommes de) Lucanie	-	1136	Roger, seig. de Caggiano	1353
B.		Pietra Focaria, Lucanie	mai	1101	Pierre et Jean, fils de Sergius	1410 —
C.	s.	Pierre ad Columnell. pr. Pestum	oct.	1086	Roger, prince de Salerne	1349
B.	s.	Pierre de Paterno. Princ. Ult.	léc.	1141	Guillaume, seig. de Gésualdo	1807—
		1				

B.1	s. Pierre pr. Pola, val de Dian. m	nai d	1086	Asclictinus, comte de Siciniano	1807—
C.	Pluppi ou Li Pluppi, Cilento a	vr.	1110		1410—
B.	Pollica Cilento de	éc.	1113	Turgisius, seig. de Sanseverino	1410-
Ρ.				Guillaume, seig. de Sanseverino	
C.				Turgisius, seig. de Sanseverino	
B .					1513-
	ss. Quaranta de Mercurio, Basil.				• • • • •
C.				Turgisius, seig,. de Sanserino	1410-
C.		éc.	1113	Turgisius, seig. de Sanseverino	1410
V.	Roccapiemonte, pr. Nocera dei P. n				1689 -
C.	Rota, ou S. M. pr. Reggio, Calab.	• •	1221	(Diplôme de Frédéric II)	1542-
C.	Ruptum ou Casal Rut. pr. Mott. n	nai	1082	Rich. le Sénéchal, fils de Drog.	1347.
C.	Saberano, près Cava a	vr.	1120	Guillaume, prince de Salerne.	1513
C.	Sclefoni, près Tuscianum n	nars	1114	Guaimar, seig. de Gifoni.	1240
C.	Serramezzana, Cilento	ct.	1073	Gisulfe II, prince de Salerne.	1410 _
B .	Serratella Cilento.		1187	(De Blasi, Misc. 328)	
C.	Siciniano(hommes de)Princ.cit.	• •	1185	Gimond, seig. de Rocca Romana	
B .				Guillaume, comte de Caserte	• • • •
C				(VENER. Dict. MS. IV. 314)	1364.
C.		nai	1168	acheté de Goffrid de Corbella	1410_
P.	Stayno, Cilento		1116	Gisulfe de Oriufo	1410-
C.	Stregola ? s	ept.	1094	Roger, prince de Salerne	1106_
				(Cf. bulle d' Alexand. III).	1311
C.	Terricellum, Cilento.			Robert de Trentenaria	1410_
C.	Terrisinum ou Trisino, Cilento.				1410_
C.	Tramutola ou s. Pierre, Basilic				1807_
C.	Trentenaria, près Capaccio n	nai	1092	Grégoire, seig. de Capaccio	1362
C.	Veterale ou Vetrale, Cilento.	• •	1073	Gisulfe II, prince de Salerne	1410_
P.				Roger, prince de Salerne	1513_
C.	s. Venera de Rescigno, p. Corneto s				1317.
C.	s. Zacharie de Lauris, Cilento.	• •	1073	Gisulfe II, prince de Salerne	1410—
C.	Zoppum ou Li Zoppi, Cilento o			Turgisius, seig. de Sanseverino	1410-

Observation

Cette Liste a été dressée, aussi consciencieusement que possible, d'après les documents, et les travaux MSS. des archives de l'abbaye de Cava, tels que les Catalogues des diplômes et des parchemins, le Dictionnaire de Venereo, les Additions et les Miscellanées de De Blasi. — On peut, d'ailleurs, consulter sur cette matière: Ventimiglia (Notiz. sul Cast. dell'Abate, passim, surtout p. Ixv) et De Meo (Ann. crit. dipl. surtout t. XII. Diz. geogr.; etc.).

EE (Pag. 232).

Alphonse Ier d'Aragon accorde à l'abbaye de Cava une nouvelle portion du golfe de Salerne.

PONTE ANEQUINO, 5 Mai 1141. IV. Ind. (Arc. Mag. P. 29).

ALFONSUS, Dei gratia Rex Aragonum, Sicilie citra et ultra farum, Valentie, Hungarie, Hierusalem, Maioricarum, Sardinie et Corsice; Comes Barchinone, Dux Athenarum et Neopatrie, ac etiam Comes Rossilionis et Ceritanie. Universis et singulis presentes nostras litteras inspecturis, tam presentibus quam futuris fidelibus nostris dilectis, gratiam nostram et bonam voluntalem. Cum constet nobis ex bullis felicis recordationis Summi Pontificis Urbani Secundi, Octavo decimo Kalendas Octobris indictione quartadecima, Anno dominice incarnationis Millesimo nonagesimo secundo, Pontificatus sui Anno Quinto, Salerni datum, quod summus ipse Pontifex Urbanus in perpetuum confirmavit Cenobio seu Monasterio Cavensi, gratiam alias sibi factam de integra decima parte piscium, qui capti fuerint in mari, a vallone qui de Gallocanta dicitur, usque ad fluvium de Cetaria, qui est de territorio ipsius Monasterij, per quinque mille passuum intra mare; Nos volentes predictam confirmationem eidem Cenobio de dicta integra Decima parte piscium, per dictum Summum Pontificem factam, omnino validam esse, et hoc ob singularem devotionem, quam eidem Monasterio gerimus, Tenore presentium litterarum nostrarum, confirmationem predictam gratis de certa nostra scientia et expressè de verbo ad verbum, ut jacet, acceptamus, laudamus, approbamus et ratificamus ac confirmationis nostre presidio roboramus. Et insuper, ad maioris gratie cumulum, usque ad octo Miliaria intra mare de novo etiam extendimus et gratiose prolongamus. Itaque Monasterium ipsum de cetero non solum integram decimam partem piscium, qui capti fuerint per Quinque miliaria intra mare, ut prefertur; sed integram decimam partem dictorum piscium, qui modo quo supra per Octo Miliaria intra mare capti fuerint, absque aliqua contrarietate habeat, exhigat, atque percipiat. Mandamus propterea, per has easdem, de ipsa nostra scientia et expresse Magnificis viris Magistro Justitiario et Magno Camerario Regni huius, eorumque Locatenentibus, Presidentibus Camere Summarie, Ceterisque universis et singulis officialibus et subditis nostris, ad quos spectet, eorumque Locatenentibus presentibus et futuris, quatenus presentes nostras confirmationis et nove extensionis litteras, et omnia ac singula in eis contenta eidem Cenobio seu Monasterio Cavensi de verbo ad verbum, ut iacent, in perpetuum teneant sirmiter et observent, tenerique et observari faciant inviolabiliter per quoscumque, iuxta seriem pleniorem. Et non contraveniant aliqua ratione vel causa, si gratiam nostram caram habent. In quorum testimonium presentes fieri iussimus, magno Majestatis nostre sigillo impendenti munitas, quas post earum opportunam inspectionem, singulis vicibus restitui volumus presentanti. Datum in nostris felicibus Castris apud Pontem Anequinum, die V Maii, iiii Indict. Anno a nativilate domini M CCCC XXXX I°, Huiusque nostri citra farum Sicilie Regni Anno Septimo, Aliorum vero Regnorum nostrorum Anno vicesimosexto.

Rex Alfonsus.

Dominus Rex mandavit mihi Giorgio cathalan: Vicario Episcop. Valent. Petrus Serranus de Ispania commissarius et cancellarius fieri fecit hoc privilegium in tempore administracionis venerabilis dominj Cardinalis Marcij.

Locus olim † sigilli cerei.

FF (Pag. 248).

Alexandre VI exhorte les religieux de Cava à recevoir, comme leur père et pasteur, l'Abbé que leur donnera la Congrégation de S. Justine de Padoue.

ROMB, 10 Avril 1497. (Arc. Mag. Q. 18; YENER. Dict. I. 65).

ALEXANDER Episcopus servus servorum Dei. Dilectis filis Conventui Cavensis Ordinis sancti Benedicti nullius diœcesis, Salutem et Apostolicam benedictionem. Hodie Monasterium vestrum tunc certo modo Abbatis regimine destitutum dilectis filiis Congregationis Monachorum sanctae Justine de Padua ordinis sancti Benedicti per eos, iuxta eorum laudabiles ritus, mores et regularia instituta tenendum, regendum, et gubernandum, de fratrum nostrorum consilio, auctoritate apostolica perpetuo univimus, anneximus, incorporavimus et applicuimus, prout in nostris inde confectis litteris plenius continetur. Quocirca discretionis vestre per apostolica scripta mandamus, quatinus deputandum per eandem Congregationis Abbatem ad regimen, curam et administrationem dicti Monasterii in spiritualibus et temporalibus, iuxta ritus, mores ac institutiones huiusmodi, tanquam Patrem et Pastorem animarum vestrarum devote suscipiatis, et exhibeatis sibi obedientiam et reverentiam debitas et devotas, ejus salubria monita et mandata suscipiatis humiliter, et efficaciter adimplere curetis. Alioquin sententiam, quam idem Abbas tulerit in rebelles, ratam habebimus, et faciemus, auctore Domino, usque ad satisfactionem condignam inviolabiliter observari. Dalum Romæ apud Sanctum Petrum, Anno Incarnationis Dominice Millesimo quadringentesimo nonagesimo septimo. Quarto Idus Aprilis. Pontificatus nostri Anno Quinto.

Sur le sceau en plomb, d'un côté la tête de S. Pierre et de S. Paul, avec l'épigraphe: + S PA S PE; du côté opposé: ALEXANDER. PAPA. VI.

GG (Pag. 260).

Formule de la création du Vicaire du Cilento.

SALERNE, 13 Octobre 1402, XI Ind. (VENER. Addit. ad Dict. f. 418).

FRANCISCUS Dei et Apostolice Sedis gratia Episcopus Cavensis etc. Universis et singulis presentes nostras litteras inspecturis, tam presentibus quam futuris iurisdictioni nostre subiectis, salutem in Domino. Pastoralis cura nos excitat subditis nostris legem imponere, quo decenter discant pacifice vivere, sine laesione cuiuscumque, ut nostro durante regimine valeant eorum bona salubriter possidere. Ea propter intellecto noviter venerabilem Fratrem Antonium de Monacha, Priorem Prioratus nostri Grassi et Vicarium nostrum spiritualem et temporalem in Cilenti partibus deputatum, gravi infirmitate detentum et circa exercitium dicti Vicariatus officii vacare non posse, ipsum tenore presentium a dicto officio duximus amovendum, et loco sui religiosum virum Fratrem Willelmum de Nusco, Monachum nostrum, in nostrum Vicarium, in dictis partibus Cilenti, in spiritualibus et temporalibus duximus subrogandum, ipsumque Fratrem Villelmum statuimus et ordinamus, committentes eidem totaliter vices nostras, ut, in unoquoque foro seu Curia, possit et valeat singulis conquerentibus justitiam ministrare, sine exceptione aliqua personarum. Pro quibus exequendis nihilominus concedimus potestatem, auctoritatem, speciale mandatum aliquem providum virum sibi in Magistrum Actorum eligendi, qui sideliter, prestito prius ad sancta Dei Evangelia iuramento, acta scribat: Curam et administrationem dicto Fratri Villelmo nostro, ut predicitur, Vicario Generali committentes, ita quod auctoritate nostra, vigore huius nostre commissionis, possit et valeat, singulas Ecclesias visitare, excessus Clericorum et Laicorum corrigere et punire, Curiam regere, iustitiam ministrare, pænas imponere, interdicere, suspendere etiam et punire, et excommunicare, et a dictis sententiis quoscumque iucidentes absolvere, pœnitentias imponere de nostris casibus reservatis, casusque ipsos alteri committere, iuribus nostre Curie et Camere semper salvis et reservatis. Pro quibus omnibus, etc. Datum Salerni, an. Dominicae Incarnationis 1402, die 13 Octobris, XI Ind.

† Ego qui supra Franciscus Dei gratia Episcopus Cavensis predicta fatemur (sic).

HIH (Pag. 26, 262.)

Domaine spirituel de l'Abbaye de Cava

ou

Liste alphabétique des Abbayes, Pieurés, Monastères, Obédiences, Paroisses et Églises de la Congrégation de Cava

OBSERVATION. — A, signifie Abbaye, P, Prieuré, M, Monastère, O, Obédience, S, (seconde colonne) Paroisse, et E, Eglise. La ligne — indique la certitude ou commencement su de la fin de la possession, et les points. . . . l'incertitude.

Nome et situations des diverses de la fonda- tion, donation Nom du fondateur, du donateur P	Epoque de la
sion la plus	posses- sion la plus approc.
O. s. Adrien de Gifoni, pr. Salerne P. s. Adrien de Rossano, Calabre O. s. Adjut. de Gifoni, près Salerne O. s. Adjut. de Gifoni, près Salerne A. s. Agnel de Salerne, Princ. Cit. E. s. Agnès de Cava-dei-Tirreni E. s. André d'Albola, près Cava E. s. André d'Aldanese, Lucanie E. s. André d'Arcella, pr. Salerne A. s. André d'Avellino Princ. Ult. M. s. André d'Avellino Princ. Ult. M. s. André de Castaneta, Cilento A. s. André de Laurino ou Salvia.ib. P. s. André de Laurino ou Salvia.ib. P. s. André de Paterno, Princ. Ult. E. s. André de Portella, Salerne M. s. André de Portella, Salerne M. s. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, Cava P. s. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, Cava P. s. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, Cava P. s. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Vetranto, Cava P. s. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Portella S. André de Portella S. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S. André de Vetranto, P. s. André de Portella S.	1293. 1582. 1620. 1478. 1482. 1513- 1513- 1513- 1482. 1575. 1483. 1483. 1483. 169. 1611. 1610.

Δ 1	s. An. de Furnellis ou M-Corace	lavant	1070	Gisulfe II, pr. de Salerne	1876
r.	s. Ange de Lanzara, Roccapiem.	mai	1079	Robert Guistard pr. de Salern	
E.	a Ange de Lunzara, Moccapioni.	ovent	1070	Grantfa II nr. de Salerne	1876
r. F	s. Ange de Lycosa, Cilento	avant	1010	Ways Add Plac. 774 at)	1198.
E.	s. Ange de Monte Calbo ?	· • •	• • •		
E.	s. Ange de Nole, Ter. de Labour	• • •	4004	(NODUL. HIST. MS. 02).	• • • •
	s. Ange de Propitiano ?				4400
	s. Ange de Tarente, Ter. d'Otr.)			1480
	s. An. de Terresino pr. Pestum			Richle-Sénéch, fils de Drog.	1270.
Ε.	s. Ange du Val de Novi, Cilento	• • •		(Rodul. Hist. MS. 62)	1363
\mathbf{M}_{\cdot}	s. Anthemius de Rocchetta, Pouil.			(Vener. Dict. MS. I 116)	1485
E.	s. Antoine de Roccapiemonte		122 3	(R. Dul. Hist. MS. 62)	1292.
P.	s. Antonin d' Eboli, Princ. Cit.	mai	1079	Rob. Guisc., pr. de Salerne	1343.
E.	s. Antonin de Capazzano, pr. Sal.		1129	Jean Cafaro	1559
A.	s. Apathus de Noia, pr. Anglona	 —	1058	(Vener. Dict. I. 117)	1292
	s. Apollonaire de Roccapiemonte		1093	Grimoald et Ademar f. de Jean	1876
	s. Archange d'Angri, pr. Pompéï			Jean de Miro, prêtre	1225
	s. Arch. de Aquabella, Cilento	_		Grégoise, seig. de Capaccio	1362
	s. Arch. de Duliara, pr. Amalfi	1		(DE BLASI, MISC. 55).	1493, .
_	s. Arcb. de Fabali ?			Guill. de Fabali	
_	s. Arch. de Pasciano, Cava	100	_	Gisulfe II, pr. de Salerne	1513—
	S. Arch. de Metelliano, Cava	L		Gisulfe II, pr. de Salerne	1513-
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1		· •	1807—
	s. Arch. de Nuce, Noc.dei-Pagani	· •		Jourdan, pr. de Capoue	1876
	s. Arch. de Perdifumo, Cirento			Gisulfe II, pr. de Salerne	1807—
	s. Arch. de Pétralie, Sicile		1131	Roger, roi de Sicile	
	S. Arch. de Portamonach. Naples		1140	Sergius de Petalario et autres	15×4.
_	s. Arch. de Serramezana Cilento			Gisulfe II, pr. de Salerne	
	s. Arch. de Tusciano, pr. Pestum			Guaimar IV, pr. de Salerne	1807—
	s. Arch. de l'allis, Gifoni			Guaimar, seig. de Gifoni	1169.
Ρ.	s. Arsène, du Val de Dianum		1149	(Bulle du pape Eugène III)	1513—
\mathbf{E} .	s. Ascention, de <i>Marsique</i>	 	1170	(Rodul. Hist. MS. 62)	
Α.	S. Barbara, de Capac. pr.Pestum	mai	1092	Grégoire, seig. de Capaccio	1485
	S. Bar. de Cras. de Brucca, Novi		1104	tiuili. de Magna, seig. de Novi	1876.
${f E}$.	s Bar. de Metelliano. Cava	fév.	1058	Gisulfe II, pr. de Salerne	1222
P.	s. Barbatus de Taurasio	mai		Roger, seig. de Castelvetere	1625
Ρ.	s Barnabas de Lucérie, Pouille	mars		Henri. com. du Mont-Gargan	1807—
E.	s. Barnabas du Val de Novi			(RODUL. Hist. MS. 62)	
	s. Barth. de Gualdo, pr. Maddal.	1		Richard II. com. de Capoue	
	s Barth. de Pazzano, (Pasciano?)			Grégoire, seig. de Capaccio	1352.
	s. Benoît d' Angri, pr. Pompéï			Jean de Miro, piêtre	1217
Ā	s. Benoît d'Angle, pr. Amalfi	i —		(Reg. III ab. Mayn. 40. 160)	1367
P.	s. Benoît d'Avellino, Princ. Utt.	• • •		(Vener. Add. Blas.)	
			•	1 '	1275
	s. Benoît d' Olivola, Pouille			(Robut. Hist. MS. 62)	1549
	s. Benoît d' Ollano, Calabre			(Bulle du pape Urbain II)	1480.
	s. Benoît de Tarente, Ter. d'Oir.			Robert Guisc. pr. de Salerne	1542.
	s. Benoît de Vico Aquidio Pouil.			Raynolfe Bricton, s. de s. Ag.	
	s Bernardin de Castellabate			(VENER. Dict. I 177)	1876.
۲.	s. Bernardin de Montorio			Guill. seig. d'Atripalda?	1506.
Ę.	s. Blaise de Butrano, Cilento	javant			1540.
	s Blaise de Casalicchio, ib.		1610	(RODUL. Hist. MS. 62)	1876.
E.	S. Blaise de Matonti, ib.			(Lib Visit. VIII. 17)	1876.
Ε.	S. Blaise de Nocera-dei-Pag.			(Vener. Dict. I. 178)	1485
Ρ.	s. Blaise de Salvia, Val de Dian.	-			1483
E.	s. Blaise de S. Agathe, Pouille	 .	1100	(Vener. Dict. I. 178)	1280.
	•	=			

```
1195. .
P. |s. Blaise de Satriano, Basilicate|sept. 1083|Goffrid, comte de Satriano
                                                                               1257. .
                                           1092|Grégoire, seig. de Capaccio
                             Cilento mai
E. | s. Blaise de Selefono,
                                                                               1149..
                                           1086 Rodelgrime, fils de Rodelgrise
E. s. Blaise de Tusciano, pr. Pest. -
                                                                               1512.
                                           1497 (Ricordi del 1497. MS. f. 3)
P. |s. Blaise du Salut,
                             Pouille | . . .
                                                                               1604..
  S. Cataldus de Brienza, Lucanie août
                                          1095 Jean, évèq. de Marsique
                                                                               1550..
                                           1168 Jean le Napolitain
E. s. Cataldus de Oderano, pr. Sal.
                                           1193 Agapit, évéq. de Fréquentinum 1610.
   S. Cataldus de Taurasio. Pr. Ult.
                                                                               1611..
                                           1081 Richard le-Sénéch. f. de Drog.
   s. Cather. de Motola, pr. Tarente mai
                                                                               1350...
                                           1340 (RODUL. Hist. MS. 63)
   s. Cath. de Castanella, Cilentol. . .
                                                                               1505..
                                           1086 Asclictionus, c. de Sicignano
E.
   s. Cath. de Pella, val de Dianum mai
                                                                               1513—
                                           1306 acquise par l'abbé Robert
   S. Césaire de Metelliano,
                               Cava
                                                                               . . . . .
                                           1123 (DE BLASI, Misc. 45)
   s. Constantin de Flum. Sarmento. . .
                                                                               1168. .
                                           1089 (Bulle du pape Urbain II)
   ss.Cos. et Dam. de s. M. Cosen. . . .
                                                                               1580..
                                           1079 Robert Guiscard, pr. de Saler.
   s. Croix de Jérusalem, Roccap. mai
                                                                               1470..
   s. Cr. de Mont-Corace, Cilento avant 1070 Gisulfe II, pr. de Salerne
                                                                               1482. .
                           Montorio mars 1168 Guillaume, seig. d'Atripalda
   s. Croix de Sala,
                                                                               1262. .
                                           1166 Robert Mostazza
                            Salerne août
   s. Croix Secus mare,
                                                                               1270. .
E. s. Dominica d'Occiano, Tricarico fév.
                                           1188 Roger, com. de Tricarico
                                                                               1684. .
                                           1086 Henri, com. du Mont-Gargan
   s. Eg. de Pantano ou du M.-Gar. août
                                                                               1807—
P. s. Etien. de Junc. pr. Rocchetta jan.
                                           1086 duc Roger, pr. de Salerne
                                                                               . . . . .
                                          1154 (DE BLASI. Add. 67 a t.)
A. s. Et. de Marsique,
                          Basilicale . . .
                                                                               1281. .
                                          1149; (Bulle du pape Eugène III)
E. |s. Etienne de Passiano,
                               Cava|···
                                           ... (RODUL. Hist. MS. 12)
  s. Etienne de Salerne, Prin. Cit.
                                          1089 Emma, fille de Justrid de Ala
E. |s. Et. de Tusciano, pr. Pestum | juin
                                                                               1540. .
                                          1410 (Cf. Vent. Not. del Cast. 100).
E. |s. Eustache de Lauris,
                             Cilento -
                                                                               1550. .
                                            ... (RODUL. Hist. MS. 63)
   s. Eustache de Salerne
                            Pr. Cit.
                                                                               1876. .
A. s. Fabien de Casacastra, Cilento avant 1070 Gisulfe II. pr. de Salerne
                                                                               1609..
   s. Félicité de Palma,
                                          1504 (VENER. Dict. II. 75)
                           pr. Nolel . . .
                                                                               1360..
                            Cilento avant 1070 Gisulfe II, pr. de Salerne
E. |s. Félix de Castanetta,
                                                                               . . . . .
   s. Felix de Cimeterio
                                          1148 (DE BLASI, Add. 827 a t)
                                                                               1592. .
E. S. Félix de Fellino,
                                          1092 Grégoire, seig. de Capaccio
                          Tramonti mai
                                                                               1513—
   s. Félix de Fonti,
                          près Caval —
                                          1126 Jean, fils de Maur
                                                                               1560. .
E. s. Félix de Portamonach. Naples . . .
                                          1149 (Bulle du pape Eugène III)
                                                                               1485. .
  s. Filus de Cosenza,
                                          1478 (Vener. Dict. II. 75)
                            Calabre . . .
                                                                               1482. .
E. s. Fortun. de C.-Rubo, Malliano avr.
                                          1073 (Vener. Dict. II. 136)
                                                                               1513-
E. s. Fortunat, ubi Fanum,
                                          1121 Léon Assapacca, d'Atrani
                               Cava
                                                                               1362..
P. s. Gemmatus (Germ.?) pr. Cap. mai
                                          1092 Grégoire, seig. de Capaccio
                                                                               1610. .
A. S. Georges ad duo flum. pr. Vélie avant 1070 Gisulfe II, pr. de Salerne
                                                                               1352. .
                           pr. Nole déc. 1143 Barthélemy, évêq. de Nole
  S. Georges a li arci,
                                                                               1274. .
P. |s. Georges de Cicala,
                           pr. Nole avant 1089 Sasson, évêq. de Nole
                                                                               1548. -
  is. Georges de La Valle,
                             Gifoni jan. 1096 Guaimar, seig. de Gifoni
                                                                               1353.
                                          1348 (Reg. III. ab. Mayn. 22)
   s. Geor. de Massanova, Lucanie
                                                                               1450. .
E. s. Georges de Matonti, Cilento...
                                          1362 (Ex doc. ant. arc. 60. n. 655).
                                                                               1149. .
P. s. Geor. de Piscopio, Noia, Basil. -
                                          1143 Ata et Hugues, fils de Rayner.
                                                                               11485. .
E. s. Geor. de Porta Nova, Salerne ...
                                          1136 (DE BLASI, Misc. 107 bis)
                                                                               1089.
E. s. Georges in Gualdo, Tarente mai
                                          1081 Robert Guiscard, pr. de Saler.
                                                                                1422. .
A. s. Grég. de Cava, de Regionar. Nap juin
                                          1150 Pierre de Domna Mira, etc.
                                                                                . . . . .
E. s. Grég. de Gifoni, pr. Salerne . . .
                                           ... (Rodul. Hist. MS. 62)
                                                                               1358. .
E. s. Grég. de Portanova,
                             Naples|juin
                                          1150|Pierre de Domna Mira, etc.
                                                                                1168. .
E. s. Grég. de . .
                                          1151 (Bulle du pape Alexandre III)
                               Ca va | . . .
                                                                                . . . . .
M. |s. Hélène in Goffone,
                                          1086 Hélène, Melit. Eud. Eustache.
                           Rossano nov.
                                                                               1876. .
E. S. Hélie de Br. de Crasso, Novi...
                                          1353 (Reg. III ab. Mayn. 78)
                                                                               1513—
O. Is. Hélie de Monte,
                                          1089 (Bulle du pape Urbain II)
                               Caval...
```

	A	FFE	N D 1		
E	s. Hélie de Salerne, Princ. Cit.			(Rodul. Hist. MS. 62)	
A	s. Hélie extra muros, d' Eboli			(Vener. Add. Blas. 796 a t.)	
	s. Hermolaüs de Aquaputr. Cil.		4443	Turgisius seig. de Sanseverin	
	·		4005	Jean évêq. de Marsique	1604
	s. Jacq. de Brienza, pr. Grumen.				1580
E.	s. Jacq. de Coperchia pr. Salerne	• • •		(Reg. Visit. II. 20)	1559
E.	s. Jacq. de Fredaria, pr. Salerne	• • •		(Reg. III. Mayn. 44)	
	s. Jacques de Gifoni, pr. Salerne			famille Deodato	1320
M.	s. Jacques de Molfella, Pouille	• • •		Dipit do Robotty	1513—
Ε.	s. Jacq. de Scazzaventulis, Cava		1	(Vener. Dict. III. I)	
Ε.	s. Jacques de Val de Dian.	• • •		(RODUL. Hist. MS. 62)	4550
	ss.Jac. et Barn. de Lucerie. Pouil.			Henri comte du Mont-Gargan	1558
	ss.Jacq. et Ph. de Riparia, Sal.			(Reg. Visit. II. 22)	1582
P.	S. Jean-Bapt. de Gualdo, Montel	mai	1164	Simon de Tivilla, s. de Nusco	1566.
A.	S. Jean-Bapt. de Roccapiemonte	nov.	1081	Gilibert fils du norm. Osmund	1876
	s. Jean-Bapt. de Staffilu, Vietri		1080	le clerc Mascigno, fils de Rom.	1513—
	s. Jean-Bapt. de Terresino Cilento		1071	Grusa, fille de Jean d'Atrani	1609
	s. Jean ad mare d' Amalfi		1349	(Inv. ab. Mayn. 160)	1476
	s. Jean ad mare de Minori	1		llérit. de Montisc. et Cannab.	1876
	s. Jean ad mare de Salerne			(VENER. Dict. III. 47)	
	s. Jean ad mare de Vietri	I .		(Ex ant. arc. n. 7. n. 12)	1513-
	s. Jean de Bulnearia, Cava			(Reg. II. ab. Mayr. 3)	1359
E.	s. Jean de Capaccio, pr. Pestum	mai		Grégoire, seig. de Capaccio	1367
E.	s. Jean de Dupino, Cava	,		(DE BLASI. Misc. 110 a t.)	1513—
E.	s. J. de Fab. ou le Rond, Pouille	mars	1106	duc Roger pr de Salerne	1610
P.	s. Jean de Lama, Basilicate.	mais	1227	DE BLASI, Misc. 112 a t.)	1311
A.	s. Jean de Lanta, Basilicate	nov		Hugues de Avena	1549
P.	s. Jean de Luylu, Daemonte	mai		Alexandre, seig. de Marsique	1604
	s. Jean de Marsique-le vicux			Rodul. Hist. MS. 62)	1610
	s. Jean de Noia (Novi?), Cilento		#	Grégoire, seig. de Capaccio	1604
P.	s. Jean de Petra, Brienza			(Bulle d' Urbain II)	1260
E.	s. Jean de <i>Porfido</i> , Bari s. Jean de <i>Raparo</i> , Cava	• • •		(Bulle d' Alexandre III)	1358
B.	s. Jean de Naparo, Cava	•		(Vener. Dict. III. 47	1345
	s. Jean de Riparia, pr. Salerne		1000	Richal-le-Sénéch. f. de Drog.	1370.
	s. Jean de Terresino, Cilento		1000	Créscire sois de apaccio	1420
	s. Jean de Trentenara, Cilento		1032	Grégoire, seig. de .apaccio (Vener. Dict. III. 182. IV. 246)	
	s. Jean de Vetrano, Calabre		1000 4000	due De ser en de Selegno	• • • • •
	ss. Jean et Paul de Bari, Pouil.			duc Roger, pr. de Salerne	1519—
A.	s. Laurent d'Aversa, Ter. de Lab.	mars	1010	Cardinal Louis d' Aragon	
	s. Laur. de Brienza, pr. Marsique		1149	construit par Jean, év. de Mar.	1568
	s. Laurent de Ciniano, Tarente		1001	Robert Guiscard, pr. de Saler.	1000.
	s. Laurent de Fasanella, Pr. Cit		1100	Tancrède, seig. de Fassanella	1609
Ε.	s. Laur. de Motola, pr. Tarente	maı	1081	Richard-le Sénéch. f. de Drog.	1303
	s. Laurent de Palisperna. Rome		1148	le pape Eugène III.	
A.	s. Laurent de Roccapiemonte		1079	Robert Guiscard, pr. de Saler.	1516
$\mathbf{E}.$	s. Laurent de Rustineto, Nocera			(Bulle d' Alexandre III)	1516
Ρ.	s. Laurent in Plaiamontis, Sal.	juil.	1050	achetée du Mont-Cassin.	1807—
A.	s. Léon de Velranto, Cava s. Léon ad mare, Salerne	vers	1004	const. par s. Léon de Lucques	1010-
E.	ls. Léon ad mare, Salerne	• • •		(RODUL. Hist. MS. 62)	 4642
Ρ.	ls. Léonard d'Avellino, Prin. Ult.			(Bulle du pape Eugène III)	1613
E.	s. Léonard de Marsique, Lucanie		• • •	(Rodul. Hist. MS. 62)	4409
	S. Leonce de Nole, Camopnie			Barthélemy, év. de Nole	1183
Ρ.	s. Liberator de Buturnino, Cava			(Bulle d' Eugène III)	1576—
E.	s. Liberator de Gifoni, pr. Saler.	jan.		Guaimar, seig. de Gifoni	1380
E.	S. Lucie de Balnearia, Cava	sept.	1092	clerc Jean, fils de Raydolfe	1513—
	•				

	_			-	
]	P. 1	S. Lucie de Cannes, Pouille mai	1167	Jean, év. de Cannes	1352
]	E.	s. Lucie de Dianum, Lucanie		(Rodul. Hist. MS. 62)	
1	P.	S. Lucie de Omignano, Cilento avan	1 1079	Gisulfe II or de Salerne	1876
	A.	s. Lucie de Massafra, pr. Tarente mai	1084	Rich. le Sénéch. f. de Drogon	1010
	1	s. Lucie de Montorio, pr. Avel. juin	4491	Rugan soin de Can annie	
			1121	Roger, seig. de Sanseverino	1807-
		s. Lucie de Serramezana, Cilento	1110	Turg sius, seig. de Sansever.	1340
		s. Magnat, près s. Aug. Naples	1330	(Cf. Reg. II. abb. Mayn. 19)	1352
		S. Mag. ou s. Mango, de Turano av.	1072	Gisulfe II, pr. de Salerne	1876 .
}	M.¦	s. Magne in Persiceto, pr. Pest. mai	1092	(Dr Mgo. Ann. 1063. n. 6.)	1187
	E.	s. Marc de Petra, Brienza déc.	1063	Grégoire, seig. de Capaccio	1362
_		s. Marg. de Paterno, pr. Nusco		(Rodul. Hist. MS. 62)	
		s. Marie ad corpus, de Salerne	4147	(DE BLASI Add. 29 a t.)	Ď
_		S. M. ad thorum ou ad cornu, Cava sept.	44.3	Sighola f do our Dandamaka	1170.
	{		4500	Sichelg. f. du com. Pandenolfe	
		S. Marie assumpta de Casalicchio	1090	(VENER. Dict. III. 166)	1876.
		S. M. assumpta de Castellabate	1315	(VENBR. Dict. III. 167)	1876.
		s. M. d' Arce, pr. Atripalda juil.	1098	Ubus, seig. d'Atripalda	
1	E.	s. M. de <i>Ab. Alfano</i> , Roccap. mars	1181	Ansérius, fils de Ferrand, etc.	1358.
	E .	s. M. de <i>Angla</i> , Amalfi		(Rodul. Hist. MS. 62)	
		s. M. de Bantium, pr. Acerenza		1475	1110
	A.	s. M. de Bussico, val de Dianum	1105	(DE BLASI Add X96)	1363.
1	M.	s. M. de Bustella, pr. Amalfi		(Vener Diet III 195)	
•	Δ	s. M. de Campo Rubo Cilento sept.	4038	Guiceland mains la C	
•	12	M. do Casali pr Consessal	, 1000 1000	ouiseigard, moine de Cava	1113.
1	n.	s. M. de Casali, pr. Capaccio	1302	(Arc. Mag. P. 10)	4382.
1	r.	s. M. de Casal Rutto, pr. Mottola vers	1165	const. par le B. Marin	1238
]	Ľ.	s. M. de Casellis, pr. Capaccio mai	1092	Grégoire, seig. de Capaccio	1362.
		S. Marie de Castanetta, Cilento	1583	(Robul. Hist. MS. 62)	1876
]	M.	s. Marie de <i>Catuali</i> , ?	147×	(Reg. III. Card. de Arag. 121)	1610.
]	E.]	S Marie de Cava, Giraci, Sicile	1478		1580-
		s. Marie de Cava, Trani, Pouil		(Cf. Arc. XCIII. n. 36)	1539.
		S Marie de Cervina, pr. Madd. mai	4458	Jean év. de Caserte	_
		s. Marie de Ciceri, Roccapiem nov.			1558
	[s. M. de Constantinople, Dianum		Roger Sanseverino	1613
	R	s. Mario do Cornato pre Conso mai	4000	(Rodul, Hist. MS, 62)	
•	A.	s. Marie de Corneto, pr. Capac. mai	1092	Grégoire, seig. de Capaccio	1262.
	A.	s. Marie de Cyr. Zosimo, pr. Noia	1089		1536.
1	A	S. M. de Domno (Rodulfo), Sal. oct.	1091	Guaimar, seig. de Gifoni, etc.	1859—
1	Ľ.	. Marie de Fabricinula, Angri -	1181	Jean de Miro, prêire	1225
ļ	5 .	s. M. de Ficu, pr. Reggio, Calab	108 9	VENER. Dict. III. 182. IV. 246	1542-
1	E.	s. Marie de <i>Fonti</i> , pr. Cava	1168	(Bulle d' Alexandre III)	1352.
]	E.	s. Marie de Generala ? vers	1142	Guil. de Mor. (arc. ant. 7 n. 23)	• • • • •
]	E.	s. Marie de <i>Gradu</i> , Cava	1482		
1	Λ.	s. Marie de Gualdo, Maddaloni avr.	1104	1/1 ==4 = 1 = 1 = 1	1513—
		s. Marie de Guaranci, Tarente mai	4()84	Rubert Guiscond on de Sala-	1485.
		s. M. de Guardiola Olivola Pouil oct.	4096	Robert Guiscard, pr. de Saler.	1
		s. M. de Gulia, puis Castellabate mai	1000	duc Roger, pr. de Salerne	1586
			10/3	Gisulfe II, pr. de Salerne	1876
1	 L	s. Marie de Herchia, pr. Amalfi mai	108/	duc Roger, pr. de Salerne	1550.
		s. Marie de llice, Consa	1114	(DE BLASI, MISC. 54)	1268
	$ \cdot _{L}^{H}$	s. Marie de Judeca, Salerne mai	1087	duc Roger, pr. de Salerne	1363
į	۲.	s. M. de Juncarico pr. Lacedogna nov.	1082	Robert de Torno, s. de Laced	1611
}	E.	s. Marie de la Charité. Salerne	1183	I(Paesano, Mem. II, 233)	1950
]	E.	s. Marie de la Charité, M-Garg. août	1086	Henri, comte du Mont Garcan	1001.
]	E.	s. Marie de la Concept. Marsique		(Ronny, Hiet MS 69)	
1	1.	s. Marie de la Latine, Jérusalem	1084	IV Eggs 133 at Vit a Comment	1520.
]	E. 1	S. Marie de la Licosa, Cilento av.	1079		
_	-	artomoray.	1012	Jordano II, pr. de Salerue	1346

_				LAAAV
E.	S. Marie de la Mer, Castellabate av.	1072	Gisulfe II, pr. de Salerne	1 876
Ε.	s. Marie de la Main, Castellaneta nov.	1095	Richle-Sénéch. f. de Drogon	1 475.
Ε.	s. M de Laureto, pr. Satrianum	1343	(Vener. Dict. IV. 183)	1551.
Ε.	s. Marie de Laureto, Roccapiem, mai	1079	Robert Guiscard?	1876.
E.	s. Marie de La Porte Neuve, Nap. mai		Sergius, archev. de Naples	1540.
E.	s. Marie de La Rose, pr. Marsiq		(Rodul. Hist. MS. 62)	1
E.	S. M. de La Terre, Corpo di Cava vers		const. par s. Pierre Pappacar.	4513
E.	s. M. de La Visitation pr. Marsiq		(Rodul. Hist. MS. 62)	_
	s. Marie de Lemnis, Castellaneta juil.			1435
$\widetilde{\mathbf{E}}$	S. Marie de l' Ermite, S. Mango		Valcausus, év. de Castellaneta	
E.	S. Marie de Lucérie, Pouille -		(Vener. Dict. Ill. 170)	1609
F.	Maria de Laminara Ebalida		const. par le B. Benincasa	1345.
	s. Marie de Luminare, Eboli déc.	1109	Luc Guarna, seig. de Mindra	1528
	s. Marie de Lupiis ou de Lecce déc.	1002	Goffrid, comte de Lecce	
	s. Marie de Mallono, pr. Nocera	1147	(Bulle du pape Eugène III)	1270
Р.	s. Marie de Mercatello, Capaccio juil	1049	comtes Juq. Landoarius, etc.	1352
	s. M. de Monte Crassano Malvito av.		Grégoire, év. de Malvito	
A.	s. M. de Montréal, pr. Palerme -	1176	Gui laume II, roi de Sicile	1183
P.	s. Marie de Motola, Ter. d'Otr		(Vener. Dict. III. 177.)	1238
E.	s. Marie de Nechicero, Roccap	1264	Vener. Dict. III. 178.)	1482.
E.	s. Marie de Noce, de Novi, Cilento	1089	(Bulle d' Urhain II)	1350
E.	s. Marie de Obedientia, Vietri	1478	Vener. Dict. III. 180)	1564
A.	s. Marie de Olearia, pr. Amalfi mai		duc Roger, pr. de Salerne	1807—
E.	s. M. de Oraczano pr. Capoue	1187	(De Blasi, Misc 50 a t.)	1217
0.	s. M. de Pago, Paho, Pao, Noc	1101	Gaïtelgr. et Hugues de Faïda	1353
A.	s. Marie de Pausitano, pr. Amal	1123	(v. Vit. di S. Constab. p. 24)	1140
Ρ.	S. Marie de Pertosa, pr. Auletta	1089	(Bulle du pape Urbain II)	1876
E.	s. Marie de Pescaria, Cava —	1306	acquise par l'abbé Robert	1513-
M	s. Marie de Plesco, Candela	1066	(De Blasi, Misc. 127)	
\mathbf{E} .	s. Marie de Pluppis, Cilento av.	1072	Gisulfe II, pr. de Salerne	1620.
$\mathbf{E}.$	s. Marie de Pignatellis, Paterno déc.	1158	Henri, archev. de Bénévent	1620.
Ā.	s. Marie de Rota, Calabre	1089	(Bulle du pape Urbain (I)	1542—
P.	s. Marie de S. Arsène, Dianum -	1136	Sylv. Guarna com. de Marsiq.	
Ē.	s. Marie de Scalea, Calabre	4449	Bulle d' Eugène III)	1452-
E	s. Marie de Siziro, pr. Bari avr.			
E.	S Marie des Graces, Capograsso		Gui de Venus, s. de s. Nicandre	
P.	Marie des Monte. Atrivold Jose		(Reg. Visit. IV. 26. 163)	1876.
F.	s. Marie des Morts, Atripalda oct.	1101 1100	Guill. seig. d' Atripalda	1612.
E.	s. Marie de Staffilu, Vietri mars		Rolégrime, sem. de Const. Junc.	
E.	s. Marie de Transboneia, Cava sept.		Vicomte Vivus et Romana	1513—
e. L	s. Marie de Trentenara, pr. Cap. mai	1092	Grégoire, seig. de Capaccio	1362.
E.	S. Marie de Vetranto, Cava -	1080	clerc Mascignus, f. de Rom.	1513 -
121 ·	s. Marie du Corpo di Cava, ib.	1169	(DE BLASI, MISC. 52)	1180.
Ε.	S. M. du Carmel, Agnone, Cilen	1580	(Rodul. Hist MS. 62)	1876
E.	s. Marie du Mont, Satriano av.	1096	Tristan de Ayrola	1352
A.	s. M. du Peuple ou de Rota, Sal.		(Rodul. MS. 62; DE Bl. Mis. 52)	1173
E.	s. Marie du Pont, Roccapiemon.	1518	llector Piscicelli	1876.
E.	s. Marie du Rosaire, pr. Marsiq		(Rodul. Hist. MS. 62)	
Ρ.	s. Marie du Secours, Longobucco	1478	(Vener. Dict. III. 183)	1575. •
E.	is. Marie du Secours, Roccapiem.	1 563	(Vener. Add. Blas. 379)	1876
Ρ.	s. Marie la Neuve. Gravina nov.	1154	Ours, év. de Gravina	1607
E.	S. Marie Madeleine, Casalicchio	1582	(Rodul. Hist. MS. 62)	1867
Р.	S. Marie Madel. Bari (Hopital)	1134	(Vener. Dict. IV. 109)	1606
E.	s. Marie Madel. Cava dei Tir.	1350	(Reg. II. Mayn. 7)	1351
E.	S. Marie Nuntiala, de Castaneta	1590	(Lib. Visit. VIII. 16. 146)	1876
E.	s. Marie Nuntiata, Roccapiem. nov.	1081	Roger, seig. de S. Georges	1876
			1 .0 ,	

_		AAFA (D. TTE TE MA.	1.170
	s. Marie Nunt. S. Barb. de Bruca	1350 (Reg. III. Mayn. 78)	1479
Ε.	s. Marine de <i>Bustella</i> , pr. Amalfi	1349 (Reg. III. Mayn. 40)	1358
Ε.	s. Marine de Corneto, pr. Pestum mai	1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1362
Ρ.	S. Marine de Crusso, Cilento av.	1085 Berthe et Hubert, son fils	1876
\mathbf{E} .	s. Marie de Genestresola, Capac. mai	1087 duc Roger, pr. de Salerne	1592
	s. Martial de Cicala, pr. Nole	1222 (Reg. ab. Bals. 14)	1344.
	S. Mart. de Durazzano, pr. Mad. mai	1158 Judith, comtesse de Caserte	1270
	s. Martin de Cornara, pr. Saler.	1149 (Bulle d' Eugène III)	1225
	s. Martin de Forma, Roccapiem. mai	1115 Silvain de Sanseverino	1264.
			1183.
	s. Martin de La Licosa, Cilento av.	1072 Gisulfe II, pr. de Salerne	1
	s. Martin de Lirno, pr. Salerne	1089 (Bulle d' Urbain II)	1505
	s. Martin de Sala, pr. Castellab. mai	1073 Gisulfe II, pr. de Salerne	1585
_	s. Martin de Turrifurcata, Melfiloct.	1100 Guill. c. de Cannes et de Melfi	16 10.
	s. Mart. du Mont, Pasciano, Cava août	1079 comte Guaiférius	1573
	s. Martin le Rond, Naples	1350 (Reg. II, Mayn. 19.)	1353.
Ρ.	s. Marzan ou Martial de Dianum	1149 (Bulle d' Eugène III)	1362
A.	s. Matthias ou Massa, Tusciano mars	1089 duc Roger, pr. de Salerne	1807—
	S. Matthieu ad duo flum. pr. Vélie av.	1072 Gisulfe II, pr. de Salerne	1876
	s. Matthieu de Domo, Castellan. nov.	1095 Richle-Śśnech. f. de Drogon	1548
	s. Matthieu de Nocera dei-Pag	1570 (Rodul. Hist. MS. 63)	1580
	s. Mat. de Paczano (Pasciano) Cava mai	1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1513 -
	s. Mat. de Rocca s. Quirici, Roc. juil.	1079 Robert Guiscard, pr. de Saler.	1
	s. Mat. de Ruticino, (Rotino) Cil. mai	1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1362
	s. Mat. in Plaiamontis, Salerne	1066 (De Blasi, Addit. 74)	1100.
			1278
	s. Mat. Piczoli (le petit), Salerne mai	1087 duc Roger, pr. de Salerne	1362.
_	s. Mat. in Subarce, Capaccio mai	1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1186
	s. Maur de Crasso, pr. Novi nov.	1104 Guill. de Magna ed Altruda	1186.
	s. Maur de Liburia, pr. Capoue sept.	1137 Robert II, pr. de Capoue	1275.
	s. Maur de Lucanie, Cilento déc.	1113 Turgisius, seig. de Sanseverin	1180.
Ε.	s. Maur de Renda, Calabre	1168 (Vener. Dict. III. 219)	1483
E.	s. Maur de <i>Trentenara</i> , Cilento mai	1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1362
Ε.	s. Maur d'Oppido, Calabre	1149 (Vener. Dict. III. 219)	1512-
E.	s. Maur in Planula, pr. Salerne	1187 (De Meo. Ann. 1187. 4)	
	S. Maxime de Salerne, Princ. Cit. avr.	1067 (De Blasi. Misc. 126 a t.)	1807—
	s. Menna de Goffone, Rossano nov.	1086 Hélène et Militon	1147
	s. Naz. de Cuccaro ou de Cultulo	1303 (Vener. Add. Blas. 68)	
	s. Nicolas ad mare, Agnone, Cil	1613 (De Blasi. Add. 382)	1876
	s. N. d'Aspro ou Casavetere, Cap. mai	1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1549
	s. Nicolas de Bania, Lecce déc.	1082 Goffrid, comte de Lecce	1089
	s. Nicolas de <i>Bari</i> , Pouille	1054 (Vener. Dict. III. 307)	1189
	s. Nicolas de Berbuto, Malliano —	1122 les habitants de Malliano	
_	s. Nicolas de Boschetto, Sorram. mai		1876.
A.		1073 Gisulfe II, pr. de Salerne	1222
E.	s. Nicolas de Calamariis, Nocera -	1079 Pierre, fils du clerc Léon	1876.
Ę.	S. Nicolas de Capograsso, Cilento	1590 (Vener. Dict. IV. 3)	•
_	s. Nicolas de Carbonaria, Tram. mai	1087 duc Roger, pr. de Salerne	1594.
P.	s. Nicolas de Chiaramonte, Basil	1190 (Ricordi del 1497, MS. f. 3)	1497
	s. Nicolas de Colmazia, Nocera —	1078 Pierre, fils de Léon	1270
	s. Nic. de Cibariis, M. Aperto avr.	1097 Altruda, châtel. de M. Aperto	1611
	s. Nic. de Controno, Pestillon	1200 (De Blasi, Misc. 131 a t.)	1258—
0.	s. Nic. de Cophila, Ordeoli	1260 (De Blasi. Misc. 131)	1267.
E.	s. Nic. de Cosenza, Calabre	1173 (Vener. Dict. IV. 5)	1513—
E.	s. Nic. de Dupino, Cava	1089 (Rodul. Hist. MS. 62)	
M	s. Nic. de <i>Herchia</i> , pr. Amalfil	1210 (Rodul. Hist. MS. 62)	1315
	• •	• ,	-

				~45 Y 6-
$\mathbf{E}.$	s. Nic. de Fellino, Tramontil.	1350	(Reg. III. Mayn. 44)	1537
Ρ.	s. N. de <i>Flasco</i> ou <i>Frasso</i> , Fassan . lo	oct. 1134	Lampus, seig. de Fassanella	1611
	s. Nic. de Galloc. de Gradel. Cava j			1537
	s. Nic. de Genestresola, Capac.			1362
	s. Nic. de Juncatello, Flum. Cil. a		Rahon, seig. de Pestillon	1551
	s. Nic. de la Fontaine, Salerne		duc Roger, pr. de Salerne	1358
	s. Nic. de la Forêt Noire, Cont.		(Rodul. Hist. MS. 63)	
	s. Nic. de Lama ou Lanco, Tusc.	_	Guaimar, seig. de Gifoni	1371.
	s. Nic. de Lacédogna, Princ. Ult. j		Jaquintus év. de Lacédogna	1548.
	S. Nic. de Mayrano, Cilento r		Jean Tancone et Gemma	1504
	s. Nic. de Mercatello, pr. Pestum j		comtes Jacq. Didier et Land.	
	s. Nic. de Mercurio, Basilicate.		(Bulle de Pascal II)	1168
	S. Nic. de Mortelletto, pr. Capac.		Grégoire, seig. de Capaccio.	1465
	s. Nic. de Novella, Cilento j		Guarinus, fils de Raynald	1143
	s. Nic. de Olida, Val de Dianum.		(Rodul. Hist. MS. 62)	
_	s. Nic. de Orteiano, pr. Salerne r		Grégoire, seig. de Capaccio	1236
	s. Nic. de Padula, Basilicate r		Hugues de Avena	• • • • •
	s. Nic. de Paterno, Princ. Ult.		(Rodul. Hist. MS. 62)	
_	S. Nic. de Palma, Salerne		const. par S. Léon de Lucques	1595—
	s. Nic. de Pantano, M. Gargan.			1352
Α.	s. Nic. de Peraticho, Basilicate a	1117 août 1117	Alberada, châtel. de Colubrari	1197
Ε.	s. Nic. de Pinna, Monopoli.	1110	(De Meo, Ann. XII. 143)	1181
	s. Nic. de Porta Nova, Salerne a		Robert Mostazza	1350
	s. Nic. de Priato, Cava.		(Bulle d' Alexandre III)	1513
E.	s. Nic. de Rheginno, Minorila	mai 1118	Etienne, év. de Minori	1209—
Ε.	s. Nic. de Scalea, Calabre.	1100	(Bulle du pape Pascal II)	
Ρ.	s. Nicolas de Scalzanis, Dianum j	uil. 1042	Indulfe, Sicénulfe, Durant, etc	1602
E.	s. Nic. de Silva nigra, Contursi.	1142	(Rodul. Hist. MS. 62)	1483
P.	S. N. des Lombards, Paternione	avr. 1124	Henri, fils du marq. Manfred	1610
E.	s. Nic. de Stayano, Nole :	av. 1100	(Reg. III. Mayn. 19 a t.)	
P.	s. Nic. de Tremulo, pr. Baril.	1346	le normand De Aita et Adelitia	1260
E.	s. Nicolas de Vulpicello, Minori	av. 1118	Héritiers de Montiscolli et Can.	1597
Ρ.	s. Nic. du Pont, Eboli a	av. 1136	(Cf. le docum, arc. XXIII, 118)	1182
Ε.	s. Nic. extra muros, Salerne	août 1166	Robert Mostazza, f. d'Alfan	1210
	s. Pancrace de Atana, Dianum			1168
	s. Pantaléon de S. Arch. M. Garg.			1480
	s. Pantal. de Fuscaldo, Cal. cit.			1309
	s. Pantaléon de Mililiano, Cava			1222
	s. Pantal. de Palearia, Cilento		Turgise, seig, de Sanseverino	1270
	s. Pantal. de Paula, Calabre			1478
			Gaitelorime pric. de Capone	1233.
	Paschase du M. Garg. Pouille		Production of the state of the	1189.
			(Bulle du pape Pascal II)	1478.
_	s. Paul extra muros, Rome	1096	(Urbain II, v. p. 71)	1103_
			(Vener. Add. Bl. 812 a t.)	1254
	S. Pierre ad sepim, Cava			1513
	s. Pierre de Anguillara, pr. Sal.			
D.	s. Pierre de Angultara, pr. Sars. Pierre de Atana ou Atena Basil.	1100	Rahan said d'Atana	1604
r. D	s. Pierre de Atana du Atena Basil. s. P. de Brahalla, de Nuce, Noia _l s	- 1100	Mahilla wanya da Cuil Grant	1483
r. F	biorro do Campo Dubo Colob	1080	/Vones Die III 100 IV 022)	1549—
D.	Diama da Campina na Fabalia	1009	(Vener, Dict. III. 102, IV. 240)	1016
U.	s. Pierre de Campo Rubo, Calab. s. Pierre de Carpino, pr. Fabalis. s. Pierre de Cassano, pr. Salerne S. Pierre de Castro, pr. Polla	1064	Retaining at Diame & Jacon	••••
D.	S Diamo de Castas - Della	— 1004 mai 1004	Agalistinus com de Sicipione	1976
r.	la. Fierre de vasito, pr. Poliali	шаі 1000	ascriculus, com. de Siciniano	1010.

4		1	*OOCIdas Do on an de Coloma	4240
	s. Pier. de Columnello, pr. Eboli			1519
	s. Pierre de Corneto, pr. Pestum	l		1263
Α.	S. Pierre de <i>Dragonea</i> , Cava	fév.	1 =	1513-
Р.	S. Pierre de Fellino, Tramonti	mai		1519
Α.	s. Pierre de Judice, Salerne		1047 (Vener. Dict. 1V. 62)	1550. .
	s. P. de La Main, Castellanetta			1548
	s. Pierre de La Noix, Cilento			150 9
	s. Pierre de La Padula, Basilic.	•		
				• • • • • •
	s. Pierre de La Palude, Pr. Cit			
-	s. Pierre de Olida, Val de Dian.			1376.
	s. Pierre de Paterno, Prin. ult.	1	1141 Guill. s. de Gesualdo et Pater.	
Р.	s. Pierre de <i>Pétralie</i> , Sicile			1807—
Ε.	s. Pier. de <i>Ponte Primaro</i> , Maiori	oct.	1158 Sergius Favar. arch. d'Amalfi	1358
E.	s. Pierre de Renda, Calabre		1100 (Bulle de Pascal II)	1550
	s. Pierre de Scalea, Calabre		1089 (Butte d' Urbain II)	1550
	s. Pierre de Tramutola, Lucanie		1 \	1876
	s. Pierre de Truppo aldo ou Atr.			1610
	1 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			1807-
	s. P. d'Olivola pr. S. Ag. Pouille			1478
_	s. P. d'Ollano, pr. Oppido, Calab		- 10	
	s. P. et s. Paul de Bari, Pouille	1	- 1 \	1197
Ε.	S. Pierre et s. Paul de Serramez.			1876
Ε.	s. Potitus, pr. Roccapiemonte		1859 échan. av. s. M. de dom.de Sal.	1876.
	s. Prépar. de Corneto, pr. Pest.		1047 Pandolfe, f du pr. Guaimar IV	1362
	s. Primus de Cannicchio, Cilento		1072 Gisulfe II, pr. de Salerne	1270.
-	ss.Quarante de Mercurio, Basil.	1		1500
_	s. Quiric. de Castellam. de la Br.	L		
	I .T	i		1548
	s. Sabin ou Savin de Castellan.	l .		1577
_	s. Salem de Roccapiemonte	1 -	, ,	
	s. Sauveur de Coriariis, Saler.			1358
E.	s. Sauveur de Nuce, Cilento	av.	1072 Gisulfe II, pr. de Salerne	1362
Ρ.	s. Sauveur de Minori, pr. Amalfi	mai		1209
Ρ.	s. Sauv. de Montorio, pr. Avel.		1168 (VENER. Dict. IV. 253)	1807—
	s. Sauveur de Pasciano, Cava	1	1088 Rolegrime, f. de Const. Junc.	1513-
~	s. Sauveur de Plagamontis, Sal.	1	1349 (Reg. III. Mayn. 44)	1358
_	s. Sauv. de Trimino pr. Sirino	1	1302 (DE BLASI, Add. 783 a t.)	1323
-	1	1		1501
	s. Siméon de Laurino, pr. Satr.	ľ		1188
	s. Siméon de Monte Sano, Basil.		1186 Hugues de Avena	_
	s. Sim. de Pestillon, pr. Conturs		1183 Tancrède, seig. de Fassanella	1400
	s. Siméon de <i>l'laginis</i> , Eboli			1578.
Ε.	S. Sixte de Perdifumo, Cilento		1 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	1876.
	s. Sixte de Calabre		1089 (Vener. Dict. III. 182. IV. 246)	
	s. Sophie de Castellabate, Cil.	_	1352 (De Blasi. Add. 376)	1480
	s. Sophie de Marsique. Lucanie		(Rodul. Hist. MS. 62)	
	s. Sophie de Salerne, Prin. cit.		1100 Jean, seig. de Cap. et Corneto	1578.
	s. Sylv. de Firmiano, pr. Eboli			-
		_		
	s. Sylv. de M. Corvino. Prin. cit.		1092 Grégoire, seig. de Capaccio	1362
	s. Sylvestre de Trentenara, Cil.			
	s. Théodule de Tarente, Ter. Ot.	mal	1081 Robert Guiscard, pr. de Saler.	
	s. Thomas de Molena?		1188 Jean prévôt du Mont-Ortiz	
E.			1154 Anastase IV, pape	
	s. Trinité de Bari, Pouille			1089
	S. Trinité de Cava. Capoue		11 -	1731—
	S. Trinité de Cicala, pr. Nole	avant	1089 Sassone, ev. de Nole	1181.
	The state of the s	•	•	

M.	s. Trinité de Fabrica, Pouille,	1149](Bulle d' Eugène III)	1483
	s. Trinité de Molfetta, Pouille	1135 (Dipl. de Robert de Bassinville)	1483
Ε.	S. Tr. de Pertosa, Val de Dianum	1580 (Rodul. Hist. MS. 62)	1876
Ε.	S. Trinité de Polla, Val de Dian	1590 (Vener. Dict. V. 50)	1876
Р.	s. Trinité de Sarno, pr. Nocera sept.	1183 Úmfrid, év. de Sarno	1876
	S. Trinité de Tramutola, Basilic. jan.	1167 Jean III, év. de Marsique	1876
Ρ.	S. Trinité de Trani, Pouille juil.	1168 Alexandre III, pape	1497
A.	s. Trinité de Vénusie, Basilicate	1098 (De Meo. Ann. 1098. n. 21)	1141
M.	s. Trinité de Val de Novi	1582 (Rodul. Hist. MS. 62)	1615
P.	s. Valentin de Bitonto, Pouille juil.	1195 Sylvestre, com. de Lusiti	1610
E .	s. Venera de Corneto, Prin. Cit. —	1047 (Vener. Dict. V. 61 a t.)	1197
Р.	s. Venera de Rescigno, pr. Pest. sept.	1086 Jourdan, seig. de Corneto	1354
E.	s. Vincent de Gifoni, pr. Salerne	1306 (De Blasi. Add. 897)	1610
E.	s. Vitus ad Torcle, Cava	1211 (Vener. Dict. V. 67)	4513-
. M.	s. Vitus de Casal Rutto, pr. Mot. mai	1081 Rich-le-Sén. f. de Drogon	1263
	s. Vitus de Grotta, pr. Amalfi	(Vener. Dict. V. 67)	• • • • •
Ε.	s. Vitus de <i>Ptaginis</i> , pr. Eboli	1353 (Reg. III. Mayn. 47 a t.)	1578
Р.	s. Vitus in plaio Buturnini, Cava fév.	1058 Gisulfe II, pr. de Salerne	1131.
E.	s. Vitus de pr. Marsique	(Rodul. Hist. MS. 62)	
A.	s. Vitus le-Majeur, Salerne	1073 (De Blasi. Add. 787 a t.)	1362
A.	s. Zac. de Lauris ou Lama. Cil. av.	1970 le gastald Jacquintus	1362.
E.	s. Zac. secus mare, pr. Bari av.	1100 le normand De Aita et Adelit.	
	s de Camela, Cilento	1264 (Reg. abb. Thom. I. 28)	1285

Observation

Suivant cette Liste, dressée aussi soigneusement que possible et d'après des documents que l'on pourra très-facilement retrouver dans les Archives de Cava 1), il résulte que l'antique Congrégation de Cava se composait au moins de 77 Abbayes, 100 Prieurés, 20 Monastères inférieurs, 10 Obédiences et au-delà de 273 Églises, formant un ensemble de 480 possessions distinctes; le tout dispersé un peu partout, dans l'ancien royaume des Deux-Siciles.

¹⁾ Soit grâce au Dictionnaire Alphabétique de Venereo, soit au moyen de l'Index chronologique des diplomes et parchemins, le premier en six, et le second en sept volumes in-f. MSS.

II (Pag. 269).

Le roi Manfred permet aux religieux de Cava d'extraire librement de leurs propriétés mille modii de grains.

IN CAMPIS PROPE LACUM PENSILE, 16 Juillet 1259, II Ind. (Reg. D. Thom. f. 3 et 21.)

Prudentibus viris portulanis Regie curie de Salerno, amici eorum Churibardus de Baro, et Jordanus de Protenone (?) de Brundusio, statuti super sale et ferro et magistri portulani regie curie in Principatu et Terra Laboris, salutem et amorem sincerum. Cum a sacra Regia maies tate nuper recepimus litteras in hac forma: « MANFRIDUS, Dei gratia, etc. Statuti super a sale et ferro et Curia in Principalu et Terra Laboris, etc. Cum ad supplia cationem venerabilium abbatis et Conventus monasterii Cavensis, nostroa rum sidelium, victualia que habent in Sancto Mattheo ad duo slumina, « Castro Cilento, Sancta Barbara, Sancto Nycolao de Mercatello et Tusciano, que sunt in summa modij mille, extrahendi de locis ipsis et deferendi ea e per mare ad monasterium Cavense, pro usu et substentatione ipsorum, « licenciam eis duximus concedendam; fidelitati vestre precipiendo mandamus quatenus, recepta prius a predictis supplicantibus, vel eorum nuntio « ydonea cautione, quod frumentum ipsum non alibi quam ad predictum c monasterium deferant, et de exoneratione astatuta supra custodia portus, a ubi victualia ipsa exonerare proponunt, vobis testimoniales litteras deferant ad cautelam; predictos supplicantes, vel eorum nuntium dictos mille « modios victualium de locis predictis extrahere et ea deferre per mare, cum vassellis parvis ad monasterium Cavense, pro usu eorum, sine mole-« stia qualibet permittatis. Cauti existentes ne, sub protextu quantitatis c ipsius, per eos vel per alios, maior et alibi victualium quantitas extraha-« tur. Datum in Campis prope lacum pensile, XVI Julii, II Indict. » — Vobis, ex regia predicta, qua fungimur, auctoritate mandamus quatenus accepta forma presentis Regij mandati et in omnibus observata, iuxta ipsius tenorem, recepta prius a predictis supplicantibus vel eoru m nuntio ydonea cautione quod frumentum ipsum non alibi, quam ad predictum monasterium deferant et de exoneratione astatuta super custodia portus, ubi victualia ipsa exonerare proponunt, vobis et nostras testimoniales litteras deferant ad cautelam, predictos supplicantes vel eorum nuntium dictos mille modios victualium de locis predictis extrahere et ea deferre per mare, cum vassellis parvis, ad monasterium Cavense, pro usu eorum, sine molestia qualibet, permittatis. Cauti existentes ne, sub pretextu quantitatis ipsius, per eos vel alios, maior et alibi victualium quantitas extrahatur. Datum Amalfi, XVIIII Julij, Il Indict.— Omni anno, quocienscumque opus fuerit impetrare litteras pro victualibus, secundum hanc formam, impetrentur littere a Curia.

JJ (Pag. 289).

Invasion de l'Abbaye de Cava, en 1507.

ANNALES CAVENSES ined. (apud VENER. Addit. Blas. MS. f. 903)

a In anno praedicto 1507. Ind. 10. Universa Civitas Cavensis, exceptis tamen nonnulis intervenire recusantibus et nolentibus, commota in Monachos, agnos mitissimos, ac super eos irruens cum furore pernimio, manu armata, eos extra Monasterium ejecit, iuxta sententiam Salvatoris, qui dixit: Cum maledixerint vobis homines, etc. Qui Nuceriam, quae Paganorum dicitur, iter arripientes, circa secundam horam noctis, devenerunt in quemdam dicti Monasterii Prioratum sub vocabulo S. Angeli, ubi per integros dies quindecim immorantes, postea honorifice associati cum gaudio Sancti Spiritus reversi sunt in Monasterium. Post haec, a Julio II. Papa destinato Commissario, praecedentibus excommunicationis litteris, Universitatem ipsam damnavit ad refectionem damnorum et expensaram, et ut singulis annis in perpetuum tenerentur Sindici et electi se personaliter praesentare in Monasterio, in Missarum solemniis, ubi in memoriam diei illius, qua expulere Monachos, quae fuit prima dies quadragesimae dicti anni 1507, cereum offerrent. Qui Cavenses minus contenti de tali poenitentia prosecuti sunt Commissarium Apostolicum inde regressum, suoque officio functum, usque ad fines Nuceriae, ubi Camerellae dicitur, ut commutaret eis poenitentiam propositam in aliam finiendam; qui fuit contentus, ut deferrent semel tantum in Monasterium faculam unam ceream, et essent in aeternum liberati, quod et factum est; et dependet facula illa supra majus altare. Verum quoad poenitentiae commutationem non creditur modo aliquo esse absolutos, quia non impleverunt primam poenitentiam, secunda non valet, quia jam commissarius privaverat se auctoritate Apostolica. Itaque sunt excommunicati et erunt; maxime quia de praesenti non desinunt molestare dictum Monasterium, Monachos injuriando, et praecipue Reverendum Dominum Abbatem D. Chrysostomum de Alexandro de Neapoli. Duces et fautores sceleris fuerunt quidam Dux Ferrandinae, nomine Ferdinandus Castriot, Albanensis, qui non multo post mortuus fuit, et quidam Episcopus Boninus Cavensis, cognomento de Gagliardis, qui miserabiliter defunctus extitit, et quidam Theseus Longus, qui similiter fuit e medio sublatus, et quidam Joannes Baptista Longus, qui in bello gallico praedicto vitam finivit, et quidam Floravantus de Troysio, qui vitam cum morte commutavit, et quidam Hieronymus Casaburus, qui paulo post migravit a mundo, et quidam alii de Pasciano, cuius corpus, postquam fuit sepulturae traditum, inhumatum repertum fuit. Item cecidit quaedam domus et oppressit filios cujusdam, nonnulli etiam vulnerati, interfecti alii, et alii profugi extitere. »

KK (Pag. 327).

Clément VIII défend, sous peine d'excommunication, d'extraire des livres de la Bibliothèque de Cava, sans l'autorisation de l'Abbé et de la plupart des religieux.

S. MARC DE ROME, 27 Juillet 1595 (VENER. Dict. MS. 1. 262-263).

CLEMENS PAPA OCTAVUS. Ad perpetuam rei memoriam. Exponi nobis nuper fecerunt dilecti filii Abbas et Monachi Monasterij Santissimae Trinitatis Cavensis, Ordinis S. Benedicti, Congregationis Cassinensis, quod, in eorum Monasterio, unam Bibliothecam diversorum antiquissimorum librorum, tam manuscriptorum quam impressorum, omnium scientiarum atque facultatum copia abundantem instituerunt; cuius Bibliothecae conservationi ad commodum et usum perpetuum Monasterii et Monachorum ibidem pro tempore degentium consultum iri maxime cupiunt; et ideo nobis humiliter supplicari fecerunt ut ad id nostram auctoritatem interponere et in praemissis oportune providere de benignitate apostolica dignaremur. Nos igitur, ut dicta Bibliotheca salva et integra ad decorem et ornamentum ipsius Monasterii ac eius Monachorum commoditatem conservetur providere volentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, tam eisdem modernis, quam pro tempore existentibus eiusdem Monasterii Abbati et Conventu, aliisque Superioribus et personis, nec non quibuscunque, tam saecularibus quam ecclesiasticis cuiuscunque status, gradus, ordinis et conditionis sint vel fuerint, tenore praesentium prohibemus et interdicimus, sub excommunicationis pœna, ne ex praedicta Bibliotheca quosvis libros, sive manuscriptos, sive impressos. dictae Bibliothecae assignatos seu in futurum assignandos, sub quocunque praetextu aut quesito colore, et ex quavis causa vel occasione seu necessitate, absque expressa nunc et pro tempore existentium Abbatis ac maioripartis Superiorum dicti Monasterii licentia, extrahere seu removere, etiams animum illos eodem referendi habeant, seu ut extrahantur vel removeante consentire vel permittere quoquomodo audeant vel praesumant. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis ac etiam Monaster. et Ordinis praedictorum statutis et consuetudinibus, caeterisque contraris quibuscumque. Datum Romae, apud S. Marcum, sub annulo Piscatoris, de xxvii Julii 1595, Pontificatus nostri anno quarto.

Locus † Sigilli

LL (Pag. 328).

Liste chronologique des incunables et des éditions princeps du XV siècle existant dans la Bibliothèque de la Sainte-Trinité de Cava.

Dans cette Liste, nous indiquons d'abord la date de l'édition; puis, successivement, le nom de l'auteur, le titre du livre, le lieu de l'édition, l'imprimeur, le format, les caractères (G, signifie Gothique; Sg, semigothique; R, Romain), enfin le numero que chaque volume porte dans la Bibliothèque de Cava (Arca Magna, I-V). Le signe—indique les éditions les plus remarquables (Cf. d'ailleurs: De Rozan, Lett. à M. le Bibl. etc. passim; Morcaldi, La bibliot. del Monum. della Badia Cav. p. 22 et s.).

- 1167. J. Gerson De passionibus animæ. S. Augustin Enchiridium, Apologus in librum de vila christiana, De Singularitate clericorum. Mayence, Olric Zel de Hanau. 4. G. 1.
- 1473. E. S. Piccolomini Epistolæ. Naples, Arnold de Bruxelles. 8. R. 2.
 - 1474. S. Antonin, arch. de Florence De excommunicationibus, suspensionibus, interdictis, irregularitatibus et pænis. Venise, Jean de Cologne et Jean Nanthen. 4. G. 3 et 4.
- 1476. Albert-le-Grand, Sermons. Venise, Adam de Ruteuil et André de Lorraine. 4. G. 5.
- 1476. Bible. Venise, François de Hailbrun et Nicolas. 4. G. 6.
- 1476. Eusèbe de Cesarée, Histoire ecclés. Rome. De Lignamine. f. R. 7.
- 1477. Guill. Durand. Rationale divinorum officiorum. Rome, Georges Laur. f. R. 8.
 - 1478. Astesanus, Summa de casibus. Venise, Jean de Cologne et Jean de Nanthen. 4. Sg. 9.
 - 1478. Mamotrectus in S. Scripturam. Venise, François de Hailbrun et Pierre de Bartua. 8. Sg. 10.
- 1478. Georges Merula, Enarrationes Juvenalis Satyrarum. Venise, Gabriel de Petro. f. R. 11.
 - 1481. Albert-le-Grand, Liber methaurorum. Venise, Raynald de Novimagio. 4. Sg. 12.
- 1481. Vén. P. Ambroise Camaldule, Tabula super sermones Ephrem. Florence, Antoine de Barthélemy Mischomini 4. R. 13 et 14.
 - 1481. G. Burlée, Super libros ethicorum Aristotelis. Venise, Octavien Scoti f. Sg. 15.
 - 1481. S. Augustin, De Anima. Venise, Philiphus (sic) Venetus. f. G. 16.
- 1481. J. Boccaccio, Genealogia deorum gentilium (Reggio). . . f. R. 18.

- 1482. Mamotrectus in S. Scrip. Venise. And.-Jacq. de Lathara. 4. Sg. 19.
- 1483. Albert-le-Grand, Compendium theologicæ veritatis. Venise, Grégoire Dalmatino et Jacques de Brescia, 4. Sg. 20.
- 1483. J. Gerson (?) De imitatione Christi et de contemplatione omnium vanitatum. Venise, Pierre de Loeflein de Langencen. 4. Sg.—1493 S. Grégoire, Homélies. Venise Peregrinus de Pasquale. 4. G.—1495. S. Bernard, Homélies et Sermons, Jean Emerich de Spire. 4. G.—1501. S. Ephrem, Sermons. Venise, Christophe de Pensis. 4. R. n. 21.
 - 1483. Nicolas de Lyra, Super quatuor Evangelia, Actus apostolorum et apocalypsim. Venise, François Renner de Hailbrun. f. G. 22.
 - 1483. Thomas d'Irlande, Manipulus florum. Plaisance, Jacques de Tyela f. G. 23.
- 1483. S. Isidore, Elymologies. Pier. Loeslein de Langencen. f. G. 24.
 - 1483. Jean de Gènes, Catholicon. Venise, Hermann Lichtenstein de Cologne, f. G. 25.
 - 1483. Fr. Nicolas de Ausmo, Supplementum ad summam Pisanellam. Venise, François Renner de Hailbrun. 12. G. 26.
 - 1484. Fasciculus temporum omnes antiquorum hystorias complectens 4. G. 27.
 - 1484. Hernei Britonis, De intentionibus 4. G. 28.
- 1484. S. Grégoire de Nazianze, Poëmes. Rome, Alde Manuce. 4. Grec. 29
 - 1484. Fr. de Esculo, Quaestiones. Gaétan de Vicence, De cœlo et mundo. Venise f. G. 30.
 - 1485. Jacq.-Phil. de Bergame, Supplementum chronicarum in omnimoda historia. Brescia, Bonino de Boninis de Raguse. f. G. 31.
 - 1485. Ubertino de Casal, Arbor vite crucifixe Jesu. Venise, André de Bonettis. f. R. 32.
 - 1485. Nicolas de Orbellis, Expositiones librorum metaphysices Aristotelis, Bologne, Îlenri de Haerlem et Math.-Crescentini de Bologne, 4. G. 33.
 - 1485. Expositiones et correctiones in mamotrectum. Venise François de Madijs. 12. Sg. 34.
 - 1485. Gaut. Burlée, Expositiones super artem veterem Porphyrii et Aristo telis. Venise, Bernardin de Fridino du Monferrat. f. G. 35.
 - 1486. Barthélemy de Caimis, *Interrogatorium sive confessionale*. Venise, Reynald de Novimagio teoteunico (sic). 4. G. 36.
 - 1487. Fr. Augustin d'Ancone, Summa de ecclesiastica potestate. Venisc, Jean Leoviler de Hallis. 4. Sg. 37.
 - 1487. Maître Jean, Quaestiones subtiles et perutiles super tolum cursum logice super tota philosophia. Venise, Bonetto Locatello. 4. G. 38
 - 1487. Fr. Augustin d'Ancone, Summa de ecclesiastica potestate. Venise, Jean Leoviler de Ilallis. 4. Sg. 39.

- 1488. Tibulle, Elégies. Venise, Andre de Patascichis Catarensis. f. R. 40.
- 1488. Jean de Bandino, Quaestiones in libros Physices Aristotelis. Venise, Jean Lucille Santtriter et Jérôme de Sanctis. f. G. 41.
- 1488. Jean Tortelli d'Arezzo, Commentariorum grammaticorum de Orthographia dictionum graecis tractarum. Venise, André Paltasichis Catharensis. f. R. 42.
- 1489. J. Bapt. Traomale, Rosella Casuum, Pavie, J. Ant. de Birretis et Fran. de Gyrardenghis. 4. Sg. 43.
- 1489. Pyrrhus Perrotti, Cornucopiæ seu commentariorum linguæ lalinæ. Venise, Paganino de Paganinis de Brescia. f. R. 44.
- 1489. Aulu-Gelle, Noctes Atticæ. Venise, Bernardin de Choris et Simon de Lucro. f. R. 45.
 - 1489. Boèce, De consolatione philosophica, De disciplina scholcrium, etc. Venise, Octavien Scotti. G. 46.
 - 1489. Hermolaus Barbaro de Venise, Paraphrasis in posteriora analytica Aristotelis. f. R. 47.
 - 1490. Oldrade de Ponte, Consilia et quæstiones utriusque juris. Paris de Putheo de Naples De syndacatu officialium. Venise, Bernardin de Tridino. f. max. G. 48.
 - 1490. Fr. Alphonse de Tolède, Sententiae atque expositiones. Venise, Paganino de Paganinis. f. G. 49.
 - 1488 et 1490. Albert-le-Grand, Commentaria in libros physicorum, De cœlo et mundo, Venise, Jean et Grégoire de Forli, frères. f. G. 50.
 - 1490. Jacques Phil. de Bergame, Supplementum chronicorum in omnimoda scientia. Venise, Bernard Rizo de Novare. f. G. 51.
 - 1490. J. César, Commentaria. Venise, Théodore de Ragazonibus. f. R. 52. Q. Curce, De Rebus gestis Alexandri Magni, Venise, 1494, Jean de Tridino alias Tacuino. f. R. 53.
 - 1490-91. Jean Jovien Pontanus, De fortitudine, de Principe, de Obedientia. Naples, Matthieu Morave. 4. R. 54.
 - 1490. Gui de Mont-Rochen, Manipulus curatorum 4. Pg. 55.
 - 1490. Robert de Lecce, Sermones 4. Sg. 56.
 - 1490. Id. Sermones. Venise, Jean et Grég. de Forli frères, 4, Sg. 57.
 - 1490. Id. Sermones de adventu. Venise, Jean et Grégoire de Forlì, 4. Ig. 58.
 - 1490. Goffrid Bussard, Historia ecclesiastica. Paris, chez Fran. Regnault. 12. G. 59.
 - 1491. Fr. Ant. André, Quaestiones super XII libros metaphysices Aristotelis. Venise, Boneto Lucatello; — 1409. Id. Scriptum super tota arte veteris Aristotelis. Venise, Simon de Lucre; etc. f. R. 60.
 - 1491. Suiset, Calculationum liber, Padoue. Ed. Ioan. de Cypro. f. R. 61.
 - 1491. Egide Romain, Expositio librorum de anima Aristotelis, Pavie, Christophe de Lanibus. f. G. 62.
 - 1491. Cassien. XII libri de institutis coenobiorum et de VII principalium

- remediis. Venise.... 1493. S. Isidore, Liber Elhymologiarum et de summo bono. Venise, Boneto Locatelli. f. G. 63.
- 1491. M. Ant. Sabellicus, Brevissimae in Livium Annotaliones. Venise.... f. R. 64.
- 1491. Burlei. Super VIII libros physicorum Aristotelis, Venise, Boneto Locatelli. f. G. 65.
- 1492. Pétrarque, Canzoniere..... Pierre de Vérone. f. R. 66 (avec gravures en bois dans le texte).
 - 1492. Jean Scoti. Quaestiones super Porphyrio, ac praedicamentis Aristotelis, etc. Venise, Boneto Locatelli. f. G. 67.
 - 1492. Paul de Venise, Logica. Venise, Pierre de Bergame 4. G. 68.
 - 1492. Expositiones et correctiones in Mamotrectum. Venise, Simon Bevilaqua de Pavie. 12. G. 69.
 - 1493. Fr. Bernard, Mariale, seu de excellentiis Reginae coeli. Milan Léonard Pachel, 4. G. 70 et 71.
- 1493. Numerus sanctorum et monachorum O.S. P. Benedicti et Vita B. Nicolai de Prusia M. S. B., et alia opuscula (en partie MS.) 4.G. R. 72.
- 1493. Xenophontis Opera (trad. latine de Franç. Filelfo). Bologne, Plato de Benedictis Herodiani Historiae de Imperio (trad. d'Ange Politien)..... f. R. 73.
 - 1493. Paul de Venise, Logica et Menghi Faventini Super ea commentum. Venise, Simon Bevilaqua. f. G. 74.
- 1494. Strabon, De silo orbus (trad. lat. de Guarino).... Jean de Vercei. f. R. 75.
 - 1491. J. Berthachini Repertorium, Partes III. Venise, Georges degli Arrivabeni de Mantoue. f. max. G. 76, 77 et 78.
 - 1494. François Ruero, Ysagogicus...... 4. G. 79.
 - 1494. Angelo de Aretino, Instituta cum divisionibus et summariis. Venise.

 Jean Wertzog. 4. G. 80.
- 1494. Apien, De bellis civilibus (trad. lat. de Candide Scandiano). Reggio, Fran. de Mazzalibus. Liber lybicus (id).... Peregrino Pasquale f. R. 81.
 - 1495. Pic de la Mirandole, Disputationes adversus astrologos, Bologne. Benoît Hector de Bologne. f. R. 82.
 - 1495. S. Bernard, Homélies et sermons. Milan, Léonard Pachel. 4. G. 83.
 - 1495. Fr. Jean Gritsch, Quadragesimale. Venise, Lazare de Soardis, 4. G. 84.
 - 1496. Fr. Ant. de Bitonto. Sermones quadragesimales. Venise Jean Hertzo:. 8. G. 85.
 - 1496. S. Vincent de Valence, Sermones de sanctis, Venise, Jacq. de Leucho. 4. G. 86.
 - 1496. Jean Valense, Communiloquium, Compendiloquium, Breviloquium de vita religiosa. Venise. Georges degli Arrivabene. 16. G. 87.

- 1496. Jérôme Clario de Brescia, Decretalia Gregorii IX. Venise, Baptiste de Tortis. f. max. G. 88.
- 1496. Pierre de Ancha, Consilia amplissima utriusque juris. Turin, Iacobino Suyco. f. max. G. 89.
- 1497. Fran. de Zabarellis, Singularis er prope divina super Clementinis lectura. Venise, Bernardin Benalio. f. Max. G. 90.
- 1497. Fr. Sylvestre Prierianus, Additiones in Johannem Capreolum. Crémone, Charles Darlerio. 4. G. 91.
- 1497. Jean Scot, Quaestiones super praedicamentis et perihermenis Aristotelis.—Antoine de Andrea, Quaestiones super sex principiis, etc. Venise Boneto Locatelli. f. G. 92.
- 1498. Henri de Suse Card. Summa Hostiensis. Venise, André de Loresanis de Asula (fort beau, avec de délicates miniatures). f. max. G. 93.
 - 1498. Louis de Prusse, Trilogium animae. Nuremburg, Ant. Koberger 4. G. 94 et 95.
- 1498. Solin, De Mirabilibus mundi. Brescia. Jacq. de Bretagne. 1499. Pline, Naturae historiarum libri XXXVII. Venise, Louis de Varisio, de Milan. 4. R. 96.
 - 1499. Fr. Baptiste de Mantoue, De patientia aurei libri tres. Venise Jacq. de Leuco. 8. R. 97.
 - 1499. Fr. Richard de Mediavilla, Super quarto sententiarum. Venise, Boneto Locatelli. 4. G. 98.
 - 1499. Cicchi Esculani, Fran. Capuani de Manfredonia et Jac. Fabri Stapulensis, Sphaera mundi et theoria planetarum. Venise, Simon Bevilacqua. f. R. 99.
 - 1499. Cicéron, Contra Verrem. Venise, Barth. de Zanis. 1501. Pétrarque, Opuscules.—Bienvenu de Rambaldis, Liber Augustalis. Venise, Simon de Luere. f. G. 100.

MIM (Pag. 328).

Poésies inédites de l'abbé Ange De Faggio, dit Le Sangrino.

Voici, comme échantillons du talent poétique du Sangrino, deux épîtres adressées, vers 1589, à son ami Dom Victorin Manso. Elles sont extraites du MS. qui se conserve dans les Archives du Mont-Cassin, sous le n. 158, alias 396; et servent admirablement à faire connaître ces deux illustres abbés.

I. Ad Rev. P. D. Victorinum, abbatem sacri Monasterii SS. Trinitatis Cavae, Şacrae Theologiae Professorem per quam eruditum.

> Quae tibi, Victorine Pater, pia carmina mitto, Accipe utroque manu; singula, quaeso, lege.

Dant alii gemmas, alii dant carmen amico;
Non habitis gemmis, dulce do carmen ego.
O utinam longaeva Patrum decorare sepulchra
Invigiles, ut eos niteris officio!
Nam tibi clara Deus tribuet super aethera sedem
Si Patribus sacros struxeris aediculas.
Fratribus en cellas reficis; cur Patribus aras
Non renovas veteres relligione nova?
Si nova relligio poscit nova munia laudum,
Ædiculis rutilent digna sepulchra novis.
Rupe sub exigua thesaurus habetur opimus;
Majores rogitat coelica gaza lares.
Qui tibi consuluit Patrum celebrare triumphos
Te doceat Patribus condere fana Deus.

II. Ad Rev. P. D. Victorinum Atellanum, sacri Coenobii SS. Trinilatis Cavas Abbatem per quam eruditum.

Vincis, Victorine, sophos in agone sacrorum Dispariles sensu conciliando pares. Vincis, dum diversa Patrum paradoxa diserto Disseris eloquio et candidiore notas. Nec mirum, supera conspersus rore superna, Fulges doctrina, dogmata diva doces. Intellectu humili vincis te sub crucis ala Discordes pacas par referendo pari. Sunt facies hominum variae, vaga corda, voluntas Libera, sentire, ut vivere, cuique suum. Foelix qui recte sentit, qui vixit honeste; Nam similes simili jungit amore viros. Tu pater es tanto melior, quanto aequior aequas Disparia auctorum pondera lance pari. Unde, nec immerita, vocitatur laude volumen Harmonia: est enim dulcis ut apta chelis. Dulcius est cithara nervis resonante canoris, Victorine, tuum quod veneramur opus. Hinc tibi palma datur; sumes super astra coronam, Hic honor in coelo, gloria maior erit. Dénique, si quid habes operum, disperge per orbem, Ne tineae, mures et situs illud edant; Sed vescatur homo coelesti pane, relictis Ægypti cœpis, Pegasidumque dape. Et quae diversis fuerant prius edita libris,

Sint uno tantum codice pacta modo.

Hinc velut ex agro capiemus lilia, gemmas
Ex conchis, aurum ditis ab omne Tagi.

Esse nefas meditor, quae lucet in arce lucerna
Ponere sub modio vel sub humo tegere.

NN (Pag. 343)

Classification ancienne et moderne des archives de Cava.

Les archives de Cava contiennent actuellement 714 bulles ou diplômes, 105 parchemins grecs, 13 560 parchemins latins et une énorme quantité de documents en papier, qui n'est point encore connue exactement.

Voici une idée de la disposition des Parchemins des Archives de Cava.

§ I. Disposition ancienne ou topographique (1610-1830).

Nous ne saurions mieux faire que de laisser la parole à VENEREO, l'auteur de cette disposition.

a) Armaria.

Arm.	I.	continet diplomata originalia et transumptata valida:
Sub lit	t. A.	Alexandri II, III, IV, VI et VII, Anastasii IV, Clemen-
		tis VII et aliorum, n.º
n	В.	Eugenii III, IV, Innocentii III, IV, VIII, X, n.º 29
D	C.	Benedicti XII, Cœlestini V, Gregorii VII, XI, XIII, XIV,
		XV, Honorii III et IV, Paschalis II, Urbani II et VIII, n.º 45
n	D.	Bonifacii VIII et IX, Clementis V, VI, VII, VIII, Joannis XXII,
		Julii II et III, Leonis IX et X, Lucii III, Nicolai III,
		Pauli III et V, n.º 44
))	E.	Archiepiscoporum et Episcoporum, n.º
Ŋ	F.	Imperatorum et Regum, n.º
ď	G.	Principum et Ducum, n.º
D	H.	Marchionum, Comitum, Comestabulorum et Baronum, no. 113
Arm.	II.	(sub litt. L. M. N. O. P. Q.) continet varia alia diploma-
		ta in pergamena ducum, comitum, principum, etc. n.º . 168
Arm.	III.	continet varias scripturas, videlicet:
S ub lit	t.R.	nunnellas scripturas circa unionem S. Monast. Cavensis, cum congregatione S. Justinæ de Padua, et erectionem a dotationem Episcopatus Cavensis.

- Sub. litt. S. Scripturas eiusdem materiæ et litium jurisdictionis et præmentarum Abbatis Cavensis, et instrumenta sententiarum. Item provisiones R. Cameræ Summariæ circa exemptionem Monasterii et bonorum a solutione dati, passus et Gabellæ.
 - n T. Arbores quarumdam familiarum et varias scripturas.
 - » V. Constitutiones seu Bullas apostolicas et aliqua decreta generalia S. Congregationis, nec non Regias litteras directas Abbati Cavensi, tanquam Baroni et Ordinario.
 - » A'. Scripturas contra Episcopum Caputaquensem etalias finitimas jurisdictiones, nonnullos processus jurisdictionales.
 - B'. Allegationes quasdam circa lites habitas cum monasterio, et copias diplomatum et bullarum.
 - » C'. Transumpta seu libros transumptorum nº 10 principalium privilegiorum Monasterii et Congregationis Cavensis.
 - D'. Authenticas Reliquiarum et de Laudibus SS. Patrum Cavensium et aliorum monachorum, et decreta circa missas reductas et celebratas, indulgentiarum formulas et licentias vestiendi et profitendi.

b) Arcae

Arcæ Archivii S. Monasterii Cavensis continent:

- 1. varia diplomata, transumpta et copias diplomatum.
- 2. scripturas circa Renunciationem Commendae Monasterii Cavensis, unionem cum Congregatione S. Justinae, Lites cum Universitate Cavensi, Erectionem et dotationem novi Episcopatus, et Controversias cum novis Episcopis.
- 3. scripturas haereditatis Notarij Jo: Marini Pinti de Cava, qui omnia bona sua obtulit Monasterio.
- 4-5. Cedulas Catasti seu Inventarii Cavae.
- 6-7. scripturas notarii Constabilis de Lucha, notarii Marci Juvenis de Cava, et aliorum notariorum.
- 8-10. scripturas Calabriae, Rotae, Noiae et Scalzorum.
- 11-12. scripturas Veleris, Cetarae, Fontis, Albolae, et alias.
- 13. scripturas S. Angeli de Silva Nigra, Contursii et Pestillonis.
- 14. scripturas Nola e, Cervinae, Magdaluni, Cicalae, Palmae et Castrimaris de Stabia.
- 15. scripturas Amalfiae, Maioris, Minoris et Tramontis
- 16. scripturas Romae et Sicilia e.
- 17. scripturas Paterni et Montellae.
- 18-19. scripturas Montorii.
- 20. scripturas Avellini, Taurasii et Montis Aperti.

- 21. scripturas Atripaldi et Solofrae.
- 22. scripturas Sacristiae, Sacrarii et Ecclesiae Cavensis
- 23. scripturas aliquas Monasterii Cavensis.
- 24. scripturas Doctoris Jo: Pelri Mangrellae de Cava.
- 25. scripturas Sarni.
- 26. scripturas Capuae et Cajatiae.
- 27-29;109. scripturas civitatis Neapolis et pertinentiarum eius, videlicet Resinae, S. Georgii ad Cremanum, S. Johannis ad Teducium, Marani et Mugnani.
- 30-35. scripturas Nuceriae Paganorum, Terrae Angri cum earum pertinentiis
- 36-39. scripturas Pertusiae, Pollae, Athanae, Cagiani, Salviae, Burgentiae, Laurini, Rescigni, Diani et S. Arsenii.
- 40-48;101-103. scripturas Cavae et Casalium eius.
- 49. scripturas Castri S. Agathae, S. Petri de Olivola et Aulectae.
- 50-58. scripturas totius Apuliae, sed praesertim Barii, Trani, Bitonti, Melfiae Cannarum, Tarenti, Gravinae, Motulae, Castellaneti, Molfettae, Massafrae, Casalis Rupti, Pelagiani, S. Ægidii, S. Joannis Rotundi, Foggiae, Fabricae, Luceriae, Rocchettae, S. Stephani et S. Mariae de Juncarico.
- 59-64;106. scripturas Lucaniae, et praesertim Capuacii, Cilenti, Castri (Abbatis), Terricelli, Agropoli, Licosae, Altavillae, Mercatelli Paesti, Spendacii, Vallis Novi, Crassi, S. Barbarae, S. Marinae, Joac, Nobbae et Novellae.
- 65. scripturas familiarum, et alias universas, quae nullo particulari loco convenienter valent cooptari.
- 66;115. scripturas Congregationis Cassinensis et etiam alias varias scripturas aliorum monasteriorum Congregationis.
- 67-68. ?
- 69-72. scripturas Ebuli, Tusciani, Montis Corvini, Jufuni, Campaniae, Olibani, S. Petri ad Columnellum et S. Matthiae.
- 73-76. scripturas Roccaepimontis.
- 77-78. ?
- 79-81. scripturas Marsici et Tramutolae.
- 82-87;107-108. scripturas Salerni
- 88. scripturas Ecclesiae S. Adjutoris et aliorum Casalium Civitatis Cavae.
- 89-90. Chrismata, Approbationes Ordinandorum et Dimissorias totius Dioeceseos.
- 91. Bullas Beneficiorum, Edicta, Nominationes ad consursus ad beneficia.
- 92. solutiones decimarum et quindenniorum.

- 93. scripturas Allegationum in juribus ad totius diœcesis jurisdictionem tuendam, ultra alias quæ sunt in Arcis particularibus.
- 94. procurationes de obedientia totius Cleri præstita in die anniversario Consecrationis Sac. Mon. Cavensis, registratas in libris Visitationum.
- 95-96. Bullas et informationes circa dispensationes matrimoniales.
- 97. Excommunicationes, præter registratas in Registris Communibus. 98-100.?
- 104. multas Apogas de receptis censibus et solutionibus factis.
- 105. antiquas et modernas Plateas bonorum Monasterii Cavensis per totum Regnum utriusque Siciliæ.
- 110. nonnulla manuscripta antiquissima et recentiora: Historias, Matriculas, Registra Familiarum.
- 111 114. nonnullos processus antiquos, civiles et criminales, terrarum et Dioecesis sac. Mon. Cavensis.
- 116. Libros censuum et locationum.
- 117. Registros Visitationum Diœcesis et libros censuum Sacristiae.
- 118-119. Protocollos, Bastardellos et Fasciculos scripturarum notariorum Petri Pauli de Troisio, Mattiae de Troisio, Liberati Mangrella, Ptolomaei David, Joannis-Matthaei de Luca, Jo: Bap. de Citellis, Leonardi de Citellis, Constabilis de Luca, Jo: Jacobi et Jo: Ferdinandi Costa, Masulli Riccardi, Fabritii Mangrella, Jo: Marci Juvenis, Jo: Caroli Puglesii, Ludovici David, Antonelli Manfredi et Laurentii de Marchisio.
- MAGNA ARCA PRIMA continet varios libros Manuscriptos litteris Longobardis, et varia Regestra antiqua Censuum et Locationum; Catasta, libros recentiores, libros Recordationum.
- Magna Arca Secunda continet libros sive Repertoria pro inveniendis scripturis in Archivio; ac etiam libros Familiarum, Visitationum, Censuum Sacristiae, Bullarum.

(Vener. Dict. I. f. I. et 125-127. — Cf. Series Armariorum et Arcarum quae sunt in Archivio Cavensis, an. 1718. Arc. ant. 110. n. 59; Inventarium ac Registratio Scripturarum Archivii Cavensis quae sunt in Armadio III et in Arcis Magnis I et II, an. 1717-18, auctore D. Marino Albritio Archivario. MS. 107. in-4, passim).

Nous pensons qu'il est intéressant encore d'indiquer le nombre des documents contenus anciennement dans chaque Arche. Voici donc celle indication, exacte pour les 64 premières arches (d'après le Catalogue qu'en fit De Rossi, vers 1830 1). Quant aux autres arches, elle n'est

1) Ce Catologue précieux et malheureusement inachevé forme un très-gros et trèslourd

qu'approximative et basée sur le numero le plus élevé que nous avons pu découvrir 1).

Total des documents autrefois contenus dans chaque arche des Archives de Cava.

Arche	Nombre des Documents.	Ar che	Nombre des Docum.	Arche	Nombre des Docum.	Arche	Nombre des Docum.
1	256	31	292	61	850	91	490
$\frac{2}{3}$	190	32	362	62	817	92	257
3	1347	33	68	63	880	93	
4	1154	34		64	969	94	
5	218	35	280	65	317	95	50
6	16 3	36	292	66	161	96	420
7	171	37	4 36	67	• • •	97	126
8	• • • •	38	320	6 8	164	98	• • •
9	74	3 9	221	69	<i>519</i>	99	222
10	1 78	40	269	70	291	100	•••
11	119	41	150	71	407	101	<i>539</i>
12	2 7	42	219	72	<i>361</i>	102	99
13	50	43	206	73	144	103	<i>58</i>
14	86	44	289	74	410	104	• • •
15	125	4 5	120	75	629	105	• • •
16	10 3	46	67	76	445	106	
17	83	47	100	77	35	107	
18	220	4 8	4 2	78	38	108	133
19	157	4 9	88	79	94	109	14
20	171	50	81	80		110	170
21	179	51	361	81	40	111	
22	120	52	252	82	203	112	
23	12	53 ·	219	83	· 603	113	
24	237	54	162	84	239	114	21
25	200	55		8 5	20 5	115	
26	216	56	77	86	317	116	494
27	131	57	35	87	420	117	. 198
28	197	58	371	88	255	118	148
29	50	59	9 19	89	122	119	87
30	281	60	989	90	<i>52</i>	120	

volume MS., in f. max. sans n..sans titre, et même sans nom d'auteur!... Il contient le réssumé exact de tous les documents jadis conservés dans les 64 premières Arches, suivant la classification adoptée par D. Augustin Venereo.

^{. 1)} Soit directement et par l'inspection même des documents, soit indirectement et grâce à la concordance indiquée dans l'Index chronologique des Parchemins (en VII vol. in f.).

§. II. Disposition moderne ou chronologique (1830-1876).

a) Bulles et Diplômes.

Voici d'abord la classification des Bulles et des Diplômes conservés dans l'Arca Magna 1). Il nous a semblé intéressant de lui mettre en regard la division existant en 1717 et décrite au commencement du MS. intitulé: Miscellanea (Cf. pag. 401 ci-dessus):

Cla	ı ssifi cati	on exis	tant en 17	Cla	ssifi	cation	actuelle (18	376).	
Lettre	Docum. Origin.	Doubles	Copies auth.	TOTAL	Lettre		Date ii	nitia le	Total
A	13	2	12	27	A	ď	Juin	840	41
В	21		9	30	В	a	Déc.	1071	41
C	37	1	8	46	C	a	Mai	1086	42
D	31	2	8	41	D	•	Juin	1094	51
E	79	10	14	103	E	"	Août	1105	51
\mathbf{F}	26	4	30	60	F	((Nov.	1116	50
G	60	5	15	80	G	((Juin	1130	50
H	90	6	23	119	H	"	Août	1146	51
1	contient	docum.	grecs	1009	II	α	Janv.	1168	42
L	19	. —		19	I.	Œ	Mars	1184	40
M	24		1	25	M	a	Sept.	119 6	52
N	12			12	N	π	Juil.	1255	54
0	12	_	3	15	0	«	Août	1294	44
P	16	_	!	16	P	et	Mai	1350	41
Q	. 38	1	5	5.5	Q	ď	Août	1457	42
R		l		-?	R	u	Oct.	1525	22
Total approximatif							•	Total actuel	714

¹⁾ D' après l' Index chronologicus diplomatum Cavensium exaratus A. D. 1836. MS. in-t max., de 96 seuillets. Au f. 93, on lit ces mots:

F. TRINCHERA. Il Direttore G. le degli Archivii, Delegato dal ministro dell' Istruzione ne Pubblica nella presa di possesso fatta dal Ricevitore del Demanio, a' di 5 Dicemare del 1866.

b) Parchemins

La classification moderne des parchemins a été déjà décrite (pag. 427). Nous rappellerons seulement ici que chaque Arche contient 120 parchemins, subdivisés en six fascicules, chacun de 20 parchemins.

Arche	Date des documents	Arche	Date des documents
ſ	• Oct. 792	XXXIX	« Févr. 1183
II	Jan. 911	XL	« Janv. 1185
III	Août 967	XLI	« Juin. 1186
iv	Juin 985	XLII	• Oct. 1188
v	Déc. 996	XLIII	• Oct. 1191
VI	• Avril 1009	XLIV	« Nov. 1194
VII	. Août 1022	XLV	« Avr. 1201
VIII	« Mars 1034	XLXVI	« Juil. 1207
IX	Mai 1042	XLVII	Janv. 1218
X	« Avril 1049	YLVIII	• Déc. 1223
ΧI	Mai 1057	XLIX	« Juin 1229
XII	Jany. 1064	L	· Août 1234
XIII	Juin 1073	LI	• Août 1238
XIV	« Août 1082	LII	« Sept. 1244
$\mathbf{X}\mathbf{V}$	« Août 1089	LIII	« Sept. 1252
XVI	Juin 1094	LIV	• Sept. 1254
XVII	« Oct. 1100	LV	« Mai. 1261
XVIII	« Jany. 1105	LVI	Juin 1269
XIX	Mai 1110	LVII	• Oct. 1274
XX	Mai 1114	LVIII	« Jan. 1282
XXI	Oct. 1118	LIX	Juil. 1287
XXII	• Juil. 1125	LX	« Févr. 1293
XXIII	« Mai 1131	LXI	25 Août 1298
XXIV	· Août 1136	LXII	26 Sept. 1301
XXV	« Déc. 1140	LXIII	7 Janv. 1305
XXVI	« Fév. 1145	LXIV	Juil. 1307
XXVII	« Avr. 1148	LXV	29 Juil. 1311
XXVIII	• Juin 1151	LXVI	10 Mars 1318
XXIX	• Mars 1155	LXVII	18 Janv. 1323
XXX	Cot. 1157	LXVIII	23 Mai 1325
XXXI	« Nov. 1162	LXIX	14 Août 1328
XXXII	« Juil. 1165	LXX	4 Janv. 1335 • Avr. 1340
XXXIII	« Janv. 1169	LXXI	13 Sept. 1346
XXXIV	Nov. 1171	LXXII	13 Sept. 1340 11 Mars 1357
XXXV	« Janv. 1175	LXXIII	29 Juin 1359
XXXVI	o Oct. 1177	LXXIV	26 Sept. 1364
XXXVII	Janv. 1180	LXXV	« Nov. 1372
XXXVIII	Oct. 1181	LXXVI	* 11UV. 1012 V

A			
			10 77/ 1277
LXXVII	• Mars 1382	XCAI	12 Févr. 1555
LXXVIII	Juin 1394	XCVII	21 Nov. 1559
LXXIX	• Sept. 1410	XCVIII	« Sept. 1566
LXXX	Juil. 1423	XCIX	9 Janv. 1574
LXXXI	1 Nov. 1434	C	• Mars. 1581
LXXXI	Nov. 1446	CI .	« Juil. 1588
LXXXIII	• Févr. 1455	CII	« Nov. 1594
LXXXIV	• Févr. 1464	CIII	« Nov. 1600
LXXXV	Janv. 1473	CIV	Févr. 1606
LXXXVI	Nov. 1483	CV	9 Mars 1612
LXXXVII	21 Oct. 1493	CVI	 Avril 1618
LXXXVIII	27 Juil. 1504	CVII	13 Avril 1625
LXXXIX	« Août 1511	CVIII	15 Mai 1633
XC	Nov. 1518	CIX	« Nov. 1645
XCI	18 Jan. 1526	CX	40 Juin 1657
XCII.	6 Mai 1532	CXI	1 Mai 1678
XCIII	18 Mars. 1538	CXII	 Sept. 1704
XCIV	10 Mai 1543	CXIII	5 Janv. 1743
XCV	23 Mai 1549	CXIV	 Sept. 1834

OO (Pag. 345.)

Titre des divers ouvrages de Dom Augustin Venereo qui se conservent MSS. dans les Archives de Cava.

(Salle des protocoles, Let. H. n. XI-XII.)

1. Dictionarium Archivii Cavensis sive Index alphabeticus privilegia, aliaque innumera monumenta præclari archivii Cavensis monasterii summatim comprehendens divisus in partes tres.

L'original de Venergo, dont il n'existe plus qu'une, très-petite partie, se conservait encore en entier, dans les Archives de Cava, en 1717. Voici comme le décrivait alors D. Marin Albritio: Dictionarii Scripturarum sistentium in Archivio Sac. Mon. Caven. compositi originaliter a D. Augustino Venerio Alumno dicti sac. Mon. Pars prima in Magna Arca II. n. 1. Pars Secunda n. 2. et Pars Tertia n. 3. > (Inventarium Arm. III et Arc. Mag. 1 et II. f. 64 a t.).

Cet original précieux semble avoir disparu des Archives de Cava durant le cours du XVIII. S. Heureusement qu'il nous en reste une splendide copie en six vol. in-f. presque entièrement faite, vers 1636-40, par D. Camille Massaro, de Capone (v. p. 353) et terminée par Alexandre Papa, de Modène, en 1717: « Dictionarium Scriptura- rum sistentium in Archivio Regalis Monasterii Cavensis, in plures Tomos divisum' per perfectum Alphabeticum, extractum ab originali R.mi D.mi D. Augustini Venereo

- a ab Adm Rev. D. Camillo Massaro a Capua, alumno Monasterii Cavensis, Pulchro « Caractere; et Tomus Primus, in quo continentur Litteræ A. B. C. D, servatur in Mag. Arc. II. n. IX.; et Tomus Secundus, in quo sunt Litteræ E. F. G. H. servatur in « Mag. Arc. II. n. X.; et Tomus Tertius, in quo sunt Litterse I. L. M. servatur in Mag. Arc. II. n. XI. Tomus quartus in quo sunt Litterse N. O. P. Q. R. S. servatur in Mag. • Mag. Arc. II. n. XII. Tomus quintus, exaratus ab originali, non ab Adm Rev. D. 30 « Camillo Massaro a Capua, sed ab Alexandro Papa, publico scriptore non correpto e (sic) stirpe Mutinæ, 1717, in quo continentur Litteræ T. V. X. Z. servatur in Mag. Arc. II. n. XIII., atque Tomus Sextus sub nomine Alphabetici (Indicis Dictionarii « Cavensis), compositus ab Adm Rev. D. camillo Massaro de IV tantum Dictionarijs « cum additione de Quinto etiam facta ab ipso Alexandro Papa publico scriptore secua lari Neapolis residente, in anno 1717, in Arc. Mag. II. n. XIV. » (Id. ib.) — J observerai, à la gloire de Massaro, que son travail, et comme élégance et comme exactitude, est de beaucoup supérieur à celui de PAPA. On peut l'admirer encore dans la Salle diplomatique de Cava (Arca Indicum). — Voici maintenant la Préface de ce travail précieux:
- « AD LECTOREM PRAEFATIO. Habes, Lector, rerum in Magno Cavensis Archivo contentarum Dictionarium. Opus illud quidem, si non luce dignum, at saltem ut tenebris prodeat non indignum. Non levis me ad scribendum illud impulit causa; dispersae enim erant ibi multae maximi momenti scripturae, varia Principum diplomata confusa et incognita, in quibus legendis usque adeo erat insudandum, ut inintelligibiles vocarentur. Hinc legendis usque adeo Monasterii iura turbata, et quibus antiquis potiebatur Privilegijs videres amissa. Ecce lites; ecce non sine magno dispendio contentiones. Qui bonis inhiabant nostris, insurgunt, diripiunt, spoliantur. Quid ergo? Dorm:amus? Minime vero! Enitendum; labori minime parcendum! Diplomata quaeque hinc inde collecta in unum redigo; scripturas omnes ad unum pertinentes, in fasciculos complico; quae non sine summa propemodum difficultate legi poterant, interpreto; exscripta exemplaria quibuscumque interpono; rubricis omnia signata numeris consigno; omnia suis aptata locis, propriis coapto sedibus. Si quibus ergo in posterum, ut lites arceat, opus huic Monasterio erit, Indice hoc lecto, facillime in Archivum pergens inveniet, et quaecumque eo spectantia habebit. Unum tamen illud te monitum velim, quisquis es, cui Archivi huius Provincia fuerit demandata: si te Domus Dei zelus comedit, ne scripturas inde extractas vagari sinas, sed, cum eius urgebit necessitas, descriptiones per authenticos viros sieri cures. Caeterum scripturas ipsas propriis reponendas locis maxime studeas. Calamistratis aut concinnatis verbis hic uti non est visum mihi; neque enim Oratorem hic aut concinnum scriptorem ago, neque huc ambitionis, vel novitatis ventus impulit. Idcirco utilitatem juvandi praetuli gratiae placendi; immo passim hic Langobardarum, Normannorumque (Latinasne, an Barbaras dicam?) voces, ex incondito eorum loquendi genere depromptas, invenies; eas in decentiorem vertere formam non placuit, idque eo magis quod in Privilegiis praecipue locum habet jurisperitorum dictum illud: Verba tantum valent quantum sonant. Vale, Lector, et conantem pro te opem impendere, qualiscunque sit, favoris tui aura prosequere. »
- 2. Additionum Dictionarti Cavensis Monasterii ab eiusdem Dictionarij Auctore Libri tres, Nonnullis Monasterij juribus, bonisque immobilibus, quae in Dictionario desiderantur adjectis, nec non re-

rum obscurarum, antiquorumque verborum obsoletorum, nexiliumque litterarum enodationibus, verisque intelligentijs. Insuper vocum Langobardarum, Sarracenorum, Gotharum, Normannarum, Graecarum, Hebraearum, quae sparsim in Opere occurrerunt, interpretationibus (MS. orig., auj. sans. n°; ant. Arc. Mag. I. IV.)

- D. Marin Albritio, dans son Inventarium cité, au f. 64 a t., décrit ainsi cet admirable ouvrage: «Dictionarii Scripturarum Archivij Caven. Additiones, Auctore Dom. Augustino Venereo a Neapoli, valdè utiles et studiosè factae, originaliter in Magna Arca II. n. IV et Pars secunda et Tertia, n. V. » De Blasi, comme on l'a vu, (p. 344. et 401) transcrivit, avec grand soin, ce MS., vers 1782, ainsi qu'il la noté sur la couverture même de l'original de Venereo: « Copiato interamente con ordine alfabetico. » Cependant ce qu'il dit, à la fin du MS, 83, f. 994, semble faire sonpçonner qu'il ne l'ait point transcrit entièrement.
- 3. Libri Familiarum, sive Commentariorum libri decem et octo de quamplurium Familiarum Illustrium origine ac dignitate, in cuius operis calce vera Salernitanorum Principum series diù lucubrata et congesta describitur Authore D. Augustino de Neapoli Cavensis cænobij Monacho et alumno Congregationis Cassinensis, Abbati tituli S. Archangeli de Cilento. (Ex orig. Arc. ant. 67. n. 60).

Voici une partie de la préface, et la division de ce beau et grand travail, dont l'importance n'échappera certainement à personne:

Lectori Author. — Perscrutanti mihi ac sedula exercitatione ab ineunte ætate pervolventi scripturas universas magni huius Archivj Cavensis Monasterij, antiquitate, numerositate, diversitate perspicuas, dum Dictionario lucubrando incumberem, passim occurrerunt, incideruntque in manus egregia documenta virorum illustrium, quæ res magnificè gestas, et generosam illorum prosapiam indicabant: quæ, licet tunc importunæ et præter rem esse viderentur, tamen antequam de manu exciderent, ea semotim reponere placuit et contutari (sic), donec in hunc libellum digesta in lucem ferrem.

Cum igitur de illustribus familijs sermo sit et operis titulus, iure merito illas ab opere familias eliminari quæ nullo ingenuitate pollent, deinde etiam eas, licet præclaras, quarum in hoc Archivo nullum superest monnmentum. Fateor me non omnem nobilitatis præstantiam fore expositurum, sed eam tantum, cuius idem Archivum expressam habet mentionem; etenim imposibile foret, ut in uno, eodemque Archivo quamquam locupletissimo quicquid ad singulas spectat familias inveniretur; neque in hoc me desiderandum erit, siquidem promissum implevisse consendus sum, dum quæ in hoc extant Archivo prorsus omnia expromenda curavi. Omnia tamen a me dicenda subsequenter scripturarum auctoritas comitabitur; et, ut nihil de mea sententia prolatum vi deatur, ipsarum scripturarum singulis capitibus inserere studui et cooptari.

Familia, ex communi definitione, est quædam naturæ ac sanguinis cognatio, quæ suum nomen et proprium vocabulum habet, quod vere et proprie cognomen dicitur, et tota propagatio et soboles, quæ ex eadem cognatione est, recte denominatur. Enimvero

nomen illud, quod unicuique personæ singulariter attribuitur et quo quæque sunt proprio et certo vocabulo appellandæ, satis non erat ad homines distinguendos, cum plures eodem nuncuparentur vocabulo; hinc necessitas primum cognomen excogitavit, quod et usus postea commodum custodivit et propugnavit Igitur de origine familiarum universali causa allata ad homines distinguendos, reliquum est, ut singulares etiam causæ assignentur; (quæ desumi solent) a patrio solo, a dominio, a corporis habitudine, a ratione vel insigni aliqua re, ab omine, a stabilitate, ab actione, a peregrinatione, ab ægro partu, a loco partus, a die natali, a mense natali, ab hora partus, a gaudio parentum

DIVIDITUR OPUS IN LIBROS XVIII; videlicet:

- I. De familijs illustribus stirpis Regiæ, cum regibus et principibus aut consanguinitate aut affinitate coniunctis.
 - II. De samilijs illustribus Comitatus diginitate ac titulo præsulgentibus.
 - III. De familijs illustribus Equestri et Militari nobilitate preditis.
 - IV. De Episcopis, Archiepiscopis et Cardinalibis.
- V. De septem supremis regni magistratibus: Comestabulis, Amiratis, Justitiarijs, Camerarijs, Protonotarijs, Cancellarijs, Senescalcis.
- VI. De familijs quæ ad summam Consulatus apicem pervenerunt; de legatis Imperatorum et Regum; deque urbium Prætoribus, Primatibus, Veteranis.
 - VII. De regum et principum Compalatijs, et collateralibus Consiliarijs.
- VIII. De Protonotarijs apostolicæ sedis; de Camerarijs, Pænitentiarjs, Cubicularijs et Cappellanis Domini Papæ; de Nuntijs apostolicis; de Oratoribus Regum et summorum Pontificum.
- IX. De Auditoribus sacri Palatij apostolici, Cardinalium et Principum; de Thesaurarijs, et Scutiseris Domini Papæ et Cardinalium; et de S. R. E. Cancellarijs et Vicecancellarijs.
- X. De regijs Thesaurarijs, sive regiam Thesaurariam regentibus, et Marescallis; deque regiæ Doganæ Baronum regni Napolitani Magistris et Præsidentibus.
- XI. De regiæ Curiæ Vicariæ Regentibus ac Judicibus, et regiæ Cameræ summariæ Præsidentibus, regiique fisci patronis et de Impressorum Præsectis.
- XII. De regiis Consiliarijs et Referendarijs; de regijs Magistris Portulanis ac Magistris Massarijs; deque Regum ad Cardinalium Familiaribus; de Conservatoribus et Credenzerijs regij sigilli.
- XIII. De regum Cavallaritijs, Protophysicis, Cappellanis et Consessarijs, de regum, imperatorum, principum et cardinalium Secretarijs et Magistris Cameræ; et de Receptoribus generalibus, deque Militum ductoribus.
- XIV. De Cambellanis, Logothetis, Notariis, Scribis ac Notarijs regum et imperatorum; de imperialibus Protonobilissimis et Protospatariis, et de quæstorum Magistris et provinciarum Guhernatoribus.
- XV. De regiis Doganeriis a secretis; de Castrorum regiorum proviseribus; de regiis et imperialibus extalleriis; de Statutis morticiorum et excadetiarum Curiæ et de Revocatis regii Demanii; de Justificatoribus regiæ Justitiæ; et de Magistris forestarum regiarum.
- XVI. De familiis dominium absolutum vel feudale habentibus civitatum, castrorum, etc.
 - XVII. De Judicibus ad contractus, olim electis comitibus et urbium nobilioribus.
- XVIII. De Armigeris Militiæ Equestris loricatis, vulgo equitibus gravis armatur qui olim nisi nobiles non deligebantur.

Aderunt hic aliquot ex familiis illustribus, forsan extinctis, que minime erant pretermittende, tum quia plerumque contingit familias extingui in una civitate, provincia vel regione, atque in alia germinare, ob soboles eò se conferentes; tum quia, sobole extincta, nobilitas familie jujiter manet ad affinium et Patrie ornamentum perenne.

Familias denique ordine alphabetico contexere placuit, ne cuiquam præiudicium de præiudicio inferretur.

- (Cf. les docum. Arc. ant. 67. n. 60, Arc. ant. 110. n. 58. auj. Salle des Protoc. H. VII; les cahiers, communément appelés Zibaldoni di Venereo. ib.; enfin les MSS. chart. n. 68, 69 et 70).
- 4. Dictionarium geographicum seu Populorum exterorum series alphabetica. 2 vol. in-1º d'environ 350 f. chacun (MS. chart. n. 80-81).
- 5. DE SERVITUTE ITALIE, SIVE Serva Italia sub Wandalis, Hunnis, Gothis, Bulgaris, Sarracenis, Graecis, Langobardis, Francis, Germanis, Nortmannis, Svevis, Andegavensibus, Aragonensibus, Durazzensibus, Gallis, Hispanis et Austriacis, cum serie chronologica ipsorum principum. MS. sans Nº. in-f° de 22 pag.
- 6. Quod diplomata cruce signata sint authentica seu De signo crucis in firmandis publicis documentis necessaria olim observatione præsignando. Beau MS. sans N°, in-4° de 70 pag., illustré d'une quantité considérable de précieux fac-simile. (Arm. Ant. III, T. 53).

Voici la conclusion de cette dissertation:

- « Igitur ex his nostris abundė propositis exemplis, satis superque probatum est:

 1° Signum crucis fuisse necessarium ad scripturarum omnium firmitatem; nomen vero signantis non ad firmandam scripturam apponi consuevisse, sed quatenus innotesceret quisnam fuerit ille, qui signavit. 2° Solo crucis signo, absque nomínis subscriptione, authenticari scripturam; dummodo in corpore scripturæ vel aliàs signantis nomen (ut diximus) innotesceret; prout apertè declarant exempla superius exposita —

 3° Huius antiquæ institutionis præstantiam, hodie iuconsideratam apud eos manere, qui in subscribendis crucis signum proprio nomini vel potsponunt vel non modo non præponunt, verum neutiquam admittunt. 4° et ultimo. Quod merito ac iure temeritatis arguantur ii, qui scripturas antiquas cruce signatas despiciunt, putantes eas idcirco fuisse signatas, quia signantes ipsi nomen suum suis subscribere manibus vel ex infirmitate non valuerint, vel quia ipsam scribendi artem penitus ignoraverint, quod falsum est ex allegatis. »
- 7. HISTORIA SACRI MONASTERII CAVENSIS, in qua eius origo, consecratio et ampliatio universa describitur ex probatissimis autoribus, authenticisque scripturarum monumentis et constanti maiorum traditione; collecta et conscripta Opera R. P. D. Alexandri Rodulphi Neapolitani eiusdem monasterii alumni et abbatis. MS. 61. in-1º de 190 pag.

ARMELLINI (Bibl. Casin. I. 67) a déjà donné la Présace que Venereo sit, vers 1618, à ce trarail interessant. Quant à la division de l'ouvrage, nous la copions ici, comme ou la lit, à la p. 161:

« In primo libro, Lector, ferè transcripsimus que digessit Unso (ou mieux Hugo) Venusinus; in secundo, indigestas scripturas plurimas; in tertio, que vidimus et audivimus, enarramus. Primum collatione, si placet, comproba; secundum, visis hinc inde paginis; de tertio mihi dicenti, vivisque adhuc testibus fidem adhibe. »

Venereo composa encore d'autres ouvrages qui, paraît-il, n'existent plus à Cava; parmi le nombre, nons citerons les suivants:

- 1º Inventarium Privilegiorum, auctore D. Augustino Venereo an. 1612 (Ant. Arc. Mag. I. n. 72 Cf. Albritio, Invent. f. 59 a t.).
- 2º De Patriarcharum, Archiepiscoporum Episcoporum familiis, deque eorum consanguineis pariter et affinibus (Ib. n. 73) etc.

OO bis (Pag. 346).

Les Archives de Cava en 1612

(Note de D. Augustin Venereo. — MS. nº 107, f. 59 a t.)

c In praesenti tempore (die 5 Iulii 1612), sunt in dicto Archivio (Cavensi) quindecim imagines SS. Patrum cum uno Crucifixo et aliquae quatuor figurae in telis pictae: una, in qua videtur effigies alacris et hilaris, est R.^{mi} P. D. Leonis Matinae, Alumni Monasterii Cavensis; alia, in qua effigies R.^{mi} P. D. Severini (Boccia) ab Asculo, legitur Alumni huius Monasterii; alia parva effigies, in qua est tantum caput cum caputio, est R.^{mi} D. Victorini Manso, Alumni eiusdem Monasterii, et alia quarta, in qua est effigies cum Crucifixo in manu, P. D. Ioannis Benedicti Zitelli de Cava, exemplaris vitae. Et non sunt septem sedilia; attamen est magna Capsa in medio eiusdem Archivij, in qua continentur due Arcae Magnae, cum panno sive tapeto desuper viridi. n

PP. (Pag. 345 et 400)

iste chronologique des Princes Lombards de Salerne d'après Venereo et De Blasi

La seconde colonne se rapporte aux princes associés à la Principauté OBSERVATION.

					•	•				
jan.	840	840 déc.	849 II.		Siconolfe, frère de Sicard, prince de Bénévent.	ند				
340	618	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	31	11		égent,	mar.	852	oct.	855
· aec.					Sicon avec \ 2. Adémar, fils de Pierre	•	déc.	853	.oct.	855
.oct.	35 35	déc.	833	III.	Pierre	•	.oct.	855	déc.	852
fév.	888	.nov.	860	IV.						
.août	198	fév.	880	<u>V</u>		•	jan.	877	fév.	880
.août	088	août	900	VI.	GUAIMAR I et	•	Jan.	893	août	899
.août	900	mar.	943	VII.	. GUAIMAR II et	•	mai	933	mars	943
.mar.	943	avr.	973	VIII.	GISULFE I seul					
sept.	973	jan.	974	IX.	·	•	jan.	974	janv.	974
						•	.juin.		.nov.	977
mnf	*	, I		<u> </u>	GISULFE II (de nouveau) et {2. Paldolfe, de Capoue, fils adopt. oct.	fils adopt.	.oct.		nov.	977
260	XX 0			Þ	.11.	e fer, son père	. juil.		mars	981
		d.be.			ralborke de Capode · · · el 2. Jean de Lamber	de Lambert,	mars		sept.	981
.avr.	982	oct.	983	XI.	Manson, duc d' Amalfi et Jean		.avr.		.oct.	983
				11 A	· []	•	.nov.		juil.	888
.nov.	886	sept.	sept. 999	.110	JEAN II DE LAMBERT avec \ 2.	•	mars	- 086	sept.	666
		· 			(1.	•	.oct.	1015		1018
.oct.	868	.avr.	avr. 1027	וווע	AIII. GUAIMAR III et (2. Guaimar IV, autre fils	•	•	1018	mars	1027
					(1. Gaitelgrime, sa	•		1027	juil.	1027
.avr.	1027		1032	XIV.	juin 1032 XIV. GUAIMAR IV et 2. Jean IV, son fils	•	•			1038
		•			(3. $Gisulfe\ II$, autre fils	re fils l.	avr.	1042	in.	1052
juin	1082	lmai	mai 1077 XV.	XV.	Gisulfe II, beau frère de R	ui le dépouilla d	le sa pr	incipar	ılé,	

Consultez, sur cette matière: Veneneo, Vera Salernitan, principum series, etc. MS. in-4, passim, surt. f. 13; De Blast, Series princ. qui Langobard. itale Salerni imperarunt, passim, surt. p. 126-128, et Lettere famil. p. 40-44; Moncaldi, Cod. dipl. Cav. I. Tabula chron. Blas. surt. p. 111-iv. etc. aetale Salerni imperarunt, passim, suri

QQ (Pag. 442).

Liste des Manuscrits de l'Abbaye de Cava

Dans cette Liste, nous indiquons d'abord le N° moderne de chaque MS. et son N° ancien, quaud il existe; s'il n'existe pas ou est inconnu, une ligne — le remplace. Les MSS. provenant de la Chartreuse de La Padula sont désignés par la lettre P., suivie généralement du N° que le MS. portait à La Padula. Viennent ensuite: le nom de l'auteur, le titre des matières, la date du MS., le genre d'écriture (PR. signifie Romaine, G., Gothique, Sp., Semi-Gothique, C., Cursive, courante, ou moderne), enfin le format, quelquesois le nombre des seuillets ou des pages, et souvent, entre parenthèse, la page où dejà on a parlé du MS. Dans ce dernier cas, le MS. a été consulté au prosit de l'Essai.

S. I. Manuscrits en parchemin ou Codices Membranacei

(Bibliothèque de l' Abbaye. Armoire des MSS.)

- 1. XIV. Biblia sacra. VIII. (v. p. 21).
- 2. IV. S. Isidori Hispalensis Liber etymologiarum. IX. L. f..de 252 f.
- 3. III. Ven. Beda De temporibus. X. L. f. (p. 26 et surt. 419).
- 4. II. Codex legum langobardorum. X. L. 4. (p. 163 et s.)
- 5. V. Lectiones, hymni et officia sanctorum, XI. L. 4. (p. 302).
- 6. LXIII. S. Gregorii Magni Cura pastoralis. XI. L. 4.
- 7. VII. S. Gregorii Magni et S. Hieronymi Expositio in S. Scripturam, IX-XIII. L. 4. de 168. f.
- 8-10. S. Gregorii Magni Commentariorum in Job pars 1, 11 et 1v. XII. L. 3 gros vol. in-f.
- 11. XII S. Gregorii Magni Explicatio S. Scripturae. XII. L. f.
- 12. IX. S. Ambrosii Expositio super Evangelia. XII. L. f.
- 13. XIII. Petri Lombardi Liber III et IV sententiarum. XII. L. f.
- 14. P. Vocabularium sive Glossarium latinum. XII. L. 4.
- 15. In psalmos David commentarium. XII. L. 4.
- 16. VI. Magistri Petri S. R. E. Card. Alphabetum cum explicatione cujuscumque dictionis. XIII. L. f. à deux col. (p. 181-182).
- 17. S. Isidori Sententiarum liber et Petri Lombardi liber IV. XIII.L.f.
- 18. VIII. Benedicti Barensis De septem sigillis. XIII. L. 4 (p. 148 et s.).
- 19. LXII. Evangelium, Apocalypsis et Regula S. P. Benedicli. XIII. L. 4 (p. 181).
- 20. XI. S. Clementis Historia et Magistri Zachariae Concordia Evangelistarum. XIII. L. f. à deux col.
- 21. Mag. Petri Lombardi Sententiarum pars II. XIII. L. f. max.

- 22. Mag. Petri Lombardi Expositio in psalmos. XIII. L. et G. f. m.
- 23. LXIV. Mag. Petri Lombardi Expositio in Epistolas D. Fauli. XIII. L. et G. f. m.
- 24. I. (Hugonis) Venusini abbatis Vita SS. Patrum Cavensium. XIII. L. f. (p. 180).
- 25. XV. Vincentii Bellovacensis Speculum historiale. XIV. G. f. (p.192).
- 26. XVI. Hugonis Floriacensis Chronicon et alia. XIV. G. f. m. (p. 192).
- 27-28.— Breviarium monasticum. XIV. Sg. 4. Deux gros vol.
- 29. Liber contemplationum ex operibus S. Gregorii papae. XIV. G. 4.
- 30.P. 49. Codex S. Laurentii de Padula, alias Legendae sanctorum. XIV. G. 4.
- 31. Aristotelis Liber physicorum et alia. XIV. G. 4.
- 32. Sermones spirituales. XIV. L. grand in 4. à deux col.
- 33. XVII. Biblia sacra valde pulchra. XIV. G. f. m. (p. 191).
- 34. P. 34. Prophetae minores cum commentariis. XIV. G. 4.
- 35. XVIIII. Liber psalmorum cum commentariis. XIV. G. f.
- 36. M. T. Ciceronis Epistolarium. XV. R. 8. (p. 241).
- 87. X. Ambrosii monachi Florentini In sermones S. Ephrem è greco in latinum versos cum praefatione ad Cosmam de Medicis. XV. R. 4.
- 38. Breviarium monasticum. XV. G. 16.
- 39. Q. Curtii Vita Alexandri Magni. XV. G. 8, à deux col. (acquis par De Pace à Pérouse, en 1719, pour 2 baiocchi et demi).
- 40. Liber choralis sign. C. XVI. G. f. max. (p. 302).
- 41. Liber choralis sign. K. XVI. G. f. m. (p. 302-305).
- 42. Quietantia et absolutio rationum dati et accepti Antonelli de Petruciis, etc. XV. R. f. (p. 240).
- 43. P. 60. Breviarium Carthusianum. XV. G. 4. de 472 f.
- 44. P. 30. Martyrologium Carthusianum et Epistolae B. Pauli. XV. G. 4.
- 45. Officium B. Mariae Virginis. XV. G. 16. (p. 241 et 432).
- 46. Ludovicus Barbo Venetus, abbas coenobii Patavini, postea episc. Tarvisiensis, De Initio Congregationis S. Justinae. XVI. R. 4. (p. 244).
- 47. Officium B. Mariae Virginis, XV. G. 8. (p. 432).
- 48. Barthol. de S. Concordio Pisani Dictionarium Canonicum. XV.

 G. 4. (p. 240).
- 49. P. Sermones morales variorum. XV. G. 4. à deux col., de 190 f.
- 50. P. 63. Sermones morales. XV-XVI. G. 4. à deux col., de 180 f.
- 51. P. Biblia sacra. XV-XVI. G. 4.
- 52. Officium monasticum. XVI. G. 4.
- 53. Jacobi Bonaventurae Tractalus monasticus, an. 1471. G. petit in-12. (Ex abbatia S. Mariae Florentiae).
- 54. Rituale Casinense, an. 1429. G. in-32, de 89 f.

- 55. S. Caesaris Arelatensis Episcopi Homiliae.XV. G. in-12. (p.240).
- 56. Karoli Sforzati episcopi Pastorale, an. 1446. G. 4.
- 57. Regole della Congregazione di S. Michele, etc. 1465. R.(p. 240.)
- 58. P. S. Augustini De correctione, de gratia et de doctrina christiana. XVI. G. 4.
- 59. Diurnum monasticum. XVI. G. petit-in-12.
- 60. B. Bernardi Claravallensis abbatis ad Eugenium De consideratione. XVI. R. petit in-16.
- 61-76.— Libri chorales numero sexdecim, in-f. max. (p. 302.)

NOTA Dans la Salle diplomatique on conserve, en outre, quelques MSS. en parchemin, que nous indiquerons ici sans répéter le N. particulier qu'ils portent:

Regestrum Dni Balsami abb. an. 1222-25 (p. 147).

Liber reddituum et ecclesiarum Cavae Dni Thomae abb. 1261-62 (p. 162).

Inventarium abb. Maynerii, an. 1341-59 (p. 209).

Transumptorum Sac. Mon. Cav. libri decem. an. 1503 et s. (p. 299).

Inventarium seu quinternus terrarum nostri monasterii S. Benedicli de Salerno antiquitus, du XIII-XIVe S., de 13 f. in-4 (n. 19).

Index monasteriorum et beneficiorum Cong. Casin. pro quibus solvuntur quindennia (ant. arc. 116. n. 330), R. in-32.

S. II. MSS. en papier ou Codices Chartacei.

(Sale des Protocoles, Division H. I-XII)

- 1. Psallerium chorale. XV. G. f.
- 2. Antiphonarium chorale. XV. G. f.
- 3. Officium B. Mariae Virg. dolorosae. XV. G. 4.
- 4. Cavalca, Esposizione del Credo. XV. Sg. 4. minie, 200 f. env.
- 5. Theophili Folenghi Mantuani Pugna Sanctorum et alia poemata. XVII. R. 16. de 145. f.
- 6. Sincero Valdesio (Severin Boccia) Grammatica Italiana. XVII. C. 4, de 200 f. env. (p. 369).
- 8. (Rodulphi) Historia S. Monast. Cavensis, cum figuris, XVI. f. de 80 f.
- 8. Pietro Giannone, Professione di fede. XVIII. C. 4. (acq. par De Pace).
- 9. Giornale che riguarda la ribellione di Messina. XVII. C. 4. de 480 p.
- 10. Teophilo Folengo detto il Merlino poeta Mantuano, Palermitana, Agiomachia, etc. XVIII. C. 4. de 540 f. (cf. p, 381)
- 11. De potentia obedientiali an. 1693, C. 4. de 100 p. env.
- 12. Vita S. Honorati Matteo Tafuri, matematico e medico, Pronostici della famiglia di Lavello. XVII. C. 4. de 230 f. env.
- 13. D. Gregorii de Salerno Silva diversorum et Sanctorum et Antiquorum Philosophorum. XVI. C. 4. de 483 f.

- 14. Index rerum notabilium quae continentur in Vita et Revelationibus S. Gertrudis Virg. et Abb. O. S. B. XVIII. C. 4. de 60 f. env.
- 15. De reformatione ordinis benedictini—Petri Coelestis Passio S. Febroniae virg. de greco in latinum translata jussu Athanasii junioris. XVIII. C. de 150 f. env.
- 16. Ottavio Falces, Supplica alla Maestà del Re. XVIII. C. 4.
- 17-19. Joannis Zahn Carolopolitani De Telescopio, magnifique travail physico-mathématique, 3 gros vol. in-4. XVII. C. (p.385).
- 20-24. (Severino Boccia) Vocabolario italiano. XVII. C. 5 vol. in-4 (p. 369).
- 25. Giornale del duca d'Ossuna, an. 1616-20 (copie de Fran. Lazzero), XVII. C. f. de 250 f. env. (p. 385).
- 26. Processo di Antonello Petrucci, an. 1467. C. 4. (p. 240).
- 27. Giuliano Passaro, Cronaca d'Italia dal 1495 al 1515. XVI. C. f. de 248. Le commencement marque (p. 385).
- 28. D. Lionetto Crocecalle, Gli abati di S. Giustina di Padova. XVII.C, beau et précieux MS. in-f. (p. 385).
- 29. Matricula (maior) monachorum Congregationis Cassinensis, alias Monast. Cavensis. XVIII. beau MS. in-f. de 440 f. avec les armoiries des monastères, ad usum De Pace (p. 383).
- 30. D. Alphonsi de Salzedo, Mon. Cas., Matricula omnium Monachorum Cong. Cas. an. 1736. C. 4. avec les armoiries des monastères.
- 31. Collectio decretorum Congregationis Cassinensis. XVI-XVII. C. 4.
- 32. Lusitania vindicata. XVIII. C. f. de 250 f.
- 33. Franç. di Andrea Avvertimenti dopo il contaggio del 1661. C. 4. de 168 f.
- 34. (D. Honorat de Totu) Historia Mon. S. Laurentii de Aversa, (p. 354).
- 35. Rodulphi Chronicon Cavense seu Historicus sermo, etc. cum figuris ab auctore descriptis (p. 338).
- 36. Rodulphi Series abbatum Cav. (autre autographe de l'Auteur) f. 80. f.
- 37. Copia Vilarum SS. IV. Patrum Cavensium. XVIII. C. 4. (p. 376).
- 38-43. D. Severini Boccia Elogia SS. Monachorum pro quolibet mense, original. Anc. Arc. Mag. 1. xxxiv-xxxix.(p. 369).
- 44-45. (D. Honorat de Totu) Silva praedicabilis. XVII. C. 4. (p. 354).
- 46. Vila Ven. D. Garciae Cisneros et Exercitia spiritualia, an. 1510. C. 32. de 439 pag., authentiqué en 1651 par l'ab. Boccia.
- 47. Joan. Trithemii Homiliae 30 et Sermones 20. C. 32, de 402 p., écrit en 1634, par D. Ange Cortese, relig. de Cava.
- 48. Marini, Poesie varie (original). XVII. C. petit in-4. de 80 f. env.
- 49. D. Phil. M. De Pace, Sui diplomi dell' Archivio Cavense, an. 1705. C. 4. de 100 f. env., par moi confus à tort avec le n. 73 (v. p. 381, n. 5).
- 50-53. Bartholomaci Beverei Annales Lucensis urbis, XVII. C. cinq vol. in-8, chacun de 350 p. env. (p. 385).
- 54. W. Theophani de Inglostad Anatomia Solipsorum. XVII. C. 4 de 300 f.
- 55. Ridolfi, Poesie sacre, (original), XVI-XVII. C. 4. (p. 340).

- 56. Nicolai Caravita Neapolit. Nullum jus Romani Pontificis super Regnum Neapolitanum. XVIII. C. 4. de 234 p. (eq. par De Pace).
- 57. Exercitia spiritualia. XVI. C. 16. de 154 f. (anc. Lirinensis, n. 304).
- 58. Meditazioni Spirituali. XVI. C. 32. de 150 f. env.
- 59. Boccia, Praelectiones in Genesim. XVII. C. 4. de 400 f. env. (p. 369).
- 60. Jac. Sirmonti S. J. Historia paenitentiae publicae, an. 1651. C. 12.
- 61. Rodulphi Hist. S. Mon. Cavensis. XVII. C. copie de Venereo (p. 345).
- 62 63. Rodulphi Hist. S. Mon. Cavensis. an. 1611. 2 vol. originaux, f. (p. 339).
- 64. Le Vite dei quattro primi abati Cavensi tradotte in volgare. XV. Sg. 4. de 98 f.
- 65. (Ridolfi) Vite dei Santi Padri Cavensi con i gesti degli otto Beali Abbati e la Storia della dedicazione della Chiesa Cavense. (p. 28 et 340).
- 66. (Ursini) Compendium historiae mon. Cavensis, an. 1706 (p. 376).
- 67. (De Blasi) Indici miscellanei, an. 1782-84. (p. 401).
- 68-70. (Venerei) Familiarum commentarium (original). 3 vol. in-f. (p. 345, cviii, etc.)
- 71. (De Pace) Matricula Monachorum Casinens. an 1717. C. 4 de 300 f.
- 72. De Blasi Abbatum Cavensium Epistolae, etc. (p. 400).
- 73. De Blasi, Collectanea ex Cavensi Tabulario decerpta, XVIII. (p. 400).
- 74. Rodulphi Hist. S. Mon. Cav. (copie De Pace?). XVIII. C. f. (cf. p. 381).
- 75 Vitas SS. Patrum Cavensium (copie) XVII. C. 4. de 40. f.
- 76-78. Rodulphi Hist. S. Mon. Cav. trois vol. originaux, in-4 et in-f. (p. 339).
- 79. Regestrum commune I Cavens. Abbatum (original) 1498-1527. f. de 60 f.
- .80-81. Venerei Dictionarium Geographicum. XVII. C. f. 2 vol. (p. 345).
- 82-83. Venerei Additiones ad Tabularii Cavensis Dictionarium (copie de De Blasi), 1782, C. f. 2 vol. (p. 344 et 401).
- 84. Petri Trosillo de Valentia Libellus regiae successionis Regnorum Siciliae, Hierusalem et aliorum, et alia. XVII. C. 4. env. 150 f.
- 85. Antonio Castaldo Napolitano, Istoria dei rumori ed altre cose occorse nei suoi tempi e precipuamente dal tempo del governo de D. Pietro de Toledo vice-re de Napoli insino alla ribellione del Principe di Salerno, in 4 libri. C. 4.
- 86. De Pace, Observationes historicae chronologicae in principum et pontificum diplomata Mon. SS. Trinitatis Cavas ad an. usque MC. XVIII. C. (p. 380).
- 87. Diurnale del Regno di Napoli del duca di Monteleone. XV. C. f. de 85 f. (p. 385).
- 88. Copia Historiarum Heremperti ex prosapia Principum Langobardorum. XVI. C. f.
- 89. Conti della nave del Mon. Cavense « in arabo non ancora interpetrato » (p. 278).
- 90-103. Matricules Cassiniennes, XV-XVIII. Ecritures et formats divers (citées passim).

Membranarum graecarum apographa manu Paschalis BAFFI, in-f. de 200 pag env. (p. 403).

Membranarum graecarum latina interpretatio (a.P. Morra et Pasch. Baffi), in-f. de 170 pag. env. (p. 403).

Index chronologicus diplomalum Cavensium ab an. 840 ad an. 1767 existententium in Arca Magna exaratus an. 1836. in f. max. (auctore D'Aquino). Index chronologicus membranarum archivi Cavensis ab an. 792 ad an.

Tomus	Iinc	ipit a n.	1.	et ab an.	792	
ď	H))	1052	D	1054	
n	III))	3384	» .	1155	
))	IV	»	4440	D	1182	
))	V	n	6602	D	1270	
n	VI	n	8761	D	1361	
n	VII	a	10928 ad 13	353 y	1536 ad an. 1	834.

Ce grand et bel *Index* fut transcrit en entier, avec beaucoup de soin et d'élégance, de 1835 à 1840, par le vénérable chanoine François Gallucci, actuellement (1876) chancelier de la Curie diocésaine de la S. Trinité de Cava.

OBSERVATION. Très-prochainement, par les soins du Rév. me abbé Morcaldi, presque tous ces MSS. seront réunis dans une petite salle, contiguë à celle de la Bibliothèque, qui, pour cela, prendra le nom de Salle des manuscrits.

§. III. MSS. de l'Abbaye de Cava aujourd' hui perdus.

1. De Imilatione Christi (p. 195 et s.).

1854, sept. vol. in-f. max. (cf. p. CV. et s.).

- 2. S. Augustini De Trinitale (p. 203).
- 3. Biblia sacra « quae fuit quondam fratris Raynaldi » (Ibid).
- 4. Anastasii bibliothecarii Vilae Romanorum Pontificum a B. Petro ad Nico laum I (p. 300).
- 5. S. Gregorii Magni Commentarium (Ex litt. Yvonis Carnutensis).
- 6. De hac convalle lacrymarum et diulurnitate presentis incolatus. Litteris Longobardis. Ant. Arc. Mag. I. n. 71 (Ex MS. Chart. 107. f. 62 a t.).
- 7. D. Severini Boccia, Prosodia. Ant. Arc. Mag. I. n. 53 (ib. f. 60 a t.).
- 8. « Chronologia novem seculorum, desumpta ex scripturis et privilegiis Pontificum, Regum, Imperatorum, Principum, Comitum Ducum, Cardinalium, Episcoporum, Archiepiscoporum, servatis in praeclari Archivo Monasterii Cavensis, et praecipue ex Armario Primo, Secundo et Tertio, et facta a P. D. Marino Albritio a Neapoli, Monacho professo dicti Monasterii Cavae, adjuvante et simul laborante Patre D. Philippo M. De Pace a Neapoli, professo eiusdem Mon. in Anno 1700; et sunt novem quinterni, et primus incipit Anno Domini 800, et finit 1062. Quae chronologia non est perfecta, ex eo quia scripturae, quae sunt in supradictis Armariis non sunt Chrono-

logicae Annorum. Servatur autem originaliter in Magna Arca II, n. LVI. » (Ib. f. 64 a t.)

C'est également dans cette catégorie qu'il faut ranger, je pense, les MSS. autrefois possédés par les monastères sujets à Cava et qui malheureusement, à part une ou deux exceptions, n'existent plus. Ces MSS. étaient assez nombreux pour l'époque. Ainsi, d'après le Regestrum ab. Thomae, en l'an 1261,

le prieuré de S. Barbara de Novi possédait au moins 7 MSS. (f. 11 a t); celui de S. Barbara de Capaccio 16 (f. 12); n D celui de S. Marine de Grasso (f. 18 a t.); 7 1) celui de S. de Camella 44 (ib.); celui de S. Nicolas de Fasanella (f. 19); 8 celui de S. Pierre de Polla 4 (ib.); **)** celui de S. Ange de Casalrutto **30** (f. 23); Ŋ)) celui de S. Trinité de Capoue 6 (f. 27);D D

Et parmi ces MSS., qui traitaient généralement de matières ecclésiastiques, il s'en trouvait plusieurs d'un grand intérêt, comme, par exemple, le Code des lois lombardes (v. p. 164). L'abbaye de Cava, comme on le pense bien, ne devait point, à cet égard, rester au-dessous des monastères de sa dépendance. De Blasi, dans ses Miscellanées (f. 122), cite un Inventaire de l'ures de l'an 1338: a Librorum inventarium an. 1338. Extat Arc. (ant.) 85. n. 63. » Malgré bien des recherches, il m'a été impossible de retrouver ce document précieux et qui nous eut donné une idée exacte de la Bibliothèque de Cava au commencement du XIII S. Puisse du moins quelqu'autre amateur de l'antiquité être plus heureux!...

§. IV. Archivistes de l'Abbaye de Cava.

En terminant cet article, je pense qu'il est intéressant encore de compléter, autant que faire se peut, la liste des Armarii et Vestararii auxquels était autrefois confié le soin des Archives et de la Bibliothèque de l'Abbaye (v. p. 258), et qui, au temps de la Congrégation Cassinienne, furent remplacés par les Archivistes.

PRINCIPAUX ARCHIVISTES DE L'ABBAYE DE CAVA:

D. Victorin Manso (vers 1570-76), D. Alexandre Ridolft (vers 1578-95), D. Augustin Venereo (1600-1638), D. Camille Massaro (1638-1653.), D. Eutychius De Luca (..1670-82) D. Horace Pisano (1682-1703), D. Pierre Ursino ou Orsini (1703-17..) D. Maxime Albritio (..1720-50..) D. Emmanuel Caputo? (..1772-77). D. Sauveur-Marie De Blasi (1778-87). D. Charles Mazsacane? (..1790..), D. Louis Marincola (1807-1826). D. Ignace Rossi (1827-31), D. Raphaël d'Aquino (1831-40), D. Benoît Cavaselice (1840-43), D. Guillaume De Cornè (1843-59), D. Bernard Gaetani d'Aragona (1860-66), D. Michel Morcaldi (1866-76..)

QQ bis (Pag. 113, 267, etc.)

Récit dramatique de la destruction du château de S. Pierre de Paterno, près d'Avellino.

(VENEREO, Dict. Arch. Cav. I. 80)

c Castrum istud S. Petri de Paterno, cujus hodie vestigia quaedam ac vasta lapidum congeries, praeter ecclesias praedictas (S. Petri, S. Andreae, etc.), vix apparent, ita ut nullius prorsus incolatum admittat, iam olim civili bello concrematum fuisse dicitur. Duo namque fuere castella reciproca invicem familiaritate ac vicinitate conjuncta: quorum alterum istud fuit quod jure emphyteutico a sacro Cavensi Monasterio acceptum possidebat mulier vidua nobilis, cognomento De Pignatellis, alterum vero vir quidam aeque nobilis, Alibertus nomine, Normannus genere; pari ambo aetate, divitiis ac potentia praepollentes. Alibertus igitur mulieris specie, generisque nobilitate, ac supellectilis elegantia, morumque honestate adductus, coepit illius conjugium nimis ardenter appetere; unde amicorum communium colloquio primum, deinde virorum potentium interventu, de conjugio jam saepius interpellavit. Illa autem è contrario matrimonium detrectante, in proposito durissima perstitit. Amor interea in odium commutatur, gravesque inde inimicitiae exortae in publicum prodière, eòque tandem miseros perturbati diù animi feritas perduxit, ut de cremando inimici castello uterque deliberaret. Dum vero hic cum magno armatorum manu ad mulieris castellum pergit, illa similiter cum suis, sub eadem fere noctis hora, non autem eadem via, ad Aliberti castellum properat; sicque factum est, ut utraque castella uno, eodemque momento corruerint, coesisque et concrematis habitatoribus, solo acquata remanscrint. Sed quid? Dum alter alterius castro comburendo incomberet, quid de castello suo tum fieret ignorabat, quousque utrique domum reversi quid sibi interim actum fuerit cognoverunt. Haec finitimorum locorum incolae de ferali castrorum excidio usque in hodiernum commemorant. »

L'abbé Venereo raconte ensuite un voyage qu'il fit à Paterno, en 1620, et rapporte que certaines gens bouleversèrent alors le sol de l'église de S. Pierre, afin d'y trouver un grand trésor qui, disait-on, y était caché. Ces gens, au lieu du trésor, découvrirent une inscription romaine, qu'ils détruisirent peu après. Voici cette inscription, d'après Venereo:

HERCULI QUINTIANO
SIGNUM MARMOREUM CUM BASE
POSUIT
Q. F. ROFINIANUS EQUES ROMANUS
DEO SANCTISSIMO.

QQ ter (Pag. 1, 10, 179, 282, 361, 434).

Observations sur les lithographies intercalées dans le texte de cet Essai.

Avant de transcrire la Liste des abbés et celle des religieux de Cava, je crois devoir dire quelques mots sur les lithographies insérées dans cet Essai. Ces lithographies, au nombre de six, devaient d'abord être exécutées en couleur, par les soins du R. P. Dom Odérise Piscicelli-Taeggi, l'éminent directeur de la Lithographie artistique du Mont-Cassin. Mais, par suite des honneurs,— bien mérités du reste,— accordés au moine artiste, il a fallu s'adresser ailleurs, et c'est la maison Richter et Cie, de Naples, qui a bien voulu se charger de ces illustrations.

La table I, p. 1, est une réduction « mécanico-lithographique » de la belle vue qu' un jeune et vaillant artiste, M. Sandreuter, exécuta, en 1873, pour le 1er volume du Codex diplomaticus Cavensis.

La table II, p. 10, contient cinq sceaux appartenant à l'antique Congrégation de Cava, tous reproduits, pour la première fois, d'après les originaux qui se conservent dans les Archives de l'Abbaye. Voici la description que Venereo, vers 1620, faisait de ces sceaux (Add. Blas. 738 et s.):

- 1. « Sigillum ab. Balsami, anni 1226, erat ex cera crocea, forma rotunda, « cum impressa effigie Salvatoris, cui ab uno latere est A et alio W; ad « circumferentiam vero hæc epigraphe habetur: † SANCTA TRINITAS. » (v. arc. des sceaux, n. 16).
- 2. « Aliud parvum (sigillum) forma (pene) rotunda cum litteris: † SIGIL-LUM S(e)CR(etum) A(bbatis) CAVENSIS » (v. doc. du 18 déc. 1299. Arc. LXI. n. 49).
- 3. a Sigillum ab. Raynaldi aliud, magnum et ovatum, ex cera viridi, sui a ipsius in eum impressa effigie stantis sacerdotalibus vestibus induti, seu alba et planeta, capite mitra obtecto, dextera baculum pastoralem teanente, his litteris in peripheria insculptis: † S(igillum) FRATRIS·RAY
 (INALDI·ABBATIS·CAVENSIS.» (Ibid.)
- 4. a Sigillum antiquum Cavensis monasterii, ex cera crocei coloris, forma a orbiculari, in cujus medio est effigies S. P. N. Benedicti, capite cooperto, a ac librum sinistra manu, baculum vero pastoralem dextera gerens, cujus extremitas circuli hisce litteris circumdatur: † SIGILLVM CONVENTVS a CAVENSIS. Des trois sceaux se trouvent attachés au même parchemin, (loc. cit.). Suivant Venereo, on conservait à Cava d'autres sceaux semblables des années 1261, 1263, etc., que nous n'avons point su retrouver.
- 5. « Sigillum Pontificale, forma ovata, ex cera crocea extrinsecus, intus « vero in plana superficie nigri coloris, in qua impressa est effigies SS. Tri-

a nitatis, videlicet Deus Pater intra pectoris, brachiorumque complexum gestans Dominum Filium, cruci affixum, crucis ora manibus sustentans; infra vero, sub sigilli centrum, adest imago Virginis Mariæ, ad dextram habens effigiem S. P. N. Benedicti et ad sinistrum effigiem S. Scholasticæ; in infima vero sigilli parte, imago Abbatis Cavensis genuflexi, pastoralem baculum in manu gestantis, et hinc inde supra ipsum stemmata generis sui et sacri Cavensis Monasterii impressa conspiciuntur. Eo utecabantur Abbates ante et post erectionem episcopalis ordinis Monasterii Cavensis, ac etiam post renunciationem Commendæ et unionem cum Congregatione Cassinensi. Hoc utebatur Abbas Maynerius, additis verbis: S(igillum) FRATRIS·MAYNERii·dei·et· A(posto)LICE·S(edis)·GRA(tia). AB-CAVEN(sis). » (V. le doc. du 5 mars 1343, Arc. LXXI. n. 56 et divers autres sceaux presque semblables des années 1365, 1367, 1384, 1500, 1514, 1532, 1568, 1588, 1606. Archives de Cava, passim.).

La table III, p. 179, est la reproduction exacte du remarquable tableau de M. Guerra dont il a été question déjà (p. 180, note).

La table IV, p. 282, contient les sceaux et armoiries de l'Abbaye de Cava au temps de la Congrégation Cassinienne. Le n. 1 est emprunté à la Matricule MS. n. 29, f. 4 a t. Le n. 2 peut se voir en plusieurs endroits des élégantes boiseries du commencement du XVI.º S. qui décorent la Salle du Chapitre. Le n. 3 est tiré d'un document authentiqué par Venereo, le 24 avril 1612 (arc. ant. 19. n. 57). Le n. 4 est tel qu'on le voit sur la couverture des divers volumes du Dictionnaire de Venereo et dans le MS. Memb. n. 37, f. 36. Enfin le n. 5 est reproduit en cent endroits divers de l'Abbaye et sur presque tous les documents qui émanent de la Chancellerie Abbatiale.

La table V, p. 361, est le fac-simile exact d'une aquarelle du célèbre Autorielle, qui vécut longtemps à l'abbaye de Cava, comme professeur de dessin.

La table VI, p. 434, est d'un autre artiste, aussi remarquable par sa cordialité que par ses talents, M. Fidèle Contursi, de Cava, le successeur d'Autoriello, en qualité de professeur de dessin.

Enfin toutes ces lithographies ont été soigneusement exécutées par M. V. Loria, l'un des meilleurs dessinateurs de la maison Richter et Cie.

RR (Pag. 444)

Liste chronologique des abbés de la Sainte-Trinité de Cava

§ I. — Abbés de la Congrégation de Cava.

Commencement	Fin du gou-	
du gouvernement	vernement	noms, prénoms, patrie, etc.
····		
— — 1011	12 Avr. 1050	S. ALFÈRE Pappacarbon, de Salerne.
12 Avr. 1050	12 Juil. 1079	S. Léon I ^{er} de Lucques.
12 Juil. 1079	4 Mars 1122	S. Pierre I ^{er} Pappacarbon, de Salerne.
4 Mars 1122	17 Fév. 1124	S. Constable Gentilcore, de Lucanie.
4 Mars 1124	16 Nov. 1141	B. Siméon.
16 Nov. 1141	6 Juin 1146	B. Falques ou Falcon.
9 Juil. 1146	15 Déc. 1170	B. Marin.
31 Janv. 1171	10 Janv. 1194	B. Benincasa, de Cava dei Tirreni.
Janv. 1194	Oct. 1194	D. Roger, intrus (?).
Janv. 1195	13 Mars 1208	B. Pierre II.
13 Mars 1208	24 Nov. 1232	B. Balsamus.
13 Déc. 1232	18 Août 1255	B. Léonard.
18 Août 1255	24 Mars 1264	D. Thomas.
Avr. 1264	1er Juil. 1266	D. Jacques d'Affranoi (MS. Cél. Guariglia, f. 154).
Juil. 1266	23 Janv. 1268	D. Américus ou Amicus.
25 Janv. 1268	19 Août 1295	B. Léon II.
25 Août 1295	10 Sept. 1300	D. Raynald.
10 Janv. 1301	20 Oct. 1311	D. Robert.
Nov. 1311	Nov. 1316	D. Bern. de Starreriis, abbé élu (Reg. Rob. regis, C. 91).
Déc. 1316	Déc. 1331	D. Philippe de Laya ou de Haya.
Janv. 1332	Sept. 1340	D. Guttard, Guiczard, ou Richard.
2 Oct. 1340	Sept. 1366	D. Maynérius.
Sept. 1366	Janv. 1374	D. Golférius.
Févr. 1374	1383	D. Antoine.
1383	7 Août 1394	D. Ligorius <i>de Maiorinis</i> , de Naples
7 Août 1394	20 Oct. 1407	Mgr François <i>de Aiello</i> , de Salerne.
30 Déc. 1407	Oct. 1419	Mgr François <i>Mormilis</i> , de Naples.
13 Nov. 1419	21 Mai 1426	Mgr Sagax de'Conti, de Rome.
1er Juil. 1426	4 Sept. 1444	Card. Angelot Fusco, de Rome.
1444	26 Mars 1465	Card. Louis Scarampa, de Padoue.
1465	16 Oct. 1485	Card. Jean d'Aragon, de Naples.
19 Oct. 1485	10 Avr. 1497	Card. Olivier <i>Carafa</i> , de Naples.

§ II. — Abbés de la Congrégation du Mont-Cassin.

commencement du gouvernement	Fin du gou- vernement	noms, prėnoms, patrie	Lieu de la pro- fession	Date de la pro- fession
1498	1499	Arsène Terracine Paul Milan Justin de Taderico-Harbès, Argenta	Modène	23 Avr. 1470

APPENDICE

1	Mai	1501	1	Jan.	1503	Vincent de Riso, Naples	Naples	128	Nov.	1479
						Justin de Taderico-Harbes, 2º fois	b		3	
_	Oct.					Michel Tarsia		21		_
						Benoît Vicence		•		
_	Mai					Paul 2e fois		Ĭ	»)
	Jan.					Chrysostome de Alessandro, Naples		11		-
						Jérôme Lodi	_			
						Vincent Capriano, Mantoue			Jan.	
						Luc Verceil			Juin	
	Mai					Chrysostome de Alessandro 2º fois)	a
_	Mai					Luc 2e fois				•
						Julien Lomellino (?), Gênes		15		
						Hilarion de Rhodobio, Milan	•		Nov.	
			1			Jérôme de Guevara, Naples		1		
	Mai					André de Miro, Naples	- _		_	
						Zacharie Bagarotti. Plaisance	-	3		
	Juin	1536))	1)
	Mai	1538				Jean-Evangél. de Rasponis, Aversa		26	Déc.	
		1539				André de Miro, 2e fois	•		D	•
	Mai	1540				Jerôme de Guevara, 3º fois		1	ď	1
	Mai			Avr.		Sigismond de Hippolytis, Brixen		2	Juil.	
	Avr.			Avr.		Nicolas de Punzo, Cava	Cava		Nov.	
	Avr.	1				Peregrinus dall' Erre, Modène		l	Juin	
	Déc.					Jérôme de Guevara, 4º fois		l	שני	
	Mai	1552				Ange de Faggio, Cast. di Sangro		ľ		-
	Mai						M. Cassin			_ '
	Juil					Bernard de Jadra, Clavensis	_	I	Avr.	
	Mai					Bernard de Adamo, 2º fois		I	»	P
	Jan.						Naples	1	Oct.	
							Brescia		Avr.	
			1				M. Cassin	ľ		
			1			Bernard de Adamo, 3e fois			3)
	Fév.						M. Cassin	14		
						· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Naples		Mai	
						Philippe Scannasorice, Cava	•		Juil.	
	Mai	1574		Mai	1575	Didier de Hippolytis, 2º fois	· · · · · 		1	}
						Ange de Faggio, 2º fois			"	•
						Didier de Hippolytis, 3º fois			3	•
						Eleuthère Bellune		3	Avr.	1541
	Jan.					Pierre-Paul Canosi, Senisio			Juin	
						Nicolas Raccagnasco, Pavie			Nov.	
	Mai	1582		Mai	1586	Philippe Scannasorce, 2e fois			*	P
	Mai	1586	17	Oct.	1586	Michel Abriani, Concordia		24	Fév.	1549
	Oct.	1586			1588	Tiburce Brixen		14	Juil.	1555
		1588		Mai	1592	Victorin Manso, Averse			Oct.	
	Mai	1592	26	Nov.	1592	Théophile Mantoue	Mantoue			
26	Nov.	1592		Mai	1593	Victorin Manso, Administrateur))		*	7
	Mai	1593			1597	Ambroise Rastellini, Puppio	Arezzo	22	Juil.	1550
		1597			1599	Zacharie Eusebio, Pérouse	Pérouse	2	Juil.	1564
26	Jan.	1599	20	Déc.	1600	Hilarion Busseto	Arezzo	5	Juin	1547
						Grégoire Casamatta, Cast. Aretino		7	Oct.	1557
							Naples	9	Juil.	1366
	Mai	1603					Montréal	6	Fév.	1220
	Déc.			Mai		Alexandre de Pochipannis, Brixen	_	30	Mai	1574
							Pérouse	1	Nov.	1723
28	Nov.	1606	1	Mai		Laurent Pacifico, Averse	Cava	29	Mai	15.7
			•			,		•		

										- - ,
					Alexandre Ridolfi,	Naples	Cava	20	Mai	1576
	. 1613	3	. Avr.	1614	Fabien de Lena,	Mathera	M.Caveos	i 25	Jan.	1579
					Severin Pagano,		Naples		Fév.	1577
					Jgnace Coppola,	Naples	-	I .	Oct.	1572
Mai					Pierre-Paul de Mauro,	•	M. Cassin			1586
					Joseph Vulpicella,	Sarno			Mars	
1	1697	, · .	• • •	1620	Ange Grasso ou Grassi,		i .			
	1620	۱. ،	• • • •	1699	Inles Vechioni		M. Cassin			
					Jules Vecchioni,	Castello		1	Nov.	
					Zacharie Chioccarelli,	Naples			Oct.	1594
					Sylvestre Civitella,		Cava	•	Mars	•
						Castelforte				
					Grégoire Lottieri,	Pérouse			Déc.	
_			_		Victorin Schirilli,	Naples	I .		Mars	
• Déc					Alexandre Cardito,	Naples	Naples	22	Juil.	1614
• Déc	. 1647	!	Mai	1651	Joseph Lomellino,	Naples	Naples	25]	Mars	1612
. Mai	1651		Avr.	1652	Victorin Schirilli,	2e fois)	»
. Avr.	. 1652	13	Déc.	1655	Ignace Bartilotto,	Cava	Cava	30 J	Nov.	1619
9 Déc					Flaminius Altomare,	Naples				1621
9 Mai					Thomas Cesarano,	Naples		1		1624
6 Mai	1662		Mai		Joseph Pino, PRIEUR	-	. –		Sept.	
4 Mai	1663	1	Mai		Maur Cesarini,		M. Cassin		-	
4 Mai			Mai		Honorius Scaramuzza,		_		-	1619
l Mai			Avr.		Séverin Melazzo,	Bisceglia		22 J		1628
5 Avr.		•	Déc.		Grégoire Ricciardetti,	Arezzo			Yov.	
3 Avr.			Mai		, <u> </u>	_				
					Séverin Boccia,	Ascoli			Sept.	
, Mai	10//		C	1003	Augustin de Amicis,	Napies	M. Cassin			
7	. 1083	14	Sept	1084	Dominique della Quadro		Naples			1644
_					Jovita Messina,			11 J		1642
Avr.			Mai		Bernard Pasca,		M. Cassin			1652
Mai					Louis de Bonis,	Naples	•	8 L		1659
Avr.					Pierre Campanile,	Cava	Cava	21 N	Mars :	1647
Mai	1699	12	Mai	1705	Archange Ragosa,	Gaëte	M. Cassin	28 N	1ai 🗀	1666
Mai	1705	4	Mai	1711	Jacques Perez-Navaretta	, Naples	M. Cassin	11 A	loût:	1666
Mai	1711	7	Juil.	1716	Placide del Balzo,	Capoue	Averse	17 J	an.	1659
Avr.	1717	33	Avr.		J. Baptiste Pennese	Catane	Cava	20 A	vr.	1673
Avr.		1			Maxime Albritio,	1	M. Cassin			1687
Mai	1729	•	Mai		Philippe Marie de Pace,	Naples		15 J		1689
Mai					Placide de Puzzo,	Naples			ec. 1	
	_	1			Benoît-Marie de Ambrosi	1			Mars 1	
Mai					Philippe-Marie de Pace,	2e fois))))))))
Mai					Bernard Odierna,	Naples				1691
					Jules-André de Palma,	Nole		14 M		1711
• • • •					•					_
					Pierre-Marie Bersanti,	Lucques			lov. 1	_
					Ange-Marie de Rossi,	Naples		17 F	_	1719
	1/08	• •	• • • •	1//2	Isidore del Tufo,	Aversa		23 A		732
	1772	• •	• • • •	1778	Gaetan Dattilo,	Cosenza	4	23 D		723
	1778	• •	• • • •	1781	Tibère Ortis,	• _ 1	M. Cassin			733
• • •	1781	• •	••••	1787	Raphael Pasca,	Naples	Cava	3 Ju		744
					Alfère Mirano,	Naples		16 Jr	_	732
					Thomas Capomazza,	_	M. Cassin			
					Charles Mazzacane,	Salerne	Cava	17 O	ct. 1	765
'év.	1807			1815	Suppression de l'Abbaye	s. —	_		,	
					Charles Mazzacane,	2º fois	»	•	×	» .
	- 1				Jules-Marie de Amato,	Tarente	Cava		éc. 1	
~~~	_				Louis Bovio,		M. Cassin			
					Eugène-Marie Villaraut,	1	Palerme			
MARA	*^~^!	•								

## CXXVIII

## APPENDICE

Nov.	1833 24 Mai	1840 Joseph Cavaselice,	Salerne	Cava .	21 Mars	1784
		1844 Louis Marincola,	Catanzaro	Cava	11 Oct.	1805
13 Oct.	1844	1849 Pierre Candida,	Lucérie	Averse	13 Nov.	1781
Oct.	1849 25 Avr.	1858 Onuphre Granata,	Messine	Messine	25 Juin	1820
		1859 Joseph Frisari,	Bisceglie	M. Cassin	25 Août	1825
		Jules de Ruggiero,	Salerne	Cava	5 Avr.	1836

# RR bis (Pag. 454)

# Liste chronologique de tous les religieux cassiniens de l'Abbaye de Cava

(V. la Matricule de Cava, MS. nº 29, f. 311-316 et Cf. la Matricula Major du Mont-Cassin).

NOMS, PATRIE DES	RELIGIEUX	Date de la Pro- fession	OBSERVATIONS diverses.
Benoît	. d'Eboli	21 Mars 1494	·
. Jacques Cafaro,	de Cava	15 Juin 1494	
Antoine Cafaro, Placide	de Cava	8 Mars 1495	
. Placide	. de Cava	8 Sept. 1495	
Jean-Baptiste		8 Oct. 1500	
Constable	. de Naples	25 Juil. 1502	
. Nicolas de Punzo		9 Nov. 1502	p. 313-314.
Jerôme	. de Cava	4 Déc. 1502	
François	. de Naples	19 Mars 1503	
. Alfère <i>de Miro</i> ,	de Naples	7 Oct. 1503	Abbé.
Étienne		24 Août 1507	
Laurent		24 Août 1507	
	. de Naples	9 Avril 1508	
. Hilarion de Zitellis,	de Cava	5 Août 1509	
. Placide de Parisus,	de Cava	8 Avril 1510	Prieur.
. Placide <i>de Parisiis</i> , . Égide <i>de Loffredo</i> , . Alfère	de Naples	8 Sept. 1510	
Alfere	. de Salerne	15 Dec. 1512	Prieur.
. Pierre de Sanctis,	d'Altavilla	11 Juin 1514	
. Vincent de Capriano,		11 Juin 1514	p. 300-301.
	de Salerne	30 Dec. 1515	
	de Naples	30 Déc. 1515	Prieur.
. Chrysanthe de Fensa,	de Salerne	12 Oct. 1516	Prieur.
Sylvestre Celentano,		1 Nov. 1516	
Constable		15 Févr. 1517	
. Jean-Evangéliste	. de Diano	2 Mai 1517	
. Equitius	de Salerne	31 Mai 1517	
. Honorat.	. de Salerne	31 Mai 1517	
Hippolyte	. de Mantoue	15 Août 1519	
. Jacques Scannasorice,		3 Oct. 1519	
Thomas		30 Nov. 1519	
Alfère	. de Salerne	21 Avr. 1521	
. Félix <i>Mariscalco</i> ,	de Salerne	13 Juil. 1522	
. Jean-Marie Coco,	de Gaëte	22 Mars 1525	
Constable Mariscalco,		26 Mars 1525	D 909.504
D. Philippe Scannasorice,		23 Juil. 1525	p. 323-324.
Léon	. de Cava	2 Juil. 1526	

### APPENDICE

	3 - <b>2</b>	40 7-1- 4700	,
D. Grégoire		10 Juin. 1529	Prieur.
D. Ange.	_	28 Déc. 1530	
D. Anselme		2 Juil. 1531	
D. Chrysostome de Landulfo,	d'Aversa	2 Juil. 1531	4114 314
D. Jérôme <i>Molina</i> , D. Eusebe	d'Aversa	2 Juil. 1531	Abbé d'Aversa.
	de Salerne	14 Avr. 1532	
D. Faustin	de Catane	21 Juil. 1532	
D. Flavius		21 Juil. 1532	
D. Valérien	de Naples	14 Avr. 1533	
D. Prosper. !		10 Juil. 1533	
D. Thomas		21 Déc. 1534	
D. Pierre-Paul	de Gaëte	25 Jany. 1535	
D. Vincent <i>Perilli</i> ,	d'Altavilla	11 Mars 1536	
D. Paul de Fulgore,	d'Aversa	11 Mars 1536	
D. Séverin Gargano,	d'Aversa	15 Août 1536	
D. Cyprien de Curciis,	de Bonatis	8 Sept. 1536	
D. Vincent Perilli, D. Paul de Fulgore, D. Séverin Gargano, D. Cyprien de Curciis, D. Cornélius	de Mantoue	4 Mars 1537	
D. Laurent Cecchini,	d'Aversa	11 Nov. 1539	
D. Jean Evangel. de Rasponis,	d'Aversa	11 Nov. 1539	Mort ab. de Pé-
D. André <i>Marotta</i> , D. Dieudonné	de Tramutola	31 Nov. 1540	rouse.
D. Dieudonné	de Salerne	16 Août 1541	<b>(</b>
D. Étienne de Miracapellis,	de Maiori	26 Déc. 1542	{
D. Ambroise	de Roccapiem.	22 Avr. 1543	
D. Séverin de Padula,	de Monte Sano	22 Avr. 1543	1
D. Augustin		22 Avr. 1543	1
D. Grégoire de Abbate	de Cava	15 Août 1544	
	de Cava	18 Oct. 1544	
	de Milan	21 Mars 1545	(
D. André	d'Ansaro ?	1 Nov. 1545	[
D. Martinien de Lanzolinis,	de Roccapiem.	23 Juin 1546	
D. Géminien	de Messine	1 Janv. 1546	
D. Urbain de Anna,	de Cava	23 Mai 1546	«Multum Sacristiæ
D. Alfère Prignano,	de Salerne	25 Avr. 1549	profuit ».
D. Maur de Tuccio,	de Tramutola	15 Mai 1549	1
D. Jean-Baptiste de Joma,	de Salerne	21 Mars 1551	
D. Dieudonné		22 Nov. 1551	
D. Honorius de Leonardis,		8 Nov. 1551	1
D. Ambroise		22 Nov. 1551	Ì
D. Marin de Campora, D. Crescence Palmieri, D. Martin	de Naples	12 Mars 1552	İ
D. Crescence Palmieri,	de Matera	24 Avr. 1552	j
D. Martin	de Roccapiem.	3 Juin 1553	1
D. Jérôme de Zinis,		16 Juil. 1553	I
D. Chrysanthe de Vicinansis,		10 Août 1554	1
D. Benoît de Cersa,	de Castellamare	25 Oct. 1554	
D. Archange de Fensa,	de Salerne	11 Févr. 1555	
D. Archange de Fensa, D. Léon de Vivis,	de Pedaccio	14 Avr. 1555	
D. Theophile	de San Germano		
D. Jacques de Valle,	de Saint Élie	.11 Nov. 1557	i
D. Chrysostome de Monte, D. Isidore de Passarellis,	de Napies	25 Janv. 1558	Prieur.
	de Monopoli	21 Dec. 1558	
D. Ange de Veransanis,	de Saint Elie	21 Mars 1560	
D. Tobie de Morione,	d'Aversa	5 Août 1560	
D. Justinien	de Lecce	27 Oct. 1560	
	de Matera	15 Déc. 1560	1
D. Tranquille Siniscalco,	de Valleoscura	18 Mai 1561	Prieur.
D. Alfère de Furno,	de Ravello	22 Juin 1561	
1			

UAAA	AFFENDIG	<b>D</b>	
D. Victorin Manso,	d'Aversa	5 Oct. 1561	p. 325-332.
D. Héliodore de Martino,	de Naples	1 Nov. 1561	•
	de Monte Corvino	1 Janv. 1562	
D. Nicolas Provenza,	de Monte Corvino	1 Janv. 1562	
D. Sérénus Visconte,	de Gifoni	25 Janv. 1562	
D. Valérien de Crescentiis,	de Naples	30 Nov. 1562	
D. Maxime Buongiorno,	de Cava	30 Nov. 1562	
D. Basile Sciabica,	de Salerne	14 Févr. 1563	
D. Jérémie de Rubino,	de Salerne	25 Avr. 1563	
D. Placide Pugliese,	de Salerne	28 Mai 1564	† 1629, p. 330.
D. Benoît Merlino,	d'Aversa	24 Août 1564	
D. Gabriel Curullo,	du Cilento	12 Juin 1564	Abbé.
D. Marc Palumbo,	de Naples	10 Mai 1565	_ •
D. Félix Odierna,	de Sarno	27 Mai 1566	Prieur.
D. Nicolas		8 Sept. 1567	
D. Ignace Cepolla,	de Barletta	1 Janv. 1568	- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
D. Barthélemy de Tolosa,	de Naples	8 Oct. 1568	Prieur. + 1625.
D. Jérôme de Molinis,	d'Aversa	17 Juin 1569	Abbé.
D. Vincent Mazza,	de Messine	25 Juil. 1569	
D. Étienne de Bacaris,	du Cilento	17 Avr. 1570	
D. Laurent Pacifico,	d'Aversa	29 Mai 1572	р. 336.
D. Nicolas de Mauro,	d'Aversa	4 Mars 1572	
D. Égide Marotta,	de Gifoni	8 Avr. 1572	
D. Anselme Mancusi,	de Gifoni	8 Avr. 1572	
D. Félix Leonetto,	de Padulio	31 Janv. 1575	<b>D</b> !
D. Vital Imperato,	de Palerme	13 Janv. 1575	Prieur.
D. Didier de Speris,	de Naples	28 Déc. 1575	
D. Bernard Turricella,	de Naples	11 Nov. 1575	
D. Clément de Bugnatis,	de Milan	25 Avr. 1576	
D. Urbain Palumbo,	de Naples	13 Mai 1576	
D. Pie de Marco,	de Naples	20 Mai 1576	. 000 041
D. Alexandre Ridolft,	de Naples	20 Mai 1576	p. 338-341.
D. Flaminius Jovene,	de Cava	26 Mai 1576	Prieur.
D. Hortensius Ligori,	de Sarno	26 Mai 1577	
D. Pierre de Sclavis,	de Naples de Minori	25 Jany. 1579	
D. Paul Trabucco,	de Naples	25 Janv. 1579 24 Juin. 1581	
D. Michel de Rezza,	de Pretignano	8 Jany. 1582	Drious
D. Joseph-Pierre Fanella,	de Milan	29 Juin 1582	Prieur.
D. Ambroise de Salera, D. Paulin de Viola.	de Nole	12 Mars 1584	
	de Cava	12 Mars 1584	
D. Grégoire <i>Griffo</i> , D. Héliodore <i>de Palmeriis</i> ,	de Cava	20 Juin 1584	
D. Philippe Scannasorice,	de Cava	12 Mars 1585	
D. Jean-Evangel. Angrisani,	de Cava	6 Mai 1585	
D. Hilarion de Lucca,	de Cava	16 Juin 1585	
D. Jacques Guerra,	de Naples	16 Juin 1585	•
D. Luc de Cagnanis,	du Cilento	18 Oct. 1586	·
D. Benoît Odierna,	de Sarno	21 Mars 1586	Prieur tit.
D. Pierre de Lupis,	du Cilento	7 Oct. 1588	
D. Celse Quaranta,	de Salodio	29 Juin 1589	
D. Constable Russo,	du Cilento	29 Juin 1589	
D. Prosper Guerra,	de Modène	29 Juin 1589	Prieur. † 1626.
D. Benoît Tramontano,	de Naples	22 Févr. 1590	
D. Léon Bottone,	de Naples	22 Juil. 1590	
D. Jean-Baptiste de Avitabile,		3 Nov. 1590	
D. Victorin de Bernardis,	d'Aversa	3 Nov. 1590	Abbé.
	· · <del></del>		

	AFF BRDIG		
D. Eutychius Fasulo,	d'Aversa	21 Déc. 1590	Abbé titulaire.
D. Flavius de Nicuosa,	de Naples	6 Avr. 1591	
D. Ambroise Caruso,	de Naples	1 Juil. 1591	† 1631 abbé titul.
D. Isidore Abundi,	de Naples	8 Oct. 1591	
D. Joseph Vulpicella,	de Sarno	31 Mars 1592	p. 349. † 1637.
D. Joseph-Paul de Fiore,	de Naples	19 Juin 1592	
D. Cornélius Cantilena,	de Minori	13 Sept. 1592	Abbé. † 1638.
D. Eugène de Martino,	de Naples	4 Mars 1593	
D. Sylvestre Civitella,	de Naples	4 Mars 1593	p. 351. † 1647.
D. François	de Naples	10 Août 1593	
D. Éphrem Salernitano,	de Naples	10 Août 1593	
D. Théophile de Sebastiano,	•	1 Janv. 1594	,
D. Arsène Bartilotto,	de Naples	21 Mars 1594	
D. Athanase de Martino,	d'Angleterre	4 Juil. 1594	•
D. Urbain Margione,	d'Averse	18 Oct. 1594	
D. Pierre de Vita,	de Naples	21 Mars 1595	
D. Augustin Venereo,	de Naples	17 Sept. 1595	p. 341-347.
D. Félix Fedele,	d'Aversa	17 Févr. 1596	<b>^</b>
D. Fortunat Maresca,	de Naples	17 Févr. 1596	
D. Martinien Canzolino,	de Roccapiem.	17 Févr. 1596	
D. Victorin Schirilli;	de Naples	10 Mars 1597	p. 359. † 1658.
D. Vital Imperato	de Palerme	10 Mars 1597	
D. Siméon Bevilacqua,	de Naples	2 Oct. 1599	
D. Luc de Martino,	de Naples	30 Jany. 1600	
D. Hilaire Rogano,	de Rossano	15 Janv. 1601	
D. Constable Greco,	de Castellonato	28 Oct. 1602	
D. Jean-Benoît Zitelli,	de Cava	28 Oct. 1602	р. 355-356.
D. Grégoire Lottieri,	de Pérouse	19 Oct. 1603	p. 358.
D. Jerôme de Geremiis,	de Pérouse	19 Oct. 1603	p. 0001
D. Irénée Campanile	de Cava	29 Sept. 1605	
D. Anselme Griffo,		29 Sept. 1605	
	de Monopoli du Cilento	21 Dec. 1605	+ 1641.
D. Pierre Cerruto,		22 Déc. 1605	, 1011,
D. Paul Ruggi,	de Salerne du Cilento	2 Mars 1609	† 1637.
D. Jean-Évangéliste de Vita,		21 Mars 1609	1.100
D. Victor Ruggi,	de Salerne	10 Juil. 1609	p. 354-356.
D. Honorius de Totu,	de Cava	22 Juil. 1609	† 1664.
D. Fortunat	•	25 Août 1609	+ 1666. «Theolog.
D. Vincent de Tucüs,	de Gravina	2 Juil. 1610	Doct. et mus.»
D. Étienne de Sango,	de Nole		Doct. et mas."
D. Irénée de Martino,	de Naples	29 Sept. 1610	
D. Archange de Lo Doce,	de Naples	29 Sept. 1610	
D. Alfère Monteforte,	de Naples	1 Jany. 1612	Abbé tit.
D. Modeste Longobardo,	de Naples	24 Juin 1612	Abbe ut.
D. Basile de Angelo,	de Naples	26 Déc. 1612	Dwione
D. Jean-Chrysostome Caino,	de Naples	26 Déc. 1612	Prieur.
D. Anastase Basso,	de Naples	25 Fév. 1613	·
D. Constance Maiorini,	de Naples	25 Juil. 1613	, LL
D. Félix Vulpicella,	de Sarno	25 Juil. 1613	Abbé tit, † 1654.
D. Grégoire Tesaurario,	de Salerne	21 Nov. 1613	
D. Séverin Cimino,	de Naples	12 Juil. 1614	
D. Laurent de Consilio,	de Naples	21 Oct. 1615	Duiasan
D. Alexandre Bentivenga,	de Naples	11 Nov. 1615	Prieur.
D. Charles de Vita,	du Cilento	25 Avr. 1616	044
D. Zacharie Capograsso,	de Salerne	25 Juil. 1618	p. 356.
	de Naples	25 Juil. 1618	
D. Ignace Bartilotto,	de Cava	30 Nov. 1619	p. 363. † 1655.

#### CXXXII

### APPENDICE

D. Jean-Baptiste Dentice,	de Naples	24 Juin 1620	Prieur,
D. Joseph	. de Naples	24 Juin 1620	† 1656.
D. Matthieu Ruggi,	de Salerne	25 Mars 1621	
D. Flaminius Altomari,	de Naples	25 Juin 1621	p. 364.
D. Placide Coroo,	de Naples	30 Nov. 1621	Prieur † 1647.
D. Bernardin Lopés,	de Naples	19 Févr. 1623	† 1659.
D. Benoît Fulgore,	d'Aversa	19 Févr. 1623	<b>+ 1647.</b>
D. Égide Corcione,	de Naples	8 Déc. 1623	
D. Urbain Carrara,	de Sulmone	6 Oct. 1624	† 1676. Prieur.
D. Camille Massaro,	de Capoue	17 Nov. 1624	p. 352 + 1659.
D. Barthélemy de Arco,	de Naples	4 Mars 1625	Prieur.
D. Paul Campanile,	de Naples	4 Mars 1625	<b>† 1682.</b>
D. Louis De la Monica,	de Naples	15 Juin 1625	† 1650.
- D. Laurent	. de Naples	7 Mars 1626	1 2000.
D. Théodose	. de Naples	28 Oct. 1626	
		9 Avr. 1628	Prieur † 1692.
D. Bernard de Ligoriis,	de Naples	9 Avr. 1628	a Obiit lector Ca-
D. Constable Avigliano,	de Nocera	·	
D. Ange Cortese,	de Colli	7 Juin 1628	ven.»
D. Léon Matina,	de Naples	30 Nov. 1628	p. 356-357.
D. Lactance Lupis,	de Molfetta	28 Déc. 1629	
D. Irénée de Vio,	'de Gaëte	1 Déc. 1630	† 1649.
D. Jérôme Piccolella,	de Capoue	19 Mars 1631	
D. Simplice Costa,	de Naples	13 Mai 1631	† 1659.
D. Ambroise de Rinaldo,	de Naples	26 Déc. 1633	
D. Zacharie Polverino,	de Naples	29 Sept. 1635	
D. François Polverino,	de Naples	14 Oct. 1634	Abbé.
	. de Ruvo	17 Juil. 1637	
D. Severin Boccia,	d'Ascoli	29 Sept. 1637	р. 367-370.
D. Antoine de Quadra,	de Naples	14 Févr. 1639	p. 371.
D. Modeste Gaudio,	de Naples	14 Févr. 1639	Abbé titul.
D. Alfère Gaudio,	de Naples	14 Févr. 1639	
D. Archange Sarubio,	de Naples	1 Jany. 1640	Prieur.
D. Horace Pisano,	de Naples	10 Juin 1640	+ 5 Juin 1703.
D. Victorin de Lucca,	de Naples	22 Juil. 1640	Prieur titul.
	de Naples	10 Août 1640	I I I Cult was
D. Ange-Marie Sarubio,		10 Août 1640	
D. Laurent Aquilano,	de Naples	1	1 1CQ9
D. Eutychius de Lucca,	de Naples	13 Déc. 1641	† 1682.
D. Augustin Faraldo,	de Naples	13 Déc. 1641	_ 071 979
D. Jovite Messina,	de Naples	15 Juin 1642	p. 371-372.
D. Thomas Tesaurario,	de Salerne	21 Déc. 1642	. 1 3 4
D. Victorin Ivagnes,	de Naples	6 Janv. 1644	Abbé.
D. Ange Corvo,	de Naples	11 Juin 1645	
D. Luc Barone,	de Forino	8 Avr. 1646	
D. Marin Cannella,	de Naples	2 Sept. 1646	<b>† 1684.</b>
D. Pierre Campanile,	de Cava	31 Mars 1647	p. 374.
D. Albert Rosa,	de Cava	15 Déc. 1647	
D. Jérôme Confalone,	de Ravello	17 Oct. 1649	† 22 Juin 1685.
D. Placide Biancardo,	de Naples	17 Oct. 1649	
D. Joseph Mastrilli,	de Naples	6 Jany. 1651	† 1683.
D. Philippe de Magliore,	de Naples	6 Janv. 1651	•
D. Michel-Ange Picella,	de Naples	6 Janv. 1651	† 24 Juil. 1707.
D. Bernard Blanditio,	de Naples	4 Juin 1656	
	de Naples	4 Juin 1656	
D. Flaminius Piccolomini,	de Naples	1 Mai 1657	
D. Alfère de Acampora,	de Napies de Cava	1 Mai 1658	Abbé.
D. Constable de Simone,			1 .
D. Maur de Caldararis,	de Milionico	28 Oct. 1658	† 1699 Caveosi.

D. Joseph	de Nanles	24 Juin 1659	}
D. Michel Petra,	de Naples	1 Mai 1661	
D. Jean-Baptiste Pennese,	de Catane	20 Avr. 1673	р. 378.
	de Salerne	11 Juin 1673	Prieur.
D. Ignace de Nuce,	de Naples	1 Août 1674	1110411
D. Honorius Gargiulli,		1 Août 1674	+ 25 Juil. 1707.
	de Naples	27 Mars 1682	+ 25 Mai 1717.
D. Alfère d'Urso,	de Naples	1 Mai 1682	+ 30 Dec. 1745.
D. Ignace Carola,	de Naples	1	† Déc. 1747.
D. Léon Corcione,	de Naples	15 Janv. 1683	† 9 Juin 1737.
D. Dominique del Migliore,	de Naples	22 Avr. 1685	•
D. Placide Teodoro,	de Sorrente	22 Avr. 1685	† 8 Févr. 1732.
D. Zacharie De Lato,	de Sarcone	22 Avr. 1685	† 20 Mai 1727.
D. André Correale,	de Sorrente	10 Juil. 1685	- 200 30E
D. Philippe-Marie de Pace,	de Naples	15 Janv. 1689	p. 380-385.
D. Benoît Suriano,	de Monteleone	21 Mars 1689	+ 20 Août 1708.
D. Bernard Odierna,	de Naples	8 Dec. 1691	p. 386.
D. Félix Vulpicella,	de Sarno	24 Juin 1692	† 2 Févr. 1701.
D. Marin Albritio.	de Naples	21 Déc. 1692	p. 378-379.
D. Séverin d'Acampora,	de Naples	3 Avr. 1693	† 10 Oct. 1709.
D. Pierre Orsino,	de Naples	5 Oct. 1698	p. 376.
D. Robert d'Acampora,	de Naples	25 Dec. 1698	«Obiits.Severini,»
D. Romuald Famareda,	de Naples	25 Dec. 1698	† 16 Août 1721.
D. Jacques de Vicariis,	de Salerne	25 Déc. 1698	
D. Ange Sersale,	de Sorren <b>te</b>	19 <b>Ja</b> nv. 1699	† 1 Sept. 1729.
D. Antoine Comite,	de Salerne	12 Avr. 1699	
D. Sébastien Paschale,	de Sessa	1 Nov. 1699	«Obiit Perdifumi».
D. Arch. de Luna d'Aragona,	de Naples	11 Nov. 1700	<b>† 1736.</b>
D. Eutychius Odierna,	de Naples	8 Dec. 1705	<b>† 1736.</b>
D. Jérôme Confalone,	de Ravello	8 Déc. 1705	
D. Urbain Pedrassa,	de Naples	17 Févr. 1706	
D. Alphonse de Vicariis,	de Salerne	10 Juil. 1706	
D. Félix Parisi,	de Naples	2 Juil. 1707	
D. Roger Grillo,	de Salerne	14 Févr. 1708	Prieur de Gaëte,
D. Maur Parisi,	de Naples	3 Mai 1709	en 1731.
D. Séverin d'Acampora,	de Naples	29 Juin 1721	Prieur titul.
D. Jean-Baptiste Narni.	de Nole	1 Juin 1722	•
D. Gaétan Dattilo,	de Cosenza	1 Janv. 1723	p. 393-395.
D. Jules Capobianco,	de Benevent	23 Févr. 1723	† 8 Déc. 1723.
D. Paul Dattilo,	de Cosenza	25 Déc. 1723	+ 1745.
D. Maxime Mirano,	de Naples	12 Juil. 1730	p. 405 et s.
D. Constable Santomango,	de Salerne	8 Oct. 1730	<b>p</b> . 200 00 10.
D. Alfère Mirano,	de Naples	16 Juil. 1732	•
D. François Ortiz	de Naples	11 Jany. 1733	
D. Janvier Sanbiase,	de Cosenza	17 Mars 1734	
D. Ange Angiola,	de Bari	23 Déc. 1737	
D. Louis-Marie Vivo,	de Lecce	16 Juin 1738	
	de Cosenza		1 4 Asm 1740
D. Placide-Marie Garofalo,	_	6 Jany. 1739	† 4 Avr. 1740.
D. Joseph-Antoine Ferrau,	de Matera	15 Déc. 1739	J. O. Tomm. 1848
D. Romuald d'Afflitto,	de Castellamare	9 Mai 1740	† 8 Janv. 1747.
D. Bernard Pasca,	de Naples	18 Févr. 1743	† 3 Juil. 1794.
D. Raphaël Pasca,	de Naples	3 Juin 1744	p. 396 et s.
D. Pierre Sasso,	de Scala	16 Déc. 1744	•
D. Archange Ferrau,	de Matera	12 Févr. 1748	•
D. Vital Mirabelli,	d'Amantea	14 Avr. 1748	•
D. Silvain Clementi,	de Cosenza	5 Avr. 1750	
D. Jean-Benoît Pandone,	de Naples	6 Juin 1750	
			r '

## APPENDICE

D. Martial Clementi,	de Naples	10 Juil. 1751	
D. Grégoire Gonsales,	d'Angulo	28 Nov. 1751	
D. Placide Pandone,	de Naples	22 Avr. 1753	† 21 Sept. 1807.
D. Bernard Caselli,	de Cosenza	14 Déc. 1755	_
D. Philippe Herman,	de Bruxelles	26 Sept. 1756	† 9 Août 1808.
D. Léon Tarsia,	de Cosenza	14 Nov. 1756	
D. Emmanuel Caputo,	de Naples	6 Nov. 1757	
D. Gaétan Martisani,	de Lecce	15 Oct. 1758	
D. Ferdinand Caputo,	de Naples	12 Avr. 1760	† 21 Mai 1827.
D. Ambroise Spasiano,	de Sorrente	21 Avr. 1762	•
D. Urbain Toraldo,	de Tropea	1 Déc. 1762	† 18 Juin 1806.
D. Jules de Amato,	de Tarente	9 Déc. 1764	p. 423 et s.
D. Pierre del Pezzo,	de Salerne	4 Aoút 1765	† 7 Avril 1826.
D. Charles Mazzacane	de Salerne	17 Oct. 1765	p. 413 et s.
D. Ignace Mazzacane,	de Salerne	22 Oct. 1767	
D. Benoît Spasiano,	de Sorrente	20 Sept. 1768	
D. André Cozza,	d'Amantea	5 Sept. 1769	
D. Isidore Ferrari,	de Matera	3 Mai 1772	
D. Anselme Pagano,	de Nocera	10 Juin 1773	
D. Maur Cardona,	de Naples	1 Juin 1777	
D. Louis Pasca,	de Naples	22 Avr. 1781	† 6 Déc. 1803.
D. François Pasca,	de Palerme	2 Févr. 1782	1 0 200. 2000.
D. Raphaël de Aquino,	de Tropea	26 Juil. 1782	† 11 Août 1840.
D. Alfère Toraldo,	de Tropea	13 Avr. 1783	† 21 Jany. 1828.
D. Joseph Cavaselice,	de Salerne	21 Mars 1784	p. 429 et s.
D. Antoine Cavaselice,	de Salerne	24 Juin 1787	† 3 Juil. 1822.
D. Gaspar Toraldo,		29 Juin 1789	j saun. 10aa.
D. Ferdinand Villani,	de Tropea	_	
	de Naples	6 Jany. 1792	1 K Tr.S. 1046
D. Gabriel Morcaldi,	de Naples	8 Sept. 1795	† 5 Fév. 1846.
D. Alfère Stendardo,  D. Thomas Polliagia	de Trani	8 Sept. 1796	† 27 Fév. 1846.
D. Thomas Pelliccia,	de Tropea	22 Déc. 1797	
D. Louis Marincola,	de Catanzaro	11 Oct. 1801	1.0.7
D. Constable Marincola,	de Catanzaro	6 Jany. 1803	† 6 Janv. 1842.
D. Léon Sanchez de Luna,	de Naples	15 Mai 1825	1.07 . 13.004
D. Anselme Fava,	d'Amantea	2 Juil. 1828	† 25 Avril 1874.
D. Joseph-Marie Serra,	de Barcellone	21 Déc. 1828	
D. Isidore del Tufo,	d'Aversa	7 Juin 1829	
D. Rudesinde Salvado,	de Tuy (Espagne)	25 Juil. 1830	
D. Guillaume de Corne,	d'Agrigente	21 Nov. 1830	
D. Gaétan Villani,	de Nocera	9 Sept. 1832	
D. Benoît Cavasclice,	de Salerne	6 Janv. 1836	
D. Bern. Gaetani d'Aragona,	de Gaëte	8 Déc. 1839	
D. Maur <i>Fattorosi</i> ,	de Lettere	8 Déc. 1839	† 28 Fév. 1849.
D. Michel Morcaldi,	de Naples	15 Janv. 1840	
D. Urbain Foresio,	de Tarente	5 Avril 1840	† 2 Sept. 1876.
D. Antoine Bernard de Riso,	de Catanzaro	6 Janv. 1845	•
D. Gaétan Foresio,	de Tarente	23 Janv. 1846	
D. Hildebrand Milano,	de Naples	1 Nov. 1851	
D. Honorat Sansò,	de Capoue	1 Nov. 1851	
D. Guillaume Sanfelice,	de Naples	15 Juil. 1855	
D. Grégoire Tagliavia,	de Naples	13 Nov. 1856	
D. Silvain de Stefano,	de Naples	13 Nov. 1856	
D. Benoît Bonazzi,	de Naples	15 Août 1859	
D. Maur Schiani,	de Naples	15 Août 1859	
	" riahtop	TAMA TOOL	

FIN DE L'APPENDICE

# TABLE ALPHABÉTIQUE

DE

# L'ESSAI HISTORIQUE SUR L'ABBAYE DE CAVA

Abbaye (Situation de l'), 4, 39, 88, 140, 307, 388. Abbayes dépendantes de Cava, 26, lxxx. Abbé-Baron, 115, 211 (4), 235, 256. Abbé (L'), 255, 256. Abbé (Le grand), 26, 255. Abbé constitué, 79. Abbé des abbés, 101 (2). Abbé protecteur, 249. Abbés à vie, 161-217, 220. Abbés hienheureux, 99-160. Abbés Cassiniens, 283, 298, cxxv. Abbés commendataires, 219, 230-241. Abbés contemporains, 438 Abbés-évêques, 219, 225-230. Abbés (Liste des), cxxv. Abramulia, 92. Académie des occultes, 362. Acerno, 233. Acerra, 133, 175. Ad duo flumina, 36, 48 (n), 93, 103, 269, 440. Adèle, fem. du duc Roger, xvi. S. Adelfère, v. Alfère. Adémar, clerc et médecin, 104, xxix. Adémar le Roux, 73. S. Adjutor, 22, 48, 52, 66, 103, 142, 145, 168, 194, 205, 224, 226, 306, 307. Aiguille aimantée, 78 (3). S. Agathe, 51, 72, 106. Agapit, év. de Fréquentinum, 135. Age d'or de l'Abbaye, 44. Agri, rivière, 114. Agropoli, 81, 92 (3). Ala, 2º fem. du duc Roger, xvIII, xxVII. Albaneta, 13, 14, Albérade, 73, 112. Albérade, chât. de Lucérie, 119. Albert d'Atella, antip. 68. Albert de Bonochristiano, 229.

Albert, seig. de Gravina, 119. Albola, 30, 147. Albritio D. Marin, 378. Albritio D. Maxime, 378. Album des visiteurs, 452 (3). Alcérius, arch. de Palerme, xiv. Alébrandin, 163. Alentum, 92 (2). Alexandre II, 36, x. Alexandre III, 122, 134, xxxvii. Alexandre IV, 157, lxv. Alexandre V, 227. Alexandre VI, 248, lxxvII. Alexandre de Claromonte, 73. Alexandre, s. de Marsique, 119. Alfan II, arch. de Salerne, 59, xvi, xxn. Alfan, com. de Nocéra, 51. Alfan, év. de Pestum, 71, 107. Alfan, fils de Sergius, 113. Alfan le Roux, fils d'Adémar, 73, 79. Alfan, seig. de Castell. de Brucca, 113. S. Alfère, abbé, 11, 15-28, 40, 252. Alfère le Sénéchal, 104, xxix. Alfrid (comte), 50. Aligerne, ab. du M.-Cassin, 12. Alisina, 132, 133, 150. Allucingoli Gérard, card. 255. Alphonse I. d'Aragon, 231, 234, 295, IXXVII. Altomari ab. Flaminius, 364, 359. Altruda, 51, 72. Amalf, 1, 30, 38, 55, (3), 74, 75, 119, 145, 148, 211, etc. Amanda, 33. Amatus, év. de Vico-Aquidio, 113. Ambon, 120. Americus ou Amicus, ab. 169-170. Amilinus, maître du duc Roger, xvi. Amuris, év. de Motola, 72. Anaclet, antipape, 104, 253 (1). Anagni, 230. Anchoraticum, 133, 147, 257, xxxix.

André de Salerne, 308. Androne, 387. S. Ange de la Crypte, 289. Ange, év. de Melü, 173. S. Angelo a tre pizzi, 2. Angelot de Fuscis, 220. Angérius, 72, 158, 179. Ange Sangrino, ab. 318-319. Angevins, 172, 185, 216, 231, 279. Angivinus, monnaie, ly, lxII. Angiona, 116. Angri, 50. Annales Cavenses, 208, 419 (4), XCI. Annales Cavenses, inédites, 420 (n). Annaliste Salernitain (faux), 12, 384 (4). S. Antimo, 253. Antipapes enfermés à Cava, 70, 83, 134. Antoine, abbe, 214-216. Antoine, arch. de Sorrente, 145 (2). Apocrysiaire, 15. Appartements de l'Abbé, 5, 394. APPENDICE, 456. Aquabella, 47, 71, 92, 103, 108, 189. Aqueduc de Vietri, 193. Aquilonie, v. Lacédogna. Aragonais, 176, 185, 231, 279. ARCHIVES, 6, 20, 40, 326, 341, 372, 397, 427, xcix et s. Archives de la Cong. Cassinienne, 342 (3), 345. Archivistes, 346, 352, 374, 376, 379, 399, 419, 427, 431, 450, CXXI. Ariano, 332. - Armarius, 48, 163, 258, 296, 346. Armellini, 379. Armellino (Ordre de l'), 240. Armes diverses, 162 (2). Armoiries de l'Abb. 224 (1), exxiii et s. Armoiries de la ville de Cava, 224 (1), **296.** S. Arsène, 189, 215, 292. Arsène de Terracine, ab. 286. Arsicza (Grotte ou crypte), 4, 20, 26, 55, 80, 95, 111, 312, 326, 372, 1. Arts et artistes, 55, 74, 276, 311, 328. Astuife, f. de Jean, 48. Astulfe, f. du c. Gisulfe, 48, 51. Athana ou Alina, 71, 151. Atripalda, 51, 71, 119, 132, 151, 179, 267. Augustalis, monnaie, 268, lvi, lxii. Auletta, 107, 169. Aumoniers, 261, 275. Autels de l'Eglise, 120 (2), 388. Autel (maître), 193, 352. Auteur de la Vie des S. Pères, 109. Autographes intéressants, 452 (3).

Avellino, 105, 132, 151, 240, 267.

Avignon, 201.

Avogadro (MS. des), 197.

Aymon, s. de Castel-Cicala, 113.

B

*Bacchini* à Cava, 381. Baffi Pascal, 403, cxx. Bail emphyteotique, 266. Bainearia, 48 (n). Balsamus, ab. 142-151, 267, xli. Banlium ou Banzi, 119. S. Barbara, 92, 269. *Barberini* Franç., card. 345. *Barbo* Louis, 244, 245 (n). *Barbuli (Li)*, 48 (n). Bari, 46, 47, 52, 107, 136, 153, 226, *Barliario* Pierre, alchimiste, 193. Baronie de Tramutola, 114. Barthélemy de Mastala, 162. Barth. de Ser Antoni, artiste, 238. Barth., év. de Lucérie, 150. S. Barth. (Reliques de), 156. Bartiloto, ab. Ignace, 363. Basiliens de Medela, 325. Basilique abhatiale, 388. Batipalea, 52. Baudouin IV, roi de Jérusal. 133, xxxx. Bellelli, baron, 141 (3). Bénévent, 22, 23, 119, 123, 156, 164. Beningasa, ah. Bienh. 124-136. Bennon, faux card., 42 (2). S. Benoît, 11 (1), 32, 229. Benoît de Bari, copiste, 148-150. S. Benoît de Salerne, abbaye, 18, 108, 166, 200, 236. S. Benoît de Tarente, abb. 50, 1x-x1, xxvi. Benoît XII, 198, 201. Berard, ab. intrus de Faria, 89. Berarducci D. Hippolyte, 359. BERNARD, ab. élu, 188-190 Bernardin, év. de Noie, 133. Bersanti, ab. Pierre, 391. Bersatoria, 3 (1). Bertrand, arch. d'Embrun, 213 (1). Bertrand, arch. de Trani, 132. Besant, monnaie, 39, lu, lxii. Bessarion de Chypre, 246, 247. Bible du VIII° S. 21, 428. Bible splendide du XIV S. 191. Вівліотне див., 326, 350, 358, 384, 397, 408, xc11. Bienfaits monastiques, 129, 278. Bienheureux (Abbés), 99-159, 264, 367. Bisceglia, 363. Bitonto, 141.

Blühme à Cava, 165, 419.

Boccardino, miniaturiste, 304. Boccia ab. Séverin, 28 (4), 367-370. Bohémond, f. de Rohert Guiscard, 56, 91, XIII, XXVI. Bohémond, f. du précédent, 91. Boiseries, 312, 351, 397. Boliere, 3 (1). Bologninum, monn. IVIII, IXIII. Bonaparte Joseph, 415. Bonazzi, D. Benoit, 448. Boncompagni Mgr Louis, 235. Boneia, rivière, 192, 222 (1). Boniface VIII, 185. Boniface IX, 66, 216, 219, 223, 226. Boniface (Marquis), 119. Bonocore, décorateur, 445. Bourdin, antipape, 83-89. Bourgades de l'Abb. ixxiv et s. Bovio ab. Louis, 424. **Bovio** D. Roc, 398. Brachium, mesure, xlviii, lix. Bragalla, 107 (2). Brancaccio, Land. Card. 184, 189, lxx1. Brancaccio, Jean, 118. Brienza (Burgentia), 51, 71, 107, 115. Brindisi, 133, 199. S. Bruno, év. de Segni, 61. Bucellata, 272, 273 (2). Bulles papales, 37, 57, 62, 67, 117, 123, 131, 157, 220, 226, 229 (3), 234, 242, 253, 292, 299, xcix, civ, etc. Bulles inédites, x, xiv, xx, xxii, xxiii, XXXII, XXXVII, Xl, XlII, IXIV, IXV, IXVIII, ixxi, etc. Butrano (Vetrano), 36, 92.

## C

Cacciano, Cajano, (Cangiano), 73, 107, **25**3. Caciocavalli, 270. Calixte II, 84, 101, 117, XXXII. Calixte III, 236. Calore, rivière, 113. Caltagirone, 145. Calvinistes convertis, 369. Camella, 93. Camerarii, 171, 259, 272. Camerlingues de l'Abb. 235. Caminatarii, 259. Campagna, 179. Campanella, cap, 1. Campanile ab. Pierre, 374. Campo Florano, 108. Campo Rapestano, 106. Canale Jean, poëte, 336. Candela, mesure (?), xiix, ix. Candela, ville, 133, 141.

Candida ab. Pierre, 435. Canigiani D. Raph. miniaturiste, 305. Canna, mesure, 222 (1), xlvIII, lix. Cannes, 72, 119, 211. 268. Cannicolo, 93. Canosa, 46. Cantaro, poids, 176, 187 (n), 270, l, lx. Capaccio, 22, 72, 73, 107, 109, 131 (4), 142, 145, 163, 179, 211 (4), 266. Capece D. Marin, 117 (1). Capitaines de l'Abb. 260. Capograsso, ab. Zach. 356. Capograsso, bourg, 93, 163. Capomazza, ab. Thom. 408. Capoue, 68, 72, 73, 108, 119, 131, 133, 145, 153, 157, 173, 180, 182, 211, **254,** 383. Cappa clausa, 150 (2), 262. -Capture de Maynérius, 205, 207, lxxIII. Caputo D. Emm. 395. Caputo Michel, 297 (1). Carafa, ab. Olivier, 242-251, 285. Caravita D. André, 305. Cardinaux commendataires, 231-251. Cardinaux divers, 61, 118, xxII, xxV, XXXIV. Cardito, ab. Alex. 360. Carlin d'argent, monn. 361, lvii, lxiii. Carlin d'or, monn. Ivn, Ixm. Carmignano, Mgr Marin, 377. Carpentras, 229. Carrara, D. Utbain, 356, 362. *Carraturo*, historien, 2 (n). Carte nautique du XIV° S. 78 (3). Casacastra, 36, 92. Casalcrasso, 113. Casalicchio, 93, 147, 215. Casalonga, village détruit, 393. Casalrutto, 70, 71, 154, 157, 163, 204, 254, etc. Casamatta, ab. Grég. 334. Caselli, Mgr J. Thomas, 319. Caserte, 119, 133, 179, 253. Castaneta, 93. Castel-Cicala ou Cicala, 113, 267, 298. Castel-Fiorentino, 156. CASTELLABATE, 36, 92, 93, 100, 147, 176, 185, 186, 193, 195, 203, 205, 210, 215, 227, 234, 266, etc. Castellamare de Brucca, 113, 133. Castellamare de Stabia, 1, 267, 331. Castellaneta, 51, 71, 72, 150, 472, 173, **268.** Castriot Ferd. 289, xci. Castro Sereno, 119. Castrovillari, 311, 317, 372. Cataldo, 306. Catane, 214, 216, 240.

Catalogues de la Bibliothèque, 449. S. Catherine (Chapelle de), 114, 199. CAVA (Grotte de), 4, 13, 32, 86. Cava (Ville de), 30, 103, 210, 216, 217, **221, 223, 265, 272, 296, 435.** Cava dei Tirreni, 2 (n). Cavaselice, ab Joseph, 404, 429. Cavaselice, D. Benoît, 431. Cavaselice, Landoarius, 30 (n). Cavesi, 222 (1), 286, 295, 306. Celano, 190. S. Célestin V, 175, lxvIII. Cella, monnaie, lviii, lxiii. Cellérier (Grand), 141, 258. Cellériers, 258. Cellules des religieux, 314, 326. Celso, 93, 113. Cervano, riv. 92. Cesarani, ab. Maur, 365. Cesarano, ab. Thom. 364. Celara, 3 (n), 30, 83, 103 (n), 232, 265, 307. Chambre impériale (l'Abb.), 145, 156. Chambre royale (l'Abb.), 232, 235, XXXVI. Chapelains, 337, 261. Chapelle des Anges, des S. Pères, 55, 80, 95, 111, 322, 349, 361, 363, 371. Chapelles de l'Eglise, 388. S. Charles Borromée, 318, 321. Charles I d'Anjou, 168, 169, 172, IXVI, Charles II d'Anjou, 184, 186, 254, lxx. Charles VIII, 296. Charles de Duras, 216. Charles-Quint, 306. Charon, général, 416. Chartreuse de La Padula, 417. Chasse des palombes, 3(1), 273(1). Chataignes (Revenus de), 267. Châteaux de l'Abb. lxxiv et s. Chatelains, 260. Chemin de l'Abb. 349, 391. Chevaliers de Malte (Origine des), 76. Chiaromonte (Pie VII), 406. Chœur de l'Eglise, 301. Chœur du M.-Cassin, 238 (3). Christophe (D.), penitentier royal, 121, 122, xxxv. Chronicon Cavense de Muratori, 381. Chron. Caven. de Pratilli (faux), 12 (n), 384 (4). Chron. Caven. d'Ughelli (breve), 355. Chronique perdue, 375. Cilento, 33, 35, 37, 50, 52, 92, 113, 132, 142, 185, 187, 266, 376. Cimetière de l'Abb. 63, 78, 179, 197.

Cisterciens, 324.

Civitella, ab. Sylv. 351. Claramonte, 73, 150. Clément III, antip. 56. Clément V, 188, 189, lxx1. Clément VI, 201 (n), 202, 203. Clément VIII, 327, 332, xcii. Clément XIII, 389. Clément XIV, 393. Clocher ancien, 201. Clocher moderne, 350. Cloches, 187, 314 (2). Clochettes en argent doré, 263. Clostre antique, 179, 198. Cluny, 11, 16, 17, 25, 34, 36, 40, 84, 101, 174, 252. Clusa (S. Michel de), 16. Code de Justinien, 265. Code des lois Lombardes, 163, 420, **430**. Codex diplomaticus Cavensis, 450. Collège Sanfelice, 311, 447. Colli, mesure nautique, 148 (1). Colubrari, 73, 112. Commendataires, v. Cardinaux. Commende, 219, 223 (3). Commerce de l'Abb. 77, 100, 147. Conciles divers, 155, 174, 318. Congius, mesure, xlix, lx. Congrégation de Cava, 9, 25, 37, 44, 58, 127, 140, 220, 242, 246, 252-255, 267, 292, IXXXIX. Congrégation de S. Justine ou Cassinienne, 244, 281, 283, IXXVIII. Conradin, 167, 169. Consa, 107. Consécration de l'Eglise, 61. Consecrations sacrées, 58, 62, 256. Conseillers royaux, 190, 194, 202, 332. S. Constable, ab. 33, 79, 81-98, 361, 454. Constance, fille du roi Roger, 139. Constance, fille du roi Manfred, 176. Constance, pr. de Tarente, 91, xxvi. Constantin d'or, monn. 142, lu, lxu. Constantin, év. de Ravello, 116. Constitution de Benoît XII, 198. Constitution d'Honorius IV, 176, lxix. Constitutions de Cava, 117, 128, 129, 255. Constitutions de Cluny, 17, 25, 35, 36, 40, 45, 75. Constructions, 19, 54, 65, 92, 131 (4), **177, 210, 314, 325, 386, 444.** Contestations avec les év. de Cava, 293, 313, 324, 334, 340, 377, 384, 430. Contursi, 113. Copistes, 21 (2), 149, 180, 191, 195, 203, 241. Coppola, ab. ignace, 349. Corneto, 33, 51, 72, 108.

Corona, 272, 273 (2).

Corpo di Cava, 5, 58, 65, 74, 156, 168, 222, 223, 228, 266, 296, 306, 364.

Corte in piano, 158, 179.

Cosme, ah. de S. Marie du Marais, 113.

Croix pectorale d'Urbain II, 64.

Croix de l'Abbé, 352.

Cubitus, mesure, xIvii, lix.

Culte envers les premiers Abbés, 96, 262, 328.

Cupella, mesure, I, lx.

Cupersano, 108, 119, 132.

Cyr-Zosimo, 107 (2), 112, 113, 157, 211.

#### D

D'Aiello, Mgr Franç. 225, lxxix. Dall'Erre, ab. Peregr. 314, 318 (1). Danila, copiste, 21 (2). D'Aquino, D. Raph. 404, 431. Dattilo, ab. Gaét. 392-394. Dauférius (Victor III), 22. Dauphiné, 4, 84, 188. De Adamo, ab. Bern. 319. De Alessandro, ab. Chrys. 291. De Amato, ab Jul.-Marie, 423-424. De Ambrosio, ab. Benoît, 383. De Amicis, ab. Aug. 370. De Bella, Goffrid. 141. De Blast, D. Jean-Evang. 398. De Blasi, D. Mar. Sauv. 398-402. De Bonis, ab. Louis, 373. De Bonochristiano, Albert, 229. De Borsis, Jean-Pierre, 235. Décadence de l'Abb. 219, 231, 243. De Circourt, comte, 196. De Comitibus, ab. Sagax, 229. De Cornè D. Guil. 37 (5), 428. De Cornu Nicolas, IxxIII. Décors de l'Eglise, 441, 445. Dédicace de l'Eglise de l'Abb. 59, 264. De Flisco, Nicolas Card. 290. De Fortiguera Nicolas, 235. De Fuscis, ab. Angelot, 229-230. De Gennaro, construct. d'orgues, 433 De Grégory, Chev. 197. De Haya, ab. Phil. 189, 190-194. De Haya, Dom Jean, 188, 190. De Lanay, 199. De Lena, ab. Fabien, 348. Del Balzo, ab. Piac. 377, 382. Delecta, 72. Del Gaiso, ingénieur, 391. Della Marra, D. Flavius, 392. Del Tufo, ab. Isid. 392. Del Tufo, D. Isid. 449. De Maiorinis, ab. Ligorius, 216, 225.

De Mannia ou De Magna, 71, 107, 119, 173. De Marteriae, Simon, 195. De Matteis Paul, peintre, 388. De Mauro, ab. P. Paul, 349. De Medicis, Ferdin. Card. 324. De Meo à Cava, 393. De Montaur, 199. De Notariis, D. Const. 355. Denier de Bénévent, III. Denier de Henri II ou de Pavie, IIV, IXII. Denier de Pouille, Irv, Ixu. Denier de Salerne, 39, 1x11. Denier de Provesines, Iv, IXII. Denier impérial, lv, lxu. *De Pace* ab. Phil. 380-385. *De Palma* ab. Jul. And. 386-391. De Palalario Sergius, 108 De Petrucciis Antonello, 240. De Piscibus Nicol. év. de Muro, 250, 300. De Pochipannis ab. Alex. 335. De Principalo, 73, 107, 141, 150. De Punzo ab. Nicol. 313, 314. De Puzzo ab. Plac. 383. De Quadra ab. Dom. 371. De Ravascherio Ant. 370. De Kenda Michel, xxvII. De Rossi ab. Ange Mar. 395. De Kozan ab. Jean. 165, 409-411. De Ruggiero ab. Jul. 444, 452-453. Description rapide de l'Abb. 5. De Stefano D. Silv. 20, 449. Dettes de l'Abb. 343, 364. De Totu D. Hon. 354. De Tuciis D. Vinc. 355. De Ventura, ev. d'Avellino, 240. De Villarosa, Marq. 421. De Yulluro Nicol. 205, 206, 214, IXXIII. Dianum, 70, 292. Di Cardinale, Duchesse, 165 (8). Dictionnaire des Archives, 344, cvi-Didier (Victor III), 24, 56. Didier, comte 22. Didier, év. de Lacédogna, 46, 253. Dignitaires anciens de l'Abb. 257-261. Dimensions de l'Église, 388. Diocèse abbatial. 50, 59, 225, 384, 418, **452, 453.** Diocèse de la ville de Cava, 293. Diopoldus, condottiere, 142. Diplômes, 20, 40, 46, 51, 73, 108, 119, 133, 141, 211, 220, 235, 299, etc. Diplômes inédits, 217, 1-xc, passim. Division de l'*Essai*, 7. Domaine spirituel de l'Abb. 220, 293, IXXX-IXXXIX. Domaine temporel de l'Abb. 220, 228, 256, XIIII-IXXIV.

*Domenic*o de Naples, sculpt. 311. Domenico (Fra), 418. Donations, 20, 22, 32, 50, 70, 72, 91, 103, 106, 112, 119, 132, 141, 150, **152**, 163, 173, 193, **220**, 3**2**9, 337. Donations expliquées, 152. Douleur du Chroniste, 138, 159, 183. Dragonea, 192 (3), 267. Draps de Bourges, 150 (2). Drogon, le Grand Comte, 51, 70. Ducat de carlins, lvii, lxiii. Ducat de Roger, lv, lxu. Ducat d'or en or. 287, Ivii, Ixiii. Ducat d'or di camera, 292, Iviii, Ixiii. Ducat d'or large, lviii, lxiii. Ducat Napolitain actuel, 274, 361, lxIII. **Dugliarola**, 93, 113. Du Four Vital, Card. 189, lxxi. Dupino, 52. Duras (Maison de), 216, 264.

#### E

*Eboli*, 57, 107, 185, 188. Edulus, fils du comte Lambert, 119. Ecole de copistes, 203. Ecriture Lombarde, 180. Edérad, meurtr. de Guaim. 1v, 31 (n). Editions Princeps, xcm. Eglise de l'Abbaye, 19, 55, 119. Eglises sujettes à l'Abb. 26, 162 (2), 388, IXXX. Election d'Alexandre VI, 249. Election de l'Abbé, 20, 256, 283. Elée, v. Vélie. S. Elie (Mont), 19, 34. Elie, arch. de Bari, 46. Elie, seig. de Gésualdo, 113. Embrun, 213 (1). Epitres de Cicéron (MS. des), 240. Equicaseus, 270. Emma de Ala, 51. Erbert Tete d'ane, 73. Erméric, 12 (n). Erection de l'Abb. en évêché, 219. Eruptions du Vésuve, 351, 374. Espagnols, 295. Etienne, év. de Minori, 73. Etudes classiques, 434. Eugène III, 117-118, xxxII. Eugène IV, 230, 233, 234. Eustache, archipr. de Casalrutto, 163. Eveché de la ville de Cava, 292. Exadium, mesure, xlviii, lix. Excommunication des religieux, 157. Exemptions diverses, 256 et s. **Exenia**, 272 (n).

Fabrica, 52, 103 (2), 157, 189, xviii, ixvii, ixxi. *Falanga (La)*, 313. *Falangaggi*o, 148 (1). *Fallarinus* Goffrid. 133. FALCON ab. Bienh. 48, 111-116. Familiers de Frédéric II, 153. Familiers de l'Abbé, 231, 261, 275. Famine, 307, 361. Fasanella, 107, 133, 150. Fascitello D. Honoré, 97 (8). Favarogna Sergius, arch.d'Amalfi, 132. S. Félicité, 64, 414. Ferdinand I d'Aragon, 227 (1), 235, 236, 240, 295. Ferdinand II, 290. Ferdinand (III) le Cathol. 289, 297, 299. Ferdinand IV, 417. Ferrand Jean, stratigot, 22. Ferrara Aniello, 295. Ferveur monastique, 45, 70, 129, 146, 152, 329. Fêtes de l'Abbaye, 273. Fêtes des S.Pères, 28, 43, 97, 264, 328, 293. Filangieri, 72, 133, 158, 163, 165, 179. Filungieri, Gaétan, à Cava, 404. Finestra (mont) 2, 4, 65, 394. Fiumicelli, 93, 113. Flavio Gioia, 89 (4). Fleuve-Froid, 133. Florence, 245. Florin, monn. 202 (n), 227, lvi, lxii. Foggia, 146, 153. Folengo D. Théoph. 331, 381. Follina (Abb. de La), 3₹1. Fonti (port), 30, 103 (2), 147, 157. Forcalquier, lxx. Foret-Noire, 113, 360. Français, 295. François I, 305. S. François de Paule, 239. Franç. de Sienne, miniaturiste, 203. Frédéric d'Aragon, 347. Frédéric 1 Barberousse, 122. Frédéric II, 142, 143, 152, 154, 156, 157, xlı, xlııı. frédéric, Card. Biblioth. xv. Frénasti Laurent, copiste, 241 (1). Fresques, 55, 60 (n), 177, 138, 310, 397. Frisari, ab. Joseph, 443. Frontispice de l'Abb. 394. Fulcoy de Basongeriis, xvII. Fusco, ab. Séver. 352. Fusil rayé en **1648**, 360. Fumone, 88. Fuscaldo, 163, 239, 268.

G

Gabarettes, 280. Gaetani d'Aragona D. Bern. 166, 442, 447. Gaëte, 148 (1). Galeone, 314. Galilea, 287. Gallocanta, 47, 232. Galvan Lancia, 168 (n), 169, 1xvi. Gattola D. Erasme, 237, 381, 385. Gaitelgrime, 20, 22, 38, 50, 104, 106, XXIX. Gélase II, 58, 84. S. Georges, 90, 106, 133, 179. Gemma, 30, 31, 33. Gentile Matth. comte d'Alisina, 150. Gérard, 42, 61. S. Germain (Eglise de), 177, 309, 388. Gérard Tom, 76. Gersen et Gerson, 196. Gesualdo, 73, 112, 133, 150, 211 (4). Gesualdi (Famille des) 113. Giannone, 165. Giberti Mgr. J. B. 373. Gifoni, 47, 48, 73, 106, 158, 179. Gilbert et Gilibert, 31, 70, 372, 119, 141, 150. Gimund, seig. de Rocca Romana, 133. Giottesque (Peintures), 177. Gisulfe I, 12 (n), 18. Gisulfe II, 22, 30, 35, 38, 92, 278, III. Gisulfe (divers), 47, 51, 133. Godefroid de Bouillon, 133, 315. Goffrid, com. de Satriano, 51, 70. Goffrid (divers), 30, 72, 132, 133, 141, 162, 163, 190, 197, lxxii. Golferius ab. 212-214. Gonzalve de Cordoue, 287. GRANATA ab. Onuphre, 426, 430, 438-453. Grandineto d'Aulisio, 295. Grand Schisme, 227. Graniano, 267. Grantmanii Guillaume, 73. Granum, grain, monn. 268, lvi, lxii. Grasso ab. Ange, 350. Gravina, 119, 132, 141, 211, 268. Grecque (langue) au Moy. age, 32, 107 (2). Grégoire VII, 36, 41, 117, vi, xxiv. Grégoire VIII, antip. 83. Grégoire IX, 146, 154, 286. Grégoire X, 173, lxvIII. Grégoire XII, 226, 227, 234, 244. Grégoire XIV, 328. Grégoire, ab. de Bénévent. 24. Grégoire (divers), 50, 61, 73. Grillo D. Ange, 315. Grillo D. Roger, 379.

Grima de Lucérie, 22. Grumentum, 113. Guaimar III, 13, 14, 15, 17, 20, 83 (5), 108, I. Guaimar IV, 20, 23, 30, 278, I. Guaimar, fils de Gisulfe II, 30. Guaimar le jeune, 48. Guaimar le vieux, 47, 104, 142. Guaimar, seig. de Capaccio, 108, 109. Gualdo, 267. Gualtier, év. de Troia, 140, xl. Guardiola, 113. Guarna, 120 (3), 120, 133. *Guariglia*, 60 (n), 67 (n). Guerra Achille, peintre, 180 (n). Guevara, ab. Jérôme, 308-317. Gui, ab. de Farfa, 89. Gui, copiste, 191, 192. Gui (divers), 47, 107, 117, 158. Guibert (antip. Clém. III) 56, 68. Guillaume, archeveques, 131, 134, 199, 312, XIV. Guill. II. le Bon, 123, 125, 128, 132, 134, 139. Guill. I. le Mauvais, 113, 121, 125, 140, 232, 279, xxxv. Guill. duc, pr. de Salerne, 71, 93, 103, 157, xviii-xxvii. Guill. évēques, 132, 151. Guill. comte, 133. Guill. seigneurs, 57, 73, 106, 107, 113, 119, 132, 133, 141, 151, 179. Gulia (mont), 36, 92, 93, 111, xxvn. Guiscard, fils du duc Roger, xix. Guise (duc de), 360. GUTTARD, ab. 194-199, IXXIII.

H

Habit des moines, 262. Habits pontificaux, 263. *Hala*, femme du duc Guill. 73. Hartiman de Buligen, 140, xl. Hébreux convertis, 247. Henri JV, 41, 56, 68. Henri V, 89, 101. Henri VI, 138, 140, xxxix. Henri, arch. de Bénévent, 119. Henri, comte du M. Gargan, 50, 70. Henri, év. de Worms, 140, xl. Henri (divers), 105 (2), 108, 113, 140, 153, xxx, xl. Hermann, arch. de Cologne, xv. Hildebrand (Grégoire VII), 34, 36, 41.56. Histoire de l'Abb. (Projet d'), 421. Hohenstauffen, 138. Hommage de tidélité, 264. Hommes de l'Abbaye, 20, 52, lxxiv.

Honorius II, 103.
Honorius IV, 175, 241, lxix.
Horrearius, 259.
Hospices de l'Abb. 65, 74, 119, 141, 162, 175, 239, 275, 426.
Hospitaliers de Jérusal. (Origine des), 74.
Hugues, ab. de Cluny, 34, 41.
Hugues, ab. de Vénusie, 15, 25, 49, 109, 180.
Hugues (divers), 33, 50, 70, 72, 113.
Huile de S. Justine, 377, 382.

#### I

S. Ignace de Loyola, 12 (4), 13, 318. Imitation de J.-C. (Auteur de l'), 196. lmit. de J.-C. (MS. Cavense de l'), 195, **277.** Incendie des Bois, 363. Incendie du Monastère, 207, 414. Incunables, 327, xciii. Index des Archives, 427. Indulfe, 33, 37 (1). Indulgences, 63, 204 (3), 264 (6), 389, 393, 439. Infirmarius, 258. Infirmeric de FAbb. 311, 326. Influence des moines de Cava, 277-279. Innocent II, 104, 106 (3), 117, xxxII. Innoc. III, (antip. Landon), 134. Innocent III, 142, 144, xl, xlii. Innocent IV, 157, lxiv. Inscriptions diverses, 19, 27, 43, 60, 62, 70, 80, 95, 120, 121, 124, 178, 182, 193, 223, 233, 248, 293, 305, 310, 312, 323, 331, 332, 350, 363, 368, 382, 385, 388, 389, 390, 394, 398, 408, 417, 422, 426, 429, 431, 437, 440, 441, 444. Insignes de l'Abbé, 123, xxxvii. *Institutes* de Justinien, 265 (2). Instruction de la jeunesse, 442. Invasion de l'Abb. 29, 205, 206, 289, xci. Inventaire de l'ab. Maynérius, 209. Investiture (Divers modes d'), 266. **Ischia** (Navires d'), 148 (1).

Jacques, ab. 166-168.
Jacques d'Aragon, 176.
Jacques de Pistoie, copiste, 203.
Jacques de S. Amance, lxx.
Jean, ab. de S. Benoît de Salerne, 95, 100, 108, 454.
Jean (cardinaux divers), 58, 61, xxII.
Jean d'Anjou, 227 (1), 295.

Jean de Capoue, copiste, 26 (5), 110, 180. Jean de Lambert, 15, 17. Jean I, év. de Marsique, 46, 71. Jean II, id. 113, 122. Jean III, id. 114, 122. Jean XXII, pape, 188, 189. Jean (évēques), 41, 108, 113, 116, 119, 154, 172, 233, 253, xii, xvii. Jean (divers), 12, 48 (1), 72, 134, 185, XXXIX. S. Jean in Venere, 190. Jeanne 1, 199-204, 211 (5), 215, 216. Jeanne II, 218, 229, 231. Jeanne III et IV, 290. Jaquintus (divers), 22, 71. Jérôme de Salerne, peintre, 301. Jérusalem, 12, 74, 133. Jeudi-Saint (Solennité du ), 27, 264, 267 (1), 298. Jeux des Palombes, 3, 273. Joachim (abbé), 149. Johel Bricton, 51. Jourdan, com. de Corneto, 51, 71, 108. Jourdan, pr. de Capoue, 50, 72. Joscelin, sénéchal, xxxix. Juffrid (divers), 73, 253. Jusoni, v. Gifoni. Juges abbatiaux, 63, 232, 235, 259, 265, 321. Jules II, 249 (2), 288, 290, 299. Junon Argive, 1 (1). Juncarico, 46, 51, 141, 163, 253, 268. Juridiction de l'Abbé, 283. Justicier à vie (Balsamus), 144, xli. Justiciers, 132, 144, 153, 189, 202, 259, **265**. Juvenacio, 213.

JEAN D'ARAGON, ab. com. 236-241.

## L

Lacédogna, 46, 50, 71, 132, 150. Ladislas, 66, 216, 218, 226, 228. Laguena, Lagena, xlix, lix. Lancia D. Gaspar, 127 (1). Landulfe V et VI, 22, 24. Landulfe (divers), 73, 100, 184, IXXI. Landon (antip. Innoc. III), 134. Lama, 48 (1), 141. Lamagna di Cardona, Mgr. 328. Lambert, 47. Lampus, seig. de Fasanella, 107. Laudemia, 272 (n). Laura, 51. S. Laurent d'Aversa, 68, 236, 292, 300, 354, 392. S. Laurent in Palisperna, à Rome, 117, **187.** 

Lauris, 36, 92, 103 (2). Lautrec, 306. Layta, 71. Lecce, 50, 119, 139. S. Leon 1, ab. 18, 27, 29-43, 82. Leon II, ab. Bienh. 170-182. Léon IX, pape, xiv. Léon X, 292. Léon XII, 428. Léon de Bari, 48. Léon l'Amallitain, 33. LEONARD, ab. Bienh, 151-159, 171. Lérins, (Abbaye de), 451 (2). S. Liberatore, 141, 322. Libra, livre, poids, 269, 270, l., lx. Licosa (La), 47 (2), 71, 93, 103 (2), 269. Lis d'or de France, 296. Liste alph. des poss. spirituelles, lxxx. Liste alph. des poss. temporelles, lxxiv. Liste des Abbés, cxxv. Liste des incunables, xcin. Liste des manuscrits, cxIII. Liste des Princes Iomb. de Salerne, cxII. Liste des principaux revenus, 270-272. Liste des Religieux Cassiniens de Cava, Lithographies, 1, 10, 179, 282, 361, 484, CXXIII. Liulius, 11-17. Livre d'arg. monn. liv, lxii. Livre d'or journalière (Revenu d'une), 73. Livre d'or, menn. 73, liv, ixii. Livre des revenus, MS. 162, liv, Ixii. Livres composés par des religieux, 148, 330, 334, 338, 340, 344, 353, 355, 369, 376, 379, 380, 389, 406, 420, 448, 451. Livres choraux, 302-305. Livres d'heures, 432 (2). Lodoisius, ills du duc Roger, 179, xvi. Loi romaine dans l'Abbaye, 265 (3). Lois lombardes, 163, 420. Lombards, 15, 39, 49, 72. Lomellino, ab. Joseph, 361. Longévité merveilleuse, 26. Longo, 207, 288 (n), 295, 393. Loretello, 108, 119. Lottieri, ab. Grég. 27 (4). 43 (1), 358. Louis XII, 297. Louis XVI, 409. Louis II, d'Anjou, 216. Louis d'Aragon, card. 292. Louis de Bavière, xl. Louis de Tarente, 204. Louis de Wirtembe, 140, xl. Lucérie, 22, 51, 70, 73, 103 (2), 119, 136, 150, 157, 172, 211, 240, 290. Lucius III, 131, 254, xxxvIII.

Lusiti, 141. Lyon, 155, 158, 174.

麗 Mabilla, fille de Guaimar, 73. Mabillon, 410, 165, 371, 381. **Maddaloni, 50, 253**. Madonna dell'Otmo, **2**39. *Magalda*, 141, 150. Mai Ange, Card. 420, 428. S. Maïeul, ab. de Cluny, 16 (2). Maïon, chancel. de Guill. II, xxxvi. Maiori, 1, 211. Maîtres d'école, 258. Maîtres de la Sacristie, 258. Maliano, 119. Malinconico, Nicol. peintre, 394. Manfred, 66, 167, 169, 269, 274, lxvi, xc. Mango Gaspar, vice-syndic, 297 (1). *Mangrella* J. Pierre, 323. *Manso*, ab. Victorin, 325-332. Manson, ab. du M. Cassin, 12. Manson, fils du com. Jean. 73. Manteau du duc Roger, 64. *Mantra*, 133. Manuscrits, 21, 148, 180, 191, 195, 203, 240, 276, 300, 372, 385, cxm. Maraidus, év. de Pestum, xxII. Marc, év. de Castellaneta, 150. Marca argenti, liv, lx11. Marcina, 1 (1), 2 (3). Margaritus, amiral, 133. Marguerite de Duras, 218. S. Marie de Domno, 48 (1), 52, 142, 200, 212, 439, xlı, xlxı. S. Marie de la Latine, 74, 133. S. Marie de Pago, de Pao, 175, lxix. Marie, fem. du duc Roger, 113. MARIN, ab. Bienh. 114 (2), 115, 116-124, **263** (1). Marin, arch. d'Amaid, 211. Marin, arcb. de Capoue, 254. *Marincola*, ab. Louis, 298 (3), 408, 410, 419, 430. Marquard de Verigen, 140, xl. Marsique, 46, 113, 114, 115, 119, 133, 163, 179. Martial, év. de Catane. 214. Martin V, 226, 229. S. Martin della Scala, 398. Masaniello, 360. Massafra, 70, 173, 268. Massanova, 48 (n). Massaro D. Camille, 27 (4), 43 (1), 352, 338. Massimunnum, monn. lvi, lxiii. Matera, 108.

Matina D. Léon, 356. Matrix ecclesia Cavensis, 26. S. Matthieu (Tombe de), 440. Maury, card. 410-411. S. Maxime de Salerne, 18, 48 (1), 52, 212. Maynerius, ab. 199-212, 269, lxxiii. MAZZACANE, ab. Charles, 392, 406, 413. Melazzo ab Sév. 367. Melft, 56, 72, 108, 132, 169, 173, 268. Mer de Tarente (Petite), 92 Mer de Vietri, 63, 103, 232, 378, lxxvIII. *Mercadante*, 433, 450. Mercatello, 22, 142, 269. Messine, 129, 144. Mesures, lix et s. Metellianum, 1 (1), 4 (1), 18, 20, 22, 52, 83 (5), 252, 267. Mézerai (Pensée de), 91. S. Michel de Clusa, 16. Miliare, mesure, xlix, lx. Miliarensis, monn. IIII, IXII. Milo de Colovardino, xxxix. Mina, mesure, l, lx. Miniatures, 149, 191, 195, 196, 203, 241, 301, 303, 432. Minori, 1, 73, 116, 145 (2). Minulatica, mesure, xlix, lix. Mirano ab. Alfère, 405. Missi, 260. *Mitilianum* v. Metellianum. Mitre abbatiale, 57, 123, 150, 263, xxxvII. Modius ou Modiolus (mesure de capacité), 269, 270, 299, 322, I, Ix. Modius (mesure agr.), xlviii, lix. Molfetta, 268, 269 (2). Molina (La), 33, 193. Monastères sujets à Cava, 26, 20, 162, 221, vi, xx, xxiv, xxxii, lxxx-lxxxix. Monnaies, IxII et s. Mont-Cassin, 11, 36, 56, 146, 153, 169, 233, 235, 238, 291, 305, 379. Mont-Gargan, 50, 71,174 (2). Mont-Serrat, 188. Monte Aperto, 51, 71. Monte Corace, 35, 36, 92, 413. Monte Corvino, 173, 214. Monte Fulzone, 133. Montella, 213. Monte Mileto, 72, 90. Monte Sano, 7i. Monte Scaglioso, 107, 108, 185, 245, 343. Monte Vergine, 184, 233, 236, 242. *Montorto*, 90, 91. Montréal, 125, 131, 255. Morani, peintre, 60 (n), 429, 442. *Morcaldi* D. Gabr. 298 (3), 408, 410, 437. Morcaldi D. Michel, 20, 442, 446, 451. Mormilis Mgr Franç. 227-229.

Mosaïques, 119, 358.

Mottola ou Motola, 51, 70, 71, 72, 119, 154, 204, 253.

Murat Joachim, 416.

Muratori, 110, 165, 284 (3), 381.

Muro, 250 (1).

Musandi, 103 (2).

#### N

Naples, 1, 38, 55, 108, 118, 132, 136, 148 (1), 170, 211, 249, 270, 277, etc. Navire du Monastère, 77, 94, 100, 108, 130, 133, 454, xxxix. Navires divers, 148 (1). Négresses télégraphistes, 436 (n). Nicolas III, 175. Nicolas IV, 175. Nicolas V, 236. Nicolas, arch. de Salerne, 134, 142. S. Nicolas de Bari, 46, 178. Nicolas de Principato, 107, 150. Nocera dei Pagani, 50, 51, 74 (2), 133, 153, 158, 163, 169, 179, 193, 203, 211, 267, 275, <del>2</del>89. Noia, 71, 73. Noisettes (Revenu en), 267. Nole, 106, 133, 268. Nombre des religieux, 71, 108, CXV. Nonces abbatiaux, 260. Normands, 23, 32, 39, 49, 72, 139. Notaires de l'Abb. 63, 232, 321. Notation musicale antique, 302 (1). Novella, 113. Novi, 71, 72, 107, 133, 193. Novices, 257. Nuce, 79 (3), 92, 113. Nuceria Christianorum, Ilili. Nuncio, miniaturiste, 203.

## 0

Obédience de *Vielri*, 141, 341. Obédience du 5 septembre, 97 (n). Obédiences de l'Abbaye, lxxx et s. Oblations, v. Donations Observances de Cava, 128. Occultes (Académie des), 362. Occupation des religieux, 261, 447 et s. Octroi (Droits d'exiger l') 52, xvii. etc. Octroi (Exemption de l') 51, xxxvi. etc. Odierna ab. Bern. 386, 390. S. Odilon, 16, 17. Odon de Châtillon (Urb. II), 24, 41, 56. Udolain, rivière, xxx. Officiers abbatiaux, 257-261. Offices de la Ste Vierge (Petits), 432. *Ogliara*, 276.

Ugliastro, 147. Uliviers de l'Abb. 272, etc. *Ulivella*, 70, 106. Unce, mesure, xiviii, lix. Unce, poids, li, lx. *Unce d'or*, monn. 141 (2), 146, 148, 187, 19**5**, 199, 201, liii, lxii. Ordre de Cava, 44, 127, 128, 253. Ordres mineurs, 329, 349, 363. Urganisation des Archives, 341, 343, 427. Orgue de l'Abbaye, 328, 433. Ursino D. Pierre, 376. Ortiz ab. Tibère, 395. Usmond, normand. 51, 70. Othon III, 15, 16 (2). Ours, auteur supposé des Vies des S. Pères, 109 (3). Ours, év. de Gravina, 119. Ours, év. de Scala, 116. Uuverture des tombes des S. Pères, 28 (n), 43 (2), 81 (1), 96 (n), 361, 367.

## P

Padula (La), 71, 417. Pagano ab. Séver. 348. Pagano Janvier, maître maçon, 394. Paganus, seig. de S. Georg. 106. Palais des princ. de Salerne, 355. Palerme, 104, 105, 125, 153, 155. Palmentaticum, 268. Palmum, mesure, 124 (1), xiviii, lix. Palombes (Chasse des) 3 (1), 273 (1). Pandulfe, seig. de Capaccio, 107. Pandulfe, seig. de Fassanella, 150. Papes protecteurs de Cava, 220. Pappacarbon (Famille des), 15, 33. Paratonnerre (Le) et Cava, 407. Parchemins de Cava, 40, 49, 51, 73, 108, 119, 141, 152, 193, 211, 337, 342, 417, 450, xcix et s. Parchemins de la Padula, 417. Parchemins grecs, 107 (2), 112 (1), 403. Paris, 195. Parisi D. Félix, 379. Paroisses de l'Abb. 262, lxxx. Part des pauvres, 53, 74, 275. Pasca ab. Bern. 373. Pasca ab. Raph. 396-405. Pascal II, 67, 84, 101, 117, xxIII. Pasciano, 48, 52, 66, 268. Passus, pas, mesure, xiv, lix. Passus cammisalis (=7 pieds 1/2), xlvIII. Patarins enfermés à Cava, 147. Paterno, 112, 113, 211 (4), 267, CXXII. Paternione, 105 (2), 131, 176, 214, 216, XXX. S. Paul hors de Rome, 37, 71, 245, 383. | Polirone, 215, 287 (1).

Paula , 239, 275. Pausitanum, Positano, 89. Peintures, 55, 65, 95, 97, 119, 138, 177, 180, 199, 397, <del>44</del>1. *Pellegrino* Camille, 165, 353. Pénitencier apostolique (Cava), 85, 89. 147. Pennese ab. J. B. 378. Peratico, 112. Perdifumo, 92, 173, 215, 266. *Perell*i (Famille des), 223. S. Pères de Cava, 11, 95. Perez-Navarretta ab. Jacq. 377. Perouse, 245. Perparus, monn. Iv, IxII. Perte de Castellabate, 227. Pertica, mesure, xivi, lix. *Pertosa*, 107, 169, lxvi. Pertz, 165, 419. Pes, pied, mes. xivii, lix. Peste, 307, 361, 364. Pestillon, 113, 119, 360. Pestum, 22, 71, 82, 92, 107, 113, 142, 186. Pétilie, 92. Pétralie, 105, 131, 172, 176, 214, xxi. Philippe II, 321. Philippe IV, 352, 355. Philippe de Acurio. s. d'Atana, 150. Philippe de Capoue, arch. de Saler. 182. Philippe, dit Le Prince de Salerne, 151. Philippe, fr. de Henri VI, 140, xl. Piano della Camera, 33, 416. Pie V, 320, 324. Pie VII, 406, 417, 432. Pie IX, 444. Pierre, arch. de Bénévent. 119. Pierre, arch. de Naples, 154. Pierre Bidon, armiral de Palerme, xiv. Pierre copiste, 195. Pierre de Marsique, 181. Pierre le vénérable, 74, 102. S. Pierre I Pappacarbon, 33, 37, 44, 46-81, 239, 252. Pierre II. ab. bienh. 137-142. Pietra Santa, 60 (n), 315, 349 (1). Pignatelli, Mgr Joseph-Marie, 374. Pinacothèque de l'Abb. 309. Pino D. Joseph, prieur, 365. Pisano D. Horace, 371, 374. Piscopio, 107 (2), 113. Pise, 148 (1), 227. Plagaria, 3 (n), 273 (1). Plan du Monastère, 372 (1). Poids (Mesures de), lx, lxi. Poissons royaux, 324, 373, 378. Policastro, 35, 81 (1), 82 (n).

Polla, 70, 107, 108, 150, 153, 172, 185, 189, 215, **266, 4**39. Pollicori, 73, 112. Pons, ab. de Cluny. 101-103. Population de la ville de Cava, 3 (n). Population du diocèse abb., 452 (4). Ports de mer de l'Abb. 48 (n), 132, 147, 211 (4), xliv, lxxiv et s. Portulan du XIV° S., 278 (2). Portulani, 261. Possessions de l'Abb. 92, 270-272. *Pratilli à* Cava, 384. Présidents de la Cong. Cassin. 245, 283, 316, 331, 334, 351, 367*.* Prescription centenaire, xxxvi. Prévôts de l'Abb. 257. Priato ou Preggiato, 267, 268. Prières pour les bienfaiteurs, 53, 139. Prieur (Grand), 26, 89, 161, 257. Prieurs divers, 92 (3). Prieurés sujets à Cava, 26, 162 (2), lxxx. Primiciers, 260. Princes protecteurs de Cava, 220. Prise de Salerne par Rob. Guisc. 39(2). Priviléges de l'Abbé, 256. Priviléges des Moines, 257. Priviléges divers, 20, 58, 62, 63, 67, 232, 233, 256, 328. Procès de l'Adoha, 395. Procession de la Fête-Dieu, 1319. Productions des terres abbat. 147 (2), **222** (1), 267-269, 274. Provesine, monn. Iv, ixii. Provinces de la Congr. Cas. 336 (n). *Pugliese* D. Placide, 330. Puoli Basile, marq. 369. Punzi Constance, 120 (2), 198. Puzzillo, 147. Pyrchirien (Mont), 16 (1).

Q

Quaranta Ant.-Nicol. 330.
Quarantinus, 268, 271, xlix, lx.
Quarella, 268 (2), l, lx.
Quarrato, 93, 221.
Quartaria, li, lx.
Quartarola, lxi.
Quartus, xlix, lx.
Quindennium, 293.

Radoald, seigneur, 33.
Radulfe Belbacense, xxx.
Radulfe, cardinal, 168, 171.
Radulfe de Lauritello, xIII.
Ragosa ab. Arch. 376.

Raimund de Scandaleone, XXXIX. Kamasine, monn. liv, lxu. Ranger, card. 46, 61. Kazzano, év. de Lucérie, 240. Rao, de Salerne, 150. Rapi Joseph. mosaïste, 27 (4), 80 (4), 358. Ravello, 55 (3), 116, 120 (3), 153. Raymond du Puy, 76. RAYNALD ab. 184-186. Raynald, arch. de Bari, 136. Raynald, copiste, 194, 195. Raynald de Lavaretta, 150. Raynald, seig. de Sidon, xxxix. Raynolfe Bricton, 51, 70. Raynulfe, s. de San-Severino, 73. Rettoria di Vietri, 141 (2). Reconnaissance des moines, 53, 118, 139. Réfectoire, 61, 120 (2), 300, 388, 432. Refectorarii, 259 (3). Regalis, monn. liv, lxii. Reggio de Calabre, 46. Regeste de l'ab. Balsamus, 147. Regestes de l'ab. Maynérius, 210. Regestes de l'ab. Thomas, 162. Regestes du Card Jean d'Aragon, 237. Règle des Jésuites, 14 (n). Règlement de port du XIIIe S. 148. Religieux actuels, 449. Religieux de la Congr. Cas. 248, 283, etc. Religieux (Liste des), CXXVIII. Religieux de Cava (Multitude des) 25, 47, 71, 108, 127, 274. Religieux évêques, 46, 114, 132, 225, 301, 332, 405, 425. Reliquaire, 113 (3), 312. Reliques, 64, 156, 241 (1), 348. *Renda*, 239, 268. Repas des moines, 262. Republicains français, 413 (1). Resina, 270. Rescigno, 71. Revenus de l'abb. 75, 266-274, 293 (1), 386, 405, 433, 446 (1). Ricciardetto ah. Grég. 367. Richard, c. d'Acerra, 133. Richard, c. de Capoue, 68, 72. Richard, c. de Sarno, 73, 106. Richard de Claramonte, 73, 150. Richard de Balbano, 132. Richard d'Eboli, 188. Richard, év. de Motola, 119. Richard, f. de Drogon, 31, 70. Richard, f. de Johel Bricton, 72, 106. Richard le Sénéchal, 51, 70, x1, x111. Richard, s. de Candela, 133. Richard, s. de Laura, 51. Richard, s. de Vico Aquidio, 113.

Richer, ab. du M. Cassin, 14.

Ridolfi ab. Alex. 28 (3), 338-341. Rigalis, comtesse, 73. Koba, mesure, 268, li, ix. Robert, abbé, 186-188. Robert, arch. de Capoue, 107. Robert, c. de Caserte, 132. Robert d'Anjou, 175, 189, 190, 198, 202, lxxIII. Robert de Bassinville, 108, 119, 132, xIV. Robert de Durne, 140, xl. Robert de Bohu, xvII. Robert de Torpo, 50. Robert du Mont, 102. Robert, empereur de Constant. 204, 264. Robert, f. d'Erbert, 73. Robert, fils du duc Robert, xiv. Robert Guiscard, 38, 49 (n), 50, 51, 110, 278, VII-x. Robert II, pr. de Capoue, 108. Robert, s. de Rocchetta, 73. Robert, s. de Trinitaria, 119. Robert, s. de Polla, 108. Rocca Janula, 88. Roccapiemonte, 50, 70, 91, 106, 107, 133, 153, 173, 260, 267, 311, 316, 340, 372, 376, vii. Kocca Komana, 138. Rocchetta, 46, 73, 119, 132, 150. Rochers (Chute de divers), 358, 387 (1), **4**08. Rodulphe ab. Alex., v. Ridolfi. Rodulphe Jul. Ant. 339 (n). Rodulphe Nicolas, cardinal, 338. Roger, ab. intrus, 137. Roger duc, 48 (4), 51, 56, 59, 63, 70, XII-XIX. Roger I, le Grand Comte, 104, xxx. Roger II, roi, 104, 120, 140, 278, xxx. Roger ab. de Bantium, 119. Roger de Asclittino, 116. Roger de Bella, 141. Roger de Bon Herbage, 119. Roger de Castro Vetere, 133. Roger Sanseverino, 51, 90, 278, xvn. Roger, seig. de Cacciano, 107, 250. Roger, seig. de S. Georges, 135. Roger Trincanote, 51. Romains à Cava, 1 (1). Romana, fille de Vibus, 51. Romanatus, monn. liv, lxii. Rome, 37, 117, etc. Rosini D. Pierre, 401. Rossano, 52, 129, xv. Rosseman, 89. Rossi D. Ignace, 427. Rota de Calabre, 226, 239, 268. Rotulus et Rotolo, poids, 378, lr, lx. Route de l'Abbaye, 349, 391.

Rufolo Nicolas, Ixx. Rufolo Ours, 167. Rustiliano, 51.

S

Sabalini, v. André de Salerne. Sac du Monastère, 205, 206. Sagitta, petit navire, 148 (1). Saintelé des premiers abbés, 95-98, 220. Saiora, mesure, xlx, lix. Salerne, 1, 11, 14, 15, 24, 33, 52, 103 (2), 104, 106, 120, 125, 139, 142, 144, 150, 157, 212, 225, 236, 262, 301, 306, xviii, xvii. Salle capitulaire, 180 (n), 305, 351. Salle des protocoles, 397. Salle diplomatique, 397. Salme, mesure, 270, xlv11, lix. Salpert, maréchal de Gisulfe II, 22. Salutes, 268, 273 (n). Salvado, Mgr Rudésinde, 435-436. Salviano, 107. Sanfelice, D. Guill. 28, 43, 81, 96, 263, 447. Sanfelice Mgr Thom. 313. Sangrino (Le), 97, 318, xcII. Sanseverino (ville), 1, 90, 119. Sanseverino (famille), 51, 72, 73, 90, 107, 119, 135, 150, 211 (4), 212, 213, **234, 296, 314, 348.** Sanso D. Hon. 449. Saponara, 51, 71. Saputa, v, Salutes. Sarno, 33, 50, 52, 73, 106, 133, 136, 173, 179, 227, 267, 295. Sarracini, constr. d'orgues, 434 (1). Sarrasins, 52, 77, 93, 105, 156, xxxi. Satriano, 31, 70, 107, 141. *Sauma*, v. Salme. Sbrigli, petits canons, 306. Scala, 116. Scalea, 275. Scannasorice, ab Phil. 323. Scarampa Louis, card. 233-236. Scaramuccia, ab. Honor. 367. Scazzaventulis, bourg, 239, 291. Sceaux intéressants, 20 (2), 105 (5). Schifatus, monn. 48 (4), 52 (1), lii, lxii. Schirilli, ab Vict. 359, 363. Selano, rivière, 4 (1), 6, 19, 33, 65, 192 (3), 211, 313, 336. Sele, rivière, 92, 104, 107, xxix. Selefonum, 47 (4): Séminaire abbatial, 387. Serafini, ab. Bern. 335. Serena, châtelaine, 119.

Sergius, armarius, 48.

Sergius, clerc et médecin, 104. Sergius, arch. d'Amalfi, 119. Sergius, arch. de Naples, 132. Serra, Mgr Joseph, 435, 436. Serramezzana, 36, 92, 107, 163, 215, 268, IV. S. Séverin abbaye, 245, 320, 332 (3). Sibylle, com. d'Alisina, 133. Sibylle, fem. de Tancrède, 139. Sibylle (Tombe de la reine), 120, 179, **362**. Sichelgaite, 50, 73, 104, xvIII. Siciniano, 70. Sicon, 31 (1). Siconolfe, prévôt, 23, 24 (3). Sidam, juif, 307. Siége fameux de Salerne, 38-39. Sienne, 203, 227. Siffrid ou Sigefrid, 140, xl. Siler, Silarus, v. Sele. Simeon, ab. Bienh. 48, 99-111, xvii, xxix-XXXI. Siméon de Pavie, Président, 245, 246. Simon de Verunni, chât. de Tyr. xxxix. Simon, év. de Catane, 216. Sincero Valdesio, 369. Site de l'Abbaye, 4, 88 (n), 140, 307, 388. Sixte V, 328. Soie (Tissus de), 78. Solimele Nicolas, 233. S. Sophie de Salerne, 322. Sora brûlée, 145, xivi. Sorrente, 1, 40, 47, 148 (1), 314. Sou de deniers, liv, lxII. Sou de ramesines, liv, lxii. Sou d'or, 39, 58, 100 (4), 128, 148, lu, lxIi. Spolète, 229. Stabilis, relig. 113. Starza (La), 197. Stayno, 47 (2), 71, 103 (2). Statues diverses, 388, 394. Stratigots, 144, 153, 209, 223, 256, 259, 265. Stregola, 32, xvi. Subalpins (Soldats), 415. Subiaco, 229. Suppressions diverses, 415, 446. Suppression du titre d'Abbaye, 364. Sylvestre III, antipape, 68. Sylvestre, com. de Lusiti, 141. Sylvestre, seig. de Marsique, 114. Synode du Jeudi Saint, 298. Synodes diocésains, 97, 329, 534. 350.

T

Tableaux divers, 53 (2), 388, 442.

Tancrède, roi, 139. Tancrède, s. de Fasanella, 133. Tarente, 50, 92, 222 (1), 236, 268, 275. Tarenus aureus ou tari, 39,100 (4). 148, 267, liii, lxii. Tari actuel de Naples, ixii. Tarpesius, poids, li, lx. Taurasio, 133, 135, 154, 179, 268. Tasso Torquato à Cava, 314. Teano, 73, 236. Terresino, 36, 47 (2), 71, 74 (2), 81, 92, · 103 (2), 113, 215. Teution, card. 61. Théatre Alsteri, 445. Théobald, ab. et év. de Montréal, 127. Théobaid de Théane, 12. Théodora, com. de Gravina, 132. Théodora, com. de Polla, 150, 153. Théodoric (antip. Sylv. 111), 68, 70, 179. Thomas, ab. 161-166, 267-269. S. Thomas d'Aquin, 13, 173. Thomas de Candela, 141. Thomas de Monte Negro, 153. Thom**a**s de Savoie, 360. Thomas (Maltre), miniaturiste, 301. Todi, 226. Todin, 107. Tomacelli (Famille des), 216, 223. Tombe antiq. de S. Matthieu, 440. Tombeaux des S. Pères, 27, 43, 80, 95, **2**63, 358, 361. Tomolo, mesure, 267, 270, 307 (1), 350, 361, l, lx. Toraldo, D. Alfère, 404. Tornese, Ixiii. Tourelles des frondeurs, 3 (1). Tournois (Gros), lvH, lxIII. Totila, 32. Tramutola, 113, 114, 122, 266, 299, 331, 340, 342, 360. Trani, 123, 132, 268, 275. Translation des corps des Bienh. 113 (3). Tremblements de terre, 373, 443. Tremisse, monn. III, ixii. Tribunal de l'Abbé, 52, 63, 256, **259.** Tricarico, 179. Trinchera, 279, 403, GIV. Trinitaria, 119. S. Trinité de Bari, 52, xIII, xIV. S. Trinité de Capoue, 131, 383, xxxvIII. S. Trinité de Cava (étymol.), 19. S. Trinité de Trani, 123, xxxvII. Triste Reine (La), 290, 298. Troia de Pouille, 61, 140, 240. Tromarchus Luc, 33. Troupeaux de l'Abb. 373. Troya Charles, 156, 430, 431.

Truppoaldus, abbé et notaire, 31 (n).

Tumulus, v. Tomolo.
Tunis, 77.
Tures, 235, 307, 320.
Turgisius, 72.
Turturicio, ab. lgn. 334.
Tusciano, 2, 481, (n), 52, 83 (5), 104, 107, 168 (n), 269, xxix.
Tusculum, 117.
Tyr, 77, 134.
Tyrrhènes, 1 (1).

#### U

Ubo, seig. d'Atribalda, 51, 71.
Ubo, seig. de Noia, 73.
Ugo (Venusinus abbas), v. Hugues.
Ugon de Faio, xvii.
Umblata, Umbula, 271, 372, 273.
Umfrid, év. de Sarno, 133.
Uncia, v. Once.
Urbain II, 41, 42, 46, 56, 59, 62, 67, 78, 417, 211, 231, 315, 389, xx, xxiv.
Urbain IV, 168
Urbain VIII, 345.
Union de l'Abbaye à la Cong. Cassin. 248.
Université de Naples, 396, 407.
Usage des revenus, 274-277, 387.

#### V

Valcaususs, év. de Motola, 71, 253.

Valetta, avocat. 371.

Vallée de Cava, 2-4.

Vandales (Les) détruisent Marcina, 1 (1).

Vassaux de l'Abb. 52, 105, 256, 315.

Vauban, 383.

Vaudemont, 305. Vecchione ab. Jul. 351. Vélie ou Elée, 92, 440. Venereo D. Aug. 341-347, cvi-cxi. Venouse ou Vénusie, 57, 233. Vesta, (Bestis, Viesti), 233. Vestararius, 117, 134, 142, 152, 162(1), 163, 258, 261. Vėsuve (Eruptions du), 351, 374. Vibus, gastald, 32. Vicaires du Cilento (Pouvoirs des), lxxix. Vicaires généraux, 28 (n), 319, 229, 233, 239, 240, 259. Vicaires temporels, 260. Vico Aquidio, 113. Victor III, 18 (2), 22, 24, 56. Vietri-sul-mare, 1, 3 (n), 30, 51, 66, 77, 113, 130, 134, 141, 147, 157, 167, 192, 268, 275, 292, 307, 236, 360, XII, IXIV. Villages nombreux de Cava dei Tirreni. Villagaut, ab. Alph. 334. Villaraut, ab. Eug. 425. Ville de Cava, 225. Villes sujettes à l'Abb. Ixxiv et s. Vital de Lucerie, 22. Vols audaciaux, 205, 207, 232, 235, 252. Vulpicella, ab. Joseph, 349. Yulturne, 113.

## Z

Zitello, D. Benoît, 355. Zoppi (Li), 93. Zuniga, vice-roi de Naples, 331.



# TABLE ANALYTICO-CHRONOLOGIQUE

DE

# L'ESSAI HISTORIQUE SUR L'ABBAYE DE CAVA

Division de l'ouvrage	7
PREMIÈRE PARTIE	
La Congrégation de Cava (1011-1497)	9
PREMIER LIVRE	
HISTOIRE DES SAINTS PÈRES (1011-1124)	ii
CHAP. I.—Premiers germes du Monastère de Cava (988-1011). Manson abbé du Mont-Cassin.—Pèlerinage de Liutius à Jérusalem.—Il s'arrête dans la grotte de Metellianum. — Son retour au Mont-Cassin. — Fondation de l'Albaneta.  CHAP. II.—S. Alfère fonde l'Abbaye de Cava (1011-50). Origine de S. Alfère.—Son ambassade auprès d'Othon III.—Il prend l'habit de S. Benoît à Cluny.— Son retour à Salerne.—Sa venue à Cava.—Ses premiers disciples.—Construction de l'Église de la Sainte-Trinité.—Donations diverses.—Le pape Victor III disciple d'Alfère.—La Congrégation de Cava.—Mort de S. Alfère.—Son tombeau.—Sa canonisation.  CHAP. III.—S. L'EON DE LUCQUES (1050-1079). Élection et enlèvement de Léon.— Son amour pour les pauvres.— Ses relations avec Gisulfe II.—Il devient le défenseur des Amalfitains.—Donations diverses.—Religieux remarquables.—Premières années de Pierre Pappacarbon.—Son voyage et son séjour à Cluny.—Il est nommé maître d'Odon de Châtillon (Urbain II), puis évêque de Policastro, et enfin abbé de S. Ange de Monte-Corace.—Nouveaux dons de Gisulfe II.—Bulle remarquable de Grégoire VII.—Prédiction de Léon.—Robert Guiscard assiège et prend Salerne.—Normands et Lombards.—Rôle providentiel de l'Abbaye de la Sainte-Trinité.—Séjour d'Odon de Châtillon à Cava.—Mort de l'abbé Léon » CHAP. IV.—S. PIERRE PAPPACARBON (1079-1122). L'âge d'or de l'Abbaye.—Nombre prodigieux des moines de Cava. —Disciples remarquables de l'abbé Pierre.—Donations et donateurs infinis.—Le Duc Roger et ses largesses.—Gratitude des religieux.—Amour de Pierre pour les pauvres.—Protection accordée aux artistes.—Constructions diverses.—Pierre est honoré de la mitre.—Bulle intéressante d'Urbain II.—La Pietra Santa.—Dédicace de l'église de la Sainte-Trinité.—Nouvelles faveurs d'Urbain II et du Duc Roger. — Le Corpo di Cava. — Le pape Pa-	15

d M CH S 2	l'abbé Pierre.—Les religieux de Cava et les oiseaux du Ciel.—Autres donations.—Revenus de l'Abbaye.—Les Hospitaliers de S. Jean de Jérusalem sous la direction des religieux de Cava. — La Navire du Monastère. — Élection de S. Constable. — Mort de l'abbé Pierre. — Son tombeau	٠
	DEUXIÈME LIVRE	
Eist	Toire des sipt premiers abbes bienhitureux (1124-1255)	99
H L T CH	HAP. I.—LE BIENHEUREUX SIMÉON (1124-1141). Mérites de l'abbé Siméon.—Fin de la construction de Castellabate. — Le navire du monastère en Afrique. — Mort à Cava de Pons, septième abbé de Cluny.—Donations diverses du duc Guillaume. — Diplôme fameux du roi Roger.— Bienfaiteurs sans nombre.— Religieux remarquables.— Guaimar, comte de Capaccio. — Hugues, abbé de Venusie.— Les Vies des S. Pères de Cava.—Mort de l'abbé Siméon	
CH V C V s p	Plaintes de l'abbé Rodulphe.—Dernières actions de Falcon	
s l' g t d CH	IAP. IV.— LE BIENHEUREUX BÉNINCASA (1171-1194). Mérites de Bénincasa.— Guérison du roi Guillaume le Bon.— Les religieux de Cava appelés à fonder l'abbaye de Montréal.— La règle du silence et Guillaume II.— Beau rôle des religieux de Cava en Sicile.—Voyage de Bénincasa dans cette île.—Érection de Montréal en Archevêché.—Nouveaux bienfaiteurs de Cava.—Diplôme célèbre de Baudouin IV, roi de Jérusalem.—Prétentions des Salernitains.—L'antipape Landon à Cava.— Dom Agapit. — Bénincasa jugé par un contemporain	124
t d CH	ri VL—Bienfaiteurs divers de l'Abbaye.—L'Hospice ou Obédience de Vietri.—Prétentions de l'archevêque de Salerne.—Perte du château de Sant'Adjutore.—Mort	
<u>.</u> 1	manuscrit De Sept. Sigillis.—Donations diverses.—Mort et éloge de Balsamus.»	143

CHAP. VII. — LE BIENHEUREUX LÉONARD (1232-1255). Vers à la louage de Léonard. — Origine des donations faites à Cava. — Nouveaux diplômes de Frédéric II.—Les familiers de ce prince. — Restitutions diverses. — Déposition de l'empereur au concile de Lyon. — Ambassade de l'abbé Léonard en faveur de Frédéric à

Bulles nombreuses d'Innocent IV et d'Alexandre IV.— Gui <i>Filangieri</i> et son fils Roger.—Fin de cette seconde période	5
TROISIÈME LIVRE	
HISTOIRE DES DERHITES ADMÉS À VIE (1255-1394)	16
CHAP. I.— Les trois prédécesseurs du Bienh. Léon II (1255-1268).  I. L'abbé Thomas.—Son Inventaire et son Registre.—Il fonde un hôpital et une infirmerie.—Donations diverses.—Acquisition du fameux Codex Legum Langobardarum.—II. Dom Jacques.— Ses actes simoniaques.— Il recouvre le port de Vietri.—Le roi Manfred occupe et saccage Cava.—Avénement des Angevins.— Déposition de Jacques.—III. Le Cassinien Amicus.—Ses efforts pour recouvrer les biens perdus. — Lettres de Charles d'Anjou. — Rétablissement de la discipline monastique. — Mort soudaine de l'abbé Amicus	16
de Marsique et son Dictionarium in artem concionandi.—Sainteté de Léon II.— Sa mort	476
CHAP. III.—Vingt années de troubles (1295-1316). Douleur du Chroniste.—I. L'abbé Raynald.—Hommages qui lui sont rendus.— Diplômes de Charles II d'Anjou.—Malheurs causés par la guerre.—Boniface VIII dépose l'abbé de Cava.—II. Dom Robert.— Castellabate pris et repris.— Jean d'Eboli.— Condoléances de Charles II.—Perte du Monastère de S. Laurent de Rome.—Mort de Robert.—II. Election de Frère Bernard, prieur du Mont-Serrat.— Jean XXII an-	
nule cette élection. — Cinq années de vacance. — Diplôme de Robert d'Anjou . » CHAP. IV. — DEUX ABBÉS CONSEILLERS ROYAUX (1316-1341). I. Origine de l'abbé Philippe de Haya. — Faveurs qu'il reçoit du roi Robert d'Anjou. — Son amour pour les arts et les lettres. — Le copiste Gui et ses différents travaux. — Construction de l'aqueduc de La Molina. — Le maitre-autel de l'Église. — Donations diverses. — Frère François, châtelain de Sant'Adjutore. — II. Dom Guttard et Robert d'Anjou. — L'Abbaye recouvre Castellabate. — Le copiste Raynald et sa Bible. — Le manuscrit Cavense de l'Imitation de Jésus-Christ, qui se conserve à Paris. — La Starsa. — Le chevalier Goffrid et Constance Punzi. — Guttard à la cour de Naples. — Constitution de Benoît XII pour le bon état des moines noirs. — Tes-	183
tament de Guttard.  CHAP. V.—L'ABBÉ MAYNÉRIUS (1341-1366). Election de Maynérius.—Son origine française.—Ses emplois divers.—Son voyage à Avignon.—Il devient Grand-Chancelier du Royaume de Naples. — Faveurs des rois et des papes contemporains.—École de Copistes et de Miniaturistes.— Maître Jacques de Pistoie, Maître Nuncio et Maître Cicco de Sienne. — Leurs œuvres. — Première invasion de l'ab-	190

baye de Cava.—Nicolas de Vulturo s'empare de Maynérius.—Seconde et plus terrible invasion de l'Abbaye.—Incendie du Monastère.—Douleur et mort de Maynérius.—Son Inventaire et ses Registres.—Constructions diverses.—Mérites personnels de l'abbé Maynérius	
QUATRIÈME LIVRE	
HISTOIRE DES ABBES ÉVÊQUES ET DES ABBES COMMENDATAIRES (1394-1497)	219
CHAP. I. — ÉRECTION DE L'ABBAYE EN ÉVÊCHÉ (7 Août 1394). Coup d'œil rétrospectif.—Protection continue accordée à la Sainte-Trinité de Cava par les papes et les princes.— Étendue du domaine spirituel et temporel de l'Abbaye.—État florissant de la Terre de Cava. — Bulle de Boniface IX. — Dom Ligorius Maiorini devient archevêque de Salerne et le chanoine François de Aiello, abbé-évêque de Cava. — Observation importante	219
de presque toutes les possessions du C i l e n to.—Réclamations inutiles auprès du roi Ladislas.—Douleur et mort de Mgr Mormilis.— III. Mgr Sagax de Comitibus et son vicaire, Dom Albert de B o n o c h r i s t i a n o.— Sagax devient évêque de Carpentras et ensuite de Spolète.—IV. Mgr Angelot de Fuscis.—Ses mérites.—Il est créé cardinal. — Conséquences de ce fait	225
Nicolas Forteguerra et Louis Boncompagni.—Le tombeau de Scarampa et les voleurs nocturnes.—III. Le cardinal Jean d'Aragon.—Son amour pour la discipline monastique. — Ses cinq Registres ou Inventaires. — Ses travaux sur l'histoire de l'Église.— L'Hospice de Cava.—S. François de Paule et ND. de l'Ormeau.—Vicaires nombreux de Jean d'Aragon. — Manuscrits intéressants de cette époque. — Mort du cardinal d'Aragon. — Manuscrits intéressants de cette époque. — Mort du cardinal d'Aragon	231

	Hommes de la ville de Cava. — Alexandre VI incorpore définitivement l'abbaye
	de Cava à la Congrégation de Sainte-Justine de Padoue Note intéressante et
	inédite sur le cardinal Carafa et l'élection du pape Alexandre VI Page 242
(	CHAP. V.—Coup d'œil rétrospectif sur la congrégation de Cava
	(1011-1494). Idée d'ensemble.— I. Nature de la Congrégation de Cava.—Son ori-
	gine.—Son existence.—Les Institutions de Cava.—II. L'Abbé. — Priviléges de
	l'Abbé et des moines.—Les officiers et dignitaires de Cava.—La Famille de l'Ab-
	bé.—III. Occupations des religieux.—Leurs repas.—Leurs vêtements.—Fêtes par-
	ticulières de l'Abbaye Le Code de Justinien La curie abbatiale L'investi-
	ture des biens. — Le bail emphythéotique.— IV. Redevances et revenus du mona-
	stère de Cava.— Chiffres intéressants.— Les dons obligatoires.— Dépenses des re-
	ligieux.—Entretien du Monastère.— La part des pauvres.—V. Les arts et les arti-
	stes à Cava. — Artistes divers. — Rôle providentiel des religieux de Cava. — Aveu
	d'un apostat. — Conclusion de cette première partie

# DEUXIÈME PARTIE

La Congrégation d'Italie (1497-1876)	» 28
CINQUIÈME LIVRE	
HISTOIRE DE L'ABBAYE DE CAVA AU IVIª SIÈCLE (1497-1598)	» 28
CHAP. I. — DIVISION DU DOMAINE DE L'ABBAYE EN DEUX DIOCÈSE (1497-1513). Appréhension des habitants de Cava. — Promesses et violences. — Annulation des promesses. — Effervescence croissante.—Invasion de l'Abbaye.—Les religieux à S. Ange de Nocera. — Indignation de Ferdinand-le-Catholique de Jules II. — Excommunication des auteurs de l'invasion. — Interposition de Jean ne IV. La triste Reine. — Le cierge expiatoire du jour des Cendres. — Revirement d'opinion. — Condescendance de Dom Chrysostome De Alessandro. — Bul les nombreuses de Léon X. —Les deux diocèses et leur étendue. — Mécontentement des religieux de la Sainte-Trinité de Cava	et n- t 28
Professions nombreuses. — Faveurs de Jules II et de Ferdinand-le-Catholique. — Restauration du Réfectoire d'observance. — Le manuscrit d'Anastase-le-Biblio thécaire. — Décors et peintures de l'Église. — Le peintre Jérôme de Salerne. — Le miniaturiste Mattre Thomas. — Les livres choraux de l'Abbaye de Cava. — Jeau et François Boccardo. — Dom Raphael Cunigiani. — La Salle Capitulaire. — Vau- demont et Monsur Lautrech. — Charles-Quint à Cava. — Ravages de la peste. — Descente des Turcs	- 9 - 294

CHAP. III.—ABBÉS DIVERS ET RELIGIEUX CÉLÈBRES (1613-1640). I. Synode de 1614.—Les reliques de Grégoire VII.—La route du monastère.—L'Abbé de Cava est temporairement privé de la faculté de donner les ordres mineurs. — La nouvelle Bibliothèque et le Clocher actuel.—La cloche de Santa-Felicita.—Synode de 1628. — La Salle du Chapitre. — Éruption du Vésuve de 1631. — Vol audacieux.— Gouvernement réparateur de l'abbé Fusco.— II. Le copiste Camille Massero.—D. Honorius De Totu; ses travaux philosophiques et oratoires.—Le prieur De Notariis.—D. Vincent De Tuciis.—Sainteté de Benoît Zitello.—Héroïsme de D. Zacharie Capograsso. — D. Urbain Carrara et le poète Canale. — D. Léon Matina. — Ses éloges des doges de Venise. — Ses autres travaux	558
SEPTIÈME LIVRE	
HISTOIRE DE L'ABBATE DE CAVA AU XVIII. SIÈCLE (1699-1801)	7:
CHAP. I.—CINQ ABBÉS EN TRENTE ANS (1699-1729). I. D. Archange Ragosa.—Contestations avec l'évêque de Marsique.—L'archiviste Pierre Orsino et ses travaux divers.—II.—D. Jacques Navaretta et Mgr Marin Carmignano.—III. D. Placide Del Balzo.—Ses mérites et ses œuvres.—IV. D. Jean-Baptiste Penness.—La mer de Vietri et les poissons royaux.—V. D. Maxime Albritio.—L'archiviste Marin Albritio.—Ses nombreux travaux diplomatiques.—Consécration de la basilique du Mont-Cassin par Benoît XIII.  CHAP. II.—Double Gouvernement de l'abbé De Pace (1729-1749). Premières années de De Pace.—Ses succès à Rome.—Ses travaux critiques sur les Archives de Gava.—Documents fournis à Mabillon.—Séjour à Cava de Bacchini.—Origine des publications Cavenses faites par Muratori.—Travaux divers de De Pace.—Son zèle comme prieur.—Il devient abbé de Cava.—Construction du Chœur de la nuit.—Procès contre le nonce de Naples.—Perte du prieuré de Capoue.—D. Placide De Puzzo et D. Benoît De Ambrosio.—Pratilli à Cava.—Augmentation des livres de la Bibliothèque.—Acquisition de nombreux manuscrits.—Mort et portrait de De Pace.	

CHAP. III. — Thansformation matérielle de l'Abbaye (1750-1768).  D. Bernard Odierna. — Les soixante mille ducats de revenus. — L'abbé De Palma.—Ses mérites éminents.—État de l'Abbaye.—Le séminaire diocésain.—Réédification de l'Église. — Construction du Réfectoire d'Observance et du Noviciat. —  Uu tableau de Paul De Matteis. — Inscription bien méritée. — Bulle de Clément XIII.— Intrigues déjouées.— De Palma devient Procureur général de l'Ordre.—  Le Second Pierre Pappacarbon	
bé Raphaël Pasca.—Reconstruction et décors des Archives.—Les armoires et les arches nouvelles.—Acroissement de la Bibliothèque.— Dom Roc Bovio et sa méridienne.— Dom Sauveur-Marie De Blasi. — Sa Lettre sur les éditions du XVe S.— La Chronique de Cava.— Les Lettres des abbés de Cava.— Les Formules du Moyen-age.—La Série des Princes lombards de Salerne.—Les Lettres familières.—Les Additions et les Miscellanées.—La Correspondance diplomatique.— Le prieur Morra et l'helléniste Pascal Baffi. — Leurs travaux sur les parchemins grecs de Cava.—Religieux divers.—Leur intimité avec le célèbre Gaétan Filangieri. — L'abbé Pasca devient évêque de Teano	
HUITIÈME LIVRE	
HISTOIRE DE L'ARBAYE DE CAVA AU XIX ^e SIÈCLE (1801-1876)	413
CHAP. I.—L'ABBÉ MAZZACANE ET LA SUPPRESSION DÉCENNALE (1801-1824).  Premiers symptômes de la tempête.—Élection de Mazzacane.—Incendie de 1802.  —Suppression des ordres religieux.—L'Établissement de Cava.— Mazzacane directeur de l'Établissement.—Les maraudeurs subalpins.—Le général Charron.—  Mazzacane et Joseph Bonaparte.—Joachim Murat.—Acquisition des manuscrits et des parchemins de La Padula. — Restauration de 1815. — Concordat de 1818.—  Les archives de Cava deviennent section des Grandes Archives de Naples. — Les Pères et les Frères de cette époque.— Révolution de 1820.— Bluhme et Pertz à	

Cava.— Le cardinal Mai. - Autres travaux littéraires de Mazzacane. - Il renonce

.

à la charge d'Adde. — Son eloge par Villarosa. — Son portrait par 1 nervier. —	_
Inscription de Dom Granata	3
CHAP. II. — Prospérité nouvelle (1824-1834). I. L'abbé De Amato. —	
Ses infirmités et ses mérites.—Ferdinand Caputo et Alfère Toraldo.—Religieux	
nouveaux.—L'aveugle et son Benedictus.—II. L'abbé Bovio.—Son caractère.—	
Il est nommé président de la Congrégation Cassinienne.—Abolition du Pachalat	
de Salerne.—Fra Luigi.— Dom Bovio, évêque de Melfi.—III. L'abbé Villa-	
raut.—Prospérité du monastère.—Restaurations nombreuses.—La villa de S. Do-	
minique.— Divers religieux Siciliens sont appelés à Cava.—Dom Ignace Rossi.—	
L' Index chronologique des parchemins. — Nouvelle organisation des archives	
de Cava. — Fac-simile d'une Bible du VIIIe siècle. — Grégoire XVI et l'abbé du	
Mont-Cenis. — De Corné et le Catalogue de la Bibliothèque. — Une fresque de	_
Morani	3
CHAP. III. — CAVA ET L'AUSTRALIE (1834-1849). I. L'abbé Cavaselice.	
Son passé.— Démélés peu édifiants.—Charles Troya à Cava.—Première publica-	
tion du MS. des Lois Lombardes. — II. L'abbé Marincola. — Mort de l'ar-	•
chiviste D'Aquino. — Dom Benoît Cavaselice et ses beaux projets. — Lettre de	
Troya à ce sujet.—Prise de possession originale.—Le Réfectoire antique.—Aqui-	
sition de livres.— Deux manuscrits intéressants.—Le grand orgue de Cava.—Pa-	
risi et Mercadante.—Travaux divers de Marincola.— III. L'abbé Candida.—	
Départ de Dom Serra et de Dom Salvado pour l'Australie.—Leur succès.—Leur	
élévation à l'épiscopat. — La colonie bénédictino-Australienne. — Les nègresses té-	<b>20</b>
légraphistes.— Les derniers religieux du XVIII° siècle	29
CHAP. IV.— ABBÉS CONTEMPORAINS (1849-1866). Dom Onuphre Granata.	
— Son passé. — Pie IX le désigne pour abbé de Cava. — Trois procès fameux. —	
Une séance orageuse. — L'indulgence plénière perpétuelle. — Améliorations diver-	
ses.—L'antique tombeau de l'apôtre S. Matthieu.—Inscription qui s'y rapporte.—	
Décors et peintures de la Basilique de Cava.—Travaux de Morani.—Bourses pour	
les séminaristes pauvres.—Tremblement de terre et secours.—Dom Joseph Fri- sari.—Son gouvernement éphémèré.—Dom Jules De Ruggiero.—Son ori-	
gine.—Ses emplois divers.— Les dix-huit voûtes.— Le Théatre Alfieri.— Evène-	
ments de 1860.— L'abbé De Ruggiero à Rome.—Les écoles du soir.— Continua-	
tion des décors de l'Église.— Suppression de 1866	38
CHAP. V.— APRÈS LA SUPPRESSION (1866-1876). L'Abbaye de Cava devient	
monument national.—Départ de plusieurs religieux.—Religieux demeurés à Cava.	
—Leurs occupations diverses. — D. Guillaume Sanfelice et son collège. — D. Be-	
noît Bonazzi et ses travaux linguistiques.—Le Re abbé Morcaldi et les gardiens	
du monument de Cava.—D. Isidore Del Tufo et D. Honorat Sanso.—Les Catalo-	
gues de la Bibliothèque et les Index des documents en papier.—B. Silvain De Ste-	
fano et D. Maur Schiani. Le Coden diplomaticus Cavensis. — Publications di-	
verses du R. P. Morcaldi.—Les visiteurs de la Sainte-Trinité.—Mgr D. Jules De	
Ruggiero.—Son zèle.—Procès divers.—Beau rôle du R° abbé Granata.—Con-	
flance et courage.	<b>146</b>
Harric of Armada	

# APPENDICE

# Observation. Le signe * indique les documents inédits ou supposés tels.

A.	GUAIMAR III et GUAIMAR IV donnent à S. Alfère la grotte Ar-	•
	siczą et ses alentours (1025)	1
B.	GISULFE II accorde diverses terres du Mont-Gulia à S. Pierre, alors	978
	abbé de S. Michel de Lucanie (1072)*	117
	GISULFE II donne à S. Léon l'église de S. Nicolas de Serramezza-	100
_	na (1073)*	17
C.	GRÉGOIRE VII confirme à S. Pierre les possessions de son Abbaye	
_	(vers 1073)	AI
D.	ROBERT GUISCARD donne à S. Pierre l'église de S. Matthieu de	
	Roccapiemonte (1079) *	AII
_	ROBERT GUISCARD accorde à S. Pierre l'exemption absolue des vas-	
	saux de son Abbaye (1080) *	AIII
	ROBERT GUISCARD donne à S. Pierre l'Abbaye de S. Benoît de	
	Tarente (1081) •	1%
_	ALEXANDRE II confirme à l'abbé Urson le monastère de S. Benoît	
	de Tarente (1072) •	X
_	RICHARD le Sénéchal, fils de Drogon le Grand Comte, donne à S. Pier-	
	re trois monastères, divers vassaux, le droit de pêche, etc. (1081) * >	X
E.	Le duc ROGER donne à S. Pierre le port de Vietri (1086) »	"XII
-	Le duc ROGER donne à S. Pierre le monastère de la S. Trinité de Bari	
	(1086) *	XIX
-	Le duc ROGER donne à S. Pierre le monastère de S. Adrien de Rossa-	
	no (1086) *	X
-	Le duc ROGER donne à S. Pierre le château de Stregola avec tous les	
	vassaux, Chrétiens et Sarrasins, qui l'habitent (1094) * »	XY
-	Le duc ROGER donne au monastère de Cava la dime des droits d'octroi	
	de Salerne (1100) *	XAI
-	Le duc ROGER donne à S. Pierre le fief de Fabrica, en Pouille, etc.	
	(1106) *	XVII
F.	Bulle d'URBAIN II à l'abbé S. Pierre (1089) *	X
	URBAIN II Confirme les dépendances du Cilento (1089) * »	XXI
F'.		XXII
G.	Diplôme de CONSTANCE et de son fils BOHÉMOND aux religieux de	
	Cava (1123) *	XXV
H.	Le duc GUILLAUME permet à S. Constable la construction de Castel-	
	labate (1123)	XXVII
I.	Testament du duc GUILLAUME en faveur du monast. de Cava (1127)*»	XXAII
I'.	Le comte HENRI donne au bienh. Siméon l'église de Paternione, en Si-	
	cile (1124) *	XXX
J.	Le roi ROGER accorde au bienh. Siméon l'église et le fief de S. Michel	
	de Pétralie, en Sicile (1131)	ib.

K.	Bulle d'EUGÈNE III à l'abbé Marin (1149) •	XXXIII
L.	Diplôme fameux de GUILLAUME le Mauvais à l'abbé Marin (1154)*»	XXXV
M.	ALEXANDRE III accorde à l'abbé de Cava les insignes d'évêque (1168)»	XXXVII
-	ALEXANDRE III reçoit sous sa protection l'église de la S. Trinité de	
	Trani, sujette à Cava (1175)	ib.
M'.	Bulle de LUCIUS III touchant l'église de la S. Trin. de Capoue (1183)*»	XXXVIII
N.	BAUDOUIN IV, roi de Jérusalem, exempte de tous droits le navire de	
	l'Abbaye de Cava (1181).	XXXIX
O.	L'empereur HENRI VI confirme tous les privilèges, droits et biens du	
	monastère de Cava (1195) *	ib.
P.	Bulle d'INNOCENT III à l'archévêque de Salerne en faveur de l'église	
	de S. Marie de Domno, sujette à l'abbaye de Cava (1199) •	XL
Q.	FREDERIC II nomme l'abbé Balsamus Justicier à vie (1209).	XLI
R.	Bulle d'INNOCENT III à l'abbé Balsamus (1210) *	XLII
_	Bulle d'HONORIUS IV à l'abbé Balsamus (1218) •	ib.
R'.	Diplôme important de FRÉDÉRIC II à l'abbé Balsamus (1221) . »	XLIII
S.	Autre diplôme de FRÉDÉRIC II à l'ahbé Balsamus (1229) »	XLV
T.	Mesures et monnaies autrefois en usage aux environs de Naples et	•
	de Salerne d'après les documents des Archives de Cava 🦜 »	XLVI
	I. Mesures de longueur, de superficie, de capacité, de poids (800-1480) »	ib.
	II. Monnaies (800-1515)	LII
	III. Tableau synoptique des mesures et des monnaies Napolitaines, an-	
	ciennes et modernes (800-1860).	LXI
U.	INNOCENT IV accorde aux religieux de Cava la faculté de pouvoir hé-	
	riter (1254) *	rxia
	INNOCENT IV confirme à l'abbaye de Cava les ports de Vietri, de	
	Fonti, etc. (1254) •	ib.
_	ALEXANDRE IV confirme au bienh. Léonard tous les priviléges de son	
MT S	monastère (1255) *.  Lettre de CHARLES I'd'Anjou en faveur de l'abbé Amicus et de son mo-	LXV
<b>U</b> .	nastère (1267) •	
W.	CHARLES I ordonne à ses officiers de rendre les possesions que l'ab-	LXVI
₩.	baye de Cava possédait en Pouille (1270) *	LXVII
X.	Bulle de GRÉGOIRE X à l'abbé Léon II (1274)	LXVII
Y.	Bulle de S. CÉLESTIN V aux religieux de Cava (1294) *	ib.
<b>Z</b> .	Constitution d' HONORIUS IV de l'an 1285 (Sommaire) »	LXIX
	Lettre de CHARLES II d'Anjou à l'abbé Robert touchant la garde de	
	Castellabate (1302) •	LXX
RR.	CLÉMENT V accorde au card. Vital Du Four le flef de Fabrica (1313)*»	LXXI
	CLÉMENT V ordonne de mettre le card. Du Four en possession du	
	flef de Fabrica (1313) *	LXXII
CC.	ROBERT le Sage rend Castellabate à l'abbé Guttard (1332) »	LXXIII
CC'.	Récit de la prise de l'abbé Maynérius en 1357 °	ib.
DD.	Domaine temporel de l'Abbaye de Cava, ou liste alphabetico-chronolo-	
	gique des Villes, Châteaux, Ports de mer, Bourgades et autres lieux an-	
	ciennement soumis à la S. Trinité de Cava	LXXIA
EE.	ALPHONSE I d'Aragon accorde à l'abbaye de Cava une nouvelle por-	
	tion du golfe de Salerne (1441) *	LXXVII
FF.	ALEXANDRE VI exhorte les religieux de Cava à recevoir, comme leur	
	père et parteur, l'abbé que leur donnera la Congrégation de S. Justine	
	de Padoue (1479) *	LXXVIII

TABLE ANALYTICO-CHRONOLOGIQUE	CLXI
GG. Formule de la création du Vicaire du Cilento (1402)	•
glises de la Congrégation de Cava.  II: Le roi MANFRED permet aux religieux de Cava d'extraire librement de leurs propriétés mille modii de grains (1259)	
JJ. Invasion de l'Abbaye de Cava en 1507	XC
KK. CLÉMENT VIII défend, sous peine d'excommunication, d'extraire des	XCI
livres de la Bibliothèque de Cava, sans l'autorisation de l'Abhé et de le	•
plupart des religieux (1595) .	XCII
LL. Liste chronologique des incunables et des éditions princeps du XV	
Siècle existant dans la Bibliothèque de la S. Trinité de Cava.	XCIII
MM. Poésies de l'abbé Ange Sangrino.	XCAII
NN. Classification des Archives de Cava	XCIX
I. Disposition ancienne ou topographique (1610-1830)	ib.
II. Disposition moderne ou chronologique (1830-1876)	CIV
Of. Titre des divers ouvrages de Dom Augustin Venereo qui se conservent	,
MSS. dans les Archives de Cava	CVI
00'. Les Archives de Cava en 1612	CXI
PP. Liste chronologique des Princes Lombards de Salerne d'après Venereo et	
De Blasi.	CXII
QQ. Liste des Manuscrits de l'Abbaye de Cava	
I. MSS. en parchemin ou Codices Membranacei.	ib.
II. MSS. en papier ou Codices Chartacei.	CXV
III. MSS. de l'abbaye de Cava aujourd'hui perdus.	CXX
IV. Archivistes de l'Abbaye de Cava.  QQ'. Récit dramatique de la destruction du château de S. Pierre de Paterno	CXXI
près d'Avellino	•
QQ". Observations sur les lithographies intercalées dans le texte de l'Essai	
BR. Liste chronologique des abbés de la S. Trinité de Cava	CXXII
BR'. Liste chronologique de tous les religieux cassiniens de la S. Trinité	CXXV
de Cava	CXXVIII
Table alphabétique des matières	CXXXV
Table analytico-chronologique des matières	CL

. •

•

·

# DEUX MOTS ENCORE

Avant de terminer cet Essai historique, qu'il me soit permis de témoigner publiquement ma vive gratitude à M. Wallon, ancien ministre de l'Instruction publique, des Cultes et des Beaux-Arts, pour tout l'intérêt qu'il a bien voulu porter à mon modeste travail.

Je veux également présenter ici mes remerciments à toutes les personnes qui ont contribué d'une façon quelconque à la publication de ce travail, particulièrement au Rév. me Abbé Dom Michel Morcaldi, qui toujours m'a accordé avec bonté le libre accès des précieuses archives de Cava, et aussi à mon vénérable et cher oncle Pierre-Paul Guillaume, curé au Diocèse de Bordeaux, dont la générosité m'a aidé à supporter les frais d'une impression coûteuse.

Quant aux imperfections de plus d'une sorte que l'on rencontre un peu partout, j'ose compter sur l'indulgence des lecteurs. Je les prie, en parcourant ces pages, de ne point oublier qu'elles ont été composées péniblement, sur des documents manuscrits à peine lisibles, dans une langue que je suis condamné à ne presque plus parler depuis huit ans, durant l'intervalle d'occupations nombreuses et fatigantes, au milieu d'ennuis et de difficultés sans nombre; puis, qu'elles ont été imprimées plus péniblement encore, dans un pays étranger, par un typographe dont le moindre défaut est d'avoir des ouvriers qui n'entendent pas ce qu'ils impriment 1), enfin sans avoir pu me décharger sur d'autres du soin de la correction des épreuves.

Toutefois, malgré les peines et les sacrifices que je me suis imposés pour composer et publier cet *Essai*, je serai satisfait, si, comme je me l'étais proposé, je suis parvenu à sauver de l'oubli quelques uns des titres de gloire d'une des plus fameuses abbayes bénédictines, et si j'ai été assez heureux que d'intéresser bon nombre de lecteurs, ceux surtout que j'ai eu plus spécialement en vue et desquels j'attends aide et protection pour de nouveaux travaux:

Vagliami il lungo studio e'l grande amore.

⁴⁾ Voilà, outre bien d'autres, le motif qui m'a forcé de m'adresser à l'*Imprimerie du Fibreno* pour pouvoir terminer un travail commencé depuis deux ans. L'*Appendics*, à partir de la p. cxxv, sort de cette typographie célèbre.

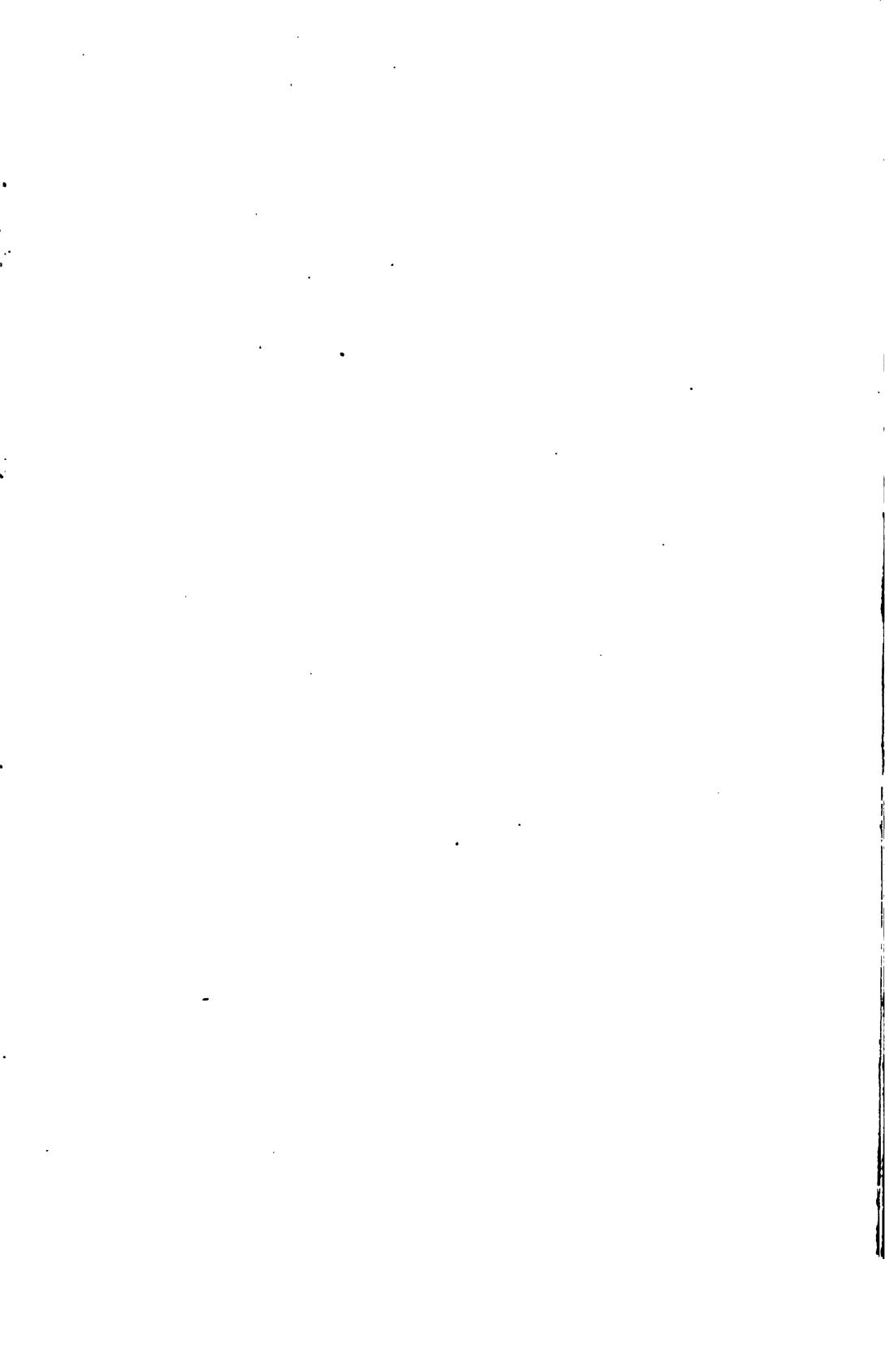
## CORRECTIONS PRINCIPALES

Observation: Le signe / signifie: au lieu de

	72	1444	92	de la mer	•	90K		en mérite
g. lig.	lire.	141,		années		305, 309,		Raphaël
l, 8,	toutes	* 142,		20 fr./10 fr.		,		Sabatini
1)2,	Tyrrhènes	144,		30 Juillet / Déce	mhna	*	9111	Père Éternel
5, 1)29,	983 / 980	163,	. K	celle du prêtre	III)16	» 312,	99	Raphaël
_ ' ·	veut	-		près de <i>Motola</i>		313,		monastères
	Othon	» 165,	43	du diocèse				différend
	Jaquintus S. Adioston	168,	40	il fut, peu apres		» 315,		bénédictine
4. 15,	S. Adjutor des désirs de	179,	45	Adèle (1094)	/ Itala	317,		Contestations
4. 10.	Didier / S. Alfère	110,	10,	(1091)		320,	13	qu'il retournait
5 3/43	l'apostille	191,	2)6.	rencontrent		*		plus de
3 49	Odon	192,		neuf		328,	31.	confirmation
	sa mère / son épouse	200,	8.	Syndic		330,	8)1.	nº 108/ nº 31
), 15, 3, 19,	Sichelgaïte / Gaïtelgrime		2)4.	S. Georgii		335,	7.	insu
ĵ, [*] 7,	tant de guerres	203,	34.	1352 et en 1353		336,		habileté
10.	en particulier	209,		que le monasté		*		spacieux
2. 4)43.	que/che	212,		élection		340,	6,	rythmes
1 1 27.	OBSTUPESCE	>		troisième		342,	4,	lombard ou
f. 8.	Salerne / Pestum	220,		n'a pas		<b>»</b>		ajoutons
. 10.4)2.	Saint-Adjutor	*	29,	Henri		345,		Moyen-âge
n)2,	Pasciano	221,	33,	intelligente		347,		se soit
<b>!</b> , 9,	agrandit	222,	1)3,	Principal		350,	1,	spacieuse
n)11,	viduarum	224,	1)3,	trois/ quatre.	••	351,	6,	boiseries
1)1.	Pratilli	226,	22,	œcuménique		355,		faite
' <b>. 1</b> )15.	Pertz	227,		et ses		358,		marqueterie
<b>. 15.</b>	30 Août/Septembre	234,		De son côté		360.	12,	tout le
18,	juridiction	235,	19,	facultés		<b>&gt;</b>	2)7,	S. Lorenzo
14.	immediatement	×		civilisation		362,	20,	prévôté
, 2)1,	lib. II.	236,		Sainte-Cécile		365,		un dévouement
, 4)18,	non moins	<b>»</b>	11,	donné		368,	9,	A DORMIT.
, 16,	côté, porte un	<b>»</b>	25,	du jeune		371,		la suppression
	événement	240,		une longue		372,	<b>8</b> ,1	lui / lui lui
	diei/dei	250,		archiépiscopal		381,	3)1,	Collectanea
	tout le bien	256, 264,	20,	eux-mêmes Une fois		382,	0)0, 4\1	plus grand
	leur sainteté Clément VIII	266,	15,	quelque		» 385,		cachée
	du/da			le plus		•		Julien Pas-
• 11)1, 44	la Lucanie	267,	95	villages		<b>390,</b>	3/8	, trois / deux , environ 5720
96	qui le	268,	91	ensemencer		394,	13	ingénieur
, 76, 15.	S. Nicandre / S. Nicolas	269	25.	2), 1) / 1), 2).		»		agrandit
19.	du Mont-Gargan / de Na-	272		revenus sous		395,	3	absorbés
,,	ples	*		Laudemia, E.	venice	<b>»</b>		toute la
. 14.	Aquidio / Equense	278,		les cœurs des		397,		se rapportant
. 18,	fameuse	279,		Gli / Cli		398,	13,	infatigable
	cet/et	287,	18,	ils passèrent		*	24,	remplissant
, 1)2,	Ant. Ital./Ital. Sac.	<b>&gt;</b>	1)8,	contenu		399,	2,	les milliers
, 3)1,	1155/1153	290,	13,	le terrible		400,	21,	veulent
3)7,	1272/ <b>12</b> 60	390,		le maître-autel		402,		arrivé
<b>, 1</b> )10,	se trompent en fixant	292,		estimés à		409,	20,	de l'Italie
, 11,	Urbain IL	297,	1)19,	Vice-Syndic		410,	34,	une étude
, 13,	Baudouin	298,	2)8,	cet abbé		414,	33,	couvents
17,	31 Janvier /30 Janvier	302,	n)3,	Hieron ^o		416,		, poing
	retombées	303,	_3,	pierreries		<b>»</b> .	8	, garrottés
	seigneur de	>	34,	un bouquet		<b>»</b>		, il écrivit
1)2,	XXXIV-XLIV / XXIV-XXXIV	<b>*</b>		d'un côté		417,		charretées
	1171/1271	» 004		une palme		418,		dont nous avons
18, 1	Frequentinum / Feren-		zl,	chargeescouro	nnee	419,		Hanovre
	tino	<b>»</b>	25,	cependant	i	423,	14,	trois abbés

# CLXIV

Pag. 423, 427, 429, 431, *** 432, 434, ***	lig. lire. 31, aplanissait 33, une attache 23, Acquisition 7, du même 10, sarrasins 19, Hanovre 29, louange 14, considérablement 1)1, restauré 2)2, moment	447, 448, 449, 454, **	1; 1); 1 ;	7, ou peu après 25, tels sont 8, agrégé 5, violents )5, collaborando 11, dicens / dice 22, Gisulfe 11, du côté 25, dedignatus 23, MATHEVS	em.	CII  TXXXI  TXXII  TXXII  TXIII  TXIII  XIIX  XIIX  XIIX	27, l'abbé Balsamu 43, ipsorum 41, de 20 litres 2, (800-1515) 13, ordonne 1)2, bulle 4, 1444 / 1144 7, du commences 8, ou de la fin 34, mai 1188 1)1, très-lourd
•		XVII	I 2			CII	



•				·	
				•	
					•
	•		•		
					•
				-	•
					•
					-
		•			

		•		
	•			
			•	
	•	•		
		•		
•	,			
				•